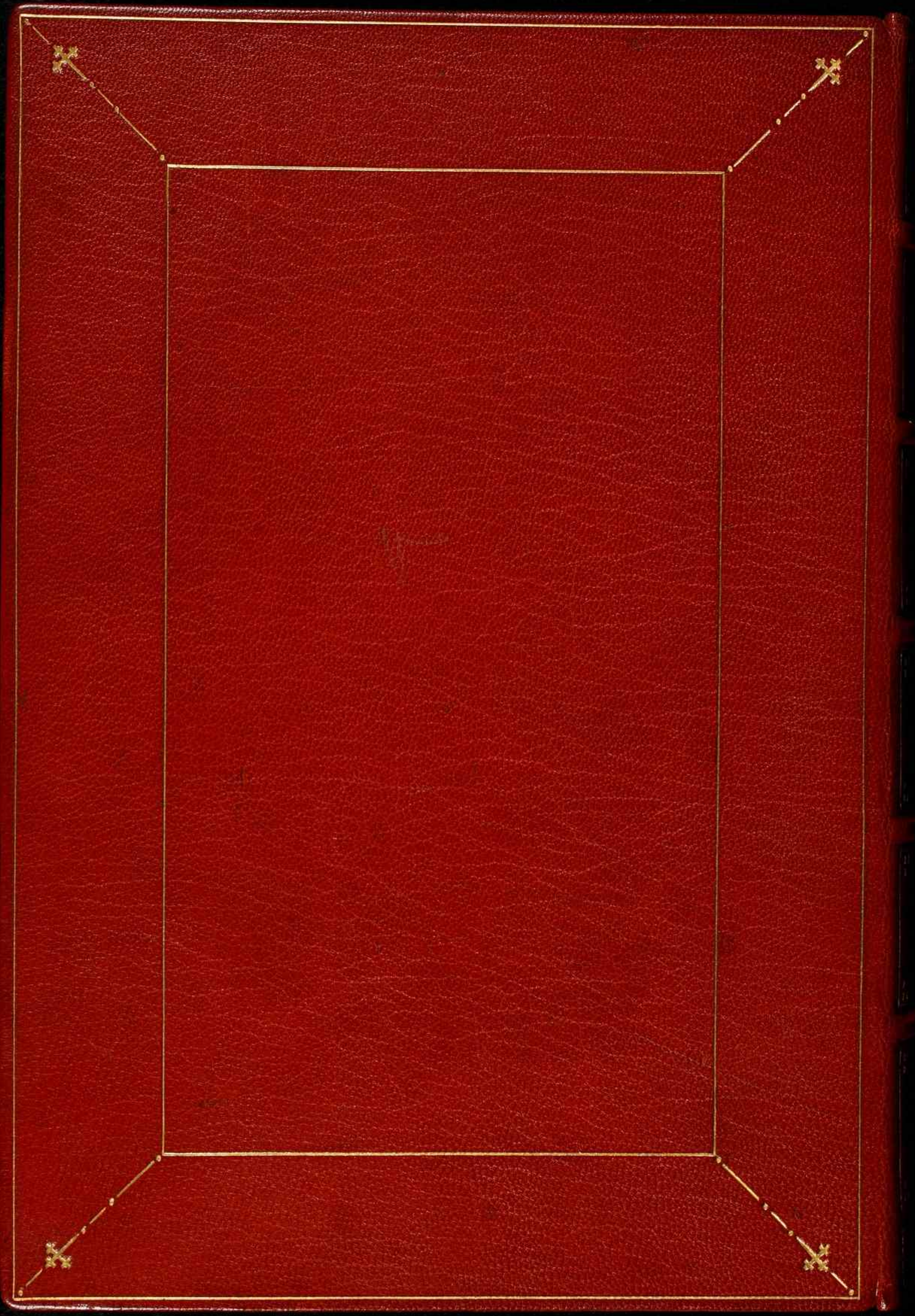
ܟܬܒܐ ܕܐܘܢܓܠܝܘܢ
ܩܕܝܫܐ · ܕܡܪܢ
ܘܐܠܗܢ ܝܫܘܥ
⁘ ܡܫܝܚܐ

ܘܒܗܦܟܐ ܕܪܘܡܝܐ · ܡܬܩܒܠܢ ܒܠܫܢܐ ܕܡܬܟܬܒܐ
ܒܡܓܠܬ ܟܬܒܐ ܗܢܐ ⁘

LIBER SACROSANCTI EVANGELII
De IESV CHRISTO Domino & Deo noſtro.
Reliqua hoc Codice comprehenſa pagina proxima indicabit.

DIV. FERDINANDI ROM. IMPERATORIS designati iuſſu & liberalitate, characteribus & lingua Syra, IESV CHRISTO vernacula, Diuino ipſius ore cõſecrata, et à Ioh. Euãgeliſta Hebraica dicta, Scriptorio Prelo diligẽter Expreſſa.

ܪܫܝܬ ܚܟܡܬܐ ܕܚܠܬܗ ܕܡܪܝܐ ⁘
PRINCIPIVM Sapientiæ timor Domini.



VTR 5

95-95LPEP

ܟܬܒܐ ܕܐܘܢܓܠܝܘܢ
ܩܕܝܫܐ ܕܡܪܢ
ܘܐܠܗܢ ܝܫܘܥ
ܡܫܝܚܐ ⁘

ܘܫܪܟܐ ܕܗܘܝܐ. ܡܫܬܟܚܝܢ ܟܠܗ ܟܬܒܐ ܕܕܝܬܝܩܐ
ܒܡܫܠܡܢܘܬܐ ܟܬܒܐ ܗܢܐ ⁘

LIBER SACROSANCTI EVANGELII
De IESV CHRISTO Domino & Deo noſtro.

Reliqua hoc Codice comprehenſa pagina proxima indicabit.

DIV. FERDINANDI ROM. IMPERATORIS deſignati iuſſu & liberalitate, characteribus & lingua Syra, IESV CHRISTO vernacula, Diuino ipſius ore cōſecrata, et à Ioh. Euāgeliſta Hebraica dicta, Scriptorio Prelo diligēter Expreſſa.

ܪܝܫ ܚܟܡܬܐ ܕܚܠܬܗ ܕܡܪܝܐ ⁘

PRINCIPIVM Sapientiæ timor Domini.

325

DIV. FERDINANDVS ROM. IMPERATOR Deſignatus, Hungariæ & Bohemiæ Rex, Archidux Auſtriæ, Burgundiæq; Dux, clemẽtiſs. atq; optimus Princeps, de characteribus hiſce Syris & hoc ſacro Codice Priuilegium tulit: Vt ſi Typoglyptes ſculptorúe, Typographus, Bibliopola, Mercator aut alius quiuis intra Sacri Romani Imperij fineis, trienniumq; proximum, Characteres hoſce ſculptorio fuſorioûe opere imitari, Sacrum hunc Codicem, huiuſcemodi aut etiam Hebræorum vſitatis formulis denuò exprimere, venum exponere aut vendere auſus ſit: Pœnæ nomine & typorum librorumq; iacturam facere & auri puri libras v. grauis ponderis fiſco ſuo dependere cogatur, Contumaciumq; Indices præmio ex mulctis ſingulis detracto afficiantur. Quam cautionem propterea adhibuit, ne ab initio ſtatim & prius, quàm huius linguæ Sanctiſsimæ vſus & tractatio, matura ingenioſorum hominum induſtria vires iuſtas conſequi poſsit, priuatorum hominum auaritia characteres deprauentur, & perturbata apicum, literarum, verborum, rerumq; ſerie, rectæ intelligentiæ, ſenſuiq; Catholicæ Eccleſię, cui hęc omnia ſubmiſſa ſunt, præiudicetur.

HOC CODICE COMPREHENSA HÆC SVNT.

AD Diu. Ferdinandum Rom. Imperatorem Deſignatum, Ioh. Alberti VVidmanſtadij Iuriſc. & Prouinciarum Auſtriæ Orient. Cancellarij, Dedicatio, ſiue, de Illuſtribus ſignis Chriſtianæ Religionis Vniuerſo terrarum Orbi denuò propagandæ. I.

SSSS. Matthæi, Marci, Lucæ & Iohannis Euangeliorum libri IIII. Sermone Syro. II.

Ad D. Maximilianum Auſtriaci nominis Secundum, Diui Ferdinandi .F. Bohemorum Regem Sereniſs. & Potentiſs. Epiſtolarum s. Pauli Dedicatio. III.

S. Pauli Apoſtoli Epiſtolæ xiiii. eodem Sermone. IIII.

Ad D. Ferdinandum Auſtriaci nominis Secundum, Diu. Ferdinandi F. Auſtriæ Archiducem Sereniſs. Hiſtoriȩ Apoſtolicæ à S. Luca ſcriptæ Dedicatio. V.

Hiſtoriæ Apoſtolicæ à S. Luca ſcriptȩ Liber Vnus, eodem Sermone. VI.

Ad D. Carolum Auſtriaci nominis Secundum, Diu. Ferdinandi .F. Archiducem Auſtriæ Sereniſs. Epiſtolarum sss. Iacobi, Petri & Iohannis Dedicatio. VII.

SSS. Iacobi Petri & Iohãnis Epiſtolæ iii, eodem Sermone. VIII.

Tabula Euangelicarum & Apoſtolicarum Lectionum, ſicuti eæ in Dominicos & Feſtos dies Anniuerſarios Eccleſiȩ Syriacæ more diſtribuuntur, eodem Sermone, adiecta Latina interpretatione, vnà cum explicatione rituum quorundam Eccleſiaſticorum ad Dnn. Georgium Giengerum & Iacobum Ionam Vicecancellarium Aulicum, Iuriſcoss. & Regios Senatores. IX.

AD

DIV. FERDINANDVM ROMAnorum Imperatorem Deſignatum, Hungariæ & Bohemiæ Regem, Auſtriæ Archiducem & Burgundiæ Ducem, Principem Potentiſs. Pium, Felicem, Auguſtum, A DEO CORONATVM, ac virtutum omnium gloria etiam hoſtibus admirabilem.

Iohannis Alberti VVidmanſtadij Iuriſc. & Prouinciarum Auſtriæ Orient. Cancellarij.

DEDICATIO, SIVE,

De Illuſtribus ſignis Chriſtianæ Religionis breui tempore vniuerſo terrarū Orbi propagandæ.

INTER OMNIA ET NOSTRÆ & Patrum noſtrorum memoriæ pulcherrima admirandáq; facinora, Sereniſs. atq; Potentiſs. Rex, Domine Clementiſs. Duo ſunt præcipuè, quæ hominis non planè imprudentis animum atq; ſenſus mouere vehementiſsimè debent: Primum, Quod vniuerſus terrarum orbis per hoſce annos LX. nauigijs initiò, deinde etiam claſsibus Hiſpanicis peragratus adeò ſit, vt iam in Oceano, quâcunq; terris ampliſsimè circumfuſus eſt, nulla ferè ora ſit, nullum littus, regio nulla aut inſula, in quam Chriſtiani nominis fama non penetrarit:

rit: Alterum, Quod notitia earum linguarum, quæ non modo cœleſtem noſtram, verum etiam Hebraicæ gentis religionem diuinitus iam olim abrogatam, à principio Chriſtianæ doctrinæ complexæ fuerunt, Latinæ Eccleſiæ Prouincijs propè omnibus ſeſe mirabiliter inſinuarit, atq; in ijs vſq; eò adoleuerit: vt iam nulla, quãuis aliarũ doctrinarum omnium ſtudijs inſignis alioquin Academia, omnibus ſuis partibus expleta cenſeatur, niſi præter Latinas, etiam Græcarum & Hebraicarum literarum ornamẽtis illuſtretur: nullusq; hac tẽpeſtate, etiam vulgi exiſtimatione ſpecioſè eruditus habeatur, qui harum linguarũ alteram ſaltim aliquãdo nõ attigiſset. Quorum vtrunq; etſi peruagatum iam vulgareq́; ſit, tamen ſagacioribus etiam viris plus admirationis mouiſſe hâctenus non videtur, q̃ quod eorum cogitationes in ſimplici rerum geſtarum commemoratione tantum reſideant, adq́; ſempiternam Diuinæ Prouidentiæ ſeriem contemplandam longius nõ prouehantur. Cæterum ſi quis per XXXIX. ferè ſeculorum memoriam, quæ quidẽ à Noachi ſiue Iani temporibus extat, verſare mentem ſuam voluerit, nuſquàm inueniet, vllas naueis immenſi iampridem Oceani ambitum ante Chriſtiani huius ſeculi annum XXII. permenſas vnq̃;

fuiſſe:

fuiſſe: Nam quæ vel in Hebræorum Regum ſacris commentarijs, vel in prophanis Græcorum Pœnorum & Romanorum Principum hiſtorijs Nauigationes antiquiſsimæ, veluti Nautarum Salomonis Regis, Nearchi Macedonis, Iamboli mercatoris Græci, Hannonis Carthaginenſis, in Indico & Atlantico, ſiue claſsis Diu. Auguſti in Septentrionali Oceano recenſentur, noſtrorũ hominum commercijs tam notæ tamq́; teſtatæ hodie ſunt, vt ſub ipſa ferè Arcto, nulla popina adeo tenebricoſa ſit, quæ aromata ab vltimis littoribus Indiæ ad Tagi hoſtia, atq; inde per Occidentalis, Cantabrici, Aquitanici, Britannici & Germanici Oceani anfractus ad Hyperboreos vsq; populos circumuecta, non redoleat. At vero illæ ad populos aduerſis nobis veſtigijs oppoſitos, incredibiles & ſtupendæ, qualis præcipuè Magellanica Nauigatio fuit, quæ triennali menſtruoq́; curſu ferè, quantum ſpatij in terrarũ orbe Solis conuerſio diurna longè, atq; acceſſu diſceſsuq́; annuo intra Solſtitiales terminos latè dimetitur, nonnullamq́; Regionum earum viam, quæ vltra citraq́; ſolſtitiorum fines ſole illuſtratur, confecit, Nullis vnquàm rerum ab Orbe condito geſtarum monumentis propagatæ fuerunt. Qua Nauigatione ſecundum Solem in

occaſum

occaſum directa obſeruatum etiam fuit, ipſos, ſenas horas annuas, quæ nobis quarto quoq; anno Februarium menſem vno die longiorem faciunt anteuertiſse, quartiq́; anni initio diem propè vnum ex nautica Ephemeride exemptum eis ita fuiſse, vt cum VII. *Idus Sept. portum Hiſpalenſem inueherentur,* VIII. *diem Iduum ex accuratiſsima dierum annotatione numerarint: eoq́; miraculo iam non Oceano tantum, ſed etiam Solis dimenſionibus vim factam fuiſſe neceſſariò confiteamur: Quin & ſententiæ de linguarum confuſione grauiſsimæ, à Deo Opt. Max. vlciſcēdæ Babilonicæ Molis cauſa pronuntiatæ, etſi obuiam iri minimè poteſt, tamen interceſsum quodammodo eſſe à quàmplurimis Latinæ Eccleſiæ Ciuibus videbitur, ſi quis alterum quoque memoriæ noſtræ factum prodigio non minus ſimile, diligenter expendat. Neminem .n. eſſe arbitror ad humanitatem mediocriter informatū, qui neget peregrinas linguas, easq́; in primis, quæ bonarum rerum omnium diſciplinis olim floruerunt, in Gymnaſia tanquàm Latinæ linguæ Colonias tota ferè Europa conſtitutas immigraſse, ibiq́; Babilonicam illam diſcrepantiam, eximia ingeniorum auiditate atq; induſtria coaluiſse, iamq́; in ijs Palæſtinam, Aſsyriam & Græciam*

ipſam,

ipſam, amiſsa domi cuiusq; ſuæ vetere & Sermonis & Doctrinæ gloria, tanquàm ſedibus proprijs dimotas exaudiri. Conſtare quoq; inter omneis exiſtimo, vno aliquo ex omnibus Chriſtianæ Redemptionis ſeculis, tam multos in Europa, Hebræarum, Chaldæarum & Græcarum literarum peritos & intelligentes nunquàm extitiſse, quàm multæ noſtra ætate, in Italia, Hiſpania, Gallia & Germania Scholæ celeberrimæ atq; frequenti earum linguarum cultu florentes inueniuntur. Etenim ſi Hieronymum, Iſidorum, Albinũ Flaccũ Caroli Magni præceptorē, aliosq; fama notiores demas, cæteri aut nulli, aut rarisſimi in Eccleſiaſtica hiſtoria occurrent. Quin & binarum quoq; linguarum (eas autem ſemper intelligo, quæ vel religionis cultu vel doctrinarum ſtudijs enituerunt) eruditio, ſicuti in Aquila Sinopēſe, Theodotione Epheſio, Symmacho Samarita, Origene Adamantio, Hebraicæ & Græcæ: in Paulo Heremita Græcæ & Ægyptiæ: in Roberto Ketenenſe Britanno, Gerardo Cremonenſe, Armegando Blaſio, quibusdamq; alijs, inter quos Hiſpani præcipui fuerũt, Latinæ & Arabicæ: in Nic. Lyrano & Paulo Burgenſe, Hebraicæ atq; Latinæ: & in quàmplurimis à Romani Imperij inclinatione, memoriæ omni-

um ætatum intercurſantibus, Græcæ et Latinæ intelligentia, magnam habuit vbiq; gentium admirationem. Verum vt inſoliti huius ſplendoris linguarum, qui noſtram ætatem diuinitus illuſtrauit, originem paulò repetam altius, Cœptæ ſunt Græcorũ literæ, Imperio eius Gentis ex Turcorum armis iam ante annos CL. *laborante, à Chryſolora, Beſſarione, Gaza, Trapezuntio, Chalcondyle, Muſuro, Laſcare & alijs, in Italiam, vnde* DCC. *annis exulauerant, reduci: quæ deinceps cùm à reliquis Italiæ principibus, tũ à Medicæis Florentinæ Reip. Moderatoribus hoſpitio magnificentiſſimo acceptæ, atq; præſtanti in doctiſſimum quenq; liberalitate ornatæ fuerunt. In Germania porrò & Gallia tota, præter Andronicum Cantoblacam & Hermonymum Spartanum, quorum hic Lutetiæ, ille Baſileæ docebat, ante annos circiter* LXXX. *nobilis Græcarum literarum profeſſor ferè nullus audiebatur: Quas non multò poſt incredibilis eruditionis priſcæq; virtutis heros,* IOH. CAPNION *Iuriſc. vnà cum Hebraicis, quas multo etiam ſudore ex Iudæorum ergaſtulis eruerat, in Germania publicè priuatimq; docendo feliciſſimè propagauit. Intra idem annorum ſpatium Ælius Antonius Nebriſſenſis in Hiſpania, ante Van-*

dalica

dalica & Punica arma in eam illata, maximorum ingeniorum feraciſsima, literas Latinas, Græcas & Hebraicas poſtliminiò reſtituit: noſtro Capnione hoc infelicior, quod Hiſpani ſui literarum ſtudia, tanquàm virtuti bellicæ importuna tum iudicarent. Hunc tamen nihilominus eadẽ ferè ætate Iacobus Lopes Stunica, ex equeſtri ordine doctiſsimus theologus ſtrenuè adeò ſecutus eſt, vt Græca, Hebraica et Arabica percalluerit, mihiq́; ſe apud Inachum Mendozam Burgenſem Antiſtitem, in Mahomedis Alinſarij commentarijs, quos in Iaromum Grammaticum Arabem olim ſcripſit, explicandis, doctorẽ præbuerit & fide & diligentia excellentem. At verò Germani noſtri, vt vnico veriſsimoq́; elogio, cui reliqua etiam Europa conſentire videtur, omneis cõplectar, tãta ingeniorum celeritate Ducẽ ſuum imitati ſunt, vt eo adhuc ſuperſtite, earũ linguarũ doctrina pleraq; omnia Gymnaſia perſonarẽt: paucisq́; poſt eius obitum annis, ex omnibꝰ, quos equidẽ ſciam, vnus Iacobus Ionas Iuriſc. Regiæ Aulæ M. T. Vicecãcellarius & Arcanorũ conſiliorũ adminiſter, cõmunẽ Germaniæ præceptorem, non modo Hebraicæ Græcæq́; linguæ docẽdæ publica profeſsione, ſed etiam iuris ciuilis prudentia, ac demum etiam Reip. muneribus am pliſsimis gerendis diligenter expreſserit: Quorum vtriusq; recordatio eò mihi iucundior eſt, quod Capnion, quum ex itinere ad propinquum quendam meum eruditū hominem olim diuertiſſet, puerile ingenium meum characteribus Græcis pingendis forte intentum, boni ominis præfatione ad hæc ſtudia ſuauiſsimis cohortationibus accenderit: Ionas verò, quo tempore eum in Sueuorum Gymnaſio vtramq; linguam celebritate magna docentem eruditi omnes venerabantur, mihi iam tum adoleſcenti acriores ſtimulos admouerit: Quibus ego incitatus, etſi præter philoſophiæ, iuriſq; ciuilis Studium multa alia diſtinerent, de vniuerſo vitæ meæ otio aliquid ſemper detrahere, atq; externarum linguarum exercitationi tranſmittere propemodum coactus fui. Sed vt ad ſuperioris ætatis curriculum, in quod Capnionis virtus, doctrina atq; induſtria incidit, reuertar, Inſtabant etiam in Italia huic operi, Ioh. Picus Mirandulæ princeps, Mar. Datyli Hebræi, quem ego arcanos de Diuino auditu libros Taurini in ſumma eius ſenectute ſubtiliſſimè interpretantem audiui, Illuſtris diſcipulus, & huius obtrectator Mithridates Romanus: qui vt vitioſa quadam æmulatione Picum inſectari liberius poſſet, Eleazari Catonis Rerum

diuinarum

diuinarum libros xv. eruditionis reconditæ pleniſsimos eſt interpretatus: ac præter hos etiam, (vt de Græcarum literarum ſtudijs, propter cognationem, qua cum latino ſermone coniuncta ſunt, tum propè maturis, nunc dicere omittam) Ægidius Viterbienſis, & ſacra eruditione et purpura Senatoria Leonis x. beneficio clariſsimus Theologus, huiusq; nobilis Diſcipulus Hieronymus Seripandus Neapolitanus Patritius, Auguſtinianæ togæ, ſacrarumq; concionum duo lumina & ornamẽta: Duo item Romanæ Eccleſiæ Senatores, Hier. Aleander Brunduſinus, & Fridericus Fulgoſus Salernitanus, Archiepiſcopp & huius popularis Aug. Iuſtinianus Nebiẽſis, alterq; Aug. Steuchus Kiſamẽſis, Epiſcopp. Quorũ omnium extremi ferè ſpiritus in diuinarum linguarum procurationem defixi, ex hac vita, niſi eã Seripãdus doctrina moribusq; ſanctiſs. excultam adhuc retinet, exceſſerũt. Ad quorum pulcherrimos conatus, pro ſingulari eorũ merito adiũgẽdos exiſtimo, Sanctẽ Pagninũ Lucẽſem & Petrum Galatinum, qui Capnionem Hoſtratiano diſsidio variè afflictũ, libris xii. Diu. Maximiliano dedicatis, quos apud Ligures multò antea collegiſse, atq; illius cauſæ oportunitate in Dialogi ſpeciem transſcripſiſse ferebatur, tue ri aggreſus fuit. In horum numero & Marcellum II. & Paulum IIII. Pontt. Maxx. tanquàm peritiſsimos earum linguarum reponerem, niſi in priuata & quieta vita vterq; hanc laudem contemnere maluiſset. Et ne, dum ſinguli tantum hæc moliuntur, parum ardentibus ſtudijs in magnum arduumq́; opus incumbere videretur Italia, eximijs ingenijs, eruditiſsimisq́; hominibus affluẽtiſsima, inuenta eſt Ptolemæorũ Senenſiũ nobilis familia, in qua Lactantius pater, Iohannes Lælius & Æmylius filij, ſacrarum linguarum omnium peritia inſignes extitere. In Hiſpania autem, quum Decreto Viennen. Concilij ante annos CC. de linguæ Græcæ, Hebrææ, Arabicæ et Chaldææ præceptis, in Salamantina Academia tradendis facto, ob Magiſtrorum penuriam vix vnquàm ſatisfieret, Ælio Antonio egregiam apud ſuos operam nauante, repẽte etiã exortus eſt Franciſcus Ximenius Archiepiſcopus Toletanus, qui eodem ferè tempore, quo hæc in Italia & Germania agebantur, cùm prædictarum linguarum, tum bonarum artium diſciplinarumq́; omnium ampliſsimũ atq; opulentiſs. domicilium Compluti extruxit, & Sacroſanctos Codices, vt quisq; vel ſua ſcriptus vel in alienã linguam transfuſus quõdam fuit, immani ſum-

ptu

ptu emēdari, atq; ſpecioſis typis exprimi curauit. Nec defuerunt Lutetiæ doctrinarum omnium antiquiſsimæ parenti apud Gallos, Oxonio & Londino apud Britannos, atq; in Belgis Louanio, quos veluti cum ſuperioribus illis ætate coniunctos, referre in hoc numerò poſsem, niſi aliô tēderet noui huius inſolitiq́; muneris atq; inſtituti Præfatio. to. Omnes igitur Latinæ Eccleſiæ Prouincias, XV tandē ſeculo à Ieſu Chriſti ſalutari ortu exeunte, in hanc fatalem peregrinarum linguarum tractationem, diuino inſtinctu conſpiraſse facile exiſtimabit, qui ſecum reputauerit, idipſum antea in toto terrarum gentiumq́; omnium orbe, vel tantis ingeniorum viribus nunquàm, vel in maxima eius parte nullis attentatum vnquàm fuiſſe: quemadmodum & inaudita illa terrarum Orbis peragratio antea commemorata, fatalem aliquam rerum ſuccedentium cauſam ducere ſecum videtur. At quorſum hæc duo & terreni orbis explorati, & inuſitatæ linguarum notitiæ miracula, à Latinæ Eccleſiæ hominibus profecta? niſi vt Dei Opt. Max. gloria, propter quam & mundum hūc condidit, amplificetur, & veræ catholicæq́; religionis maieſtate, in qua Diuinæ gloriæ ſumma proculdubiò reſidet, vniuerſa rerum natura cōpleatur.

pleatur. Atq; id adeò magis exiſtimādum eſſe cēſeo, quod in huius ſeculi initium, quo vtrunq; hoc prodigium oſtendi viſum eſt, Eccleſiæ Chriſtianæ annus (qualem ſacræ literæ propter ſeptē annorum hebdomadas euolutas, magnum, Iobileumq́; appellant) trigeſimus primus incidit: qui ſi ad ætatis Chriſti communem annum proportione referatur, proximum ab eius Baptiſmo nobis repræſentabit, ac alterum inde, magnus hic annus vertens, cuius decimam ferè partem iam eſſe exactam ſentimus, commonſtrat: Vt non temere Sapientiſsimi quidam viri coniectura olim proſpexerint, fore, vt hoc ipſo Chriſtiano ſeculo, cui prædicationis æternæ ſalutis anni duo reſpōdent, Eccleſiaſticæ Reip. fines quàm longiſsimè proferantur. Quod & humani generis capitalis hoſtis, reſpiciens ad exemplar et caput Eccleſiæ, cuius diuinitatem in deſerta Iudææ ſolitudine, alijſq́; locis tentauerat, animaduertit, atq; mēbra aliquot myſtici ipſius corporis ab vniuerſa eius ſocietate per hoſce octo & triginta annos auulſit: vt & ipſe ſibi ſimilis vtrobiq́; eſſet, & diſtractio iſta, ſeculi huius ingenia diuturno otio obtuſa cœleſti beneficio exacueret, atq; ad Chriſtianæ militiæ diſciplinam, Eccleſiæq́; imperium dilatandum redderet acutiora. Haud

profectò

profectò aliter bonus et fortis Imperator, Tyranno alicui, conſtituto tempore bellum moturus, omneis imprimis aditus in hoſtiles regiones, locorumq́; in ijs omnium opportunitates exploraret, atq; exinde inſtructo exercitu in poteſtatem ſuam redigeret. Qua ratione Diuinum quoq; numen, interea, dum itinera in omnem Orbis huius partem aperiret, totius belli inſtrumentum ex recondito præcipuarum linguarum apparatu ſibi comparauit, quo Principem huius mundi ab eius gubernaculis penitus deijceret, atq; ſubcœleſti hoc regno ſtabilito, vniuerſam hanc Eccleſiam è militia tandem ad triumphos æthereos agendos euocaret. Nam potior belli huius conficiendi ratio eſt, vt Verbi diuini prædicatione, mortalium, nepharij Dæmonis artibus toto orbe diſſipatorum menteis, ad Redemptionis humanæ pretium participandum, atq; ciuitatis æternæ hæreditatem adeundam inflammentur. Sed quomodo Salutis humanæ myſteria ijs annuntiabuntur, quibus exprimere ſenſa dicendo non poſſumus? verba enim neminem niſi eiuſdem linguæ ſocietate coniunctum mouent: quæ quidem ſocietas, poſtquàm Babilonicæ Turris Architecti, ſtultitiæ ſuæ pœnas dependerunt, ſibiq́; inuicem ſurdi, perturbati ſermonis tædio per di-

uerſas orbis regiones diſperſi ſunt, ex ampliſsima humani generis cõmunitate adeò contracta & adducta in anguſtum fuit, vt diuinæ leges, vaticinationes et carmina, ſola lĩgua Hebraica quouſq; in his exponendis, Exilia Babilonica Chaldeæ, & Alexandri Magni victoria Græcæ etiam linguæ in Moſaicis ſubſellijs locum dederunt, continerentur. Verum ne hoc incommodũ mortalibus, ad diuinarum rerum communionem potiſsimum natis perpetuum eſſet, poſtquàm Chriſtus Dei filius, qui Patris mandata ſermone Syro, Iudæis ea ætate populari exequutus fuerat, vi ſua cœlos conſcendit, decimo poſt die Sanctũ Spiritũ ad diſcipulos miſit, eoſq; afflatu eius, variarum linguarum peritiſsimos effecit: vt hiſce nimirum ceu armis cœleſtis militiæ, quæ Turris iſtius ædificatoribus, ne arrogantia ſua in cœlũ aſcendere viderentur, quondam obſtiterant, Terrarum orbis victus & ſubactus ad Patrem Conditorem reuocaretur, & Eccleſia, Dei domus, cuius faſtigium cœlos omneis exuperat, ijsdem ceu fundamentis niteretur. Admiſsæ autem, vt proximè dixi, & Babilonicæ Doctrinæ monumentis proditum eſt, in Iudæorum Synagogas iam tum erant Chaldæa & Græca, vtriuſq; Gentis Imperio Summo intercedente, in eas inductæ:

ctæ: Quibus tamen ſub Iſmahêliticum æquè, vt Hebræa ſub Gentium omnium iugum miſsis, Latina, ex ijs quæ in crucis Ara conſecratæ fuerũt, ſola Catholicę Eccleſiæ integritati reſeruata fuiſse videtur. Quemadmodum .n. ea ex vrbe Roma, vnà cum ſacris noſtris in maximam Europæ partem translata, ibiq́; propter Catholicæ religionis vniformes ritus perpetuò retenta hactenus fuit: ita ſubſidio ipſius reliquæ linguæ omneis, quæcunq; Diuinæ voluntatis miniſtræ apud mortaleis vnquàm extitere, renaſci perſpicuè videntur: nempe vt earum vſu, qui ab vniuerſalis Eccleſiæ patribus ſeceſsionem fecerunt, in viam reducantur, & cæteræ infideles rebellesq́; Deo nationes ad collocanda intra Eccleſiaſtica ſepta tabernacula ſua impellantur. Nam etſi Pannonibus & Dacis tuis Latinæ Eccleſiæ prouincijs, Rex Sereniſsime, hinc Iſmahel, Syrorum Græcorumq́; fortunis iam exhauſtis, immineat, inde rerum Nouarum ſtudioſi nonnulli, pudendo ingratitudinis vitio Latinam linguam à Sacris noſtris exterminare conentur, Deus tamen Opt. Maximusq́;, Seminarium hoc æternæ veritatis, dummodo ne ab Eccleſiaſticæ vniuerſitatis Apice tanquàm publicæ Concordiæ vinculo diuellamur, exareſcere, Petriq; Nauiculam vnà cum Latini nominis Prouincijs, in Iani, hoc eſt, Noachi fatali tutiſsimóq; portu collocatam hiſce turbinibus et fluctibus euerti nō permittet. Perenni itaq; curſu huius Seculi, atq; ſuperioris vltima parte, ſedulò, veluti prolixè ſatis commemoraui, actum eſt, vt Spiritui ſancto Hebraicæ Græcæq; linguæ honeſtiſsima armamentaria in Latinæ Eccleſiæ ambitu extruerentur: Ad quorum perfectionē et abſolutionem, Syra & Arabica defuiſse hactenus viſæ fuerūt: Illa, quòd humani generis Seruator Chriſtus, quum Hieroſolymis totaq; Iudæa popularis eſſet, cœleſtis doctrinæ myſteria per eā enūtiarit: Hæc autē, quòd Aſiæ & Aphricæ maxima, & Europæ nonnulla pars eam vnà cum Mahomedis hæreſi magnitudine ampliſsima vſurparit: quodq; poſtremò vtraq;, tum ad extirpanda opinionum commenta, quibus aduerſarij Dæmonis aſtutia transmarinas Prouincias oppleuit, tum ad ſpargenda in ijs diuinorum Oraculorum inuiolata Semina, momēta maxima afferre poſsit. Et ne his armamentis Latinæ Eccleſiæ inuicta virtus aliquandò careret, ambarum linguarum fundamenta quædam exilia, vrgente quaſi numine, iacta fuerūt Romæ primùm, Leone x. Pont. Max. Chriſtianam Remp. adminiſtrante. Nam cum is patrum

Concilium

Concilium à Iulio II. conuocatum, ad Lateranum haberet, miſſi eò ex Syria fuerunt Legati, Acurius Ioſephus Sacerdos, Moſes Monachus Diaconus, & Helias Hypodiaconus, homines religioſi & eruditi, Qui Theſeum Ambroſium Alboneſij Regulum, Iuriſc. literas Syriacas tum docuerunt. Is annis poſtea multis intra monaſticas cellas (erat .n. voto ſuo .s. Auguſtini Canonico inſtituto obſtrictus) meditando tãtum perfecit, vt Syri quoq; ingeniũ ipſius, et acrem præſentẽq; in eo labore animum vehementer admirarentur. Cæterum cum ego Chriſtianæ Salutis Anno M.D.XXIX. in Diui Caroli Cæſaris inuictiſſimi, Sacri diadematis cauſa Bononiam proficiſcentis comitatu eſſem, & mihi contubernalibusq; meis, Regij Lepidi, à metatoribus hoſpitium, iuxta cœnobium, vbi Theſeus iam ſenex vitam agebat, fortè attributum fuiſſet, poſtridiè eius diei templũ ingreſſus, venerandum ſenem caſu obuiũ ſalutaui: qui, vt me de Cœnobij Bibliotheca rariſq; in ea libris ſciſcitari intellexit, eueſtigiò in conclaue introduxit, & arreptis è pluteo Sacroſanctis Euangelijs Syriacè ſcriptis, Hoſpes, inq̃t ingemiſcens, Peregrinis his ſtudijs deditus ſum annis circiter XV. eaq; ſine riuali ad hanc diem amaui. Vtinam obueniat mihi aliquando prompto paratoq; ingenio vir, qui ſermonem hunc Ieſu Chriſti Sãctiſs. labris conſecratum, poſteris tãquàm per manus tradendum, nam ætas mihi propè iam exacta eſt, à me accipere velit. Cui ego, Pater inquam, Si paucarum horarum operæ parcere nolueris, auditorem me habebis in hac ipſa expeditione expeditiſsimum. Quo audito Theſeus, omneis in ea lingua Theſauros, multo ſudore ſibi comparatos protulit, manuq́; ſua, quantũ anguſtia temporis, ingenijq́; mei vires tum ferebant, ex commentarijs ſuis deſcripſit, & mihi ea obteſtatione ſuppeditauit, vt quo me beneficio tũ complecteretur, id olim apud Eccleſiã Ieſu Chriſti collocarem. Quarto poſt anno in Bibliotheca Lactantij Ptolemæi reperi quatuor Euangeliſtarum libros vnà cum Ephremi & Iacobi Syrorum opuſculis nonnullis, quæ ipſe mox trãſcripſi, atq; cum Theſei munere ſplendidiſsimo conſeruaui, vſq; dum Symeonis, Syrorum, qui iuga Libani incolunt, Epiſcopi Catholici & doctiſsimi viri inſtitutione profeci adeò, vt ſentirẽ Theſei deſyderium, quod è Chriſti lingua in Latinam Eccleſiam introducenda capiebat, leniri iã aliquantum poſse. Et cum ſuperioribus ſeculis Arabum literæ poſt Græcarum diſciplinarum interitum, propter Philoſophiæ, Medicinæ, Aſtrologiæ,

logiæ, Chymiſticæ aut Magicæ artis doctrinam tantum, à noſtris, ijsq́; pauciſsimis expetitæ fuiſſent, Eodem Leonis Pontificatu, ijs literis rudimenta eiusmodi Romæ poſita fuerunt, vt in earum incunabulis, Chriſtianæ religioni opem & auxilium polliceri viderentur. Accidit .n. vt Ioh. Leo Eliberitanus (qui Mauris à Rege Catholico Hiſpania pulſis, fortunam gentis ſuæ ſequutus in Aphricam tranſmiſit) Pheſsæ in literarum & artium Arabicarũ ſtudijs operæ multum poneret, atq; Aphrica Aſiaq́; annis aliquot peragrata, in Mauritaniã ad ſuos rediturus, propè Lotophagiten inſulam à claſse noſtra cum cæteris vectoribus caperetur, & propter ingenij amœnitatem, eruditionemq́; variam Leoni x. tanquàm ex manubijs votiua donatio Romam miſsus, Sacrofõte tingeretur, Pontificiq́; admodũ charus eſſet: qua occaſione Ægidiũ Viterbiẽſem Senatorem doctiſs. Arabicæ linguæ præceptis ad hoc diligẽter compoſitis inſtituit: quo etiam tempore eundem & Iuſtinianus Nebienſis Antiſtes, conciſis quibuſdam & exilibus, vt mihi viſæ ſunt, normis è Corſica miſsis, veluti traiectitio docendi munere functus, ad percipiendam eam linguam informabat. Et cum ea tempeſtate præclara ingenia prophanis tantum literis delectarentur,

ctarentur, factum eſt, vt Ægidius, poſtquàm et Iuſtinianus ex hac vita, & Leo Eliberitanus, Catholica fide cum Punica commutata Tunnetem migraſſet, Arabicarum literarum dignitatem inter Chriſtianos propè ſolus tueretur. Qui, vt à Hier. Seripando, gradu Senatorio, quem ille moriens reliquit, digniſsimo viro accepit, me Leonis audiendi cauſa in Aphricam, quod æſtate ſuperiore infeliciter tentaueram, denuò nauigaturum, extremo vitæ ſuæ tempore Romam ad ſe inuitauit, mihiq́; de Arabici ſermonis præſtantia & vtilitate multa cõmemorando, author fuit, vt eius amorem, quem fatis ita fortaſſe impellentibus excitatũ in me intellexiſſet, ne deponerem: nam ſe quoq;, ſi vita incolumis foret, me, quo poſset fauore, ſtudio & beneuolentia adiuturũ: quod etſi præſtare ob vitæ breuitatem nequiuerit, tamen Seripandi beneficio ſingulari, omnem eius Bibliothecam, & maximè ſecretos Cõmentarios manu ipſius, notiſq́; perplexis de rebus varijs ſcriptos euoluere conceſsum fuit. Hæc igitur Syriacæ Arabicæq́; linguæ initia tanquã ſemina, in Theſei & Ægidij clariſsimorum hominum ingenijs præſtantiſsimis olim incluſa, mihiq́; tradita, ingens vtriuſq; ſermonis in Chriſtianas ſcholas tandem aliquando producendi de-

ſyderium

ſyderium in me procrearunt: ex quo ſanè deſyderio annis iam duobus & viginti, quibus in Rep. verſatus ſum, vehementer laboraui, eiq́; vt ſatisfacerem, apud Clementem VII. Pont. Max. Nicolai Schonbergij Capuani Antiſtitis doctiſsimi & ſapientiſsimi viri authoritate, quæ ſumma in eo erat, accedente, conatu magno egi: qui, niſi morte Pontificis immatura interruptus fuiſset, abſoluta iam omnia haberemus. Anno deinceps à Clementis obitu Decimo, Marcellus Ceruinus, qui nuper in Summo Pontificatu, necdum menſtruo tamen, veteris Sanctitatis exemplum Illuſtre reliquit, Petrum Ghalinum Damaſcenum Diaconum, abs ſe, vt mihi in excolēdis Arabicis ſtudijs tanquàm Chriſtianæ Reip. frugiferis adiutor eſſet, in Germaniam dimiſit: Verum eo quoq; tempore Dæmon Nepharius, Sacratum quendam hominem (qui ante annos quatuor Confeſsione ſua in carcere ab eo extorta, ſe, diſpoſito in Hetruria ſicario, capiti meo inſidias feciſſe, patefecerat) inſtauratis de integro viribus, adiunctisq; illi duobus gladiatoribus in me ita concitauit, vt tum prorſus appareret, eum non tam Sacerdotis illius miſerabilis cauſam agere, quàm Regnum ſuum à periculo, quod ſibi linguæ huius pio ſtudio conflari ſciebat,

bat, prohibere videretur: eorum.n. machinatione effectum fuit, vt neq; ego Damaſceno iuſtā operam dare poſsem, neq; ipſe mihi, eò quod alter gladiatorum volūtatem eius à me abalienaſſet, debitam præbere vellet. Quum autem annis abhinc quatuor, Magiſtratu, quem in Othonis ampliſsimi Rom. Eccl. Senatoris, Auguſtaniq; Pontificis ditione gerebam, abire vltrò conſtituiſſem, iamq́; in prædijs meis ad amœniſs. Danubij ripam ſitis, omnia honeſti otij præſidia diſpoſuiſſem, vt tempus id omne, quòd à cliẽtelis ſanè ſplendidis & amicorum neceſsitatibus vacuum haberem, præclari huius operis meditationi transmitterem, exortum eſt ſubitò ciuile bellum à Gallorum Rege in Germania commotum, quod in eo Sueuiæ tractu primùm exarſit, meq́;, direptis bonis, cum vxore puerpera, liberis paruis & familia omni, vagū & exulem in Noricos monteis eiecit, ibiq́; & patrimonio exutū & de Rep. etiam Germaniæ, non tantum de priuato meo otio deſperantem, grauiter afflixit. Et ecce repente à M. T. quo tempore incredibili ſapientia virtuteq́; tua propè diuina, peſtiferum illud, omniq́; odio imbutum bellum Patauiæ reſtinxiſti, ad Senatoriæ dignitatis gradū in tua Regia tenendum euocatus, atq; inde ad

hunc

hunc Magiſtratum, quo amplior togato homini in Auſtriæ Orient. Regno tuo mandari non poteſt, benigniſsimè prouectus fui: quibus diuinæ voluntatis indicijs commotus, de conatu & ſpe mea, quam annorum longa ſerie iam commemorata, de linguis hiſce ad Eccleſiæ Catholicæ commoda referendis aliquandò, conceperam, & ad extremum in T. M. patrocinio exituram animo prouidebam, depulſus non fui: ſed ea multò etiam magis, etſi tuta tranquillaq́; pax cum belli authoribus per M. T. confirmata reditum mihi in patriam polliceretur, incitatus, à Georgio Giengero primùm: deinde à Iacobo Iona præclara eruditione Iuriſcc. atq; virtutis vtriusq; merito in Arcanj Senatus conſilium à M. T. aſcriptus, (quoniam vt vnà ambos interpellarem, non contigit) quid ſibi ea de re placeret, exquiſiui: quorum vtrunq; vt ſemper amiciſsimum habui, ita ex eorum beneuolentiæ coniunctione, videor mihi in hac cauſa commodum ingens collegiſse. Vterq; .n. rei magnitudine perſpecta, conſilio, opera & ſtudio præſtò mihi fuerunt. Et cum iam in ea cura verſaremur, ex improuiſo mihi à Conuentu Principum, qui Helioprunæ agebatur, reuertenti, Moſes Meredinæus ex Meſopotamia Catholicus ſacer dos, in Rhetia Ripenſi occurrit: qui, vt in Pontificio Diplomate, literiſq; amicorum ipſi ad me datis patet, ab Ignatio Patriarcha Antiocheno cum ob alias grauiſsimas cauſas, tum vt Noui teſtamenti Volumen Prelo excuſorio multiplicatum, in Syriam reportaret, Romam miſsus Orator fuit, Quo Ignatius ipſe, tanquàm Paſtor prudens & attentus, ſacrorum librorum inopiam, ex qua Chriſtiani Syri, multorum annorum memoria, maiorem in modum laboraſsent, Latinæ Eccleſiæ beneficentia ſuſtentare poſset. Et cum nec Romæ neq; Venetijs, quamuis ampliſsimorum hominum fauore & gratia niteretur, quenquàm reperiſset, qui magnũ hoc et difficile opus attentare vellet: tandem nonnullorum, qui eadem ferè ſollicitudiue vrgeri me norant, conſilia ſequutus, in comitatu Rainaldi Poli, ſanctitate vitæ, Chriſtianaq; doctrina præſtantiſsimi Senatoris, qui tum in Britãniam Legatus proficiſcebatur, ad me contendit, atq; in itinere, quod ipſe ex Italia in Sueuiam (vnde me armis ciuilibus pulſum fuiſse adhuc ignorabat) ego ex Sueuia in Pannoniam habebamus, ſiue caſu id accidit, ſiue diuina aliqua commonſtratione, offendit. Eum igitur ceu diuinitus mihi oblatũ huc adduxi, remq́; omnem, vt inſtituta hactenus geſtaq́; fuit, M. T. ordine expoſui: Vnde pro illuſtri tua pietate, & auita neceſſitudine, quã cum religionis Catholicæ rationibus coniunctã habes, perpetuoq́; tueris, benigne liberaliterq́; ſumptus te facturum in magnificum hoc opus pollicitus fuiſti, mihiq́;, vt diligentia noſtra emẽdatum ſplendidumq́; in lucem emitteretur, imperaſti: vt Aſiaticis Chriſtianis, qui vetere Syrorũ lingua partim vulgò, partim in ſacris tantum vtuntur, eorumq́; incredibilis multitudo, vt Syri ipſi affirmant, ad finem vſq; Orbis illius diſperſa ob Euangelicorum librorum indigentiam, præter Baptiſmum, vix vlla religionis veſtigia retinent, immortale hoc beneficium tribuere poſſes. Dum porrò ad mandata hæc tua conficienda, Rex Auguſte, neceſſaria omnia apparantur, inſperantibus etiam nobis interuenit Gulielmus Poſtellus, vir ſupra ætatis noſtræ conſuetudinem, ſupra etiam multorum captum mirabiliter eruditus, qui parte Aſiæ meliore ſemel iterũq; peragrata, magnas & Syriacæ & Arabicæ linguæ opeis conſectatus, minimè vulgare nobis attulit adiumentum: à quo multò maius habituri eramus, niſi peruerſi quidam homines, quibus turbare omnia libet, confictis de periculo ſibi procreato rumoribus, eum, ne hîc diutius hære-

ret,

ret, deterruiſsent. Confirmauit autem ſuſpicionem ei motam inopinatus euentus. Nam cum Kal. Maij anni ſuperioris clàm abijſset, ac pridiè Non. Felix Neapolitanus Sacerdos Franciſcano inſtituto deuotus, corpore, figura, facie et ſtatura(vt nobis affirmant, qui eum hîc & Patauij in æde Antoniana ſæpe viderunt) ſimillimus, Iulium Brixienſem eiusdem Ordinis ſociũ trucidaſset, atq; Senatus noſter Paricidã è fuga retrahendum cenſuiſset, datæq; inquiſitoribus, in Pannoniam inferiorem, Marcomannos, Noricum Ripenſe, & ad ſinum vsq; Adriaticũ celeriter dimiſsis, apertæ tabulæ fide publica cõſignatæ, fuiſsent, quarum argumento ſceleris author inueſtigari poſset: ſiniſtro caſu accidit, vt Poſtellus in Venetorum finibus, publicarum literarum veriſimili indicio Municipiorum decurionibus propoſito, in cuſtodiam traderetur: vnde altero die, ſuperis eius innocentiæ ſuffragantibus elapſus fuit. Quibus ego incommodis difficultatibusq; implicatus nonnihil, tandem Omnipotentis Dei numine aſpirante, Tuæq; Maieſtatis auſpicijs, ad quæ tota huius negocij moles per tot annorum varias conuerſiones deuoluta eſt, huic labori me obtuli, atq; in eo nocturnas horas propè innumeras(diurnæ .n. pu-

blico

blico muneri à M. T. mihi aſsignato debentur) non inutiliter, vt exiſtimò, traduxi. Ex quibus meis vigilijs profero nunc, Rex Maxime, in aſpectum tuum, tuoq́; beneficio in lucem Aſiæ Europæq́; publicam, Euangeliſtarum quatuor Sanctiſsima monumenta, Syriacis elementis & Sermone, quem Chriſtus Ieſus vnâ cum virginali Matris lacte ſuxit, ætateq́; ſuccedente familiari vſu triuit, perſcripta: Breui formulis ijsdē et ſermone, S. Pauli Apoſtoli XIIII. Epiſtolas, Apoſtolorum res geſtas à s. Luca literis proditas, & Epiſtolas aliquot, appellatione Catholicarū nobilitatas, Sereniſsimorum Principum. Dnnn. Maximiliani Bohemorum Regis excelſi, Ferdinandi & Caroli Auſtriæ Archiduccc. Auguſtæ prolis tuæ, ad Chriſtianæ Reip. firmamentū et robur educatæ, Nomina Tutelaria ſeparatim præferentes editurus. Qua ratione igitur, Potentiſsime Rex, glorioſa hæc ſollicitudo, ſanctumq́; inſtitutum annis propè XL. à ſummis Latinæ Eccleſiæ Principibus expetitum, atq; in me tot periculis & calamitatibus toties repreſſum ac retardatum, ad M. T. Diuini Spiritus vi peculiari delatum ſit: Quomodo item Summi Rectoris & domini numen, te Romanorum Sanctum Regem, Latinæq́; Eccleſiæ legi-

timū

timum & fidelem Tutorem, ad renouandam transmarinis populis propè intermortuam Euangelij memoriam delegerit, quantumq́; ſubſidij ad Syrorū neceſsitatem voluminibus hiſce ſubleuandam comparatum ſit, verè ſimpliciterq́; explicatum habes. Vnde iam & Arabes quoq;, Arabicæq́; linguæ cultores, qui Chriſtianæ Religionis Sacra vel à maioribus ſuis quondam acceperunt, vel recentiore memoria, Catholicorum & re vera Apoſtolicorum Principum, Ferdinandi M T. aui materni: Diui Caroli Max. Romanorum Imperatoris Fratris: Luſitaniæq́; Regum propinquorum tuorum beneficio, in Betica, Luſitania, Aphrica, Aſia, & inſulis Oceani vaſtiſsimis Chriſtiana luce illuſtrati fuerūt opem auxiliumq́; M T. implorare videntur, vt eos pari cum Syris clementia & liberalitate cōplecti, ipſisq́; paſsim, aut eorum Paſtoribus (quos ex IESV SOCIETATE ad propagandum toto terrarum orbe, conſeruandumq́; Religionis noſtræ decus à, X VIRIS Theologis, Ignatio Laiola Duce, ante annos X. inita, ad ſe miſsos iam audiunt, ſubmiſsisq́; Imperio Chriſti mentibus populariter conſequuntur) Euangelica Oracula ſermone Arabico ſimili modo deſcripta communicare, itaq́; alterum memoriæ noſtræ miraculum

lum initio huius Sermonis indicatum, iamq́; in M. T. prudentia & largitate repoſitum, ad eum finem, quem Deus Opt. Max. ei conſtituiſſe videtur, dirigere velis. Quod, ſi Maieſt. Tua populis illis, vti factu procliue eſſe arbitror, præſtiterit, non ſolum commentitios iſtos Deos, Liberum patrem & Herculem, confictis etiam laudibus celebratiſsimos, Magnumq́; Alexandrum, in cuius præconio Hiſtorici ſe largiter effuderunt, vera ſolidaq́; gloria ſuperabis, ſed et Aquilonē ab infamia, qua tot prophetarum vaticinijs tanquam omnium malorum parēs notatus eſt, vindicabis, Ezechielisq́; viſionem, quam de quatuor Euāgeliſtis Eccleſia Catholica intelligit, & Hieronymus propter damnati alioquin Aquilonis mentionem interpoſitam titubanter exponit, perſpicuam reddes. Et vidi, inquit Ezechiel, &
,, ecce ſpiritus turbinis veniebat ab Aquilone, &
,, nubes magna, & ignis inuoluens, & ſplendor in
,, circuitu eius: & de medio eius, quaſi ſpecies Ele-
,, ctri de medio ignis, & in medio eius ſimilitudo
,, quatuor animalium. At quo alio tēpore vnquam Euangeliſtarum ſcripta ad Syros, Chaldæos, Ægyptios, Perſas, Arabes, Æthiopas aut Indos, ſic vt ab ipſis intelligerētur, è Septentrionū finibus delata fuerunt? aut quis noſtrorum

Principum, à Caroli Magni Imperio, (quamuis primus, quòd à Pont. Max. Sacrum Diadema acceperit, A DEO CORONATI *nomen adeptus ſit) ad hanc vſq; diem id tentare vnquam auſus fuit, quod* M. T. *gloriæ Deus Opt. Max. integrum reſeruauit? Verum enimuero & locus hic & res ipſa nunc poſtulat, de Syrorum linguæ ortu & præſtantia pauca quædam alia in medium proferre. Ex ijs ergo, quæ à doctiſsimis viris ea de re prodita ſunt, nulli dubium eſse arbitror, Moſaicam illam Hebræorum linguam humani generis primo parenti coæuam fuiſse, ac deinceps in Chaldæam ſiue Syriacam, & Arabicam ita profluxiſse, vt radices eius in vtraq́; omni ex parte emineant: quæ poſtea Babilonici exilij aſperitate è Iudaici vulgi conſuetudine extorta, atq; poſt tot migrationes in Templum & Scholas relegata, Chaldæo Sermoni, non ſolum foro totaq́; regione & ora illius prouinciæ ceſsit, ſed eum etiam in ſocietatē explicandæ Legis & Prophetarum admiſit. Ex quo factum eſt, vt ſingulari prærogatiua diuinæ voluntatis, à Iudæorum ſcriptoribus Thargumicus, hoc eſt, interpretatorius vbiq; nominetur, atq; id optimo iure: quandoquidem de Chriſto Rege nulla Teſtamēti veteris librorum interpretatio, ſiue Græca*

LXX. *Interpretum (quæ, ſi vſquàm, certè in Vaticana bibliotheca aureis maioribusq́; literis ſcripta, Baſilij Zāchi doctiſsimi viri iudicio, cui ego certis de cauſis facile aſsentior, adhuc extat) ſiue Arabica Sahadiæ Gaonis, ſiue Perſica Iac. Tauaſij Pauonis, edita, luculenter magis planiusq́; docet, quàm quæ Chaldææ linguæ miniſterio Iudæis ipſis prodita fuit: Nulli item Iudæorum cōmentarij in eosdem, & præcipuè in Moſaicos libros quinq;, totidemq́; volumina, vt ipſi appellant, Summa religionis noſtræ myſteria tractant explicatius, quàm qui Syrothargumico Chaldaicoúe ſermone conſcripti fuerunt. Erat autem ea tempeſtate Syrothargumicus ſermo bipartitus, Prior Babilonicus, alter Hieroſolymitanus: Quorum ille quidem geminus quoq; fuit Superior & purior, Danielis & Ezræ monumentis expreſsus, Recentior is, qui immenſis Doctrinæ Babilonicæ voluminibus continetur: hic autem vnicus ſanè, attamen pro fortuna Iudaicæ gentis Arabicis, Perſicis, Græcis & Romanis vocibus permiſtus, quo & Hieroſolymitana doctrina, totidem ferè librorum inſcriptionibus, quot Babilonica continetur, libris tamen multò contractioribus, à Mag. Iochanane conſtructa fuit. Quemadmodū vero duplici hoc Idiomate vniuer-*

ſum ius Religionis atq; Ciuile propter factorum ſpecies innumerabiles et diſputationes inde exortas, è Moſaicis fontibus in vtrumq; Thalmudi ſiue Doctrinæ corpus tranſcriptum eſt, ita varij etiam Teſtamenti veteris libri vtroq; ſermone, nempè Babilonico certis, Hieroſolymitano autem ignotis authoribus, magna tamen apud Iudæos authoritate pollentibus, explicati fuerunt. In hunc itaq́; Hieroſolymitanum vulgo Iudaico tum vſitatum & tritum ſermonem incidit Aduentus Ieſu Chriſti: qui ad conſtituendũ cœleſte regnum, ex Aſsyriorum Monarchia omnium prima, aureiq́; capitis figura Danieli repræſentata, Linguam, & ex Romano Imperio ferreorum crurum ſimilitudine effiсto, vim Poteſtatis, cui ſe ſubijceret, delegit: quæ Romanorũ Monarchia, cum iam pedibus pedumq́; digitis ferreis atq; fictilibus nitatur, Eccleſiæq́; Latinæ Senatuscõſulto in Germania reſideat, haud fortaſse temere euenit, Sãctiſsime Princeps, vt Diu. Carolo Fratre Imperij, & te Regni Romanorum nomen apud Germanos feliciter ſuſtinente, Babilonicæ ſtatuæ Aurea Lingua, Redẽptoris noſtri ortu, educatione, doctrina, miraculis, corporis & ſanguinis ſui cõfectione Euchariſtica, ac Patris etiam æterni vocibus cœlo ad eum emiſsis cõſecrata,

ſecrata, reuiuiſceret, atq; hinc veluti ex pedibus Statuæ ad caput Orientis tanquàm in domum ſuam vberrimo cum fructu remigraret. Sed illud ambiguum adhuc eſſe ſcio, qua lingua Mathæus Euangelium, & Epiſtolam ſuam Paulus ad Hebræos inſcriptam exararit: de quo apud veteres quoq; dubitatũ fuit. Hieronymus Catholicæ doctrinæ ſãctũ columẽ, in Scriptorũ Eccleſiaſticorũ Catalogo affirmat, Mathæũ ĩ Iudæa primũ, Euãgeliũ Chriſti, propter eos, qui ex circumciſorũ caſtris in religionis noſtræ iura conceſſerãt, Hebraicis literis verbiſq; cõpoſuiſſe, illudq́; in Pãphili martyris bibliotheca Cæſarienſi tũ repoſitũ, atq; ſibi à Nazaræis, qui in Berœa Vrbe Syriæ eo volumine vtebantur, eius deſcribendi facultatem fuiſſe: quod ipſe commentariorum ſuorum in Mathæum XII. cap. Hebionitarum ſiue Nazaræorum, & capite VI. Secundum Hebræos appellat: Idemq́; in eodem Catalogo commemorat Pantænum Stoicum Philoſophum à Demetrio Alexandrino Epiſcopo in Indiam miſſum, reperiſſe Bartolomæum, Domini Ieſu aduentũ, iuxta Euangelium Mathæi prædicaſſe, ſcriptumq́; literis Hebraicis Alexandriam ſecum retuliſſe: atq; alibi, Bartolomæum Indis fortunatis Euangelium prædicaſſe, tradidiſſeq; eis ſecundũ Ma-

thæum: Paulum item Apoſtolum Hebræis Hebraicè, id eſt ſuo eloquio diſertiſsime ſcripſiſe. Origenes Mathæum fidelibus Iudæis Euangeliũ tradidiſse aßerit Iudaico Sermone: Auguſtinus in libro primo, itemq́; ſecundo de conſenſu Euãgeliſtarum, Mathæum Hebræa lingua ſcripſiſse perhiberi tantùm, certiq́; nihil prorſus affirmat: cæteros hac de re dubitanter plerunq; loqui manifeſtum eſt. Nicephorus porrò, cùm Mathæum anno ab aſcenſione Chriſti xv. ad Gẽteis iturum, Euangelium, tùm Paulum ad Hebræos Epiſtolam ſermone patrio ſcripſiſe aſseuerat. Ex quibus omnibus, Vtrum primigenia Hebræorum lingua Mathæus, ánne Syra ſuccedanea ſcripſerit, coniecturam facere difficilè ſanè erit: quandoquidem inter Hebraicum ſiue Iudaicum, aut patrium Apoſtolorum ſermonem, magnũ diſcrimen eſse, & temporum ratio & res ipſa oſtendit. Et ſi Hieronymi ſententiam de Moſaica Hebræorum lingua intelligere velimus, multa ſe nobis offerent, in quorum explicatione haud ſcio an quæſtio hæc ad exitum adduci facilè poſsit.

Primum .n. id occurrit, quòd illa tempeſtate Moſaica lingua, Iudæorum patria non fuerit, ſed tanquàm literata in Templi ſcholarumq́; anguſtias retruſa: vnde & Iudæi, qui Chriſtum in

Templo docentem audierant, obſtupefacti admi
,, ratione dixerunt, Quomodo hic literas ſcit, cum
,, non didicerit? Deinde, quòd æquum erat, ex
omnibus Euangcliſtis vnum aliquem doctrinã
Chriſti tum exorientem ea lingua perſcribere,
quæ non ſolum à Pontificum, Sacerdotum, Scri-
barum, Phariſæorumq́; collegijs hoſtiliter eam
inimiceq́; inſectantibus, verum & ab infima mul
titudine, ipſiſq́; diſcipulis ex Idiotarum numero
delectis intelligeretur: Poſthæc, quòd negligen-
ter illiberaliterq́; cum vniuerſa Eccleſia egiſse
Apoſtoli videri poſsent, niſi cœleſtem Chriſti phi
loſophiam eodem ſermone, eadem verborum ro-
tunditate, ſententiarumq́; grauitate, quantam
ex Diuino ipſius ore ab attentis auditoribus ex-
cipi par erat, præſtari nobis alicubi procuraſsent:
atq; hæc ipſa nimirũ indiligentia, Græcæ quoq;
Latinæq́; linguæ conditionem meliorem reddi-
diſsent, quàm eius in qua ſalutis noſtræ myſteria
enuntiata fuerunt: Quin & vero diſsimile non
eſt, Mathæum Publicanorum ordinis hominem
Sermonis iſtius Moſaici neſcium fuiſse: alioquin
.n. quomodo & vulgi Iudaici & Principum eius
gẽtis opinio, de Apoſtolici gregis imperitia & ru
ditate conſtitiſset, quam Seruator ipſe, diſsimula
to illiterati hominis probro ſibi obiecto, confirma
uit.

uit? Tum ad extremum, Prouidentiæ Diuinæ conſentaneum eſſe arbitror, vt Melchizedeki Sacerdotio vnà cũ Lege Placabili, Decretis Hoſtijsq; Moſaicis ſuccedente, ac Hebræorum lingua vetere, paucis quibusdam voculis exceptis, vnà cum Victimis illis & Accuſatoria Lege, quã latè religio noſtra patet, ab aris & ſacrificijs noſtris exploſa, nouus Sermo diſciplinæ cœleſtis enuntiatione imbutus ſubſtitueretur, vnde Chriſtiana Lex in orbis terræ linguas præcipuas tanquàm ex fonte dimanaret. Et quoniam nunc in Hieronymi tantum ſententia verbisq; expendendis verſamur, equidem, ſi Mathæi Euangelium Hebræorum Sermone Moſaico ſcriptum initio fuit, ſatis mirari non poſſum, quomodo Indis, quibus id Bartolomæum tradidiſſe paulò antè dictum eſt, vſui eſſe potuerit, quod tum in Paleſtinæ perueteris eius linguæ altricis plebe, rariſſimos auditores inueniſſet: cum econtrà Syrorũ linguam ad popularem Indorum intelligentiam ex Meſopotamia viciniſq; regionibus permanaſſe, magis fuerit procliuè: Cui coniecturæ non obſcura fama, quæ de populis quibuſdam in extremo Oriente, ſub exiguis Chriſtianæ pietatis reliquijs, huiusq; linguæ vſu deliteſcentibus, nuperrimè percrebuit, ſuffragari videtur: Moſaica

verò

vero lingua, cum incredibili Dei Opt. Max.
dignatione potiſsimè floreret, XII regionum tribulium
anguſtis limitibus continebatur, Populusq;
Iudaicus ab externis linguis, eo maximè,
quòd cum finitimis populis nulla ferè commercia
4.Re.18 haberet, abhorrebat adeò, vt Rabſace Aſsyrij
Regis mandata ad Ezechiam afferente, eaq; Palatij
eius Præfecto, Scribæ & Monitori Regio,
internuntijs, ad mœnia Hieroſolymorũ Iudaicè
exponente, interpellatus ab eis fuerit, vt Syriacè
cum ipſis colloqueretur, ne verborum terrores
à populo è ſummis mœnijs proſpectante intelligerentur:
Ex cuius geſtæ rei commemoratione colligi
quoq; poteſt, vtriusq; Regis præcipuos tantũ
miniſtros, veluti Rabſacen iſtum Moſaicæ, nuntios
vero Ezechiæ Syriacæ gnaros, cæteram porrò
multitudinem alterutrius linguæ imperitam
fuiſse, Victoresq; Aſsyrios Iudæis vnà cum iugo,
paulatim etiam linguæ ſuæ perdiſcendæ neceſsitatẽ
impoſuiſse: Vnde Moſaicus ſermo ſub Chriſti
Seruatoris aduentum, in templo & Scholis locum
ſuum ægre tenere potuit, tantum abeſt, vt
ad Indos remotiſsimos à Iudæa populos vnquam
penetrarit. Quapropter credibile admodum videtur,
Euangelium Mathæi Syriacum, quale in
Eccleſiaſticæ Hiſtoriæ libris Egeſippum indica-

re Nicephorus teſtatur, à Bartolomæo ad Indos atq; inde à Pantæno Stoico in Ægyptum (cuius ciuitates iuxta Rhinocoruram & Caſium ſitæ, Hieronymi memoria lingua Syra vtebantur) allatum fuiſſe: Quemadmodum & Abaſini Æthiopiæ ſub Ægypto populi ampliſsimi, illud facile intelligere atq; in Araboſyram patriam eorum linguam (quã à parte ipſius potiore Chaldæam, et ob priſcam eius vetuſtatem, Liberam, aboriginumq; prouinciæ illius appellant) negotio non ſanè magno conuertere potuerunt. Circa Hieronymi porrò ſententiam & hoc me in dubitationem adducit, cur ipſe, poſtquàm Euangelium illud græcè latineq; reddidiſſet, aliud Græcorũ Euãgelium potius, quàm fontẽ eius linguæ, qua Mathæũ ſcripſiſſe certò exiſtimabat, conſectari maluerit? cur item Ieſu Chriſti colloquium à reſurrectione ſua cum Iacobo Iuſto factum, vel mentionem Cementarij, qui, ne in ſumma mendicitate eſſet, aridam manum vigori priſtino ſibi à Chriſto reſtitui poſtulabat, ex Euangelio Hebraico in commentarios ſuos introductam, tanquam legitimam non comprobarit? aut cur in Solenni precatione Apoſtolis à Chriſto præſcripta, vbi ſuperſubſtantialis panis interpretationem tractat, panis craſtini vocabulum ex Hebraico illo Euã

Nic. l. 4. c. 7.

Hier. in Eſa. c. 19

Hier. in vita Iac. Iuſti.

Idem. in Math c. 12.

gelio

gelio petitum nō receperit? Sed obſtabat, inquiet aliquis, Eccleſiæ Catholicæ authoritas, qua Hebraicum iſtud Nazaræorum Euangelium, ex eo, quòd Nazaræi vnà cum Hebionitis ſemiIudæis, Chriſtum, retentis etiam, vt author eſt idē Hieronymus, veteris legis obſeruationibus, recipiant, in Apocryphorum numerum reiectū fuit: quod ipſum ab Hæreticis Apoſtolicæ veritatis inſidiatoribus perpetuis, Bartolomæi quoq; titulo perinde ac ſi eo in India vſus fuiſſet, commendatum, vti ſuſpicor, Gelaſij Pont. Max. decreto ab Eccleſia repudiatur. At profectò, ſi Eccleſiæ conſenſus impediebat, quominus Pater ſanctiſsimus, Hebraicum Græco anteferret, incertam ancipitemq́; ipſius hac de re ſententiam fuiſse oportet: In quam hæſitationem eum cõieciſſe videtur magna ſuperiorum temporum de Mathæi Euangelio Hebraicè ſcripto, vetuſtaq́; opinio. Et cum Hebionitarum ſiue Nazaræorum Euangelium Moſaica Hæbreorum & lingua et literis exaratum in eius manus incidiſſet, in coniecturam rapi facile potuit, vt crederet, præter hoc ipſum aliud nullum extitiſse: Nam eo tempore, quo Scriptorum Eccleſiaſticorū Catalogū compoſuit Hieronymus, & literarum & linguæ Syræ ignarus fuiſse à Gennadio ex eo deprehen-

Hier. in Eſa. c. 8

D. 5. c. Sancta Romana.

ditur, quòd Iacobum Niſibenæ Perſarum ciuitatis Epiſcopum, Syrum ſcriptorem, in linguam Græcam nondum conuerſum, atq; idcircò ignoratum ab eo, ſilentio prætermiſerit: ac Ephraimi quoq; & Archelai Bardeſaniſq; opera Syriaca, non prius, quā Græca eſſent facta, potuerit euoluere. Et quamuis ei ſatis conſtaret, non ſolum Chriſtum Syriacè loquutum, verumetiam Euāgeliſtas, ne id in dubium venire vnq̄; poſset, eius linguæ veſtigia nonnulla ex ore Chriſti Ieſu,
Veluti cum Archiſynagogi filiam excitauit, Mar. 5. & 7.
ſurdum & mutum in finibus Decapolitanis ad
ſalutem reduxit, aut diſcipulorum aliquibus cognomina impoſuit, expreſſa reliquiſſe: Iohannēq; Iohā. 1. Mar 3.
ipſum, in Probaticæ piſcinæ, Lithoſtroti & Cal- Iohā. 5.
uariæ montis notationibus patrijs, voces Syras, Iohā. 19.
Hebraicas appellaſſe: ac Paulum deniq;, tametſi Acto. 21
tribuni militum permiſſu plebem ſeditioſam Hebraicè alloquutus fuiſse à Luca commemoretur, non alia quàm populari, hoc eſt, Syrorū lingua Hebræis vernacula peroraſſe: Tamen cum eius linguæ notitiam aut nullam omninò, aut ſanè exiguam tum haberet, adduci faciie potuit, vt Nazaræorum illud Euangelium, quo Origenē etiam vſum fuiſſe, eiq; Symmachum Hebionitā commentarios adiunxiſſe ſciebat, Mathæo authore

sto Apostolisq; gentilitia, in Græcis Latinisq; auribus, etiam nunc peregrina quodammodo, multam nostris hominibus iucunditatem, atq; lumẽ ad multorum locorum Catholica ſenſa enudanda præcipuum ſit allatura. Adeò .n. Palæstinum illud dicendi genus in ſacris literis quacũq; lingua promulgatis implicatum inſidet, vt Marcus Euangelista (quem non Syri modo, ſed & Radulphus Armacanus, & Voragenes Ianuẽſis, Latina Italicaúe lingua in ſcribendo ſuo Euangelio vſum fuiſſe, alijq; multi ſacroſanctum eius Archetypum Venetijs in Marcianis Theſauris latinè conſcriptum adſeruari affirmant) nõ magis Latinè, aut Lucas & Iohannes Græcè ſcripſiſſe, quàm vel P. Terẽtius Apher Comœdias ad Punicæ, vel Iudæus Philon ſcripta ſua ad Hebraicæ dictionis normam direxiſſe videantur.

Lib. 9. de q̄ſt. Arm

Serm de S. Mar.

Hæc ſunt, Potentiſsime atq; Opt. Rex, quæ de patefacto terrarum Orbe, linguarum armis ad eum Christo ſubijciendum comparatis, Ieſu Chriſti lingua, eiusq; in Latinam Eccleſiam introducendæ gloria nomini Austriaco hactenus reſeruata, atq; postremò de Mathæi Euangelio, Pauliq; ad Hebræos Epistola, cœlesti huic operi præfari volui, vt apertè intelligeres, illustria hæc ſigna, ad constituenda denuò in terrarum gentiumq́; omnium orbe Crucis trophæa, M. T. alijsq́; Chriſtiani nominis Principibus, atq; in primis Carolo V. Max. Rom. Imperatori Fratri, eiusq́; filio Philippo, cuius virtuti Pater tot regnorũ curã iam detulit, & Iohanni Luſitanorũ Regi, quos omneis Deus Opt. Max. inter ſeipſũ & infideleis barbarasq́; Genteis, gratiæ ſuæ, cœleſtisq́; Theſauri ſequeſtres dediſſe videtur, diuinitus oſtentata fuiſſe. Ad me porrò, hoſceq́; meos labores, inter publicas ſollicitudines iuſſu tuo ſuſceptos quod attinet, Maieſtatem Tuam ſupplex imploro, vt mihi, ſi vllum pro ijs præmiũ tribuendum cenſes, hoc Magiſtratu cum bona tua voluntate & gratia abire, atq; ab eiuscemodi curis Reip. perpetuis vacare concedas: Nam hoc tempore aliud nihil meditor, quàm vt publicorum munerum inuidiam atq; offenſiones, quas absq; vulnere æquitatis vitare difficile eſt, tandem aliquando effugere, ac reliquum vitæ meæ tempus, inchoatis à me quondam Chriſtianæ Reip. cauſa doctrinæ ſtudijs tranſmittere queam.

Iam .n. cum ſupra annos XXII. in fluctuum Reip. motu & agitatione, cum dignitate vixerim, vltraq́; mediam ætatem prouectus ſim, deſyderio portus, in quem honeſti otij præſidia ſubducam, me teneri, aut quietis & tranquillitatis benefici-

um

thore proditum eſſe arbitraretur. Ex quibus omnibus coniecturam non leuẽ capi poſſe arbitror, et Mathæũ Euãgelium ſuũ, & Paulũ ad Hebræos Epiſtolam ſermone Syro, Hebraici populi vulgari vſu trito, vt à Iudeis paſsim omnibus intelligerentur, ſcripſiſſe, eaq́; in Syrorum Eccleſijs iam vſq; à temporibus Apoſtolorum cõſeruata fuiſſe. alioquin .n. cum ex omni Chriſtianæ religionis memoria, quæ quidem Eccleſiaſticis monumentis retineri hactenus potuit, neutrius exẽpla, vel publica, vel grauis alicuius viri priuata fide ſpectata, reperta ſint, haud ſcio qua ratione naſcẽtis Eccleſiæ patrum, in rei pretioſiſsimæ Theſauro conſeruando, negligentia excuſaretur. Nam eos ego libros, qui Euangelij huius & Epiſtolæ, de quibus nunc agimus, inſcriptiones præferunt, Græcorum Latinorumúe codicum imitatione à poſterioribus ætate Iudæis, aut Chriſtianis peritioribus in Moſaicam Hebræorum linguam expreſſos eſſe exiſtimo, idq́; inconcinnè adeò, vt fucatam vtriusq; ſpeciem lector prudens haud obſcurè deprehendat. De Mathæi conuerſione iſtiusmodi liquet, non mea ſolum, cui nõ plus tribui poſtulo, quàm deceat, ſed inter doctiſsimos, qui nobiſcum idem ſentiunt, Gerardi etiam Veldouici Belgæ & Andreæ Maſij eruditiſſ. atq; in

eo ſtudiorum genere exercitatiſsimorum virorũ opinione: Pauli vero Epiſtolam Hebraicè effictã, prodit operoſum illud textileq́; exordiũ, quo incipit פעמים רבות ובאופנים מתחלפים
מקדם אלהים מדבר לאבות בנביאים — .
cuius hæ literæ פאול *ceu exemptiles, Pauli nomen, & numeri ex dictionibus aliquot aceruatim collecti, ac rurſus in alias portiones diſsipati, annorum à condito orbe, iterumq́; à Septimano Danielis vaticinio ad Chriſtum, neſcio quam ſeriem commonſtrare ab authoribus dicuntur: quaſi vero Paulus Apoſtolus Chriſti aduentum ſacrarum literarum clariſsimis documentis, Orientisq́; totius fama celebrem, ſubductione calculorum inuoluere, nomenq́; ſuum illuſtre, veluti in ſtructura quadam teſſellati operis diſponere vllo modo fuerit coactus. Sed hæc de Pauli ad Hebræos Epiſtolæ, Mathæiq́; lingua ſatis. Reliqui Noui Teſtamenti libri omnes Græco ſermone, vnde & in Syrorum linguam ab initio rerũ Chriſtianarum translati ſunt, atq; ad hæc vsq; tempora magno illarum Eccleſiarum omnium conſenſu retenti, perſcripti fuerunt: ex quibus hãc ſaltem commoditatem, ſi quis eos in Latina Eccleſia ſuperfluos inutilesq́; fore contendat, percipi poſſe arbitror, quod phraſis illa Chri*

ſto

um à M. T. *expectare, nemo ſapiens mirabitur, nemo frugi & modeſtus reprehendet, nemoq́; niſi æſtimator improbus, inertiam turpem poterit interpretari. Quod ſi, vti ſpero, & otium illud beatum & reditum in patriam impetrauero,* M. T. *non ſolum otij fructus, ſed & vxoris & liberorum, quos mihi Pannonicum hoc cœlum aduerſa adhuc valetudine adflictos ex plurib. heîc amiſsis reliquos fecit, incolumitatem debere me perpetuò profitebor. Deus Vniuerſi Arbiter vnicus, Te, Sapientiſsime Princeps, quem Natura ad tuendum Religionis noſtræ decus, propagandumq́; Barbaris nationib. Euangelium, Romani nominis Populo procreaſse videtur, Felicem, hoſtium Chriſtiani Sanguinis Victorem, atq;, vt Catholicæ pietatis gloriam à maioribus tuis acceptã Regnis Prouincijsq́; tuis relinquas, Spe optima plenum, Chriſtianæq́; Reip. diu Superſtitẽ conſeruet. Viennæ Auſtriacæ*
V. *Id. Iunij. Anno*
M. D. LV.

AVTHORIS EDITIONIS HVIVS OBTESTATIO AD LECTOREM.

DE omnibus in hoc Opere Syriacè Latineue ſcriptis aut expreſſis, Catholicæ Apoſtolicæq́; Eccleſiæ iudicium eſto: Quod & D. Hieronymo (qui Græcum Mathæi Euangelium ab Vniuerſa Eccleſia comprobatum, ei, quod Euangeliſtæ eiusdem Hebraicum eſſe perſuaſum habebat, illuſtri exemplo voluit anteferre) ſanctiſsimum fuit.

Interpretes in Grammaticis Hebræorum præceptionibus etymiſq́; tantum verſati, atq; Syrothargumicæ proprietatis imperiti rudeſq́;, à temeraria diſtortaq́; Syriacarum vocum explicatione, Catholicæq́; intelligentiæ deprauatione abſtinento.

Calculatores Notarijq́; Cabaliſtæ, admirabilis de Diuino auditu Scientiæ ignari, ſpinoſis & exilibus literarum ſubductionibus, ſyllabarum aut verborum collocationibus varijs, numeris conciſis, ieiunisq; ratiocinationibus idem heîc ſibi licere, quod in Teſtamenti Veteris libris, anceps incertumq́; de Salute ſua Iudæorum vulgus Sapientibus ſuis attribuit, ne exiſtimanto.

Propter pauca quædã Loca, inter Typographicas Emendationes notata hoc ſigno ✶, in quibus Libri Syrorum à noſtris diſcrepant, vel ob Hiſtoriam Adulteræ apud Iohannem, quod & in Græcis Exẽplaribus non infrequens eſt, prætermiſſam, Opus totum per calumniam ne reprehendito.

Cautionibus hiſce neceſſarijs præmuniti Lectores, magnorum laborum, multarumq́; vigiliarum noſtrarum præſtantiſſimũſe fructum percepturos intelligent: Quem ego, ſi moderatum honeſtumq́; otium, vti ſpero, nactus fuero, commentariolis meis tanquàm corollarijs additis, aliquantò reddam vberiorem.

DE ERRATIS TYPOGRAPHICIS, IN quatuor Euangeliſtis emendandis.

ܕܝܢ ܐܘ ܐܚܝ ܕܡܫܝܚܝܐ. ܕܡܢ ܦܬܪ ܕܐܢܦܩ ܡܕܝܢ ܒܟܠ ܗܢܐ ܕܛܘܦܣܐ ܕܦܢܩܝܬܐ
ܚܙܝܬ: ܗܦܟܬܐ ܘܡܕܝܢܬܗ ܚܕܐ ܟܠܗ ܐܡܪܬ ܒܟܬܒܐ. ܘܐܦ ܚܕ ܡܢ ܗܘ ܕܥܒܕܬ
ܕܡܫܬܪܝܢ. ܘܠܝܬ ܐܢܫ ܕܡܬܚܫܚ ܕܡܨܝܐ ܠܐܝܢܐ. ܘܡܫܡܫܢ ܐܢܬ ܠܟܠܗ
ܚܙܝ ܡܕܡ ܕܡܫܡܫ ܒܟܠܗܝܢ. ܘܡܫܡܫܢܐ ܐܘܪܚܐ. ܘܡܫܡܫܢܐ ܗܘ ܕܝܢ ܗܘ.
ܦܢܝܬܐ. ܘܠܘܩܒܠ ܐܢܬ ܠܝܬܐ ܕܠܐ ܬܬܟܠ ܒܦܘܩܕܢܝܗܝܢ. ܐܝܟ ܡܕܡ
ܘܡܢܝܢܐ ܘܐܝܟ ܒܠܬ ܘܦܘܫ ܘܦܫܘܩ ܕܐܝܬ ܐܝܬ ܐܬܚܫܚ ܘܠܐ
ܬܬܦܫܩ ܐܝܟ ܒܡܢܝܢܐ ܕܡܫܒܚ ܠܗ ܦܟܪ ܘܐܝܬ ܠܗ ܢܛܦܬܐ ܘܠܐ ܦܘܠܓ
ܕܐܝܬ ܐܝܬ ܐܝܬ ܚܕ ܐܝܬ ܕܡܝܬܐ. ܐܠܐ ܠܐ ܐܝܬܪܘܬܐ ܕܦܘܪܫܢ
ܒܗܘܟܠܐ. ܘܗܘ ܠܘܬ ܐܝܟ ܢܛܦܬܐ. ܕܐܝܬ ܕܢܫܚ ܦܘܠܓܐ. ܘܐܝܬ
ܠܐ. ܐܠܐ ܒܡܢܝܢܐ ܡܫܡܫܢܐ ܐܝܟ ܠܗ ܡܕܡ ܡܢ ܦܟܪ ܘܡܕܡ ܗܘܐ
ܐܦܢ ܐܢܐ ܡܬܠ ܗܘܦܟܐ ܕܠܐ ܡܫܬܡܠܝܢ. ܒܗܢܐ ܡܫܡܫ ܓܒܪ
ܟܠ ܡܚܘܬܝ ܀

ܡܬܝ ܀

* ܡܩܠܬܐ. ܦܟ. ܥ. ܠ. ܫܪܝ. ܟܬܝܒܐ ܐܫܬܘܕܝܬܐ ܕܝܠܗ. ܩܪܝ ܐܫܬܘܕܝܬܗ.
ܦ. ܟܛ. ܥܒܪܐ. ܢܟ. ܦܢܝܬܐ. ܘ. ܠܡܫܬܡܠܝܘ. (ܘܩܪܝܬ ܐܝܟ ܐܩܘܒ
ܦܩ. ܫܟ. ܘܪ. ܟܐ. ܫܪ. ܡܢ. ܘܠܡܬܐ.

* ܦ. ܟܐ. ܥܪ. ܠܒ. ܫܪ. ܡܫ. ܘܦܢ ܐܬܦܩܕܘܢ ܦܘܠܓܘܢ ܕܫܘܬܦܘܢ ܒܦܫܩܐ
ܕܬܫܡܠܐ ܡܢܟ ܕܐܬܐܡܪ ܡܢ ܢܟܐ ܕܦܘܠܓܘܢ ܕܫܘܬܦܘܢ ܘܟܠ
ܠܡܫܡܫ ܐܬܡܪ ܫܦܪܐ ܘܫܠܡܝܢ ܕܐܝܬܝܢ ܗܘܠܗ.

ܡܪܩܘܣ ܀

ܦ. ܟܗ. ܘܪ. ܡܬܚ. ܫܪ. ܐ. ܕܝܒܘܐ. ܦ. ܟܐ. ܘܪ. ܡܬܠ. ܫܪ. ܟ. ܫܪ ܒܗ.
ܦ. ܟܬ. ܘܪ. ܢܗ. ܫܪ. ܟܐ. ܦܪܗ. ܦ. ܟܚ. ܘܪ. ܢܘ. ܫܪ. ܡܢ. ܘܦܬܓܡܐ.

ܠܘܩܐ ܀

ܦ. ܟ. ܘܪ. ܫܐ. ܫܪ. ܟܦ. ܟܬܗܘܢܘܢ.

ܦ . ܒ . ܘܪ . ܡܓ . ܡܢ . ܐ . ܐܬܟܢܫܘ ܓܝܪ .
ܦ . ܗ . ܘܪ . ܡܘ . ܡܢ . ܟܐ . ܠܝܬ ܠܗ ܘܠܗܢܘܢ ܐܠܐ ܠܟܗܢܐ ܒܠܚܘܕܝܗܘܢ .
ܦ . ܝܚ . ܘܪ . ܟܒ . ܡܢ . ܢܘܚܢܐ . ܘܡܛܠ ܕܗܢܐ ܗܘܐ .
ܦ . ܟܓ . ܘܪ . ܟܘ . ܡܢ . ܝܓ . ܠܡܫܝܚܐ .
ܦ . ܟܐ . ܘܪ . ܟܚ . ܡܢ . ܕ . ܦܪܘܩܢ .
ܦ . ܟܚ . ܘܪ . ܟܚ . ܡܢ . ܝܘ . ܒܫܡܐ ܕܡܫܝܚܐ . ܟܠܗ ܕܒܝܬ :
ܦ . ܡܕ . ܘܪ . ܦ . ܡܢ . ܗ . ܕܐܬܠܝܛ .
ܦ . ܡܕ . ܘܪ . ܦܐ . ܡܢ . ܝ . ܘܫܟܒܘܢ .
ܦ . ܕܝ . ܘܪ . ܦܚ . ܡܢ . ܠ . ܦܓܪܗ ܗܘܐ .

* ܦ . ܣܗ . ܘܪ . ܨ . ܡܢ . ܝܗ . ܪܓܬܐ ܪܓܝܓܬ . ܕܗܢܐ ܦܨܚܐ ܐܟܘܠ ܥܡܟܘܢ
ܥܕܠܐ ܐܚܫ . ܐܡܪ ܐܢܐ ܠܟܘܢ ܓܝܪ ܕܡܟܝܠ ܠܐ ܐܟܠܘܗܝ ܥܕܡܐ
ܕܢܫܬܠܡ ܒܡܠܟܘܬܗ ܕܐܠܗܐ . ܘܫܩܠ ܟܣܐ ܘܐܘܕܝ ܘܐܡܪ ܣܒܘ ܗܢܐ
ܘܦܠܓܘܗܝ ܒܝܢܬܟܘܢ . ܐܡܪ ܐܢܐ ܠܟܘܢ ܓܝܪ ܕܠܐ ܐܫܬܐ ܡܢ ܝܥܠܐ
ܕܓܦܬܐ ܥܕܡܐ ܕܬܐܬܐ ܡܠܟܘܬܗ ܕܐܠܗܐ . ܘܢܣܒ ܠܚܡܐ ⁘
ܦ . ܣܗ . ܘܪ . ܨܕ . ܡܢ . ܕܐܣܝܘܗܝ . ܦ . ܣܘ . ܘܪ . ܨܗ . ܡܢ . ܝ . ܕܢܦܩ .
ܦ . ܟܐ . ܘܪ . ܨܛ . ܡܢ . ܐܬܡܠܝ . ܦ . ܟܒ . ܘܪ . ܨܟ . ܡܢ . ܠ . ܘܡܬܪܨܝܢ .

ܝܘܚܢܢ ⁘

ܦܬܓܡܐ . ܗ . ܘܪܩܐ . ܝܐ . ܡܢ . ܝܘ . ܕܝܗܘܕܝܐ .
ܦܝ . ܐ . ܘܪ . ܝ . ܡܢ . ܝܕ . ܘܡܫܡܫܢܘܬܐ .
ܦܝ . ܟܐ . ܘܪ . ܝܐ . ܡܢ . ܟܐ . ܟܦܪܢܚܘܡ
* ܦܝ . ܟܒ . ܘܪ . ܡܟ . ܡܢ . ܢܓ . Deeſt hiſtoria Adulteræ
ܦܝ . ܠ . ܘܪ . ܡܗ . ܡܢ . ܟܐ . ܘܒܟܝܘ .
ܦܝ . ܠܒ . ܘܪ . ܡܚ . ܡܢ . ܫ . ܕܝܠܝ .
ܦܝ . ܠܗ . ܘܪ . ܡܛ . ܡܢ . ܐ . ܠܟܘܢ .
ܦܝ . ܡܒ . ܘܪ . ܡܓ . ܡܢ . ܟܒ . ܒܫܡܐ .
ܦܝ . ܡܗ . ܘܪ . ܡܘ . ܡܢ . ܒ . ܐܫܟܚܘ .

ܦܪܟܣܝܣ

ܐܘܢܓܠܝܘܢ ܩܕܝܫܐ ܟܪܘܙܘܬܐ ܕܡܬܝ ܀ ܕܡܠܠ ܒܥܒܪܐܝܬ ܒܐܪܥܐ ܕܦܠܣܛܝܢܐ ܀

ܐܬܝܠܕ ܒܒܣܪܐ ܡܢ ܒܬܘܠܬܐ. ܡܫܝܚܐ ܠܠܗܐ. ܒܐܪܥܐ ܕܠܐ ܡܫܝܢܐ
ܡܗܝܡܢܐ ܫܪܝܪܐ ܒܝܫܘܥ ܐܦ ܠܠܗܐ ܕܐܬܦܪܣ ܒܟܢܫܐ.
ܡܛܠ ܗܘܢܝܐ ܡܕܢܚܝܐ ܡܗܝܡܢܐ ܒܝܫܘܥ ܡܫܝܚܐ. ܒܪܗ
ܘܒܬܘܠܬܐ ܒܪܬ ܒܢܝܐ ܦܪܘܩܢ. ܒܡܫܝܚܐ ܡܠܟܐ ܡܗܝܡܢܐ
ܩܪܝܣܛܝܢܐ ܦܪܘܫܐ ܗܘܐ ܒܟܠܗ ܓܒܐ ܐܪܥܐ ܘܡܠܟܐ
ܩܪܝܣܛܝܢܐ. ܢܨܚܐ ܕܝܫܘܥ ܠܟܠܗ ܘܙܕܝܩܐ ܡܢܗ ܦܪܕܝܢܢܕܘܣ ܡܠܟܐ
ܕܪ̈ܗܘܡܝܐ. ܕܓܪܡܢܝܐ ܘܕܗܘܢܓܪܝܐ ܘܕܒܘܗܡܝܐ. ܪܘܪܒܐ ܘܡܠܟܘܬܐ
ܕܐܣܦܢܝܐ. ܘܦܪܣܐ ܕܝܡܝܢܐ ܕܐܘܣܛܪܝܐ. ܡܢ ܕܝܠܗ ܘܡܠܟܘܬܐ ܀
ܡܟܢܫܐ ܕܫܠܡܐ ܕܒܢܘܗܝ. ܒܟܠܗܘܢ ܒܢܝܐ ܕܥܠܡܐ. ܘܒܢܘܗܝ ܒܪܟ
ܡܟܣܡܝܠܝܢܘܣ ܘܦܪܕܝܢܢܕܘܣ ܘܟܪܘܠܘܣ . ܡܛܠ ܕܐܬܐ
ܟܠ ܝܘܡܐ ܗܘܢܝܐ. ܘܗܘ ܕܩܫܬܐ ܕܥܒܕ ܒܗܘܢ ܘܢܦܫ ܒܟܠܗ
ܦܪܝܫܐ: ܘܡܢ ܒܬܪ ܕܫܠܡܘܬܐ ܒܪܘܚܐ ܘܡܫܒܚܐ ܕܡܠܟܘܬܗ .
ܝܫܘܥ ܠܠܗܐ ܢܣܒܘܢ ܐܝܟ ܒܢܘܗܝ ܕܝܠܗ ܗܘ ܒܪܐ ܟܠܐ ܒܪܝܬܐ :
ܕܗܘ ܒܪܝܟ ܫܡܗ ܠܥܠܡ.

ܐܡܝܢ ܀ ܐܡܝܢ ܀ ܐܡܝܢ ܀ ܀

b ܒ

SACROSANCTVM EVANGELIVM.

De IESV CHRISTO, Humani generis Redemptore, à Sancto Mathæo prædicatum, & patria lingua in Syria Palæſtina ſcriptum.

DIV. FERDINANDVS ROM. IMPERATOR deſignatus, Hungariæ & Bohemiæ Rex, Archidux Auſtriæ, Burgundięq; Dux, Clementiſs. & Catholicus Princeps: vt Chriſtiani nominis Syros in Aſia maiore diſperſos, atque ob Sacrorū codicum, quibus iam vſq; à primis humanæ redēptionis temporibus Terrarū orbem beatiſsimum fecerunt, inopiā, omninò miſerabiles, pro ſumma ſua pietate iuuaret, eiſq; poſt XV. tandē ſecula iuſtiſs. hanc meritamq; gratiā primus referret: Sanctum hoc IESV CHRISTI Euangeliū, Syriaco ſermone, qui & CHRISTO vernaculus fuit, & ab Euangeliſtis Hebraicus paſsim appellatur, ſcriptum, VIENNAE Auſtriacę ad duo vetuſtiſsima exemplaria, typis itidē Syriacis, magno numero exprimi, atq; inde ad Patriarcham Antiochenum, Chriſtiani Regijq; muneris loco mitti curauit. Anno à CHRISTO nato M. D. LV.

ܒܚܝܠܗ ܕܡܪܢ ܐܠܗܢ ܘܦܪܘܩܢ ܡܫܝܚܐ. ܐ 1
ܡܫܪܝܢܢ ܠܡܟܬܒ ܟܬܒܐ ܕܐܘܢܓܠܝܘܢ ܩܕܝܫܐ
ܟܪܘܙܘܬܗ ܕܐܘܢܓܠܝܘܢ ܥܒܪܐܝܬ ܕܡܬܝ ::

ܩܪܝܢܐ ܒܫܒܬܐ ܕܡܘܠܕ ܝܠܕܐ ::

ܐ ܟܬܒܐ ܕܝܠܝܕܘܬܗ ܕܝܫܘܥ ܡܫܝܚܐ. ܒܪܗ ܕܕܘܝܕ ܒܪܗ ܕܐܒܪܗܡ.
1 ܐܒܪܗܡ ܐܘܠܕ ܠܐܝܣܚܩ. ܐܝܣܚܩ ܐܘܠܕ ܠܝܥܩܘܒ. ܝܥܩܘܒ ܐܘܠܕ
ܠܝܗܘܕܐ ܘܠܐܚܘܗܝ. ܝܗܘܕܐ ܐܘܠܕ ܠܦܪܨ ܘܠܙܪܚ ܡܢ ܬܡܪ. ܦܪܨ
ܐܘܠܕ ܠܚܨܪܘܢ. ܚܨܪܘܢ ܐܘܠܕ ܠܐܪܡ. ܐܪܡ ܐܘܠܕ ܠܥܡܝܢܕܒ. ܥܡܝܢܕܒ
ܐܘܠܕ ܠܢܚܫܘܢ. ܢܚܫܘܢ ܐܘܠܕ ܠܣܠܡܘܢ. ܣܠܡܘܢ ܐܘܠܕ ܠܒܥܙ
ܡܢ ܪܚܒ. ܒܥܙ ܐܘܠܕ ܠܥܘܒܝܕ ܡܢ ܪܥܘܬ. ܥܘܒܝܕ ܐܘܠܕ ܠܐܝܫܝ.
ܐܝܫܝ ܐܘܠܕ ܠܕܘܝܕ ܡܠܟܐ. ܕܘܝܕ ܐܘܠܕ ܠܫܠܝܡܘܢ ܡܢ ܐܢܬܬܗ
ܕܐܘܪܝܐ. ܫܠܝܡܘܢ ܐܘܠܕ ܠܪܚܒܥܡ. ܪܚܒܥܡ ܐܘܠܕ ܠܐܒܝܐ. ܐܒܝܐ
ܐܘܠܕ ܠܐܣܐ. ܐܣܐ ܐܘܠܕ ܠܝܗܘܫܦܛ. ܝܗܘܫܦܛ ܐܘܠܕ ܠܝܘܪܡ.
ܝܘܪܡ ܐܘܠܕ ܠܥܘܙܝܐ. ܥܘܙܝܐ ܐܘܠܕ ܠܝܘܬܡ. ܝܘܬܡ ܐܘܠܕ ܠܐܚܙ.
ܐܚܙ ܐܘܠܕ ܠܚܙܩܝܐ. ܚܙܩܝܐ ܐܘܠܕ ܠܡܢܫܐ. ܡܢܫܐ ܐܘܠܕ ܠܐܡܘܢ.
ܐܡܘܢ ܐܘܠܕ ܠܝܘܫܝܐ. ܝܘܫܝܐ ܐܘܠܕ ܠܝܘܟܢܝܐ ܘܠܐܚܘܗܝ ܒܓܠܘܬܐ
ܕܒܒܠ. ܡܢ ܒܬܪ ܓܠܘܬܐ ܕܝܢ ܕܒܒܠ. ܝܘܟܢܝܐ ܐܘܠܕ ܠܫܠܬܐܝܠ.
ܫܠܬܐܝܠ ܐܘܠܕ ܠܙܘܪܒܒܠ. ܙܘܪܒܒܠ ܐܘܠܕ ܠܐܒܝܘܕ. ܐܒܝܘܕ
ܐܘܠܕ ܠܐܠܝܩܝܡ. ܐܠܝܩܝܡ ܐܘܠܕ ܠܥܙܘܪ. ܥܙܘܪ ܐܘܠܕ ܠܨܕܘܩ.
ܨܕܘܩ ܐܘܠܕ ܠܐܟܝܢ. ܐܟܝܢ ܐܘܠܕ ܠܐܠܝܘܕ. ܐܠܝܘܕ ܐܘܠܕ ܠܐܠܝܥܙܪ.
ܐܠܝܥܙܪ ܐܘܠܕ ܠܡܬܢ. ܡܬܢ ܐܘܠܕ ܠܝܥܩܘܒ. ܝܥܩܘܒ ܐܘܠܕ
ܠܝܘܣܦ ܒܥܠܗ ܕܡܪܝܡ. ܕܡܢܗ ܐܬܝܠܕ ܝܫܘܥ ܕܡܬܩܪܐ ܡܫܝܚܐ ܀
ܟܠܗܝܢ ܗܟܝܠ ܫܪܒܢ ܡܢ ܐܒܪܗܡ ܥܕܡܐ ܠܕܘܝܕ ܫܪܒܢ ܐܪܒܥܣܪܐ.
ܘܡܢ ܕܘܝܕ ܥܕܡܐ ܠܓܠܘܬܐ ܕܒܒܠ ܫܪܒܢ ܐܪܒܥܣܪܐ. ܘܡܢ ܓܠܘܬܐ
ܕܒܒܠ ܥܕܡܐ ܠܡܫܝܚܐ ܫܪܒܢ ܐܪܒܥܣܪܐ ܀

ܟܠܠܗ ܕܝܘܣܦ ::
ܒ ܝܠܕܗ ܕܝܢ ܕܝܫܘܥ
ܡܫܝܚܐ ܗܟܢܐ ܗܘܬ. ܟܕ ܡܟܝܪܐ ܗܘܬ ܡܪܝܡ ܐܡܗ ܠܝܘܣܦ. ܥܕܠܐ

ܢܣܬܘܬܦܘܢ ܐܫܬܟܚܬ ܒܛܢܐ ܡܢ ܪܘܚܐ ܕܩܘܕܫܐ. ܝܘܣܦ ܕܝܢ ܒܥܠܗ
ܟܐܢܐ ܗܘܐ. ܘܠܐ ܨܒܐ ܕܢܦܪܣܝܗ. ܘܐܬܪܥܝ ܕܒܛܘܫܝܐ ܢܫܪܝܗ. ܟܕ
ܗܠܝܢ ܕܝܢ ܐܬܪܥܝ ܐܬܚܙܝ ܠܗ ܡܠܐܟܐ ܕܡܪܝܐ ܒܚܠܡܐ ܘܐܡܪ ܠܗ.
ܝܘܣܦ ܒܪܗ ܕܕܘܝܕ. ܠܐ ܬܕܚܠ ܠܡܣܒ ܠܡܪܝܡ ܐܢܬܬܟ. ܗܘ ܓܝܪ
ܕܡܬܝܠܕ ܒܗ ܡܢ ܪܘܚܐ ܗܘ ܕܩܘܕܫܐ. ܬܐܠܕ ܕܝܢ ܒܪܐ ܘܬܩܪܐ ܫܡܗ
ܝܫܘܥ. ܗܘ ܓܝܪ ܢܚܝܘܗܝ ܠܥܡܗ ܡܢ ܚܛܗܝܗܘܢ. ܗܕܐ ܕܝܢ ܟܠܗ
ܕܗܘܬ. ܕܢܬܡܠܐ ܡܕܡ ܕܐܬܐܡܪ ܡܢ ܡܪܝܐ ܒܝܕ ܢܒܝܐ. ܕܗܐ ܒܬܘܠܬܐ
ܬܒܛܢ ܘܬܐܠܕ ܒܪܐ. ܘܢܩܪܘܢ ܫܡܗ ܥܡܢܘܐܝܠ. ܕܡܬܬܪܓܡ ܥܡܢ
ܐܠܗܢ. ܟܕ ܩܡ ܕܝܢ ܝܘܣܦ ܡܢ ܫܢܬܗ. ܥܒܕ ܐܝܟܢܐ ܕܦܩܕ ܠܗ
ܡܠܐܟܗ ܕܡܪܝܐ. ܘܕܒܪܗ ܠܐܢܬܬܗ. ܘܠܐ ܚܟܡܗ ܥܕܡܐ ܕܝܠܕܬܗ ܠܒܪܗ
ܒܘܟܪܐ ܘܩܪܬ ܫܡܗ ܝܫܘܥ ::

ܩܪܝܢܐ ܕܝܠܕܐ :: ܟܕ ܕܝܢ ܐܬܝܠܕ ܝܫܘܥ ܒܒܝܬ ܠܚܡ ܒ 2
ܕܝܗܘܕܐ. ܒܝܘܡܝ ܗܪܘܕܣ ܡܠܟܐ. ܐܬܘ ܡܓܘܫܐ ܡܢ ܡܕܢܚܐ ܠܐܘܪܫܠܡ
ܘܐܡܪܝܢ ܐܝܟܘ ܡܠܟܐ ܕܝܗܘܕܝܐ ܕܐܬܝܠܕ. ܚܙܝܢ ܓܝܪ ܟܘܟܒܗ ܒܡܕܢܚܐ
ܘܐܬܝܢ ܠܡܣܓܕ ܠܗ. ܫܡܥ ܕܝܢ ܗܪܘܕܣ ܡܠܟܐ ܘܐܬܕܠܚ. ܘܟܠܗ
ܐܘܪܫܠܡ ܥܡܗ. ܘܟܢܫ ܟܠܗܘܢ ܪܒܝ ܟܗܢܐ ܘܣܦܪܐ ܕܥܡܐ ܘܡܫܬܐܠ
ܗܘܐ ܠܗܘܢ ܕܐܝܟܐ ܡܫܝܚܐ ܡܬܝܠܕ. ܗܢܘܢ ܕܝܢ ܐܡܪܘ ܒܒܝܬ ܠܚܡ
ܕܝܗܘܕܐ. ܗܟܢܐ ܓܝܪ ܟܬܝܒ ܒܢܒܝܐ. ܐܦ ܐܢܬܝ ܒܝܬ ܠܚܡ ܕܝܗܘܕܐ.
ܠܐ ܗܘܝܬܝ ܒܨܝܪܐ ܒܡܠܟܐ ܕܝܗܘܕܐ. ܡܢܟܝ ܓܝܪ ܢܦܘܩ ܡܠܟܐ. ܗܘ
ܕܢܪܥܝܘܗܝ ܠܥܡܝ ܐܝܣܪܝܠ. ܗܝܕܝܢ ܗܪܘܕܣ ܒܛܘܫܝܐ ܩܪܐ ܠܡܓܘܫܐ
ܘܝܠܦ ܡܢܗܘܢ ܒܐܝܢܐ ܙܒܢܐ ܐܬܚܙܝ ܠܗܘܢ ܟܘܟܒܐ. ܘܫܕܪ ܐܢܘܢ ܠܒܝܬ
ܠܚܡ. ܘܐܡܪ ܠܗܘܢ ܙܠܘ ܒܥܘ ܥܠ ܛܠܝܐ ܒܚܦܝܛܘܬܐ. ܘܡܐ ܕܐܫܟܚܬܘܢܝܗܝ
ܬܘ ܚܘܐܘܢܝ. ܕܐܦ ܐܢܐ ܐܬܐ ܐܣܓܘܕ ܠܗ. ܗܢܘܢ ܕܝܢ ܟܕ ܫܡܥܘ
ܡܢ ܡܠܟܐ ܐܙܠܘ. ܘܗܐ ܟܘܟܒܐ ܗܘ ܕܚܙܘ ܒܡܕܢܚܐ ܐܙܠ ܗܘܐ ܩܕܡܝܗܘܢ
ܥܕܡܐ ܕܐܬܐ ܩܡ ܠܥܠ ܡܢ ܐܝܟܐ ܕܐܝܬܘܗܝ ܗܘܐ ܛܠܝܐ. ܟܕ ܕܝܢ ܚܙܐܘܗܝ
ܠܟܘܟܒܐ. ܚܕܝܘ ܚܕܘܬܐ ܪܒܬܐ ܛܒ. ܘܥܠܘ ܠܒܝܬܐ ܘܚܙܘܗܝ ܠܛܠܝܐ

ܥܡ ܡܪܝܡ ܐܡܗ. ܘܢܦܠܘ ܣܓܕܘ ܠܗ. ܘܦܬܚܘ ܣܝܡܬܗܘܢ ܘܩܪܒܘ
ܠܗ ܩܘܪ̈ܒܢܐ. ܕܗܒܐ ܘܡܘܪܐ ܘܠܒܘܢܬܐ. ܘܐܬܚܙܝ ܠܗܘܢ ܒܚܠܡܐ
ܕܠܐ ܢܗܦܟܘܢ ܠܘܬ ܗܪܘܕܣ. ܘܒܐܘܪܚܐ ܐܚܪܬܐ ܐܙܠܘ ܠܐܬܪܗܘܢ ܀

ܕܨܦܪܐ ܕܩܛܠܐ ܕܝܠܕ̈ܐ :: ܟܕ ܕܝܢ ✣
ܐܙܠܘ. ܐܬܚܙܝ ܡܠܐܟܐ ܕܡܪܝܐ ܒܚܠܡܐ ܠܝܘܣܦ ܘܐܡܪ ܠܗ. ܩܘܡ ܗ
ܕܒܪ ܠܛܠܝܐ ܘܠܐܡܗ ܘܥܪܘܩ ܠܡܨܪܝܢ. ܘܬܡܢ ܗܘܝ. ܥܕܡܐ ܕܐܡܪ ܐܢܐ ✣
ܠܟ. ܥܬܝܕ ܗܘ ܓܝܪ ܗܪܘܕܣ. ܠܡܒܥܝܘܗܝ ܠܛܠܝܐ. ܐܝܟ ܕܢܘܒܕܝܘܗܝ. ܗܘ
ܕܝܢ ܝܘܣܦ ܩܡ ܕܒܪ ܠܛܠܝܐ ܘܠܐܡܗ ܒܠܠܝܐ ܘܥܪܩ ܠܡܨܪܝܢ.
ܘܗܘܐ ܬܡܢ ܥܕܡܐ ܠܡܘܬܗ ܕܗܪܘܕܣ. ܕܢܬܡܠܐ ܡܕܡ ܕܐܬܐܡܪ ܡܢ ܡܪܝܐ
ܒܝܕ ܢܒܝܐ. ܕܐܡܪ. ܕܡܢ ܡܨܪܝܢ ܩܪܝܬ ܠܒܪܝ. ܗܝܕܝܢ ܗܪܘܕܣ ܟܕ ܚܙܐ ܕܐܬܒܙܚ
ܡܢ ܡܓܘܫܐ. ܐܬܚܡܬ ܛܒ. ܘܫܕܪ ܩܛܠ ܠܛܠܝܐ ܟܠܗܘܢ. ܕܒܒܝܬ ܠܚܡ
ܘܒܟܠܗܘܢ ܬܚܘܡܝܗ. ܡܢ ܒܪ ܬܪܬܝܢ ܫܢܝܢ ܘܠܬܚܬ. ܐܝܟ ܙܒܢܐ ܕܐܬܚܦܛ
ܡܢ ܡܓܘܫܐ. ܗܝܕܝܢ ܐܬܡܠܝ ܡܕܡ ܕܐܬܐܡܪ ܒܝܕ ܐܪܡܝܐ ܢܒܝܐ ܕܐܡܪ.
ܩܠܐ ܐܫܬܡܥ ܒܪܡܬܐ. ܒܟܝܐ ܘܐܠܝܐ ܣܓܝܐܐ. ܪܚܝܠ ܒܟܝܐ ܥܠ ܒܢܝܗ.
ܘܠܐ ܨܒܝܐ ܠܡܬܒܝܐܘ. ܡܛܠ ܕܠܐ ܐܝܬܝܗܘܢ :: ✣

ܕܩܘܪܒܐ ܕܩܛܠܐ ܕܝܠܕ̈ܐ :: ܟܕ ܡܝܬ ܕܝܢ ܗܪܘܕܣ ܣܒ
ܡܠܟܐ. ܐܬܚܙܝ ܡܠܐܟܐ ܕܡܪܝܐ ܒܚܠܡܐ ܠܝܘܣܦ ܒܡܨܪܝܢ ܘܐܡܪ ܠܗ. ✣
ܩܘܡ ܕܒܪ ܠܛܠܝܐ ܘܠܐܡܗ. ܘܙܠ ܠܐܪܥܐ ܕܐܝܣܪܝܠ. ܡܝܬܘ ܠܗܘܢ ܓܝܪ
ܗܢܘܢ ܕܒܥܝܢ ܗܘܘ ܢܦܫܗ ܕܛܠܝܐ. ܘܩܡ ܝܘܣܦ ܕܒܪ ܠܛܠܝܐ ܘܠܐܡܗ.
ܘܐܬܐ ܠܐܪܥܐ ܕܐܝܣܪܝܠ. ܟܕ ܫܡܥ ܕܝܢ ܕܐܪܟܠܐܘܣ ܗܘܐ ܡܠܟܐ ܒܝܗܘܕ
ܚܠܦ ܗܪܘܕܣ ܐܒܘܗܝ. ܕܚܠ ܕܢܐܙܠ ܠܬܡܢ. ܘܐܬܚܙܝ ܠܗ ܒܚܠܡܐ
ܕܢܐܙܠ ܠܐܬܪܐ ܕܓܠܝܠܐ. ܘܐܬܐ ܥܡܪ ܒܡܕܝܢܬܐ ܕܡܬܩܪܝܐ ܢܨܪܬ. ܐܝܟ
ܕܢܬܡܠܐ ܡܕܡ ܕܐܬܐܡܪ ܒܢܒܝܐ ܕܢܨܪܝܐ ܢܬܩܪܐ :: ✣

ܕܥܪܘܒܬܐ ܕܕܝܢܚܐ :: ܒܗܘܢ ܕܝܢ ܒܝܘܡܬܐ ܘ
ܐܬܐ ܝܘܚܢܢ ܡܥܡܕܢܐ. ܘܡܟܪܙ ܗܘܐ ܒܡܕܒܪܐ ܕܝܗܘܕ ܘܐܡܪ. ܓ
ܬܘܒܘ. ܩܪܒܬ ܠܗ ܓܝܪ ܡܠܟܘܬܐ ܕܫܡܝܐ. ܗܢܘ ܗܘ ܓܝܪ ܕܐܬܐܡܪ ܒܝܕ ܐܫܥܝܐ ✣

ܡܩܕܡܘܬܐ

ܦܬܓܡܐ: ܟܠ ܕܦܫܝܩ ܒܣܘܟܠܐ. ܬܘܒ ܐܘܪܚܗ ܕܡܫܪܐ ܘܐܣܛܘ ܠܡܫܪܬܗܘܢ.
ܗܘ ܕܝܢ ܡܘܫܐ. ܐܬܚܙܝ ܗܘܐ ܠܟܘܫܝܐ ܕܦܬܓܡܐ ܕܫܪܒܐ. ܘܐܦ ܚܢܢ
ܕܡܫܪܐ ܠܟܠ ܣܘܥܪܢܘܗܝ. ܘܡܬܕܒܪܢܘܬܗ ܦܘܪܫܢܐ ܘܕܟܝܘܬܐ.. ܡܛܠ ܕܢܦܫܐ
ܗܘܬ ܠܟܠܗ ܐܪܥܐ ܘܫܡܝܐ ܘܟܠܗ ܥܡܗܘܢ. ܘܟܠܗ ܐܪܥܐ ܕܝܢ ܡܘܫܐ.
ܘܡܬܝܕܥ ܗܘܐ ܠܗ ܒܡܘܫܐ ܢܒܝܐ. ܟܕ ܡܢ ܕܝܢ ܠܡܫܪܝܘܬܗܘܢ. ܟܕ
ܚܙܐ ܕܝܢ ܦܘܪܫܢܐ ܕܡܢ ܦܬܓܡܐ ܘܕܡܢ ܕܘܟܝܬܐ ܕܐܝܬ ܠܡܬܕܡܝܘ. ܐܡܪ
ܠܗܘܢ. ܢܒܝܐ ܕܐܝܬܝܗ. ܡܢܗ ܡܘܫܐ ܠܡܫܪܐ ܡܢ ܕܝܢ ܕܐܝܬ. ܘܟܠܗ
ܗܘܬ ܕܐܪܥܐ ܕܦܫܝܩ ܠܡܬܕܡܝܘܬܐ ܘܠܐ ܠܡܫܪܝܢ ܘܠܐܡܪܝܢ ܒܡܫܪܝܘܬܗܘܢ.
ܕܐܦܐ ܐܝܟ ܟܠ ܐܝܟܢܐ. ܐܡܪ ܐܢܐ ܠܟܘܢ ܕܡܪ. ܘܡܫܡܫܢ ܠܟܠܗܘܢ ܡܢ
ܗܘܝܢ ܕܐܦܐ ܠܡܫܪܝܘܬܐ ܒܢܝܐ ܠܐܝܟܢܐ. ܗܘ ܕܝܢ ܢܒܝܐ ܚܙܐ ܟܠ
ܝܦܪܐ ܕܐܒܕܐ. ܟܠ ܐܝܟܢܐ ܡܫܪܐ ܘܕܐܪܐ ܠܦܬܐ ܠܐ ܢܚܙܐ. ܡܬܦܫܩ
ܘܢܦܠ ܒܗܘܪܐ. ܐܢܐ ܡܫܡܫ ܐܢܐ ܠܟܘܢ ܒܡܫܪܐ ܠܡܬܕܡܝܘܬܐ. ܗܘ ܕܝܢ
ܕܦܬܓܡ ܐܝܟ ܢܚܫܝܢ ܗܘ ܡܢܗ. ܗܘ ܕܠܐ ܚܙܐ ܐܢܐ ܡܫܡܫܢܘܬܗ ܠܡܫܡܫܢܘ
ܗܘ ܡܫܡܫ ܠܟܘܢ ܒܫܘܠܐ ܕܦܘܪܫܐ ܡܫܪܝܘܬܐ. ܗܘ ܕܕܘܟܝܐ ܕܐܝܬܗ
ܡܫܡܫܐ ܐܝܬܘܗܝ. ܘܒܝܬܐ ܚܙܐ ܠܐܝܟܢܐ. ܘܐܝܟܢܐ ܡܫܡܫ ܒܫܘܪܐ ܕܠܐ
ܦܬܓܡܐ. ܡܛܠ ܕܠܐ ܢܦܫܘܢ ܡܢ ܕܟܝܬܐ ܠܡܫܪܝܢ ܠܟܠܗ ܢܒܝܐ ܕܢܒܝܐ ܡܫܗ.
ܗܘ ܕܝܢ ܢܒܝܐ ܟܠܐ ܗܘܐ ܒܗ ܘܐܡܪ. ܐܢܐ ܫܡܥ ܐܢܐ ܕܡܫܪ ܠܡܫܡܫ:
ܘܐܦ ܠܟܠܗ ܠܐܝܟ: ܗܘ ܕܝܢ ܢܦܫܗ ܕܒܐ ܘܐܡܪ ܒܗ. ܫܡܥܘܢ ܦܬܓܡܐ. ܡܫܪܐ
ܕܡܫܪܝܐ ܕܡܫܬܐ ܦܠܓܗ ܒܐܘܪܚܐ. ܘܡܛܠ ܫܡܥܘܢ :: ܟܕ ܠܡܫܪ ܕܝܢ
ܢܦܫܗ. ܡܫܪܝܐ ܫܠܝܡܝܢ ܡܫܪܐ. ܘܐܦ ܫܠܝܚܗ ܫܡܥܢܐ ܡܫܪܐ ܪܘܚܐ ܕܟܠܗܝܢ
ܕܢܦܫܐ ܐܝܟ ܚܘܒܐ ܘܐܦ ܠܟܠܗܘܢ. ܘܗܘܐ ܟܠ ܡܢ ܫܡܥܢܐ ܕܐܡܪ. ܗܘܘ ܒܢܝ
ܢܒܝܐ ܕܒܗ ܐܝܟ ܦܬܓܡܐ :·

ܗܢܐ ܟܬܒܐ ܕܐܬܟܬܒ ܫܘܪܝܐ ܘܡܘܬܒܐ
ܕܐܘܪܚܬܐ :: ܡܛܠ ܕܢܦܫܐ ܐܬܦܫܩ ܡܢ ܪܘܚܐ ܕܦܘܪܫܐ 1
ܠܡܫܪܐ. ܕܡܫܪܝܐ ܡܢ ܐܬܟܬܒܐ. ܘܐܝܟ ܐܢܫܝܢ ܐܡܫܝܢ ܘܐܢܫܝܢ
ܠܟܠܗܝܢ. ܐܝܟܢܐ ܕܝܢ ܒܗܝܢ. ܘܡܫܪ ܗܘ ܕܡܫܡܫܐ ܘܐܡܪ ܠܗ. ܠܐ ܒܗ ܐ. 4

ܐܢܬ ܕܐܠܗܐ. ܐܡܪ ܕܗܠܝܢ ܟܐܦܐ ܢܗܘܝܢ ܠܚܡܐ. ܗܘ ܕܝܢ ܥܢܐ ܘܐܡܪ. ܟܬܝܒ ܕܠܐ ܗܘܐ ܒܠܚܡܐ ܒܠܚܘܕܘܗܝ ܚܝܐ ܒܪܢܫܐ. ܐܠܐ ܒܟܠ ܡܠܬܐ ܕܢܦܩܐ ܡܢ ܦܘܡܗ ܕܐܠܗܐ.. ܗܝܕܝܢ ܕܒܪܗ ܐܟܠܩܪܨܐ ܠܡܕܝܢܬ ܩܘܕܫܐ. ܘܐܩܝܡܗ ܥܠ ܟܢܦܐ ܕܗܝܟܠܐ. ܘܐܡܪ ܠܗ. ܐܢ ܒܪܗ ܐܢܬ ܕܐܠܗܐ. ܫܕܝ ܢܦܫܟ ܠܬܚܬ. ܟܬܝܒ ܓܝܪ ܕܠܡܠܐܟܘܗܝ ܢܦܩܘܕ ܥܠܝܟ. ܘܥܠ ܐܝܕܝܗܘܢ ܢܫܩܠܘܢܟ. ܕܠܐ ܬܬܩܦ ܒܟܐܦܐ ܪܓܠܟ. ܐܡܪ ܠܗ ܝܫܘܥ. ܬܘܒ ܟܬܝܒ. ܕܠܐ ܬܢܣܐ ܠܡܪܝܐ ܐܠܗܟ.. ܬܘܒ ܕܒܪܗ ܐܟܠܩܪܨܐ ܠܛܘܪܐ ܕܪܡ ܛܒ. ܘܚܘܝܗ ܟܠܗܝܢ ܡܠܟܘܬܐ ܕܥܠܡܐ ܘܫܘܒܚܗܝܢ. ܘܐܡܪ ܠܗ. ܗܠܝܢ ܟܠܗܝܢ ܠܟ ܐܬܠ ܐܢ ܬܦܠ ܬܣܓܘܕ ܠܝ. ܗܝܕܝܢ ܐܡܪ ܠܗ ܝܫܘܥ. ܙܠ ܠܟ ܣܛܢܐ. ܟܬܝܒ ܓܝܪ ܕܠܡܪܝܐ ܐܠܗܟ ܬܣܓܘܕ. ܘܠܗ ܒܠܚܘܕܘܗܝ ܬܦܠܘܚ. ܗܝܕܝܢ ܫܒܩܗ ܐܟܠܩܪܨܐ. ܘܗܐ ܡܠܐܟܐ ܩܪܒܘ ܘܡܫܡܫܝܢ ܗܘܘ ܠܗ ::

ܝܕ ܕܬܪܝܢ ܒܫܒܐ

ܕܬܠܬܐ ܕܠܠܝܐ ::

ܟܕ ܫܡܥ ܕܝܢ ܝܫܘܥ ܕܝܘܚܢܢ ܐܫܬܠܡ. ܫܢܝ ܠܗ ܠܓܠܝܠܐ. ܘܫܒܩܗ ܠܢܨܪܬ. ܘܐܬܐ ܥܡܪ ܒܟܦܪܢܚܘܡ. ܥܠ ܝܕ ܝܡܐ. ܒܬܚܘܡܐ ܕܙܒܘܠܘܢ ܘܕܢܦܬܠܝ. ܕܢܬܡܠܐ ܡܕܡ ܕܐܬܐܡܪ ܒܝܕ ܐܫܥܝܐ ܢܒܝܐ ܕܐܡܪ: ܐܪܥܐ ܕܙܒܘܠܘܢ ܐܪܥܐ ܕܢܦܬܠܝ. ܐܘܪܚܐ ܕܝܡܐ. ܥܒܪܗ ܕܝܘܪܕܢܢ. ܓܠܝܠܐ ܕܥܡܡܐ. ܥܡܐ ܕܝܬܒ ܒܚܫܘܟܐ ܢܘܗܪܐ ܪܒܐ ܚܙܐ. ܘܐܝܠܝܢ ܕܝܬܒܝܢ ܒܐܬܪܐ ܘܒܛܠܠܝ ܡܘܬܐ. ܢܘܗܪܐ ܕܢܚ ܠܗܘܢ :: ܡܢ ܗܝܕܝܢ ܫܪܝ ܝܫܘܥ ܠܡܟܪܙܘ ܘܠܡܐܡܪ. ܬܘܒܘ. ܩܪܒܬ ܠܗ ܓܝܪ ܡܠܟܘܬܐ ܕܫܡܝܐ :: ܘܟܕ ܡܗܠܟ ܥܠ ܝܕ ܝܡܐ ܕܓܠܝܠܐ. ܚܙܐ ܬܪܝܢ ܐܚܝܢ. ܫܡܥܘܢ ܕܡܬܩܪܐ ܟܐܦܐ. ܘܐܢܕܪܐܘܣ ܐܚܘܗܝ. ܕܪܡܝܢ ܡܨܝܕܬܐ ܒܝܡܐ. ܐܝܬܝܗܘܢ ܗܘܘ ܓܝܪ ܨܝܕܐ. ܘܐܡܪ ܠܗܘܢ ܝܫܘܥ. ܬܘ ܒܬܪܝ ܘܐܥܒܕܟܘܢ ܕܬܗܘܘܢ ܨܝܕܝܢ ܠܒܢܝܢܫܐ. ܗܢܘܢ ܕܝܢ ܡܚܕܐ ܫܒܩܘ ܡܨܝܕܬܗܘܢ ܘܐܙܠܘ ܒܬܪܗ. ܘܟܕ ܥܒܪ ܡܢ ܬܡܢ. ܚܙܐ ܐܚܪܢܐ ܬܪܝܢ ܐܚܐ. ܝܥܩܘܒ ܒܪ ܙܒܕܝ ܘܝܘܚܢܢ ܐܚܘܗܝ. ܒܐܠܦܐ ܥܡ ܙܒܕܝ ܐܒܘܗܘܢ. ܕܡܬܩܢܝܢ ܡܨܝܕܬܗܘܢ. ܘܩܪܐ ܐܢܘܢ ܝܫܘܥ. ܗܢܘܢ ܕܝܢ ܡܚܕܐ ܫܒܩܘ

ܬܘܪܓܡܐ

ܠܐܠܦܐ ܘܠܐܒܘܗܘܢ ܘܐܙܠܘ ܒܬܪܗ :: ܘܡܟܪܟ ܗܘܐ ܝܫܘܥ ܒܟܠܗ
ܓܠܝܠܐ. ܘܡܠܦ ܗܘܐ ܒܟܢܘܫܬܗܘܢ. ܘܡܟܪܙ ܗܘܐ ܣܒܪܬܐ ܕܡܠܟܘܬܐ. ܘ
ܘܡܐܣܐ ܗܘܐ ܟܠ ܟܘܪܗܢ ܘܟܘܪܗܢ ܒܥܡܐ. ܘܐܫܬܡܥ ܫܡܥܗ ܒܟܠܗ ܣܘܪܝܐ.
ܘܩܪܒܘ ܠܗ ܟܠܗܘܢ ܐܢܫܝܢ ܕܒܝܫ ܒܝܫ ܗܘܘ ܒܟܘܪܗܢܐ
ܡܫܚܠܦܐ. ܘܐܢܫܝܢ ܕܐܚܝܕܝܢ ܒܟܐܒܐ ܡܫܢܝܐ. ܘܕܝܘܢܐ ܘܕܒܪ ܐܓܪܐ.
ܘܡܫܪܝܐ. ܘܐܣܝ ܐܢܘܢ. ܘܐܙܠܘ ܒܬܪܗ ܟܢܫܐ ܣܓܝܐܐ. ܡܢ ܓܠܝܠܐ ܘܡܢ
ܥܣܪ ܡܕܝܢܢ. ܘܡܢ ܐܘܪܫܠܡ. ܘܡܢ ܝܗܘܕ. ܘܡܢ ܥܒܪܐ ܕܝܘܪܕܢܢ ::

ܕܡܠܦܢܘܬܐ ܘܕܛܘܒܘܬܐ ::

5 ܟܕ ܚܙܐ ܕܝܢ ܝܫܘܥ ܠܟܢܫܐ. ܣܠܩ ܠܛܘܪܐ. ܘܟܕ ܝܬܒ. ܩܪܒܘ ܠܘܬܗ
ܬܠܡܝܕܘܗܝ. ܘܦܬܚ ܦܘܡܗ ܘܡܠܦ ܗܘܐ ܠܗܘܢ ܘܐܡܪ :: ܛܘܒ
ܝܗܘܢ ܠܡܣܟܢܐ ܒܪܘܚ. ܕܕܝܠܗܘܢ ܗܝ ܡܠܟܘܬܐ ܕܫܡܝܐ :: ܛܘܒܝܗܘܢ
ܠܐܒܝܠܐ ܕܗܢܘܢ ܢܬܒܝܐܘܢ :: ܛܘܒܝܗܘܢ ܠܡܟܝܟܐ. ܕܗܢܘܢ ܢܐܪܬܘܢ
ܐܪܥܐ :: ܛܘܒܝܗܘܢ ܠܐܝܠܝܢ ܕܟܦܢܝܢ ܘܨܗܝܢ ܠܟܐܢܘܬܐ. ܕܗܢܘܢ ܢܣ
ܒܥܘܢ :: ܛܘܒܝܗܘܢ ܠܡܪܚܡܢܐ. ܕܥܠܝܗܘܢ ܢܗܘܘܢ ܪܚܡܐ :: ܛ
ܛܘܒܝܗܘܢ ܠܐܝܠܝܢ ܕܕܟܝܢ ܒܠܒܗܘܢ. ܕܗܢܘܢ ܢܚܙܘܢ ܠܐܠܗܐ :: ܛ
ܛܘܒܝܗܘܢ ܠܥܒܕܝ ܫܠܡܐ. ܕܒܢܘܗܝ ܕܐܠܗܐ ܢܬܩܪܘܢ :: ܛܘܒܝܗܘܢ
ܠܐܝܠܝܢ ܕܐܬܪܕܦܘ ܡܛܠ ܟܐܢܘܬܐ. ܕܕܝܠܗܘܢ ܗܝ ܡܠܟܘܬܐ ܕܫܡܝܐ :
ܛܘܒܝܟܘܢ ܐܡܬܝ ܕܢܚܣܕܘܢܟܘܢ ܘܢܪܕܦܘܢܟܘܢ. ܘܢܐܡܪܘܢ ܥܠܝܟܘܢ
ܟܠ ܡܠܐ ܒܝܫܐ ܡܛܠܬܝ ܒܕܓܠܘܬܐ. ܗܝܕܝܢ ܚܕܘ ܘܪܘܙܘ. ܕܐܓܪܟܘܢ
ܣܓܝ ܒܫܡܝܐ. ܗܟܢܐ ܓܝܪ ܪܕܦܘ ܠܢܒܝܐ ܕܡܢ ܩܕܡܝܟܘܢ. ܐܢܬܘܢ ܐܢܘܢ
ܡܠܚܗ ܕܐܪܥܐ. ܐܢ ܕܝܢ ܡܠܚܐ ܬܦܟܗ. ܒܡܢܐ ܡܬܡܠܚ. ܠܡܕܡ
ܠܐ ܚܫܚ. ܐܠܐ ܕܢܫܬܕܐ ܠܒܪ ܘܢܬܕܝܫ ܡܢ ܒܢܝܢܫܐ. ܐܢܬܘܢ ܐܢܘܢ ܢܘܗܪܗ
ܕܥܠܡܐ. ܠܐ ܡܫܟܚܐ ܕܬܛܫܐ ܡܕܝܢܬܐ ܕܥܠ ܛܘܪܐ ܒܢܝܐ. ܘܠܐ ܡܢܗܪܝܢ
ܫܪܓܐ ܘܣܝܡܝܢ ܠܗ ܬܚܝܬ ܣܐܬܐ. ܐܠܐ ܥܠ ܡܢܪܬܐ. ܘܡܢܗܪ ܠܟܠܗܘܢ
ܐܝܠܝܢ ܕܒܒܝܬܐ ܐܢܘܢ. ܗܟܢܐ ܢܢܗܪ ܢܘܗܪܟܘܢ ܩܕܡ ܒܢܝܢܫܐ. ܕܢܚܙܘܢ
ܥܒܕܝܟܘܢ ܛܒܐ. ܘܢܫܒܚܘܢ ܠܐܒܘܟܘܢ ܕܒܫܡܝܐ :: ܠܐ ܬܣܒܪܘܢ ܕܐܬܝܬ

ܕܐܫܪܐ ܢܡܘܣܐ ܐܘ ܢܒܝܐ. ܠܐ ܕܐܫܪܐ ܐܠܐ ܕܐܡܠܐ. ܐܡܝܢ ܓܝܪ ܐܡܪ ܐܢܐ ܠܟܘܢ ܕܥܕܡܐ ܕܢܥܒܪܘܢ ܫܡܝܐ ܘܐܪܥܐ. ܝܘܕ ܚܕܐ ܐܘ ܚܕ ܣܪܛܐ. ܠܐ ܢܥܒܪ ܡܢ ܢܡܘܣܐ ܥܕܡܐ ܕܟܠ ܢܗܘܐ. ܟܠ ܡܢ ܕܢܫܪܐ ܗܟܝܠ ܚܕ ܡܢ ܦܘܩܕܢܐ ܗܠܝܢ ܙܥܘܪܐ: ܘܢܠܦ ܗܟܢܐ ܠܒܢܝܢܫܐ. ܒܨܝܪ ܢܬܩܪܐ ܒܡܠܟܘܬܐ ܕܫܡܝܐ. ܟܠ ܕܝܢ ܕܢܥܒܕ ܘܢܠܦ. ܗܢܐ ܪܒܐ ܢܬܩܪܐ ܒܡܠܟܘܬܐ ܕܫܡܝܐ. ܐܡܪ ܐܢܐ ܠܟܘܢ ܓܝܪ. ܕܐܠܐ ܬܬܝܬܪ ܟܐܢܘܬܟܘܢ ܝܬܝܪ ܡܢ ܕܣܦܪܐ ܘܦܪܝܫܐ. ܠܐ ܬܥܠܘܢ ܠܡܠܟܘܬܐ ܕܫܡܝܐ. ❁

ܒ ܕܨܦܪܐ ܕܬܠܬܐ ܒܫܒܐ ܕܫܒܬܐ ܩܕܡܝܬܐ ܕܨܘܡܐ ::

⁘ ܫܡܥܬܘܢ ܕܐܬܐܡܪ ܠܩܕܡܝܐ ܠܐ ܬܩܛܘܠ. ܘܟܠ ܕܢܩܛܘܠ ܡܚܝܒ ܗܘ ܠܕܝܢܐ. ܐܢܐ ܕܝܢ ܐܡܪ ܐܢܐ ܠܟܘܢ. ܕܟܠ ܡܢ ܕܢܪܓܙ ܥܠ ܐܚܘܗܝ ܣܪܝܩܐܝܬ. ܡܚܝܒ ܗܘ ܠܕܝܢܐ. ܘܟܠ ܕܢܐܡܪ ܠܐܚܘܗܝ ܪܩܐ. ܡܚܝܒ ܗܘ ܠܟܢܘܫܬܐ. ܘܟܠ ܡܢ ܕܢܐܡܪ ܠܛܐ. ܡܚܝܒ ܗܘ ܠܓܗܢܐ ܕܢܘܪܐ :: ܐܢ ܗܘ ܗܟܝܠ ܕܡܩܪܒ ܐܢܬ ܩܘܪܒܢܟ ܥܠ ܡܕܒܚܐ: ܘܬܡܢ ܬܬܕܟܪ ܕܐܚܘܟ ܢܛܪ ܥܠܝܟ ܡܕܡ. ܫܒܘܩ ܬܡܢ ܩܘܪܒܢܟ ܩܕܡ ܡܕܒܚܐ. ܘܙܠ ܠܘܩܕܡ ܐܬܪܥܐ ܥܡ ܐܚܘܟ. ܘܗܝܕܝܢ ܬܐܬܐ ܩܪܒ ܩܘܪܒܢܟ. ܗܘܝܬ ܡܫܬܝܢ ܠܒܥܠ ܕܝܢܟ ܥܓܠ ܥܕ ܐܢܬ ܥܡܗ ܒܐܘܪܚܐ. ܕܠܡܐ ܒܥܠ ܕܝܢܟ ܢܫܠܡܟ ܠܕܝܢܐ. ܘܕܝܢܐ ܢܫܠܡܟ ܠܫܩܠܐ. ܘܬܢܦܠ ܒܝܬ ܐܣܝܪܐ. ܘܐܡܝܢ ܐܡܪ ܐܢܐ ܠܟ. ܕܠܐ ܬܦܘܩ ܡܢ ܬܡܢ ܥܕܡܐ ܕܬܬܠ ܫܡܘܢܐ ܐܚܪܝܐ :: ܫܡܥܬܘܢ ܕܐܬܐܡܪ ܕܠܐ ܬܓܘܪ. ܐܢܐ ܕܝܢ ܐܡܪ ܐܢܐ ܠܟܘܢ. ܕܟܠ ܡܢ ܕܚܙܐ ܐܢܬܬܐ ܐܝܟ ܕܢܪܓܝܗ. ܡܚܕܐ ܓܡܪܗ ܠܓܘܪܗ ܒܠܒܗ. ܐܢ ܕܝܢ ܥܝܢܟ ܕܝܡܝܢܐ ܡܟܫܠܐ ܠܟ. ܚܨܝܗ ܘܫܕܝܗ ܡܢܟ. ܦܩܚ ܠܟ ܓܝܪ ܕܢܐܒܕ ܚܕ ܗܕܡܟ. ܘܠܐ ܟܠܗ ܦܓܪܟ ܢܦܠ ܒܓܗܢܐ. ܘܐܢ ܐܝܕܟ ܕܝܡܝܢܐ ܡܟܫܠܐ ܠܟ. ܦܣܘܩ ܫܕܝܗ ܡܢܟ. ܦܩܚ ܠܟ ܓܝܪ ܕܢܐܒܕ ܚܕ ܡܢ ܗܕܡܝܟ. ܘܠܐ ܟܠܗ ܦܓܪܟ ܢܦܠ ܒܓܗܢܐ. ܐܬܐܡܪ ܕܡܢ ܕܫܐܒܩ

C

ܐܢܬܬܗ: ܢܬܠ ܠܗ ܟܬܒܐ ܕܫܘܒܩܢܐ. ܐܢܐ ܕܝܢ ܐܡܪ ܐܢܐ ܠܟܘܢ ܕ
ܕܟܠ ܡܢ ܕܫܒܩ ܐܢܬܬܗ ܠܒܪ ܡܢ ܡܠܬܐ ܕܙܢܝܘܬܐ: ܥܒܕ ܠܗ
ܕܬܓܘܪ. ܘܡܢ ܕܫܩܠ ܫܒܝܩܬܐ ܓܐܪ܀ ܬܘܒ ܫܡܥܬܘܢ ܕܐܬܐܡܪ
ܠܩܕܡܝܐ. ܕܠܐ ܬܕܓܠ ܒܡܘܡܬܟ. ܬܫܠܡ ܕܝܢ ܠܡܪܝܐ. ܡܘܡܬܟ
ܐܢܐ ܕܝܢ ܐܡܪ ܐܢܐ ܠܟܘܢ: ܠܐ ܬܐܡܘܢ ܟܠ. ܠܐ ܒܫܡܝܐ.
ܕܟܘܪܣܝܗ ܗܘ ܕܐܠܗܐ. ܘܠܐ ܒܐܪܥܐ ܕܟܘܒܫܐ ܗܝ ܕܬܚܝܬ ܪܓܠܘܗܝ.
ܘܐܦܠܐ ܒܐܘܪܫܠܡ ܕܡܕܝܢܬܗ ܗܝ ܕܡܠܟܐ ܪܒܐ. ܐܦܠܐ ܒܪܫܟ
ܬܐܡܐ: ܕܠܐ ܡܫܟܚ ܐܢܬ ܠܡܥܒܕ ܒܗ ܡܢܬܐ ܚܕܐ ܕܣܥܪܐ. ܐܘܟܡܬܐ
ܐܘ ܚܘܪܬܐ. ܐܠܐ ܬܗܘܐ ܡܠܬܟܘܢ: ܐܝܢ ܐܝܢ ܘܠܐ ܠܐ. ܡܕܡ ܕܝܢ ܕܡܢ
ܗܠܝܢ ܝܬܝܪ: ܡܢ ܒܝܫܐ ܗܘ܀ ܫܡܥܬܘܢ ܕܐܬܐܡܪ: ܕܥܝܢܐ
ܚܠܦ ܥܝܢܐ ܘܫܢܐ ܚܠܦ ܫܢܐ. ܐܢܐ ܕܝܢ ܐܡܪ ܐܢܐ ܠܟܘܢ: ܕܠܐ
ܬܩܘܡܘܢ ܠܘܩܒܠ ܒܝܫܐ. ܐܠܐ ܡܢ ܕܡܚܐ ܠܟ ܥܠ ܦܟܟ
ܕܝܡܝܢܐ: ܐܦܢܐ ܠܗ ܐܦ ܐܚܪܬܐ. ܘܡܢ ܕܨܒܐ ܕܢܕܘܢ ܥܡܟ
ܘܢܣܒ ܟܘܬܝܢܟ: ܫܒܘܩ ܠܗ ܐܦ ܡܪܛܘܛܟ. ܡܢ ܕܫܚܪ
ܠܟ ܡܝܠܐ ܚܕܐ: ܙܠ ܥܡܗ ܬܪܬܝܢ. ܡܢ ܕܫܐܠ ܠܟ ܗܒ ܠܗ.
ܘܡܢ ܕܨܒܐ ܕܢܙܕܦ ܡܢܟ ܠܐ ܬܟܠܝܘܗܝ. ܫܡܥܬܘܢ ܕܐܬܐܡܪ: ܕܬܪܚܡ
ܠܩܪܝܒܟ ܘܬܣܢܐ ܠܒܥܠܕܒܒܟ. ܐܢܐ ܕܝܢ ܐܡܪ ܐܢܐ ܠܟܘܢ: ܐܚܒܘ
ܠܒܥܠܕܒܒܝܟܘܢ. ܘܒܪܟܘ ܠܡܢ ܕܠܐܛ ܠܟܘܢ. ܘܥܒܕܘ ܕܫܦܝܪ
ܠܡܢ ܕܣܢܐ ܠܟܘܢ. ܘܨܠܘ ܥܠ ܐܝܠܝܢ ܕܕܒܪܝܢ ܠܟܘܢ ܒܩܛܝܪܐ
ܘܪܕܦܝܢ ܠܟܘܢ. ܐܝܟܢܐ ܕܬܗܘܘܢ ܒܢܝܐ ܕܐܒܘܟܘܢ ܕܒܫܡܝܐ. ܗܘ
ܕܡܕܢܚ ܫܡܫܗ ܥܠ ܛܒܐ ܘܥܠ ܒܝܫܐ: ܘܡܚܬ ܡܛܪܗ ܥܠ
ܟܐܢܐ ܘܥܠ ܥܘܠܐ. ܐܢ ܓܝܪ ܡܚܒܝܢ ܐܢܬܘܢ ܠܐܝܠܝܢ ܕܡܚܒܝܢ
ܠܟܘܢ: ܡܢܐ ܐܓܪܐ ܐܝܬ ܠܟܘܢ. ܠܐ ܗܐ ܐܦ ܡܟܣܐ ܗܕܐ ܥܒܕܝܢ:
ܘܐܢ ܫܐܠܬܘܢ ܒܫܠܡܐ ܕܐܚܝܟܘܢ ܒܠܚܘܕ: ܡܢܐ ܝܬܝܪ ܥܒܕܝܢ
ܐܢܬܘܢ. ܠܐ ܗܐ ܐܦ ܡܟܣܐ ܗܕܐ ܥܒܕܝܢ: ܗܘܘ ܗܟܝܠ ܐܢܬܘܢ
ܓܡܝܪܐ. ܐܝܟܢܐ ܕܐܒܘܟܘܢ ܕܒܫܡܝܐ ܓܡܝܪ ܗܘ܀

⁘ ܕܨܦܪܐ ܕܐܪܒܥܐ ܒܫܒܐ ܕܫܒܬܐ ܡܨܥܝܬܐ ܕܨܘܡܐ
ܪܫܐ ܕܥܪܘܒܬܐ ::

6 ܚܘܪܘ ܕܝܢ ܒܙܕܩܬܟܘܢ. ܕܠܐ ܬܥܒܕܘܢܗ̇ ܩܕܡ ܒܢܝܢܫܐ ܐܝܟ ܕܬܬܚܙܘܢ
⁘ ܠܗܘܢ. ܘܐܢ ܠܐ ܐܓܪܐ ܠܝܬ ܠܟܘܢ ܠܘܬ ܐܒܘܟܘܢ ܕܒܫܡܝܐ. ܐܡܬܝ
ܗܟܝܠ ܕܥܒܕ ܐܢܬ ܙܕܩܬܐ. ܠܐ ܬܩܪܐ ܩܪܢܐ ܩܕܡܝܟ. ܐܝܟ ܕܥܒܕܝܢ ܢܣܒܝ
ܒܐܦܐ ܒܟܢܘܫܬܐ ܘܒܫܘܩܐ. ܐܝܟ ܕܢܫܬܒܚܘܢ ܡܢ ܒܢܝܢܫܐ. ܘ
ܐܡܝܢ ܐܡܪ ܐܢܐ ܠܟܘܢ. ܕܢܣܒܘ ܐܓܪܗܘܢ ⁘ ܐܢܬ ܕܝܢ ܡܐ ܕܥܒܕ
ܐܢܬ ܙܕܩܬܐ. ܠܐ ܬܕܥ ܣܡܠܟ ܡܢܐ ܥܒܕܐ ܝܡܝܢܟ. ܐܝܟ ܕܬܗܘܐ
ܙܕܩܬܟ ܒܟܣܝܐ. ܘܐܒܘܟ ܕܚܙܐ ܒܟܣܝܐ ܗܘ ܢܦܪܥܟ ܒܓܠܝܐ.
ܘܡܐ ܕܡܨܠܐ ܐܢܬ. ܠܐ ܬܗܘܐ ܐܝܟ ܢܣܒܝ ܒܐܦܐ ܕܪܚܡܝܢ
ܠܡܩܡ ܒܟܢܘܫܬܐ ܘܒܙܘܝܬܐ ܕܫܘܩܐ ܠܡܨܠܝܘ: ܐܝܟ ܕܢܬܚܙܘܢ ܠܒܢܝ
ܐܢܫܐ. ܘܐܡܝܢ ܐܡܪ ܐܢܐ ܠܟܘܢ. ܕܢܣܒܘ ܐܓܪܗܘܢ. ܐܢܬ ܕܝܢ
ܐܡܬܝ ܕܡܨܠܐ ܐܢܬ: ܥܘܠ ܠܬܘܢܟ. ܘܐܚܘܕ ܬܪܥܟ. ܘ
ܨܠܝ ܠܐܒܘܟ ܕܒܟܣܝܐ. ܘܐܒܘܟ ܕܚܙܐ ܒܟܣܝܐ ܢܦܪܥܟ ܒܓܠܝܐ. ܘܡܐ
ܕܡܨܠܝܢ ܐܢܬܘܢ. ܠܐ ܬܗܘܘܢ ܡܦܩܩܝܢ ܐܝܟ ܚܢܦܐ. ܣܒܪܝܢ ܓܝܪ
ܕܒܡܡܠܠܐ ܣܓܝܐܐ ܡܫܬܡܥܝܢ. ܠܐ ܬܬܕܡܘܢ ܗܟܝܠ ܠܗܘܢ. ܝ
ܕܥ ܗܘ ܓܝܪ ܐܒܘܟܘܢ ܡܢܐ ܡܬܒܥܐ ܠܟܘܢ: ܥܕܠܐ ܬܫܐܠܘܢܝܗܝ.
ܗܟܢܐ ܗܟܝܠ ܨܠܘ ܐܢܬܘܢ. ܐܒܘܢ ܕܒܫܡܝܐ ܢܬܩܕܫ ܫܡܟ.
ܬܐܬܐ ܡܠܟܘܬܟ. ܢܗܘܐ ܨܒܝܢܟ. ܐܝܟܢܐ ܕܒܫܡܝܐ ܐܦ ܒܐܪܥܐ.
ܗܒ ܠܢ ܠܚܡܐ ܕܣܘܢܩܢܢ ܝܘܡܢܐ. ܘܫܒܘܩ ܠܢ ܚܘܒܝܢ
ܘܚܛܗܝܢ. ܐܝܟܢܐ ܕܐܦ ܚܢܢ ܫܒܩܢ ܠܚܝܒܝܢ. ܘܠܐ ܬܥܠܢ
ܠܢܣܝܘܢܐ. ܐܠܐ ܦܨܢ ܡܢ ܒܝܫܐ. ܡܛܠ ܕܕܝܠܟ ܗܝ ܡܠܟܘ
ܬܐ ܘܚܝܠܐ ܘܬܫܒܘܚܬܐ: ܠܥܠܡ ܥܠܡܝܢ. ܐܢ
ܓܝܪ ܬܫܒܩܘܢ ܠܒܢܝܢܫܐ ܣܟܠܘܬܗܘܢ. ܢܫܒܘܩ ܐܦ ܠܟܘܢ ܐܒܘܟܘܢ
⁘ ܕܒܫܡܝܐ. ܐܢ ܕܝܢ ܠܐ ܬܫܒܩܘܢ ܠܒܢܝܢܫܐ: ܐܦܠܐ ܐܒܘܟܘܢ ܫܒܩ
ܟܕ ܫܠܡ ܠܟܘܢ ܣܟܠܘܬܟܘܢ ⁘

⁘ ܘܬܪܝܢ ܒܫܒܐ ܕܫܒܬܐ ܕܬܪܝܢ ܕܥܪܘܒܬܐ ::

ܐܡܬܝ ܕܝܢ ܕܨܝܡܝܢ ܐܢܬܘܢ: ܠܐ ܬܗܘܘܢ ܟܡܝܪܝܢ ܐܝܟ ܢܣܒܝ ܒܐܦܐ. ܡܚܒܠܝܢ ܓܝܪ ܦܪ̈ܨܘܦܝܗܘܢ ܐܝܟ ܕܢܬܚܙܘܢ ܠܒܢܝ̈ܢܫܐ ܕܨܝܡܝܢ: ܘܐܡܝܢ ܐܡܪ ܐܢܐ ܠܟܘܢ: ܕܢܣܒܘ ܐܓܪܗܘܢ. ܐܢܬ ܕܝܢ ܡܐ ܕܨܐܡ ܐܢܬ: ܐܫܝܓ ܐܦܝܟ ܘܡܫܘܚ ܪܫܟ. ܐܝܟ ܕܠܐ ܬܬܚܙܐ ܠܒܢܝ̈ܢܫܐ ܕܨܐܡ ܐܢܬ. ܐܠܐ ܠܐܒܘܟ ܕܒܟܣܝܐ ܘܐܒܘܟ ܕܚܙܐ ܒܟܣܝܐ. ܗܘ ܢܦܪܥܟ. ܠܐ ܬܣܝܡܘܢ ܠܟܘܢ ܣܝ̈ܡܬܐ ܒܐܪܥܐ: ܐܝܟܐ ܕܣܐܣܐ ܘܐܟܠܐ ܡܚܒܠܝܢ: ܘܐܝܟܐ ܕܓܢ̈ܒܐ ܦܠܫܝܢ ܘܓܢܒܝܢ. ܐܠܐ ܣܝܡܘ ܠܟܘܢ ܣܝ̈ܡܬܐ ܒܫܡܝܐ. ܐܝܟܐ ܕܠܐ ܣܐܣܐ ܘܠܐ ܐܟܠܐ ܡܚܒܠܝܢ. ܘܐܝܟܐ ܕܓܢ̈ܒܐ ܠܐ ܦܠܫܝܢ ܘܠܐ ܓܢܒܝܢ. ܐܝܟܐ ܓܝܪ ܕܐܝܬܝܗ̇ ܣܝܡܬܟܘܢ: ܬܡܢ ܗܘ ܐܦ ܠܒܟܘܢ. ܫܪܓܐ ܕܦܓܪܐ: ܐܝܬܘܗܝ ܥܝܢܐ. ܐܢ ܥܝܢܟ ܗܟܝܠ ܬܗܘܐ ܦܫܝܛܐ: ܐܦ ܟܠܗ ܦܓܪܟ ܢܗܝܪ ܗܘ. ܐܢ ܕܝܢ ܥܝܢܟ ܬܗܘܐ ܒܝܫܐ: ܟܠܗ ܦܓܪܟ ܚܫܘܟܐ ܢܗܘܐ. ܐܢ ܗܟܝܠ ܢܘܗܪܐ ܕܒܟ ܚܫܘܟܐ ܗܘ: ܚܫܘܟܟ ܟܡܐ ܢܗܘܐ. ܠܐ ܐܢܫ ܡܫܟܚ ܠܬܪܝܢ ܡܪ̈ܘܢ ܠܡܦܠܚ. ܐܘ ܓܝܪ ܠܚܕ ܢܣܢܐ ܘܠܐܚܪܢܐ ܢܪܚܡ. ܐܘ ܠܚܕ ܢܝܩܪ ܘܠܐܚܪܢܐ ܢܒܣܐ. ܠܐ ܡܫܟܚܝܢ ܐܢܬܘܢ ܠܐܠܗܐ ܠܡܦܠܚ ܘܠܡܡܘܢܐ ܀

ܝܙ ܀ ܕܝܘܡ ܬܠܬܐ ܒܫܒܐ ܕܫܒܬܐ ܩܕܡܝܬܐ ܕܨܘܡܐ ܀

ܡܛܠ ܗܢܐ ܐܡܪ ܐܢܐ ܠܟܘܢ: ܠܐ ܬܐܨܦܘܢ ܠܢܦܫܟܘܢ ܡܢܐ ܬܐܟܠܘܢ ܘܡܢܐ ܬܫܬܘܢ. ܘܠܐ ܠܦܓܪܟܘܢ ܡܢܐ ܬܠܒܫܘܢ. ܠܐ ܗܐ ܢܦܫܐ ܝܬܝܪܐ ܡܢ ܣܝܒܪܬܐ ܘܦܓܪܐ ܡܢ ܠܒܘܫܐ. ܚܘܪܘ ܒܦܪ̈ܚܬܐ ܕܫܡܝܐ. ܕܠܐ ܙܪܥܝܢ ܘܠܐ ܚܨܕܝܢ. ܘܠܐ ܟܢܫܝܢ ܠܐܘܨܪܐ: ܘܐܒܘܟܘܢ ܕܒܫܡܝܐ ܡܬܪܣܐ ܠܗܘܢ. ܠܐ ܗܐ ܐܢܬܘܢ ܡܝܬܪܝܬܘܢ ܡܢܗܘܢ. ܡܢܘ ܕܝܢ ܡܢܟܘܢ ܕܐܨܦ: ܡܫܟܚ ܠܡܘܣܦܘ ܥܠ ܩܘܡܬܗ ܐܡܬܐ ܚܕܐ. ܘܥܠ ܠܒܘܫܐ ܡܢܐ ܝܨܦܝܢ ܐܢܬܘܢ. ܐܬܒܩܘ ܒܫܘܫܢܐ ܕܕܒܪܐ ܐܝܟܢܐ ܪܒܝܢ. ܕܠܐ ܠܐܝܢ ܘܠܐ ܙܩܪܢ. ܐܡܪ ܐܢܐ ܠܟܘܢ ܕܝܢ: ܕܐܦܠܐ ܫܠܝܡܘܢ ܒܟܠܗ ܫܘܒܚܗ ܐܬܟܣܝ ܐܝܟ

ܐܡܪ ܐܢܐ ܠܟܘܢ ܕܝܢ: ܕܐܦܠܐ ܫܠܝܡܘܢ ܒܟܠܗ ܫܘܒܚܗ ܐܬܟܣܝ ܐܝܟ ܚܕܐ ܡܢܗܝܢ. ܘܐܢ ܠܥܡܒܐ ܕܚܩܠܐ ܕܝܘܡܢܐ ܐܝܬܘܗܝ ܘܠܡܚܪ ܢܦܠ ܒܬܢܘܪܐ: ܐܠܗܐ ܗܟܢܐ ܡܠܒܫ. ܠܐ ܣܓܝ ܝܬܝܪ ܠܟܘܢ ܙܥܘܪܝ ܗܝܡܢܘܬܐ. ܠܐ ܗܟܝܠ ܬܨܦܘܢ ܐܘ ܬܐܡܪܘܢ: ܡܢܐ ܢܐܟܘܠ ܐܘ ܡܢܐ ܢܫܬܐ. ܐܘ ܡܢܐ ܢܬܟܣܐ. ܟܠܗܝܢ ܓܝܪ ܗܠܝܢ ܥܡܡܐ ܗܢܘܢ ܒܥܝܢ ܠܗܝܢ. ܝܕܥ ܗܘ ܕܝܢ ܐܒܘܟܘܢ ܕܒܫܡܝܐ ܕܐܦ ܠܟܘܢ ܡܬܒܥܝܢ ܗܠܝܢ ܟܠܗܝܢ. ܒܥܘ ܕܝܢ ܠܘܩܕܡ ܡܠܟܘܬܗ ܕܐܠܗܐ ܘܙܕܝܩܘܬܗ. ܘܟܠܗܝܢ ܗܠܝܢ ܡܬܬܘܣܦܢ ܠܟܘܢ. ܠܐ ܗܟܝܠ ܬܨܦܘܢ ܕܡܚܪ. ܗܘ ܓܝܪ ܡܚܪ ܢܨܦ ܕܝܠܗ. ܣܦܩܐ ܠܗ ܠܝܘܡܐ ܒܝܫܬܗ ∴ ∴

ܢܗ
7

ܕܪܡܫ ܬܠܬܐ ܒܫܒܐ ܕܫܒܬܐ ∴ ܕܡܨܥܬܐ ∴ ∴ ∴

ܠܐ ܬܕܘܢܘܢ ܕܠܐ ܬܬܕܝܢܘܢ. ܒܗܘ ܓܝܪ ܕܝܢܐ ܕܕܐܢܝܢ ܐܢܬܘܢ ܬܬܕܝܢܘܢ. ܘܒܗܝ ܟܝܠܬܐ ܕܟܝܠܝܢ ܐܢܬܘܢ ܢܬܟܝܠ ܠܟܘܢ: ܡܢܐ ܕܝܢ ܚܙܐ ܐܢܬ ܓܠܐ ܕܒܥܝܢܗ ܕܐܚܘܟ: ܘܩܪܝܬܐ ܕܒܥܝܢܟ ܠܐ ܡܬܒܩܐ ܠܟ. ܐܘ ܐܝܟܢܐ ܐܡܪ ܐܢܬ ܠܐܚܘܟ. ܫܒܘܩ ܐܦܩ ܓܠܐ ܡܢ ܥܝܢܟ. ܘܗܐ ܩܪܝܬܐ ܒܥܝܢܟ. ܢܣܒ ܒܐܦܐ. ܐܦܩ ܠܘܩܕܡ ܩܪܝܬܐ ܡܢ ܥܝܢܟ: ܘܗܝܕܝܢ ܬܬܚܙܐ ܠܟ ܠܡܦܩܘ ܓܠܐ ܡܢ ܥܝܢܗ ܕܐܚܘܟ. ܠܐ ܬܬܠܘܢ ܩܘܕܫܐ ܠܟܠܒܐ. ܘܠܐ ܬܪܡܘܢ ܡܪ̈ܓܢܝܬܟܘܢ ܩܕܡ ܚܙܝܪ̈ܐ. ܕܠܡܐ ܢܕܘܫܘܢ ܐܢܝܢ ܒܪ̈ܓܠܝܗܘܢ. ܘܢܬܗܦܟܘܢ ܢܚܒܠܘܢܟܘܢ. ܫܐܠܘ ܘܢܬܝܗܒ ܠܟܘܢ. ܒܥܘ ܘܬܫܟܚܘܢ. ܩܘܫܘ ܘܢܬܦܬܚ ܠܟܘܢ. ܟܠ ܓܝܪ ܕܫܐܠ ܢܣܒ. ܘܕܒܥܐ ܡܫܟܚ. ܘܠܕܢܩܫ ܢܬܦܬܚ ܠܗ. ܐܘ ܡܢܘ ܡܢܟܘܢ ܓܒܪܐ ܕܢܫܐܠܝܘܗܝ ܒܪܗ ܠܚܡܐ. ܠܡܐ ܟܐܦܐ ܡܘܫܛ ܠܗ. ܘܐܢ ܢܘܢܐ ܢܫܐܠܝܘܗܝ ܠܡܐ ܚܘܝܐ ܡܘܫܛ ܠܗ. ܘܐܢ ܐܢܬܘܢ ܕܒܝܫܐ ܐܢܬܘܢ ܝܕܥܝܢ ܐܢܬܘܢ ܡܘܗܒܬܐ ܛܒܬܐ ܠܡܬܠ ܠܒܢܝܟܘܢ. ܟܡܐ ܝܬܝܪܐܝܬ ܐܒܘܟܘܢ ܕܒܫܡܝܐ ܢܬܠ ܛܒܬܐ ܠܐܝܠܝܢ ܕܫܐܠܝܢ ܠܗ.. ܟܠ ܡܐ ܕܨܒܝܢ ܐܢܬܘܢ ܕܢܥܒܕܘܢ ܠܟܘܢ ܒܢܝ̈ܢܫܐ

ܐܘܢܓܠܝܘܢ

✤ ܗܟܢܐ ܐܦ ܐܢܬܘܢ ܥܒܕܘ ܠܗܘܢ. ܗܢܘ ܓܝܪ ܢܡܘܣܐ ܘܢܒܝܐ ✤

ܟܗ ܕܝܘܡܐ ܕܥܪܘܒܬܐ ܕܫܒܬܐ ܬܠܝܬܝܬܐ
✤ ܕܨܘܡܐ ✤ ✤ ✤

ܥܘܠܘ ܒܬܪܥܐ ܚܠܝܨܐ. ܕܦܬܝܐ ܗܘ ܬܪܥܐ ܘܪܘܝܚܐ ܐܘܪܚܐ ܐܝܕܐ
ܕܡܘܒܠܐ ܠܐܒܕܢܐ. ܘܣܓܝܐܐ ܐܢܘܢ ܐܝܠܝܢ ܕܐܙܠܝܢ ܒܗ. ܡܐ ܚܒܝܥ
ܬܪܥܐ ܘܐܠܝܨܐ ܐܘܪܚܐ ܐܝܕܐ ܕܡܘܒܠܐ ܠܚܝܐ. ܘܙܥܘܪܐ ܐܢܘܢ ܐܝܠܝܢ
ܕܡܫܟܚܝܢ ܠܗ. ܐܙܕܗܪܘ ܡܢ ܢܒܝܐ ܕܓܠܐ ܕܐܬܝܢ ܠܘܬܟܘܢ
ܒܠܒܘܫܐ ܕܐܡܪܐ. ܡܢ ܠܓܘ ܕܝܢ ܐܝܬܝܗܘܢ ܕܐܒܐ ܚܛܘܦܐ.
ܡܢ ܦܐܪܝܗܘܢ ܕܝܢ ܬܕܥܘܢ ܐܢܘܢ. ܠܡܐ ܠܩܛܝܢ ܡܢ ܟܘܒܐ
ܥܢܒܐ. ܐܘ ܡܢ ܐܟܘܒܝܬܐ ܬܐܢܐ. ܗܟܢܐ ܟܠ ܐܝܠܢܐ ܛܒܐ ܦܐܪܐ
ܫܦܝܪܐ ܥܒܕ. ܐܝܠܢܐ ܕܝܢ ܒܝܫܐ ܦܐܪܐ ܒܝܫܐ ܥܒܕ. ܠܐ ܡܫܟܚ
ܐܝܠܢܐ ܛܒܐ ܦܐܪܐ ܒܝܫܐ ܠܡܥܒܕ. ܘܠܐ ܐܝܠܢܐ ܒܝܫܐ ܦܐܪܐ ܛܒܐ
ܠܡܥܒܕ. ܟܠ ܐܝܠܢܐ ܕܠܐ ܥܒܕ ܦܐܪܐ ܛܒܐ. ܡܬܦܣܩ ܘܒܢܘܪܐ
ܢܦܠ. ܗܟܝܢ ܡܢ ܦܐܪܝܗܘܢ ܬܕܥܘܢ ܐܢܘܢ. ܠܐ ܗܘܐ ܟܠ
ܕܐܡܪ ܠܝ ܡܪܝ ܡܪܝ. ܥܐܠ ܠܡܠܟܘܬܐ ܕܫܡܝܐ. ܐܠܐ ܡܢ ܕܥܒܕ
ܨܒܝܢܗ ܕܐܒܝ ܕܒܫܡܝܐ. ܣܓܝܐܐ ܢܐܡܪܘܢ ܠܝ ܒܗܘ ܝܘܡܐ. ܡܪܝ
ܡܪܝ. ܠܐ ܒܫܡܟ ܐܬܢܒܝܢ. ܘܒܫܡܟ ܫܐܕܐ ܐܦܩܢ. ܘܒܫܡܟ ܚܝܠܐ
ܣܓܝܐܐ ܥܒܕܢ. ܘܗܝܕܝܢ ܐܘܕܐ ܠܗܘܢ ܕܡܢ ܥܠܡ ܠܐ ܝܕܥܬܟܘܢ.
ܐܙܠܘ ܠܟܘܢ ܡܢܝ ܦܠܚܝ ܥܘܠܐ. ܟܠ ܗܟܝܠ ܕܫܡܥ ܡܠܝ
ܗܠܝܢ ܘܥܒܕ ܠܗܝܢ. ܢܬܕܡܐ ܠܓܒܪܐ ܚܟܝܡܐ. ܗܘ ܕܒܢܐ ܒܝܬܗ
ܥܠ ܫܘܥܐ. ܘܢܚܬ ܡܛܪܐ ܘܐܬܘ ܢܗܪܘܬܐ. ܘܢܫܒ ܪܘܚܐ. ܘܐܬܛܪܝܘ
ܒܗ ܒܒܝܬܐ ܗܘ ܘܠܐ ܢܦܠ. ܫܬܐܣܘܗܝ ܓܝܪ ܥܠ ܫܘܥܐ
ܣܝܡܢ ܗܘܝ. ܘܟܠ ܡܢ ܕܫܡܥ ܡܠܝ ܗܠܝܢ. ܘܠܐ ܥܒܕ ܠܗܝܢ.
ܢܬܕܡܐ ܠܓܒܪܐ ܣܟܠܐ. ܕܒܢܐ ܒܝܬܗ ܥܠ ܚܠܐ. ܘܢܚܬ ܡܛܪܐ.
ܘܐܬܘ ܢܗܪܘܬܐ. ܘܢܫܒ ܪܘܚܐ. ܘܐܬܛܪܝܘ ܒܗ ܒܒܝܬܐ ܗܘ ܘܢܦܠ.
ܘܗܘܬ ܡܦܘܠܬܗ ܪܒܐ ✤ ܘܗܘܐ ܕܟܕ ܫܠܡ ܝܫܘܥ ܡܠܐ ܗܠܝܢ.

ܬܡܝܗܝܢ ܗܘܘ ܟܢܫܐ ܥܠ ܝܘܠܦܢܗ . ܡܠܦ ܗܘܐ ܠܗܘܢ ܓܝܪ
ܐܝܟ ܡܫܠܛܐ. ܘܠܐ ܐܝܟ ܣܦܪܝܗܘܢ ܘܦܪܝܫܐ ✤ ✤ ✤

✤ ܩܪܝܢܐ ܕܥܪܘܒܬܐ ܕܒܬܪ ܒܫܒܬܐ ܕܬܠܬܝܢ ܕܩܝܡܬܐ ✤

ܟܛ 8 ܟܕ ܕܝܢ ܢܚܬ ܡܢ ܛܘܪܐ ܢܩܦܘܗܝ ܟܢܫܐ ܣܓܝܐܐ. ܘܗܐ ܓܪܒܐ ܚܕ
ܐܬܐ ܣܓܕ ܠܗ ܘܐܡܪ. ܡܪܝ. ܐܢ ܨܒܐ ܐܢܬ ܡܫܟܚ ܐܢܬ ܠܡܕܟܝܘܬܢܝ.
ܘܦܫܛ ܐܝܕܗ ܝܫܘܥ. ܩܪܒ ܠܗ ܘܐܡܪ. ܨܒܐ ܐܢܐ ܐܬܕܟܐ . ܘܒܗ
ܒܫܥܬܐ ܐܬܕܟܝ ܓܪܒܗ . ܘܐܡܪ ܠܗ ܝܫܘܥ . ܚܙܝ ܠܐܢܫ ܠܐ ܬܐܡܪ
ܐܠܐ ܙܠ . ܚܘܝ ܢܦܫܟ ܠܟܗܢܐ. ܘܩܪܒ ܩܘܪܒܢܐ ܐܝܟ
ܕܦܩܕ ܡܘܫܐ ܠܣܗܕܘܬܗܘܢ ✤ ܟܕ ܥܠ ܕܝܢ ܝܫܘܥ ܠܟܦܪ
ܢܚܘܡ. ܩܪܒ ܠܗ ܩܢܛܪܘܢܐ ܚܕ. ܘܒܥܐ ܗܘܐ ܡܢܗ. ܘܐܡܪ.
ܡܪܝ. ܛܠܝܝ ܪܡܐ ܒܒܝܬܐ. ܘܡܫܪܝܐ . ܘܒܝܫܐܝܬ ܡܫܬܢܩ. ܐܡܪ
ܠܗ ܝܫܘܥ. ܐܢܐ ܐܬܐ ܘܐܐܣܝܘܗܝ . ܥܢܐ ܩܢܛܪܘܢܐ ܗܘ ܘܐܡܪ. ܡܪܝ.
ܠܐ ܫܘܐ ܐܢܐ ܕܬܥܘܠ ܠܬܚܝܬ ܡܛܠܠܝ. ܐܠܐ ܒܡܠܬܐ ܐܡܪ ܘܡܬܐܣܐ
ܛܠܝܝ. ܐܦ ܐܢܐ ܓܝܪ ܓܒܪܐ ܐܢܐ ܕܬܚܝܬ ܫܘܠܛܢܐ. ܘܐܝܬ
ܬܚܝܬ ܐܝܕܝ ܦܠܚܐ. ܘܐܡܪ ܐܢܐ ܠܗܢܐ ܕܙܠ. ܘܐܙܠ.
ܘܠܐܚܪܢܐ ܕܬܐ ܘܐܬܐ. ܘܠܥܒܕܝ ܕܥܒܕ ܗܕܐ ܘܥܒܕ. ܟܕ ܫܡܥ ܕܝܢ
ܝܫܘܥ ܐܬܕܡܪ. ܘܐܡܪ ܠܕܐܬܝܢ ܥܡܗ. ܐܡܝܢ ܐܡܪ ܐܢܐ ܠܟܘܢ.
ܕܐܦ ܠܐ ܒܐܝܣܪܝܠ ܐܫܟܚܬ ܐܝܟ ܗܕܐ ܗܝܡܢܘܬܐ. ܐܡܪ ܐܢܐ ܠܟܘܢ
ܕܝܢ. ܕܣܓܝܐܐ ܢܐܬܘܢ ܡܢ ܡܕܢܚܐ ܘܡܢ ܡܥܪܒܐ. ܘܢܣܬܡܟܘܢ
ܥܡ ܐܒܪܗܡ ܘܐܝܣܚܩ ܘܝܥܩܘܒ ܒܡܠܟܘܬܐ ܕܫܡܝܐ . ܒܢܝܗ ܕܝܢ
ܕܡܠܟܘܬܐ. ܢܦܩܘܢ ܠܚܫܘܟܐ ܒܪܝܐ. ܬܡܢ ܢܗܘܐ ܒܟܝܐ ܘܚܘܪܩ
ܫܢܐ . ܘܐܡܪ ܝܫܘܥ ܠܩܢܛܪܘܢܐ ܗܘ. ܙܠ. ܐܝܟܢܐ ܕܗܝܡܢܬ ܢܗܘܐ
ܠܟ. ܘܐܬܐܣܝ ܛܠܝܗ ܡܢ ܗܝ ܫܥܬܐ ✤ ✤ ✤ ✤

ܠ ܩܪܝܢܐ ܕܡܘܪܒܐ ܕܫܒܬܐ ܕܒܬܪ ܕܩܝܡܬܐ ✤ ✤ ✤

ܬܕܡܘܪܬܐ

ܘܐܬܐ ܝܫܘܥ ܠܒܝܬܗ ܕܫܡܥܘܢ. ܘܚܙܐ ܠܚܡܘܗܝ ܕܪܡܢܐ.
ܘܐܚܝܕ ܠܗ ܐܝܩܪܐ. ܘܚܙܘ ܠܐܒܘܗ ܘܡܫܒܚܠܗ ܐܝܩܪܐ.
ܘܩܪܒܘ ܘܡܫܡܫܢܐ ܗܘܘ ܠܗܘܢ. ܟܕ ܗܘܐ ܕܝܢ ܙܒܢܐ ܣ.
ܦܢܘ ܡܢ ܟܢܘܫܗܘܢ ܙܘܓܐ ܦܨܝܚܐ. ܘܐܦ ܕܝܠܗܘܢ ܒܡܕܝܢܬܐ.
ܘܠܟܠܗܘܢ ܐܡܠܝܢ ܕܒܨܦܪܐ ܕܥܒܝܕܝܢ ܗܘܘ. ܐܦ ܐܢܘܢ.
ܐܝܟ ܕܢܬܠܡܕܘܢ ܡܢܗ ܕܐܬܐܡܪ ܥܠ ܐܦܝܐ ܢܦܫܐ ܕܐܡܪ. ܕܗܘ
ܢܦܩ ܕܐܪܥܐ ܘܒܪܘܚܗܘܢ ܢܬܬܟܠ. ܟܕ ܚܙܐ ܕܝܢ ܝܫܘܥ ܓܝܣܐ
ܦܘܪܬܐ ܕܚܒܝܫܝܢ ܒܗ. ܦܩܕ ܕܢܐܬܘܢ ܠܩܕܡܘܗܝ: ܘܚܙܐ
ܦܘܬܐ ܚܕ ܘܐܡܪ ܠܗ. ܩܘܡ ܠܐ ܬܕܚܠ ܡܢ ܗܕܐ ܕܐܝܬ ܠܟ.
ܐܡܪ ܠܗ ܝܫܘܥ. ܠܡܢܐ ܝܗܒܬ ܐܢܬ ܠܗܘܢ. ܘܕܚܠܬܐ
ܙܘܕܩܐ ܕܡܫܝܚܐ. ܥܢܐ ܕܝܢ ܘܐܡܪ: ܟܠܗ ܠܗ ܗܘ ܐܪܥܐ
ܕܝܫܘܥ ܦܫܝܩ. ܐܢܫܐ ܕܝܢ ܡܢ ܟܗܢܝܗܘܢ. ܐܡܪ ܠܗ
ܡܢܗ: ܐܦܫ ܠܟ ܠܟܘܦܪܐ ܐܝܠܐ ܐܟܘܬܢ ܐܚܪ. ܝܫܘܥ ܕܝܢ
ܐܡܪ ܠܗ. ܐܠ ܬܥܒܕ. ܘܦܩܕ ܡܢܝܢܐ ܦܬܚܝܢ ܬܠܡܝܕܘܗܝ܀

ܠܐ ܕܐܬܚܙܝܬ ܕܒܝܬ ܒܨܒܥܐ ܕܗܠܝܢ ܕܫܡܥܘܢܐ ::

ܘܟܕ ܗܘܐ ܝܫܘܥ ܠܫܒܥܝܬܐ. ܗܘܘ ܩܪܝܘ ܠܡܠܦܢܘܬܗ.
ܘܗܘܐ ܓܒܪܐ ܚܕ ܗܘܐ ܨܒܥܐ. ܐܝܟܢܐ ܕܟܠܦܐ ܝܬܩܝܐ ܡܢ
ܓܘܠܐ. ܗܘ ܕܝܢ ܝܫܘܥ ܕܚܙܝ ܗܘܐ. ܘܩܪܝܗ ܠܡܠܦܢܘܬܗ
ܕܨܒܥܘܗܝ. ܘܐܡܪ ܠܗ. ܡܢܘ. ܦܩܕ ܐܚܪܢܐ. ܐܡܪ
ܠܗܘܢ ܝܫܘܥ. ܠܡܢܐ ܕܡܫܠܡܝܢ ܐܢܬܘܢ ܐܝܠܝܢ
ܘܬܠܡܝܕܘܗܝ. ܘܩܪܝܢ ܦܬܚ ܘܒܐܐ ܒܐܘܪܚܐ ܘܒܫܩܐ. ܘܗܘܐ
ܢܟܝܐ ܓܒܪܐ. ܐܢܫܐ ܕܐܝܟܐ ܘܐܡܪܝܢ. ܡܢܘ ܗܢܐ ܕܟܘܢܫܐ
ܘܢܦܠܘ ܕܢܫܬܡܫܘܢ ܠܗ :: ܘܟܕ ܐܬܐ ܝܫܘܥ ܠܨܒܥܐ
ܠܐܬܪܐ ܕܓܘܢܐ. ܐܟܠܗܘܢ ܢܦܩ ܙܘܢܐ ܕܢܩܘܫ ܡܢ ܟܠܗ
ܟܘܪܐ. ܘܡܝܐ ܕܓܘܢ. ܐܝܟ ܕܠܐ ܐܢܫ ܢܚܙܐ ܟܠܗ

ܐܘܪܚܐ. ܘܩܥܝܘ ܘܐܡܪܝܢ. ܡܢܐ ܠܢ ܘܠܟ ܝܫܘܥ ܒܪܗ
ܕܐܠܗܐ. ܐܬܝܬ ܠܟܐ ܩܕܡ ܙܒܢܐ ܕܬܫܢܩܢ. ܐܝܬ ܗܘܐ ܕܝܢ
ܪܚܝܩ ܡܢܗܘܢ. ܒܩܪܐ ܕܚܙܝܪܐ ܣܓܝܐܐ ܕܪܥܝܐ. ܗܢܘܢ ܕܝܢ
ܫܐܕܐ. ܒܥܝܢ ܗܘܘ ܡܢܗ ܘܐܡܪܝܢ. ܐܢ ܡܦܩ ܐܢܬ ܠܢ.
ܐܦܣ ܠܢ ܕܢܐܙܠ ܠܒܩܪܐ ܕܚܙܝܪܐ. ܐܡܪ ܠܗܘܢ ܝܫܘܥ
ܙܠܘ. ܘܡܚܕܐ ܢܦܩܘ ܘܐܙܠܘ ܒܚܙܝܪܐ. ܘܟܠܗ ܒܩܪܐ ܗܝ
ܪܗܛܬ ܚܝܠܠ ܠܡܫܩܦܐ. ܘܢܦܠܬ ܒܝܡܐ. ܘܡܝܬܘ ܒܡܝܐ ܀
ܗܢܘܢ ܕܝܢ ܕܪܥܝܢ ܗܘܘ. ܥܪܩܘ ܘܐܙܠܘ ܠܡܕܝܢܬܐ. ܘܐܘܕܥܘ
ܟܠܡܕܡ ܕܗܘܐ. ܘܕܗܢܘܢ ܕܫܐܕܐ. ܘܢܦܩܬ ܟܠܗ ܡܕܝܢܬܐ
ܠܐܘܪܥܗ ܕܝܫܘܥ. ܘܟܕ ܚܙܐܘܗܝ. ܒܥܘ ܡܢܗ ܕܢܫܢܐ ܡܢ ❖
ܬܚܘܡܗܘܢ ܀ ܘܣܠܩ ܠܐܠܦܐ. ܘܥܒܪ ܘܐܬܐ ܠܡܕܝܢܬܗ . 9
ܘܩܪܒܘ ܠܗ ܡܫܪܝܐ ܚܕ ܕܪܡܐ ܒܥܪܣܐ. ܘܚܙܐ ܝܫܘܥ ܗ ❖
ܗܝܡܢܘܬܗܘܢ. ܘܐܡܪ ܠܗܘ ܡܫܪܝܐ. ܐܬܠܒܒ ܒܪܝ. ܡܫܬܒܩܝܢ
ܠܟ ܚܛܗܝܟ. ܐܢܫܐ ܕܝܢ ܡܢ ܣܦܪܐ ܐܡܪܘ ܒܢܦܫܗܘܢ. ܗܢܐ
ܡܓܕܦ. ܝܫܘܥ ܕܝܢ ܝܕܥ ܡܚܫܒܬܗܘܢ. ܘܐܡܪ ܠܗܘܢ ܡܢܐ
ܡܬܚܫܒܝܢ ܐܢܬܘܢ ܒܝܫܬܐ ܒܠܒܟܘܢ. ܡܢܐ ܓܝܪ ܦܫܝܩ ܠ
ܠܡܐܡܪ. ܕܡܫܬܒܩܝܢ ܠܟ ܚܛܗܝܟ. ܐܘ ܠܡܐܡܪ ܕܩܘܡ ܗܠܟ.
ܕܬܕܥܘܢ ܕܝܢ ܕܫܘܠܛܢܐ ܐܝܬ ܠܒܪܗ ܕܐܢܫܐ ܒܐܪܥܐ ܠܡܫܒܩ
ܚܛܗܐ. ܐܡܪ ܠܗܘ ܡܫܪܝܐ. ܩܘܡ ܫܩܘܠ ܥܪܣܟ ܘܙܠ
ܠܒܝܬܟ: ܘܩܡ ܐܙܠ ܠܒܝܬܗ. ܟܕ ܚܙܘ ܕܝܢ ܟܢܫܐ ܗܢܘܢ.
ܕܚܠܘ. ܘܫܒܚܘ ܠܐܠܗܐ ܕܝܗܒ ܫܘܠܛܢܐ ܕܐܝܟ ܗܢܐ ܠܒܢܝܢܫܐ

❖

ܠܛ ܕܝܘܡ ܚܡܫܐ ܒܫܒܬܐ ܕܫܒܥܐ ܕܚܘܪܐ ❖

ܘܟܕ ܥܒܪ ܝܫܘܥ ܡܢ ܬܡܢ: ܚܙܐ ܓܒܪܐ ܕܝܬܒ ܒܝܬ ܡܟܣܐ ❖
ܕܫܡܗ ܡܬܝ. ܘܐܡܪ ܠܗ ܬܐ ܒܬܪܝ. ܘܩܡ ܐܙܠ ܒܬܪܗ.
ܘܟܕ ܣܡܝܟܝܢ ܒܒܝܬܐ. ܐܬܘ ܡܟܣܐ ܘܚܛܝܐ ܣܓܝܐܐ ܐܣܬܡܟܘ

ܥܡ ܝܫܘܥ ܘܥܡ ܬܠܡܝܕܘܗܝ. ܘܟܕ ܚܙܘ ܦܪ̈ܝܫܐ. ܐܡܪܝܢ ܠܬܠܡܝܕܘܗܝ. ܠܡܢܐ ܥܡ ܡܟܣ̈ܐ ܘܚܛܝ̈ܐ ܐܟܠ ܪܒܟܘܢ. ܝܫܘܥ ܕܝܢ ܟܕ ܫܡܥ ܐܡܪ ܠܗܘܢ. ܠܐ ܣܢܝܩܝܢ ܚܠܝܡ̈ܐ ܠܐܣܝܐ. ܐܠܐ ܐܝܠܝܢ ܕܒܝܫܐܝܬ ܥܒܝܕܝܢ. ܙܠܘ ܐܠܦܘ ܡܢܘ ܚܢܢܐ ܨܒܐ ܐܢܐ ܘܠܐ ܕܒܚܬܐ. ܠܐ ܓܝܪ ܐܬܝܬ ܕܐܩܪܐ ܠܙܕܝܩ̈ܐ ܐܠܐ ܠܚܛܝ̈ܐ ܀ ܗܝܕܝܢ ܩܪܒܘ ܠܗ ܬܠܡܝܕܘܗܝ ܕܝܘܚܢܢ ܘܐܡܪܝܢ. ܠܡܢܐ ܚܢܢ ܘܦܪ̈ܝܫܐ ܨܝܡܝܢܢ ܣܓܝ. ܘܬܠܡܝܕܝܟ ܠܐ ܨܝܡܝܢ. ܐܡܪ ܠܗܘܢ ܝܫܘܥ. ܕܠܡܐ ܡܫܟܚܝܢ ܒܢܘܗܝ ܕܓܢܘܢܐ ܠܡܬܐܒܠܘ ܟܡܐ ܕܚܬܢܐ ܥܡܗܘܢ: ܐܬܝܢ ܕܝܢ ܝܘܡ̈ܬܐ. ܡܐ ܕܢܫܬܩܠ ܡܢܗܘܢ ܚܬܢܐ ܘܗܝܕܝܢ ܢܨܘܡܘܢ. ܠܐ ܐܢܫ ܪܡܐ ܐܨܛܠܐ ܚܕܬܐ ܥܠ ܢܚܬܐ ܒܠܝܐ. ܕܠܐ ܢܫܩܘܠ ܡܠܝܘܬܗ ܡܢ ܗܘ ܢܚܬܐ. ܘܢܗܘܐ ܨܪܝܐ ܪܒܐ. ܘܠܐ ܪܡܝܢ ܚܡܪܐ ܚܕܬܐ ܒܙܩ̈ܐ ܒܠܝ̈ܐ. ܕܠܐ ܢܨܛܪܝܢ ܙܩ̈ܐ. ܘܚܡܪܐ ܡܬܐܫܕ ܘܙܩ̈ܐ ܐܒܕܝܢ: ܐܠܐ ܪܡܝܢ ܚܡܪܐ ܚܕܬܐ ܒܙܩ̈ܐ ܚܕ̈ܬܐ. ܘܬܪ̈ܝܗܘܢ ܡܬܢܛܪܝܢ ܀ ܀ ܀ ܀

[illegible] ܀ ܀ ܀ ܀

ܟܕ

ܟܕ ܕܝܢ ܗܠܝܢ ܡܡܠܠ ܗܘܐ ܥܡܗܘܢ. ܐܬܐ ܐܪܟܘܢܐ ܚܕ ܣܓܕ ܠܗ ܘܐܡܪ. ܒܪܬܝ ܗܫܐ ܡܝܬܬ. ܐܠܐ ܬܐ ܣܝܡ ܐܝܕܟ ܥܠܝܗ ܘܬܚܐ. ܘܩܡ ܝܫܘܥ ܘܬܠܡܝܕܘܗܝ ܘܐܙܠܘ ܒܬܪܗ. ܘܗܐ ܐܢܬܬܐ ܕܪܕܐ ܗܘܐ ܕܡܗ ܫܢ̈ܝܢ ܬܪܬܥܣܪܐ. ܐܬܬ ܡܢ ܒܣܬܪܗ: ܘܩܪܒܬ ܠܟܢܦܐ ܕܢܚܬܗ. ܐܡܪܐ ܗܘܬ ܓܝܪ ܒܢܦܫܗ: ܐܦܢ ܠܢܚܬܗ ܒܠܚܘܕ ܩܪܒܐ ܐܢܐ ܡܬܐܣܝܐ ܐܢܐ. ܝܫܘܥ ܕܝܢ ܐܬܦܢܝ ܚܙܗ ܘܐܡܪ ܠܗ. ܐܬܠܒܒܝ ܒܪܬܝ. ܗܝܡܢܘܬܟܝ ܐܚܝܬܟܝ. ܘܐܬܐܣܝܬ ܐܢܬܬܐ ܡܢ ܗܝ ܫܥܬܐ ܀ ܘܐܬܐ ܝܫܘܥ ܠܒܝܬܗ ܕܐܪܟܘܢܐ. ܘܚܙܐ ܙܡܪ̈ܐ ܘܟܢ̈ܫܐ ܕܡܫܬܓܫܝܢ. ܘܐܡܪ ܠܗܘܢ ܦܘܩܘ ܠܟܘܢ. ܛܠܝܬܐ ܓܝܪ ܠܐ ܡܝܬܬ. ܐܠܐ ܕܡܟܐ ܗܝ.

ܘܓܚܟܝܢ ܗܘܘ ܥܠܘܗܝ. ܘܟܕ ܐܦܩ ܟܢܫܐ: ܥܠ ܐܚܕܗ
ܒܐܝܕܗ ܘܩܡܬ ܛܠܝܬܐ. ܘܢܦܩ ܛܒܐ ܗܢܐ ܒܟܠܗ ܐܪܥܐ ܗܝ ܀

ܟܗ ܕܥܪܘܒܬܐ ܕܫܒܬܐ ܕܡܨܥܬܐ ܕܨܘܡܐ ܀

ܘܟܕ ܥܒܪ ܝܫܘܥ ܡܢ ܬܡܢ: ܢܩܦܘܗܝ ܣܡܝܐ ܬܪܝܢ ܕܩܥܝܢ
ܘܐܡܪܝܢ. ܐܬܪܚܡ ܥܠܝܢ ܒܪܗ ܕܕܘܝܕ. ܘܟܕ ܐܬܐ ܠܒܝܬܐ: ܩ
ܪܒܘ ܠܗ ܗܢܘܢ ܣܡܝܐ. ܐܡܪ ܠܗܘܢ ܝܫܘܥ. ܡܗܝܡܢܝܢ ܐܢܬܘܢ
ܕܡܫܟܚ ܐܢܐ ܗܕܐ ܠܡܥܒܕ. ܐܡܪܝܢ ܠܗ ܐܝܢ ܡܪܢ. ܗܝܕܝܢ ܩܪܒ
ܠܥܝܢܝܗܘܢ ܘܐܡܪ. ܐܝܟܢܐ ܕܗܝܡܢܬܘܢ ܢܗܘܐ ܠܟܘܢ. ܘܡܚܕܐ
ܐܬܦܬܚ ܥܝܢܝܗܘܢ. ܘܟܐܐ ܒܗܘܢ ܝܫܘܥ ܘܐܡܪ. ܚܙܘ ܠܐ ܐܢܫ ܢܕܥ.
ܗܢܘܢ ܕܝܢ ܢܦܩܘ ܐܘܕܥܘܗܝ ܒܟܠܗ ܐܪܥܐ ܗܝ. ܘܟܕ ܢܦܩܘ ܗܢܘܢ.
ܩܪܒܘ ܠܗ ܚܪܫܐ ܕܐܝܬ ܒܗ ܫܐܕܐ. ܘܟܕ ܢܦܩ ܫܐܕܐ ܡܠܠ
ܗܘ ܚܪܫܐ. ܘܐܬܕܡܪܘ ܟܢܫܐ ܘܐܡܪܝܢ. ܘܠܐ ܡܡܬܘܡ ܐܬܚܙܝ ܗܟܢܐ
ܒܐܝܣܪܝܠ. ܦܪܝܫܐ ܕܝܢ ܐܡܪܝܢ ܗܘܘ: ܕܒܪܫܐ ܕܫܐܕܐ. ܡܦܩ
ܫܐܕܐ. ܘܡܚܕܪ ܗܘܐ ܝܫܘܥ ܒܡܕܝܢܬܐ ܟܠܗܝܢ ܘܒܩܘܪܝܐ:
ܘܡܠܦ ܗܘܐ ܒܟܢܘܫܬܗܘܢ. ܘܡܟܪܙ ܣܒܪܬܐ ܕܡܠܟܘܬܐ. ܘ
ܘܡܐܣܐ ܟܠ ܟܘܪܗܢܝܢ ܘܟܠ ܟܐܒܝܢ ܀

ܟܕ ܒܥܪܘܒܬܐ ܕܫܠܝܚܐ ܩܕܝܫܐ ܀

ܟܕ ܚܙܐ ܕܝܢ ܝܫܘܥ ܟܢܫܐ ܐܬܪܚܡ ܥܠܝܗܘܢ. ܕܠܐܝܢ ܗܘܘ ܘ
ܫܪܝܢ. ܐܝܟ ܥܢܐ ܕܠܝܬ ܠܗܘܢ ܪܥܝܐ. ܘܐܡܪ ܠܬܠܡܝܕܘܗܝ.
ܚܨܕܐ ܣܓܝ ܘܦܥܠܐ ܙܥܘܪܝܢ. ܒܥܘ ܗܟܝܠ ܡܢ ܡܪܐ ܚܨܕܐ:
ܕܢܦܩ ܦܥܠܐ ܠܚܨܕܗ ܀ ܘܩܪܐ ܠܬܪܥܣܪ ܬܠܡܝܕܘܗܝ. 10
ܘܝܗܒ ܠܗܘܢ ܫܘܠܛܢܐ ܥܠ ܪܘܚܐ ܛܢܦܬܐ ܕܢܦܩܘܢ. ܘܕܢܐܣܘܢ
ܟܠ ܟܐܒ ܘܟܘܪܗܢ. ܕܫܡܗܝܗܘܢ ܕܝܢ ܕܬܪܥܣܪ ܫܠܝܚܐ.
ܐܝܬܝܗܘܢ ܗܠܝܢ. ܩܕܡܝܗܘܢ ܫܡܥܘܢ ܕܡܬܩܪܐ ܟܐܦܐ.

ܐܘܢܓܠܝܘܢ

ܘܐܢܕܪܐܘܣ ܐܚܘܗܝ. ܘܝܥܩܘܒ ܒܪ ܙܒܕܝ. ܘܝܘܚܢܢ ܐܚܘܗܝ. ܘܦܝܠܝܦܘܣ ܘܒܪ ܬܘܠܡܝ. ܘܬܐܘܡܐ ܘܡܬܝ ܡܟܣܐ. ܘܝܥܩܘܒ ܒܪ ܚܠܦܝ. ܘܠܒܝ ܕܐܬܟܢܝ ܬܕܝ. ܘܫܡܥܘܢ ܩܢܢܝܐ. ܘܝܗܘܕܐ ܣܟܪܝܘܛܐ ܗܘ ܕܐܫܠܡܗ ܀ ܠܗܠܝܢ ܬܪܥܣܪ ܫܕܪ ܝܫܘܥ. ܘܦܩܕ ܐܢܘܢ ܘܐܡܪ. ܒܐܘܪܚܐ ܕܥܡ̈ܡܐ ܠܐ ܬܐܙܠܘܢ. ܘܠܡܕܝܢܬܐ ܕܫܡܪ̈ܝܐ ܠܐ ܬܥܠܘܢ. ܐܠܐ ܙܠܘ ܕܝܢ ܝܬܝܪܐܝܬ ܠܘܬ ܥܢ̈ܐ ܕܐܒܕܝ ܡܢ ܒܝܬ ܐܝܣܪܝܠ. ܟܕ ܐܙܠܝܢ ܐܢܬܘܢ ܐܟܪܙܘ ܘܐܡܪܘ. ܕܩܪܒܬ ܡܠܟܘܬܐ ܕܫܡܝܐ. ܟܪ̈ܝܗܐ ܐܣܘ. ܘܓܪ̈ܒܐ ܕܟܘ. ܘܡܝ̈ܬܐ ܐܩܝܡܘ. ܘܫܐܕ̈ܐ ܐܦܩܘ. ܡܓܢ ܢܣܒܬܘܢ ܡܓܢ ܗܒܘ. ܠܐ ܬܩܢܘܢ ܕܗܒܐ ܘܠܐ ܣܐܡܐ. ܘܠܐ ܢܚܫܐ ܒܟܝ̈ܣܝܟܘܢ. ܘܠܐ ܬܪܡܠܐ ܠܐܘܪܚܐ. ܘܠܐ ܬܪܬܝܢ ܟܘܬܝܢܝ̈ܢ. ܘܠܐ ܡܣܢ̈ܐ. ܘܠܐ ܫܒܛܐ. ܫܘܐ ܗܘ ܓܝܪ ܦܥܠܐ ܡܐܢܘܬܗ. ܠܐܝܕܐ ܕܝܢ ܡܕܝܢܬܐ ܐܘ ܩܪܝܬܐ ܕܥܐܠܝܢ ܐܢܬܘܢ ܠܗ̇. ܫܐܠܘ ܡܢܘ ܫܘܐ ܒܗ̇. ܘܬܡܢ ܗܘܘ ܥܕܡܐ ܕܢܦܩܝܢ ܐܢܬܘܢ. ܘܡܐ ܕܥܐܠܝܢ ܐܢܬܘܢ ܠܒܝܬܐ. ܫܐܠܘ ܫܠܡܗ ܕܒܝܬܐ. ܘܐܢ ܗܘ ܕܫܘܐ ܒܝܬܐ: ܫܠܡܟܘܢ ܢܐܬܐ ܥܠܘܗܝ. ܘܐܢ ܠܐ ܫܘܐ. ܫܠܡܟܘܢ ܥܠܝܟܘܢ ܢܗܦܘܟ. ܡܢ ܕܠܐ ܕܝܢ ܡܩܒܠ ܠܟܘܢ ܘܠܐ ܫܡܥ ܡܠܝ̈ܟܘܢ. ܟܕ ܢܦܩܝܢ ܐܢܬܘܢ ܡܢ ܒܝܬܐ ܐܘ ܡܢ ܩܪܝܬܐ ܗ̇ܝ: ܢܦܨܘ ܚܠܐ ܡܢ ܪ̈ܓܠܝܟܘܢ. ܘܐܡܝܢ ܐܡܪ ܐܢܐ ܠܟܘܢ. ܕܠܐܪܥܐ ܕܣܕܘܡ ܘܕܥܡܘܪܐ: ܢܗܘܐ ܢܝܚ ܒܝܘܡܐ ܕܕܝܢܐ ܐܘ ܠܡܕܝܢܬܐ ܗ̇ܝ. ⁘ ◆

ܒܕܘܟܪܢܐ ܕܣܗ̈ܕܐ ܡܫܒ̈ܚܐ::

ܟܐ

ܗܐ ܐܢܐ ܡܫܕܪ ܐܢܐ ܠܟܘܢ. ܐܝܟ ܐܡܪ̈ܐ ܒܝܬ ܕܐܒ̈ܐ. ܗܘܘ ܗܟܝܠ ܚܟܝ̈ܡܐ ܐܝܟ ܚܘܘ̈ܬܐ. ܘܬܡܝ̈ܡܐ ܐܝܟ ܝܘܢ̈ܐ. ܐܙܕܗܪܘ ܕܝܢ ܡܢ ܒܢܝ̈ܢܫܐ. ܡܫܠܡܝܢ ܠܟܘܢ ܓܝܪ ܠܒܝܬ ܕܝ̈ܢܐ. ܘܒܟܢܘܫܬܗܘܢ ܢܢܓܕܘܢܟܘܢ. ܘܩܕܡ ܗܓܡܘܢ̈ܐ ܘܡܠܟ̈ܐ ܡܩ

ܡܩܪܒܝܢ ܠܟܘܢ ܡܛܠܬܝ. ܠܣܗܕܘܬܐ ܕܠܗܘܢ ܘܕܥܡ̈ܡܐ.
ܐܡܬܝ ܕܝܢ ܕܢܫܠܡܘܢܟܘܢ. ܠܐ ܬܐܨܦܘܢ ܐܝܟܢܐ ܐܘ ܡܢܐ ܬܡܠܠܘܢ.
ܡܬܝܗܒ ܠܟܘܢ ܓܝܪ ܒܗܝ ܫܥܬܐ ܡܢܐ ܕܬܡܠܠܘܢ. ܠܐ ܗܘܐ
ܓܝܪ ܐܢܬܘܢ ܡܡܠܠܝܢ. ܐܠܐ ܪܘܚܐ ܕܐܒܘܟܘܢ ܡܡܠܠܐ ܒܟܘܢ.
ܢܫܠܡ ܕܝܢ ܐܚܐ ܠܐܚܘܗܝ ܠܡܘܬܐ ܘܐܒܐ ܠܒܪܗ. ܘܢܩܘܡܘܢ
ܒܢܝ̈ܐ ܥܠ ܐܒܗ̈ܝܗܘܢ ܘܢܡܝܬܘܢ ܐܢܘܢ. ܘܬܗܘܘܢ ܣܢܝܐܝܢ
ܡܢ ܟܠܢܫ ܡܛܠ ܫܡܝ. ܐܝܢܐ ܕܝܢ ܕܡܣܝܒܪ ܥܕܡܐ ܠܚܪܬܐ.
ܗܘ ܢܚܐ. ܡܐ ܕܪܕܦܝܢ ܠܟܘܢ ܒܡܕܝܢܬܐ ܗܕܐ: ܥܪܘܩܘ ܠܟܘܢ
ܠܐܚܪܬܐ. ܐܡܝܢ ܓܝܪ ܐܡܪ ܐܢܐ ܠܟܘܢ: ܕܠܐ ܬܫܠܡܘܢ ܐܢܝܢ
ܟܠܗܝܢ ܡܕܝܢ̈ܬܐ ܕܒܝܬ ܐܝܣܪܝܠ. ܥܕܡܐ ܕܢܐܬܐ ܒܪܗ ܕܐܢܫܐ.
ܠܝܬ ܬܠܡܝܕܐ ܕܝܬܝܪ ܡܢ ܪܒܗ. ܘܠܐ ܥܒܕܐ ܡܢ ܡܪܗ. ܣܦܩ
ܠܗ ܠܬܠܡܝܕܐ ܕܢܗܘܐ ܐܝܟ ܪܒܗ. ܘܠܥܒܕܐ ܐܝܟ ܡܪܗ. ܐܢ
ܠܡܪܗ ܕܒܝܬܐ ܩܪܘ ܒܥܠܙܒܘܒ. ܟܡܐ ܠܒܢܝ̈ ܒܝܬܗ. ܠܐ
ܗܟܝܠ ܬܕܚܠܘܢ ܡܢܗܘܢ. ܠܝܬ ܓܝܪ ܡܕܡ ܕܟܣܐ ܕܠܐ ܢܬܓܠܐ:
ܘܕܡܛܫܝ ܕܠܐ ܢܬܝܕܥ. ܡܕܡ ܕܐܡܪ ܐܢܐ ܠܟܘܢ ܒܚܫܘܟܐ.
ܐܡܪܘܗܝ ܐܢܬܘܢ ܒܢܘܗܪܐ. ܘܡܕܡ ܕܒܐܕܢܝ̈ܟܘܢ ܫܡܥܝܢ
ܐܢܬܘܢ. ܐܟܪܙܘܗܝ ܥܠ ܐܓܪ̈ܐ. ܘܠܐ ܬܕܚܠܘܢ ܡܢ ܐܝܠܝܢ ܕܩܛܠܝܢ
ܦܓܪܐ. ܢܦܫܐ ܕܝܢ ܠܐ ܡܫܟܚܝܢ ܠܡܩܛܠ. ܕܚܠܘ ܕܝܢ
ܝܬܝܪܐܝܬ: ܡܢ ܗܘ ܕܡܫܟܚ ܕܠܦܓܪܐ ܘܠܢܦܫܐ ܢܘܒܕ ܒܓܗܢܐ.
ܠܐ ܬܪܬܝܢ ܨܦܪ̈ܝܢ ܡܙܕܒܢܢ ܒܐܣܪ. ܘܚܕܐ ܡܢܗܝܢ ܒܠܥܕ ܡܢ
ܐܒܘܟܘܢ. ܠܐ ܢܦܠܐ ܥܠ ܐܪܥܐ. ܕܝܠܟܘܢ ܕܝܢ ܐܦ ܡܢܝ̈ܢܐ ܕܪܝܫܟܘܢ
ܟܠܗܝܢ ܡܢܝܢ ܐܢܝܢ. ܠܐ ܗܟܝܠ ܬܕܚܠܘܢ. ܡܢ ܨܦܪ̈ܐ ܣܓܝܐܐ
ܡܝܬܪܝܢ ܐܢܬܘܢ. ܟܠܢܫ ܗܟܝܠ ܕܢܘܕܐ ܒܝ ܩܕܡ ܒܢܝ̈ܢܫܐ.
⁘ ܐܘܕܐ ܒܗ ܐܦ ܐܢܐ ܩܕܡ ܐܒܝ ܕܒܫܡܝܐ. ܡܢ ܕܝܢ ܕܢܟܦܘܪ ܒܝ
ܟܗ ܩܕܡ ܒܢܝ̈ܢܫܐ. ܐܟܦܘܪ ܒܗ ܐܦ ܐܢܐ ܩܕܡ ܐܒܝ ܕܒܫܡܝܐ ⁘

⁘ ܫܠܡ ܩܪܝܢܐ ܗ ܕܒܫܒܐ ⁘

ܠܐ ܬܣܒܪܘܢ ܕܐܬܝܬ ܕܐܪܡܐ ܫܝܢܐ ܒܐܪܥܐ. ܠܐ ܐܬܝܬ ܕܐܪܡܐ ܫܝܢܐ ܐܠܐ ܚܪܒܐ. ܐܬܝܬ ܓܝܪ ܕܐܦܠܓ ܓܒܪܐ ܥܠ ܐܒܘܗܝ. ܘܒܪܬܐ ܥܠ ܐܡܗ. ܘܟܠܬܐ ܥܠ ܚܡܬܗ. ܘܒܥܠܕܒܒܘܗܝ ܕܓܒܪܐ ܒܢܝ ܒܝܬܗ. ܡܢ ܕܪܚܡ ܐܒܐ ܐܘ ܐܡܐ ܝܬܝܪ ܡܢ ܕܠܝ ܠܐ ܫܘܐ ܠܝ. ܘܡܢ ܕܪܚܡ ܒܪܐ ܐܘ ܒܪܬܐ ܝܬܝܪ ܡܢ ܕܠܝ ܠܐ ܫܘܐ ܠܝ. ܘܟܠ ܕܠܐ ܫܩܠ ܙܩܝܦܗ ܘܐܬܐ ܒܬܪܝ ܠܐ ܫܘܐ ܠܝ. ܡܢ ܕܐܫܟܚ ܢܦܫܗ ܢܘܒܕܝܗ. ܘܡܢ ܕܢܘܒܕ ܢܦܫܗ ܡܛܠܬܝ ܢܫܟܚܝܗ. ܡܢ ܕܡܩܒܠ ܠܟܘܢ ܠܝ ܡܩܒܠ. ܘܡܢ ܕܠܝ ܡܩܒܠ ܠܡܢ ܕܫܕܪܢܝ ܡܩܒܠ. ܡܢ ܕܡܩܒܠ ܢܒܝܐ ܒܫܡ ܢܒܝܐ. ܐܓܪܐ ܕܢܒܝܐ ܢܣܒ. ܘܡܢ ܕܡܩܒܠ ܙܕܝܩܐ ܒܫܡ ܙܕܝܩܐ. ܐܓܪܐ ܕܙܕܝܩܐ ܢܣܒ. ܘܟܠ ܕܢܫܩܐ ܠܚܕ ܡܢ ܗܠܝܢ ܙܥܘܪܐ ܟܣܐ ܕܩܪܝܪܐ ܒܠܚܘܕ. ܒܫܡܐ ܕܬܠܡܝܕܐ. ܐܡܝܢ ܐܡܪ ܐܢܐ ܠܟܘܢ. ܕܠܐ ܢܐܒܕ ܐܓܪܗ ✣ ✣ ✣

✣

ܟܗ 11 ✣ ܕܥܪܘܒܬܐ ܕܫܒܘܥ ܬ̈ܪܝܢ ܕܕܢܚܐ ✣ ✣ ܘܗܘܐ ܕܟܕ ܫܠܡ ܝܫܘܥ ܠܡܦܩܕܘ ܠܬܪܥܣܪ ܬܠܡܝܕܘܗܝ: ܫܢܝ ܡܢ ܬܡܢ ܠܡܠܦܘ ܘܠܡܟܪܙܘ ܒܡܕܝܢܬܗܘܢ. ܝܘܚܢܢ ܕܝܢ ܟܕ ܫܡܥ ܒܝܬ ܐܣܝܪܐ ܥܒܕܘܗܝ ܕܡܫܝܚܐ. ܫܕܪ ܬܠܡܝܕܘܗܝ ܘܐܡܪ ܠܗ. ܐܢܬ ܗܘ ܗܘ ܕܐܬܐ. ܐܘ ܠܐܚܪܝܢ ܗܘ ܡܣܟܝܢܢ. ܥܢܐ ܝܫܘܥ ܘܐܡܪ ܠܗܘܢ. ܙܠܘ ܐܫܬܥܘ ܠܝܘܚܢܢ ܐܝܠܝܢ ܕܫܡܥܝܢ ܐܢܬܘܢ ܘܚܙܝܢ. ܣܡܝܐ ܚܙܝܢ. ܘܚܓܝܪܐ ܡܗܠܟܝܢ. ܘܓܪܒܐ ܡܬܕܟܝܢ. ܘܚܪܫܐ ܫܡܥܝܢ. ܘܡܝܬܐ ܩܝܡܝܢ. ܘܡܣܟܢܐ ܡܣܬܒܪܝܢ: ܘܛܘܒܘܗܝ ܠܡܢ ܕܠܐ ܢܬܟܫܠ ܒܝ ✣ ܗܢܘܢ ܕܝܢ ܟܕ ܐܙܠܘ: ܫܪܝ ܝܫܘܥ ܠܡܐܡܪ ܠܟܢܫܐ ܥܠ ܝܘܚܢܢ. ܡܢܐ ܢܦܩܬܘܢ ܠܡܕܒܪܐ ܠܡܚܙܐ. ܩܢܝܐ ܕܡܢ ܪܘܚܐ ܡܬܬܙܝܥ: ܘܐܠܐ ܡܢܐ ܢܦܩܬܘܢ ܠܡܚܙܐ. ܓܒܪܐ ܕܢܚܬܐ ܪܟܝܟܬܐ ܠܒܝܫ: ܗܐ ܐܝܠܝܢ ܕܪ̈ܟܝܟܬܐ ܠܒܝܫܝܢ

ܒܝܬ ܡ̈ܠܟܐ ܐܢܘܢ. ܘܐܠܐ ܡܢܐ ܢܦܩܬܘܢ ܠܡܚܙܐ. ܢܒܝܐ. ܐܝܢ
ܐܡܪ ܐܢܐ ܠܟܘܢ. ܘܝܬܝܪ ܡܢ ܢܒܝܐ. ܗܢܘ ܓܝܪ ܕܥܠܘܗܝ ܟܬܝܒ.
ܕܗܐ ܐܢܐ ܡܫܕܪ ܐܢܐ ܡܠܐܟܝ ܩܕܡ ܦܪ̈ܨܘܦܝܟ. ܕܢܛܝܒ ܐܘܪܚܐ
ܩܕܡܝܟ ܀ ܐܡܝܢ ܐܡܪ ܐܢܐ ܠܟܘܢ. ܕܠܐ ܩܡ ܒܝܠܝ̈ܕܝ ܢܫ̈ܐ
ܕܪܒ ܡܢ ܝܘܚܢܢ ܡܥܡܕܢܐ. ܙܥܘܪܐ ܕܝܢ ܒܡܠܟܘܬܐ ܕܫܡܝܐ ܪܒ
ܗܘ ܡܢܗ. ܡܢ ܝܘܡ̈ܝ ܕܝܢ ܕܝܘܚܢܢ ܡܥܡܕܢܐ ܘܥܕܡܐ ܠܗܫܐ.
ܡܠܟܘܬܐ ܕܫܡܝܐ ܒܩܛܝܪܐ ܡܬܕܒܪܐ. ܘܩܛܝܪ̈ܢܐ ܡܚܛܦܝܢ
ܠܗ. ܟܠܗܘܢ ܓܝܪ ܢܒ̈ܝܐ ܘܐܘܪܝܬܐ. ܥܕܡܐ ܠܝܘܚܢܢ ܐܬܢܒܝܘ.
ܘܐܢ ܨܒܝܢ ܐܢܬܘܢ ܩܒܠܘ. ܕܗܘܝܘ ܐܠܝܐ ܕܥܬܝܕ ܠܡܐܬܐ. ܡܢ
ܕܐܝܬ ܠܗ ܐܕܢ̈ܐ ܕܢܫܡܥ ܢܫܡܥ ܀

ܟܗ ܕܬܪܝܢ ܒܫܒܐ ܕܫܒܘܥܐ ܕܬܠܬܐ ܕܩܝܡܬܐ.

ܠܡܢ ܕܝܢ ܐܕܡܝܗ̇ ܠܫܪܒܬܐ ܗܕܐ. ܕܡܝܐ ܠܛܠܝ̈ܐ ܕܝܬܒܝܢ
ܒܫܘܩܐ. ܘܩܥܝܢ ܠܚܒܪ̈ܝܗܘܢ ܘܐܡܪܝܢ. ܙܡܪܢ ܠܟܘܢ ܘܠܐ
ܪܩܕܬܘܢ. ܘܐܠܝܢ ܠܟܘܢ ܘܠܐ ܐܪܩܕܬܘܢ. ܐܬܐ ܓܝܪ ܝܘܚܢܢ ܕܠܐ
ܐܟܠ ܘܠܐ ܫܬܐ. ܘܐܡܪܝܢ ܕܝܘܐ ܐܝܬ ܠܗ. ܐܬܐ ܒܪܗ ܕܐܢܫܐ
ܐܟܠ ܘܫܬܐ. ܘܐܡܪܝܢ ܗܐ ܓܒܪܐ ܐܟܘܠܐ ܘܫܬܐ ܚܡܪܐ. ܘܪܚܡܐ
ܕܡܟܣ̈ܐ ܘܕܚܛܝ̈ܐ. ܘܐܙܕܕܩܬ ܚܟܡܬܐ ܡܢ ܥܒܕ̈ܝܗ ܀ ܗܝܕܝܢ
ܫܪܝ ܝܫܘܥ ܠܡܚܣܕܘ ܡܕܝ̈ܢܬܐ. ܐܝܠܝܢ ܕܗܘܘ ܒܗܝܢ
ܚܝ̈ܠܘܗܝ ܣܓܝ̈ܐܐ ܘܠܐ ܬܒܘ. ܘܐܡܪ ܗܘܐ. ܘܝ ܠܟܝ ܟܘܪܙܝܢ.
ܘܝ ܠܟܝ ܒܝܬ ܨܝܕܐ. ܕܐܠܘ ܒܨܘܪ ܘܒܨܝܕܢ ܗܘܘ ܚ̈ܝܠܐ ܐܝܠܝܢ
ܕܗܘܘ ܒܟܝ. ܟܒܪ ܕܝܢ ܒܣܩ̈ܐ ܘܒܩܛܡܐ ܬܒܘ ܗܘܘ. ܒܪܡ ܐܡܪ
ܐܢܐ ܠܟܝ. ܕܠܨܘܪ ܘܠܨܝܕܢ ܢܗܘܐ ܢܝܚ ܒܝܘܡܐ ܕܕܝܢܐ ܐܘ
ܠܟܝ. ܘܐܢܬܝ ܟܦܪܢܚܘܡ ܗܝ ܕܥܕܡܐ ܠܫܡܝܐ ܐܬܬܪܝܡܬܝ ܥܕܡܐ ܠܫܝܘܠ ܬܬܚܬܝܢ.
ܕܐܠܘ ܒܣܕܘܡ ܗܘܘ ܚ̈ܝܠܐ ܐܝܠܝܢ
ܕܗܘܘ ܒܟܝ. ܩܘܝܐ ܗܘܬ ܥܕܡܐ ܠܝܘܡܢܐ. ܒܪܡ ܐܡܪ ܐܢܐ

ܠܟܝ: ܕܠܐܪܥܐ ܕܣܕܘܡ ܬܗܘܐ ܢܝܚ ܒܝܘܡܐ ܕܕܝܢܐ ܐܘ ܠܟܝ ✥

ܟܐ ܕܗ̇ ܡܫܬܐ ܕܝܘܡ ܒܫܒܬܐ ܕܬܠܬܐ ܕܒܬܪ ܕܢܚܐ ✥

ܒܗܘ ܙܒܢܐ: ܥܢܐ ܝܫܘܥ ܘܐܡܪ. ܡܘܕܐ ܐܢܐ ܠܟ ܐܒܐ ܡܪܐ
ܕܫܡܝܐ ܘܕܐܪܥܐ. ܕܟܣܝܬ ܗܠܝܢ ܡܢ ܚܟܝܡ̈ܐ ܘܡܣܬܟܠܢ̈ܐ. ܘ
ܓܠܝܬ ܐܢܝܢ ܠܝܠܘ̈ܕܐ. ܐܝܢ ܐܒܝ ܕܗܟܢܐ ܗܘܬ ܨܒܝܢܐ ܩܕܡܝܟ.
ܟܠܡܕܡ ܐܫܬܠܡ ܠܝ ܡܢ ܐܒܝ. ܘܠܐ ܐܢܫ ܝܕܥ ܠܒܪܐ ܐܠܐ
ܐܢ ܐܒܐ. ܐܦ ܠܐ ܠܐܒܐ ܐܢܫ ܝܕܥ. ܐܠܐ ܐܢ ܒܪܐ. ܘܠܡܢ ܕܨܒܐ ܒܪܐ
ܕܢܓܠܐ. ܬܘ ܠܘܬܝ ܟܠܟܘܢ ܠܐܝ̈ܐ ܘܫܩܝܠܝ ܡܘܒܠ̈ܐ ܘܐܢܐ ܐܢܝܚܟܘܢ.
ܫܩܘܠܘ ܢܝܪܝ ܥܠܝܟܘܢ. ܘܝܠܦܘ ܡܢܝ: ܕܢܝܚ ܐܢܐ ܘܡܟܝܟ ܐܢܐ
ܒܠܒܝ: ܘܡܫܟܚܝܢ ܐܢܬܘܢ ܢܝܚܐ ܠܢܦܫܬܟܘܢ. ܢܝܪܝ ܓܝܪ ܒܣܝܡ
12 ܗܘ ܘܡܘܒܠܝ ܩܠܝܠ ܗܘ ✥ ܒܗܘ ܙܒܢܐ: ܡܗܠܟ ܗܘܐ
ܝܫܘܥ ܒܫܒܬܐ ܒܝܬ ܙܪ̈ܥܐ. ܘܬܠܡܝ̈ܕܘܗܝ ܟܦܢܘ: ܘܫܪܝܘ ܡܠ
ܩܛܝܢ ܫܒ̈ܠܐ ܘܐܟܠܝܢ. ܦܪ̈ܝܫܐ ܕܝܢ ܟܕ ܚܙܐܘ ܐܢܘܢ ܐܡܪܝܢ
ܠܗ. ܗܐ ܬܠܡܝ̈ܕܝܟ ܥܒܕܝܢ ܡܕܡ ܕܠܐ ܫܠܝܛ ܠܡܥܒܕ ܒܫܒܬܐ.
ܗܘ ܕܝܢ ܐܡܪ ܠܗܘܢ. ܠܐ ܩܪܝܬܘܢ ܡܢܐ ܥܒܕ ܕܘܝܕ ܟܕ ܟܦܢ
ܘܐܢܫ̈ܝܢ ܕܥܡܗ. ܐܝܟܢܐ ܥܠ ܠܒܝܬܗ ܕܐܠܗܐ: ܘܠܚܡܐ ܕܦܬܘܪܗ
ܕܡܪܝܐ ܐܟܠ. ܗܘ ܕܠܐ ܫܠܝܛ ܗܘܐ ܠܗ ܠܡܐܟܠܗ. ܘܠܐ ܠ
ܐܝܠܝܢ ܕܥܡܗ. ܐܠܐ ܠܟܗ̈ܢܐ ܒܠܚܘܕ. ܐܘ ܠܐ ܩܪܝܬܘܢ ܒܐܘܪܝܬܐ:
ܕܟܗ̈ܢܐ ܒܗܝܟܠܐ ܡܚܠܝܢ ܠܗ ܠܫܒܬܐ ܘܠܐ ܐܝܬ ܠܗܘܢ ܥܘܠܐ.
ܐܡܪ ܐܢܐ ܠܟܘܢ ܕܝܢ: ܕܪܒ ܡܢ ܗܝܟܠܐ ܐܝܬ ܗܪܟܐ. ܐܠܘ ܕܝܢ
ܝܕܥܝܢ ܗܘܝܬܘܢ ܡܢܐ ܗܝ: ܚܢܢܐ ܨܒܐ ܐܢܐ ܘܠܐ ܕܒܚܬܐ. ܠܐ ܡܚܝܒܝܢ
ܗܘܝܬܘܢ ܠܐܝܠܝܢ ܕܠܐ ܐܝܬ ܠܗܘܢ ܥܘܠܐ. ܡܪܗ ܓܝܪ ܕܫܒܬܐ ܐܝܬܘܗܝ
ܒܪܗ ܕܐܢܫܐ ✥ ✥ ✥

ܟܒ ܕܚܕ ܒܫܒܐ. ܕܫܒܬܐ ܕܬܠܬܐ ܕܩܝܡܬܐ ✥

ܘܫܢܝ ܡܢ ܬܡܢ ܝܫܘܥ ܘܐܬܐ ܠܟܢܘܫܬܗܘܢ ܘܓܒܪܐ ܚܕ ܐܝܬ ܗܘܐ ܬܡܢ ܕܝܒܝܫܐ ܐܝܕܗ. ܘܡܫܐܠܝܢ ܗܘܘ ܠܗ ܘܐܡܪܝܢ. ܕܐܢ ܫܠܝܛ ܒܫܒܬܐ ܠܡܐܣܝܘ. ܐܝܟ ܕܢܐܟܠܘܢ ܩܪܨܘܗܝ. ܗܘ ܕܝܢ ܐܡܪ ܠܗܘܢ. ܡܢܘ ܡܢܟܘܢ ܓܒܪܐ ܕܐܝܬ ܠܗ ܥܪܒܐ ܚܕ. ܘܐܢ ܢܦܠ ܒܫܒܬܐ ܒܦܘܚܬܐ. ܠܐ ܐܚܕ ܘܡܩܝܡ ܠܗ. ܟܡܐ ܕܝܢ ܝܬܝܪ ܐܢܫܐ ܡܢ ܥܪܒܐ. ܡܛܠ ܗܢܐ ܫܠܝܛ ܒܫܒܬܐ ܠܡܥܒܕ ܛܒܬܐ. ܗܝܕܝܢ ܐܡܪ ܠܗ ܠܓܒܪܐ ܦܫܘܛ ܐܝܕܟ. ܘܦܫܛ ܐܝܕܗ ܘܐܬܬܩܢܬ ܐܝܟ ܚܒܪܬܗ. ܘܢܦܩܘ ܦܪܝܫܐ. ܘܡܠܟܐ ܢܣܒܘ ܥܠܘܗܝ ܐܝܟ ܕܢܘܒܕܘܢܝܗܝ. ܝܫܘܥ ܕܝܢ ܝܕܥ ܘܫܢܝ ܠܗ ܡܢ ܬܡܢ. ܘܐܙܠܘ ܒܬܪܗ ܟܢܫܐ ܣܓܝܐܐ ܘܐܣܝ ܠܟܠܗܘܢ. ܘܟܐܐ ܒܗܘܢ ܕܠܐ ܢܓܠܘܢܝܗܝ. ܕܢܬܡܠܐ ܡܕܡ ܕܐܬܐܡܪ ܒܝܕ ܐܫܥܝܐ ܢܒܝܐ ܕܐܡܪ. ܗܐ ܥܒܕܝ ܕܐܨܛܒܝܬ ܒܗ: ܚܒܝܒܝ ܕܨܒܬ ܒܗ ܢܦܫܝ. ܪܘܚܝ ܐܣܝܡ ܥܠܘܗܝ. ܘܕܝܢܐ ܠܥܡܡܐ ܢܟܪܘܙ. ܠܐ ܢܬܚܪܐ ܘܠܐ ܢܩܥܐ. ܘܠܐ ܐܢܫ ܢܫܡܥ ܩܠܗ ܒܫܘܩܐ. ܩܢܝܐ ܕܪܥܝܥ ܠܐ ܢܬܒܪ. ܘܫܪܓܐ ܕܡܦܬܟ ܠܐ ܢܕܥܟ. ܥܕܡܐ ܕܢܦܩ ܕܝܢܐ ܠܙܟܘܬܐ: ܘܒܫܡܗ ܥܡܡܐ ܢܣܒܪܘܢ ⁘ ⁘

⁘

ܕܥܪܘܒܬܐ ܕܚܫܐ ܒܨܦܪܐ ܕܡܘܬܒ ܩܪܝܢܐ ⁘ ܟܛ

⁘ ܗܝܕܝܢ ܩܪܒܘ ܠܗ ܕܝܘܢܐ ܚܕ ܕܚܪܝܫ ܗܘܐ ܘܥܘܝܪ ܘܐܣܝܗ. ܐܝܟܢܐ ܕܚܪܫܐ ܘܣܡܝܐ ܢܡܠܠ ܘܢܚܙܐ. ܘܡܬܕܡܪܝܢ ܗܘܘ ܟܠܗܘܢ ܟܢܫܐ ܘܐܡܪܝܢ. ܠܡܐ ܗܢܐ ܗܘ ܒܪܗ ܕܕܘܝܕ: ܦܪܝܫܐ ܕܝܢ ܟܕ ܫܡܥܘ ܐܡܪܝܢ. ܗܢܐ ܠܐ ܡܦܩ ܫܐܕܐ: ܐܠܐ ܒܒܥܠܙܒܘܒ ܪܫܐ ܕܫܐܕܐ. ܝܫܘܥ ܕܝܢ ܝܕܥ ܡܚܫܒܬܗܘܢ ܘܐܡܪ ܠܗܘܢ. ܟܠ ܡܠܟܘ ܕܬܬܦܠܓ ܥܠ ܢܦܫܗ ܬܚܪܒ. ܘܟܠ ܒܝܬ ܘܡܕܝܢܐ ܕܬܬܦܠܓ ܥܠ ܢܦܫܗ ܠܐ ܬܩܘܡ. ܘܐܢ ܣܛܢܐ ܠܣܛܢܐ ܡܦܩ: ܥܠ ܢܦܫܗ ܐܬܦܠܓ. ܐܝܟܢܐ ܗܟܝܠ ܩܝܡܐ ܡܠܟܘܬܗ. ܘܐܢ ܐܢܐ

ܒܒܥܠܙܒܘܒ ܡܦܩ ܐܢܐ ܫܐܕ̈ܐ. ܒܢ̈ܝܟܘܢ ܒܡܢܐ ܡܦܩܝܢ ܠܗܘܢ܀
ܡܛܠ ܗܢܐ ܗܢܘܢ ܢܗܘܘܢ ܠܟܘܢ ܕ̈ܝܢܐ. ܘܐܢ ܒܪܘܚܐ ܕܐܠܗܐ
ܐܢܐ ܡܦܩ ܐܢܐ ܫܐܕ̈ܐ. ܩܪܒܬ ܠܗ ܥܠܝܟܘܢ ܡܠܟܘܬܗ ܕܐܠܗܐ. ܐܘ
ܐܝܟܢܐ ܐܢܫ ܡܫܟܚ ܕܢܥܘܠ ܠܒܝܬܗ ܕܚܣܝܢܐ ܘܡܐܢܘܗܝ ܢܒܘܙ: ܐܠܐ
ܐܢ ܠܘܩܕܡ ܢܐܣܘܪܝܘܗܝ ܠܚܣܝܢܐ. ܘܗܝܕܝܢ ܒܝܬܗ ܢܒܘܙ. ܡܢ
ܕܠܐ ܗܘܐ ܥܡܝ ܠܘܩܒܠܝ ܗܘ. ܘܡܢ ܕܠܐ ܟܢܫ ܥܡܝ ܡܒܕܪܘ
ܡܒܕܪ ✤ ܡܛܠ ܗܢܐ ܐܡܪ ܐܢܐ ܠܟܘܢ ܕܟܠ ܚܛܗܝܢ
ܘܓܘܕ̈ܦܝܢ ܢܫܬܒܩܘܢ ܠܒ̈ܢܝܢܫܐ. ܓܘܕܦܐ ܕܝܢ ܕܥܠ ܪܘܚܐ ܠܐ
ܢܫܬܒܩ ܠܒ̈ܢܝܢܫܐ. ܘܟܠ ܡܢ ܕܢܐܡܪ ܡܠܬܐ ܥܠ ܒܪܗ ܕܐܢܫܐ
ܢܫܬܒܩ ܠܗ. ܟܠ ܕܝܢ ܕܥܠ ܪܘܚܐ ܕܩܘܕܫܐ ܢܐܡܪ ܠܐ ܢܫܬܒܩ
ܠܗ. ܠܐ ܒܥܠܡܐ ܗܢܐ ܘܠܐ ܒܥܠܡܐ ܕܥܬܝܕ. ܐܘ ܥܒܕܘ ܐܝܠܢܐ
ܫܦܝܪܐ ܘܦܐܪ̈ܘܗܝ ܫܦܝܪ̈ܐ. ܐܘ ܥܒܕܘ ܐܝܠܢܐ ܒܝܫܐ ܘܦܐܪ̈ܘܗܝ
ܒ̈ܝܫܐ. ܡܢ ܦܐܪ̈ܘܗܝ ܗܘ ܓܝܪ ܡܬܝܕܥ ܐܝܠܢܐ. ܝܠܕܐ ܕܐܟܕ̈ܢܐ.
ܐܝܟܢܐ ܡܫܟܚܝܢ ܐܢܬܘܢ ܛ̈ܒܬܐ ܠܡܡܠܠܘ ܕܒ̈ܝܫܐ ܐܢܬܘܢ. ܡܢ
ܬܘܬܪܗ ܓܝܪ ܕܠܒܐ ܡܡܠܠ ܦܘܡܐ. ܓܒܪܐ ܛܒܐ ܡܢ ܣܝܡܬܐ
ܛܒܬܐ ܡܦܩ ܛ̈ܒܬܐ. ܘܓܒܪܐ ܒܝܫܐ ܡܢ ܣܝܡܬܐ ܒܝܫܬܐ ܡܦܩ
ܒ̈ܝܫܬܐ. ܐܡܪ ܐܢܐ ܠܟܘܢ ܓܝܪ܆ ܕܟܠ ܡܠܐ ܒܛܠܐ ܕܢܐܡܪܘܢ
ܒ̈ܢܝܢܫܐ. ܢܬܠܘܢ ܦܬܓܡܗ ܒܝܘܡܐ ܕܕܝܢܐ. ܡܢ ܡܠܝܟ ܓܝܪ
ܬܙܕܕܩ ܘܡܢ ܡܠܝܟ ܬܬܚܝܒ ⁘ ✤

ܠ ܕܪܡܫܐ ܕܥܪܘܒܬܐ ܕܠܘܬ ܐܠܗܐ ⁘ ⁘

ܗܝܕܝܢ ܥܢܘ ܐܢܫܐ ܡܢ ܣܦܪ̈ܐ ܘܡܢ ܦܪ̈ܝܫܐ ܘܐܡܪܝܢ ܠܗ܀
ܡܠܦܢܐ: ܨܒܝܢܢ ܕܢܚܙܐ ܡܢܟ ܐܬܐ. ܗܘ ܕܝܢ ܥܢܐ ܘܐܡܪ ܠ
ܠܗܘܢ. ܫܪܒܬܐ ܒܝܫܬܐ ܘܓܝܪܬܐ ܐܬܐ ܒܥܝܐ. ܘܐܬܐ ܠܐ
ܬܬܝܗܒ ܠܗ: ܐܠܐ ܐܬܗ ܕܝܘܢܢ ܢܒܝܐ. ܐܝܟܢܐ ܓܝܪ ܕܗܘܐ
ܝܘܢܢ ܒܟܪܣܗ ܕܢܘܢܐ ܬܠܬܐ ܐܝܡܡܝܢ ܘܬܠܬܐ ܠܠܘܢ܆ ܗܟܢܐ

284

ܢܗܘܐ ܒܪܗ ܕܐܢܫܐ ܒܠܒܗ ܕܐܪܥܐ. ܬܠܬܐ ܐܝܡܡܝܢ ܘܬܠܬܐ
ܠܠܝܢ. ܓܒܪ̈ܐ ܢܝܢܘܝܐ ܢܩܘܡܘܢ ܒܕܝܢܐ ܥܡ ܫܪܒܬܐ ܗܕܐ
ܘܢܚܝܒܘܢܗ̇: ܕܗܢܘܢ ܬܒܘ ܒܟܪܘܙܘܬܗ ܕܝܘܢܢ. ܘܗܐ ܕܝܬܝܪ
ܡܢ ܝܘܢܢ ܬܢܢ. ܡܠܟܬܐ ܕܬܝܡܢܐ ܬܩܘܡ ܒܕܝܢܐ ܥܡ ܫܪܒܬܐ
ܗܕܐ ܘܬܚܝܒܝܗ̇. ܕܐܬܬ ܡܢ ܥܒܪܝܗ̇ ܕܐܪܥܐ ܕܬܫܡܥ ܚܟܡܬܗ
ܕܫܠܝܡܘܢ: ܘܗܐ ܕܝܬܝܪ ܡܢ ܫܠܝܡܘܢ ܬܢܢ. ܐܡܬܝ ܕܝܢ
ܕܪܘܚܐ ܛܢܦܬܐ ܬܦܘܩ ܡܢ ܒܪܢܫܐ. ܡܬܟܪܟܐ ܒܐܬܪ̈ܘܬܐ
ܕܡܝ̈ܐ ܠܝܬ ܒܗܘܢ. ܘܒܥܝܐ ܢܝܚܐ ܘܠܐ ܡܫܟܚܐ: ܗܝܕܝܢ ܐܡܪܐ.
ܐܗܦܘܟ ܠܒܝܬܝ ܡܢ ܐܝܟܐ ܕܢܦܩܬ. ܘܐܬܝܐ ܡܫܟܚܐ ܠܗ̇ ܕܣܪܝܩ
ܘܡܟܢܫ ܘܡܨܒܬ. ܗܝܕܝܢ ܐܙܠܐ ܕܒܪܐ ܥܡܗ̇ ܫܒܥ ܪ̈ܘܚܝܢ
ܐܚܪ̈ܢܝܢ ܕܒܝܫܢ ܡܢܗ̇: ܘܥܐܠܢ ܘܥܡܪܢ ܒܗ. ܘܗܘܝܐ ܚܪܬܗ
ܕܓܒܪܐ ܗܘ ܒܝܫܐ ܡܢ ܩܕܡܝܬܗ. ܗܟܢܐ ܢܗܘܐ ܠܫܪܒܬܐ
ܗܕܐ ܒܝܫܬܐ. ܟܕ ܗܘ ܕܝܢ ܡܡܠܠ ܠܟܢ̈ܫܐ. ܐܬܘ ܐܡܗ
ܘܐܚ̈ܘܗܝ ܩܝܡܝܢ ܠܒܪ ܘܒܥܝܢ ܕܢܡܠܠܘܢ ܥܡܗ. ܐܡܪ ܠܗ
ܕܝܢ ܐܢܫ. ܗܐ ܐܡܟ ܘܐܚ̈ܝܟ ܩܝܡܝܢ ܠܒܪ. ܘܒܥܝܢ ܕܢܡܠܠܘܢ
ܥܡܟ. ܗܘ ܕܝܢ ܥܢܐ ܘܐܡܪ ܠܡܢ ܕܐܡܪ ܠܗ. ܡܢܘ ܗܝ ܐܡܝ
ܘܡܢܘ ܐܢܘܢ ܐܚ̈ܝ. ܘܦܫܛ ܐܝܕܗ ܠܘܬ ܬܠܡ̈ܝܕܘܗܝ ܘܐܡܪ.
ܗܐ ܐܡܝ ܘܗܐ ܐܚ̈ܝ. ܟܠ ܓܝܪ ܕܥܒܕ ܨܒܝܢܗ ܕܐܒܝ ܕܒܫܡܝܐ.
ܗܘ ܐܚܝ ܘܚܬܝ ܘܐܡܝ ⁘ ⁘ ⁘

⁘ ܠܐ 13 ⁘

ܕܝܘܡ ܥܪܘܒܬܐ ܒܫܒܬܐ ܕܫܒܥܬܐ ܕܗܠܝܢ ܕܩܝܛܐ :: :: ::

ܒܗܘ ܕܝܢ ܝܘܡܐ. ܢܦܩ ܝܫܘܥ ܡܢ ܒܝܬܐ ܘܝܬܒ ܥܠ ܝܕ ܝܡܐ.
ܘܐܬܟܢܫܘ ܠܘܬܗ ܟܢ̈ܫܐ ܣܓܝ̈ܐܐ. ܐܝܟ ܕܢܣܩ ܢܬܒ ܠܗ ܒ
ܐܠܦܐ. ܘܟܠܗ ܟܢܫܐ ܩܐܡ ܗܘܐ ܥܠ ܣܦܬ ܝܡܐ. ܘܡܠܠ
ܥܡܗܘܢ ܣܓܝܐܬܐ ܒܦܠܐܬܐ ܘܐܡܪ. ܗܐ ܢܦܩ ܙܪܘܥܐ ܠ

[illegible]

ܠܡܙܪܥ. ܘܟܕ ܙܪܥ: ܐܝܬ ܕܢܦܠ ܥܠ ܝܕ ܐܘܪܚܐ. ܘܐܬܬ ܦܪܚܬܐ ܘܐܟܠܬܗ. ܘܐܚܪܢܐ ܢܦܠ ܥܠ ܫܘܥܐ. ܐܬܪܐ ܕܠܝܬ ܗܘܐ ܥܦܪܐ ܣܓܝܐܐ. ܘܒܪ ܫܥܬܗ ܐܦܪܥ. ܡܛܠ ܕܠܝܬ ܗܘܐ ܥܘܡܩܐ ܕܐܪܥܐ. ܟܕ ܕܢܚ ܕܝܢ ܫܡܫܐ ܚܡ. ܘܡܛܠ ܕܠܝܬ ܗܘܐ ܠܗ ܥܩܪܐ ܝܒܫ. ܘܐܚܪܢܐ ܢܦܠ ܒܝܬ ܟܘܒܐ. ܘܣܠܩܘ ܟܘܒܐ ܘܚܢܩܘܗܝ. ܘܐܚܪܢܐ ܢܦܠ ܒܐܪܥܐ ܛܒܬܐ. ܘܝܗܒ ܦܐܪܐ ܐܝܬ ܕܡܐܐ ܘܐܝܬ ܕܫܬܝܢ ܘܐܝܬ ܕܬܠܬܝܢ. ܡܢ ܕܐܝܬ ܠܗ ܐܕܢܐ ܕܢܫܡܥ ܢܫܡܥ. ܘܩܪܒܘ ܬܠܡܝܕܘܗܝ ܘܐܡܪܝܢ ܠܗ. ܠܡܢܐ ܒܡܬܠܐ ܡܡܠܠ ܐܢܬ ܥܡܗܘܢ. ܗܘ ܕܝܢ ܥܢܐ ܘܐܡܪ ܠܗܘܢ. ܕܠܟܘܢ ܗܘ ܝܗܝܒ ܠܡܕܥ ܐܪܙܐ ܕܡܠܟܘܬܐ ܕܫܡܝܐ. ܠܗܘܢ ܕܝܢ ܠܐ ܝܗܝܒ. ܠܡܢ ܓܝܪ ܕܐܝܬ ܠܗ ܢܬܝܗܒ ܠܗ ܘܢܬܝܬܪ ܠܗ. ܘܡܢ ܕܠܝܬ ܠܗ. ܐܦ ܗܝ ܕܐܝܬ ܠܗ ܢܫܬܩܠ ܡܢܗ. ܡܛܠ ܗܢܐ ܒܡܬܠܐ ܡ ܡܡܠܠ ܐܢܐ ܥܡܗܘܢ. ܡܛܠ ܕܚܙܝܢ ܘܠܐ ܚܙܝܢ. ܘܫܡܥܝܢ ܘܠܐ ܫܡܥܝܢ ܘܠܐ ܡܣܬܟܠܝܢ. ܘܫܠܡܐ ܒܗܘܢ ܢܒܝܘܬܗ ܕܐܫܥܝܐ ܕܐܡܪ. ܕܫܡܥܐ ܬܫܡܥܘܢ ܘܠܐ ܬܣܬܟܠܘܢ. ܘܡܚܙܐ ܬܚܙܘܢ ܘܠܐ ܬܕܥܘܢ. ܐܬܥܒܝ ܠܗ ܓܝܪ ܠܒܗ ܕܥܡܐ ܗܢܐ ܘܒܐܕܢܝܗܘܢ ܝܩܝܪܐܝܬ ܫܡܥܘ. ܘܥܝܢܝܗܘܢ ܥܡܨܘ. ܕܠܐ ܢܚܙܘܢ ܒܥܝܢܝܗܘܢ ܘܢܫܡܥܘܢ ܒܐܕܢܝܗܘܢ. ܘܢܣܬܟܠܘܢ ܒܠܒܗܘܢ. ܘܢܬܦܢܘܢ ܘܐܐܣܐ ܐܢܘܢ. ܕܝܠܟܘܢ ܕܝܢ ܛܘܒܝܗܝܢ ܠܥܝܢܝܟܘܢ ܕܚܙܝܢ. ܘܠܐܕܢܝܟܘܢ ܕܫܡܥܢ. ܐܡܝܢ ܓܝܪ ܐܡܪ ܐܢܐ ܠܟܘܢ. ܕܣܓܝܐܐ ܢܒܝܐ ܘܙܕܝܩܐ ܐܬܪܓܪܓܘ ܕܢܚܙܘܢ ܡܕܡ ܕܚܙܝܬܘܢ ܐܢܬܘܢ ܘܠܐ ܚܙܘ. ܘܠܡܫܡܥ ܡܕܡ ܕܫܡܥܝܬܘܢ ܐܢܬܘܢ ܘܠܐ ܫܡܥܘ ܀

ܐܢܬܘܢ ܕܝܢ ܫܡܥܘ ܡܬܠܐ ܕܙܪܘܥܐ. ܟܠ ܕܫܡܥ ܡܠܬܐ ܕܡܠܟܘܬܐ ܘܠܐ ܡܣܬܟܠ ܒܗ. ܐܬܐ ܒܝܫܐ ܘܚܛܦ ܡܠܬܐ ܕܙܪܝܥܐ ܒܠܒܗ. ܗܢܘ ܗܘ ܕܥܠ ܝܕ ܐܘܪܚܐ ܐܙܕܪܥ. ܗܘ

ܕܝܢ ܕܟܠ ܡܫܪܐ ܐܘܪܫܠܡ. ܗܘ ܗܘ ܕܢܦܩ ܡܠܟܐ. ܘܒܙ
ܦܚܝܠܗ ܚܣܝܘܬܐ ܡܦܩܠ ܟܗ. ܒܝܬ ܟܘܢ ܕܝܢ ܒܚܫܐ ܒܗ.
ܐܠܐ ܕܐܚܕܐ ܗܘ. ܘܡܢܐ ܕܒܗܘ ܐܟܚܕܐ ܐܘ ܕܒܝܘܡܢܐ ܡܬܚܙܐ
ܡܢܠܐ ܢܦܩ ܡܢ ܥܠܡ. ܗܘ ܕܝܢ ܕܢܦܩ ܩܘܕܡܝܐ ܐܘܪܫܠܡ. ܗܘ
ܗܘ ܕܢܦܩ ܡܟܠܐ. ܘܢܦܠ ܕܟܠܗ ܗܘܐ ܘܫܘܡܠܝ ܕܡܘܬܐ ܫ
ܢܦܫ ܟܗ ܒܡܟܠܐ. ܘܠܐ ܒܐܪܐ ܗܘܐ. ܗܘ ܕܝܢ ܕܟܠ
ܐܪܟ ܫܡܠܐ ܐܘܪܫܠܡ. ܗܘ ܗܘ ܕܢܦܩ ܡܟܠܐ. ܘܡܬܩܠܠ
ܡܢܗ ܒܐܪܐ. ܘܢܦܩ. ܐܝܟ ܕܡܠܐ ܘܐܝܟ ܕܢܦܩ ܘܐܝܟ ܕܠܫܠܡ.

ܠܒ ∷ ܕܥܪܘܒܬܐ ܗܝ ܒܫܒܬܐ ܕܡܘܠܕܐ ∷

ܐܚܝ̈ܐ ܡܗܝܡܢܐ ܐܡܝܠ ܠܟܘܢ ܘܐܡܪ. ܙܒܢܐ ܡܬܟܬܒܬܐ ܕ
ܡܫܝܚܐ. ܟܝܢܐ ܕܐܘܪܚ ܐܪܟܐ ܠܡܫܪܝܘܬܗ. ܘܟܠ ܕܡܫܬܘ
ܐܢܫܐ. ܐܦܐ ܡܝܬܪܝܢܘܗ ܘܐܘܪܚ ܝܪܬܘܬܐ ܒܝܘܡ ܢܒܗܐ ܘܐܠ.
ܒܝܢ ܕܢܫܐ ܕܡܫܟܚܘ ܒܐܪܐ. ܗܝܕܝܢ ܐܬܝܠܕ ܐܘ ܝܪܬܘܬܐ.
ܘܒܢܝܢܘ ܟܬܒܘܗܝ ܕܫܪܝܪܐ ܒܠܐ ܘܐܡܪܘܢܗ ܦܢܝܢ. ܟܗ
ܐܪܟܐ ܠܗܢܐ ܘܢܦܠ ܒܦܪܝܫܝܢ. ܡܢ ܐܡܝܢܐ ܐܝܟ ܒܗ ܝܪܬܘܬܐ.
ܦܘܩ ܕܝܢ ܐܡܪ ܠܗܘܢ. ܟܪܢܐ ܡܫܬܒܚܢܐ ܒܝܘܡ ܗܘܝܐ. ܐܦܢܝܢ
ܒܗ ܟܬܒܘܗܝ. ܢܦܠܐ ܐܝܟ ܝܠܐܠ ܢܘܩܦܐ ܐܒܘܢ. ܗܘ ܕܝܢ ܐܡܪ
ܠܗܘܢ. ܕܟܬܒܐ ܟܒ ܡܢܦܠܐ ܐܝܟܘܢ ܝܪܬܘܬܐ. ܢܟܦܪܘܢ ܟܬܒܘܗܝ
ܐܦ ܢܦܫܐ ܡܢܘܬܗ ܢܦܩ ܠܟܬܒܘܢ ܐܚܝܐ ܒܝܘܡܐ ܒܫܠܡܐ.
ܘܦܠܦܠܐ ܕܫܠܡܐ ܐܡܪ ܐܢܐ ܠܟܘܢ ܕܘܝܐ. ܟܬܒܘ ܠܡܫܪܝܘܬܗ ܝܪܬܘܬܐ.
ܘܐܫܟܚ ܐܒܘܢ ܡܬܦܢܝܢܐ. ܕܢܐܡܪܘܢ. ܢܦܠܐ ܕܝܢ ܒܝܫܘ ܐܝܬܝ
ܠܐܘܪܚ ❖ ܐܚܝ̈ܐ ܡܗܝܡܢܐ ܐܡܝܠ ܠܗܘܢ ܘܐܡܪ ܙܒܢܐ ܡܢ
ܡܬܟܬܒܬܐ ܕܡܫܝܚܐ ܟܦܪܘܬܐ ܕܡܪܝܐ. ܘܒܗܘ ܟܪܢܐ ܐܪܟܗ
ܒܡܫܝܚܗ. ܘܒܗ ܐܘܪܚܐ ܗܘ ܡܢ ܦܠܓܗܘܢ ܐܘܪܚܐ ܦܐܝܢ
ܕܪܟܐ ܕܟܬܒܘ ܡܢ ܦܠܓܗܘܢ ܢܦܩܘܢ. ܘܗܘܝܐ ܐܝܟܢܐ. ܐܝܟ

ܕܬܐܬܐ ܦܪ̈ܚܬܐ ܕܫܡܝܐ ܬܩܢܢ ܒܣܘܟܘܗܝ ܀ ܐܚܪܢܐ ܡܬܠܐ ܐܡܪ
ܠܗܘܢ܂ ܕܕܡܝܐ ܡܠܟܘܬܐ ܕܫܡܝܐ܂ ܠܚܡܝܪܐ ܗܘ ܕܢܣܒܬ܇
ܐܢܬܬܐ ܛܡܪܬ ܒܬܠܬ ܣܐܝܢ ܕܩܡܚܐ܂ ܥܕܡܐ ܕܟܠܗ ܚܡܥ܀
ܗܠܝܢ ܟܠܗܝܢ ܡܠܠ ܝܫܘܥ ܒܡܬܠܐ ܠܟܢܫܐ܂ ܘܕܠܐ ܡܬܠܐ
ܠܐ ܡܡܠܠ ܗܘܐ ܥܡܗܘܢ܂ ܐܝܟ ܕܢܬܡܠܐ ܡܕܡ ܕܐܬܐܡܪ ܒܝܕ
ܢܒܝܐ ܕܐܡܪ܂ ܕܐܦܬܚ ܦܘܡܝ ܒܡܬܠܐ܇ ܘܐܒܥ ܟܣܝܬܐ ܕܡܢ
ܩܕܡ ܬܪܡܝܬܗ ܕܥܠܡܐ܂ ܗܝܕܝܢ ܫܒܩ ܝܫܘܥ ܠܟܢܫܐ ܘܐܬܐ
ܠܒܝܬܐ܂ ܘܩܪܒܘ ܠܘܬܗ ܬܠܡܝܕܘܗܝ ܘܐܡܪܝܢ ܠܗ܂
ܦܫܘܩ ܠܢ ܡܬܠܐ ܗܘ ܕܙܝܙܢܐ ܘܕܚܩܠܐ܂ ܗܘ ܕܝܢ ܥܢܐ ܘܐܡܪ
ܠܗܘܢ܂ ܗܘ ܕܙܪܥ ܙܪܥܐ ܛܒܐ ܐܝܬܘܗܝ ܒܪܗ ܕܐܢܫܐ܂ ܘ
ܚܩܠܐ ܐܝܬܘܗܝ ܥܠܡܐ܂ ܙܪܥܐ ܕܝܢ ܛܒܐ ܒܢܘܗܝ ܐܢܘܢ ܕܡܠܟܘܬܐ܂
ܙܝܙܢܐ ܕܝܢ ܐܝܬܝܗܘܢ ܒܢܘܗܝ ܕܒܝܫܐ܂ ܒܥܠܕܒܒܐ ܕܝܢ ܕܙܪܥ
ܐܢܘܢ ܐܝܬܘܗܝ ܣܛܢܐ܂ ܚܨܕܐ ܕܝܢ ܐܝܬܘܗܝ ܫܘܠܡܗ܇
ܕܥܠܡܐ܂ ܚܨܘܕܐ ܕܝܢ ܡܠܐܟܐ܂ ܐܝܟܢܐ ܗܟܝܠ ܕܡܠܩܛܝܢ
ܙܝܙܢܐ ܘܝܩܕܝܢ ܠܗܘܢ ܒܢܘܪܐ܂ ܗܟܢܐ ܢܗܘܐ ܒܫܘܠܡܗ ܕܥܠܡܐ ܗܢܐ܂
ܢܫܕܪ ܒܪܗ ܕܐܢܫܐ ܡܠܐܟܘܗܝ܇ ܘܢܠܩܛܘܢ ܡܢ ܡܠܟܘܬܗ
ܟܠܗܘܢ ܡܟܫܘܠܐ ܘܠܥܒܕܝ ܥܘܠܐ܂ ܘܢܪܡܘܢ ܐܢܘܢ
ܒܐܬܘܢܐ ܕܢܘܪܐ܂ ܬܡܢ ܢܗܘܐ ܒܟܝܐ ܘܚܘܪܩ ܫܢܐ܀ ܗܝܕܝܢ
ܙܕܝܩܐ ܢܢܗܪܘܢ ܐܝܟ ܫܡܫܐ ܒܡܠܟܘܬܗ ܕܐܒܘܗܘܢ܂ ܡܢ ܕܐܝܬ
ܠܗ ܐܕܢܐ ܕܢܫܡܥ ܢܫܡܥ܀ ܬܘܒ ܕܡܝܐ ܡܠܟܘܬܐ ܕܫܡܝܐ܇
ܠܣܝܡܬܐ ܕܡܛܫܝܐ ܒܚܩܠܐ܂ ܗܝ ܕܐܫܟܚܗ ܓܒܪܐ ܘܛܫܝܗ܂
ܘܡܢ ܚܕܘܬܗ ܐܙܠ ܙܒܢ ܟܠ ܡܕܡ ܕܐܝܬ ܠܗ ܘܙܒܢܗ ܠܚܩܠܐ
ܗܘ܀ ܬܘܒ ܕܡܝܐ ܡܠܟܘܬܐ ܕܫܡܝܐ܂ ܠܓܒܪܐ ܬܓܪܐ ܕܒܥܐ
ܗܘܐ ܡܪ̈ܓܢܝܬܐ ܛܒܬܐ܂ ܟܕ ܕܝܢ ܐܫܟܚ ܡܪܓܢܝܬܐ ܚܕܐ
ܝܩܝܪܬ ܕܡܝܐ܇ ܐܙܠ ܙܒܢ ܟܠ ܡܐ ܕܐܝܬ ܠܗ ܘܙܒܢܗ܀
ܬܘܒ ܕܡܝܐ ܡܠܟܘܬܐ ܕܫܡܝܐ܂ ܠܡܨܝܕܬܐ ܕܢܦܠܬ ܒܝܡܐ

ܘܡܢ ܟܠ ܓܢܣ ܟܢܫܬ܂ ܘܟܕ ܡܠܝܬ܂ ܐܣܩܘܗ̇ ܠܣܦܬ ܝܡܐ܂
ܘܝܬܒܘ ܓܒܘ܂ ܘܛܒ̈ܐ ܐܪܡܝܘ ܒܡܐܢ̈ܐ܆ ܘܒܝ̈ܫܐ ܫܕܘ ܠܒܪ܂
ܗܟܢܐ ܢܗܘܐ ܒܫܘܠܡܗ ܕܥܠܡܐ܂ ܢܦܩܘܢ ܡ̈ܠܐܟܐ ܘܢܦܪܫܘܢ
ܒܝ̈ܫܐ ܡܢ ܒܝܬ ܙܕܝ̈ܩܐ܆ ܘܢܪܡܘܢ ܐܢܘܢ ܒܐܬܘܢܐ ܕܢܘܪܐ܂ ܬܡܢ
ܢܗܘܐ ܒܟܝܐ ܘܚܘܪܩ ܫܢ̈ܐ ܀ ܐܡܪ ܠܗܘܢ ܝܫܘܥ ܐܣܬܟܠܬܘܢ
ܗܠܝܢ ܟܠܗܝܢ܂ ܐܡܪܝܢ ܠܗ ܐܝܢ ܡܪܢ܂ ܐܡܪ ܠܗܘܢ܆ ܡܛܠ
ܗܢܐ ܟܠ ܣܦܪܐ ܕܡܬܬܠܡܕ ܠܡܠܟܘܬܐ ܕܫܡܝܐ܆ ܕܡܐ ܠܓܒܪܐ
ܡܪܐ ܒܝܬܐ܆ ܕܡܦܩ ܡܢ ܣܝܡܬܗ ܚܕ̈ܬܬܐ ܘܥ̈ܬܝܩܬܐ ܀ ܀

ܠܓ ܀ ܕܪܡܫܐ ܕܦܘܩܒ ܕܫܒܬܐ ܕܡܘܬܒܐ ܀

ܘܗܘܐ ܕܟܕ ܫܠܡ ܝܫܘܥ ܡ̈ܬܠܐ ܗܠܝܢ܆ ܫܢܝ ܡܢ ܬܡܢ ܘܐܬܐ
ܠܡܕܝܢܬܗ܂ ܘܡܠܦ ܗܘܐ ܠܗܘܢ ܒܟܢܘܫܬܗܘܢ܂ ܐܝܟܢܐ
ܕܢܬܕܡܪܘܢ ܘܢܐܡܪܘܢ܂ ܐܝܟܐ ܠܗ ܠܗܢܐ ܚܟܡܬܐ ܗܕܐ ܘܚܝ̈ܠܐ܂
ܠܐ ܗܘܐ ܗܢܐ ܒܪܗ ܕܢܓܪܐ܂ ܠܐ ܐܡܗ ܡܬܩܪܝܐ ܡܪܝܡ܆ ܘܐܚܘܗܝ
ܝܥܩܘܒ ܘܝܘܣܐ ܘܫܡܥܘܢ ܘܝܗܘܕܐ܂ ܘܐܚܘܬܗ ܟܠܗܝܢ ܠܐ ܗܐ
ܠܘܬܢ ܐܢܝܢ܂ ܐܝܟܐ ܠܗ ܠܗܢܐ ܗܠܝܢ ܟܠܗܝܢ܂ ܘܡܬܟܫܠܝܢ
ܗܘܘ ܒܗ܂ ܗܘ ܕܝܢ ܝܫܘܥ ܐܡܪ ܠܗܘܢ܂ ܠܝܬ ܢܒܝܐ ܕܫܝܛ܆
ܐܠܐ ܐܢ ܒܡܕܝܢܬܗ ܘܒܒܝܬܗ܂ ܘܠܐ ܥܒܕ ܬܡܢ ܚܝ̈ܠܐ ܣܓܝ̈ܐܐ܂
14 ܡܛܠ ܠܐ ܗܝܡܢܘܬܗܘܢ ܀ ܀ ܒܗܘ ܕܝܢ ܙܒܢܐ܂ ܫܡܥ
ܗܪܘܕܣ ܛܛܪܪܟܐ ܫܡܥܗ ܕܝܫܘܥ܆ ܘܐܡܪ ܠܥܒܕܘܗܝ܂ ܗܢܘ
ܝܘܚܢܢ ܡܥܡܕܢܐ܂ ܗܘ ܩܡ ܡܢ ܒܝܬ ܡܝ̈ܬܐ܂ ܡܛܠ ܗܢܐ ܚܝ̈ܠܐ
ܡܫܬܡܠܝܢ ܒܗ܂ ܗܘ ܕܝܢ ܗܪܘܕܣ ܐܚܕ ܗܘܐ ܠܝܘܚܢܢ܆
ܘܐܣܪܗ ܘܐܪܡܝܗ ܒܝܬ ܐܣܝܪ̈ܐ܂ ܡܛܠ ܗܪܘܕܝܐ ܐܢܬܬ ܦܝܠܝܦܘܣ
ܐܚܘܗܝ܂ ܐܡܪ ܗܘܐ ܠܗ ܓܝܪ ܝܘܚܢܢ܆ ܕܠܐ ܫܠܝܛ ܠܟ ܕܬܗܘܐ
ܠܟ ܐܢܬܬܐ܂ ܘܨܒܐ ܗܘܐ ܠܡܩܛܠܗ܂ ܘܕܚܠ ܗܘܐ ܡܢ ܥܡܐ܂
ܕܐܝܟ ܢܒܝܐ ܐܚܝܕܝܢ ܗܘܘ ܠܗ܂ ܒܝܘܡܐ ܕܝܢ ܕܒܝܬ ܝܠܕܗ

ܐܘܢܓܠܝܘܢ

ܕܗܪܘܕܣ: ܪܩܕܬ ܒܪܬܗ ܕܗܪܘܕܝܐ ܩܕܡ ܣܡܝܟ̈ܐ. ܘܫܦܪܬ
ܠܗ ܠܗܪܘܕܣ. ܡܛܠ ܗܢܐ ܒܡܘ̈ܡܬܐ ܐܫܬܪܝ ܠܗ: ܕܢܬܠ ܠܗ
ܟܠ ܡܕܡ ܕܫܐܠܐ. ܗܝ ܕܝܢ ܡܛܠ ܕܡܠܦܐ ܗܘܬ: ܡܢ ܐܡܗ
ܐܡܪܬ. ܗܒ ܠܝ ܗܪܟܐ ܒܦܝܢܟܐ: ܪܫܗ ܕܝܘܚܢܢ ܡܥܡܕܢܐ.
ܘܟܪܝܬ ܠܗ ܠܡܠܟܐ. ܡܛܠ ܕܝܢ ܡܘ̈ܡܬܐ ܘܣܡܝܟ̈ܐ: ܦܩܕ
ܕܢܬܝܗܒ ܠܗ. ܘܫܕܪ ܦܣܩ ܪܫܗ ܕܝܘܚܢܢ ܒܒܝܬ ܐܣܝܪ̈ܐ.
ܘܐܬܝܬ ܪܫܗ ܒܦܝܢܟܐ. ܘܐܬܝܗܒ ܠܛܠܝܬܐ. ܘܐܝܬܝܬܗ ܠܐܡܗ.
ܘܩܪܒܘ ܬܠܡܝܕܘܗܝ ܫܩܠܘ ܫܠܕܗ ܘܩܒܪܘܗܝ. ܘܐܬܘ ܚܘܝܘ
ܠܝܫܘܥ ✣ ܝܫܘܥ ܕܝܢ ܟܕ ܫܡܥ. ܫܢܝ ܡܢ ܬܡܢ ܒܐܠܦܐ ܠܐܬܪ
ܚܘܪܒܐ ܠܚܘܕܘܗܝ. ܘܟܕ ܫܡܥܘ ܟܢ̈ܫܐ. ܐܙܠܘ ܒܬܪܗ ܒܝܒܫܐ
ܠܗ ܡܢ ܡܕܝ̈ܢܬܐ. ܘܟܕ ܢܦܩ ܝܫܘܥ ܚܙܐ ܟܢ̈ܫܐ ܣܓܝ̈ܐܐ: ܘܐܬܪܚܡ ܥܠܝܗܘܢ
ܘܐܣܝ ܟܪ̈ܝܗܝܗܘܢ ✣ ✣ ✣

[illegible] ::

ܟܕ ܗܘܐ ܕܝܢ ܪܡܫܐ. ܩܪܒܘ ܠܘܬܗ ܬܠܡܝܕܘܗܝ. ܘܐܡܪܝܢ
ܠܗ. ܐܬܪܐ ܚܪܒܐ ܗܘ. ܘܫܥܬܐ ܥܒܪܬ ܠܗ. ܫܪܝ ܟܢ̈ܫܐ ܕܢܐܙܠܘܢ
ܠܩܘܪ̈ܝܐ. ܘܢܙܒܢܘܢ ܠܗܘܢ ܡܐܟܘܠܬܐ. ܗܘ ܕܝܢ ܐܡܪ
ܠܗܘܢ. ܠܐ ܡܣܢܩܝܢ ܠܗܘܢ ܠܡܐܙܠ. ܗܒܘ ܠܗܘܢ ܐܢܬܘܢ ܠܡܐܟܠ.
ܗܢܘܢ ܕܝܢ ܐܡܪܝܢ ܠܗ. ܠܝܬ ܠܢ ܗܪܟܐ. ܐܠܐ ܚܡܫ
ܠܚܡ̈ܝܢ. ܘܬܪܝܢ ܢܘ̈ܢܝܢ. ܐܡܪ ܠܗܘܢ ܝܫܘܥ. ܐܝܬܘ ܐܢܘܢ ܠܝ
ܠܗܪܟܐ. ܘܦܩܕ ܠܟܢ̈ܫܐ ܕܢܣܬܡܟܘܢ ܥܠ ܐܪܥܐ. ܘܢܣܒ ܗܠܝܢ
ܚܡܫܐ ܠܚܡ̈ܝܢ ܘܬܪܝܢ ܢܘ̈ܢܝܢ: ܘܚܪ ܒܫܡܝܐ. ܘܒܪܟ ܘܩܨܐ.
ܘܝܗܒ ܠܬܠܡܝܕܘܗܝ. ܘܬܠܡܝ̈ܕܐ ܝܗܒܘ ܠܟܢ̈ܫܐ. ܘܐܟܠܘ
ܟܠܗܘܢ ܘܣܒܥܘ ܘܫܩܠܘ ܬܘܬܪ̈ܐ ܕܩܨܝܐ. ܬܪܬܥܣܪ
ܩܘܦܝ̈ܢܝܢ ܟܕ ܡܠܝܢ. ܐܢܫ̈ܐ ܕܝܢ ܕܐܟܠܘ. ܗܢܘܢ ܗܘܘ
ܚܡܫܐ ܐܠܦܝ̈ܢ ܓܒܪ̈ܝܢ. ܣܛܪ ܡܢ ܢܫ̈ܐ ܘܛܠܝ̈ܐ. ܘܡܚܕܐ ܐܠܨ ܠܬܠܡܝܕܘܗܝ
ܕܢܣܩܘܢ ܠܐܠܦܐ. ܘܢܩܕܡܘܢܗܝ ܠܥܒܪܐ ܥܕ ܗܘ ܫܪܐ

ܗܘܘ ܓܒܪܐ. ܣܛܪ ܡܢ ܢܫܐ: ܘܛܠܝܐ ܕܠܝܬ ܡܢܝܢܗܘܢ
ܠܡܢܝܢܐ ⁘ ⁘ ⁘ ⁘ ⁘

ܠܗ ܕܥܪܘܒܬܐ ܕܚܕ ܒܫܒܐ ܕܒܬܪ ܡܥܠܝ ܫܒܬܐ ⁘

⁘ ܘܟܕ ܪܡܫ ܠܚܘܕܘܗܝ ܗܘܐ ܬܡܢ. ܘܐܠܦܐ ܪܚܝܩܐ ܗܘܬ ܡܢ ܐܪܥܐ ܐܣܛܕܘܬܐ ܣܓܝܐܐ. ܟܕ ܡܬܢܓܕܐ ܗܘܬ ܡܢ ܓܠܠܐ. ܪܘܚܐ ܓܝܪ ܣܩܘܒܠܗܘܢ ܗܘܬ. ܒܡܛܪܬܐ ܕܝܢ ܪܒܝܥܝܬܐ ܕܠܠܝܐ. ܐܬܐ ܠܘܬܗܘܢ ܝܫܘܥ ܟܕ ܡܗܠܟ ܥܠ ܡܝܐ. ܘܚܙܐܘܗܝ ܬܠܡܝܕܘܗܝ ܕܡܗܠܟ ܥܠ ܡܝܐ ܘܐܬܕܠܚܘ. ܘܐܡܪܝܢ ܗܘܘ ܕܚܙܝܐ ܗܘ ܘܩܥܘ. ܘܡܢ ܕܚܠܬܗܘܢ ܡܚܕܐ. ܗܘ ܕܝܢ ܒܪ ܫܥܬܗ ܡܠܠ ܥܡܗܘܢ ܘܐܡܪ. ܐܬܠܒܒܘ ܐܢܐ ܐܢܐ ܠܐ ܬܕܚܠܘܢ. ܘܥܢܐ ܟܐܦܐ ܘܐܡܪ ܠܗ. ܡܪܝ ܐܢ ܐܢܬ ܗܘ. ܦܩܘܕ ܠܝ ܐܬܐ ܠܘܬܟ ܥܠ ܡܝܐ. ܝܫܘܥ ܕܝܢ ܐܡܪ ܠܗ ܬܐ. ܘܢܚܬ ܟܐܦܐ ܡܢ ܐܠܦܐ ܘܗܠܟ ܥܠ ܡܝܐ ܕܢܐܬܐ ܠܘܬ ܝܫܘܥ. ܘܟܕ ܚܙܐ ܪܘܚܐ ܕܩܫܝܐ. ܕܚܠ ܘܫܪܝ ܠܡܛܒܥ. ܘܐܪܝܡ ܩܠܗ ܘܐܡܪ. ܡܪܝ ܦܨܝܢܝ. ܘܡܚܕܐ ܦܫܛ ܝܫܘܥ ܐܝܕܗ ܘܐܚܕܗ. ܘܐܡܪ ܠܗ. ܙܥܘܪ ܗܝܡܢܘܬܐ ܠܡܢܐ ܐܬܦܠܓܬ. ܘܟܕ ܣܠܩܘ ܠܐܠܦܐ ܐܫܬܠܝܬ ܪܘܚܐ. ܘܐܬܘ ܐܝܠܝܢ ܕܒܐܠܦܐ ܣܓܕܘ ܠܗ ܘܐܡܪܘ. ܫܪܝܪܐܝܬ ܒܪܗ ܐܢܬ ܕܐܠܗܐ. ܘܪܕܘ ܘܐܬܘ ܠܐܪܥܐ ܕܓܢܣܪ. ܘܐܫܬܘܕܥܘܗܝ ܐܢܫܐ ܕܐܬܪܐ ܗܘ. ܘܫܕܪܘ ܠܟܠܗܝܢ ܩܘܪܝܐ ܕܚܕܪܝܗܘܢ: ܘܩܪܒܘ ܠܗ ܟܠܗܘܢ ܐܝܠܝܢ ܕܒܝܫܐܝܬ ܥܒܝܕܝܢ. ܘܒܥܝܢ ܗܘܘ ܡܢܗ: ܕܢܩܪܒܘܢ ܐܦܢ ܠܟܢܦܐ ܕܠܒܘܫܗ. ܘܐܝܠܝܢ ܕܩܪܒܘ ܐܬܐܣܝܘ ⁘

⁘

ܠܘ ܕܬܠܬ ܒܫܒܐ ܕܒܬܪ ܦܢܛܩܘܣܛܝ ⁘

15 ⁘ ܗܝܕܝܢ ܩܪܒܘ ܠܘܬ ܝܫܘܥ ܦܪܝܫܐ ܘܣܦܪܐ ܕܡܢ ܐܘܪܫܠܡ ܘܐܡܪܝܢ. ܠܡܢܐ ܬܠܡܝܕܝܟ ܥܒܪܝܢ ܥܠ ܡܫܠܡܢܘܬܐ ܕܩܫܝܫܐ. ܘܠܐ ܡܫܝܓܝܢ ܐܝܕܝܗܘܢ ܡܐ ܕܐܟܠܝܢ ܠܚܡܐ. ܗܘ ܕܝܢ ܥܢܐ ܘܐܡܪ

f o

ܠܗܘܢ. ܠܡܢܐ ܐܦ ܐܢܬܘܢ ܥܒܪܝܢ ܐܢܬܘܢ ܥܠ ܦܘܩܕܢܐ ܕܐܠܗܐ
ܡܛܠ ܡܫܠܡܢܘܬܟܘܢ. ܐܠܗܐ ܓܝܪ ܐܡܪ. ܝܩܪ ܠܐܒܘܟ ܘܠܐܡܟ.
ܘܡܢ ܕܡܨܚܐ ܠܐܒܘܗܝ ܘܠܐܡܗ ܡܡܬ ܢܡܘܬ. ܐܢܬܘܢ ܕܝܢ ܐܡܪܝܢ
ܐܢܬܘܢ. ܟܠ ܡܢ ܕܢܐܡܪ ܠܐܒܐ ܐܘ ܠܐܡܐ. ܩܘܪܒܢܝ ܡܕܡ ܕܬܬܗܢܐ
ܡܢܝ. ܘܠܐ ܢܝܩܪ ܠܐܒܘܗܝ ܐܘ ܠܐܡܗ. ܘܒܛܠܬܘܢ ܡܠܬܗ
ܕܐܠܗܐ ܡܛܠ ܡܫܠܡܢܘܬܟܘܢ. ܢܣܒ̈ܝ ܒܐܦ̈ܐ. ܫܦܝܪ ܐܬܢܒܝ
ܥܠܝܟܘܢ ܐܫܥܝܐ ܢܒܝܐ ܘܐܡܪ. ܕܥܡܐ ܗܢܐ ܒܣܦܘ̈ܬܗ ܗ̇ܘ ܡܝܩܪ
ܠܝ. ܠܒܗܘܢ ܕܝܢ ܣܓܝ ܪܚܝܩ ܡܢܝ. ܘܣܪܝܩܐܝܬ ܕܚܠܝܢ ܠܝ.
ܟܕ ܡܠܦܝܢ ܝܘܠܦܢ̈ܐ ܕܦܘܩܕ̈ܢܐ ܕܒܢܝ̈ܢܫܐ. ܘܩܪܐ ܠܟܢܫܐ ܘܐܡܪ
ܠܗܘܢ. ܫܡܥܘ ܘܐܣܬܟܠܘ. ܠܐ ܗܘܐ ܡܕܡ ܕܥܐܠ ܠܦܘܡܐ ܡܛܢܦ
ܠܒܪܢܫܐ. ܐܠܐ ܡܕܡ ܕܢܦܩ ܡܢ ܦܘܡܐ. ܗܘ ܗܘ ܡܛܢܦ ܠܒܪܢܫܐ.
ܗܝܕܝܢ ܩܪܒܘ ܬܠܡܝܕܘܗܝ ܘܐܡܪܝܢ ܠܗ. ܝܕܥ ܐܢܬ ܕܦܪ̈ܝܫܐ
ܕܫܡܥܘ ܡܠܬܐ ܗܕܐ ܐܬܟܫܠܘ. ܗܘ ܕܝܢ ܥܢܐ ܘܐܡܪ ܠܗܘܢ. ܟܠ
ܢܨܒܬܐ ܐܝܕܐ ܕܠܐ ܢܨܒܗ ܐܒܝ ܕܒܫܡܝܐ. ܬܬܥܩܪ. ܫܒܘܩܘ ܠܗܘܢ.
ܣܡ̈ܝܐ ܐܢܘܢ ܡܕܒܪ̈ܢܐ ܕܣܡ̈ܝܐ. ܣܡܝܐ ܕܝܢ ܠܣܡܝܐ ܐܢ ܢܕܒܪ.
ܬܪܝܗܘܢ ܒܓܘܡܨܐ ܢܦܠܝܢ. ܘܥܢܐ ܫܡܥܘܢ ܟܐܦܐ ܘܐܡܪ ܠܗ.
ܡܪܝ ܦܫܘܩ ܠܢ ܡܬܠܐ ܗܢܐ. ܗܘ ܕܝܢ ܐܡܪ ܠܗܘܢ. ܥܕܡܐ ܠܗܫܐ
ܐܦ ܐܢܬܘܢ ܠܐ ܡܣܬܟܠܝܢ ܐܢܬܘܢ. ܠܐ ܝܕܥܝܢ ܐܢܬܘܢ ܕܟܠ
ܕܥܐܠ ܠܦܘܡܐ ܠܟܪܣܐ ܐܙܠ. ܘܡܢ ܬܡܢ ܒܬܕܝܬܐ ܡܫܬܕܐ.
ܠܒܪ ܡܕܡ ܕܝܢ ܕܢܦܩ ܡܢ ܦܘܡܐ ܡܢ ܠܒܐ ܢܦܩ. ܘܗܘ ܗܘ
ܡܛܢܦ ܠܗ ܠܒܪܢܫܐ. ܡܢ ܠܒܐ ܓܝܪ ܢܦܩܢ ܡܚܫ̈ܒܬܐ ܒܝ̈ܫܬܐ.
ܓܘܪܐ. ܩܛܠܐ. ܙܢܝܘܬܐ. ܓܢܒ̈ܘܬܐ. ܣܗܕ̈ܘܬܐ ܕܫܘܩܪܐ. ܓܘܕܦܐ.
ܗܠܝܢ ܐܢܝܢ ܕܡܛܢܦ̈ܢ ܠܒܪܢܫܐ. ܐܢ ܐܢܫ ܕܝܢ ܕܢܠܥܣ ܒܠܐ ܡܫܝ̈ܓܢ
ܐܝ̈ܕܘܗܝ. ܠܐ ܡܬܛܢܦ ::

ܠ

ܕܪ̈ܡܫܐ ܕܝܘܡ ܒܫܒܐ ܕܐܪ̈ܒܥܐ ܕܨܘܡܐ::

ܘܐܦ

ܘܢܦܩ ܡܢ ܬܡܢ ܝܫܘܥ . ܘܐܬܐ ܠܬܚܘܡܐ ܕܨܘܪ ܘܕܨܝܕܢ .
ܘܗܐ ܐܢܬܬܐ ܟܢܥܢܝܬܐ ܡܢ ܬܚܘܡܐ ܗܢܘܢ . ܢܦܩܬ ܟܕ ܩܥܝܐ
ܘܐܡܪܐ . ܐܬܪܚܡ ܥܠܝ ܡܪܝ ܒܪܗ ܕܕܘܝܕ . ܒܪܬܝ ܒܝܫܐܝܬ
ܡܫܬܢܩܐ ܡܢ ܫܐܕܐ . ܗܘ ܕܝܢ ܠܐ ܦܢܝܗ ܒܦܬܓܡܐ . ܘܩܪܒܘ
ܬܠܡܝܕܘܗܝ ܒܥܘ ܡܢܗ ܘܐܡܪܝܢ . ܫܪܝܗ ܕܩܥܝܐ ܒܬܪܢ .
ܗܘ ܕܝܢ ܥܢܐ ܘܐܡܪ ܠܗܘܢ . ܠܐ ܐܫܬܕܪܬ ܐܠܐ ܠܥܢܐ ܕܐܒܕܐ
ܕܒܝܬ ܐܝܣܪܝܠ . ܗܝ ܕܝܢ ܐܬܬ ܣܓܕܬ ܠܗ ܘܐܡܪܐ .
ܡܪܝ ܥܕܪܝܢܝ . ܐܡܪ ܠܗ ܝܫܘܥ . ܠܐ ܫܦܝܪ ܠܡܫܩܠ ܠܚܡܐ
ܕܒܢܝܐ ܘܠܡܪܡܝܘ ܠܟܠܒܐ . ܗܝ ܕܝܢ ܐܡܪܬ . ܐܝܢ ܡܪܝ . ܐܦ
ܟܠܒܐ ܐܟܠܝܢ ܡܢ ܦܪܬܘܬܐ ܕܢܦܠܢ ܡܢ ܦܬܘܪܐ ܕܡܪܝܗܘܢ
ܘܚܝܢ . ܗܝܕܝܢ ܐܡܪ ܠܗ ܝܫܘܥ . ܐܘ ܐܢܬܬܐ ܪܒܐ ܗܝ
ܗܝܡܢܘܬܟܝ . ܢܗܘܐ ܠܟܝ ܐܝܟ ܕܨܒܝܐ ܐܢܬܝ . ܘܐܬܐܣܝܬ ܒܪܬܗ
ܡܢ ܗܝ ܫܥܬܐ ܀ ܘܫܢܝ ܡܢ ܬܡܢ ܝܫܘܥ . ܘܐܬܐ ܠܝܕ ܝܡܐ
ܕܓܠܝܠܐ . ܘܣܠܩ ܠܛܘܪܐ ܘܝܬܒ ܬܡܢ . ܘܩܪܒܘ ܠܘܬܗ
ܟܢܫܐ ܣܓܝܐܐ . ܕܐܝܬ ܗܘܘ ܥܡܗܘܢ ܚܓܝܪܐ ܘܣܡܝܐ . ܘܚܪܫܐ
ܘܡܚܝܐ . ܘܐܚܪܢܐ ܣܓܝܐܐ . ܘܐܪܡܝܘ ܐܢܘܢ ܠܘܬ ܪܓܠܘܗܝ
ܕܝܫܘܥ ܘܐܣܝ ܐܢܘܢ . ܐܝܟ ܕܢܬܕܡܪܘܢ ܟܢܫܐ ܗܢܘܢ . ܕܚܙܘ ܚܪܫܐ
ܕܡܡܠܠܝܢ ܘܡܚܝܐ ܕܚܠܝܡܝܢ . ܘܚܓܝܪܐ ܕܡܗܠܟܝܢ .
ܘܣܡܝܐ ܕܚܙܝܢ . ܘܫܒܚܘ ܠܐܠܗܐ ܕܐܝܣܪܝܠ ⁘ ⁘ ⁘ ⁘

ܠܕ ⁘ ܩܘܪܒܐ ܕܠܚܡܐ ⁘ ⁘

ܝܫܘܥ ܕܝܢ ܩܪܐ ܠܬܠܡܝܕܘܗܝ ܘܐܡܪ ܠܗܘܢ . ܡܬܪܚܡ
ܐܢܐ ܥܠ ܟܢܫܐ ܗܢܐ : ܕܗܐ ܠܗ ܬܠܬܐ ܝܘܡܝܢ ܩܘܝܢ ܠܘܬܝ :
ܘܠܝܬ ܠܗܘܢ ܡܕܡ ܕܢܐܟܠܘܢ . ܘܠܡܫܪܐ ܐܢܘܢ ܟܕ ܨܝܡܝܢ ܠܐ
ܨܒܐ ܐܢܐ . ܕܠܡܐ ܢܫܚܦܘܢ ܒܐܘܪܚܐ . ܐܡܪܝܢ ܠܗ ܬܠܡܝܕܘܗܝ .
ܐܝܟܢܐ ܐܝܬ ܠܢ ܒܚܘܪܒܐ ܠܚܡܐ . ܕܢܣܒܥ ܟܢܫܐ ܗܢܐ ܟܠܗ .
ܐܡܪ ܠܗܘܢ ܝܫܘܥ . ܟܡܐ ܠܚܡܝܢ ܐܝܬ ܠܟܘܢ . ܐܡܪܝܢ ܠܗ

ܫܒܥܐ. ܘܩܠܝܠ ܢܘܢܐ ܙܥܘܪܐ. ܘܦܩܕ ܠܟܢ̈ܫܐ ܕܢܣܬܡܟܘܢ
ܥܠ ܐܪܥܐ. ܘܢܣܒ ܗܢܘܢ ܫܒܥܐ ܠܚܡܝܢ ܘܢܘ̈ܢܐ: ܘ
ܘܒܪܟ ܘܩܨܐ ܘܝܗܒ ܠܬܠܡܝܕܘܗܝ: ܘܬܠܡܝ̈ܕܐ ܝܗܒܘ
ܠܟܢ̈ܫܐ. ܘܐܟܠܘ ܟܠܗܘܢ ܘܣܒܥܘ. ܘܫܩܠܘ ܬܘܬܪܐ ܕܩܨ̈ܝܐ
ܡ̈ܠܝܐ ܫܒܥܐ ܐܣܦܪ̈ܝܕܝܢ: ܗܢܘܢ ܕܝܢ ܕܐܟܠܘ ܗܘܝܢ ܗܘܘ
ܐܪܒܥܐ ܐܠܦܝܢ ܓܒܪ̈ܐ. ܣܛܪ ܡܢ ܢܫ̈ܐ ܘܛܠܝ̈ܐ. ܘܟܕ ܫܪܐ ܠܟܢ̈ܫܐ.
16 ܣܠܩ ܠܐܠܦܐ ܘܐܬܐ ܠܬܚܘܡܐ ܕܡܓܕܘ ⁘ ⁘ ܘܩܪܒܘ
ܦܪ̈ܝܫܐ ܘܙܕܘ̈ܩܝܐ ܡܢܣܝܢ ܠܗ. ܘܫܐܠܝܢ ܠܗ ܐܬܐ ܡܢ
ܫܡܝܐ ܕܢܚܘܐ ܠܗܘܢ. ܗܘ ܕܝܢ ܥܢܐ ܘܐܡܪ ܠܗܘܢ. ܡܐ ܕܗܘܐ
ܪܡܫܐ ܐܡܪܝܢ ܐܢܬܘܢ ܨܚܘܐ ܗܘ. ܣܡܩ ܓܝܪ ܫܡܝܐ.
ܘܒܨܦܪܐ ܐܡܪܝܢ ܐܢܬܘܢ ܝܘܡܢܐ ܣܬܘܐ ܗܘ. ܣܡܩ ܓܝܪ ܫܡܝܐ
ܘܡܥܒܐ ܐܠܗ. ܢܣܒ̈ܝ ܒܐܦ̈ܐ. ܦܪܨܘܦܐ ܕܫܡܝܐ ܝܕܥܝܢ ܐܢܬܘܢ ܘ
ܕܬܦܪܫܘܢ: ܐܬܘܬܐ ܕܙܒܢܐ ܗܢܐ ܠܐ ܝܕܥܝܢ ܐܢܬܘܢ ܕܬܦܪܫܘܢ ⁘
ܫܪܒܬܐ ܒܝܫܬܐ ܘܓܝܪܬܐ ܐܬܐ ܒܥܝܐ. ܘܐܬܐ ܠܐ ܡܬܝܗܒܐ ܠܗ:
ܐܠܐ ܐܢ ܐܬܐ ܕܝܘܢܢ ܢܒܝܐ. ܘܫܒܩ ܐܢܘܢ ܘܐܙܠ. ܘܟܕ ܐܬܘ
ܬܠܡܝܕܘܗܝ ܠܥܒܪܐ: ܛܥܘ ܕܢܣܒܘܢ ܠܚܡܐ. ܗܘ
ܕܝܢ ܐܡܪ ܠܗܘܢ. ܚܙܘ ܐܙܕܗܪܘ ܡܢ ܚܡܝܪܐ ܕܦܪ̈ܝܫܐ ܘ
ܘܕܙܕܘ̈ܩܝܐ. ܗܢܘܢ ܕܝܢ ܡܬܚܫܒܝܢ ܗܘܘ ܒܢܦܫܗܘܢ ܘܐܡܪܝܢ:
ܕܠܚܡܐ ܠܐ ܢܣܒܢ. ܝܕܥ ܕܝܢ ܝܫܘܥ ܘܐܡܪ ܠܗܘܢ. ܡܢܐ
ܡܬܚܫܒܝܢ ܐܢܬܘܢ ܒܢܦܫܟܘܢ ܙܥܘܪ̈ܝ ܗܝܡܢܘܬܐ ܕܠܚܡܐ ܠܐ
ܢܣܒܬܘܢ. ܠܐ ܗܫܐ ܡܣܬܟܠܝܢ ܐܢܬܘܢ. ܠܐ ܥܗܕܝܢ ܐܢܬܘܢ
ܠܚܡܫܐ ܠܚ̈ܡܝܢ ܕܚܡܫܐ ܐܠܦ̈ܝܢ. ܘܟܡܐ ܩܘܦ̈ܝܢܝܢ
ܫܩܠܬܘܢ: ܘܠܐ ܠܫܒܥܐ ܠܚ̈ܡܝܢ ܕܐܪܒܥܐ ܐܠܦ̈ܝܢ: ܘܟܡܐ
ܐܣܦܪ̈ܝܕܝܢ ܫܩܠܬܘܢ: ܐܝܟܢܐ ܠܐ ܡܣܬܟܠܝܢ ܐܢܬܘܢ ܕܠܐ ܗܘܐ ܥܠ
ܠܚܡܐ ܐܡܪܬ ܠܟܘܢ. ܐܠܐ ܕܐܙܕܗܪܘ ܡܢ ܚܡܝܪܐ ܕܦܪ̈ܝܫܐ
ܘܕܙܕܘ̈ܩܝܐ. ܗܝܕܝܢ ܐܣܬܟܠܘ. ܕܠܐ ܐܡܪ ܕܢܙܕܗܪܘܢ ܡܢ

ܚܡܝܪܐ ܕܠܚܡܐ. ܐܠܐ ܡܢ ܝܘܠܦܢܐ ܕܦܪ̈ܝܫܐ ܘܕܙܕܘܩ̈ܝܐ ❖ ❖

ܠܓ ❖ ܕܬܘܕܝܬܐ ܕܫܠܝܚܐ ܩܕܝܫܐ ❖

ܟܕ ܕܝܢ ܐܬܐ ܝܫܘܥ ܠܐܬܪܐ ܕܩܣܪܝܐ ܕܦܝܠܝܦܘܣ. ܡܫܐܠ ܗܘܐ
ܠܬܠܡܝܕܘܗܝ ܘܐܡܪ. ܡܢܘ ܐܡܪܝܢ ܥܠܝ ܐܢܫܐ ܕܐܝܬܝ ܒܪܗ
ܕܐܢܫܐ. ܗܢܘܢ ܕܝܢ ܐܡܪܘ. ܐܝܬ ܕܐܡܪܝܢ. ܝܘܚܢܢ ܡܥܡܕܢܐ.
ܐܚܪ̈ܢܐ ܕܝܢ ܐܠܝܐ. ܘܐܚܪ̈ܢܐ ܐܪܡܝܐ ܐܘ ܚܕ ܡܢ ܢܒ̈ܝܐ. ܐܡܪ ܠܗܘܢ.
ܐܢܬܘܢ ܕܝܢ ܡܢܘ ܐܡܪܝܢ ܐܢܬܘܢ ܕܐܝܬܝ. ܥܢܐ ܫܡܥܘܢ ܟܐܦܐ
ܘܐܡܪ. ܐܢܬ ܗܘ ܡܫܝܚܐ ܒܪܗ ܕܐܠܗܐ ܚܝܐ. ܥܢܐ ܝܫܘܥ ܘܐܡܪ ܠܗ.
ܛܘܒܝܟ ܫܡܥܘܢ ܒܪ ܝܘܢܐ. ܕܒܣܪܐ ܘܕܡܐ ܠܐ ܓܠܝ ܠܟ. ܐܠܐ ܐܒܝ
ܕܒܫܡܝܐ. ܐܦ ܐܢܐ ܐܡܪ ܐܢܐ ܠܟ ܕܐܢܬ ܗܘ ܟܐܦܐ. ܘܥܠ ܗܕܐ
ܟܐܦܐ ܐܒܢܝܗ̇ ܠܥܕܬܝ. ܘܬܪ̈ܥܐ ܕܫܝܘܠ ܠܐ ܢܚܣܢܘܢܗ̇. ܠܟ ܐܬܠ
ܩܠܝܕܐ ܕܡܠܟܘܬܐ ܕܫܡܝܐ. ܘܟܠ ܡܕܡ ܕܬܐܣܘܪ ܒܐܪܥܐ. ܢܗܘܐ
ܐܣܝܪ ܒܫܡܝܐ. ܘܡܕܡ ܕܬܫܪܐ ܒܐܪܥܐ. ܢܗܘܐ ܫܪܐ ܒܫܡܝܐ. ܗܝܕܝܢ
ܦܩܕ ܠܬܠܡܝܕܘܗܝ. ܕܠܐܢܫ ܠܐ ܢܐܡܪܘܢ ܕܗܘܝܘ ܡܫܝܚܐ. ❖

ܠܕ ❖ ܕܚܫ̈ ܕܡܫܝܚܐ ܕܥܬܝܕ ܒܐܘܪܫܠܡ ❖

ܘܡܢ ܗܝܕܝܢ ܫܪܝ ܝܫܘܥ ܠܡܚܘܝܘ ܠܬܠܡܝܕܘܗܝ. ܕܥܬܝܕ ܗܘ
ܕܢܐܙܠ ܠܐܘܪܫܠܡ. ܘܣܓܝܐܬܐ ܢܚܫ ܡܢ ܩܫܝܫܐ. ܘܡܢ ܪ̈ܒܝ ܟܗܢܐ
ܘܣܦܪ̈ܐ. ܘܢܬܩܛܠ. ܘܠܝܘܡܐ ܕܬܠܬܐ ܢܩܘܡ. ܘܕܒܪܗ ܟܐܦܐ
ܘܫܪܝ ܠܡܟܐܐ ܒܗ. ܘܐܡܪ. ܚܣ ܠܟ ܡܪܝ. ܕܠܐ ܬܗܘܐ ܠܟ ܗܕܐ.
ܗܘ ܕܝܢ ܐܬܦܢܝ ܘܐܡܪ ܠܟܐܦܐ. ܙܠ ܠܟ ܠܒܣܬܪܝ ܣܛܢܐ.
ܬܘܩܠܬܐ ܐܢܬ ܠܝ. ܕܠܐ ܡܬܪܥܐ ܐܢܬ ܕܐܠܗܐ ܐܠܐ ܕܒܢܝ̈ܢܫܐ.
ܗܝܕܝܢ ܐܡܪ ܝܫܘܥ ܠܬܠܡܝܕܘܗܝ. ܡܢ ܕܨܒܐ ܕܒܬܪܝ ܢܐܬܐ.
ܢܟܦܘܪ ܒܢܦܫܗ. ܘܢܫܩܘܠ ܙܩܝܦܗ. ܘܢܐܬܐ ܒܬܪܝ ❖ ܡܢ
ܕܨܒܐ ܓܝܪ ܕܢܚܐ ܢܦܫܗ ܢܘܒܕܝܗ̇. ܘܡܢ ܕܢܘܒܕ ܢܦܫܗ ܡܛܠܬܝ

ܢܦܫܗ. ܡܢܐ ܓܝܪ ܢܬܗܢܐ ܒܪܢܫܐ. ܐܢ ܟܠܗ ܥܠܡܐ ܢܩܢܐ ܘܢܦܫܗ ܢܚܣܪ. ܐܘ ܡܢܐ ܢܬܠ ܒܪܢܫܐ ܚܘܠܦܐ ܕܢܦܫܗ. ܥܬܝܕ ܗܘ ܓܝܪ ܒܪܗ ܕܐܢܫܐ ܕܢܐܬܐ ܒܫܘܒܚܐ ܕܐܒܘܗܝ ܥܡ ܡܠܐܟܘܗܝ ܩܕܝܫܐ. ܘܗܝܕܝܢ ܢܦܪܘܥ ܠܟܠ ܐܢܫ ܐܝܟ ܥܒܕܘܗܝ :: ❖

❖

ܩܠܐ ܕܪ̈ܡܫܐ ܕܥܐܕܐ ܕܡܬܓܠܝܢܘܬܐ :: :: ::

❖ ܐܡܝܢ ܐܡܪ ܐܢܐ ܠܟܘܢ. ܕܐܝܬ ܐܢܫܐ ܕܩܝܡܝܢ ܗܪܟܐ: ܕܠܐ ܢܛܥܡܘܢ ܡܘܬܐ. ܥܕܡܐ ܕܢܚܙܘܢ ܠܒܪܗ ܕܐܢܫܐ ܕܐܬܐ ܒܡܠܟܘܬܗ ❖ 17 ܘܒܬܪ ܫܬܐ ܝܘܡܝܢ. ܕܒܪ ܝܫܘܥ ܠܟܐܦܐ ܘܠܝܥܩܘܒ ܘܠܝܘܚܢܢ ܐܚܘܗܝ. ܘܐܣܩ ܐܢܘܢ ܠܛܘܪܐ ܪܡܐ ܠܚܘܕܝܗܘܢ. ܘܐܫܬܚܠܦ ܩܕܡܝܗܘܢ. ܘܢܗܪܘ ܐܦܘܗܝ ܐܝܟ ܫܡܫܐ. ܢܚܬܘܗܝ ܕܝܢ ܚܘܪܘ ܐܝܟ ܢܘܗܪܐ. ܘܐܬܚܙܝܘ ܠܗܘܢ ܡܘܫܐ ܘܐܠܝܐ ܟܕ ܡܡܠܠܝܢ ܥܡܗ. ܥܢܐ ܕܝܢ ܟܐܦܐ ܘܐܡܪ ܠܝܫܘܥ. ܡܪܝ. ܫܦܝܪ ܗܘ ܠܢ ܕܗܪܟܐ ܢܗܘܐ. ܘܐܢ ܨܒܐ ܐܢܬ: ܢܥܒܕ ܬܠܬ ܡܛܠܝܢ ܚܕܐ ܠܟ. ܘܚܕܐ ܠܡܘܫܐ ܘܚܕܐ ܠܐܠܝܐ. ܘܥܕ ܗܘ ܡܡܠܠ: ܗܐ ܥܢܢܐ ܢܗܝܪܬܐ ܐܛܠܬ ܥܠܝܗܘܢ. ܘܩܠܐ ܗܘܐ ܡܢ ܥܢܢܐ ܕܐܡܪ. ܗܢܘ ܒܪܝ ܚܒܝܒܐ ܕܒܗ ܐܨܛܒܝܬ ܠܗ ܫܡܥܘ ❖ ܘܟܕ ܫܡܥܘ ܬܠܡܝܕܐ: ܢܦܠܘ ܥܠ ܐܦܝܗܘܢ ܘܕܚܠܘ ܛܒ. ܘܐܬܩܪܒ ܠܘܬܗܘܢ ܝܫܘܥ: ܘܩܪܒ ܒܗܘܢ ܘܐܡܪ. ܩܘܡܘ ܠܐ ܬܕܚܠܘܢ. ܘܐܪܝܡܘ ܥܝܢܝܗܘܢ ܘܠܐ ܚܙܘ: ܐܠܐ ܠܝܫܘܥ ܒܠܚܘܕܘܗܝ. ܘܟܕ ܢܚܬܝܢ ܡܢ ܛܘܪܐ: ܦܩܕ ܐܢܘܢ ܝܫܘܥ ܘܐܡܪ ܠܗܘܢ. ܠܐܢܫ ܠܐ ܬܐܡܪܘܢ ܚܙܘܐ ܗܢܐ: ܥܕܡܐ ܕܢܩܘܡ ܒܪܗ ܕܐܢܫܐ ܡܢ ܡܝܬܐ. ܘܫܐܠܘܗܝ ܬܠܡܝܕܘܗܝ ܘܐܡܪܝܢ ܠܗ: ܡܢܐ ܗܟܝܠ ܡܦܩܝܢ ܣܦܪܐ ܐܡܪܝܢ. ܕܐܠܝܐ ܘܠܐ ܕܢܐܬܐ ܩܕܡܝܐ. ܥܢܐ ܝܫܘܥ ܘܐܡܪ ܠܗܘܢ. ܐܠܝܐ ܐܬܐ ܩܕܡܝܐ ܘܡܫܠܡ ܟܠ ܡܕܡ. ܐܡܪ ܐܢܐ ܠܟܘܢ

ܢܐܢ: ܕܗܘܐ ܠܟܠܢܐ ܐܢܫܐ ܘܠܐܦܝܪܘܬܗܘܢ. ܘܡܫܒܚܝܢ ܗܘܘ ܟܠܗ ܥܡܐ ܕܚܙܘ
ܫܡܥܢܐ ܐܦ ܗܘ ܕܐܢܫܐ ܕܚܠܝܢ ܕܢܫܡܥ ܡܢܗܘܢ. ܗܝܕܝܢ ܐܫܬܘܕܥ
ܠܟܠܗܘܢ: ܕܟܠ ܗܘܝܐ ܡܬܩܕܫܐ ܐܡܪ ܠܗܘܢ ∴ ∴

ܩܟ ܕܝܘܡ ܬܪܝܢ ܒܫܒܐ ܕܫܒܘܥܐ ܕܬܠܝܬܝܐ ܕܩܝܡܬܐ ∴ ∴ ∴ ∴ ∴

ܘܟܕ ܐܬܘ ܠܒܝܬ ܨܝܕܐ. ܩܪܒܘ ܠܗ ܤܡܝܐ. ܘܒܥܘ ܡܢܗ ܕܢܬܩܪܒ ܠܗ
ܘܐܚܕ ܒܗ. ܡܢܗ: ܐܦܩܗ ܠܒܪ. ܡܢ ܩܪܝܬܐ ܘܪܩ ܒܗ ܗܘ ܐܪܥܐ
ܘܒܥܝܢܘܗܝ ܪܩ. ܘܤܡ ܐܝܕܘܗܝ ܥܠܘܗܝ. ܘܫܐܠܗ ܐܢ ܚܙܐ ܐܢܬ
ܡܕܡ. ܘܚܪ ܗܘ ܠܘܬ ܥܝܢܘܗܝ ܘܠܐ ܐܬܚܙܝ ܠܗ ܥܕܡܐ ܕܬܘܒ ܤܡ ܥܠܘܗܝ.
ܐܝܕܐ ܚܕܐ ܘܐܡܪ. ܐܢܐ ܚܙܐ ܐܢܐ ܒܢܝܢܫܐ ܐܝܟ ܐܝܠܢܐ ܕܡܗܠܟܝܢ.
ܒܬܪܟܢ ܬܘܒ ܤܡ ܐܝܕܗ ܥܠ ܥܝܢܘܗܝ. ܘܐܬܬܩܢ ܘܚܙܐ ܟܠܡܕܡ.
ܢܗܝܪܐܝܬ ܟܕ ܚܙܐ. ܘܫܕܪܗ ܠܒܝܬܗ ܘܐܡܪ ܠܗ ܐܦܠܐ ܠܩܪܝܬܐ.
ܘܐܦܠܐ ܠܐܢܫ ܡܢ ܗܠܝܢ ܬܐܡܪ. ܗܘ ܕܝܢ ܢܦܩ ܫܪܝ ܠܡܟܪܙܘ.
ܠܗ ܝܫܘܥ ܟܕ ܚܙܐ ܘܐܡܪ ܠܗ. ܕܠܐ ܬܫܬܥܐ ܠܐ ܐܫܬܥܝ
ܠܐܢܫ ܕܡܢ. ܐܡܪ ܠܗܘܢ ܝܫܘܥ. ܡܢ ܚܙܐ ܠܐ ܡܗܝܡܢ ܗܘܐ.
ܐܡܝܢ ܐܡܪ ܐܢܐ ܠܟܘܢ ∴ ܕܐܦ ܗܘܘ ܟܠܗܘܢ ܡܗܝܡܢܝܢ ܗܘܘ
ܐܝܟ ܗܕܐ ܕܚܙܐ. ܘܐܡܪܘ ܠܗ ܛܘܒܐ ܗܢܐ ܕܒܗ ܚܙܝܢ ܥܝ̈ܢܝܢ.
ܘܡܬܚܙܐ ܠܐ ܡܬܚܙܝܢ. ܗܢܐ ܕܝܢ ܒܫܡܐ ܠܐ ܢܗܘܐ ܐܠܐ ܒܡܪܝܐ
ܘܫܒܚ ܠܐܠܗܐ ∴ ∴

ܩܟܐ ܕܝܘܡ ܬܠܬܐ ܒܫܒܐ ܕܫܒܘܥܐ ܕܬܠܝܬܝܐ ܕܩܝܡܬܐ ∴ ∴ ∴

ܟܕ ܡܫܠܡ ܗܘܐ ܡܢ ܓܠܝܠܐ. ܐܡܪ ܠܗܘܢ ܝܫܘܥ. ܕܠܐ
ܗܘܐ ܗܢܐ ܕܐܢܫܐ ܕܢܫܬܠܡ ܒܐܝ̈ܕܝ ܒܢܝ̈ܢܫܐ. ܘܢܩܛܠܘܢܗ
ܘܒܝܘܡܐ ܕܬܠܬܐ ܢܩܘܡ. ܘܟܪܝܬ ܠܗܘܢ ܛܒ. ܘܟܕ ܐܬܘ
ܠܟܦܪܢܚܘܡ. ܩܪܒܘ ܗܢܘܢ ܕܢܤܒܝܢ ܗܘܘ ܬܪܬܝ ܕܝܢܪ̈ܐ

ܡܫܬܠܡܢܘܬܐ

ܟܣܦ ܪܫܐ ܠܘܬ ܟܐܦܐ ܘܐܡܪܘ ܠܗ. ܪܒܟܘܢ ܠܐ ܝܗܒ ܕܝ̈ܢܪܘܗܝ: ܐܡܪ ܠܗܘܢ ܐܝܢ. ܘܟܕ ܥܠ ܟܐܦܐ ܠܒܝܬܐ: ܩܕܡܗ ܝܫܘܥ ܘܐܡܪ ܠܗ. ܡܢܐ ܡܬܚܙܐ ܠܟ ܫܡܥܘܢ: ܡܠܟܐ ܕܐܪܥܐ ܡܢ ܡܢ ܢܣܒܝܢ ܡܟܣܐ ܘܟܣܦ ܪܫܐ. ܡܢ ܒܢ̈ܝܗܘܢ ܐܘ ܡܢ ܢܘܟܪ̈ܝܐ. ܐܡܪ ܠܗ ܫܡܥܘܢ: ܡܢ ܢܘܟܪ̈ܝܐ. ܐܡܪ ܠܗ ܝܫܘܥ. ܡܕܝܢ ܒܢ̈ܝܐ ܚ̈ܐܪܐ ܐܢܘܢ ܒܢ̈ܝܐ. ܕܠܐ ܕܝܢ ܢܟܫܠ ܐܢܘܢ. ܙܠ ܠܝܡܐ ܘܐܪܡܐ ܩܒܠܐ. ܘܢܘܢܐ ܩܕܡܝܐ ܕܣܠܩ: ܦܬܚ ܦܘܡܗ ܘܬܫܟܚ ܐܣܬܪܐ. ܗܘ ܣܒ ܘܗܒ ܚܠܦܝ ܘܚܠܦܝܟ ❖ ❖

ܟܚ 18 ܕܚܕ ܒܫܒܐ ܕܬܠܬܐ ܕܩܘܕܫ ܥܕܬܐ ❖

ܒܗ ܒܫܥܬܐ: ܩܪܒܘ ܬܠܡܝܕܐ ܠܘܬ ܝܫܘܥ ܘܐܡܪܝܢ. ܡܢܘ ܟܝ ܪܒ ܒܡܠܟܘܬܐ ܕܫܡܝܐ. ܘܩܪܐ ܝܫܘܥ ܛܠܝܐ: ܘܐܩܝܡܗ ܒܡܨܥܬܗܘܢ. ܘܐܡܪ. ܐܡܝܢ ܐܡܪ ܐܢܐ ܠܟܘܢ: ܕܐܢ ܠܐ ܬܬܦܢܘܢ ܘܬܗܘܘܢ ܐܝܟ ܛܠܝܐ: ܠܐ ܬܥܠܘܢ ܠܡܠܟܘܬܐ ܕܫܡܝܐ. ܡܢ ܗܘ ܗܟܝܠ ܕܡܟܝܟ ܢܦܫܗ ܐܝܟ ܛܠܝܐ ܗܢܐ: ܗܘ ܢܗܘܐ ܪܒ ܒܡܠܟܘܬܐ ܕܫܡܝܐ. ܘܡܢ ܕܢܩܒܠ ܐܝܟ ܛܠܝܐ ܗܢܐ ܒܫܡܝ: ܠܝ ܗܘ ܡܩܒܠ. ܘܟܠ ܕܢܟܫܠ ܚܕ ܡܢ ܗܠܝܢ ܙܥܘܪ̈ܐ ܕܡܗܝܡܢܝܢ ܒܝ: ܦܩܚ ܗܘܐ ܠܗ ܕܢܬܬܠܐ ܪܚܝܐ ܕܚܡܪܐ ܒܨܘܪܗ. ܘܢܛܒܥ ܒܥܘܡܩܘܗܝ ܕܝܡܐ ❖ ܘܝ ܠܥܠܡܐ ܡܢ ܡܟܫܘ̈ܠܐ. ܐܢܢܩܐ ܓܝܪ ܕܢܐܬܘܢ ܡܟܫܘ̈ܠܐ. ܘܝ ܕܝܢ ܠܓܒܪܐ ܕܒܐܝܕܗ ܢܐܬܘܢ ܡܟܫܘ̈ܠܐ. ܐܢ ܕܝܢ ܐܝܕܟ ܐܘ ܪܓܠܟ ܡܟܫܠܐ ܠܟ: ܦܣܘܩܝܗ ܘܫܕܝܗ ܡܢܟ. ܛܒ ܗܘ ܠܟ ܕܬܥܘܠ ܠܚ̈ܝܐ ܟܕ ܚܓܝܣ ܐܢܬ ܐܘ ܟܕ ܚܓܝܪ. ܘܠܐ ܟܕ ܐܝܬ ܠܟ ܬܪ̈ܬܝܢ ܐܝ̈ܕܝܢ ܐܘ ܬܪ̈ܬܝܢ ܪ̈ܓܠܝܢ: ܬܦܠ ܒܢܘܪܐ ܕܠܥܠܡ. ܘܐܢ ܗܘ ܕܥܝܢܟ ܡܟܫܠܐ ܠܟ: ܚܨܝܗ ܘܫܕܝܗ ܡܢܟ. ܛܒ ܗܘ ܠܟ ܕܒܚܕܐ ܥܝܢܐ ܬܥܘܠ ܠܚ̈ܝܐ. ܘܠܐ ܟܕ ܐܝܬ ܠܟ ܬܪ̈ܬܝܢ ܥ̈ܝܢܝܢ ܬܦܠ ܒܓܗܢܐ ܕܢܘܪܐ. ܚܙܘ ܠܐ ܬܒܣܘܢ ܥܠ ܚܕ ܡܢ ܗܠܝܢ ܙܥܘܪ̈ܐ. ܐܡܪ

ܐܢܐ ܠܟܘܢ ܓܝܪ. ܕܡܠܐܟܝܗܘܢ ܒܟܠܙܒܢ ܚܙܝܢ ܦܪܨܘܦܗ ܕܐܒܝ
ܕܒܫܡܝܐ. ܐܬܐ ܓܝܪ ܒܪܗ ܕܐܢܫܐ. ܕܢܚܐ ܡܕܡ ܕܐܒܝܕ ܗܘܐ.
ܡܢܐ ܡܬܚܙܐ ܠܟܘܢ. ܐܢ ܢܗܘܘܢ ܠܓܒܪ ܡܐܐ ܥܪ̈ܒܝܢ: ܘܢܛܥܐ
ܚܕ ܡܢܗܘܢ. ܠܐ ܫܒܩ ܬܫܥܝܢ ܘܬܫܥܐ ܒܛܘܪܐ: ܘܐܙܠ ܒܥܐ
ܠܗܘ ܕܛܥܐ: ܘܐܢ ܢܫܟܚܝܘܗܝ: ܐܡܝܢ ܐܡܪ ܐܢܐ ܠܟܘܢ. ܕܚܕܐ ܒܗ
ܝܬܝܪ ܡܢ ܬܫܥܝܢ ܘܬܫܥܐ ܕܠܐ ܛܥܘ. ܗܟܢܐ ܠܐ ܗܘܐ ܨܒܝܢܐ
ܩܕܡ ܐܒܘܟܘܢ ܕܒܫܡܝܐ. ܕܢܐܒܕ ܚܕ ܡܢ ܗܠܝܢ ܙܥܘܪ̈ܐ ✤ ✤

✤

ܡܟܗ ܗܘ ܒܫܒܬܐ ܕܐܪܒܥܐ ܕܒܬܪ ܦܢܛܩܘܣܛܐ::

✤ ܐܢ ܕܝܢ ܐܣܟܠ ܒܟ ܐܚܘܟ ܙܠ ܐܟܣܝܘܗܝ ܒܝܢܝܟ ܘܒܝܢܘܗܝ
ܒܠܚܘܕ. ܐܢ ܫܡܥ ܠܟ ܐܬܪܒܚܬ ܐܚܘܟ. ܘܐܢ ܠܐ ܫܡܥ ܠܟ. ܕܒܪ
ܥܡܟ ܚܕ ܐܘ ܬܪܝܢ. ܕܥܠ ܦܘܡ ܬܪܝܢ ܐܘ ܬܠܬܐ ܣܗ̈ܕܝܢ
ܬܩܘܡ ܟܠ ܡܠܐ. ܐܢ ܕܝܢ ܐܦ ܠܐ ܠܗܘܢ ܢܫܡܥ ܐܡܪ
ܠܥܕܬܐ. ܐܢ ܕܝܢ ܐܦ ܠܐ ܠܥܕܬܐ ܢܫܡܥ. ܢܗܘܐ ܠܟ ܐܝܟ
ܡܟܣܐ ܘܐܝܟ ܚܢܦܐ. ܘܐܡܝܢ ܐܡܪ ܐܢܐ ܠܟܘܢ. ܕܟܠ ܡܐ
ܕܬܐܣܪܘܢ ܒܐܪܥܐ. ܢܗܘܐ ܐܣܝܪ ܒܫܡܝܐ. ܘܡܕܡ ܕܬܫܪܘܢ
ܒܐܪܥܐ. ܢܗܘܐ ܫܪܐ ܒܫܡܝܐ. ܬܘܒ ܐܡܪ ܐܢܐ ܠܟܘܢ. ܕܐܢ ܬܪܝܢ
ܡܢܟܘܢ ܢܫܘܘܢ ܒܐܪܥܐ ܥܠ ܟܠ ܨܒܘ ܕܢܫܐܠܘܢ. ܢܗܘܐ
ܠܗܘܢ ܡܢ ܠܘܬ ܐܒܝ ܕܒܫܡܝܐ. ܐܝܟܐ ܓܝܪ ܕܬܪܝܢ ܐܘ ܬܠܬܐ
ܟܢܝܫܝܢ ܒܫܡܝ. ܬܡܢ ܐܢܐ ܒܡܨܥܬܗܘܢ. ܗܝܕܝܢ ܩܪܒ ܠܘܬܗ
ܟܐܦܐ ܘܐܡܪ ܠܗ. ܡܪܝ. ܟܡܐ ܙܒ̈ܢܝܢ ܐܢ ܢܣܟܠ ܒܝ ܐܚܝ
ܐܫܒܘܩ ܠܗ. ܥܕܡܐ ܠܫܒܥ ܙܒ̈ܢܝܢ. ܐܡܪ ܠܗ ܝܫܘܥ ܠܐ
ܐܡܪ ܐܢܐ ܠܟ ܥܕܡܐ ܠܫܒܥ. ܐܠܐ ܥܕܡܐ ܠܫܒܥܝܢ ܙܒ̈ܢܝܢ
ܫܒܥ ܫܒܥ ✤ ✤

✤

ܡܠ ✤ ܕܚܡܫܬܐ ܕܫܒ̈ܬܐ ܕܒܬܪ ܦܢܛܩܘܣܛܐ

✤

ܡ̣ܬܝ g ı

ܡܛܠ ܗܢܐ ܐܬܕܡܝܬ ܡܠܟܘܬܐ ܕܫܡܝܐ ܠܓܒܪܐ ܡܠܟܐ ܕܨܒܐ ܕܢܣܒ ܚܘܫܒܢܐ ܡܢ ܥܒܕܘܗܝ. ܘܟܕ ܫܪܝ ܠܡܣܒ. ܩܪܒܘ ܠܗ ܚܕ ܕܚܝܒ ܪ̈ܒܘ ܟܟܪ̈ܝܢ. ܘܟܕ ܠܝܬ ܗܘܐ ܠܗ ܠܡܦܪܥ. ܦܩܕ ܡܪܗ ܕܢܙܕܒܢ ܗܘ ܘܐܢܬܬܗ ܘܒܢ̈ܘܗܝ ܘܟܠ ܡܕܡ ܕܐܝܬ ܠܗ ܘܢܦܪܘܥ. ܘܢܦܠ ܗܘ ܥܒܕܐ ܣܓܕ ܠܗ ܘܐܡܪ. ܡܪܝ. ܐܓܪ ܪܘܚܟ ܥܠܝ. ܘܟܠ ܡܕܡ ܦܪܥ ܐܢܐ ܠܟ. ܘܐܬܪܚܡ ܡܪܗ ܕܥܒܕܐ ܗܘ ܘܫܪܝܗ ܘܫܒܩ ܠܗ ܚܘܒܬܗ. ܢܦܩ ܕܝܢ ܥܒܕܐ ܗܘ. ܘܐܫܟܚ ܚܕ ܡܢ ܟܢ̈ܘܬܗ ܕܚܝܒ ܗܘܐ ܠܗ ܡܐܐ ܕܝܢܪ̈ܝܢ. ܘܐܚܕܗ ܘܚܢܩ ܗܘܐ ܠܗ ܘܐܡܪ ܠܗ. ܗܒ ܠܝ ܡܕܡ ܕܚܝܒ ܐܢܬ ܠܝ. ܘܢܦܠ ܗܘ ܟܢܬܗ ܥܠ ܪ̈ܓܠܘܗܝ ܘܒܥܐ ܡܢܗ ܘܐܡܪ. ܐܓܪ ܪܘܚܟ ܥܠܝ ܘܟܠ ܡܕܡ ܦܪܥ ܐܢܐ ܠܟ. ܗܘ ܕܝܢ ܠܐ ܨܒܐ. ܐܠܐ ܐܙܠ ܐܪܡܝܗ ܒܝܬ ܐܣܝܪ̈ܐ. ܥܕܡܐ ܕܢܬܠ ܠܗ ܡܕܡ ܕܚܝܒ ܠܗ. ܟܕ ܚܙܘ ܕܝܢ ܟܢ̈ܘܬܗ ܡܕܡ ܕܗܘܐ ܟܪܝܬ ܠܗܘܢ ܛܒ. ܘܐܬܘ ܐܘܕܥܘ ܠܡܪܗܘܢ ܟܠ ܡܕܡ ܕܗܘܐ. ܗܝܕܝܢ ܩܪܝܗ ܡܪܗ ܘܐܡܪ ܠܗ. ܥܒܕܐ ܒܝܫܐ. ܟܠܗ ܚܘܒܬܟ ܫܒܩܬ ܠܟ ܕܒܥܝܬ ܡܢܝ. ܠܐ ܘܠܐ ܗܘܐ ܐܦ ܠܟ ܕܬܪܚܡ ܥܠ ܟܢܬܟ ܐܝܟ ܕܐܢܐ ܐܬܪܚܡܬ ܥܠܝܟ. ܘܐܬܚܡܬ ܡܪܗ ܘܐܫܠܡܗ ܠܡܫܢܩܢ̈ܐ. ܥܕܡܐ ܕܢܦܪܘܥ ܟܠ ܡܕܡ ܕܚܝܒ ܠܗ. ܗܟܢܐ ܥܒܕ ܠܟܘܢ ܐܒܝ ܕܒܫܡܝܐ. ܐܢ ܠܐ ܬܫܒܩܘܢ ܐܢܫ ܠܐܚܘܗܝ ܡܢ ܠܒܟܘܢ ܣܟܠܘܬܗ.

ܝܛ 19

ܕܨܦܪܐ ܕܚܕܒܫܒܐ ܕܒܬܪ [illegible] ܕܨܠܝܒܐ

ܘܗܘܐ ܕܟܕ ܫܠܡ ܝܫܘܥ ܡ̈ܠܐ ܗܠܝܢ. ܫܢܝ ܡܢ ܓܠܝܠܐ. ܘܐܬܐ ܠܬܚܘܡܐ ܕܝܗܘܕ ܠܥܒܪܐ ܕܝܘܪܕܢܢ. ܘܐܬܘ ܒܬܪܗ ܟܢ̈ܫܐ ܣܓܝ̈ܐܐ. ܘܐܣܝ ܐܢܘܢ ܬܡܢ. ܘܩܪܒܘ ܠܘܬܗ ܦܪ̈ܝܫܐ ܘܡܢܣܝܢ ܗܘܘ ܠܗ. ܘܐܡܪܝܢ. ܐܢ ܫܠܝܛ ܠܓܒܪܐ ܕܢܫܪܐ ܐܢܬܬܗ ܥܠ ܟܠ ܥܠܐ. ܗܘ ܕܝܢ ܥܢܐ ܘܐܡܪ ܠܗܘܢ. ܠܐ ܩܪܝܬܘܢ ܕܗܘ ܕܥܒܕ ܡܢ ܒܪܫܝܬ: ܕܟܪܐ ܘܢܩܒܬܐ ܥܒܕ ܐܢܘܢ. ܘܐܡܪ ܡܛܠ ܗܢܐ ܢܫܒܘܩ ܓܒܪܐ

ܠܐܒܘܗܝ ܘܠܐܡܗ ܘܢܩܦ ܠܐܢܬܬܗ. ܘܢܗܘܘܢ ܬܪܝܗܘܢ ܚܕ ܒܣܪ.
ܡܟܝܠ ܠܐ ܗܘܘ ܬܪܝܢ ܐܠܐ ܚܕ ܦܓܪ. ܡܕܡ ܗܟܝܠ ܕܐܠܗܐ ܙܘܓ
ܒܪܢܫܐ ܠܐ ܢܦܪܫ. ܐܡܪܝܢ ܠܗ. ܠܡܢܐ ܗܟܝܠ ܡܘܫܐ ܦܩܕ
ܕܢܬܠ ܟܬܒܐ ܕܫܘܒܩܢܐ ܘܢܫܪܝܗ. ܐܡܪ ܠܗܘܢ. ܡܘܫܐ ܠܘܩܒܠ
ܩܫܝܘܬ ܠܒܟܘܢ ܐܦܣ ܠܟܘܢ ܕܬܫܪܘܢ ܢܫܝܟܘܢ. ܡܢ ܒܪܫܝܬ ܕܝܢ
ܠܐ ܗܘܐ ܗܟܢܐ. ܐܡܪ ܐܢܐ ܠܟܘܢ ܕܝܢ. ܕܡܢ ܕܫܒܩ ܐܢܬܬܗ ܕܠܐ
ܥܠ ܙܢܝܘܬܐ ܘܢܣܒ ܐܚܪܬܐ ܓܐܪ. ܘܡܢ ܕܢܣܒ ܫܒܝܩܬܐ ܓܐܪ. ܐܡܪܝܢ
ܠܗ ܬܠܡܝܕܘܗܝ. ܐܢ ܗܟܢܐ ܗܝ ܥܠܬܐ ܕܓܒܪܐ ܥܡ ܐܢܬܬܗ. ܠܐ
ܦܩܚ ܠܡܣܒ ܐܢܬܬܐ. ܗܘ ܕܝܢ ܐܡܪ ܠܗܘܢ. ܠܐ ܟܠܢܫ ܣܦܩ ܠܗ
ܠܡܠܬܐ ܗܕܐ. ܐܠܐ ܠܡܢ ܕܝܗܝܒܐ ܠܗ. ܐܝܬ ܓܝܪ ܡܗܝܡܢܐ ܕܡܢ
ܟܪܣܐ ܕܐܡܗܘܢ ܐܬܝܠܕܘ ܗܟܢܐ. ܘܐܝܬ ܡܗܝܡܢܐ. ܕܡܢ ܒܢܝܢܫܐ
ܗܘܘ ܡܗܝܡܢܐ. ܘܐܝܬ ܡܗܝܡܢܐ. ܕܗܢܘܢ ܚܒܠܘ ܢܦܫܗܘܢ ܡܛܠ
ܡܠܟܘܬܐ ܕܫܡܝܐ. ܡܢ ܕܡܫܟܚ ܠܡܣܦܩ ܢܣܦܩ.
ܗܝܕܝܢ ܩܪܒܘ ܠܗ ܛܠܝܐ ܕܢܣܝܡ ܐܝܕܗ ܥܠܝܗܘܢ ܘܢܨܠܐ. ܘܟܐܐ
ܗܘܘ ܒܗܘܢ ܬܠܡܝܕܘܗܝ. ܗܘ ܕܝܢ ܝܫܘܥ ܐܡܪ ܠܗܘܢ. ܫܒܘܩܘ ܛ
ܠܛܠܝܐ ܢܐܬܘܢ ܠܘܬܝ ܘܠܐ ܬܟܠܘܢ ܐܢܘܢ. ܕܕܐܝܠܝܢ
ܕܐܝܟ ܗܠܝܢ ܐܝܬܝܗ ܡܠܟܘܬܐ ܕܫܡܝܐ. ܘܣܡ ܐܝܕܗ ܥܠܝܗܘܢ. ܘܐܙܠ
ܠܗ ܡܢ ܬܡܢ ܀

ܡܬܝ **ܕܬܪܝܢܒܫܒܐ ܕܫܒܘܥܐ ܕܬܠܬ ܕܨܘܡܐ ܕܪܡܫܐ**
ܕܡܬܝ ܀ ܘܐܬܐ ܚܕ ܩܪܒ ܘܐܡܪ ܠܗ. ܡܠܦܢܐ ܛܒܐ. ܡܢܐ
ܛܒܐ ܐܥܒܕ ܕܢܗܘܘܢ ܠܝ ܚܝܐ ܕܠܥܠܡ. ܗܘ ܕܝܢ ܐܡܪ ܠܗ. ܡܢܐ
ܩܪܐ ܐܢܬ ܠܝ ܛܒܐ. ܠܝܬ ܛܒܐ ܐܠܐ ܐܢ ܚܕ ܐܠܗܐ. ܐܢ ܕܝܢ ܨܒܐ ܐܢܬ
ܕܬܥܘܠ ܠܚܝܐ ܛܪ ܦܘܩܕܢܐ. ܐܡܪ ܠܗ ܐܝܠܝܢ. ܗܘ ܕܝܢ ܝܫܘܥ
ܐܡܪ ܠܗ. ܕܠܐ ܬܩܛܘܠ. ܘܠܐ ܬܓܘܪ. ܘܠܐ ܬܓܢܘܒ. ܘܠܐ ܬܣܗܕ
ܣܗܕܘܬܐ ܕܫܘܩܪܐ. ܘܝܩܪ ܠܐܒܘܟ ܘܠܐܡܟ. ܘܐܚܒ ܠܩܪܝܒܟ ܐܝܟ
ܢܦܫܟ. ܐܡܪ ܠܗ ܗܘ ܥܠܝܡܐ. ܗܠܝܢ ܟܠܗܝܢ ܢܛܪܬ ܐܢܝܢ ܡܢ ܛ

ܬܠܡܝܕܘܗܝ. ܡܟܐ ܫܐܠܐ ܐܢܐ. ܐܡܪ ܠܗ ܝܫܘܥ. ܡܢܐ ܨܒܝܐ ܐܢܬܝ
ܠܡܪܝܐ. ܐܡܪܐ ܠܗ ܕܢܬܒܘܢ ܗܠܝܢ ܬܪܝܢ ܒܢܝ. ܚܕ ܡܢ ܝܡܝܢܟ
ܒܡܠܟܘܬܟ. ܗܘ ܕܝܢ ܐܡܪ ܠܗܘܢ: ܚܕ ܡܢ ܝܡܝܢܟ ܘܚܕ
ܡܢ ܣܡܠܟ. ܐܡܪ ܗܘܐ ܠܗܘܢ ܝܕܥܝܢ ܐܢܬܘܢ ܡܢܐ ܫܐܠܝܢ ܐܢܬܘܢ: ܡܫܟܚܝܢ ܕܝܢ ܐܢܬܘܢ
ܠܡܫܬܐ ܟܣܐ. ܐܡܪܝܢ ܠܗ ܡܫܟܚܝܢܢ: ܘܒܡܥܡܘܕܝܬܐ ܕܐܢܐ
ܘܒܗ ܠܡܥܡܕ. ܡܫܟܚܝܢ. ܗܘ ܕܝܢ ܐܡܪ ܐܢܐ ܠܟܘܢ: ܕܟܣܝ
ܗܘ ܬܫܬܘܢ ܘܡܥܡܘܕܝܬܐ ܕܐܢܐ ܥܡܕ ܐܢܐ ܬܥܡܕܘܢ: ܕܬܬܒܘܢ ܕܝܢ
ܡܢ ܝܡܝܢܝ ܐܘ ܣܡܠܝ ܠܡܬܠ ܠܐ ܗܘܬ ܕܝܠܝ: ܐܠܐ ܠܐܝܠܝܢ ܕܡܛܝܒܐ
ܠܗܘܢ ܡܢ ܐܒܝ. ܟܕ ܫܡܥܘ ܕܝܢ ܥܣܪܐ ܐܬܚܡܬܘ. ܩܪܐ ܐܢܘܢ ܝܫܘܥ ܘܐܡܪ
ܠܗܘܢ. ܡܢ ܕܨܒܐ ܕܢܗܘܐ ܪܒܐ ܢܗܘܐ ܠܟܘܢ ܡܫܡܫܢܐ. ܟܠ ܕܢܗܘܐ ܕܝܢ ܩܕܡܝܐ
ܡܫܡܫܢܐ ⁘ ⁘

⁘

ܩܛ ⁘ ܕܨܦܪܐ ܕܒܥܐܕܗ ܕܦܛܪܘܣ ܫܠܝܚܐ ⁘ ⁘

ܗܝܕܝܢ ܥܢܐ ܟܐܦܐ ܘܐܡܪ ܠܗ. ܗܐ ܚܢܢ ܫܒܩܢ ܟܠܡܕܡ ܘܐܬܝܢ
ܒܬܪܟ. ܡܢܐ ܟܝ ܢܗܘܐ ܠܢ. ܐܡܪ ܠܗܘܢ ܝܫܘܥ. ܐܡܝܢ ܐܡܪ
ܐܢܐ ܠܟܘܢ: ܕܐܢܬܘܢ ܕܐܬܝܬܘܢ ܒܬܪܝ: ܒܥܠܡܐ ܚܕܬܐ ܡܐ
ܕܝܬܒ ܒܪܗ ܕܐܢܫܐ ܥܠ ܬܪܘܢܘܣ ܕܫܘܒܚܗ: ܬܬܒܘܢ ܐܦ
ܐܢܬܘܢ ܥܠ ܬܪܥܣܪ ܟܘܪܣܘܢ: ܘܬܕܘܢܘܢ ܬܪܥܣܪ ܫܒܛܝܢ
ܕܐܝܣܪܝܠ. ܘܟܠ ܐܢܫ ܕܫܒܩ ܒܬܐ ܐܘ ܐܚܐ ܐܘ ܐܚܘܬܐ. ܐܘ ܐܒܐ
ܐܘ ܐܡܐ. ܐܘ ܐܢܬܬܐ ܐܘ ܒܢܝܐ: ܐܘ ܩܘܪܝܐ ܡܛܠ ܫܡܝ: ܚܕ
ܒܡܐܐ ܢܣܒ: ܘܚܝܐ ܕܠܥܠܡ ܢܐܪܬ. ܣܓܝܐܐ ܕܝܢ ܩܕܡܝܐ
ܕܢܗܘܘܢ ܐܚܪܝܐ ܘܐܚܪܝܐ ܩܕܡܝܐ ⁘ ⁘ ⁘ ⁘

⁘

ܩܝ 20 ⁘ ܩܘܪܒܐ ܕܦܘܠܘܣ ܫܠܝܚܐ ⁘ ⁘

ܕܡܝܐ ܓܝܪ ܡܠܟܘܬܐ ܕܫܡܝܐ. ܠܓܒܪܐ ܡܪܐ ܒܝܬܐ ܕܢܦܩ ܒܨܦܪܐ
ܕܢܐܓܘܪ ܦܥܠܐ ܠܟܪܡܗ. ܦܣܩ ܕܝܢ ܥܡ ܦܥܠܐ ܕܝܢܪܐ ܒܝܘܡܐ.
ܘܫܕܪ ܐܢܘܢ ܠܟܪܡܗ. ܘܢܦܩ ܒܬܠܬ ܫܥܝܢ. ܘܚܙܐ ܐܚܪܢܐ ܕܩܝܡܝܢ

ܒܫܘܩܐ ܘܒܛܝܠܝܢ. ܘܐܡܪ ܠܗܘܢ ܙܠܘ ܐܦ ܐܢܬܘܢ ܠܟܪܡܐ. ܘܡܕܡ ܕܙܕܩ ܝܗܒ ܐܢܐ ܠܟܘܢ. ܗܢܘܢ ܕܝܢ ܐܙܠܘ. ܘܢܦܩ ܬܘܒ ܒܫܬ ܘܒܬܫܥ ܫܥܝܢ. ܘܥܒܕ ܗܟܘܬ. ܘܠܦܢܝ ܥܕܢ ܒܚܕܥܣܪܐ ܫܥܝܢ. ܢܦܩ ܘܐܫܟܚ ܐܚܪܢܐ ܕܩܝܡܝܢ ܘܒܛܝܠܝܢ. ܘܐܡܪ ܠܗܘܢ. ܡܢܐ ܩܝܡܝܢ ܐܢܬܘܢ ܝܘܡܐ ܟܠܗ ܘܒܛܝܠܝܢ. ܐܡܪܝܢ ܠܗ ܕܠܐ ܐܢܫ ܐܓܪܢ. ܐܡܪ ܠܗܘܢ. ܙܠܘ ܐܦ ܐܢܬܘܢ ܠܟܪܡܐ. ܘܡܕܡ ܕܙܕܩ ܢܣܒܝܢ ܐܢܬܘܢ ܀ ܟܕ ܗܘܐ ܕܝܢ ܪܡܫܐ. ܐܡܪ ܡܪܐ ܟܪܡܐ ܠܪܒܝܬܗ. ܩܪܝ ܠܦܥܠܐ ܘܗܒ ܠܗܘܢ ܐܓܪܗܘܢ. ܘܫܪܝ ܡܢ ܐܚܪܝܐ ܘܥܕܡܐ ܠܩܕܡܝܐ. ܘܐܬܘ ܗܢܘܢ ܕܚܕܥܣܪܐ ܫܥܝܢ. ܢܣܒܘ ܕܝܢܪܐ ܕܝܢܪܐ. ܘܟܕ ܐܬܘ ܩܕܡܝܐ. ܣܒܪܘ ܕܝܬܝܪ ܢܣܒܝܢ. ܘܢܣܒܘ ܕܝܢܪܐ ܕܝܢܪܐ ܐܦ ܗܢܘܢ. ܘܟܕ ܢܣܒܘ. ܪܛܢܘ ܥܠ ܡܪܐ ܒܝܬܐ. ܘܐܡܪܝܢ. ܗܠܝܢ ܐܚܪܝܐ ܚܕܐ ܫܥܐ ܥܒܕܘ. ܘܫܘܝܬ ܐܢܘܢ ܥܡܢ ܕܫܩܠܢ ܝܘܩܪܗ ܕܝܘܡܐ ܘܚܘܡܗ. ܗܘ ܕܝܢ ܥܢܐ ܘܐܡܪ ܠܚܕ ܡܢܗܘܢ. ܚܒܪܝ ܠܐ ܡܥܘܠ ܐܢܐ ܠܟ. ܠܐ ܗܘܐ ܒܕܝܢܪܐ ܩܨܬ ܥܡܝ. ܫܩܘܠ ܕܝܠܟ ܘܙܠ. ܨܒܐ ܐܢܐ ܕܝܢ ܠܗܢܐ ܐܚܪܝܐ ܕܐܬܠ ܐܝܟ ܕܠܟ. ܐܘ ܠܐ ܫܠܝܛ ܠܝ ܕܡܕܡ ܕܨܒܐ ܐܢܐ ܐܥܒܕ ܒܕܝܠܝ. ܐܘ ܥܝܢܟ ܒܝܫܐ ܕܐܢܐ ܛܒ ܐܢܐ. ܗܟܢܐ ܢܗܘܘܢ ܐܚܪܝܐ ܩܕܡܝܐ. ܘܩܕܡܝܐ ܐܚܪܝܐ. ܣܓܝܐܝܢ ܓܝܪ ܩܪܝܐ ܘܙܥܘܪܝܢ ܓܒܝܐ ܀

ܠܗ ܕܚܕ ܒܫܒܐ ܀ ܗ ܀ ܕܒܬܪ ܦܢܛܩܘܣܛܐ ܀

ܟܕ ܗܘܐ ܕܝܢ ܣܠܩ ܝܫܘܥ ܠܐܘܪܫܠܡ. ܕܒܪ ܠܬܪܥܣܪܬܗܘܢ ܬܠܡܝܕܘܗܝ ܒܝܢܘܗܝ ܠܒܘܕܝܗܘܢ ܒܐܘܪܚܐ ܘܐܡܪ ܠܗܘܢ. ܗܐ ܣܠܩܝܢ ܚܢܢ ܠܐܘܪܫܠܡ. ܘܒܪܗ ܕܐܢܫܐ ܡܫܬܠܡ ܠܪܒܝ ܟܗܢܐ ܘܠܣܦܪܐ. ܘܢܚܝܒܘܢܝܗܝ ܠܡܘܬܐ. ܘܢܫܠܡܘܢܝܗܝ ܠܥܡܡܐ ܘܢܒܙܚܘܢ ܒܗ ܘܢܢܓܕܘܢܝܗܝ ܘܢܙܩܦܘܢܝܗܝ. ܘܠܝܘܡܐ ܕܬܠܬܐ ܢܩܘܡ ܀ ܗܝܕܝܢ ܩܪܒܬ ܠܘܬܗ ܐܡܗܘܢ ܕܒܢܝ ܙܒܕܝ ܗܝ ܘܒܢܝܗ ܘܣܓܕܬ ܠܗ ܘܫܐܠܐ ܠܗ ܡܕܡ. ܗܘ ܕܝܢ ܐܡܪ ܠܗ. ܡܢܐ ܨܒܝܐ ܐܢܬܝ. ܐܡܪܐ ܠܗ

ܐܡܪ ܕܢܬܒܘܢ ܗܠܝܢ ܬܪܝܢ ܒܢܝ̈: ܚܕ ܡܢ ܝܡܝܢܟ ܘܚܕ ܡܢ ܣܡܠܟ ܒܡܠܟܘܬܟ. ܥܢܐ ܝܫܘܥ ܘܐܡܪ. ܠܐ ܝܕܥܝܢ ܐܢܬܘܢ ܡܢܐ ܫܐܠܝܢ ܐܢܬܘܢ. ܡܫܟܚܝܢ ܐܢܬܘܢ ܠܡܫܬܐ ܟܣܐ ܕܐܢܐ ܥܬܝܕ ܐܢܐ ܠܡܫܬܐ. ܐܘ ܡܥܡܘܕܝܬܐ ܕܐܢܐ ܥܡܕ ܐܢܐ ܠܡܥܡܕ. ܐܡܪܝܢ ܠܗ ܡܫܟܚܝܢܢ. ܐܡܪ ܠܗܘܢ. ܟܣܝ ܬܫܬܘܢ. ܘܡܥܡܘܕܝܬܐ ܕܐܢܐ ܥܡܕ ܐܢܐ ܬܥܡܕܘܢ. ܕܬܬܒܘܢ ܕܝܢ ܡܢ ܝܡܝܢܝ ܘܡܢ ܣܡܠܝ. ܠܐ ܗܘܬ ܕܝܠܝ ܠܡܬܠ. ܐܠܐ ܠܐܝܠܝܢ ܕܡܛܝܒܐ ܡܢ ܐܒܝ. ܟܕ ܫܡܥܘ ܕܝܢ ܥܣܪܐ ܐܬܚܡܬܘ ܥܠ ܗܢܘܢ ܬܪܝܢ ܐܚܝ̈ܢ. ܘܩܪܐ ܐܢܘܢ ܝܫܘܥ ܘܐܡܪ ܠܗܘܢ. ܝܕܥܝܢ ܐܢܬܘܢ ܕܪ̈ܫܝ ܥܡ̈ܡܐ ܡܪ̈ܝܗܘܢ ܐܢܘܢ. ܘܪ̈ܘܪܒܢܝܗܘܢ ܫܠܝܛܝܢ ܥܠܝܗܘܢ. ܠܐ ܕܝܢ ܗܟܢܐ ܢܗܘܐ ܒܝܢܬܟܘܢ. ܐܠܐ ܡܢ ܕܨܒܐ ܒܟܘܢ ܕܢܗܘܐ ܪܒܐ. ܢܗܘܐ ܠܟܘܢ ܡܫܡܫܢܐ. ܘܡܢ ܕܨܒܐ ܒܟܘܢ ܕܢܗܘܐ ܩܕܡܝܐ. ܢܗܘܐ ܠܟܘܢ ܥܒܕܐ. ܐܝܟ ܒܪܗ ܕܐܢܫܐ. ܕܠܐ ܐܬܐ ܕܢܫܬܡܫ. ܐܠܐ ܕܢܫܡܫ. ܘܢܬܠ ܢܦܫܗ ܦܘܪܩܢܐ ܚܠܦ ܣܓܝܐ̈ܐ.

ܠܒ ܕܡܘܬܒܐ ܕܫܒܬܐ ܕܚܡܫܐ ܕܨܘܡܐ :: ::

ܘܟܕ ܢܦܩ ܝܫܘܥ ܡܢ ܐܝܪܝܚܘ. ܐܬܐ ܗܘܐ ܒܬܪܗ ܟܢܫܐ ܣܓܝܐܐ. ܘܗܐ ܣܡܝ̈ܐ ܬܪܝܢ ܝܬܒܝܢ ܗܘܘ ܥܠ ܝܕ ܐܘܪܚܐ. ܘܟܕ ܫܡܥܘ ܕܝܫܘܥ ܥܒܪ. ܩܥܘ ܘܐܡܪܝܢ. ܐܬܪܚܡ ܥܠܝܢ ܡܪܢ ܒܪܗ ܕܕܘܝܕ. ܟܢܫܐ ܕܝܢ ܟܐܐ ܗܘܐ ܒܗܘܢ ܕܢܫܬܩܘܢ. ܘܗܢܘܢ ܝܬܝܪܐܝܬ ܐܪܝܡܘ ܩܠܗܘܢ ܘܐܡܪܝܢ. ܡܪܢ ܐܬܪܚܡ ܥܠܝܢ ܒܪܗ ܕܕܘܝܕ. ܘܩܡ ܝܫܘܥ ܘܩܪܐ ܐܢܘܢ. ܘܐܡܪ. ܡܢܐ ܨܒܝܢ ܐܢܬܘܢ ܕܐܥܒܕ ܠܟܘܢ. ܐܡܪܝܢ ܠܗ. ܡܪܢ ܕܢܬܦܬܚܢ ܥܝܢ̈ܝܢ. ܘܐܬܪܚܡ ܥܠܝܗܘܢ ܝܫܘܥ ܘܩܪܒ ܠܥܝܢ̈ܝܗܘܢ. ܘܡܚܕܐ ܐܬܦܬܚܝ ܥܝܢ̈ܝܗܘܢ ܘܐܙܠܘ ܒܬܪܗ.

ܠܓ 21 ܕܨܦܪܐ ܕܚܕ ܒܫܒܐ ܕܐܘܫܥܢܐ :: ::

ܘܟܕ ܩܪܒ ܠܐܘܪܫܠܡ. ܘܐܬܐ ܠܒܝܬ ܦܐܓܐ ܠܓܢܒ ܛܘܪܐ ܕܙܝܬܐ.

ܫܕܪ ܝܫܘܥ ܬܪܝܢ ܡܢ ܬܠܡܝܕܘܗܝ. ܘܐܡܪ ܠܗܘܢ. ܙܠܘ ܠܩܘܪܝܬܐ
ܗܝ ܕܠܘܩܒܠܟܘܢ. ܘܡܚܕܐ ܡܫܟܚܝܢ ܐܢܬܘܢ ܐܬܢܐ ܕܐܣܝܪܐ
ܘܥܝܠܐ ܥܡܗ. ܫܪܘ ܐܝܬܘ ܠܝ. ܘܐܢ ܐܢܫ ܢܐܡܪ ܠܟܘܢ ܡܕܡ: ܐܡܪܘ
ܠܗ ܕܠܡܪܢ ܡܬܒܥܝܢ. ܘܡܚܕܐ ܡܫܕܪ ܠܗܘܢ ܠܗܪܟܐ. ܗܕܐ ܕܝܢ
ܗܘܬ ܕܢܬܡܠܐ: ܕܐܬܐܡܪ ܡܢ ܝܕ ܢܒܝܐ ܕܐܡܪ: ܐܡܪܘ
ܠܒܪܬ ܨܗܝܘܢ. ܗܐ ܡܠܟܟܝ ܐܬܐ ܠܟܝ. ܡܟܝܟ ܘܪܟܝܒ ܥܠ ܐܬܢܐ
ܘܥܠ ܥܝܠܐ ܒܪ ܐܬܢܐ. ܘܐܙܠܘ ܬܠܡܝܕܐ. ܘܥܒܕܘ ܐܝܟܢܐ ܕܦܩܕ
ܠܗܘܢ ܝܫܘܥ. ܘܐܝܬܝܘ ܠܐܬܢܐ ܘܠܥܝܠܐ. ܘܣܡܘ ܥܠ ܥܝܠܐ
ܢܚܬܝܗܘܢ: ܘܪܟܒ ܥܠܘܗܝ ܝܫܘܥ. ܣܘܓܐܐ ܕܝܢ ܕܟܢܫܐ ܡܫܘܝܢ
ܗܘܘ ܢܚܬܝܗܘܢ ܒܐܘܪܚܐ. ܐܚܪܢܐ ܕܝܢ ܦܣܩܝܢ ܗܘܘ ܣܘܟܐ ܡܢ
ܐܝܠܢܐ ܘܫܘܝܢ ܒܐܘܪܚܐ. ܟܢܫܐ ܕܝܢ ܐܝܠܝܢ ܕܐܙܠܝܢ ܗܘܘ ܩܕܡܘܗܝ
ܘܐܝܠܝܢ ܕܒܬܪܗ: ܩܥܝܢ ܗܘܘ ܘܐܡܪܝܢ. ܐܘܫܥܢܐ ܠܒܪܗ ܕܕܘܝܕ.
ܒܪܝܟ ܗܘ ܕܐܬܐ ܒܫܡܗ ܕܡܪܝܐ. ܐܘܫܥܢܐ ܒܡܪܘܡܐ. ܘܟܕ ܥܠ
ܠܐܘܪܫܠܡ: ܐܙܕܘܥܬ ܟܠܗ ܡܕܝܢܬܐ. ܘܐܡܪܝܢ ܗܘܘ ܡܢܘ ܗܢܐ.
ܟܢܫܐ ܕܝܢ ܐܡܪܝܢ ܗܘܘ. ܗܢܘ ܝܫܘܥ ܢܒܝܐ ܕܡܢ ܢܨܪܬ ܕܓܠܝܠܐ. ܘܥܠ
ܝܫܘܥ ܠܗܝܟܠܐ ܕܐܠܗܐ. ܘܐܦܩ ܠܟܠܗܘܢ ܐܝܠܝܢ ܕܙܒܢܝܢ ܘܡܙܒܢܝܢ
ܒܗܝܟܠܐ. ܘܦܬܘܪܐ ܕܡܥܪܦܢܐ ܗܦܟ. ܘܟܘܪܣܘܬܐ ܕܐܝܠܝܢ ܕ
ܡܙܒܢܝܢ ܝܘܢܐ. ܘܐܡܪ ܠܗܘܢ. ܟܬܝܒ ܗܘ ܕܒܝܬܝ ܒܝܬ ܨܠܘܬܐ
ܢܬܩܪܐ. ܐܢܬܘܢ ܕܝܢ ܥܒܕܬܘܢܝܗܝ ܡܥܪܬܐ ܕܠܣܛܝܐ. ܘܩܪܒܘ ܠܗ
ܒܗܝܟܠܐ ܣܡܝܐ ܘܚܓܝܣܐ ܘܐܣܝ ܐܢܘܢ. ܟܕ ܚܙܘ ܕܝܢ ܪܒܝ ܟܗܢܐ ܘ
ܘܣܦܪܐ ܬܕܡܪܬܐ ܕܥܒܕ: ܘܛܠܝܐ ܕܩܥܝܢ ܒܗܝܟܠܐ ܘܐܡܪܝܢ: ܐܘܫܥܢܐ
ܠܒܪܗ ܕܕܘܝܕ. ܐܬܒܐܫ ܠܗܘܢ. ܘܐܡܪܘ ܠܗ. ܫܡܥ ܐܢܬ ܡܢܐ
ܐܡܪܝܢ ܗܠܝܢ: ܐܡܪ ܠܗܘܢ ܝܫܘܥ ܐܝܢ. ܡܡܬܘܡ ܠܐ ܩܪܝܬܘܢ:
ܕܡܢ ܦܘܡܐ ܕܛܠܝܐ ܘܕܝܢܩܐ ܬܩܢܬ ܬܫܒܘܚܬܐ ⁘ ⁘ ⁘

ܢܓ ܡܢ ܠܘܩܐ ܕܡܫܡܫܢܐ ܒܫܒܬܐ ܕܚܫܐ ܕܐܘܫܥܢܐ
ܕܩܘܪܒܢܐ ⁘ ⁘ ⁘

ܬܐܢܬܐ

ܘܫܒܩ ܐܢܘܢ . ܘܢܦܩ ܗܘ ܠܒܪ ܡܢ ܡܕܝܢܬܐ ܠܒܝܬ ܥܢܝܐ ܘܒܬ
ܬܡܢ . ܒܨܦܪܐ ܕܝܢ ܟܕ ܗܦܟ ܠܡܕܝܢܬܐ ܟܦܢ . ܘܚܙܐ ܬܐܢܬܐ ܚܕܐ
ܥܠ ܐܘܪܚܐ . ܘܐܬܐ ܠܘܬܗ ܘܠܐ ܐܫܟܚ ܒܗ ܡܕܡ . ܐܠܐ ܐܢ ܛܪܦܐ
ܒܠܚܘܕ . ܘܐܡܪ ܠܗ . ܠܐ ܢܗܘܐ ܒܟܝ ܬܘܒ ܦܐܪܐ ܠܥܠܡ .
ܘܡܚܕܐ ܝܒܫܬ ܬܐܢܬܐ ܗܝ . ܘܚܙܘ ܬܠܡܝܕܐ ܘܬܡܗܘ ܘܐܡܪܝܢ :
ܐܝܟܢܐ ܡܚܕܐ ܝܒܫܬ ܬܐܢܬܐ . ܥܢܐ ܝܫܘܥ ܘܐܡܪ ܠܗܘܢ . ܐܡܝܢ
ܐܡܪ ܐܢܐ ܠܟܘܢ . ܕܐܢ ܢܗܘܐ ܠܟܘܢ ܗܝܡܢܘܬܐ ܘܠܐ ܬܬܦܠܓܘܢ :
ܠܐ ܒܠܚܘܕ ܗܕܐ ܕܬܐܢܬܐ ܬܥܒܕܘܢ . ܐܠܐ ܐܦ ܠܛܘܪܐ ܗܢܐ ܬܐܡܪܘܢ
ܕܐܫܬܩܠ ܘܦܠ ܒܝܡܐ ܢܗܘܐ . ܘܟܠ ܡܕܡ ܕܬܫܐܠܘܢ ܒܨܠܘܬܐ
ܘܬܗܝܡܢܘܢ ܬܣܒܘܢ ܀ ܘܟܕ ܐܬܐ ܝܫܘܥ ܠܗܝܟܠܐ . ܩܪܒܘ ܠܘܬܗ ܪܒ̈ܝ
ܟܗܢܐ ܘܩܫܝܫܐ ܕܥܡܐ ܟܕ ܡܠܦ ܘܐܡܪܝܢ ܠܗ . ܒܐܝܢܐ ܫܘܠܛܢܐ
ܗܠܝܢ ܥܒܕ ܐܢܬ . ܘܡܢܘ ܝܗܒ ܠܟ ܫܘܠܛܢܐ ܗܢܐ . ܥܢܐ ܝܫܘܥ
ܘܐܡܪ ܠܗܘܢ . ܐܫܐܠܟܘܢ ܐܦ ܐܢܐ ܡܠܬܐ ܚܕܐ . ܘܐܢ ܬܐܡܪܘܢ
ܠܝ ܐܦ ܐܢܐ ܐܡܪ ܐܢܐ ܠܟܘܢ ܒܐܝܢܐ ܫܘܠܛܢܐ ܗܠܝܢ ܥܒܕ ܐܢܐ .
ܡܥܡܘܕܝܬܗ ܕܝܘܚܢܢ ܡܢ ܐܝܟܐ ܐܝܬܝܗ . ܡܢ ܫܡܝܐ ܐܘ ܡܢ
ܒܢܝ̈ܢܫܐ . ܗܢܘܢ ܕܝܢ ܡܬܚܫܒܝܢ ܗܘܘ ܒܢܦܫܗܘܢ ܘܐܡܪܝܢ . ܕܐܢ
ܢܐܡܪ ܡܢ ܫܡܝܐ . ܐܡܪ ܠܢ ܘܠܡܢܐ ܠܐ ܗܝܡܢܬܘܢܝܗܝ . ܘܐܢ ܢܐܡܪ
ܡܢ ܒܢܝ̈ܢܫܐ . ܕܚܠܝܢܢ ܡܢ ܟܢܫܐ . ܟܠܗܘܢ ܓܝܪ ܐܝܟ ܢܒܝܐ ܐܚܝܕܝܢ
ܗܘܘ ܠܗ ܠܝܘܚܢܢ . ܘܥܢܘ ܘܐܡܪܝܢ ܠܗ ܠܐ ܝܕܥܝܢܢ . ܐܡܪ ܠܗܘܢ
ܝܫܘܥ . ܐܦ ܠܐ ܐܢܐ ܐܡܪ ܐܢܐ ܠܟܘܢ ܒܐܝܢܐ ܫܘܠܛܢܐ ܗܠܝܢ ܥܒܕ ܐܢܐ ܀

⁂

ܠܒܗ ܡܬܠܐ ܕܬܪܝܢ ܒܢܝܐ . ܘܕܦܠܚܐ ܒܝܫܐ ::

ܡܢܐ ܕܝܢ ܡܬܚܙܐ ܠܟܘܢ . ܓܒܪܐ ܚܕ ܐܝܬ ܗܘܐ ܠܗ ܒܢ̈ܝܐ ܬܪܝܢ .
ܘܩܪܒ ܠܘܬ ܩܕܡܝܐ ܘܐܡܪ ܠܗ . ܒܪܝ ܙܠ ܝܘܡܢܐ ܦܠܘܚ ܒܟܪܡܐ .
ܗܘ ܕܝܢ ܥܢܐ ܘܐܡܪ ܠܐ ܨܒܐ ܐܢܐ . ܒܚܪܬܐ ܕܝܢ ܐܬܬܘܝ ܘܐܙܠ .
ܘܩܪܒ ܠܘܬ ܐܚܪܢܐ ܘܐܡܪ ܠܗ ܗܟܘܬ . ܗܘ ܕܝܢ ܥܢܐ ܘܐܡܪ .

ܐܢܐ ܡܪܝ ܘܠܐ ܐܙܠ. ܡܢܘ ܡܢ ܗܠܝܢ ܬܪܝܗܘܢ ܥܒܕ ܨܒܝܢܗ ܕܐܒܘܗܝ.
ܐܡܪܝܢ ܠܗ ܗܘ ܩܕܡܝܐ. ܐܡܪ ܠܗܘܢ ܝܫܘܥ ܐܡܝܢ ܐܡܪ ܐܢܐ ܠܟܘܢ.
ܕܡܟܣܐ ܘܙܢܝܬܐ ܩܕܡܝܢ ܠܟܘܢ ܠܡܠܟܘܬܐ ܕܐܠܗܐ. ܐܬܐ ܓܝܪ
ܠܘܬܟܘܢ ܝܘܚܢܢ ܒܐܘܪܚܐ ܕܟܐܢܘܬܐ: ܘܠܐ ܗܝܡܢܬܘܢ ܒܗ. ܡܟܣܐ
ܕܝܢ ܘܙܢܝܬܐ ܗܝܡܢܘܗܝ. ܐܢܬܘܢ ܕܝܢ ܐܦ ܠܐ ܒܬܪ ܕܚܙܝܬܘܢ ܐܬܬܘܝܬܘܢ
ܠܒܬܪ ܕܬܗܝܡܢܘܢ ܒܗ ܀ ܫܡܥܘ ܐܚܪܢܐ ܡܬܠܐ. ܓܒܪܐ ܚܕ ܐܝܬ
ܗܘܐ ܡܪܐ ܒܝܬܐ. ܘܢܨܒ ܟܪܡܐ. ܘܐܚܕܪܗ ܣܝܓܐ. ܘܚܦܪ ܒܗ ܡܥܨܪܬܐ. ܘܒܢܐ ܒܗ ܡܓܕܠܐ. ܘܐܘܚܕܗ ܠܦܠܚܐ ܘܚܙܩ. ܟܕ ܕܝܢ
ܡܛܐ ܙܒܢܐ ܕܦܐܪܐ. ܫܕܪ ܠܥܒܕܘܗܝ ܠܘܬ ܦܠܚܐ. ܕܢܫܕܪܘܢ ܠܗ
ܡܢ ܦܐܪܐ ܕܟܪܡܗ. ܘܐܚܕܘ ܦܠܚܐ ܠܥܒܕܘܗܝ: ܘܐܝܬ ܕܡܚܘܗܝ
ܘܐܝܬ ܕܩܛܠܘܗܝ. ܘܐܝܬ ܕܪܓܡܘܗܝ. ܘܬܘܒ ܫܕܪ ܥܒܕܐ ܐܚܪܢܐ
ܕܣܓܝܐܝܢ ܡܢ ܩܕܡܝܐ. ܘܥܒܕܘ ܠܗܘܢ ܐܟܘܬܗܘܢ. ܐܚܪܝܬ ܕܝܢ
ܫܕܪ ܠܘܬܗܘܢ ܠܒܪܗ. ܟܕ ܐܡܪ. ܕܠܡܐ ܢܒܗܬܘܢ ܡܢ ܒܪܝ.
ܦܠܚܐ ܕܝܢ ܟܕ ܚܙܐܘܗܝ ܠܒܪܐ ܐܡܪܘ ܒܢܦܫܗܘܢ. ܗܢܘ ܝܪܬܐ ܬܘ
ܢܩܛܠܝܘܗܝ ܘܢܩܢܐ ܝܪܬܘܬܗ. ܘܐܚܕܘܗܝ ܘܐܦܩܘܗܝ ܠܒܪ ܡܢ ܟܪܡܐ
ܘܩܛܠܘܗܝ. ܡܐ ܕܐܬܐ ܗܟܝܠ ܡܪܗ ܕܟܪܡܐ: ܡܢܐ ܢܥܒܕ ܠܦܠܚܐ
ܗܢܘܢ. ܐܡܪܝܢ ܠܗ ܕܒܝܫܐ ܒܒܝܫܬ ܢܘܒܕ ܐܢܘܢ. ܘܟܪܡܐ ܢܘܚܕ ܠܦܠܚܐ
ܐܚܪܢܐ: ܐܝܠܝܢ ܕܢܬܠܘܢ ܠܗ ܦܐܪܐ ܒܙܒܢܗܘܢ. ܐܡܪ ܠܗܘܢ ܝܫܘܥ.
ܠܐ ܩܪܝܬܘܢ ܡܡܬܘܡ ܒܟܬܒܐ: ܕܟܐܦܐ ܕܐܣܠܝܘܗ ܒܢܝܐ. ܗܝ
ܗܘܬ ܠܪܫ ܩܪܢܐ ܕܙܘܝܬܐ: ܡܢ ܠܘܬ ܡܪܝܐ ܗܘܬ ܗܕܐ. ܘܐܝܬܝܗ
ܬܕܡܘܪܬܐ ܒܥܝܢܝܢ. ܡܛܠ ܗܢܐ ܐܡܪ ܐܢܐ ܠܟܘܢ: ܕܬܫܬܩܠ
ܡܢܟܘܢ ܡܠܟܘܬܐ ܕܐܠܗܐ. ܘܬܬܝܗܒ ܠܥܡܐ ܕܥܒܕ ܦܐܪܐ. ܘܡܢ
ܕܢܦܠ ܥܠ ܟܐܦܐ ܗܕܐ ܢܬܪܥܥ. ܘܟܠ ܡܢ ܕܗܝ ܬܦܠ ܥܠܘܗܝ
ܬܕܪܝܘܗܝ ܀ ܘܟܕ ܫܡܥܘ ܪܒܝ ܟܗܢܐ ܘܦܪܝܫܐ ܡܬܠܘܗܝ: ܝܕܥܘ
ܕܥܠܝܗܘܢ ܐܡܪ. ܘܒܥܘ ܠܡܐܚܕܗ ܘܕܚܠܘ ܡܢ ܟܢܫܐ. ܡܛܠ
ܕܐܝܟ ܕܠܢܒܝܐ ܐܚܝܕܝܢ ܗܘܘ ܠܗ ܀ ܀

[illegible]

[illegible] ✣

ܠܗ

22 [illegible]

[illegible]

[illegible]

[illegible]

[illegible]

[illegible]

[illegible]

[illegible]

[illegible]

[illegible]

[illegible]

[illegible]

[illegible]

[illegible]

[illegible]

[illegible]

[illegible]

[illegible]

[illegible]

[illegible] ✣

[illegible] ✣

[illegible]

[illegible]

[illegible]

[illegible]

[illegible]

[illegible]

ܠܩܣܪ ܐܘ ܠܐ. ܝܕܥ ܕܝܢ ܝܫܘܥ ܒܝܫܘܬܗܘܢ ܘܐܡܪ. ܡܢܐ ܡܢܣܝܢ
ܐܢܬܘܢ ܠܝ ܢܣܒܝ ܒܐܦܐ. ܚܘܘܢܝ ܕܝܢܪܐ ܕܪܫܐ. ܗܢܘܢ ܕܝܢ
ܩܪܒܘ ܠܗ ܕܝܢܪܐ. ܘܐܡܪ ܠܗܘܢ ܝܫܘܥ. ܕܡܢܘ ܨܠܡܐ ܗܢܐ ܘܟܬܒܐ.
ܐܡܪܝܢ ܕܩܣܪ. ܐܡܪ ܠܗܘܢ. ܗܒܘ ܗܝܕܝܢ ܕܩܣܪ ܠܩܣܪ ܘܕܐܠܗܐ
ܠܐܠܗܐ. ܘܟܕ ܫܡܥܘ ܐܬܕܡܪܘ ܘܫܒܩܘܗܝ ܘܐܙܠܘ ✣ ✣

ܠܕ ܡܘܬܒܐ ܕܒܠܠܝܐ :: ܒܗܘ ܝܘܡܐ ܩܪܒܘ

ܨܕܘܩܝܐ ܘܐܡܪܝܢ ܠܗ. ܠܝܬ ܚܝܐ ܠܡܝܬܐ. ܘܫܐܠܘܗܝ ܘܐܡܪܝܢ
ܠܗ. ܡܠܦܢܐ. ܡܘܫܐ ܐܡܪ ܠܢ. ܕܐܢ ܐܢܫ ܢܡܘܬ ܟܕ ܠܝܬ ܠܗ
ܒܢܝܐ. ܢܣܒ ܐܚܘܗܝ ܐܢܬܬܗ ܘܢܩܝܡ ܙܪܥܐ ܠܐܚܘܗܝ. ܐܝܬ ܗܘܐ
ܕܝܢ ܠܘܬܢ ܫܒܥܐ ܐܚܐ. ܩܕܡܝܐ ܢܣܒ ܐܢܬܬܐ ܘܡܝܬ. ܘܟܕ ܠܝܬ ܗܘܐ
ܠܗ ܒܢܝܐ. ܫܒܩ ܐܢܬܬܗ ܠܐܚܘܗܝ. ܗܟܘܬ ܐܦ ܗܘ ܕܬܪܝܢ ܐܦ
ܗܘ ܕܬܠܬܐ. ܘܥܕܡܐ ܠܫܒܥܬܝܗܘܢ. ܒܚܪܬܐ ܕܝܢ ܕܟܠܗܘܢ
ܡܝܬܬ ܐܦ ܐܢܬܬܐ. ܒܩܝܡܬܐ ܗܟܝܠ ܠܐܝܢܐ ܡܢ ܗܠܝܢ ܫܒܥܐ
ܬܗܘܐ ܐܢܬܬܐ. ܟܠܗܘܢ ܓܝܪ ܢܣܒܘܗ. ܥܢܐ ܝܫܘܥ ܘܐܡܪ ܠܗܘܢ.
ܛܥܝܢ ܐܢܬܘܢ ܕܠܐ ܝܕܥܝܢ ܐܢܬܘܢ ܟܬܒܐ ܘܠܐ ܚܝܠܗ ܕܐܠܗܐ.
ܒܩܝܡܬܐ ܓܝܪ ܕܡܝܬܐ ܠܐ ܢܣܒܝܢ ܢܫܐ. ܘܐܦܠܐ ܢܫܐ ܗܘܝܢ ܠܓܒܪܐ.
ܐܠܐ ܐܝܟ ܡܠܐܟܐ ܕܐܠܗܐ ܒܫܡܝܐ ܐܝܬܝܗܘܢ. ܥܠ ܩܝܡܬܐ ܕܝܢ
ܕܡܝܬܐ. ܠܐ ܩܪܝܬܘܢ ܡܕܡ ܕܐܬܐܡܪ ܠܟܘܢ ܡܢ ܐܠܗܐ ܕܐܡܪ: ܕܐܢܐ
ܐܢܐ ܐܠܗܗ ܕܐܒܪܗܡ ܐܠܗܗ ܕܐܝܣܚܩ ܐܠܗܗ ܕܝܥܩܘܒ. ܘܐܠܗܐ
ܠܐ ܗܘܐ ܕܡܝܬܐ ܐܠܐ ܕܚܝܐ. ܘܟܕ ܫܡܥܘ ܟܢܫܐ. ܡܬܕܡܪܝܢ ܗܘܘ
ܒܝܘܠܦܢܗ ✣ ✣

ܠܗ ܕܨܦܪܐ ܕܬܠܬܐ ܕܫܒܬܐ ܕܚܫܐ ::

ܦܪܝܫܐ ܕܝܢ ܟܕ ܫܡܥܘ ܕܣܟܪ ܠܦܘܡܗܘܢ ܕܨܕܘܩܝܐ. ܐܬܟܢܫܘ ܐܟܚܕܐ. ܘܫܐܠܗ
ܚܕ ܡܢܗܘܢ ܕܝܕܥ ܢܡܘܣܐ ܟܕ ܡܢܣܐ ܠܗ. ܡܠܦܢܐ. ܐܝܢܐ ܦܘܩܕܢܐ
ܪܒ ܒܢܡܘܣܐ. ܝܫܘܥ ܕܝܢ ܐܡܪ ܠܗ. ܕܬܪܚܡ ܠܡܪܝܐ ܐܠܗܟ

ܡܘܫܚܬܐ

ܡܢ [illegible] . ܘܡܢ [illegible] ܢܦܫܝ . ܘܡܢ [illegible] . ܘܡܢ
[illegible] . [illegible] ܘܦܪܘܩܐ . [illegible]
[illegible] ܐܝܟ ܢܦܫܝ . [illegible]
[illegible] . [illegible] . [illegible]
ܘܐܡܪ . [illegible] ܟܠ ܡܫܝܚܐ [illegible] . [illegible]
[illegible] . ܐܡܪ ܠܗܘܢ . [illegible]
[illegible] . ܘܐܡܪ [illegible] . [illegible]
[illegible]
[illegible]
[illegible] ✤ ✤
23 [illegible]
[illegible]
[illegible]
[illegible]
[illegible]
[illegible]
[illegible]
[illegible]
[illegible]
[illegible]
[illegible]
[illegible]
[illegible]
8 [illegible] ✤ ✤

[illegible] ::

ܘܠܥܠܡ

ܘܝ ܠܟܘܢ ܣܦܪܐ ܘܦܪܝܫܐ ܢܣܒܝ ܒܐܦܐ. ܕܐܟܠܝܢ ܐܢܬܘܢ ܒܬܐ ܕܐܪܡܠܬܐ܆ ܒܥܠܬܐ ܕܡܘܪܟܝܢ ܐܢܬܘܢ ܨܠܘܬܟܘܢ. ܡܛܠ ܗܢܐ ܬܩܒܠܘܢ ܕܝܢܐ ܝܬܝܪܐ ܀ ܘܝ ܠܟܘܢ ܣܦܪܐ ܘܦܪܝܫܐ ܢܣܒܝ ܒܐܦܐ. ܕܐܚܕܝܢ ܐܢܬܘܢ ܡܠܟܘܬܐ ܕܫܡܝܐ ܩܕܡ ܒܢܝܢܫܐ. ܐܢܬܘܢ ܓܝܪ ܠܐ ܥܐܠܝܢ ܐܢܬܘܢ. ܘܠܐܝܠܝܢ ܕܥܐܠܝܢ ܠܐ ܫܒܩܝܢ ܐܢܬܘܢ ܠܡܥܠ. ܘܝ ܠܟܘܢ ܣܦܪܐ ܘܦܪܝܫܐ ܢܣܒܝ ܒܐܦܐ. ܕܡܟܪܟܝܢ ܐܢܬܘܢ ܝܡܐ ܘܝܒܫܐ܆ ܕܬܥܒܕܘܢ ܓܝܘܪܐ ܚܕ. ܘܡܐ ܕܗܘܐ܆ ܥܒܕܝܢ ܐܢܬܘܢ ܠܗ ܒܪܐ ܕܓܗܢܐ ܐܥܦܐ ܥܠܝܟܘܢ ܀ ܘܝ ܠܟܘܢ ܡܕܒܪܢܐ ܣܡܝܐ. ܕܐܡܪܝܢ ܐܢܬܘܢ ܕܡܢ ܕܝܡܐ ܒܗܝܟܠܐ ܠܐ ܗܘܐ ܡܕܡ. ܡܢ ܕܝܢ ܕܝܡܐ ܒܕܗܒܐ ܕܗܝܟܠܐ ܚܐܒ. ܣܟܠܐ ܘܣܡܝܐ ܡܢܐ ܓܝܪ ܪܒ. ܕܗܒܐ ܐܘ ܗܝܟܠܐ ܕܗܘ ܡܩܕܫ ܠܗ ܠܕܗܒܐ. ܘܡܢ ܕܝܡܐ ܒܡܕܒܚܐ ܠܐ ܗܘܐ ܡܕܡ. ܡܢ ܕܝܢ ܕܝܡܐ ܒܩܘܪܒܢܐ ܕܠܥܠ ܡܢܗ ܚܐܒ. ܣܟܠܐ ܘܥܘܝܪܐ ܡܢܐ ܓܝܪ ܪܒ. ܩܘܪܒܢܐ ܐܘ ܡܕܒܚܐ ܕܡܩܕܫ ܠܩܘܪܒܢܐ. ܡܢ ܕܝܡܐ ܗܟܝܠ ܒܡܕܒܚܐ܆ ܝܡܐ ܒܗ ܘܒܟܠ ܕܐܝܬ ܠܥܠ ܡܢܗ. ܘܡܢ ܕܝܡܐ ܒܗܝܟܠܐ܆ ܝܡܐ ܒܗ ܘܒܡܢ ܕܥܡܪ ܒܗ. ܘܡܢ ܕܝܡܐ ܒܫܡܝܐ܆ ܝܡܐ ܒܟܘܪܣܝܗ ܕܐܠܗܐ ܘܒܡܢ ܕܝܬܒ ܠܥܠ ܡܢܗ. ܘܝ ܠܟܘܢ ܣܦܪܐ ܘܦܪܝܫܐ ܢܣܒܝ ܒܐܦܐ. ܕܡܥܣܪܝܢ ܐܢܬܘܢ ܢܢܥܐ ܘܫܒܬܐ ܘܟܡܘܢܐ. ܘܫܒܩܬܘܢ ܝܩܝܪܬܗ ܕܢܡܘܣܐ. ܕܝܢܐ ܘܚܢܢܐ ܘܗܝܡܢܘܬܐ. ܗܠܝܢ ܕܝܢ ܘܠܐ ܗܘܐ ܕܬܥܒܕܘܢ. ܘܗܠܝܢ ܠܐ ܬܫܒܩܘܢ. ܡܕܒܪܢܐ ܣܡܝܐ. ܕܡܨܠܝܢ ܒܩܐ ܘܒܠܥܝܢ ܓܡܠܐ ܀ ܘܝ ܠܟܘܢ ܣܦܪܐ ܘܦܪܝܫܐ ܢܣܒܝ ܒܐܦܐ. ܕܡܕܟܝܢ ܐܢܬܘܢ ܠܒܪܗ ܕܟܣܐ ܘܕܦܝܢܟܐ. ܠܓܘ ܕܝܢ ܡܠܝܢ ܚܛܘܦܝܐ ܘܥܘܠܐ. ܦܪܝܫܐ ܥܘܝܪܐ܆ ܕܟܘ ܠܘܩܕܡ ܠܓܘܗ ܕܟܣܐ ܘܕܦܝܢܟܐ܆ ܕܢܗܘܐ ܐܦ ܒܪܗܘܢ ܕܟܝܐ. ܘܝ ܠܟܘܢ ܣܦܪܐ ܘܦܪܝܫܐ ܢܣܒܝ ܒܐܦܐ. ܕܕܡܝܢ ܐܢܬܘܢ ܠܩܒܪܐ ܡܚܘܪܐ. ܕܡܢ ܠܒܪ ܡܬܚܙܝܢ ܫܦܝܪܐ. ܡܢ ܠܓܘ ܕܝܢ ܡܠܝܢ ܓܪܡܐ ܕܡܝܬܐ ܘܟܠܗ ܛܢܦܘܬܐ. ܗܟܢܐ ܐܦ ܐܢܬܘܢ܆ ܡܢ ܠܒܪ ܡܬܚܙܝܢ ܐܢܬܘܢ ܠܒܢܝܢܫܐ ܐܝܟ ܟܐܢܐ܆ ܘܡܢ ܠܓܘ ܡܠܝܢ

ܐܢܬܘܢ ܥܘܠܐ ܘܢܣܒ ܒܐܦܐ ::

ܣܐ ܬܫܡܫܬܐ ܕܬܪܬܝܢ: ܕܠܠܝܐ ܕܬܠܬܐ ܕܪܝܫܐ
ܘܕܡܪܝ ܐܣܛܦܢܘܣ ::

ܘܝ ܠܟܘܢ ܣܦܪܐ ܘܦܪܝܫܐ ܢܣܒܝ ܒܐܦܐ. ܕܒܢܝܢ ܐܢܬܘܢ ܩܒܪܐ ܕ
ܢܒܝܐ. ܘܡܨܒܬܝܢ ܐܢܬܘܢ ܒܝܬ ܩܒܘܪܐ ܕܙܕܝܩܐ. ܘܐܡܪܝܢ ܐܢܬܘܢ
ܕܐܠܘ ܗܘܝܢ ܒܝܘܡܝ ܐܒܗܝܢ. ܠܐ ܗܘܝܢ ܗܘܝܢ ܠܗܘܢ ܫܘܬܦܐ ܒ
ܕܡܐ ܕܢܒܝܐ. ܡܟܝܠ ܡܣܗܕܝܢ ܐܢܬܘܢ ܥܠ ܢܦܫܟܘܢ. ܕܒܢܝܐ
ܐܢܬܘܢ ܕܗܢܘܢ ܕܩܛܠܘ ܠܢܒܝܐ. ܘܐܦ ܐܢܬܘܢ ܡܠܘ ܡܫܘܚܬܐ ܕ
ܐܒܗܝܟܘܢ. ܚܘܘܬܐ ܝܠܕܐ ܕܐܟܕܢܐ. ܐܝܟܢܐ ܬܥܪܩܘܢ ܡܢ ܕܝܢܐ ܕܓܗܢܐ
⁘ ܡܛܠ ܗܢܐ ܗܐ ܐܢܐ ܡܫܕܪ ܐܢܐ ܠܘܬܟܘܢ. ܢܒܝܐ ܘܚܟܝܡܐ ܘܣܦܪܐ.
ܡܢܗܘܢ ܬܩܛܠܘܢ ܐܢܘܢ ܘܬܙܩܦܘܢ ܐܢܘܢ. ܘܡܢܗܘܢ ܬܢܓܕܘܢ
ܐܢܘܢ ܒܟܢܘܫܬܟܘܢ. ܘܬܪܕܦܘܢ ܐܢܘܢ ܡܢ ܡܕܝܢܐ ܠܡܕܝܢܐ. ܐܝܟܢܐ
ܕܢܐܬܐ ܥܠܝܟܘܢ ܟܠܗ ܕܡܐ ܕܙܕܝܩܐ ܕܐܫܬܕ ܥܠ ܐܪܥܐ. ܡܢ ܕܡܗ
ܕܗܒܝܠ ܙܕܝܩܐ. ܥܕܡܐ ܠܕܡܗ ܕܙܟܪܝܐ ܒܪ ܒܪܟܝܐ. ܗܘ ܕ
ܩܛܠܬܘܢ ܒܝܬ ܗܝܟܠܐ ܠܡܕܒܚܐ. ܐܡܝܢ ܐܡܪ ܐܢܐ ܠܟܘܢ. ܕܢܐܬܝܢ
ܗܠܝܢ ܟܠܗܝܢ ܥܠ ܫܪܒܬܐ ܗܕܐ. ܐܘܪܫܠܡ ܐܘܪܫܠܡ. ܩܛܠܬ
ܢܒܝܐ. ܘܪܓܡܬ ܠܐܝܠܝܢ ܕܫܠܝܚܝܢ ܠܘܬܗ. ܟܡܐ ܙܒܢܝܢ ܨܒܝܬ
ܕܐܟܢܫ ܒܢܝܟܝ. ܐܝܟ ܕܟܢܫܐ ܬܪܢܓܘܠܬܐ ܦܪܘܓܝܗ ܬܚܝܬ ܓܦܝܗ. ܘܠܐ
ܨܒܝܬܘܢ. ܗܐ ܡܫܬܒܩ ܠܟܘܢ ܒܝܬܟܘܢ ܚܪܒܐ. ܐܡܪ ܐܢܐ ܠܟܘܢ
ܓܝܪ. ܕܠܐ ܬܚܙܘܢܢܝ ܡܢ ܗܫܐ. ܥܕܡܐ ܕܬܐܡܪܘܢ ܒܪܝܟ ܗܘ ܕܐܬܐ
ܒܫܡܗ ܕܡܪܝܐ ⁘

ܣܒ ܕܐܪܒܥܐ ܕܥܐܕܐ ܕܝܠܕܐ :: :: ::

24 ܘܢܦܩ ܝܫܘܥ ܡܢ ܗܝܟܠܐ ܠܡܐܙܠ. ܘܩܪܒܘ ܬܠܡܝܕܘܗܝ ܡܚܘܝܢ
ܠܗ ܒܢܝܢܗ ܕܗܝܟܠܐ. ܗܘ ܕܝܢ ܐܡܪ ܠܗܘܢ ܠܐ ܚܙܝܢ ܐܢܬܘܢ
ܗܠܝܢ ܟܠܗܝܢ. ܐܡܝܢ ܐܡܪ ܐܢܐ ܠܟܘܢ. ܕܠܐ ܬܫܬܒܩ ܗܪܟܐ ܟܐܦ

ܥܠ ܟܐܦ ܕܠܐ ܢܫܬܪܐ. ܘܟܕ ܝܬܒ ܝܫܘܥ ܥܠ ܛܘܪܐ. ܕܙܝܬܐ.
ܩܪܒܘ ܬܠܡܝܕܘܗܝ. ܘܐܡܪܝܢ ܒܠܚܘܕܝܗܘܢ ܘܠܗ. ܐܡܪ ܠܢ ܐܡܬܝ.
ܗܠܝܢ ܢܗܘܝܢ ܘܡܢܐ ܗܝ ܐܬܐ ܕܡܐܬܝܬܟ ܘܕܫܘܠܡܗ ܕܥܠܡܐ.
ܥܢܐ ܝܫܘܥ ܘܐܡܪ ܠܗܘܢ. ܐܙܕܗܪܘ ܠܐ ܐܢܫ ܢܛܥܝܟܘܢ. ܣܓܝܐܐ
ܓܝܪ ܢܐܬܘܢ ܒܫܡܝ. ܘܢܐܡܪܘܢ ܕܐܢܐ ܐܢܐ ܡܫܝܚܐ. ܘܣܓܝܐܐ ܢܛܥܘܢ.
ܥܬܝܕܝܢ ܐܢܬܘܢ ܕܝܢ ܠܡܫܡܥ ܩܪܒܐ ܘܫܡܥܐ ܕܩܪܒܐ. ܚܙܘ ܠܐ
ܬܬܕܘܕܘܢ. ܘܠܐ ܓܝܪ ܕܟܠܗܝܢ ܢܗܘܝܢ. ܐܠܐ ܠܐ ܥܕܟܝܠ ܫܘܠܡܐ.
ܢܩܘܡ ܓܝܪ ܥܡܐ ܥܠ ܥܡܐ. ܘܡܠܟܘܬܐ ܥܠ ܡܠܟܘܬܐ. ܘܢܗܘܘܢ
ܟܦܢܐ ܘܡܘܬܢܐ. ܘܙܘܥܐ ܒܕܘܟ ܕܘܟ. ܗܠܝܢ ܕܝܢ ܟܠܗܝܢ ܪܫܐ
ܐܢܘܢ ܕܚܒܠܐ. ܗܝܕܝܢ ܢܫܠܡܘܢܟܘܢ ܠܐܘܠܨܢܐ ܘܢܩܛܠܘܢܟܘܢ. ܘ
ܘܬܗܘܘܢ ܣܢܝܐܝܢ ܡܢ ܟܠܗܘܢ ܥܡܡܐ. ܡܛܠ ܫܡܝ. ܗܝܕܝܢ
ܢܬܟܫܠܘܢ ܣܓܝܐܐ ܘܢܫܠܡܘܢ ܚܕ ܠܚܕ ܘܢܣܢܘܢ ܚܕ ܠܚܕ. ܘܣܓܝܐܐ
ܢܒܝܐ ܕܓܠܐ ܢܩܘܡܘܢ. ܘܢܛܥܘܢ ܠܣܓܝܐܐ. ܘܡܛܠ ܣܓܝܐܘܬ
ܥܘܠܐ. ܬܦܘܓ ܚܘܒܐ ܕܣܓܝܐܐ. ܡܢ ܕܢܣܝܒܪ ܕܝܢ ܥܕܡܐ ܠܫܘܠܡܐ
ܗܘ ܢܚܐ. ܘܬܬܟܪܙ ܗܕܐ ܣܒܪܬܐ ܕܡܠܟܘܬܐ ܒܟܠܗ ܥܠܡܐ: ܠ
ܠܣܗܕܘܬܐ ܕܟܠܗܘܢ ܥܡܡܐ. ܘܗܝܕܝܢ ܢܐܬܐ ܫܘܠܡܐ. ܡܐ ܕܝܢ
ܕܚܙܝܬܘܢ ܐܬܐ ܛܢܦܘܬܐ ܕܚܘܪܒܐ ܕܐܬܐܡܪܬ ܒܝܕ ܕܢܝܐܝܠ ܢܒܝܐ.
ܕܩܝܡܐ ܒܕܘܟܬܐ ܩܕܝܫܬܐ. ܡܢ ܕܩܪܐ ܢܣܬܟܠ. ܗܝܕܝܢ ܐܝܠܝܢ
ܕܒܝܗܘܕ ܐܢܘܢ ܢܥܪܩܘܢ ܠܛܘܪܐ. ܘܗܘ ܕܒܐܓܪܐ ܗܘ. ܠܐ ܢܚܘܬ
ܠܡܣܒ ܡܐܢܘܗܝ. ܗܘ ܕܝܢ ܕܒܚܩܠܐ. ܘܠܐ ܢܗܦܘܟ ܠܒܣܬܪܗ
ܠܡܣܒ ܠܒܫܗ. ܘܝ ܕܝܢ ܠܒܛܢܬܐ. ܘܠܐ ܕܡܝܢܩܢ ܒܗܢܘܢ
ܝܘܡܬܐ. ܨܠܘ ܕܝܢ ܕܠܐ ܬܗܘܐ ܥܪܘܩܬܟܘܢ ܒܣܬܘܐ ܘܠܐ ܒܫܒܬܐ.
ܢܗܘܐ ܓܝܪ ܗܝܕܝܢ ܐܘܠܨܢܐ ܪܒܐ. ܐܝܢܐ ܕܠܐ ܗܘܐ ܡܢ ܪܫܝܬܗ
ܕܥܠܡܐ ܘܥܕܡܐ ܠܗܫܐ ܘܠܐ ܢܗܘܐ. ܘܐܠܘ ܠܐ ܐܬܟܪܝܘ ܝܘܡܬܐ
ܗܢܘܢ. ܠܐ ܚܝܐ ܗܘܐ ܟܠ ܒܣܪ. ܡܛܠ ܓܒܝܐ ܕܝܢ ܢܬܟܪܘܢ ܝܘܡܬܐ
ܗܢܘܢ. ܗܝܕܝܢ ܐܢ ܐܢܫ ܢܐܡܪ ܠܟܘܢ ܗܐ ܗܪܟܐ ܗܘ ܡܫܝܚܐ ܐܘ
ܗܪܟܐ ܠܐ ܬܗܝܡܢܘܢ. ܢܩܘܡܘܢ ܓܝܪ ܡܫܝܚܐ ܕܓܠܐ. ܘܢܒܝܐ ܕܕܓܠܘܬܐ.

ܦܪܘܠܘܓܘܣ

ܘܢܬܠܘܢ ܠܢܘܪܐ ܪܘܪܒܬܐ. ܐܝܟ ܕܢܬܚܘܢ ܠܝ ܡܗܝܡܢܐ ܐܘ ܚܢ̈ܦܐ.
ܗܘܐ ܦܪܘܫܐ ܐܡܪܬ ܠܟܘܢ. ܐܢ ܗܟܝܠ ܬܐܡܪܘܢ ܠܟܘܢ ܗܘܐ ܒܥܘܕܪܢܐ
ܗܘ ܠܐ ܢܐܣܘܢ. ܐܘ ܕܗܘ ܒܟܠ ܙܒܢ ܗܘ ܠܐ ܠܡܫܡܫܘܢ. ܐܡܪܢܐ ܕܚܙܬܐ
ܢܦܩ ܡܢ ܡܕܒܪܢܐ. ܘܡܛܠ ܚܕܐ ܕܒܥܐ ܠܡܒܪܟܘ ܗܘ. ܗܟܢܐ ܢܗܘܐ
ܡܬܐܪܟܝܢ ܗܘ ܪ̈ܚܡܘܗܝ ܕܐܢܫܐ. ܐܝܟܐ ܕܝܢ ܕܢܗܘܐ ܦܘܪܫܢܐ. ܠܐܡܪ ܢܬܚܫܒܘܢ
ܢܗܪܐ. ܡܢܚܐ ܕܝܢ ܦܠܛܘ ܐܘܟܪ̈ܙܘܬܐ ܕܢܒܝ̈ܘܬܐ ܗܢܘܢ. ܢܡܦܩܐ ܢܣܒܪ.
ܘܦܘܪܫܢܐ ܠܐ ܢܒܥܐ ܒܘܗܝܪܘ. ܘܡܘܫ̈ܚܬܐ ܢܬܠܘܢ ܡܢ ܡܫܡܫܢܐ ܘܫ̈ܒܠܐ
ܕܡܫܡܫܢܐ ܢܬܠ ܠܗܘܢ. ܘܗܟܢܐ ܢܬܠ ܐܢܫ ܢܡܘܣܗ ܪ̈ܚܡܘܗܝ ܕܐܢܫܐ ܒܡܫܡܫܢܐ.
ܘܗܝܕܝܢ ܢܬܒܥܘܢ ܦܠܛܝܢ ܦܬܓܡܐ ܕܐܘܪܚܐ. ܘܢܚܘܐ ܠܟܠܗ ܕܐܢܫܐ
ܕܐܠܐ ܟܠ ܟܢܫܐ ܡܫܡܫܢܐ. ܟܡܐ ܚܝܠܐ ܘܡܘܗܒܬܐ ܦܠܛܐ. ܘܢܦܩ
ܡܠܐ ܒܗܘܢ ܟܡܐ ܡܣܘܪܐ ܪܒܐ. ܘܢܬܚܫܒܘܢ ܚܢ̈ܦܐ ܕܒܝܬܗ ܡܢ
ܐܘܪܚܐ ܕܘܚܐ. ܡܢ ܕܢܗܘܘܢ ܕܡܫܡܫܢܐ ܘܡܘܕܐ ܠܦܪܢܣܗܘܢ. ܡܢ
ܠܠܐ ܕܝܢ ܢܬܘܒ ܫܠܝܐ. ܕܡܚܝܐ ܕܦܘܩܕܢܗ ܕܝܢ ܘܦܬܚܝܢ ܠܦܪܢܣܗܘܢ.
ܢܕܥܝܢ ܐܠܗܐ ܕܡܬܐܦܝܣܐ. ܗܟܢܐ ܐܦ ܐܠܗܐ ܡܢܐ ܕܚܝܠܗܘܢ
ܗܘܝܢ ܦܠܛܝܢ. ܕܗܘ ܕܡܬܐܦܝܣ ܠܗ ܠܟܠ ܙܒܢ. ܐܡܝܢ ܐܡܪ ܐܢܐ ܠܟܘܢ.
ܕܠܐ ܢܬܒܥ ܦܘܪܥܢܐ ܗܘܝܐ. ܒܥܠܡܐ ܕܗܟܢ ܦܠܛܝܢ ܢܗܘܘܢ. ܡܦܩܢܐ
ܐܘܪܚܐ ܢܬܒܥܘܢ. ܘܡܛܠ ܠܐ ܢܬܒܥܘܢ ⁘

ܦܐ

ܡܐܡܪܐ ܕܩܕܡܝܐ ⁘ ܥܠ ܢܘܪܐ ܕܝܢ ܗܘ

⁘ ܘܡܠܦܢܘܬܗ ܐܝܟ ܠܐ ܡܕܝܢ. ܐܦܠܐ ܡܠܬܐ ܕܡܫܡܫܐ. ܐܠܐ ܐܦ
ܒܡܠܘ. ܐܡܪܢܐ ܕܝܢ ܕܦܘܠܘܣ ܢܦܫ: ܗܟܢܐ ܢܗܘܐ ܡܬܐܪܟܝܢ ܗܘ ܪ̈ܚܡܘܗܝ
ܕܐܢܫܐ. ܐܡܪܢܐ ܕܝܢ ܕܐܠܗܘܬܗ ܗܘܐ ܡܢ ܦܘܪܫܢܐ ܐܦܢܝܢ ܘܦܠܛܝܢ.
ܘܢܦܩܝܢ ܢܫܐ ܘܢܬܚܫܒܘܢ ܚܢ̈ܦܐ ܕܒܥܐ ܠܡܒܪܟܘ ܕܟܠ ܢܦܫ ܠܟܢܫܐ:
ܘܠܐ ܢܒܥܘ ܕܒܥܐ ܕܐܦ ܦܘܪܫܢܐ ܘܡܫܡܠ ܠܟܠܗܘܢ. ܗܟܢܐ ܢܗܘܐ
ܡܬܐܪܟܝܢ ܗܘ ܕܐܢܫܐ. ܗܟܢܐ ܠܐܡܪ ܢܗܘܘܢ ܡܫܡܫܢܐ. ܕܝܢ
ܢܬܠ ܕܒܥܐ ܘܢܬܚܫܒܘܢ. ܘܠܐ ܢܬܒܥܘܢ ܦܘܪܥܢܐ ܕܫܒܝܠܐ. ܚܝܐ ܕܡܠܟܘܬܐ
ܘܚܝܐ ܕܡܫܡܫܢܐ. ܐܠܐ ܐܦܠܐ ܗܟܢܐ ܕܠܐ ܢܗܘܘܢ ܐܝܟܢ ܕܐܢܫܐ ܡܫܡܫܐ

ܐܢܐ ܡܕܝܢܘܢ܂ ܗܘܐ ܕܝܢ ܕܗܘ܂ ܙܟܠܐ ܢܒܝܗ ܗܘܐ ܡܢܝܐ ܟܠܬܐ ܩܕܡܝܬ
ܡܠܟܬܐ ܐܝܟܐ ܐܙܠܬ܂ ܡܬܟܬܒܢܐ ܗܘܐ ܘܠܐ ܦܫܩ ܗܘܐ ܕܢܬܦܩܘܢ ܒ
ܒܠܗ܂ ܡܬܠܐ ܗܢܐ ܐܬܠܘܢ ܗܘܘ ܡܬܒܝܢ܂ ܕܫܩܠܬܐ ܕܠܐ
ܦܣܪ ܐܝܠܘܢ ܕܐܝܬ ܠܗ ܕܐܢܫܐ ⁘ ⁘

ܫܘܪܒܐ ܕܫܪܐ ܒܥܒܐ ܕܒܬܘܠܬܐ ⁘ ⁘

ܡܠܟܐ ܚܕ ܐܝܬܘܗܝ ܗܘܐ ܠܗ ܒܪܐ ܡܬܒܣܡܢܐ ܘܡܬܪܒܝܢܐ܂ ܘܐܫܠܡܗ ܡܪܗ ܠܟܠ ܒܢܝ ܒܝܬܗ܂ ܕܢܠܦ ܠܗܘܢ ܦܘܪܫܢܐ ܒܐܘܪܚܗ܂ ܘܐܒܘܗܝ ܠܒܪܐ ܗܘ ܕܐܬܐ ܡܪܗ ܒܥܘܕܪܢܗ܂ ܕܟܠ ܗܕܪܐ܂ ܐܡܪ ܐܡܪ ܐܢܐ ܠܟܘܢ܂ ܕܢܣܒܘܗܝ ܟܠ ܡܐ ܕܐܝܬ ܠܗ܂ ܠܝ ܕܝܢ ܕܐܡܪ ܠܒܪܐ ܗܘ ܕܝܢ ܒܝܬܐ ܡܢܟܘܢ܂ ܕܡܢܐ ܡܕܡ ܠܒܪܐ܂ ܐܘ ܕܐܦܢ ܠܡܬܝܢܘܬܐ ܕܪܘܚܗ܂ ܘܗܘܝ ܐܦܠܐ ܫܦܝܪ ܟܡܐ ܕܪܘܚܐ܂ ܕܐܝܟ ܡܪܗ ܕܒܪܐ ܗܘ ܒܢܘܫܐ ܕܠܐ ܦܣܪ ܘܡܫܟܚܐ ܕܠܐ ܡܢܗ܂ ܘܢܦܠܢܘܗܝ܂ ܘܢܬܪܡܐ ܡܢܝܗ ܟܡܐ ܢܦܩܘ ܠܒܪܐ܂ ܐܝܟ ܕܗܘܐ ܒܟܠ ܘܡܘܬܒ ܒܢܝܐ ⁘ ⁘

ܫܘܪܒܐ ܕܬܠܬܐ ܕܠܠܒܐ ܕܗܘܘ ܒܥܠܡܐ ܘܐܪܒܥܝܢ
ܘܕܐܪܢܒܬܐ

25 ܗܘ ܕܝܢ ܐܬܪܐ ܡܫܟܢܘܬܐ ܕܫܡܫܐ ܕܒܟܢ ܕܠܘܟܐ܂ ܗܢܝܢ ܕܢܣܩܘܢ ܠܡܥܪܒܐ܂ ܘܪܘܚܐ ܠܐ ܘܙܝܢ ܫܬܝܐ ܘܚܠܬܐ܂ ܫܡܥܘ ܕܝܢ ܡܢܗܘܢ ܫܬܩܢܝ ܗܘܘ܂ ܘܫܡܥܘ ܫܬܝܢ܂ ܘܗܘܝܢ ܫܬܝܐ ܕܢܦܩܘܢ ܠܡܥܪܒܐ܂ ܘܠܐ ܕܢܦܩܘܢ ܠܡܥܪܒܐ ܕܚܡܫܐ܂ ܗܘܝܢ ܕܝܢ ܫܬܝܬܐ܂ ܢܦܩܘ ܕܚܡܫܐ ܠܡܕܝܢܬܐ ܟܕ ܕܡܥܪܒܐ ܗܘܘ܂ ܟܕ ܐܡܪ ܕܝܢ ܫܠܝܐ܂ ܢܣܒ ܒܫܡܗܘܢ ܕܝܢ܂ ܘܠܒܝܬܗ ܕܟܠܒܐ ܗܘܐ܂ ܡܠܬܐ܂ ܗܐ ܫܠܝܐ ܐܢܐ܂ ܦܣܩܘ ܠܐܘܪܚܗ܂ ܗܘܝܢ ܦܡܗ ܕܟܠܗܘܢ ܒܠܘܬܐ ܘܡܢܐ ܕܡܥܪܒܐ܂ ܐܡܪܝܢ ܕܝܢ ܗܘܝܢ ܫܬܝܬܐ ܠ ܠܡܫܬܥܝܘ܂ ܗܘܝܬܝ ܠܝ ܡܢ ܡܥܘܩܢ܂ ܕܗܐ ܕܝܢ ܠܗܘܢ ܠܡܥܪܒܝܢ܂ ܒܬܪ ܗܘܝܢ ܫܬܝܬܐ ܘܐܡܪܝ܂ ܠܡܬܐ ܕܢܦܩܘ ܠܢ ܘܠܟܠܗܝܢ܂ ܐܠܐ ܕܝܢ

i 6

ܠܘܬ ܐܝܠܝܢ ܕܡܬܥܒܕܝܢ ܘܟܐܢܝܢ ܠܟܘܢ . ܘܟܕ ܐܬܐ ܠܡܕܝܢܬܐ . ܐܬܐ
ܫܠܝܐ . ܘܐܢܫܝܢ ܕܡܬܚܫܒܝܢ ܗܘܘ ܒܠܒܗܘܢ ܟܡܐ ܠܟܠܗ ܚܝܠܐ ܘܐܬܬܟܝܢ
ܐܘܪܚܐ . ܒܗܢܐ ܕܝܢ ܐܬܐ ܩܢܘܡܗ ܒܟܠ ܟܠܐ . ܐܣܝܘܬܐ ܘܐܣܝܐ .
ܡܢܗ ܡܢܗ ܦܠܚ ܠܟ . ܗܘ ܕܝܢ ܥܢܐ ܘܐܡܪ ܠܗܘܢ . ܐܡܝܢ ܐܡܪ ܐܢܐ
ܠܟܘܢ ܕܠܐ ܢܥܒܪ ܗܢܐ ܫܪܒܐ . ܥܕܡܐ ܕܟܠܗܝܢ ܗܠܝܢ . ܕܠܐ ܢܗܘܝܢ ܐܠܝܢ
ܠܢܘܦܬܐ ܗܘ ܘܠܐ ܠܡܦܠܬܐ ܀

ܡܗ ܀ ܗܦܟ. ܒܝܬ ܩܢܘܡܐ ܕܐܒܘܢܐ :: ܐܝܟ ܕܒܬܪ ܕܡܠܘܫ

ܦܢܐ ܠܟܬܒܘܗܝ . ܘܐܫܟܚ ܠܗܘܢ ܦܬܓܡܐ . ܐܝܟ ܕܢܢܣܝܘܗܝ ܠܗ ܢܡܘܣܐ
ܦܘܩܕܢܝܢ: ܘܐܡܪ ܕܬܪܬܝܢ . ܘܐܡܪ ܕܪܒܐ . ܐܝܢܐ ܐܝܢܐ ܐܝܬ ܚܕܐ ܗܝ ܘܪܒܐ
ܡܢܗܝܢ . ܐܠܐ ܕܝܢ ܗܝ ܕܢܩܕܡ ܢܡܘܣ ܦܘܩܕܢܝܢ: ܐܬܬܐ ܗܢܘܢ ܩܕܡܝܬ
ܢܡܘܣ ܐܝܬܝܗ . ܘܗܝ ܕܬܪܬܝܢ ܗܝ ܕܬܪܬܝܢ: ܐܬܬܐ ܬܪܬܝܢ ܐܝܬܝܗ . ܗܝ
ܕܝܢ ܕܢܩܕܡ ܚܕܐ . ܐܠܐ ܥܕܡܐ ܕܐܬܐ ܘܩܢܘܡ ܩܕܡܝܐ ܕܡܠܟܘ . ܒܗ ܕ
ܕܝܢ ܐܝܬ ܐܦܝ ܚܘܒܐ . ܐܦ ܬܪܝܗܘܢ ܕܟܪܝܐ ܥܠܝܗܘܢ . ܘܢܡܘܣ ܡܢܗܘܢ ܚ
ܫܘܠܡܐ . ܘܒܪ ܗܘ ܕܢܩܕܡ ܗܘܐ ܢܡܘܣ ܩܕܡܝܐ . ܘܒܪ ܢܡܘܣ
ܐܬܬܐ . ܘܐܡܪ . ܡܪܝ . ܢܡܘܣ ܩܕܡܝܐ ܢܬܗܘܐ ܠܟܠ . ܗܝ ܢܡܘܣ ܐܬܬܝܢ
ܐܬܬܐ ܠܒܢܝܗܘܢ . ܐܡܪ ܠܗ ܡܪܝܗ . ܐܝܟ ܕܟܪܝܐ ܠܗܘܢ ܘܡܫܠܡܢܐ . ܟܠ
ܦܘܩܕܢ ܡܫܘܡܐ ܗܘܐ ܠܟܠ ܫܘܥܝ ܐܫܬܡܥ . ܒܟܠ ܠܒܗܘܢ
ܕܡܢܗ . ܘܒܪ ܗܘ ܕܬܪܬܝܢ ܦܘܩܕܢܝܢ ܘܐܡܪ . ܡܪܝ . ܬܪܬܝܢ
ܦܘܩܕܢܝܢ ܢܗܘܐ ܠܟܠ . ܗܝ ܬܪܬܝܢ ܐܬܬܐ ܬܪܬܝܢ ܠܒܢܝܗܘܢ . ܐܡܪ ܠܗ
ܡܪܝܗ . ܐܝܟ ܕܟܪܝܐ ܠܗܘܢ ܘܡܫܠܡܢܐ . ܟܠ ܦܘܩܕܢ ܡܫܘܡܐ ܗ
ܗܘܐ . ܟܠ ܫܘܥܝ ܐܫܬܡܥ . ܒܟܠ ܠܒܢܝܗܘܢ ܕܡܢܗ . ܦܪܘܫ ܕܝܢ
ܐܦ ܗܘ ܕܬܪܬܝܢ ܦܘܩܕܢܐ ܘܐܡܪ . ܡܪܝ . ܡܫܠܡ ܗܘܐ ܠܟܠ ܕܡܫܡܥܐ
ܐܝܬ ܦܠܚܐ . ܘܚܕ ܕܐܝܬ ܐܢܫܐ ܕܠܐ ܢܘܟܠ . ܘܡܬܝܩܪ ܐܝܬ ܡܢ ܐܢܫܐ
ܕܠܐ ܩܪܒܐ . ܘܥܒܕܗ ܦܐܝܬ ܝܕܥܗ ܩܘܕܫܐ ܒܐܘܪܚܐ . ܗܝ ܐܝܬ ܠܟܝ
ܕܬܥܒܕ . ܒܥܠܝܗܘܢ ܘܐܡܪ ܠܗ . ܟܢܫܐ ܕܝܢܐ ܘܡܬܩܪܐ : ܢܡܘܣ ܗܘ ܗܘܐ
ܬܠܡܝܕ ܕܐܝܬ ܐܢܫܐ ܕܠܐ ܢܣܒܠ . ܘܡܬܩܪܐ ܐܝܬ ܡܢ ܐܢܫܐ ܕܠܐ ܩܪܒܐ ܀

ܘܠܐ ܗܘܐ ܙܕܩ ܗܘܐ ܠܟ ܕܬܪܡܐ ܟܣܦܝ ܥܠ ܦܬܘܪܐ. ܘܐܬܐ ܗܘܝܬ ܐܢܐ ܘܬܒܥ
ܗܘܝܬ ܠܗ ܥܡ ܪܒܝܬܗ. ܫܩܘܠܘ ܗܟܝܠ ܡܢܗ ܟܟܪܐ. ܘܗܒܘܗܝ
ܠܗܘ ܕܐܝܬ ܠܗ ܥܣܪܐ ܟܟܪܝܢ. ܠܡܢ ܓܝܪ ܕܐܝܬ ܠܗ ܢܬܝܗܒ ܠܗ
ܘܢܬܝܬܪ ܠܗ. ܗܘ ܕܝܢ ܕܠܝܬ ܠܗ. ܘܐܦ ܗܘ ܕܐܝܬ ܠܗ
ܢܫܬܩܠ ܡܢܗ. ܘܠܥܒܕܐ ܒܛܝܠܐ ܐܦܩܘܗܝ ܠܚܫܘܟܐ ܒܪܝܐ.
ܬܡܢ ܢܗܘܐ ܒܟܝܐ ܘܚܘܪܩ ܫܢܐ ܀ ܀

܀

ܠܗ ܩܪܝܢܐ ܕܥܘܗܕܢܐ ܕܥܢܝܕܐ ܘܕܬܫܡܫܬܐ ܘܕܟܘܡܪܘܬܐ ܕܢܦܫܐ ܀ ܀

܀

ܡܐ ܕܐܬܐ ܕܝܢ ܒܪܗ ܕܐܢܫܐ ܒܫܘܒܚܗ. ܘܟܠܗܘܢ ܡܠܐܟܘܗܝ ܩܕܝܫܐ
ܥܡܗ. ܗܝܕܝܢ ܢܬܒ ܥܠ ܟܘܪܣܝܐ ܕܫܘܒܚܗ. ܘܢܬܟܢܫܘܢ
ܩܕܡܘܗܝ ܟܠܗܘܢ ܥܡܡܐ. ܘܢܦܪܘܫ ܐܢܘܢ ܚܕ ܡܢ ܚܕ: ܐܝܟ ܪܥܝܐ
ܕܡܦܪܫ ܥܪܒܐ ܡܢ ܓܕܝܐ. ܘܢܩܝܡ ܥܪܒܐ ܡܢ ܝܡܝܢܗ. ܘܓܕܝܐ ܡܢ
ܣܡܠܗ. ܗܝܕܝܢ ܢܐܡܪ ܡܠܟܐ ܠܗܠܝܢ ܕܡܢ ܝܡܝܢܗ. ܬܘ ܒܪܝܟܘܗܝ
ܕܐܒܝ. ܐܬܘ ܝܪܬܘ ܡܠܟܘܬܐ ܕܡܛܝܒܐ ܗܘܬ ܠܟܘܢ ܡܢ ܬܪܡܝܬܗ
ܕܥܠܡܐ. ܟܦܢܬ ܓܝܪ ܘܝܗܒܬܘܢ ܠܝ ܠܡܐܟܠ. ܘܨܗܝܬ
ܘܐܫܩܝܬܘܢܢܝ. ܐܟܣܢܝܐ ܗܘܝܬ ܘܟܢܫܬܘܢܢܝ. ܥܪܛܠܝܐ ܗܘܝܬ
ܘܟܣܝܬܘܢܢܝ. ܟܪܝܗ ܗܘܝܬ ܘܣܥܪܬܘܢܢܝ. ܘܒܒܝܬ ܐܣܝܪܐ ܗܘܝܬ
ܘܐܬܝܬܘܢ ܠܘܬܝ. ܗܝܕܝܢ ܢܐܡܪܘܢ ܠܗ ܗܢܘܢ ܙܕܝܩܐ. ܡܪܢ
ܐܡܬܝ ܚܙܝܢܟ ܕܟܦܢ ܐܢܬ ܘܬܪܣܝܢܟ. ܐܘ ܕܨܗܐ ܐܢܬ ܘܐܫܩܝܢܟ.
ܘܐܡܬܝ ܚܙܝܢܟ ܕܐܟܣܢܝܐ ܐܢܬ ܘܟܢܫܢܟ: ܐܘ ܕܥܪܛܠܝܐ ܐܢܬ ܘܟܣܝܢܟ.
ܘܐܡܬܝ ܚܙܝܢܟ ܟܪܝܗܐ ܐܘ ܒܒܝܬ ܐܣܝܪܐ ܘܐܬܝܢ ܠܘܬܟ. ܘܥܢܐ ܡܠܟܐ
ܘܐܡܪ ܠܗܘܢ. ܐܡܝܢ ܐܡܪ ܐܢܐ ܠܟܘܢ܆ ܕܡܐ ܕܥܒܕܬܘܢ ܠܚܕ ܡܢ
ܗܠܝܢ ܐܚܝ ܙܥܘܪܐ ܠܝ ܗܘ ܥܒܕܬܘܢ. ܗܝܕܝܢ ܢܐܡܪ ܐܦ ܠܗܠܝܢ
ܕܡܢ ܣܡܠܗ. ܙܠܘ ܡܢܝ ܠܝܛܐ ܠܢܘܪܐ ܕܠܥܠܡ. ܗܝ
ܕܡܛܝܒܐ ܠܐܟܠܩܪܨܐ ܘܠܡܠܐܟܘܗܝ. ܟܦܢܬ ܓܝܪ ܘܠܐ ܝܗܒܬܘܢ

ܬܘܒ ܕܝܠܗ

ܟܠ ܕܡܬܐܟܠ܂ ܐܘ ܕܗܘܐ ܘܠܐ ܐܫܬܘܕܝ. ܐܘ ܕܥܫܝܢܐ ܗܘܐ ܘܠܐ
ܡܫܬܠܡܢܝ. ܘܡܬܦܪܣܢܐ ܗܘܐ ܘܠܐ ܡܬܦܪܣܢܝ. ܐܘ ܡܩܦܣܢܐ ܗܘܐ ܗܘܐ
ܘܟܠ ܐܢܫܐ ܗܘܐ ܘܠܐ ܡܫܬܡܥܢܝ. ܗܠܝܢ ܢܕܘܢ ܐܘ ܦܘܡܗ
ܘܢܬܦܘܡ. ܦܘܡ܆ ܐܡܠܝ ܣܓܝܐܐ ܦܘܡܐ ܐܘ ܙܥܘܪܐ. ܐܘ ܐܥܫܢܐ.
ܐܘ ܡܬܪܓܡܢܐ. ܐܘ ܡܫܬܡܗܐ ܐܘ ܟܠ ܐܢܫܐ ܘܠܐ ܡܫܬܡܥܢܝ. ܗܠܝܢ ܢܕܘܢ
ܘܢܐܡܪ ܠܗܘܢ. ܐܝܟ ܐܡܪ ܐܢܐ ܠܟܘܢ. ܕܡܢܐ ܕܠܐ ܡܫܬܡܥܝܢ ܠܝ
ܡܢ ܦܘܡܝ ܐܡܪܐ ܐܦ ܠܐ ܡܢ ܡܫܬܡܥܝܢ. ܘܢܐܡܪܘܢ ܦܘܡܝ ܠܡܫܝܚܐ
ܕܡܠܟܘܬܐ ܘܐܚܝܢܐ ܡܢܝܢܐ ܕܡܠܟܘܬܐ ܀ ܀

ܕܝܠܗ ܕܩܕܝܫܐ ܕܐܠܗܐ ܘܡܪܝ ܐܦܪܝܡ ܀

ܩܢ 26

ܘܗܘ ܐܝܟ ܦܬܓܡܐ ܝܫܘܥ ܩܕܡܘܗܝ ܡܛܠ ܕܠܐ ܡܦܢܐ. ܐܡܪ ܠܗ ܠܡܫܝܚܐ ܗܘ܀
ܢܫܒܥ ܐܢܐ ܠܟ ܒܐܠܗܐ ܚܝܐ ܕܬܐܡܪ ܠܢ ܐܢ ܐܢܬ ܗܘ ܡܫܝܚܐ ܒܪܗ ܕܐܠܗܐ
ܕܒܪܝܟ. ܗܘܝܘ ܐܬܦܠܓܘ ܒܟܦܪܘܬܐ ܘܦܫܝܛܘܬܐ ܘܡܫܝܚܐ ܕܫܠܚܐ.
ܠܡܪܢ ܕܟܪܝܣܛܝܢܘ ܕܡܫܒܚܐ ܦܪܨܘܦܐ. ܘܐܬܡܟܟܘ ܟܠܗ ܝܫܘܥ܆
ܕܡܠܐ ܐܝܟ ܡܬܚܪܝܢ. ܘܢܦܠܓܘܢܝܗܘܢ. ܘܐܡܪܝܢ ܗܘܘ ܠܐ ܡܬܟܢܝܢ.
ܕܠܐ ܢܗܘܐ ܡܫܬܥܝܢܐ ܒܡܠܐ. ܀ ܘܡܢ ܗܘ ܝܫܘܥ ܟܠܗ ܥܠܡܐ.
ܟܠܗ ܕܡܫܝܚܐ ܕܝܢ ܐܬܐ. ܐܝܟ ܕܬܬܐ ܗܘ ܒܪܗ ܕܐܠܗܐ ܦܪܘܩܐ
ܕܡܫܝܚܐ ܕܫܡܝܐ ܦܠܓ ܕܡܠܟܐ. ܐܘ ܡܫܬܡܥ ܟܠܗ ܥܠܡܐ ܕܝܫܘܥ ܡܢ
ܗܡܝܢ. ܚܘ ܕܝܢ ܠܡܫܒܚܘ ܗܘܐ ܘܐܬܓܠܝ ܠܗܘܢ ܘܐܡܪܘ. ܠܡܠܐ
ܐܝܟ ܕܐܡܪܐ. ܕܡܫܝܚܐ ܗܘ ܕܐܬܐ ܡܢ ܫܡܝܐ ܘܢܚܬ ܠܗ
ܠܡܫܡܥܐ. ܝܫܘܥ ܕܝܢ ܫܬܝܩ ܘܐܡܪ ܠܗܘܢ. ܡܢܐ ܡܫܐܠܝܢ ܐܢܬܘܢ
ܠܗ ܠܐܚܪܝܢ. ܟܕ ܐܦ ܡܢܐ ܕܟܬܝܒ ܠܗܘܢ. ܘܡܫܬܡܥܝܢ ܡܢ ܡܫܡܥܢܐ
ܐܝܟ ܠܟܘܢ ܢܡܠܠ. ܟܕ ܕܝܢ ܠܐ ܡܫܬܡܥܝܢ ܐܝܟ ܠܟܘܢ. ܗܢܐ ܕܝܢ
ܕܐܡܪܬ܆ ܕܡܠܐ ܗܘܐ ܟܠܗ ܥܠܡܐ. ܐܝܟ ܕܡܫܬܡܥܝܢ ܕܝܢ ܟܬܒܐ. ܘ.
ܐܘ ܐܡܪ ܐܢܐ ܠܟܘܢ. ܕܐܡܪܐ ܕܬܬܡܪ ܡܫܬܡܥ ܗܘܐ ܒܡܫܝܚܐ
ܟܬܒܐ. ܕܡܫܬܡܥܝܢ ܡܢܗ ܕܟܬܝܒ ܗܘܐ ܠܡܫܒܚܘ. ܗܢܝܢ ܐܠܐ

ܚܕ ܡܢ ܬܪܥܣܪ ܕܡܬܩܪܐ ܝܗܘܕܐ ܣܟܪܝܘܛܐ ܠܘܬ ܪܒܝ ܟܗܢܐ. ܘܐܡܪ
ܠܗܘܢ. ܡܢܐ ܨܒܝܢ ܐܢܬܘܢ ܠܡܬܠ ܠܝ. ܘܐܢܐ ܡܫܠܡ ܐܢܐ ܠܗ
ܠܟܘܢ. ܗܢܘܢ ܕܝܢ ܐܩܝܡܘ ܠܗ ܬܠܬܝܢ ܕܟܣܦܐ. ܘܡܢ ܗܝܕܝܢ
ܒܥܐ ܗܘܐ ܠܗ ܦܠܓܐ ܕܢܫܠܡܝܘܗܝ. :: ✣

✣

ܣ-ܩ :: ܕܝܘܡ ܚܡܫܐ ܒܫܒܐ ܕܫܒܬܐ ܕܚܫܐ ::

✣ ܒܝܘܡܐ ܕܝܢ ܩܕܡܝܐ ܕܦܛܝܪܐ. ܩܪܒܘ ܬܠܡܝܕܐ ܠܘܬ ܝܫܘܥ. ܘ
ܘܐܡܪܝܢ ܠܗ. ܐܝܟܐ ܨܒܐ ܐܢܬ ܕܢܛܝܒ ܠܟ ܕܬܐܟܘܠ ܦܨܚܐ. ܗܘ
ܕܝܢ ܐܡܪ ܠܗܘܢ. ܙܠܘ ܠܡܕܝܢܬܐ ܠܘܬ ܦܠܢ. ܘܐܡܪܘ ܠܗ. ܪܒܢ
ܐܡܪ. ܙܒܢܝ ܡܛܐ ܠܗ. ܠܘܬܟ ܥܒܕ ܐܢܐ ܦܨܚܐ ܥܡ ܬܠܡܝܕܝ. ܘ
ܘܬܠܡܝܕܘܗܝ ܥܒܕܘ ܐܝܟܢܐ ܕܦܩܕ ܠܗܘܢ ܝܫܘܥ. ܘܛܝܒܘ ܦܨܚܐ.
ܘܟܕ ܗܘܐ ܪܡܫܐ. ܣܡܝܟ ܗܘܐ ܥܡ ܬܪܥܣܪ ܬܠܡܝܕܘܗܝ. ܘܟܕ
ܠܥܣܝܢ ܐܡܪ. ܐܡܝܢ ܐܡܪ ܐܢܐ ܠܟܘܢ. ܕܚܕ ܡܢܟܘܢ ܡܫܠܡ ܠܝ.
ܘܟܪܝܬ ܠܗܘܢ ܛܒ. ܘܫܪܝܘ ܠܡܐܡܪ ܠܗ ܚܕ ܚܕ ܡܢܗܘܢ. ܠܡܐ
ܐܢܐ ܡܪܝ. ܗܘ ܕܝܢ ܥܢܐ ܘܐܡܪ. ܡܢ ܕܨܒܥ ܐܝܕܗ ܥܡܝ ܒܠܓܬܐ
ܗܘ ܢܫܠܡܢܝ. ܘܒܪܗ ܕܐܢܫܐ ܐܙܠ ܐܝܟܢܐ ܕܟܬܝܒ ܥܠܘܗܝ.
ܘܝ ܠܗ ܕܝܢ ܠܓܒܪܐ ܗܘ ܕܒܐܝܕܗ ܒܪܗ ܕܐܢܫܐ ܡܫܬܠܡ.
ܦܩܚ ܗܘܐ ܠܗ ܠܓܒܪܐ ܗܘ ܐܠܘ ܠܐ ܐܬܝܠܕ. ܥܢܐ ܝܗܘܕܐ ܡܫܠܡܢܐ
ܘܐܡܪ. ܕܠܡܐ ܐܢܐ ܗܘ ܪܒܝ. ܐܡܪ ܠܗ ܝܫܘܥ. ܐܢܬ ܐܡܪܬ. ܟܕ
ܕܝܢ ܠܥܣܝܢ. ܢܣܒ ܝܫܘܥ ܠܚܡܐ. ܘܒܪܟ ܘܩܨܐ ܘܝܗܒ ܠ
ܠܬܠܡܝܕܘܗܝ. ܘܐܡܪ. ܣܒܘ ܐܟܘܠܘ. ܗܢܘ ܦܓܪܝ. ܘܢܣܒ
ܟܣܐ ܘܐܘܕܝ. ܘܝܗܒ ܠܗܘܢ ܘܐܡܪ. ܣܒܘ ܐܫܬܘ ܡܢܗ ܟܠܟܘܢ.
ܗܢܘ ܕܡܝ ܕܕܝܬܩܐ ܚܕܬܐ. ܕܚܠܦ ܣܓܝܐܐ ܡܬܐܫܕ ܠܫܘܒܩܢܐ ܕܚܛܗܐ.
ܐܡܪ ܐܢܐ ܠܟܘܢ ܕܝܢ. ܕܠܐ ܐܫܬܐ ܡܢ ܗܫܐ ܡܢ ܗܢܐ ܝܠܕܐ ܕܓܦܬܐ.
ܥܕܡܐ ܠܝܘܡܐ ܕܒܗ ܐܫܬܝܘܗܝ ܚܕܬܐ ܥܡܟܘܢ ܒܡܠܟܘܬܗ ܕܐܒܝ.
ܘܫܒܚܘ ܘܢܦܩܘ ܠܛܘܪܐ ܕܙܝܬܐ. ✣ ✣

ܐܘܢܓܠܝܘܢ

ܕܠܘܩܐ ܕܟܪܘܙܘܬܐ ܕܡܣܒܪܢܘܬܐ ፡፡ ፡፡

ܗܝܕܝܢ ܐܡܪ ܠܗܘܢ ܝܫܘܥ . ܐܢܬܘܢ ܟܠܟܘܢ ܬܬܟܫܠܘܢ ܒܝ ܒܗܢܐ
ܠܠܝܐ . ܟܬܝܒ ܓܝܪ ܕܐܡܚܐ ܠܪܥܝܐ . ܘܢܬܒܕܪܘܢ ܥܢܐ ܕܡܪܥܝܬܗ .
ܡܢ ܒܬܪ ܕܩܐܡ ܐܢܐ ܕܝܢ: ܩܕܡ ܐܢܐ ܠܟܘܢ ܠܓܠܝܠܐ . ܥܢܐ ܟܐܦܐ
ܘܐܡܪ ܠܗ . ܐܦܢ ܟܠܢܫ ܢܬܟܫܠ ܒܟ . ܐܢܐ ܡܡܬܘܡ ܠܐ ܐܬܟܫܠ
ܒܟ . ܐܡܪ ܠܗ ܝܫܘܥ . ܐܡܝܢ ܐܡܪ ܐܢܐ ܠܟ . ܕܒܗܢܐ ܠܠܝܐ ܩܕܡ
ܕܢܩܪܐ ܬܪܢܓܠܐ: ܬܠܬ ܙܒܢܝܢ ܬܟܦܘܪ ܒܝ . ܐܡܪ ܠܗ ܟܐܦܐ . ܐܦ
ܢܗܘܐ ܠܝ ܥܡܟ ܠܡܡܬ: ܠܐ ܐܟܦܘܪ ܒܟ . ܘܗܟܘܬ ܐܦ ܟܠܗܘܢ
ܬܠܡܝܕܘܗܝ ܐܡܪܘ . ܗܝܕܝܢ ܐܬܐ ܥܡܗܘܢ ܝܫܘܥ ܠܕܘܟܬܐ ܕܡܬܩܪܝܐ
ܓܕܣܡܢ . ܘܐܡܪ ܠܬܠܡܝܕܘܗܝ . ܬܒܘ ܗܪܟܐ ܥܕ ܐܙܠ ܐܨܠܐ .
ܘܕܒܪ ܠܟܐܦܐ ܘܠܬܪܝܗܘܢ ܒܢܝ ܙܒܕܝ: ܘܫܪܝ ܠܡܬܟܡܪܘ
ܘܠܡܬܥܩܬܘ . ܘܐܡܪ ܠܗܘܢ . ܟܪܝܐ ܗܝ ܠܗ ܠܢܦܫܝ ܥܕܡܐ
ܠܡܘܬܐ . ܩܘܘ ܠܝ ܗܪܟܐ ܘܐܬܬܥܝܪܘ ܥܡܝ . ܘܩܪܒ ܩܠܝܠ ܘܢܦܠ
ܥܠ ܐܦܘܗܝ . ܘܡܨܠܐ ܗܘܐ ܘܐܡܪ . ܐܒܝ ܐܢ ܡܫܟܚܐ ܢܥܒܪ ܟܣܐ
ܗܢܐ . ܒܪܡ ܠܐ ܐܝܟ ܕܐܢܐ ܨܒܐ ܐܢܐ ܐܠܐ ܐܝܟ ܕܐܢܬ . ܘܐܬܐ ܠܘܬ
ܬܠܡܝܕܘܗܝ: ܘܐܫܟܚ ܐܢܘܢ ܟܕ ܕܡܟܝܢ . ܘܐܡܪ ܠܟܐܦܐ .
ܗܟܢܐ ܠܐ ܐܫܟܚܬܘܢ ܚܕܐ ܫܥܐ ܕܬܬܥܝܪܘܢ ܥܡܝ: ܐܬܬܥܝܪܘ ܘܨܠܘ
ܕܠܐ ܬܥܠܘܢ ܠܢܣܝܘܢܐ . ܪܘܚܐ ܡܛܝܒܐ ܦܓܪܐ ܕܝܢ ܟܪܝܗ . ܬܘܒ
ܐܙܠ ܕܬܪܬܝܢ ܙܒܢܝܢ ܨܠܝ ܘܐܡܪ . ܐܒܝ: ܐܢ ܠܐ ܡܫܟܚܐ ܗܢܐ
ܟܣܐ ܕܢܥܒܪ ܐܠܐ ܐܢ ܐܫܬܝܬܗ . ܢܗܘܐ ܨܒܝܢܟ . ܘܐܬܐ ܬܘܒ
ܐܫܟܚ ܐܢܘܢ ܟܕ ܕܡܟܝܢ . ܝܩܝܪܢ ܗܘܝ ܓܝܪ ܥܝܢܝܗܘܢ . ܘܫܒܩ
ܐܢܘܢ . ܘܐܙܠ ܬܘܒ ܨܠܝ ܕܬܠܬ ܙܒܢܝܢ . ܘܗܝ ܡܠܬܐ
ܐܡܪ . ܗܝܕܝܢ ܐܬܐ ܠܘܬ ܬܠܡܝܕܘܗܝ ܘܐܡܪ ܠܗܘܢ . ܕܡܟܘ
ܡܟܝܠ ܘܐܬܬܢܝܚܘ . ܗܐ ܡܛܬ ܫܥܬܐ . ܘܒܪܗ ܕܐܢܫܐ ܡܫܬܠܡ
ܒܐܝܕܝܗܘܢ ܕܚܛܝܐ . ܩܘܡܘ ܢܐܙܠ . ܗܐ ܡܛܝ ܗܘ ܕܡܫܠܡ
ܠܝ . ܘܥܕ ܗܘ ܡܡܠܠ: ܗܐ ܝܗܘܕܐ ܡܫܠܡܢܐ ܚܕ ܡܢ

ܬܪܥܣܪ̈ܐ ܐܠܐ. ܘܚܙܝܬܐ ܠܡܕܝܢܬܐ ܦܪ̈ܝܫܬܐ. ܟܕ ܦܘܫܩܢܐ ܘܚܘܝܬܐ. ܡܢ
ܠܘܬ ܪ̈ܒ ܦܘܬܐ ܘܣܥܝܬܐ ܕܚܠܡܐ. ܘܢܗܘܐ ܗܘܐ ܠܗܘܢ ܐܬܐ ܡܗܘܕܐ
ܡܣܟܡܬܐ ܘܐܡܪ. ܟܕ ܗܘ ܕܢܦܩ ܐܢܐ ܗܘܝܘ ܠܗ ܐܚܘܕ. ܘܡܚܝܪܐ
ܦܪܩ ܠܗ ܝܘܣܦ ܘܐܡܪ. ܫܟܢ ܙܒܢ ܘܢܦܩܗ. ܗܘ ܕܝܢ ܝܘܣܦ
ܐܡܪ ܠܗ. ܟܠ ܗܘ ܕܐܬܠܗ ܫܘܚܕ. ܬܚܝܪ ܠܐܦܪ̈ܨܘܗ. ܘܐܘܕܥܗ
ܐܝܬܝܗܘܢ ܟܠ ܝܘܣܦ ܘܐܚܘܗܝ. ܘܗܘܐ ܚܕ ܡܢ ܗܘܢ ܕܟܠ ܝܘܣܦ:
ܐܘܝܬ ܐܝܬܝܗ ܡܣܟܢ ܦܘܫܩܢܐ. ܘܡܫܬܘܗܝ ܠܟܠܕ̈ܝܗ ܕܪ̈ܟܒ ܦܘܬܐ.
ܡܦܥܠܗ̇ ܐܝܕܗ ܀ ܗܫܝܪ ܐܡܪ ܠܗ ܝܘܣܦ. ܐܬܚܝܪ ܦܘܫܩܢܐ ܠ
ܟܪܘܡܠܗ. ܦܠܚܘܢ ܓܒܪ̈ܝ ܗܘܢ ܕܢܦܩܘ ܦܘܩܕܐ. ܒܡܠܬܐ ܢܡܘܣܐ.
ܐܘ ܦܫܪ ܐܬܠ ܕܠܐ ܡܚܣܢ ܐܢܐ ܕܐܫܒܐ ܡܢ ܐܚܕ: ܘܝܘܣܦ ܕܝܢ ܗܘܐ
ܢܠܝܢ ܡܢ ܬܪܥܣܪܐ ܫܒ̈ܛܝܗܘܢ ܕܡܠܐ̈ܟܐ. ܐܫܟܚ ܗܟܝܠ ܠܒܠܚܘܕܘܗܝ
ܦܠܚܐ. ܕܗܦܟܐ ܥܠܐ ܕܝܗܘܐ. ܟܗܢ ܦܬܚܠ ܐܡܪ ܝܘܣܦ ܠܓܢ̈ܒܐ. ܐܚܘ
ܘܟܠ ܓܢܒܐ ܕܩܛܠܘܢ ܒܦܘܫܩܢܐ ܘܒܣܘܥܪܐ ܕܐܝܬܝܘܗܝ. ܒܟܠܗܘܢ
ܠܗܘܢ ܒܚܕܐ ܐܝܟ ܗܢܘܢ ܘܡܬܟܢܫ ܘܠܐ ܐܝܬܝܗܘܢ. ܗܘܐ ܕܝܢ
ܕܗܘܬ. ܕܝܠܗܘܢ ܒܠܚܕܐ ܕܪ̈ܚܡܐ. ܗܘܝܢ ܠܡܣܟܢܐ ܒܠܗܘܢ
ܦܫܩܗܘܢ ܘܡܕܪܟܘ. ܘܗܘܘ ܕܐܚܝܘܗܝ ܠܝܘܣܦ. ܐܘ ܒܠܗܘܢ ܠܗ
ܦܬܚܐ ܪܒ ܦܘܬܐ. ܐܡܐ ܕܦܫܪ ܘܣܥܝܬܐ ܕܚܙܝܢ ܗܘܘ. ܝܘܣܦ ܕܝܢ
ܕܝܢ ܓܒܪܐ. ܐܝܟ ܗܘܐ ܦܠܚܗ ܡܢ ܪܘܚܐ. ܕܚܙܐ ܠܓܪܝܗ ܕܪܒ
ܦܘܬܐ. ܘܟܠ ܬܝܒ ܠܚܕܘ ܟܕ ܪܫܡܐ ܕܝܫܐ ܫܪܬܐ ܀ ܪܒ ܦܘܬܐ ܕܝܢ
ܘܣܥܝܬܐ ܘܚܘܫܒܐ ܦܩܕܗ. ܦܕܝܢ ܗܘܘ ܟܠ ܝܘܣܦ ܦܫܪܐ ܐܚ
ܕܡܬܠ ܘܢܚܘܗܝ. ܘܠܐ ܐܡܪܘ ܘܠܐ ܦܫܪܘ ܦܫܪܐ ܕܚܠܡܐ. ܚ
ܐܢܬܠ ܕܝܢ ܕܢܦܩ ܠܗܝ ܘܐܦܢܝ. ܗܕܐ ܐܡܪ: ܕܡܚܣܢܐ ܐܢܐ ܕܐܫܪܐ
ܬܪܬܝܢ ܕܟܠܗܘܢ. ܘܒܠܟܠ ܐܢܘܢ ܐܚܝܢܘܗܝ. ܘܥܡܗ ܪܒ ܦܘܬܐ ܘ
ܘܐܡܪ ܠܗ. ܠܐ ܦܬܚܬ ܡܕܡ ܐܠܐ ܒܡܠܬܐ. ܦܫܪܐ ܡܚܘܝܢ ܒܚܝܠ
ܗܟܢ. ܝܘܣܦ ܕܝܢ ܦܫܩܗ ܗܘܐ. ܘܟܢܐ ܪܒ ܦܘܬܐ ܘܐܡܪ ܠܗ.
ܡܘܕܐ ܐܢܐ ܠܪܒܠܟܘܢ ܐܘ. ܕܐܡܪ ܠܝ ܠܐܬܝܗܘ ܡܚܝܐ ܗܢܘ

ܕܐܠܗܐ. ܐܡܪ ܠܗ ܝܫܘܥ· ܐܢܬ ܐܡܪܬ. ܐܡܪ ܐܢܐ ܠܟܘܢ ܕܝܢ: ܕܡܢ
ܗܫܐ ܬܚܙܘܢ ܠܒܪܗ ܕܐܢܫܐ ܕܝܬܒ ܡܢ ܝܡܝܢܐ ܕܚܝܠܐ. ܘܐܬܐ ܥܠ
ܥܢܢܝ ܫܡܝܐ. ܗܝܕܝܢ ܪܒ ܟܗܢܐ ܨܪܐ ܢܚܬܘܗܝ ܘܐܡܪ. ܗܐ ܓܕܦ.
ܡܢܐ ܡܬܒܥܝܢ ܠܢ ܣܗ̈ܕܐ. ܗܐ ܗܫܐ ܫܡܥܬܘܢ ܓܘܕܦܗ.
ܡܢܐ ܨܒܝܢ ܐܢܬܘܢ. ܥܢܘ ܘܐܡܪܝܢ ܚܝܒ ܗܘ ܡܘܬܐ ܀ ܗܝܕܝܢ ܪܩܘ
ܒܐܦܘܗܝ ܘܡܩܦܚܝܢ ܗܘܘ ܠܗ. ܐܚܪ̈ܢܐ ܕܝܢ ܡܚܝܢ ܗܘܘ ܠܗ.
ܘܐܡܪܝܢ. ܐܬܢܒܐ ܠܢ ܡܫܝܚܐ ܡܢܘ ܗܘ ܕܡܚܟ. ܟܐܦܐ ܕܝܢ ܝܬܒ
ܗܘܐ ܠܒܪ ܒܕܪܬܐ. ܘܩܪܒܬ ܠܘܬܗ ܐܡܬܐ ܚܕܐ ܘܐܡܪܐ ܠܗ. ܐܦ ܐܢܬ
ܥܡ ܝܫܘܥ ܗܘܝܬ ܢܨܪܝܐ. ܗܘ ܕܝܢ ܟܦܪ ܩܕܡ ܟܠܗܘܢ ܘܐܡܪ.
ܠܐ ܝܕܥ ܐܢܐ ܡܢܐ ܐܡܪܐ ܐܢܬܝ. ܘܟܕ ܢܦܩ ܠܬܪܥܐ ܚܙܬܗ ܐܚܪܬܐ ܘ
ܐܡܪܐ ܠܗܘܢ. ܕܐܦ ܗܢܐ ܬܡܢ ܗܘܐ ܥܡ ܝܫܘܥ ܢܨܪܝܐ. ܘܬܘܒ
ܟܦܪ ܒܡܘܡܬܐ. ܕܠܐ ܝܕܥ ܐܢܐ ܠܗ ܠܓܒܪܐ. ܡܢ ܒܬܪ ܩܠܝܠ ܕܝܢ:
ܩܪܒܘ ܗܢܘܢ ܕܩܝܡܝܢ ܘܐܡܪܘ ܠܟܐܦܐ. ܫܪܝܪܐܝܬ ܐܦ ܐܢܬ ܡܢܗܘܢ
ܐܢܬ. ܐܦ ܡܡܠܠܟ ܓܝܪ ܡܘܕܥ ܠܟ. ܗܝܕܝܢ ܫܪܝ ܠܡܚܪܡܘ
ܘܠܡܐܡܐ. ܕܠܐ ܝܕܥ ܐܢܐ ܠܗ ܠܓܒܪܐ. ܘܒܗ ܒܫܥܬܐ ܩܪܐ ܬܪܢܓܠܐ.
ܘܐܬܕܟܪ ܟܐܦܐ ܡܠܬܗ ܕܝܫܘܥ ܕܐܡܪ ܗܘܐ ܠܗ. ܕܥܕܠܐ ܕܢܩܪܐ
ܬܪܢܓܠܐ ܬܠܬ ܙܒ̈ܢܝܢ ܬܟܦܘܪ ܒܝ. ܘܢܦܩ ܠܒܪ ܒܟܐ ܡܪܝܪܐܝܬ ::

ܕܨܦܪܐ ܕܥܪܘܒܬܐ ܕܚܫܐ :: ::

ܟ 27

ܟܕ ܕܝܢ ܗܘܐ ܨܦܪܐ. ܡܠܟܐ ܢܣܒܘ ܥܠ ܝܫܘܥ ܟܠܗܘܢ ܪ̈ܒܝ ܟܘܡܪ̈ܐ ܘܩܫܝ̈ܫܐ
ܕܥܡܐ ܐܝܟ ܕܢܡܝܬܘܢܝܗܝ. ܘܐܣܪܘܗܝ ܘܕܒܪܘܗܝ. ܘܐܫܠܡܘܗܝ
ܠܦܝܠܛܘܣ ܗܓܡܘܢܐ. ܗܝܕܝܢ ܝܗܘܕܐ ܡܫܠܡܢܐ. ܟܕ ܚܙܐ ܕ
ܐܬܚܝܒ ܝܫܘܥ ܐܙܠ ܐܬܬܘܝ. ܘܐܗܦܟ ܗܠܝܢ ܬܠܬܝܢ ܕܟܣܦܐ
ܠܪ̈ܒܝ ܟܘܡܪ̈ܐ ܘܠܩܫܝ̈ܫܐ. ܘܐܡܪ. ܣܟܠܬ ܕܐܫܠܡܬ ܕܡܐ
ܙܟܝܐ. ܗܢܘܢ ܕܝܢ ܐܡܪܘ ܠܗ. ܠܢ ܡܐ ܠܢ. ܐܢܬ ܝܕܥ ܐܢܬ. ܘܫܕܐ
ܟܣܦܐ ܒܗܝܟܠܐ ܘܫܢܝ. ܘܐܙܠ ܚܢܩ ܢܦܫܗ. ܪ̈ܒܝ ܟܘܡܪ̈ܐ ܕܝܢ

ܢܣܒܘܗܝ ܠܟܣܦܐ ܘܐܡܪܘ ܠܐ ܫܠܝܛ ܕܢܪܡܝܘܗܝ ܒܝܬ
ܩܘܪܒܢܐ. ܡܛܠ ܕܛܝܡܝ ܕܡܐ ܗܘ. ܘܢܣܒܘ ܡܠܟܐ. ܘܙܒܢܘ
ܒܗ ܐܓܘܪܣܐ ܕܦܚܪܐ ܠܒܝܬ ܩܒܘܪܐ ܕܐܟܣܢܝܐ. ܡܛܠ ܗܢܐ
ܐܬܩܪܝ ܐܓܘܪܣܐ ܗܘ. ܩܪܝܬܐ ܕܕܡܐ ܥܕܡܐ ܠܝܘܡܢܐ. ܗܝܕܝܢ
ܐܬܡܠܝ ܡܕܡ ܕܐܬܐܡܪ ܒܝܕ ܢܒܝܐ ܕܐܡܪ. ܕܢܣܒܬ ܬܠܬܝܢ ܕܟܣܦܐ
ܕܡܘܗܝ ܕܝܩܝܪܐ. ܕܦܣܩܘ ܡܢ ܒܢܝ ܐܝܣܪܝܠ. ܘܝܗܒܬ ܐܢܘܢ
ܠܐܓܘܪܣܐ ܕܦܚܪܐ ܐܝܟ ܕܦܩܕ ܠܝ ܡܪܝܐ. ܗܘ ܕܝܢ ܝܫܘܥ
ܩܡ ܩܕܡ ܗܓܡܘܢܐ. ܘܫܐܠܗ ܗܓܡܘܢܐ ܘܐܡܪ ܠܗ. ܐܢܬ
ܗܘ ܡܠܟܐ ܕܝܗܘܕܝܐ. ܐܡܪ ܠܗ ܝܫܘܥ. ܐܢܬ ܐܡܪܬ. ܘܟܕ
ܐܟܠܝܢ ܗܘܘ ܩܪܨܘܗܝ ܪܒܝ ܟܗܢܐ ܘܩܫܝܫܐ. ܡܕܡ ܦܬܓܡܐ
ܗܘ ܠܐ ܐܦܢܝ. ܗܝܕܝܢ ܐܡܪ ܠܗ ܦܝܠܛܘܣ. ܠܐ ܫܡܥ ܐܢܬ ܟܡܐ
ܡܣܗܕܝܢ ܥܠܝܟ. ܘܠܐ ܝܗܒ ܠܗ ܦܬܓܡܐ. ܐܦ ܠܐ ܒܚܕܐ ܡܠܐ.
ܘܥܠ ܗܕܐ ܐܬܕܡܪ ܛܒ ✣ ܒܟܠ ܥܐܕܐ ܕܝܢ ܡܥܕ ܗܘܐ
ܗܓܡܘܢܐ ܕܢܫܪܐ ܐܣܝܪܐ ܚܕ ܠܟܢܫܐ. ܐܝܢܐ ܕܨܒܝܢ ܗܘܘ.
ܐܣܝܪ ܗܘܐ ܠܗܘܢ ܕܝܢ ܐܣܝܪܐ ܝܕܝܥܐ ܕܡܬܩܪܐ ܒܪ ܐܒܐ. ܘܟܕ
ܟܢܝܫܝܢ ܐܡܪ ܠܗܘܢ ܦܝܠܛܘܣ. ܠܡܢ ܨܒܝܢ ܐܢܬܘܢ ܕܐܫܪܐ
ܠܟܘܢ. ܠܒܪ ܐܒܐ ܐܘ ܠܝܫܘܥ ܕܡܬܩܪܐ ܡܫܝܚܐ. ܝܕܥ ܗܘܐ
ܓܝܪ ܦܝܠܛܘܣ ܕܡܢ ܚܣܡܐ ܐܫܠܡܘܗܝ. ܟܕ ܝܬܒ ܕܝܢ ܗܓܡܘܢܐ
ܥܠ ܒܝܡ ܫܕܪܬ ܠܗ ܐܢܬܬܗ ܘܐܡܪܐ ܠܗ. ܠܐ ܠܟ
ܘܠܗ ܠܙܕܝܩܐ. ܣܓܝ ܓܝܪ ܚܫܬ ܝܘܡܢܐ ܒܚܠܡܝ ܡܛܠܬܗ.
ܪܒܝ ܟܗܢܐ ܕܝܢ ܘܩܫܝܫܐ. ܐܦܝܣܘ ܠܟܢܫܐ. ܕܢܫܐܠܘܢ ܠܒܪ
ܐܒܐ. ܠܝܫܘܥ ܕܝܢ ܢܘܒܕܘܢ. ܘܥܢܐ ܗܓܡܘܢܐ ܘܐܡܪ ܠܗܘܢ.
ܠܡܢ ܨܒܝܢ ܐܢܬܘܢ ܕܐܫܪܐ ܠܟܘܢ ܡܢ ܬܪܝܗܘܢ. ܗܢܘܢ ܕܝܢ
ܐܡܪܘ. ܠܒܪ ܐܒܐ. ܐܡܪ ܠܗܘܢ ܦܝܠܛܘܣ. ܘܠܝܫܘܥ ܕܡܬܩܪܐ
ܡܫܝܚܐ ܡܢܐ ܐܥܒܕ ܠܗ. ܐܡܪܝܢ ܟܠܗܘܢ. ܢܙܕܩܦ. ܐܡܪ ܠܗܘܢ
ܗܓܡܘܢܐ. ܡܢܐ ܓܝܪ ܒܝܫܬܐ ܥܒܕ. ܗܢܘܢ ܕܝܢ ܝܬܝܪܐܝܬ ܩܥܘ

ܐܘܢܓܠܝܘܢ

ܘܐܡܪܘ. ܢܙܕܩܦ. ܦܝܠܛܘܣ ܕܝܢ ܟܕ ܚܙܐ ܕܡܕܡ ܠܐ ܡܘܬܪ:
ܐܠܐ ܕܝܬܝܪܐܝܬ ܪܘܒܐ ܗܘܐ: ܫܩܠ ܡܝܐ ܐܫܝܓ ܐܝܕܘܗܝ ܠܥܝܢ
ܥܡܐ ܘܐܡܪ. ܙܟܝ ܐܢܐ ܡܢ ܕܡܗ ܕܗܢܐ ܙܕܝܩܐ. ܐܢܬܘܢ ܬ
ܬܕܥܘܢ. ܘܥܢܐ ܟܠܗ ܥܡܐ ܘܐܡܪ. ܕܡܗ ܥܠܝܢ ܘܥܠ ܒܢܝܢ ::

ܟܗ ܡܘܬܒܐ ܕܬܠܬ ܫܥܝܢ ::

ܗܝܕܝܢ ܫܪܐ ܠܗܘܢ ܠܒܪ ܐܒܐ. ܘܢܓܕ ܒܦܪܓܠܐ ܠܝܫܘܥ ܘܐܫܠܡܗ
ܕܢܙܕܩܦ. ܗܝܕܝܢ ܐܣܛܪܛܝܘܛܐ ܕܗܓܡܘܢܐ. ܕܒܪܘܗܝ ܠܝܫܘܥ
ܠܦܪܛܘܪܝܢ. ܘܟܢܫܘ ܥܠܘܗܝ ܟܠܗ ܐܣܦܝܪ: ܘܐܫܠܚܘܗܝ ܘ
ܐܠܒܫܘܗܝ ܟܠܡܝܣ ܕܙܚܘܪܝܬܐ. ܘܓܕܠܘ ܟܠܝܠܐ ܕܟܘܒܐ
ܘܣܡܘ ܒܪܝܫܗ. ܘܩܢܝܐ ܒܝܡܝܢܗ. ܘܒܪܟܘ ܥܠ ܒܘܪܟܝܗܘܢ
ܩܕܡܘܗܝ. ܘܡܒܙܚܝܢ ܗܘܘ ܒܗ ܘܐܡܪܝܢ. ܫܠܡ ܠܟ ܡܠܟܐ ܕ
ܝܗܘܕܝܐ. ܘܪܩܘ ܒܐܦܘܗܝ. ܘܢܣܒܘ ܩܢܝܐ ܘܡܚܝܢ ܗܘܘ
ܠܗ ܥܠ ܪܫܗ ܀ ܘܟܕ ܒܙܚܘ ܒܗ: ܐܫܠܚܘܗܝ ܟܠܡܝܣ ܘܐܠܒܫܘܗܝ
ܢܚܬܘܗܝ. ܘܐܘܒܠܘܗܝ ܕܢܙܕܩܦ. ܘܟܕ ܢܦܩܝܢ. ܐܫܟܚܘ ܓܒܪܐ
ܩܘܪܝܢܝܐ ܕܫܡܗ ܫܡܥܘܢ. ܠܗܢܐ ܫܚܪܘ ܕܢܫܩܘܠ ܙܩܝܦܗ.
ܘܐܬܘ ܠܕܘܟܬܐ ܕܡܬܩܪܝܐ ܓܓܘܠܬܐ ܗܝ ܕܡܬܦܫܩܐ ܩܪܩܦܬܐ.
ܘܝܗܒܘ ܠܗ ܕܢܫܬܐ ܚܠܐ ܕܡܚܠܛ ܒܡܪܪܬܐ. ܘܛܥܡ ܘܠܐ ܨܒܐ
ܠܡܫܬܐ ܀ ܘܟܕ ܙܩܦܘܗܝ. ܦܠܓܘ ܢܚܬܘܗܝ ܒܦܣܐ. ܘ
ܝܬܒܝܢ ܗܘܘ ܘܢܛܪܝܢ ܠܗ ܬܡܢ. ܘܣܡܘ ܠܥܠ ܡܢ ܪܫܗ
ܥܠܬܐ ܕܡܘܬܗ ܒܟܬܒܐ. ܗܢܘ ܝܫܘܥ ܡܠܟܐ ܕܝܗܘܕܝܐ ܀

ܟܘ ܀ ܕܫܬ ܫܥܝܢ ܀

ܘܐܙܕܩܦܘ ܥܡܗ ܬܪܝܢ ܓܝܣܐ. ܚܕ ܡܢ ܝܡܝܢܗ ܘܚܕ ܡܢ
ܣܡܠܗ. ܐܝܠܝܢ ܕܝܢ ܕܥܒܪܝܢ ܗܘܘ ܡܓܕܦܝܢ ܗܘܘ ܥܠܘܗܝ.
ܘܡܢܝܕܝܢ ܪܫܝܗܘܢ ܘܐܡܪܝܢ. ܫܪܐ ܗܝܟܠܐ ܘܒܢܐ ܠܗ ܠܬܠܬܐ

ܝ̈ܘܡܝܢ ܦܨܐ ܢܦܫܟ ܐܢ ܒܪܗ ܐܢܬ ܕܐܠܗܐ ܘܚܘܬ ܡܢ ܙܩܝܦܐ::
ܗܟܘܬ ܐܦ ܪ̈ܒܝ ܟܗ̈ܢܐ ܡܒܙܚܝܢ ܗܘܘ. ܥܡ ܣܦܪ̈ܐ ܘܩܫܝ̈ܫܐ
ܘܦܪ̈ܝܫܐ ܘܐܡܪܝܢ. ܠܐܚܪ̈ܢܐ ܐܚܝ: ܢܦܫܗ ܠܐ ܡܫܟܚ ܠܡܚܝܘ:
ܐܢ ܡܠܟܗ ܗܘ ܕܐܝܣܪܝܠ: ܢܚܘܬ ܗܫܐ ܡܢ ܙܩܝܦܐ ܕܢܚܙܐ ܘ
ܘܢܗܝܡܢ ܒܗ. ܬܘܟܠ ܥܠ ܐܠܗܐ. ܢܦܪܩܝܘܗܝ ܗܫܐ ܐܢ ܨܒܐ
ܒܗ. ܐܡܪ ܓܝܪ ܕܒܪܗ ܐܢܐ ܕܐܠܗܐ. ܗܟܘܬ ܐܦ ܠܣܛܝ̈ܐ ܗܢܘܢ
ܕܐܙܕܩܦܘ ܥܡܗ ܡܚܣܕܝܢ ܗܘܘ ܠܗ ⁘ ::

ܠܕ ⁘ ܕܬܫܥ ܫ̈ܥܝܢ ⁘

ܡܢ ܫܬ ܫ̈ܥܝܢ ܕܝܢ: ܗܘܐ ܚܫܘܟܐ ܥܠ ܟܠܗ ܐܪܥܐ. ܥܕܡܐ
ܠܫ̈ܥܐ ܬܫܥ. ܘܠܐܦܝ ܬܫܥ ܫ̈ܥܝܢ: ܩܥܐ ܝܫܘܥ ܒܩܠܐ ܪܡܐ
ܘܐܡܪ. ܐܝܠ ܐܝܠ ܠܡܢܐ ܫܒܩܬܢܝ. ܐ̈ܢܫܝܢ ܕܝܢ ܡܢ ܗܠܝܢ
ܕܩܝܡܝܢ ܗܘܘ ܬܡܢ: ܟܕ ܫܡܥܘ ܐܡܪܝܢ ܗܘܘ. ܗܢܐ ܠܐܠܝܐ
ܩܪܐ. ܘܒܗ ܒܫܥܬܐ ܪܗܛ ܚܕ ܡܢܗܘܢ. ܘܢܣܒ ܐܣܦܘܓܐ ܘ
ܡܠܝܗ ܚܠܐ. ܘܣܡܗ ܒܩܢܝܐ. ܘܡܫܩܐ ܗܘܐ ܠܗ. ܫܪܟܐ ܕܝܢ
ܐܡܪܝܢ ܗܘܘ: ܫܒܘܩ ܢܚܙܐ ܐܢ ܐܬܐ ܐܠܝܐ ܠܡܦܪܩܗ. ܗܘ
ܕܝܢ ܝܫܘܥ. ܬܘܒ ܩܥܐ ܒܩܠܐ ܪܡܐ ܘܐܫܠܡ ܪܘܚܗ. ܘܡܚܕܐ
ܐܦ ܬܪܥܐ ܕܗܝܟܠܐ ܐܨܛܪܝ ܠܬܪܝܢ. ܡܢ ܠܥܠ ܥܕܡܐ ܠܬܚܬ.
ܘܐܪܥܐ ܐܬܬܙܝܥܬ. ܘܫܘܥܐ ܐܨܛܪܝܘ. ܘܩܒܪ̈ܐ ܐܬܦܬܚܘ. ܘ
ܘܦܓܪ̈ܐ ܣܓܝܐ̈ܐ ܕܩܕܝ̈ܫܐ ܕܫܟܝܒܝܢ ܗܘܘ ܩܡܘ ܘܢܦܩܘ. ܘܒܬܪ
ܩܝܡܬܗ: ܥܠܘ ܠܡܕܝܢܬܐ ܩܕܝܫܬܐ ܘܐܬܚܙܝܘ ܠܣܓܝܐ̈ܐ ⁘
ܩܢܛܪܘܢܐ ܕܝܢ ܘܐܝܠܝܢ ܕܥܡܗ ܢܛܪܝܢ ܗܘܘ ܠܝܫܘܥ: ܟܕ ܚܙܘ ܙܘܥܐ
ܘܐܝܠܝܢ ܕܗܘܝ. ܕܚܠܘ ܛܒ. ܘܐܡܪܘ. ܫܪܝܪܐܝܬ ܒܪܗ ܗܘܐ
ܕܐܠܗܐ. ܐܝܬ ܗܘܝ ܕܝܢ ܬܡܢ. ܢܫ̈ܐ ܣܓܝܐ̈ܬܐ ܕܚܙ̈ܝܢ ܗܘܝ ܡܢ
ܪܘܚܩܐ. ܗܠܝܢ ܕܐܬܝ ܗܘܝ ܒܬܪܗ ܕܝܫܘܥ ܡܢ ܓܠܝܠܐ ܘܡܫܡܫܢ
ܗܘܝ ܠܗ. ܚܕܐ ܡܢܗܝܢ. ܡܪܝܡ ܡܓܕܠܝܬܐ. ܘܡܪܝܡ ܐܡܗ

ܘܢܬܡܠܘܢ ܒܪܘܚܐ . ܘܐܠܗܘܢ ܒܥܘܕ ܐܚܪܢ ܀ ܀ ܀

ܟܘ

ܕܪܡܫܐ ܕܫܒܬܐ ܕܡܫܒܚܬܐ ܀ ܀ ܀

ܟܕ ܗܘܐ ܕܝܢ ܨܦܪܐ . ܐܬܐ ܓܒܪܐ ܐܠܟܣܢܕܪܝܐ ܡܢ ܨܦܪܐ ܕܥܡܗ
ܢܘܡܘܣ . ܙܐܦ ܗܘ ܐܠܟܣܢܕܪ ܗܘܐ ܒܝܘܡܬܐ . ܗܢܐ ܡܢ ܟܠ
ܦܠܓܘܬܐ . ܘܫܐܠ ܦܗܣܛܘܣ ܕܝܘܡܬܐ . ܘܦܩܕ ܦܠܓܘܬܐ ܕܢܐܬܘܢ
ܠܗ ܦܗܣܛܘܣ . ܘܡܨܠܝܢ ܢܘܡܘܣ ܠܦܗܣܛܘܣ . ܘܥܒܕ ܗܘܐ ܡܫܡܫܢܘܬܐ ܕܠܥܡܐ
ܢܨܝܚܐ . ܘܡܫܡܫ ܗܘܐ ܒܟܠ ܫܥܐ ܐܝܟ ܕܢܨܠܐ ܒܫܥܐ ܕܬܫܥ .
ܘܚܙܐ ܒܚܙܘܐ ܕܐܠܗܐ . ܐܡܪ ܠܗ ܡܠܐܟܐ ܕܢܦܩ ܫܥܐ ܬܫܥ ܘܐܬܐ
ܐܝܟ ܗܘ ܕܝܢ ܐܡܪ : ܡܠܐܟ ܡܪܝܐ ܠܟ ܘܡܠܐܟ ܐܠܗܐ . ܘ
ܕܢܫܡܥ ܗܘܐ ܠܡܫܡܥܗ ܕܨܦܪܐ ܀ ܀

ܟܙ

ܕܨܦܪܐ ܕܫܒܬܐ ܕܡܫܒܚܬܐ ܀ ܀

ܠܝܘܡܐ ܕܝܢ ܐܚܪܢܐ ܕܐܬܘ ܥܠܘ ܠܩܣܪܝܐ : ܐܬܦܢܝ ܩܘܪ
ܦܠܛܐ ܘܦܬܝܚܐ ܠܗ ܦܬܓܡܘܗܝ ܘܐܡܪܝܢ ܠܗ . ܡܪܝ : ܐܠܐ ܒܪܝ
ܕܗܘܝܡܢܘܬܐ ܐܡܪ ܗܘܐ ܦܪܝܫ . ܕܡܢ ܩܕܡ ܬܠܬܐ ܝܘܡܝܢ ܨܐܡ
ܐܢܐ . ܦܠܘܓ ܗܦܘܟ ܡܢ ܕܗܘܝܢ ܒܨܦܪܐ ܒܫܥܐ ܬܠܬܐ ܝܘܡܝܢ .
ܙܒܢܐ ܕܐܬܐ ܠܡܬܒܥܘ ܗܘܘ ܒܝܕ ܟܠܡܢܘܬܗܘܢ ܒܟܠܢܐ . ܘܐܡܪ ܠܝ ܒܚܙܘܐ
ܕܡܢ ܒܬܪ ܡܠܬܐ ܗܕܐ . ܘܬܘܒ ܐܬܐ ܒܚܙܘܐ ܐܝܟ ܓܒܪܐ ܕܟܝܐ ܡܢ
ܫܡܝܐ . ܐܡܪ ܠܟ ܐܝܬ ܦܠܓܘܬܐ ܠܟ ܡܫܡܫܢܘܬܐ . ܕܐܠ
ܐܬܐ ܐܡܪܬ ܕܢܬܒܥܘܢ ܐܝܟ ܗܢܐ ܕܝܢ ܐܬܐ ܠܘܬܟܘܢ ܘ
ܒܨܦܪܐ . ܘܫܡܥܘܢ ܟܐܦܐ ܗܘ ܩܐܡ ܡܫܡܫܢܘܬܐ ܀ ܀ ܀

ܟܚ
28

ܕܪܡܫܐ ܕܚܕ ܒܫܒܐ ܕܡܢܚܬܐ ܀ ܀

ܒܝܘܡܐ ܕܝܢ ܡܢ ܒܬܪܗ ܕܢܦܩܘ ܡܢ ܩܣܪܝܐ . ܐܬܐ ܫܡܥܘܢ ܟܐܦܐ .
ܘܡܛܝܢ ܐܓܪܐ ܕܒܝܬܐ ܨܦܪܐ . ܘܗܘܬ ܐܝܟ ܫܬ ܫܥܝܢ . ܘܟܦܢ
ܗܘܐ ܘܒܥܐ ܠܡܛܥܡ ܡܢ ܡܐܟܘܠܬܐ . ܘܥܕ ܡܛܝܒܝܢ ܠܗ ܢܦܠ ܥܠܘܗܝ ܬܡܗܐ

ܬܪܥܐ ܘܢܝܠܟ ܗܘܐ ܚܕܢ. ܐܠܘܗܝ ܗܘܐ ܕܝܢ ܢܗܘܐ ܐܝܟ
ܙܥܘܪܐ . ܘܕܗܘ ܪܫܐ ܗܘܐ ܐܝܟ ܡܫܡܫܢܐ . ܘܡܢܘ ܕܪܒ ܒܗ
ܐܢܬܘܢ ܕܝܢ ܐܝܠܝܢ ܕܩܘܝܬܘܢ ܗܘܘ . ܘܐܒܘܗܝ ܐܝܟ ܡܠܟܘܬܐ .
ܟܕ ܕܝܢ ܡܠܠܐ ܘܐܡܪ ܠܗܘܢ . ܐܢܬܘܢ ܐܝܠܝܢ ܕܩܘܝܬܘܢ ܥܡܝ ܐܦ ܐܢܐ
ܕܒܢܝܣܝܘܢܝ ܕܐܫܠܡ ܠܟܘܢ ܐܒܝ . ܠܐ ܗܘܐ ܠܗ . ܦܩܕ ܠܗ
ܡܢ ܐܒܘܗܝ ܕܐܡܪ . ܐܬܐ ܫܥܬܐ ܕܢܫܬܒܚ ܗܘܐ ܠܗ
ܡܢܝ . ܘܐܡܪ ܕܢܦܘܩ ܐܡܪܝܢ ܠܡܫܠܡܘܬܗ ܕܦܩܕ ܡܢ
ܥܠ ܡܠܟܘܬܐ . ܘܗܘܐ ܦܩܕ ܠܗܘܢ ܠܐܢܫ ܐܝܟ ܕܢܫܠܡܘܢܗ .
ܗܘ ܐܡܪ ܠܗܘܢ . ܘܐܬܐ ܠܘܬܗ ܡܢ ܦܬܘܪܐ : ܡܫܝܚܐ
ܘܟܠܗܘܢ ܐܟܠܐ ܘܗܕܡܐ ܕܐܡܪܝܢ ܠܡܠܟܘܬܗ . ܘܗܘܐ ܝܫܘܥ
ܦܩܕ ܠܗܘܢ ܘܐܡܪ ܠܗܘܢ ܥܠܡܐ ܠܒܢܝ . ܡܢ ܕܝܢ ܡܢܗܘܢ ܐܫܬܪܝ
ܠܢܦܫܗ ܘܩܒܠܘܗܝ ܠܗ . ܘܡܢ ܐܡܪ ܠܗܘܢ ܝܫܘܥ ܠܐ ܬܕܚܠܘܢ .
ܐܠܐ ܝܗܒܘ ܐܡܪܝܢ ܠܐܢܫ . ܕܐܢܫܐ ܠܐܠܗܐ ܘܐܡܪ ܝܫܘܥ ܠܗܘܢ .
ܟܕ ܢܦܩܘ ܕܝܢ . ܐܬܘ ܐܢܫܐ ܡܢ ܦܠܣܛܝܢܐ ܗܢܘܢ ܠܓܠܝܠܐ :
ܘܐܡܪܘ ܠܗܘܢ ܗܕܐ ܟܠܗ ܡܢ ܕܗܘܐ . ܘܐܬܟܢܫܘ ܠܘܬ
ܦܘܠܓܐ ܘܢܦܩܘ ܡܢ ܟܠܗ . ܘܝܗܒܘ ܒܣܦܐ ܠܐ ܝܕܥܝܢ ܒܦܝܠܛܘܣ .
ܘܐܡܪܝܢ ܠܗܘܢ . ܐܡܪܘ ܕܡܫܝܚܘܗܝ ܐܦ ܠܡܠܟܘܬܗ ܟܠܗܘܢ
ܟܕ ܕܡܫܝܚܐ . ܘܠܐ ܐܬܡܠܟܘ ܗܕܐ ܡܢ ܗܘܟܢܐ : ܝܫܘܥ
ܡܫܬܡܥܝܢ ܠܗ . ܘܡܠܟܘ ܕܠܐ ܨܒܐ ܢܦܩܘ . ܗܘ ܕܝܢ ܦܩܕ
ܢܦܩܘ ܒܣܦܐ . ܠܟܠܗ ܐܝܟ ܕܠܡܕܘ ܠܗܘܢ . ܘܢܦܠ ܡܫܒܚ ܗܘ
ܥܠ ܝܫܘܥ ܘܦܩܕ ܠܗܘܢ ܠܟܠܗܘܢ . ܐܠܐ ܕܝܢ ܢܦܩܘ . ܐܬܘ
ܠܝܫܘܥ ܠܡܕܝܢܬܐ ܐܝܟ ܕܡܠܟ ܝܫܘܥ . ܘܟܕ ܚܙܘܗ
ܫܡܥܘ ܠܗ . ܘܐܡܪܘ ܕܢܦܩܘ ܗܘܘ . ܘܡܢ ܝܫܘܥ ܡܢܟܠ
ܠܡܫܝܚܐ ܘܐܡܪ ܠܗܘܢ . ܐܠܗܐ ܦܩܕ ܟܠ ܡܕܝܢܬܐ ܟܐܦܐ
ܘܡܪܢ . ܘܐܡܪܝܢ ܕܢܥܒܪ ܐܦ ܐܢܐ ܡܫܒܚ ܐܢܐ ܠܟܘܢ .
ܝܠܗ ܗܘܝܘ ܠܬܠܡܝܕܘܗܝ ܘܐܫܟܚ ܐܢܘܢ . ܘܐܡܪ ܐܢܘܢ : ܕܡܝܟܝܢ

ܐܘܢܓܠܝܘܢ ܕܡܬܝ ::

ܐܬܐ ܡܪܢܐ ܘܪܘܚܐ ܕܩܘܕܫܐ · ܘܠܟܘܢ ܐܝܟ ܕܒܥܝܬܘܢ ܫܠܡ ܫܠܡܐ
ܕܦܓܪܗ ܕܝܠܗ · ܘܗܘܐ ܐܢܐ ܕܒܟܘܢ ܐܢܐ ܕܡܟܘܢ ܬܘܬܒܘܬܐ : ܕܢܦܫܐ
ܒܫܘܠܡܗ ܕܟܬܒܐ ܐܡܝܢ ∴ ∴ ∴ ::

ܫܠܡ ܐܘܢܓܠܝܘܢ ܩܕܝܫܐ ܕܟܪܘܙܘܬܐ ܕܡܬܝ ·:·

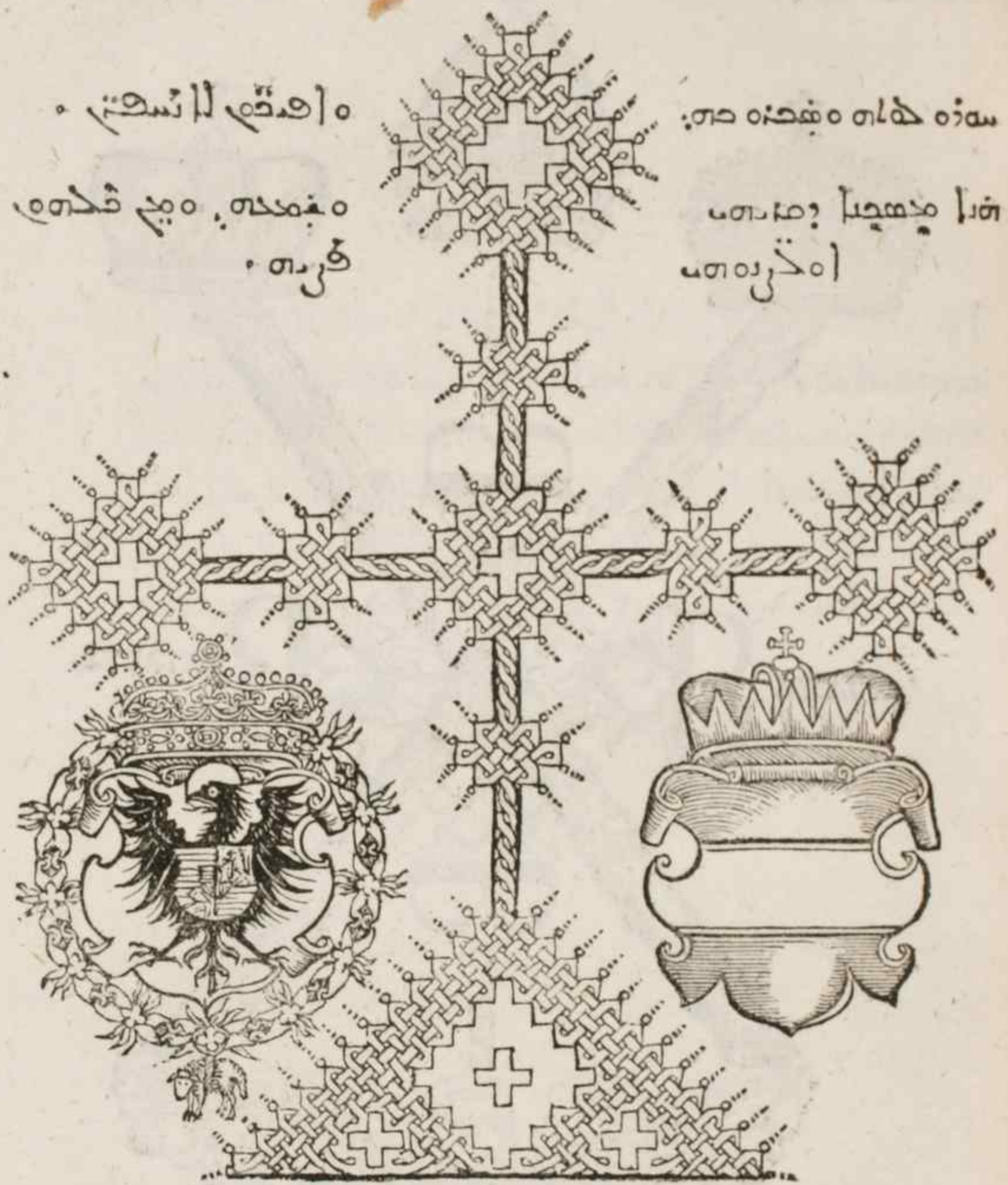
ܕܐܬܟܬܒ ܒܝܕ ܐܝܠܝܐ ܕܩܘܣܛܢܛܝܢܘܦܘܠܝܣ ·:· ܐܝܟ ܦܘܩܕܢܐ ܕܠܡܠܟܐ
ܡܪܐ ܘܫܠܝܛܐ ܘܚܣܝܢܐ ܡܫܝܚܝܐ · ܫ ·:· ܘܠܟܘ ܦܪܕܝܢܢܕܘܣ ܐ
ܕܩܝܣܪ ܕܪܘܡܝ ܕܥܬܝܕ ܗܘܐ · ܐܪܟܝܕܘܩܣ ܕܐܘܣܛܪܝܐ · ܐܝܟ ܡܠܟܐ
ܕܗܘܢܓܪܝܐ ܘܒܘܗܡܝܐ · ܒܐܪܥܐ ܕܐܠܡܢܝܐ ܕܝܢ ܡܕܝܢܬܐ ܗܝ ܕ
ܒܘܝܢܐ · ܒܝܘܡ ܬܠܬܥܣܪ ܒܫܒܛ ܒܫܢܬ ܐܠܦ ܘܚܡܫܡܐܐ ܘܚܡܫܝܢ ܘܚܡܫ
ܕܡܘܠܕܗ ܕܡܪܢ ܝܫܘܥ ܡܫܝܚܐ ܐܢܫ ܡܢܗ ܕܥܠܡܐ ܕܒܥܠܡܝܢ ·:·
ܕܫܪܪܐ ܗܘ ܕܠܗ ܫܘܒܚܐ ܘܝܩܪܐ · ܥܡ ܡܫܝܚܐ ܕܝܫܘܥ ܠܥܠܡ ܐܡܝܢ ·

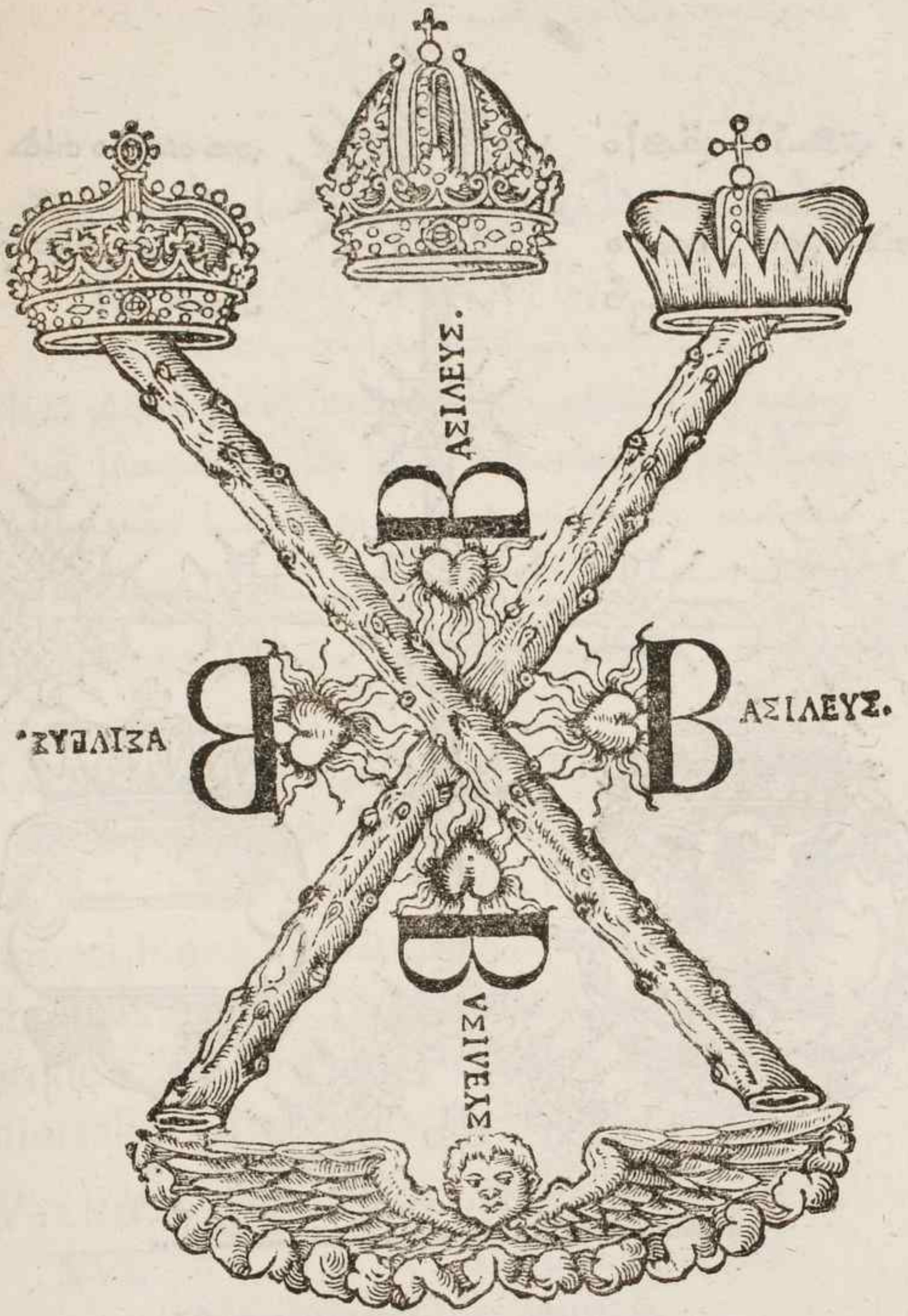
Sacrosancti Evangelii a Mathæo Apoſtolo & Euangeliſta ſcripti, atque Diu. Ferdinandi Rom. Imperatoris deſignati, Hungariæ Bohemiæque Regis, Archiducis Auſtriæ, Burgundiæq; Ducis, Opt. atque Clementiſsimi Principis Diuino immortaliq; beneficio, typis hiſce excuſi, Finis.

Viennae Auſtriacæ, XIIII. Februarij, Anno
XVI.^ti à Christi natiuitate Seculi
Quinquageſimo quinto.

ܚܘܪܘ ܠܘܬܗ ܘܢܗܪܘ ܒܗ܆
ܗܐ ܡܫܝܚܐ ܕܡܪܝܐ
ܘܐܝܩܪܘܗܝ

ܘܐܦܝ̈ܟܘܢ ܠܐ ܢܒܗܬܘܢ ܀
ܘܢܣܡܟܘܗܝ܆ ܘܢܚܝ ܩܕܡܘܗܝ
ܡܠܟܘܬܗ ܀




ΒΑΣΙΛΕΥΣ.
ΒΑΣΙΛΕΥΣ.
ΒΑΣΙΛΕΥΣ.
ΒΑΣΙΛΕΥΣ

Cor Regis in manu Domini.

9/14

ܫܘܠܡܗ ܩܕܝܫܐ ܣܒܪܬܐ ܕܝܘܚܢܢ .
ܟܪܘܙܘܬܐ ܕܡܠܠ ܝܘܢܐܝܬ ܒܐܦܣܘܣ ::

[illegible]
[illegible]
[illegible]
[illegible] ܡܫܝܚܐ
[illegible]
[illegible] ܐܡܝܢ ܀

l

SACROSANCTVM EVANGELIVM.

De IESV CHRISTO Humani generis Redemptore, à Sancto MARCO annuntiatum, & Romano ſermone ſcriptum.

DIV. FERDINANDVS ROM. IMPERATOR deſignatus, Hungariæ & Bohemiæ Rex, Archidux Auſtriæ, Burgundięq́; Dux, Opt. & Catholicus Princeps : vt Syrorum gentem Chriſtiani nominis gloria florentiſsimā olim, nunc autem Scytharum & Arabum inundatione in eam vndiq; facta imbecillem, atque Sanctiſs. religionis exigua monimenta vix retinentem, Sacrorum codicum multitudine locupletiorem redderet : alterū hunc Euangelicæ hiſtoriæ ſcriptorē, ex Latino Gręcoúe in Syriacum ſermonem Eccleſiæ naſcentis initio conuerſum, admirabili typorum induſtria, diligentiaque ſingulari exprimendum, atque Sancti MATHAEI Euangelio ſubiungendum curauit. VIENNAE Auſtriacæ, Anno à CHRISTO nato M. D. LV.

ܥܠ ܚܫܘ̈ܗܝ ܕܡܪܢ ܘܐܠܗܢ ܝܫܘܥ ܡܫܝܚܐ
ܡܬܩܪ̈ܝܢ ܠܗ ܠܡܬܩܪܒܘ ܒܥܕ̈ܬܐ ܕܐܘܪܫܠܡ ܀
ܡܕܢܚܐ. ܫܒܝܪܬܐ ܕܐܪ̈ܝܣܘܣ ܡܬܦܫܩܢܐ ܀

܀ ܡܘܪܒܐ ܕܒܐܪܐ ܕܕܝܘܢܐ ܀

ܐ ܙܒܢܐ ܕܐܘܪܫܠܡ ܕܝܫܘܥ ܡܫܝܚܐ ܒܪܗ ܕܐܠܗܐ. ܐܝܟ ܕܟܬܝܒ
ܒܐܘܢܓܠܝܘܢ ܕܝܠܗ. ܕܗܐ ܡܬܢܒܐ ܗܘܐ ܥܠܝܗ̇ ܟܕ ܚܙܝܗ̇. ܕܢܐܬܘܢ
ܐܘܪܫܠܡ. ܟܠܗ ܕܒܢܝܐ ܒܡܕܝܢܬܐ. ܢܦܠܘ ܐܘܪܚܐ ܕܚܪܒܐ. ܘܐܬܘ
ܥܡܗܘܢ. ܗܘ ܕܢܚܘܬ ܒܡܕܝܢܬܐ ܡܛܠ ܕܡܘܬܐ ܘܡܘܬܢܐ. ܡܛܠ ܕܐܬܐ
ܙܒܢܐ ܕܒܘܝܐܐ ܕܢܗܘܐ. ܘܢܦܠ ܗܘܐ ܠܗ ܒܗ ܟܠܗ ܥܡܐ
ܕܝܗܘܕ. ܘܟܠܗܘܢ ܒܢܝ̈ܐ ܐܝܬܝܗܘܢ ܗܘܐ ܠܗܘܢ ܒܝܘܡܬܐ
ܗܢܘܢ ܕܡܛܠ ܕܗܢܐ ܟܠܗܘܢ ܢܦܠܘ ܀ ܗܘ ܕܝܢ ܝܫܘܥ ܒܟܢܫܐ ܗܘܐ
ܒܝܘܡܐ ܕܦܨܚܐ ܕܝܗܘܕܝܐ. ܘܐܬܟܢܫ ܗܘܐ ܟܢܫܐ ܕܝܗܘܕܝܐ ܒܝܘܡܬܗ.
ܘܐܬܟܢܫܘ ܠܘܬܗ ܗܘܐ. ܦܘܫܢܐ ܕܟܠܗ ܥܡܐ. ܘܡܕܝܢܬܐ ܗܘܐ
ܘܐܡܪ. ܗܐ ܐܢܐ ܡܫܠܡ ܕܝܢ ܒܪܗ ܕܐܢܫܐ. ܗܘ ܕܠܐ ܢܦܠ ܐܦ ܐܢܐ ܕܐܬܝܢ
ܐܦܐ ܕܟܠܗ ܕܡܛܠܬܗܘܢ. ܐܦ ܐܡܪ ܠܗܘܢ ܒܡܬܠܐ. ܗܘ ܕܝܢ ܠ
ܢܡܪܕܘܢ ܒܪܘܚܐ ܕܩܘܕܫܐ. ܘܗܘܐ ܒܟܘܠܗܘܢ ܐܬܪ̈ܘܬܐ. ܐܦ ܠܐ ܢܫܟܚ
ܡܢ ܢܦܫܗ ܕܡܠܬܐ. ܘܐܬܡܠܝ ܒܪܘܚܐ ܡܢ ܢܘܚܡܐ. ܘܡܫܝܚܐ ܕܐܬܦܠܓ
ܡܢ ܡܫܪܝܬܐ ܕܐܬܟܢܫܘ ܒܫܡܝܐ. ܘܢܘܚܡܐ ܐܝܟ ܢܘܪܐ ܕܢܦܩܬ ܒܟܠܗܘܢ.
ܘܟܠܐ ܗܘܐ ܡܢ ܫܡܝܐ. ܐܝܟ ܗܘ ܕܦܬܓܡܐ ܢܦܩ ܡܢ ܐܘܪܫܠܡ. ܘ
ܘܡܫܝܚܐ ܐܬܚܙܝ ܒܗ ܥܘܠܐ ܒܡܕܝܢܬܐ. ܘܗܘܐ ܠܗ ܒܡܕܝܢܬܐ ܝܘܡܬܐ
ܐܘܟܝܬ ܒܝܘܡܬܐ ܡܢ ܫܢܝܐ. ܘܐܬܐ ܗܘܐ ܗܘܐ ܠܗ ܥܕܡܐ ܠܫܢܝܐ.
ܘܡܫܡܫ ܗܘܐ ܠܗ ܡܬܠܐ ܀

܀ ܕܪ̈ܡܫܐ ܕܚܕ ܒܫܒܐ ܕܒܬܪ ܕܒܫܠܐ ܀ ܒ

ܩܠܐ ܕܐܬܫܡܥ ܕܝܢ ܗܘܐ. ܐܝܟ ܕܗܘ ܢܩܘܫ ܥܠ ܒܬܪܐ. ܘܡܕܝܢܐ

ܫܘܪܝ ܕܠܒܢܢ

ܗܘܐ ܣܒܪܬܐ ܕܡܠܟܘܬܗ ܕܐܠܗܐ. ܘܐܡܪ. ܫܠܡ ܠܗ ܙܒܢܐ ܘܡܛܬ. ܡܠܟܘܬܐ ܕܐܠܗܐ. ܬܘܒܘ ܘܗܝܡܢܘ ܒܣܒܪܬܐ. ܘܟܕ ܡܗܠܟ ܥܠ ܝܕ ܝܡܐ ܕܓܠܝܠܐ: ܚܙܐ ܠܫܡܥܘܢ ܘܠܐܢܕܪܐܘܣ ܐܚܘܗܝ. ܕܪܡܝܢ ܡܨܝ̈ܕܬܐ ܒܝܡܐ. ܐܝܬܝܗܘܢ ܗܘܘ ܓܝܪ ܨܝ̈ܕܐ. ܘܐܡܪ ܠܗܘܢ ܝܫܘܥ. ܬܘ ܒܬܪܝ. ܘܐܥܒܕܟܘܢ ܕܬܗܘܘܢ ܨܝ̈ܕܐ ܕܒܢܝ̈ܢܫܐ. ܘܡܚܕܐ ܫܒܩܘ ܡܨܝ̈ܕܬܗܘܢ ܘܐܙܠܘ ܒܬܪܗ. ܘܟܕ ܥܒܪ ܩܠܝܠ: ܚܙܐ ܠܝܥܩܘܒ ܒܪ ܙܒܕܝ ܘܠܝܘܚܢܢ ܐܚܘܗܝ. ܘܐܦ ܠܗܘܢ ܒܐܠܦܐ ܕܡܬܩܢܝܢ ܡܨܝ̈ܕܬܗܘܢ. ܘܩܪܐ ܐܢܘܢ. ܘܡܚܕܐ ܫܒܩܘ ܠܙܒܕܝ ܐܒܘܗܘܢ ܥܡ ܐܓܝ̈ܪܐ ܘܐܙܠܘ ܒܬܪܗ. ܘܥܠ ܠܟܦܪܢܚܘܡ: ܘܡܚܕܐ ܒܫܒ̈ܬܐ ܥܐܠ ܗܘܐ ܠܟܢܘܫܬܐ ܘܡܠܦ ܗܘܐ. ܘܬܡܝܗܝܢ ܗܘܘ ܒܝܘܠܦܢܗ. ܡܠܦ ܗܘܐ ܠܗܘܢ ܓܝܪ ܐܝܟ ܡܫܠܛܐ ܘܠܐ ܐܝܟ ܣܦܪ̈ܝܗܘܢ. ܘܐܝܬ ܗܘܐ ܒܟܢܘܫܬܗܘܢ: ܓܒܪܐ ܕܐܝܬ ܗܘܐ ܒܗ ܪܘܚܐ ܛܢܦܬܐ. ܘܩܥܐ ܘܐܡܪ. ܡܐ ܠܢ ܘܠܟ ܝܫܘܥ ܢܨܪܝܐ. ܐܬܝܬ ܠܡܘܒܕܘ ܠܢ. ܝܕܥ ܐܢܐ ܠܟ ܡܢܘ ܐܢܬ ܩܕܝܫܗ ܕܐܠܗܐ. ܘܟܐܐ ܒܗ ܝܫܘܥ ܘܐܡܪ. ܣܟܘܪ ܦܘܡܟ ܘܦܘܩ ܡܢܗ. ܘܫܕܬܗ ܪܘܚܐ ܛܢܦܬܐ. ܘܩܥܬ ܒܩܠܐ ܪܒܐ ܘܢܦܩܬ ܡܢܗ. ܘܬܡܗܘ ܟܠܗܘܢ. ܘܒܥܝܢ ܗܘܘ ܥܡ ܢܦܫܗܘܢ ܘܐܡܪܝܢ: ܕܡܢܐ ܗܝ ܗܕܐ. ܘܡܢܘ ܗܘ ܝܘܠܦܢܐ ܗܢܐ ܚܕܬܐ: ܕܒܫܘܠܛܢܐ ܐܦ ܠܪ̈ܘܚܐ ܛܢ̈ܦܬܐ ܦܩܕ ܗܘܐ. ܘܡܫܬܡܥܢ ܗܘܘ ܠܗ. ܘܢܦܩ ܛܒܗ ܡܚܕܐ ܒܟܠܗ ܐܬܪܐ ܕܓܠܝܠܐ. ܘܢܦܩܘ ܡܢ ܟܢܘܫܬܐ: ܘܐܬܘ ܠܒܝܬܗ ܕܫܡܥܘܢ ܘܕܐܢܕܪܐܘܣ ܥܡ ܝܥܩܘܒ ܘܝܘܚܢܢ. ܘܚܡܬܗ ܕܫܡܥܘܢ ܪܡܝܐ ܗܘܬ ܒܐܫܬܐ. ܘܐܡܪܘ ܠܗ ܥܠܝܗ. ܘܩܪܒ ܐܚܕܗ ܒܐܝܕܗ ܘܐܩܝܡܗ. ܘܡܚܕܐ ܫܒܩܬܗ ܐܫܬܐ. ܘܡܫܡܫܐ ܗܘܬ ܠܗܘܢ. ܒܪܡܫܐ ܕܝܢ ܒܡܥܪܒ ܫܡܫܐ. ܐܝܬܝܘ ܠܘܬܗ ܠܟܠܗܘܢ ܐܝܠܝܢ ܕܒܝܫܐܝܬ ܥܒܝܕܝܢ ܗܘܘ ܘܠܕܝܘܢܐ. ܘܟܠܗ ܡܕܝܢܬܐ ܟܢܝܫܐ ܗܘܬ ܠܬܪܥܐ. ܘܐܐܣܝ ܠܣܓܝܐܐ ܕܒܝܫܐܝܬ ܥܒܝܕܝܢ ܗܘܘ ܒܟܘܪ̈ܗܢܐ ܡܫܚܠܦܐ. ܘܫܐܕ̈ܐ ܣܓܝܐܐ ܐܦܩ. ܘܠܐ ܫܒܩ ܗܘܐ ܠܫܐܕ̈ܐ ܕܢܡܠܠܘܢ ܡܛܠ ܕܝܕܥܝܢ

ܗܘܘ ܠܗ ❖

ܕܨܦܪܐ ܕܚܕ ܒܫܒܐ ܕܬܪܝܢ ❖
ܒ ܕܨܘܡܐ :: :: ❖

❖ ܘܒܨܦܪܐ ܩܕܡ ܛܒ ܩܡ. ܢܦܩ ܘܐܙܠ ܠܕܘܟܬܐ ܚܪܒܬܐ. ܘܬܡܢ ܡܨܠܐ ܗܘܐ. ܘܒܥܝܢ ܗܘܘ ܠܗ ܫܡܥܘܢ ܘܕܥܡܗ. ܘܟܕ ܐܫܟܚܘܗܝ ܐܡܪܝܢ ܠܗ. ܟܠܗܘܢ ܐܢܫܐ ܒܥܝܢ ܠܟ. ܐܡܪ ܠܗܘܢ. ܗܠܟܘ ܠܩܘܪ̈ܝܐ ܘܠܡܕܝܢܬܐ ܕܩܪܝܒܢ. ܕܐܦ ܬܡܢ ܐܟܪܙ. ܡܛܠ ܕܠܗܕܐ ܓܝܪ ܐܬܝܬ. ܘܡܟܪܙ ܗܘܐ ܒܟܢܘܫܬܗܘܢ ܒܟܠܗ ܓܠܝܠܐ. ܘܡܦܩ ܫܐܕ̈ܐ. ܘܐܬܐ ܠܘܬܗ ܓܪܒܐ. ܘܢܦܠ ܥܠ ܪܟܒܘܗܝ. ܘܒܥܐ ܗܘܐ ܡܢܗ ܘܐܡܪ ܠܗ. ܐܢ ܨܒܐ ܐܢܬ ܡܫܟܚ ܐܢܬ ܠܡܕܟܝܘܬܝ. ܗܘ ܕܝܢ ܝܫܘܥ ܐܬܪܚܡ ܥܠܘܗܝ. ܘܦܫܛ ܐܝܕܗ ܩܪܒ ܠܗ ܘܐܡܪ. ܨܒܐ ܐܢܐ ܐܬܕܟܐ. ܘܒܗ ܒܫܥܬܐ ܐܙܠ ܡܢܗ ܓܪܒܗ ܘܐܬܕܟܝ. ܘܟܐܐ ܒܗ ܘܐܦܩܗ ܘܐܡܪ ܠܗ. ܚܙܝ ܠܐܢܫ ܠܐ ܬܐܡܪ. ܐܠܐ ܙܠ ܚܘܝ ܢܦܫܟ ܠܟܗܢܐ. ܘܩܪܒ ܩܘܪܒܢܐ ܥܠ ܬܕܟܝܬܟ. ܐܝܟܢܐ ܕܦܩܕ ܡܘܫܐ ܠܣܗܕܘܬܗܘܢ. ܗܘ ܕܝܢ ܟܕ ܢܦܩ ܫܪܝ ܗܘܐ ܡܟܪܙ ܤܓܝܐܬܐ. ܘܐܘܕܥ ܡܠܬܐ. ܐܝܟܢܐ ܕܠܐ ܢܫܟܚ ܗܘܐ ܝܫܘܥ ܬܘܒ ܥܠܝܠܐܝܬ ܠܡܥܠ ܠܡܕܝܢܬܐ. ܐܠܐ ܠܒܪ ܗܘܐ ܒܕܘܟܬܐ ܚܪܒܬܐ. ܘܐܬܝܢ ܗܘܘ ܠܘܬܗ ܡܢ ܟܠ ܕܘܟܐ ❖ ❖

❖

ܗ ܕܡܘܬܒܐ ܕܚܕ ܒܫܒܐ ܕܠܗ ܕܨܘܡܐ :: ::

ܒ ܘܥܠ ܬܘܒ ܝܫܘܥ ܠܟܦܪܢܚܘܡ ܠܝܘܡܬܐ. ܘܟܕ ܫܡܥܘ ܕܒܒܝܬܐ ܗܘ. ܐܬܟܢܫܘ ܣܓܝܐܐ. ܐܝܟܢܐ ܕܠܐ ܢܐܚܘܕ ܐܢܘܢ. ❖ ܐܦܠܐ ܩܕܡ ܬܪܥܐ. ܘܡܡܠܠ ܗܘܐ ܥܡܗܘܢ ܡܠܬܐ. ܘܐܬܘ ܠܘܬܗ ܐܢܫܐ ܟܕ ܡܝܬܝܢ ܠܗ ܡܫܪܝܐ ܟܕ ܫܩܝܠ ܒܝܬ ܐܪܒܥܐ. ܘܟܕ ܠܐ ܐܫܟܚܘ ܠܡܩܪܒܘ ܠܘܬܗ ܡܛܠ ܟܢܫܐ. ܣܠܩܘ ܠܗܘܢ ܠܐܓܪܐ. ܘܦܠܝܘ ܛܛܠܝܠܐ ܐܝܟܐ ܕܐܝܬܘܗܝ ܗܘܐ ܝܫܘܥ. ܘܫܒܩܘܗܝ ܠܥܪܣܐ ܕܪܡܐ ܗܘܐ ܒܗ ܡܫܪܝܐ. ܘܟܕ ܚܙܐ ܝܫܘܥ ܗܝܡܢܘܬܗܘܢ. ܐܡܪ

ܬܘܒ ܕܝܠܗ

ܒܗܘ ܡܥܒܪܢܐ. ܒܪܗ ܡܥܒܕܝܢ ܠܟ ܫܘܒܚܐ. ܐܝܬ ܗܘܐ ܕܝܢ ܐܢܫ
ܡܢ ܦܘܡܐ ܘܦܪܝܫܐ ܕܢܬܠܒܫܘܢ. ܘܡܬܠܒܫܝܢ ܗܘܘ ܒܟܠܗܘܢ. ܕܦܘܡܐ
ܗܢܐ ܡܬܡܠܠ ܒܪܘܚܐ. ܡܢܗ ܡܫܡܫ ܠܡܫܡܫ ܣܓܝܐܐ: ܐܠܐ ܐܦ
ܥܡ ܠܟܠܗ. ܡܫܡܫ ܕܝܢ ܩܕܡ ܒܪܘܚܗ ܕܩܕܝܫ ܡܬܠܒܫ ܒܦܘܡܗܘܢ.
ܘܐܡܪ ܠܗܘܢ. ܗܢܐ ܡܬܠܒܫ ܐܢܬܘܢ ܩܕܝܫ ܒܟܠܟܘܢ. ܐܝܟܐ
ܦܬܓܡܐ ܠܡܐܡܪ ܠܡܥܒܪܢܐ. ܡܥܒܕܝܢ ܠܟ ܫܘܒܚܐ. ܐܘ ܠܡܐܡܪ
ܕܡܘܬ ܡܫܡܫ ܠܢܦܫ ܘܗܘܝܢ. ܕܝܠܗ ܕܝܢ ܕܦܠܚܬܗ ܗܘ
ܒܪܗ ܕܐܦ ܐܦܪܝܡ ܠܡܫܡܫ ܣܓܝܐܐ. ܐܡܪ ܠܡܥܒܪܢܐ. ܠܟ ܐܡܪ
ܐܢܐ ܡܘܬ ܡܫܡܫ ܠܢܦܫ ܘܥܠ ܠܡܫܡܫ. ܘܩܡ ܠܢܦܫܝܗ.
ܘܡܫܡܫ ܠܢܦܫܗ ܘܟܠܗ ܠܟܠ ܟܠܗܘܢ. ܐܝܟܢܐ ܕܝܠ ܩܪܝܒܝܢ ܟܠܗܘܢ
ܘܢܦܫܗܘܢ ܠܐܠܗܐ. ܟܕ ܐܡܪܝܢ. ܕܠܐ ܡܫܡܫ ܐܘ ܚܝܝܢ ܗܘܝܢ ܀

ܕܝܦ̈ܪܐ ܕܚܕ ܒܫܒܐ ܕܒܬܪ ܩܝܡܬܐ ::

ܘܒܬܪ ܠܘܬ ܟܠܗ ܝܘܡܝܢ. ܘܩܕܡ ܒܬܪܥܐ ܠܐ ܗܘܐ ܠܘܬܗ
ܘܡܫܡܫ ܗܘܐ ܠܗܘܢ. ܘܟܕ ܥܒܪ. ܫܠܡܐ ܠܟܘܢ ܐܡܪ ܠܗܘܢ ܕܢܬܠܒܫ
ܒܗ ܡܫܡܫܐ. ܘܐܡܪ ܠܗ ܠܐ ܐܬܐ. ܘܩܡ ܐܝܟܢܐ ܕܗܘ. ܘܗܘܐ
ܕܟܪ ܫܡܥܘܢ ܒܥܝܢܘܗܝ. ܩܪܝܒܐ ܦܬܓܡܐ ܘܫܠܡܐ ܫܡܥܝܢ ܗܘܘ
ܟܠܗ ܝܫܘܥ ܘܟܠܗ ܠܬܠܡܝܕܘܗܝ. ܐܝܬܝܗܘܢ ܗܘܘ ܥܡ ܩܪܝܒܐ
ܘܬܘ ܟܠܗ ܗܘ. ܘܦܘܡܐ ܘܦܪܝܫܐ ܒܗ ܫܠܡܘܢ ܕܟܠܗ ܟܠܗ ܡܫܡܫܐ
ܘܟܠܗ ܫܠܡܐ: ܐܡܪܘ ܠܬܠܡܝܕܘܗܝ . ܡܢܗ ܟܠܗ ܡܫܡܫܐ
ܘܫܠܡܐ ܟܠܗ ܘܦܠܐ. ܥܡ ܡܫܡܫ ܕܝܢ ܢܦܫܗ. ܐܡܪ ܠܗܘܢ. ܠܐ ܬܕܚܠܘܢ
ܫܡܥܬܐ ܟܠ ܐܝܢܐ. ܐܠܐ ܐܝܟܢ ܕܒܪܗ ܒܪܗ ܠܒܪܝܬܐ. ܠܐ ܢܬܠܒܫ
ܕܐܦܢ ܐܬܪܝܬܐ ܐܠܐ ܒܫܠܡܐ. ܠܬܠܡܝܕܘܗܝ ܕܝܢ ܕܡܫܡܫ ܘܦܪܝܫܐ
ܢܬܩܪܒ ܗܘܐ. ܘܐܬܐ ܘܐܡܪܝܢ ܠܗ. ܠܡܐܢܐ ܠܬܠܡܝܕܘܗܝ ܕܡܫܡܫ
ܘܦܪܝܫܐ ܢܬܩܪܒ. ܘܠܬܠܡܝܕܘܗܝ ܕܟܠ ܠܐ ܐܝܬܝܗܘܢ. ܐܡܪ ܠܗܘܢ
ܡܫܡܫ. ܠܡܐ ܡܬܚܫܒܝܢ ܒܠܒܗܘܢ. ܟܪܘܙܘܬܐ ܠܟܠ ܕܫܡܥܬܐ ܠܗܘܢ

ܗ̇ܘ ܕܢܝܪܘܡܘܗܝ : ܠܐ . ܢܬܠܘܢ ܕܝܢ ܢܡܘܣܐ̈ . ܕܗܢܐ ܕܐܣܬܟܠ ܣܓܝܐܐ ܡܢܗܘܢ : ܘܚܝܝܢ ܕܢܡܘܣܐ ܠܗܘܢ ܢܘܡܘܣܐ . ܠܐ ܐܢܫ ܓܝܪ ܐܘ ܕܒܦܘܠܬܐ ܣܓܝܐܐ ܘܣܢܐ ܟܠܗ ܡܕܡ ܕܥܠܡܐ . ܕܠܐ ܢܦܩܐ ܡܟܠܬܗ ܗ̇ܘ ܣܓܝܐܐ ܡܢ ܥܠܡܐ . ܘܗܘܐ ܚܒܝܫܐ ܒܝܬܗ ܐ . ܘܠܐ ܐܢܫ ܓܝܪ ܒܢܡܘܣܐ ܣܓܝܐܐ ܒܟܠܐ ܒܥܠܡܐ . ܕܠܐ ܢܡܘܣܐ ܡܕܡ ܕܒܟܠܐ . ܘܐܦܠܐ ܐܚܪܢ ܘܢܡܘܣܐ ܐܚܝܕܐ ܐܦ ܐܠܐ ܐܝܢ ܢܡܘܣܐ ܣܓܝܐܐ . ܒܟܠܐ ܣܓܝܐܐ ❖ ❖ ❖

❖

ܒ ܕܡܫܠܬܐ ܕܐܘܪܒܐ ܕܝܘܩܡܣܐ ::

❖ ܗܘ̇ܐ ܕܝܢ ܐܝܟ ܢܦܫܗ ܒܦܓܪܐ ܥܠ ܐܪܥܐ : ܐܬܡܛܝܘܗܝ ܡܬܚܫܒ ܗܘܐ ܘܡܬܟܪܟ ܥܠܐ . ܘܐܡܪ ܒܗ ܦܬܓܡܐ . ܣܓܝ ܗܢܐ ܚܙܝܢ ܒܦܓܪܐ ܡܢܟ ܕܠܐ ܢܦܠܛ . ܐܡܪ ܠܗܘܢ ܢܦܫܗ ܠܐ ܡܬܚܙܝܐ ܡܢܗܘܢ ܗܢܐ ܚܙܝܢ ܕܘܢܝ : ܟܕ ܐܣܬܝܡ ܗܘܐ ܗܘ ܕܡܬܚܙܐ . ܐܦܢܐ ܟܠ ܠܚܙܬܗ ܕܠܟܠܗܘܢ ܟܕ ܐܬܚܙܝ ܗܘ ܦܘܪܣܐ . ܘܡܛܠ ܕܦܬܓܡܐ ܗܢܐ ܕܐܡܪ ܐܝܟ : ܗܘ ܕܠܐ ܢܦܠܛ ܠܡܬܬܟܠ ܐܠܐ ܐܢ ܠܚܙܝܐ . ܘܝܕܥ ܐܦ ܠܐܢܫ ܕܚܙܝܗ ܗܘܐ . ܘܐܡܪ ܠܗܘܢ . ❖ ܕܢܦܫܐ ܡܬܚܙܝܐ ܒܢܝܫܐ ܐܝܟ ܕܥܝܢܐ . ܘܠܐ ܗܘܐ ܟܢܝܫܐ ܡܬܚܙܝܐ ܢܦܫܐ .

3 ܡܢܗ ܗܘ ܘܚܙܝܬܗ ܐܘ ܕܢܦܫܐ ܥܝܢܗ ܘܐܢܫܐ ❖ ܘܟܠ ܐܘܟ

❖ ܢܡܘܣ ܠܥܠܘܡܐ . ܘܐܝܟ ܗܘܐ ܐܬܡܪ ܟܕ ܚܕ ܕܚܙܝܬܐ ܐܚܪܘܗ . ܘܢܛܪ ܗܘܐ ܠܗ . ܘܐܦ ܡܢܐ ܕܐܬܚܙܝ ܒܢܦܫܐ ܢܛܪܝܘܬܗ : ܘܐܡܪ ܠܗܘܢ ܟܕ ܚܙܝܬܐ ܕܒܢܦܫܐ ܐܚܪܘܗ . ܗܘܝܘ ܕܡܬܚܙܝܐ . ܐܡܪ ܕܝܢ ܐܦ ܠܗܘܢ . ܢܦܠܛ ܒܢܦܫܐ ܠܡܬܚܙܝܢ ܕܒܗ ܐܘ ܕܒܗ . ܢܦܫܐ ܠܡܬܚܙܝܐ ܐܘ ܠܡܬܚܙܝܐ . ܗܟܢܐ ܕܝܢ ܢܦܠܛܝܢ ܗܘܘ . ܘܢܩܘܡ ܠܗܘܢ ܒܝܬܐ . ܟܕ ܗܢܐ ܒܗ . ܟܠ ܢܦܫܬܐ ܕܠܗܘܢ . ܘܐܡܪ ܠܗܘܢ ܚܙܝܬܐ ܐܦܝܬ ܐܚܪܢ . ܘܢܦܠܛ ܘܐܬܚܙܝ ܐܚܪܘ . ܘܐܬܚܙܝܘ ܦܬܓܡܐ ܕܢܦܫܬܗ ܟܕ ܕܒܗ ܗܘܐ ܘܡܬܚܙܝܢ ܢܦܫܗ ܠܟܠܗܘܢ ܐܝܟܢܐ ܕܐܬܚܙܝܘܗܝ . ܘܢܦܫܗ ܟܕ ܠܡܬܚܙܝܘܗܝ ܐܝܟ ܕܒܗ ܗܘܐ ܢܦܫܐ . ܘܟܠܡܐ ܢܦܫܬܐ ܡܢ ܥܠܡܐ

ܢܩܦܘܗ. ܘܡܢ ܝܗܘܕ ܘܡܢ ܐܘܪܫܠܡ. ܘܡܢ ܐܕܘܡ ܘܡܢ ܥܒܪܐ ܕܝܘܪܕܢܢ. ܘܡܢ ܨܘܪ ܘܡܢ ܨܝܕܢ. ܟܢܫܐ ܣܓܝܐܐ. ܕܫܡܥܘ ܗܘܘ ܟܠ ܕܥܒܕ. ܐܬܘ ܠܘܬܗ. ܘܐܡܪ ܠܬܠܡܝܕܘܗܝ ܕܢܩܪܒܘܢ ܠܗ ܣܦܝܢܬܐ. ܡܛܠ ܟܢܫܐ ܕܠܐ ܢܐܠܨܘܢܗ. ܣܓܝܐܐ ܓܝܪ ܐܣܝ ܗܘܐ. ܥܕܡܐ ܕܢܗܘܘܢ ܢܦܠܝܢ ܥܠܘܗܝ ܡܛܠ ܕܢܬܩܪܒܘܢ ܠܗ. ܘܐܝܠܝܢ ܕܐܝܬ ܗܘܐ ܠܗܘܢ ܡܚܘ̈ܬܐ ܕܟܘܪ̈ܗܢܐ. ܘܕܪ̈ܘܚܐ ܛܢ̈ܦܬܐ. ܟܕ ܚܙܝܢ ܗܘܘ ܠܗ ܢܦܠܝܢ ܗܘܘ ܘܩܥܝܢ ܘܐܡܪܝܢ ܕܐܢܬ ܗܘ ܒܪܗ ܕܐܠܗܐ. ܘܣܓܝ ܟܐܐ ܗܘܐ ܒܗܘܢ ܕܠܐ ܢܓܠܘܢܝܗܝ ⁘ ⁘ ⁘

ܕܚܕ. ܒܫܒܐ ܕܫܠܝܚ̈ܐ ܕܒܬܪ ܦܢܛܩܘܣܛܐ ⁘

ܘܣܠܩ ܠܛܘܪܐ. ܘܩܪܐ ܠܐܝܠܝܢ ܕܨܒܐ ܗܘ ܘܐܬܘ ܠܘܬܗ: ܘܓܒܐ ܬܪ̈ܥܣܪ ܕܢܗܘܘܢ ܥܡܗ. ܘܕܢܫܕܪ ܐܢܘܢ ܕܢܟܪܙܘܢ. ܘܕܢܗܘܘܢ ܫܠܝܛܝܢ ܕܢܐܣܘܢ ܟܘܪ̈ܗܢܐ. ܘܢܦܩܘܢ ܕܝ̈ܘܐ. ܘܣܡ ܠܫܡܥܘܢ ܫܡܐ ܟܐܦܐ: ܘܠܝܥܩܘܒ ܒܪ ܙܒܕܝ. ܘܠܝܘܚܢܢ ܐܚܘܗܝ ܕܝܥܩܘܒ: ܣܡ ܠܗܘܢ ܫܡܐ ܒܢ̈ܝ ܪ̈ܓܫܝ ܕܐܝܬܘܗܝ ܒܢ̈ܝ ܪܥܡܐ. ܘܠܐܢܕܪܐܘܣ ܘܠܦܝܠܝܦܘܣ ܘܠܒܪ ܬܘܠܡܝ. ܘܠܡܬܝ ܘܠܬܐܘܡܐ. ܘܠܝܥܩܘܒ ܒܪ ܚܠܦܝ. ܘܠܬܕܝ ܘܠܫܡܥܘܢ ܩܢܢܝܐ. ܘܠܝܗܘܕܐ ܣܟܪܝܘܛܐ ܗܘ ܕܐܫܠܡܗ. ܘܐܬܘ ܠܒܝܬܐ. ܘܐܬܟܢܫܘ ܬܘܒ ܟܢ̈ܫܐ ܠܘܬܗ. ܐܝܟܢܐ ܕܠܐ ܢܫܟܚܘܢ ܗܘܘ ܠܚܡܐ ܠܡܐܟܠ. ܘܫܡܥܘ ܐܚ̈ܝܢܘܗܝ ܘܢܦܩܘ ܠܡܐܚܕܗ. ܐܡܪܝܢ ܗܘܘ ܓܝܪ ܕܡܢ ܗܘܢܗ ܢܦܩ. ܘܣܦܪ̈ܐ ܐܝܠܝܢ ܕܡܢ ܐܘܪܫܠܡ ܢܚܬܘ. ܐܡܪܝܢ ܗܘܘ ܕܒܥܠܙܒܘܒ ܐܝܬ ܠܗ. ܘܒܪܝܫܐ ܕܕܝ̈ܘܐ ܡܦܩ ܕܝ̈ܘܐ. ܘܩܪܐ ܐܢܘܢ ܝܫܘܥ ܘܒܡܬ̈ܠܐ ܐܡܪ ܠܗܘܢ. ܐܝܟܢܐ ܡܫܟܚ ܣܛܢܐ ܠܣܛܢܐ ܠܡܦܩܘ. ܐܢ ܡܠܟܘܬܐ ܓܝܪ ܥܠ ܢܦܫܗ ܬܬܦܠܓ. ܠܐ ܡܫܟܚܐ ܠܡܩܡ ܡܠܟܘܬܐ ܗܝ. ܘܐܢ ܒܝܬܐ ܥܠ ܢܦܫܗ ܢܬܦܠܓ. ܠܐ ܡܫܟܚ ܒܝܬܐ ܗܘ ܠܡܩܡ. ܘܐܢ ܗܘ ܕܣܛܢܐ ܩܡ ܥܠ ܢܦܫܗ ܘܐܬܦܠܓ: ܠܐ ܡܫܟܚ ܠܡܩܡ. ܐܠܐ ܫܘܠܡܗ ܗܘ. ܠܐ ܐܢܫ ܡܫܟܚ ܕܢܥܘܠ

ܠܒܝܬܗ ܕܚܣܝܢܐ ܘܢܒܘܙ ܡܐܢܘܗܝ܂ ܐܠܐ ܐܢ ܠܘܩܕܡ ܠܚܣܝܢܐ ܢܐܣܘܪ܆
ܘܗܝܕܝܢ ܒܝܬܗ ܢܒܘܙ܂ ܐܡܝܢ ܐܡܪ ܐܢܐ ܠܟܘܢ܆ ܕܟܠܗܘܢ ܚܛܗܐ
ܘܓܘܕܦܐ ܕܢܓܕܦܘܢ ܒܢ̈ܝܢܫܐ ܢܫܬܒܩܘܢ ܠܗܘܢ܆ ܡܢ ܕܝܢ ܕܢܓܕܦ
ܥܠ ܪܘܚܐ ܕܩܘܕܫܐ܆ ܠܝܬ ܠܗ ܫܘܒܩܢܐ ܠܥܠܡܝܢ܂ ܐܠܐ ܡܚܝܒ
ܗܘ ܠܕܝܢܐ ܕܠܥܠܡ܂ ܡܛܠ ܕܐܡܪܝܢ ܗܘܘ ܕܪܘܚܐ ܛܢܦܬܐ ܐܝܬ ܠܗ܀ ܘ

ܕܥܐܕܐ ܕܕܘܟܪܢܐ ܕܝܠܕܬ ܐܠܗܐ܂ ܡܪܩܘܣ ܀

ܠܐ ܘܐܬܘ ܐܡܗ ܘܐܚܘܗܝ ܘܩܡܘ ܠܒܪ܆ ܘܫܕܪܘ ܕܢܩܪܘܢܝܗܝ ܠܗܘܢ܂
ܗ ܝܬܒ ܗܘܐ ܕܝܢ ܥܡܗ ܟܢܫܐ܂ ܘܐܡܪܘ ܠܗ܂ ܗܐ ܐܡܟ ܘܐܚܝܟ
ܠܒܪ ܒܥܝܢ ܠܟ܂ ܘܥܢܐ ܘܐܡܪ ܠܗܘܢ܂ ܡܢܘ ܗܝ ܐܡܝ ܘܡܢܘ ܐܢܘܢ
ܓ ܐܚ̈ܝ܂ ܘܚܪ ܒܐܝܠܝܢ ܕܝܬܒܝܢ ܠܘܬܗ ܘܐܡܪ܂ ܗܐ ܐܡܝ ܘܗܐ ܐܚ̈ܝ܂
ܕ ܡܢ ܓܝܪ ܕܥܒܕ ܨܒܝܢܗ ܕܐܠܗܐ܂ ܗܢܘ ܐܚܝ ܘܚܬܝ ܘܐܡܝ ܀ ܘܬܘܒ
ܗ ܫܪܝ ܗܘܐ ܠܡܠܦܘ ܥܠ ܝܕ ܝܡܐ܂ ܘܐܬܟܢܫܘ ܠܘܬܗ ܟܢܫܐ ܣܓܝܐܐ
ܐܝܟ ܕܢܣܩ ܢܬܒ ܠܗ ܒܐܠܦܐ ܒܝܡܐ܂ ܘܟܠܗ ܟܢܫܐ ܩܐܡ ܗܘܐ
ܥܠ ܐܪܥܐ ܥܠ ܝܕ ܝܡܐ܂ ܘܡܠܦ ܗܘܐ ܠܗܘܢ ܒܡܬܠܐ ܣܓܝܐܐ܂
ܘܐܡܪ ܗܘܐ ܒܝܘܠܦܢܗ܂ ܫܡܥܘ܂ ܗܐ ܢܦܩ ܙܪܘܥܐ ܠܡܙܪܥ܂ ܘܟܕ
ܙܪܥ܂ ܐܝܬ ܕܢܦܠ ܥܠ ܝܕ ܐܘܪܚܐ܂ ܘܐܬܬ ܦܪܚܬܐ ܘܐܟܠܬܗ܂ ܐܚܪܢܐ
ܕܝܢ ܢܦܠ ܥܠ ܫܘܥܐ܂ ܐܝܟܐ ܕܠܝܬ ܗܘܐ ܐܪܥܐ ܣܓܝܐܐ܂ ܘܡܚܕܐ
ܝܥܐ܂ ܡܛܠ ܕܠܝܬ ܗܘܐ ܥܘܡܩܐ ܕܐܪܥܐ܂ ܟܕ ܕܢܚ ܕܝܢ ܫܡܫܐ
ܚܡܐ܂ ܘܡܛܠ ܕܠܝܬ ܗܘܐ ܠܗ ܥܩܪܐ ܝܒܫ܂ ܘܐܚܪܢܐ ܢܦܠ ܒܝܬ
ܟܘܒܐ܂ ܘܣܠܩܘ ܟܘܒܐ ܘܚܢܩܘܗܝ܂ ܘܦܐܪܐ ܠܐ ܝܗܒ܂ ܐܚܪܢܐ ܕܝܢ
ܢܦܠ ܥܠ ܐܪܥܐ ܛܒܬܐ܂ ܘܣܠܩ ܘܪܒܐ ܘܝܗܒ ܦܐܪܐ܂ ܐܝܬ
ܕܬܠܬܝܢ܂ ܘܐܝܬ ܕܫܬܝܢ܂ ܘܐܝܬ ܕܡܐܐ܂ ܘܐܡܪ ܗܘܐ܂ ܡܢ ܕܐܝܬ ܠܗ
ܐܕܢܐ ܕܢܫܡܥ ܢܫܡܥ ܀ ܟܕ ܗܘܘ ܕܝܢ ܒܠܚܘܕܝܗܘܢ܆ ܫܐܠܘܗܝ
ܗܢܘܢ ܕܥܡܗ ܥܡ ܬܪܥܣܪܬܗܘܢ ܡܬܠܐ ܗܢܐ܂ ܘܐܡܪ ܠܗܘܢ ܝܫܘܥ܆
ܠܟܘܢ ܝܗܝܒ ܠܡܕܥ ܐܪܙܐ ܕܡܠܟܘܬܗ ܕܐܠܗܐ܂ ܠܒܪ̈ܝܐ ܕܝܢ ܟܠ

ܡܕܡ ܒܡܬܠܐ ܗܘܐ. ܕܟܕ ܚܙܝܢ ܢܚܙܘܢ ܘܠܐ ܢܚܙܘܢ. ܘܟܕ ܫܡܥܝܢ ܢܫܡܥܘܢ ܘܠܐ ܢܣܬܟܠܘܢ. ܕܠܡܐ ܢܬܦܢܘܢ ܘܢܫܬܒܩ ܠܗܘܢ ܣܟܠܘܬܗܘܢ. ܘܐܡܪ ܠܗܘܢ. ܠܐ ܝܕܥܝܢ ܐܢܬܘܢ ܠܗ ܠܡܬܠܐ ܗܕܐ. ܘܐܝܟܢܐ ܟܠܗܘܢ ܡܬܠܐ ܬܕܥܘܢ. ܙܪܘܥܐ ܕܙܪܥ ܡܠܬܐ ܙܪܥ. ܗܠܝܢ ܕܝܢ ܕܥܠ ܐܘܪܚܐ. ܗܠܝܢ ܐܢܘܢ ܕܡܙܕܪܥܐ ܒܗܘܢ ܡܠܬܐ. ܘܡܐ ܕܫܡܥܘ ܡܚܕܐ ܐܬܐ ܣܛܢܐ. ܘܫܩܠ ܠܗ ܠܡܠܬܐ ܕܙܪܝܥܐ ܒܠܒܗܘܢ. ܘܗܢܘܢ ܕܥܠ ܫܘܥܐ ܐܙܕܪܥܘ: ܗܠܝܢ ܐܢܘܢ ܕܡܐ ܕܫܡܥܘ ܡܠܬܐ: ܡܚܕܐ ܒܚܕܘܬܐ ܡܩܒܠܝܢ ܠܗ. ܘܠܝܬ ܠܗܘܢ ܥܩܪܐ ܒܩܢܘܡܗܘܢ. ܐܠܐ ܕܙܒܢܐ ܐܢܘܢ. ܘܡܐ ܕܗܘܐ ܐܘܠܨܢܐ ܐܘ ܪܕܘܦܝܐ ܡܛܠ ܡܠܬܐ ܥܓܠ ܡܬܟܫܠܝܢ. ܘܗܢܘܢ ܕܒܝܬ ܟܘܒܐ ܐܙܕܪܥܘ: ܗܠܝܢ ܐܢܘܢ ܐܝܠܝܢ ܕܫܡܥܘ ܡܠܬܐ. ܘܪܢܝܐ ܕܥܠܡܐ ܗܢܐ ܘܛܘܥܝܝ ܕܥܘܬܪܐ. ܘܫܪܟܐ ܕܪ̈ܓܝܓܬܐ ܐܚܪ̈ܢܝܬܐ ܥܐܠܝܢ ܚܢܩܝܢ ܠܗ ܠܡܠܬܐ ܘܕܠܐ ܦܐܪܐ ܗܘܝܐ. ܘܗܢܘܢ ܕܒܐܪܥܐ ܛܒܬܐ ܐܙܕܪܥܘ. ܗܠܝܢ ܐܢܘܢ ܕܫܡܥܝܢ ܗܘ ܡܠܬܐ. ܘܡܩܒܠܝܢ ܘܝܗܒܝܢ ܦܐܪ̈ܐ: ܒܬܠܬܝܢ ܘܒܫܬܝܢ ܘܒܡܐܐ. ܘܐܡܪ ܠܗܘܢ. ܕܠܡܐ ܫܪܓܐ ܐܬܐ ܕܬܚܝܬ ܣܐܬܐ ܢܬܬܣܝܡ. ܐܘ ܬܚܝܬ ܥܪܣܐ. ܠܐ ܗܘܐ ܕܥܠ ܡܢܪܬܐ ܢܬܬܣܝܡ. ܠܝܬ ܓܝܪ ܡܕܡ ܕܟܣܐ ܕܠܐ ܢܬܓܠܐ. ܘܠܐ ܗܘܐ ܕܡܛܫܝܐ ܘܠܐ ܢܬܝܕܥ. ܡܢ ܕܐܝܬ ܠܗ ܐܕܢܐ ܕܢܫܡܥ ܢܫܡܥ ::

ܕܫܒܬܐ ܕܢܘ̈ܪܐ ::

ܘܐܡܪ ܠܗܘܢ. ܚܙܘ ܡܢܐ ܫܡܥܝܢ ܐܢܬܘܢ. ܒܗܝ ܟܝܠܬܐ ܕܟܝܠܝܢ ܐܢܬܘܢ ܢܬܟܝܠ ܠܟܘܢ. ܘܢܬܬܘܣܦ ܠܟܘܢ ܠܐܝܠܝܢ ܕܫܡܥܝܢ. ܡܢ ܕܐܝܬ ܠܗ ܓܝܪ ܢܬܝܗܒ ܠܗ. ܘܡܢ ܕܠܝܬ ܠܗ. ܐܦ ܗܘ ܕܐܝܬ ܠܗ ܢܫܬܩܠ ܡܢܗ. ܘܐܡܪ ܗܘܐ. ܗܟܢܐ ܗܝ ܡܠܟܘܬܐ ܕܐܠܗܐ. ܐܝܟ ܐܢܫ ܕܢܪܡܐ ܙܪܥܐ ܒܐܪܥܐ. ܘܢܕܡܟ. ܘܢܩܘܡ ܒܠܠܝܐ ܘܒܐܝܡܡܐ. ܘܙܪܥܐ ܢܦܪܥ ܘܢܪܒܐ. ܟܕ ܗܘ ܠܐ ܝܕܥ. ܐܪܥܐ ܓܝܪ ܡܝܬܝܐ ܠܗ ܦܐܪܐ. ܘܠܘܩܕܡ ܗܘܐ ܥܡܝܪܐ. ܘܒܬܪܗ ܫܒܠܐ. ܐܚܪܝܐ ܕܝܢ ܚܛܬܐ

ܡܫܡܫܢܘܬܐ ܕܩܘܫܬܐ. ܡܛܠ ܕܫܡܥܢ ܕܝܢ ܦܛܪܘܣ: ܡܢܫܐ ܐܚܪܢܐ ܡܢܗܘܢ ܕ
ܡܬܗܦܟܝܢ ܗܘܘ. ܘܐܡܪ. ܠܡܢܐ ܕܢܦܩܘܢ ܠܡܪܕܘܬܐ ܕܐܠܗܐ. ܘܩܒܠܬܐ
ܡܛܠ ܐܢܫ ܕܢܣܒܝܘ. ܐܝܟ ܦܬܓܡܐ ܗܘ ܕܡܢ ܕܠܐ. ܗܘ ܕܦܫܐ ܕܐܬܝܪܬܗ
ܒܐܪܥܐ. ܐܢܘܢ ܗܢܘܢ ܡܢ ܥܠܡܐ ܐܢܘܢ ܕܟܠ ܐܪܥܐ. ܘܡܛܠ ܕ
ܕܐܬܒܪܟܘܢ. ܫܕܪܗ ܘܐܩܝܡܗ ܐܪܥܐ. ܡܢ ܟܠܗܘܢ ܢܒܝܐ. ܘܡܢ ܩܕܡ
ܐܠܗܐ ܕܐܬܩܪܝܘ: ܐܝܟ ܕܐܡܪ ܕܝܢ ܒܡܫܝܚܐ ܦܪܘܩܢܐ ܐܪܥܐ ܐܫܬܡܠܝ. ܒܡܫܠܡܢܘܬܐ
ܐܝܟ ܗܠܝܢ ܡܫܬܠܡܢܘܬܗܘܢ ܐܢܘܢ ܕܟܠܗܘܢ ܢܒܝܐ. ܡܛܠ ܐܝܟ ܕܡܫܝܚܐ
ܗܘ ܠܝܫܘܥ. ܘܕܠܐ ܡܛܠ ܠܐ ܡܫܬܟܚܝܢ ܗܘܘ ܕܢܘܕܘܢ. ܠ
ܠܡܠܟܘܬܗ ܕܝܢ ܟܠܗܘܢ ܘܗܘܢ ܡܫܬܘܕܥ ܗܘܐ ܠܟܠܗܘܢ.

ܕܥܪܘܒܬܐ ܕܫܒܬܐ ܕܬܠܝܬܝܬܐ ܕܩܝܡܬܐ

ܕ ܘܐܡܪ ܠܗܘܢ ܒܗܘ ܙܒܢܐ ܒܪܢܫܐ. ܝܠܦܢ ܠܟܘܢ ܠܒܪܢܫܐ. ܘܫܡܥܘ
ܒܝܘܡܬܐ: ܘܐܬܪܘܗܝ ܡܢ ܟܬܒܘܬܐ ܗܘ. ܘܫܡܥܘ ܐܚܪܢܐ ܐܝܟ ܗܘ
ܟܠܗܘܢ. ܘܒܬܪܗ ܕܠܐ ܟܠܗܝܢ ܐܪܥܐ ܘܪܘܚܐ. ܘܡܛܠ ܢܦܩܝܢ ܗܘܘ
ܒܟܬܒܘܬܐ ܘܫܪܝܪܐ ܗܘܐ ܕܢܬܡܠܠ. ܗܘ ܕܝܢ ܝܫܘܥ. ܟܠ ܕܦܩܕܢ
ܕܡܢ ܗܘܐ ܡܫܪܪ ܟܬܒܘܬܐ. ܘܐܬܐ ܘܐܫܬܘܕܝ ܘܐܡܪ ܠܗ. ܩܘܡ
ܠܐ ܬܬܟܠ ܥܠ ܕܐܦܢܝ: ܘܦܩܕ ܕܐܬܐ ܒܪܘܚܐ ܘܐܡܪ ܠܥܡܐ. ܢܦܩ
ܕܝܢ ܐܝܠ. ܘܫܡܥܘ. ܪܘܚܐ ܕܩܘܕܫܐ ܢܘܚܐ ܪܒܐ. ܘܐܡܪ ܠܗܘܢ. ܠܥܡܐ
ܕܫܠܡܝܢ ܐܝܠܝܢ ܗܕܐ. ܘܠܥܡܐ ܟܠܗ ܥܡܗܘܢ ܗܘ ܡܫܒܚܝܢ ܗܘܘ. ܘܕܢܝܚ
ܕܢܚܬܐ ܪܒܬܐ. ܘܐܦܢܝ ܗܘܘ ܫܪ ܟܠܗ. ܡܛܠ ܕܦܪܘܩܐ ܕܪܘܚܐ ܘܫܡܥܘ
ܕܫܬܡܥܝܢ ܠܗ.

◆ ◆ ◆

ܕܬܪܝܢ ܒܫܒܐ ܕܫܒܬܐ ܕܬܠܝܬܝܬܐ ܕܗܝ ܕܩܝܡܬܐ

ܗ
5
ܘܐܬܐ ܠܒܝܪܘܬܐ ܕܝܗܘܕܐ ܕܒܪܘܝܐ. ܘܢܦܩ ܡܢ ܩܣܪܝܐ: ܦܝܠܝܦܘܣ
ܗܘ ܡܢ ܟܠܗ ܥܡܐ: ܐܡܪ ܕܐܝܬ ܠܗ ܗܘ ܙܘܥܐ ܪܒܬܐ. ܘܟܕ ܫܡܥܘ ܗܘܘ
ܥܠ ܥܡܐ. ܘܩܕܝܫܐ ܐܢܫ ܠܐ ܡܫܟܚ ܗܘܐ ܠܡܬܒܪܘ. ܡܛܠ

ܦܪܟܣܝܣ

ܘܒܗܠܝܢ ܝܘܡܬܐ ܩܡ ܫܡܥܘܢ ܟܐܦܐ ܒܡܨܥܬ ܬܠܡܝܕܐ ܘܐܡܪ. ܗܘܐ ܕܝܢ ܬܡܢ ܟܢܫܐ ܕܐܢܫܐ ܐܝܟ ܡܐܐ ܘܥܣܪܝܢ. ܓܒܪܐ ܐܚܝܢ ܘܠܐ ܗܘܐ ܠܡܫܠܡܘ ܟܬܒܐ ܗܘ ܕܩܕܡ ܐܡܪ ܪܘܚܐ ܕܩܘܕܫܐ ܒܦܘܡܗ ܕܕܘܝܕ ܥܠ ܝܗܘܕܐ ܕܗܘܐ ܡܕܒܪܢܐ ܠܗܢܘܢ ܕܐܚܕܘܗܝ ܠܝܫܘܥ. ܕܡܬܡܢܐ ܗܘܐ ܥܡܢ ܘܐܝܬ ܗܘܐ ܠܗ ܦܣܐ ܒܬܫܡܫܬܐ ܗܕܐ. ܗܢܐ ܗܘ ܩܢܐ ܩܪܝܬܐ ܡܢ ܐܓܪܐ ܕܥܘܠܐ ܕܥܒܕ. ܘܢܦܠ ܥܠ ܐܦܘܗܝ ܥܠ ܐܪܥܐ ܘܐܬܦܠܓ ܡܢ ܡܨܥܬܗ ܘܐܬܐܫܕܘ ܟܠܗܘܢ ܡܥܘܗܝ. ܘܐܬܝܕܥܬ ܗܕܐ ܠܟܠܗܘܢ ܕܥܡܪܝܢ ܒܐܘܪܫܠܡ. ܘܐܬܩܪܝܬ ܩܪܝܬܐ ܗܝ ܒܠܫܢܐ ܕܐܬܪܐ ܚܩܠܕܡܐ ܕܐܝܬܝܗ ܒܦܘܫܩܐ ܚܩܠܐ ܕܕܡܐ. ܟܬܝܒ ܓܝܪ ܒܣܦܪܐ ܕܡܙܡܘܪܐ. ܕܬܗܘܐ ܕܝܪܬܗ ܚܪܝܒܬܐ ܘܠܐ ܢܗܘܐ ܥܡܘܪܐ ܒܗ. ܘܦܩܕܘܬܗ ܢܣܒ ܐܚܪܝܢ. ܘܡܬܒܥܐ ܗܘܐ ܕܚܕ ܡܢ ܗܠܝܢ ܓܒܪܐ ܕܗܘܘ ܥܡܢ ܒܟܠܗ ܙܒܢܐ ܕܥܠ ܘܢܦܩ ܠܘܬܢ ܡܪܢ ܝܫܘܥ. ܡܢ ܕܫܪܝ ܡܢ ܡܥܡܘܕܝܬܗ ܕܝܘܚܢܢ ܥܕܡܐ ܠܝܘܡܐ ܕܐܣܬܠܩ ܡܢ ܠܘܬܢ. ܢܗܘܐ ܥܡܢ ܣܗܕܐ ܕܩܝܡܬܗ. ܘܐܩܝܡܘ ܬܪܝܢ. ܝܘܣܦ ܕܡܬܩܪܐ ܒܪ ܫܒܐ ܕܐܬܟܢܝ ܝܘܣܛܘܣ. ܘܡܬܝܐ. ܘܨܠܝܘ ܘܐܡܪܘ. ܐܢܬ ܡܪܝܐ ܕܝܕܥ ܐܢܬ ܠܒܐ ܕܟܠܢܫ. ܚܘܝ ܠܚܕ ܡܢ ܗܠܝܢ ܬܪܝܢ ܐܝܢܐ ܕܓܒܝܬ ܠܟ. ܕܢܣܒ ܦܣܐ ܕܬܫܡܫܬܐ ܘܫܠܝܚܘܬܐ ܕܡܢܗ ܢܦܩ ܝܗܘܕܐ ܠܡܐܙܠ ܠܐܬܪܗ. ܘܐܪܡܝܘ ܦܣܐ. ܘܣܠܩ ܦܣܐ ܥܠ ܡܬܝܐ. ܘܐܬܡܢܝ ܥܡ ܚܕܥܣܪ ܫܠܝܚܝܢ ܗܘܘ ❖

❖ ⁘ ❖

ܒ ❖ ܩܪܝܢܐ ܕܥܐܕܐ ܕܦܢܛܩܘܣܛܐ ❖

❖ ܘܟܕ ܡܠܘ ܝܘܡܝ ܦܢܛܩܘܣܛܐ. ܟܕ ܟܢܝܫܝܢ ܗܘܘ ܐܟܚܕܐ ܟܠܗܘܢ

ܟܢ̈ܫܐ ܣܓܝ̈ܐܐ. ܟܕ ܐܝܬܘܗܝ ܥܠ ܝܕ ܝܡܐ. ܘܐܬܐ ܚܕ ܕܫܡܗ ܝܐܘܪܫ
ܡܢ ܪ̈ܝܫܝ ܟܢܘܫܬܐ. ܘܟܕ ܚܙܝܗܝ ܢܦܠ ܥܠ ܪ̈ܓܠܘܗܝ. ܘܒܥܐ ܗܘܐ
ܡܢܗ ܣܓܝ ܘܐܡܪ ܠܗ. ܒܪܬܝ ܣܘܦܐ ܗܝ. ܐܠܐ ܬܐ ܣܝܡ ܐܝܕܟ
ܥܠܝܗ̇ ܘܬܚܐ ܘܬܚܐ. ܘܐܙܠ ܥܡܗ ܝܫܘܥ. ܘܢܩܦܘܗܝ
ܟܢܫܐ ܣܓܝܐܐ. ܘܚܒܨܝܢ ܗܘܘ ܠܗ. ܘܐܢܬܬܐ ܚܕܐ ܕܐܝܬ ܗܘܐ
ܠܗ̇ ܬܪܬܥܣܪܐ ܫܢܝܢ ܕܕܡܐ ܪܕܐ ܗܘܐ ܡܢܗ̇. ܕܣܓܝ ܣܒܠܬ
ܡܢ ܣܘܓܐܐ ܕܐܣܘ̈ܬܐ. ܘܐܦܩܬ ܟܠ ܡܕܡ ܕܐܝܬ ܗܘܐ ܠܗ̇. ܘܡܕܡ
ܠܐ ܐܬܥܕܪܬ. ܐܠܐ ܐܦ ܝܬܝܪܐܝܬ ܠܒܝܫܬܐ ܐܙܠܬ. ܟܕ
ܫܡܥܬ ܥܠ ܝܫܘܥ. ܐܬܬ ܒܥܘܡܩܗ ܕܟܢܫܐ ܡܢ ܒܣܬܪܗ. ܘܩܪܒܬ ܠܢܚܬܗ.
ܐܡܪܐ ܗܘܬ ܓܝܪ. ܕܐܦܢ ܠܢܚܬܗ ܐܬܩܪܒ ܚܝܐ ܐܢܐ. ܘ
ܘܡܚܕܐ ܝܒܫ ܡܒܘܥܐ ܕܕܡܗ̇. ܘܪܓܫܬ ܒܦܓܪܗ̇ ܕܐܬܐܣܝܬ
ܡܢ ܡܚܘܬܗ̇. ܝܫܘܥ ܕܝܢ ܡܚܕܐ ܝܕܥ ܒܢܦܫܗ ܕܚܝܠܐ ܢܦܩ
ܡܢܗ. ܘܐܬܦܢܝ ܠܟܢܫܐ ܘܐܡܪ. ܡܢܘ ܩܪܒ ܠܢܚܬܝ.
ܐܡܪܝܢ ܠܗ ܬܠܡܝܕܘܗܝ. ܚܙܐ ܐܢܬ ܟܢܫܐ ܕܚܒܨ ܠܟ: ܘܐܡܪ
ܐܢܬ ܡܢܘ ܩܪܒ ܠܝ. ܘܡܚܪ ܗܘܐ ܕܢܚܙܐ ܡܢ ܗܝ ܕܥܒܕܬ. ܗܝ
ܕܝܢ ܐܢܬܬܐ ܟܕ ܕܚܝܠܐ ܘܪܬܝܬܐ. ܡܛܠ ܕܝܕܥܬ ܡܕܡ ܕܗܘܐ ܠܗ̇
ܐܬܬ ܢܦܠܬ ܩܕܡܘܗܝ. ܘܐܡܪܬ ܠܗ ܟܠܗ ܫܪܪܐ. ܗܘ ܕܝܢ ܐܡܪ ܠܗ̇ ܒܪܬܝ
ܗܝܡܢܘܬܟܝ ܐܚܝܬܟܝ. ܙܠܝ ܒܫܠܡܐ ܘܗܘܝ ܚܠܝܡܐ ܡܢ
ܡܚܘܬܟܝ. ܘܥܕ ܗܘ ܡܡܠܠ. ܐܬܘ ܡܢ ܒܝܬ ܪܝܫ ܟܢܘܫܬܐ ܘܐܡܪܝܢ.
ܕܒܪܬܟ ܡܝܬܬ. ܠܡܢܐ ܠܟ ܠܡܫܟܚܘ ܠܡܠܦܢܐ. ܝܫܘܥ
ܕܝܢ ܫܡܥ ܡܠܬܐ ܕܐܡܪܝܢ. ܘܐܡܪ ܠܪܝܫ ܟܢܘܫܬܐ. ܠܐ ܬܕܚܠ
ܒܠܚܘܕ ܗܝܡܢ. ܘܠܐ ܫܒܩ ܐܢܫ ܕܢܐܙܠ ܥܡܗ: ܐܠܐ ܠܫܡܥܘܢ
ܟܐܦܐ. ܘܠܝܥܩܘܒ ܘܠܝܘܚܢܢ ܐܚܘܗܝ ܕܝܥܩܘܒ. ܘܐܬܘ ܠܒܝܬܗ
ܕܪܝܫ ܟܢܘܫܬܐ. ܘܚܙܐ ܕܡܬܪܗܒܝܢ ܘܒܟܝܢ ܘܡܝܠܠܝܢ. ܘܥܠ ܘܐܡܪ
ܠܗܘܢ. ܡܢܐ ܡܬܪܗܒܝܢ ܐܢܬܘܢ ܘܒܟܝܢ. ܛܠܝܬܐ ܠܐ ܡܝܬܬ ܐܠܐ
ܕܡܟܐ. ܘܓܚܟܝܢ ܗܘܘ ܥܠܘܗܝ. ܗܘ ܕܝܢ ܐܦܩ ܠܟܠܗܘܢ.

ܘܕܒܪ ܠܐܒܘܗ ܕܛܠܝܬܐ ܘܠܐܡܗ ܘܠܗܠܝܢ ܕܥܡܗ: ܘܥܠ ܠܐܝܟܐ
ܕܫܟܝܒܐ ܗܘܬ ܛܠܝܬܐ. ܘܐܚܕܗ ܠܐܝܕܗ ܕܛܠܝܬܐ ܘܐܡܪ ܠܗ. ܛܠܝܬܐ
ܩܘܡܝ. ܘܡܚܕܐ ܩܡܬ ܛܠܝܬܐ ܘܡܗܠܟܐ ܗܘܬ. ܐܝܬ
ܗܘܬ ܓܝܪ ܒܪܬ ܫܢܝܢ ܬܪܬܥܣܪܐ. ܘܬܗܪܘ ܗܘܘ ܬܗܪܐ ܪܒܐ.
ܘܦܩܕ ܐܢܘܢ ܣܓܝ. ܕܠܐ ܐܢܫ ܢܕܥ ܗܕܐ. ܘܐܡܪ ܕܢܬܠܘܢ ܠܗ ܠ
ܡܐܟܘܠܬܐ

ܟܕ 6 ܕܥܪܘܒܬܐ ܕܗܘ ܒܫܒܬܐ :: ܗ ܕܒܬܪ ܕܢܚܐ

ܘܢܦܩ ܡܢ ܬܡܢ ܘܐܬܐ ܠܡܕܝܢܬܗ. ܘܢܩܝܦܝܢ ܗܘܘ ܠܗ
ܬܠܡܝܕܘܗܝ. ܘܟܕ ܗܘܬ ܫܒܬܐ ܫܪܝ ܠܡܠܦܘ ܒܟܢܘܫܬܐ.
ܘܣܓܝܐܐ ܕܫܡܥܘ ܐܬܕܡܪܘ. ܘܐܡܪܝܢ ܗܘܘ ܡܢ ܐܝܟܐ ܠܗ ܗܠܝܢ
ܗܟܢܐ. ܘܐܝܢܐ ܗܝ ܚܟܡܬܐ ܕܐܬܝܗܒܬ ܠܗ: ܕܚܝܠܐ ܐܝܟ ܗܠܝܢ
ܢܗܘܘܢ ܒܐܝܕܘܗܝ. ܠܐ ܗܘܐ ܗܢܐ ܢܓܪܐ ܒܪܗ ܕܡܪܝܡ: ܘܐܚܘܗܘܢ
ܕܝܥܩܘܒ ܘܕܝܘܣܐ ܘܕܫܡܥܘܢ. ܘܠܐ ܗܐ ܐܚܘܬܗ ܬܢܢ ܠܘܬܢ.
ܘܡܬܟܫܠܝܢ ܗܘܘ ܒܗ. ܘܐܡܪ ܠܗܘܢ ܝܫܘܥ. ܕܠܝܬ ܢܒܝܐ ܕܫܝܛ
ܐܠܐ ܒܡܕܝܢܬܗ. ܘܒܝܬ ܐܚܝܢܘܗܝ ܘܒܒܝܬܗ. ܘܠܐ ܡܫܟܚ ܗܘܐ
ܕܢܥܒܕ ܬܡܢ ܐܦ ܠܐ ܚܕ ܚܝܠܐ. ܐܠܐ ܕܥܠ ܟܪܝܗܐ ܩܠܝܠ ܣܡ
ܐܝܕܗ ܘܐܣܝ. ܘܡܬܕܡܪ ܗܘܐ ܥܠ ܚܣܝܪܘܬ ܗܝܡܢܘܬܗܘܢ ::

ܟܗ ܕܚܕ ܒܫܒܬܐ ܒ ܕܒܬܪ ܦܢܛܩܘܣܛܐ

ܘܡܚܕܪ ܗܘܐ ܒܩܘܪܝܐ ܟܕ ܡܠܦ. ܘܩܪܐ ܠܬܪܥܣܪܬܗ: ܘܫܪܝ
ܠܡܫܕܪܘ ܐܢܘܢ ܬܪܝܢ ܬܪܝܢ. ܘܝܗܒ ܠܗܘܢ ܫܘܠܛܢܐ ܥܠ ܪܘܚܐ
ܛܢܦܬܐ ܕܢܦܩܘܢ. ܘܦܩܕ ܐܢܘܢ ܕܠܐ ܢܫܩܠܘܢ ܡܕܡ ܠܐܘܪܚܐ. ܐܠܐ
ܐܢ ܫܒܛܐ ܒܠܚܘܕ. ܠܐ ܬܪܡܠܐ ܘܠܐ ܠܚܡܐ. ܘܠܐ ܢܚܫܐ ܒܟܝܣܝܗܘܢ
ܐܠܐ ܢܗܘܘܢ ܣܝܡܝܢ ܣܢܕܠܐ. ܘܠܐ ܢܠܒܫܘܢ ܬܪܬܝܢ ܟܘܬܝܢܝܢ. ܘܐܡܪ ܠܗܘܢ
ܠܐܝܢܐ ܒܝܬܐ ܕܥܐܠܝܢ ܐܢܬܘܢ. ܬܡܢ ܗܘܘ ܥܕܡܐ ܕܢܦܩܝܢ ܐܢܬܘܢ

ܡܢ ܬܡܢ . ܘܟܠ ܡܢ ܕܠܐ ܢܩܒܠܘܢܟܘܢ ܘܠܐ ܢܫܡܥܘܢܟܘܢ . ܡܐ ܕܢܦܩܝܢ ܐܢܬܘܢ ܡܢ ܬܡܢ . ܢܦܨܘ ܚܠܐ ܕܬܚܝܬ ܪܓܠܝܟܘܢ ܠܣܗܕܘܬܗܘܢ . ܘܐܡܝܢ ܐܡܪ ܐܢܐ ܠܟܘܢ . ܕܢܗܘܐ ܢܝܚ ܠܣܕܘܡ ܘܠܥܡܘܪܐ ܒܝܘܡܐ ܕܕܝܢܐ . ܐܘ ܠܡܕܝܢܬܐ ܗܝ :: ܘܢܦܩܘ ܗܘܘ ܘܐܟܪܙܘ ܕܢܬܘܒܘܢ . ܘܫܐܕܐ ܣܓܝܐܐ ܡܦܩܝܢ ܗܘܘ . ܘܡܫܚܝܢ ܗܘܘ ܒܡܫܚܐ ܟܪܝܗܐ ܣܓܝܐܐ ܘܡܐܣܝܢ ܗܘܘ ❖ ❖

❖

ܟܗ ❖ ܕܨܦܪܐ ܕܦܘܣܩ ܪܝܫܗ ܕܝܘܚܢܢ ܡܥܡܕܢܐ ❖

❖ ܘܫܡܥ ܗܪܘܕܣ ܡܠܟܐ ܥܠ ܝܫܘܥ . ܐܬܝܕܥ ܗܘܐ ܠܗ ܓܝܪ ܫܡܗ . ܘܐܡܪ ܗܘܐ . ܕܝܘܚܢܢ ܡܥܡܕܢܐ ܩܡ ܡܢ ܒܝܬ ܡܝܬܐ . ܡܛܠ ܗܢܐ ܚܝܠܬܐ ܡܫܬܡܠܝܢ ܒܗ . ܐܚܪܢܐ ܐܡܪܝܢ ܗܘܘ . ܕܐܠܝܐ ܗܘ . ܘܐܚܪܢܐ ܕܢܒܝܐ ܗܘ ܐܝܟ ܚܕ ܡܢ ܢܒܝܐ . ܟܕ ܫܡܥ ܕܝܢ ܗܪܘܕܣ ܐܡܪ . ܕܝܘܚܢܢ ܗܘ ܗܘ ܕܐܢܐ ܦܣܩܬ ܪܫܗ . ܩܡ ܡܢ ܒܝܬ ܡܝܬܐ . ܗܘ ܓܝܪ ܗܪܘܕܣ ܫܕܪ ܐܚܕܗ ܠܝܘܚܢܢ . ܘܐܣܪܗ ܒܒܝܬ ܐܣܝܪܐ . ܡܛܠ ܗܪܘܕܝܐ ܐܢܬܬ ܦܝܠܝܦܘܣ ܐܚܘܗܝ ܗܝ ܕܢܣܒ . ܐܡܪ ܗܘܐ ܓܝܪ ܝܘܚܢܢ ܠܗܪܘܕܣ . ܕܠܐ ܫܠܝܛ ܠܟ ܕܬܣܒ ܐܢܬܬ ܐܚܘܟ . ܗܝ ܕܝܢ ܗܪܘܕܝܐ ܢܛܪܐ ܗܘܬ ܠܗ ܐܟܬܐ . ܘܨܒܝܐ ܗܘܬ ܕܬܩܛܠܝܘܗܝ . ܘܠܐ ܡܫܟܚܐ ܗܘܬ . ܗܪܘܕܣ ܓܝܪ ܕܚܠ ܗܘܐ ܡܢ ܝܘܚܢܢ . ܡܛܠ ܕܝܕܥ ܗܘܐ ܠܗ ܕܓܒܪܐ ܗܘ ܙܕܝܩܐ ܘܩܕܝܫܐ . ܘܢܛܪ ܗܘܐ ܠܗ . ܘܣܓܝܐܬܐ ܫܡܥ ܗܘܐ ܡܢܗ ܘܥܒܕ ܗܘܐ . ܘܒܣܝܡܐܝܬ ܫܡܥ ܗܘܐ ܠܗ ❖ ܘܗܘܐ ܝܘܡܐ ܝܕܝܥܐ . ܟܕ ܥܒܕ ܗܪܘܕܣ ܡܫܪܘܬܐ ܠܪܘܪܒܢܘܗܝ ܒܝܘܡܐ ܕܝܠܕܗ : ܘܠܟܠܝܪܟܐ ܘܠܪܫܝ ܓܠܝܠܐ . ܘܥܠܬ ܒܪܬܗ ܕܗܪܘܕܝܐ ܪܩܕܬ . ܘܫܦܪܬ ܠܗ ܠܗܪܘܕܣ ܘܠܐܝܠܝܢ ܕܣܡܝܟܝܢ ܗܘܘ ܥܡܗ . ܘܐܡܪ ܡܠܟܐ ܠܛܠܝܬܐ . ܫܐܠܝ ܡܢܝ ܡܕܡ ܕܨܒܝܐ ܐܢܬܝ ܘܐܬܠ ܠܟܝ . ܘܝܡܐ ܠܗ . ܕܡܕܡ ܕܬܫܐܠܝܢܢܝ ܐܬܠ ܠܟܝ . ܥܕܡܐ ܠܦܠܓܗ ܕܡܠܟܘܬܝ . ܗܝ ܕܝܢ ܢܦܩܬ ܘܐܡܪܬ ܠܐܡܗ . ܡܢܐ ܐܫܐܠ . ܐܡܪܐ ܠܗ .

[illegible]

ܐܡܪܐ ܠܗ̇ [illegible] ܕܝܫܘܥ ܡܫܝܚܐ . ܘܡܕܝܢ [illegible] ܡܓܕܠܝܬܐ ܠܘܬ ܡܠܟܐ . ܘܐܡܪܬ ܠܗ . [illegible] ܐܢܐ [illegible] [illegible] [illegible] ܠܗ ܟܠ ܦܬܓܡܐ [illegible] ܡܫܝܚܐ . [illegible] ܠܗ [illegible] . [illegible] [illegible] [illegible] [illegible] . [illegible] [illegible] . ܐܠܐ [illegible] [illegible] [illegible] . [illegible] [illegible] [illegible] . ܘܐܠܐ [illegible] [illegible] [illegible] ܐܝܟ [illegible] [illegible] [illegible] [illegible] . [illegible] [illegible] [illegible] . [illegible] [illegible] ✣

✣

✣ [illegible] ܕܠܘܩܐ ✣

ܘܐܬܦܢܝܘ [illegible] ܠܘܬ ܫܡܥܘܢ . ܘܐܡܪܘ ܠܗ ܟܠ ܡܐ ܕܚܙܝܘ . ܘܥܠ ܡܐ ܕ[illegible] . ܘܐܡܪ ܠܗܘܢ . [illegible] [illegible] [illegible] [illegible] [illegible] [illegible] [illegible] [illegible] [illegible] [illegible] [illegible] ܠܗܘܢ [illegible] [illegible] [illegible] [illegible] [illegible] [illegible] [illegible] [illegible] [illegible] [illegible] [illegible] [illegible] [illegible] [illegible] [illegible] [illegible] [illegible] ܠܗܘܢ [illegible] [illegible] [illegible] [illegible] [illegible] [illegible] [illegible] [illegible] ܠܗܘܢ [illegible] [illegible] [illegible] [illegible] [illegible] [illegible] ܠܗܘܢ [illegible] [illegible] [illegible] [illegible] ܠܗܘܢ [illegible] [illegible] [illegible] [illegible] [illegible] ܠܗܘܢ [illegible] [illegible] [illegible] [illegible] [illegible] [illegible] [illegible] [illegible] [illegible] [illegible] ܠܗܘܢ [illegible] ✣

256

ܣܓܝ̈ܐܝܢ ܥܠ ܫܡܝܐ. ܘܐܣܬ ܡܢܗ ܣܡܟ̈ܝܢ ܣܡܟ̈ܝܢ. ܕܡܛܐ ܐܦܐ:
ܘܕܚܟܡܝܢ ܫܡܥܝܢ. ܘܢܦܩ ܗܘܘ ܚܟܡܬܐ ܠܚܟܝ̈ܡܐ ܘܠܐܪ̈ܝܢ ܕܝܢܝܢ.
ܘܫܪܐ ܒܡܫܝܚܐ. ܘܟܕ ܕܢܚ ܘܩܪܐ ܠܫܡܝܐ. ܘܗܘܐ ܠܗ ܠܡܫܝܚܘܗܝ ،
ܕܢܫܡܥܘܢ ܠܗܘܢ. ܘܗܘܘ ܬܪܝܢ ܕܢܚܝܢ ܩܕܡܝܗܘܢ ܠܟܠܗܘܢ. ܘܐܟܠܘ
ܣܠܩܘܢ ܘܣܠܩܘ. ܘܡܦܩܘ ܡܢ ܬܪܬܝܢ ܥܒܕܝܢ ܩܘܦܢܝܢ ܒܡܕܝܢܬܐ ،
ܘܡܢ ܒܬܪܐ. ܐܬܚܙܝ ܗܘܐ ܕܝܢ ܕܐܦ ܠܗ ܒܚܙܘܐ: ܫܡܥܐ ܠܟܐܦܐ
ܕܥܪܝܢ. ܘܡܚܝܢ ܐܠܗܐ ܠܗ ܠܡܫܝܚܘܗܝ ܕܢܫܡܥܘܢ ܠܦܘܠܘܣ. ܘܝܬܒܘ
ܡܢ ܗܘ ܠܟܢܫܐ ܠܟܗ ܣܓܝܐܐ. ܟܕ ܫܪܝܪ ܗܘܘ ܠܒܢ̈ܝܐ. ܘܡܢ ܫܪܐ
ܐܝܟ. ܐܝܠܐ ܠܛܘܪܐ ܠܡܪܟܘܣ ܀

ܛ ܀ ܩܪܝܢܐ ܕܥܠܘܗܝ ܕܒܢܝܢܬ ܀

ܟܕ ܗܘܐ ܕܝܢ ܨܦܪܐ: ܫܘܠܛܢܐ ܐܬܚܙܝ ܗܘܐ ܡܠܟܐ ܢܦܩܐ. ܘܗܘ
ܒܡܫܝܚܘܬܗ ܟܠ ܐܪܥܐ. ܘܫܪܐ ܐܢܫ ܕܡܫܬܐܠܝܢ ܡܢ ܩܕܝܡ ،
ܘܫܪܝ ܗܘ ܠܡܫܡܫܘܬܗܘܢ ܗܘܬ. ܘܡܫܬܐܪܐ ܩܪܒܬܐ ܕܒܟܠܐ.
ܐܦ ܠܗ ܠܗܘܢ ܚܙܘܐ ܡܢ ܡܫܬܘܕܥ ܥܠ ܡܕܡ. ܘܩܪܐ ܗܘܐ ܕܢܥܒܕ:
ܐܢܫ. ܗܢܘܢ ܕܝܢ ܫܐܠܘܗܝ ܕܡܫܬܘܕܥ ܥܠ ܡܕܝܢܐ. ܦܫܩܘ ܠܗܘܢ
ܕܝܘܪܐ ܗܘ ܕܥܠܐ. ܘܡܛܠ. ܡܠܗܘܢ ܓܝܪ ܫܐܠܘܗܝ ܕܢܒܥܘܢ. ܘ
ܘܡܦܩܬܗ ܡܠܝܠܐ ܠܟܠܗܘܢ ܘܐܡܪ ܠܗܘܢ. ܐܠܐ ܐܡܪܘ: ܐܢܐ ܐܢܐ ܐܢܐ
ܕܚܠܝ. ܘܫܡܥ ܠܗ ܠܗܘܢ ܠܫܘܒܚܐ ܘܡܫܬܐܠ ܦܘܩܕܢܐ. ܘܟܕ
ܡܢ ܕܡܬܩܝܡ ܗܘܘ ܘܠܗܘܢ ܕܢܗܘܘܢ ܒܫܘܒܚܗܘܢ. ܠܐ ܓܝܪ ܐܫܬܠܡܘ ܗܘܘ
ܡܢ ܚܫܒܘܢܐ ܗܘ. ܡܛܠ ܕܠܒܗܘܢ ܡܬܦܢܐ ܗܘܐ. ܘܟܕ ܕܒܪܘ ܠ
ܕܟܪܐ. ܐܠܐ ܐܬܪܐ ܕܒܪܝܫܐ. ܘܟܕ ܢܦܩܘ ܡܢ ܗܝܟܠܐ: ܡܫܬܐܠܗ
ܐܫܬܠܡܘܗܝ ܐܢܫܐ ܠܐܪܥܐ. ܘܢܦܩ ܠܥܠܡܐ ܐܪܥܐ ܗܘ. ܘܦܩܕܘ ܠ
ܠܡܫܡܫܘ ܠܐܚܪܢ ܕܢܗܘܘܢ ܒܝܢܬܗܘܢ: ܟܕ ܡܫܡܥܝܢ ܠܗܘܢ ܘ
ܡܫܬܘܬܦܐ ܠܐܢܫܐ ܕܩܕܡܝܢ ܗܘܘ ܕܐܬܠܘܗܝ. ܘܐܢܫܐ ܕܚܪܝܢ ܗܘܐ
ܠܡܘܬܐ ܘܡܫܬܘܕܥܐ. ܡܢܘ ܗܘ ܡܫܡܫܢ ܗܘܘ ܠܥܠܡܐ. ܘܡܫܒܚ ܗܘܘ
ܡܢܗ: ܕܐܦ ܠܡܫܝܚܐ ܕܠܥܠܡ ܢܗܘܘܢ. ܘܡܠܟܘܢ ܐܝܟܢ

ܕܩܪܒܝܢ ܗܘܘ ܠܗ ܚܠܡܝܢ ܗܘܘ ⁘

⁘ ܕܦܠܓܗ ܕܨܘܡܐ ⁘

ܡܪܩ 7

ܘܐܬܟܢܫܘ ܠܘܬܗ ܦ̈ܪܝܫܐ ܘܣܦ̈ܪܐ ܕܐܬܘ ܡܢ ܐܘܪܫܠܡ. ܘܚܙܘ ܐ̈ܢܫܝܢ ܡܢ ܬܠܡ̈ܝܕܘܗܝ ܕܐܟܠܝܢ ܠܚܡܐ ܟܕ ܠܐ ܡܫܝܓܢ ܐܝ̈ܕܝܗܘܢ ܘܐܬܪܥܡܘ. ܟܠܗܘܢ ܓܝܪ ܝܗܘ̈ܕܝܐ ܘܦ̈ܪܝܫܐ. ܐܢ ܗܘ ܕܚܦܝܛܐܝܬ ܠܐ ܡܫܝܓܝܢ ܐܝ̈ܕܝܗܘܢ. ܠܐ ܠܥܣܝܢ. ܡܛܠ ܕܐܚܝܕܝܢ ܡܫܠܡܢܘܬܐ ܕܩܫ̈ܝܫܐ. ܘܡܢ ܫܘܩܐ ܐܢ ܠܐ ܥܡܕܝܢ ܠܐ ܠܥܣܝܢ. ܘܣܓܝ̈ܐܬܐ ܐܚܪ̈ܢܝܬܐ ܐܝܬ ܐܝܠܝܢ ܕܩܒܠܘ ܕܢܛܪܘܢ. ܡܥܡܘܕܝܬܐ ܕܟܣ̈ܐ ܘܕܩܣ̈ܛܐ. ܘܕܡܐ̈ܢܝ ܢܚܫܐ ܘܕܥܪ̈ܣܬܐ. ܘܫܐܠܘܗܝ ܦ̈ܪܝܫܐ ܘܣܦ̈ܪܐ. ܠܡܢܐ ܬܠܡ̈ܝܕܝܟ ܠܐ ܡܗܠܟܝܢ ܐܝܟ ܡܫܠܡܢܘܬܐ ܕܩܫ̈ܝܫܐ: ܐܠܐ ܟܕ ܠܐ ܡܫܝܓܢ ܐܝ̈ܕܝܗܘܢ ܐܟܠܝܢ ܠܚܡܐ. ܗܘ ܕܝܢ ܐܡܪ ܠܗܘܢ. ܫܦܝܪ ܐܬܢܒܝ ܥܠܝܟܘܢ ܐܫܥܝܐ ܢܒܝܐ ܢܣ̈ܒܝ ܒܐܦ̈ܐ. ܐܝܟ ܕܟܬܝܒ. ܕܥܡܐ ܗܢܐ ܒܣܦ̈ܘܬܗ ܗܘ ܡܝܩܪ ܠܝ. ܠܒܗܘܢ ܕܝܢ ܪܚܝܩ ܣܓܝ ܡܢܝ. ܘܣܪܝܩܐܝܬ ܕܚܠܝܢ ܠܝ. ܟܕ ܡܠܦܝܢ ܝܘܠܦ̈ܢܐ ܦܘܩ̈ܕܢܐ ܕܒܢ̈ܝܢܫܐ. ܫܒܩܬܘܢ ܓܝܪ ܦܘܩܕܢܐ ܕܐܠܗܐ. ܘܐܚܝܕܝܢ ܐܢܬܘܢ ܡܫܠܡܢܘܬܐ ܕܒܢ̈ܝܢܫܐ. ܡܥܡܘܕܝܬܐ ܕܟܣ̈ܐ ܘܕܩܣ̈ܛܐ. ܘܣܓܝ̈ܐܬܐ ܐܚܪ̈ܢܝܬܐ ܕܐܟܘܬܗܝܢ ܥܒܕܝܢ. ܐܡܪ ܠܗܘܢ. ܫܦܝܪ ܡܣܠܝܢ ܐܢܬܘܢ ܦܘܩܕܢܐ ܕܐܠܗܐ ܕܬܩܝܡܘܢ ܡܫܠܡܢܘܬܟܘܢ: ܡܘܫܐ ܓܝܪ ܐܡܪ: ܝܩܪ ܠܐܒܘܟ ܘܠܐܡܟ. ܘܡܢ ܕܡܨܚܐ ܠܐܒܐ ܐܘ ܠܐܡܐ ܡܘܬܐ ܢܡܘܬ. ܐܢܬܘܢ ܕܝܢ ܐܡܪܝܢ ܐܢܬܘܢ. ܐܢ ܢܐܡܪ ܓܒܪܐ ܠܐܒܘܗܝ ܐܘ ܠܐܡܗ: ܗܘ ܩܘܪܒܢܝ ܡܕܡ ܕܡܢܝ ܬܬܗܢܐ. ܘܠܐ ܫܒܩܝܢ ܐܢܬܘܢ ܠܗ ܕܢܥܒܕ ܡܕܡ ܠܐܒܘܗܝ ܐܘ ܠܐܡܗ. ܘܡܣܠܝܢ ܐܢܬܘܢ ܡܠܬܐ ܕܐܠܗܐ ܡܛܠ ܡܫܠܡܢܘܬܐ ܕܐܫܠܡܬܘܢ. ܘܕܡܝܢ ܠܗܠܝܢ ܣܓܝ̈ܐܬܐ ܥܒܕܝܢ ܐܢܬܘܢ. ܘܩܪܐ ܝܫܘܥ ܠܟܢܫܐ ܟܠܗ ܘܐܡܪ ܠܗܘܢ. ܫܡܥܘܢܝ ܟܠܟܘܢ ܘܐܣܬܟܠܘ. ܠܝܬ ܡܕܡ ܕܠܒܪ ܡܢ ܒܪܢܫܐ ܗܘ. ܘܥܐܠ ܠܗ ܕܡܫܟܚ ܡܛܢܦ ܠܗ

ܠܗ. ܐܠܐ ܡܕܡ ܕܢܦܩ ܡܢܗ. ܗܘ ܗܘ ܡܛܢܦ ܠܒܪܢܫܐ. ܡܢ
ܕܐܝܬ ܠܗ ܐܕܢܐ ܕܢܫܡܥ ܢܫܡܥ ❖ ܟܕ ܕܝܢ ܥܠ ܝܫܘܥ ܠܒܝܬܐ
ܡܢ ܟܢܫܐ. ܫܐܠܘܗܝ ܬܠܡܝܕܘܗܝ ܥܠ ܗܿܝ ܡܬܠܐ. ܐܡܪ ܠܗܘܢ.
ܗܟܢܐ ܐܦ ܐܢܬܘܢ ܣܟ̈ܠܝܢ ܐܢܬܘܢ. ܠܐ ܝܕܥܝܢ ܐܢܬܘܢ ܕܟܠ ܡܕܡ
ܕܡܢ ܠܒܪ ܥܐܠ ܠܒܪܢܫܐ: ܠܐ ܡܫܟܚ ܕܢܛܢܦܝܘܗܝ. ܕܠܐ ܗܘܐ ܠܠܒܗ
ܥܐܠ ܐܠܐ ܠܟܪܣܗ. ܘܡܫܬܕܐ ܒܡܦܩܬܐ ܕܡܕܟܝܐ ܠܟܠܗܘܢ ܡܐܟܘܠܬܐ.
ܡܡܠܠ ܕܝܢ ܕܢܦܩ ܡܢ ܒܪܢܫܐ. ܗܘ ܗܘ ܡܛܢܦ ܠܒܪܢܫܐ. ܡܢ ܠܓܘ
ܓܝܪ ܡܢ ܠܒܐ ܕܒܢ̈ܝܢܫܐ ܢܦܩܢ ܡܚܫ̈ܒܬܐ ܒܝ̈ܫܬܐ. ܓܘܪܐ. ܙܢܝܘܬܐ.
ܓܢܒܘܬܐ. ܩܛܠܐ. ܥܠܘܒܘܬܐ. ܒܝܫܘܬܐ. ܢܟܠܐ. ܛܢܦܘܬܐ. ܥܝܢܐ
ܒܝܫܬܐ. ܓܘܕܦܐ. ܫܘܒܗܪܘܬܐ. ܫܛܝܘܬܐ. ܗܠܝܢ ܟܠܗܝܢ ܒܝ̈ܫܬܐ
ܡܢ ܠܓܘ ܗܘ ܢܦܩܢ. ܘܡܛܢܦܢ ܠܗ ܠܒܪܢܫܐ ❖ ❖

❖

[illegible] ❖

ܡܢ ܬܡܢ ܩܡ ܝܫܘܥ. ܘܐܬܐ ܠܬܚܘܡܐ ܕܨܘܪ ܘܕܨܝܕܢ. ܘܥܠ ܠܗ
ܠܒܝܬܐ ܚܕ. ܘܠܐ ܨܒܐ ܗܘܐ ܕܐܢܫ ܢܕܥ ܒܗ. ܘܠܐ ܐܫܟܚ ܕܢܛܫܐ.
ܡܚܕܐ ܓܝܪ ܫܡܥܬ ܥܠܘܗܝ ܐܢܬܬܐ ܚܕܐ. ܕܐܝܬ ܗܘܬ ܠܒܪܬܗ ܪܘܚܐ
ܛܢܦܬܐ. ܘܐܬܬ. ܢܦܠܬ ܩܕܡ ܪܓܠܘܗܝ. ܐܢܬܬܐ ܕܝܢ ܗܝ ܐܪܡܝܬܐ
ܗܘܬ. ܡܢ ܦܘܢܝܩܐ ܕܣܘܪܝܐ. ܘܒܥܝܐ ܗܘܬ ܡܢܗ ܕܢܦܩ
ܫܐܕܐ ܡܢ ܒܪܬܗ. ܘܐܡܪ ܠܗ ܝܫܘܥ. ܫܒܘܩܝ ܠܘܩܕܡ ܕܢܣܒܥܘܢ
ܒܢܝܐ. ܠܐ ܗܘܬ ܓܝܪ ܫܦܝܪܐ ܕܢܣܒ ܠܚܡܐ ܕܒܢܝܐ ܘܢܪܡܐ ܠܟܠܒܐ.
ܗܝ ܕܝܢ ܥܢܬ. ܘܐܡܪܐ ܠܗ. ܐܝܢ ܡܪܝ. ܐܦ ܟܠܒܐ ܡܢ ܬܚܝܬ
ܦܬܘܪܐ ܐܟܠܝܢ ܦܬܘܬܐ ܕܒܢܝܐ. ܐܡܪ ܠܗ ܝܫܘܥ. ܙܠܝ. ܡܛܠ
ܗܕܐ ܡܠܬܐ ܢܦܩ ܠܗ ܫܐܕܐ ܡܢ ܒܪܬܟܝ. ܘܐܙܠܬ ܠܒܝܬܗ.
ܘܐܫܟܚܬ ܠܒܪܬܗ ܟܕ ܪܡܝܐ ܥܠ ܥܪܣܐ. ܘܫܐܕܐ ܢܦܩ ܡܢܗ:: ܬܘܒ
ܢܦܩ ܝܫܘܥ ܡܢ ܬܚܘܡܐ ܕܨܘܪ ܘܕܨܝܕܢ. ܘܐܬܐ ܠܝܡܐ ܕܓܠܝܠܐ
ܠܬܚܘܡܐ ܕܥܣܪ ܡܕܝܢܢ. ܘܐܝܬܝܘ ܠܗ ܚܪܫܐ ܚܕ ܥܘܓܐ. ܘܒܥܝܢ

ܐܘܢܓܠܝܘܢ

ܗܘܘ ܡܢܗ ܕܢܣܝܡ ܥܠܘܗܝ ܐܝܕܐ. ܘܢܓܕܗ ܡܢ ܟܢܫܐ ܒܠܚܘܕܘܗܝ
ܘܪܡܐ ܨܒܥܬܗ ܒܐܕܢܘܗܝ ܘܪܩ ܘܩܪܒ ܠܠܫܢܗ. ܘܚܪ ܒܫܡܝܐ
ܘܐܬܬܢܚ. ܘܐܡܪ ܠܗ ܐܬܦܬܚ. ܘܒܗ ܒܫܥܬܐ ܐܬܦܬܚ ܐܕܢܘܗܝ
ܘܐܫܬܪܝ ܐܣܘܪܐ ܕܠܫܢܗ ܘܡܡܠܠ ܗܘܐ ܦܫܝܩܐܝܬ. ܘܐܦܩܕ ܐܢܘܢ ܕܠܐܢܫ
ܠܐ ܢܐܡܪܘܢ. ܘܟܡܐ ܕܗܘ ܡܦܩܕ ܗܘܐ ܠܗܘܢ. ܗܢܘܢ ܝܬܝ
ܪܐܝܬ ܡܟܪܙܝܢ ܗܘܘ. ܘܝܬܝܪܐܝܬ ܡܬܕܡܪܝܢ ܗܘܘ ܘܐܡܪܝܢ. ܕܟܠ
ܡܕܡ ܫܦܝܪ ܥܒܕ: ܠܚܪܫܐ ܥܒܕ ܕܢܫܡܥܘܢ. ܘܠܐ ܡܡܠܠܝܢ
ܕܢܡܠܠܘܢ ❖

❖ ܕܩܘܪܒܐ ܐܘܢܓܠܝܘܢ ❖

ܟܛ

ܒܗܘܢ ܕܝܢ ܝܘܡܬܐ: ܟܕ ܟܢܫܐ ܣܓܝܐܐ ܐܝܬ ܗܘܐ: ܘܠܐ ܐܝܬ ܠܗ ܗܘܐ
ܡܕܡ ܕܢܐܟܠܘܢ. ܩܪܐ ܠܬܠܡܝܕܘܗܝ ܘܐܡܪ ܠܗܘܢ. ܡܬܪܚܡ
ܐܢܐ ܥܠ ܟܢܫܐ ܗܢܐ. ܕܗܐ ܬܠܬܐ ܝܘܡܝܢ ܩܘܝܘ ܠܘܬܝ: ܘܠܝܬ ܠ
ܗܘܢ ܡܕܡ ܕܢܐܟܠܘܢ. ܘܐܢ ܗܘ ܕܫܪܐ ܐܢܐ ܠܗܘܢ ܟܕ ܨܝܡܝܢ ܠ
ܒܬܝܗܘܢ ܡܬܡܚܠܝܢ ܒܐܘܪܚܐ. ܐܢܫܐ ܓܝܪ ܡܢܗܘܢ ܡܢ ܪܘܚܩܐ ܐ
ܐܬܝܢ. ܐܡܪܝܢ ܠܗ ܬܠܡܝܕܘܗܝ. ܐܝܟܢܐ ܡܫܟܚ ܐܢܫ ܗܪܟܐ
ܒܚܘܪܒܐ: ܕܢܣܒܥ ܠܚܡܐ ܠܗܠܝܢ ܟܠܗܘܢ. ܘܫܐܠ ܐܢܘܢ ܟܡܐ
ܠܚܡܐ ܐܝܬ ܠܟܘܢ. ܐܡܪܝܢ ܠܗ ܫܒܥܐ. ܘܦܩܕ ܠܟܢܫܐ
ܕܢܣܬܡܟܘܢ ܥܠ ܐܪܥܐ. ܘܢܣܒ ܗܠܝܢ ܫܒܥ ܠܚܡܝܢ: ܘܒܪܟ
ܘܩܨܐ ܘܝܗܒ ܠܬܠܡܝܕܘܗܝ ܕܢܣܝܡܘܢ. ܘܣܡܘ ܠܟܢܫܐ. ܘܐܝܬ
ܗܘܘ ܢܘܢܐ ܩܠܝܠ. ܘܐܦ ܥܠܝܗܘܢ ܒܪܟ. ܘܐܡܪ ܕܢܣܝܡܘܢ ܐܦ ܗܢܘܢ.
ܘܐܟܠܘ ܘܣܒܥܘ. ܘܫܩܠܘ ܬܘܬܪܐ ܕܩܨܝܐ ܫܒܥ ܐܣܦܪܝܕܝܢ.
ܐܢܫܐ ܕܝܢ ܗܘܘ ܕܐܟܠܘ ܐܝܟ ܐܪܒܥܐ ܐܠܦܝܢ. ܘܫܪܐ
ܐܢܘܢ. ܘܡܚܕܐ ܣܠܩ ܠܣܦܝܢܬܐ ܥܡ ܬܠܡܝܕܘܗܝ: ܘܐܬܐ ܠܐܬܪܐ
ܕܕܠܡܢܘܬܐ ❖ ❖ ❖

❖ ❖ ܗܘ ܕܬܠܬܐ ܒܫܒܐ ܕܫܒܘܥܐ ܕܨܘܡܐ

ܘܢܦܩܘ ܦܪ̈ܝܫܐ ܘܫܪܝܘ ܠܡܒܥܐ ܥܡܗ. ܘܫܐܠܝܢ ܗܘܘ ܠܗ ܐܬܐ
ܡܢ ܫܡܝܐ ܟܕ ܡܢܣܝܢ ܠܗ. ܘܐܬܬܢܚ ܒܪܘܚܗ ܘܐܡܪ. ܡܢܐ ܫܪܒܬܐ
ܐܬܐ ܒܥܝܐ ܗܕܐ. ܐܡܝܢ ܐܡܪ ܐܢܐ ܠܟܘܢ: ܕܠܐ ܬܬܝܗܒ ܠܗ ܐܬܐ
ܠܫܪܒܬܐ ܗܕܐ. ܘܫܒܩ ܐܢܘܢ ܘܣܠܩ ܠܣܦܝܢܬܐ. ܘܐܙܠ ܠܗ
ܠܥܒܪܐ: ܘܛܥܘ ܕܢܣܒܘܢ ܠܗܘܢ ܠܚܡܐ. ܘܐܦ ܠܐ ܚܕܐ ܓܪܝܨܬܐ
ܠܐ ܗܘܬ ܥܡܗܘܢ ܒܣܦܝܢܬܐ. ܘܦܩܕ ܐܢܘܢ ܘܐܡܪ ܠܗܘܢ. ܚܙܘ
ܐܙܕܗܪܘ ܡܢ ܚܡܝܪܐ ܕܦܪ̈ܝܫܐ ܘܡܢ ܚܡܝܪܗ ܕܗܪܘܕܣ. ܘܡܬܚܫܒܝܢ
ܗܘܘ ܚܕ ܥܡ ܚܕ ܘܐܡܪܝܢ: ܕܠܚܡܐ ܠܝܬ ܠܢ. ܝܫܘܥ ܕܝܢ ܝܕܥ
ܘܐܡܪ ܠܗܘܢ. ܡܢܐ ܡܬܚܫܒܝܢ ܐܢܬܘܢ ܕܠܚܡܐ ܠܝܬ ܠܟܘܢ.
ܠܐ ܥܕܡܐ ܠܗܫܐ ܣܟܠܝܢ ܐܢܬܘܢ: ܘܠܐ ܡܣܬܟܠܝܢ ܐܢܬܘܢ. ܥܕܟܝܠ
ܠܒܐ ܩܫܝܐ ܐܝܬ ܠܟܘܢ. ܘܥܝ̈ܢܐ ܐܝܬ ܠܟܘܢ ܘܠܐ ܚܙܝܢ ܐܢܬܘܢ.
ܘܐܕ̈ܢܐ ܐܝܬ ܠܟܘܢ ܘܠܐ ܫܡܥܝܢ ܐܢܬܘܢ. ܘܠܐ ܥܗܕܝܢ ܐܢܬܘܢ ܟܕ
ܩܨܝܬ ܚܡܫܐ ܠܚܡܝܢ ܦܪܢܣ ܠܚܡܫܐ ܐܠܦܝܢ: ܟܡܐ ܩܘܦܝܢܝܢ
ܕܩܨ̈ܝܐ ܡܠܝܢ ܫܩܠܬܘܢ: ܐܡܪܝܢ ܠܗ ܬܪܬܥܣܪ. ܐܡܪ ܠܗܘܢ.
ܘܟܕ ܫܒܥܐ ܠܐܪܒܥܐ ܐܠܦܝܢ: ܟܡܐ ܐܣܦܪ̈ܝܕܝܢ ܕܩܨ̈ܝܐ ܡܠܝܢ
ܫܩܠܬܘܢ: ܐܡܪܝܢ ܫܒܥܐ. ܐܡܪ ܠܗܘܢ. ܐܝܟܢܐ ܠܐ ܥܕܡܐ ܠܗܫܐ
ܡܣܬܟܠܝܢ ܐܢܬܘܢ. ܘܐܬܐ ܠܒܝܬ ܨܝܕܐ. ܘܩܪܒܘ ܠܗ ܣܡܝܐ.
ܘܒܥܝܢ ܗܘܘ ܡܢܗ ܕܢܩܪܘܒ ܠܗ. ܘܐܚܕ ܒܐܝܕܗ ܕܣܡܝܐ ܘܐܦܩܗ
ܠܒܪ ܡܢ ܩܪܝܬܐ. ܘܪܩ ܒܥܝܢܘܗܝ ܘܣܡ ܐܝܕܗ. ܘܫܐܠܗ ܕܡܢܐ
ܚܙܐ ܐܢܬ. ܘܚܪ ܘܐܡܪ. ܚܙܐ ܐܢܐ ܒ̈ܢܝܢܫܐ ܐܝܟ ܐܝܠܢܐ ܕܡܗܠܟܝܢ. ܘܬܘܒ
ܣܡ ܐܝܕܗ ܥܠ ܥܝܢܘܗܝ ܘܐܬܦܢܝ. ܘܚܙܐ ܗܘܐ ܟܠ ܡܕܡ ܓܠܝܐܝܬ.
ܘܫܕܪܗ ܠܒܝܬܗ ܘܐܡܪ. ܐܦ ܠܐ ܠܩܪܝܬܐ ܬܥܘܠ ܘܠܐ ܬܐܡܪ ܠܐܢܫ
ܒܩܪܝܬܐ ⁘ ܘܢܦܩ ܝܫܘܥ ܘܬܠܡܝܕܘܗܝ ܠܩܘܪܝܐ ܕܩܣܪܝܐ
ܕܦܝܠܝܦܘܣ. ܘܡܫܐܠ ܗܘܐ ܠܬܠܡܝܕܘܗܝ ܒܐܘܪܚܐ ܘܐܡܪ
ܠܗܘܢ. ܡܢܘ ܐܡܪܝܢ ܥܠܝ ܐܢܫܐ ܕܐܝܬܝ. ܗܢܘܢ ܕܝܢ ܐܡܪܘ ܕܝܘܚܢܢ
ܡܥܡܕܢܐ. ܘܐܚܪ̈ܢܐ ܐܠܝܐ. ܘܐܚܪ̈ܢܐ ܚܕ ܡܢ ܢܒܝܐ. ܐܡܪ ܠܗܘܢ

ܐܘܢܓܠܝܘܢ

ܝܫܘܥ . ܐܢܬܘܢ ܕܝܢ ܡܢܘ ܐܡܪܝܢ ܐܢܬܘܢ ܥܠܝ ܕܐܢܐ ܐܢܐ . ܥܢܐ ܫܡܥܘܢ ܟܐܦܐ ܘܐܡܪ ܠܗ . ܐܢܬ ܗܘ ܡܫܝܚܐ ܒܪܗ ܕܐܠܗܐ ܚܝܐ . ܘܟܐܐ ܒܗܘܢ ܕܠܐܢܫ ܠܐ ܢܐܡܪܘܢ ܥܠܘܗܝ . ܘܫܪܝ ܗܘܐ ܠܡܠܦܘ ܐܢܘܢ . ܕܥܬܝܕ ܗܘ ܒܪܗ ܕܐܢܫܐ ܕܢܚܫ ܣܓܝܐܬܐ ܘܢܣܬܠܐ ܡܢ ܩܫܝܫܐ ܘܡܢ ܪܒܝ ܟܗܢܐ ܘܡܢ ܣܦܪܐ . ܘܢܬܩܛܠ ܘܠܝܘܡܐ ܕܬܠܬܐ ܢܩܘܡ . ܘܥܡܗܘܢ ܒܓܠܐ ܡܡܠܠ ܗܘܐ . ܘܕܒܪܗ ܟܐܦܐ ܘܫܪܝ ܠܡܟܐܐ ܠܗ . ܗܘ ܕܝܢ ܐܬܦܢܝ ܘܚܙܐ ܠܬܠܡܝܕܘܗܝ . ܘܟܐܐ ܒܫܡܥܘܢ ܘܐܡܪ . ܙܠ ܠܟ ܠܒܣܬܪܝ ܣܛܢܐ . ܕܠܐ ܡܬܪܢܐ ܐܢܬ ܕܐܠܗܐ . ܐܠܐ ܕܒܢܝܢܫܐ

✤

ܟܒ ܡܘܠܕܗ ܕܡܥܡܕܢܐ ::

✤

ܘܗܘܐ ܒܝܘܡܐ ܕܬܡܢܝܐ ܐܬܘ ܠܡܓܙܪܗ ܠܛܠܝܐ . ܘܩܪܝܢ ܗܘܘ ܠܗ ܒܫܡܐ ܕܐܒܘܗܝ ܙܟܪܝܐ . ܘܥܢܬ ܐܡܗ ܘܐܡܪܬ . ܠܐ ܐܠܐ ܝܘܚܢܢ ܢܬܩܪܐ . ܘܐܡܪܝܢ ܠܗ ܕܠܝܬ ܐܢܫ ܒܫܪܒܬܟܝ ܕܡܬܩܪܐ ܒܫܡܐ ܗܢܐ . ܘܪܡܙܘ ܠܐܒܘܗܝ ܐܝܟܢܐ ܕܨܒܐ ܕܢܩܪܘܢܝܗܝ . ܘܫܐܠ ܦܢܩܝܬܐ ܘܟܬܒ ܘܐܡܪ ܝܘܚܢܢ ܗܘ ܫܡܗ . ܘܐܬܕܡܪܘ ܟܠܗܘܢ . ܘܡܚܕܐ ܐܬܦܬܚ ܦܘܡܗ ܘܠܫܢܗ . ܘܡܠܠ ܘܡܒܪܟ ܠܐܠܗܐ . ܘܗܘܬ ܕܚܠܬܐ ܥܠ ܟܠܗܘܢ ܫܒܒܝܗܘܢ ܘܒܟܠܗ ܛܘܪܐ ܕܝܗܘܕ . ܡܫܬܥܝܢ ܗܘܘ ܗܠܝܢ ܡܠܐ ܟܠܗܝܢ . ܘܟܠ ܕܫܡܥ ܣܐܡ ܗܘܐ ܒܠܒܗ ܘܐܡܪ . ܡܢܐ ܟܝ ܢܗܘܐ ܛܠܝܐ ܗܢܐ . ܘܐܝܕܗ ܕܡܪܝܐ ܥܡܗ ܗܘܬ :·

✤

ܟܓ ܕܩܘܪܒܐ ܕܒܥܘܬܐ ܕܡܬܓܠܝܢܐ ::

9

✤

ܘܐܡܪ ܗܘܐ ܠܗܘܢ . ܐܡܝܢ ܐܡܪ ܐܢܐ ܠܟܘܢ . ܕܐܝܬ ܐܢܫܐ ܕܩܝܡܝܢ ܗܪܟܐ . ܕܠܐ ܢܛܥܡܘܢ ܡܘܬܐ . ܥܕܡܐ ܕܢܚܙܘܢ ܡܠܟܘܬܗ ܕܐܠܗܐ ܕܐܬܝܐ ܒܚܝܠܐ . ܘܒܬܪ ܫܬܐ ܝܘܡܝܢ ܕܒܪ ܝܫܘܥ ܠܟܐܦܐ ܘܠܝܥܩܘܒ ܘܠܝܘܚܢܢ . ܘܐܣܩ ܐܢܘܢ ܠܛܘܪܐ ܪܡܐ ܠܚܘܕܝܗܘܢ . ܘܐܫܬܚܠܦ ܩܕܡܝܗܘܢ . ܘܢܚܬܘܗܝ ܗܘܘ ܡܨܛܠܩܝܢ ܘܡܚܘܪܝܢ ܛܒ ܐܝܟ ܬܠܓܐ . ܐܝܟ ܕܒܢܝܢܫܐ ܠܡܚܘܪܘ ܥܠ ܐܪܥܐ ܠܐ ܡܫܟܚܝܢ . ܘܐܬܚܙܝ ܠܗܘܢ

ܡܨܐ ܥܠ ܘܠܟܠܢܐ ܕ، ܡܫܬܟܠܠܝܢ ܥܡ ܝܫܘܥ܂ ܘܐܡܪ ܠܗ ܟܐܦܐ܂ ܪܒܢ
ܦܩܕܢ ܗܘ ܠܝ ܕܢܬܒܝܐ܂ ܘܝܕܥܬ ܠܗ ܡܢ ܟܠܗܘܢ܂ ܟܕ ܚܙܐ
ܘܩܪܒܬܐ ܚܕܐ ܘܠܐ ܒܥܐ ܚܕܐ܂ ܠܐ ܕܝܢ ܫܡܥܘ ܗܘܐ ܟܢܫܐ ܐܡܪ܂ ܐܝܠܝܢ
ܗܘܘ ܡܢ ܡܕܝܢܬܐ܂ ܘܒܪܢܫܐ ܚܕܬܐ ܘܡܫܬܠܛܐ ܗܘܬ ܠܟܠܗܘܢ܂
ܘܩܠܐ ܗܘܐ ܡܢ ܚܕܬܐ ܕܐܡܪ܂ ܗܢܘ ܒܪܝ ܚܒܝܒܐ ܕܒܗ ܨܒܝܬ܂ ܘܡܢ
ܝܘܡܢܐ ܗܘ ܠܐ ܬܒܥܘܢ ܠܡܝܬܐ ܥܡ ܚܝܐ܂ ܐܠܐ ܕܝܫܘܥ ܢܨܪܝܐ ܗܘ
ܟܡܐ ܘܩܡ ܢܦܩܘ ܡܢ ܩܒܪܐ܂ ܡܬܡܗ ܗܘܐ ܠܗܘܢ܂ ܕܬܘܗ
ܠܐ ܐܡܪܘ ܡܕܡ ܕܚܠܢ܂ ܐܠܐ ܟܕ ܝܕܥܘ ܗܘܘ ܕܐܬܐ ܡܢ ܡܕܝܢܬܐ܂
ܘܐܬܘ ܠܡܕܝܢܬܐ ܘܐܡܪܘ ܠܟܘܡܪܐ ܟܠ ܡܕܡ ܕܗܘܐ܂ ܘܐܬܟܢܫܘ ܥܡ ܩܫܝܫܐ
ܘܡܠܟܐ ܢܣܒܘ ܡܢ ܟܠ ܕܗܘܐ܂ ܘܝܗܒܘ ܟܣܦܐ ܣܓܝܐܐ ܠܐܣܛܪܛܝܘܛܐ܂
ܡܢܐ ܗܟܝܠ ܐܡܪܝܢ ܐܢܬܘܢ܂ ܕܠܐ ܬܫܬܥܘܢ ܕܐܬܐ ܠܒܣܪ܂ ܐܡܪ
ܠܗܘܢ ܕܠܐ ܐܢܐ ܠܗ ܡܢ ܩܕܡ ܕܢܒܥܘܢ܂ ܘܐܡܪܐ ܐܚܪܢܐ ܟܠ
ܡܢܗ ܕܐܢܫܐ܂ ܕܢܦܩܘܢ ܝܫܘܥ ܘܢܩܛܠܘܢ܂ ܐܠܐ ܐܡܪ ܐܢܐ ܠܟܘܢ܂ ܘܗܐ
ܐܢܐ ܥܡܟܘܢ ܐܢܐ ܟܠܗܘܢ ܝܘܡܬܐ܂ ܥܕܡܐ ܠܫܘܠܡܗ ܕܥܠܡܐ܀

⁂

ܗܢܐ ܒܦܢܩܝܬܐ ܕܡܫܘܠܡܐ ܕܐܘܪܟܐ ܕܝܘܚܢܢ ::

ܘܟܕ ܐܬܐ ܠܗܝܟܠܐ ܠܘܬܗ ܟܠܗ ܥܡܐ܂ ܝܬܒ ܗܘܐ ܡܠܦ ܠܗܘܢ܂ ܘܡܝܬܝܢ
ܗܘܘ ܣܦܪܐ ܘܦܪܝܫܐ܂ ܘܐܢܬܬܐ ܚܕܐ ܕܐܬܐܚܕܬ ܒܓܘܪܐ܂
ܘܐܩܝܡܘܗ ܒܡܨܥܬܐ܂ ܘܐܡܪܝܢ ܗܘܘ ܠܗ ܡܠܦܢܐ܂ ܗܕܐ ܐܢܬܬܐ
ܐܬܐܚܕܬ ܐܢܫܐ܂ ܘܡܘܫܐ ܕܝܢ ܒܢܡܘܣܐ ܦܩܕ܂ ܕܐܝܟ ܗܠܝܢ ܢܪܓܡܘܢ
ܠܗܝܢ܂ ܐܢܬ ܗܟܝܠ ܡܢܐ ܐܡܪ ܐܢܬ܂ ܗܕܐ ܕܝܢ ܐܡܪܝܢ ܗܘܘ ܟܕ ܡܢܣܝܢ ܠܗ
ܕܢܗܘܐ ܠܗܘܢ ܥܠܬܐ ܕܢܐܟܠܘܢ ܩܪܨܘܗܝ܂ ܗܘ ܕܝܢ ܝܫܘܥ ܐܡܪ ܠܗܘܢ ܠܐ
ܠܡܠܡܕܝܢ ܕܢܫܐܠܘܢܗ ܘܠܐ ܐܫܟܚܘ܂ ܟܕ ܝܫܘܥ ܕܝܢ ܐܡܪ ܠܗ܂
ܐܢܬ ܦܘܩܕܢܐ ܕܠܐ ܡܫܬܡܥܢܐ܂ ܒܬܪܟܢ ܠܐܡܪܝܢ ܐܢܬܘܢ ܠܟܠܗܘܢ܂
ܘܒܬܪ ܗܠܝܢ ܐܬܦܫܛ ܘܐܡܪ ܠܗܘܢ܂ ܐܝܠܝܢ ܕܝܢ ܟܕ ܫܡܥܘ ܢܦܩܘ
ܠܗ܂ ܘܟܕ ܫܡܥܘ ܚܕ ܚܕ ܡܢܗܘܢ ܫܪܝܘ ܢܦܩܝܢ܂ ܘܐܫܬܒܩܬ ܒܠܚܘܕܝܗ

ܐܪܥܐ . ܘܡܬܒܠܒܠ ܗܘܐ ܘܡܪܥܐ . ܘܫܐܠܗ ܝܫܘܥ ܠܐܒܘܗܝ
ܕܟܡܐ ܙܒܢܐ ܗܘ ܡܢ ܕܗܕܐ ܗܘܬ ܠܗ . ܐܡܪ ܠܗ ܡܢ ܛܠܝܘܬܗ .
ܘܙܒܢܝܢ ܣܓܝܐܢ ܠܢܘܪܐ ܪܡܝܐ ܠܗ ܘܠܡܝܐ ܕܢܘܒܕܝܘܗܝ . ܐܠܐ ܡܕܡ
ܕܡܫܟܚ ܐܢܬ ܥܕܪܝܢܝ ܘܐܬܪܚܡ ܥܠܝ . ܐܡܪ ܠܗ ܝܫܘܥ . ܐܢ ܡܫܟܚ
ܐܢܬ ܕܬܗܝܡܢ . ܟܠ ܡܕܡ ܡܫܟܚ ܕܢܗܘܐ ܠܗܘ ܕܡܗܝܡܢ .
ܘܒܪ ܫܥܬܗ ܩܥܐ ܐܒܘܗܝ ܕܛܠܝܐ ܘܒܟܐ ܘܐܡܪ . ܡܗܝܡܢ ܐܢܐ
ܥܕܪ ܠܚܣܝܪܘܬ ܗܝܡܢܘܬܝ . ܟܕ ܚܙܐ ܕܝܢ ܝܫܘܥ ܕܪܗܛ ܥܡܐ
ܘܡܬܟܢܫ ܥܠܘܗܝ . ܟܐܐ ܒܗ ܒܪܘܚܐ ܛܢܦܬܐ ܘܐܡܪ ܠܗ . ܪܘܚܐ
ܚܪܫܬܐ ܕܠܐ ܡܡܠܠܐ . ܐܢܐ ܦܩܕ ܐܢܐ ܠܟܝ . ܦܘܩܝ ܡܢܗ ܘܬܘܒ ܠܐ
ܬܥܠܝܢ ܒܗ . ܘܩܥܬ ܣܓܝ ܘܫܓܫܬܗ ܘܢܦܩܬ . ܘܗܘܐ
ܐܝܟ ܡܝܬܐ . ܐܝܟ ܕܣܓܝܐܐ ܢܐܡܪܘܢ ܕܡܝܬ . ܗܘ ܕܝܢ ܝܫܘܥ
ܐܚܕܗ ܒܐܝܕܗ ܘܐܩܝܡܗ ✣ ܘܟܕ ܥܠ ܝܫܘܥ ܠܒܝܬܐ : ܀
ܫܐܠܘܗܝ ܬܠܡܝܕܘܗܝ ܒܠܚܘܕܝܗܘܢ . ܠܡܢܐ ܚܢܢ ܠܐ ܐܫܟܚܢ
ܠܡܦܩܘܬܗ . ܐܡܪ ܠܗܘܢ . ܗܢܐ ܓܢܣܐ ܒܡܕܡ ܠܐ ܡܫܟܚ ܠܡܦܩ
ܐܠܐ ܒܨܘܡܐ ܘܒܨܠܘܬܐ . ܘܟܕ ܢܦܩܘ ܡܢ ܬܡܢ : ܥܒܪܝܢ ܗܘܘ ܒܓܠܝܠܐ . ܘܠܐ ܨܒܐ ܗܘܐ ܕܐܢܫ ܢܕܥ ܒܗ . ܡܠܦ ܗܘܐ ܓܝܪ ܠܬܠܡܝܕܘܗܝ ܘܐܡܪ ܠܗܘܢ . ܕܒܪܗ ܕܐܢܫܐ ܡܫܬܠܡ ܒܐܝܕܝ
ܒܢܝܢܫܐ ܘܢܩܛܠܘܢܗ . ܘܟܕ ܢܬܩܛܠ ܠܝܘܡܐ ܕܬܠܬܐ ܢܩܘܡ
ܗܢܘܢ ܕܝܢ ܠܐ ܝܕܥܝܢ ܗܘܘ ܡܠܬܐ . ܘܕܚܠܝܢ ܗܘܘ ܕܢܫܐܠܘܢܝܗܝ ✣ ✣ ✣

✣

ܟܗ ܕܬܪܝܢ ܒܫܒܐ :: ܕܝܠܗ :: ܕܒܬܪ ܦܢܛܩܘܣܛܝ ::

✣ ܘܐܬܘ ܠܟܦܪܢܚܘܡ . ܘܟܕ ܥܠܘ ܠܒܝܬܐ ܫܐܠ ܗܘܐ ܠܗܘܢ :
ܕܡܢܐ ܡܬܚܫܒܝܢ ܗܘܝܬܘܢ ܒܐܘܪܚܐ ܒܝܢܝܟܘܢ . ܗܢܘܢ ܕܝܢ
ܫܬܝܩܝܢ ܗܘܘ . ܐܬܚܪܝܘ ܗܘܘ ܓܝܪ ܒܐܘܪܚܐ ܥܡ ܚܕ ܚܕ : ܕܡܢܘ
ܪܒ ܒܗܘܢ . ܘܝܬܒ ܝܫܘܥ . ܘܩܪܐ ܠܬܪܥܣܪ ܘܐܡܪ ܠܗܘܢ . ܡܢ

ܕܢܗܘܐ ܗܘ ܩܕܡܝܐ. ܢܗܘܐ ܐܚܪܝ ܕܟܠܢܫ ܘܡܫܡܫܢܐ ܕܟܠܢܫ.
ܘܢܣܒ ܛܠܝܐ ܚܕ ܘܐܩܝܡܗ ܒܡܨܥܬܐ. ܘܢܦܩܗ ܥܠ ܕܪܥܘܗܝ
ܘܐܡܪ ܠܗܘܢ. ܟܠ ܡܢ ܕܡܩܒܠ ܐܝܟ ܗܢܐ ܛܠܝܐ ܒܫܡܝ ܠܝ ܗܘ
ܡܩܒܠ. ܘܡܢ ܕܠܝ ܡܩܒܠ. ܠܐ ܗܘܐ ܠܝ ܡܩܒܠ ܐܠܐ ܠܡܢ
ܕܫܕܪܢܝ. ܐܡܪ ܠܗ ܝܘܚܢܢ. ܪܒܢ. ܚܙܝܢ ܐܢܫ ܕܡܦܩ ܫܐܕ̈ܐ ܘ
ܒܫܡܟ. ܘܟܠܝܢܝܗܝ ܡܛܠ ܕܠܐ ܢܩܦ ܠܢ. ܐܡܪ ܠܗܘܢ ܝܫܘܥ ܠܐ
ܬܟܠܘܢܝܗܝ. ܠܝܬ ܓܝܪ ܐܢܫ ܕܥܒܕ ܚܝܠܐ ܒܫܡܝ. ܘܡܫܟܚ ܕܥܓܠ
ܢܐܡܪ ܥܠܝ ܒܝܫܬܐ. ܡܢ ܕܠܐ ܗܘܐ ܣܩܘܒܠܟܘܢ ܚܠܦܝܟܘܢ
ܗܘ. ܟܠ ܓܝܪ ܕܢܫܩܝܟܘܢ ܟܣܐ ܕܡܝܐ ܒܠܚܘܕ ܒܫܡܐ ܕܡܫܝܚܐ
ܐܢܬܘܢ. ܐܡܝܢ ܐܡܪ ܐܢܐ ܠܟܘܢ. ܕܠܐ ܢܐܒܕ ܐܓܪܗ. ܘܟܠ ܡܢ ܕ
ܢܟܫܠ ܠܚܕ ܡܢ ܗܠܝܢ ܙܥܘܪ̈ܐ ܕܡܗܝܡܢܝܢ ܒܝ. ܦܩܚ ܗܘܐ
ܠܗ ܐܠܘ ܪܚܝܐ ܗܘܬ ܕܚܡܪܐ ܬܠܝܐ ܒܨܘܪܗ ܘܫܕܐ ܒܝܡܐ. ܐܢ ܕܝܢ
ܡܟܫܠܐ ܠܟ ܐܝܕܟ ܦܣܘܩܝܗ. ܦܩܚ ܗܘ ܠܟ ܦܣܝܩܐ ܕܬܥܘܠ
ܠܚܝ̈ܐ. ܐܘ ܕܝܢ ܐܝܬ ܠܟ ܬܪܬܝܢ ܐܝܕܝܢ ܕܬܐܙܠ ܠܓܗܢܐ. ܐܝܟܐ
ܕܬܘܠܥܗܘܢ ܠܐ ܡܝܬܐ ܘܢܘܪܗܘܢ ܠܐ ܕܥܟܐ. ܘܐܢ ܪܓܠܟ ܡܟܫܠܐ ܠܟ
ܦܣܘܩܝܗ. ܦܩܚ ܗܘ ܠܟ ܕܬܥܘܠ ܠܚܝ̈ܐ ܚܓܝܣܐ. ܐܘ ܕܝܢ ܐܝܬ
ܠܟ ܬܪ̈ܬܝܢ ܪ̈ܓܠܝܢ ܕܬܦܠ ܒܓܗܢܐ. ܐܝܟܐ ܕܬܘܠܥܗܘܢ ܠܐ ܡܝܬܐ
ܘܢܘܪܗܘܢ ܠܐ ܕܥܟܐ ܀ ܘܐܢ ܥܝܢܟ ܡܟܫܠܐ ܠܟ ܣܡܝܗ. ܦܩܚ ܗܘ
ܠܟ ܕܒܚܕܐ ܥܝܢܐ ܬܥܘܠ ܠܡܠܟܘܬܗ ܕܐܠܗܐ. ܐܘ ܕܝܢ ܐܝܬ ܠܟ ܬܪ̈ܬܝܢ
ܥܝ̈ܢܝܢ ܕܬܦܠ ܒܓܗܢܐ ܕܢܘܪܐ. ܐܝܟܐ ܕܬܘܠܥܗܘܢ ܠܐ ܡܝܬܐ ܘܢܘܪܗܘܢ
ܠܐ ܕܥܟܐ. ܟܠ ܓܝܪ ܒܢܘܪܐ ܢܬܡܠܚ. ܘܟܠ ܕܒܚܬܐ ܒܡܠܚܐ
ܬܬܡܠܚ. ܛܒܐ ܗܝ ܡܠܚܐ. ܐܢ ܕܝܢ ܡܠܚܐ ܬܦܟܗ ܒܡܢܐ ܬ
ܬܬܡܠܚ. ܢܗܘܐ ܒܟܘܢ ܡܠܚܐ. ܘܒܫܝܢܐ ܗܘܘ ܚܕ ܥܡ ܚܕ ܀ ⁘

⁘

ܟܗ
10

:: ܕܡܘܪܒܐ ܕܫܒܘܥܐ ܘܟܠܗܘܢ ::

⁘ ܘܩܡ ܡܢ ܬܡܢ: ܘܐܬܐ ܠܬܚܘܡܐ ܕܝܗܘܕ ܠܥܒܪܐ ܕܝܘܪܕܢܢ. ܘܐܙܠܘ

ܡܪܩܘܣ

ܒܥܒܪ ܠܘܬܗ ܟܢ̈ܫܐ ܣܓܝ̈ܐܐ: ܘܡܠܦ ܗܘܐ ܠܗܘܢ ܬܘܒ ܐܝܟ ܕܡܥܕ
ܗܘܐ. ܘܩܪܒܘ ܦܪ̈ܝܫܐ ܡܢܣܝܢ ܠܗ ܘܫܐܠܝܢ: ܕܐܢ ܫܠܝܛ
ܠܓܒܪܐ ܕܢܫܒܘܩ ܐܢܬܬܗ. ܐܡܪ ܠܗܘܢ. ܡܢܐ ܦܩܕܟܘܢ ܡܘܫܐ.
ܗܢܘܢ ܕܝܢ ܐܡܪܝܢ. ܡܘܫܐ ܐܦܣ ܠܢ: ܕܢܟܬܘܒ ܟܬܒܐ ܕܫܘܒܩܢܐ
ܘܢܫܪܐ. ܥܢܐ ܝܫܘܥ ܘܐܡܪ ܠܗܘܢ. ܠܘܩܒܠ ܩܫܝܘܬ ܠܒܟܘܢ
ܟܬܒ ܠܟܘܢ ܦܘܩܕܢܐ ܗܢܐ. ܡܢ ܒܪܝܫܝܬ ܕܝܢ ܕܒܪܝܬܐ
ܕܟܪܐ ܘܢܩܒܬܐ. ܥܒܕ ܐܢܘܢ ܐܠܗܐ. ܡܛܠ ܗܢܐ ܢܫܒܘܩ ܓܒܪܐ ܠܐܒܘܗܝ ܘܠܐܡܗ
ܘܢܩܦ ܠܐܢܬܬܗ. ܘܢܗܘܘܢ ܬܪܝܗܘܢ ܚܕ ܒܣܪ. ܡܟܝܠ ܠܐ ܗܘܘ
ܬܪܝܢ ܐܠܐ ܚܕ ܒܣܪ. ܡܕܡ ܕܐܠܗܐ ܙܘܓ ܒܪܢܫܐ ܠܐ ܢܦܪܫ.
ܘܬܠܡܝܕܘܗܝ ܬܘܒ ܫܐܠܘܗܝ ܒܒܝܬܐ ܥܠ ܗܕܐ. ܘܐܡܪ
ܠܗܘܢ. ܟܠ ܕܫܒܩ ܐܢܬܬܗ ܘܢܣܒ ܐܚܪܬܐ. ܓܡܪ ܥܠܝܗ̇. ܘܐܢ ܐܢܬܬܐ
ܬܫܒܘܩ ܒܥܠܗ̇ ܘܬܗܘܐ ܠܐܚܪܢܐ. ܓܡܪܐ. ܘܩܪܒܘ ܗܘܘ ܠܗ ܛܠܝ̈ܐ
ܕܢܬܩܪܒ ܠܗܘܢ. ܬܠܡܝܕܘܗܝ ܕܝܢ ܟܐܝܢ ܗܘܘ ܒܐܝܠܝܢ
ܕܡܩܪܒܝܢ ܠܗܘܢ. ܚܙܐ ܕܝܢ ܝܫܘܥ ܘܐܬܒܐܫ ܠܗ. ܘܐܡܪ
ܠܗܘܢ. ܫܒܘܩܘ ܛܠܝ̈ܐ ܢܐܬܘܢ ܠܘܬܝ ܘܠܐ ܬܟܠܘܢ ܐܢܘܢ. ܕܕܐܝܠܝܢ
ܕܐܝܟ ܗܠܝܢ ܐܝܬܝܗ̇ ܡܠܟܘܬܐ ܕܐܠܗܐ. ܐܡܝܢ
ܐܡܪ ܐܢܐ ܠܟܘܢ: ܕܟܠ ܕܠܐ ܢܩܒܠ ܡܠܟܘܬܐ ܕܐܠܗܐ ܐܝܟ
ܛܠܝܐ ܠܐ ܢܥܘܠ ܠܗ̇. ܘܫܩܠ ܐܢܘܢ ܥܠ ܕܪ̈ܥܘܗܝ ܘܣܡ
ܐܝܕܗ ܥܠܝܗܘܢ ܘܒܪܟ ܐܢܘܢ ✣ ✣

ܟܐ ✣ [illegible] :: ܕܕ :: [illegible] :: ✣

ܘܟܕ ܪܕܐ ܒܐܘܪܚܐ: ܪܗܛ ܚܕ ܢܦܠ ܥܠ ܒܘܪܟܘܗܝ. ܘܫܐܠ
ܗܘܐ ܠܗ ܘܐܡܪ. ܡܠܦܢܐ ܛܒܐ: ܡܢܐ ܐܥܒܕ ܕܐܚܝ̈ܐ ܕܠܥܠܡ.
ܐܡܪ ܠܗ ܝܫܘܥ. ܡܢܐ ܩܪܐ ܐܢܬ ܠܝ ܛܒܐ. ܠܝܬ ܛܒܐ ܐܠܐ ܐܢ ܚܕ
ܐܠܗܐ. ܦܘܩܕ̈ܢܐ ܝܕܥ ܐܢܬ. ܠܐ ܬܓܘܪ. ܠܐ ܬܩܛܘܠ. ܠܐ ܬܓܢܘܒ.
ܘܠܐ ܬܣܗܕ ܣܗܕܘܬܐ ܕܫܘܩܪܐ. ܠܐ ܬܛܠܘܡ. ܝܩܪ ܠܐܒܘܟ ܘܠܐܡܟ.

ܗܘ ܕܝܢ ܥܢܐ ܘܐܡܪ ܠܗ. ܡܠܦܢܐ ܗܠܝܢ ܟܠܗܝܢ ܢܛܪܬ ܐܢܝܢ ܡܢ ܛܠܝܘܬܝ. ܝܫܘܥ ܕܝܢ ܚܪ ܒܗ ܘܐܚܒܗ ܘܐܡܪ ܠܗ. ܚܕܐ ܚܣܝܪܐ ܠܟ. ܙܠ ܙܒܢ ܟܠ ܡܕܡ ܕܐܝܬ ܠܟ ܘܗܒ ܠܡܣܟܢܐ. ܘܬܗܘܐ ܠܟ ܣܝܡܬܐ ܒܫܡܝܐ. ܘܫܩܘܠ ܙܩܝܦܟ ܘܬܐ ܒܬܪܝ. ܗܘ ܕܝܢ ܐܬܟܡܪ ܒܡܠܬܐ ܗܕܐ. ܘܐܙܠ ܟܕ ܟܪܝܐ ܠܗ. ܐܝܬ ܗܘܐ ܠܗ ܓܝܪ ܢܟܣܐ ܣܓܝܐܐ. ܚܪ ܕܝܢ ܝܫܘܥ ܒܬܠܡܝܕܘܗܝ ܘܐܡܪ ܠܗܘܢ. ܟܡܐ ܥܛܠܐ ܠܐܝܠܝܢ ܕܐܝܬ ܠܗܘܢ ܢܟܣܐ. ܕܢܥܠܘܢ ܠܡܠܟܘܬܐ ܕܐܠܗܐ. ܬܠܡܝܕܐ ܕܝܢ ܡܬܕܡܪܝܢ ܗܘܘ ܥܠ ܡܠܘܗܝ. ܡܕܝܢ ܬܘܒ ܝܫܘܥ ܘܐܡܪ ܠܗܘܢ. ܒܢܝ. ܟܡܐ ܥܛܠܐ ܠܐܝܠܝܢ ܕܬܟܝܠܝܢ ܥܠ ܢܟܣܝܗܘܢ ܕܢܥܠܘܢ ܠܡܠܟܘܬܐ ܕܐܠܗܐ. ܦܫܝܩ ܗܘ ܠܓܡܠܐ ܕܢܥܘܠ ܒܚܪܘܪܐ ܕܡܚܛܐ. ܐܘ ܥܬܝܪܐ ܠܡܠܟܘܬܗ ܕܐܠܗܐ ܠܡܥܠ. ܗܢܘܢ ܕܝܢ ܝܬܝܪܐܝܬ ܡܬܕܡܪܝܢ ܗܘܘ ܘܐܡܪܝܢ ܒܝܢܝܗܘܢ. ܡܢܘ ܡܫܟܚ ܠܡܚܐ. ܚܪ ܕܝܢ ܒܗܘܢ ܝܫܘܥ ܘܐܡܪ ܠܗܘܢ. ܠܘܬ ܒܢܝܢܫܐ ܗܕܐ ܠܐ ܡܫܟܚܐ. ܐܠܐ ܠܘܬ ܐܠܗܐ. ܟܠܡܕܡ ܓܝܪ ܡܫܟܚܐ ܠܘܬ ܐܠܗܐ

ܟܣ

∴ ܕܦܛܪܘܣ ܫܠܝܚܐ ∴

ܫܪܝ ܟܐܦܐ ܠܡܐܡܪ. ܗܐ ܚܢܢ ܫܒܩܢ ܟܠܡܕܡ ܘܐܬܝܢ ܒܬܪܟ. ܥܢܐ ܝܫܘܥ ܘܐܡܪ. ܐܡܝܢ ܐܡܪ ܐܢܐ ܠܟܘܢ. ܕܠܝܬ ܐܢܫ ܕܫܒܩ ܒܬܐ ܐܘ ܐܚܐ ܐܘ ܐܚܘܬܐ. ܐܘ ܐܒܐ ܐܘ ܐܡܐ. ܐܘ ܐܢܬܬܐ ܐܘ ܒܢܝܐ. ܐܘ ܩܘܪܝܐ ܡܛܠܬܝ ܘܡܛܠ ܣܒܪܬܝ. ܘܠܐ ܢܩܒܠ ܚܕ ܒܡܐܐ. ܗܫܐ ܒܙܒܢܐ ܗܢܐ. ܒܬܐ ܘܐܚܐ ܘܐܚܘܬܐ. ܘܐܡܗܬܐ ܘܒܢܝܐ. ܘܩܘܪܝܐ ܥܡ ܪܕܘܦܝܐ. ܘܒܥܠܡܐ ܕܐܬܐ ܚܝܐ ܕܠܥܠܡ. ܣܓܝܐܐ ܕܝܢ ܩܕܡܝܐ ܕܢܗܘܘܢ ܐܚܪܝܐ. ܘܐܚܪܝܐ ܩܕܡܝܐ ∴ ܟܕ ܣܠܩܝܢ ܗܘܘ ܕܝܢ ܒܐܘܪܚܐ ܠܐܘܪܫܠܡ. ܗܘ ܝܫܘܥ ܩܕܝܡ ܗܘܐ ܠܗܘܢ. ܘܡܬܕܡܪܝܢ ܗܘܘ ܘܐܙܠܝܢ ܒܬܪܗ ܟܕ ܕܚܠܝܢ. ܘܕܒܪ ܠܬܪܥܣܪܬܗ. ܘܫܪܝ ܕܢܐܡܪ ܠܗܘܢ ܡܕܡ ܕܥܬܝܕ ܕܢܗܘܐ ܠܗ. ܕܗܐ ܣܠܩܝܢ ܚܢܢ ܠܐܘܪܫܠܡ. ܘܒܪܗ ܕܐܢܫܐ

ܬܘܕܝܬܐ

ܡܫܬܠܡ ܟܬܒܐ ܗܢܐ ܩܕܝܫܐ ܘܡܚܝܢܐ. ܘܫܘܒܚܐ ܠܐܠܗܐ. ܘܥ
ܘܥܠ ܡܪܢ ܘܐܠܗܢ ܝܫܘܥ ܡܫܝܚܐ. ܘܥܠ ܪܘܚܗ ܩܕܝܫܐ ܘܚܝܐ
ܘܥܠ ܟܠܢ ܐܡܝܢ. ܘܥܠ ܥܒܕܐ ܕܟܬܒ ܗܕܐ ::

ܟܕ ܕܥܪܘܒܬܐ ܕܗܝ ܕܒܫܒܬܐ :: ܗܘ ∴ ܕܡܫܝܚܐ ::

ܘܩܪܒܘ ܠܘܬܗ ܝܥܩܘܒ ܘܝܘܚܢܢ ܒܢܝ ܙܒܕܝ ܘܐܡܪܝܢ ܠܗ. ܡܠܦܢܐ:
ܨܒܝܢ ܚܢܢ ܕܟܠ ܕܢܫܐܠ ܬܥܒܕ ܠܢ. ܐܡܪ ܠܗܘܢ ܡܢܐ ܨܒܝܢ ܐܢܬܘܢ
ܕܐܥܒܕ ܠܟܘܢ. ܐܡܪܝܢ ܠܗ. ܗܒ ܠܢ ܕܚܕ ܢܬܒ ܡܢ ܝܡܝܢܟ ܘܚܕ
ܡܢ ܣܡܠܟ ܒܫܘܒܚܟ. ܗܘ ܕܝܢ ܐܡܪ ܠܗܘܢ. ܠܐ ܝܕܥܝܢ ܐܢܬܘܢ
ܡܢܐ ܫܐܠܝܢ ܐܢܬܘܢ. ܡܫܟܚܝܢ ܐܢܬܘܢ ܕܬܫܬܘܢ ܟܣܐ ܕܐܢܐ ܫܬܐ
ܐܢܐ: ܘܡܥܡܘܕܝܬܐ ܕܐܢܐ ܥܡܕ ܐܢܐ ܬܥܡܕܘܢ. ܐܡܪܝܢ ܠܗ ܡܫܟܚܝܢܢ.
ܐܡܪ ܠܗܘܢ ܝܫܘܥ. ܟܣܐ ܕܫܬܐ ܐܢܐ ܬܫܬܘܢ. ܘܡܥܡܘܕܝܬܐ ܕܐܢܐ ܥܡܕ
ܐܢܐ ܬܬܥܡܕܘܢ. ܘܠܡܬܒ ܕܝܢ ܡܢ ܝܡܝܢܝ ܘܡܢ ܣܡܠܝ. ܠܐ ܗܘܬ
ܕܝܠܝ ܠܡܬܠ: ܐܠܐ ܠܐܝܠܝܢ ܕܡܛܝܒܐ. ܘܟܕ ܫܡܥܘ ܥܣܪܐ ܪܓܙܘ
ܥܠ ܝܥܩܘܒ ܘܝܘܚܢܢ. ܘܩܪܐ ܐܢܘܢ ܝܫܘܥ ܘܐܡܪ ܠܗܘܢ.
ܝܕܥܝܢ ܐܢܬܘܢ ܕܐܝܠܝܢ ܕܡܬܚܙܝܢ ܕܪܫܐ ܕܥܡܡܐ ܡܪܝܗܘܢ
ܐܢܘܢ. ܘܪܘܪܒܢܝܗܘܢ ܫܠܝܛܝܢ ܥܠܝܗܘܢ. ܠܐ ܕܝܢ ܗܟܢܐ ܢܗܘܐ
ܒܝܢܬܟܘܢ. ܐܠܐ ܡܢ ܕܨܒܐ ܒܟܘܢ ܕܢܗܘܐ ܪܒܐ. ܢܗܘܐ ܠܟܘܢ
ܡܫܡܫܢܐ. ܘܐܝܢܐ ܡܢܟܘܢ ܕܨܒܐ ܕܢܗܘܐ ܩܕܡܝܐ: ܢܗܘܐ ܥܒܕܐ
ܕܟܠܢܫ. ܐܦ ܒܪܗ ܓܝܪ ܕܐܢܫܐ. ܠܐ ܐܬܐ ܕܢܫܬܡܫ ܐܠܐ ܕܢܫܡܫ.
ܘܢܬܠ ܢܦܫܗ ܦܘܪܩܢܐ ܚܠܦ ܣܓܝܐܐ. ܘܐܬܘ ܠܐܝܪܝܚܘ ∴ ܘܟܕ
ܢܦܩ ܝܫܘܥ ܡܢ ܐܝܪܝܚܘ: ܗܘ ܘܬܠܡܝܕܘܗܝ ܘܟܢܫܐ ܣܓܝܐܐ.
ܛܝܡܝ ܒܪ ܛܝܡܝ ܣܡܝܐ. ܝܬܒ ܗܘܐ ܥܠ ܝܕ ܐܘܪܚܐ ܘܚܕܪ. ܘܫܡܥ
ܕܝܫܘܥ ܗܘ ܢܨܪܝܐ: ܘܫܪܝ ܠܡܩܥܐ ܘܠܡܐܡܪ. ܒܪܗ ܕܕܘܝܕ
ܐܬܪܚܡ ܥܠܝ. ܘܟܐܝܢ ܗܘܘ ܒܗ ܣܓܝܐܐ ܕܢܫܬܘܩ. ܗܘ ܕܝܢ ܝܬܝܪܐܝܬ
ܩܥܐ ܗܘܐ. ܘܐܡܪ. ܒܪܗ ܕܕܘܝܕ ܐܬܪܚܡ ܥܠܝ. ܘܩܡ ܝܫܘܥ

ܘܩܡ ܝܫܘܥ ܕܢܩܪܘܢܗ. ܘܩܪܘ ܠܗ ܠܣܡܝܐ ܘܐܡܪܝܢ ܠܗ. ܐܬܠܒܒ
ܩܘܡ ܩܪܐ ܠܟ. ܗܘ ܕܝܢ ܣܡܝܐ ܫܕܐ ܬܟܣܝܬܗ: ܘܩܡ ܐܬܐ ܠܘܬ
ܝܫܘܥ. ܐܡܪ ܠܗ ܝܫܘܥ. ܡܢܐ ܨܒܐ ܐܢܬ ܐܥܒܕ ܠܟ. ܗܘ ܕܝܢ
ܣܡܝܐ ܐܡܪ ܠܗ. ܪܒܝ ܕܐܚܙܐ. ܘܝܫܘܥ ܐܡܪ ܠܗ. ܚܙܝ ܗܝܡܢܘܬܟ
ܐܚܝܬܟ. ܘܡܚܕܐ ܐܬܚܙܝ ܠܗ ܘܐܙܠ ܗܘܐ ܒܬܪܗ ܒܐܘܪܚܐ ⁘ ⁘

⁘

ܠ ⁘ ܕܨܦܪܐ ܕܚܕ ܒܫܒܐ ܕܐܘܫܥܢܐ ⁘ ⁘

11 ⁘

ܘܟܕ ܩܪܒ ܠܐܘܪܫܠܡ: ܠܒܝܬ ܦܐܓܐ. ܘܒܝܬ ܥܢܝܐ ܠܘܬ
ܛܘܪܐ ܕܙܝܬܐ. ܫܕܪ ܬܪܝܢ ܡܢ ܬܠܡܝܕܘܗܝ ܘܐܡܪ ܠܗܘܢ. ܙܠܘ
ܠܩܪܝܬܐ ܗܝ ܕܠܘܩܒܠܢ. ܘܡܚܕܐ ܕܥܠܠܝܢ ܐܢܬܘܢ ܠܗ:
ܡܫܟܚܝܢ ܐܢܬܘܢ ܥܝܠܐ ܕܐܣܝܪ. ܕܐܢܫ ܡܢ ܒܢܝ ܐܢܫܐ ܠܐ ܪܟܒܗ.
ܫܪܘ ܐܝܬܘܗܝ. ܘܐܢ ܐܢܫ ܢܐܡܪ ܠܟܘܢ ܡܢܐ ܥܒܕܝܢ ܐܢܬܘܢ ܗܕܐ.
ܐܡܪܘ ܠܗ ܕܠܡܪܢ ܡܬܒܥܐ. ܘܡܚܕܐ ܠܗܪܟܐ ܡܫܕܪ ܠܗ. ܘܐܙܠܘ
ܐܫܟܚܘ ܥܝܠܐ ܕܐܣܝܪ ܥܠ ܬܪܥܐ ܠܒܪ ܒܫܘܩܐ. ܘܟܕ ܫܪܝܢ ܗܘܘ.
ܐܢܫܝܢ ܡܢ ܐܝܠܝܢ ܕܩܝܡܝܢ ܐܡܪܝܢ ܠܗܘܢ. ܡܢܐ ܥܒܕܝܢ ܐܢܬܘܢ
ܕܫܪܝܢ ܐܢܬܘܢ ܥܝܠܐ. ܗܢܘܢ ܕܝܢ ܐܡܪܘ ܠܗܘܢ ܐܝܟ ܕܦܩܕ ܐܢܘܢ
ܝܫܘܥ. ܘܫܒܩܘ ܐܢܘܢ. ܘܐܝܬܝܘܗܝ ܠܥܝܠܐ ܠܘܬ ܝܫܘܥ. ܘܪܡܘ
ܥܠܘܗܝ ܢܚܬܝܗܘܢ: ܘܪܟܒ ܥܠܘܗܝ ܝܫܘܥ. ܣܓܝܐܐ ܕܝܢ ܡܫܘܝܢ
ܗܘܘ ܢܚܬܝܗܘܢ ܒܐܘܪܚܐ. ܘܐܚܪܢܐ ܦܣܩܝܢ ܗܘܘ ܣܘܟܐ ܡܢ ܐܝܠܢܐ
ܘܡܫܘܝܢ ܒܐܘܪܚܐ. ܘܗܢܘܢ ܕܩܕܡܘܗܝ ܘܗܢܘܢ ܕܒܬܪܗ. ܩܥܝܢ
ܗܘܘ ܘܐܡܪܝܢ. ܐܘܫܥܢܐ. ܒܪܝܟ ܗܘ ܕܐܬܐ ܒܫܡܗ ܕܡܪܝܐ.
ܘܒܪܝܟܐ ܗܝ ܡܠܟܘܬܐ ܕܐܬܝܐ ܕܐܒܘܢ ܕܘܝܕ. ܐܘܫܥܢܐ ܒܡܪ̈ܘܡܐ.
ܘܥܠ ܝܫܘܥ ܠܐܘܪܫܠܡ ܠܗܝܟܠܐ: ܘܚܙܐ ܟܠܡܕܡ. ܟܕ ܗܘܐ ܕܝܢ
ܥܕܢܐ ܕܪܡܫܐ: ܢܦܩ ܠܒܝܬ ܥܢܝܐ ܥܡ ܬܪܥܣܪ. ܘܠܝܘܡܐ ܐܚܪܢܐ
ܟܕ ܢܦܩ ܡܢ ܒܝܬ ܥܢܝܐ ܟܦܢ. ܘܚܙܐ ܬܐܬܐ ܚܕܐ ܡܢ ܪܘܚܩܐ. ܕܐܝܬ
ܒܗ ܛܪ̈ܦܐ. ܘܐܬܐ ܠܗ ܕܐܢ ܢܫܟܚ ܒܗ ܡܕܡ. ܘܟܕ ܐܬܐ: ܠܐ

ܐܘܢܓܠܝܘܢ

ܐܫܟܚ ܒܗ̇ ܐܠܐ ܐܢ ܛܪ̈ܦܐ. ܠܐ ܓܝܪ ܗܘܐ ܗܘܐ ܙܒܢܐ ܕܬܐ̈ܢܐ. ܘܐܡܪ ܠܗ̇. ܡܟܝܠ ܘܠܥܠܡ ܐܢܫ ܡܢܟܝ ܦܐܪܐ ܠܐ ܢܐܟܘܠ. ܘܫܡܥܘ ܬܠܡܝ̈ܕܘܗܝ. ܘܐܬܘ ܠܐܘܪܫܠܡ. ܘܥܠ ܝܫܘܥ ܠܗܝܟܠܐ ܕܐܠܗܐ. ܘܫܪܝ ܕܢܦܩ ܠܐܝܠܝܢ ܕܙܒܢܝܢ ܘܡܙܒܢܝܢ ܒܗܝܟܠܐ. ܘܗܦܟ ܦܬܘܪ̈ܐ ܕܡܥܪ̈ܦܢܐ. ܘܟܘܪ̈ܣܘܬܐ ܕܐܝܠܝܢ ܕܡܙܒܢܝܢ ܝܘܢ̈ܐ. ܘܠܐ ܫܒܩ ܗܘܐ ܕܐܢܫ ܢܥܒܪ ܡܐܢܐ ܒܗܝܟܠܐ. ܘܡܠܦ ܗܘܐ ܘܐܡܪ ܠܗܘܢ. ܠܐ ܟܬܝܒ ܕܒܝܬܝ ܒܝܬ ܨܠܘܬܐ ܢܬܩܪܐ ܠܟܠܗܘܢ ܥܡܡ̈ܐ. ܐܢܬܘܢ ܕܝܢ ܥܒܕܬܘܢܝܗܝ ܡܥܪܬܐ ܕܠܣܛܝ̈ܐ. ܘܫܡܥܘ ܪ̈ܒܝ ܟܗܢܐ ܘܣܦܪ̈ܐ. ܘܒܥܝܢ ܗܘܘ ܕܐܝܟܢܐ ܢܘܒܕܘܢܝܗܝ. ܕܚܠܝܢ ܗܘܘ ܓܝܪ ܡܢܗ. ܡܛܠ ܕܟܠܗ ܥܡܐ ܬܡܝܗ ܗܘܐ ܒܝܘܠܦܢܗ

✤ ✤

✤ ܕܬܠܬܐ ܕܚܫܐ ܕܨܦܪܐ ✤

ܠܗ

ܘܟܕ ܗܘܐ ܪܡܫܐ: ܢܦܩܘ ܠܒܪ ܡܢ ܡܕܝܢܬܐ. ܘܨܦܪܐ ܟܕ ܥܒܪܝܢ: ܚܙܘ ܬܬܐ ܗܝ ܕܝܒܫܬ ܡܢ ܥܩܪ̈ܝܗ̇. ܘܐܬܕܟܪ ܫܡܥܘܢ ܘܐܡܪ ܠܗ. ܪܒܝ. ܗܐ ܬܬܐ ܗܝ ܕܠܛܬ ܝܒܫܬ. ܘܥܢܐ ܝܫܘܥ ܘܐܡܪ ܠܗܘܢ. ܢܗܘܐ ܒܟܘܢ ܗܝܡܢܘܬܐ ܕܐܠܗܐ. ܐܡܝܢ ܐܡܪ ܐܢܐ ܠܟܘܢ: ܕܡܢ ܕܢܐܡܪ ܠܛܘܪܐ ܗܢܐ ܕܐܫܬܩܠ ܘܦܠ ܒܝܡܐ: ܘܠܐ ܢܬܦܠܓ ܒܠܒܗ: ܐܠܐ ܢܗܝܡܢ ܕܗܘܐ ܗܘ ܡܕܡ ܕܐܡܪ: ܢܗܘܐ ܠܗ ܡܕܡ ܕܐܡܪ. ܡܛܠ ܗܢܐ ܐܡܪ ܐܢܐ ܠܟܘܢ: ܕܟܠ ܡܕܡ ܕܡܨܠܝܢ ܐܢܬܘܢ ܘܫܐܠܝܢ ܐܢܬܘܢ: ܗܝܡܢܘ ܕܢܣܒܝܢ ܐܢܬܘܢ ܘܢܗܘܐ ܠܟܘܢ. ܘܡܐ ܕܩܝܡܝܢ ܐܢܬܘܢ ܠܡܨܠܝܘ: ܫܒܘܩܘ ܡܕܡ ܕܐܝܬ ܠܟܘܢ ܥܠ ܐܢܫ. ܕܐܦ ܐܒܘܟܘܢ ܕܒܫܡܝܐ ܢܫܒܘܩ ܠܟܘܢ ܣܟܠܘܬܟܘܢ. ܐܢ ܕܝܢ ܐܢܬܘܢ ܠܐ ܫܒܩܝܢ ܐܢܬܘܢ: ܐܦܠܐ ܐܒܘܟܘܢ ܕܒܫܡܝܐ ܢܫܒܘܩ ܠܟܘܢ ܣܟܠܘܬܟܘܢ. ܘܐܬܘ ܬܘܒ ܠܐܘܪܫܠܡ. ܘܟܕ ܡܗܠܟ ܗܘܐ ܒܗܝܟܠܐ: ܐܬܘ ܠܘܬܗ ܪ̈ܒܝ ܟܗܢܐ ܘܣܦܪ̈ܐ ܘܩܫܝ̈ܫܐ. ܘܐܡܪܝܢ ܠܗ. ܒܐܝܢܐ ܫܘܠܛܢܐ ܗܠܝܢ ܥܒܕ ܐܢܬ. ܘܡܢܘ ܝܗܒ ܠܟ ܫܘܠܛܢܐ ܗܢܐ

ܕܗܠܝܢ ܬܥܒܕ: ܗܘ ܕܝܢ ܝܫܘܥ ܐܡܪ ܠܗܘܢ. ܐܫܐܠܟܘܢ ܐܦ ܐܢܐ ܡܠܬܐ ܚܕܐ ܕܬܐܡܪܘܢ ܠܝ. ܘܐܢܐ ܐܡܪ ܐܢܐ ܠܟܘܢ ܒܐܝܢܐ ܫܘܠܛܢܐ ܗܠܝܢ ܥܒܕ ܐܢܐ. ܡܥܡܘܕܝܬܗ ܕܝܘܚܢܢ ܡܢ ܐܝܟܐ ܗܝ. ܡܢ ܫܡܝܐ ܐܘ ܡܢ ܒܢܝܢܫܐ. ܐܡܪܘ ܠܝ. ܘܐܬܚܫܒܘ ܒܢܦܫܗܘܢ ܘܐܡܪܘ ܕܐܢ ܢܐܡܪ ܠܗ ܕܡܢ ܫܡܝܐ. ܐܡܪ ܠܢ ܘܡܛܠܡܢܐ ܠܐ ܗܝܡܢܬܘܢܝܗܝ. ܘܐܢ ܢܐܡܪ ܕܡܢ ܒܢܝ ܐܢܫܐ. ܕܚܠܬܐ ܗܝ ܡܢ ܥܡܐ. ܟܠܗܘܢ ܓܝܪ ܐܚܝܕܝܢ ܗܘܘ ܠܗ ܠܝܘܚܢܢ: ܕܫܪܝܪܐܝܬ ܢܒܝܐ ܗܘ. ܘܥܢܘ ܘܐܡܪܝܢ ܠܗ ܠܝܫܘܥ ܠܐ ܝܕܥܝܢܢ. ܐܡܪ ܠܗܘܢ. ܘܐܦ ܠܐ ܐܢܐ ܐܡܪ ܐܢܐ ܠܟܘܢ ܒܐܝܢܐ ܫܘܠܛܢܐ ܗܠܝܢ ܥܒܕ ܐܢܐ ✠

12 ܘܫܪܝ ܠܡܡܠܠܘ ܥܡܗܘܢ ܒܡܬܠܐ. ܓܒܪܐ ܚܕ ܢܨܒ ܟܪܡܐ. ܘܐܚܕܪܗ ܣܝܓܐ. ܘܚܦܪ ܒܗ ܡܥܨܪܬܐ. ܘܒܢܐ ܒܗ ܡܓܕܠܐ. ܘܐܘܚܕܗ ܠܦܠܚܐ ܘܚܙܩ. ܘܫܕܪ ܠܦܠܚܐ ܥܒܕܗ ܒܙܒܢܐ. ܕܢܣܒ ܡܢ ܦܐܪܐ ܕܟܪܡܗ. ܗܢܘܢ ܕܝܢ ܡܚܐܘܗܝ ܘܫܕܪܘܗܝ ܣܦܝܩܐܝܬ. ܘܫܕܪ ܬܘܒ ܠܘܬܗܘܢ ܥܒܕܐ ܐܚܪܢܐ. ܘܐܦ ܠܗ ܪܓܡܘܗܝ ܘܦܕܚܘܗܝ ܘܫܕܪܘܗܝ ܒܨܥܪܐ. ܘܫܕܪ ܬܘܒ ܐܚܪܢܐ. ܘܐܦ ܠܗ ܩܛܠܘܗܝ. ܘܥܒܕܐ ܣܓܝܐܐ ܐܚܪܢܐ ܫܕܪ. ܘܡܢܗܘܢ ܡܚܘ ܘܡܢܗܘܢ ܩܛܠܘ. ܠܚܪܬܐ ܕܝܢ ܚܕ ܒܪܐ ܚܒܝܒܐ ܐܝܬ ܗܘܐ ܠܗ. ܘܫܕܪܗ ܠܘܬܗܘܢ ܒܚܪܬܐ. ܐܡܪ ܕܝܠܡܐ ܢܬܟܢܥܘܢ ܡܢ ܒܪܝ. ܦܠܚܐ ܕܝܢ ܐܡܪܘ ܒܝܢܬܗܘܢ. ܗܢܘ ܝܪܬܐ. ܬܘ ܢܩܛܠܝܘܗܝ: ܘܕܝܠܢ ܬܗܘܐ ܝܪܬܘܬܐ. ܘܢܣܒܘܗܝ ܩܛܠܘܗܝ ܘܐܦܩܘܗܝ ܠܒܪ ܡܢ ܟܪܡܐ. ܡܢܐ ܗܟܝܠ ܢܥܒܕ ܡܪܐ ܕܟܪܡܐ. ܢܐܬܐ ܘܢܘܒܕ ܠܦܠܚܐ ܒܝܫܐ. ܘܢܬܠ ܟܪܡܐ ܠܐܚܪܢܐ. ܘܐܦܠܐ ܗܕܐ ܟܬܒܐ ܩܪܝܬܘܢ: ܕܟܐܦܐ ܕܐܣܠܝܘܗܝ ܒܢܝܐ. ܗܝ ܗܘܬ ܠܪܝܫ ܩܪܢܐ: ܡܢ ܠܘܬ ܡܪܝܐ ܗܘܬ ܗܕܐ: ܘܬܕܡܘܪܬܐ ܗܝ ܒܥܝܢܝܢ. ܘܒܥܘ ܠܡܐܚܕܗ ܘܕܚܠܘ ܡܢ ܟܢܫܐ. ܝܕܥܘ ܓܝܪ ܕܥܠܝܗܘܢ ܐܡܪ ܡܬܠܐ ܗܢܐ. ܘܫܒܩܘܗܝ ܘܐܙܠܘ. ܘܫܕܪܘ ܠܘܬܗ ܐܢܫܐ ܡܢ ܦܪܝܫܐ ܘܡܢ ܕܒܝܬ ܗܪܘܕܣ ܕܢܨܝܕܘܢܗ ܒܡܠܬܐ.

ܐܘܢܓܠܝܘܢ

ܗܢܘܢ ܕܝܢ ܐܬܘ ܘܫܐܠܘܗܝ · ܡܠܦܢܐ ܀ ܝܕܥܝܢܢ ܕܫܪܝܪ ܐܢܬ · ܘܠܐ
ܡܣܒ ܐܢܬ ܒܐܦܐ ܠܐܢܫ · ܠܐ ܓܝܪ ܚܐܪ ܐܢܬ ܒܦܪܨܘܦܐ ܕܒܢܝܢܫܐ ·
ܐܠܐ ܒܩܘܫܬܐ ܐܘܪܚܗ ܕܐܠܗܐ ܡܠܦ ܐܢܬ · ܫܠܝܛ ܠܡܬܠ ܟܣܦ
ܪܫܐ ܠܩܣܪ ܐܘ ܠܐ · ܢܬܠ ܐܘ ܠܐ ܢܬܠ · ܗܘ ܕܝܢ ܝܕܥ ܢܟܠܗܘܢ ·
ܘܐܡܪ ܠܗܘܢ · ܡܢܐ ܡܢܣܝܢ ܐܢܬܘܢ ܠܝ · ܐܝܬܘ ܠܝ ܕܝܢܪܐ ܐܚܙܐ ·
ܘܐܝܬܝܘ ܠܗ · ܐܡܪ ܠܗܘܢ · ܕܡܢܘ ܨܠܡܐ ܗܢܐ ܘܟܬܒܐ · ܗܢܘܢ
ܕܝܢ ܐܡܪܝܢ ܕܩܣܪ · ܐܡܪ ܠܗܘܢ ܝܫܘܥ · ܕܩܣܪ ܗܒܘ ܠܩܣܪ
ܘܕܐܠܗܐ ܠܐܠܗܐ · ܘܐܬܕܡܪܘ ܗܘܘ ܒܗ ✤ ⁘

ܠܕ ✤ ܕܥܪܘܒܬܐ ܕܒܢܝܢܐ ⁘ ✤

✤ ܘܐܬܘ ܙܕܘܩܝܐ ܠܘܬܗ · ܗܢܘܢ ܕܐܡܪܝܢ ܕܩܝܡܬܐ ܠܝܬ · ܘܫܐܠܝܢ
ܗܘܘ ܠܗ ܘܐܡܪܝܢ ܡܠܦܢܐ ⁚ ܡܘܫܐ ܟܬܒ ܠܢ ⁚ ܕܐܢ ܢܡܘܬ ܐܚܘܗܝ
ܕܐܢܫ ⁚ ܘܢܫܒܘܩ ܐܢܬܬܐ ܘܒܢܝܐ ܠܐ ܢܫܒܘܩ ⁚ ܢܣܒ ܐܚܘܗܝ ܐܢܬܬܗ
ܘܢܩܝܡ ܙܪܥܐ ܠܐܚܘܗܝ · ܫܒܥܐ ܐܚܝܢ ܗܘܘ · ܩܕܡܝܐ ܢܣܒ
ܐܢܬܬܐ ܘܡܝܬ ܘܠܐ ܫܒܩ ܙܪܥܐ · ܘܬܪܝܢܐ ܢܣܒܗ · ܘܡܝܬ
ܐܦ ܠܐ ܗܘ ܫܒܩ ܙܪܥܐ · ܘܬܠܬܐ ܗܟܢܐ · ܘܫܒܥܬܗܘܢ
ܢܣܒܘܗ ܘܠܐ ܫܒܩܘ ܙܪܥܐ · ܐܚܪܝܬ ܕܟܠܗܘܢ ܡܝܬܬ ܐܦܗܝ ܐܢܬܬܐ ·
ܒܩܝܡܬܐ ܗܟܝܠ ܠܡܢܘ ܡܢܗܘܢ ܬܗܘܐ ܐܢܬܬܐ · ܫܒܥܬܗܘܢ ܓܝܪ
ܢܣܒܘܗ · ܐܡܪ ܠܗܘܢ ܝܫܘܥ · ܠܐ ܗܘܐ ܡܛܠ ܗܕܐ ܛܥܝܢ ܐܢܬܘܢ ⁚
ܕܠܐ ܝܕܥܝܢ ܐܢܬܘܢ ܟܬܒܐ ܘܠܐ ܚܝܠܗ ܕܐܠܗܐ ⁚ ܡܛܠ ܓܝܪ ܕܟܕ ܢܩܘܡܘܢ ܡܢ
ܡܝܬܐ ܠܐ ܢܣܒܝܢ ܢܫܐ · ܐܦ ܠܐ ܢܫܐ ܗܘܝܢ ܠܓܒܪܐ · ܐܠܐ ܐܝܟ ܡܠܐܟܐ
ܕܒܫܡܝܐ ܐܝܬܝܗܘܢ · ܥܠ ܡܝܬܐ ܕܝܢ ܕܩܝܡܝܢ ⁚ ܠܐ ܩܪܝܬܘܢ
ܒܟܬܒܐ ܕܡܘܫܐ ⁚ ܐܝܟ ܡܢ ܣܢܝܐ ܐܡܪ ܠܗ ܐܠܗܐ ⁚ ܐܢܐ ܐܢܐ ܐܠܗܗ
ܕܐܒܪܗܡ ܘܐܠܗܗ ܕܐܝܣܚܩ ܘܐܠܗܗ ܕܝܥܩܘܒ · ܘܠܐ ܗܘܐ ܐܠܗܐ
ܕܡܝܬܐ ܐܠܐ ܕܚܝܐ · ܐܢܬܘܢ ܗܟܝܠ ܣܓܝ ܛܥܝܢ ܐܢܬܘܢ ✤ ✤

ܠܗ ܕܨܦܪܐ ܕܝܘܡ ܒܫܒܬܐ ⁘ ܕܗ ⁘ ܕܒܬܪ ܕܢܚܐ ⁘ ✤

ܘܟܕ

ܘܩܪܒ ܚܕ ܡܢ ܣܦܪ̈ܐ ܘܫܡܥ ܐܢܘܢ ܕܕܪܫܝܢ ܘܚܙܐ ܕܫܦܝܪ ܐܦܢܝ
ܠܗܘܢ ܦܬܓܡܐ . ܘܫܐܠܗ . ܐܝܢܘ ܦܘܩܕܢܐ ܩܕܡܝܐ ܕ
ܕܟܠܗܘܢ . ܐܡܪ ܠܗ ܝܫܘܥ . ܩܕܡܝܐ ܕܟܠܗܘܢ ܦܘܩܕ̈ܢܐ . ܫܡܥ
ܐܝܣܪܝܠ . ܡܪܝܐ ܐܠܗܢ ܡܪܝܐ ܚܕ ܗܘ . ܘܬܪܚܡ ܠܡܪܝܐ ܐܠܗܟ
ܡܢ ܟܠܗ ܠܒܟ ܘܡܢ ܟܠܗ ܢܦܫܟ ܘܡܢ ܟܠܗ ܪܥܝܢܟ . ܘܡܢ ܟܠܗ
ܚܝܠܟ . ܗܢܘ ܦܘܩܕܢܐ ܩܕܡܝܐ . ܘܕܬܪܝܢ ܕܕܡܐ ܠܗ . ܕܬܪܚܡ
ܠܩܪܝܒܟ ܐܝܟ ܢܦܫܟ . ܦܘܩܕܢܐ ܐܚܪܢܐ ܕܪܒ ܡܢ ܗܠܝܢ ܠܝܬ .
ܐܡܪ ܠܗ ܗܘ ܣܦܪܐ . ܫܦܝܪ ܪܒܝ ܘܒܩܘܫܬܐ ܐܡܪܬ . ܕܚܕ ܗܘ ܘܠܝܬ
ܐܚܪܝܢ ܠܒܪ ܡܢܗ . ܘܕܢܪܚܡܝܘܗܝ ܐܢܫ ܡܢ ܟܠܗ ܠܒܐ ܘܡܢ ܟܠܗ
ܡܕܥܐ : ܘܡܢ ܟܠܗ ܢܦܫܐ ܘܡܢ ܟܠܗ ܚܝܠܐ . ܘܕܢܪܚܡ ܠܩܪܝܒܗ ܐܝܟ
ܢܦܫܗ . ܝܬܝܪܐ ܗܝ ܡܢ ܟܠܗܘܢ ܝܩܕ̈ܐ ܘܕܒܚ̈ܐ . ܝܫܘܥ ܕܝܢ ܚܙܝܗܝ
ܕܚܟܝܡܐܝܬ ܡܦܢܐ ܦܬܓܡܐ . ܘܐܡܪ ܠܗ . ܠܐ ܪܚܝܩ ܐܢܬ
ܡܢ ܡܠܟܘܬܗ ܕܐܠܗܐ . ܘܠܐ ܐܢܫ ܐܡܪܚ ܬܘܒ ܠܡܫܐܠܘܬܗ ܗܘ . ܘܥܢܐ
ܝܫܘܥ ܘܐܡܪ ܟܕ ܡܠܦ ܒܗܝܟܠܐ . ܐܝܟܢܐ ܐܡܪܝܢ ܣܦܪ̈ܐ . ܕܡܫܝܚܐ
ܒܪܗ ܗܘ ܕܕܘܝܕ . ܗܘ ܓܝܪ ܕܘܝܕ ܐܡܪ ܒܪܘܚܐ ܕܩܘܕܫܐ . ܕܐܡܪ
ܡܪܝܐ ܠܡܪܝ . ܬܒ ܠܟ ܡܢ ܝܡܝܢܝ . ܥܕܡܐ ܕܐܣܝܡ ܒܥܠܕܒܒܝܟ
ܟܘܒܫܐ ܠܪ̈ܓܠܝܟ . ܗܘ ܕܘܝܕ ܗܟܝܠ ܩܪܐ ܠܗ ܡܪܝ . ܘܐܝܟܢܐ
ܒܪܗ ܐܝܬܘܗܝ . ܘܟܠܗ ܥܡܐ ܫܡܥ ܗܘܐ ܠܗ ܒܒܣܝܡܐܝܬ . ܘ
ܗܘ ܒܝܘܠܦܢܗ ܐܡܪ ܗܘܐ ܠܗܘܢ . ܐܙܕܗܪܘ ܡܢ ܣܦܪ̈ܐ ܕܨܒܝܢ
ܕܒܐܣܛܠܐ ܢܗܠܟܘܢ : ܘܪܚܡܝܢ ܫܠܡܐ ܒܫܘܩ̈ܐ . ܘܪܝܫ ܡܘܬܒ̈ܐ
ܒܟܢܘܫܬܐ . ܘܪܝܫ ܣܡܟ̈ܐ ܒܚܫܡܝܬܐ . ܗܠܝܢ ܕܐܟܠܝܢ ܒ̈ܬܐ ܕܐܪ̈ܡܠܬܐ
ܒܥܠܬܐ ܕܡܘܪܟܝܢ ܨܠܘܬܗܘܢ . ܗܢܘܢ ܢܩܒܠܘܢ ܕܝܢܐ ܝܬܝܪܐ ܀ ܀

ܠܗ ܀ ܀ ܕܨܦܪܐ ܕܥܪܘܒܬܐ ܕܝܠܕܐ ܀

ܘܝܬܒ ܝܫܘܥ ܠܘܩܒܠ ܒܝܬ ܓܙܐ . ܚܙܐ ܗܘܐ ܐܝܟܢܐ ܟܢ̈ܫܐ ܀
ܪܡܝܢ ܥܘܪ̈ܦܐ ܒܒܝܬ ܓܙܐ . ܘܣܓܝ̈ܐܐ ܥܬܝܪ̈ܐ ܪܡܝܢ ܗܘܘ ܣܓܝ̈ܐܬܐ .

ܘܐܬܬ ܐܪܡܠܬܐ ܚܕܐ ܡܣܟܢܬܐ. ܐܪܡܝܬ ܬܪܝܢ ܡ̈ܢܝܢ ܕܐܝܬܝܗܘܢ ܫ
ܫܡܘܢܐ. ܘܩܪܐ ܝܫܘܥ ܠܬܠܡܝܕܘܗܝ. ܘܐܡܪ ܠܗܘܢ. ܐܡܝܢ ܐܡܪ
ܐܢܐ ܠܟܘܢ܆ ܕܗܕܐ ܐܪܡܠܬܐ ܡܣܟܢܬܐ. ܝܬܝܪ ܡܢ ܟܠܗܘܢ ܐܢܫܐ
ܕܪܡܝܢ ܐܪܡܝܬ ܒܝܬ ܓܙܐ. ܟܠܗܘܢ ܓܝܪ ܡܢ ܡܕܡ ܕܝܬܝܪ ܠܗܘܢ
✣ ܐܪܡܝܘ. ܗܕܐ ܕܝܢ ܡܢ ܚܣܝܪܘܬܗ̇. ܟܠ ܡܕܡ ܕܐܝܬ ܗܘܐ ܠܗ̇ ܐ
13 ܐܪܡܝܬܗ ܟܠܗ ܩܢܝܢܗ̇. ✣ ܘܟܕ ܢܦܩ ܝܫܘܥ ܡܢ ܗܝܟܠܐ.
✣ ܐܡܪ ܠܗ ܚܕ ܡܢ ܬܠܡܝܕܘܗܝ. ܡܠܦܢܐ. ܚܙܝ ܐܝܠܝܢ ܟܐ̈ܦܐ
ܘܐܝܠܝܢ ܒܢܝ̈ܢܐ. ܝܫܘܥ ܕܝܢ ܐܡܪ ܠܗ. ܚܙܐ ܐܢܬ ܗܠܝܢ ܒܢܝ̈ܢܐ ܆
ܪܘܪ̈ܒܐ. ܠܐ ܡܫܬܒܩܐ ܗܪܟܐ ܟܐܦ ܥܠ ܟܐܦ ܕܠܐ ܡܫܬܪܝܐ.
ܘܟܕ ܝܬܒ ܝܫܘܥ ܒܛܘܪܐ ܕܙܝ̈ܬܐ ܠܘܩܒܠ ܗܝܟܠܐ. ܫܐܠܘܗܝ
ܟܐܦܐ ܘܝܥܩܘܒ ܘܝܘܚܢܢ ܘܐܢܕܪܐܘܣ ܒܠܚܘܕܝܗܘܢ. ܐܡܪ ܠܢ ܐܡܬܝ
ܗܠܝܢ ܢܗܘܝܢ. ܘܡܢܘ ܗܘ ܐܬܐ ܡܐ ܕܡܛܝܢ ܗܠܝܢ ܟܠܗܝܢ ܠ
ܠܡܫܬܠܡܘ. ܗܘ ܕܝܢ ܝܫܘܥ ܫܪܝ ܠܡܐܡܪ ܠܗܘܢ. ܚܙܘ ܕܠܡܐ
ܐܢܫ ܢܛܥܝܟܘܢ. ܣܓܝ̈ܐܐ ܓܝܪ ܢܐܬܘܢ ܒܫܡܝ. ܘܢܐܡܪܘܢ ܕܐܢܐ ܐܢܐ.
ܘܠܣܓܝ̈ܐܐ ܢܛܥܘܢ. ܡܐ ܕܝܢ ܕܫܡܥܬܘܢ ܩܪ̈ܒܐ ܘܫܡܥܐ ܕܩܪ̈ܒܐ. ܠܐ
ܬܬܕܠܚܘܢ ܕܘܠܐ ܗܘ ܓܝܪ ܕܢܗܘܐ. ܐܠܐ ܠܐ ܥܕܟܝܠ ܫܘܠܡܐ. ܢܩܘܡ ܓܝܪ
ܥܡܐ ܥܠ ܥܡܐ. ܘܡܠܟܘ ܥܠ ܡܠܟܘ. ܘܢܗܘܘܢ ܙܘ̈ܥܐ ܒܕܘܟ
ܕܘܟ. ܘܢܗܘܘܢ ܟܦ̈ܢܐ ܘܫܓܘܫܝܐ. ܗܠܝܢ ܪܫܐ ܐܢܝܢ ܕܚܒ̈ܠܐ. ܚܙܘ
ܕܝܢ ܐܢܬܘܢ ܒܢܦܫܟܘܢ. ܢܫܠܡܘܢܟܘܢ ܓܝܪ ܠܒܝ̈ܬ ܕܝܢܐ ܘܒܟܢܘ̈ܫܬܗܘܢ
ܬܬܢܓܕܘܢ. ܘܩܕܡ ܡܠܟ̈ܐ ܘܗܓܡ̈ܘܢܐ ܬܩܘܡܘܢ ܡܛܠܬܝ ܠ
ܠܣܗܕܘܬܐ ܕܠܗܘܢ. ܠܟܠܗܘܢ ܕܝܢ ܥܡ̈ܡܐ ܠܘܩܕܡ ܘܠܐ ܠܡܬܟܪܙܘ ܣܒܪܬܝ
ܣܒܪܬܐ. ܐܡܬܝ ܕܡܩܪܒܝܢ ܠܟܘܢ ܕܝܢ ܕܢܫܠܡܘܢܟܘܢ܆ ܠܐ ܬܩܕܡܘܢ
ܬܐܨܦܘܢ ܡܢܐ ܬܡܠܠܘܢ ܘܠܐ ܬܪܢܘܢ. ܐܠܐ ܗܘ ܡܕܡ ܕܡܬܝܗܒ
ܠܟܘܢ ܒܗ̇ ܒܫܥܬܐ ܗܘ ܡܠܠܘ. ܠܐ ܗܘܐ ܓܝܪ ܐܢܬܘܢ ܡܡܠܠܝܢ.
ܐܠܐ ܪܘܚܐ ܕܩܘܕܫܐ. ܢܫܠܡ ܕܝܢ ܐܚܐ ܠܐܚܘܗܝ ܠܡܘܬܐ. ܘܐܒܐ
ܠܒܪܗ. ܘܢܩܘܡܘܢ ܒܢ̈ܝܐ ܥܠ ܐܒܗ̈ܝܗܘܢ. ܘܢܡܝܬܘܢ ܐܢܘܢ.

ܘܬܗܘܘܢ ܣܢܝܐܝܢ ܡܢ ܟܠܢܫ ܡܛܠ ܫܡܝ. ܡܢ ܕܝܢ ܕܢܣܝܒܪ ܥܕܡܐ ܠܚܪܬܐ ܗܘ ܢܚܐ ܀ ܡܐ ܕܝܢ ܕܚܙܝܬܘܢ ܐܬܐ ܕܛܢܦܘܬܐ ܕܚܘܪܒܐ ܗܝ ܕܐܬܐܡܪܬ ܒܕܢܝܐܝܠ ܢܒܝܐ: ܕܩܝܡܐ ܐܝܟܐ ܕܠܐ ܘܠܐ. ܡܢ ܕܩܪܐ ܢܣܬܟܠ. ܗܝܕܝܢ ܐܝܠܝܢ ܕܒܝܗܘܕ ܐܝܬܝܗܘܢ: ܢܥܪܩܘܢ ܠܛܘܪܐ. ܘܡܢ ܕܥܠ ܐܓܪܐ ܗܘ: ܠܐ ܢܚܘܬ ܘܠܐ ܢܥܘܠ ܠܡܫܩܠ ܡܕܡ ܡܢ ܒܝܬܗ. ܘܡܢ ܕܒܚܩܠܐ ܗܘ: ܠܐ ܢܗܦܘܟ ܠܒܣܬܪܗ ܕܢܫܩܘܠ ܠܒܘܫܗ. ܘܝ ܕܝܢ ܠܒܛܢܬܐ ܘܠܐܝܠܝܢ ܕܡܝܢܩܢ ܒܗܢܘܢ ܝܘܡܬܐ. ܨܠܘ ܕܝܢ ܕܠܐ ܢܗܘܐ ܥܪܘܩܝܟܘܢ ܒܣܬܘܐ. ܢܗܘܐ ܓܝܪ ܒܝܘܡܬܐ ܗܢܘܢ ܐܘܠܨܢܐ ܕܠܐ ܗܘܐ ܐܝܟܘܬܗ ܡܢ ܪܫܝܬܗ ܕܒܪܝܬܐ ܕܒܪܐ ܐܠܗܐ ܘܥܕܡܐ ܠܗܫܐ. ܘܠܐ ܢܗܘܐ. ܘܐܠܘ ܠܐ ܡܪܝܐ ܟܪܝ ܝܘܡܬܐ ܗܢܘܢ: ܠܐ ܚܝܐ ܗܘܐ ܟܠ ܒܣܪ. ܐܠܐ ܡܛܠ ܓܒܝܐ ܕܓܒܐ: ܟܪܝ ܝܘܡܬܐ ܗܢܘܢ. ܗܝܕܝܢ ܐܢ ܐܢܫ ܢܐܡܪ ܠܟܘܢ ܕܗܐ ܗܪܟܐ ܗܘ ܡܫܝܚܐ ܘܗܐ ܬܡܢ ܗܘ. ܠܐ ܬܗܝܡܢܘܢ. ܢܩܘܡܘܢ ܓܝܪ ܡܫܝܚܐ ܕܓܠܐ. ܘܢܒܝܐ ܕܕܓܠܘܬܐ. ܘܢܬܠܘܢ ܐܬܘܬܐ ܘܬܕܡܪܬܐ: ܘܢܛܥܘܢ ܐܢ ܡܫܟܚܝܢ ܐܦ ܠܓܒܝܐ. ܐܢܬܘܢ ܕܝܢ ܐܙܕܗܪܘ. ܗܐ ܩܕܡܬ ܐܡܪܬ ܠܟܘܢ ܟܠ ܡܕܡ. ܒܗܢܘܢ ܕܝܢ ܝܘܡܬܐ ܡܢ ܒܬܪ ܐܘܠܨܢܐ ܗܘ: ܫܡܫܐ ܢܚܫܟ. ܘܣܗܪܐ ܠܐ ܢܬܠ ܢܘܗܪܗ. ܘܟܘܟܒܐ ܢܦܠܘܢ ܡܢ ܫܡܝܐ. ܘܚܝܠܘܬܐ ܕܫܡܝܐ ܢܬܙܝܥܘܢ. ܘܗܝܕܝܢ ܢܚܙܘܢ ܠܒܪܗ ܕܐܢܫܐ ܕܐܬܐ ܒܥܢܢܐ ܥܡ ܚܝܠܐ ܣܓܝܐܐ ܘܫܘܒܚܐ. ܘܗܝܕܝܢ ܢܫܕܪ ܡܠܐܟܘܗܝ. ܘܢܟܢܫ ܓܒܝܘܗܝ ܡܢ ܐܪܒܥ ܪܘܚܐ. ܡܢ ܪܝܫܗ ܕܐܪܥܐ ܘܥܕܡܐ ܠܪܝܫܗ ܕܫܡܝܐ. ܡܢ ܬܬܐ ܕܝܢ ܝܠܦܘ ܡܬܠܐ. ܕܡܐ ܕܪܟܟܘ ܣܘܟܝܗ ܘܐܦܪܥܘ ܛܪܦܝܗ: ܝܕܥܝܢ ܐܢܬܘܢ ܕܡܛܐ ܩܝܛܐ. ܗܟܢܐ ܐܦ ܐܢܬܘܢ. ܡܐ ܕܚܙܝܬܘܢ ܗܠܝܢ ܕܗܘܝܢ: ܕܥܘ ܕܩܪܒܬ ܗܝ ܠܬܪܥܐ. ܐܡܝܢ ܐܡܪ ܐܢܐ ܠܟܘܢ: ܕܠܐ ܬܥܒܪ ܫܪܒܬܐ ܗܕܐ. ܥܕܡܐ ܕܗܠܝܢ ܟܠܗܝܢ ܢܗܘܝܢ. ܫܡܝܐ ܘܐܪܥܐ ܢܥܒܪܘܢ: ܘܡܠܝ ܠܐ ܢܥܒܪܢ. ܥܠ ܝܘܡܐ ܕܝܢ ܗܘ ܘܥܠ ܫܥܬܐ ܗܝ: ܐܢܫ ܠܐ ܝܕܥ. ܐܦܠܐ ܡܠܐܟܐ

ܕܫܡܝܐ. ܘܠܐ ܒܪܐ ܐܠܐ ܐܢ ܐܒܐ. ܚܙܘ ܐܬܬܥܝܪܘ ܘܨܠܘ. ܠܐ ܓܝܪ
ܝܕܥܝܢ ܐܢܬܘܢ ܐܡܬܝ ܗܘ ܙܒܢܐ. ܐܝܟ ܓܒܪܐ ܗܘ ܓܝܪ ܕܫܢܐ. ܘ
ܫܒܩ ܒܝܬܗ ܘܝܗܒ ܫܘܠܛܢܐ ܠܥܒܕܘܗܝ. ܘܠܐܢܫ ܐܢܫ ܥܒܕܗ.
ܘܠܬܪܥܐ ܦܩܕ ܕܢܗܘܐ ܥܝܪ. ܐܬܬܥܝܪܘ ܗܟܝܠ. ܕܠܐ ܝܕܥܝܢ ܐܢܬܘܢ
ܐܡܬܝ ܐܬܐ ܡܪܗ ܕܒܝܬܐ. ܒܪܡܫܐ. ܐܘ ܒܦܠܓܗ ܕܠܠܝܐ. ܐܘ ܒܩܪܝܐ
ܕܬܪܢܓܠܐ. ܐܘ ܒܨܦܪܐ. ܕܠܡܐ ܢܐܬܐ ܡܢ ܫܠܝ ܘܢܫܟܚܟܘܢ ܟܕ ܕܡܟܝܢ
ܐܢܬܘܢ. ܡܕܡ ܕܠܟܘܢ ܕܝܢ ܐܡܪ ܐܢܐ ܠܟܠܟܘܢ ܗܘ ܐܡܪ ܐܢܐ ܗܘܘ
ܥܝܪܝܢ

ܩܪܝܢܐ ܒܥܪܘܒܬܐ ܪܒܬܐ :: ܠܗ 14

ܒܬܪ ܕܝܢ ܬܪܝܢ ܝܘܡܝܢ. ܗܘܐ ܗܘܐ ܦܨܚܐ ܕܦܛܝܪܐ. ܘܒܥܝܢ ܗܘܘ ܪܒܝ
ܟܗܢܐ ܘܣܦܪܐ. ܐܝܟܢܐ ܒܢܟܠܐ ܢܐܚܕܘܢܝܗܝ ܘܢܩܛܠܘܢܝܗܝ. ܘܐܡܪܝܢ
ܗܘܘ. ܠܐ ܒܥܐܕܐ. ܕܠܡܐ ܢܗܘܐ ܫܓܘܫܝܐ ܒܥܡܐ. ܘܟܕ ܗܘ ܝܫܘܥ
ܗܘܐ ܒܒܝܬ ܥܢܝܐ ܒܒܝܬܗ ܕܫܡܥܘܢ ܓܪܒܐ. ܟܕ ܣܡܝܟ. ܐܬܬ
ܐܢܬܬܐ ܕܐܝܬ ܥܡܗ ܫܛܝܦܐ ܕܒܣܡܐ ܕܢܪܕܝܢ ܛܒܐ ܣܓܝ ܕܡܝܐ.
ܘܦܬܚܬܗ ܘܐܫܦܟܬܗ ܥܠ ܪܫܗ ܕܝܫܘܥ. ܐܝܬ ܗܘܘ ܕܝܢ ܐܢܫܐ
ܡܢ ܬܠܡܝܕܘܗܝ ܕܐܬܐܡܪܘ ܒܢܦܫܗܘܢ ܘܐܡܪܝܢ. ܠܡܢܐ ܗܘܐ
ܐܒܕܢܗ ܕܗܢܐ ܒܣܡܐ. ܡܫܟܚ ܗܘܐ ܓܝܪ ܠܡܙܕܒܢܘ ܒܝܬܪ ܡܢ
ܬܠܬܡܐܐ ܕܝܢܪܝܢ ܘܠܡܬܝܗܒܘ ܠܡܣܟܢܐ. ܘܡܬܚܡܬܝܢ ܗܘܘ
ܒܗ. ܗܘ ܕܝܢ ܝܫܘܥ ܐܡܪ. ܫܒܘܩܘܗ ܡܢܐ ܡܗܪܝܢ ܐܢܬܘܢ ܠܗ.
ܥܒܕܐ ܫܦܝܪܐ ܥܒܕܬ ܠܘܬܝ. ܒܟܠܙܒܢ ܓܝܪ ܡܣܟܢܐ ܐܝܬ ܠܟܘܢ
ܥܡܟܘܢ. ܘܐܡܬܝ ܕܨܒܝܢ ܐܢܬܘܢ ܡܫܟܚܝܢ ܐܢܬܘܢ ܠܡܥܒܕ ܠܗܘܢ
ܛܒܬܐ. ܠܝ ܕܝܢ ܠܐ ܒܟܠܙܒܢ ܐܝܬ ܠܟܘܢ. ܗܕܐ ܕܐܝܬ ܗܘܐ ܠܗ ܥܒܕܬ.
ܘܩܕܡܬ ܐܝܟ ܕܠܩܘܒܘܪܐ ܒܣܡܬ ܦܓܪܝ. ܘܐܡܝܢ ܐܡܪ ܐܢܐ ܠܟܘܢ.
ܕܟܠ ܐܝܟܐ ܕܬܬܟܪܙ ܣܒܪܬܝ ܗܕܐ ܒܟܠܗ ܥܠܡܐ. ܐܦ ܗܕܐ ܕܥܒܕܬ
ܗܕܐ ܬܬܡܠܠ ܠܕܘܟܪܢܗ. ܝܗܘܕܐ ܕܝܢ ܣܟܪܝܘܛܐ ܚܕ ܡܢ ܬܪܥܣܪܬܗ
ܐܙܠ ܠܘܬ ܪܒܝ ܟܗܢܐ ܐܝܟ ܕܢܫܠܡܝܘܗܝ ܠܗܘܢ

ܠܗܘܢ. ܗܢܘܢ ܕܝܢ ܟܕ ܫܡܥܘ ܚܕܝܘ. ܘܐܫܬܘܕܝܘ ܟܣܦܐ ܕܢܬܠܘܢ
ܠܗ. ܘܒܥܐ ܗܘܐ ܦܠܛܐ ܕܢܫܠܡܝܘܗܝ. ܘܒܝܘܡܐ ܩܕܡܝܐ
ܕܦܛܝܪܐ: ܕܒܗ ܕܒܚܝܢ ܗܘܘ ܝܗܘܕܝܐ ܦܨܚܐ. ܐܡܪܝܢ ܠܗ ܬܠܡܝܕܘܗܝ.
ܐܝܟܐ ܨܒܐ ܐܢܬ ܕܢܐܙܠ ܢܛܝܒ ܠܟ ܕܬܐܟܘܠ ܦܨܚܐ. ܘܫܕܪ ܬܪܝܢ
ܡܢ ܬܠܡܝܕܘܗܝ ܘܐܡܪ ܠܗܘܢ. ܙܠܘ ܠܡܕܝܢܬܐ: ܘܗܐ ܦܓܥ
ܒܟܘܢ ܓܒܪܐ ܕܫܩܝܠ ܡܐܢܐ ܕܡܝܐ. ܙܠܘ ܒܬܪܗ: ܘܠܐܝܟܐ ܕܥܐܠ
ܐܡܪܘ ܠܡܪܐ ܒܝܬܐ. ܪܒܢ ܐܡܪ: ܐܝܟܘ ܒܝܬ ܡܫܪܝܐ ܐܝܟܐ ܕܐܟܘܠ
ܥܡ ܬܠܡܝܕܝ ܦܨܚܐ. ܘܗܘ ܡܚܘܐ ܠܟܘܢ ܥܠܝܬܐ ܪܒܬܐ ܕܫܘܝܐ
ܘܡܛܝܒܐ. ܬܡܢ ܛܝܒܘ ܠܢ. ܘܢܦܩܘ ܬܠܡܝܕܘܗܝ ܘܐܬܘ ܠܡܕܝܢܬܐ.
ܘܐܫܟܚܘ ܐܝܟܢܐ ܕܐܡܪ ܠܗܘܢ. ܘܛܝܒܘ ܦܨܚܐ ܘܟܕ ܗܘܐ ܪܡܫܐ.
ܐܬܐ ܥܡ ܬܪܥܣܪܬܗܘܢ. ܘܟܕ ܣܡܝܟܝܢ ܘܠܥܣܝܢ ܐܡܪ ܝܫܘܥ. ܐܡܝܢ
ܐܡܪ ܐܢܐ ܠܟܘܢ. ܕܚܕ ܡܢܟܘܢ ܕܐܟܠ ܥܡܝ ܗܘ ܢܫܠܡܢܝ. ܗܢܘܢ
ܕܝܢ ܫܪܝܘ ܡܬܥܝܩܝܢ. ܘܐܡܪܝܢ ܠܗ ܚܕ ܚܕ. ܠܡܐ ܐܢܐ: ܗܘ ܕܝܢ
ܐܡܪ ܠܗܘܢ ܚܕ ܡܢ ܬܪܥܣܪ ܕܨܒܥ ܥܡܝ ܒܠܓܢܬܐ. ܘܒܪܗ ܕܐܢܫܐ
ܐܙܠ ܐܝܟܢܐ ܕܟܬܝܒ ܥܠܘܗܝ. ܘܝ ܕܝܢ ܠܓܒܪܐ ܗܘ ܕܒܐܝܕܗ
ܡܫܬܠܡ ܒܪܗ ܕܐܢܫܐ. ܦܩܚ ܗܘܐ ܠܗ ܠܓܒܪܐ ܗܘ ܠܘ ܠܐ ܐܬܝܠܕ.
ܘܟܕ ܗܢܘܢ ܠܥܣܝܢ: ܢܣܒ ܝܫܘܥ ܠܚܡܐ. ܘܒܪܟ ܘܩܨܐ ܘܝܗܒ
ܠܗܘܢ. ܘܐܡܪ ܠܗܘܢ ܣܒܘ. ܗܢܐ ܐܝܬܘܗܝ ܦܓܪܝ. ܘܢܣܒ
ܟܣܐ ܘܐܘܕܝ ܘܒܪܟ ܘܝܗܒ ܠܗܘܢ. ܘܐܫܬܝܘ ܡܢܗ ܟܠܗܘܢ.
ܘܐܡܪ ܠܗܘܢ. ܗܢܘ ܕܡܝ ܕܕܝܬܩܐ ܚܕܬܐ: ܕܚܠܦ ܣܓܝܐܐ ܡܬܐܫܕ.
ܐܡܝܢ ܐܡܪ ܐܢܐ ܠܟܘܢ. ܕܬܘܒ ܠܐ ܐܫܬܐ ܡܢ ܝܠܕܐ ܕܓܦܬܐ ܥܕܡܐ
ܠܝܘܡܐ ܗܘ ܕܒܗ ܐܫܬܝܘܗܝ ܚܕܬܐ ܒܡܠܟܘܬܗ ܕܐܠܗܐ.
ܘܫܒܚܘ ܘܢܦܩܘ ܠܛܘܪܐ ܕܙܝܬܐ ⁘ ⁘

⁘ ܠܗ ܕܠܠܝܐ ܕܐܣܘܪܘܬܐ ⁘ ⁘

ܘܐܡܪ ܠܗܘܢ ܝܫܘܥ. ܟܠܟܘܢ ܬܬܟܫܠܘܢ ܒܝ ܒܗܢܐ ܠܠܝܐ. ⁘

P. 3

ܡܪܩܘܣ

ܟܬܝܒ ܓܝܪ ܕܐܡܚܐ ܠܪܥܝܐ ܘܢܬܒܕܪܘܢ ܥܪ̈ܒܘܗܝ. ܐܠܐ ܡܐ ܕܩܡܬ
ܩܕܡ ܐܢܐ ܠܟܘܢ ܠܓܠܝܠܐ. ܐܡܪ ܠܗ ܟܐܦܐ. ܐܦܢ ܟܠܗܘܢ ܢܬܟܫܠܘܢ
ܐܠܐ ܠܐ ܐܢܐ. ܐܡܪ ܠܗ ܝܫܘܥ. ܐܡܝܢ ܐܡܪ ܐܢܐ ܠܟ. ܕܐܢܬ ܝܘܡܢܐ
ܒܠܠܝܐ ܗܢܐ. ܥܕܠܐ ܢܩܪܐ ܬܪܢܓܠܐ ܬܪ̈ܬܝܢ ܙܒ̈ܢܝܢ. ܬܠܬ ܙܒ̈ܢܝܢ ܬܟܦܘܪ
ܒܝ. ܗܘ ܕܝܢ ܝܬܝܪܐܝܬ ܐܡܪ ܗܘܐ. ܕܐܢ ܢܗܘܐ ܠܝ ܠܡܡܬ ܥܡܟ.
ܠܐ ܐܟܦܘܪ ܒܟ ܡܪܝ. ܘܗܟܢܐ ܐܦ ܟܠܗܘܢ ܬܠܡ̈ܝܕܐ ܐܡܪܘ.
ܘܐܬܘ ܠܕܘܟܬܐ ܐܝܟܐ ܕܡܬܩܪܝܐ ܓܕܣܡܢ. ܘܐܡܪ ܠܬܠܡ̈ܝܕܘܗܝ.
ܬܒܘ ܗܪܟܐ ܥܕ ܡܨܠܐ ܐܢܐ. ܘܕܒܪ ܥܡܗ ܠܟܐܦܐ ܘܠܝܥܩܘܒ
ܘܠܝܘܚܢܢ. ܘܫܪܝ ܠܡܬܟܡܪܘ ܘܠܡܬܥܩܬܘ. ܘܐܡܪ ܠܗܘܢ.
ܟܪܝܐ ܗܝ ܢܦܫܝ ܥܕܡܐ ܠܡܘܬܐ. ܦܘܫܘ ܠܟܘܢ ܗܪܟܐ ܘܐܬܬܥܝܪܘ.
ܘܩܪܒ ܩܠܝܠ ܘܢܦܠ ܥܠ ܐܪܥܐ. ܘܡܨܠܐ ܗܘܐ ܕܐܢ ܡܫܟܚܐ
ܗܝ ܬܥܒܪ ܡܢܗ ܫܥܬܐ. ܘܐܡܪ ܐܒܐ ܐܒܝ. ܟܠܡܕܡ ܡܫܟܚ ܐܢܬ.
ܐܥܒܪ ܡܢܝ ܟܣܐ ܗܢܐ. ܐܠܐ ܠܐ ܐܝܟ ܕܐܢܐ ܨܒܐ ܐܢܐ. ܐܠܐ
ܐܝܟ ܕܐܢܬ. ܘܐܬܐ ܘܐܫܟܚ ܐܢܘܢ ܕܕܡܟܝܢ. ܘܐܡܪ ܠܟܐܦܐ. ܫܡܥܘܢ ܕܡܟ ܐܢܬ. ܠܐ ܐܫܟܚܬ
ܚܕܐ ܫܥܐ ܠܡܬܬܥܝܪܘ. ܐܬܬܥܝܪܘ ܘܨܠܘ ܕܠܐ ܬܥܠܘܢ ܠܢܣܝܘܢܐ.
ܪܘܚܐ ܨܒܝܐ ܘܡܛܝܒܐ. ܐܠܐ ܦܓܪܐ ܟܪܝܗ. ܘܐܙܠ ܬܘܒ ܨܠܝ ܘܗܝ ܗܝ
ܡܠܬܐ ܐܡܪ. ܘܗܦܟ ܬܘܒ ܐܬܐ ܐܫܟܚ ܐܢܘܢ ܕܕܡܟܝܢ. ܡܛܠ
ܕܝܩܝܪܢ ܗܘܝ ܥܝ̈ܢܝܗܘܢ. ܘܠܐ ܝܕܥܝܢ ܗܘܘ ܡܢܐ ܢܐܡܪܘܢ ܠܗ.
ܘܐܬܐ ܕܬܠܬ ܙܒ̈ܢܝܢ ܘܐܡܪ ܠܗܘܢ. ܕܡܟܘ ܡܟܝܠ ܘܐܬܢܝܚܘ.
ܡܛܬ ܫܥܬܐ. ܘܗܐ ܡܫܬܠܡ ܒܪܗ ܕܐܢܫܐ ܒܐܝܕܝ̈ܗܘܢ
ܕܚܛܝ̈ܐ. ܩܘܡܘ ܢܐܙܠ. ܗܐ ܡܛܐ ܗܘ ܕܡܫܠܡ ܠܝ. ܘܥܕ ܗܘ
ܡܡܠܠ. ܐܬܐ ܝܗܘܕܐ ܣܟܪܝܘܛܐ ܚܕ ܡܢ ܬܪܥܣܪ. ܘܥܡܗ ܟܢܫܐ
ܣܓܝܐܐ. ܥܡ ܣܦ̈ܣܪܐ ܘܚܘܛܪ̈ܐ. ܡܢ ܠܘܬ ܪ̈ܒܝ ܟܗ̈ܢܐ ܘܣܦ̈ܪܐ ܘܩܫܝ̈ܫܐ.
ܘܝܗܒ ܠܗܘܢ ܐܬܐ ܡܫܠܡܢܐ ܗܘ ܘܐܡܪ. ܗܘ ܕܢܫܩ
ܐܢܐ ܗܘܝܘ. ܐܚܘܕܘܗܝ ܙܗܝܪܐܝܬ ܘܐܘܒܠܘܗܝ. ܘܡܚܕܐ ܩܪܒ ܠܗ
ܘܐܡܪ ܠܗ. ܪܒܝ ܪܒܝ ܘܢܫܩܗ. ܗܢܘܢ ܕܝܢ ܐܪܡܝܘ ܐܝܕܝܗܘܢ ܥܠܘܗܝ

ܘܐܝܬܝܘܗܝ . ܫܒ ܕܝܢ ܡܢ ܗܕܟܝ ܕܦܩܕܝܢ ܥܡܗܘܢ ܦܝܠܛܐ ܘܡܫܕܪܝܢܗ
ܠܚܝܠܛܘܣ ܗܓܡܘܢܐ ܘܦܩܕܘܗܝ ܐܝܢܐ . ܗܘ ܕܝܢ ܝܫܘܥ ܟܕܢܐ ܘܐܡܪ
ܠܗܘܢ . ܐܝܟ ܕܟܠ ܫܢܝܐ ܕܥܠܝܗܘܢ ܟܕ ܕܡܫܬܐܠܐ ܘܡܫܬܐܠܐ
ܕܐܬܐܣܪܘܢ . ܩܕܡܘܗܝ ܠܦܪܛܘܪܝܢ ܗܘܝܢ ܥܡ ܡܠܟܐ ܐܢܐ ܠܝܗܘܕܝܐ
ܘܠܐ ܐܬܛܘܫܘ . ܐܠܐ ܕܢܐܟܠܘܢ ܦܨܚܐ ܗܘܘ ܠܒܪ . ܘܢܦܩ ܀
ܦܝܠܛܘܣ ܠܒܪ ܠܘܬܗܘܢ ܘܐܡܪ . ܘܐܡܪ ܠܗܘܢ ܡܢܐ ܐܝܬ ܠܟܘܢ ܥܠܘܗܝ:
ܘܥܢܘ ܗܘܐ ܢܝܫܐ ܐܡܪܝܢ . ܘܐܡܪܘ ܠܗ . ܗܘ ܕܝܢ ܦܝܠܛܘܣ
ܢܝܫܐ ܘܐܡܪܗ ܕܐܝܟ ܢܡܘܣܟܘܢ . ܘܐܡܪܘ ܠܗ ܝܗܘܕܝܐ ܠܢ ܠܐ
ܫܠܝܛ . ܘܐܬܡܠܝܬ ܡܠܬܗ ܕܝܫܘܥ ܕܐܡܪ ܗܘܐ ܘܫܘܕܥܐ ܘܦܩܕܝܢܐ.
ܡܛܠ ܕܝܢ ܡܢ ܦܪܛܘܪܝܢ ܐܬܐ ܗܘܐ ܠܦܝܠܛܘܣ: ܗܝܕܝܢ ܩܪܐ ܕܝܠܗ
ܕܝܫܘܥ ܦܝܠܛܘܣ . ܘܩܥܐ ܗܘܐ ܥܡܗ ܡܦܝܣܢܐ ܘܢܦܩ ܠܗ ܦܝܠܛܘܣ.
ܘܥܕ ܗܘܐ ܕܝܢ ܘܩܪܝܗ ܒܫܡܗ: ܐܡܪ ܗܘܐ ܠܗ ܠܝܫܘܥ ܐܢܬ ܗܘ ܡܠܟܐ
ܕܝܗܘܕܝܐ ܐܢܬ . ܘܠܐ ܐܡܪܬ . ܗܝ ܡܢ ܢܦܫܟ ܐܘ ܐܚܪܢܐ ܐܡܪܘ ܠܟ ܥܠܝ.
ܠܐ ܦܩܕܬ ܗܘܐ ܫܡܥܬܗ ܗܕܐ . ܐܡܪ ܕܝܢ ܦܝܠܛܘܣ ܠܡܐ ܕܝܢ ܝܗܘܕܝܐ
ܕܡܢ ܥܡܟ ܘܐܡܪܘ . ܘܪܒܝ ܟܗܢܐ ܕܐܡܪ . ܕܐܢܐ ܦܢܐ ܐܢܐ ܗܘܝܬ
ܗܢܐ ܕܥܒܕܬ ܒܐܝܕܝܟ . ܘܒܗ ܡܠܟܘܬܝ ܗܝ ܐܢܐ ܐܚܪܢܐ ܕܠܐ ܥܒܕܝܬ
ܒܐܝܕܝ . ܘܐܦܠܐ ܗܘܟܢܐ ܦܘܩܕܢܐ ܗܘܐ ܕܝܠܝ . ܘܡܢ ܗܪܟܐ ܗܘܐ
ܡܠܟܘܬܝ . ܘܐܡܪ ܠܗ ܦܝܠܛܘܣ ܘܐܡܪ . ܠܐ ܡܫܟܚ ܐܢܐ ܒܗ ܥܠܬܐ . ܡܢܐ
ܡܫܬܘܕܐ ܕܡܢ ܡܠܟܘܬܐ . ܗܘ ܕܝܢ ܝܫܘܥ ܦܠܛܗ ܐܢܐ ܘܐܡܪ
ܠܐ ܐܢܬܘܢ . ܘܬܘܒ ܦܩܕܗ ܠܗ ܦܝܠܛܘܣ ܘܐܡܪ . ܐܝܟ ܗܘ ܡܫܝܚܐ
ܗܢܘ ܕܡܠܟܐ . ܗܘ ܕܝܢ ܝܫܘܥ ܐܡܪ ܠܗ ܐܢܐ ܐܢܐ . ܘܠܗܕܐ ܝܠܝܕ
ܕܐܣܗܕ ܥܠ ܡܢ ܫܪܪܐ ܕܫܡܥ. ܘܐܦ ܟܠ ܕܐܝܬܘܗܝ ܡܢ ܫܪܪܐ. ܦܝܠܛܘܣ
ܕܝܢ ܐܡܪ ܠܗ ܡܢܘ ܫܪܪܐ . ܘܟܕ ܐܡܪ ܗܕܐ ܢܦܩ ܠܗ ܦܝܠܛܘܣ . ܗܘ
ܡܢ ܦܪܛܘܪܝܢ ܠܘܬ ܝܗܘܕܝܐ . ܦܝܠܛܘܣ ܕܝܢ ܠܟܗܢܐ . ܗܘ ܕܝܢ
ܦܝܠܛܘܣ ܟܕ ܫܡܥ ܗܘܐ ܓܠܝܠܐ . ܘܫܐܠ ܐܢ ܓܒܪܐ ܓܠܝܠܝܐ ܗܘ:
ܘܡܫܟܚ ܐܢܬܘܢ ܘܡܫܬܐܠܝܢ ܒܗ . ܘܐܡܪܝܢ ܐܠܗܐ . ܘܢܣܝܐ

ܡܙܝܚ ܗܘܐ ܒܗ ܒܟܠ ܦܘ̈ܩܕܢܘܗܝ ܘܟܕ ܢܡܘ̈ܣܘܗܝ ܕܐܠܗܐ ܢܛܪ. ܠܐ ܠܐ
ܡܢܐ ܒܟܢܘܫܬܐ ܕܥܡ ܒܢ̈ܝܐ ܚܙܝܬܗ ܕܢܦܫܗ. ܘܢܫܬܐ ܒܗ ܘܐܦܪܘܣ ܒܗ.
ܘܐܦ ܐܝܟ ܟܡܐ ܕܝܕܥ ܒܢܘܟ ܗܘܐ ܠܗ ܐܪܙܐ. ܒܗ ܕܝܢ ܒܟܠ ܘܐܡܪ. ܠܐ ܢܚܒ
ܐܢܐ ܡܢܐ ܐܡܪܬ ܐܝܟܢ ܘܢܟܦ ܠܟܠ ܟܢܫܐ ܘܡܢܐ ܐܢܘܫܐ ܠܐ. ܘܢܣܒܗ
ܬܘܒ ܒܟܢܘܫܬܐ ܗܘ. ܘܦܪܫܗ ܕܠܐ ܐܡܪ ܠܐ ܐܬܟܢ ܕܦܘܩܕܢ. ܕܐܦ
ܗܢܐ ܡܢܘܗܝ ܗܘ. ܗܘ ܕܝܢ ܬܘܒ ܟܠܗ. ܘܟܠܗ ܦܘܠܘܣ. ܬܘܒ
ܐܝܟܢ ܕܦܘܩܕܢ ܐܡܪܗ ܠܟܢܫܐ. ܦܪܫܗ ܐܝܟ ܡܢܘܗܝ ܐܝܟ. ܐܦ ܟܕ
ܘܟܠܗܝܢ ܐܝܟ ܘܡܫܡܠܝܢ ܪܘܚܐ. ܗܘ ܕܝܢ ܢܦܩ ܗܘܐ ܡܫܝܚܐ ܘܢܚܬ.
ܘܠܐ ܬܒܥܐ ܐܢܐ ܒܗ ܠܟܢܫܐ ܗܢܐ ܪܐܦܫܝܢ ܐܝܟܢ. ܘܟܠܗ ܠܟܢܫܬܐ
ܡܢܐ ܐܢܫܘܬ ܕܬܪܥܝܢ ܐܚܪܢܝܢ. ܘܠܬܪܝܢ ܢܡܘܣܝ ܡܫܠܡܢܘܬܐ ܕܝܫܘܥ
ܕܐܡܪ ܗܘܐ ܒܗ. ܘܡܢܐ ܕܢܫܪܐ ܐܢܫܘܬ ܬܪܥܝܢ ܐܚܪܢܝܢ. ܬܘܒ
ܬܘܒ ܟܢܫܐ. ܘܦܪܫܗ ܕܒܥܐ ⁂ ⁂ ⁂

ܡܘܠܟܐ ܕܫܦܝܪܐ ܕܒܬܘܠܘܬܐ ܘܩܕܝܫܘܬܐ ::

ܝܗ 15

ܘܡܛܠ ܕܡܫܪܐ ܒܗܘܢ ܡܠܟܐ ܕܦܫ ܗܢܐ ܟܕ ܦܫܝܛܐ ܘܟܕ
ܦܫܝܩܐ ܘܟܕ ܒܠܚܘܕ ܒܪܘܚܐ. ܘܐܦܢܘ ܠܒܢܘܗܝ ܘܐܘ ܠܒܢܬܗ.
ܘܐܬܟܬܒܬ ܠܩܘܪܢܬܝܐ ܗܢܘܢ ܐܘܪܚܬܐ. ܘܦܫ ܒܗ ܦܘܠܘܣ. ܐܝܟ
ܗܘ ܡܠܟܐ ܕܒܬܘܠܘܬܐ. ܗܘ ܕܝܢ ܟܢܐ ܘܐܡܪ ܒܗ ܐܝܟ ܐܡܪܬ. ܘܐܦܠܐ
ܗܘ ܦܘܩܕܢܐ ܕܡܪܢ ܗܘܐ ܠܒܬܘܠܬܐ. ܗܘ ܕܝܢ ܦܘܠܘܣ. ܬܘܒ
ܦܘܩܕܢܐ ܐܡܪ ܒܗ. ܠܐ ܡܦܩܕ ܐܢܐ ܦܫܝܛܐ. ܡܛܠ ܕܟܠܗ ܡܢܗ ܕܝܢ
ܟܠܢܫ. ܗܘ ܕܝܢ ܝܕܥ ܕܡܢ ܦܫܝܛܐ ܠܐ ܗܘܐ. ܐܦܠܐ ܕܐܝܬ ܕܡܫ
ܦܫܝܛܘܬܐ. ܡܫܟܚ ܗܘܐ ܕܝܢ ܒܟܠ ܕܐܪܐ. ܠܟܘܢ ܠܗܘܢ ܐܦܢܐ
ܚܕ ܐܢܫܐ ܕܫܠܡܝܢ. ܘܐܝܟ ܗܘ ܚܕ ܕܡܬܢܐ ܐܦܐ. ܕܐܦܢ ܗܘܐ
ܟܕ ܟܬܒ ܐܦܝܣܩܘ. ܬܘܒ ܕܢܚܘܐ ܕܦܫܝܛܝܢ ܠܟܠܗܘܢ. ܘܟܠܗ
ܟܬܒܐ. ܘܦܫܗ ܠܡܫܬܐܠ ܐܝܟ ܕܡܫܚ ܗܘܐ ܟܠ ܠܗܘܢ. ܗܘ ܕܝܢ
ܦܫܝܛܘܬܐ ܟܢܐ ܘܐܡܪ ܕܒܟܘܠ ܐܝܟܢ ܐܝܟ ܡܠܟܐ ܕܦܫܝܛܝܢ.

ܝܕܥ ܗܘܐ ܓܝܪ ܦܝܠܛܘܣ ܕܡܢ ܚܣܡܐ ܐܫܠܡܘܗܝ ܪ̈ܒܝ ܟܗܢܐ ܀
ܪ̈ܒܝ ܟܗܢܐ ܕܝܢ ܝܬܝܪܐܝܬ ܐܓܝܣܘ ܠܥܡܐ . ܕܠܒܪ ܐܒܐ ܢܫܪܐ ܠܗܘܢ .
ܗܘ ܕܝܢ ܦܝܠܛܘܣ ܐܡܪ ܠܗܘܢ . ܡܢܐ ܗܟܝܠ ܨܒܝܢ ܐܢܬܘܢ ܐܥܒܕ
ܠܗܢܐ ܕܐܡܪܝܢ ܐܢܬܘܢ ܡܠܟܐ ܕܝܗܘܕܝܐ . ܗܢܘܢ ܕܝܢ ܬܘܒ ܩܥܘ
ܙܩܘܦܝܗܝ . ܗܘ ܕܝܢ ܦܝܠܛܘܣ ܐܡܪ ܠܗܘܢ . ܡܢܐ ܓܝܪ ܕܒܝܫ
ܥܒܕ . ܗܢܘܢ ܕܝܢ ܝܬܝܪܐܝܬ ܩܥܝܢ ܗܘܘ ܙܩܘܦܝܗܝ . ܦܝܠܛܘܣ
ܕܝܢ ܨܒܐ ܕܢܥܒܕ ܨܒܝܢܐ ܠܟܢܫܐ . ܘܫܪܐ ܠܗܘܢ ܠܒܪ ܐܒܐ .
ܘܐܫܠܡ ܠܗܘܢ ܠܝܫܘܥ ܟܕ ܡܢܓܕ ܕܢܙܕܩܦ . ܐܣܛܪܛܝܘܛܐ
ܕܝܢ ܐܘܒܠܘܗܝ ܠܓܘ ܕܪܬܐ ܕܐܝܬܝܗ ܦܪܛܘܪܝܢ . ܘܩܪܘ ܠܟܠܗ̇
ܐܣܦܝܪ . ܘܐܠܒܫܘܗܝ ܐܪܓܘܢܐ . ܘܓܕܠܘ ܘܣܡܘ ܠܗ ܟܠܝܠܐ
ܕܟܘܒܐ . ܘܫܪܝܘ ܠܡܫܐܠܘ ܫܠܡܗ . ܫܠܡ ܡܠܟܐ ܕܝܗܘܕܝܐ .
ܘܡܚܝܢ ܗܘܘ ܠܗ ܥܠ ܪܫܗ ܒܩܢܝܐ . ܘܪܩܝܢ ܗܘܘ ܒܐܦܘܗܝ :
ܘܒܪܟܝܢ ܗܘܘ ܥܠ ܒܘܪ̈ܟܝܗܘܢ . ܘܣܓܕܝܢ ܠܗ . ܘܟܕ ܒܙܚܘ
ܒܗ . ܐܫܠܚܘܗܝ ܐܪܓܘܢܐ . ܘܐܠܒܫܘܗܝ ܢܚܬܘܗܝ . ܘܐܦܩܘܗܝ
ܕܢܙܩܦܘܢܝܗܝ ⁂ ⁂ ⁂

ܠܕ

ܕܨܠܘܬ ܨܦܪܐ

ܘܫܚܪܘ ܚܕ ܕܥܒܪ ܗܘܐ . ܫܡܥܘܢ ܩܘܪܢܝܐ . ܕܐܬܐ ܗܘܐ ܡܢ ܩܪܝܬܐ .
ܐܒܘܗܝ ܕܐܠܟܣܢܕܪܘܣ ܘܕܪܘܦܘܣ . ܕܢܫܩܘܠ ܙܩܝܦܗ . ܘܐܝܬܝܘܗܝ
ܠܓܓܘܠܬܐ . ܕܡܬܬܪܓܡܐ ܩܪܩܦܬܐ . ܘܝܗܒܘ ܠܗ ܠܡܫܬܐ
ܚܡܪܐ ܕܡܙܝܓ ܒܡܘܪܐ . ܗܘ ܕܝܢ ܠܐ ܢܣܒ . ܘܟܕ ܙܩܦܘܗܝ :
ܦܠܓܘ ܢܚܬܘܗܝ . ܘܐܪܡܝܘ ܥܠܝܗܘܢ ܦܨܐ . ܡܢܘ ܡܢܐ ܢܫܩܘܠ .
ܐܝܬ ܗܘܐ ܕܝܢ ܫܥ̈ܐ ܬܠܬ ܟܕ ܙܩܦܘܗܝ . ܘܣܝܡܐ ܗܘܬ ܥܠܬܐ
ܕܡܘܬܗ ܒܟܬܒܐ . ܗܢܘ ܡܠܟܐ ܕܝܗܘܕܝܐ . ܘܙܩܦܘ ܥܡܗ ܬܪܝܢ
ܓܝܣܐ . ܚܕ ܡܢ ܝܡܝܢܗ ܘܚܕ ܡܢ ܣܡܠܗ . ܘܫܠܡ ܟܬܒܐ ܕܐܡܪ :
ܕܥܡ ܥܘܠܐ ܐܬܡܢܝ ⁂

ܠܗ

ܕܦܠܓܗ ܕܐܝܡܡܐ

ܘܐܦ ܐܚܪܢܐ ܕܝܢ ܕܟܗ̈ܢܐ ܗܘܘ ܡܬܩܪܝܢ ܗܘܘ ܟܝܠܝܗܘܢ. ܘܡܟܝܠܝܢ
ܕܡܫܘܚܬܗܘܢ ܘܐܦܝܢ. ܐܝܟ ܫܢܐ ܡܚܠܦܐ ܘܫܪܝܐ ܒܗ ܠܟܠܗ ܕܢܡܫܚܝܢ:
ܩܢܝܐ ܢܦܩ ܘܗܘܐ ܡܢ ܐܠܦܐ. ܘܗܘܝܐ ܐܦ ܕܡܢ ܦܘܬܐ: ܚܘܫܒܢ
ܗܘܐ ܚܕ ܟܘܪ ܚܢܛܐ ܘܦܫܛܐ ܘܐܦܝܢ. ܐܣܛܝܪܐ ܐܝܟ: ܢܦܩܘ ܠܐ ܡܬܡܨܝܢ
ܠܡܕܝܢܬܐ. ܡܚܘܝܐ ܡܟܝܠܬܗ ܕܡܫܘܚܬܐ. ܢܦܩܬ ܗܘܬ ܡܢ ܐܠܦܐ
ܕܢܚܬܐ ܡܬܗܦܟ ܗܘܐ. ܘܐܦ ܗܢܘܢ ܕܝܢ ܕܐܠܦܝܢ ܗܘܘ ܡܬܡܢܝܢ
ܡܫܬܟܚܝܢ ܗܘܘ ܒܗ ❖

❖ ܝܕ ❖

⁘ ⁘ ܕܗܘܠܡܟܣܝܢ ⁘

ܘܟܕ ܗܘܐ ܗܠ ܣܬܝܢ. ܗܘ ܐܝܬܘܗܝ ܕܠܟܠܗܘܢ ܐܪܒܥܐ ܕܡܕܐ ܠܡܕܝܢܬܐ
ܠܦܝ. ܘܟܠܗܝܢ ܦܬܝܢ. ܗܕܐ ܐܝܬܝܗ̇ ܒܠܫܢܐ ܕܟܝܠܐ ܘܐܡܪ. ܐܝܟ
ܐܝܟ ܠܟܝܠܐ ܡܬܟܝܠܝܢ. ܕܐܝܟܢܐ ܠܟܠܗܘܢ ܠܟܝܠܐ ܡܬܟܝܠܝܢ.
ܘܐܢܫܝܢ ܕܫܡܥܘ ܡܢ ܗܢܘܢ ܕܩܕܡܝܢ. ܐܡܪܝܢ ܗܘܘ ܠܐܚܪܢܐ ܓܒܪܐ.
ܕܗܟܢ ܕܝܢ ܫܢܝ ܗܘܢܐ ܐܫܟܚܘ ܐܣܛܐ: ܘܐܦ ܒܟܢܫܐ ܕܢܡܘܣܗܘܢ.
ܘܐܡܪܘ: ܡܣܬܘ ܚܕܐ ܗܝ ܐܠܐ ܠܟܠܢܐ ܡܬܝܗܒ ܒܗ. ܗܘ ܕܝܢ
ܡܫܘܚܬܐ ܗܕܐ ܒܟܝܠܐ ܕܪܡܐ ܡܬܚܫܒܐ. ܘܐܦ ܬܪܬܐ ܕܡܫܚܐ ܐܝܟ ܕܐܝܟܐ
ܒܠܚܘܕ. ܡܢ ܟܝܠܐ ܕܡܕܐ ܠܒܢܝ. ܟܕ ܚܙܘ ܕܝܢ ܦܠܝܓܘܬܐ ܗܘ
ܕܐܬܩܪܝܬ ܗܘܬ ܒܝܘܢܝܐ: ܘܐܦ ܗܕܐ ܡܫܘܚܬܐ. ܐܡܪ. ܢܦܫܢܐ ܐܝܟ
ܗܢܐ ܓܒܪܐ ܣܓܝܗ ܗܘܐ ܕܟܠܗܝܢ. ܐܝܟ ܗܘܘ ܕܝܢ ܝܗܒܐ ܡܢ
ܕܦܘܫܐ ܕܫܢܝܢ ܗܘܘ. ܡܬܢܣܒ ܡܢܗ ܟܠܗ. ܘܡܬܢܣܒ ܐܡܟܐ ܕܢܡܘܣ
ܐܝܟ ܐܦ ܕܡܫܬܐ. ܘܦܠܓܘܬ. ܗܢܘܢ ܕܝܢ ܗܘܘ ܡܢ ܚܠܒܐ ܢܣܬܟܠ
ܗܘܘ ܒܗ ܘܡܬܩܪܝܢ ܒܗ. ܘܐܢܫܝܢ ܕܝܢ ܐܠܐ ܕܫܡܥܘ ܗܘܘ
ܟܠܗܘܢ ܠܐ ܕܡܝܢ ❖

❖ ܡܫܚܐ ❖

⁘ ⁘ ܕܩܦܣܐ ܕܡܫܚܬܐ ⁘

ܘܟܕ ܗܘܬ ܕܡܫܚܐ ܕܓܒܪܘܬܐ ܕܐܝܟ ܗܝ ܕܡܪ. ܐܦ ܐܝܬܘܗܝ
ܗܘ ܕܡܢ ܕܡܫܚܐ ܡܬܩܪܐ ܒܡܫܚܬܐ. ܐܝܟܢܐ ܕܐܦ ܗܘ ܡܫܚܬܐ ܗܘܬ

ܠܡܠܟܘܬܐ ܕܐܠܗܐ. ܘܐܡܪܚ ܘܥܠ ܠܘܬ ܦܝܠܛܘܣ: ܘܫܐܠ
ܦܓܪܗ ܕܝܫܘܥ. ܦܝܠܛܘܣ ܕܝܢ ܐܬܕܡܪ ܡܢ ܟܕܘ ܡܝܬ. ܘܩܪܐ
ܠܩܢܛܪܘܢܐ. ܘܫܐܠܗ ܐܢ ܩܕܡ ܙܒܢܐ ܡܝܬ. ܘܟܕ ܝܕܥ
ܝܗܒ ܦܓܪܗ ܠܝܘܣܦ. ܘܙܒܢ ܝܘܣܦ ܟܬܢܐ: ܘܐܚܬܗ ܘܟܪܟܗ
ܒܗ. ܘܣܡܗ ܒܩܒܪܐ ܕܢܩܝܪ ܗܘܐ ܒܫܘܥܐ. ܘܥܓܠ ܟܐܦܐ ܥܠ
ܬܪܥܗ ܕܩܒܪܐ. ܡܪܝܡ ܕܝܢ ܡܓܕܠܝܬܐ ܘܡܪܝܡ ܗܝ ܕܝܘܣܐ.
16 ܚܙܝܢ ܐܝܟܐ ܕܐܬܬܣܝܡ. ܘܟܕ ܥܒܪܬ ܫܒܬܐ. ܡܪܝܡ ܡܓܕܠܝܬܐ
ܘܡܪܝܡ ܕܝܥܩܘܒ ܘܫܠܘܡ. ܙܒܢ ܗܪܘܡܐ ܕܢܐܬܝܢ ܢܫܘܚܢܝܗܝ ܀

❖

❖ ܡܘܬܒܐ ܕܝܘܡ ܒܫܒܬܐ ܕܒܣܒܪܬܐ ❖

ܩܒ

❖ ܒܨܦܪܐ ܕܝܢ ܒܚܕ ܒܫܒܐ. ܐܬܝ ܠܒܝܬ ܩܒܘܪܐ ܟܕ ܕܢܚ ܫܡܫܐ.
ܘܐܡܪܢ ܗܘܝ ܒܢܦܫܗܝܢ: ܡܢܘ ܕܢܥܓܠ ܠܢ ܟܐܦܐ ܡܢ ܬܪܥܐ
ܕܒܝܬ ܩܒܘܪܐ. ܘܚܪܝ ܚܙܝ ܕܡܥܓܠܐ ܗܝ ܟܐܦܐ. ܪܒܐ ܗܘܬ ܓܝܪ
ܛܒ. ܘܥܠܝ ܠܒܝܬ ܩܒܘܪܐ. ܘܚܙܝ ܥܠܝܡܐ ܕܝܬܒ ܡܢ ܝܡܝܢܐ.
ܘܥܛܐܦ ܐܣܛܠܐ ܚܘܪܬܐ. ܘܬܡܗܝ. ܗܘ ܕܝܢ ܐܡܪ ܠܗܝܢ. ܠܐ
ܬܕܚܠܢ. ܠܝܫܘܥ ܢܨܪܝܐ ܒܥܝܢ ܐܢܬܝܢ ܗܘ ܕܐܙܕܩܦ: ܩܡ ܠܗ
ܠܐ ܗܘܐ ܬܢܢ. ܗܐ ܕܘܟܬܐ ܐܝܟܐ ܕܣܝܡ ܗܘܐ. ܐܠܐ ܙܠܝܢ ܐܡܪܝܢ
ܠܬܠܡܝܕܘܗܝ. ܘܠܟܐܦܐ. ܕܗܐ ܩܕܡ ܠܟܘܢ ܠܓܠܝܠܐ. ܬܡܢ
ܬܚܙܘܢܝܗܝ ܐܝܟܢܐ ܕܐܡܪ ܠܟܘܢ. ܘܟܕ ܫܡܥ ܪܗܛ ܘܢܦܩ
ܡܢ ܩܒܪܐ. ܐܚܝܕ ܗܘܐ ܠܗܝܢ ܓܝܪ ܪܬܝܬܐ ܘܬܗܪܐ. ܘܠܐܢܫ ܡܕܡ
ܠܐ ܐܡܪܝܢ. ܕܕܚܝܠܢ ܗܘܝ ܓܝܪ ❖ ܒܨܦܪܐ ܕܝܢ ܒܚܕ ܒܫܒܐ.
ܩܡ ܘܐܬܚܙܝ ܠܘܩܕܡ ܠܡܪܝܡ ܡܓܕܠܝܬܐ. ܗܝ ܕܐܦܩ
ܗܘܐ ܡܢܗ ܫܒܥܐ ܫܐܕܝܢ. ܘܗܝ ܐܙܠܬ ܣܒܪܬ ܠܐܝܠܝܢ ܕܥܡܗ
ܗܘܘ ܕܐܒܝܠܝܢ ܗܘܘ ܘܒܟܝܢ. ܘܗܢܘܢ ܟܕ ܫܡܥܘ ܕܐܡܪܢ ܕܚܝ
ܘܐܬܚܙܝ ܠܗܝܢ: ܠܐ ܗܝܡܢܘ ܐܢܝܢ. ܒܬܪ ܗܠܝܢ. ܐܬܚܙܝ ܠܬܪܝܢ
ܡܢܗܘܢ ܒܕܡܘܬܐ ܐܚܪܝܬܐ. ܟܕ ܡܗܠܟܝܢ ܘܐܙܠܝܢ ܠܩܪܝܬܐ.

ܐܘܢܓܠܝܘܢ ܕܡܪܩܘܣ

ܘܗܠܝܢ ܐܝܬ ܐܡܪܘ ܠܦܢܩܝܬܐ. ܐܦ ܠܐ ܒܗܘܢ ܦܫܝܩܘ ✤

ܕܣܘܪܟܐ ܕܫܘܠܡܐ ::

ܦܐ ܐܚܪܝܬ ܕܝܢ ܐܬܚܙܝ ܠܚܕܥܣܪ ܟܕ ܣܡܝܟܝܢ: ܘܚܣܕ ܚܣܝܪܘܬ ܗܝܡܢܘܬܗܘܢ. ܘܩܫܝܘܬ ܠܒܗܘܢ: ܕܠܐܝܠܝܢ ܕܚܙܐܘܗܝ ܕܩܡ ܠܐ ܗܝܡܢܘ. ܘܐܡܪ ܠܗܘܢ. ܙܠܘ ܠܥܠܡܐ ܟܠܗ. ܘܐܟܪܙܘ ܣܒܪܬܝ ܒܟܠܗ ܒܪܝܬܐ. ܐܝܢܐ ܕܡܗܝܡܢ ܘܥܡܕ ܚܝܐ. ܘܐܝܢܐ ܕܠܐ ܡܗܝܡܢ ܡܬܚܝܒ. ܐܬܘܬܐ ܕܝܢ ܠܐܝܠܝܢ ܕܡܗܝܡܢܝܢ ܗܠܝܢ ܢܩܦܢ. ܒܫܡܝ ܫܐܕܐ ܢܦܩܘܢ. ܘܒܠܫܢܐ ܚܕܬܐ ܢܡܠܠܘܢ. ܘܚܘܘܬܐ ܢܫܩܠܘܢ. ܘܐܢ ܣܡܐ ܕܡܘܬܐ ܢܫܬܘܢ ܠܐ ܢܗܪ ܐܢܘܢ. ܘܐܝܕܝܗܘܢ ܢܣܝܡܘܢ ܥܠ ܟܪܝܗܐ ܘܢܬܚܠܡܘܢ. ܝܫܘܥ ܕܝܢ ܡܪܢ. ܡܢ ܒܬܪ ܕܡܠܠ ܥܡܗܘܢ. ܣܠܩ ܠܫܡܝܐ. ܘܝܬܒ ܡܢ ܝܡܝܢܐ ܕܐܠܗܐ. ܗܢܘܢ ܕܝܢ ܢܦܩܘ ܘܐܟܪܙܘ ܒܟܠ ܕܘܟ. ܘܡܪܢ ܡܥܕܪ ܗܘܐ ܠܗܘܢ: ܘܡܫܪܪ ܡܠܝܗܘܢ ܒܐܬܘܬܐ ܕܥܒܕܝܢ ܗܘܘ ✤

242

ܫܠܡ ܐܘܢܓܠܝܘܢ ܩܕܝܫܐ: ܟܪܘܙܘܬܐ ܕܡܪܩܘܣ
ܕܡܠܠ ܘܣܒܪ ܪܗܘܡܐܝܬ ܒܪܗܘܡܐ ::

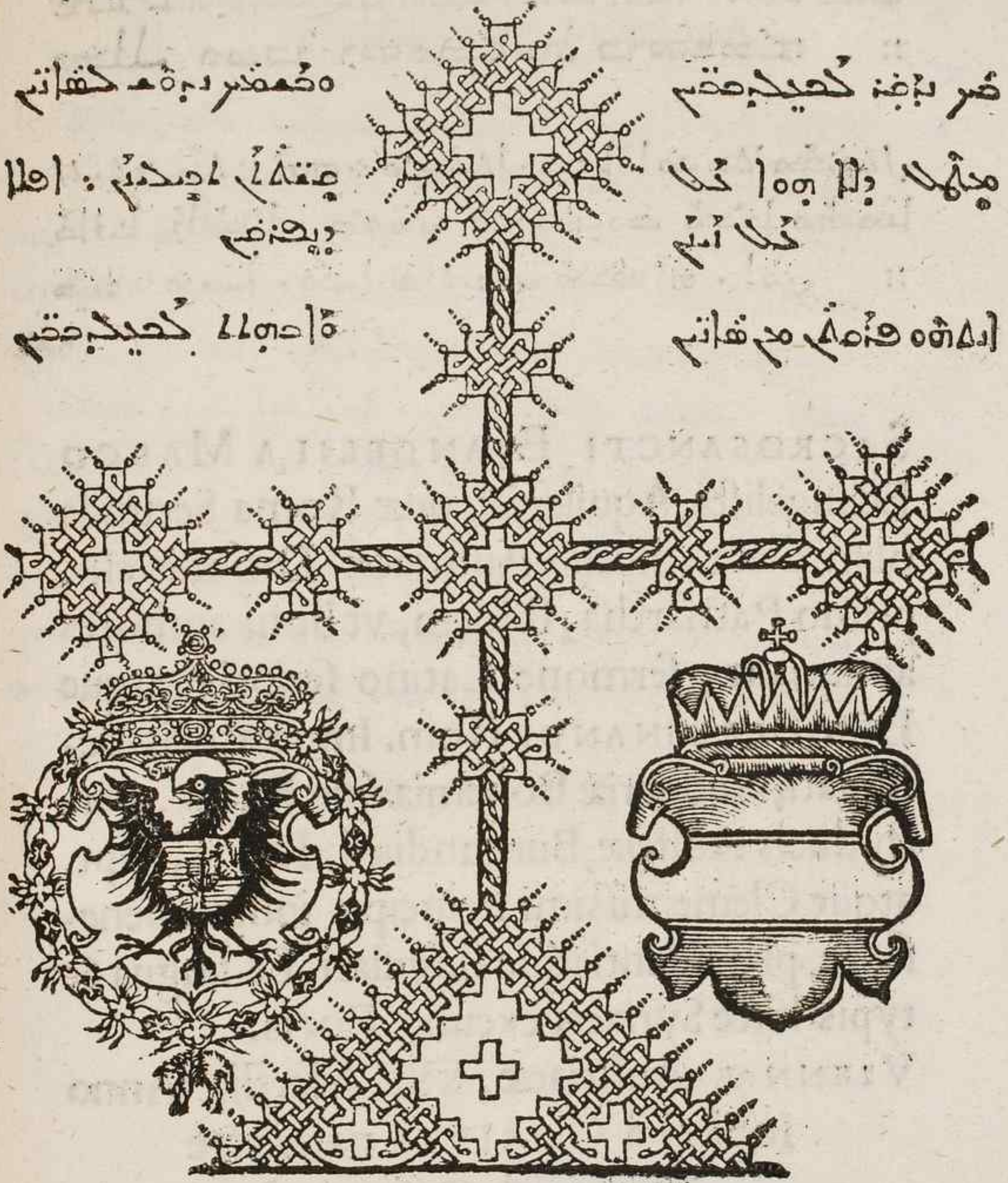
ܐܬܫܠܡ ܟܠܗ :: ܐܢܘܢ ÷ ܡܫܝܚܝܐ . ܟܬܒܐ ܡܢ ܣܝܡܬ ܡܟܪܙܘܬܐ .
ܟܬܒܐ ܕܐܘܢܓܠܝܘܢ . ܕܡܪܩܘܣ ܦܢܩܝܬܐ ܕܡܠܟܐ ܡܩܪܒܢܐ
ܫܘܒܚ ܠܡܫܝܚܐ . ܡܪܢ ܘܢܘܪܗ ܡܚܟܡܢܘܬܗ . ܐܡܝܢ ::

SACROSANCTI EVANGELII A MARCO Euangeliſta, Aquilegiæ, quæ Roma Secunda olim dicta, hodie Auſtriacæ Ditionis eſt, primo Patriarcha, Ibidem, vt boni authores autumant, ſermone Latino ſcripti: atque Diu. FERDINANDI Rom. Imperatoris deſignati, Hungariæ Bohemiæque Regis, Archiducis Auſtriæ, Burgundiæq; Ducis, Opt. atque Clementiſsimi Principis inſigni beneficio, prouidentiaque ſingulari, Et lingua & typis hiſce Syriacis excuſi, FINIS.

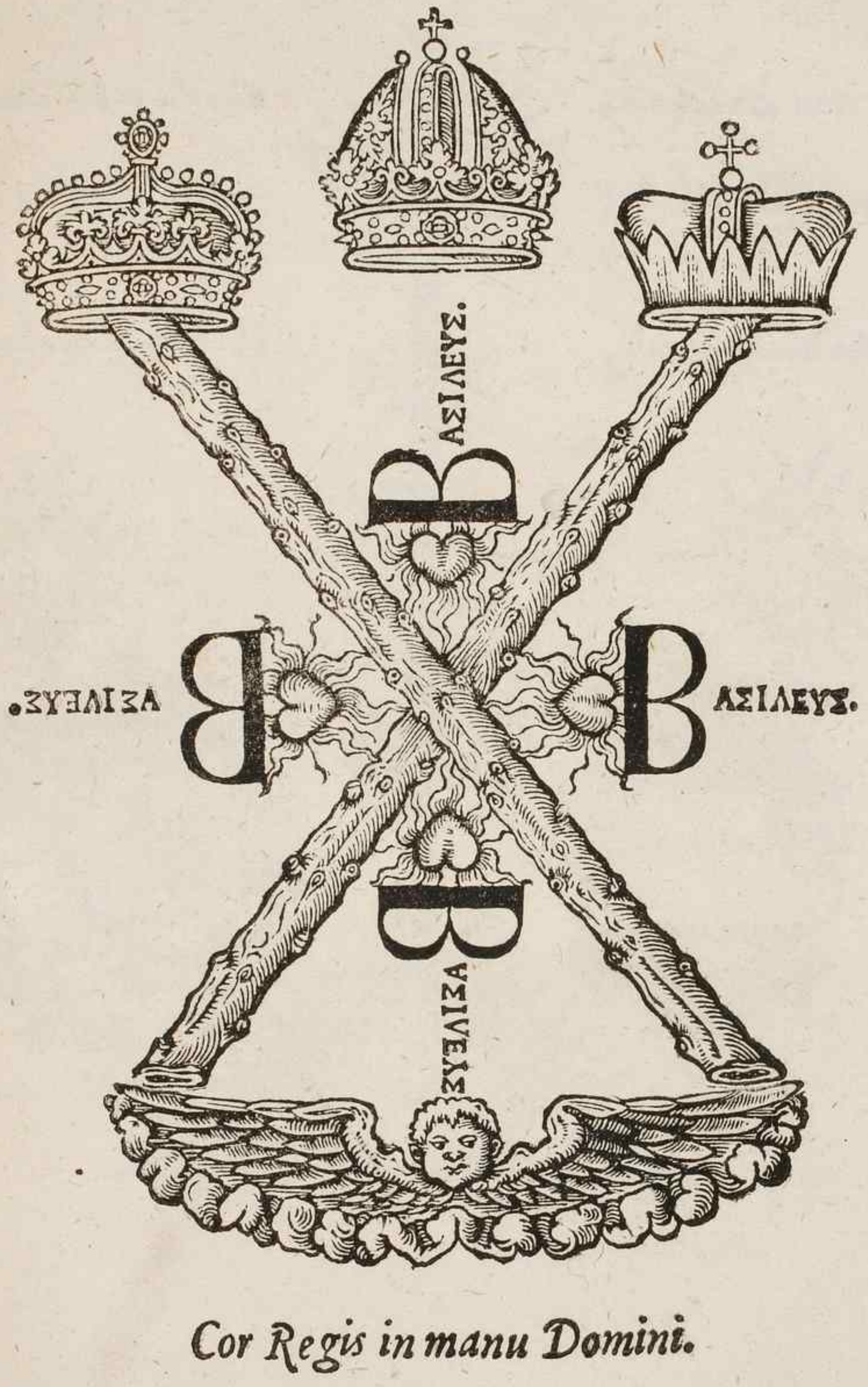
VIENNAE Auſtriacæ, XXI. Martij, Anno
Iobilæi à CHRISTI natiuitate
XXXII.$^{\text{di}}$ Quinto.

ܡܢ ܕܒܪܐ ܠܡܫܝܚܘܬܢ
ܡܫܡܠܐ ܕܠܐ ܗܘܐ ܟܠ
ܟܠ ܐܢܫ
ܐܬܓܠܝ ܦܪܨܘܦܗ ܡܢ ܫܡܝܐ

ܘܡܫܡܫ ܕܪܘܚ ܠܫܡܝܢ
ܦܬܚܬ ܬܪܥܝܢ : ܐܦܠܐ
ܕܢܗܪܢ
ܘܐܬܝܬ ܠܡܫܝܚܘܬܢ



24


BΑΣΙΛΕΥΣ.
BΑΣΙΛΕΥΣ.
BΑΣΙΛΕΥΣ.
BΑΣΙΛΕΥΣ.

Cor Regis in manu Domini.

ܐܘܢܓܠܝܘܢ ܩܕܝܫܐ ܟܪܘܙܘܬܐ ܕܠܘܩܘܣ
ܡܣܒܪܢܐ. ܕܡܠܠ ܘܣܒܪ ܝܘܢܐܝܬ
ܒܐܠܟܣܢܕܪܝܐ ܪܒܬܐ ❖

ܐܬܟܬܒ ܗܢܐ ܠܟܠ. ܘܢܒܝܗ. ܡܬܝܚܕܢܐ. ܘܐܦܝܣܘ. ܠܐܦܩܘܪܝܐ.
ܒܒܘܐܛܝܐ ܡܕܝܢܬܐ ܕܐܟܐܝܐ ܘܠܡܩܕܘܢܝܐ. ܗܘܝܢ ܡܠܟܐ ܒܪܫܝܬܐ.
ܛܝܒܪܝܘܣ ܐܚܝ ܡܠܟܘܬܐ ܕܗܘ ܐܬܪܐ. ܢܦܩ ܠܗܘܢ ܕܢܦܩ ܐܚܘܗܝ.
ܡܢ ܫܡܐ. ܘܠܒܢܘܗܝ ܡܬܚܫܒܢܘܬܗ. ܘܛܝܒܪܝܘܣ.
ܘܩܠܘܕܝܘܣ ܐܡܪ. ܘܗܘܐ ܬܘܒ ܠܗܘܢ ܝܘܠܦ ܡܠܟܘܬܗ ܒܟܢܫ
ܡܠܟܘܬܐ. ܕܗܢܘܢ ܒܗ ܡܢܗ ܟܠܗܘܢ ܒܟܠ ܐܝܟܢ ܒܪܢܫܐ ܐܡܝܢ ::

ܪ ܦ

SACROSANCTVM EVANGELIVM.

De IESV CHRISTO Humani generis Redemptore, à Sancto LVCA ſermone Grȩco Alexandriæ ſcriptum & annuntiatum.

DIV. FERDINANDVS ROM. IMPERATOR deſignatus, Hungariæ & Bohemiæ Rex, Archidux Auſtriæ, Burgundięq; Dux, Auguſti ſanctique animi Princeps : vt Syriacæ nationis calamitatẽ, diuturna ſeruitute in Chriſtiana religione acceptam, ſacris Euangeliorum codicibus, vſque eò, dum Opt. Max. rerum conditor eam reſpexerit, conſolaretur : Tertium hunc Euangeliſtam, ab incunabulis Chriſtianæ doctrinæ Syriacum è Grȩco factũ, characteribus ijſdem exprimendũ, eumq; PAVLI APOSTOLI diſciplina & conſuetudine nobilem, SANCTO MARCO PETRI APOSTOLORVM PRINCIPIS alumno adplicandum curauit. VIENNAE Auſtriacæ, Anno à CHRISTO nato M. D. LV.

ܒܫܡ ܡܪܢ ܘܐܠܗܢ ܝܫܘܥ ܡܫܝܚܐ ܡܫܪܝܢܢ ܐܘܢܓܠܝܘܢ ܩܕܝܫܐ ܟܪܘܙܘܬܐ ܕܠܘܩܘܣ ܡܒܣܪܢܐ

ܐ

ܩܪܝܢܐ ܕܫܦܪܐ ܕܣܘܒܪܗ ܕܙܟܪܝܐ

ܡܛܠ ܕܣܓܝܐܐ ܨܒܘ ܕܢܟܬܒܘܢ ܫܘܥܝܐ ܕܣܘܥܪ̈ܢܐ ܐܝܠܝܢ ܕܚܢܢ ܡܦܝܣܝܢ ܒܗܘܢ: ܐܝܟ ܡܐ ܕܐܫܠܡܘ ܠܢ ܗܢܘܢ ܕܡܢ ܩܕܝܡ ܗܘܘ ܚܙܝܐ ܘܡܫܡܫܢܐ ܕܡܠܬܗ ܘܡܠܬܐ. ܐܬܚܙܝ ܐܦ ܠܝ ܡܛܠ ܕܩܪܝܒ ܗܘܝܬ ܒܚܦܝܛܘܬܐ ܠܟܠܗܝܢ. ܕܟܠ ܡܕܡ ܒܬܘܪܥܗ ܐܟܬܘܒ ܠܟ ܢܨܝܚܐ ܬܐܘܦܝܠܐ. ܕܬܕܥ ܫܪܪܐ ܕܡ̈ܠܐ ܐܝܠܝܢ ܕܐܬܬܠܡܕܬ ܒܗܝܢ ⁘

ܗܘܐ ܒܝܘܡܬܗ ܕܗܪܘܕܣ ܡܠܟܐ ܕܝܗܘܕܐ. ܟܗܢܐ ܚܕ ܕܫܡܗ ܗܘܐ ܙܟܪܝܐ. ܡܢ ܬܫܡܫܬܐ ܕܒܝܬ ܐܒܝܐ. ܘܐܢܬܬܗ ܡܢ ܒܢܬܗ ܕܐܗܪܘܢ. ܫܡܗ ܗܘܐ ܐܠܝܫܒܥ. ܬܪܝܗܘܢ ܕܝܢ ܟܐܢܝܢ ܗܘܘ ܩܕܡ ܐܠܗܐ. ܘܡܗܠܟܝܢ ܒܟܠܗܘܢ ܦܘܩܕܢܘܗܝ. ܘܒܟܐܢܘܬܗ ܕܡܪܝܐ ܕܠܐ ܪܫܝܢ. ܒܪܐ ܕܝܢ ܠܐ ܗܘܐ ܠܗܘܢ. ܡܛܠ ܕܐܠܝܫܒܥ ܥܩܪܐ ܗܘܬ. ܘܬܪܝܗܘܢ ܣܓܝܘ ܒܝܘܡܬܗܘܢ ܗܘܘ ::

ܗܘܐ ܗܘܐ ܕܝܢ ܟܕ ܡܟܗܢ ܗܘܐ ܒܛܟܣܐ ܕܬܫܡܫܬܗ ܩܕܡ ܐܠܗܐ ܒܥܝܕܐ ܕܟܗܢܘܬܐ. ܡܛܝܗܝ ܕܢܣܝܡ ܒܣܡܐ. ܘܥܠ ܠܗܝܟܠܐ ܕܡܪܝܐ. ܘܟܠܗ ܟܢܫܐ ܕܥܡܐ ܡܨܠܐ ܗܘܐ ܠܒܪ ܒܥܕܢܐ ܕܒܣܡܐ. ܘܐܬܚܙܝ ܠܗ ܠܙܟܪܝܐ ܡܠܐܟܗ ܕܡܪܝܐ: ܕܩܐܡ ܡܢ ܝܡܝܢܐ ܕܡܕܒܚܐ ܕܒܣܡܐ. ܘܐܬܕܠܚ ܙܟܪܝܐ ܟܕ ܚܙܝܗܝ. ܘܕܚܠܬܐ ܢܦܠܬ ܥܠܘܗܝ. ܘܐܡܪ ܠܗ ܡܠܐܟܐ. ܠܐ ܬܕܚܠ ܙܟܪܝܐ: ܡܛܠ ܕܐܫܬܡܥܬ ܨܠܘܬܟ. ܘܐܢܬܬܟ ܐܠܝܫܒܥ ܬܐܠܕ ܠܟ ܒܪܐ: ܘܬܩܪܐ ܫܡܗ ܝܘܚܢܢ. ܘܬܗܘܐ ܠܟ ܚܕܘܬܐ ܘܪܘܙܐ. ܘܣܓܝܐܐ ܢܚܕܘܢ ܒܡܘܠܕܗ. ܢܗܘܐ ܓܝܪ ܪܒܐ ܩܕܡ ܡܪܝܐ. ܘܚܡܪܐ ܘܫܟܪܐ ܠܐ ܢܫܬܐ. ܘܪܘܚܐ ܕܩܘܕܫܐ

ܬܫܥܝܬܐ

ܝܬܡܬܐ ܚܕܐ ܗܘܬ ܒܟܪܟܐ ܕܐܡܝܕ. ܘܫܦܝܪܬܐ ܡܢ ܟܠ ܢܫ̈ܐ
ܫܦܝܪܐ ܐܝܟ ܗ̇ܝ ܕܠܐ ܐܝܬ ܗܘܬ ܐܚܪܬܐ ܒܟܠܗܘܢ. ܘܗܝ ܐܢܫ ܡܢܗܘܢ
ܒܪܘܚܐ ܘܚܫܒܐ ܕܥܠܡܐ ܢܨܝܚܐ. ܕܝܗܒܐ ܗܘܬ ܕܐܝܟܢܐ ܟܠ ܒܢܝܐ.
ܘܠܐ ܐܫܟܚ ܕܠܐ ܡܬܬܟܝܠܝܢ ܒܬܪܗ̇ ܕܐܢܫܐ. ܘܢܦܩܬ ܒܟܪܟܐ
ܟܕ ܗܘܝܢܐ. ܘܐܡܪ ܐܢܫܐ ܒܡܠܬܐ. ܐܝܟܢܐ ܐܢܐ ܗܘܐ. ܐܢܐ
ܓܒܪ ܐܝܬܝ ܩܕܡ. ܘܐܢܬܝ ܡܠܬܝ. ܒܩܕܡܝܘܗܝ. ܘܠܝܬ ܡܕܡ ܡܠܬܐ
ܘܐܡܪ ܠܗ. ܐܢܐ ܐܢܐ ܕܒܥܝܢܐ ܕܢܦܩ ܐܢܐ ܡܢܟ ܠܟܘܢ. ܘ
ܘܐܬܬܟܝܠܬ ܕܐܡܠܟ ܠܟܪܟܐ ܘܐܢܦܩܢ ܗ̇ܠܝܢ. ܘܡܢ ܗܠܝܢ ܓܒܪܐ
ܢܬܩܢ ܘܠܐ ܐܫܟܚ ܠܡܫܡܠܝܘ: ܒܡܠܐ ܠܗܘܢ ܕܗ̇ܠܝܢ ܕܗܘܝܢ.
ܟܠ ܕܠܐ ܗܘܝܢܘ ܠܡܠܟܐ ܗ̇ܠܝܢ ܕܡܬܡܠܟܝܢ ܒܗܘܢ. ܟܢܫܐ
ܕܝܢ ܦܐܫ ܗܘܐ ܘܡܫܟܚܐ ܠܒܪܢܫܐ ܘܐܡܪܝܢ ܗܘܘ ܟܠ
ܐܘܫܥܝܗ ܕܡܗܝܡܢܐ. ܒܪܫܡ ܕܝܢ ܒܪܢܫܐ. ܠܐ ܡܫܡܫ ܗܘܐ
ܕܢܡܠܟ ܠܗܘܢ. ܘܐܫܬܡܥܘ ܕܝܢܐ ܚܙܐ ܒܡܘܬܐ. ܘܗܘ
ܡܪܢ ܢܦܩ ܗܘܐ ܠܗܘܢ. ܘܢܦܩܘ ܒܚܝܠܗ. ܘܡܢ ܐܬܡܠܟܘ ܢܩܡܬܐ
ܕܢܬܡܠܟܘܢ ܠܐ ܐܚܘܬܗ :: ܘܗܘܐ ܡܢ ܒܬܪ ܕܝܢ ܢܩܡܬܐ ܗ̇ܠܝܢ:
ܒܗܠܝܢ ܠܫܡܥܘܢ ܐܢܬܬܗ. ܘܡܫܡܠܝܐ ܗܘܬ ܢܨܝܚܘܬܗ ܣܓܝܐܐ ܫܘܒܚܐ.
ܘܐܡܪܐ ܗܘܬ. ܕܗܠܝܢ ܒܟܠ ܠܗ ܡܪܢܐ ܒܫܘܡܠܝܐ ܕܪܒ ܡܢ:
ܠܫܘܒܚ ܝܫܘܥ ܕܫܡܗ ܒܪܝܟܐ ✤ ✤

ܡܫܡܫܢܘܬܗ ܕܡܠܬ ܐܠܗܐ ✤ ✤ ܒ

ܒܝܘܡܐ ܕܝܢ ܕܐܬܬܐ ܐܬܬܟܝܠ ܒܪܢܫܐ ܡܠܟܐ ܡܢ ܟܠܗ ܠܟܠܗ
ܢܨܚܢܐ ܠܡܒܨܝܘܬܐ ܕܫܡܥܗ ܢܨܚܢ. ܟܠܗ ܒܬܘܠܬܐ ܕܡܕܝܢܬܐ
ܢܨܚܢܐ ܕܫܡܥܗ ܢܘܚܡܐ. ܡܢ ܒܝܬ ܕܘܟܐ. ܘܫܡܥܗ ܠܟܠܬܐ
ܡܪܢܝܬܐ. ܘܟܠ ܟܠܗ ܡܠܬܐ ܘܐܡܪ ܠܗ. ܫܡܥ ܒܢܝ ܡܠܟܘܬܐ
ܢܨܚܢܐ. ܡܢܝ ܠܡܫܡܫ ܒܐܪܥܗ ܒܝܬܐ: ܗܘ ܕܝܢ ܟܕ ܚܙܐ ܐܢܬܬܗ
ܒܡܠܟܘܬܗ. ܘܡܫܡܠܝܐ ܗܘܬ ܕܡܠܟܐ ܡܫܟܚܐ ܗܘܐ. ܘܐܡܪ ܠܗ

ܡܠܐܟܐ. ܠܐ ܬܕܚܠܝܢ ܡܪܝܡ. ܐܫܟܚܬܝ ܓܝܪ ܛܝܒܘܬܐ ܠܘܬ ܐܠܗܐ.
ܗܐ ܓܝܪ ܬܩܒܠܝܢ ܒܛܢܐ ܘܬܐܠܕܝܢ ܒܪܐ ܘܬܩܪܝܢ ܫܡܗ ܝܫܘܥ.
ܗܢܐ ܢܗܘܐ ܪܒܐ. ܘܒܪܗ ܕܥܠܝܐ ܢܬܩܪܐ. ܘܢܬܠ ܠܗ ܡܪܝܐ ܐܠܗܐ
ܟܘܪܣܝܐ ܕܕܘܝܕ ܐܒܘܗܝ. ܘܢܡܠܟ ܥܠ ܒܝܬܗ ܕܝܥܩܘܒ ܠܥܠܡ.
ܘܠܡܠܟܘܬܗ ܣܘܟܐ ܠܐ ܢܗܘܐ. ܐܡܪܐ ܡܪܝܡ ܠܡܠܐܟܐ. ܐܝܟܢܐ
ܬܗܘܐ ܗܕܐ ܕܓܒܪܐ ܠܐ ܝܕܝܥ ܠܝ. ܥܢܐ ܡܠܐܟܐ ܘܐܡܪ ܠܗ. ܪܘܚܐ
ܕܩܘܕܫܐ ܬܐܬܐ. ܘܚܝܠܗ ܕܥܠܝܐ ܢܓܢ ܥܠܝܟܝ. ܡܛܠ ܗܢܐ ܗܘ
ܕܡܬܝܠܕ ܡܢܟܝ ܩܕܝܫܐ ܗܘ ܘܒܪܗ ܕܐܠܗܐ ܢܬܩܪܐ. ܘܗܐ ܐܠܝܫܒܥ
ܐܚܝܢܬܟܝ ܐܦ ܗܝ ܒܛܢܬ ܒܪܐ ܒܣܝܒܘܬܗ. ܘܗܢܐ ܝܪܚܐ ܫܬܝܬܝܐ ܠܗ
ܠܗܝ ܕܡܬܩܪܝܐ ܥܩܪܬܐ. ܡܛܠ ܕܠܐ ܥܛܠܐ ܠܐܠܗܐ ܡܕܡ.
ܐܡܪܐ ܡܪܝܡ ܗܐ ܐܢܐ ܐܡܬܗ ܕܡܪܝܐ. ܢܗܘܐ ܠܝ ܐܝܟ ܡܠܬܟ.
ܘܐܙܠ ܡܢ ܠܘܬܗ ܡܠܐܟܐ ❖

ܟ ❖ ܡܐܬܝܬܗ ܕܡܪܝܡ ܠܘܬ ܐܠܝܫܒܥ ❖

ܩܡܬ ܕܝܢ ܡܪܝܡ ܒܗܠܝܢ ܝܘܡܬܐ. ܘܐܙܠܬ ܒܛܠܝܩܘܬܐ
ܠܛܘܪܐ ܠܡܕܝܢܬܐ ܕܝܗܘܕܐ. ܘܥܠܬ ܠܒܝܬܗ ܕܙܟܪܝܐ. ܘܫܐܠܬ
ܒܫܠܡܗ ܕܐܠܝܫܒܥ. ܘܗܘܐ ܕܟܕ ܫܡܥܬ ܐܠܝܫܒܥ ܫܠܡܗ
ܕܡܪܝܡ. ܕܨ ܥܘܠܐ ܒܟܪܣܗ. ܘܐܬܡܠܝܬ ܪܘܚܐ ܕܩܘܕܫܐ ܐܠܝܫܒܥ.
ܘܩܥܬ ܒܩܠܐ ܪܡܐ ܘܐܡܪܐ ܠܡܪܝܡ. ܡܒܪܟܬܐ ܐܢܬܝ ܒܢܫܐ.
ܘܡܒܪܟ ܗܘ ܦܐܪܐ ܕܒܟܪܣܟܝ: ܡܢܐ ܗܕܐ ܠܝ ܕܐܡܗ ܕܡܪܝ
ܬܐܬܐ ܠܘܬܝ. ܗܐ ܓܝܪ ܡܐ ܕܢܦܠ ܩܠܐ ܕܫܠܡܟܝ ܒܐܕܢܝ. ܒܪܘܙܐ
ܪܒܐ ܕܨ ܥܘܠܐ ܒܟܪܣܝ. ܘܛܘܒܝܗ ܠܗܝ ܕܗܝܡܢܬ. ܕܢܗܘܐ ܫܘܠܡܐ
ܠܐܝܠܝܢ ܕܐܬܡܠܠ ܥܡܗ ܡܢ ܠܘܬ ܡܪܝܐ ❖ ܘܐܡܪܬ ܡܪܝܡ.
ܡܘܪܒܐ ܢܦܫܝ ܠܡܪܝܐ. ܘܪܘܙܬ ܪܘܚܝ ܒܐܠܗܐ ܡܚܝܢܝ. ܕܚܪ
ܒܡܘܟܟܗ ܕܐܡܬܗ. ܗܐ ܓܝܪ ܡܢ ܗܫܐ ܢܛܘܒܢܢܝ ܟܠܗܘܢ ܫܪܒܬܐ
ܕܥܒܕ ܥܡܝ ܪܘܪܒܬܐ ܗܘ ܕܚܝܠܬܢ ܘܩܕܝܫ ܫܡܗ:

ܬܫܠܡܬܐ

ܘܚܝܘܗܝ ܟܒܪܐ ܘܡܬܬܩܦܐ ܥܠ ܐܝܟܢ ܕܢܚܝܐ ܠܗ. ܟܕ ܐܒܗܬܐ
ܡܢ ܪܘܡܐ: ܘܚܒܪ ܣܓܝܐܐ ܒܠܘܚܝܬܐ ܕܥܡܗܘܢ. ܢܦܩܘ ܠܡܥܢܐ
ܡܢ ܟܘ ܪܗܘܛܐ ܐܘ ܐܪܫܡ ܡܕܡܢܕܐ. ܕܢܦܩܝܢ ܢܦܫܗܘܢ ܠܘܬܗ. ܘܟܕ ܦܬܐ ܐܠܐ
ܗܫܦܠܬܐ. ܟܕ ܒܡܫܪܝܬܐ ܠܥܒܕܗ. ܘܐܬܐ ܕܟܕ ܣܢܝܘܗܝ ܐܚ ܕܡܫܠܠ
ܠܟܡ ܐܡܪܝܢ: ܠܟܡ ܐܡܪܢܐ ܘܢܟܡ ܐܢܬܘܢ ܠܝܟܘܢ ܀ ܦܘܠܐ ܕܝܢ
ܡܕܡ ܠܘܬ ܠܐܢܫܐ ܐܚ ܕܡܢܝܐ ܠܟܠܐ: ܘܗܘ ܦܘܠܐ ܠܥܠܡܐ ::

ܗ ܕܝܘܦܪܬܐ ܕܡܠܟܘܬܗ ܕܐܘܪܫܠܡ ::

ܠܠܫܡܥܐ ܕܝܢ ܗܘܐ ܗܘܐ ܠܗ ܐܒܐ ܕܐܬܐ. ܘܝܠܕܬ ܒܪܐ.
ܘܫܡܗ ܡܟܣܝܡܘܣ ܘܫܡܗ ܠܗ ܗܘܡܐ: ܕܐܫܟܚ ܠܠܡܢܐ ܣܢܝܘܗܝ ܠܗܘܬܗ.
ܘܢܦܩ ܗܘܐ ܠܡܕܝܢܬܗ ܀ ܘܗܘܐ ܠܗܘܦܐ ܕܐܬܡܟܝܢ. ܘܐܬܐ ܠܡܥܢ ܕܝܢ
ܠܗܟܢܐ. ܘܦܬܚ ܗܘܘ ܒܗ ܠܡܫܟܐ ܕܐܒܘܗܝ ܐܦܢܐ. ܘܕܢܠ
ܐܡܪܘ ܐܦܢܐ ܠܗܘܢ. ܠܐ ܗܘܐ ܡܛܠ ܐܝܟ ܣܢܝܐ ܗܢܘܢ. ܘܐܡܪܘ ܠܗ.
ܕܟܠ ܐܢܫ ܕܢܦܠ ܡܢ ܕܥܒܪ ܕܝܠܗ ܠܡܫܟܐ ܗܢܐ. ܘܢܦܩܘ ܠܐ ܝܗܒ
ܕܐܦܢܐ ܕܚܠ ܕܢܫܬܘܕܘܢ. ܘܐܬܠ ܦܪܘܫܐ ܘܫܠܛ. ܘܐܡܪ
ܦܫܝܩ ܗܘ ܫܡܗ. ܘܐܬܐ ܕܟܠܗ ܦܠܓܘ. ܘܡܢܐ ܐܬܠܐ ܦܘܡܗ
ܠܩܒܠܗ. ܘܡܛܠ ܗܢܝܢ ܠܐ ܟܬܒ. ܘܗܘܬ ܕܝܠܗ ܥܠ ܦܠܓܘܬܐ
ܡܫܝܚܘܬܐ. ܘܦܠܓܗ ܠܗ ܗܘ ܕܝܗܘܕ. ܗܢܝܢ ܡܢ ܡܠܟܝܢ ܗܘܐ.
ܘܦܠܓܘܬ ܕܡܫܝܚܐ ܡܢ ܡܫܡܫܝܢ ܗܘܘ ܒܝܬܗܘܢ: ܘܐܡܪܝܢ.
ܡܕܝܢܬܐ ܝܗܒܐ ܠܗ ܠܟܠܢܐ ܗܢܐ. ܘܐܝܟ ܕܟܬܒܐ ܐܢܫ ܗܘܐ ܠܟܡܝܗ.
ܘܐܬܚܙܝ ܐܦܢܐ ܐܚܪܢܐ ܗܘܘ ܕܝܬܐ. ܘܐܬܚܙܝ ܘܐܡܪ. ܗܐ
ܡܟܬܒ ܗܘ ܡܕܡ ܕܐܢܫܐ ܘܡܫܪܝܬܐ: ܕܡܟܬܒ ܠܟܡܝܗ ܘܟܕ ܒܗ
ܫܘܪܝܐ. ܘܐܡܪ ܒܗ ܦܪܫܐ ܕܫܘܪܝܐ ܡܫܝܚܗ ܕܢܘܚ ܠܟܡܝܗ.
ܐܚ ܕܡܫܠܠ ܒܫܘܦܐ ܕܐܬܘܗܝ ܦܪܝܫܐ ܕܡܢ ܠܟܡ. ܕܢܦܩ
ܡܢ ܒܝܬ ܩܒܪ. ܘܡܢ ܐܝܕܐ ܕܦܠܓܘܢ ܦܠܐܬܐ. ܘܟܕ ܣܢܝܘܗܝ ܠܟܡ
ܐܡܪܝܢ. ܘܟܘ ܒܝܬ ܥܡܘܬܗܘܢ ܦܪܝܫܘܬܐ: ܘܡܫܠܡܘܬܐ ܕܫܠܡ

ܠܐܒܪܗܡ ܐܒܘܢ. ܕܢܬܠ ܠܢ ܕܢܬܦܨܐ ܡܢ ܐܝܕܐ ܕܒܥܠܕܒܒܝܢ.
ܘܕܠܐ ܕܚܠܐ ܢܦܠܚ ܩܕܡܘܗܝ ܟܠܗܘܢ ܝܘܡܬܢ: ܒܟܐܢܘܬܐ.
ܘܐܢܬ ܛܠܝܐ ܢܒܝܐ ܕܡܪܝܡܐ ܬܬܩܪܐ. ܬܐܙܠ ܓܝܪ ܩܕܡ ܦܪܨܘܦܗ
ܕܡܪܝܐ ܕܬܛܝܒ ܐܘܪܚܗ. ܘܕܬܬܠ ܝܕܥܬܐ ܕܚܝܐ ܠܥܡܗ ܒܫܘܒܩܢܐ
ܕܚܛܗܝܗܘܢ. ܒܪܚܡܐ ܕܪܚܡܘܗܝ ܕܐܠܗܢ. ܕܒܗܘܢ ܢܣܥܪܢ ܕܢܚܐ ܡܢ
ܪܘܡܐ. ܠܡܢܗܪܘ ܠܐܝܠܝܢ ܕܒܚܫܘܟܐ ܘܒܛܠܠܐ ܕܡܘܬܐ ܝܬܒܝܢ.
ܘܕܢܬܪܨ ܪܓܠܝܢ ܒܐܘܪܚܐ ܕܫܠܡܐ. ܛܠܝܐ ܕܝܢ ܪܒܐ ܗܘܐ ܘܡܬܚܝܠ
ܒܪܘܚ. ܘܒܚܘܪܒܐ ܗܘܐ ܥܡܪ: ܥܕܡܐ ܠܝܘܡܐ ܕܐܬܚܘܝ
ܠܒܝܬ ܐܝܣܪܝܠ ܀ ܀ ܀

ܒ 2 ܀ ܕܨܦܪܐ ܕܥܐܕܐ ܕܝܠܕܐ ܀ ܀

ܗܘܐ ܕܝܢ ܒܝܘܡܬܐ ܗܢܘܢ. ܘܢܦܩ ܦܘܩܕܢܐ ܡܢ ܐܓܘܣܛܘܣ
ܩܣܪ. ܕܢܬܟܬܒ ܟܠܗ ܥܡܐ ܕܐܘܚܕܢܗ. ܗܕܐ ܡܟܬܒܢܘܬܐ ܩܕܡܝܬܐ
ܗܘܬ. ܒܗܓܡܘܢܘܬܐ ܕܩܘܪܝܢܘܣ ܒܣܘܪܝܐ. ܘܐܙܠ ܗܘܐ
ܟܠ ܐܢܫ ܕܢܬܟܬܒ ܒܡܕܝܢܬܗ. ܣܠܩ ܕܝܢ ܐܦ ܝܘܣܦ
ܡܢ ܢܨܪܬ ܡܕܝܢܬܐ ܕܓܠܝܠܐ. ܠܝܗܘܕ ܠܡܕܝܢܬܗ ܕܕܘܝܕ ܕܡܬܩܪܝܐ
ܒܝܬ ܠܚܡ. ܡܛܠ ܕܐܝܬܘܗܝ ܗܘܐ ܡܢ ܒܝܬܗ ܘܡܢ ܫܪܒܬܗ
ܕܕܘܝܕ. ܥܡ ܡܪܝܡ ܡܟܝܪܬܗ ܟܕ ܒܛܢܐ ܕܬܬܟܬܒ ܬܡܢ.
ܘܗܘܐ ܕܟܕ ܐܢܘܢ ܬܡܢ: ܐܬܡܠܝܘ ܝܘܡܝܗ ܕܬܐܠܕ. ܘܝܠܕܬ
ܒܪܗ ܒܘܟܪܐ. ܘܟܪܟܬܗ ܒܥܙܪܘܪܐ ܘܐܪܡܝܬܗ ܒܐܘܪܝܐ. ܡܛܠ
ܕܠܝܬ ܗܘܐ ܠܗܘܢ ܕܘܟܐ ܐܝܟܐ ܕܫܪܝܢ ܗܘܘ. ܪܥܘܬܐ ܕܝܢ
ܐܝܬ ܗܘܘ ܒܗ ܒܐܬܪܐ ܕܫܪܝܢ ܗܘܘ ܬܡܢ. ܘܢܛܪܝܢ ܗܘܘ
ܡܛܪܬܐ ܕܠܠܝܐ ܥܠ ܡܪܥܝܬܗܘܢ. ܘܗܐ ܡܠܐܟܐ ܕܐܠܗܐ ܐܬܐ
ܠܘܬܗܘܢ. ܘܬܫܒܘܚܬܗ ܕܡܪܝܐ ܐܢܗܪܬ ܥܠܝܗܘܢ. ܘܕܚܠܘ
ܕܚܠܬܐ ܪܒܬܐ. ܘܐܡܪ ܠܗܘܢ ܡܠܐܟܐ ܠܐ ܬܕܚܠܘܢ. ܗܐ ܓܝܪ
ܡܣܒܪ ܐܢܐ ܠܟܘܢ ܚܕܘܬܐ ܪܒܬܐ. ܕܬܗܘܐ ܠܟܠܗ ܥܠܡܐ ܀

ܐܘܢܓܠܝܘܢ

ܐܬܝܠܕ ܠܟܘܢ ܓܝܪ ܝܘܡܢܐ ܦܪܘܩܐ: ܕܐܝܬܘܗܝ ܡܪܝܐ ܡܫܝܚܐ ܒܡܕܝܢܬܗ ܕܕܘܝܕ. ܘܗܕܐ ܠܟܘܢ ܐܬܐ. ܡܫܟܚܝܢ ܐܢܬܘܢ ܥܘܠܐ ܕܟܪܝܟ ܒܥܙܪܘܪܐ ܘܣܝܡ ܒܐܘܪܝܐ. ܘܡܢ ܫܠܝ ܐܬܚܙܝ ܥܡ ܡܠܐܟܐ: ܚܝܠܘܬܐ ܣܓܝܐܐ ܕܫܡܝܐ. ܟܕ ܡܫܒܚܝܢ ܠܐܠܗܐ ܘܐܡܪܝܢ. ܬܫܒܘܚܬܐ ܠܐܠܗܐ ܒܡܪܘܡܐ. ܘܥܠ ܐܪܥܐ ܫܠܡܐ. ܘܣܒܪܐ ܛܒܐ ܠܒܢܝܢܫܐ ⁘ ܘܗܘܐ ܕܟܕ ܐܙܠܘ ܡܢ ܠܘܬܗܘܢ ܡܠܐܟܐ ܠܫܡܝܐ. ܡܠܠܘ ܪܥܘܬܐ ܚܕ ܥܡ ܚܕ ܘܐܡܪܝܢ. ܢܪܕܐ ܥܕܡܐ ܠܒܝܬ ܠܚܡ: ܘܢܚܙܐ ܠܡܠܬܐ ܗܕܐ ܕܗܘܬ. ܐܝܟ ܕܡܪܝܐ ܐܘܕܥܢ. ܘܐܬܘ ܡܣܪܗܒܐܝܬ. ܘܐܫܟܚܘ ܠܡܪܝܡ ܘܠܝܘܣܦ ܘܠܥܘܠܐ ܕܣܝܡ ܒܐܘܪܝܐ. ܘܟܕ ܚܙܘ. ܐܘܕܥܘ ܠܡܠܬܐ ܕܐܬܡܠܠܬ ܥܡܗܘܢ ܥܠ ܛܠܝܐ. ܘܟܠܗܘܢ ܕܫܡܥܘ. ܐܬܕܡܪܘ ܥܠ ܐܝܠܝܢ ܕܐܬܡܠܠ ܠܗܘܢ ܡܢ ܪܥܘܬܐ. ܡܪܝܡ ܕܝܢ ܢܛܪܐ ܗܘܬ ܟܠܗܝܢ ܡܠܐ ܗܠܝܢ ܘܡܦܚܡܐ ܒܠܒܗ. ܘܗܦܟܘ ܪܥܘܬܐ ܗܢܘܢ: ܟܕ ܡܫܒܚܝܢ ܘܡܗܠܠܝܢ ܠܐܠܗܐ: ܥܠ ܟܠ ܕܚܙܘ ܘܫܡܥܘ. ܐܝܟܢܐ ܕܐܬܡܠܠ ܥܡܗܘܢ ܀

ܗ ܕܨܦܪܐ ܕܡܥܠܢܗ ܕܡܪܢ ܠܗܝܟܠܐ ܀

ܘܟܕ ܡܠܘ ܬܡܢܝܐ ܝܘܡܝܢ ܕܢܬܓܙܪ ܛܠܝܐ. ܐܬܩܪܝ ܫܡܗ ܝܫܘܥ ܕܐܬܩܪܝ ܡܢ ܡܠܐܟܐ ܩܕܡ ܕܢܬܒܛܢ ܒܟܪܣܐ. ܘܟܕ ܐܬܡܠܝܘ ܝܘܡܬܐ ܕܕܘܟܝܗܘܢ ܐܝܟ ܢܡܘܣܐ ܕܡܘܫܐ. ܐܣܩܘܗܝ ܠܐܘܪܫܠܡ ܕܢܩܝܡܘܢܝܗܝ ܩܕܡ ܡܪܝܐ. ܐܝܟ ܕܟܬܝܒ ܒܢܡܘܣܐ ܕܡܪܝܐ. ܕܟܠ ܕܟܪܐ ܦܬܚ ܡܪܒܥܐ. ܩܕܝܫܐ ܕܡܪܝܐ ܢܬܩܪܐ. ܘܕܢܬܠܘܢ ܕܒܚܐ ܐܝܟ ܕܐܡܝܪ ܒܢܡܘܣܐ ܕܡܪܝܐ. ܙܘܓܐ ܕܫܘܦܢܝܢܐ. ܐܘ ܬܪܝܢ ܦܪܘܓܐ ܕܝܘܢܐ. ܓܒܪܐ ܕܝܢ ܚܕ ܐܝܬ ܗܘܐ ܒܐܘܪܫܠܡ. ܫܡܗ ܗܘܐ ܫܡܥܘܢ. ܘܓܒܪܐ ܗܢܐ ܟܐܢ ܗܘܐ ܘܙܕܝܩ. ܘܡܣܟܐ ܗܘܐ ܠܒܘܝܐܗ ܕܐܝܣܪܝܠ. ܘܪܘܚܐ ܕܩܘܕܫܐ ܐܝܬ ܗܘܬ ܥܠܘܗܝ. ܘܐܡܝܪ ܗܘܐ

ܗܘ ܡܢ ܪܘܚܐ ܕܩܘܕܫܐ. ܕܠܐ ܢܚܙܐ ܡܘܬܐ: ܥܕܡܐ ܕܢܚܙܐ ܠܡܫܝܚܗ
ܕܡܪܝܐ. ܗܘ ܗܘܐ ܐܬܐ ܗܘܐ ܒܪܘܚܐ ܠܗܝܟܠܐ. ܘܟܕ ܡܥܠܝܢ ܠܗ
ܐܒܗ̈ܘܗܝ ܠܝܫܘܥ ܛܠܝܐ: ܕܢܥܒܕܘܢ ܚܠܦܘܗܝ ܐܝܟܢܐ ܕܥܝܕ
ܒܢܡܘܣܐ: ܫܩܠܗ ܥܠ ܕܪ̈ܥܘܗܝ. ܘܒܪܟ ܠܐܠܗܐ ܘܐܡܪ.
ܡܟܝܠ ܫܪܐ ܐܢܬ ܠܗ ܠܥܒܕܟ ܡܪܝ ܐܝܟ ܡܠܬܟ ܒܫܠܡܐ.
ܕܗܐ ܚܙܝ ܥܝ̈ܢܝ ܚܢܢܟ: ܗܘ ܕܛܝܒܬ ܒܦܪܨܘܦܐ ܕܟܠܗܘܢ
ܥܡ̈ܡܐ. ܢܘܗܪܐ ܠܓܠܝܢܐ ܕܥܡ̈ܡܐ. ܘܫܘܒܚܐ ܠܥܡܟ ܐܝܣܪܝܠ.
ܝܘܣܦ ܕܝܢ ܘܐܡܗ: ܬܡܝܗܝܢ ܗܘܘ ܥܠ ܐܝܠܝܢ ܕܡܬܡܠܠܢ
ܗ̈ܘܝ ܥܠܘܗܝ. ܘܒܪܟ ܐܢܘܢ ܫܡܥܘܢ: ܘܐܡܪ ܠܡܪܝܡ ܐܡܗ.
ܗܐ ܗܢܐ ܣܝܡ. ܠܡܦܘܠܬܐ ܘܠܡܩܝܡܬܐ ܕܣܓܝܐ̈ܐ ܒܐܝܣܪܝܠ.
ܘܠܐܬܐ ܕܚܪܝܢܐ. ܘܒܢܦܫܟܝ ܕܝܢ ܕܝܠܟܝ ܬܥܒܪ ܪܘܡܚܐ. ܐܝܟ
ܕܢܬܓܠܝܢ ܡܚܫ̈ܒܬܐ ܕܠܒܘ̈ܬܐ ܕܣܓܝܐ̈ܐ ❖ ❖

ܐ ܕܡܘܪܒܐ ܕܡܥܠܬܗ ܕܡܪܢ ❖ ❖

ܘܚܢܐ ܕܝܢ ܢܒܝܬܐ ܒܪܬ ܦܢܘܐܝܠ ܡܢ ܫܒܛܐ ܕܐܫܝܪ: ܐܦ
ܗܝ ܩܫܝܫܐ ܗܘܬ ܒܝܘܡܬܗ̇. ܘܫܒܥ ܫܢܝܢ ܥܡ ܒܥܠܗ̇
ܚܝܬ ܡܢ ܒܬܘܠܘܬܗ̇. ܘܗܘܬ ܐܪܡܠܬܐ ܐܝܟ ܫܢܝܢ ܬܡܢܐܢ
ܘܐܪܒܥ. ܘܠܐ ܦܪܩܐ ܗܘܬ ܡܢ ܗܝܟܠܐ. ܘܒܨܘܡܐ ܘܒܨܠܘܬܐ
ܦܠܚܐ ܗܘܬ ܒܐܝܡܡܐ ܘܒܠܠܝܐ. ܘܐܦ ܗܝ ܩܡܬ ܒܗ̇ ܒܫܥܬܐ
ܘܐܘܕܝܬ ܠܡܪܝܐ. ܘܡܡܠܠܐ ܗܘܬ ܥܠܘܗܝ: ܥܡ ܟܠܗܘܢ
ܐܝܠܝܢ ܕܡܣܟܝܢ ܗܘܘ ܠܦܘܪܩܢܗ ܕܐܘܪܫܠܡ: ܘܟܕ ܓܡܪܘ ܟܠܡܕܡ
ܐܝܟ ܕܒܢܡܘܣܐ ܕܡܪܝܐ: ܗܦܟܘ ܠܓܠܝܠܐ. ܠܢܨܪܬ ܡܕܝܢܬܗܘܢ.
ܛܠܝܐ ܕܝܢ ܪܒܐ ܗܘܐ ܘܡܬܚܝܠ ܒܪܘܚܐ. ܘܡܬܡܠܐ ܚܟܡܬܐ.
ܘܛܝܒܘܬܐ ܕܐܠܗܐ ܐܝܬ ܗܘܬ ܥܠܘܗܝ. ܘܐܒܗ̈ܘܗܝ ܒܟܠ ܫܢܐ
ܐܙܠܝܢ ܗܘܘ ܠܐܘܪܫܠܡ ܒܥܐܕܐ ܕܦܨܚܐ ❖ ❖ ❖

❖

ܚܕ ܒܫܒܐ ܕܒܬܪ ܕܢܚܐ ::

❖

ܐܘܢܓܠܝܘܢ

ܘܟܕ ܗܘܐ ܒܪ ܫܢܝܢ ܬܪܬܥܣܪܐ܂ ܣܠܩܘ ܐܝܟ ܕܡܥܕܝܢ ܗܘܘ ܠܥܐܕܐ܂ ܘܟܕ ܫܠܡܘ ܝܘܡܬܐ ܗܦܟܘ ܠܗܘܢ܂ ܦܫ ܠܗ ܕܝܢ ܛܠܝܐ ܝܫܘܥ ܒܐܘܪܫܠܡ܂ ܘܝܘܣܦ ܘܐܡܗ ܠܐ ܝܕܥܘ܂ ܣܒܪܝܢ ܗܘܘ ܓܝܪ ܕܥܡ ܒܢܝ ܠܘܝܬܗܘܢ ܗܘ܂ ܘܟܕ ܐܬܘ ܡܪܕܐ ܕܝܘܡܐ ܚܕ܂ ܒܥܐܘܗܝ ܠܘܬ ܐܢܫܗܘܢ܂ ܘܠܘܬ ܡܢ ܕܝܕܥ ܠܗܘܢ܂ ܘܠܐ ܐܫܟܚܘܗܝ܂ ܘܗܦܟܘ ܠܗܘܢ ܠܐܘܪܫܠܡ ܘܒܥܝܢ ܗܘܘ ܠܗ܂ ܘܡܢ ܒܬܪ ܬܠܬܐ ܝܘܡܝܢ ܐܫܟܚܘܗܝ ܒܗܝܟܠܐ܂ ܟܕ ܝܬܒ ܡܨܥܬ ܡܠܦܢܐ܂ ܘܫܡܥ ܡܢܗܘܢ ܘܡܫܐܠ ܠܗܘܢ܂ ܘܬܡܝܗܝܢ ܗܘܘ ܟܠܗܘܢ ܐܝܠܝܢ ܕܫܡܥܝܢ ܗܘܘ ܠܗ܂ ܒܚܟܡܬܗ ܘܒܦܬܓܡܘܗܝ܂ ܘܟܕ ܚܙܐܘܗܝ ܬܡܗܘ܂ ܘܐܡܪܬ ܠܗ ܐܡܗ܂ ܒܪܝ ܠܡܢܐ ܥܒܕܬ ܠܢ ܗܟܢܐ܆ ܕܗܐ ܐܢܐ ܘܐܒܘܟ ܒܫܓܘܫܝܐ ܣܓܝܐܐ ܒܥܝܢ ܗܘܝܢ ܠܟ܂ ܐܡܪ ܠܗܘܢ܂ ܡܢܐ ܒܥܝܢ ܗܘܝܬܘܢ ܠܝ܂ ܠܐ ܝܕܥܝܢ ܐܢܬܘܢ ܕܒܒܝܬ ܐܒܝ ܘܠܐ ܠܝ ܕܐܗܘܐ܂ ܗܢܘܢ ܕܝܢ ܠܐ ܐܣܬܟܠܘ ܠܡܠܬܐ ܕܐܡܪ ܠܗܘܢ܂ ܘܢܚܬ ܥܡܗܘܢ ܘܐܬܐ ܠܢܨܪܬ܂ ܘܡܫܬܥܒܕ ܗܘܐ ܠܗܘܢ܂ ܐܡܗ ܕܝܢ ܢܛܪܐ ܗܘܬ ܟܠܗܝܢ ܡܠܐ ܒܠܒܗ܂ ܝܫܘܥ ܕܝܢ ܪܒܐ ܗܘܐ ܒܩܘܡܬܗ ܘܒܚܟܡܬܗ ܘܒܛܝܒܘܬܐ܆ ܠܘܬ ܐܠܗܐ ܘܒܢܝܢܫܐ ܀

ܕܣܘܒܪܐ ܕܡܥܡܕܢܐ ܕܝܘܚܢܢ ܀

ܓ

ܒܫܢܬ ܚܡܫܥܣܪܐ ܕܝܢ ܕܡܠܟܘܬܗ ܕܛܝܒܪܝܘܣ ܩܣܪ܆ ܟܕ ܗܘܐ ܦܝܠܛܘܣ ܦܢܛܝܘܣ ܗܓܡܘܢܐ ܒܝܗܘܕ܂ ܘܚܕ ܡܢ ܐܪܒܥܐ ܪܝܫܢܐ ܗܪܘܕܣ ܒܓܠܝܠܐ܆ ܘܦܝܠܝܦܘܣ ܐܚܘܗܝ ܚܕ ܡܢ ܐܪܒܥܐ ܪܝܫܢܐ܂ ܒܐܝܛܘܪܝܐ ܘܒܐܬܪܐ ܕܛܪܟܘܢܐ܂ ܘܠܘܣܢܝܐ ܚܕ ܡܢ ܐܪܒܥܐ ܪܝܫܢܐ ܕܐܒܝܠܝܢܐ܂ ܒܪܒܘܬ ܟܗܢܘܬܐ ܕܚܢܢ ܘܕܩܝܦܐ܂ ܗܘܬ ܡܠܬܐ ܕܐܠܗܐ ܥܠ ܝܘܚܢܢ ܒܪ ܙܟܪܝܐ ܒܚܘܪܒܐ܂ ܘܐܬܐ ܠܗ ܒܟܠܗ ܐܬܪܐ ܕܚܕܪܝ ܝܘܪܕܢܢ܂ ܟܕ ܡܟܪܙ ܗܘܐ ܡܥܡܘܕܝܬܐ ܕܬܝܒܘܬܐ ܠܫܘܒܩܢܐ ܕܚܛܗܐ܂ ܐܝܟ ܡܐ ܕܟܬܝܒ ܒܟܬܒܐ ܕܡܠܐ ܕܐܫܥܝܐ ܢܒܝܐ ܕܐܡܪ܂ ܩܠܐ ܕܩܪܐ ܒܚܘܪܒܐ܂ ܛܝܒܘ ܐܘܪܚܗ

ܕܡܪܝܐ. ܘܬܪܨܘ ܒܦܩܥܬܐ ܫܒܝܠܐ ܠܐܠܗܢ. ܟܠ ܢܚܠܝܢ ܢܬܡܠܘܢ
ܘܟܠ ܛܘܪܝܢ ܘܪܡܬܐ ܢܬܡܟܟܘܢ. ܘܢܗܘܐ ܥܪܡܐ ܠܦܩܥܬܐ. ܘܐܬܪܐ ܥܣܩܐ
ܠܐܘܪܚܐ ܦܫܝܩܬܐ. ܘܢܚܙܐ ܟܠ ܒܣܪ ܚܝܐ ܕܐܠܗܐ. ܘܐܡܪ
ܗܘܐ ܠܟܢܫܐ ܐܝܠܝܢ ܕܐܬܝܢ ܗܘܘ ܠܘܬܗ ܠܡܥܡܕ. ܝܠܕܐ ܕܐܟܕܢܐ.
ܡܢܘ ܚܘܝܟܘܢ ܠܡܥܪܩ ܡܢ ܪܘܓܙܐ ܕܥܬܝܕ. ܥܒܕܘ ܗܟܝܠ ܦܐܪܐ
ܕܫܘܝܢ ܠܬܝܒܘܬܐ. ܘܠܐ ܬܫܪܘܢ ܠܡܐܡܪ ܒܢܦܫܟܘܢ: ܕܐܒܐ ܐܝܬ
ܠܢ ܐܒܪܗܡ. ܐܡܪ ܐܢܐ ܠܟܘܢ ܓܝܪ: ܕܡܢ ܗܠܝܢ ܟܐܦܐ ܡܫܟܚ
ܐܠܗܐ ܠܡܩܡܘ ܒܢܝܐ ܠܐܒܪܗܡ. ܗܐ ܕܝܢ ܢܪܓܐ ܣܝܡ ܥܠ ܥܩܪܐ
ܕܐܝܠܢܐ. ܟܠ ܐܝܠܢ ܗܟܝܠ ܕܦܐܪܐ ܛܒܐ ܠܐ ܥܒܕ: ܡܬܦܣܩ
ܘܒܢܘܪܐ ܢܦܠ. ܘܫܐܠܝܢ ܗܘܘ ܠܗ ܟܢܫܐ ܘܐܡܪܝܢ. ܡܢܐ
ܗܟܝܠ ܢܥܒܕ. ܘܥܢܐ ܘܐܡܪ ܠܗܘܢ. ܡܢ ܕܐܝܬ ܠܗ ܬܪܬܝܢ ܟܘܬܝܢܝܢ
ܢܬܠ ܠܡܢ ܕܠܝܬ ܠܗ. ܘܡܢ ܕܐܝܬ ܠܗ ܣܝܒܪܬܐ ܗܟܢܐ ܢܥܒܕ.
ܘܐܬܘ ܐܦ ܡܟܣܐ ܠܡܥܡܕ. ܘܐܡܪܝܢ ܠܗ. ܡܠܦܢܐ ܡܢܐ ܢܥܒܕ.
ܗܘ ܕܝܢ ܐܡܪ ܠܗܘܢ. ܠܐ ܬܬܒܥܘܢ ܡܕܡ ܝܬܝܪ ܥܠ ܡܐ ܕܦܩܝܕ
ܠܟܘܢ ܠܡܬܒܥ. ܘܫܐܠܝܢ ܗܘܘ ܠܗ ܦܠܚܐ ܐܣܛܪܛܝܘܛܐ
ܘܐܡܪܝܢ. ܡܢܐ ܢܥܒܕ ܐܦ ܚܢܢ. ܐܡܪ ܠܗܘܢ. ܠܐ ܬܗܪܘܢ ܠܐܢܫ.
ܘܠܐ ܬܥܫܩܘܢ. ܘܢܣܦܩܢ ܠܟܘܢ ܐܦܣܘܢܝܟܘܢ. ܟܕ ܕܝܢ
ܡܣܟܐ ܗܘܐ ܥܡܐ ܥܠ ܝܘܚܢܢ: ܘܟܠܗܘܢ ܡܬܚܫܒܝܢ ܗܘܘ
ܒܠܒܗܘܢ ܕܠܡܐ ܗܘ ܗܘ ܡܫܝܚܐ: ܥܢܐ ܝܘܚܢܢ ܘܐܡܪ ܠܗܘܢ.
ܐܢܐ ܗܐ ܡܥܡܕ ܐܢܐ ܠܟܘܢ ܒܡܝܐ. ܐܬܐ ܕܝܢ ܗܘ ܕܚܝܠܬܢ
ܡܢܝ ܗܘ ܕܠܐ ܫܘܐ ܐܢܐ ܕܐܫܪܐ ܥܪܩܐ ܕܡܣܢܘܗܝ. ܗܘ ܢܥܡܕܟܘܢ
ܒܪܘܚܐ ܕܩܘܕܫܐ ܘܒܢܘܪܐ. ܘܗܘ ܕܐܚܝܕ ܪܦܫܐ ܒܐܝܕܗ ܘܡܕܟܐ
ܐܕܪܘܗܝ. ܘܚܛܐ ܡܟܢܫ ܠܐܘܨܪܘܗܝ. ܘܬܒܢܐ ܢܘܩܕ ܒܢܘܪܐ ܕܠܐ
ܕܥܟܐ. ܘܐܦ ܐܚܪܢܝܬܐ ܣܓܝܐܬܐ ܡܠܦ ܗܘܐ ܘܡܣܒܪ ܠܥܡܐ.
ܗܪܘܕܣ ܕܝܢ ܛܛܪܪܟܐ ܡܛܠ ܕܡܬܟܣܣ ܗܘܐ ܡܢ ܝܘܚܢܢ ܥܠ
ܐܝܕ ܗܪܘܕܝܐ ܐܢܬܬ ܦܝܠܝܦܘܣ ܐܚܘܗܝ: ܘܥܠ ܟܠܗܝܢ ܒܝܫܬܐ ܕܥܒܕ

ܗܘܐ. ܐܘܣܦ ܗܕܐ ܥܠ ܟܠܗܝܢ܆ ܘܚܒܫܗ ܠܝܘܚܢܢ ܒܒܝܬ ܐܣܝܪܐ. ܗܘܐ ܕܝܢ ܟܕ ܥܡܕ ܟܠܗ ܥܡܐ. ܐܦ ܝܫܘܥ ܥܡܕ. ܘܟܕ ܡܨܠܐ ܐܬܦܬܚܘ ܫܡܝܐ. ܘܢܚܬܬ ܪܘܚܐ ܕܩܘܕܫܐ ܥܠܘܗܝ ܒܕܡܘܬ ܓܘܫܡܐ ܕܝܘܢܐ. ܘܩܠܐ ܗܘܐ ܡܢ ܫܡܝܐ ܕܐܡܪ. ܐܢܬ ܗܘ ܒܪܝ ܚܒܝܒܐ ܕܒܟ ܐܨܛܒܝܬ ❖ ❖

❖

ܒ ܕܪܡܫܐ ܕܚܕ ܒܫܒܐ ܕܬܪܝܢ ܕܒܬܪ ܕܢܚܐ ::

❖ ܗܘ ܕܝܢ ܝܫܘܥ ܐܝܬܘܗܝ ܗܘܐ ܐܝܟ ܒܪ ܫܢܝܢ ܬܠܬܝܢ. ܘܡܣܬܒܪ ܗܘܐ ܒܪ ܝܘܣܦ. ܒܪ ܗܠܝ. ܒܪ ܡܛܬ. ܒܪ ܠܘܝ ܒܪ ܡܠܟܝ. ܒܪ ܝܢܝ ܒܪ ܝܘܣܦ. ܒܪ ܡܛܬܝܐ ܒܪ ܐܡܘܨ. ܒܪ ܢܚܘܡ ܒܪ ܚܣܠܝ. ܒܪ ܢܓܝ. ܒܪ ܡܐܬ. ܒܪ ܡܛܬܝܐ ܒܪ ܫܡܥܝ. ܒܪ ܝܘܣܦ ܒܪ ܝܗܘܕܐ. ܒܪ ܝܘܚܢܢ ܒܪ ܪܐܣܐ. ܒܪ ܙܘܪܒܒܠ ܒܪ ܫܠܬܐܝܠ. ܒܪ ܢܪܝ. ܒܪ ܡܠܟܝ ܒܪ ܐܕܝ ܒܪ ܩܘܣܡ. ܒܪ ܐܠܡܘܕܕ ܒܪ ܥܝܪ. ܒܪ ܝܘܣܝ ܒܪ ܐܠܝܥܙܪ. ܒܪ ܝܘܪܡ ܒܪ ܡܛܬ. ܒܪ ܠܘܝ ܒܪ ܫܡܥܘܢ. ܒܪ ܝܗܘܕܐ ܒܪ ܝܘܣܦ. ܒܪ ܝܘܢܢ ܒܪ ܐܠܝܩܝܡ. ܒܪ ܡܠܝܐ ܒܪ ܡܢܝ. ܒܪ ܡܛܬܐ ܒܪ ܢܬܢ. ܒܪ ܕܘܝܕ ܒܪ ܐܝܫܝ. ܒܪ ܥܘܒܝܕ ܒܪ ܒܥܙ. ܒܪ ܫܠܡܘܢ ܒܪ ܢܚܫܘܢ. ܒܪ ܥܡܝܢܕܒ ܒܪ ܐܪܡ. ܒܪ ܚܨܪܘܢ ܒܪ ܦܪܨ. ܒܪ ܝܗܘܕܐ ܒܪ ܝܥܩܘܒ. ܒܪ ܐܝܣܚܩ ܒܪ ܐܒܪܗܡ. ܒܪ ܬܪܚ ܒܪ ܢܚܘܪ. ܒܪ ܣܪܘܓ ܒܪ ܐܪܥܘ. ܒܪ ܦܠܓ ܒܪ ܥܒܪ. ܒܪ ܫܠܚ ܒܪ ܩܝܢܢ. ܒܪ ܐܪܦܟܫܪ ܒܪ ܫܝܡ. ܒܪ ܢܘܚ ܒܪ ܠܡܟ. ܒܪ ܡܬܘܫܠܚ ܒܪ ܚܢܘܟ. ܒܪ ܝܪܕ ܒܪ ܡܗܠܠܐܝܠ. ܒܪ ܩܝܢܢ ܒܪ ܐܢܘܫ. ܒܪ ܫܝܬ ܒܪ ܐܕܡ ܕܡܢ ܐܠܗܐ ❖ ❖

❖

ܓ :: ܕܚܕ ܒܫܒܐ ܕܡܥܠܝ ܨܘܡܐ ❖

4 ܝܫܘܥ ܕܝܢ ܟܕ ܡܠܐ ܪܘܚܐ ܕܩܘܕܫܐ. ܗܦܟ ܡܢ ܝܘܪܕܢܢ. ܘܕܒܪܬܗ ܪܘܚܐ ܠܡܕܒܪܐ ܝܘܡܬܐ ܐܪܒܥܝܢ. ܕܢܬܢܣܐ ܡܢ ܐܟܠ ❖

ܩܪܨܐ. ܘܠܐ ܐܟܠ ܡܕܡ ܒܝܘܡܬܐ ܗܢܘܢ. ܘܟܕ ܫܠܡܘ ܒܣܘܦ
ܟܦܢ. ܘܐܡܪ ܠܗ ܐܟܠܩܪܨܐ. ܐܢ ܒܪܗ ܐܢܬ ܕܐܠܗܐ: ܐܡܪ ܠܟܐܦܐ
ܗܕܐ ܕܬܗܘܐ ܠܚܡܐ. ܥܢܐ ܝܫܘܥ ܘܐܡܪ ܠܗ. ܟܬܝܒ ܗܘ ܕܠܐ ܗܘܐ
ܒܠܚܡܐ ܒܠܚܘܕ ܚܐܐ ܒܪܢܫܐ. ܐܠܐ ܒܟܠ ܦܬܓܡ ܕܐܠܗܐ. ܘܐܣܩܗ
ܐܟܠܩܪܨܐ ܠܛܘܪܐ ܪܡܐ. ܘܚܘܝܗܝ ܟܠܗܝܢ ܡܠܟܘܬܐ ܕܬܒܝܠ ܒܙܒܢܐ ܚܕ ܙܥܘܪܐ.
ܘܐܡܪ ܠܗ ܐܟܠܩܪܨܐ. ܠܟ ܐܬܠ ܫܘܠܛܢܐ ܗܢܐ ܟܠܗ ܘܫܘܒܚܗܘܢ
ܕܠܝ ܡܫܠܡ: ܘܠܡܢ ܕܨܒܐ ܐܢܐ ܝܗܒ ܐܢܐ ܠܗ. ܐܢ ܬܣܓܘܕ ܗܟܝܠ
ܩܕܡܝ: ܕܝܠܟ ܢܗܘܘܢ ܟܠܗܘܢ. ܥܢܐ ܕܝܢ ܝܫܘܥ ܘܐܡܪ ܠܗ. ܟܬܝܒ
ܗܘ ܕܠܡܪܝܐ ܐܠܗܟ ܬܣܓܘܕ. ܘܠܗ ܒܠܚܘܕܘܗܝ ܬܦܠܘܚ.
ܘܐܝܬܝܗ ܠܐܘܪܫܠܡ. ܘܐܩܝܡܗ ܥܠ ܟܢܦܐ ܕܗܝܟܠܐ ܘܐܡܪ ܠܗ.
ܐܢ ܒܪܗ ܐܢܬ ܕܐܠܗܐ: ܫܕܐ ܢܦܫܟ ܠܬܚܬ ܡܢ ܗܪܟܐ. ܟܬܝܒ ܓܝܪ:
ܕܠܡܠܐܟܘܗܝ ܢܦܩܕ ܥܠܝܟ ܕܢܛܪܘܢܟ. ܘܥܠ ܐܝܕܝܗܘܢ ܢ
ܢܫܩܠܘܢܟ. ܕܠܐ ܬܬܩܦ ܒܟܐܦܐ ܪܓܠܟ. ܥܢܐ ܕܝܢ ܝܫܘܥ ܘܐܡܪ
ܠܗ ܐܡܝܪ ܗܘ ܕܠܐ ܬܢܣܐ ܠܡܪܝܐ ܐܠܗܟ. ܘܟܕ ܫܠܡ ܐܟܠܩܪܨܐ
ܟܠܗܘܢ ܢܣܝܘܢܘܗܝ. ܦܪܩ ܡܢܗ ܥܕܡܐ ܠܙܒܢܐ ❖

❖

ܕܒ ⁘ ܟܪܘܙܘܬܗ ܕܡܪܢ ❖ ⁘

❖ ܘܗܦܟ ܝܫܘܥ ܒܚܝܠܐ ܕܪܘܚܐ ܠܓܠܝܠܐ. ܘܢܦܩ ܥܠܘܗܝ ܛܒܐ
ܒܟܠܗ ܐܬܪܐ ܕܣܚܪܢܘܬܗܘܢ. ܘܗܘ ܡܠܦ ܗܘܐ ܒܟܢܘܫܬܗܘܢ:
ܘܡܫܬܒܚ ܗܘܐ ܡܢ ܟܠ ܐܢܫ. ܘܐܬܐ ܠܢܨܪܬ. ܐܝܟܐ ܕܪܒܐ:
ܘܥܠ ܐܝܟ ܕܡܥܕ ܗܘܐ ܠܟܢܘܫܬܐ ܒܝܘܡܐ ܕܫܒܬܐ. ܘܩܡ
ܠܡܩܪܐ. ܘܐܬܝܗܒ ܠܗ ܣܦܪܐ ܕܐܫܥܝܐ ܢܒܝܐ. ܘܦܬܚ ܝܫܘܥ
ܣܦܪܐ. ܘܐܫܟܚ ܕܘܟܬܐ ܐܝܟܐ ܕܟܬܝܒ. ܪܘܚܗ ܕܡܪܝܐ ܥܠܝ.
ܘܡܛܠ ܗܢܐ ܡܫܚܢܝ ܠܡܣܒܪܘ ܠܡܣܟܢܐ. ܘܫܠܚܢܝ ܠܡܐܣܝܘ
ܠܬܒܝܪܝ ܠܒܐ. ܠܡܟܪܙܘ ܠܫܒܝܐ ܫܘܒܩܢܐ. ܘܠܥܘܝܪܐ ܚܙܝܐ.
ܘܠܡܫܪܐ ܬܒܝܪܐ ܒܫܘܒܩܢܐ. ܘܠܡܟܪܙܘ ܫܢܬܐ ܡܩܒܠܬܐ

ܬܫܥܝܬܐ

ܠܡܪܢܐ. ܘܡܪܝ ܫܘܪܝܐ ܘܢܒܝܐ ܠܡܫܡܫܢܐ ܘܐܠܝܫܒܥ. ܘܠܟܠܗܘܢ
ܕܝܢ ܕܫܘܠܡܐ ܚܝ̈ܝܗܘܢ ܫܢ̈ܝܢ ܗܘܐ ܟܕ . ܘܢܦܩ ܠܡܕܒܪܐ
ܠܘܬܗܘܢ. ܕܢܗܘܐ ܡܟܢܐ ܐܫܬܡܥ ܒܩܠܐ ܗܢܐ ܕܒ̈ܢܝܗܘܢ. ܘܦܩܕ ܕܝܢ
ܗܘܐ ܟܕ ܡܠܬܗܘܢ . ܘܒܟܠ ܕܡܢܝܢ ܗܘܐ ܒܡܠܐ ܕܢܒܝܘܬܐ ܕܢܬܦܩ
ܗܘܐ ܡܢ ܦܘܡܗ . ܘܐܡܪܝܢ ܗܘܘ . ܠܐ ܗܘܐ ܗܢܐ ܒܪ ܝܘܣܦ.
ܐܡܪ ܠܗܘܢ ܝܫܘܥ : ܠܡܢܐ ܐܡܪܝܢ ܥܠ ܡܠܬܐ ܗܕܐ . ܐܝܟܢܐ ܐܦ
ܢܣܒܪ . ܘܟܠ ܕܡܥܡܕ ܕܒܚܕܐ ܡܥܡܕܢܘܬܐ : ܚܕܐ ܐܦ ܗܕܐ
ܡܫܝܚܐ . ܗܘ ܕܝܢ ܐܡܪ . ܐܡܝܢ ܐܡܪ ܐܢܐ ܠܟܘܢ . ܕܟܠ ܢܒܝܐ
ܘܕܡܬܒܥ ܡܫܝܚܗ . ܗܕܐ ܓܝܪ ܐܡܪ ܐܢܐ ܠܟܘܢ . ܕܡܢ
ܐܬܡܠܠܬ ܐܝܟ ܗܘܐ ܠܐ ܒܝܠܝܕܝ ܢܫ̈ܐ . ܒܪܘܚ ܕܟܠܗ̇ ܢܒܝܐ : ܡܢ
ܠܐ ܝܗܒܘ ܫܘܒܚܐ ܡܢܗ ܠܟܘ ܘܡܬܕܝܢܐ ܐܠܐ : ܘܗܘ̈ܐ ܫܢ̈ܝܐ ܙܒܢܐ ܒܟܠܗ
ܐܪܥܐ . ܘܟܕ ܗܘܐ ܚܕܐ ܡܢܗܘܢ ܠܐܠܗܐ ܪܒ ܡܠܟܐ . ܐܠܐ ܒܪܘܚܗ ܕܢܒܝܐ .
ܠܗ ܐܠܐ ܐܪܥܬܐ . ܘܦܩܕܗ ܐܠܗܐ ܐܝܟ ܗܘܐ ܒܗ ܬܫܡܫܬܗ
ܒܬܘܟܗ ܕܐܝܠܝܢ ܢܒܝܐ . ܘܡܢ ܡܕܡ ܕܐܬܒܥܝ ܠܐ ܐܬܪܥܝ : ܐܠܐ ܐܝ ܢܚܙܐ
ܐܘܪܚܐ . ܘܟܕ ܡܢܗ ܗܘܐ ܗܘܟܢ ܕܒܫܘܠܡܐ ܐܬܡܠܝܘ
ܝܘܡܬܐ ܕܟܗܢܘܬܗ . ܘܥܡܗ ܐܬܦܩܕ ܕܢܦܩ ܡܢ ܡܕܒܪܐ . ܘܐܬܠܘܗܝ
ܒܩܘܪܐ ܕܝܘܚܢܢ ܕܡܠܐ : ܗܘ ܕܡܫܝܚܐ ܗܘܐ ܒܚܝܘܗܝ
ܕܝܗܒ ܐܢܘܢ ܡܢ ܡܫܟܢܐ . ܗܘ ܕܝܢ ܒܟܪܝܗܘܬܗ ܘܐܬܒܠ ::

ܕܘܟܪܢܐ ܕܛܘܒܢܝܬܐ ܕܐܠܝܫܒܥ :: ܗܕܐ :: ܕܐܝܬܝܗ̇

ܢܦܩ ܒܡܦܩܢܘܬܗ ܡܫܝܚܐ ܠܓܠܝܠܐ . ܘܡܣܬܟܠ ܗܘܐ ܠܗܘܢ
ܒܥܡܐ . ܘܠܡܫܝܚ ܗܘܐ ܒܡܠܟܘܬܗ ܕܡܫܒܚܬܐ ܗܘܬ ܡܠܟܘܬܗ .
ܘܐܝܠ ܗܘܐ ܒܥܘܡܩܐ : ܕܐܝܟܢܐ ܕܐܝܬ ܗܘܐ ܒܗ ܥܘܡܩܐ ܕܐܠܗܐ ܠܗ
ܒܝܬܐ . ܘܐܝܟ ܒܟܠܐ ܥܒܪܐ ܘܐܡܪ . ܡܣܒܪܢܝܢ . ܗܕܐ ܠܗ ܘܠܗ
ܡܩܘܢ ܢܟܪܝܐ . ܐܝܟ ܠܡܫܘܚܬܗ . ܥܡܝܢ ܐܝܟ ܐܢܬ ܡܢ ܠܗܘܢ ܘܫܡܥܘ
ܕܠܒܢܐ . ܘܐܦ ܗܘ ܡܩܘܢ ܘܐܡܪ . ܗܟܢܐ ܦܘܡܗ ܘܦܘܡܢ ܡܥܘܢ .

ܫܕܝܗܝ ܫܐܕܐ ܒܡܨܥܬܐ. ܘܢܦܩ ܡܢܗ ܟܕ ܠܐ ܐܗܪܗ ܗܘ ܡܕܡ.
ܘܬܗܪܐ ܐܚܕ ܠܟܠܗܘܢ. ܘܡܡܠܠܝܢ ܗܘܘ ܥܡ ܚܕ̈ܕܐ ܘܐܡܪܝܢ:
ܡܢܐ ܗܝ ܟܝ ܡܠܬܐ ܗܕܐ: ܕܒܫܘܠܛܢܐ ܘܒܚܝܠܐ ܦܩܕ ܠܪ̈ܘܚܐ
ܛܢ̈ܦܬܐ ܘܢܦܩܢ. ܘܢܦܩ ܥܠܘܗܝ ܛܒܐ ܒܟܠܗ ܐܬܪܐ ܕܚܕܪ̈ܝܗܘܢ.
ܘܟܕ ܢܦܩ ܝܫܘܥ ܡܢ ܟܢܘܫܬܐ: ܥܠ ܠܒܝܬܗ ܕܫܡܥܘܢ. ܘ
ܘܚܡܬܗ ܕܫܡܥܘܢ ܐܚܝܕܐ ܗܘܬ ܒܐܫܬܐ ܪܒܬܐ. ܘܒܥܘ ܡܢܗ
ܡܛܠܬܗ̇. ܘܩܡ ܠܥܠ ܡܢܗ̇. ܘܟܐܐ ܒܐܫܬܗ̇ ܘܫܒܩܬܗ̇.
ܘܡܚܕܐ ܩܡܬ ܘܡܫܡܫܐ ܗܘܬ ܠܗܘܢ. ܒܡܥܪ̈ܒܝܗ ܫܡܫܐ ܕܝܢ:
ܟܠܗܘܢ ܐܝܠܝܢ ܕܐܝܬ ܗܘܐ ܠܗܘܢ ܟܪ̈ܝܗܐ ܕܟܪܝܗܝܢ ܒܟܘܪ̈ܗܢܐ
ܡܫܚ̈ܠܦܐ: ܐܝܬܝܘ ܐܢܘܢ ܠܘܬܗ. ܗܘ ܕܝܢ ܥܠ ܚܕ ܚܕ ܡܢܗܘܢ:
ܐܝܕܗ ܣܐܡ ܗܘܐ ܘܡܐܣܐ ܗܘܐ ܠܗܘܢ. ܘܢܦܩܝܢ ܗܘܘ ܐܦ ܫܐ̈ܕܐ
ܡܢ ܣܓܝ̈ܐܐ. ܟܕ ܩܥܝܢ ܘܐܡܪܝܢ: ܕܐܢܬ ܗܘ ܡܫܝܚܐ ܒܪܗ ܕܐܠܗܐ.
ܘܟܐܐ ܗܘܐ ܒܗܘܢ. ܘܠܐ ܫܒܩ ܗܘܐ ܠܗܘܢ ܕܢܐܡܪܘܢ ܕܝܕܥܝܢ
ܕܗܘܝܘ ܡܫܝܚܐ. ܘܡܐ ܕܗܘܐ ܨܦܪܐ: ܢܦܩ ܐܙܠ ܠܗ ܠܐܬܪܐ ܚ
ܚܪܒܐ. ܘܟܢ̈ܫܐ ܒܥܝܢ ܗܘܘ ܠܗ. ܘܐܬܘ ܥܕܡܐ ܠܘܬܗ. ܘ
ܐܚܝܕܝܢ ܗܘܘ ܕܠܐ ܢܐܙܠ ܠܗ ܡܢ ܠܘܬܗܘܢ. ܗܘ ܕܝܢ ܐܡܪ
ܠܗܘܢ. ܕܐܦ ܠܡܕ̈ܝܢܬܐ ܐܚܪ̈ܢܝܬܐ ܘܠܐ ܠܝ ܠܡܣܒܪܘ ܡܠܟܘܬܗ
ܕܐܠܗܐ. ܕܥܠ ܗܕܐ ܗܘ ܐܫܬܕܪܬ. ܘܡܟܪܙ ܗܘܐ ܒܟܢܘ̈ܫܬܐ
ܕܓܠܝܠܐ ܀ ⁘

ܟܗ ܕܫܒܬܐ ܕܬܫܥ ܒܩܝܛܐ ܀ ܕܒ ܀ ܕܒܬܪ ܡܢ ܨܠܝܒܐ ܀

5 ⁘

ܗܘܐ ܕܝܢ ܟܕ ܟܢܫܐ ܥܠܘܗܝ ܕܚܩ ܠܡܫܡܥ ܡܠܬܐ ܕܐܠܗܐ.
ܘܗܘ ܩܐܡ ܗܘܐ ܥܠ ܝܕ ܝܡܬܐ ܕܓܢܝܣܪ. ܘܚܙܐ ܬܪ̈ܬܝܢ ܐܠܦ̈ܐ
ܕܩܝ̈ܡܢ ܥܠ ܝܕ ܝܡܬܐ. ܘܨܝ̈ܕܐ ܢܚܬܘ ܡܢܗܝܢ. ܘܡܫܝܓܝܢ
ܡܨܝ̈ܕܬܗܘܢ. ܘܣܠܩ ܠܚܕܐ ܡܢܗܝܢ ܕܫܡܥܘܢ ܗܘܬ ܐܝܬܝܗ̇. ܘܒܥܐ
ܡܢܗ ܕܢܪܚܩ ܩܠܝܠ ܡܢ ܝܒܫܐ. ܘܝܬܒ ܒܗ̇. ܘܡܠܦ ܗܘܐ ܡܢ ܐܠܦܐ ܠܟܢ̈ܫܐ.

ܐܘܢܓܠܝܘܢ

ܘܢܦܩ ܗܘܐ ܘܡܠܠ ܥܡ ܬܪܥܝܬܐ ܠܫܡܥܘܢ. ܘܟܕ ܚܙܬܗ ܗܝ ܥܠܝܡܬܐ
ܐܡܪܐ ܠܫܡܥܘܢ. ܕܠܡܐ ܐܦ ܐܢܬ ܡܢ ܬܠܡܝܕܘܗܝ ܐܢܬ ܕܓܒܪܐ .
ܗܢܐ ܫܡܥܘܢ ܘܐܡܪ ܠܗ. ܟܦܪ. ܠܐ ܗܘܐ ܥܡܗ ܟܐܦܐ ܘܐܡܪ ܠܐ ܐܝܬܝ.
ܩܝܡܝܢ ܗܘܘ ܕܝܢ ܥܒܕܐ ܘܡܫܡܫܢܐ ܒܕܪܬܐ ܀ ܘܣܝܡܝܢ ܗܘܘ ܢܘܪܐ
ܕܢܫܚܢܘܢ ܐܝܟ. ܘܡܩܪܪܐ ܗܘܬ ܡܛܠܬܗܘܢ. ܘܫܚܢ ܗܘܐ ܫܡܥܘܢ ܒܝܢܬܗܘܢ
ܕܡܫܡܫܢܐ ܐܝܠܝܢ ܕܩܝܡܝܢ ܗܘܘ ܥܡܗ ܐܡܪܝܢ. ܘܐܦ ܐܢܬ: ܡܢܗ ܐܢܬ
ܫܪܝܪܐܝܬ ܡܢܗܘܢ ܐܢܬ. ܐܦ ܓܝܪ ܡܡܠܠܟ ܡܘܕܥ ܠܟ. ܐܡܪ ܠܗ ܕܝܢ ܚܕ
ܡܢ ܥܒܕܘܗܝ ܕܪܒ ܟܗܢܐ. ܐܚܘܗܝ ܕܗܘ ܕܦܣܩ ܫܡܥܘܢ ܐܕܢܗ ܘܐܡܪ ܠܗ. ܠܐ
ܐܢܐ ܚܙܝܬܟ ܥܡܗ. ܒܓܢܬܐ. ܗܘ ܕܝܢ ܟܦܪ ܬܘܒ ܘܐܡܪ ܕܠܐ ܝܕܥ ܐܢܐ. ܗܝܕܝܢ
ܫܪܝ ܗܘܐ ܠܡܚܪܡܘ ܘܠܡܐܡܐ: ܕܠܐ ܝܕܥ ܐܢܐ ܗܘ ܕܐܡܪܝܬܘܢ.
ܘܡܚܕܐ ܥܕ ܗܘ ܡܡܠܠ ܩܪܐ ܬܪܢܓܠܐ. ܘܐܬܦܢܝ ܝܫܘܥ
ܘܚܪ ܒܗ ܒܟܐܦܐ. ܘܐܬܕܟܪ ܫܡܥܘܢ ܡܠܬܗ ܕܝܫܘܥ ܕܐܡܪ ܠܗ. ܕܥܕܠܐ
ܢܩܪܐ ܬܪܢܓܠܐ ܬܠܬ ܙܒܢܝܢ ܬܟܦܘܪ ܒܝ. ܘܢܦܩ ܠܒܪ ܘܒܟܐ ܡܪܝܪܐܝܬ.
ܘܫܡܥܘ ܟܠܗ ܡܫܒܚ ܗܘܐ ܠܐܠܗܐ ::

⁂

ܠܘܩ

ܕܝܘܡܐ ܕܥܣܪ ܒܫܒܐ ܕܫܒܘܥܐ ܀ ܕܗܘ ܀ ܕܠܘܩܐ ::

⁂

ܘܟܕ ܗܘܐ ܝܫܘܥ ܒܚܕܐ ܡܢ ܡܕܝܢܬܐ. ܐܬܐ ܓܒܪܐ ܚܕ ܕܡܠܐ ܟܠܗ
ܓܪܒܐ: ܚܙܐ ܠܝܫܘܥ ܘܢܦܠ ܥܠ ܐܦܘܗܝ. ܘܒܥܐ ܗܘܐ ܡܢܗ
ܘܐܡܪ ܠܗ. ܡܪܝ: ܐܢ ܨܒܐ ܐܢܬ ܡܫܟܚ ܐܢܬ ܠܡܕܟܝܘܬܢܝ .
ܘܦܫܛ ܐܝܕܗ ܝܫܘܥ ܩܪܒ ܠܗ ܘܐܡܪ ܠܗ. ܨܒܐ ܐܢܐ ܐܬܕܟܐ.
ܘܡܚܕܐ ܐܙܠ ܡܢܗ ܓܪܒܗ. ܘܦܩܕܗ ܕܠܐܢܫ ܠܐ ܬܐܡܪ .
ܐܠܐ ܙܠ ܚܘܐ ܢܦܫܟ ܠܟܗܢܐ: ܘܩܪܒ ܩܘܪܒܢܐ ܚܠܦ ܕܐܬܕܟܝܬ:
ܐܝܟܢܐ ܕܦܩܕ ܡܘܫܐ ܠܣܗܕܘܬܗܘܢ ܀ ܘܢܦܩ ܥܠܘܗܝ ܛܒܐ
ܒܟܠ ܐܬܪ . ܘܡܬܟܢܫܝܢ ܗܘܘ ܟܢܫܐ ܣܓܝܐܐ ܠܡܫܡܥ ܡܢܗ:
ܘܠܡܬܐܣܝܘ ܡܢ ܟܘܪܗܢܝܗܘܢ . ܗܘ ܕܝܢ ܡܫܬܢܐ ܗܘܐ ܠܡܕܒܪܐ
ܘܡܨܠܐ ܀ ܘܗܘܐ ܒܚܕ ܡܢ ܝܘܡܬܐ ܟܕ ܡܠܦ ܗܘܐ ܝܫܘܥ .

ܬܡܢ ܗܘܘ ܦܪ̈ܚܐ ܘܡܠܟܘ ܢܡܘܣܐ܇ ܕܐܬܘ ܗܘܘ ܡܢ ܟܠ ܡܩ̈ܘܡܐ ܕܒܥܠܡܐ ܘܕܪ̈ܝܗܘܢ. ܘܕܐ ܘܪ̈ܚܝܩܝܢ. ܘܫܐܠ ܕܦܪ̈ܚܐ ܐܬܘܗܝ ܗܘܐ ܠܡܠܟܘܬܗܘܢ. ܘܐܢܫܐ ܐܬܘ ܒܟܢܫܐ ܕܒܥܐ ܡܚܒܪܢܐ܀ ܘܩܝܡܝܢ ܗܘܘ ܕܢܡܠܟܘܢ ܠܢܡܘܣܐ ܥܠܝܗܘܢ. ܘܟܕ ܠܐ ܐ ܐܡܫܘ ܕܐܝܬܝ ܢܟܠܘܬܗܘܢ ܡܠܟܐ ܫܘܝܐ ܕܚܟܡܬܐ. ܫܠܡܘ ܠܗܘܢ ܠܛܒܬܐ. ܘܩܪܒܘܗܝ ܠܟܡ ܠܢܫܡܘ ܡܢ ܐܢܫܐ ܕܡܠܟܘܬܐ ܡܩܪܒܘܗܝ ܕܢܡܘܣ. ܟܕ ܚܙܐ ܕܝܢ ܢܡܘܣ ܠܡܠܟܘܬܗܘܢ: ܐܡܪ ܠܗܘܢ ܡܫܪܝܐ. ܝܘܢܐ ܡܫܒܚܐ ܠܟܝ ܣܘܦܪܝܣ. ܘܢܣܒܘ ܦܪ̈ܚܐ ܩ̈ܪܚܐ ܡܬܟܢܫܝܢ ܩ̈ܕܡܘܗܝ. ܡܠܘ ܗܕܐ ܕܡܠܟܝܢ ܠܟܘܢ ܕܐ. ܡܠܬܐ ܡܝܬܪܐ ܠܡܡܠܟܘ ܣܘܦܪܝܣ: ܐܠܐ ܐܢ ܠܗܕܐ ܟܠܗܘܢ. ܡ ܢܣܒܘ ܕܝܢ ܥܘܪ̈ܒܐ ܡܫܒܚܝܢ ܠܗܘܢ. ܘܐܡܪ ܠܗܘܢ. ܡܠܬܐ ܠܐ ܡܬܚܫܒܝܢ ܐܝܟ ܕܟܠܟܘܢ. ܐܢܫܐ ܦܟܝܗܐ ܠܡܠܟܐ. ܕܡܫܒܚܝܢ ܠܟܝ ܣܘܦܪܝܣ: ܐܘ ܠܡܠܟܐ ܕܩܘܡ ܪܚܝܡ. ܘܐܝܟܢ ܕܝܢ ܕ ܕܦܠܛܝ ܗܘ ܒܗܘ ܕܐܝܬܐ ܟܐܦܐ ܕܢܦܫܗ ܣܘܦܪܐ. ܐܡܪ ܠܐ ܠܡܫܪܝܐ. ܟܕ ܐܡܪ ܐܢܐ. ܡܘܫܒܚܐ ܒܪܫܗ ܘܫܠܝ ܠܒܠܬܗ. ܘܡܥܒܪܐ ܦܩܕ ܠܥܒܕܘܗܝ. ܘܡܫܠ ܒܪܫܗ ܘܫܠܝ ܠܒܠܬܗ ܡܢ ܡܫܡܥܢܐ ܠܬܠܬܐ. ܘܢܡܠܟ ܐܝܟ ܠܒܐ. ܘܡܫܡܥ ܗܘܐ ܠܠܬܠܬܐ. ܘܐܬܡܠܟܘ ܕܢܬܠܐ ܘܐܡܪܝܢ: ܕܪܚܡܝܢ ܢܣܒܐ ܕܝܡܪܐ. ܕܒܪ ܗܟܝܢ. ܢܦܩ ܢܩܘܡ ܕܘܟܐ ܦܩܚܬܐ ܕܐܝܟܢܐ ܕܢܘܟܠ ܕܝܠ ܦܩܚܬܐ. ܘܐܡܪ ܠܗ ܐܠܦܬܢܝ ܡܫܟܚ ܟܠ ܡܢ ܕܘܟܐ ܐܝܟ ܕܠܦܩܘܗܝ. ܘܒܥܝ ܠܗ ܕܝܢܐ ܒܟܠܗ ܡܩܒܠܐ ܩܕܡ. ܘܐܡܪ ܗܘܐ ܒܢܦܫܐ ܦܪ̈ܚܐ ܕܦܩܚܬܐ. ܘܐܬܪܐ ܕܡܫܡܥܝܢ ܗܘܘ ܒܥܒܪܗܘܢ. ܘܐܬܦܢܝ ܗܘܘ ܦܪ̈ܚܐ ܘܦܪ̈ܚܐ ܘܐܡܪܝܢ ܠܡܠܟܐ ܕܝܠܗܘܢ. ܠܐ ܠܡܠܟܐ ܒܗܘ ܦܩܚܬܐ ܘܫܡܝܐ ܐܘܡܢ ܐܝܟܢ. ܘܦܬܚܝܢ. ܘܟܠܢܐ ܢܣܒܘ ܘܐܡܪ ܠܗܘܢ. ܠܐ ܙܕܩ ܗܘܐ ܠܟܘܢ ܕܣܥܪܬܐ. ܐܠܐ ܠܐܢܫܐ ܕܚܟܝܡ ܒܝܫ ܒܝܫܝܢ. ܠܐ ܐܝܬ ܕܐܡܪ ܠܒܝܫܐ: ܐܠܐ ܠܚܟܝܡܐ ܠܡܠܟܘܬܐ.

ܗܢܘܢ ܕܝܢ ܐܡܪܝܢ ܠܗ. ܠܡܢܐ ܬܠܡܝܕܘܗܝ ܕܝܘܚܢܢ ܨܝܡܝܢ
ܐܡܝܢܐܝܬ ܘܡܨܠܝܢ ܐܦ ܕܦܪܝܫܐ: ܕܝܠܟ ܕܝܢ ܐܟܠܝܢ ܘܫܬܝܢ.
ܗܘ ܕܝܢ ܐܡܪ ܠܗܘܢ. ܠܐ ܡܫܟܚܝܢ ܐܢܬܘܢ ܠܒܢܘܗܝ ܕܓܢܘܢܐ ܥܕܡܐ
ܕܚܬܢܐ ܥܡܗܘܢ ܠܡܥܒܕ ܕܢܨܘܡܘܢ. ܢܐܬܘܢ ܕܝܢ ܝܘܡܬܐ. ܡܐ
ܕܐܫܬܩܠ ܚܬܢܐ ܡܢܗܘܢ: ܗܝܕܝܢ ܢܨܘܡܘܢ. ܒܗܘܢ ܝܘܡܬܐ.
ܘܐܡܪ ܠܗܘܢ ܡܬܠܐ. ܕܠܐ ܐܢܫ ܩܪܥ ܐܘܪܩܥܬܐ ܡܢ ܡܐܢܐ ܚܕܬܐ
ܘܪܡܐ ܥܠ ܡܐܢܐ ܒܠܝܐ. ܕܠܐ ܠܚܕܬܐ ܩܪܥ. ܘܠܒܠܝܐ ܠܐ
ܫܠܡܐ ܐܘܪܩܥܬܐ ܕܡܢ ܚܕܬܐ. ܘܠܐ ܐܢܫ ܪܡܐ ܚܡܪܐ ܚܕܬܐ
ܒܙܩܐ ܒܠܝܐ. ܐܠܘ ܕܝܢ ܠܐ. ܡܒܙܥ ܚܡܪܐ ܚܕܬܐ ܠܙܩܐ. ܘܗܘ
ܚܡܪܐ ܡܬܐܫܕ ܘܙܩܐ ܐܒܕܝܢ. ܐܠܐ ܚܡܪܐ ܚܕܬܐ ܒܙܩܐ ܚܕܬܬܐ ؛
ܪܡܝܢ. ܘܬܪܘܝܗܘܢ ܡܬܢܛܪܝܢ. ܘܠܐ ܐܢܫ ܫܬܐ ܚܡܪܐ ܥܬܝܩܐ
ܘܡܚܕܐ ܒܥܐ ܚܕܬܐ. ܐܡܪ ܓܝܪ ܥܬܝܩܐ ܒܣܝܡܘ ؞ ؞

ܕܥܪܘܒܬܐ ܕܬܠܬܐ ܕܫܒܬܐ ؞ ܗܘ ؞ ܕܨܘܡܐ ::

ܘ
6

ܗܘܐ ܕܝܢ ܒܫܒܬܐ ܟܕ ܡܗܠܟ ܝܫܘܥ ܒܝܬ ܙܪܥܐ. ܘܬܠܡܝܕܘܗܝ
ܡܠܩܛܝܢ ܗܘܘ ܫܒܠܐ. ܘܦܪܟܝܢ ܗܘܘ ܒܐܝܕܝܗܘܢ ܘܐܟܠܝܢ ؛
ܐܢܫܝܢ ܕܝܢ ܡܢ ܦܪܝܫܐ ܐܡܪܝܢ ܠܗܘܢ. ܡܢܐ ܥܒܕܝܢ ܐܢܬܘܢ
ܡܕܡ ܕܠܐ ܫܠܝܛ ܠܡܥܒܕ ܒܫܒܬܐ. ܥܢܐ ܝܫܘܥ ܘܐܡܪ ܠܗܘܢ.
ܘܠܐ ܗܕܐ ܩܪܝܬܘܢ: ܡܕܡ ܕܥܒܕ ܕܘܝܕ ܟܕ ܟܦܢ ܗܘ ܘܐܝܠܝܢ
ܕܥܡܗ. ܕܥܠ ܠܒܝܬܗ ܕܐܠܗܐ: ܘܠܚܡܐ ܕܦܐܬܘܪܗ ܕܡܪܝܐ
ܢܣܒ ܐܟܠ: ܘܝܗܒ ܠܐܝܠܝܢ ܕܥܡܗ. ܗܘ ܕܠܐ ܫܠܝܛ ܗܘܐ ܠ
ܠܡܐܟܠ: ܐܠܐ ܠܟܗܢܐ ܒܠܚܘܕ. ܘܐܡܪ ܠܗܘܢ: ܕܡܪܗ ܗܘ
ܕܫܒܬܐ ܒܪܗ ܕܐܢܫܐ. ܗܘܐ ܕܝܢ ܒܫܒܬܐ ܐܚܪܬܐ: ܥܠ ܠܟܢܘܫܬܐ
ܘܡܠܦ ܗܘܐ. ܘܐܝܬ ܗܘܐ ܬܡܢ ܓܒܪܐ ܕܐܝܕܗ ܕܝܡܝܢܐ ܝܒܝܫܐ
ܗܘܬ. ܘܣܦܪܐ ܘܦܪܝܫܐ ܢܛܪܝܢ ܗܘܘ ܠܗ ܐܢ ܗܘ ܕܡܐܣܐ ܒܫܒܬܐ.
ܕܢܫܟܚܘܢ ܠܡܐܟܠ ܩܪܨܘܗܝ. ܗܘ ܕܝܢ ܝܕܥ ܗܘܐ ܡܚܫܒܬܗܘܢ.

ܐܡܪ ܠܗ ܠܓܒܪܐ ܕܝܒܝܫܐ ܐܝܕܗ. ܩܘܡ ܬܐ ܠܡܨܥܬܐ ܕܟܢܘܫܬܐ. ܘܟܕ ܐܬܐ ܘܩܡ. ܐܡܪ ܠܗܘܢ ܝܫܘܥ. ܐܫܐܠܟܘܢ ܡܢܐ ܫܠܝܛ ܒܫܒܬܐ ܠܡܥܒܕ. ܕܛܒ ܐܘ ܕܒܝܫ. ܢܦܫܐ ܠܡܚܝܘ ܐܘ ܠܡܘܒܕܘ. ܘܚܪ ܒܗܘܢ ܒܟܠܗܘܢ. ܘܐܡܪ ܠܗ ܦܫܘܛ ܐܝܕܟ. ܘܦܫܛ ܘܬܩܢܬ ܐܝܕܗ ܐܝܟ ܚܒܪܬܗ. ܗܢܘܢ ܕܝܢ ܐܬܡܠܝܘ ܚܣܡܐ. ܘܡܡܠܠܝܢ ܗܘܘ ܚܕ ܥܡ ܚܕ. ܕܡܢܐ ܢܥܒܕܘܢ ܠܗ ܠܝܫܘܥ ❖

❖

ܠܐ ܕܫܠܝ̈ܚܐ ܘܕܣܗ̈ܕܐ ::

❖ ܗܘܐ ܕܝܢ ܒܝܘܡܬܐ ܗܢܘܢ. ܢܦܩ ܝܫܘܥ ܠܛܘܪܐ ܠܡܨܠܝܘ. ܘܬܡܢ ܐܓܗ ܗܘܐ ܒܨܠܘܬܗ ܕܐܠܗܐ. ܘܟܕ ܢܓܗ܆ ܩܪܐ ܠܬܠܡܝܕܘܗܝ. ܘܓܒܐ ܡܢܗܘܢ ܬܪܥܣܪ. ܗܢܘܢ ܕܫܠܝܚܐ ܩܪܐ ܐܢܘܢ. ܫܡܥܘܢ ܗܘ ܕܩܪܐ ܟܐܦܐ. ܘܐܢܕܪܐܘܣ ܐܚܘܗܝ. ܘܝܥܩܘܒ ܘܝܘܚܢܢ. ܘܦܝܠܝܦܘܣ ܘܒܪ ܬܘܠܡܝ. ܘܡܬܝ ܘܬܐܘܡܐ. ܘܝܥܩܘܒ ܒܪ ܚܠܦܝ. ܘܫܡܥܘܢ ܕܡܬܩܪܐ ܛܢܢܐ. ܘܝܗܘܕܐ ܒܪ ܝܥܩܘܒ. ܘܝܗܘܕܐ ܣܟܪܝܘܛܐ ܗܘ ܕܗܘܐ ܡܫܠܡܢܐ. ܘܢܚܬ ܥܡܗܘܢ ܝܫܘܥ ܘܩܡ ܒܦܩܥܬܐ. ܘܟܢܫܐ ܣܓܝܐܐ ܕܬܠܡܝܕܘܗܝ. ܘܣܘܓܐܐ ܕܟܢܫܐ ܕܥܡܐ. ܡܢ ܟܠܗ ܝܗܘܕ ܘܡܢ ܐܘܪܫܠܡ. ܘܡܢ ܣܦܪ ܝܡܐ ܕܨܘܪ ܘܕܨܝܕܢ. ܕܐܬܘ ܕܢܫܡܥܘܢ ܡܠܬܗ. ܘܢܬܐܣܘܢ ܡܢ ܟܘܪܗܢܝܗܘܢ. ܘܐܝܠܝܢ ܕܡܫܬܢܩܝܢ ܗܘܘ ܡܢ ܪܘܚܐ ܛܢܦܬܐ ܘܡܬܐܣܝܢ ܗܘܘ. ܘܟܠܗ ܟܢܫܐ ܒܥܐ ܗܘܐ ܕܢܬܩܪܒ ܠܗ. ܚܝܠܐ ܓܝܪ ܢܦܩ ܗܘܐ ܡܢܗ ܘܟܠܗܘܢ ܡܐܣܐ ܗܘܐ ❖ ❖

❖

ܠܒ ܕܥܪܘܒܬܐ ܕܫܒܬܐ ❖ ܗ.ܗ ❖ ܕܩܝܡܬܐ ::

❖ ܘܐܪܝܡ ܥܝܢܘܗܝ ܥܠ ܬܠܡܝܕܘܗܝ ܘܐܡܪ. ܛܘܒܝܟܘܢ ܡܣܟܢܐ ܕܪܘܚ. ܕܕܝܠܟܘܢ ܗܝ ܡܠܟܘܬܐ ܕܐܠܗܐ ❖ ܛܘܒܝܟܘܢ ܐܝܠܝܢ ܕܟܦܢܝܢ ܗܫܐ ܕܬܣܒܥܘܢ ❖ ܛܘܒܝܟܘܢ ܠܐܝܠܝܢ ܕܒܟܝܢ ܗܫܐ ܕܬܓܚܟܘܢ ❖ ܛܘܒܝܟܘܢ

ܐܘܢܓܠܝܘܢ

ܡܛܠ ܕܣܢܝܢ ܠܟܘܢ ܒܢܝ̈ܢܫܐ. ܘܡܦܪܫܝܢ ܠܟܘܢ. ܘܡܚܣܕܝܢ
ܠܟܘܢ: ܘܡܦܩܝܢ ܫܡܟܘܢ ܐܝܟ ܒܝ̈ܫܐ ܚܠܦ ܒܪܗ ܕܐܢܫܐ. ܚܕܘ
ܒܗܘ ܝܘܡܐ ܘܕܘܨܘ: ܕܐܓܪܟܘܢ ܣܓܝ ܒܫܡܝܐ. ܗܟܢܐ ܓܝܪ ܥܒܕܘ
ܗܘܘ ܐܒܗ̈ܬܗܘܢ ܠܢܒ̈ܝܐ ✤ ܒܪܡ ܘܝ ܠܟܘܢ ܥܬܝܪ̈ܐ ܕܩܒܠܬܘܢ
ܒܘܝܐܟܘܢ. ܘܝ ܠܟܘܢ ܣܒ̈ܥܐ ܕܬܟܦܢܘܢ. ܘܝ ܠܟܘܢ ܠܗܠܝܢ ܕܓܚܟܝܢ
ܗܫܐ ܕܬܒܟܘܢ ܘܬܬܐܒܠܘܢ. ܘܝ ܠܟܘܢ ܟܕ ܢܗܘܘܢ ܐܡܪܝܢ ܥܠܝܟܘܢ
ܒܢܝ̈ܢܫܐ ܕܫܦܝܪ. ܗܟܢܐ ܓܝܪ ܥܒܕܘ ܠܢܒ̈ܝܐ ܕܓ̈ܠܬܐ ܐܒܗ̈ܬܗܘܢ.
ܠܟܘܢ ܕܝܢ ܐܡܪ ܐܢܐ ܠܗܠܝܢ ܕܫܡܥܝܢ. ܐܚܒܘ ܠܒܥܠܕܒ̈ܒܝܟܘܢ.
ܘܥܒܕܘ ܕܫܦܝܪ ܠܐܝܠܝܢ ܕܣܢܝܢ ܠܟܘܢ. ܘܒܪܟܘ ܠܐܝܠܝܢ ܕܠܝܛܝܢ
ܠܟܘܢ. ܘܨܠܘ ܥܠ ܐܝܠܝܢ ܕܕܒܪܝܢ ܠܟܘܢ ܒܩܛܝܪܐ. ܘܠܡܢ ܕܡܚܐ
ܠܟ ܥܠ ܦܟܟ. ܩܪܒ ܠܗ ܐܚܪܢܐ. ܘܡܢ ܡܢ ܕܫܩܠ ܡܪܛܘܛܟ:
ܠܐ ܬܟܠܐ ܐܦ ܟܘܬܝܢܟ. ܠܟܠ ܕܫܐܠ ܠܟ ܗܒ ܠܗ. ܘܡܢ ܡܢ
ܕܫܩܠ ܕܝܠܟ ܠܐ ܬܬܒܥ. ܘܐܝܟܢܐ ܕܨܒܝܢ ܐܢܬܘܢ ܕܢܥܒܕܘܢ
ܠܟܘܢ ܒܢܝ̈ܢܫܐ. ܗܟܢܐ ܥܒܕܘ ܠܗܘܢ ܐܦ ܐܢܬܘܢ. ܐܢ ܓܝܪ ܡܚܒܝܢ
ܐܢܬܘܢ ܠܐܝܠܝܢ ܕܡܚܒܝܢ ܠܟܘܢ. ܐܝܢܐ ܗܝ ܛܝܒܘܬܟܘܢ. ܐܦ
ܓܝܪ ܚܛܝ̈ܐ ܠܐܝܠܝܢ ܕܡܚܒܝܢ ܠܗܘܢ ܪܚܡܝܢ. ܘܐܢ ܥܒܕܝܢ ܐܢܬܘܢ
ܕܛܒ ܠܐܝܠܝܢ ܕܡܛܝܒܝܢ ܠܟܘܢ. ܐܝܢܐ ܗܝ ܛܝܒܘܬܟܘܢ. ܐܦ
ܚܛܝ̈ܐ ܓܝܪ ܗܟܢܐ ܥܒܕܝܢ. ܘܐܢ ܡܘܙܦܝܢ ܐܢܬܘܢ ܠܐܝܠܝܢ ܕܡܣܒܪܝܢ
ܐܢܬܘܢ ܕܬܬܦܪܥܘܢ ܡܢܗܘܢ. ܐܝܢܐ ܗܝ ܛܝܒܘܬܟܘܢ. ܐܦ ܚܛܝ̈ܐ ܓܝܪ
ܠܚܛܝ̈ܐ ܡܘܙܦܝܢ ܕܢܬܦܪܥܘܢ ܐܝܟ ܕܐܝܬܝܗܘܢ. ܒܪܡ ܐܚܒܘ ܠܒܥܠܕܒ̈ܒܝܟܘܢ
ܘܛܐܒܘ ܠܗܘܢ. ܘܐܘܙܦܘ ܘܠܐ ܬܦܣܩܘܢ ܣܒܪܐ ܕܐܢܫ. ܘܢܗܘܐ
ܣܓܝ ܐܓܪܟܘܢ. ܘܬܗܘܘܢ ܒܢܘ̈ܗܝ ܕܡܪܝܡܐ. ܕܗܘ ܒܣܝܡ ܗܘ ܥܠ
ܒܝ̈ܫܐ ܘܥܠ ܟܦܘܪ̈ܐ. ܗܘܘ ܗܟܝܠ ܡܪܚܡܢ̈ܐ. ܐܝܟܢܐ ܕܐܦ
ܐܒܘܟܘܢ ܡܪܚܡܢܐ ܗܘ ✤

✤ ܕܪܡܫܐ ܕܥܪܘܒܬܐ ܕܫܒܬܐ ܡܨܥܝܬܐ
✤ ⁘ ܕܨܘܡܐ ܕܐܪܒܥܝܢ ✤ ⁘

ܠܐ

ܠܐ ܬܕܘܢܘܢ ܘܠܐ ܡܬܕܝܢܝܢ ܐܢܬܘܢ. ܠܐ ܬܚܝܒܘܢ ܘܠܐ ܡܬܚܝܒܝܢ ܐܢܬܘܢ. ܫܪܘ ܘܢܫܬܪܐ ܠܟܘܢ. ܗܒܘ ܘܡܬܝܗܒ ܠܟܘܢ. ܒܟܝܠܬܐ ܛܒܬܐ ܘܪ̈ܕܝܬܐ ܘܡܒܪܟܬܐ ܢܪܡܘܢ ܒܥܘܒܝܟܘܢ. ܒܗܝ ܓܝܪ ܟܝܠܬܐ ܕܟܝܠܝܢ ܐܢܬܘܢ ܡܬܟܝܠ ܠܟܘܢ. ܘܐܡܪ ܗܘܐ ܠܗܘܢ ܡܬܠܐ. ܠܡܐ ܡܫܟܚ ܣܡܝܐ ܠܣܡܝܐ ܠܡܕܒܪܘ ܠܐ ܬܪܘܝܗܘܢ ܒܓܘܡܨܐ ܢܦܠܝܢ: ܠܝܬ ܬܠܡܝܕܐ ܕܝܬܝܪ ܡܢ ܪܒܗ. ܟܠܢܫ ܓܝܪ ܕܓܡܝܪ ܢܗܘܐ ܐܝܟ ܪܒܗ. ܡܢܐ ܕܝܢ ܚܙܐ ܐܢܬ ܓܠܐ ܕܒܥܝܢܗ ܕܐܚܘܟ. ܩܪܝܬܐ ܕܝܢ ܕܒܥܝܢܟ ܠܐ ܡܬܚܙܝܐ ܠܟ. ܐܘ ܐܝܟܢܐ ܡܫܟܚ ܐܢܬ ܠܡܐܡܪ ܠܐܚܘܟ: ܐܚܝ ܫܒܘܩ ܐܦܩ ܓܠܐ ܡܢ ܥܝܢܟ: ܕܗܐ ܩܪܝܬܐ ܕܒܥܝܢܟ ܕܝܠܟ ܠܐ ܡܬܚܙܝܐ ܠܟ. ܢܣܒ ܒܐܦܐ. ܐܦܩ ܠܘܩܕܡ ܩܪܝܬܐ ܡܢ ܥܝܢܟ: ܘܗܝܕܝܢ ܢܬܚܙܐ ܠܟ ܠܡܦܩܘ ܓܠܐ ܡܢ ܥܝܢܗ ܕܐܚܘܟ. ܠܐ ܐܝܬ ܐܝܠܢܐ ܛܒܐ ܕܥܒܕ ܦܐܪܐ ܒܝܫܐ. ܐܦ ܠܐ ܐܝܠܢܐ ܒܝܫܐ ܕܥܒܕ ܦܐܪܐ ܛܒܐ. ܟܠ ܐܝܠܢܐ ܓܝܪ ܡܢ ܦܐܪܘܗܝ ܗܘ ܡܬܝܕܥ. ܠܐ ܓܝܪ ܠܩܛܝܢ ܡܢ ܟܘܒܐ ܬܐܢܐ. ܘܐܦ ܠܐ ܡܢ ܣܢܝܐ ܩܛܦܝܢ ܥܢܒܐ. ܓܒܪܐ ܛܒܐ ܡܢ ܣܝܡܬܐ ܛܒܬܐ ܕܒܠܒܗ ܡܦܩ ܛܒܬܐ. ܘܓܒܪܐ ܒܝܫܐ ܡܢ ܣܝܡܬܐ ܒܝܫܬܐ ܕܒܠܒܗ ܡܦܩ ܒܝܫܬܐ. ܡܢ ܝܘܬܪܢ ܓܝܪ ܕܠܒܐ ܡܡܠܠܢ ܣܦܘܬܐ. ܡܢܐ ܩܪܝܢ ܐܢܬܘܢ ܠܝ ܡܪܝ ܡܪܝ: ܘܡܕܡ ܕܐܡܪ ܐܢܐ ܠܐ ܥܒܕܝܢ ܐܢܬܘܢ. ܟܠ ܐܢܫ ܕܐܬܐ ܠܘܬܝ ܘܫܡܥ ܡܠܝ ܘܥܒܕ ܠܗܝܢ. ܐܚܘܝܟܘܢ ܠܡܢܐ ܕܡܐ. ܕܡܐ ܠܓܒܪܐ ܕܒܢܐ ܒܝܬܐ. ܘܚܦܪ ܘܥܡܩ. ܘܣܡ ܫܬܐܣܬܐ ܥܠ ܫܘܥܐ. ܘܟܕ ܗܘܐ ܡܠܝܐ: ܐܬܪܡܝ ܢܗܪܐ ܥܠ ܒܝܬܐ ܗܘ. ܘܠܐ ܐܫܟܚ ܕܢܙܝܥܝܘܗܝ. ܫܬܐܣܬܗ ܓܝܪ ܥܠ ܫܘܥܐ ܣܝܡܐ ܗܘܬ. ܘܗܘ ܕܫܡܥ ܘܠܐ ܥܒܕ: ܕܡܐ ܠܓܒܪܐ ܕܒܢܐ ܒܝܬܗ ܥܠ ܥܦܪܐ ܕܠܐ ܫܬܐܣܬܐ. ܘܟܕ ܐܬܪܡܝ ܒܗ ܢܗܪܐ: ܡܚܕܐ ܢܦܠ. ܘܗܘܬ ܡܦܘܠܬܗ ܪܒܬܐ ܗܝ ❖

ܕܥܪܘܒܬܐ ܕܚܕ ܒܨܘܡܐ ❖ ܗ̇ ❖ ܕܩܕܡܝܬܐ ::

ܟܝ 7 t 3 ܘܒܦܠܗ

ܐܘܢܓܠܝܘܢ

ܘܩܕܡ ܫܬܐ ܝܘܡܝܢ ܠܡܥܕܥܕܗ ܕܦܨܚܐ܂ ܐܬܐ ܝܫܘܥ ܠ
ܒܝܬܥܢܝܐ܂ ܠܒܝܬܗ ܕܝܢ ܕܦܠܝܓܘܬܐ ܢܒ ܕܟܝܢ ܗܘܐ ܒܝܬܐܠ܂
ܐܝܟܐ ܕܢܩܒܪ ܗܘܐ ܠܥܙܪ܂ ܘܦܪܝܣ ܗܘܐ ܠܡܫܝܚܐ܂ ܘܫܡܥܘܢ ܠܘܬ
ܝܫܘܥ܂ ܘܡܪܬܐ ܠܡܫܡܫܘ ܒܚܫܡܝܬܐ ܕܡܫܡܫܐ܂ ܘܥܒܕܐ ܗܘܬ ܡܫܡܫܐ ܐܝܟ
ܕܝܠܗ ܢܒܝܐ ܠܡܪܗ܂ ܡܪܝܡ ܕܝܢ ܢܣܒܬ ܠܝܛܪܐ ܕܒܣܡܐ܂ ܘܐܫܝܓܬ
ܗܘܐ ܪܓܠܘܗܝ ܒܣܥܪܗ ܘܐܬܡܠܝ ܒܝܬܐ ܡܢ ܪܝܚܗ ܕܒܣܡܐ܂ ܘܫܡܥܘܢ ܕܝܢ
ܟܕ ܚܙܐ܂ ܘܐܦ ܒܗ ܒܠܒܗ ܐܬܚܫܒ ܗܘܐ ܕܝܫܘܥ ܕܝܢ ܐܠܘ ܗܘܐ
ܢܒܝܐ܂ ܟܕ ܕܝܢ ܐܬܦܬܚ ܢܣܒܬ ܡܢ ܟܘܬܠܐ܂ ܘܐܫܝܓܬ ܠܪܫܗ
ܡܠܐܟܘܬܐ ܕܢܦܩܘܗܝ ܘܐܡܪ ܠܗ܂ ܡܪܢ ܠܐ ܟܠܗܘܢ܂ ܠܐ ܝܕܥ ܡܢ ܗܝ
ܐܢܬܬܐ ܕܐܝܟܢܐ ܣܓܝܐܐ ܡܥܒܕܢܐ܂ ܡܣܒܪ ܗܘܐ ܐܢܐ ܠܐ ܝܕܥ ܕܥܒܕܬ ܠܝ ܠܐ
ܠܐ ܐܡܪ ܒܡܠܬܐ ܘܠܐ ܦܬܚܬ ܦܘܡܗ ܀ ܐܦ ܐܢܐ ܕܝܢ ܒܪܝܬܐ ܐܢܐ ܕ
ܡܥܒܕܢ ܐܢܐ ܠܗ ܥܒܕܬܐ܂ ܘܐܠܐ ܠܐ ܐܝܬ ܐܢܫ ܐܬܬܐ ܐܬܠܗܢܐ܂
ܘܐܡܪ ܐܢܐ ܠܟܘܢ ܕܝܠܝ ܘܐܝܠܝ܂ ܘܠܡܫܝܚܐ ܕܝܠܗ ܘܐܝܠܐ܂ ܘܠܥܒܕ
ܕܥܒܕܬ ܘܫܒܩ܂ ܟܕ ܫܡܥ ܕܝܢ ܝܫܘܥ ܗܠܝܢ ܐܬܐ ܐܡܪ ܠܗ܂
ܘܐܬܐ ܘܐܡܪ ܠܫܡܥܘܢ ܕܐܬܐ ܠܒܝܬܗ܂ ܐܡܪ ܐܢܐ ܠܟܘܢ܂ ܕܐܝܟ
ܠܐ ܢܥܒܕܘܢ ܐܡܝܢ ܐܢܐ ܗܘ ܕܡܫܝܚܐ ܐܬܐ ܗܘܐ ܟܠܗܘܢ ܗܠܝܢ
ܕܐܬܐܡܪܘ ܠܟܘܢ܂ ܘܐܢܫ ܠܟܠܗ ܐܡܪ ܕܥܒܕܬ ܗܕܐ ܥܠ ܚܘܒܗ ܀

❖

ܟܛ

ܕܡܘܥܕܐ ܕܚܕ ܒܫܒܐ ܕܗܘ ܕܥܐܕܐ ܕܐܘܫܥܢܐ ::

❖

ܘܗܘܐ ܠܝܘܡܐ ܕܒܬܪܗ܂ ܐܙܠ ܗܘܐ ܟܢܫܐ ܣܓܝܐܐ ܕܐܬܐ ܠܥܐܕܐ܂
ܘܟܕ ܫܡܥܘ ܕܝܫܘܥ ܐܬܐ ܠܐܘܪܫܠܡ܂ ܘܢܦܩܘ ܠܐܘܪܥܗ ܕܡܫܝܚܐ܂
ܘܢܣܒܘ ܣܘܟܐ ܕܕܩܠܐ ܕܫܘܒܚܐ ܗܘܐ ܠܗ ܡܢ ܩܕܡܘܗܝ ܐܝܟ ܕܟܬܝܒ
ܗܘܐ܂ ܘܣܘܟܐ ܕܙܝܬܐ ܕܡܫܝܚܐ ܥܠ ܐܘܪܚܗ܂ ܐܡܪ ܕܝܢ ܝܫܘܥ
ܠܬܠܡܝܕܘܗܝ܂ ܘܐܡܪ ܠܗܘܢ ܠܐ ܬܕܚܠܘܢ܂ ܘܐܙܠܘ ܠܩܪܝܬܐ
ܘܬܫܟܚܘܢ ܗܘܐ ܥܠܝܗ ܥܝܠܐ܂ ܘܐܡܪ܂ ܕܟܠ ܡܢ ܕܐܡܪ ܐܢܐ
ܗܘܐ܂ ܘܫܪܘ ܐܝܬܝܘ ܠܗ܂ ܘܪܟܒ ܥܠܝܗ܂ ܘܥܡܗ ܢܦܩܘ܂

ܘܐܚܕܬ ܕܚܠܬܐ ܠܐܢܫܐ ܟܠܗܘܢ. ܘܡܫܒܚܝܢ ܗܘܘ ܠܐܠܗܐ ܘܐܡܪܝܢ:
ܕܢܒܝܐ ܪܒܐ ܩܡ ܒܢ: ܘܣܥܪܗ ܐܠܗܐ ܠܥܡܗ. ܘܢܦܩܬ ܥܠܘܗܝ
ܡܠܬܐ ܗܕܐ ܒܟܠܗ ܝܗܘܕ. ܘܒܟܠܗ ܐܬܪܐ ܕܚܕܪܝܗܘܢ. ܘܐܫܬܥܝܘ
ܠܗ ܠܝܘܚܢܢ ܬܠܡܝܕܘܗܝ ܥܠ ܟܠܗܝܢ ✣ ✣

✣

ܟܒ ܕܚܕ ܒܫܒܐ ܕܒܬܪ ܕܢܚܐ ::

✣

ܘܩܪܐ ܝܘܚܢܢ ܬܪܝܢ ܡܢ ܬܠܡܝܕܘܗܝ: ܘܫܕܪ ܐܢܘܢ ܠܘܬ ܝܫܘܥ
ܘܐܡܪ. ܐܢܬ ܗܘ ܗܘ ܕܐܬܐ. ܐܘ ܠܐܚܪܢܐ ܗܘ ܡܣܟܝܢܢ. ܘܐܬܘ ܠܘܬܗ
ܝܫܘܥ ܘܐܡܪܝܢ ܠܗ. ܝܘܚܢܢ ܡܥܡܕܢܐ ܫܕܪܢ ܠܘܬܟ ܘܐܡܪ.
ܐܢܬ ܗܘ ܗܘ ܕܐܬܐ: ܐܘ ܠܐܚܪܢܐ ܗܘ ܡܣܟܝܢܢ. ܒܗ ܕܝܢ ܒܗܝ
ܫܥܬܐ: ܣܓܝܐܐ ܐܣܝ ܡܢ ܟܘܪܗܢܐ: ܘܡܢ ܡܚܘܢܐ ܘܡܢ ܪܘܚܐ
ܒܝܫܬܐ. ܘܠܥܘܝܪܐ ܣܓܝܐܐ ܝܗܒ ܗܘܐ ܠܡܚܙܐ. ܘܥܢܐ ܝܫܘܥ
ܘܐܡܪ ܠܗܘܢ. ܙܠܘ ܐܡܪܘ ܠܝܘܚܢܢ ܟܠ ܕܚܙܝܬܘܢ ܘܫܡܥܬܘܢ.
ܕܥܘܝܪܐ ܚܙܝܢ. ܘܚܓܝܣܐ ܡܗܠܟܝܢ. ܘܓܪܒܐ ܡܬܕܟܝܢ. ܘܚܪܫܐ
ܫܡܥܝܢ. ܘܡܝܬܐ ܩܝܡܝܢ. ܘܡܣܟܢܐ ܡܣܬܒܪܝܢ. ܘܛܘܒܘܗܝ
ܠܡܢ ܕܠܐ ܢܬܟܫܠ ܒܝ ✣ ܟܕ ܕܝܢ ܐܙܠܘ ܬܠܡܝܕܘܗܝ ܕܝܘܚܢܢ:
ܫܪܝ ܝܫܘܥ ܠܡܐܡܪ ܠܟܢܫܐ ܥܠ ܝܘܚܢܢ. ܡܢܐ ܢܦܩܬܘܢ ܠܡܕܒܪܐ
ܠܡܚܙܐ. ܩܢܝܐ ܕܡܢ ܪܘܚܐ ܡܬܬܙܝܥ. ܘܐܠܐ ܡܢܐ ܢܦܩܬܘܢ
ܠܡܚܙܐ. ܓܒܪܐ ܕܢܚܬܐ ܪܟܝܟܐ ܠܒܝܫ. ܗܐ ܐܝܠܝܢ ܕܒܢܚܬܐ
ܡܝܩܪܬܐ ܘܒܦܘܢܩܐ ܐܝܬܝܗܘܢ. ܒܒܝܬ ܡܠܟܐ ܐܢܘܢ. ܘܐܠܐ
ܡܢܐ ܢܦܩܬܘܢ ܠܡܚܙܐ. ܢܒܝܐ. ܐܝܢ ܐܡܪ ܐܢܐ ܠܟܘܢ. ܘܝܬܝܪ ܡܢ
ܢܒܝܐ. ܗܢܘ ܕܥܠܘܗܝ ܟܬܝܒ: ܕܗܐ ܐܢܐ ܡܫܕܪ ܐܢܐ ܡܠܐܟܝ ܩܕܡ
ܦܪܨܘܦܟ: ܕܢܛܝܒ ܐܘܪܚܐ ܩܕܡܝܟ. ܐܡܪ ܐܢܐ ܠܟܘܢ: ܕܠܝܬ
ܢܒܝܐ ܒܝܠܝܕܝ ܢܫܐ ܕܪܒ ܡܢ ܝܘܚܢܢ ܡܥܡܕܢܐ. ܙܥܘܪܐ ܕܝܢ
ܒܡܠܟܘܬܐ ܕܐܠܗܐ ܪܒ ܗܘ ܡܢܗ. ܘܟܠܗ ܥܡܐ ܕܫܡܥ ܘܡܟܣܐ ܐܦ
ܙܕܩܘ ܠܐܠܗܐ. ܕܐܥܡܕܘ ܡܥܡܘܕܝܬܗ ܕܝܘܚܢܢ. ܦܪܝܫܐ

ܫܘܠܡܐ

ܕܝܢ ܘܫܩܪܐ. ܠܒܫܘ ܒܢܦܫܗܘܢ ܕܚܝܠܐ ܕܐܠܗܐ ܕܠܐ ܐܬܟܫܦܘ ܡܢܗ.
ܠܟܘܢ ܗܟܝܠ ܐܪ̈ܥܐ ܠܐܢܫܐ ܕܡܫܬܟܚ ܗܘܐ ܘܠܟܘܢ ܪ̈ܚܡܝ. ܪ̈ܚܡܝ
ܠܡ̈ܠܘܗܝ ܕܢܫܡܥܘܢ ܫܡܘܥܐ. ܘܩܒܠܘ ܠܦܘܩܕ̈ܢܘܗܝ ܘܐܡܪܝܢ. ܐܡܝܢ
ܠܟܘܢ ܘܠܐ ܢܦܝܠܘܢ. ܘܐܝܟ ܠܟܘܢ ܘܠܐ ܒܛܠܘܢ. ܐܝܟ ܕܐܡܪ ܡܫܝܚܐ
ܡܟܝܟܘܬܐ ܠܐ ܐܦܠܐ ܠܚܛܝܐ ܘܠܐ ܥܠܬ ܚܛܝܬܐ. ܘܐܡܪܝܢ ܐܢܘܢ ܗܕܐ
ܐܝܟ ܗܘ. ܐܬܐ ܠܗܘ ܕܐܬܐ ܐܦܠܐ ܥܠܬܐ. ܘܐܡܪܝܢ ܐܢܘܢ ܗܘܐ ܕܝܢܐ
ܐܦܠܐ ܥܠܬܐ ܚܛܝܬܐ: ܘܚܛܝܐ ܕܡܟܝܟܐ ܘܕܟܝܐ. ܘܐܢ̈ܫܝܢ ܥܠ
ܫܘܒܚܐ ܡܢ ܟܠܗܘܢ ܒܢ̈ܝܢ ::

ܕܬܠܬܐ ܫܪ̈ܝܐ ܕܡܬܟܬܫܢܘܬܐ ܕܐܪܒܥܬܐ

ܟܕ

ܐܬܐ ܕܝܢ ܗܟܢܐ ܡܕܝܢܬܐ ܡܢ ܦܪ̈ܝܫܐ ܕܝܠܟܘܢ ܟ̈ܗܢܐ. ܘܩܡܘ ܠܗ
ܠܩܕܡܘܗܝ ܕܦܝܠܛܘܣ ܗܘ ܐܗܓܡܘܢ. ܘܐܬܚܫܒܬ ܢܝܩܕܝܡܬܐ ܐܝܟ ܗܘܬ
ܠܡܕܒܪܢܘܬܐ ܗܝ. ܘܟܕ ܢܣܒ: ܕܡܫܝܚܘܬܗ ܕܦܪܘܣܦܐ ܗܘ ܗܓܡܘܢ:
ܝܫܘܥ. ܦܝܠܛܘܣ ܕܝܢ ܕܫܡܥܗ: ܘܩܪܐ ܠܗ ܠܦܪܛܘܪܝܘܢ.
ܘܟܕ ܗܘܐ ܗܘܬ. ܘܦܩܕ ܕܢܬܘܢ ܡܪܟܒܬܐ ܠܦܪܛܘܪܝܘܢ. ܘܡܦܩܘܪܐ
ܕܢܣܒܘܢ ܡܦܩܘܬܐ ܠܗܘܢ. ܘܡܬܠܡܕܐ ܗܘܬ ܠܦܪܛܘܪܝܘܢ. ܘܡܫܡܫܢܐ
ܫܡܫܐ. ܟܕ ܚܙܐ ܕܝܢ ܦܝܠܛܘܣ ܗܘ ܕܪܕܝܦܘܗܝ: ܐܬܦܠܓ ܒܝܫܘܥ
ܘܐܡܪ. ܗܝܕܝܢ ܢܣܒܐ ܗܘܐ: ܡܢ ܗܘܐ ܡܢ ܗܘ ܘܡܟܐ ܠܟܠܗ :
ܕܢܛܠܐ ܗܘ ܐܢܬܐ ܚܕܐ ܕܦܪܓܠ: ܠܗ. ܒܗ ܕܝܢ ܝܫܘܥ ܘܐܡܪ ܠܗ.
ܫܡܥܘܢ ܡܝܬ ܐܝܟ ܠܗ ܕܐܡܪ ܠܝ. ܐܡܪ ܠܗ. ܐܡܪܬ ܕܝܢ: ܐܡܪ
ܠܗ ܝܫܘܥ. ܠܐ ܚܙܝܬ ܐܝܟ ܗܘܘ ܟܠܗܘܢ ܩܕܡܝ ܢܘܗܪܐ. ܘܐܝܟ ܕܝܢ ܢܩܦ
ܗܘܐ ܠܗ ܕܢܐܡܪ ܡܕܡ ܩܕܡ. ܘܐܚܪܢܐ ܕܝܢܐ ܫܡܥܘܢ. ܘܕܝܠܗ ܗܘܐ
ܠܗܘܢ ܠܩܕܡܝܗܘܢ ܠܗܘܢ ܡܠܟ. ܐܝܟܢܐ ܗܟܝܠ ܡܬܚܫܒܝܢ
ܠܡܠܟܘܬܗ. ܟܠ ܡܫܝܚܐ. ܘܐܡܪ. ܦܩܕ ܐܝܬ ܕܗܘ ܠܐܝܬܘܗܝ
ܠܗ ܦܩܝܚ. ܐܡܪ ܠܗ ܝܫܘܥ ܠܐ ܐܝܬ ܠܟ. ܘܐܠܘܠܐ ܠܗ ܗܘ
ܐܝܬܝܟ ܘܐܡܪ ܠܡܫܝܚܐ. ܢܝܫܐ ܐܝܬܝܟ ܗܘ ܕܝܢ: ܠܚܙܝܐ ܕܝܠܗ.

ܡܝܐ ܠܪܓܠܝ ܠܐ ܝܗܒܬ. ܗܕܐ ܕܝܢ ܒܕܡܥܝܗ̇ ܪܓܠܝ ܨܒܥܬ.
ܘܒܣܥܪܗ̇ ܫܘܝܬ ܐܢܝܢ. ܐܢܬ ܠܐ ܢܫܩܬܢܝ. ܗܕܐ ܕܝܢ ܗܐ ܡܢ
ܕܥܠܬ ܠܐ ܫܠܝܬ ܪܓܠܝ ܠܡܢܫܩܘ. ܐܢܬ ܡܫܚܐ ܠܪܝܫܝ ܠܐ ܡܫܚܬ.
ܗܕܐ ܕܝܢ ܒܡܫܚܐ ܕܒܣܡܐ ܪܓܠܝ ܡܫܚܬ. ܚܠܦ ܗܕܐ ܐܡܪ
ܐܢܐ ܠܟ: ܕܫܒܝܩܝܢ ܠܗ̇ ܚܛܗܝܗ̇ ܣܓܝܐܐ: ܡܛܠ ܕܐܚܒܬ ܣܓܝ.
ܗܘ ܕܝܢ ܕܩܠܝܠ ܡܫܬܒܩ ܠܗ. ܩܠܝܠ ܡܚܒ. ܘܐܡܪ ܠܗ̇
ܐܢܬܬܐ: ܫܒܝܩܝܢ ܠܟܝ ܚܛܗܝܟܝ. ܫܪܝܘ ܕܝܢ ܗܢܘܢ ܕܣܡܝܟܝܢ
ܐܡܪܝܢ ܒܢܦܫܗܘܢ. ܡܢܘ ܗܢܐ ܕܐܦ ܚܛܗܐ ܫܒܩ. ܝܫܘܥ ܕܝܢ
ܐܡܪ ܠܗ̇ ܠܐܢܬܬܐ. ܗܝܡܢܘܬܟܝ ܐܚܝܬܟܝ ܙܠܝ ܒܫܠܡܐ ⁘

⁘

ܕܥܪܘܒܬܐ ܕܫܒܬܐ ܕܬܪܬܝܢ ܕܩܝܛܐ ⁘

ܟܗ
8

ܘܗܘܐ ܡܢ ܒܬܪ ܗܠܝܢ: ܡܚܕܪ ܗܘܐ ܝܫܘܥ ܒܡܕܝܢܬܐ
ܘܒܩܘܪܝܐ: ܘܡܟܪܙ ܗܘܐ ܘܡܣܒܪ ܡܠܟܘܬܐ ܕܐܠܗܐ. ܘܬܪܥܣܪܬܗ
ܥܡܗ. ܘܢܫܐ ܗܢܝܢ ܕܐܬܐܣܝ ܡܢ ܟܘܪܗܢܐ ܘܡܢ ܪܘܚܐ ܒܝܫܬܐ.
ܡܪܝܡ ܕܡܬܩܪܝܐ ܡܓܕܠܝܬܐ. ܗܝ ܕܫܒܥܐ ܫܐܕܝܢ ܢܦܩܘ ܡܢܗ̇.
ܘܝܘܚܢ ܐܢܬܬܗ ܕܟܘܙܐ ܪܒܝܬܗ ܕܗܪܘܕܣ ܘܫܘܫܢ. ܘܐܚܪܢܝܬܐ
ܣܓܝܐܬܐ ܐܝܠܝܢ ܕܡܫܡܫܢ ܗܘܝ ܠܗܘܢ ܡܢ ܩܢܝܢܗܝܢ :: ܘܟܕ
ܟܢܫܐ ܣܓܝܐܐ ܟܢܝܫ ܗܘܐ: ܘܡܢ ܟܠ ܡܕܝܢܢ ܐܬܝܢ ܗܘܘ ܠܘܬܗ:
ܐܡܪ ܒܡܬܠܐ. ܢܦܩ ܙܪܘܥܐ ܠܡܙܪܥ ܙܪܥܗ. ܘܟܕ ܙܪܥ. ܐܝܬ ܕܢܦܠ
ܥܠ ܝܕ ܐܘܪܚܐ: ܘܐܬܕܝܫ ܘܐܟܠܗ ܦܪܚܬܐ. ܘܐܚܪܢܐ ܢܦܠ
ܥܠ ܫܘܥܐ: ܘܡܢ ܫܥܬܗ ܕܦܪܥ. ܘܒܕܠܝܬ ܗܘܐ ܠܗ ܬܛܠܝܠܐ ܝܒܫ.
ܘܐܚܪܢܐ ܢܦܠ ܒܝܬ ܟܘܒܐ. ܘܣܠܩ ܟܘܒܐ ܥܡܗ ܘܚܢܩܘܗܝ.
ܘܐܚܪܢܐ ܢܦܠ ܒܐܪܥܐ ܛܒܬܐ ܘܫܦܝܪܬܐ. ܘܣܠܩ ܘܥܒܕ ܦܐܪܐ ܚܕ
ܒܡܐܐ. ܗܠܝܢ ܟܕ ܐܡܪ ܩܥܐ ܗܘܐ. ܕܡܢ ܕܐܝܬ ܠܗ ܐܕܢܐ ܕܢܫܡܥ
ܢܫܡܥ. ܘܫܐܠܘܗܝ ܬܠܡܝܕܘܗܝ ܕܡܢܘ ܡܬܠܐ ܗܢܐ. ܗܘ ܕܝܢ
ܐܡܪ ܠܗܘܢ. ܠܟܘܢ ܗܘ ܝܗܝܒ ܠܡܕܥ ܐܪܙܐ ܕܡܠܟܘܬܗ

ܕܐܠ

ܕܠܘܩܐ

ܕܐܠܗܐ. ܠܗܠܝܢ ܕܝܢ ܕܠܒܪ ܒܦܠܐܬܐ ܡܬܐܡܪ. ܕܟܕ ܚܙܝܢ ܠܐ
ܢܚܙܘܢ. ܘܟܕ ܫܡܥܝܢ ܠܐ ܢܣܬܟܠܘܢ. ܗܢܘ ܕܝܢ ܡܬܠܐ. ܙܪܥܐ
ܐܝܬܘܗܝ ܡܠܬܗ ܕܐܠܗܐ. ܗܠܝܢ ܕܝܢ ܕܥܠ ܝܕ ܐܘܪܚܐ. ܐܝܠܝܢ
ܐܢܘܢ ܕܫܡܥܝܢ ܡܠܬܐ: ܘܐܬܐ ܒܥܠܕܒܒܐ ܫܩܠ ܡܠܬܐ ܡܢ
ܠܒܗܘܢ: ܕܠܐ ܢܗܝܡܢܘܢ ܘܢܚܘܢ. ܘܗܠܝܢ ܕܝܢ ܕܥܠ ܫܘܥܐ.
ܗܠܝܢ ܐܢܘܢ ܕܡܐ ܕܫܡܥܝܢ ܒܚܕܘܬܐ ܡܩܒܠܝܢ ܠܗ ܠܡܠܬܐ. ܘ
ܥܩܪܐ ܠܝܬ ܠܗܘܢ. ܐܠܐ ܕܙܒܢܐ ܗܘ ܗܝܡܢܘܬܗܘܢ. ܘܒܥܕܢ
ܢܣܝܘܢܐ ܡܬܟܫܠܝܢ. ܗܘ ܕܝܢ ܕܢܦܠ ܒܝܬ ܟܘܒܐ: ܗܠܝܢ ܐܢܘܢ
ܐܝܠܝܢ ܕܫܡܥܝܢ ܡܠܬܐ. ܘܒܝܨܦܬܐ ܘܒܥܘܬܪܐ ܘܒܪܓܝܓܬܐ ܕܥܠܡܐ
ܡܬܚܢܩܝܢ. ܘܦܐܪܐ ܠܐ ܝܗܒܝܢ. ܗܘ ܕܝܢ ܕܒܐܪܥܐ ܛܒܬܐ: ܗܠܝܢ
ܐܢܘܢ ܐܝܠܝܢ ܕܒܠܒܐ ܫܦܝܐ ܘܛܒܐ ܫܡܥܝܢ ܡܠܬܐ. ܘܐܚܕܝܢ
ܘܝܗܒܝܢ ܦܐܪܐ ܒܡܣܝܒܪܢܘܬܐ ܀

⁂

ܟܗ ܒܚܕܒܫܒܐ ܕܫܒܬܐ· ܬܠܝܬܝܬܐ ܕܠܘܩܐ ܀

ܠܐ ܐܢܫ ܡܢܗܪ ܫܪܓܐ ܘܡܟܣܐ ܠܗ ܒܡܐܢܐ. ܐܘ ܣܐܡ ܠܗ ܠܬܚܬ
ܥܪܣܐ. ܐܠܐ ܣܐܡ ܠܗ ܥܠ ܡܢܪܬܐ. ܕܟܠ ܕܥܐܠ ܢܚܙܐ
ܢܘܗܪܗ. ܠܝܬ ܓܝܪ ܡܕܡ ܕܟܣܐ ܕܠܐ ܢܬܓܠܐ. ܘܠܐ ܕܡܛܫܝ ܕܠܐ
ܢܬܝܕܥ ܘܢܐܬܐ ܠܓܠܝܐ. ܚܙܘ ܐܝܟܢܐ ܫܡܥܝܢ ܐܢܬܘܢ. ܡܢ ܕܐܝܬ ܠܗ
ܓܝܪ ܢܬܝܗܒ ܠܗ. ܘܡܢ ܕܠܝܬ ܠܗ: ܐܦ ܗܘ ܕܣܒܪ ܕܐܝܬ ܠܗ
ܢܫܬܩܠ ܡܢܗ. ܐܬܘ ܕܝܢ ܠܘܬܗ ܐܡܗ ܘܐܚܘܗܝ: ܘܠܐ ܡܫܟܚܝܢ
ܗܘܘ ܕܢܡܠܠܘܢ ܥܡܗ ܡܛܠ ܟܢܫܐ. ܘܐܡܪܘ ܠܗ. ܐܡܟ ܘܐܚܝܟ
ܩܝܡܝܢ ܠܒܪ ܘܨܒܝܢ ܠܡܚܙܝܟ. ܗܘ ܕܝܢ ܥܢܐ ܘܐܡܪ ܠܗܘܢ.
ܗܠܝܢ ܐܢܘܢ ܐܡܝ ܘܐܚܝ. ܐܝܠܝܢ ܕܫܡܥܝܢ ܡܠܬܗ ܕܐܠܗܐ ܘܥܒܕܝܢ ܠܗ.

ܟܘ ܕܬܠܬܒܫܒܐ ܕܗܝ ܒܫܒܬܐ ܀ ܕܗܝ ܀ ܕܠܘܩܐ ::

ܗܘܐ ܕܝܢ ܒܚܕ ܡܢ ܝܘܡܬܐ: ܣܠܩ ܝܫܘܥ ܝܬܒ ܒܣܦܝܢܬܐ ܗܘ ܘ

ܘܐܙܒܠܝܗ. ܘܐܢ ܥܒܕܐ ܦܐܪܐ. ܘܐܢ ܕܝܢ ܠܐ. ܠܫܢܬܐ ܕܐܬܝܐ ܬܦܣܩܝܗ. ܟܕ ܡܠܦ ܗܘܐ ܝܫܘܥ ܒܫܒܬܐ ܒܚܕܐ ܡܢ ܟܢܘܫܬܐ. ܘܐܢܬܬܐ ܚܕܐ ܬܡܢ ܕܐܝܬ ܗܘܐ ܠܗ ܪܘܚܐ ܕܟܘܪܗܢܐ ܬܡܢܥܣܪܐ ܫܢܝܢ. ܘܟܦܝܦܐ ܗܘܬ ܘܠܐ ܡܫܟܚܐ ܗܘܬ ܠܡܬܦܫܛܘ ܟܠܗ ܥܕܢ. ܚܙܐ ܕܝܢ ܝܫܘܥ ܩܪܝܗ ܘܐܡܪ ܠܗ. ܐܢܬܬܐ ܫܪܝܐ ܐܢܬܝ ܡܢ ܟܘܪܗܢܟܝ. ܘܣܡ ܐܝܕܗ ܥܠܝܗ ܘܡܚܕܐ ܐܬܦܫܛܬ ܘܫܒܚܬ ܠܐܠܗܐ. ܘܥܢܐ ܪܝܫ ܟܢܘܫܬܐ ܟܕ ܡܬܚܡܬ ܡܛܠ ܕܒܫܒܬܐ ܐܣܝ ܝܫܘܥ ܘܐܡܪ ܠܟܢܫܐ. ܫܬܐ ܝܘܡܝܢ ܐܝܬ ܒܗܘܢ ܕܘܠܐ ܠܡܦܠܚ. ܒܗܘܢ ܐܬܘ ܐܬܐܣܘ. ܘܠܐ ܒܝܘܡܐ ܕܫܒܬܐ. ܥܢܐ ܕܝܢ ܝܫܘܥ ܘܐܡܪ ܠܗ. ܢܣܒܝ ܒܐܦܐ. ܠܐ ܟܠ ܚܕ ܡܢܟܘܢ ܒܫܒܬܐ ܫܪܐ ܬܘܪܗ ܐܘ ܚܡܪܗ ܡܢ ܐܘܪܝܐ ܘܐܙܠ ܡܫܩܐ ܠܗ. ܠܗܕܐ ܕܝܢ ܕܒܪܬܗ ܗܝ ܕܐܒܪܗܡ ܘܐܣܝܪ ܗܘܐ ܠܗ ܣܛܢܐ ܗܐ ܬܡܢܥܣܪܐ ܫܢܝܢ. ܠܐ ܘܠܐ ܗܘܐ ܠܡܫܪܐ ܡܢ ܐܣܘܪܐ ܗܢܐ ܒܝܘܡܐ ܕܫܒܬܐ. ܘܟܕ ܗܠܝܢ ܐܡܪ. ܒܗܬܝܢ ܗܘܘ ܟܠܗܘܢ ܐܝܠܝܢ ܕܩܝܡܝܢ ܗܘܘ ܠܘܩܒܠܗ. ܘܟܠܗ ܥܡܐ ܚܕܐ ܗܘܐ ܒܟܠܗܝܢ ܬܕܡܪܬܐ ܕܡܬܥܒܕܢ ܗܘܝ ܒܐܝܕܗ. ܐܡܪ ܗܘܐ ܕܝܢ ܝܫܘܥ. ܠܡܢܐ ܕܡܝܐ ܡܠܟܘܬܐ ܕܐܠܗܐ. ܘܠܡܢܐ ܐܕܡܝܗ. ܕܡܝܐ ܠܦܪܕܬܐ ܕܚܪܕܠܐ ܕܢܣܒ ܓܒܪܐ ܫܕܐ ܒܓܢܬܗ. ܘܪܒܬ ܘܗܘܬ ܐܝܠܢܐ ܪܒܐ. ܘܦܪܚܬܐ ܕܫܡܝܐ ܐܫܟܢܬ ܒܣܘܟܘܗܝ. ܬܘܒ ܐܡܪ ܝܫܘܥ. ܠܡܢܐ ܐܕܡܝܗ ܠܡܠܟܘܬܐ ܕܐܠܗܐ. ܕܡܝܐ ܠܚܡܝܪܐ ܕܫܩܠܬ ܐܢܬܬܐ ܘܛܡܪܬ ܒܩܡܚܐ ܬܠܬ ܣܐܝܢ ܥܕܡܐ ܕܟܠܗ ܚܡܥ. ܘܡܬܟܪܟ ܗܘܐ ܒܡܕܝܢܬܐ ܘܒܩܘܪܝܐ ܘܡܠܦ ܘܐܙܠ ܗܘܐ ܠܐܘܪܫܠܡ. ܘܫܐܠܗ ܐܢܫ. ܐܢ ܩܠܝܠܝܢ ܐܢܘܢ ܕܚܝܝܢ. ܗܘ ܕܝܢ ܝܫܘܥ ܐܡܪ ܠܗܘܢ. ܐܬܟܬܫܘ ܠܡܥܠ ܒܬܪܥܐ ܥܢܝܩܐ.

ܬܫܒܘܚܬܐ

ܥܠ ܪ̈ܓܠܘܗܝ ܕܝܫܘܥ. ܘܣܓܕܘ. ܘܐܫܬܒܚܘ ܠܗܘܢ ܐܝܟ ܕܫܪܝܘ:
ܐܡܪ̈ܢ ܠܢ ܕܚܙܝܢ ܗܘ ܕܢܘܚܐ. ܘܩܕܡ ܗܘܐ ܡܢܗܘܢ ܩܠܝܠ ܒܠܚܘܕ
ܘܟܪܝܐ ܕܐܬܐܠܝ ܠܗ ܡܢ ܩܒܪܗ܆ ܡܫܬܥܝܢ ܕܚܙܝܬܐ ܕܡܠܐܟܐ ܐܣܒܪܬ.
ܐܢܫ. ܗܘ ܕܝܢ ܝܫܘܥ: ܗܟܝܠ ܒܚܫܘܫܝܐ ܘܗܘܐ ܡܢ ܩܒܪܗܘܢ.
ܗܘ ܕܝܢ ܓܒܪܐ ܕܢܣܒ ܡܢܗ ܦܓܪܐ: ܟܕ ܗܘܐ ܡܢܗ ܕܥܒܕܗ
ܗܘܐ. ܘܗܟܢܐ ܝܫܘܥ ܘܐܡܪ ܠܗ. ܗܘܐ ܒܥܒܕܝܢ. ܘܐܫܬܟܚ
ܡܢܟ ܕܥܒܕ ܠܗ ܐܠܗܐ. ܘܐܬܐ. ܘܡܬܬܪܝܡ ܗܘܐ ܒܥܒܕܘܗܝ ܡܢ ܚܝܠܐ
ܡܢܟ ܕܥܒܕ ܠܗ ܝܫܘܥ ❖

❖

ܟܐ ## ܐܘܢܓܠܝܘܢ ܕܩܝܡܬܐ ❖ ܕܡܪܩܘܣ ❖ ܕܨܦܪܐ ::

❖

ܟܕ ܩܡ ܕܝܢ ܝܫܘܥ: ܒܨܦܪܐ ܒܚܕܒܫܒܐ. ܩܕܡܝܬ ܐܬܚܙܝ ܠܗ
ܫܢܝܢ ܗܘܘ: ܘܡܪܝܡ ܗܝ ܕܡܓܕܠܝܬܐ ܥܒܪܐ ܒܠܘܚܕܝܗ ܣܒܪܬ :
ܠܘܬ ܩܒܪܗ ܕܝܫܘܥ. ܘܚܙܬ ܗܘܐ ܡܠܐܟܐ ܕܝܬܒ ܠܗ
ܒܩܒܪܐ. ܒܗܢܐ ܕܝܢ ܣܝܡܐ ܗܘܐ ܠܗ ܦܓܪܗ: ܐܡܪ ܠܗ ܐܢܬܬܐ
ܡܢܐ ܒܟܝܐ. ܘܐܡܪܐ ܠܗܘܢ ܕܫܩܠܘܗܝ. ܘܠܐ ܐܝܕܥܐ ܐܢܐ ܐܝܟܐ ܣܡܘܗܝ:
ܒܟܝܐ ܗܘܬ ܟܕ ܚܙܬܗ ܠܗ. ܐܬܦܢܝܬ ܕܝܢ ܘܚܙܬܗ ܠܝܫܘܥ ܘܠܐ ܝܕܥܐ ܗܘܬ ܕܗܘܝܘ
ܐܡܪ ܠܗ ܝܫܘܥ: ܐܢܬܬܐ ܡܢܐ ܒܟܝܐ ܐܢܬܝ ܘܠܡܢ ܒܥܝܐ ܐܢܬܝ : ܘܠܐ
ܝܕܥܬܗ. ܕܗܘ ܗܘ ܕܝܢ ܣܒܪܐ ܗܘܬ ܕܓܢܢܐ: ܐܡܪܐ ܠܗ ܡܪܝ ܐܢ ܐܢܬ ܫܩܠܬܝܗܝ
ܠܡܪܝ ܘܡܢ ܐܝܟܐ ܣܡܬܝܗܝ. ܐܡܪ ܠܝ ܘܐܙܠ ܐܫܩܠܝܘܗܝ. ܘܐܡܪ ܠܗ ܝܫܘܥ
ܡܪܝܡ ܡܪܝܡ. ܘܗܝ ܐܬܦܢܝܬ ܘܐܡܪܐ: ܐܡܪ ܠܗ ܝܫܘܥ ܠܐ ܬܬܩܪܒܝܢ ܠܝ
ܐܢܬܬܐ ܠܐ ܬܬܩܪܒܝܢ: ܥܕܟܝܠ ܓܝܪ ܠܐ ܣܠܩܬ ܠܘܬ ܐܒܝ: ܘܐܡܪܐ ܠܗ ܪܒܘܠܝ
ܡܪܝ ܪܒܝ. ܗܘ ܕܝܢ ܐܡܪ ܐܢܐ ܡܪܝ ܠܟܝ. ܐܙܠܝ ܠܘܬ ܐܚܝ ܘܐܡܪܝ
ܠܗܘܢ ܡܢ ܒܝܬ. ܗܢܐ ܕܝܢ ܐܬܐ ܩܕܡ ܐܒܘܟܘܢ. ܘܐܢܐ ܩܕܡ ܐܠܗܟܘܢ
ܘܐܬܬ ܡܪܝܡ ܠܘܬ ܐܚܘܗܝ. ܘܐܡܪܬ ܠܬܠܡܝܕܐ: ܩܕܡ ܚܙܬܗ ܠܡܪܢ ܐܢܝܢ
ܕܝܢ ܐܡܪ. ܘܐܢܐ ܚܙܝܬ ܠܐܬܢܐ. ܗܘ ܕܝܢ ܝܫܘܥ ܐܡܪ ܠܗ
ܠܬܠܡܝܕܐ ܗܠܝܢ. ܘܡܫܬܥܝܐ ܗܘܬ ܐܡܪܐ ܕܡܠܟܘܬܐ ❖ ܘܟܕ

ܘܥܕ ܗܘ ܡܡܠܠ ܐܬܐ ܐܢܫ ܡܢ ܕܒܝܬ ܪܒ ܟܢܘܫܬܐ ܘܐܡܪ ܠܗ. ܡܝܬܬ
ܠܗ ܒܪܬܟ. ܠܐ ܬܕܠܚ ܠܡܠܦܢܐ. ܝܫܘܥ ܕܝܢ ܫܡܥ ܘܐܡܪ
ܠܐܒܘܗ ܕܛܠܝܬܐ. ܠܐ ܬܕܚܠ. ܒܠܚܘܕ ܗܝܡܢ ܘܚܝܐ. ܐܬܐ ܕܝܢ
ܝܫܘܥ ܠܒܝܬܐ. ܘܠܐ ܫܒܩ ܠܐܢܫ ܕܢܥܘܠ ܥܡܗ: ܐܠܐ ܠܫܡܥܘܢ
ܘܠܝܥܩܘܒ ܘܠܝܘܚܢܢ ܘܠܐܒܘܗ ܕܛܠܝܬܐ ܘܠܐܡܗ. ܟܠܗܘܢ ܕܝܢ
ܒܟܝܢ ܗܘܘ ܘܡܪܩܕܝܢ ܥܠܝܗ. ܝܫܘܥ ܕܝܢ ܐܡܪ ܠܐ ܬܒܟܘܢ. ܠܐ ܓܝܪ
ܡܝܬܬ: ܐܠܐ ܕܡܟܐ. ܘܓܚܟܝܢ ܗܘܘ ܥܠܘܗܝ. ܟܕ ܝܕܥܝܢ ܕܡܝܬܬ:
ܠܗ. ܗܘ ܕܝܢ ܐܦܩ ܟܠܢܫ ܠܒܪ. ܘܐܚܕܗ ܒܐܝܕܗ ܘܩܪܐ ܠܗ
ܘܐܡܪ ܛܠܝܬܐ ܩܘܡܝ. ܘܗܦܟܬ ܪܘܚܗ ܘܡܚܕܐ ܩܡܬ: ܘܦܩܕ
ܕܢܬܠܘܢ ܠܗ ܬܐܟܘܠ. ܘܬܡܗܘ ܐܒܗܝܗ. ܗܘ ܕܝܢ ܦܩܕ ܐܢܘܢ:
ܕܠܐܢܫ ܠܐ ܢܐܡܪܘܢ ܡܕܡ ܕܗܘܐ ::

⁘

ܕܪܡܫܐ ܕܚܕ ܒܫܒܐ ܕܗܘ ܕܒܬܪ ܩܝܡܬܐ

ܟܕ
9

ܕܫܠܝܚܐ :: ::

⁘

ܘܩܪܐ ܝܫܘܥ ܠܬܪܥܣܪܬܗ: ܘܝܗܒ ܠܗܘܢ ܚܝܠܐ ܘܫܘܠܛܢܐ ܥܠ
ܟܠܗܘܢ ܫܐܕܐ ܘܠܡܐܣܝܘ ܟܘܪܗܢܐ. ܘܫܕܪ ܐܢܘܢ ܠܡܟܪܙܘ
ܡܠܟܘܬܗ ܕܐܠܗܐ ܘܠܡܐܣܝܘ ܟܪܝܗܐ. ܘܐܡܪ ܠܗܘܢ. ܡܕܡ ܠܐ
ܬܫܩܠܘܢ ܠܐܘܪܚܐ. ܠܐ ܫܒܛܐ ܘܠܐ ܬܪܡܠܐ. ܘܠܐ ܠܚܡܐ ܘܠܐ ܟܣܦܐ.
ܘܠܐ ܬܗܘܝܢ ܠܟܘܢ ܬܪܬܝܢ ܟܘܬܝܢܝܢ. ܘܠܐܝܢܐ ܒܝܬܐ
ܕܥܐܠܝܢ ܐܢܬܘܢ ܠܗ. ܬܡܢ ܗܘܘ ܘܡܢ ܬܡܢ ܦܘܩܘ. ܘܐܝܠܝܢ ܕܠܐ ܡܩܒܠܝܢ
ܠܟܘܢ. ܟܕ ܢܦܩܝܢ ܐܢܬܘܢ ܡܢ ܡܕܝܢܬܐ ܗܝ: ܐܦ ܚܠܐ ܡܢ
ܪܓܠܝܟܘܢ ܦܘܨܘ ܥܠܝܗܘܢ ܠܣܗܕܘܬܐ. ܘܢܦܩܘ ܫܠܝܚܐ ܘܡܬܟܪܝܢ
ܗܘܘ ܒܩܘܪܝܐ ܘܡܣܒܪܝܢ ܗܘܘ ܘܡܐܣܝܢ ܒܟܠ
ܕܘܟ. ܫܡܥ ܕܝܢ ܗܪܘܕܣ ܛܛܪܪܟܐ ܟܠܗܝܢ ܕܗܘܝ ܒܐܝܕܗ
ܘܡܬܕܡܪ ܗܘܐ. ܡܛܠ ܕܐܡܪܝܢ ܗܘܘ ܐܢܫܝܢ: ܕܝܘܚܢܢ ܩܡ ܡܢ
ܒܝܬ ܡܝܬܐ. ܐܚܪܢܐ ܕܝܢ ܐܡܪܝܢ ܗܘܘ ܕܐܠܝܐ ܐܬܚܙܝ. ܘܐܚܪܢܐ

ܐܦܘܠܘ

ܕ̈ܒܢܐ ܡܢ ܒܢ̈ܝܢܐ ܦܪ̈ܝܫܐ ܦܘܡ . ܘܐܡܪ ܙ̈ܘܓܘܗܝ . ܕ̈ܝܢܘܗܝ ܕܡܫܡܫܢܝ ܐܢܐ
ܦܘܠܘܣ . ܡܛܠ ܕܝܢ ܗܢܐ ܕܡܢ ܦܠܓܘ ܐܢܐ ܕܟܐܦܐ . ܘܡܢ ܓܝܪ ܗܘܐ
ܕܝܢ ܗܘܘ ܗܘܘ . ܘܟܕ ܗܘܐ ܥܡܗ ܡܫܝܚܐ . ܐܡܪ ܕܝܢ ܠܚܕ ܟܠܢ ܕܡܫܡܫܝܢ
ܕܟܠܗ . ܘܕܝܢ ܐܝܟ ܕܡܫܘܕܥ ܗܘܐ ܠܐܪܐ ܡܫܘܕܥܢܐ ܕܒܗ ܐܢܫܐ .
ܒ̈ܢܝܐ ܕܝܢ ܒܬܪܟܢ . ܐܬܐ ܠܩܘܪܢܬܘܣ ܘܦܠܓ ܐܢܘܢ . ܘܡܢ ܟܠ ܗܘܐ
ܠܗܘܢ ܟܠ ܡܫܡܫܢܐ ܕܟܠܗܘܢ . ܘܠܐ ܐܝܟ ܕܡܫܡܫܝܢ ܗܘܘ ܟܠ
ܐܢܫܐ ܡܫܡܫܢܐ ܗܘܐ ::

ܟܛ ܕܡܘܪܐ ܕܒܠܘܩܐ

ܟܕ ܕܝܢ ܚܙܐ ܗܘܐ ܠܡܫܝܚܐ : ܫܪܝ ܠܡܬܒܥܘ ܠܗ ܘܐܡܪ ܠܗ .
ܡܪܝ ܠܟܢܫܐ ܕܐܬܐ ܠܘܬܗ ܕܢܚܙܐ ܘܢܫܡܥ ܕܝܠܗ
ܠܗܘܢ . ܘܢܚܘܐ ܠܗܘܢ ܦܘܪܫܢܐ ܕܡܫܝܚܐ ܕܐܬܐ ܠܘܬܗ ܐܝܟ .
ܐܡܪ ܠܗܘܢ ܝܫܘܥ . ܗܘ ܠܗܘܢ ܐܝܟ ܠܡܐܬܐ . ܗܢܘܢ
ܕܝܢ ܐܡܪܝܢ . ܠܡܢ ܠܝ ܢܦܩ ܡܢ ܫܡܝܐ ܠܫܡܝܐ ܬܪܝܢ ܢܦܫܝܢ .
ܐܠܐ ܐܢ ܐܝܟ ܗܢܐ ܦܣܩܬܐ ܠܗܘܐ ܥܠܘܗܝ . ܗܘܝܢ ܗܘܘ ܟܕ
ܐܢܫ ܡܫܝܚܐ ܠܡܫܡܫܢ ܕܒܢܝܢ . ܐܡܪ ܠܗܘܢ ܝܫܘܥ . ܐܫܬܡܥ ܐܝܟ
ܫܡܥܬܐ . ܡܫܡܫܝܢ ܐܢܫܝܢ ܦܣܩܬܐ . ܘܟܠܗ ܗܘܬ ܠܡܫܝܚܐ . ܘ
ܐܫܬܡܥ ܠܗܘܢ . ܘܢܦܩ ܝܫܘܥ ܗܘܐ ܡܫܡܫܐ ܠܫܡܝܢ ܐܬܪܝܢ
ܢܦܫܝܢ . ܘܫܪܐ ܒܡܫܝܚܐ . ܘܥܒܕ ܐܝܬܝ ܘܫܡܥ ܠܟܠܡܫܝܚܐ
ܕܢܫܡܥܘܢ ܠܟܢܫܐ . ܘܐܬܐ ܠܗܘܢ ܘܫܡܥܘ . ܘܫܡܥܘ ܡܪܢܐ
ܡܢܗ ܕܡܠܘ ܠܬܠܡܝܕܘ ܡܩܒܠܝܢ ❖

ܠ ܕܠܘܩܐ ܕܫܠܝܚܐ

ܘܟܕ ܡܢ ܬܡܢ ܥܒܪ ܘܠܡܫܝܚܐ ܗܘܐ ܚܒܝܒܐ . ܢܦܠ ܐܝܟ ܘܐܡܪ .
ܡܛܠ ܐܡܪܝܢ ܟܠܗ ܟܢܫܐ ܕܐܝܬܘܗܝ . ܟܕ ܐܡܪܝܢ ܠܗ ܢܦܫܝ ܘ
ܡܫܡܫܢܐ ܘܐܚܪܢܐ ܕܟܠܗ . ܘܐܚܪܢܐ ܕܝܢ ܕܢܚܙܐ ܫܡܥ ܡܢ ܒܢ̈ܝܢܐ ܦܪܝܫܐ

ܩܡ. ܐܡܪ ܠܗܘܢ. ܐܢܬܘܢ ܕܝܢ ܡܢܘ ܐܡܪܝܢ ܐܢܬܘܢ ܕܐܢܐ ܐܢܐ. ܥܢܐ ܫܡܥܘܢ ܘܐܡܪ ܡܫܝܚܗ ܕܐܠܗܐ. ܗܘ ܕܝܢ ܟܐܐ ܒܗܘܢ ܘܦܩܕ ܐܢܘܢ. ܕܗܕܐ ܠܐܢܫ ܠܐ ܢܐܡܪܘܢ. ܘܐܡܪ ܠܗܘܢ. ܕܥܬܝܕ ܗܘ ܒܪܗ ܕܐܢܫܐ ܕܣܓܝܐܬܐ ܢܚܫ. ܘܢܣܬܠܐ ܡܢ ܩܫܝ̈ܫܐ ܘܪ̈ܒܝ ܟܗ̈ܢܐ. ܘܣܦ̈ܪܐ. ܘܢܩܛܠܘܢܗ ܘܠܝܘܡܐ ܬܠܝܬܝܐ ܢܩܘܡ :: ܘܐܡܪ ܗܘܐ ܩܕܡ ܟܠܢܫ. ܡܢ ܕܨܒܐ ܕܢܐܬܐ ܒܬܪܝ. ܢܟܦܘܪ ܒܢܦܫܗ. ܘܢܫܩܘܠ ܙܩܝܦܗ ܟܠܝܘܡ ܘܢܐܬܐ ܒܬܪܝ. ܡܢ ܓܝܪ ܕܨܒܐ ܕܢܚܐ ܢܦܫܗ ܢܘܒܕܝܗ. ܘܡܢ ܕܢܘܒܕ ܢܦܫܗ ܡܛܠܬܝ. ܗܢܐ ܢܚܝܝܗ. ܡܢܐ ܓܝܪ ܡܬܗܢܐ ܒܪܢܫܐ ܕܢܩܢܐ ܟܠܗ ܥܠܡܐ. ܢܦܫܗ ܕܝܢ ܢܘܒܕ ܐܘ ܢܬܚܣܪ. ܡܢ ܕܢܒܗܬ ܒܝ ܘܒܡ̈ܠܝ. ܢܒܗܬ ܒܗ ܒܪܗ ܕܐܢܫܐ. ܡܐ ܕܐܬܐ ܒܫܘܒܚܐ ܕܐܒܘܗܝ ܥܡ ܡܠܐܟܘܗܝ ܩܕܝܫܐ.

⁘ ܠܐ ⁘

ܕܨܦܪܐ ܕܥܐܕܐ ܕܡܫܬܚܠܦܢܘܬܐ ::

ܫܪܝܪܐ ܐܡܪ ܐܢܐ ܠܟܘܢ. ܕܐܝܬ ܐܢܫܐ ܕܩܝܡܝܢ ܬܢܢ. ܕܠܐ ܢܛܥܡܘܢ ܡܘܬܐ: ܥܕܡܐ ܕܢܚܙܘܢ ܡܠܟܘܬܗ ܕܐܠܗܐ ⁘ ܗܘܐ ܕܝܢ ܒܬܪ ܡ̈ܠܐ ܗܠܝܢ ܐܝܟ ܠܬܡܢܝܐ ܝܘܡܝܢ. ܕܒܪ ܝܫܘܥ ܠܫܡܥܘܢ ܘܠܝܥܩܘܒ ܘܠܝܘܚܢܢ. ܘܣܠܩ ܠܛܘܪܐ ܠܡܨܠܝܘ. ܘܟܕ ܗܘ ܡܨܠܐ. ܐܫܬܚܠܦ ܚܙܘܐ ܕܐܦܘܗܝ. ܘܠܒܘܫܗ ܚܘܪ ܘܡܒܪܩ ܗܘܐ. ܘܗܐ ܓܒܪܝܢ ܬܪܝܢ ܡܡܠܠܝܢ ܗܘܘ ܥܡܗ. ܕܐܝܬܝܗܘܢ ܡܘܫܐ ܘܐܠܝܐ. ܕܐܬܚܙܝܘ ܒܫܘܒܚܐ. ܐܡܪܝܢ ܗܘܘ ܕܝܢ. ܥܠ ܡܦܩܢܗ ܕܥܬܝܕ ܗܘܐ ܕܢܫܬܡܠܐ ܒܐܘܪܫܠܡ. ܫܡܥܘܢ ܕܝܢ ܘܕܥܡܗ ܝܩܝܪܝܢ ܗܘܘ ܒܫܢܬܐ. ܘܟܕ ܐܬܬܥܝܪܘ. ܚܙܘ ܫܘܒܚܗ. ܘܠܬܪܝܢ ܐܢܫܝܢ ܕܩܝܡܝܢ ܗܘܘ ܠܘܬܗ :: ܘܟܕ ܫܪܝܘ ܠܡܦܪܫܘ ܡܢܗ. ܐܡܪ ܫܡܥܘܢ ܠܝܫܘܥ. ܪܒܝ. ܫܦܝܪ ܗܘ ܠܢ ܕܗܪܟܐ ܢܗܘܐ. ܘܢܥܒܕ ܬܠܬ ܡܛܠܠܢ. ܠܟ ܚܕܐ. ܘܠܡܘܫܐ ܚܕܐ. ܘܠܐܠܝܐ ܚܕܐ. ܘܠܐ ܝܕܥ ܗܘܐ ܡܢܐ ܐܡܪ. ܘܟܕ ܐܡܪ ܗܠܝܢ. ܗܘܐ:

ܩܘܪܝܠܘܣ

ܒܢܝ̈ܐ ܘܐܚ̈ܐ܂ ܕܟܠܗܘܢ܂ ܘܕܝܠܗ ܦܪܘܩܐ ܠܡܘܬܐ ܘܠܐܒ̈ܐ ܕܟܠܗ
ܒܢܝ̈ܐ܂ ܘܦܐܐ ܕܗܘܐ ܡܢ ܒܢܝܐ ܕܐܒܐ܀ ܗܘܐ ܒܗܢ ܢܒܥܬܐ ܒܗ ܡܠܟܘ܂
ܘܟܕ ܗܘܐ ܦܠܐ܀ ܐܫܬܠܚ ܝܫܘܥ ܒܚܫܘ̈ܫܘܗܝ܂ ܘܗܕܡ̈ܘܗܝ ܫܠܡܘ܂
ܘܐܬܢܚ ܠܐ ܐܡܪܘ ܒܥܘܢܝ ܬܘܫܒܚܬܐ ܡܢ ܒܪܝܬܗ ܀

ܠܕ ܀ ܕܐܬܝܢ ܒܫܢܬܐ ܕܫܒܥܡܐܐ ܀ ܕܒ ܀ ܕܝܘܢܝܐ ܀

ܘܗܘܐ ܠܒܘܫܐ ܕܦܠܓܘܗ ܥܒ ܢܝܫܢ ܡܢ ܛܘܪܐ ܦܩܕܗ ܒܗܘܢ
ܒܢܦܐ ܦܘܫܬܐ܂ ܘܚܪ̈ܒܐ ܐܬܝܢ ܡܢ ܒܢܦܐ ܗܘ ܡܠܐ ܕܐܡܪ܂ ܡܠܟܘܬܐ܀
ܥܠ ܐܢܐ ܡܢܝܢ ܠܐ ܐܦܝܣ ܠܟܘܢ܂ ܒܢܝܢ ܕܚܝܒܝܢܐ ܗܘܐ ܠܟܘܢ܂ ܘܗܘܐ ܚܪܒܐ
ܠܟܠܗܘܢ܂ ܘܡܢ ܝܥܢܐ ܦܠܐ܀ ܘܡܚܝܢܐ ܡܢܘܗܘܢ ܘܡܬܪܥܠ܂
ܘܟܠܡܫܘܢ ܦܬܓܡܝܗ ܡܛܠ ܕܫܡܥܝܗ܂ ܘܒܝܬܗ ܡܢ ܐܟܠܢܝܢ
ܕܢܦܩܘܢ ܢܗܘܢ ܘܠܐ ܐܟܣܘ܂ ܒܢܐ ܕܝܢ ܢܥܘܠ ܘܐܡܪ܂ ܐܘ ܡܪܬܐ ܕܠܐ
ܡܕ̈ܘܡܝܐ ܘܡܕܟܡܝܬܐ܂ ܕܒܢܐ ܠܐ ܐܡܪܢ ܐܝܟܢܐ ܠܒ̈ܠܒܟܘܢ ܘܐܦܪܫܘܢ܂
ܦܪ̈ܘܩܢ ܠܟܠ ܐܟܢܫܢ܂ ܘܟܕ ܡܨܦܝܢ ܒܗ܀ ܐܬܡܚܝܘ ܒܝܕܐ ܗܘ
ܘܡܟܡܟܘܗ܂ ܘܟܠܐ ܝܫܘܥ ܒܪܘܚܐ ܗܘ ܛܥܘܬܐ܂ ܘܐܚܝܕ ܠܟܠܚܝܢܐ
ܘܢܗܘܐ ܠܐܬܘܗܝ܂ ܘܐܬܕܒܪܘ ܒܟܠܗܘܢ ܒܢܝܢ ܠܗ ܕܠܟܘܬܐ܂ ܘܟܕ
ܒܟܢܫ ܝܠܕ ܕܡܪܗ ܗܘܐ ܟܠܠܐ ܕܚܝܝ ܝܫܘܥ܂ ܐܡܪ ܠܗ ܠܡܫܒܚܘܗܝ܂
ܗܫܐ ܐܝܠܝܢ ܟܠܐ ܗܠܝܢ ܒܐܪ̈ܥܟܘܢ܂ ܒܪܗܘܢ ܕܐܢܫܐ܂ ܒܠܝܢ
ܕܝܠܟܘܢ ܒܐܢܫ ܒܢ̈ܝܢܫܐ܂ ܗܢܘܢ ܕܝܢ ܠܐ ܐܬܠܘ ܒܕܟܠܗ ܠܡܠܟܘܬܐ
ܗܘ ܐܡܠܟ ܕܡܟܣܝܐ ܗܘܐ܂ ܡܢܗܘܢ ܕܠܐ ܢܒܥܘܢ܂ ܘܦܠܫܘ
ܗܘܘ ܕܢܦܩܘ ܢܦܫܗܘܢ ܠܟܠܗ ܟܠܠܡܟܠܬܐ ܗܕܐ܂ ܘܡܟܠ ܒܗܘܢ
ܡܫܦܟܬܐ܂ ܕܡܢܗ ܒܗ ܒܗܘܢ܂ ܗܘܘ ܕܝܢ ܟܠܗ ܡܫܦܟܬܐ
ܕܒܗܘܢ܀ ܘܢܦܩܘ ܛܒܐ ܘܐܬܡܝܗ ܠܟܠܗ܀ ܘܐܡܪ ܠܗܘܢ܂ ܟܠ
ܡܢ ܕܡܦܩ ܛܒܐ ܐܝܟ ܗܘܐ ܕܝܗܒ܂ ܠܗ ܗܘ ܡܦܩܠ܂ ܘܡܢ
ܕܠܗ ܡܦܩܠ ܡܦܩܠ ܠܟܡ ܕܦܪܘܫ܂ ܐܢܐ ܓܝܪ ܕܐܬܘܐ ܘ
ܒܟܠܗܘܢ܀ ܗܢܐ ܝܗܘܐ ܠܟ܂ ܘܚܢܐ ܢܩܫܝ ܘܐܡܪ܂ ܠܟܘܢ܀ ܫܠܡ ܐܢܫ

[illegible]
[illegible]
[illegible] ⁘

ܠܕ ⁘ ## ܕܪܡܫܐ ܕܚܕ ܒܫܒܐ :: ܕܗ :: ܕܒܬܪ ܩܝܡܬܐ ::

[illegible]
[illegible]
[illegible]
[illegible]
[illegible]
[illegible]
[illegible]
[illegible]
[illegible]
[illegible]
[illegible]
[illegible]
[illegible]
[illegible]
[illegible]
[illegible]
[illegible]
ܘܢܦܫ ܠܡܫܡܫܘܬܗ ܕܝܠܗ :: ⁘

ܠܗ ⁘ ## ܕܝܘܡ ܐܪܒܥܐ ܒܫܒܐ ܕܫܒܘܥܐ ܕܡܨܥܬܐ

10

[illegible]

ܐܢܛܝܠܝܣ

ܘܫܒܝܪ ܐܢܘܢ ܠܕܝܢ ܡܛܠ ܦܪܘܫܘܬܗ: ܒܟܠ ܐܬܪ ܘܡܕܝܢܐ
ܕܟܠܗ ܗܘܐ ܠܫܪܪܐ. ܘܐܡܪ ܠܗܘܢ ܚܙܘ ܐܦܢ ܘܦܠܐ ܐܘܕܝܢ.
ܡܢܗ ܗܘܟܝܠ ܡܢ ܡܢܐ ܚܙܝܐ ܕܢܩܘܡ ܦܠܐ ܒܚܙܘܗ. ܝܠܗ ܗܘܐ
ܐܢܐ ܡܣܒܪ ܐܢܐ ܠܟܘܢ: ܐܝܟ ܐܡܪܐ ܕܢܣܒ ܕܪܐ. ܠܐ ܢܫܡܥܘܢ
ܠܟܘܢ ܚܢܦܐ. ܘܠܐ ܠܐܪܡܝܐ ܘܠܐ ܡܩܕܫܐ. ܘܡܫܡܫܢܐ ܕܐܝܟ ܕܠܘܪܚܐ
ܠܐ ܢܬܠܟܘܢ. ܘܠܐܢܫܐ ܟܠܗ ܕܫܠܡ ܐܠܗܐ: ܠܘܩܒܠ ܐܡܪܘ
ܡܟܝܠ ܠܟܠܗ. ܘܐܢ ܐܝܬ ܠܟܘܢ ܦܢܝܐ ܡܟܝܠ ܕܢܬܠܒܫ ܠܟܠܗܘܢ ܡ
ܡܫܡܥܝܢ. ܘܐܢ ܕܝܢ ܠܐ: ܡܫܡܥܝܢ ܠܟܠܗܘܢ ܢܗܘܘܢ. ܗܘ ܕܝܢ
ܒܟܠܐ ܗܘܘ: ܦܢ ܠܒܝܫܝܢ ܐܢܘܢ ܘܢܦܩܝܢ ܡܢ ܕܟܠܗܘܢ. ܦܩܘ
ܗܘ ܕܝܢ: ܦܠܐ ܐܠܗܐ. ܘܠܐ ܢܬܦܢܘܢ ܡܢ ܟܠܐ ܠܟܠܐ. ܘܠܐܢܫܐ
ܡܢܝܚܐ ܕܫܠܡ ܐܠܗܐ ܘܡܫܡܫܝܢ ܠܗܘܢ: ܠܟܠܗܘܢ ܡܢܝܚ ܘ
ܕܡܬܬܝܣܝܡ ܠܗܘܢ. ܘܐܦܘ ܠܐܠܗܝܢ ܕܫܡܥܘܢ ܗܘ. ܘܐܡܪܘ
ܠܗܘܢ. ܦܩܘܕ ܠܟܠܗܘܢ ܡܫܡܫܢܘܬܗ ܕܠܗܐ. ܠܐܢܫܐ ܕܝܢ ܡܢܝܚܐ
ܕܫܠܡ ܐܠܗܐ ܘܠܐ ܢܫܡܫܘܢ. ܦܘܩܘ ܠܗܘܢ ܒܗܘܐ ܘܐܡܪܘ.
ܘܦܘ ܝܠܐ ܕܦܩܕ ܒܝܬܢ ܡܢ ܡܢܝܚܘܬܗ. ܢܗܘܘܢ ܠܗܘܢ.
ܒܪܡ ܗܕܐ ܕܒܗ: ܕܦܩܕ ܠܗ ܕܠܟܠܗܘܢ ܡܫܡܫܘܬܗ ܕܐܠܗܐ.
ܐܡܪ ܐܢܐ ܠܟܘܢ: ܕܦܩܘܕ ܗܘܐ ܚܝܠ ܒܩܘܫܬܐ ܗܘ. ܐܘ ܒܡܢܝܚܘܬܐ
ܗܝ. ܘܗܝ ܦܩܘܕ ܦܘܪܩܢ: ܘܗܝ ܦܩܘܕ ܒܗ ܠܩܕܝܫܐ: ܕܠܗ ܒܪܘܪ ܘ
ܘܦܪܘܩ ܗܘܘ ܫܠܐ ܕܗܘܘ ܒܝܬ: ܒܟܪ ܕܝܢ ܒܩܘܫܐ ܘܒܫܠܡܐ
ܠܗ. ܒܪܡ ܠܘܩܕ ܘܦܪܘܩ ܒܗܘܐ ܚܝܠ ܒܩܘܫܬܐ ܕܩܢܝܐ ܐܘ ܠܒܝܫ.
ܘܐܠܗ ܒܦܪܢܣܘܬ ܗܝ ܕܦܩܕܬܐ ܠܡܫܡܫܐ ܠܐܬܪܚܡܝܢ. ܕܡܦܩܕܐ
ܦܩܘܠ ܢܐܬܝܢ ❖ ܡܢ ܕܟܠܗܘܢ ܦܩܕܘ ܠܟ ܦܩܕ. ܘܡܢ
ܕܟܠܗܘܢ ܢܦܩܘܢ ܠܗ ܗܘ ܢܦܩ ܘܡܢ ܕܠܗ ܢܦܩ: ܢܦܩ ܠܟܘܢ
ܕܦܩܠܘܢ ❖ ܘܗܘܦܟܘ ܗܘܢܝ ܦܩܕܝܢ ܕܦܩܕ ܒܝܬܐ ܠܗ ܦܠܐ ܘ
ܘܐܡܪܝܢ ܠܗ. ܦܩܪܝܢ: ܐܦ ܝܠܕܐ ܡܫܡܫܝܢ ܠܗ ܒܡܫܝܚ. ܗܘ
ܕܝܢ ܐܡܪ ܠܗܘܢ. ܚܙܐ ܗܘܝܬ ܠܗ ܠܫܡܝܐ: ܕܦܩܕ ܐܝܟ ܐܪܙܐ

ܡܢ ܫܡܝܐ. ܗܐ ܝܗܒܬ ܠܟܘܢ ܫܘܠܛܢܐ. ܕܬܕܘܫܘܢ ܚܘ̈ܘܬܐ
ܘܥܩܪ̈ܒܐ. ܘܟܠܗ ܚܝܠܗ ܕܒܥܠܕܒܒܐ. ܘܡܕܡ ܠܐ ܢܗܪܟܘܢ.
ܒܪܡ ܒܗܕܐ ܠܐ ܬܚܕܘܢ ܕܫ̈ܐܕܐ ܡܫܬܥܒܕܝܢ ܠܟܘܢ. ܐܠܐ ܚܕܘ
ܕܫܡ̈ܗܝܟܘܢ ܐܬܟܬܒܘ ܒܫܡܝܐ :: ܒܗ ܒܫܥܬܐ. ܪܘܙ ܝܫܘܥ ܒ
ܪܘܚܐ ܕܩܘܕܫܐ ܘܐܡܪ. ܡܘܕܐ ܐܢܐ ܠܟ ܐܒܝ ܡܪܐ ܕܫܡܝܐ ܘܕܐܪܥܐ.
ܕܟܣܝܬ ܗܠܝܢ ܡܢ ܚܟܝ̈ܡܐ ܘܡܣܬܟ̈ܠܢܐ. ܘܓܠܝܬ ܐܢܝܢ ܠܝܠܘ̈ܕܐ.
ܐܝܢ ܐܒܝ ܕܗܟܢܐ ܗܘܐ ܨܒܝܢܐ ܩܕܡܝܟ. ܘܐܬܦܢܝ ܠܘܬ ܬܠܡܝܕܘ̈ܗܝ
ܘܐܡܪ ܠܗܘܢ. ܟܠ ܡܕܡ ܐܫܬܠܡ ܠܝ ܡܢ ܐܒܝ. ܘܠܐ ܐܢܫ ܝܕܥ
ܡܢܘ ܒܪܐ ܐܠܐ ܐܢ ܐܒܐ. ܘܡܢܘ ܐܒܐ ܐܠܐ ܐܢ ܒܪܐ. ܘܠܡܢ ܕܐܢ
ܨܒܐ ܒܪܐ ܕܢܓܠܐ ∴ ܘܐܬܦܢܝ ܠܘܬ ܬܠܡܝܕܘ̈ܗܝ ܒܠܚܘܕܝܗܘܢ
ܘܐܡܪ. ܛܘܒܝܗܝܢ ܠܥܝ̈ܢܐ ܕܚܙ̈ܝܢ ܡܕܡ ܕܐܢܬܘܢ ܚܙܝܢ. ܐܡܪ
ܐܢܐ ܠܟܘܢ ܓܝܪ. ܕܢܒ̈ܝܐ ܣܓܝ̈ܐܐ ܘܡܠܟ̈ܐ ܨܒܘ ܕܢܚܙܘܢ ܡܕܡ ܕܚܙܝܢ
ܐܢܬܘܢ ܘܠܐ ܚܙܘ. ܘܠܡܫܡܥ ܡܕܡ ܕܫܡܥܝܢ ܐܢܬܘܢ ܘܠܐ ܫܡܥܘ.

ܠܗ ܕܥܪܘܒܬܐ ܕܚܕ ܒܫܒܐ ∴ ܕܗ ∴ ܕܦܨܚܐ ::

ܘܗܐ ܣܦܪܐ ܚܕ ܩܡ ܕܢܢܣܝܘܗܝ ܘܐܡܪ. ܡܠܦܢܐ. ܡܢܐ ܐܥܒܕ
ܕܐܪܬ ܚܝ̈ܐ ܕܠܥܠܡ. ܗܘ ܕܝܢ ܝܫܘܥ ܐܡܪ ܠܗ. ܒܢܡܘܣܐ ܐܝܟܢܐ
ܟܬܝܒ. ܐܝܟܢܐ ܩܪܐ ܐܢܬ. ܥܢܐ ܘܐܡܪ ܠܗ. ܕܬܪܚܡ ܠܡܪܝܐ ܐܠܗܟ.
ܡܢ ܟܠܗ ܠܒܟ ܘܡܢ ܟܠܗ ܢܦܫܟ. ܘܡܢ ܟܠܗ ܚܝܠܟ. ܘܡܢ
ܟܠܗ ܪܥܝܢܟ. ܘܠܩܪܝܒܟ ܐܝܟ ܢܦܫܟ. ܐܡܪ ܠܗ ܝܫܘܥ. ܬܪܝܨܐܝܬ
ܐܡܪܬ. ܗܕܐ ܥܒܕ ܘܬܚܐ. ܗܘ ܕܝܢ ܟܕ ܨܒܐ ܕܢܙܕܕܩ ܢܦܫܗ
ܐܡܪ ܠܗ. ܘܡܢܘ ܩܪܝܒܝ. ܐܡܪ ܠܗ ܝܫܘܥ. ܓܒܪܐ ܚܕ ܢܚܬ ܗܘܐ
ܡܢ ܐܘܪܫܠܡ ܠܐܝܪܝܚܘ. ܘܢܦܠ ܒܐܝܕܝ ܠܣܛܝ̈ܐ. ܘܫܠܚܘܗܝ
ܘܡܚܐܘܗܝ. ܘܫܒܩܘܗܝ ܟܕ ܩܠܝܠ ܚܝܐ ܘܐܙܠܘ. ܘܓܕܫ
ܕܟܗܢܐ ܚܕ ܢܚܬ ܗܘܐ ܒܗܝ ܐܘܪܚܐ. ܘܚܙܝܗܝ ܘܥܒܪ.
ܘܗܟܢܐ ܐܦ ܠܘܝܐ. ܐܬܐ ܡܛܐ ܠܗ ܠܕܘܟܬܐ ܗܝ. ܘܚܙܝܗܝ ܘܥܒܪ. ܐܢܫ

ܕܝܢ ܩܪܝܬܐ ܚܕ ܕܝܪܐ ܗܘܐ: ܐܬܐ ܐܢܫܐ ܕܐܝܬܘܗܝ ܗܘܐ ܚܪܝܫܘܗܝ ܘܐܬܩܪܒ ܠܘܬܗܘܢ. ܘܐܬܦܢܝ ܘܟܪܟ ܡܕܝܢܬܗ. ܘܢܦܠ ܠܟܠܗܘܢ ܫܡܥܐ ܘܡܟܝܟܐ. ܘܫܡܥܘ ܟܠ ܣܓܝܐܐ ܘܐܬܘ ܠܘܬܗ ܒܟܢܫܐ. ܘܐܬܟܢܫܘ ܒܗ ܠܟܠܗܘܢ. ܘܟܪܝܗ ܕܗܘܐ: ܐܦ ܠܗܘܢ ܕܢܬܪܚܡ ܢܦܫܗ ܠܟܠܗܘܢ. ܘܐܡܪ ܠܗ ܝܫܘܥ ܕܢܩܪܘܢܝܗܝ. ܘܠܐ ܡܫܟܚ ܗܘܐ ܠܡܐܬܐ: ܡܠܐ ܕܩܘܡ ܐܢܐ ܢܦܩܬ ܠܟ. ܡܢܐ ܢܗܘܐ ܠܝ ܡܢ ܗܠܝܢ ܠܐܬܘܬܐ: ܡܠܚܝܐ ܠܟ ܕܗܘܐ ܐܦܪܫܬܐ ܠܗ ܕܪܚܡܬ ܒܐܝܕܝ ܕܝܠܝ. ܘܗܘ ܕܝܢ ܐܡܪ ܗܘ ܕܐܬܪܫܡ ܒܟܬܒܘܗܝ. ܐܡܪ ܠܗ ܝܫܘܥ ܙܠ. ܐܦ ܐܢܬ ܗܝܡܢܘܬܟ ܐܚܝܬܟ ❖

❖

ܠܗ ܡܪܕܘܬܐ ܒܥܘܕܪܢܐ ܕܓܒܪܐ ܡܫܪܝܬܐ ::

❖

ܘܗܘܐ ܕܟܕ ܩܪܝܒ ܗܘܐ ܠܐܘܪܫܠܡ ܥܠ ܒܥܐܕܐ ܚܕܐ. ܘܐܬܐ ܐܢܫܐ ܕܡܫܬܪܐ ܡܢ ܐܬܦܠܓܘܬܗ ܒܟܠܗ. ܘܐܝܬ ܗܘܐ ܠܗ ܫܢܝܐ ܕܡܫܬܪܐ ܡܫܝܚܐ. ܘܐܬܬ ܝܠܘܕܬܐ ܠܗ ܠܟܠ ܙܒܢ ܕܩܪܐ. ܘܡܫܬܪܐ ܗܘܐ ܡܢ ܗܘܘ ܡܢܐ ܕܝܢ ܟܢܫܐ ܗܘܐ ܒܡܫܡܫܢܘܬܐ ܦܓܪܗ ܕܐܢܬܬܐ. ܘܐܬܬ ܐܡܪܬ ܠܗ. ܡܢܐ ܐܬܐ ܠܗ ܕܒܗܝܢ ܡܫܬܥܝܢ ܦܟܪܘܗܝ ܠܡܫܬܦܝܘ. ܐܡܪ ܠܗ ܡܚܒܪܐ ܐܠܗ. ܒܪܐ ܝܫܘܥ ܘܐܡܪ ܠܗ. ܡܪܐ ܐܢܬ ܐܦܠܐ ܐܬܦܪܫܬ ܟܠ ܦܫܝܛܐ ܐܢܬ. ܫܪܝܗ ܕܝܢ ܕܡܫܬܪܐ. ܡܢܐ ܕܝܢ ܡܚܝܠܐ ܐܝܬܝܟ ܠܗ: ܗܘ ܕܠܐ ܢܬܠܘܢ ܡܣܢܗ ❖

❖

ܠܘ ❖ ܕܐܢܬܬܐ ܕܬܠܬܐ ܒܫܒܐ ܕܫܒܬܐ
11 ܡܗܝܡܢܘܬܐ ܕܦܩܘܕܐ ::

❖

ܘܗܘܐ ܕܟܕ ܡܠܦ ܗܘܐ ܒܟܢܘܫܬܐ ܚܕܐ. ܟܕ ܫܒܬܐ ܐܡܪ ܠܗܝ ܡܢ ܠܟܠܗܘܢ ܡܚܝܠܘܬܗܘܢ. ܡܢܐ ܘܠܐ ܕܚܠܐ ܐܢܬܝ: ܐܡܪܐ ܕܐܦ ܩܕܡܝ ܐܝܟ ܟܠ ܐܢܫ. ܐܡܪ ܠܗ ܡܢܐ ܝܫܘܥ. ܐܡܪܐ ܕܐܡܪܬ ܐܢܐ:

ܗܟܢܐ ܗܘܝܬܘܢ ܐܡܪܝܢ · ܐܒܘܢ ܕܒܫܡܝܐ · ܢܬܩܕܫ ܫܡܟ · ܬܐܬܐ
ܡܠܟܘܬܟ · ܢܗܘܐ ܨܒܝܢܟ · ܐܝܟ ܕܒܫܡܝܐ ܐܦ ܒܐܪܥܐ · ܗܒ ܠܢ
ܠܚܡܐ ܕܣܘܢܩܢܢ ܟܠܝܘܡ · ܘܫܒܘܩ ܠܢ ܚܛܗܝܢ · ܐܦ ܚܢܢ ܓܝܪ
ܫܒܩܝܢ ܠܟܠ ܕܚܝܒܝܢ ܠܢ · ܘܠܐ ܬܥܠܢ ܠܢܣܝܘܢܐ · ܐܠܐ ܦܨܢ
ܡܢ ܒܝܫܐ · ܘܐܡܪ ܠܗܘܢ · ܡܢܘ ܡܢܟܘܢ ܕܐܝܬ ܠܗ ܪܚܡܐ :
ܘܢܐܙܠ ܠܘܬܗ ܒܦܠܓܗ ܕܠܠܝܐ ܘܢܐܡܪ ܠܗ : ܪܚܡܝ : ܐܘܙܦܢܝ
ܬܠܬ ܓܪ̈ܝܨܢ · ܡܛܠ ܕܪܚܡܐ ܐܬܐ ܠܘܬܝ ܡܢ ܐܘܪܚܐ · ܘܠܝܬ ܠܝ
ܡܕܡ ܕܐܣܝܡ ܠܗ · ܘܗܘ ܪܚܡܗ ܡܢ ܠܓܘ ܢܥܢܐ ܘܢܐܡܪ ܠܗ · ܠܐ
ܬܗܪܝܢܝ · ܕܗܐ ܬܪܥܐ ܐܚܝܕ ܗܘ · ܘܒܢ̈ܝ ܥܡܝ ܒܥܪܣܐ · ܠܐ ܡܫܟܚ
ܐܢܐ ܕܐܩܘܡ ܘܐܬܠ ܠܟ · ܐܡܪ ܐܢܐ ܠܟܘܢ · ܕܐܢ ܡܛܠ ܪܚܡܘܬܐ
ܠܐ ܢܬܠ ܠܗ · ܡܛܠ ܚܨܝܦܘܬܗ ܢܩܘܡ ܘܢܬܠ ܠܗ ܟܡܐ ܕܡܬܒܥܐ
ܠܗ · ܐܦ ܐܢܐ ܐܡܪ ܐܢܐ ܠܟܘܢ · ܫܐܠܘ ܘܢܬܝܗܒ ܠܟܘܢ · ܒܥܘ
ܘܬܫܟܚܘܢ · ܩܘܫܘ ܘܢܬܦܬܚ ܠܟܘܢ · ܟܠ ܓܝܪ ܕܫܐܠ ܢܣܒ ·
ܘܕܒܥܐ ܡܫܟܚ · ܘܠܕܢܩܫ ܡܬܦܬܚ ܠܗ · ܐܝܢܐ ܓܝܪ ܡܢܟܘܢ ܐܒܐ
ܕܢܫܐܠܝܘܗܝ ܒܪܗ ܠܚܡܐ · ܠܡܐ ܟܐܦܐ ܡܘܫܛ ܠܗ : ܘܐܢ
ܢܘܢܐ ܢܫܐܠܝܘܗܝ : ܠܡܐ ܚܘܝܐ ܚܠܦ ܢܘܢܐ ܡܘܫܛ ܠܗ : ܘܐܢ
ܒܝܥܬܐ ܢܫܐܠܝܘܗܝ : ܠܡܐ ܥܩܪܒܐ ܡܘܫܛ ܠܗ · ܘܐܢ ܐܢܬܘܢ
ܕܒܝܫܐ ܐܢܬܘܢ : ܝܕܥܝܢ ܐܢܬܘܢ ܡܘܗܒܬܐ ܛܒܬܐ ܠܡܬܠ
ܠܒܢ̈ܝܟܘܢ · ܟܡܐ ܝܬܝܪ ܐܒܘܟܘܢ ܡܢ ܫܡܝܐ : ܢܬܠ ܪܘܚܐ
ܕܩܘܕܫܐ ܠܐܝܠܝܢ ܕܫܐܠܝܢ ܠܗ ⁘

ܠܕ ܕܝܘܡ ܬܠܬܐ ܕܫܒܬܐ ܕܗ ⁘ ܘܕ ⁘ ܕܨܘܡܐ ⁘

ܘܟܕ ܡܦܩ ܫܐܕܐ ܕܐܝܬܘܗܝ ܚܪܫܐ · ܗܘܐ ܕܟܕ ܢܦܩ ܗܘ ܫܐܕܐ
ܡܠܠ ܗܘ ܚܪܫܐ · ܘܐܬܕܡܪܘ ܟܢ̈ܫܐ · ܐܢܫܐ ܕܝܢ ܡܢܗܘܢ ܐܡܪܘ :
ܒܒܥܠܙܒܘܒ ܪܫܐ ܕܫܐܕ̈ܐ ܡܦܩ ܗܢܐ ܫܐܕ̈ܐ · ܐܚܪ̈ܢܐ ܕܝܢ ܟܕ
ܡܢܣܝܢ ܗܘܘ : ܐܬܐ ܡܢ ܫܡܝܐ ܫܐܠܝܢ ܗܘܘ ܠܗ · ܝܫܘܥ ܕܝܢ

ܕܝܕܥ ܗܘܐ ܡܚܫܒܬܗܘܢ: ܐܡܪ ܠܗܘܢ. ܟܠ ܡܠܟܘ ܕܬܬܦܠܓ ܥܠ ܢܦܫܗ ܬܚܪܒ. ܘܒܝܬܐ ܕܥܠ ܩܢܘܡܗ ܡܬܦܠܓ ܢܦܠ. ܘܐܢ ܣܛܢܐ ܥܠ ܩܢܘܡܗ ܐܬܦܠܓ: ܐܝܟܢܐ ܬܩܘܡ ܡܠܟܘܬܗ. ܕܐܡܪܝܢ ܐܢܬܘܢ ܕܒܒܥܠܙܒܘܒ ܡܦܩ ܐܢܐ ܕܝܘܐ. ܘܐܢ ܐܢܐ ܒܒܥܠܙܒܘܒ ܡܦܩ ܐܢܐ ܕܝܘܐ: ܒܢܝܟܘܢ ܒܡܢܐ ܡܦܩܝܢ. ܡܛܠ ܗܢܐ ܗܢܘܢ ܢܗܘܘܢ ܠܟܘܢ ܕܝܢܐ. ܐܢ ܕܝܢ ܒܨܒܥܐ ܕܐܠܗܐ ܡܦܩ ܐܢܐ ܕܝܘܐ: ܩܪܒܬ ܠܗ ܠܘܬܟܘܢ ܡܠܟܘܬܗ ܕܐܠܗܐ. ܐܡܬܝ ܕܚܣܝܢܐ ܟܕ ܡܙܝܢ ܢܛܪ ܕܪܬܗ. ܒܫܝܢܐ ܗܘ ܩܢܝܢܗ. ܐܢ ܕܝܢ ܢܐܬܐ ܗܘ ܕܚܣܝܢ ܡܢܗ ܢܙܟܝܘܗܝ. ܟܠܗ ܙܝܢܗ ܫܩܠ. ܗܘ ܕܬܟܝܠ ܗܘܐ ܥܠܘܗܝ. ܘܒܙܬܗ ܡܦܠܓ ⁘ ܡܢ ܕܠܐ ܗܘܐ ܥܡܝ ܠܘܩܒܠܝ ܗܘ. ܘܡܢ ܕܠܐ ܟܢܫ ܥܡܝ ܡܒܕܪܘ ܡܒܕܪ. ܪܘܚܐ ܛܢܦܬܐ ܡܐ ܕܢܦܩܐ ܡܢ ܒܪܢܫܐ: ܐܙܠܐ ܡܬܟܪܟܐ ܒܕܘܟܝܬܐ ܕܡܝܐ ܠܝܬ ܒܗܝܢ. ܘܒܥܝܐ ܠܗ ܢܝܚܐ. ܘܡܐ ܕܠܐ ܡܫܟܚܐ: ܐܡܪܐ. ܐܗܦܘܟ ܠܒܝܬܝ ܐܝܟܐ ܕܢܦܩܬ. ܘܐܢ ܐܬܝܐ: ܐܫܟܚܬܗ ܕܟܢܝܫܐ ܘܡܨܒܬܐ. ܗܝܕܝܢ ܐܙܠܐ ܕܒܪܐ ܫܒܥ ܪ̈ܘܚܢ ܐܚܪ̈ܢܝܢ ܕܒܝܫܢ ܡܢܗ. ܘܥܐܠܢ ܘܥܡܪܢ ܬܡܢ: ܘܗܘܝܐ ܚܪܬܗ ܕܓܒܪܐ ܗܘ ܒܝܫܐ ܡܢ ܩܕܡܝܬܗ ::

ܠܓ ܩܪܝܢܐ ܕܥܐܕܐ ܕܝܠܕܬ· ܐܠܗܐ ܡܪܝܡ ::

ܘܟܕ ܗܘ ܗܠܝܢ ܡܡܠܠ ܗܘܐ: ܐܪܝܡܬ· ܐܢܬܬܐ ܚܕܐ ܩܠܗ ܡܢ ܟܢܫܐ ܘܐܡܪܬ ܠܗ. ܛܘܒܝܗ ܠܟܪܣܐ ܕܛܥܢܬܟ. ܘܠܬܕܝܐ ܕܐܝܢܩܬ. ܐܡܪ ܠܗ ܗܘ. ܛܘܒܝܗܘܢ ܠܐܝܠܝܢ ܕܫܡܥܘ ܡܠܬܗ ܕܐܠܗܐ ܘܢܛܪܝܢ ܠܗ. ܘܟܕ ܡܬܟܢܫܝܢ ܗܘܘ ܟܢܫܐ ܣܓܝܐܐ ܫܪܝ ܠܗ ܠܡܐܡܪ. ܫܪܒܬܐ ܗܕܐ ܒܝܫܬܐ ܗܝ. ܐܬܐ ܒܥܝܐ: ܘܐܬܐ ܠܐ ܬܬܝܗܒ ܠܗ: ܐܠܐ ܐܬܗ ܕܝܘܢܢ ܢܒܝܐ. ܐܝܟܢܐ ܓܝܪ ܕܗܘܐ ܝܘܢܢ ܐܬܐ ܠܢܝܢܘܝܐ. ܗܟܢܐ ܢܗܘܐ ܐܦ ܒܪܗ ܕܐܢܫܐ ܠܫܪܒܬܐ ܗܕܐ. ܡܠܟܬܐ ܕܬܝܡܢܐ ܬܩܘܡ ܒܕܝܢܐ ܥܡ ܐܢܫܐ ܕܫܪܒܬܐ ܗܕܐ ܘܬܚܝܒ ܐܢܘܢ. ܕܐܬܬ·

ܡܢ ܥܒܪܝܗ ܕܐܪܥܐ ܕܬܫܡܥ ܚܟܡܬܗ ܕܫܠܝܡܘܢ: ܘܗܐ ܕܝܬܝܪ
ܡܢ ܫܠܝܡܘܢ ܗܪܟܐ. ܓܒܪܐ ܢܝܢܘܝܐ ܢܩܘܡܘܢ ܒܕܝܢܐ ܥܡ ܫܪܒܬܐ
ܗܕܐ ܘܢܚܝܒܘܢܗ. ܕܗܢܘܢ ܬܒܘ ܒܟܪܘܙܘܬܗ ܕܝܘܢܢ. ܘܗܐ ܕܝܬܝܪ ܡܢ
ܝܘܢܢ ܗܪܟܐ. ܠܐ ܐܢܫ ܡܢܗܪ ܫܪܓܐ ܘܣܐܡ ܠܗ ܒܛܘܫܝܐ. ܐܘ
ܬܚܝܬ ܣܐܬܐ. ܐܠܐ ܥܠ ܡܢܪܬܐ. ܕܟܠ ܕܥܐܠܝܢ ܢܚܙܘܢ
ܢܘܗܪܗ: ܫܪܓܗ ܕܦܓܪܐ ܐܝܬܝܗ ܥܝܢܐ. ܐܡܬܝ ܕܥܝܢܟ
ܦܫܝܛܐ. ܐܦ ܟܠܗ ܦܓܪܟ ܢܗܘܐ ܢܗܝܪ. ܐܢ ܕܝܢ ܬܗܘܐ ܒܝܫܐ:
ܘܐܦ ܦܓܪܟ ܢܗܘܐ ܚܫܘܟ. ܐܙܕܗܪ ܗܟܝܠ ܕܠܡܐ ܢܘܗܪܐ ܕܒܟ
ܚܫܘܟܐ ܗܘ. ܐܢ ܕܝܢ ܟܠܗ ܦܓܪܟ ܢܗܝܪ ܗܘ: ܘܠܝܬ ܒܗ ܡܕܡ
ܕܚܫܘܟ ܢܗܘܐ: ܢܗܘܐ ܟܠܗ ܢܗܝܪ. ܐܝܟ ܫܪܓܐ ܕܒܙܠܩܘܗܝ ܡܢܗܪ ܠܟ.

ܢܛ ܕܐܪܒܥܐ ܒܫܒܐ. ܕܫܒܘܥܐ ܀ ܕܗ ܀ ܕܨܘܡܐ ܀

ܟܕ ܕܝܢ ܡܡܠܠ. ܒܥܐ ܡܢܗ ܦܪܝܫܐ ܚܕ ܕܢܫܪܘܐ ܠܘܬܗ. ܘܥܠ
ܐܣܬܡܟ. ܗܘ ܕܝܢ ܦܪܝܫܐ ܟܕ ܚܙܐܗ: ܐܬܕܡܪ ܕܠܐ ܩܕܡ ܥܡܕ
ܡܢ ܩܕܡ ܫܪܘܬܗ. ܐܡܪ ܠܗ ܕܝܢ ܝܫܘܥ. ܗܫܐ ܐܢܬܘܢ ܦܪܝܫܐ
ܠܒܪ ܕܟܣܐ ܘܕܦܝܢܟܐ ܡܕܟܝܢ ܐܢܬܘܢ. ܓܘܐ ܕܝܢ ܕܝܠܟܘܢ ܡܠܐ
ܚܛܘܦܝܐ ܘܒܝܫܘܬܐ. ܚܣܝܪܝ ܪܥܝܢܐ: ܠܐ ܗܘܐ ܡܢ ܕܥܒܕ ܕܠܒܪ
ܘܕܓܘ ܗܘ ܥܒܕ. ܒܪܡ ܡܢ ܕܐܝܬ ܗܒܘ ܙܕܩܬܐ. ܘܗܐ
ܟܠܡܕܡ ܕܟܐ ܗܘ ܠܟܘܢ. ܐܠܐ ܘܝ ܠܟܘܢ ܦܪܝܫܐ: ܕܡܥܣܪܝܢ
ܐܢܬܘܢ ܢܢܥܐ ܘܦܓܢܐ ܘܟܠ ܝܪܩܐ. ܘܥܒܪܝܢ ܐܢܬܘܢ ܥܠ ܕܝܢܐ ܘܥܠ
ܚܘܒܗ ܕܐܠܗܐ. ܗܠܝܢ ܕܝܢ ܘܠܐ ܗܘܐ ܠܡܥܒܕ: ܘܗܠܝܢ ܠܐ ܠܡܫܒܩ.
ܘܝ ܠܟܘܢ ܦܪܝܫܐ ܕܪܚܡܝܢ ܐܢܬܘܢ ܪܝܫ ܡܘܬܒܐ ܒܟܢܘܫܬܐ ܘܫܐܠܬ
ܫܠܡܐ ܒܫܘܩܐ. ܘܝ ܠܟܘܢ ܣܦܪܐ ܘܦܪܝܫܐ ܢܣܒܝ ܒܐܦܐ. ܕܐܝܬܝܟܘܢ
ܐܝܟ ܩܒܪܐ ܕܠܐ ܝܕܝܥܝܢ. ܘܒܢܝܢܫܐ ܡܗܠܟܝܢ ܥܠܝܗܘܢ ܘܠܐ ܝܕܥܝܢ.
ܘܥܢܐ ܚܕ ܡܢ ܣܦܪܐ ܘܐܡܪ ܠܗ. ܡܠܦܢܐ: ܟܕ ܗܠܝܢ ܐܡܪ ܐܢܬ
ܐܦ ܠܢ ܡܨܥܪ ܐܢܬ. ܗܘ ܕܝܢ ܐܡܪ. ܐܦ ܠܟܘܢ ܣܦܪܐ ܘܝ .

ܕܡܛܥܢܝܢ ܐܢܬܘܢ ܠܒܢܝܢܫܐ ܡܘܒܠܐ ܝܩܝܪܐ܆ ܘܐܢܬܘܢ ܒܚܕܐ ܡܢ ܨܒܥܬܟܘܢ ܠܐ ܩܪܒܝܢ ܐܢܬܘܢ ܠܗܘܢ ܠܡܘܒܠܐ. ܘܝ ܠܟܘܢ. ܕܒܢܝܢ ܐܢܬܘܢ ܩܒܪܐ ܕܢܒܝܐ. ܘܐܒܗܝܟܘܢ ܩܛܠܘ ܐܢܘܢ. ܡܣܗܕܝܢ ܐܢܬܘܢ ܕܨܒܝܢ ܐܢܬܘܢ ܒܥܒܕܐ ܕܐܒܗܝܟܘܢ. ܕܗܢܘܢ ܩܛܠܘ ܐܢܘܢ. ܘܐܢܬܘܢ ܒܢܝܢ ܐܢܬܘܢ ܩܒܪܝܗܘܢ ܀ ✣

✣

ܡܟܐ ܡܪܕܘܬܐ ܕܦܘܪܥܢܐ ܕܦܘܪܥܢܗ ܕܐܒܗܬܐ ::

✣ ܡܛܠ ܗܢܐ ܐܦ ܚܟܡܬܐ ܐܡܪܬ. ܕܗܐ ܐܢܐ ܐܫܕܪ ܠܗܘܢ ܢܒܝܐ ܘܫܠܝܚܐ. ܡܢܗܘܢ ܢܙܩܦܘܢ ܘܢܩܛܠܘܢ. ܕܢܬܬܒܥ ܕܡܐ ܕܟܠܗܘܢ ܢܒܝܐ ܕܐܬܐܫܕ. ܡܢ ܕܐܬܒܪܝ ܥܠܡܐ ܡܢ ܫܪܒܬܐ ܗܕܐ. ܡܢ ܕܡܗ ܕܗܒܝܠ܆ ܥܕܡܐ ܠܕܡܗ ܕܙܟܪܝܐ: ܗܘ ܕܐܬܩܛܠ ܒܝܬ ܡܕܒܚܐ ܠܒܝܬܐ. ܐܝܢ ܐܡܪ ܐܢܐ ܠܟܘܢ. ܕܡܬܬܒܥ ܡܢ ܫܪܒܬܐ ܗܕܐ ✣

ܘܝ ܠܟܘܢ ܣܦܪܐ: ܕܫܩܠܬܘܢ ܩܠܝܕܐ ܕܝܕܥܬܐ. ܐܢܬܘܢ ܠܐ ܥܠܬܘܢ. ܘܠܐܝܠܝܢ ܕܥܐܠܝܢ ܟܠܝܬܘܢ. ܘܟܕ ܗܠܝܢ ܐܡܪ ܗܘܐ ܠܗܘܢ܆ ܫܪܝܘ ܣܦܪܐ ܘܦܪܝܫܐ ܡܬܚܪܝܢ ܠܗܘܢ. ܘܡܬܚܫܒܝܢ ܗܘܘ ܘܡܬܟܬܫܝܢ ܥܡܗ. ܘܢܟܠܝܢ ܠܗ ܒܡܠܬܐ. ܟܕ ܒܥܝܢ ܠܡܐܚܕ ܡܕܡ ܡܢ ܦܘܡܗ. ܕܢܫܟܚܘܢ ܢܐܟܠܘܢ ܩܪܨܘܗܝ ✣

✣

ܡܟܒ ܡܪܕܘܬܐ ܒܚܡܝܪܐ ܕܦܪܝܫܐ :: ✣

12 ✣

ܘܟܕ ܐܬܟܢܫܘ ܪܒܘܬܐ ܕܥܡܐ ܣܓܝܐܐ: ܐܝܟܢܐ ܕܢܕܝܫܘܢ ܚܕ ܠܚܕ. ܫܪܝ ܝܫܘܥ ܠܡܐܡܪ ܠܬܠܡܝܕܘܗܝ. ܠܘܩܕܡ ܐܙܕܗܪܘ ܒܢܦܫܟܘܢ܆ ܡܢ ܚܡܝܪܐ ܕܦܪܝܫܐ ܕܐܝܬܘܗܝ ܢܣܒ ܒܐܦܐ. ܠܝܬ ܓܝܪ ܡܕܡ ܕܟܣܐ ܕܠܐ ܢܬܓܠܐ. ܘܠܐ ܕܡܛܫܝ ܕܠܐ ܢܬܝܕܥ. ܡܛܠ ܗܢܐ ܟܠ ܕܐܡܪܬܘܢ ܒܚܫܘܟܐ܆ ܒܢܘܗܪܐ ܢܫܬܡܥ. ܘܡܕܡ ܕܒܬܘܢܐ ܠܚܫܬܘܢ ܒܐܕܢܐ܆ ܢܬܟܪܙ ܥܠ ܐܓܪܐ. ܐܡܪ ܐܢܐ ܠܟܘܢ ܕܝܢ ܠܪܚܡܝ: ܠܐ ܬܕܚܠܘܢ ܡܢ ܐܝܠܝܢ ܕܩܛܠܝܢ ܦܓܪܐ. ܘܡܢ ܒܬܪܟܢ ܠܝܬ

ܠܗܘܢ ܡܕܡ ܝܬܝܪ ܠܡܥܒܕ. ܐܚܘܐ ܠܟܘܢ ܕܝܢ ܡܢ ܡܢ ܬܕܚܠܘܢ.
ܡܢ ܗܘ ܕܡܢ ܒܬܪ ܕܩܛܠ. ܫܠܝܛ ܠܡܪܡܝܘ ܒܓܗܢܐ. ܐܝܢ
ܐܡܪ ܐܢܐ ܠܟܘܢ ܕܡܢ ܗܢܐ ܕܚܠܘ. ܠܐ ܚܡܫܐ ܨܦܪ̈ܝܢ ܡܙܕܒܢܢ
ܒܬܪ̈ܝܢ ܐܣܪ̈ܝܢ. ܘܚܕ ܡܢܗܘܢ ܠܐ ܛܥܐ ܩܕܡ ܐܠܗܐ. ܕܝܠܟܘܢ ܕܝܢ
ܐܦ ܡܢ̈ܬܐ ܕܪܫܟܘܢ ܟܠܗܝܢ ܡܢܝ̈ܢ ܐܢܝܢ. ܠܐ ܗܟܝܠ ܬܕܚܠܘܢ.
ܕܡܢ ܨܦܪ̈ܐ ܣܓܝܐܐ ܡܝܬܪܝܢ ܐܢܬܘܢ. ܐܡܪ ܐܢܐ ܠܟܘܢ ܕܝܢ ܕܟܠ
ܕܢܘܕܐ ܒܝ ܩܕܡ ܒܢܝ̈ܢܫܐ. ܐܦ ܒܪܗ ܕܐܢܫܐ ܢܘܕܐ ܒܗ ܩܕܡ
ܡܠܐܟܘܗܝ ܕܐܠܗܐ. ܐܝܢܐ ܕܝܢ ܕܢܟܦܘܪ ܒܝ ܩܕܡ ܒܢܝ̈ܢܫܐ. ܢܬܟܦܪ
ܒܗ ܩܕܡ ܡܠܐܟܘܗܝ ܕܐܠܗܐ. ܘܟܠ ܕܢܐܡܪ ܡܠܬܐ ܥܠ ܒܪܗ
ܕܐܢܫܐ ܢܫܬܒܩ ܠܗ. ܡܢ ܕܥܠ ܪܘܚܐ ܕܝܢ ܕܩܘܕܫܐ ܢܓܕܦ ܠܐ
ܢܫܬܒܩ ܠܗ. ܡܐ ܕܡܩܪܒܝܢ ܠܟܘܢ ܕܝܢ ܠܟܢܘܫܬܐ ܩܕܡ
ܪ̈ܫܢܐ ܘܫܠܝܛ̈ܢܐ. ܠܐ ܬܐܨܦܘܢ ܐܝܟܢܐ ܬܦܩܘܢ ܪܘܚܐ ܐܘ ܡܢܐ ܬܐܡܪܘܢ.
ܪܘܚܐ ܓܝܪ ܕܩܘܕܫܐ ܢܠܦܟܘܢ ܒܗ̇ ܒܫܥܬܐ ܡܕܡ ܕܘܠܐ ܠܡܐܡܪ.

⁘

ܟܛ ܕܥܪܘܒܬܐ ܕܫܒܬܐ ܕܬܠܬܐ ܕܨܘܡܐ ::

⁘

ܐܡܪ ܠܗ ܕܝܢ ܐܢܫ ܡܢ ܗܘ ܟܢܫܐ. ܡܠܦܢܐ: ܐܡܪ ܠܐܚܝ ܕܢܦܠܓ
ܥܡܝ ܝܪܬܘܬܐ. ܝܫܘܥ ܕܝܢ ܐܡܪ ܠܗ. ܓܒܪܐ: ܡܢܘ ܐܩܝܡܢܝ
ܥܠܝܟܘܢ ܕܝܢܐ ܘܡܦܠܓܢܐ. ܘܐܡܪ ܠܬܠܡܝܕܘܗܝ. ܐܙܕܗܪܘ
ܡܢ ܟܠܗ ܥܠܘܒܘܬܐ. ܡܛܠ ܕܠܐ ܗܘܐ ܒܡܘܬܪܐ ܕܩܢܝܢܐ ܐܝܬ ܚܝ̈ܐ ⁘
ܘܐܡܪ ܡܬܠܐ ܠܗܘܢ. ܓܒܪܐ ܚܕ ܥܬܝܪܐ. ܐܥܠܬ ܠܗ ܐܪܥܗ
ܥܠܠܬܐ ܣܓܝܐܬܐ. ܘܡܬܚܫܒ ܗܘܐ ܒܢܦܫܗ ܘܐܡܪ. ܡܢܐ ܐܥܒܕ
ܕܠܝܬ ܠܝ ܐܝܟܐ ܕܐܟܢܫ ܥܠܠܬܝ. ܘܐܡܪ ܗܕܐ ܐܥܒܕ. ܐܣܬܘܪ
ܒܝܬ ܡܫܟܢܝ. ܘܐܒܢܐ ܘܐܪܒܐ ܐܢܘܢ. ܘܐܟܢܫ ܬܡܢ ܟܠܗ
ܥܒܘܪܝ ܘܛܒܬܝ. ܘܐܡܪ ܠܢܦܫܝ. ܢܦܫܝ: ܐܝܬ ܠܟܝ ܛܒ̈ܬܐ
ܣܓܝܐܬܐ. ܕܣܝܡܢ ܠܫܢ̈ܐ ܣܓܝܐܬܐ. ܐܬܬܢܝܚܝ. ܐܟܘܠܝ. ܐܫܬܝ.
ܐܬܒܣܡܝ. ܐܡܪ ܠܗ ܕܝܢ ܐܠܗܐ. ܚܣܝܪ ܪܥܝܢܐ. ܒܗܢܐ ܠܠܝܐ

ܢܦܫܟ ܬܒܥܝܢ ܠܗ ܡܢܟ. ܘܗܠܝܢ ܕܛܝܒܬ ܠܡܢ ܢܗܘܝܢ. ܗܟܢܐ
ܗܘ ܡܢ ܕܣܐܡ ܠܗ ܣܝܡܬܐ ܘܒܐܠܗܐ ܠܐ ܥܬܪ ❖ ܘܐܡܪ ܠܬܠܡܝܕܘ
ܗܝ. ܡܛܠ ܗܢܐ ܠܟܘܢ ܐܡܪ ܐܢܐ. ܠܐ ܬܝܨܦܘܢ ܠܢܦܫܟܘܢ ܡܢܐ
ܬܐܟܠܘܢ. ܘܠܐ ܠܦܓܪܟܘܢ ܡܢܐ ܬܠܒܫܘܢ. ܢܦܫܐ ܓܝܪ ܝܬܝܪܐ
ܡܢ ܣܝܒܪܬܐ ܘܦܓܪܐ ܡܢ ܠܒܘܫܐ. ܐܬܒܩܘ ܒܥܘܪܒܐ. ܕܠܐ ܙܪܥܝܢ
ܘܠܐ ܚܨܕܝܢ. ܘܠܝܬ ܠܗܘܢ ܬܘܢܐ ܘܐܘܨܪܐ. ܘܐܠܗܐ ܡܬܪܣܐ
ܠܗܘܢ. ܟܡܐ ܗܟܝܠ ܐܢܬܘܢ ܡܝܬܪܝܬܘܢ ܡܢ ܦܪܚܬܐ. ܡܢܘ
ܕܝܢ ܡܢܟܘܢ ܟܕ ܝܨܦ: ܡܫܟܚ ܠܡܘܣܦܘ ܥܠ ܩܘܡܬܗ ܐܡܬܐ
ܚܕܐ. ܐܢ ܕܝܢ ܐܦ ܠܐ ܠܙܥܘܪܬܐ ܡܫܟܚܝܢ ܐܢܬܘܢ: ܡܢܐ ܥܠ ܫܪܟܐ
ܝܨܦܝܢ ܐܢܬܘܢ. ܐܬܒܩܘ ܒܫܘܫܢܐ ܐܝܟܢܐ ܪܒܝܢ. ܕܠܐ ܠܐܝܢ ܘܠܐ
ܙܩܪܢ. ܐܡܪ ܐܢܐ ܠܟܘܢ ܕܝܢ. ܕܐܦ ܠܐ ܫܠܝܡܘܢ ܒܟܠܗ ܫܘܒܚܗ
ܐܬܟܣܝ ܐܝܟ ܚܕܐ ܡܢܗܝܢ. ܘܐܢ ܠܥܡܝܪܐ ܕܝܘܡܢܐ ܐܝܬܘܗܝ
ܒܚܩܠܐ ܘܡܚܪ ܢܦܠ ܒܬܢܘܪܐ: ܐܠܗܐ ܗܟܢܐ ܡܠܒܫ. ܟܡܐ
ܝܬܝܪ ܠܟܘܢ ܙܥܘܪܝ ܗܝܡܢܘܬܐ. ܘܐܢܬܘܢ ܠܐ ܬܒܥܘܢ ܡܢܐ ܬܐܟܠܘܢ
ܘܡܢܐ ܬܫܬܘܢ. ܘܠܐ ܢܦܠܓ ܪܥܝܢܟܘܢ ܒܗܠܝܢ. ܗܠܝܢ ܓܝܪ ܟܠܗܝܢ
ܥܡܡܐ ܕܥܠܡܐ ܗܢܐ ܒܥܝܢ ܠܗܝܢ. ܐܦ ܠܟܘܢ ܕܝܢ ܐܒܘܟܘܢ
ܝܕܥ ܕܡܬܒܥܝܢ ܠܟܘܢ ܗܠܝܢ. ܒܥܘ ܒܪܡ ܡܠܟܘܬܗ ܕܐܠܗܐ:
ܘܗܠܝܢ ܟܠܗܝܢ ܡܬܬܘܣܦܢ ܠܟܘܢ ❖ ⁘

❖

ܡܗ ❖ ܩܪܝܢܐ ܕܐܦܝܣܩܘܦܐ ❖

❖ ܠܐ ܬܕܚܠ ܡܪܥܝܬܐ ܙܥܘܪܬܐ. ܕܨܒܝ ܐܒܘܟܘܢ ܠܡܬܠ ܠܟܘܢ ܡܠܟܘܬܐ.
ܙܒܢܘ ܩܢܝܢܟܘܢ ܘܗܒܘ ܙܕܩܬܐ. ܥܒܕܘ ܠܟܘܢ ܟܝܣܐ ܕܠܐ ܒܠܝܢ.
ܘܣܝܡܬܐ ܕܠܐ ܚܣܪܐ ܒܫܡܝܐ. ܐܝܟܐ ܕܓܢܒܐ ܠܐ ܩܪܒ ܘܣܣܐ ܠܐ
ܡܚܒܠ. ܐܝܟܐ ܓܝܪ ܕܐܝܬ ܣܝܡܬܟܘܢ: ܬܡܢ ܢܗܘܐ ܐܦ
ܠܒܟܘܢ. ܢܗܘܘܢ ܚܨܝܟܘܢ ܐܣܝܪܝܢ. ܘܫܪܓܝܟܘܢ ܕܠܝܩܝܢ.
ܘܗܘܘ ܕܡܝܢ ܠܒܢܝܢܫܐ ܕܡܣܟܝܢ ܠܡܪܗܘܢ: ܐܡܬܝ. ܕܢܦܢܐ ܡܢ

ܒܝܬ ܡܫܬܘܬܐ. ܕܡܐ ܕܐܬܐ ܘܢܩܫ ܡܚܕܐ ܢܦܬܚܘܢ ܠܗ. ܛܘ
ܒܝܗܘܢ ܠܥܒܕܐ ܗܢܘܢ. ܐܝܠܝܢ ܕܢܐܬܐ ܡܪܗܘܢ ܘܢܫܟܚ ܐܢܘܢ
ܟܕ ܥܝܪܝܢ. ܐܡܝܢ ܐܡܪ ܐܢܐ ܠܟܘܢ: ܕܢܐܣܘܪ ܚܨܘܗܝ ܘܢܣܡܟ
ܐܢܘܢ. ܘܢܥܒܪ ܢܫܡܫ ܐܢܘܢ. ܘܐܢ ܒܡܛܪܬܐ ܕܬܪܬܝܢ ܐܘ ܕܬܠܬ
ܢܐܬܐ ܘܢܫܟܚ ܗܟܢܐ: ܛܘܒܝܗܘܢ ܠܥܒܕܐ ܗܢܘܢ. ܗܕܐ ܕܝܢ
ܕܥܘ. ܕܐܠܘ ܝܕܥ ܗܘܐ ܡܪܐ ܒܝܬܐ ܒܐܝܕܐ ܫܥܬܐ ܐܬܐ ܓܢܒܐ:
ܡܬܬܥܝܪ ܗܘܐ ܘܠܐ ܫܒܩ ܗܘܐ ܕܢܬܦܠܫ ܒܝܬܗ. ܐܦ ܐܢܬܘܢ
ܗܘܘ ܡܛܝܒܝܢ. ܕܒܫܥܬܐ ܕܠܐ ܣܒܪܝܢ ܐܢܬܘܢ ܐܬܐ
ܒܪܗ ܕܐܢܫܐ. ܐܡܪ ܠܗ ܫܡܥܘܢ ܟܐܦܐ. ܡܪܢ: ܠܢ ܐܡܪ ܐܢܬ
ܠܗ ܠܡܬܠܐ ܗܢܐ. ܐܘ ܐܦ ܠܟܠ ܐܢܫ ✣ ܐܡܪ ܠܗ ܝܫܘܥ.
ܡܢܘ ܟܝ ܐܝܬܘܗܝ ܪܒ ܒܝܬܐ ܡܗܝܡܢܐ ܘܚܟܝܡܐ ܕܢܩܝܡܝܘܗܝ
ܡܪܗ ܥܠ ܬܫܡܫܬܗ: ܕܢܬܠ ܦܣܬܐ ܒܙܒܢܗ. ܛܘܒܘܗܝ
ܠܗܘ ܥܒܕܐ ܕܢܐܬܐ ܡܪܗ ܢܫܟܚܝܘܗܝ ܕܥܒܕ ܗܟܢܐ. ܫܪܝܪܐܝܬ
ܐܡܪ ܐܢܐ ܠܟܘܢ: ܕܢܩܝܡܝܘܗܝ ܥܠ ܟܠܗ ܩܢܝܢܗ. ܐܢ ܕܝܢ ܢܐܡܪ
ܥܒܕܐ ܗܘ ܒܠܒܗ: ܕܡܫܘܚܪ ܡܪܝ ܠܡܐܬܐ: ܘܢܫܪܐ ܠܡܡܚܐ
ܠܥܒܕܐ ܘܠܐܡܗܬܐ ܚܒܪܘܗܝ: ܘܢܫܪܐ ܠܡܐܟܠ ܘܠܡܫܬܐ ܘܠܡܪܘܐ.
ܢܐܬܐ ܡܪܗ ܕܥܒܕܐ ܗܘ ܒܝܘܡܐ ܕܠܐ ܣܟܐ: ܘܒܫܥܬܐ ܕܠܐ ܝܕܥ:
ܘܢܦܠܓܝܘܗܝ. ܘܢܣܝܡ ܡܢܬܗ ܥܡ ܗܢܘܢ ܕܠܐ ܡܗܝܡܢܝܢ.
ܥܒܕܐ ܕܝܢ ܗܘ ܕܝܕܥ ܨܒܝܢܐ ܕܡܪܗ: ܘܠܐ ܛܝܒ ܠܗ ܐܝܟ ܨܒܝܢܗ:
ܢܬܢܓܕ ܣܓܝܐܬܐ. ܗܘ ܕܝܢ ܕܠܐ ܝܕܥ ܘܥܒܕ ܡܕܡ ܕܫܘܐ ܠܡܚܘܬܐ.
ܢܬܢܓܕ ܡܚܘܬܐ ܩܠܝܠܬܐ. ܟܠ ܡܢ ܕܐܬܝܗܒ ܠܗ ܣܓܝ: ܣܓܝ
ܢܬܒܥܐ ܡܢܗ. ܘܡܢ ܕܐܓܥܠܘ ܠܗ ܣܓܝ. ܝܬܝܪܐܝܬ ܢܬܬܒܥ
ܡܢܗ ✣ ✣

ܫܘܠܡܐ

ܡܥܠܢܐ ܕܒܥܘܬܐ ✣

✣ ܢܘܪܐ ܐܬܝܬ ܕܐܪܡܐ ܒܐܪܥܐ. ܘܨܒܐ ܐܢܐ ܐܠܘ ܡܢ ܟܕܘ ܕܠܩܬ.
ܘܡܥܡܘܕܝܬܐ ܐܝܬ ܠܝ ܕܐܥܡܕ: ܘܣܓܝ ܐܠܝܨ ܐܢܐ ܥܕܡܐ ܕܬܫܬܠܡ.

ܣܒܪܝܢ ܐܢܬܘܢ ܕܫܝܢܐ ܐܬܝܬ ܠܡܪܡܐ ܒܐܪܥܐ. ܐܡܪ ܐܢܐ ܠܟܘܢ ܕܠܐ. ܐܠܐ ܦܠܓܘܬܐ. ܡܢ ܗܫܐ ܓܝܪ ܢܗܘܘܢ ܚܡܫܐ ܒܒܝܬܐ ܚܕ. ܦܠܝܓܝܢ ܬܠܬܐ ܥܠ ܬܪܬܝܢ: ܘܬܪܬܝܢ ܥܠ ܬܠܬܐ. ܢܬܦܠܓܘܢ ܓܝܪ ܐܒܐ ܥܠ ܒܪܗ: ܘܒܪܐ ܥܠ ܐܒܘܗܝ. ܐܡܐ ܥܠ ܒܪܬܗ. ܘܒܪܬܐ ܥܠ ܐܡܗ. ܚܡܬܐ ܥܠ ܟܠܬܗ. ܘܟܠܬܐ ܥܠ ܚܡܬܗ ⁘ ܘܐܡܪ ܠܟܢܫܐ. ܡܐ ܕܚܙܝܬܘܢ ܥܢܢܐ ܕܕܢܚ ܡܢ ܡܥܪܒܐ. ܡܚܕܐ ܐܡܪܝܢ ܐܢܬܘܢ ܡܛܪܐ ܐܬܐ. ܘܗܘܐ ܗܟܢܐ. ܘܡܐ ܕܢܫܒܐ ܬܝܡܢܐ. ܐܡܪܝܢ ܐܢܬܘܢ ܕܫܘܒܐ ܗܘܐ ܘܗܘܐ. ܢܣܒܝ ܒܐܦܐ. ܦܪܨܘܦܗ ܕܫܡܝܐ ܘܕܐܪܥܐ ܝܕܥܝܢ ܐܢܬܘܢ ܕܬܒܩܘܢ: ܙܒܢܐ ܕܝܢ ܗܢܐ ܠܐ ܦܪܫܝܢ ܐܢܬܘܢ ܠܡܒܩܐ. ܠܡܢܐ ܕܝܢ ܡܢ ܢܦܫܟܘܢ ܠܐ ܕܝܢܝܢ ܐܢܬܘܢ ܟܐܢܘܬܐ. ܡܐ ܕܐܙܠ ܐܢܬ ܥܡ ܒܥܠ ܕܝܢܟ ܠܘܬ ܐܪܟܘܢܐ. ܥܕ ܒܐܘܪܚܐ ܐܢܬ. ܗܒ ܥܡܠܐ ܘܐܫܬܪܐ ܡܢܗ. ܕܠܡܐ ܢܓܪܟ ܠܘܬ ܕܝܢܐ: ܘܕܝܢܐ ܢܫܠܡܟ ܠܓܒܝܐ: ܘܓܒܝܐ ܢܪܡܝܟ ܒܒܝܬ ܐܣܝܪܐ. ܐܡܝܢ ܐܡܪ ܐܢܐ ܠܟ. ܕܠܐ ܬܦܘܩ ܡܢ ܬܡܢ: ܥܕܡܐ ܕܬܬܠ ܫܡܘܢܐ ܐܚܪܝܐ. ⁘

ܟܗ ܡܘܪܢܐ ܕܝܢܗ ܒܫܒܬܐ ܕܒ ⁘ ܕܒܬܪ ܥܐܕܐ ܕܝܠܕܬܐ ::

13 ⁘

ܒܗܘ ܕܝܢ ܙܒܢܐ. ܐܬܘ ܐܢܫܝܢ ܐܡܪܘ ܠܗ ܥܠ ܓܠܝܠܝܐ: ܗܢܘܢ ܕܦܝܠܛܘܣ ܚܠܛ ܕܡܗܘܢ ܥܡ ܕܒܚܝܗܘܢ. ܘܥܢܐ ܝܫܘܥ ܘܐܡܪ ܠܗܘܢ. ܣܒܪܝܢ ܐܢܬܘܢ ܕܗܠܝܢ ܓܠܝܠܝܐ: ܚܛܝܢ ܗܘܘ ܝܬܝܪ ܡܢ ܟܠܗܘܢ ܓܠܝܠܝܐ: ܕܗܟܢܐ ܗܘܐ ܠܗܘܢ. ܠܐ. ܐܡܪ ܐܢܐ ܠܟܘܢ ܕܝܢ: ܐܦ ܟܠܟܘܢ ܐܢ ܠܐ ܬܬܘܒܘܢ. ܗܟܢܐ ܬܐܒܕܘܢ. ܐܘ ܗܠܝܢ ܬܡܢܬܥܣܪ ܕܢܦܠ ܥܠܝܗܘܢ ܡܓܕܠܐ ܒܫܝܠܘܚܐ ܘܩܛܠ ܐܢܘܢ: ܣܒܪܝܢ ܐܢܬܘܢ ܕܚܛܝܢ ܗܘܘ ܝܬܝܪ ܡܢ ܟܠܗܘܢ ܒܢܝܢܫܐ ܕܥܡܪܝܢ ܒܐܘܪܫܠܡ. ܠܐ. ܐܡܪ ܐܢܐ ܠܟܘܢ ܕܝܢ. ܕܐܢ ܠܐ ܬܬܘܒܘܢ ܟܠܟܘܢ ܐܟܘܬ ܗܠܝܢ ܬܐܒܕܘܢ ⁘ ܘܐܡܪ ܡܬܠܐ ܗܢܐ. ܬܬܐ ܐܝܬ ܗܘܬ ܠܐܢܫ

ܕܢܨܝܒܐ ܒܟܪܡܗ: ܘܐܬܐ ܕܢܒܥܐ ܦܐܪܐ ܒܗ ܘܠܐ ܐܫܟܚ. ܘܐܡܪ
ܠܦܠܚܐ: ܗܐ ܬܠܬ ܫܢܝܢ ܐܢܐ ܐܬܐ ܒܥܐ ܐܢܐ ܦܐܪܐ ܒܬܐܢܬܐ ܗܕܐ
ܘܠܐ ܡܫܟܚ ܐܢܐ. ܦܣܘܩܝܗ. ܠܡܢܐ ܡܒܛܠܐ ܠܐܪܥܐ. ܐܡܪ ܠܗ
ܦܠܚܐ. ܡܪܝ ܫܒܘܩܝܗ. ܐܦ ܗܕܐ ܫܢܬܐ. ܥܕ ܐܦܠܚܝܗ
ܘܐܙܒܠܝܗ. ܘܐܢ ܥܒܕܐ ܦܐܪܐ: ܘܐܢ ܠܐ ܒܥܬܝܕ ܦܣܘܩܝܗ ❖

❖

ܩܠ ܩܪܝܢܐ ܕܚܡܫܐ ܕܫܒܬܐ ❖ ܗܘ ❖ ܕܦܢܩܝܬܐ ::

❖ ܟܕ ܕܝܢ ܡܠܦ ܝܫܘܥ ܒܫܒܬܐ ܚܕܐ ܡܢ ܒܝܬ ܟܢܘܫܬܐ. ܐܝܬ ܗܘܬ
ܬܡܢ ܐܢܬܬܐ. ܕܐܝܬ ܗܘܬ ܠܗ ܪܘܚܐ ܕܟܘܪܗܢܐ: ܫܢܝܢ ܬܡܢܥܣܪܐ:
ܘܟܦܝܦܐ ܗܘܬ ܘܠܐ ܡܫܟܚܐ ܗܘܬ ܕܬܬܦܫܛ ܟܠܗ. ܚܙܝܗ ܕܝܢ
ܝܫܘܥ ܘܩܪܝܗ ܘܐܡܪ ܠܗ. ܐܢܬܬܐ ܫܪܝܐ ܐܢܬܝ ܡܢ ܟܘܪܗܢܟܝ. ܘܣܡ
ܐܝܕܗ ܥܠܝܗ: ܘܡܚܕܐ ܐܬܦܫܛܬ. ܘܫܒܚܬ ܠܐܠܗܐ. ܥܢܐ ܕܝܢ
ܪܒ ܟܢܘܫܬܐ ܟܕ ܡܬܚܡܬ. ܥܠ ܕܐܣܝ ܒܫܒܬܐ ܝܫܘܥ. ܘܐܡܪ
ܠܟܢܫܐ. ܫܬܐ ܐܝܬ ܝܘܡܝܢ ܕܒܗܘܢ ܘܠܐ ܠܡܦܠܚ. ܒܗܘܢ ܬܐܘ
ܐܬܐܣܘ. ܘܠܐ ܒܝܘܡܐ ܕܫܒܬܐ. ܥܢܐ ܕܝܢ ܝܫܘܥ ܘܐܡܪ
ܠܗ. ܢܣܒ ܒܐܦܐ. ܟܠ ܚܕ ܡܢܟܘܢ ܒܫܒܬܐ: ܠܐ ܫܪܐ ܬܘܪܗ ܐܘ
ܚܡܪܗ ܡܢ ܐܘܪܝܐ. ܘܐܙܠ ܡܫܩܐ: ܗܕܐ ܕܝܢ ܕܒܪܬܗ ܗܝ ܕܐܒܪܗܡ:
ܘܐܣܝܗ ܣܛܢܐ ܗܐ ܬܡܢܥܣܪܐ ܫܢܝܢ: ܠܐ ܘܠܐ ܗܘܐ ܕܬܫܬܪܐ ܡܢ
ܗܢܐ ܐܣܘܪܐ ܒܝܘܡܐ ܕܫܒܬܐ. ܘܟܕ ܗܠܝܢ ܐܡܪ ܗܘܐ. ܒܗܬܝܢ
ܗܘܘ ܟܠܗܘܢ ܐܝܠܝܢ ܕܩܝܡܝܢ ܗܘܘ ܠܘܩܒܠܗ. ܘܟܠܗ ܥܡܐ ܚܕܐ
ܗܘܐ ܒܟܠܗܝܢ ܬܕܡܪܬܐ ܕܡܬܥܒܕܢ ܗܘܝ ܒܐܝܕܗ ❖ ܐܡܪ ܗܘܐ ܕܝܢ
ܝܫܘܥ. ܠܡܢܐ ܕܡܝܐ ܡܠܟܘܬܗ ܕܐܠܗܐ. ܘܠܡܢܐ ܐܕܡܝܗ. ܕܡܝܐ
ܠܦܪܕܬܐ ܕܚܪܕܠܐ: ܗܝ ܕܢܣܒ ܓܒܪܐ ܐܪܡܝܗ ܒܓܢܬܗ. ܘܪܒܬ.
ܘܗܘܬ ܐܝܠܢܐ ܪܒܐ. ܘܦܪܚܬܐ ܕܫܡܝܐ ܥܫܢ ܒܣܘܟܝܗ. ܘܬܘܒ
ܐܡܪ ܝܫܘܥ. ܠܡܢܐ ܐܕܡܝܗ ܠܡܠܟܘܬܐ ܕܐܠܗܐ. ܕܡܝܐ ܠܚܡܝܪܐ
ܗܘ ܕܛܫܬ ܐܢܬܬܐ ܒܬܠܬ ܣܐܝܢ ܕܩܡܚܐ. ܥܕܡܐ ܕܚܡܥ ܟܠܗ: ܘܡܬܟܪܟ

[illegible] [illegible]. ܘܟܕ ܗܘܐ ܒܪ ܬܪܬܥܣܪܐ ܫܢܝܢ ܣܠܩܘ ܐܒܗܘܗܝ ܥܡܗ
ܠܐܘܪܫܠܡ ܀ ܀

ܩܪܝܢܐ ܕܒܥܘܬܐ ܕܢܝܢܘܝܐ ܘܕܬܫܒܘܚܬܐ ::

ܠܘܩܐ

ܫܐܠܗ ܕܝܢ ܐܢܫ: ܕܐܢ ܩܠܝܠܝܢ ܐܢܘܢ ܕܚܝܝܢ. ܝܫܘܥ ܕܝܢ
ܐܡܪ ܠܗܘܢ. ܐܬܟܬܫܘ ܠܡܥܠ ܒܬܪܥܐ ܩܛܝܢܐ. ܐܡܪ ܐܢܐ ܠܟܘܢ
ܓܝܪ: ܕܣܓܝܐܐ ܢܒܥܘܢ ܠܡܥܠ ܘܠܐ ܢܫܟܚܘܢ. ܡܢ ܫܥܬܐ ܕܢܩܘܡ
ܡܪܐ ܒܝܬܐ ܘܢܚܘܕ ܬܪܥܐ. ܘܬܩܘܡܘܢ ܠܒܪ ܘܬܩܫܘܢ ܒܬܪܥܐ
ܘܬܫܪܘܢ ܠܡܐܡܪ. ܡܪܢ ܡܪܢ ܦܬܚ ܠܢ. ܘܢܥܢܐ ܗܘ ܘܢܐܡܪ.
ܐܡܪ ܐܢܐ ܠܟܘܢ. ܕܠܐ ܝܕܥ ܐܢܐ ܠܟܘܢ ܐܝܡܟܐ ܐܢܬܘܢ. ܘܬܫܪܘܢ
ܠܡܐܡܪ. ܩܕܡܝܟ ܐܟܠܢ ܘܐܫܬܝܢ ܘܒܫܘܩܝܢ ܐܠܦܬ. ܘܢܐܡܪ
ܠܟܘܢ. ܕܠܐ ܝܕܥ ܐܢܐ ܠܟܘܢ ܐܝܡܟܐ ܐܢܬܘܢ. ܦܪܘܩܘ ܠܟܘܢ
ܡܢܝ ܦܠܚܝ ܥܘܠܐ: ܬܡܢ ܢܗܘܐ ܒܟܝܐ ܘܚܘܪܩ ܫܢܐ. ܡܐ ܕܬܚܙܘܢ
ܠܐܒܪܗܡ ܘܠܐܝܣܚܩ ܘܠܝܥܩܘܒ: ܘܠܟܠܗܘܢ ܢܒܝܐ ܒܡܠܟܘܬܐ
ܕܐܠܗܐ. ܐܢܬܘܢ ܕܝܢ ܡܫܬܕܝܢ ܐܢܬܘܢ ܠܒܪ. ܘܢܐܬܘܢ ܡܢ ܡ
ܕܢܚܐ ܘܡܢ ܡܥܪܒܐ ܘܡܢ ܓܪܒܝܐ ܘܡܢ ܬܝܡܢܐ. ܘܢܣܬܡܟܘܢ
ܒܡܠܟܘܬܐ ܕܐܠܗܐ. ܘܗܐ ܐܝܬ ܐܚܪܝܐ ܕܢܗܘܘܢ ܩܕܡܝܐ: ܘܐܝܬ ܩܕܡܝܐ
ܕܢܗܘܘܢ ܐܚܪܝܐ. ܒܗ ܒܝܘܡܐ ܩܪܒܘ ܐܢܫܝܢ ܡܢ ܦܪܝܫܐ
ܘܐܡܪܝܢ ܠܗ. ܦܘܩ ܙܠ ܠܟ ܡܟܐ: ܡܛܠ ܕܗܪܘܕܣ ܨܒܐ
ܠܡܩܛܠܟ. ܐܡܪ ܠܗܘܢ ܝܫܘܥ. ܙܠܘ ܐܡܪܘ ܠܬܥܠܐ ܗܢܐ. ܕܗܐ
ܡܦܩ ܐܢܐ ܫܐܕܐ. ܘܐܣܘܬܐ ܥܒܕ ܐܢܐ ܝܘܡܢܐ ܘܡܚܪ. ܘܠܝܘܡܐ
ܕܬܠܬܐ ܡܫܬܡܠܐ ܐܢܐ. ܒܪܡ ܘܠܐ ܠܝ ܕܝܘܡܢܐ ܘܡܚܪ ܐܗܠܟ:
ܘܠܝܘܡܐ ܐܚܪܢܐ ܐܙܠ. ܡܛܠ ܕܠܐ ܡܫܟܚܐ ܕܢܒܝܐ ܢܐܒܕ ܠܒܪ
ܡܢ ܐܘܪܫܠܡ. ܐܘܪܫܠܡ ܐܘܪܫܠܡ: ܩܛܠܬ ܢܒܝܐ ܘܪܓܡܬ·
ܠܐܝܠܝܢ ܕܫܠܝܚܝܢ ܠܘܬܗ: ܟܡܐ ܙܒܢܝܢ ܨܒܝܬ ܠܡܟܢܫܘ ܒܢܝܟܝ:
ܐܝܟ ܬܪܢܓܘܠܬܐ ܕܟܢܫܐ ܦܪܘܓܝܗ ܬܚܝܬ ܓܦܝܗ ܘܠܐ ܨܒܝܬܘܢ·

ܗܐ ܡܫܬܒܩ ܠܟܘܢ ܒܝܬܟܘܢ ܚܪܒܐ. ܐܡܪ ܐܢܐ ܠܟܘܢ ܓܝܪ:
ܕܠܐ ܬܚܙܘܢܢܝ ܥܕܡܐ ܕܬܐܡܪܘܢ ܒܪܝܟ ܗܘ ܕܐܬܐ ܒܫܡܗ ܕܡܪܝܐ.

ܩܟ 14 ܩܪܝܢܐ ܕܝܘܡ ܠ ܒܫܒܐ ܕܫܒܬܐ ܕܗ ܕܩܝܡܬܐ

ܘܗܘܐ ܕܟܕ ܥܠ ܠܒܝܬܐ ܕܚܕ ܡܢ ܪܫܐ ܕܦܪܝܫܐ ܕܢܐܟܘܠ ܠܚܡܐ
ܒܝܘܡܐ ܕܫܒܬܐ. ܘܗܢܘܢ ܢܛܪܝܢ ܗܘܘ ܠܗ. ܘܗܐ ܓܒܪܐ ܚܕ ܕܚܒܝܫ
ܗܘܐ ܡܝܐ ܐܝܬ ܗܘܐ ܩܕܡܘܗܝ. ܘܥܢܐ ܝܫܘܥ ܘܐܡܪ ܠܣܦܪܐ
ܘܠܦܪܝܫܐ. ܕܐܢ ܫܠܝܛ ܒܫܒܬܐ ܠܡܐܣܝܘ. ܗܢܘܢ ܕܝܢ ܫܬܩܘ
ܘܐܚܕܗ ܗܘ ܘܐܣܝܗ ܘܫܪܝܗ. ܘܐܡܪ ܠܗܘܢ. ܡܢܘ ܡܢܟܘܢ
ܕܢܦܠ ܒܪܗ ܐܘ ܬܘܪܗ ܒܓܘܒܐ ܒܝܘܡܐ ܕܫܒܬܐ. ܘܠܐ ܡܚܕܐ ܕܠܐ
ܡܣܩ ܠܗ. ܘܠܐ ܐܫܟܚܘ ܠܡܬܠ ܠܗ ܦܬܓܡܐ ܥܠ ܗܠܝܢ. ܘܐܡܪ
ܗܘܐ ܡܬܠܐ ܠܘܬ ܗܢܘܢ ܕܡܬܩܪܝܢ ܬܡܢ. ܥܠ ܕܚܙܐ ܗܘܐ ܠܗܘܢ
ܕܓܒܝܢ ܕܘܟܝܬܐ ܕܪܝܫ ܣܡܟܐ. ܐܡܪ ܠܗܘܢ. ܡܐ ܕܡܬܩܪܐ ܐܢܬ ܡܢ ܐܢܫ
ܠܒܝܬ ܡܫܬܘܬܐ. ܠܐ ܬܐܙܠ ܬܣܬܡܟ ܒܪܝܫ ܣܡܟܐ. ܕܠܡܐ
ܢܗܘܐ ܡܩܪܐ ܬܡܢ ܐܢܫ ܕܡܝܩܪ ܡܢܟ. ܘܢܐܬܐ ܗܘ ܡܢ ܕܠܟ ܘܠܗ
ܩܪܐ. ܘܢܐܡܪ ܠܟ ܕܗܒ ܕܘܟܬܐ ܠܗܢܐ: ܘܬܒܗܬ ܟܕ ܩܐܡ ܐܢܬ
ܘܐܚܕ ܐܢܬ ܕܘܟܬܐ ܐܚܪܝܬܐ. ܐܠܐ ܡܐ ܕܐܬܩܪܝܬ: ܙܠ ܐܣܬܡܟ ܠܟ
ܒܚܪܬܐ. ܕܡܐ ܕܐܬܐ ܗܘ ܕܩܪܝܟ ܢܐܡܪ ܠܟ. ܪܚܡܝ: ܐܬܥܠܐ ܠܥܠ
ܘܐܣܬܡܟ. ܘܢܗܘܐ ܠܟ ܫܘܒܚܐ ܩܕܡ ܟܠܗܘܢ ܕܡܣܬܡܟܝܢ
ܥܡܟ. ܡܛܠ ܕܟܠ ܕܡܪܝܡ ܢܦܫܗ ܢܬܡܟܟ. ܘܟܠ ܕܡܡܟܟ
ܢܦܫܗ ܢܬܬܪܝܡ. ܐܡܪ ܕܝܢ ܠܗܘ ܕܩܪܝܗܝ. ܡܐ ܕܥܒܕ ܐܢܬ
ܫܪܘܬܐ ܐܘ ܚܫܡܝܬܐ. ܠܐ ܬܗܘܐ ܩܪܐ ܠܪܚܡܝܟ. ܐܦܠܐ ܠܐܚܝܟ ܐܘ
ܐܚܝܢܝܟ. ܘܠܐ ܠܫܒܒܝܟ ܥܬܝܪܐ. ܕܠܡܐ ܐܦ ܗܢܘܢ ܢܩܪܘܢܟ: ܘܢܗܘܐ
ܠܟ ܗܕܐ ܦܘܪܥܢܐ. ܐܠܐ ܡܐ ܕܥܒܕ ܐܢܬ ܩܘܒܠܐ: ܩܪܝ ܠܡܣܟܢܐ.
ܚܓܝܪܐ. ܣܡܝܐ. ܘܛܘܒܝܟ ܕܠܝܬ ܠܗܘܢ ܕܢܦܪܥܘܢܟ:

ܐܘܢܓܠܝܘܢ

ܢܗܘܐ ܓܝܪ ܦܘܪܥܢܟ ܒܩܝܡܬܐ ܕܙܕܝ̈ܩܐ ܀ ܟܕ ܫܡܥ ܕܝܢ ܚܕ ܡܢ
ܗܢܘܢ ܕܣܡܝܟܝܢ ܗܘܘ ܐܡܪ ܠܗ: ܛܘܒܘܗܝ ܠܡܢ ܕܢܐܟܘܠ
ܠܚܡܐ ܒܡܠܟܘܬܗ ܕܐܠܗܐ. ܐܡܪ ܠܗ ܝܫܘܥ. ܓܒܪܐ ܚܕ ܥܒܕ
ܚܫܡܝܬܐ ܪܒܬܐ. ܘܩܪܐ ܠܣܓܝܐܐ. ܘܫܕܪ ܥܒܕܗ ܒܥܕܢܐ ܕܚܫܡܝܬܐ
ܕܢܐܡܪ ܠܐܝܠܝܢ ܕܩܪܝܢ. ܗܐ ܟܠܡܕܡ ܡܛܝܒ ܠܟܘܢ ܬܘ. ܘܫܪܝܘ
ܡܢ ܚܕ ܟܠܗܘܢ ܠܡܫܬܐܠܘ. ܐܡܪ ܠܗ ܩܕܡܝܐ. ܩܪܝܬܐ ܙܒܢܬ
ܘܐܠܝܨ ܐܢܐ ܕܐܦܘܩ ܐܚܙܝܗ̇. ܒܥܐ ܐܢܐ ܡܢܟ ܫܒܘܩܝܢܝ ܕܡܫܬܐܠ
ܐܢܐ. ܐܚܪܢܐ ܐܡܪ. ܚܡܫܐ ܙܘ̈ܓܝܢ ܬܘܪ̈ܐ ܙܒܢܬ. ܘܐܙܠ ܐܢܐ ܕܐܒܩܐ
ܐܢܘܢ. ܒܥܐ ܐܢܐ ܡܢܟ ܫܒܘܩܝܢܝ ܕܡܫܬܐܠ ܐܢܐ ܀ ܐܚܪܢܐ ܐܡܪ.
ܐܢܬܬܐ ܢܣܒܬ. ܘܡܛܠ ܗܢܐ ܠܐ ܡܫܟܚ ܐܢܐ ܕܐܬܐ. ܘܐܬܐ ܗܘ
ܥܒܕܐ ܘܐܡܪ ܠܡܪܗ ܗܠܝܢ. ܗܝܕܝܢ ܪܓܙ ܡܪܐ ܒܝܬܐ ܘܐܡܪ ܠܥܒܕܗ.
ܦܘܩ ܒܥܓܠ ܠܫܘܩܐ ܘܠܒܪ̈ܝܬܐ ܕܡܕܝܢܬܐ: ܘܐܥܠ ܠܟܐ
ܠܡܣܟܢ̈ܐ ܘܠܡܟܐܒ̈ܐ. ܘܠܚܓܝܣ̈ܐ. ܘܠܥܘܝܪ̈ܐ. ܘܐܡܪ ܥܒܕܐ. ܡܪܝ.
ܗܘܐ ܐܝܟ ܕܦܩܕܬ ܘܬܘܒ ܐܝܬ ܐܬܪܐ. ܘܐܡܪ ܡܪܐ ܠܥܒܕܗ. ܦܘܩ
ܠܐܘܪ̈ܚܬܐ ܘܠܒܝܬ ܣܝ̈ܓܐ. ܘܐܠܘܨ ܕܢܥܠܘܢ ܕܢܬܡܠܐ ܒܝܬܝ.
ܐܡܪ ܐܢܐ ܠܟܘܢ ܓܝܪ. ܕܚܕ ܡܢ ܗܢܘܢ ܐܢܫܐ ܕܩܪܝܢ ܗܘܘ. ܠܐ ܢܛܥܡܘܢ
ܡܢ ܚܫܡܝܬܝ ܀ ܀

ܩܪܝܢܐ ܕܕܘܟܪܢܐ ܕܣܗܕ̈ܐ

ܠܗ

ܘܟܕ ܐܙܠܝܢ ܗܘܘ ܥܡܗ ܟܢ̈ܫܐ ܣܓܝ̈ܐܐ: ܐܬܦܢܝ ܘܐܡܪ ܠܗܘܢ.
ܡܢ ܕܐܬܐ ܠܘܬܝ ܘܠܐ ܣܢܐ ܠܐܒܘܗܝ ܘܠܐܡܗ: ܘܠܐܚܘܗܝ ܘܠܐܚܘܬܗ:
ܘܠܐܢܬܬܗ ܘܠܒܢܘܗܝ ܘܐܦ ܠܢܦܫܗ: ܬܠܡܝܕܐ ܠܐ ܡܫܟܚ ܕܢܗܘܐ
ܠܝ. ܘܡܢ ܕܠܐ ܫܩܠ ܙܩܝܦܗ ܘܐܬܐ ܒܬܪܝ: ܬܠܡܝܕܐ ܠܐ
ܡܫܟܚ ܕܢܗܘܐ ܠܝ. ܡܢܘ ܓܝܪ ܡܢܟܘܢ ܕܨܒܐ ܕܢܒܢܐ ܡܓܕܠܐ: ܘܠܐ
ܩܕܡܝܐ ܝܬܒ ܚܫܒ ܢܦܩܬܗ: ܐܢ ܐܝܬ ܠܗ ܠܡܫܠܡܘܬܗ. ܕܠܐ
ܟܕ ܢܣܝܡ ܫܬܐܣܬܐ ܘܠܐ ܢܫܟܚ ܠܡܫܠܡܘ: ܟܠ ܕܚܙܝܢ ܢܗܘܘܢ

ܡܒܙܚܝܢ ܒܗ ܘܐܡܪܝܢ. ܕܗܢܐ ܓܒܪܐ ܫܪܝ ܠܡܒܢܐ. ܘܠܐ ܐܫܟܚ
ܠܡܫܠܡܘ. ܐܘ ܡܢܘ ܡܠܟܐ ܕܐܙܠ ܠܩܪܒܐ ܠܡܬܟܬܫܘ ܥܡ
ܡܠܟܐ ܚܒܪܗ: ܠܐ ܩܕܡܝܐ ܝܬܒ ܡܬܡܠܟ: ܐܢ ܡܫܟܚ ܒܥܣܪܐ ܐܠܦܝܢ
ܠܡܪܥܥ ܠܗܘ ܕܐܬܐ ܥܠܘܗܝ ܒܥܣܪܝܢ ܐܠܦܝܢ. ܘܐܢ ܕܝܢ ܠܐ. ܟܕ
ܥܕ ܗܘ ܪܚܝܩ ܡܢܗ: ܡܫܕܪ ܐܝܙܓܕܐ ܘܒܥܐ ܥܠ ܫܠܡܐ. ܗܟܢܐ ܟܠ
ܐܢܫ ܡܢܟܘܢ ܕܠܐ ܫܒܩ ܟܠܗ ܩܢܝܢܗ: ܠܐ ܡܫܟܚ ܕܢܗܘܐ ܠܝ
ܬܠܡܝܕܐ. ܛܒܐ ܗܘ ܡܠܚܐ. ܐܢ ܕܝܢ ܐܦ ܡܠܚܐ ܢܦܟܗ ܒܡܢܐ
ܢܬܬܒܠ. ܠܐ ܠܐܪܥܐ ܘܠܐ ܠܙܒܠܐ ܚܫܚ. ܠܒܪ ܫܕܝܢ ܠܗ. ܡܢ ⁘
15 ܕܐܝܬ ܠܗ ܐܕܢܐ ܕܢܫܡܥ ܢܫܡܥ ⁘ ܡܬܩܪܒܝܢ ܗܘܘ ܕܝܢ
ܠܘܬܗ ܡܟ̈ܣܐ ܘܚܛܝ̈ܐ ܕܢܫܡܥܘܢ ܡܠܘܗܝ. ܘܪܛܢܝܢ ܣܦܪ̈ܐ ܘܦܪ̈ܝܫܐ ⁘
ܗܘܘ ܘܐܡܪܝܢ. ܕܗܢܐ ܠܚܛܝ̈ܐ ܡܩܒܠ ܘܐܟܠ ܥܡܗܘܢ. ܘܐܡܪ
ܠܗܘܢ ܝܫܘܥ ܡܬܠܐ ܗܢܐ. ܡܢܘ ܡܢܟܘܢ ܓܒܪܐ ܕܐܝܬ ܠܗ ܡܐܐ ܥܪ̈ܒܝܢ:
ܘܢܘܒܕ ܚܕ ܡܢܗܘܢ: ܠܐ ܫܒܩ ܬܫܥܝܢ ܘܬܫܥܐ ܒܚܘܪܒܐ: ܘܐܙܠ
ܒܥܐ ܠܗ ܠܗܘ ܕܐܒܝܕ ܥܕܡܐ ܕܢܫܟܚܝܘܗܝ. ܘܡܐ ܕܐܫܟܚܗ ܚܕܐ.
ܘܫܩܠ ܠܗ ܥܠ ܟܬܦ̈ܘܗܝ. ܘܐܬܐ ܠܒܝܬܗ. ܘܩܪܐ ܠܪ̈ܚܡܘܗܝ
ܘܠܫܒ̈ܒܘܗܝ ܘܐܡܪ ܠܗܘܢ. ܚܕܘ ܥܡܝ ܕܐܫܟܚܬ ܥܪܒܝ ܕܐܒܝܕ
ܗܘܐ. ܐܡܪ ܐܢܐ ܠܟܘܢ: ܕܗܟܢܐ ܬܗܘܐ ܚܕܘܬܐ ܒܫܡܝܐ ܥܠ ܚܕ
ܚܛܝܐ ܕܬܐܒ: ܐܘ ܥܠ ܬܫܥܝܢ ܘܬܫܥܐ ܙܕܝܩܝܢ ܕܠܐ ܡܬܒܥܝܐ
ܠܗܘܢ ܬܝܒܘܬܐ. ܐܘ ܐܝܕܐ ܗܝ ܐܢܬܬܐ ܕܐܝܬ ܠܗ ܥܣܪܐ ܙܘܙܝܢ
ܘܬܘܒܕ ܚܕ ܡܢܗܘܢ: ܘܠܐ ܡܢܗܪܐ ܫܪܓܐ ܘܡܟܢܫܐ ܒܝܬܐ. ܘܒܥܝܐ
ܠܗ ܒܚܦܝܛܘܬܐ ܥܕܡܐ ܕܬܫܟܚܝܘܗܝ. ܘܡܐ ܕܐܫܟܚܬܗ: ܩܪܝܐ
ܠܪ̈ܚܡܬܗ ܘܠܫܒ̈ܒܬܗ ܘܐܡܪܐ ܠܗܝܢ. ܚܕܝ ܥܡܝ ܕܐܫܟܚܬ
ܙܘܙܝ ܕܐܒܝܕ ܗܘܐ. ܐܡܪ ܐܢܐ ܠܟܘܢ: ܕܗܟܢܐ ܬܗܘܐ ܚܕܘܬܐ ܩܕܡ
ܡܠܐܟ̈ܘܗܝ ܕܐܠܗܐ. ܥܠ ܚܕ ܚܛܝܐ ܕܬܐܒ ⁘ ⁘

⁘

ܢܐ ܕܪܡܫܐ ܕܚܡܫܐ ܕܫܒܬܐ ܗܝ ܒܬܪ ܕܥܢܝܕܐ
⁘ ܘܐܡܪ ܙ ܐ

ܡܬܠܐ

ܘܐܡܪ ܗܘܐ ܠܗܘܢ ܬܘܒ ܝܫܘܥ. ܓܒܪܐ ܚܕ ܐܝܬ ܗܘܐ ܠܗ ܒܢܝܐ ܬܪܝܢ. ܘܐܡܪ ܠܗ ܒܪܗ ܙܥܘܪܐ. ܐܒܝ. ܗܒ ܠܝ ܦܠܓܘܬܐ ܕܡܛܝܐ ܠܝ ܡܢ ܒܝܬܟ. ܘܦܠܓ ܠܗܘܢ ܩܢܝܢܗ. ܘܡܢ ܒܬܪ ܝܘܡܬܐ ܩܠܝܠ. ܟܢܫ ܗܘ ܒܪܗ ܙܥܘܪܐ ܟܠ ܡܕܡ ܕܡܛܝܗ܆ ܘܐܙܠ ܠܐܬܪܐ ܪܚܝܩܐ. ܘܬܡܢ ܒܕܪ ܩܢܝܢܗ ܟܕ ܚܝܐ ܒܐܣܘܛܘܬܐ. ܘܟܕ ܓܡܪ ܟܠ ܡܕܡ ܕܐܝܬ ܗܘܐ ܠܗ. ܗܘܐ ܟܦܢܐ ܪܒܐ ܒܐܪܥܐ ܗܝ. ܘܫܪܝ ܢܚܣܪ ܠܗ. ܘܐܙܠ ܢܩܦ ܠܗ ܠܚܕ ܡܢ ܒܢܝ ܡܕܝܢܬܐ ܕܐܪܥܐ ܗܝ. ܘܗܘ ܫܕܪܗ ܠܩܪܝܬܐ ܠܡܪܥܐ ܚܙܝܪܐ. ܘܡܬܪܓܪܓ ܗܘܐ ܠܡܡܠܐ ܟܪܣܗ ܡܢ ܚܪܘܒܐ ܗܠܝܢ ܕܐܟܠܝܢ ܗܘܘ ܚܙܝܪܐ. ܘܠܐ ܐܢܫ ܝܗܒ ܗܘܐ ܠܗ. ܘܟܕ ܐܬܐ ܠܘܬ ܢܦܫܗ ܐܡܪ. ܟܡܐ ܗܫܐ ܐܓܝܪܐ ܐܝܬ ܒܒܝܬ ܐܒܝ ܕܝܬܝܪ ܠܗܘܢ ܠܚܡܐ. ܘܐܢܐ ܗܪܟܐ ܒܟܦܢܐ ܐܒܕ ܐܢܐ. ܐܩܘܡ ܐܐܙܠ ܠܘܬ ܐܒܝ ܘܐܡܪ ܠܗ. ܐܒܝ. ܚܛܝܬ ܒܫܡܝܐ ܘܩܕܡܝܟ. ܘܠܐ ܫܘܐ ܐܢܐ ܕܒܪܟ ܐܬܩܪܐ. ܥܒܕܢܝ ܐܝܟ ܚܕ ܡܢ ܐܓܝܪܝܟ. ܘܩܡ ܐܬܐ ܠܘܬ ܐܒܘܗܝ. ܘܥܕ ܗܘ ܪܚܝܩ܆ ܚܙܝܗܝ ܐܒܘܗܝ ܘܐܬܪܚܡ ܥܠܘܗܝ. ܘܪܗܛ ܢܦܠ ܥܠ ܨܘܪܗ ܘܢܫܩܗ. ܘܐܡܪ ܠܗ ܒܪܗ. ܐܒܝ. ܚܛܝܬ ܒܫܡܝܐ ܘܩܕܡܝܟ. ܘܠܐ ܫܘܐ ܐܢܐ ܕܒܪܟ ܐܬܩܪܐ. ܐܡܪ ܕܝܢ ܐܒܘܗܝ ܠܥܒܕܘܗܝ. ܐܦܩܘ ܐܣܛܠܐ ܪܫܝܬܐ ܐܠܒܫܘܗܝ. ܘܣܝܡܘ ܥܙܩܬܐ ܒܐܝܕܗ. ܘܐܣܐܢܘܗܝ ܡܣܐܢܐ. ܘܐܝܬܘ ܩܛܘܠܘ ܬܘܪܐ ܕܦܛܡܐ. ܘܢܐܟܘܠ ܘܢܬܒܣܡ. ܕܗܢܐ ܒܪܝ ܡܝܬܐ ܗܘܐ ܘܚܝܐ. ܘܐܒܝܕܐ ܗܘܐ ܘܐܫܬܟܚ. ܘܫܪܝܘ ܠܡܬܒܣܡܘ. ܗܘ ܕܝܢ ܒܪܗ ܩܫܝܫܐ ܒܚܩܠܐ ܗܘܐ. ܘܟܕ ܐܬܐ ܘܩܪܒ ܠܘܬ ܒܝܬܐ܆ ܫܡܥ ܩܠ ܙܡܪܐ ܣܓܝܐܐ. ܘܩܪܐ ܠܚܕ ܡܢ ܛܠܝܐ. ܘܫܐܠܗ ܡܢܐ ܗܝ ܗܕܐ. ܐܡܪ ܠܗ. ܐܚܘܟ ܐܬܐ. ܘܢܟܣ ܐܒܘܟ ܬܘܪܐ ܕܦܛܡܐ. ܕܚܠܝܡܐ ܩܒܠܗ. ܘܪܓܙ ܘܠܐ ܨܒܐ ܗܘܐ ܠܡܥܠ. ܘܢܦܩ ܐܒܘܗܝ ܒܥܐ ܗܘܐ ܡܢܗ. ܗܘ ܕܝܢ ܐܡܪ ܠܐܒܘܗܝ. ܗܐ ܟܡܐ ܫܢܝܢ ܦܠܚ ܐܢܐ ܠܟ ܥܒܕܘܬܐ. ܘܡܡܬܘܡ ܠܐ ܥܒܪܬ ܦܘܩܕܢܟ. ܘܡܡܬܘܡ

ܓܕܝܐ ܠܐ ܝܗܒܬ ܠܝ ܕܐܬܒܣܡ ܥܡ ܪ̈ܚܡܝ. ܠܗܢܐ ܕܝܢ ܒܪܟ. ܟܕ ܦܙܪ ܩܢ̈ܝܢܟ ܥܡ ܙܢܝ̈ܬܐ ܘܐܬܐ: ܢܟܣܬ ܠܗ ܬܘܪܐ ܕܦܛܡܐ. ܐܡܪ ܠܗ ܐܒܘܗܝ. ܒܪܝ: ܐܢܬ ܒܟܠܙܒܢ ܥܡܝ ܐܢܬ. ܘܟܠܡܕܡ ܕܝܠܝ ܕܝܠܟ ܗܘ. ܠܡܒܣܡܘ ܕܝܢ ܘܠܐ ܗܘܐ ܠܢ ܘܠܡܚܕܝܘ. ܕܗܢܐ ܐܚܘܟ ܡܝܬܐ ܗܘܐ ܘܚܝܐ. ܘܐܒܝܕܐ ܗܘܐ ܘܐܫܬܟܚ ܀

ܝܘ 16 ܩܪܝܢܐ ܕܨܦܪܐ ܕܚܕ ܒܫܒܐ ܕܩܕܡ ܟܠܠ ܫܘܒܩܢܐ :: ::

ܘܐܡܪ ܡܬܠܐ ܠܗܘܢ ܠܬܠܡܝ̈ܕܘܗܝ. ܓܒܪܐ ܚܕ ܐܝܬ ܗܘܐ ܥܬܝܪܐ. ܘܐܝܬ ܗܘܐ ܠܗ ܪܒܝܬܐ. ܘܐܬܐܟܠܘ ܠܗ ܩܪ̈ܨܘܗܝ ܕܡܒܕܪ ܩܢ̈ܝܢܗ. ܘܩܪܝܗܝ ܡܪܗ ܘܐܡܪ ܠܗ. ܡܢܘ ܗܢܐ ܕܫܡܥ ܐܢܐ ܥܠܝܟ. ܗܒ ܠܝ ܚܘܫܒܢܐ ܕܪܒܝܬܘܬܟ. ܠܐ ܓܝܪ ܡܫܟܚ ܐܢܬ ܡܟܝܠ ܪܒܝܬܐ ܕܬܗܘܐ ܠܝ. ܐܡܪ ܗܘ ܕܝܢ ܒܢܦܫܗ. ܡܢܐ ܐܥܒܕ ܕܡܪܝ ܫܩܠ ܠܗ ܡܢܝ ܪܒܝܬܘܬܐ. ܕܐܚܦܘܪ ܠܐ ܡܫܟܚ ܐܢܐ. ܘܠܡܚܕܪ ܒܗܬ ܐܢܐ. ܝܕܥܬ ܡܢܐ ܐܥܒܕ. ܕܡܐ ܕܢܦܩܬ ܡܢ ܪܒܝܬܘܬܐ ܢܩܒܠܘܢܢܝ ܒܒ̈ܬܝܗܘܢ. ܘܩܪܐ ܠܚܕ ܚܕ ܡܢ ܚ̈ܝܒܐ ܕܡܪܗ. ܘܐܡܪ ܠܩܕܡܝܐ. ܟܡܐ ܚܝܒ ܐܢܬ ܠܡܪܝ. ܐܡܪ ܠܗ ܡܐܐ ܡܬܪ̈ܝܢ ܕܡܫܚܐ. ܐܡܪ ܠܗ ܣܒ ܟܬܒܟ. ܘܬܒ ܒܥܓܠ ܟܬܘܒ ܚܡܫܝܢ ܡܬܪ̈ܝܢ. ܘܐܡܪ ܠܐܚܪܢܐ ܐܦ ܐܢܬ ܟܡܐ ܚܝܒ ܐܢܬ. ܐܡܪ ܠܗ ܡܐܐ ܟܘ̈ܪܝܢ ܚ̈ܛܐ. ܐܡܪ ܠܗ ܣܒ ܟܬܒܟ. ܘܬܒ ܟܬܘܒ ܬܡܢܐܝܢ. ܘܫܒܚ ܡܪܢ ܠܪܒܝܬܐ ܕܥܘܠܐ ܕܚܟܝܡܐܝܬ ܥܒܕ. ܒܢ̈ܘܗܝ ܓܝܪ ܕܥܠܡܐ ܗܢܐ. ܚܟܝܡܝܢ ܐܢܘܢ ܡܢ ܒܢ̈ܘܗܝ ܕܢܘܗܪܐ ܒܫܪܒܬܗܘܢ ܗܢܐ. ܐܦ ܐܢܐ ܐܡܪ ܐܢܐ ܠܟܘܢ. ܕܥܒܕܘ ܠܟܘܢ ܪ̈ܚܡܐ ܡܢ ܡܡܘܢܐ ܗܢܐ ܕܥܘܠܐ. ܕܡܐ ܕܓܡܪ ܢܩܒܠܘܢܟܘܢ ܠܡܛܠ̈ܠܝܗܘܢ ܕܠܥܠܡ. ܡܢ ܕܒܩܠܝܠ ܡܗܝܡܢ. ܐܦ ܒܣܓܝ ܡܗܝܡܢ ܗܘ. ܘܡܢ ܕܒܩܠܝܠ ܥܘܠ. ܐܦ ܒܣܓܝ ܥܘܠ ܗܘ.

ܐܘܢܓܠܝܘܢ

ܐܢ ܗܟܝܠ ܒܡܡܘܢܐ ܕܥܘܠܐ ܡܗܝܡܢܐ ܠܐ ܗܘܝܬܘܢ܆ ܫܪܪܐ ܠܟܘܢ ܡܢܘ ܡܗܝܡܢ܂ ܘܐܢ ܒܕܠܐ ܕ̈ܝܠܟܘܢ ܠܐ ܐܫܬܟܚܬܘܢ ܡܗܝܡܢ̈ܐ܆ ܕ̈ܝܠܟܘܢ ܡܢܘ ܢܬܠ ܠܟܘܢ܂ ܠܝܬ ܥܒܕܐ ܕܡܫܟܚ ܠܬܪܝܢ ܡܪ̈ܘܢ ܠܡܦܠܚ܂ ܐܘ ܓܝܪ ܠܚܕ ܢܣܢܐ ܘܠܐܚܪܢܐ ܢܪܚܡ܂ ܐܘ ܠܚܕ ܢܝܩܪ ܘܠܐܚܪܢܐ ܢܫܘܛ܂ ܠܐ ܡܫܟܚܝܢ ܐܢܬܘܢ ܠܡܦܠܚ ܠܐܠܗܐ ܘܠܡܡܘܢܐ܂ ܦܪ̈ܝܫܐ ܕܝܢ ܟܕ ܫܡܥܘ ܗܠܝܢ ܟܠܗܝܢ܆ ܡܛܠ ܕܪܚܡܝܢ ܗܘܘ ܟܣܦܐ ܡܡܝܩܝܢ ܗܘܘ ܒܗ܂ ܝܫܘܥ ܕܝܢ ܐܡܪ ܠܗܘܢ܂ ܐܢܬܘܢ ܐܢܘܢ ܕܡܙܕܕܩܝܢ ܢܦܫܟܘܢ ܩܕܡ ܒܢܝ̈ܢܫܐ܂ ܐܠܗܐ ܕܝܢ ܝܕܥ ܠܒܘ̈ܬܟܘܢ܂ ܕܡܕܡ ܕܪܡ ܒܗ ܒܢܝ̈ܢܫܐ܆ ܩܕܡ ܐܠܗܐ ܛܢܦ ܗܘ܂ ܢܡܘܣܐ ܘܢܒ̈ܝܐ ܥܕܡܐ ܠܝܘܚܢܢ܂ ܡܢ ܗܝܕܝܢ ܡܠܟܘܬܐ ܕܐܠܗܐ ܡܣܬܒܪܐ܂ ܘܟܠ ܠܗ̇ ܚܒܨ ܕܢܥܘܠ܂ ܦܫܝܩ ܗܘ ܕܝܢ ܕܫܡܝ̈ܐ ܘܐܪܥܐ ܢܥܒܪܘܢ܂ ܐܘ ܐܬܘܬܐ ܚܕܐ ܡܢ ܢܡܘܣܐ ܬܥܒܪ܂ ܟܠ ܡܢ ܕܫܒܩ ܐܢܬܬܗ ܘܢܣܒ ܐܚܪܬܐ ܓܐܪ܂ ܘܟܠ ܡܢ ܕܢܣܒ ܫܒܝܩܬܐ ܓܐܪ܂

ܠܓ ܣܘܪܓܐ ܕܪܡܫܐ ܕܚܕ ܒܫܒܐ ܕܥܢܝ̈ܕܐ

ܓܒܪܐ ܕܝܢ ܚܕ ܥܬܝܪܐ ܐܝܬ ܗܘܐ܂ ܘܠܒܝܫ ܗܘܐ ܒܘܨܐ ܘܐܪܓܘܢܐ܂ ܘܟܠܝܘܡ ܡܬܒܣܡ ܗܘܐ ܢܗܝܪܐܝܬ܂ ܘܡܣܟܢܐ ܚܕ ܐܝܬ ܗܘܐ ܕܫܡܗ ܠܥܙܪ܂ ܘܪܡܐ ܗܘܐ ܥܠ ܬܪܥܗ ܕܗܘ ܥܬܝܪܐ܂ ܟܕ ܡܡܚܐ ܒܫ̈ܘܚܢܐ܂ ܘܡܬܪܓܪܓ ܗܘܐ ܕܢܡܠܐ ܟܪܣܗ ܡܢ ܦܬܬ̈ܐ ܕܢܦܠܝܢ ܡܢ ܦܬܘܪܗ ܕܗܘ ܥܬܝܪܐ܂ ܐܠܐ ܐܦ ܟܠܒ̈ܐ ܐܬܝܢ ܗܘܘ ܡܠܚܟܝܢ ܫܘܚܢܘ̈ܗܝ܂ ܗܘܐ ܕܝܢ ܘܡܝܬ ܗܘ ܡܣܟܢܐ܂ ܘܐܘܒܠܘܗܝ ܡܠܐܟ̈ܐ ܠܥܘܒܗ ܕܐܒܪܗܡ܂ ܐܦ ܗܘ ܕܝܢ ܥܬܝܪܐ ܡܝܬ ܘܐܬܩܒܪ܂ ܘܟܕ ܡܫܬܢܩ ܒܫܝܘܠ܆ ܐܪܝܡ ܥܝܢܘ̈ܗܝ ܡܢ ܪܘܚܩܐ܆ ܘܚܙܐ ܠܐܒܪܗܡ ܘܠܥܙܪ ܒܥܘܒܗ܂ ܘܩܥܐ ܘܐܡܪ܂ ܐܒܘܢ ܐܒܪܗܡ ܐܬܪܚܡ ܥܠܝ܂ ܘܫܕܪ ܠܠܥܙܪ ܕܢܨܒܘܥ ܨܒܥܗ ܒܡܝ̈ܐ ܘܢܪܣܣ ܠܝ ܠܫܢܝ܆ ܕܗܐ ܡܫܬܢܩ ܐܢܐ ܒܫܠܗܒܝܬܐ ܗܕܐ܂ ܐܡܪ ܠܗ ܐܒܪܗܡ܂

ܒܪܝ. ܐܬܕܟܪ ܕܩܒܠܬ ܛܒܬܟ ܒܚܝܝܟ. ܘܠܥܙܪ ܒܝܫܬܗ. ܘܗܫܐ
ܗܐ ܡܬܒܝܐܐ ܗܪܟܐ ܘܐܢܬ ܡܫܬܢܩ. ܘܥܡ ܗܠܝܢ ܟܠܗܝܢ. ܦܚܬܐ
ܪܒܐ ܣܝܡ ܒܝܢܝ ܠܢ ܘܠܟܘܢ. ܕܐܝܠܝܢ ܕܨܒܝܢ ܡܢ ܗܪܟܐ ܕܢܥܒܪܘܢ
ܠܘܬܟܘܢ ܠܐ ܡܫܟܚܝܢ. ܘܐܦܠܐ ܕܡܢ ܬܡܢ ܢܥܒܪܘܢ ܠܘܬܢ. ܐܡܪ
ܠܗ. ܐܢ ܗܟܝܠ ܒܥܐ ܐܢܐ ܡܢܟ ܐܒܝ ܐܒܪܗܡ. ܕܬܫܕܪܝܘܗܝ ܠܒܝܬ ܐܒܝ. ܚܡܫܐ
ܓܝܪ ܐܚܝܢ ܐܝܬ ܠܝ. ܢܐܙܠ ܢܣܗܕ ܐܢܘܢ. ܕܠܐ ܐܦ ܗܢܘܢ ܢܐܬܘܢ
ܠܐܬܪܐ ܗܢܐ ܕܫܘܢܩܐ. ܐܡܪ ܠܗ ܐܒܪܗܡ. ܐܝܬ ܠܗܘܢ ܡܘܫܐ
ܘܢܒܝܐ ܢܫܡܥܘܢ ܐܢܘܢ. ܗܘ ܕܝܢ ܐܡܪ ܠܗ. ܠܐ ܐܒܝ ܐܒܪܗܡ. ܐܠܐ
ܐܢ ܐܢܫ ܡܢ ܡܝܬܐ ܢܐܙܠ ܠܘܬܗܘܢ ܬܝܒܝܢ. ܐܡܪ ܠܗ ܐܒܪܗܡ.
ܐܢ ܠܡܘܫܐ ܘܠܢܒܝܐ ܠܐ ܫܡܥܝܢ. ܐܦܠܐ ܐܢ ܐܢܫ ܡܢ ܡܝܬܐ ܢܩܘܡ
ܡܗܝܡܢܝܢ ܠܗ ::

ܝܙ 17

ܩܪܝܢܐ ܕܪܡܫܐ ܕܥܪܘܒܬܐ. ܕܫܒܬܐ ܕܡܨܥܬܐ ܕܨܘܡܐ

ܘܐܡܪ ܗܘܐ ܝܫܘܥ ܠܬܠܡܝܕܘܗܝ. ܠܐ ܡܫܟܚܐ ܕܠܐ ܢܐܬܘܢ
ܡܟܫܘܠܐ. ܘܝ ܕܝܢ ܠܗܘ ܕܒܐܝܕܗ ܢܐܬܘܢ. ܦܩܚ ܗܘܐ ܠܗ ܐܠܘ
ܪܚܝܐ ܕܚܡܪܐ ܬܠܐ ܒܨܘܪܗ ܘܫܕܐ ܒܝܡܐ. ܐܘ ܕܢܟܫܠ ܠܚܕ
ܡܢ ܗܠܝܢ ܙܥܘܪܐ. ܐܙܕܗܪܘ ܒܢܦܫܟܘܢ. ܐܢ ܢܣܟܠ ܐܚܘܟ ܟܐܐ
ܒܗ. ܘܐܢ ܬܐܒ ܫܒܘܩ ܠܗ. ܘܐܢ ܫܒܥ ܙܒܢܝܢ ܒܝܘܡܐ ܢܣܟܠ
ܒܟ. ܘܫܒܥ ܙܒܢܝܢ ܒܝܘܡܐ ܢܗܦܘܟ ܠܘܬܟ ܘܢܐܡܪ ܕܬܐܒ ܐܢܐ.
ܫܒܘܩ ܠܗ ܀ ܘܐܡܪܘ ܫܠܝܚܐ ܠܡܪܢ. ܐܘܣܦ ܠܢ ܗܝܡܢܘܬܐ.
ܐܡܪ ܠܗܘܢ. ܐܢ ܐܝܬ ܗܘܬ ܠܟܘܢ ܗܝܡܢܘܬܐ ܐܝܟ ܦܪܕܬܐ ܕܚܪܕܠܐ.
ܐܡܪܝܢ ܗܘܝܬܘܢ ܠܬܘܬܐ ܗܕܐ. ܕܐܬܥܩܪܝ ܘܐܬܢܨܒܝ ܒܝܡܐ. ܘܫܡܥܐ
ܗܘܬ ܠܟܘܢ. ܡܢܘ ܕܝܢ ܡܢܟܘܢ ܐܝܬ ܠܗ ܥܒܕܐ ܕܕܒܪ ܦܕܢܐ ܐܘ ܕܪܥܐ
ܥܢܐ. ܘܐܢ ܢܐܬܐ ܡܢ ܚܩܠܐ. ܐܡܪ ܠܗ ܡܚܕܐ ܥܒܘܪ ܐܣܬܡܟ. ܐܠܐ ܐܡܪ
ܠܗ. ܛܝܒ ܠܝ ܡܕܡ ܕܐܚܫܡ. ܘܐܣܘܪ ܚܨܝܟ ܫܡܫܝܢܝ.

ܕܐܠܥܣ ܘܐܫܬܐ. ܘܒܬܪܟܢ ܐܦ ܐܢܬ ܬܠܥܘܣ ܘܬܫܬܐ. ܠܡܐ ܛܝܒܘܬܗ ܡܩܒܠ ܕܗܘ ܥܒܕܐ ܕܥܒܕ ܡܕܡ ܕܐܬܦܩܕ ܠܗ. ܠܐ ܣܒܪ ܐܢܐ. ܗܟܢܐ ܐܦ ܐܢܬܘܢ. ܡܐ ܕܥܒܕܬܘܢ ܟܠܗܝܢ ܐܝܠܝܢ ܕܦܩܝܕܢ ܠܟܘܢ. ܐܡܪܘ ܕܥܒܕܐ ܚܢܢ ܒܛܝܠܐ. ܕܡܕܡ ܕܚܝܒܝܢ ܗܘܝܢ ܠܡܥܒܕ ܥܒܕܢ

ܢܗ ܕܩܘܪܒܐ ܕܚܕ ܒܫܒܐ ܕܫܒܘܥܐ ܕܬܠܬܝܢ ܕܝܘܡܢܐ.

ܘܗܘܐ ܕܟܕ ܐܙܠ ܝܫܘܥ ܠܐܘܪܫܠܡ: ܥܒܪ ܗܘܐ ܒܝܬ ܫܡܪܝܐ ܠܓܠܝܠܐ. ܘܟܕ ܩܪܝܒ ܠܡܥܠ ܠܩܪܝܬܐ ܚܕܐ: ܐܪܥܘܗܝ ܓܒܪܐ ܥܣܪܐ ܓܪܒܐ. ܘܩܡܘ ܡܢ ܪܘܚܩܐ: ܘܐܪܝܡܘ ܩܠܗܘܢ ܘܐܡܪܝܢ. ܪܒܢ ܝܫܘܥ ܐܬܪܚܡ ܥܠܝܢ. ܘܟܕ ܚܙܐ ܐܢܘܢ ܐܡܪ ܠܗܘܢ. ܙܠܘ ܚܘܘ ܢܦܫܟܘܢ ܠܟܗܢܐ. ܘܟܕ ܐܙܠܝܢ ܐܬܕܟܝܘ. ܚܕ ܕܝܢ ܡܢܗܘܢ ܟܕ ܚܙܐ ܕܐܬܕܟܝ ܗܦܟ ܠܗ. ܘܒܩܠܐ ܪܡܐ ܡܫܒܚ ܗܘܐ ܠܐܠܗܐ. ܘܢܦܠ ܥܠ ܐܦܘܗܝ ܩܕܡ ܪܓܠܘܗܝ ܕܝܫܘܥ ܟܕ ܡܘܕܐ ܠܗ. ܘܗܢܐ ܫܡܪܝܐ ܗܘܐ. ܥܢܐ ܕܝܢ ܝܫܘܥ ܘܐܡܪ. ܠܐ ܗܘܐ ܥܣܪܐ ܗܘܘ ܗܠܝܢ ܕܐܬܕܟܝܘ. ܐܝܟܐ ܐܢܘܢ ܬܫܥܐ. ܠܡܢܐ ܦܪܫܘ ܕܢܐܬܘܢ ܢܬܠܘܢ ܫܘܒܚܐ ܠܐܠܗܐ: ܐܠܐ ܗܢܐ ܕܡܢ ܥܡܐ ܗܘ ܢܘܟܪܝܐ. ܘܐܡܪ ܠܗ ܩܘܡ ܙܠ ܗܝܡܢܘܬܟ ܗܝ ܐܚܝܬܟ ⁘

ܢܘ ܩܘܪܒܐ ܕܬܪܝܢ ܒܫܒܐ ܕܫܒܘܥܐ. ܗܢܐ. ܕܝܘܡܢܐ

ܘܟܕ ܫܐܠܘܗܝ ܠܝܫܘܥ ܡܢ ܦܪܝܫܐ: ܐܡܬܝ ܐܬܝܐ ܡܠܟܘܬܗ ܕܐܠܗܐ. ܥܢܐ ܘܐܡܪ ܠܗܘܢ. ܠܐ ܐܬܝܐ ܡܠܟܘܬܗ ܕܐܠܗܐ ܒܢܛܘܪܬܐ. ܘܠܐ ܐܡܪܝܢ ܗܐ ܗܪܟܐ ܗܝ. ܘܗܐ ܬܡܢ ܗܝ. ܗܐ ܓܝܪ ܗܝ ܡܠܟܘܬܗ ܕܐܠܗܐ ܠܓܘ ܡܢܟܘܢ ܗܝ. ܘܐܡܪ ܠܬܠܡܝܕܘܗܝ. ܢܐܬܘܢ ܝܘܡܬܐ ܕܬܪܓܪܓܘܢ ܠܡܚܙܐ ܚܕ ܡܢ ܝܘܡܬܗ ܕܒܪܗ ܕܐܢܫܐ ܘܠܐ ܬܚܙܘܢ. ܘܐܢ ܢܐܡܪܘܢ ܠܟܘܢ ܕܗܐ ܗܪܟܐ ܗܘ: ܘܗܐ ܬܡܢ ܗܘ

ܗܘ ܠܐ ܬܐܙܠܘܢ. ܐܝܟܢܐ ܓܝܪ ܕܒܪܩܐ ܒܪܩ ܡܢ ܫܡܝܐ: ܘܟܠܗ ܬܚܝܬ
ܫܡܝܐ ܡܢܗܪ. ܗܟܢܐ ܢܗܘܐ ܒܪܗ ܕܐܢܫܐ ܒܝܘܡܗ. ܠܘܩܕܡ ܕܝܢ
ܥܬܝܕ ܗܘ ܕܢܚܫ ܣܓܝܐܬܐ. ܘܢܣܬܠܐ ܡܢ ܫܪܒܬܐ ܗܕܐ. ܘܐܝܟܢܐ
ܕܗܘܐ ܒܝܘܡܬܗ ܕܢܘܚ: ܗܟܢܐ ܢܗܘܐ ܒܝܘܡܬܗ ܕܒܪܗ ܕܐܢܫܐ.
ܕܐܟܠܝܢ ܗܘܘ ܘܫܬܝܢ. ܘܢܣܒܝܢ ܢܫܐ ܘܝܗܒܝܢ ܠܓܒܪܐ. ܥܕܡܐ
ܠܝܘܡܐ ܕܥܠ ܢܘܚ ܠܟܘܝܠܐ: ܘܐܬܐ ܛܘܦܢܐ ܘܐܘܒܕ ܠܟܠܗܘܢ.
ܘܐܝܟܢܐ ܬܘܒ ܕܗܘܐ ܒܝܘܡܬܗ ܕܠܘܛ: ܕܐܟܠܝܢ ܗܘܘ ܘܫܬܝܢ
ܘܙܒܢܝܢ ܘܡܙܒܢܝܢ. ܘܢܨܒܝܢ ܗܘܘ ܘܒܢܝܢ: ܒܝܘܡܐ ܕܝܢ ܕܢܦܩ
ܠܘܛ ܡܢ ܣܕܘܡ: ܐܡܛܪ ܡܪܝܐ ܢܘܪܐ ܘܟܒܪܝܬܐ ܡܢ ܫܡܝܐ ܘܐܘܒܕ
ܠܟܠܗܘܢ. ܗܟܢܐ ܢܗܘܐ ܒܝܘܡܐ ܕܡܬܓܠܐ ܒܪܗ ܕܐܢܫܐ. ܒܗܘ
ܝܘܡܐ. ܡܢ ܕܒܐܓܪܐ ܗܘ ܘܡܐܢܘܗܝ ܒܒܝܬܐ. ܠܐ ܢܚܘܬ ܕܢܫܩܘܠ
ܐܢܘܢ. ܘܡܢ ܕܒܚܩܠܐ ܗܘ ܠܐ ܢܗܦܘܟ ܠܒܣܬܪܗ. ܐܬܕܟܪܘ
ܐܢܬܬܗ ܕܠܘܛ. ܡܢ ܕܨܒܐ ܕܢܚܐ ܢܦܫܗ ܢܘܒܕܝܗ. ܘܡܢ ܕܢܘܒܕ
ܢܦܫܗ ܢܚܝܝܗ. ܐܡܪ ܐܢܐ ܠܟܘܢ ܕܒܗ ܒܠܠܝܐ. ܬܪܝܢ ܢܗܘܘܢ ܒܥܪܣܐ
ܚܕܐ. ܚܕ ܢܬܕܒܪ ܘܐܚܪܢܐ ܢܫܬܒܩ. ܘܬܪܬܝܢ ܢܗܘܝܢ ܛܚܢܢ ܐܟܚܕܐ.
ܚܕܐ ܬܬܕܒܪ ܘܐܚܪܬܐ ܬܫܬܒܩ. ܬܪܝܢ ܢܗܘܘܢ ܒܚܩܠܐ. ܚܕ ܢܬܕܒܪ
ܘܐܚܪܢܐ ܢܫܬܒܩ. ܥܢܘ ܘܐܡܪܝܢ ܠܗ. ܠܐܝܟܐ ܡܪܢ. ܐܡܪ ܠܗܘܢ.
ܐܝܟܐ ܕܦܓܪܐ ܬܡܢ ܢܬܟܢܫܘܢ ܢܫܪܐ ܀

ܝܚ 18 ܡܬܠܐ ܕܕܝܢܐ ܕܐܪܡܠܬܐ ܡܬܟܬܫܢܝܬܐ ܕܥܘܠܐ

ܐܡܪ ܠܗܘܢ ܕܝܢ ܐܦ ܡܬܠܐ. ܕܒܟܠܙܒܢ ܢܨܠܘܢ. ܘܠܐ ܢܡܐܢ
ܠܗܘܢ. ܕܝܢܐ ܚܕ ܐܝܬ ܗܘܐ ܒܡܕܝܢܬܐ ܚܕܐ. ܕܡܢ ܐܠܗܐ ܠܐ ܕܚܝܠ
ܗܘܐ. ܘܡܢ ܒܢܝܢܫܐ ܠܐ ܡܬܟܚܕ ܗܘܐ. ܐܪܡܠܬܐ ܕܝܢ ܚܕܐ ܐܝܬ
ܗܘܬ ܒܡܕܝܢܬܐ ܗܝ. ܘܐܬܝܐ ܗܘܬ ܠܘܬܗ ܘܐܡܪܐ. ܬܒܥܝܢܝ ܡܢ
ܒܥܠ ܕܝܢܝ. ܘܠܐ ܨܒܐ ܗܘܐ ܙܒܢܐ ܣܓܝܐܐ. ܒܬܪܟܢ ܕܝܢ ܐܡܪ
ܒܢܦܫܗ. ܐܢ ܡܢ ܐܠܗܐ ܠܐ ܕܚܝܠ ܐܢܐ: ܘܡܢ ܒܢܝܢܫܐ ܠܐ ܡܬܟܚܕ

ܠܐ. ܐܦ ܡܛܠ ܕܦܬܓܡܐ ܠܗ ܗܘܐ ܐܪܡܠܬܐ. ܐܬܩܪܒܘ ܕܠܐ
ܡܛܠ ܓܝܪ ܕܗܘܐ ܐܬܐ ܠܡܗܘܪܐ ܠܗ. ܘܐܡܪ ܦܬܝܪ. ܡܫܟܚ ܡܢܐ
ܐܡܪ ܕܡܢܐ ܕܟܠܐ. ܗܠܝܢ ܕܝܢ ܠܐ ܫܡܥܐ ܐܠܐ ܕܢܦܩ ܠܡܚܐ ܠܟܪܟܘܗܝ:
ܘܦܢܝ ܠܗ ܦܬܓܡܐ ܘܫܠܡܐ: ܘܡܢܟܝܢ ܪܘܚܗ ܒܟܠܗܘܢ. ܐܡܪ
ܐܢܐ ܠܟܘܢ ܕܢܕܥ ܠܡܠܟܘܬܗ ܡܢܝܢܘܬܐ. ܒܪܡ ܕܐܬܐ ܡܢܗ ܕܐܢܫܐ
ܘܢܦܫ ܡܢ ܡܫܬܘܕܥܬܐ ܟܠܗ ܐܟܚܕܐ. ܘܐܡܪ ܗܘܐ ܡܬܠ ܗܢܐ. ܠܡܫܟܚ
ܐܢܫܐ ܐܚܪܢܐ ܕܐܬܕܒܪܘ ܟܠ ܢܦܫܗܘܢ ܕܐܝܟܢܐ ܐܪܚܐ ܘܡܫܬܟܚ
ܟܠ ܡܕܡ. ܠܘܬ ܡܛܝܪܝ ܫܡܥܘ ܠܗ̇ ܒܝܬܐ ܠܡܪܟܒܗ. ܚܕ
ܦܪܫܐ ܘܐܚܝܕܐ ܡܕܒܪܐ. ܘܗܘ ܦܪܫܐ ܦܬܟ ܗܘܐ ܒܫܘܩܗ
ܠܡܫܡܫ. ܘܩܛܠ ܡܢܟܐ ܗܘܐ. ܗܠܝܢ ܡܬܘܐ ܐܬܐ ܠܟܝ. ܕܠܐ ܢܗܘܐ
ܐܝܟ ܡܢܬܐ ܕܐܢܫܐ ܫܘܘܦܐ ܡܢܟܢܫܐ ܘܡܢܝܢܐ. ܘܠܐ ܐܝܟ ܗܢܐ ܡܫܬܟܚ.
ܐܠܐ ܐܦ ܐܢܐ ܠܘܬ ܒܫܒܠܐ. ܘܡܫܟܚܢܐ ܐܢܐ ܒܟܠ ܡܕܡ ܕܫܦܝܪ ܐܢܐ.
ܘܗܘ ܕܝܢ ܡܫܟܚܐ ܦܬܟ ܗܘܐ ܡܢ ܪܘܚܐ. ܘܠܐ ܢܦܠ ܗܘܐ ܐܦ ܠܐ
ܟܝܢܘܗܝ ܢܦܫ ܠܡܫܟܚ. ܐܠܐ ܡܢܟܦ ܗܘܐ ܟܠ ܫܒܝܠܗ ܘܐܡܪ. ܗܠܝܢ
ܫܘܪܝܐ ܠܡܠܟܐ. ܐܡܪ ܐܢܐ ܠܟܘܢ: ܕܒܝܫܬܐ ܗܘܐ ܡܕܪܫ ܠܟܠܗ
ܢܦܫ ܡܢ ܗܘ ܦܪܫܐ. ܘܟܠܗ ܓܒܪ ܕܪܢܫ ܢܦܫܗ ܕܡܫܟܚ. ܘܟܠ
ܡܢ ܕܢܗܘܐ ܢܦܫܗ ܕܠܐܪܥ. ܦܪܫܐ ܗܘܘ ܠܗ ܕܝܢ ܢܟܘܪܐ ܕܢܫܘܐ
ܠܟܘܢ. ܘܣܓܝ ܐܦܝ ܠܡܫܒܪܘܗܝ ܘܟܠܗ ܒܗܘܢ. ܗܘ ܕܝܢ ܣܦܩ
ܦܪܫ ܐܦܝ ܘܐܡܪ ܠܗܘܢ. ܡܫܟܚ ܓܠܐ ܐܢܐ ܠܗܘܢ ܘܠܐ ܢܗܘܘܢ
ܐܦܝ. ܕܐܬܟܝܢ ܓܝܪ ܕܐܝܟ ܗܠܝܢ ܐܦܝ. ܕܡܫܟܚܢ ܗܘ ܡܫܟܚܢܐ
ܕܡܫܟܚܐ. ܐܟܢ ܐܡܪ ܐܢܐ ܠܟܘܢ: ܕܡܢ ܕܠܐ ܢܩܒܠ ܡܫܟܚܢܐ
ܕܗܠܝܢ ܐܝܟ ܫܒܝܠܐ ܠܐ ܢܫܟܚ ܠܗ

⁘

ܠܒ ## ܡܐܡܪܐ ܕܡܠܟܐ ܐܠܟܣܢܕܪܘܣ ܘܕܐܒܘܗܝ ::

⁘ ܘܦܝܠܝܦܘܣ ܐܒܘܗ ܡܢ ܬܡܢܝܐ ܘܐܡܪ ܠܗ. ܡܫܟܚܢܐ ܗܘܐ. ܡܢܐ ܐܢܬ
ܕܐܪܐ ܫܢܝܐ ܕܡܠܟܘܬܟ. ܐܡܪ ܠܗ ܝܠܘܦܐ. ܡܢܐ ܦܪܐ ܐܢܬ ܠܝ ܗܫܐ.

ܠܝܬ ܛܒܐ ܐܠܐ ܐܢ ܚܕ ܐܠܗܐ. ܦܘܩܕܢܐ ܝܕܥ ܐܢܬ. ܠܐ ܬܓܘܪ·
ܘܠܐ ܬܩܛܘܠ. ܘܠܐ ܬܓܢܘܒ. ܘܠܐ ܬܣܗܕ ܣܗܕܘܬܐ ܕܫܘܩܪܐ. ܝܩܪ
ܠܐܒܘܟ ܘܠܐܡܟ. ܐܡܪ ܠܗ. ܗܠܝܢ ܟܠܗܝܢ ܢܛܪܬ ܐܢܝܢ ܡܢ
ܛܠܝܘܬܝ. ܟܕ ܫܡܥ ܕܝܢ ܝܫܘܥ ܐܡܪ ܠܗ. ܚܕܐ ܚܣܝܪܐ ܠܟ. ܙܠ
ܙܒܢ ܟܠ ܡܕܡ ܕܐܝܬ ܠܟ ܘܗܒ ܠܡܣܟܢܐ. ܘܬܗܘܐ ܠܟ ܣܝܡܬܐ
ܒܫܡܝܐ. ܘܬܐ ܒܬܪܝ. ܗܘ ܕܝܢ ܟܕ ܫܡܥ ܗܠܝܢ ܟܪܝܬ ܠܗ. ܥܬܝܪ
ܗܘܐ ܓܝܪ ܛܒ. ܘܟܕ ܚܙܐ ܝܫܘܥ ܕܟܪܝܬ ܠܗ ܐܡܪ. ܐܝܟܢܐ ܥܛܠܐ
ܠܐܝܠܝܢ ܕܐܝܬ ܠܗܘܢ ܢܟܣܐ ܕܢܥܠܘܢ ܠܡܠܟܘܬܗ ܕܐܠܗܐ. ܦܫܝܩ
ܗܘ ܠܓܡܠܐ ܕܒܚܪܘܪܐ ܕܡܚܛܐ ܢܥܘܠ. ܐܘ ܥܬܝܪܐ ܠܡܠܟܘܬܗ
ܕܐܠܗܐ. ܐܡܪܝܢ ܠܗ ܐܝܠܝܢ ܕܫܡܥܘ. ܘܡܢܘ ܡܫܟܚ ܠܡܚܐ.
ܝܫܘܥ ܕܝܢ ܐܡܪ. ܐܝܠܝܢ ܕܠܘܬ ܒܢܝܢܫܐ ܠܐ ܡܫܟܚܢ: ܠܘܬ
ܐܠܗܐ ܡܫܟܚܢ ܠܡܗܘܐ. ܐܡܪ ܠܗ ܫܡܥܘܢ ܟܐܦܐ. ܗܐ ܚܢܢ
ܫܒܩܢ ܟܠ ܡܕܡ ܘܐܬܝܢ ܒܬܪܟ. ܐܡܪ ܠܗ ܝܫܘܥ. ܐܡܝܢ ܐܡܪ
ܐܢܐ ܠܟܘܢ: ܕܠܝܬ ܐܢܫ ܕܫܒܩ ܒܬܐ ܐܘ ܐܒܗܐ ܐܘ ܐܚܐ: ܐܘ ܐܢܬܬܐ
ܐܘ ܒܢܝܐ. ܡܛܠ ܡܠܟܘܬܗ ܕܐܠܗܐ. ܘܠܐ ܢܩܒܠ ܥܠ ܚܕ ܫܒܥܐ
ܒܙܒܢܐ ܗܢܐ. ܘܒܥܠܡܐ ܕܐܬܐ ܚܝܐ ܕܠܥܠܡ ܥܠܡܝܢ ✤ ✤

✤

ܠܛ ✤ ܕܐܪܒܥܐ ܒܫܒܐ ܕܨܘܡܐ :: ܕܡ :: ܕܩܕܡܐ ✤

✤ ܘܕܒܪ ܝܫܘܥ ܠܬܪܥܣܪܬܗ ܘܐܡܪ ܠܗܘܢ. ܗܐ ܣܠܩܝܢܢ ܠܐܘܪܫܠܡ.
ܘܡܫܬܠܡܢ ܟܠܗܝܢ ܕܟܬܝܒܢ ܒܢܒܝܐ ܥܠ ܒܪܗ ܕܐܢܫܐ. ܢܫܬܠܡ
ܓܝܪ ܠܥܡܡܐ. ܘܢܒܙܚܘܢ ܒܗ ܘܢܪܩܘܢ ܒܐܦܘܗܝ.
ܘܢܢܓܕܘܢܝܗܝ. ܘܢܩܛܠܘܢܝܗܝ. ܘܠܝܘܡܐ ܕܬܠܬܐ ܢܩܘܡ. ܗܢܘܢ ܕܝܢ
ܚܕܐ ܡܢ ܗܠܝܢ ܠܐ ܐܣܬܟܠܘ. ܐܠܐ ܡܟܣܝܐ ܗܘܬ ܡܢܗܘܢ
ܡܠܬܐ ܗܕܐ. ܘܠܐ ܝܕܥܝܢ ܗܘܘ ܗܠܝܢ ܕܡܬܐܡܪܢ ܠܗܘܢ ✤
ܘܟܕ ܩܪܒ ܠܐܝܪܝܚܘ. ܣܡܝܐ ܚܕ ܝܬܒ ܗܘܐ ܥܠ ܐܘܪܚܐ ܘܡܚܕܪ.
ܘܫܡܥ ܩܠ ܟܢܫܐ ܕܥܒܪ ܗܘܐ. ܘܡܫܐܠ ܗܘܐ ܕܡܢܘ ܗܢܐ. ܐܡܪܝܢ ܠܗ

ܝܫܘܥ ܢܨܪܝܐ ܥܒܪ. ܘܩܥܐ ܘܐܡܪ. ܝܫܘܥ ܒܪܗ ܕܕܘܝܕ ܐܬܪܚܡ
ܥܠܝ. ܘܐܝܠܝܢ ܕܐܙܠܝܢ ܗܘܘ ܩܕܡܘܗܝ ܕܝܫܘܥ. ܟܐܝܢ ܗܘܘ ܒܗ
ܕܢܫܬܘܩ. ܗܘ ܕܝܢ ܝܬܝܪܐܝܬ ܩܥܐ ܗܘܐ. ܒܪܗ ܕܕܘܝܕ ܐܬܪܚܡ
ܥܠܝ. ܘܩܡ ܝܫܘܥ ܘܦܩܕ ܕܢܝܬܘܢܝܗܝ ܠܘܬܗ. ܘܟܕ ܩܪܒ
ܠܘܬܗ. ܫܐܠܗ ܘܐܡܪ ܠܗ. ܡܢܐ ܨܒܐ ܐܢܬ ܐܥܒܕ ܠܟ. ܗܘ ܕܝܢ
ܐܡܪ. ܡܪܝ ܕܐܚܙܐ. ܘܝܫܘܥ ܐܡܪ ܠܗ. ܚܙܝ ܗܝܡܢܘܬܟ ܐܚܝܬܟ.
⁘ ܘܡܚܕܐ ܚܙܐ ܘܐܬܐ ܗܘܐ ܒܬܪܗ. ܘܡܫܒܚ ܗܘܐ ܠܐܠܗܐ. ܘܟܠܗ
19 ܥܡܐ ܕܚܙܐ. ܝܗܒ ܗܘܐ ܫܘܒܚܐ ܠܐܠܗܐ ⁘ ܘܟܕ ܥܠ ܝܫܘܥ
⁘ ܘܥܒܪ ܒܐܝܪܝܚܘ. ܓܒܪܐ ܚܕ ܕܫܡܗ ܗܘܐ ܙܟܝ. ܥܬܝܪܐ ܗܘܐ ܘܪܫ
ܡܟܣܐ. ܘܒܥܐ ܗܘܐ ܕܢܚܙܐ ܠܝܫܘܥ ܡܢܘ. ܘܠܐ ܡܫܟܚ ܗܘܐ
ܡܢ ܟܢܫܐ. ܡܛܠ ܕܙܥܘܪ ܗܘܐ ܒܩܘܡܬܗ ܙܟܝ. ܘܪܗܛ ܩܕܡܘܗܝ
ܠܝܫܘܥ. ܘܣܠܩ ܠܗ ܠܬܘܬܐ ܬܐܢܬܐ ܕܢܚܙܝܘܗܝ. ܡܛܠ
ܕܬܡܢ ܥܬܝܕ ܗܘܐ ܠܡܥܒܪ. ܘܟܕ ܐܬܐ ܠܗ ܠܕܘܟܬܐ ܝܫܘܥ.
ܚܙܝܗܝ ܘܐܡܪ ܠܗ. ܐܘܚܐ ܢܚܘܬ ܙܟܝ. ܝܘܡܢܐ ܓܝܪ ܒܒܝܬܟ
ܘܠܐ ܠܡܗܘܐ ܠܝ. ܘܐܘܚܝ ܢܚܬ ܘܩܒܠܗ ܟܕ ܚܕܐ. ܘܟܕ ܚܙܘ
ܟܠܗܘܢ. ܪܛܢܝܢ ܗܘܘ ܘܐܡܪܝܢ. ܕܠܘܬ ܓܒܪܐ ܚܛܝܐ ܥܠ
ܫܪܐ. ܩܡ ܕܝܢ ܙܟܝ ܘܐܡܪ ܠܝܫܘܥ. ܡܪܝ ܗܐ ܦܠܓܘܬ ܢܟܣܝ
ܝܗܒ ܐܢܐ ܠܡܣܟܢܐ. ܘܠܟܠܢܫ ܡܕܡ ܕܥܠܡܬ ܠܗ ܐܦܪܥ
ܐܢܐ. ܐܡܪ ܠܗ ܝܫܘܥ. ܝܘܡܢܐ ܗܘܐ ܚܝܐ ܠܒܝܬܐ ܗܢܐ. ܡܛܠ
ܕܐܦ ܗܢܐ ܒܪܗ ܗܘ ܕܐܒܪܗܡ. ܐܬܐ ܓܝܪ ܒܪܗ ܕܐܢܫܐ ܕܢܒܥܐ ܘܢܚܐ
ܡܕܡ ܕܐܒܝܕ ܗܘܐ. ܘܟܕ ܫܡܥܝܢ ܗܘܘ ܗܠܝܢ. ܐܘܣܦ
ܐܡܪ ܡܬܠܐ. ܡܛܠ ܕܩܪܝܒ ܗܘܐ ܠܐܘܪܫܠܡ. ܘܣܒܪܝܢ ܗܘܘ
ܕܒܗ ܒܫܥܬܐ ܥܬܝܕܐ ܕܬܬܓܠܐ ܡܠܟܘܬܗ ܕܐܠܗܐ. ܘܐܡܪ. ܓܒܪܐ
ܚܕ ܒܪ ܛܘܗܡܐ ܪܒܐ. ܐܙܠ ܠܐܬܪܐ ܪܚܝܩܐ. ܕܢܣܒ ܠܗ ܡܠܟܘܬܐ
ܘܢܗܦܘܟ. ܘܩܪܐ ܥܣܪܐ ܥܒܕܘܗܝ. ܘܝܗܒ ܠܗܘܢ ܥܣܪܐ ܡܢܝܢ.
ܘܐܡܪ ܠܗܘܢ. ܐܬܬܓܪܘ ܥܕܡܐ ܕܐܬܐ. ܒܢܝ ܡܕܝܢܬܗ ܕܝܢ ܣܢܝܢ

ܗܘܘ ܠܗ. ܘܫܕܪܘ ܐܝܙܓܕܐ ܒܬܪܗ ܘܐܡܪܝܢ: ܠܐ ܨܒܝܢܢ ܕܗܢܐ
ܢܡܠܘܟ ܥܠܝܢ. ܘܟܕ ܢܣܒ ܡܠܟܘܬܐ ܘܗܦܟ. ܐܡܪ ܕܢܩܪܘܢ ܠܗ
ܗܢܘܢ ܠܥܒܕܘܗܝ ܕܝܗܒ ܠܗܘܢ ܟܣܦܐ: ܕܢܕܥ ܟܠ ܚܕ ܡܢܗܘܢ ܡܢܐ
ܐܬܬܓܪ. ܘܐܬܐ ܩܕܡܝܐ ܘܐܡܪ. ܡܪܝ. ܡܢܝܟ ܥܣܪ ܡܢܝܢ ܐܘܬܪ.
ܐܡܪ ܠܗ. ܐܘ ܥܒܕܐ ܛܒܐ. ܕܒܩܠܝܠ ܐܫܬܟܚܬ ܡܗܝܡܢ:
ܬܗܘܐ ܫܠܝܛ ܥܠ ܥܣܪ ܟܪܟܝܢ. ܘܐܬܐ ܕܬܪܝܢ ܘܐܡܪ. ܡܪܝ:
ܡܢܝܟ ܥܒܕ ܚܡܫ ܡܢܝܢ. ܐܡܪ ܐܦ ܠܗܢܐ. ܐܦ ܐܢܬ ܬܗܘܐ ܫܠܝܛ
ܥܠ ܚܡܫ ܟܪܟܝܢ. ܘܐܬܐ ܐܚܪܢܐ ܘܐܡܪ. ܡܪܝ. ܗܐ ܡܢܝܟ ܗܘ
ܕܐܝܬܝܗ ܗܘܬ ܠܘܬܝ ܟܕ ܣܝܡܐ ܒܣܘܕܪܐ. ܕܚܠܬ ܓܝܪ ܡܢܟ ܕܓܒܪܐ
ܐܢܬ ܩܫܝܐ. ܘܫܩܠ ܐܢܬ ܡܕܡ ܕܠܐ ܣܡܬ. ܘܚܨܕ ܐܢܬ ܡܕܡ ܕܠܐ
ܙܪܥܬ. ܐܡܪ ܠܗ. ܡܢ ܦܘܡܟ ܐܕܘܢܟ ܥܒܕܐ ܒܝܫܐ. ܝܕܥ ܗܘܝܬ
ܠܝ ܕܓܒܪܐ ܐܢܐ ܩܫܝܐ: ܘܫܩܠ ܐܢܐ ܡܕܡ ܕܠܐ ܣܡܬ. ܘܚܨܕ ܐܢܐ
ܡܕܡ ܕܠܐ ܙܪܥܬ. ܠܡܢܐ ܠܐ ܝܗܒܬ ܟܣܦܝ ܥܠ ܬܪܘܦܝܙܐ. ܘܐܢܐ
ܐܬܐ ܗܘܝܬ ܘܬܒܥ ܗܘܝܬ ܠܗ ܥܡ ܪܒܝܬܗ. ܘܠܗܠܝܢ ܕܩܝܡܝܢ ܗܘܘ
ܩܕܡܘܗܝ ܐܡܪ. ܫܩܘܠܘ ܡܢܗ ܡܢܝܐ. ܘܗܒܘ ܠܗ ܠܗܘ ܕܐܝܬ ܠܘܬܗ
ܥܣܪ ܡܢܝܢ. ܐܡܪܝܢ ܠܗ ܡܪܢ. ܐܝܬ ܠܘܬܗ ܥܣܪ ܡܢܝܢ. ܐܡܪ
ܠܗܘܢ. ܐܡܪ ܐܢܐ ܠܟܘܢ: ܕܟܠ ܡܢ ܕܐܝܬ ܠܗ ܢܬܝܗܒ ܠܗ.
ܘܡܢ ܗܘ ܕܠܝܬ ܠܗ. ܐܦ ܗܘ ܕܐܝܬ ܠܗ ܢܫܬܩܠ ܡܢܗ.
ܒܪܡ ܠܒܥܠܕܒܒܝ ܗܢܘܢ ܕܠܐ ܨܒܘ ܕܐܡܠܘܟ ܥܠܝܗܘܢ.
ܐܝܬܘ ܐܢܘܢ ܘܩܛܘܠܘ ܐܢܘܢ ܩܕܡܝ ✤

✤ ܣ ✤ ܕܚܕ ܒܫܒܐ ܕܐܘܫܥܢܐ ::

ܘܟܕ ܐܡܪ ܗܠܝܢ ܝܫܘܥ. ܢܦܩ ܠܩܕܡܘܗܝ ܕܢܣܩ ܠܐܘܪܫܠܡ.
ܘܟܕ ܡܛܐ ܠܒܝܬ ܦܐܓܐ ܘܠܒܝܬ ܥܢܝܐ: ܥܠ ܓܢܒ ܛܘܪܐ ܕܡܬܩܪܐ
ܒܝܬ ܙܝܬܐ. ܫܕܪ ܬܪܝܢ ܡܢ ܬܠܡܝܕܘܗܝ ܘܐܡܪ ܠܗܘܢ. ܙܠܘ
ܠܩܪܝܬܐ ܗܝ ܕܠܘܩܒܠܢ. ܘܟܕ ܥܐܠܝܢ ܐܢܬܘܢ ܠܗ̇. ܗܐ ܡܫܟܚܝܢ

ܐܘܩܠܝܕܣ

ܐܝܬܘܗܝ ܕܬܠܐ ܕܐܦܪܢ. ܕܐܢܫ ܡܢ ܡܠܘܫܐ ܠܐ ܢܥܘܠ ܠܒܝܬܗ. ܚܢܢܘ
ܐܬܐܘܗܝ. ܘܐܢ ܐܢܫ ܡܫܟܚ ܠܒܗ ܠܡܠܦ ܥܢܐ ܐܝܟܢ ܠܗܘ
ܗܟܢܐ ܐܡܪܘ ܠܗ ܠܡܠܦܢ ܡܫܘܚܬܐ. ܘܐܬܐ ܗܘܝܘ ܕܐܫܬܪܝ ܘ
ܘܐܫܟܚܘ ܐܢܫܐ ܕܐܡܪ ܠܗܘܢ. ܘܟܕ ܥܢܐ ܠܗ ܠܒܬܠܐ. ܐܡܪܝܢ
ܠܗܘܢ ܦܬܓܡܘܗܝ. ܗܢܐ ܥܢܐ ܐܝܟܢ ܕܬܠܐ ܗܘ. ܘܐܡܪܘ ܠܗܘܢ.
ܕܠܡܠܦ ܡܫܘܚܬܐ. ܐܘ ܐܬܐܘܗܝ ܠܘܬ ܐܝܟܘ. ܐܘ ܪܡܘܗ ܟܠ ܕܬܠܐ
ܡܠܦܢܘܗܝ. ܘܪܕܘܗܝ ܠܒܝܬ ܐܠܗܘܗܝ ܀ ܟܕ ܕܝܢ ܐܬܠܝ.
ܦܪܘܣ ܗܘܘ ܡܠܦܢܘܗܝ ܠܘܬܗ. ܘܟܕ ܚܙܐ ܠܡܫܘܚܬܐ ܕܟܬܝܒܐ
ܕܒܝܬ ܐܝܬܐ. ܥܢܐ ܘܐܡܪ ܕܐܢܫ ܕܠܐ ܝܕܥ: ܘܡܫܟܚ ܠܐ ܠܗ
ܒܬܠܬܐ. ܟܠ ܚܕ ܬܠܬܐ ܕܝܢ. ܘܐܡܪܝܢ ܗܘܘ: ܥܢܐ ܗܘ
ܡܫܘܚܬܐ ܕܐܝܬ ܠܟܠܗ ܕܡܠܦܢܐ. ܡܛܠ ܕܡܫܘܚܬܐ ܘܡܫܘܚܬܐ ܘ
ܕܡܫܘܚܬܐ. ܐܢܫܐ ܕܝܢ ܡܢ ܦܝܠܣܘܦܐ ܡܢ ܟܕ ܥܢܐ ܐܡܪܝܢ ܠܗ.
ܐܝܟ ܕܐܝܬ ܒܬܠܡܝܕܘܗܝ. ܐܡܪ ܠܗܘܢ. ܐܡܪ ܐܢܐ ܠܟܘܢ ܕܠܐ ܥܢܝܢ
ܢܬܬܠܡܕܘܢ ܕܐܦܠܐ ܢܬܬܟܝܢ ܀ ܀

✣

ܬܘܒ ܕܡܫܘܚܬܐ ܕܐܬܝܢ ܒܝܘܡܬܐ ܕܐܣܟܘܠܐ ܕܝܘܢܝܐ ܀

ܘܟܕ ܚܙܐ ܕܐܢܫ ܒܥܝܬܐ. ܒܬܪ ܕܟܬܒ ܘܐܡܪ. ܠܟܠ ܚܕ ܢܬܠ
ܐܠܐ ܕܐܝܬܘܗܝ ܕܡܠܦܝܢ ܐܝܟ ܟܘܪܐ ܢܘܪܐ. ܗܟܢܐ ܕܝܢ
ܠܐܢܫ ܠܗܘܢ ܡܢ ܬܠܡܝܕܐ: ܕܐܬܐ ܝܗܒ ܕܝܢ ܗܘ ܡܬܠܐ. ܕܝܚܝܕܝܐ
ܒܕܠܝܠܘܬܐ . ܘܐܦ ܠܗ ܝܗܒ ܡܢ ܟܠ ܕܝܢܐ . ܘܝܗܒܘܗܝ
ܠܬܠܡܝܕܘܗܝ ܕܝܢܐ . ܘܠܐ ܝܗܒ ܕܝܢ ܒܟܠ ܚܕ ܒܟܠ ܚܠܦ
ܕܠܐ ܢܬܕܠܐ ܐܝܟܢܐ ܕܗܘ ܕܝܢ. ܘܟܕ ܟܠ ܠܗ ܟܠ. ܥܢܐ ܠܡܫܘܚܬܐ
ܠܐܢܫ ܕܐܝܟ ܒܗ ܡܠܦܢܘܬܐ. ܘܐܡܪ ܠܗܘܢ. ܗܠܝܢ ܕܝܢܐ
ܒܗ ܠܟܘ ܐܬܐܘܗܝ. ܐܝܟ ܕܝܢ ܒܟܠ ܐܬܐܘܗܝ ܡܠܦܢܐ ܕܒܝܬܐ.
ܘܗܘ ܡܫܘܚܬܐ ܗܘܐ ܟܠܗܘܢ ܡܫܘܚܬܐ ܕܟܠ ܐܢܫܐ ܕܝܢ ܘܐܦܝܢܐ
ܘܡܫܘܚܬܐ ܕܬܠܐ. ܥܢܐ ܗܢܘ ܠܡܫܘܚܬܐ ܗܘ. ܘܠܐ ܡܫܟܚܝܢ ܗܘܘ

ܡܢܐ ܢܥܒܕܘܢ ܠܗ . ܟܠܗ ܓܝܪ ܥܡܐ ܬܠܐ ܗܘܐ ܒܗ ܠܡܫܡܥܗ ܀

ܩܒ ܕܡܘܬܒܐ ܕܬܠܬܐ ܕܠܠܝܐ ܕܬܠܬܐ ܕܚܫܐ ܀

20 ܘܗܘܐ ܒܚܕ ܡܢ ܝܘܡܬܐ ܟܕ ܡܠܦ ܒܗܝܟܠܐ ܠܥܡܐ ܘܡܣܒܪ:
ܩܡܘ ܥܠܘܗܝ ܪܒܝ ܟܗܢܐ ܘܤܦܪܐ ܥܡ ܩܫܝܫܐ ܘܐܡܪܝܢ ܠܗ .
ܐܡܪ ܠܢ ܒܐܝܢܐ ܫܘܠܛܢܐ ܗܠܝܢ ܥܒܕ ܐܢܬ . ܘܡܢܘ ܗܘ ܕܝܗܒ
ܠܟ ܫܘܠܛܢܐ ܗܢܐ . ܦܢܐ ܝܫܘܥ ܘܐܡܪ ܠܗܘܢ . ܐܫܐܠܟܘܢ ܐܦ
ܐܢܐ ܡܠܬܐ ܘܐܡܪܘ ܠܝ . ܡܥܡܘܕܝܬܗ ܕܝܘܚܢܢ ܡܢ ܫܡܝܐ ܗܘܬ ܐܘ
ܡܢ ܒܢܝ ܐܢܫܐ . ܗܢܘܢ ܕܝܢ ܡܬܚܫܒܝܢ ܗܘܘ ܒܢܦܫܗܘܢ ܘܐܡܪܝܢ
ܕܐܢ ܢܐܡܪ ܡܢ ܫܡܝܐ . ܐܡܪ ܠܢ . ܘܡܛܠܢܐ ܠܐ ܗܝܡܢܬܘܢܝܗܝ .
ܐܢ ܕܝܢ ܢܐܡܪ ܡܢ ܒܢܝܢܫܐ . ܪܓܡ ܠܢ ܥܡܐ ܟܠܗ . ܡܦܣܝܢ ܓܝܪ
ܕܢܒܝܐ ܗܘ ܝܘܚܢܢ . ܘܐܡܪܘ ܠܗ ܕܠܐ ܝܕܥܝܢܢ ܡܢ ܐܝܟܐ ܗܝ . ܐܡܪ
ܠܗܘܢ ܝܫܘܥ . ܘܠܐ ܐܢܐ ܐܡܪ ܐܢܐ ܠܟܘܢ ܒܐܝܢܐ ܫܘܠܛܢܐ ܗܠܝܢ
ܥܒܕ ܐܢܐ . ܘܫܪܝ ܕܢܐܡܪ ܠܥܡܐ ܡܬܠܐ ܗܢܐ . ܓܒܪܐ ܚܕ ܢܨܒ ܟܪܡܐ
ܘܐܘܚܕܗ ܠܦܠܚܐ . ܘܐܬܪܚܩ ܙܒܢܐ ܣܓܝܐܐ . ܘܒܙܒܢܐ ܫܕܪ ܥܒܕܗ
ܠܘܬ ܦܠܚܐ : ܕܢܬܠܘܢ ܠܗ ܡܢ ܦܐܪܐ ܕܟܪܡܐ . ܦܠܚܐ ܕܝܢ
ܡܚܐܘܗܝ ܘܫܕܪܘܗܝ ܟܕ ܣܦܝܩ . ܘܐܘܤܦ ܘܫܕܪ ܥܒܕܗ
ܐܚܪܢܐ . ܘܗܢܘܢ ܕܝܢ ܐܦ ܠܗܘ ܡܚܐܘܗܝ ܘܨܥܪܘܗܝ ܘܫܕܪܘܗܝ
ܟܕ ܣܦܝܩ . ܘܐܘܤܦ ܘܫܕܪ ܕܬܠܬܐ . ܗܢܘܢ ܕܝܢ ܐܦ ܠܗܘ
ܓܪܚܘܗܝ ܘܐܦܩܘܗܝ . ܐܡܪ ܡܪܐ ܟܪܡܐ . ܡܢܐ ܐܥܒܕ . ܐܫܕܪ ܒܪܝ
ܚܒܝܒܐ . ܟܒܪ ܢܒܗܬܘܢ ܘܢܬܟܢܥܘܢ ܡܢܗ . ܟܕ ܚܙܐܘܗܝ ܕܝܢ ܦܠܚܐ .
ܡܬܚܫܒܝܢ ܗܘܘ ܒܢܦܫܗܘܢ ܘܐܡܪܝܢ . ܗܢܘ ܝܪܬܐ . ܬܘ ܢܩܛܠܝܘܗܝ
ܘܬܗܘܐ ܝܪܬܘܬܐ ܕܝܠܢ . ܘܐܦܩܘܗܝ ܠܒܪ ܡܢ ܟܪܡܐ ܘܩܛܠܘܗܝ .
ܡܢܐ ܗܟܝܠ ܢܥܒܕ ܠܗܘܢ ܡܪܐ ܟܪܡܐ . ܢܐܬܐ ܘܢܘܒܕ ܠܦܠܚܐ
ܗܢܘܢ . ܘܢܬܠ ܟܪܡܐ ܠܐܚܪܢܐ . ܟܕ ܫܡܥܘ ܕܝܢ ܐܡܪܘ . ܠܐ ܬܗܘܐ
ܗܕܐ . ܗܘ ܕܝܢ ܚܪ ܒܗܘܢ ܘܐܡܪ . ܘܡܢܐ ܗܝ ܗܕܐ ܕܟܬܝܒܐ :

ܐܘܠܓܝܘܣ

ܕܓܐܝܐ ܕܐܣܟܡܐ ܓܢܒܐ. ܗܘ ܗܘܐ. ܟܪܝܗ ܦܢܝܐ ܕܢܘܚܬܐ. ܘܥܠ
ܡܢ ܕܝܗܒ ܠܟ ܗܘ ܕܐܦܐ ܢܠܒܟ. ܘܥܠ ܡܢ ܕܗܘ ܝܗܒ
ܠܟܘܗܝ ܝܗܒܘܗܝ. ܒܟܠ ܗܘܐ ܕܝܢ ܙܒܢ ܦܘܢܐ ܘܦܩܕܢܐ ܕܢܬܒܥܘܢ
ܠܟܘܗܝ ܐܝܢܐ ܒܥܕܢ ܫܥܬܐ. ܘܒܝܬܗ ܡܢ ܒܥܝܐ. ܢܦܩ ܠܗ ܡܢ
ܘܒܝܬܗܘܢ ܐܡܪ ܡܠܬܐ ܗܕܐ. ܘܫܒܩܗ ܠܘܬܗ. ܡܢ ܥܩܝܐ ܕܡܠܘܡܝܢ
ܡܐܪܝܬܐ ܕܐܝܬܝܗܘܢ ܒܡܠܬܐ. ܘܢܬܟܬܫܘܢ ܠܟܪܝܐ.
ܘܟܠܡܐ ܕܗܘܝܘ ܕܗܘܝܬܐ. ܘܐܡܪܘ ܗܘܘ ܘܐܡܪܝܢ ܠܗ. ܡܬܟܬܫܐ
ܐܢܫ ܕܥܠ ܙܘܥܐ ܡܢ ܡܫܡܫܢܘܬܐ ܐܢܬ ܘܠܐ ܐܝܟ ܐܢܬ ܡܢ ܦܐܝܐ.
ܐܠܐ ܒܥܘܕܪܢܐ ܐܘܪܚܐ ܕܐܠܗܐ ܡܬܟܬܫ ܐܢܬ. ܢܦܠܘ ܠܟ ܕܢܦܠ
ܒܫܩ ܕܡܫܐ ܠܟܣܦܐ ܐܘ ܠܐ. ܗܘ ܕܝܢ ܐܣܬܟܠ ܢܦܠܬܗܘܢ ܘܐܡܪ.
ܡܪܝܐ ܡܚܣܢ ܐܢܬ ܠܝ. ܢܦܫܗ ܕܗܢܐ ܕܡܢ ܐܢܐ ܒܗ ܠܡܠܬܐ
ܘܦܠܚܬܐ ܗܕܐ ܕܝܢ ܐܡܪ ܕܫܡܥ. ܐܡܪ ܠܗܘܢ ܝܫܘܥ. ܗܘ ܗܘ
ܗܘܬܠ ܕܫܡܥ ܠܫܡܥ ܘܐܬܚܘܐ ܠܐܚܘܗܝ. ܘܠܐ ܐܫܟܚ ܠܡܐܬܐ ܒܝܬܗ
ܒܡܠܬܐ ܡܢ ܒܥܝܐ. ܘܬܘܕܝܬܐ ܥܠ ܦܩܘܕܝܗ ܘܡܫܬܡܥ ܗܘܐ ✣

✣ ܡܐܡܪܐ ܕܥܠ ܐܢܫܐ ܕܟܪܝܢ ✣

✣ ܦܠ ✣

ܡܢܐ ܕܝܢ ܐܢܫܝܢ ܡܢ ܐܘܪܚܬܗܘܢ ܕܐܡܪܝܢ ܘܫܡܥܬܐ ܠܟܠܗ.
ܘܦܠܚܘܗܝ ܘܐܡܪܝܢ ܠܗ. ܡܪܝܐ. ܡܟܝܠ ܡܢܐ ܠܝ. ܕܐ
ܐܢܫ ܢܦܫܗ ܐܫܟܚܘܗܝ ܕܐܡܪ ܠܗ ܐܝܬܐ ܕܠܐ ܟܪܝܐ. ܢܦܫ ܐܫܟܚܘܗܝ
ܐܝܬܘܗܝ ܘܢܦܫܗ ܐܘܟܐ ܠܐܫܟܚܘܗܝ. ܢܦܠܐ ܕܝܢ ܐܝܟ ܐܢܫ ܗܘܐ ܗܘܐ.
ܘܢܦܫܐ ܢܦܫ ܐܝܬܐ. ܘܡܛܠ ܕܠܐ ܟܪܝܐ. ܘܢܦܫܗ ܕܐܬܝܐ ܠܐܝܬܘܗ.
ܘܗܘܐ ܢܦܫ ܕܠܐ ܟܪܝܐ. ܘܐܬܠܟܐ ܬܘܒ ܢܦܫܗ. ܘܗܘܐ ܬܘܒ ܘܐܦ
ܢܦܫܗܘܢ. ܘܡܛܠ ܘܠܐ ܡܫܟܚ ܟܪܝܐ. ܘܡܛܠ ܢܦܫܗ
ܘܐܦ ܐܝܬܐ. ܒܢܦܫܬܐ ܕܡܠܠ ܕܐܢܐ ܡܛܝܢ ܬܘܒ ܐܝܬܐ.
ܢܦܫܗܘܢ ܕܢܦܫܟ. ܐܡܪ ܠܗܘܢ ܝܫܘܥ. ܒܢܘܗܝ ܕܢܦܫܐ
ܗܘܐ ܢܦܫܢ ܝܗܒ. ܘܢܦܫܗܘܢ ܠܚܝܐ. ܗܘܘ ܕܝܢ ܕܢܦܫܐ ܢܦܫܐ

ܗܘ. ܘܠܩܝܡܬܐ ܕܡܢ ܒܝܬ ܡܝ̈ܬܐ. ܠܐ ܢܣܒܝܢ ܢܫ̈ܐ. ܘܐܦ ܠܐ ܢܫ̈ܐ
ܗܘ̈ܝܢ ܠܓܒܪ̈ܐ. ܐܦܠܐ ܓܝܪ ܬܘܒ ܠܡܡܬ ܡܫܟܚܝܢ ܐܝܟ ܡܠܐ̈ܟܐ
ܐܢܘܢ ܓܝܪ. ܘܒܢܝ̈ܐ ܐܢܘܢ ܕܐܠܗܐ. ܡܛܠ ܕܗܘܘ ܒܢܝ̈ܐ
ܕܩܝܡܬܐ. ܕܩܝܡܝܢ ܕܝܢ ܡܝ̈ܬܐ ܐܦ ܡܘܫܐ ܚܘܝ. ܐܝܟ ܕܐܡܪ ܒ
ܣܢܝܐ ܐܡܪ. ܡܪܝܐ ܐܠܗܗ ܕܐܒܪܗܡ ܘܐܠܗܗ ܕܐܝܣܚܩ ܘܐܠܗܗ
ܕܝܥܩܘܒ. ܐܠܗܐ ܕܝܢ ܠܐ ܗܘܐ ܕܡܝ̈ܬܐ ܐܠܐ ܕܚ̈ܝܐ. ܟܠܗܘܢ ܓܝܪ
ܚܝܝܢ ܐܢܘܢ ܠܗ ܀ ܘܥܢܘ ܐܢܫܝܢ ܡܢ ܣܦܪ̈ܐ ܘܐܡܪܝܢ ܠܗ. ܡܠܦܢܐ
ܫܦܝܪ ܐܡܪܬ. ܘܠܐ ܬܘܒ ܐܡܪܚܘ ܠܡܫܐܠܘܗܝ ܥܠ ܡܕܡ ܀

ܢܗ ܕܥܪܘܒܬܐ ܕܚܫܐ ܒܨܦܪܐ ܀ ܕܗܘ ܀ ܕܒܬܪ ܕܠܝܠܝܐ ::

ܘܐܡܪ ܗܘܐ ܠܗܘܢ. ܐܝܟܢܐ ܐܡܪܝܢ ܣܦܪ̈ܐ ܥܠ ܡܫܝܚܐ ܕܒܪܗ
ܗܘ ܕܕܘܝܕ. ܘܗܘ ܕܘܝܕ ܐܡܪ ܒܟܬܒܐ ܕܡܙܡܘܪ̈ܐ: ܕܐܡܪ ܡܪܝܐ
ܠܡܪܝ. ܬܒ ܠܟ ܡܢ ܝܡܝܢܝ. ܥܕܡܐ ܕܐܣܝܡ ܒܥܠܕܒܒ̈ܝܟ ܟܘܒܫܐ
ܠܪ̈ܓܠܝܟ. ܐܢ ܕܘܝܕ ܗܟܝܠ ܡܪܝ ܩܪܐ ܠܗ. ܐܝܟܢܐ ܒܪܗ ܗܘ. ܘܟܕ
ܫܡܥܝܢ ܗܘܘ ܟܠܗ ܥܡܐ. ܐܡܪ ܠܬܠܡܝ̈ܕܘܗܝ. ܐܙܕܗܪܘ ܡܢ
ܣܦܪ̈ܐ ܕܨܒܝܢ ܠܡܗܠܟܘ ܒܐܣܛܠܐ: ܘܪܚܡܝܢ ܫܠܡܐ ܒܫܘܩ̈ܐ:
ܘܪܝܫ ܡܘܬܒ̈ܐ ܒܟܢܘܫ̈ܬܐ: ܘܪܝܫ ܣܡܟ̈ܐ ܒܚܫܡܝ̈ܬܐ. ܗܢܘܢ
ܕܐܟܠܝܢ ܒ̈ܬܐ ܕܐܪ̈ܡܠܬܐ: ܒܥܠܬܐ ܕܡܘܪܟܝܢ ܨܠܘܬܗܘܢ. ܗܢܘܢ
21 ܢܩܒܠܘܢ ܕܝܢܐ ܝܬܝܪܐ ܀ ܚܪ ܕܝܢ ܝܫܘܥ ܒܥܬܝܪ̈ܐ ܐܝܠܝܢ ܕܪܡܝܢ
ܗܘܘ ܩܘܪ̈ܒܢܝܗܘܢ ܒܝܬ ܓܙܐ. ܘܚܙܐ ܐܦ ܐܪܡܠܬܐ ܚܕܐ ܡܣܟܢܬܐ:
ܕܐܪܡܝܬ ܫܡܘܢܝ̈ܐ ܬܪ̈ܝܢ. ܘܐܡܪ. ܫܪܝܪܐܝܬ ܐܡܪ ܐܢܐ ܠܟܘܢ. ܕܗܕܐ
ܐܪܡܠܬܐ ܡܣܟܢܬܐ. ܐܪܡܝܬ ܝܬܝܪ ܡܢ ܟܠܗܘܢ. ܟܠܗܘܢ ܓܝܪ
ܗܠܝܢ. ܡܢ ܡܐ ܕܝܬܝܪ ܗܘܐ ܠܗܘܢ ܐܪܡܝܘ ܒܩܘܪ̈ܒܢܐ ܕܐܠܗܐ.
ܗܕܐ ܕܝܢ ܡܢ ܚܣܝܪܘܬܗ. ܟܠܗ ܕܩܢܝܐ ܗܘܬ ܐܪܡܝܬܗ ܀

ܢܘ ܕܥܪܘܒܬܐ ܕܒܥܘܬܐ ܕܝܠܕܬܐ ::

ܘܟܕ

ܩܦܠܐܘܢ ܟܐ

ܘܟܕ ܐܡܪܝܢ ܗܘܘ ܐܢܫܝܢ ܥܠ ܗܝܟܠܐ: ܕܒܟܐܦܐ ܫܦܝܪܬܐ ܗ
ܘܒܬܘܩܢܐ ܡܨܒܬ: ܐܡܪ ܠܗܘܢ ܝܫܘܥ. ܗܠܝܢ ܕܚܙܝܢ ܐܢܬܘܢ:
ܢܐܬܘܢ ܝܘܡܬܐ: ܕܒܗܘܢ ܠܐ ܬܫܬܒܩ ܟܐܦ ܥܠ ܟܐܦ ܕܠܐ ܬܫܬܪܐ ❧
ܘܡܫܐܠܝܢ ܗܘܘ ܠܗ ܘܐܡܪܝܢ. ܡܠܦܢܐ: ܐܡܬܝ ܗܠܝܢ ܢܗܘܝܢ.
ܘܡܢܐ ܗܝ ܐܬܐ ܡܐ ܕܩܪܝܒܢ ܗܠܝܢ ܕܢܗܘܝܢ. ܗܘ ܕܝܢ ܐܡܪ
ܠܗܘܢ. ܚܙܘ ܠܡܐ ܬܛܥܘܢ. ܣܓܝܐܐ ܓܝܪ ܢܐܬܘܢ ܒܫܡܝ. ܘܢܐܡܪܘܢ
ܕܐܢܐ ܐܢܐ ܡܫܝܚܐ. ܘܙܒܢܐ ܩܪܒ. ܠܐ ܬܐܙܠܘܢ ܒܬܪܗܘܢ. ܘܡܐ
ܕܫܡܥܝܢ ܐܢܬܘܢ ܩܪܒܐ ܘܫܓܘܫܝܐ ܠܐ ܬܕܚܠܘܢ. ܐܠܨ ܗܝ
ܓܝܪ ܗܠܝܢ ܠܘܩܕܡ ܠܡܗܘܐ. ܐܠܐ ܠܐ ܥܕܟܝܠ ܡܛܝܬ ܫܘܠܡܐ.
ܢܩܘܡ ܓܝܪ ܥܡܐ ܥܠ ܥܡܐ ܘܡܠܟܘ ܥܠ ܡܠܟܘ. ܘܙܘܥܐ
ܪܘܪܒܐ ܢܗܘܘܢ ܒܕܘܟܐ ܕܘܟܐ. ܘܟܦܢܐ ܘܡܘܬܢܐ. ܘܕܚܠܬܐ
ܘܚܙܘܢܐ ܘܫܘܪܐ. ܘܐܬܘܬܐ ܪܘܪܒܬܐ ܡܢ ܫܡܝܐ ܢܬܚܙܝܢ. ܘܣܬܘܐ
ܪܘܪܒܐ ܢܗܘܘܢ. ܩܕܡ ܕܝܢ ܗܠܝܢ ܟܠܗܝܢ. ܢܪܡܘܢ ܥܠܝܟܘܢ
ܐܝܕܝܐ ܘܢܪܕܦܘܢܟܘܢ. ܘܢܫܠܡܘܢܟܘܢ ܠܟܢܘܫܬܐ ܘܠܒܝܬ ܐܣܝܪܐ.
ܘܢܩܪܒܘܢܟܘܢ ܩܕܡ ܡܠܟܐ ܘܗܓܡܘܢܐ ܡܛܠ ܫܡܝ. ܘܬܗܘܐ
ܠܟܘܢ ܕܝܢ ܠܣܗܕܘܬܐ. ܣܝܡܘ ܕܝܢ ܒܠܒܘܬܟܘܢ: ܕܠܐ ܬܗܘܘܢ
ܡܬܒܛܠܝܢ ܠܡܦܩ ܪܘܚܐ. ܐܢܐ ܓܝܪ ܐܬܠ ܠܟܘܢ ܦܘܡܐ ܘܚܟܡܬܐ.
ܐܝܢܐ ܕܠܐ ܢܫܟܚܘܢ ܠܡܩܡ ܠܘܩܒܠܗ ܟܠܗܘܢ ܒܥܠܝ ܕܒܒܝܟܘܢ.
ܢܫܠܡܘܢܟܘܢ ܕܝܢ ܐܒܗܝܟܘܢ ܘܐܚܝܟܘܢ.. ܘܐܚܝܢܝܟܘܢ ܘܪܚܡܝܟܘܢ.
ܘܢܡܝܬܘܢ ܡܢܟܘܢ. ܘܬܗܘܘܢ ܣܢܝܐܝܢ ܡܢ ܟܠ ܐܢܫ ܡܛܠ ܫܡܝ.
ܘܡܢܬܐ ܡܢ ܪܫܟܘܢ ܠܐ ܬܐܒܕ. ܒܡܣܝܒܪܢܘܬܟܘܢ ܕܝܢ ܬܩܢܘܢ
ܢܦܫܬܟܘܢ. ܡܐ ܕܝܢ ܕܚܙܝܬܘܢ ܠܐܘܪܫܠܡ ܕܚܕܝܪܐ ܠܗ ܚܝܠܐ.
ܗܝܕܝܢ ܕܥܘ ܕܡܛܬ ܠܗ ܚܘܪܒܗ. ܗܝܕܝܢ ܐܝܠܝܢ ܕܒܝܗܘܕ ܐܢܘܢ
ܢܥܪܩܘܢ ܠܛܘܪܐ. ܘܐܝܠܝܢ ܕܒܓܘܗ ܐܢܘܢ ܢܥܪܩܘܢ. ܘܕܒܩܘܪܝܐ
ܠܐ ܢܥܠܘܢ ܠܗ. ܕܝܘܡܬܐ ܐܢܘܢ ܗܠܝܢ: ܕܬܒܥܬܐ. ܕܢܫܬܠܡ ܟܠ
ܡܐ ܕܟܬܝܒ. ܘܝ ܕܝܢ ܠܐܝܠܝܢ ܕܒܛܢܢ. ܘܠܐܝܠܝܢ ܕܡܝܢܩܢ ܒܗܘܢ

ܝܘܡܬܐ . ܢܗܘܐ ܓܝܪ ܐܘܠܨܢܐ ܪܒܐ ܒܐܪܥܐ . ܘܪܘܓܙܐ ܥܠ ܥܡܐ ܗܢܐ .
ܘܢܦܠܘܢ ܒܦܘܡܗ ܕܣܝܦܐ . ܘܢܫܬܒܘܢ ܠܟܠ ܐܬܪ . ܘܐܘܪܫܠܡ
ܬܗܘܐ ܡܬܕܝܫܐ ܡܢ ܥܡ̈ܡܐ . ܥܕܡܐ ܕܢܫܠܡܘܢ ܙܒ̈ܢܐ ܕܥܡ̈ܡܐ .
ܘܢܗܘܝܢ ܐܬܘܬܐ ܒܫܡܫܐ ܘܒܣܗܪܐ ܘܒܟܘܟ̈ܒܐ . ܘܥܠ ܐܪܥܐ ܐܘܠܨܢܐ
ܕܥܡ̈ܡܐ . ܘܫܓܘܫ ܐܢܫܐ . ܡܢ ܬܗܘܡܐ ܕܩܠܐ ܕܝܡܐ . ܘܐܘܪܚܐ
ܘܡܦܩܢ ܢܦܫܬܐ ܕܒܢܝ̈ܢܫܐ . ܡܢ ܕܚܠܬܐ ܕܡܐ ܕܥܬܝܕ ܠܡܐܬܐ
ܥܠ ܐܪܥܐ . ܘܚܝܠܘܬܐ ܕܫܡܝܐ ܢܬܬܙܝܥܘܢ . ܘܗܝܕܝܢ ܢܚܙܘܢ ܠ
ܒܪܗ ܕܐܢܫܐ ܕܐܬܐ ܒܥܢܢܐ : ܥܡ ܚܝܠܐ ܘܫܘܒܚܐ ܣܓܝܐܐ . ܡܐ
ܕܝܢ ܕܫܪܝܢ ܗܠܝܢ ܠܡܗܘܐ : ܐܬܬܪܝܡܘ ܘܐܪܝܡܘ ܪܫܝܟܘܢ .
ܡܛܠ ܕܩܪܒ ܠܗ ܦܘܪܩܢܟܘܢ . ❖

ܕܪ̈ܡܫܐ ܗܘ ܒܫܒܬܐ ܕܒܬܪ ܒܥܘܬܐ ܕܢܝܢܘܝܐ ܨܗ

ܘܐܡܪ ܗܘܐ ܠܗܘܢ ܡܬܠܐ . ܚܙܘ ܬܐܢܬܐ ܘܟܠܗܘܢ ܐܝܠܢܐ . ܕܡܐ
ܕܦܪܥܝܢ . ܡܚܕܐ ܡܢܗܘܢ ܡܫܬܘܕܥܝܢ ܐܢܬܘܢ ܕܩܪܒ ܠܗ ܩܝܛܐ .
ܗܟܢܐ ܐܦ ܐܢܬܘܢ . ܡܐ ܕܚܙܝܬܘܢ ܗܠܝܢ ܕܗܘܝܢ . ܕܥܘ ܕܩܪܝܒܐ ܗܝ
ܡܠܟܘܬܗ ܕܐܠܗܐ . ܐܡܝܢ ܐܡܪ ܐܢܐ ܠܟܘܢ . ܕܠܐ ܬܥܒܪ ܫܪܒܬܐ ܗܕܐ :
ܥܕܡܐ ܕܗܠܝܢ ܟܠܗܝܢ ܢܗܘܝܢ . ܫܡܝܐ ܘܐܪܥܐ ܢܥܒܪܘܢ . ܘܡܠܝ̈
ܠܐ ܢܥܒܪܢ . ܐܙܕܗܪܘ ܕܝܢ ܒܢܦܫܟܘܢ . ܕܠܡܐ ܢܝܩܪܢ
ܠܒ̈ܘܬܟܘܢ . ܒܪܘܝܘܬܐ ܘܒܫܪܘܬܐ ܘܒܨܦܬܐ ܕܥܠܡܐ : ܘܡܢ
ܫܠܝܐ ܢܩܘܡ ܥܠܝܟܘܢ ܝܘܡܐ ܗܘ . ܐܝܟ ܦܚܐ ܓܝܪ ܢܦܚܚ ܥܠ ܟܠ
ܟܠܗܘܢ ܐܝܠܝܢ ܕܝܬܒܝܢ ܥܠ ܐܦܝܗ ܕܟܠܗ ܐܪܥܐ ܗܘܘ ܗܟܝܠ
ܥܝܪܝܢ ܒܟܠܙܒܢ ܘܡܨܠܝܢ : ܕܬܫܘܘܢ ܠܡܥܪܩ ܡܢ ܗܠܝܢ :
ܕܥܬܝܕܢ ܠܡܗܘܐ . ܘܬܩܘܡܘܢ ܩܕܡ ܒܪܗ ܕܐܢܫܐ . ܒܐܝܡܡܐ
ܕܝܢ ܡܠܦ ܗܘܐ ܒܗܝܟܠܐ . ܘܒܠܠܝܐ ܢܦܩ ܗܘܐ ܘܒܐܬ ܒܛܘܪܐ
ܕܡܬܩܪܐ ܒܝܬ ܙܝܬܐ . ܘܟܠܗ ܥܡܐ ܡܩܕܡ ܗܘܐ ܠܘܬܗ
ܒܗܝܟܠܐ ܠܡܫܡܥ ܡܠܘܗܝ ❖ ❖

ܫܘܠܡܐ

ܕܪܡܫܐ ܕܥܪܘܒܬܐ ܕܚܫܐ ::

❖ ܩܗ 22 ❖

ܩܪܝܒ ܗܘܐ ܕܝܢ ܥܐܕܐ ܕܦܛܝܪ̈ܐ ܕܡܬܐܡܪ ܦܨܚܐ. ܘܒܥܝܢ ܗܘܘ
ܪ̈ܒܝ ܟܘܡܪ̈ܐ ܘܣܦܪ̈ܐ. ܕܐܝܟܢܐ ܢܩܛܠܘܢܝܗܝ. ܕܚܠܝܢ ܗܘܘ ܓܝܪ
ܡܢ ܥܡܐ. ܥܠ ܗܘܐ ܕܝܢ ܣܛܢܐ ܒܝܗܘܕܐ ܕܡܬܩܪܐ ܐܣܟܪܝܘܛܐ:
ܕܐܝܬܘܗܝ ܗܘܐ ܡܢ ܡܢܝܢܐ ܕܬܪ̈ܥܣܪ. ܘܐܙܠ ܡܠܠ ܥܡ ܪ̈ܒܝ
ܟܘܡܪ̈ܐ ܘܣܦܪ̈ܐ: ܘܥܡ ܪ̈ܫܝ ܚܝܠܐ ܕܗܝܟܠܐ ܐܝܟ ܕܢܫܠܡܝܘܗܝ ܠܗܘܢ.
ܘܚܕܝܘ ܘܐܫܬܘܝܘ ܕܢܬܠܘܢ ܠܗ ܟܣܦܐ. ܘܐܫܬܘܕܝ ܠܗܘܢ.
ܘܒܥܐ ܗܘܐ ܠܗ ܦܠܐܬܐ ܕܢܫܠܡܝܘܗܝ ܠܗܘܢ ܕܠܒܪ ܡܢ ܥܡܐ ❖
ܘܡܛܐ ܝܘܡܐ ܕܦܛܝܪ̈ܐ: ܕܒܗ ܥܝܕܐ ܗܘܐ ܕܢܬܢܟܣ ܦܨܚܐ.
ܘܫܕܪ ܝܫܘܥ ܠܟܐܦܐ ܘܠܝܘܚܢܢ ܘܐܡܪ ܠܗܘܢ. ܙܠܘ ܛܝܒܘ ܠܢ
ܦܨܚܐ ܕܢܐܟܘܠ. ܗܢܘܢ ܕܝܢ ܐܡܪܘ ܠܗ. ܐܝܟܐ ܨܒܐ ܐܢܬ ܕܢܛܝܒ.
ܐܡܪ ܠܗܘܢ. ܗܐ ܟܕ ܥܐܠܝܢ ܐܢܬܘܢ ܠܡܕܝܢܬܐ. ܦܓܥ ܒܟܘܢ
ܓܒܪܐ ܕܛܥܝܢ ܩܢܝܢܐ ܕܡܝܐ. ܙܠܘ ܒܬܪܗ. ܘܐܝܟܐ ܕܥܐܠ ܐܡܪܘ
ܠܡܪܗ ܕܒܝܬܐ. ܪܒܢ ܐܡܪ. ܐܝܟܘ ܒܝܬ ܡܫܪܝܐ ܐܝܟܐ ܕܐܟܘܠ ܦܨܚܐ
ܥܡ ܬܠܡܝ̈ܕܝ. ܘܗܘ ܡܚܘܐ ܠܟܘܢ ܥܠܝܬܐ ܪܒܬܐ ܕܡܫܘܝܐ:
ܬܡܢ ܛܝܒܘ. ܘܐܙܠܘ ܘܐܫܟܚܘ ܐܝܟ ܕܐܡܪ ܠܗܘܢ. ܘܛܝܒܘ ܦܨܚܐ.
ܘܟܕ ܗܘܬ ܫܥܬܐ. ܐܬܐ ܐܣܬܡܟ. ܘܬܪ̈ܥܣܪ ܫܠܝ̈ܚܐ ܥܡܗ.
ܘܐܡܪ ܠܗܘܢ. ܪܓܬܐ ܪܓܬ: ܕܗܢܐ ܦܨܚܐ ܐܟܘܠ ܥܡܟܘܢ ܩܕܡ
ܕܐܚܫ. ܐܡܪ ܐܢܐ ܠܟܘܢ ܓܝܪ. ܕܡܟܝܠ ܠܐ ܐܟܘܠܝܘܗܝ ܥܕܡܐ
ܕܢܫܬܠܡ ܒܡܠܟܘܬܗ ܕܐܠܗܐ. ܘܢܣܒ ܠܚܡܐ ܘܐܘܕܝ ܘܩܨܐ
ܘܝܗܒ ܠܗܘܢ ܘܐܡܪ. ܗܢܘ ܦܓܪܝ ܕܚܠܦܝܟܘܢ ܡܬܝܗܒ.
ܗܕܐ ܗܘܝܬܘܢ ܥܒܕܝܢ ܠܥܘܗܕܢܝ. ܘܗܟܢܐ ܐܦ ܥܠ ܟܣܐ. ܡܢ
ܒܬܪ ܕܐܚܫܡܝܘ ܐܡܪ. ܗܢܐ ܟܣܐ ܕܝܬܝܩܐ ܚܕܬܐ ܒܕܡܝ ܕܚܠܦܝܟܘܢ
ܡܬܐܫܕ. ܒܪܡ ܗܐ ܐܝܕܗ ܕܡܫܠܡܢܐ ܕܝܠܝ ܥܠ ܦܬܘܪܐ. ܘܒܪܗ
ܕܐܢܫܐ ܐܙܠ ܐܝܟ ܕܦܣܝܩ. ܘܝ ܠܗ ܕܝܢ ܠܓܒܪܐ ܗܘ ܕܒܐܝܕܗ

ܡܫܬܠܡ . ܘܫܪܝܘ ܕܢܬܒܥܘܢ ܒܝܢܬܗܘܢ . ܘܡܢܘ ܟܝ ܡܢܗܘܢ ܗܘ
ܕܥܬܝܕ ܠܡܥܒܕ ܗܕܐ ܀ ܗܘܬ ܕܝܢ ܐܦ ܚܪܝܢܐ ܒܝܢܬܗܘܢ ܃ ܕܡܢܘ
ܐܝܠ ܒܗܘܢ ܪܒ . ܗܘ ܕܝܢ ܝܫܘܥ ܐܡܪ ܠܗܘܢ . ܡܠܟܝܗܘܢ
ܕܥܡܡܐ ܡܪܝܗܘܢ ܐܢܘܢ . ܘܕܫܠܝܛܝܢ ܥܠܝܗܘܢ ܥܒܕܝ ܛܒܬܐ
ܡܬܩܪܝܢ . ܐܢܬܘܢ ܕܝܢ ܠܐ ܗܟܢܐ . ܐܠܐ ܐܝܢܐ ܕܪܒ ܒܟܘܢ ܃ ܢܗܘܐ
ܐܝܟ ܙܥܘܪܐ . ܘܐܝܢܐ ܕܡܕܒܪܢܐ ܗܘ ܐܝܟ ܡܫܡܫܢܐ . ܡܢܘ ܓܝܪ ܪܒ . ܗܘ
ܕܣܡܝܟ ܐܘ ܗܘ ܕܡܫܡܫ . ܠܐ ܗܘܐ ܗܘ ܕܣܡܝܟ ܐܢܐ ܕܝܢ ܐܝܟ
ܒܝܢܬܟܘܢ ܐܝܟ ܗܘ ܕܡܫܡܫ . ܐܢܬܘܢ ܐܝܬܝܟܘܢ ܕܩܘܝܬܘܢ ܥܡܝ
ܒܢܣܝܘܢܝ . ܘܐܢܐ ܡܫܠܡ ܐܢܐ ܠܟܘܢ ܃ ܐܝܟ ܕܐܫܠܡ ܠܝ ܐܒܝ
ܡܠܟܘܬܐ ܕܬܐܟܠܘܢ ܘܬܫܬܘܢ ܥܠ ܦܬܘܪܐ ܕܡܠܟܘܬܝ .
ܘܬܬܒܘܢ ܥܠ ܟܘܪܣܘܬܐ . ܘܬܕܘܢܘܢ ܬܪܥܣܪ ܫܒܛܐ ܕܐܝܣܪܝܠ ::

ܩܡ

ܩܪܝܢܐ ܕܠܠܝܐ ܕܚܕܒܫܒܐ ܕܩܝܡܬܐ ✤

ܘܐܡܪ ܝܫܘܥ ܠܫܡܥܘܢ . ܫܡܥܘܢ ܃ ܗܐ ܣܛܢܐ ܫܐܠ ܕܢܪܒܝܟܘܢ
ܐܝܟ ܕܠܚܛܐ . ܘܐܢܐ ܒܥܝܬ ܥܠܝܟ ܕܠܐ ܬܚܣܪ ܗܝܡܢܘܬܟ . ܘܐܦ ܐܢܬ
ܒܙܒܢ ܬܬܦܢܐ ܘܬܫܪܪ ܠܐܚܝܟ . ܫܡܥܘܢ ܕܝܢ ܐܡܪ ܠܗ . ܡܪܝ ܥܡܟ
ܡܛܝܒ ܐܢܐ . ܠܒܝܬ ܐܣܝܪܐ ܘܠܡܘܬܐ . ܐܡܪ ܠܗ ܝܫܘܥ . ܐܡܪ
ܐܢܐ ܠܟ ܫܡܥܘܢ ܃ ܕܠܐ ܢܩܪܐ ܬܪܢܓܠܐ ܝܘܡܢܐ ܥܕܡܐ ܕܬܠܬ ܙܒܢܝܢ
ܬܟܦܘܪ ܕܠܐ ܝܕܥ ܐܢܬ ܠܝ . ܘܐܡܪ ܠܗܘܢ . ܟܕ ܫܕܪܬܟܘܢ ܕܠܐ ܟܝܣܐ
ܘܠܐ ܬܪܡܠܐ ܘܡܣܐܢܐ ܃ ܠܡܐ ܚܣܪ ܠܟܘܢ ܡܕܡ . ܐܡܪܝܢ ܠܗ ܘܠܐ
ܡܕܡ . ܐܡܪ ܠܗܘܢ . ܡܢ ܗܫܐ ܡܢ ܕܐܝܬ ܠܗ ܟܝܣܐ ܢܫܩܘܠ .
ܘܗܟܢܐ ܐܦ ܬܪܡܠܐ . ܘܡܢ ܕܠܝܬ ܠܗ ܣܝܦܐ ܃ ܢܙܒܢ ܢܚܬܗ ܘܢܙܒܢ
ܠܗ ܣܝܦܐ . ܐܡܪ ܐܢܐ ܠܟܘܢ ܓܝܪ ܃ ܕܐܦ ܗܕܐ ܕܟܬܝܒܐ ܘܠܐ
ܕܬܬܡܠܐ ܒܝ . ܕܥܡ ܥܘܠܐ ܐܬܡܢܝ . ܟܠܗܝܢ ܓܝܪ ܕܥܠܝ ܐܫܬܠܡ .
ܗܢܘܢ ܕܝܢ ܐܡܪܝܢ ܠܗ . ܡܪܢ ܗܐ ܬܪܬܝܢ ܣܝܦܝܢ ܗܪܟܐ . ܐܡܪ
ܠܗܘܢ ܣܦܩܝܢ . ܘܢܦܩ ܘܐܙܠ ܐܝܟ ܕܡܥܝܕ ܗܘܐ ܠܛܘܪܐ ܕܒܝܬ

ܙܝܬ̈ܐ܂ ܘܐܙܠܘ ܒܬܪܗ ܘܐܦ ܬܠܡܝ̈ܕܘܗܝ܂ ܘܟܕ ܡܛܐ ܠܕܘܟܬܐ܂ ܐܡܪ ܠܗܘܢ܂ ܨܠܘ ܕܠܐ ܬܥܠܘܢ ܠܢܣܝܘܢܐ܂ ܘܗܘ ܦܪܫ ܡܢܗܘܢ܂ ܐܝܟ ܫܘܕܝ ܟܐܦܐ܂ ܘܣܡ ܒܘܪ̈ܟܘܗܝ ܘܡܨܠܐ ܗܘܐ ܘܐܡܪ܂ ܐܒܝ܂ ܐܢ ܨܒܐ ܐܢܬ ܢܥܒܪ ܟܣܐ ܗܢܐ܂ ܒܪܡ ܠܐ ܨܒܝܢܝ ܐܠܐ ܕܝܠܟ ܢܗܘܐ܂ ܘܐܬܚܙܝ ܠܗ ܡܠܐܟܐ ܡܢ ܫܡܝܐ ܕܡܚܝܠ ܠܗ܂ ܘܟܕ ܗܘܐ ܒܙܘܥܬܐ ܚܦܝܛܐܝܬ ܡܨܠܐ ܗܘܐ܂ ܘܗܘܬ ܕܘܝܬܗ ܐܝܟ ܢܛܦ̈ܐ ܕܕܡܐ܂ ܘܢܦܠ̈ܢ ܥܠ ܐܪܥܐ܂ ܘܩܡ ܡܢ ܨܠܘܬܗ ܘܐܬܐ ܠܘܬ ܬܠܡܝ̈ܕܘܗܝ܂ ܘܐܫܟܚ ܐܢܘܢ ܟܕ ܕܡܟܝܢ ܡܢ ܟܪܝܘܬܐ܂ ܘܐܡܪ ܠܗܘܢ܂ ܡܢܐ ܕܡܟܝܢ ܐܢܬܘܢ܂ ܩܘܡܘ ܨܠܘ ܕܠܐ ܬܥܠܘܢ ܠܢܣܝܘܢܐ܂ ܘܥܕ ܗܘ ܡܡܠܠ ܗܐ ܟܢܫܐ܂ ܘܗܘ ܕܡܬܩܪܐ ܝܗܘܕܐ ܚܕ ܡܢ ܬܪܥܣܪ̈ܬܐ ܐܬܐ ܩܕܡܝܗܘܢ܂ ܘܩܪܒ ܠܘܬ ܝܫܘܥ ܘܢܫܩܗ܂ ܗܘ ܕܝܢ ܡܫܠܡܢܐ ܝܗܒ ܗܘܐ ܠܗܘܢ ܐܬܐ܂ ܕܐܝܢܐ ܕܢܫܩ ܐܢܐ ܗܘܝܘ܂ ܐܡܪ ܠܗ ܝܫܘܥ܂ ܝܗܘܕܐ܂ ܒܢܘܫܩܐ ܡܫܠܡ ܐܢܬ ܠܒܪܗ ܕܐܢܫܐ܂ ܟܕ ܚܙܘ ܕܝܢ ܐܝܠܝܢ ܕܥܡܗ ܡܐ ܕܗܘܐ܂ ܐܡܪܝܢ ܠܗ܂ ܡܪܢ ܢܡܚܐ ܐܢܘܢ ܒܣܦܣܪܐ܂ ܘܡܚܐ ܚܕ ܡܢܗܘܢ ܠܥܒܕܗ ܕܪܒ ܟܗܢܐ܂ ܘܫܩܠܗ ܐܕܢܗ ܕܝܡܝܢܐ܂ ܥܢܐ ܝܫܘܥ ܘܐܡܪ܂ ܫܒܘܩܘ ܥܕܡܐ ܠܗܕܐ܂ ܘܩܪܒ ܠܐܕܢܗ ܘܐܣܝܗ܂ ܘܐܡܪ ܝܫܘܥ ܠܟܢܫܐ ܘܐܦ ܠܟܠܗܘܢ܂ ܪ̈ܒܝ ܟܗ̈ܢܐ ܘܪ̈ܫܐ ܕܗܝܟܠܐ܂ ܐܝܟ ܕܥܠ ܓܝܣܐ ܢܦܩܬܘܢ ܥܠܝ ܒܣܦ̈ܣܪܐ ܘܒܚܘ̈ܛܪܐ ܕܬܐܚܕܘܢܢܝ܂ ܒܟܠܝܘܡ ܥܡܟܘܢ ܗܘܝܬ ܒܗܝܟܠܐ܂ ܘܠܐ ܐܘܫܛܬܘܢ ܥܠܝ ܐܝ̈ܕܝܐ܂ ܐܠܐ ܗܕܐ ܗܝ ܫܥܬܟܘܢ ܘܫܘܠܛܢܐ ܕܚܫܘܟܐ܂ ܘܐܚܕܘܗܝ ܐܝܬܝܘܗܝ ܠܒܝܬܗ ܕܪܒ ܟܗܢܐ܂ ܘܫܡܥܘܢ ܐܙܠ ܗܘܐ ܒܬܪܗ ܡܢ ܪܘܚܩܐ܂ ܐܦ ܗܘ ܘܚܕ ܬܠܡܝܕܐ ܐܚܪܢܐ܂ ܫܡܥܘܢ ܕܝܢ ܩܐܡ ܗܘܐ ܠܒܪ ܥܠ ܬܪܥܐ܂ ܘܢܦܩ ܗܘ ܬܠܡܝܕܐ ܐܚܪܢܐ ܘܐܡܪ ܠܢܛܘܪܬ ܬܪܥܐ܂ ܘܐܥܠܗ ܠܫܡܥܘܢ܂ ܘܥܠ ܝܬܒ ܥܡ ܕܚ̈ܫܐ ܕܢܚܙܐ ܫܘܠܡܐ܂ ܘܐܚܕܘ ܢܘܪܐ ܒܡܨܥܬ ܕܪܬܐ܂ ܘܝܬܒܘ ܚܕܪܝܗ܂ ܐܦ ܗܘ ܝܬܒ ܒܡܨܥܬܗܘܢ܂ ܘܚܙܬܗ ܥܠܝܡܬܐ ܚܕܐ ܕܝܬܒ ܠܘܬ ܢܘܗܪܐ܂ ܘܚܪܬ ܒܗ ܘܐܡܪܐ܂ ܐܦ ܗܢܐ ܥܡܗ ܗܘܐ܂ ܗܘ ܕܝܢ ܟܦܪ ܘܐܡܪ܂ ܐܢܬܬܐ ܠܐ ܝܕܥ ܐܢܐ ܠܗ܂ ܘܒܬܪ ܩܠܝܠ ܚܙܝܗܝ ܐܚܪܢܐ܂ ܘܐܡܪ ܠܗ܂ ܐܦ ܐܢܬ ܡܢܗܘܢ ܐܢܬ܂ ܟܐܦܐ ܕܝܢ ܐܡܪ ܠܐ ܗܘܝܬ܂

ܘܒܬܪ ܫܥܬܐ ܚܕܐ: ܐܚܪܢܐ ܡܬܚܪܐ ܗܘܐ ܘܐܡܪ. ܫܪܝܪܐܝܬ ܐܦ ܗܢܐ
ܥܡܗ ܗܘܐ. ܐܦ ܓܠܝܠܝܐ ܗܘ ܓܝܪ. ܐܡܪ ܟܐܦܐ. ܓܒܪܐ. ܠܐ ܝܕܥ
ܐܢܐ ܡܢܐ ܐܡܪ ܐܢܬ. ܘܡܚܕܐ ܟܕ ܗܘ ܡܡܠܠ ܩܪܐ ܬܪܢܓܠܐ ::
ܘܐܬܦܢܝ ܝܫܘܥ ܘܚܪ ܒܟܐܦܐ. ܘܐܬܕܟܪ ܫܡܥܘܢ ܡܠܬܗ ܕܡܪܢ
ܕܐܡܪ ܗܘܐ ܠܗ: ܕܩܕܡ ܕܢܩܪܐ ܬܪܢܓܠܐ ܬܟܦܘܪ ܒܝ ܬܠܬ ܙܒܢܝܢ.
ܘܢܦܩ ܠܒܪ ܫܡܥܘܢ ܒܟܐ ܡܪܝܪܐܝܬ. ܘܓܒܪܐ ܕܐܚܝܕܝܢ ܗܘܘ
ܠܝܫܘܥ. ܡܒܙܚܝܢ ܗܘܘ ܒܗ. ܘܡܚܦܝܢ ܗܘܘ ܠܗ. ܘܡܚܝܢ ܗܘܘ
ܠܗ ܥܠ ܦܐܘܗܝ ܘܐܡܪܝܢ. ܐܬܢܒܐ ܡܢܘ ܡܚܝܟ. ܘܐܚܪܢܝܬܐ ܣܓܝܐܬܐ
ܡܓܕܦܝܢ ܗܘܘ ܘܐܡܪܝܢ ܥܠܘܗܝ ⁘ ⁘

ܦܘ :: ܡܘܬܒܐ ܕܨܦܪܐ ܕܥܪܘܒܬܐ ܕܡܫܠܡܢܘܬܐ ::

ܘܟܕ ܗܘܐ ܐܝܡܡܐ. ܐܬܟܢܫܘ ܩܫܝܫܐ ܘܪܒܝ ܟܗܢܐ ܘܣܦܪܐ. ܘܐܣܩܘܗܝ
ܠܒܝܬ ܟܢܘܫܬܗܘܢ. ܘܐܡܪܝܢ ܠܗ. ܐܢ ܐܢܬܗܘ ܡܫܝܚܐ ܐܡܪ ܠܢ.
ܐܡܪ ܠܗܘܢ. ܐܢ ܐܡܪ ܠܟܘܢ ܠܐ ܡܗܝܡܢܝܢ ܐܢܬܘܢ. ܘܐܢ ܐܫܐܠܟܘܢ:
ܠܐ ܡܦܢܝܢ ܐܢܬܘܢ ܠܝ ܦܬܓܡܐ ܐܘ ܫܪܝܢ ܐܢܬܘܢ ܠܝ. ܡܢ ܗܫܐ
ܢܗܘܐ ܒܪܗ ܕܐܢܫܐ ܝܬܒ ܡܢ ܝܡܝܢܐ ܕܚܝܠܐ ܕܐܠܗܐ. ܐܡܪܝܢ ܕܝܢ
ܟܠܗܘܢ. ܐܢܬ ܗܘ ܗܟܝܠ ܒܪܗ ܕܐܠܗܐ. ܐܡܪ ܠܗܘܢ ܝܫܘܥ:
ܐܢܬܘܢ ܐܡܪܝܢ ܐܢܬܘܢ ܕܐܢܐ ܐܢܐ. ܐܡܪܝܢ. ܡܢܐ ܬܘܒ ܡܬܒܥܝܢ ܠܢ
23 ܣܗܕܘܬܐ. ܚܢܢ ܓܝܪ ܫܡܥܢ ܡܢ ܦܘܡܗ ⁘ ܘܩܡܘ ܟܠܗ ܟܢܫܗܘܢ
ܘܐܝܬܝܘܗܝ ܠܗ ܠܘܬ ܦܝܠܛܘܣ. ܘܫܪܝܘ ܐܟܠܝܢ ܩܪܨܘܗܝ ܘܐܡܪܝܢ.
ܠܗܢܐ ܐܫܟܚܢ ܕܡܛܥܐ ܠܥܡܢ. ܘܟܠܐ ܕܟܣܦ ܪܫܐ ܠܩܣܪ ܠܡܬܠ.
ܘܐܡܪ ܥܠ ܢܦܫܗ ܕܡܠܟܐ ܡܫܝܚܐ ܗܘ. ܫܐܠܗ ܕܝܢ ܦܝܠܛܘܣ
ܘܐܡܪ ܠܗ. ܐܢܬ ܗܘ ܡܠܟܐ ܕܝܗܘܕܝܐ. ܐܡܪ ܠܗ ܐܢܬ ܐܡܪܬ ⁘
ܘܐܡܪ ܦܝܠܛܘܣ ܠܪܒܝ ܟܗܢܐ ܘܠܟܢܫܐ. ܐܢܐ ܡܕܡ ܥܠܬܐ
ܠܐ ܡܫܟܚ ܐܢܐ ܒܗ ܒܓܒܪܐ ܗܢܐ. ܗܢܘܢ ܕܝܢ ܡܬܚܣܢܝܢ ܗܘܘ
ܘܐܡܪܝܢ. ܕܡܙܝܥ ܠܥܡܢ. ܟܕ ܡܠܦ ܒܟܠܗ ܝܗܘܕ. ܘܫܪܝ

ܐܘܣܒܝܘܣ

ܡܢ ܟܬܒܐ ܕܬܫܥܝܬܐ ܠܥܘܕܪܐ ܀ ܦܝܠܛܘܣ ܕܝܢ ܟܕ ܫܡܥ ܫܡܥܐ
ܕܩܝܡܬܐ. ܦܐܝܠ ܕܐܬܦܪܣܐ ܗܘ ܡܫܝܚܐ. ܘܟܕ ܚܙܐ ܕܡܢ ܠܗ
ܡܘܬܒܢܐ ܗܘ ܕܗܪܘܕܣ. ܘܚܙܝܗ ܠܗ ܕܗܪܘܕܣ. ܡܢ ܗܝܕܝܢ
ܕܐܬܪܥܡܫ ܗܘܐ ܒܥܒܕܘܗܝ ܢܘܟܪܝܐ. ܗܪܘܕܣ ܕܝܢ ܟܕ ܚܙܐ ܗܢܘܢ
ܠܫܡܥܐ ܗܢܘܢ ܟܠܗ. ܘܚܙܐ ܗܘܐ ܟܕ ܚܣܝܢ ܡܢ ܐܢܫܐ ܦܪܘܫܐ.
ܡܛܠ ܕܫܡܥ ܗܘܐ ܠܡܫܝܚܐ ܦܪܘܫܐ ܠܗ. ܘܡܫܡܥ ܗܘܐ ܕܡܢ ܕܝܢ
ܐܬܐ ܢܣܒ ܐܦܝܗ. ܘܟܠܐ ܦܪܘܫܐ ܠܗ ܡܛܠ ܗܘܐ ܠܗ. ܢܫܡܥ ܕܝܢ
ܡܢ ܦܠܓܘܬܐ ܠܐ ܢܣܒ. ܦܢܝܢ ܗܘܘ ܕܝܢ ܟܠܗ ܩܠܗ ܘܦܪܫܐ
ܘܡܕܒܪܢܐ ܐܚܝܢ ܗܘܘ ܦܪܝܫܘܬܗ. ܗܪܘܕܣ ܕܝܢ ܦܠܛ ܗܘ
ܘܦܠܛܘܣ. ܘܟܕ ܡܠܟܐ ܣܢܩܠܛܝܩܝ ܠܗ ܐܪܥܘܬܐ ܘܦܪܝܫܗ
ܠܐ ܦܝܠܛܘܣ. ܘܠܗܘܢ ܒܗ ܗܘܐ ܢܘܟܪܝܐ ܦܝܠܛܘܣ ܘܗܪܘܕܣ
ܟܕ ܣܦܪ. ܘܟܠ ܟܕ ܡܠܟܘܬܗ ܟܢ ܡܢ ܡܢ ܫܡܥܐ ܕܦܝܠܛܘܣ. ܗܢܐ
ܕܝܢ ܦܝܠܛܘܣ ܠܡܠܟܐ ܡܘܬܐ ܘܠܐ ܬܘܕܝܬܐ ܕܟܬܒܐ ܘܐܡܪ ܠܗܘܢ.
ܦܩܕܘܢ ܟܕ ܝܕܥܐ ܗܢܐ ܐܝܟ ܡܕܡ ܕܢܦܩܘܢ. ܘܗܘ ܐܢܐ ܐܡܪܬܗ
ܠܡܠܟܘܢ. ܘܟܕ ܐܬܐ ܡܢ ܕܠܐ ܐܡܪܢܐ ܕܝܢܐ ܗܢܐ ܡܢ ܟܠ ܕܡܬܩܪܐ
ܐܢܘܢ ܗܘܐ. ܠܐ ܐܝܟ ܕܗܪܘܕܣ. ܘܦܝܠܛܘܣ ܠܗ ܕܢܦܩ. ܠܐ ܡܢ ܡܢ
ܕܫܠܛܢܘܬܗ ܗܘܝܐ ܠܗ. ܐܘܟܝܢ ܗܘܐ ܕܦܝܠܛܘܣ ܘܐܬܟܢܫܘ ܗܘܘ. ܟܕ ܐ
ܠܗ ܐܝܟ ܗܘܐ ܕܝܡܢܐ ܠܗܘܢ ܡܢ ܟܢܘܫܝܐ. ܗܘ ܕܝܢ ܟܕ ܗܘ ܦܝܠܛܘܣ
ܘܐܡܪ. ܘܗܘ ܐܝܟ ܕܐܬܐ ܗܘܐ ܠܟ ܠܡܠܟܐ ܗܘ ܐܢܐ ܕܟܠ
ܐܠܗܘܬܐ ܘܫܠܛܢܐ ܕܗܪܘܕܣ ܠܡܠܟܘܬܐ ܕܐܬܪܐ ܗܘܐ ܠܗ ܦܠܛܘܣ. ܗܘ ܕܝܢ
ܡܠܟܘܬܗܘܢ ܦܝܠܛܘܣ. ܟܕ ܗܘܐ ܕܝܡܢܐ ܠܗܘܢ. ܗܘܝܢ ܕܝܢ
ܩܕܡ ܗܘܐ ܘܐܡܪ. ܐܝܟ ܕܢܦܩܘܢ. ܗܘ ܕܝܢ ܐܬܐ
ܐܢܫܝܢ ܐܡܪ ܠܗܘܢ. ܗܢܐ ܕܐܬܚܙܝ ܠܟܠ ܗܢܐ. ܡܢ ܕܝܢ ܕܟܠܗ
ܕܗܢܐ ܠܡܠܟܐ ܠܐ ܐܡܪܢܐ ܟܕ. ܐܝܟ ܕܐܬܐ ܗܘܐ ܘܐܡܪܢܐ ܗܘܘ
ܗܢܘܢ ܕܝܢ ܐܡܪܝܢ ܗܘܐ ܠܟܠ ܗܢܐ. ܘܦܠܛܘܣ ܗܘܐ ܠܗ ܀
ܕܐܬܩܪܝܘܗܝ. ܘܐܡܪ ܗܘܐ ܐܡܪܘܢ ܕܐܬܩܪܝܘ ܘܕܐܬܐ ܗܘܐ.

ܦܓܥܘ ܕܝܢ ܦܩܕ ܕܢܬܗܘܐ ܢܬܦܠܓܗܘܢ. ܘܦܢܐ ܠܗܘܢ ܠܗܘ
ܘܨܒܘ ܐܫܬܘܕܥܘ ܘܡܚܕܐ ܐܪܥܐ ܗܘܬ ܟܕ ܐܠܦܐ ܗܝ ܕܐܬܝܠܗ.
ܫܠܡܘ ܕܝܢ ܐܦܝܢ ܠܒܢܝܗܘܢ ⁘ ⁘ ⁘

⁘

ܠ ⁘ ܕܬܠܬ ܫܒܐ ⁘

⁘

ܘܟܕ ܡܬܩܪܒܝܢ ܠܗ: ܐܬܘ ܠܝܫܘܥ ܘܡܬܚܢܢܝܢ ܕܐܬܐ ܡܢ ܡܕܝܢܬܐ:
ܘܫܡܥܘ ܠܟܠܗܘܢ ܐܢܫܐ ܕܒܝܬܗ ܟܠܗ ܕܝܫܘܥ. ܘܐܬܐ ܗܘܐ ܦ
ܟܠܗ ܗܦܟܬܐ ܕܥܡܐ. ܘܢܦܩܘ ܐܢܫܐ ܕܡܪܝܡܝܢ ܗܘܘ ܘܐܬܝܢ
ܠܟܠܗܘܢ. ܘܐܬܩܪܒ ܠܘܬܗܘܢ ܢܚܬܘܢ ܘܐܡܪ. ܟܕ ܐܢܬ ܐܬܪܥܡܬ
ܠܐ ܝܕܥܝܢ ܥܒܕܝܢ. ܟܕ ܗܘ ܥܠ ܢܦܫܗܘܢ ܥܩܝܢ ܘܟܠܗ ܟܕ ܢܦܩܝܢ.
ܕܗܐ ܐܢܐ ܢܦܩܬ ܕܒܗܘܢ ܝܬܡܪܘܢ. ܘܥܠܝܗܘܢ ܥܠܡܐ ܒܥܒܕܝܗ ܘ
ܘܡܫܬܒܩܐ ܕܠܐ ܢܐܬܘܢ. ܘܡܠܬܐ ܕܠܐ ܐܝܬܝܗ. ܐܡܪܝܢ ܠܢܦܫܗܘܢ
ܠܡܐܡܪ ܠܗܘܢ ܕܝܠܗ ܕܠܐ ܥܒܕܝܢ. ܘܡܫܬܒܩܐ ܕܡܫܬܥܝܢ. ܕܠܐ
ܒܦܣܩܐ ܕܥܠܡܐ ܗܘܘ ܒܕܘܟܝܐ: ܕܫܡܥܐ ܕܡܢܐ ܗܘܝܐ. ܘܐܝܬ ܗܘܐ
ܥܬܝܪܐ ܠܒܝܫ ܐܪܓܘܢܐ ܘܒܘܨܐ ܟܕ ܡܬܦܢܩ ܗܘܐ. ܘܡܬܒܣܡ ܗܘܐ ܘ
ܟܠܝܘܡ ܡܣܟܢܐ ܕܫܡܗ ܠܥܙܪ ܕܪܡܐ ܗܘܐ ܥܠ ܬܪܥܗ. ܘܚܫܒ ܗܘܐ
ܕܢܣܒܥ ܡܢ ܦܬܬܐ ܕܢܦܠܢ ܗܘܝ. ܐܦܠܐ ܟܠܒܐ ܒܠܚܘܕ. ܘܟܠܒܐ
ܡܠܚܟܝܢ ܗܘܘ ܫܘܚܢܘܗܝ: ܘܗܘܐ ܕܝܢ ܕܡܝܬ ܡܣܟܢܐ ⁘ ⁘

⁘

ܠܐ ⁘ ⁘ ܕܦܠܓܗ ܕܨܘܡܐ ⁘

⁘

ܗܘ ܕܝܢ ܝܫܘܥ ܐܡܪ ܗܘܐ. ܐܝܟܐ ܡܣܩܘܢ ܠܟܘܢ. ܠܐ ܝܕܥ ܢܘܟܪܝܐ
ܡܢܐ ܥܒܕ. ܘܩܪܒܘ ܢܫܐ ܘܐܘܕܥܘ ܠܟܠܗܘܢ ܕܝܠܗ ܟܐܦܐ. ܘܐܡܪ
ܗܘܐ ܕܝܢ ܠܚܡܪܐ ܘܫܪܝܐ. ܘܡܣܬܟܠܝܢ ܗܘܘ ܒܗ ܐܦ ܐܢܫܐ ܕܐܡܪܝܢ.
ܠܐ ܐܝܬܝܗ. ܢܝܚܐ ܢܗܘܐ. ܠܝ ܚܙܝܬ ܡܢܚܡܐ ܕܡܝܬܐ ܘܠܐ ܗܘܐ. ܘ
ܘܡܬܕܡܪܝܢ ܗܘܘ ܒܗ ܐܦ ܐܢܫܐ ܕܩܪܐ ܦܪܘܩܐ ܠܗ ܘܡܬܕܡܪܝܢ
ܠܗ ܢܚܬܐ. ܘܐܡܪܝܢ ܠܗ. ܠܐ ܐܢܬ ܗܘ ܡܫܝܚܐ ܕܡܣܟܝܢ ܗܘܝܢ ܐܢܬ
ܢܦܩܬ. ܐܝܬ ܗܘܐ ܕܝܢ ܐܦ ܡܠܟܐ ܕܥܠ ܝܘܕܝܐ ܡܢ ܩܕܡ: ܢܘܗܪܐ

ܪܗܘܡܐܝܬ ܘܥܒܪܐܝܬ. ܗܢܘ ܡܠܟܐ ܕܝܗܘܕܝܐ. ܚܕ ܕܝܢ ܡܢ
ܗܢܘܢ ܓܝܣܐ ܕܙܩܝܦܝܢ ܗܘܘ ܥܡܗ: ܡܓܕܦ ܗܘܐ ܥܠܘܗܝ
ܘܐܡܪ. ܐܢ ܐܢܬ ܗܘ ܡܫܝܚܐ: ܦܨܐ ܢܦܫܟ ܘܦܨܐ ܐܦ ܠܢ. ܘܟܐܐ
ܒܗ ܚܒܪܗ ܘܐܡܪ ܠܗ. ܐܦ ܠܐ ܡܢ ܐܠܗܐ ܕܚܝܠ ܐܢܬ: ܕܐܦ ܐܢܬ
ܒܗ ܐܢܬ ܒܕܝܢܐ. ܘܚܢܢ ܒܟܐܢܘܬ. ܐܝܟ ܕܫܘܝܢ ܗܘܝܢ ܚܢܢ ܘܐܝܟ
ܕܥܒܕܢ ܦܪܥܝܢ. ܗܢܐ ܕܝܢ ܡܕܡ ܕܣܢܐ ܠܐ ܥܒܕ ܠܗ. ܘܐܡܪ
ܠܝܫܘܥ. ܐܬܕܟܪܝܢܝ ܡܪܝ ܡܐ ܕܐܬܐ ܐܢܬ ܒܡܠܟܘܬܟ. ܐܡܪ ܠܗ
ܝܫܘܥ. ܐܡܝܢ ܐܡܪ ܐܢܐ ܠܟ. ܕܝܘܡܢܐ ܥܡܝ ܬܗܘܐ ܒܦܪܕܝܣܐ ❖

❖ ܟܒ ❖ ܕܬܫܥ ܫܥܝܢ ܕܥܪܘܒܬܐ ܕܡܫܘܦܘܬܐ ❖

ܐܝܬ ܗܘܬ ܕܝܢ ܐܝܟ ܫܥܐ ܫܬ. ܘܗܘܐ ܚܫܘܟܐ ܥܠ ܟܠܗ ܐܪܥܐ:
ܥܕܡܐ ܠܫܥܐ ܬܫܥ. ܘܚܫܟ ܫܡܫܐ. ܘܐܨܛܪܝ ܐܦܝ ܬܪܥܐ
ܕܗܝܟܠܐ ܡܢ ܡܨܥܬܗ. ܘܩܥܐ ܝܫܘܥ ܒܩܠܐ ܪܡܐ ܘܐܡܪ. ܐܒܝ ܒܐܝܕܝܟ
ܣܐܡ ܐܢܐ ܪܘܚܝ. ܗܕܐ ܐܡܪ ܘܫܠܡ. ܟܕ ܚܙܐ ܕܝܢ ܩܢܛܪܘܢܐ
ܡܕܡ ܕܗܘܐ. ܫܒܚ ܠܐܠܗܐ ܘܐܡܪ. ܫܪܝܪܐܝܬ ܓܒܪܐ ܗܢܐ ܙܕܝܩܐ
ܗܘܐ. ܘܟܠܗܘܢ ܟܢܫܐ ܐܝܠܝܢ ܕܐܬܝܘ ܗܘܘ ܠܚܙܬܐ ܗܕܐ. ܟܕ
ܚܙܘ ܡܕܡ ܕܗܘܐ: ܗܦܟܘ ܟܕ ܡܩܦܚܝܢ ܥܠ ܚܕܝܗܘܢ. ܘܩܝܡܝܢ
ܗܘܘ ܡܢ ܪܘܚܩܐ ܟܠܗܘܢ ܝܕܘܥܘܗܝ ܕܝܫܘܥ. ܘܢܫܐ ܐܝܠܝܢ
ܕܐܬܝ ܗܘܝ ܥܡܗ ܡܢ ܓܠܝܠܐ: ܘܚܙܝܢ ܗܘܝ ܗܠܝܢ ❖

❖ ܟܓ ❖ ܕܢܓܗ ܫܒܬܐ ܕܒܣܪܬܐ :: ::

ܓܒܪܐ ܕܝܢ ܚܕ ܕܫܡܗ ܝܘܣܦ ܒܘܠܘܛܐ: ܡܢ ܪܡܬܐ ܡܕܝܢܬܐ
ܕܝܗܘܕ: ܓܒܪܐ ܗܘܐ ܛܒܐ ܘܙܕܝܩܐ. ܗܢܐ ܠܐ ܫܦܝܪ ܗܘܐ ܠܒܪܥܝܢܗܘܢ
ܘܠܣܘܥܪܢܗܘܢ. ܘܡܣܟܐ ܗܘܐ ܠܡܠܟܘܬܐ ܕܐܠܗܐ. ܗܢܐ ܩܪܒ
ܠܘܬ ܦܝܠܛܘܣ. ܘܫܐܠ ܦܓܪܗ ܕܝܫܘܥ. ܘܐܚܬܗ ܘܟܪܟܗ
ܒܥܒܪܐ ܕܟܬܢܐ: ܘܣܡܗ ܒܩܒܪܐ ܕܢܩܝܪܐ. ܗܘ ܕܠܐ ܐܢܫ

ܐܘܢܓܠܝܘܢ ܩܕܝܫܐ ܟܪܘܙܘܬܐ ܕܝܘܚܢܢ ::
ܕܡܠܠ ܘܐܟܪܙ ܝܘܢܐܝܬ ܒܐܦܣܘܣ ⁘

ܐܬܛܒܥ ܒܒܝܢܐ ܡܕܝܢܬܐ ܪܒܬܐ ܕܐܘܣܛܪܝܐ . ܒܝܘܡܝ ܡܠܟܐ ܗܘ
ܕܪ̈ܗܘܡܝܐ ܕܝܘܢܝܐ ܡܗܝܡܢܐ : ܦܪܕܝܢܢܕܘܣ ܐܚܝܕ ܡܠܟܘܬܗ ܕܗܘ
ܐܬܪ̈ܐ܇ ܦܢ̈ܝܬܐ ܠܟܠܗܝܢ ܥܡܡ̈ܐ ܡܠܟܘܬܗ ܟܠ ܒܟܠܗ ܐܪܥܐ . ܐܡܝܢ ::
ܐܬܚܬܡ ܫܢܬ ܝܫܘܥ ܡܫܝܚܐ ܐ ܘܦܢܗ ܠܡܫܝܚܘܬܐ ⁘

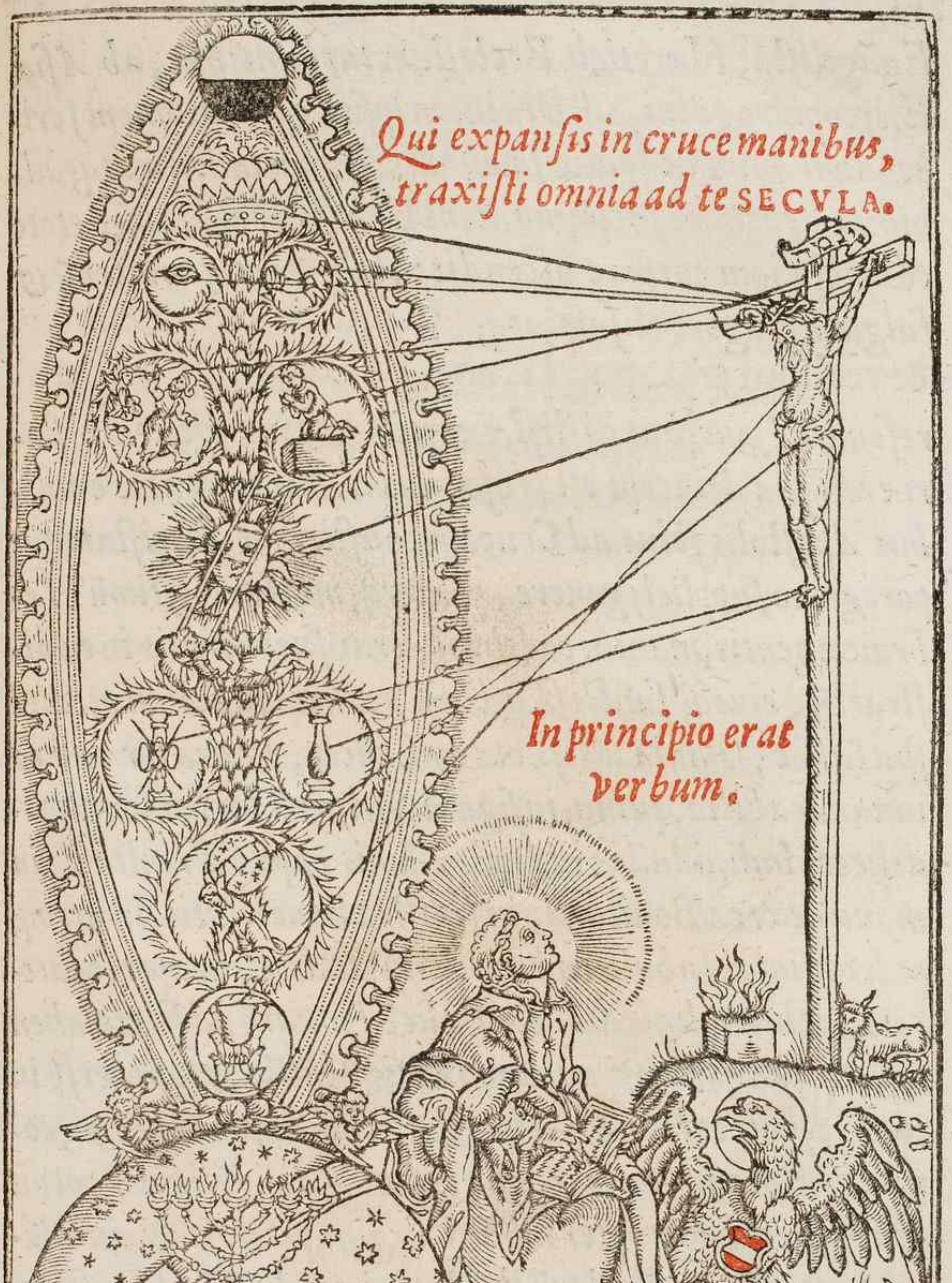
D ܕ

SACROSANCTVM EVANGELIVM.

De IESV CHRISTO Seruatore noſtro, à Sanctο IOHANNE Apoſtolo & Euangeliſta Gręco ſermone Epheſi ſcriptũ, & prędicatũ.

DIV. FERDINANDVS ROM. IMPERATOR deſignatus, Hungariæ & Bohemiæ Rex, Archidux Auſtriæ, Burgundiæq́; Dux, vt Chriſtiani nominis Syros, qui maiorum ſuorum vetuſtiſsima patriaque lingua, diuinis IESV CHRISTI ſermonibus quotidianoque vſu pręter cęteras conſecrata, in Sacris vtuntur, atq; ſacrorum voluminũ inopia premuntur, benignè liberaliterq́; foueret: Quartũ hunc Euangeliſtam Gręcè quidem ſcriptum, ſed in linguam ea ætate Syris popularem, ipſo adoleſcẽtis Eccleſiæ initio proculdubiò conuerſum, tribus ſuperioribus addendum, characteribusq́; Syrorum antiquiſs. elegantiſsimisq́; exprimendũ curauit. VIENNAE Auſtriacæ, Anno à nato CHRISTO M. D. LV.

IOHANNES IESV CHRISTI APOSTOLVS ET *Euãgeliſta, Hæreticis Eccleſiam turbantibus, ab Aſiæ Epiſcopis rogatus, ad Diuinam ipſius generationem ſcribendam animũ adpulit: ſolenniq́; ieiunio indicto, atq; adhibito Prochoro ſocio, montem Epheſo propinquũ, ætate confecto iam corpore aſcendit: ibiq́; vocem tonitruũ & fulgurũ fragore eliſam, atq;* In principio erat verbum, & verbum erat apud Deum, & Deus erat verbum, *reſonantẽ, auribus caſtiſſ. excepit, & Euangelicæ hiſtoriæ reliqua deinceps eſt proſequutus. Nam cùm ex omnibus Apoſtolis ſolus ad Crucem conſtitiſſet, Chriſtumq́ue peregrino ſupplicij genere, præterq́; morem legitimũ Hæbraicæ gentis, manib. pedibusq́; tranſuerberatis in ea diſtractũ, eiusq́; ſanctiſſ. pectus vulnere ſaucium attentè ſpectaſſet, Omnia altiſſima & Crucis, & præter cætera innumerabilia, quinq; inſigniũ vulnerũ ſacramenta: videlicet, Indiuiduã in redimito ſpinis capite Trinitatẽ, in manu dextra Bonitatis, in ſiniſtra Seueritatis, in utroq; pede vtriuſq; ſubalternũ Symbolũ, ac demũ in aperto latere Pulchritudinis diuinæ Calicẽ Lunarẽ ad ſe attrahentis, atq; ſanguine & aqua manãtis Notã: & vniuerſè in toto adflicti corporis habitu, Dextra Siniſtraq́; Dei, eorumq́; Emanationes, oculis animoq́; diligẽtiſſimè potuit contẽplari. Quapropter Iohãni virgini, pectoris Diuini alũno, tantorũq́; myſteriorũ ſpectatori, explicãdæ Chriſti Ieſu diuinitatis cura neceſſaria, à trib. Euãgelicæ hiſtoriæ Scriptoribus, ſingulari numinis prouidẽtia fuit trãſmiſſa.*



Qui expanſis in cruce manibus, traxiſti omnia ad te SECVLA.

In principio erat verbum.

ܒܫܡ ܡܪܢ ܘܐܠܗܢ ܝܫܘܥ ܡܫܝܚܐ: ܫܪܝܢܢ ܠܡܟܬܒ

ܡܒ ܐܘܢܓܠܝܘܢ ܩܕܝܫܐ ܟܪܘܙܘܬܐ ܕܝܘܚܢܢ ܟܪܘܙܐ

ܐ ✤ ܩܪܝܢܐ ܕܥܐܕܐ ܕܩܝܡܬܗ ܕܡܪܢ ✤

1 ܒܪܫܝܬ ܐܝܬܘܗܝ ܗܘܐ ܡܠܬܐ. ܘܗܘ ܡܠܬܐ ܐܝܬܘܗܝ ܗܘܐ
ܠܘܬ ܐܠܗܐ. ܘܐܠܗܐ ܐܝܬܘܗܝ ܗܘܐ ܗܘ ܡܠܬܐ. ܗܢܐ ܐܝܬܘܗܝ
ܗܘܐ ܒܪܫܝܬ ܠܘܬ ܐܠܗܐ. ܟܠ ܒܐܝܕܗ ܗܘܐ. ܘܒܠܥܕܘܗܝ.
ܐܦܠܐ ܚܕܐ ܗܘܬ ܡܕܡ ܕܗܘܐ. ܒܗ ܚܝܐ ܗܘܐ. ܘܚܝܐ ܐܝܬܝܗܘܢ
ܢܘܗܪܐ ܕܒܢܝܢܫܐ. ܘܗܘ ܢܘܗܪܐ ܒܚܫܘܟܐ ܡܢܗܪ. ܘܚܫܘܟܐ ܠܐ
ܐܕܪܟܗ :: ܗܘܐ ܓܒܪܐ ܕܐܫܬܠܚ ܡܢ ܐܠܗܐ. ܫܡܗ ܝܘܚܢܢ.
ܗܢܐ ܐܬܐ ܠܣܗܕܘܬܐ ܕܢܣܗܕ ܥܠ ܢܘܗܪܐ. ܕܟܠܢܫ ܢܗܝܡܢ ܒ
ܒܐܝܕܗ. ܠܐ ܗܘܐ ܗܘ ܢܘܗܪܐ. ܐܠܐ ܕܢܣܗܕ ܥܠ ܢܘܗܪܐ. ܐܝܬܘܗܝ
ܗܘܐ ܓܝܪ ܢܘܗܪܐ ܕܫܪܪܐ. ܕܡܢܗܪ ܠܟܠܢܫ ܕܐܬܐ ܠܥܠܡܐ. ܒܥܠܡܐ
ܗܘܐ. ܘܥܠܡܐ ܒܐܝܕܗ ܗܘܐ. ܘܥܠܡܐ ܠܐ ܝܕܥܗ. ܠܕܝܠܗ ܐܬܐ.
ܘܕܝܠܗ ܠܐ ܩܒܠܘܗܝ. ܐܝܠܝܢ ܕܝܢ ܕܩܒܠܘܗܝ. ܝܗܒ ܠܗܘܢ
ܫܘܠܛܢܐ ܕܒܢܝܐ ܕܐܠܗܐ ܢܗܘܘܢ. ܐܝܠܝܢ ܕܡܗܝܡܢܝܢ ܒܫܡܗ.
ܐܝܠܝܢ ܕܠܘ ܡܢ ܕܡܐ. ܘܠܐ ܡܢ ܨܒܝܢܐ ܕܒܣܪܐ. ܘܠܐ ܡܢ ܨܒܝܢܐ
ܕܓܒܪܐ. ܐܠܐ ܡܢ ܐܠܗܐ ܐܬܝܠܕܘ. ܘܡܠܬܐ ܒܣܪܐ ܗܘܐ ܘܐܓܢ ܒܢ.
ܘܚܙܝܢ ܫܘܒܚܗ ܫܘܒܚܐ ܐܝܟ ܕܝܚܝܕܝܐ ܕܡܢ ܐܒܐ. ܕܡܠܐ ܛܝܒܘܬܐ
ܘܩܘܫܬܐ :: ܝܘܚܢܢ ܣܗܕ ܥܠܘܗܝ ܘܩܥܐ ܘܐܡܪ. ܗܢܘ ܗܘ
ܕܐܡܪܬ ܕܐܬܐ ܒܬܪܝ. ܘܗܘܐ ܩܕܡܝ. ܡܛܠ ܕܩܕܡܝ ܗܘܐ ܡܢܝ.
ܘܡܢ ܡܠܝܘܬܗ ܚܢܢ ܟܠܢ ܢܣܒܢ. ܘܛܝܒܘܬܐ ܚܠܦ ܛܝܒܘܬܐ. ܡܛܠ
ܕܢܡܘܣܐ ܒܝܕ ܡܘܫܐ ܐܬܝܗܒ. ܩܘܫܬܐ ܕܝܢ ܘܛܝܒܘܬܐ ܒܝܕ ܝܫܘܥ
ܡܫܝܚܐ ܗܘܬ ✤

ܒ ✤ ܕܦܪܩܐ ܕܚܕ ܒܫܒܐ ܕܒܬܪ ܕܢܚܐ ✤

ܐܠܗܐ ܠܐ ܐܢܫ ܚܙܝܗܝ ܡܡܬܘܡ. ܝܚܝܕܝܐ ܐܠܗܐ ܗܘ ܕܐܝܬܘܗܝ ܒ

ܒܥܘܒܗ ܕܐܒܘܗܝ ܗܘ ܐܫܬܥܝ . ܘܗܕܐ ܗܝ ܣܗܕܘܬܗ ܕܝܘܚܢܢ . ܟܕ ܫܕܪܘ ܠܘܬܗ ܝܗܘ̈ܕܝܐ ܡܢ ܐܘܪܫܠܡ : ܟܗ̈ܢܐ ܘܠܘ̈ܝܐ ܕܢܫܐܠܘܢܝܗܝ . ܐܢܬ ܡܢ ܐܢܬ . ܘܐܘܕܝ ܘܠܐ ܟܦܪ ܘܐܘܕܝ ܕܠܘ ܐܢܐ ܐܢܐ ܡܫܝܚܐ . ܘܫܐܠܘܗܝ ܬܘܒ . ܡܢܐ ܗܟܝܠ . ܐܠܝܐ ܐܢܬ . ܘܐܡܪ ܠܐ ܐܢܐ . ܢܒܝܐ ܐܢܬ . ܘܐܡܪ ܠܐ . ܘܐܡܪܘ ܠܗ . ܘܡܢܘ ܐܢܬ ܕܢܬܠ ܦܬܓܡܐ ܠܐܝܠܝܢ ܕܫܕܪܘܢ . ܡܢܐ ܐܡܪ ܐܢܬ ܥܠ ܢܦܫܟ . ܐܡܪ . ܐܢܐ ܩܠܐ ܕܩܪܐ ܒܡܕܒܪܐ . ܕܐܫܘܘ ܐܘܪܚܗ ܕܡܪܝܐ . ܐܝܟܢܐ ܕܐܡܪ ܐܫܥܝܐ ܢܒܝܐ . ܗܢܘܢ ܕܝܢ ܕܐܫܬܕܪܘ . ܡܢ ܦܪ̈ܝܫܐ ܗܘܘ . ܘܫܐܠܘܗܝ ܘܐܡܪܘ ܠܗ . ܡܢܐ ܗܟܝܠ ܡܥܡܕ ܐܢܬ : ܐܢ ܐܢܬ ܠܐ ܐܝܬܝܟ ܡܫܝܚܐ ܘܠܐ ܐܠܝܐ . ܘܠܐ ܢܒܝܐ . ܥܢܐ ܝܘܚܢܢ ܘܐܡܪ ܠܗܘܢ . ܐܢܐ ܡܥܡܕ ܐܢܐ ܒܡܝܐ . ܒܝܢܬܟܘܢ ܕܝܢ ܩܐܡ . ܗܘ ܕܐܢܬܘܢ ܠܐ ܝܕܥܝܢ ܐܢܬܘܢ ܠܗ . ܗܢܘ ܗܘ ܕܒܬܪܝ ܐܬܐ . ܘܗܘܐ ܠܗ ܩܕܡܝ . ܗܘ ܕܐܢܐ ܠܐ ܫܘܐ ܐܢܐ ܕܐܫܪܐ ܥܪ̈ܩܐ ܕܡܣܢܘܗܝ . ܗܠܝܢ ܒܒܝܬ ܥܢܝܐ ܗܘܝ . ܒܥܒܪܐ ܕܝܘܪܕܢܢ . ܐܝܟܐ ܕܡܥܡܕ ܗܘܐ ܝܘܚܢܢ ❖ ❖

ܠ ❖ ܕܩܘܪܒܐ ܗܢܐ ܒܫܒܬܐ ܕܒܬܪ ܕܢܚܐ ❖

ܘܠܝܘܡܐ ܕܒܬܪܗ . ܚܙܐ ܝܘܚܢܢ ܠܝܫܘܥ ܕܐܬܐ ܠܘܬܗ . ܘܐܡܪ . ܗܐ ܐܡܪܗ ܕܐܠܗܐ ܗܘ ܕܫܩܠ ܚܛܝܬܗ ܕܥܠܡܐ . ܗܢܘ ܗܘ ܕܐܢܐ ܐܡܪܬ ܕܒܬܪܝ ܐܬܐ ܓܒܪܐ ܘܗܘܐ ܠܗ ܩܕܡܝ . ܡܛܠ ܕܩܕܡܝ ܗܘܐ . ܘܐܢܐ ܠܐ ܝܕܥܬܗ ܗܘܝܬ . ܐܠܐ ܕܢܬܝܕܥ ܠܐܝܣܪܝܠ . ܡܛܠ ܗܢܐ ܐܬܝܬ ܐܢܐ ܕܒܡܝܐ ܐܥܡܕ . ܘܐܣܗܕ ܝܘܚܢܢ ܘܐܡܪ . ܕܚܙܝܬ ܠܪܘܚܐ ܕܢܚܬܐ ܡܢ ܫܡܝܐ ܐܝܟ ܝܘܢܐ ܘܩܘܝܐ ܥܠܘܗܝ . ܘܐܢܐ ܠܐ ܝܕܥܬܗ ܗܘܝܬ . ܐܠܐ ܡܢ ܕܫܕܪܢܝ ܕܐܥܡܕ ܒܡܝܐ : ܗܘ ܐܡܪ ܠܝ . ܕܥܠ ܡܢ ܕܚܙܐ ܐܢܬ ܪܘܚܐ ܕܢܚܬܐ ܘܩܘܝܐ ܥܠܘܗܝ : ܗܢܘ ܡܥܡܕ ܒܪܘܚܐ ܕܩܘܕܫܐ . ܘܐܢܐ ܚܙܝܬ ܘܐܣܗܕܬ . ܕܗܢܘ ܒܪܗ ܕܐܠܗܐ . ܘܠܝܘܡܐ ܐܚܪܢܐ : ܩܐܡ ܗܘܐ ܝܘܚܢܢ ܘܬܪܝܢ ܡܢ ܬܠܡܝܕܘܗܝ .

ܘܚܪ ܒܝܫܘܥ ܟܕ ܡܗܠܟ ܘܐܡܪ. ܗܐ ܐܡܪܗ ܕܐܠܗܐ. ܘܫܡܥܘ
ܬܪܝܗܘܢ ܬܠܡܝܕܘܗܝ ܟܕ ܐܡܪ. ܘܐܙܠܘ ܠܗܘܢ ܒܬܪܗ ܕܝܫܘܥ.
ܘܐܬܦܢܝ ܝܫܘܥ ܘܚܙܐ ܐܢܘܢ ܕܐܬܝܢ ܒܬܪܗ: ܘܐܡܪ ܠܗܘܢ. ܡܢܐ
ܒܥܝܢ ܐܢܬܘܢ: ܐܡܪܝܢ ܠܗ. ܪܒܢ ܐܝܟܐ ܥܡܪ ܐܢܬ. ܐܡܪ ܠܗܘܢ
ܬܘ ܘܬܚܙܘܢ. ܘܐܬܘ ܘܚܙܘ ܐܝܟܐ ܥܡܪ: ܘܠܘܬܗ ܗܘܘ
ܝܘܡܐ ܗܘ. ܫܥܐ ܗܘܬ ܐܝܟ ܥܣܪ. ܚܕ ܕܝܢ ܡܢ ܗܢܘܢ
ܕܫܡܥܘ ܡܢ ܝܘܚܢܢ ܘܐܙܠܘ ܒܬܪܗ ܕܝܫܘܥ: ܐܢܕܪܐܘܣ ܗܘܐ
ܐܢܕܪܐܘܣ ܐܚܘܗܝ ܕܫܡܥܘܢ. ܗܢܐ ܚܙܐ ܠܘܩܕܡ ܠܫܡܥܘܢ
ܐܚܘܗܝ ܘܐܡܪ ܠܗ. ܐܫܟܚܢܝܗܝ ܠܡܫܝܚܐ. ܘܐܝܬܝܗ ܠܘܬ ܝܫܘܥ.
ܘܚܪ ܒܗ ܝܫܘܥ ܘܐܡܪ. ܐܢܬ ܗܘ ܫܡܥܘܢ ܒܪܗ ܕܝܘܢܐ. ܐܢܬ
ܬܬܩܪܐ ܟܐܦܐ ❖

❖ ܗ ❖

ܕܥܪܘܒܬܐ ܕܝܘܡ ܒܫܒܐ ❖ ܕܐܠ ❖ ܕܒܬܪ ܕܢܚܐ ❖

ܠܝܘܡܐ ܐܚܪܢܐ: ܨܒܐ ܝܫܘܥ ܠܡܦܩ ܠܓܠܝܠܐ. ܘܐܫܟܚܗ ܠ
ܦܝܠܝܦܘܣ. ܘܐܡܪ ܠܗ ܬܐ ܒܬܪܝ. ܗܘ ܕܝܢ ܦܝܠܝܦܘܣ ܐܝܬܘܗܝ
ܗܘܐ ܡܢ ܒܝܬ ܨܝܕܐ. ܡܢ ܡܕܝܢܬܗ ܕܐܢܕܪܐܘܣ ܘܕܫܡܥܘܢ.
ܘܦܝܠܝܦܘܣ ܐܫܟܚܗ ܠܢܬܢܐܝܠ. ܘܐܡܪ ܠܗ. ܗܘ ܕܟܬܒ ܥܠܘܗܝ
ܡܘܫܐ ܒܢܡܘܣܐ ܘܒܢܒܝܐ. ܐܫܟܚܢܝܗܝ ܕܝܫܘܥ ܗܘ ܒܪ ܝܘܣܦ
ܕܡܢ ܢܨܪܬ. ܐܡܪ ܠܗ ܢܬܢܐܝܠ. ܡܢ ܢܨܪܬ ܡܫܟܚ ܡܕܡ ܕܛܒ
ܠܡܗܘܐ. ܐܡܪ ܠܗ ܦܝܠܝܦܘܣ ܬܐ ܘܚܙܝ. ܘܚܙܝܗܝ ܝܫܘܥ ܠ
ܢܬܢܐܝܠ ܟܕ ܐܬܐ ܠܘܬܗ. ܘܐܡܪ ܥܠܘܗܝ. ܗܐ ܫܪܝܪܐܝܬ ܒܪ
ܐܝܣܪܝܠ ܕܠܝܬ ܒܗ ܢܟܠܐ. ܐܡܪ ܠܗ ܢܬܢܐܝܠ. ܡܢ ܐܝܟܐ ܝܕܥ
ܐܢܬ ܠܝ. ܐܡܪ ܠܗ ܝܫܘܥ. ܥܕ ܠܐ ܢܩܪܝܟ ܦܝܠܝܦܘܣ ܟܕ ܬܚܝܬ
ܬܬܐ ܐܢܬ ܚܙܝܬܟ. ܥܢܐ ܢܬܢܐܝܠ ܘܐܡܪ ܠܗ. ܪܒܝ. ܐܢܬ ܗܘ
ܒܪܗ ܕܐܠܗܐ. ܐܢܬ ܗܘ ܡܠܟܗ ܕܐܝܣܪܝܠ. ܐܡܪ ܠܗ ܝܫܘܥ.
ܥܠ ܕܐܡܪܬ ܠܟ ܕܚܙܝܬܟ ܬܚܝܬ ܬܬܐ ܡܗܝܡܢ ܐܢܬ: ܪܘܪܒܢ

ܡܢ ܗܠܝܢ ܬܚܙܐ ܀ ܐܡܪ ܠܗ ܐܡܝܢ ܐܡܝܢ ܐܡܪ ܐܢܐ ܠܟܘܢ. ܕܡܢ
ܗܫܐ ܬܚܙܘܢ ܫܡܝܐ ܕܦܬܝܚܝܢ. ܘܡܠܐܟܘܗܝ ܕܐܠܗܐ ܟܕ ܣܠܩܝܢ
ܘܢܚܬܝܢ ܥܠ ܒܪܗ ܕܐܢܫܐ ܀

ܣܗ ܕܥܪܘܒܬܐ ܕܒܗ ܒܫܒܬܐ ܕܚܠܠ ܫܘܒܩܢܐ ::

ܙ ܘܒܝܘܡܐ ܕܬܠܬܐ. ܗܘܬ ܡܫܬܘܬܐ ܒܩܛܢܐ ܡܕܝܢܬܐ ܕܓܠܝܠܐ.
ܘܐܡܗ ܕܝܫܘܥ ܬܡܢ ܗܘܬ. ܘܐܦ ܗܘ ܝܫܘܥ ܘܬܠܡܝܕܘܗܝ
ܐܬܩܪܝܘ ܠܡܫܬܘܬܐ. ܘܚܣܪ ܗܘܐ ܚܡܪܐ. ܘܐܡܪܐ ܠܗ ܐܡܗ
ܠܝܫܘܥ ܚܡܪܐ ܠܝܬ ܠܗܘܢ. ܐܡܪ ܠܗ ܝܫܘܥ. ܡܐ ܠܝ ܘܠܟܝ
ܐܢܬܬܐ ܠܐ ܥܕܟܝܠ ܡܛܬ ܫܥܬܝ. ܐܡܪܐ ܐܡܗ ܠܡܫܡܫܢܐ. ܡܕܡ
ܕܐܡܪ ܠܟܘܢ ܥܒܕܘ. ܐܝܬ ܗܘܝ ܕܝܢ ܬܡܢ ܫܬ ܐܓܢܐ ܕܟܐܦܐ.
ܣܝܡܢ ܠܕܘܟܝܐ ܕܝܗܘܕܝܐ. ܕܐܚܕܢ ܗܘܝ ܬܪܝܢ ܬܪܝܢ ܡܬܪܝܢ. ܐܘ
ܬܠܬܐ. ܐܡܪ ܠܗܘܢ ܝܫܘܥ. ܡܠܘ ܐܢܘܢ ܡܝܐ ܠܐܓܢܐ. ܘܡܠܘ
ܐܢܘܢ ܥܕܡܐ ܠܥܠ. ܐܡܪ ܠܗܘܢ. ܕܠܘ ܡܟܝܠ ܘܐܝܬܘ ܠܪܝܫ
ܣܡܟܐ. ܘܐܝܬܝܘ. ܘܟܕ ܛܥܡ ܗܘ ܪܝܫ ܣܡܟܐ ܡܝܐ ܗܢܘܢ ܕܗܘܘ
ܚܡܪܐ: ܘܠܐ ܝܕܥ ܗܘܐ ܡܢ ܐܝܟܐ ܗܘܐ: ܡܫܡܫܢܐ ܕܝܢ ܝܕܥܝܢ
ܗܘܘ ܕܗܢܘܢ ܡܠܘ ܐܢܘܢ ܠܡܝܐ: ܩܪܐ ܪܝܫ ܣܡܟܐ ܠܚܬܢܐ ܘܐܡܪ
ܠܗ. ܟܠܢܫ ܠܘܩܕܡ ܚܡܪܐ ܛܒܐ ܡܝܬܐ. ܘܡܐ ܕܪܘܝܘ ܗܝܕܝܢ
ܐܝܢܐ ܕܒܨܝܪ. ܐܢܬ ܕܝܢ ܢܛܪܬ ܚܡܪܐ ܛܒܐ ܥܕܡܐ ܠܗܫܐ.
ܗܕܐ ܗܝ ܐܬܐ ܩܕܡܝܬܐ ܕܥܒܕ ܝܫܘܥ ܒܩܛܢܐ ܕܓܠܝܠܐ: ܘܓܠܝ
ܫܘܒܚܗ ܘܗܝܡܢܘ ܒܗ ܬܠܡܝܕܘܗܝ ܀

ܣ ܕܫܒܬܐ ܕܫܒܬܐ ܕܠܘܩܒܠܗ ܕܠܥܙܪ ::

ܒܬܪ ܗܕܐ ܢܚܬ ܠܟܦܪܢܚܘܡ. ܗܘ ܘܐܡܗ ܘܐܚܘܗܝ ܘܬܠܡܝܕܘܗܝ.
ܘܬܡܢ ܗܘܘ ܝܘܡܬܐ ܩܠܝܠܝܢ. ܘܩܪܝܒ ܗܘܐ ܦܨܚܐ ܕܝܗܘܕܝܐ.
ܘܣܠܩ ܠܐܘܪܫܠܡ ܝܫܘܥ: ܘܐܫܟܚ ܒܗܝܟܠܐ ܠܐܝܠܝܢ ܕܙܒܢܝܢ ܬܘܪܐ

ܘܥܢܐ ܘܝܘ̈ܢܐ. ܘܡܥܪ̈ܦܢܐ ܕܝܬܒܝܢ. ܘܥܒܕ ܠܗ ܦܪܓܠܐ ܡܢ ܚܒܠܐ.
ܘܠܟܠܗܘܢ ܐܦܩ ܡܢ ܗܝܟܠܐ. ܘܠܬܘܪ̈ܐ ܘܠܥܢܐ ܘܠܡܥܪ̈ܦܢܐ.
ܘܐܫܕ ܠܗܘܢ ܙܘ̈ܙܝܗܘܢ ܘܦܬܘܪ̈ܝܗܘܢ ܗܦܟ. ܘܠܗܢܘܢ ܕܡܙܒܢܝܢ ܝܘ̈ܢܐ
ܐܡܪ ܫܩܘܠܘ ܗܠܝܢ ܡܟܐ. ܘܠܐ ܬܥܒܕܘܢܝܗܝ ܠܒܝܬܗ ܕܐܒܝ ܒܝܬ
ܬܐܓܘܪܬܐ. ܘܐܬܕܟܪܘ ܬܠܡܝ̈ܕܘܗܝ ܕܟܬܝܒ ܕܛܢܢܗ ܕܒܝܬܟ
ܐܟܠܢܝ. ܥܢܘ ܕܝܢ ܝܗܘ̈ܕܝܐ ܘܐܡܪܘ ܠܗ. ܡܢܐ ܐܬܐ ܡܚܘܐ ܐܢܬ ܠܢ
ܕܗܠܝܢ ܥܒܕ ܐܢܬ. ܥܢܐ ܝܫܘܥ ܘܐܡܪ ܠܗܘܢ. ܫܪܘ ܗܝܟܠܐ ܗܢܐ:
ܘܠܬܠܬܐ ܝܘܡܝܢ ܡܩܝܡ ܐܢܐ ܠܗ. ܐܡܪܝܢ ܠܗ ܝܗܘ̈ܕܝܐ. ܐܪܒܥܝܢ
ܘܫܬ ܫܢܝܢ ܐܬܒܢܝ ܗܝܟܠܐ ܗܢܐ. ܘܐܢܬ ܠܬܠܬܐ ܝܘܡܝܢ ܡܩܝܡ
ܐܢܬ ܠܗ. ܗܘ ܕܝܢ ܐܡܪ ܗܘܐ ܥܠ ܗܝܟܠܐ ܕܦܓܪܗ. ܟܕ ܩܡ ܕܝܢ
ܡܢ ܒܝܬ ܡܝ̈ܬܐ. ܐܬܕܟܪܘ ܬܠܡܝ̈ܕܘܗܝ ܕܗܕܐ ܐܡܪ ܗܘܐ.
ܘܗܝܡܢܘ ܠܟܬܒ̈ܐ ܘܠܡܠܬܐ. ܕܐܡܪ ܝܫܘܥ ❖

1 :: [illegible] ❖

ܟܕ ܐܝܬܘܗܝ ܗܘܐ ܝܫܘܥ ܒܐܘܪܫܠܡ ܒܦܨܚܐ ܒܥܐܕܐ: ܤܓܝܐܐ
ܗܝܡܢܘ ܒܗ ܟܕ ܚܙܘ ܐܬ̈ܘܬܐ ܕܥܒܕ. ܗܘ ܕܝܢ ܝܫܘܥ ܠܐ ܡܗܝܡܢ
ܗܘܐ ܠܗܘܢ ܢܦܫܗ. ܡܛܠ ܕܗܘ ܝܕܥ ܗܘܐ ܠܟܠܗܘܢ. ܘܠܐ
ܤܢܝܩ ܗܘܐ ܕܐܢܫ ܢܤܗܕ ܠܗ ܥܠ ܒܪܢܫܐ. ܗܘ ܓܝܪ ܝܕܥ ܗܘܐ
3 ܡܢܐ ܐܝܬ ܒܒܪܢܫܐ ❖ ܐܝܬ ܗܘܐ ܕܝܢ ܓܒܪܐ ܚܕ ܡܢ ܦܪ̈ܝܫܐ.
ܢܝܩܕܡܘܤ ܫܡܗ ܗܘܐ ܐܪܟܘܢܐ ܕܝܗܘ̈ܕܝܐ. ܗܢܐ ܐܬܐ ܠܘܬ ܝܫܘܥ
ܒܠܠܝܐ. ܘܐܡܪ ܠܗ ܪܒܝ: ܝܕܥܝܢܢ ܕܡܢ ܐܠܗܐ ܐܬܝܬ ܡܠܦܢܐ.
ܠܐ ܓܝܪ ܐܢܫ ܡܫܟܚ ܗܠܝܢ ܐܬ̈ܘܬܐ ܠܡܥܒܕ ܕܐܢܬ ܥܒܕ ܐܢܬ. ܐܠܐ
ܡܢ ܕܐܠܗܐ ܥܡܗ. ܥܢܐ ܝܫܘܥ ܘܐܡܪ ܠܗ. ܐܡܝܢ ܐܡܝܢ ܐܡܪ
ܐܢܐ ܠܟ: ܕܐܢ ܐܢܫ ܠܐ ܡܬܝܠܕ ܡܢ ܕܪܝܫ: ܠܐ ܡܫܟܚ ܕܢܚܙܐ
ܡܠܟܘܬܗ ܕܐܠܗܐ. ܐܡܪ ܠܗ ܢܝܩܕܡܘܤ: ܐܝܟܢܐ ܡܫܟܚ

ܐܘܢܓܠܝܘܢ

ܕܢܬܝܠܕ ܓܒܪܐ ܣܒܐ. ܠܡܐ ܡܫܟܚ ܬܘܒ ܠܟܪܣܐ ܕܐܡܗ
ܕܢܥܘܠ ܬܪܬܝܢ ܙܒܢܝܢ ܘܢܬܝܠܕ ⁘ ܥܢܐ ܝܫܘܥ ܘܐܡܪ ܠܗ.
ܐܡܝܢ ܐܡܝܢ ܐܡܪ ܐܢܐ ܠܟ. ܕܐܢ ܐܢܫ ܠܐ ܡܬܝܠܕ ܡܢ ܡܝܐ ܘܪܘܚܐ.
ܠܐ ܡܫܟܚ ܕܢܥܘܠ ܠܡܠܟܘܬܐ ܕܐܠܗܐ. ܡܕܡ ܕܝܠܝܕ ܡܢ
ܒܣܪܐ. ܒܣܪܐ ܗܘ. ܘܡܕܡ ܕܝܠܝܕ ܡܢ ܪܘܚܐ. ܪܘܚܐ ܗܘ.
ܠܐ ܬܬܕܡܪ ܕܐܡܪܬ ܠܟ ܕܘܠܐ ܠܟܘܢ ܠܡܬܝܠܕܘ ܡܢ ܕܪܫ. ܪܘܚܐ
ܐܬܪ ܕܨܒܝܐ ܢܫܒܐ. ܘܩܠܗ ܫܡܥ ܐܢܬ. ܐܠܐ ܠܐ ܝܕܥ ܐܢܬ ܡܢܐ ܐܬܝܐ.
ܘܠܐܝܟܐ ܐܙܠܐ. ܗܟܢܐ ܐܝܬܘܗܝ ܟܠ ܐܢܫ ܕܝܠܝܕ ܡܢ ܪܘܚܐ ⁘ ܥܢܐ
ܢܝܩܕܡܘܣ ܘܐܡܪ ܠܗ. ܐܝܟܢܐ ܡܫܟܚܢ ܗܠܝܢ ܠܡܗܘܐ. ܥܢܐ
ܝܫܘܥ ܘܐܡܪ ܠܗ. ܐܢܬ ܗܘ ܡܠܦܢܗ ܕܝܣܪܝܠ ܘܗܠܝܢ ܠܐ ܝܕܥ
ܐܢܬ. ܐܡܝܢ ܐܡܝܢ ܐܡܪ ܐܢܐ ܠܟ. ܕܡܕܡ ܕܝܕܥܝܢܢ ܡܡܠܠܝܢܢ.
ܘܡܕܡ ܕܚܙܝܢ ܣܗܕܝܢܢ. ܘܣܗܕܘܬܢ ܠܐ ܡܩܒܠܝܬܘܢ ܐܢܬܘܢ. ܐܢ
ܕܒܐܪܥܢܝܬܐ ܐܡܪܬ ܠܟܘܢ ܘܠܐ ܡܗܝܡܢܝܬܘܢ ܐܢܬܘܢ. ܐܝܟܢܐ ܐܢ ܐܡܪ
ܠܟܘܢ ܕܒܫܡܝܢܝܬܐ ܬܗܝܡܢܘܢ ⁘

❖

ܕܐܪܒܥܐ ܕܦܠܓܗ ܕܨܘܡܐ ⁘

ܡܕ

❖ ܘܠܐ ܐܢܫ ܣܠܩ ܠܫܡܝܐ ܐܠܐ ܗܘ ܕܢܚܬ ܡܢ ܫܡܝܐ. ܒܪܗ ܕܐܢܫܐ
ܗܘ ܕܐܝܬܘܗܝ ܒܫܡܝܐ. ܘܐܝܟܢܐ ܕܐܪܝܡ ܡܘܫܐ ܚܘܝܐ ܒܡܕܒܪܐ.
ܗܟܢܐ ܥܬܝܕ ܠܡܬܪܡܘ ܒܪܗ ܕܐܢܫܐ. ܕܟܠ ܕܡܗܝܡܢ ܒܗ
ܠܐ ܢܐܒܕ. ܐܠܐ ܢܗܘܘܢ ܠܗ ܚܝܐ ܕܠܥܠܡ. ܗܟܢܐ ܓܝܪ ܐܚܒ ܐܠܗܐ
ܠܥܠܡܐ. ܐܝܟܢܐ ܕܠܒܪܗ ܝܚܝܕܝܐ ܢܬܠ. ܕܟܠ ܡܢ ܕܡܗܝܡܢ
ܒܗ ܠܐ ܢܐܒܕ. ܐܠܐ ܢܗܘܘܢ ܠܗ ܚܝܐ ܕܠܥܠܡ. ܠܐ ܓܝܪ ܫܕܪ ܐܠܗܐ
ܠܒܪܗ ܠܥܠܡܐ ܕܢܕܘܢܝܘܗܝ ܠܥܠܡܐ. ܐܠܐ ܕܢܚܐ ܥܠܡܐ ܒܐܝܕܗ.
ܡܢ ܕܡܗܝܡܢ ܒܗ ܠܐ ܡܬܕܝܢ. ܘܡܢ ܕܠܐ ܡܗܝܡܢ. ܡܢ ܟܕܘ
ܕܝܢ ܗܘ. ܕܠܐ ܗܝܡܢ ܒܫܡܗ ܕܝܚܝܕܝܐ ܒܪܗ ܕܐܠܗܐ. ܗܢܘ ܕܝܢ
ܕܝܢܐ. ܕܢܘܗܪܐ ܐܬܐ ܠܥܠܡܐ. ܘܐܚܒܘ ܒܢܝܢܫܐ ܚܫܘܟܐ ܝܬܝܪ

ܡܢ ܢܘܗܪܐ. ܐܝܬܝܗܘܢ ܗܘܘ ܓܝܪ ܥܒ̈ܕܝܗܘܢ ܒܝ̈ܫܐ. ܟܠ ܓܝܪ
ܕܒܝ̈ܫܬܐ ܥܒܕ. ܣܢܐ ܠܢܘܗܪܐ. ܘܠܐ ܐܬܐ ܠܘܬ ܢܘܗܪܐ. ܕܠܐ ܢ
ܢܬܟܣܘܢ ܥܒ̈ܕܘܗܝ. ܗܘ ܕܝܢ ܕܥܒܕ ܫܪܪܐ. ܐܬܐ ܠܘܬ ܢܘܗܪܐ
ܕܢܬܝܕܥܘܢ ܥܒ̈ܕܘܗܝ ܕܒܐܠܗܐ ܡܬܥܒܕܝܢ ܀

ܕܡܘܪܒܐ ܕܫܘܬ ܒܗܕܬܐ ܀

ܡܢ ܒܬܪ ܗܠܝܢ. ܐܬܐ ܝܫܘܥ ܘܬܠܡܝܕܘܗܝ ܠܐܪܥܐ ܕܝܗܘܕ. ܘܬܡܢ
ܡܬܗܦܟ ܗܘܐ ܥܡܗܘܢ ܘܡܥܡܕ. ܐܦ ܝܘܚܢܢ ܕܝܢ ܡܥܡܕ ܗܘܐ.
ܒܥܝܢ ܢܘܢ ܕܒܓܢܒ ܫܠܝܡ. ܡܛܠ ܕܡ̈ܝܐ ܐܝܬ ܗܘܘ ܬܡܢ
ܣܓܝ̈ܐܐ. ܘܐܬܝܢ ܗܘܘ ܘܥܡܕܝܢ. ܠܐ ܓܝܪ ܥܕܟܝܠ ܢܦܠ ܗܘܐ
ܝܘܚܢܢ ܠܒܝܬ ܐܣܝܪ̈ܐ. ܗܘܬ ܗܘܬ ܕܝܢ ܒܥܬܐ ܠܚܕ ܡܢ ܬܠܡܝܕܘܗܝ
ܕܝܘܚܢܢ ܥܡ ܚܕ ܝܗܘܕܝܐ ܥܠ ܕܘܟܝܘܬܐ. ܘܐܬܘ ܠܘܬ ܝܘܚܢܢ
ܘܐܡܪܘ ܠܗ ܪܒܢ. ܗܘ ܕܥܡܟ ܗܘܐ ܒܥܒܪܐ ܕܝܘܪܕܢܢ. ܗܘ ܕܐܢܬ ܐܣܗܕܬ
ܠܗ܆ ܗܐ ܐܦ ܗܘ ܡܥܡܕ܆ ܘܣܓܝ̈ܐܐ ܐܬܝܢ ܠܘܬܗ. ܥܢܐ
ܝܘܚܢܢ ܘܐܡܪ ܠܗܘܢ. ܠܐ ܡܫܟܚ ܒܪܢܫܐ ܠܡܣܒ ܡܢ ܨܒܘܬ
ܢܦܫܗ ܡܕܡ܆ ܐܠܐ ܐܢ ܢܬܝܗܒ ܠܗ ܡܢ ܫܡܝܐ. ܐܢܬܘܢ ܣܗܕܝܢ
ܐܢܬܘܢ ܠܝ ܕܐܡܪܬ ܕܐܢܐ ܠܐ ܗܘܝܬ ܡܫܝܚܐ. ܐܠܐ ܫܠܝܚܐ ܐܢܐ ܕܩܕܡܘܗܝ.
ܡܢ ܕܐܝܬ ܠܗ ܟܠܬܐ ܚܬܢܐ ܗܘ. ܪܚܡܗ ܕܝܢ ܕܚܬܢܐ ܗܘ ܕܩܐܡ
ܘܫܡܥ ܠܗ. ܚܕܘܬܐ ܚܕܐ ܡܛܠ ܩܠܗ ܕܚܬܢܐ. ܗܕܐ ܗܟܝܠ
ܚܕܘܬܐ ܕܝܠܝ ܗܐ ܡܫܡܠܝܐ. ܠܗܘ ܘܠܐ ܗܘ ܠܡܪܒܐ ܘܠܝ
ܠܡܙܥܪܘ. ܗܘ ܓܝܪ ܕܡܢ ܠܥܠ ܐܬܐ ܠܥܠ ܡܢ ܟܠ ܗܘ. ܘܗܘ
ܕܡܢ ܐܪܥܐ ܡܢ ܐܪܥܐ ܗܘ. ܘܡܢ ܐܪܥܐ ܡܡܠܠ. ܗܘ ܕܝܢ ܕܡܢ ܫܡܝܐ
ܐܬܐ ܠܥܠ ܡܢ ܟܠ ܗܘ. ܘܡܕܡ ܕܚܙܐ ܘܫܡܥ ܣܗܕ܆ ܘܣܗܕܘܬܗ
ܠܐ ܐܢܫ ܡܩܒܠ. ܗܘ ܕܝܢ ܕܩܒܠ ܣܗܕܘܬܗ܆ ܚܬܡ ܕܐܠܗܐ
ܫܪܝܪܐ ܗܘ. ܐܝܢܐ ܓܝܪ ܕܐܠܗܐ ܫܕܪܗ ܡܠܘܗܝ ܕܐܠܗܐ ܡܡܠܠ.
ܠܐ ܗܘܐ ܓܝܪ ܒܟܝܠܐ ܝܗܒ ܐܠܗܐ ܪܘܚܐ. ܐܒܐ ܡܚܒ ܠܒܪܐ. ܘܟܠ

ܐܘܢܓܠܝܘܢ

ܡܚܕܐ ܢܦܩ ܒܐܬܪܘܗܝ. ܡܢ ܕܡܫܬܡܗܝܢ ܟܐܦܐ ܐܢܬ ܗܘ ܒܢܝܢܐ ܕܥܕܬܝ.
ܘܬܪ̈ܥܐ ܕܫܝܘܠ ܠܐ ܢܚܣܢܘܢܗ ܡܢܗ. ܐܠܐ ܩܠܝ̈ܕܐ ܗܘ ܕܡܠܟܘܬܐ
ܕܫܡܝܐ ܐܬܠ ܠܟ ⁘ ܦܩܕ ܕܝܢ ܝܫܘܥ ܠܬܠܡܝ̈ܕܘܗܝ ܕܠܐܢܫ 4
ܦܬܓܡܐ ܗܢܐ: ܘܡܚܘܝܢ ܢܐܡܪܘܢ ܠܐܢܫ. ܕܗܘ ܗܘ ܝܫܘܥ
ܡܫܝܚܐ ܗܘ ܐܠܐ ܠܬܠܡܝ̈ܕܘܗܝ. ܘܦܩܕܗܘܢ ܒܫܠܡܐ: ܘܐܙܠܘ ܠܗ
ܙܠܘ ܒܫܠܡܐ ⁘

⁘

ܕ ܕܬܠܬܐ ܕܗܒܫܒܐ ܕܦܢܛܩܘܣܛܐ ⁘

ܡܬܚܙܐ ܗܘܐ ܠܗ ܕܝܢ ܕܬܠܬ ܙܒ̈ܢܝܢ ܟܠܗ ܥܡ ܬܠܡܝ̈ܕܘܗܝ. ܘܐܬܐ
ܠܬܠܡܝ̈ܕܐ ܕܫܡܥܘܢ ܕܢܚܘܐ ܥܠ. ܟܠܗ ܐܢܘܢ ܡܢܗ ܕܐܬܐ ܕܝܢܗ
ܗܘܐ ܐܢܘܢ ܒܠܘܚܕܗ ܒܗ. ܘܐܟܠ ܗܘܐ ܐܝܟ ܡܕܒܪܐ ܕܡܬܐ
ܕܫܡܥܘܢ. ܗܘ ܕܝܢ ܝܫܘܥ ܠܐ ܗܘܐ ܡܢ ܟܡܠܐ ܕܐܬܦܪܫ. ܘܐܡܪ
ܗܘܐ ܠܗ ܟܠ ܡܕܒܪܢܘܬܐ. ܘܐܡܪ ܗܘ ܝܫܘܥ ܠܫܡܥܘܢ. ܘܐܬܠܝ ܐܝܬ ܡܢ
ܦܛܪܘܣ ܕܝܬܝܪ ܡܢ ܗܠܝܢ. ܘܐܡܪ ܠܗ ܫܡܥܘܢ. ܗܘܐ ܟܠ ܡܪܝ ܐܢܬ ܐܝܬ.
ܐܢܬ ܝܕܥ ܕܝܢ ܟܠܗ ܗܘܘ ܠܬܠܡܝ̈ܕܐ ܕܪܚܡܝܢ ܠܗܘܢ ܦܛܪܘܣܐ.
ܐܡܪ ܠܗ ܗܘ ܐܝܬܝܟ ܦܛܪܘܣܬܐ. ܐܡܪܝܢ ܐܝܬ ܡܗܘܡܢܐ ܐܝܬ: ܘܡܚܝܢ
ܦܠܐ ܐܝܬ ܠܟܪܝܗܘܬܐ ܘܐܡܪ ܐܝܬܝܟ ܦܛܪܘܣܬܐ. ܠܐ ܝܕܥ ܡܢܫܡܥܘܢ
ܢܗܘܐ ܕܪܥܐ ܠܟܘܢ ܦܛܪܘܣ. ܚܢܢ ܝܫܘܥ ܘܐܡܪ ܠܗ. ܐܠܐ ܢܦܩܬ ܗܘܐ ܠܗ
ܡܢ ܗܘܐ ܕܐܠܗܘܬܐ: ܘܡܕܡ ܗܘܐ ܘܐܡܪ ܠܟܘܢ ܗܘܒ ܠܝ ܐܝܬ:
ܐܝܬ ܦܐܠܐ ܗܘܐ ܠܗ ܒܠܒܢ. ܘܡܛܠ ܗܘ ܟܠܗ ܡܪܢܝܐ. ܐܡܪ
ܠܗ ܐܝܬ ܠܡܪܝ. ܡܢܢ: ܠܐ ܐܬܐ ܠܗ ܟܕ ܘܡܬܐ ܠܡܥܠܐ. ܐܝܬܝܐ
ܟܕ ܡܠܐ ܐܝܬܐ. ܠܡܠܐ ܐܝܬ ܗܘ ܐܝܬ ܡܢ ܐܟܘܬ ܢܟܣܘܢ. ܗܘ ܕܝܢ ܗܘ
ܢܦܩ ܟܕ ܚܙܐ ܠܗ ܗܘܐ. ܘܗܘ ܡܢܗ ܐܝܟ ܕܠܐ ܡܫܘܕܥ ܘܡܢܗܘܢ. ܟܢܐ
ܝܫܘܥ ܘܐܡܪ ܠܗ. ܟܠܠ ܕܝܫܝܐ ܡܢ ܠܗܠܝܢ ܡܢܢܐ ܠܘܬ ܝܕܥܐ.
ܟܠܠ ܕܝܢ ܕܝܫܝܐ ܡܢ ܡܢܢܐ ܕܐܬܐ ܝܠܕ ܠܗ: ܠܐ ܝܕܥ ܗܘܐ ܠܟܠܟܘܢ. ܐܠܐ
ܡܢܐ ܗܘܐ ܕܢܗܘܐ ܐܒܐ ܠܗ. ܢܗܘܐ ܠܗ ܡܕܝܢܬܐ ܕܡܢܐ ܕܢܩܕܡ

ܠܚܝܐ ܕܠܥܠܡ . ܐܡܪܐ ܠܗ ܗܝ ܐܢܬܬܐ . ܡܪܝ . ܗܒ ܠܝ ܡܢ
ܗܠܝܢ ܡܝܐ ܕܠܐ ܬܘܒ ܐܨܗܐ . ܘܠܐ ܐܗܘܐ ܐܬܝܐ ܕܐܡܠܐ ܡܢ ܗܪܟܐ .
ܐܡܪ ܠܗ ܝܫܘܥ ܙܠܝ ܩܪܝ ܠܒܥܠܟܝ ܘܬܝ ܠܟܐ . ܐܡܪܐ ܠܗ :
ܠܝܬ ܠܝ ܒܥܠܐ . ܐܡܪ ܠܗ ܝܫܘܥ . ܫܦܝܪ ܐܡܪܬܝ ܕܠܝܬ ܠܝ
ܒܥܠܐ . ܚܡܫܐ ܓܝܪ ܒܥܠܝܢ ܗܘܘ ܠܟܝ ܘܗܢܐ ܕܐܝܬ ܠܟܝ ܗܫܐ ܠܐ
ܗܘܐ ܒܥܠܟܝ . ܗܕܐ ܫܪܝܪܬܐ ܐܡܪܬܝ . ܐܡܪܐ ܠܗ ܗܝ ܐܢܬܬܐ :
ܡܪܝ . ܚܙܝܐ ܐܢܐ ܕܢܒܝܐ ܐܢܬ . ܐܒܗܝܢ ܒܛܘܪܐ ܗܢܐ ܣܓܕܘ . ܘܐܢܬܘܢ
ܐܡܪܝܢ ܐܢܬܘܢ ܕܒܐܘܪܫܠܡ ܗܘ ܐܬܪܐ ܕܘܠܐ ܗܘܐ ܠܡܣܓܕ . ܐܡܪ
ܠܗ ܝܫܘܥ . ܐܢܬܬܐ ܗܝܡܢܝܢܝ ܕܐܬܝܐ ܫܥܬܐ . ܕܠܐ ܒܛܘܪܐ ܗܢܐ ܐܦ
ܠܐ ܒܐܘܪܫܠܡ ܬܣܓܕܘܢ ܠܐܒܐ . ܐܢܬܘܢ ܣܓܕܝܢ ܐܢܬܘܢ ܠܡܕܡ ܕܠܐ
ܝܕܥܝܢ ܐܢܬܘܢ . ܚܢܢ ܕܝܢ ܣܓܕܝܢܢ ܠܡܕܡ ܕܝܕܥܝܢܢ . ܕܚܝܐ ܡܢ
ܝܗܘܕܝܐ ܐܢܘܢ . ܐܠܐ ܐܬܝܐ ܫܥܬܐ ܘܗܫܐ ܐܝܬܝܗ . ܐܡܬܝ ܕܣܓܘܕܐ
ܫܪܝܪܐ ܢܣܓܕܘܢ ܠܐܒܐ ܒܪܘܚ ܘܒܩܘܫܬܐ . ܐܦ ܐܒܐ ܓܝܪ ܐܝܟ ܗܠܝܢ
ܗܘ ܒܥܐ ܣܓܘܕܐ ܠܗ . ܪܘܚܐ ܗܘ ܓܝܪ ܐܠܗܐ . ܘܐܝܠܝܢ ܕܣܓܕܝܢ ܠܗ :
ܒܪܘܚ ܘܒܩܘܫܬܐ ܘܠܐ ܕܢܣܓܕܘܢ . ܐܡܪܐ ܠܗ ܗܝ ܐܢܬܬܐ . ܝܕܥܐ ܐܢܐ
ܕܡܫܝܚܐ ܐܬܐ . ܘܡܐ ܕܐܬܐ ܗܘ ܢܠܦܢ ܟܠ ܡܕܡ . ܐܡܪ ܠܗ
ܝܫܘܥ . ܐܢܐ ܐܢܐ ܕܡܡܠܠ ܐܢܐ ܥܡܟܝ . ܘܟܕ ܡܡܠܠ ܐܬܘ
ܬܠܡܝܕܘܗܝ . ܘܡܬܕܡܪܝܢ ܗܘܘ ܕܥܡ ܐܢܬܬܐ ܡܡܠܠ . ܠܐ ܕܝܢ
ܐܢܫ ܐܡܪ ܡܢܐ ܒܥܐ ܐܢܬ : ܐܘ ܡܢܐ ܡܡܠܠ ܐܢܬ ܥܡܗ . ܘܫܒܩܬ
ܩܘܠܬܗ ܐܢܬܬܐ ܘܐܙܠܬ ܠܡܕܝܢܬܐ . ܘܐܡܪܐ ܠܐܢܫܐ . ܬܘ ܚܙܘ ܓܒܪܐ
ܕܐܡܪ ܠܝ ܟܠ ܡܕܡ ܕܥܒܕܬ . ܠܡܐ ܗܘܝܘ ܡܫܝܚܐ . ܘܢܦܩܘ
ܐܢܫܐ ܡܢ ܡܕܝܢܬܐ ܘܐܬܝܢ ܗܘܘ ܠܘܬܗ ✣ ܘܒܝܬ ܗܠܝܢ . ܒܥܝܢ
ܗܘܘ ܡܢܗ ܬܠܡܝܕܘܗܝ ܘܐܡܪܝܢ ܠܗ . ܪܒܢ ܠܥܣ . ܗܘ ܕܝܢ
ܐܡܪ ܠܗܘܢ . ܐܝܬ ܠܝ ܡܐܟܘܠܬܐ ܕܐܟܘܠ . ܐܝܕܐ ܕܐܢܬܘܢ ܠܐ
ܝܕܥܝܢ ܐܢܬܘܢ . ܐܡܪܝܢ ܬܠܡܝܕܐ ܒܝܢܬܗܘܢ : ܠܡܐ ܐܢܫ ܐܝܬܝ
ܠܗ ܡܕܡ ܠܡܐܟܠ : ܐܡܪ ܠܗܘܢ ܝܫܘܥ . ܡܐܟܘܠܬܐ ܕܝܠܝ

ܦܘܫܩܐ

ܐܝܟܢܐ܆ ܕܐܡܪ ܝܘܢܢ ܕܡܢ ܕܒܪܢܫ ܘܐܦ ܟܝܣܘܗܝ ܠܟܠܟܗ܂ ܠܐ ܐܝܠܝܢ ܐܡܪܝܢ ܕܟܠܗ ܐܪܥܐ ܒܢܝ̈ܢܫܐ ܬܬܐ ܣܪܝܐ܆ ܗܐ ܐܡܪ ܐܢܐ ܠܟܘܢ܆ ܕܐܪܝܟܘ ܠܡܫܬܡܥܘܢ܆ ܘܗܐ ܐܬܟܠܬ ܕܝܘܢܢ ܘܡܠܟܘܬܗ ܚܙܝܪܐ܂ ܡܢ ܩܕܡ܂ ܘܐܝܟܢܐ ܕܡܢ ܠܒܐ ܢܦܩ܂ ܘܩܝܡ ܦܐܪܐ ܠܒܢ̈ܝܐ ܕܟܢܘܫܗ܂ ܘܬܪ̈ܬܝܢ ܘܫܒܥܐ ܐܠܦܝܢ ܢܦܫܢ܂ ܟܡܐ ܕܝܢ ܐܝܟܢܐ ܡܬܒܥܝܐ ܕܡܫܪܐ܂ ܕܐܣܓܝ ܗܘ ܐܪܥܐ ܘܐܣܓܝ ܫܪܝܪ܂ ܐܢܐ ܦܪܘܩ ܠܟܘܢ ܠܡܫܝܚܐ ܡܢ ܕܠܐ ܗܘܐ ܐܝܠܝܢ ܠܐܝܠܝܢ܂ ܐܣܓܝܐ ܝܘܡܢܐ ܠܐܡܘ܆ ܘܐܝܠܝܢ ܟܠܗܘܢ ܟܠ ܡܫܠܡܘܢ ܕܝܠܗܘܢ܂ ܡܢ ܗܢܘܢ ܡܬܒܥܝܢ ܕܝܢ܆ ܦܓܪ̈ܐ ܡܫܝܚܐ ܒܗ ܦܬܓܡܐ܂ ܡܬܠܠ ܡܠܬܗ ܕܐܝܬܝܗܘܢ܆ ܕܡܫܡܗܘܢ ܗܘܬ ܘܐܡܪ ܠܗ ܕܟܠܡܕܡ ܕܝܠܗ܂ ܘܥܡ ܐܬܘ ܠܒܝܬܗ ܗܘܢ ܦܬܓܡܐ܆ ܠܟܠ ܡܫܝܚܐ ܕܝܠܗ ܐܝܬܘܗܝ ܠܟܠܗܘܢ܂ ܘܗܘܐ ܠܟܠܗܘܢ ܬܘܒ ܢܘܩܡܝܢ܂ ܘܦܓܪ̈ܐ ܡܫܝܚܐ ܒܗ ܡܬܠܠ ܡܠܬܗ܂ ܐܡܪܝܢ ܗܘܘ ܠܐ ܐܝܬ ܗܘ܂ ܘܡܫܝܚܐ ܠܐ ܗܘܐ ܒܠܚܘܕܘܗܝ ܡܫܬܡܠܝܢ ܒܗ܂ ܚܝܠ ܗܘ ܡܫܠܡܢ ܘܒܝܬܝ܆ ܕܗܢܐ ܐܝܟ ܗܘܐ ܢܦܫܐ ܐܝܟ ܡܫܝܚܐ ܡܫܝܚܗ ܕܒܠܘܫܐ܂

❖

ܟܐ ܕܪܡܫܐ ܕܬܠܬܐ ܒܫܒܐ ܕܫܒܬܐ ܕܚܡܫܐ ܕܦܨܚܐ ::

ܘܟܕ ܩܡ ܡܪܢ܆ ܢܦܩ ܝܫܘܥ ܡܢ ܩܒܪܐ ܘܐܙܠ ܠܓܠܝܠܐ܂ ܗܘ ܕܐܡܪ ܝܫܘܥ ܗܟܢ܆ ܕܢܦܩܐ ܩܕܡܝܗܘܢ ܠܓܠܝܠܐ܂ ܩܕܡ ܐܢܐ ܠܓܠܝܠܐ܆ ܘܡܢܗܘܢ ܠܫܠܝܚ̈ܐ܂ ܕܐܡܪ ܐܬܚܙܝ ܟܠ ܕܩܕܡ ܒܐܘܪܚܐ ܕܫܠܝܚ̈ܐ܂ ܐܬܐ ܗܘܐ ܡܢ ܗܘܐ ܘܐܦ ܗܢܘܢ ܠܫܠܝܚ̈ܐ܂ ܐܝܟ ܕܐܡܪ ܝܫܘܥ ܠܫܠܝܚ̈ܐ ܕܓܠܝܠܐ܆ ܐܝܟܐ ܕܩܕܡ ܡܢܐ܂ ܫܡܥܐ ܘܐܡܪ ܗܘܐ ܠܡܫܬܥܝܘ܆ ܟܕ ܡܫܬܥܐ ܕܒܝܬܗ ܗܘܐ܆ ܗܢܐ ܫܡܥ ܕܐܬܐ ܗܘܐ ܝܫܘܥ ܡܢ ܩܕܡ ܠܓܠܝܠܐ܆ ܘܐܝܟ ܠܘܬܗ ܘܩܪܐ ܗܘܐ ܡܢܗܘܢ܂ ܕܝܫܘܥ ܘܐܬܐ ܐܝܟܢܐ܂ ܦܢܝܬܐ ܗܘܐ ܕܝܢ ܐܡܪ ܠܫܠܝܚ̈ܐ܂ ܐܡܪ ܠܗܘܢ ܝܫܘܥ܂ ܠܝ ܐܬܐ ܘܐܡܪܐ ܠܐ ܐܬܚܙܝ ܠܐ ܬܫܬܡܥܘܢ܂

ܐܡܪ ܠܗ ܗܘ ܥܒܕ ܡܠܟܐ܂ ܡܪܝ܃ ܚܘܬ ܥܕܠܐ ܡܐܬ ܠܗ ܛܠܝܐ܂
ܐܡܪ ܠܗ ܝܫܘܥ܂ ܙܠ ܒܪܟ ܚܝ ܗܘ܂ ܘܗܝܡܢ ܗܘ ܓܒܪܐ ܒܡܠܬܐ
ܕܐܡܪ ܠܗ ܝܫܘܥ ܘܐܙܠ܂ ܟܕ ܕܝܢ ܢܚܬ ܗܘܐ܂ ܐܪܥܘܗܝ ܥܒܕܘܗܝ
ܘܣܒܪܘܗܝ ܘܐܡܪܝܢ ܠܗ܂ ܒܪܟ ܚܝܐ܂ ܘܫܐܠ ܐܢܘܢ ܒܐܝܕܐ ܥܕܢܐ
ܐܬܢܝܚ܂ ܐܡܪܝܢ ܠܗ܂ ܐܬܡܠܝ ܒܫܒܥ ܫܥܝܢ ܫܒܩܬܗ ܐܫܬܐ܂
ܘܝܕܥ ܐܒܘܗܝ ܕܒܗܝ ܫܥܬܐ ܕܒܗ ܐܡܪ ܠܗ ܝܫܘܥ ܕܒܪܟ ܚܝܐ܂
ܘܗܝܡܢ ܗܘ ܘܟܠܗ ܒܝܬܗ܂ ܗܕܐ ܬܘܒ ܬܪܬܝܢ ܐܬܐ ܥܒܕ ܝܫܘܥ܃
ܟܕ ܐܬܐ ܡܢ ܝܗܘܕ ܠܓܠܝܠܐ ::

✥

ܕܒ ܕܨܦܪܐ ܕܚܕ ܒܫܒܐ ܕܬܠܬܐ ܕܨܘܡܐ ::

5 ܒܬܪ ܗܠܝܢ ܗܘܐ ܥܐܕܐ ܕܝܗܘܕܝܐ܂ ܘܣܠܩ ܝܫܘܥ ܠܐܘܪܫܠܡ܂
ܐܝܬ ܗܘܐ ܕܝܢ ܬܡܢ ܒܐܘܪܫܠܡ ܕܥܢܐ ܚܕܐ ܡܥܡܘܕܝܬܐ܃
ܕܡܬܩܪܝܐ ܥܒܪܐܝܬ ܒܝܬ ܚܣܕܐ܂ ܘܐܝܬ ܗܘܐ ܒܗ ܚܡܫܐ ܐܣܛܘܢܝܢ܂
ܘܒܗܠܝܢ ܪܡܝܢ ܗܘܘ ܥܡܐ ܣܓܝܐܐ ܕܟܪܝܗܐ܂ ܘܣܡܝܐ ܘܚܓܝܣܐ
ܘܝܒܝܫܐ܂ ܘܡܣܟܝܢ ܗܘܘ ܠܙܘܥܐ ܕܡܝܐ܂ ܡܠܐܟܐ ܓܝܪ ܒܙܒܢ ܙܒܢ
ܢܚܬ ܗܘܐ ܠܗ ܠܡܥܡܘܕܝܬܐ܃ ܘܡܙܝܥ ܗܘܐ ܠܗܘܢ ܠܡܝܐ܂
ܘܐܝܢܐ ܕܩܕܡܝܐ ܢܚܬ ܗܘܐ ܡܢ ܒܬܪ ܙܘܥܐ ܕܡܝܐ܂ ܡܬܚܠܡ ܗܘܐ
ܡܢ ܟܠ ܟܐܒ ܐܝܢܐ ܕܐܝܬ ܗܘܐ ܠܗ܂ ܐܢܫ ܕܝܢ ܚܕ ܗܘܐ ܬܡܢ ܕܬܠܬܝܢ
ܘܬܡܢܐ ܫܢܝܢ ܐܝܬ ܗܘܐ ܠܗ ܒܟܘܪܗܢܗ܂ ܠܗܢܐ ܚܙܐ
ܝܫܘܥ ܕܪܡܐ܂ ܘܝܕܥ ܕܙܒܢܐ ܣܓܝܐܐ ܐܝܬ ܠܗ܂ ܘܐܡܪ ܠܗ܂ ܨܒܐ
ܐܢܬ ܕܬܬܚܠܡ܂ ܥܢܐ ܗܘ ܟܪܝܗܐ ܘܐܡܪ܂ ܐܝܢ ܡܪܝ܂ ܠܝܬ ܠܝ
ܐܢܫ ܕܡܐ ܕܐܬܙܝܥܘ ܡܝܐ ܢܪܡܝܢܢܝ ܠܡܥܡܘܕܝܬܐ܂ ܐܠܐ ܥܕ ܐܬܐ
ܐܢܐ܃ ܐܚܪܝܢ ܡܢ ܩܕܡܝ ܢܚܬ ܀ ܐܡܪ ܠܗ ܝܫܘܥ܂ ܩܘܡ ܫܩܘܠ
ܥܪܣܟ ܘܗܠܟ܂ ܘܒܪ ܫܥܬܗ ܐܬܚܠܡ ܓܒܪܐ ܗܘ܂ ܘܩܡ ܫܩܠ
ܥܪܣܗ ܘܗܠܟ܂ ܘܝܘܡܐ ܗܘ ܫܒܬܐ ܗܘܐ܂ ܘܐܡܪܝܢ ܠܗ
ܝܗܘܕܝܐ ܠܗܘ ܕܐܬܐܣܝ܂ ܫܒܬܐ ܗܝ܂ ܠܐ ܫܠܝܛ ܠܟ ܕܬܫܩܘܠ

ܥܪܣܟ. ܗܘ ܕܝܢ ܥܢܐ ܘܐܡܪ ܠܗܘܢ. ܗܘ ܕܥܒܕܢܝ ܚܠܝܡܐ: ܗܘ
ܐܡܪ ܠܝ ܕܫܩܘܠ ܥܪܣܟ ܘܗܠܟ. ܘܫܐܠܘܗܝ ܡܢܘ ܓܒܪܐ ܗܢܐ
ܕܐܡܪ ܠܟ ܕܫܩܘܠ ܥܪܣܟ ܘܗܠܟ. ܗܘ ܕܝܢ ܕܐܬܐܣܝ ܠܐ ܝܕܥ ܗܘܐ
ܡܢܘ. ܝܫܘܥ ܓܝܪ ܐܬܢܓܕ ܗܘܐ ܒܟܢܫܐ ܣܓܝܐܐ ܕܐܝܬ ܗܘܐ
ܒܕܘܟܬܐ ܗܝ. ܒܬܪ ܙܒܢ ܐܫܟܚܗ ܝܫܘܥ ܒܗܝܟܠܐ ܘܐܡܪ ܠܗ.
ܗܐ ܐܬܚܠܡܬ ܬܘܒ ܠܐ ܬܚܛܐ. ܕܠܐ ܢܗܘܐ ܠܟ ܡܕܡ ܕܒܝܫ ܡܢ
ܩܕܡܝܐ. ܘܐܙܠ ܗܘ ܓܒܪܐ ܘܐܡܪ ܠܝܗܘܕܝܐ: ܕܝܫܘܥ ܗܘ ܗܘ
ܕܐܚܠܡܗ. ܘܡܛܠ ܗܕܐ ܪܕܦܝܢ ܗܘܘ ܝܗܘܕܝܐ ܠܝܫܘܥ ܘܒܥܝܢ
ܗܘܘ ܠܡܩܛܠܗ: ܕܗܠܝܢ ܥܒܕ ܗܘܐ ܒܫܒܬܐ. ܗܘ ܕܝܢ ܝܫܘܥ
ܐܡܪ ܠܗܘܢ. ܐܒܝ ܥܕܡܐ ܠܗܫܐ ܦܠܚ: ܐܦ ܐܢܐ ܦܠܚ ܐܢܐ. ܘܡܛܠ
ܗܕܐ ܝܬܝܪܐܝܬ ܒܥܝܢ ܗܘܘ ܝܗܘܕܝܐ ܠܡܩܛܠܗ. ܠܐ ܒܠܚܘܕ ܕܫܪܐ
ܗܘܐ ܫܒܬܐ. ܐܠܐ ܕܐܦ ܠܐܠܗܐ ܐܒܘܗܝ ܐܡܪ ܗܘܐ.
ܘܫܘܐ ܗܘܐ ܢܦܫܗ ܥܡ ܐܠܗܐ ✤ ✤ ✤

✤

ܝܓ

ܩܪܝܢܐ ܕܒܥܕ̈ܐ

ܥܢܐ ܕܝܢ ܝܫܘܥ ܘܐܡܪ ܠܗܘܢ. ܐܡܝܢ ܐܡܝܢ ܐܡܪ ܐܢܐ ܠܟܘܢ: ܕܠܐ
ܡܫܟܚ ܒܪܐ ܠܡܥܒܕ ܡܕܡ ܡܢ ܨܒܝܢ ܢܦܫܗ. ܐܠܐ ܡܕܡ ܕܚܙܐ ܠܐܒܐ
ܕܥܒܕ: ܐܝܠܝܢ ܓܝܪ ܕܐܒܐ ܥܒܕ: ܗܠܝܢ ܐܦ ܒܪܐ ܐܟܘܬܗ ܥܒܕ.
ܐܒܐ ܓܝܪ ܪܚܡ ܠܒܪܗ. ܘܟܠܡܕܡ ܕܥܒܕ ܡܚܘܐ ܠܗ ܕܐܢܬܘܢ
ܬܬܕܡܪܘܢ. ܐܝܟܢܐ ܓܝܪ ܕܐܒܐ ܡܩܝܡ ܡܝ̈ܬܐ ܘܡܚܐ ܠܗܘܢ:
ܗܟܢܐ ܐܦ ܒܪܐ ܠܐܝܠܝܢ ܕܨܒܐ ܡܚܐ. ܠܐ ܗܘܐ ܓܝܪ ܐܒܐ ܕܐܢ
ܠܐܢܫ. ܐܠܐ ܟܠܗ ܕܝܢܐ ܝܗܒܗ ܠܒܪܐ. ܕܟܠܢܫ ܢܝܩܪ ܠܒܪܐ ܐܝܟ
ܕܡܝܩܪ ܠܐܒܐ. ܡܢ ܕܠܐ ܡܝܩܪ ܠܒܪܐ. ܠܐ ܡܝܩܪ ܠܐܒܐ ܕܫܕܪܗ ✤ ܐܡܝܢ ܐܡܝܢ
ܐܡܪ ܐܢܐ ܠܟܘܢ: ܕܡܢ ܕܫܡܥ ܡܠܬܝ ܘܡܗܝܡܢ ܠܡܢ ܕܫܕܪܢܝ:
ܐܝܬ ܠܗ ܚܝ̈ܐ ܕܠܥܠܡ. ܘܠܕܝܢܐ ܠܐ ܐܬܐ. ܐܠܐ ܫܢܐ ܠܗ ܡܢ ܡܘܬܐ
ܠܚܝ̈ܐ. ܐܡܝܢ ܐܡܝܢ ܐܡܪ ܐܢܐ ܠܟܘܢ: ܕܐܬܝܐ ܫܥܬܐ ܐܦ ܗܫܐ

ܐܝܬܝܗ̇. ܐܡܬܝ ܕܡ̈ܝܬܐ ܢܫܡܥܘܢ ܩܠܗ ܕܒܪܗ ܕܐܠܗܐ. ܘܗ̇ܢܘܢ ܕܫܡܥܝܢ ܢܚܘܢ. ܐܝܟܢܐ ܓܝܪ ܕܠܐܒܐ ܐܝܬ ܠܗ ܚ̈ܝܐ ܒܩܢܘܡܗ: ܗܟܢܐ ܝܗܒ ܐܦ ܠܒܪܐ ܕܢܗܘܘܢ ܚ̈ܝܐ ܒܩܢܘܡܗ. ܘܐܫܠܛܗ ܕܢܗܘܐ ܥܒܕ ܐܦ ܕܝܢܐ. ܒܪܗ ܕܝܢ ܗܘ ܕܐܢܫܐ. ܠܐ ܬܬܕܡܪܘܢ ܒܗܕܐ: ܕܐܬܝܐ ܫܥܬܐ: ܐܡܬܝ ܕܟܠܗܘܢ ܐܝܠܝܢ ܕܒܩܒܪ̈ܐ ܐܢܘܢ ܢܫܡܥܘܢ ܩܠܗ ܘܢܦܩܘܢ. ܐܝܠܝܢ ܕܥܒܕܘ ܛܒ̈ܬܐ ܠܩܝܡܬܐ ܕܚ̈ܝܐ. ܘܐܝܠܝܢ ܕܥܒܕܘ ܒܝ̈ܫܬܐ ܠܩܝܡܬܐ ܕܕܝܢܐ

⁂

ܢܗ ܕܝܘܡܐ ܕܒܢܝ ܒܫܒܬܐ ܕܗܠܠܘܬܐ ܕܚܕܝ ܕܥܢܝܕܐ

ܠܐ ܡܫܟܚ ܐܢܐ ܡܢ ܨܒܘܬ ܢܦܫܝ ܡܕܡ ܠܡܥܒܕ. ܐܠܐ ܐܝܟܢܐ ܕܫܡܥ ܐܢܐ ܕܐܢ ܐܢܐ. ܘܕܝܢܝ ܟܐܢ ܗܘ. ܠܐ ܓܝܪ ܒܥܐ ܐܢܐ ܨܒܝܢܝ. ܐܠܐ ܨܒܝܢܗ ܕܡܢ ܕܫܕܪܢܝ. ܐܢ ܐܢܐ ܡܣܗܕ ܐܢܐ ܥܠ ܢܦܫܝ: ܣܗܕܘܬܝ ܠܐ ܗܘܬ ܫܪܝܪܐ. ܐܚܪܝܢ ܗܘ ܗ̇ܘ ܕܡܣܗܕ ܥܠܝ. ܘܝܕܥ ܐܢܐ ܕܫܪܝܪܐ ܗܝ ܣܗܕܘܬܗ ܕܡܣܗܕ ܥܠܝ. ܐܢܬܘܢ ܫܕܪܬܘܢ ܠܘܬ ܝܘܚܢܢ: ܘܐܣܗܕ ܥܠ ܫܪܪܐ. ܐܢܐ ܕܝܢ ܠܐ ܗܘܐ ܡܢ ܒܪܢܫܐ ܢܣܒ ܐܢܐ ܣܗܕܘܬܐ. ܐܠܐ ܗܠܝܢ ܐܡܪ ܐܢܐ ܕܐܢܬܘܢ ܬܚܘܢ. ܗ̇ܘ ܫܪܓܐ ܗܘܐ ܕܝܩܕ ܘܡܢܗܪ. ܘܐܢܬܘܢ ܨܒܝܬܘܢ ܕܬܫܬܒܗܪܘܢ ܒܢܘܗܪܗ ܠܫܥܬܐ. ܠܝ ܕܝܢ ܐܝܬ ܠܝ ܣܗܕܘܬܐ ܕܪܒܐ ܡܢ ܕܝܘܚܢܢ. ܥܒ̈ܕܐ ܓܝܪ ܕܝܗܒ ܠܝ ܐܒܝ ܕܐܫܠܡ ܐܢܘܢ: ܗܢܘܢ ܥܒ̈ܕܐ ܕܥܒܕ ܐܢܐ ܣܗܕܝܢ ܥܠܝ ܕܐܒܐ ܫܕܪܢܝ. ܘܐܒܐ ܕܫܕܪܢܝ ܗܘ ܣܗܕ ܥܠܝ. ܠܐ ܩܠܗ ܡܢ ܡܬܘܡ ܫܡܥܬܘܢ. ܘܠܐ ܚܙܘܗ ܚܙܝܬܘܢ. ܘܡܠܬܗ ܠܐ ܡܩܘܝܐ ܒܟܘܢ. ܡܛܠ ܕܒܗܘ ܕܗܘ ܫܕܪ ܐܢܬܘܢ ܠܐ ܡܗܝܡܢܝܢ ܐܢܬܘܢ. ܒܨܘ ܟܬܒܐ ܕܒܗܘܢ ܡܣܒܪܝܢ ܐܢܬܘܢ ܕܚ̈ܝܐ ܕܠܥܠܡ ܐܝܬ ܠܟܘܢ: ܘܗܢܘܢ ܣܗܕܝܢ ܥܠܝ. ܘܠܐ ܨܒܝܢ ܐܢܬܘܢ ܕܬܐܬܘܢ ܠܘܬܝ: ܕܚ̈ܝܐ ܕܠܥܠܡ ܢܗܘܘܢ ܠܟܘܢ. ܫܘܒܚܐ ܡܢ ܒܢܝܢܫܐ ܠܐ ܢܣܒ ܐܢܐ. ܐܠܐ ܝܕܥܬܟܘܢ ܕܚܘܒܗ ܕܐܠܗܐ ܠܝܬ ܒܟܘܢ. ܐܢܐ ܐܬܝܬ ܒܫܡܗ ܕܐܒܝ ܘܠܐ ܡܩܒܠܝܢ ܐܢܬܘܢ ܠܝ.

ܬܫܒܘܚܬܐ

ܠܐܣܝܢ ܕܐܬܐ ܕܫܕܪ ܢܦܫܗ ܠܗܘ ܠܡܣܟܢܘ. ܐܣܝܐ ܡܚܠܡܢ ܐܢܬ ܠܟܘܪܗܢܝܗܘܢ. ܘܫܘܒܩܢܐ ܢܒܝܐ ܡܢ ܚܕ ܡܚܣܝܢ ܐܢܬ. ܘܫܘܒܩܢܐ ܕܡܢ ܚܕ ܠܚܕ ܠܐ ܟܒܫ ܐܢܬ. ܠܟܢܐ ܩܪܐ ܐܢܬ ܕܐܢܐ ܡܫܒܩܢܐ ܐܢܐ ܠܟܘܢ ܡܢ ܐܡܪ: ܐܢܬܘܢ ܗܘ ܕܡܬܦܢܝܢ ܠܟܘܢ. ܡܛܠ ܗܘ ܕܒܗ ܫܒܩܬܘܢ. ܠܟܠ ܓܝܪ ܒܡܘܗܒܬܐ ܡܫܘܕܥܬܘܢ: ܐܦ ܚܢܢ ܡܫܘܕܥܝܢ ܗܘܝܢܢ. ܡܛܠ ܓܝܪ ܟܠܗ ܒܟܠ. ܗܘ ܠܟܠܗܘܢ. ܕܗܘ ܠܐ ܡܫܘܕܥܝܢ ܐܢܬܘܢ: ܐܝܟܢܐ ܠܡܘܕܝܘ ܬܘܕܝܬܐ ܠܫܘܕܥܬܗ ⁘ ⁘

ܟܗ ܕܩܘܪܒܢܐ ܕܚܕ ܒܫܒܐ ⁘ ܗ̇ ܗ̇ ⁘ ܕܒܬܪ ܕܢܚܐ

6 ܡܢ ܒܬܪ ܗܠܝܢ. ܐܙܠ ܝܫܘܥ ܠܥܒܪܐ ܕܝܡܐ ܕܓܠܝܠܐ ܕܛܒܪܝܘܣ. ܘܐܙܠܘ ܒܬܪܗ ܟܢܫܐ ܣܓܝܐܐ. ܡܛܠ ܕܚܙܝܢ ܗܘܘ ܐܬܘܬܐ ܕܥܒܕ ܒܟܪܝܗܐ. ܘܣܠܩ ܝܫܘܥ ܠܛܘܪܐ. ܘܬܡܢ ܝܬܒ ܗܘܐ ܥܡ ܬܠܡܝܕܘܗܝ. ܩܪܝܒ ܗܘܐ ܕܝܢ ܦܨܚܐ ܥܐܕܐ ܕܝܗܘܕܝܐ. ܘܐܪܝܡ ܝܫܘܥ ܥܝܢܘܗܝ ⁘ ܘܚܙܐ ܟܢܫܐ ܣܓܝܐܐ ܕܐܬܐ ܠܘܬܗ. ܘܐܡܪ ܠܦܝܠܝܦܘܣ. ܐܝܟܢܐ ܢܙܒܢ ܠܚܡܐ ܕܢܐܟܠܘܢ ܗܠܝܢ. ܗܕܐ ܕܝܢ ܐܡܪ ܟܕ ܡܢܣܐ ܠܗ. ܗܘ ܓܝܪ ܝܕܥ ܗܘܐ ܡܢܐ ܥܬܝܕ ܠܡܥܒܕ. ܐܡܪ ܠܗ ܦܝܠܝܦܘܣ. ܕܡܐܬܝܢ ܕܝܢܪܝܢ ܠܚܡܐ ܠܐ ܣܦܩ ܠܗܘܢ: ܟܕ ܟܠ ܚܕ ܩܠܝܠ ܢܣܒ. ܐܡܪ ܠܗ ܚܕ ܡܢ ܬܠܡܝܕܘܗܝ. ܐܢܕܪܐܘܣ ܐܚܘܗܝ ܕܫܡܥܘܢ ܟܐܦܐ. ܐܝܬ ܗܪܟܐ ܛܠܝܐ ܚܕ: ܕܐܝܬ ܠܗ ܚܡܫ ܓܪܝܨܢ ܕܣܥܪܐ ܘܬܪܝܢ ܢܘܢܝܢ. ܐܠܐ ܗܠܝܢ ܡܢܐ ܐܢܝܢ ܠܗܠܝܢ ܟܠܗܘܢ. ܐܡܪ ܠܗܘܢ ܝܫܘܥ. ܥܒܕܘ ܐܢܫܐ ܟܠܗܘܢ ܕܢܣܬܡܟܘܢ. ܥܣܒܐ ܕܝܢ ܣܓܝ ܗܘܐ ܒܕܘܟܬܐ ܗܝ. ܘܐܣܬܡܟܘ ܓܒܪܐ ܒܡܢܝܢܐ ܚܡܫܐ ܐܠܦܝܢ. ܘܢܣܒ ܝܫܘܥ ܠܚܡܐ. ܘܒܪܟ. ܘܦܠܓ ܠܣܡܝܟܐ. ܘܗܟܘܬ ܐܦ ܡܢ ܢܘܢܐ ܟܡܐ ܕܨܒܘ. ܘܟܕ ܣܒܥܘ ܐܡܪ ܠܬܠܡܝܕܘܗܝ. ܟܢܫܘ ܩܨܝܐ ܕܝܬܪܘ ܕܠܐ ܢܐܒܕ

ܡܕܡ . ܘܟܢܫܘ ܘܡܠܘ ܬܪܬܥܣܪ ܩܘܦܝܢܝܢ ܕܩܨܝܐ : ܐܝܠܝܢ ܕܐܬܝܬܪܘ
ܠܗܘܢ ܕܐܟܠܘ ܡܢ ܚܡܫܐ ܠܚܡܝܢ ܕܣܥܪܐ ܀ ܗܢܘܢ ܕܝܢ ܐܢܫܐ
ܟܕ ܚܙܘ ܐܬܐ ܕܥܒܕ ܝܫܘܥ : ܐܡܪܝܢ ܗܘܘ ܫܪܝܪܐܝܬ ܗܢܘ ܢܒܝܐ ܕܐܬܐ
ܠܥܠܡܐ . ܝܫܘܥ ܕܝܢ ܝܕܥ ܕܥܬܝܕܝܢ ܕܢܐܬܘܢ ܢܚܛܦܘܢܝܗܝ
ܘܢܥܒܕܘܢܝܗܝ ܡܠܟܐ . ܘܫܢܝ ܠܗ ܠܛܘܪܐ ܗܘ ܒܠܚܘܕܘܗܝ ܀

⁂

ܠܗ ܕܐܪܒܥܐ ܒܫܒܐ ܕܫܒܬܐ ܀ ܕܗ ܀ ܕܩܝܡܬܐ

ܘܟܕ ܗܘܐ ܪܡܫܐ ܢܚܬܘ ܬܠܡܝܕܘܗܝ ܠܝܡܐ . ܘܝܬܒܘ ܒܣܦܝܢܬܐ .
ܘܐܬܝܢ ܗܘܘ ܠܥܒܪܐ ܠܟܦܪܢܚܘܡ . ܘܚܫܟ ܗܘܐ ܠܗ . ܘܠܐ
ܐܬܐ ܗܘܐ ܠܘܬܗܘܢ ܝܫܘܥ . ܝܡܐ ܕܝܢ ܐܬܬܙܝܥ ܗܘܐ ܡܛܠ ܕܪܘܚܐ
ܪܒܬܐ ܢܫܒܐ ܗܘܬ . ܘܕܒܪܘ ܐܝܟ ܐܣܛܘܕܝܐ ܥܣܪܝܢ ܘܚܡܫܐ
ܐܘ ܬܠܬܝܢ . ܘܚܙܘ ܠܝܫܘܥ ܟܕ ܡܗܠܟ ܥܠ ܝܡܐ . ܘܟܕ ܩܪܒ
ܨܝܕ ܣܦܝܢܬܗܘܢ ܘܕܚܠܘ . ܗܘ ܕܝܢ ܝܫܘܥ ܐܡܪ ܠܗܘܢ :
ܐܢܐ ܐܢܐ ܠܐ ܬܕܚܠܘܢ . ܘܨܒܘ ܠܡܩܒܠܘܬܗ ܒܣܦܝܢܬܐ . ܘܒܗ
ܒܫܥܬܐ ܗܝ ܐܫܬܟܚܬ ܣܦܝܢܬܐ ܨܝܕ ܐܪܥܐ ܗܝ ܕܐܙܠܝܢ ܗܘܘ ܠܗ ܀
ܘܠܝܘܡܐ ܕܒܬܪܗ ܟܢܫܐ ܕܩܐܡ ܗܘܐ ܠܥܒܪܐ ܕܝܡܐ ܚܙܐ
ܕܣܦܝܢܬܐ ܐܚܪܬܐ ܠܝܬ ܗܘܬ ܬܡܢ : ܐܠܐ ܗܝ ܕܣܠܩܘ ܠܗ
ܬܠܡܝܕܐ . ܘܕܠܐ ܥܠ ܗܘܐ ܥܡܗܘܢ ܝܫܘܥ ܥܡ ܬܠܡܝܕܘܗܝ
ܠܣܦܝܢܬܐ : ܐܠܐ ܬܠܡܝܕܘܗܝ ܒܠܚܘܕܝܗܘܢ ܐܙܠܘ ܗܘܘ : ܐܬܝ
ܗܘܝ ܕܝܢ ܣܦܝܢܐ ܐܚܪܢܝܬܐ ܡܢ ܛܝܒܪܝܘܣ ܠܓܢܒ ܐܬܪܐ
ܗܘ ܕܐܟܠܘ ܒܗ ܠܚܡܐ ܟܕ ܒܪܟ ܝܫܘܥ . ܘܟܕ ܚܙܐ
ܗܘ ܟܢܫܐ ܕܠܐ ܐܝܬܘܗܝ ܝܫܘܥ ܬܡܢ : ܘܐܦܠܐ ܬܠܡܝܕܘܗܝ . ܣܠܩܘ
ܠܗܘܢ ܠܣܦܝܢܬܐ ܗܠܝܢ . ܘܐܬܘ ܠܟܦܪܢܚܘܡ . ܘܒܥܝܢ ܗܘܘ ܠܗ ܠܝܫܘܥ .
ܘܟܕ ܐܫܟܚܘܗܝ ܠܥܒܪܐ ܕܝܡܐ . ܐܡܪܝܢ ܠܗ ܪܒܢ ܐܡܬܝ ܐܬܝܬ
ܠܗܪܟܐ . ܥܢܐ ܝܫܘܥ ܘܐܡܪ ܠܗܘܢ . ܐܡܝܢ ܐܡܝܢ ܐܡܪ ܐܢܐ ܠܟܘܢ :
ܕܒܥܝܢ ܐܢܬܘܢ ܠܝ : ܠܐ ܗܘܐ ܡܛܠ ܕܚܙܝܬܘܢ ܐܬܘܬܐ . ܐܠܐ
ܕܐܟܠܬܘܢ ܠܚܡܐ ܘܣܒܥܬܘܢ . ܠܐ ܬܦܠܚܘܢ ܡܐܟܘܠܬܐ ܕܐܒܕܐ .

ܬܘܣܦܬܐ

ܐܠܐ ܡܛܠ ܗܕܐ ܕܡܫܘܚܐ ܠܫܢܐ ܕܟܢܫܐ . ܐܚܪܐ ܕܒܢܝܗ ܕܐܬܪܐ
ܢܗܘܐ ܠܟܘܢ . ܠܟܬܒܐ ܗܢܐ ܐܦܐ ܚܕ ܡܢ ܠܫܠܡܐ . ܐܡܪܢܢ ܟܢܘ . ܡܠܐ
ܢܗܘܐ ܕܢܫܠܡ ܒܟܬܒܐ ܕܠܫܠܡܐ . ܕܐܦ ܢܫܘܥ ܢܐܡܪ ܠܗܘܢ . ܗܢܘ
ܕܟܬܒܐ ܕܠܫܠܡܐ : ܕܐܬܩܢܘܢ ܥܡܢ ܕܗܘ ܥܒܕ ⁂

⁂ ܕܦܘܪܒܐ ܕܠܚܡܐ ⁂ ܠ

⁂

ܐܡܪܝܢ ܠܗ . ܡܢܐ ܐܬܐ ܥܒܕ ܐܢܬ ܕܢܚܙܐ ܘܢܗܝܡܢ ܒܟ . ܡܢܐ ܦܠܚ
ܐܢܬ . ܐܒܗܝܢ ܡܢܢܐ ܐܟܠܘ ܒܡܕܒܪܐ . ܐܝܟܢܐ ܕܟܬܝܒ . ܕܠܚܡܐ
ܡܢ ܫܡܝܐ ܝܗܒ ܠܗܘܢ ܠܡܐܟܠ . ܐܡܪ ܠܗܘܢ ܝܫܘܥ . ܐܡܝܢ
ܐܡܝܢ ܐܡܪ ܐܢܐ ܠܟܘܢ : ܕܠܐ ܗܘܐ ܡܘܫܐ ܝܗܒ ܠܟܘܢ ܠܚܡܐ ܡܢ
ܫܡܝܐ . ܐܠܐ ܐܒܝ ܝܗܒ ܠܟܘܢ ܠܚܡܐ ܕܩܘܫܬܐ ܡܢ ܫܡܝܐ . ܠܚܡܗ
ܓܝܪ ܕܐܠܗܐ ܐܝܬܘܗܝ : ܗܘ ܕܢܚܬ ܡܢ ܫܡܝܐ . ܘܝܗܒ ܚܝܐ ܠܥܠܡܐ .
ܐܡܪܝܢ ܠܗ . ܡܪܢ : ܒܟܠܙܒܢ ܗܒ ܠܢ ܠܚܡܐ ܗܢܐ . ܐܡܪ ܠܗܘܢ
ܝܫܘܥ . ܐܢܐ ܐܢܐ ܠܚܡܐ ܕܚܝܐ . ܡܢ ܕܐܬܐ ܠܘܬܝ ܠܐ ܢܟܦܢ . ܘܡܢ
ܕܡܗܝܡܢ ܒܝ ܠܐ ܢܨܗܐ ܠܥܠܡ . ܐܠܐ ܐܡܪܬ ܠܟܘܢ : ܕܚܙܝܬܘܢܢܝ .
ܘܠܐ ܡܗܝܡܢܝܬܘܢ ܒܝ . ܟܠ ܕܝܗܒ ܠܝ ܐܒܝ ܠܘܬܝ ܢܐܬܐ . ܘܡܢ
ܕܠܘܬܝ ܢܐܬܐ ܠܐ ܐܦܩܝܘܗܝ ܠܒܪ . ܕܢܚܬܬ ܡܢ ܫܡܝܐ ܠܐ ܗܘܐ ܕܐܥܒܕ
ܨܒܝܢܝ . ܐܠܐ ܨܒܝܢܗ ܕܡܢ ܕܫܕܪܢܝ . ܗܢܘ ܕܝܢ ܨܒܝܢܗ ܕܐܒܐ
ܕܫܕܪܢܝ . ܕܟܠ ܡܕܡ ܕܝܗܒ ܠܝ ܠܐ ܐܘܒܕ ܡܢܗ . ܐܠܐ ܐܩܝܡܝܘܗܝ
ܒܝܘܡܐ ܐܚܪܝܐ . ܗܢܘ ܓܝܪ ܨܒܝܢܗ ܕܐܒܝ . ܕܟܠ ܕܚܙܐ ܠܒܪܐ
ܘܡܗܝܡܢ ܒܗ : ܢܗܘܘܢ ܠܗ ܚܝܐ ܕܠܥܠܡ :
ܘܐܢܐ ܐܩܝܡܝܘܗܝ ܒܝܘܡܐ ܐܚܪܝܐ . ܡܪܛܢܝܢ ܕܝܢ ܝܗܘܕܝܐ ܗܘܘ ܥܠܘܗܝ :
ܕܐܡܪ ܕܐܢܐ ܐܢܐ ܠܚܡܐ ܕܢܚܬ ܡܢ ܫܡܝܐ . ܘܐܡܪܝܢ ܗܘܘ . ܠܐ
ܗܘܐ ܗܢܐ ܝܫܘܥ ܒܪ ܝܘܣܦ : ܗܘ ܕܚܢܢ ܝܕܥܝܢ ܠܐܒܘܗܝ ܘܠܐܡܗ :
ܘܐܝܟܢܐ ܐܡܪ ܗܢܐ ܕܡܢ ܫܡܝܐ ܢܚܬܬ . ܥܢܐ ܝܫܘܥ ܘܐܡܪ ܠܗܘܢ .
ܠܐ ܬܬܪܛܢܘܢ ܚܕ ܥܡ ܚܕ . ܠܐ ܐܢܫ ܡܫܟܚ ܕܢܐܬܐ ܠܘܬܝ : ܐܠܐ ܐܢ
ܐܒܐ ܕܫܕܪܢܝ ܢܓܪܘܗܝ . ܘܐܢܐ ܐܩܝܡܝܘܗܝ ܒܝܘܡܐ ܐܚܪܝܐ . ܕܟܬܝܒ

ܒܢܒܝܐ܆ ܕܢܗܘܘܢ ܟܠܗܘܢ ܡܠܦܐ ܕܐܠܗܐ. ܟܠ ܡܢ ܕܫܡܥ ܗܟܝܠ ܡܢ ܐܒܐ܂ ܘܝܠܦ ܡܢܗ ܐܬܐ ܠܘܬܝ. ܠܐ ܗܘܐ ܕܚܙܐ ܐܢܫ ܠܐܒܐ. ܐܠܐ ܡܢ ܕܡܢ ܐܠܗܐ ܐܝܬܘܗܝ܆ ܗܘ ܗܘ ܚܙܐ ܠܐܒܐ ⁘

ܕܝܘ ⁘ ܕܩܘܪܒܐ ܕܠܚܡܐ ⁘

ܐܡܝܢ ܐܡܝܢ ܐܡܪ ܐܢܐ ܠܟܘܢ܆ ܕܡܢ ܕܡܗܝܡܢ ܒܝ ܐܝܬ ܠܗ ܚܝܐ ܕܠܥܠܡ. ܐܢܐ ܐܢܐ ܠܚܡܐ ܕܚܝܐ. ܐܒܗܝܟܘܢ ܐܟܠܘ ܡܢܢܐ ܒܡܕܒܪܐ ܘܡܝܬܘ. ܗܢܘ ܕܝܢ ܠܚܡܐ ܕܢܚܬ ܡܢ ܫܡܝܐ܆ ܕܐܢܫ ܢܐܟܘܠ ܡܢܗ ܘܠܐ ܢܡܘܬ. ܐܢܐ ܐܢܐ ܠܚܡܐ ܚܝܐ ܕܡܢ ܫܡܝܐ ܢܚܬܬ. ܘܐܢ ܐܢܫ ܢܐܟܘܠ ܡܢ ܗܢܐ ܠܚܡܐ ܢܚܐ ܠܥܠܡ. ܘܠܚܡܐ ܗܘ ܕܐܢܐ ܐܬܠ܆ ܦܓܪܝ ܗܘ ܕܚܠܦ ܚܝܘܗܝ ܕܥܠܡܐ ܝܗܒ ܐܢܐ. ܢܨܝܢ ܗܘܘ ܕܝܢ ܝܗܘܕܝܐ ܚܕ ܥܡ ܚܕ ܘܐܡܪܝܢ. ܐܝܟܢܐ ܡܫܟܚ ܗܢܐ ܦܓܪܗ ܕܢܬܠ ܠܢ ܠܡܐܟܠ. ܘܐܡܪ ܠܗܘܢ ܝܫܘܥ. ܐܡܝܢ ܐܡܝܢ ܐܡܪ ܐܢܐ ܠܟܘܢ܆ ܕܐܠܐ ܬܐܟܠܘܢ ܦܓܪܗ ܕܒܪܗ ܕܐܢܫܐ܆ ܘܬܫܬܘܢ ܕܡܗ܆ ܠܝܬ ܠܟܘܢ ܚܝܐ ܒܩܢܘܡܟܘܢ. ܡܢ ܕܐܟܠ ܕܝܢ ܡܢ ܦܓܪܝ ܘܫܬܐ ܡܢ ܕܡܝ܆ ܐܝܬ ܠܗ ܚܝܐ ܕܠܥܠܡ. ܘܐܢܐ ܐܩܝܡܝܘܗܝ ܒܝܘܡܐ ܐܚܪܝܐ. ܦܓܪܝ ܓܝܪ ܫܪܝܪܐܝܬ ܐܝܬܘܗܝ ܡܐܟܘܠܬܐ. ܘܕܡܝ ܫܪܝܪܐܝܬ ܐܝܬܘܗܝ ܡܫܬܝܐ. ܡܢ ܕܐܟܠ ܦܓܪܝ ܘܫܬܐ ܕܡܝ܆ ܒܝ ܡܩܘܐ ܘܐܢܐ ܒܗ. ܐܝܟܢܐ ܕܫܕܪܢܝ ܐܒܐ ܚܝܐ. ܘܐܢܐ ܚܝ ܐܢܐ ܡܛܠ ܐܒܐ. ܘܡܢ ܕܢܐܟܠܢܝ ܐܦ ܗܘ ܢܚܐ ܡܛܠܬܝ. ܗܢܘ ܠܚܡܐ ܕܢܚܬ ܡܢ ܫܡܝܐ. ܠܐ ܗܘܐ ܐܝܟ ܕܐܟܠܘ ܐܒܗܝܟܘܢ ܡܢܢܐ ܘܡܝܬܘ. ܡܢ ܕܐܟܠ ܠܗܢܐ ܠܚܡܐ ܢܚܐ ܠܥܠܡ ⁘ ܗܠܝܢ ܐܡܪ ܒܟܢܘܫܬܐ ܟܕ ܡܠܦ ܒܟܦܪܢܚܘܡ. ܘܣܓܝܐܐ ܕܫܡܥܘ ܡܢ ܬܠܡܝܕܘܗܝ ܐܡܪܝܢ. ܩܫܝܐ ܗܝ ܡܠܬܐ ܗܕܐ. ܡܢܘ ܡܫܟܚ ܠܡܫܡܥܗ ⁘

ܕܦ ܕܝܘܡܐ ܕܐܪܒܥܐ ܒܫܒܬܐ ܕܡܨܥܬܐ ܕܨܘܡܐ

ܝܫܘܥ ܕܝܢ ܝܕܥ ܒܢܦܫܗ ܕܪܛܢܝܢ ܥܠ ܗܕܐ ܬܠܡܝܕܘܗܝ. ܘܐܡܪ
ܠܗܘܢ. ܗܕܐ ܡܟܫܠܐ ܠܟܘܢ: ܐܢ ܬܚܙܘܢ ܗܟܝܠ ܠܒܪܗ ܕܐܢܫܐ
ܕܣܠܩ ܠܐܬܪ ܕܐܝܬܘܗܝ ܗܘܐ ܡܢ ܩܕܝܡ. ܪܘܚܐ ܗܝ ܕܡܚܝܐ.
ܦܓܪܐ ܠܐ ܡܘܬܪ ܡܕܡ. ܡܠܐ ܕܐܢܐ ܡܠܠܬ ܥܡܟܘܢ: ܪܘܚܐ ܐܢܝܢ
ܘܚܝܐ ܐܢܝܢ. ܐܠܐ ܐܝܬ ܐܢܫܐ ܡܢܟܘܢ ܕܠܐ ܡܗܝܡܢܝܢ. ܝܕܥ ܗܘܐ ܓܝܪ
ܝܫܘܥ ܡܢ ܩܕܝܡ ܡܢܘ ܐܢܘܢ ܐܝܠܝܢ ܕܠܐ ܡܗܝܡܢܝܢ: ܘܡܢܘ ܗܘ
ܕܡܫܠܡ ܠܗ. ܘܐܡܪ ܗܘܐ ܠܗܘܢ. ܡܛܠ ܗܢܐ ܐܡܪܬ ܠܟܘܢ
ܕܠܐ ܐܢܫ ܡܫܟܚ ܕܢܐܬܐ ܠܘܬܝ ܐܠܐ ܐܢ ܝܗܝܒ ܠܗ ܡܢ ܐܒܝ. ܡܛܠ
ܗܕܐ ܡܠܬܐ. ܣܓܝܐܐ ܡܢ ܬܠܡܝܕܘܗܝ ܐܙܠܘ ܠܒܣܬܪܗܘܢ:
ܘܠܐ ܡܗܠܟܝܢ ܗܘܘ ܥܡܗ. ܘܐܡܪ ܝܫܘܥ ܠܬܪܥܣܪܬܗ. ܠܡܐ
ܐܦ ܐܢܬܘܢ ܨܒܝܢ ܐܢܬܘܢ ܠܡܐܙܠ: ܥܢܐ ܫܡܥܘܢ ܟܐܦܐ ܘܐܡܪ.
ܡܪܝ. ܠܘܬ ܡܢ ܢܐܙܠ. ܡܠܐ ܕܚܝܐ ܕܠܥܠܡ ܐܝܬ ܠܟ. ܘܚܢܢ
ܗܝܡܢܢ ܘܝܕܥܢ: ܕܐܢܬ ܗܘ ܡܫܝܚܐ ܒܪܗ ܕܐܠܗܐ ܚܝܐ. ܐܡܪ
ܠܗܘܢ ܝܫܘܥ. ܠܐ ܗܘܐ ܐܢܐ ܓܒܝܬܟܘܢ ܠܬܪܥܣܪܬܟܘܢ. ܘܡܢܟܘܢ ܚܕ
ܣܛܢܐ ܗܘ. ܐܡܪ ܗܘܐ ܕܝܢ ܥܠ ܝܗܘܕܐ ܒܪ ܫܡܥܘܢ ܣܟܪܝܘܛܐ. ܗܘ
ܓܝܪ ܥܬܝܕ ܗܘܐ ܕܢܫܠܡܝܘܗܝ ܚܕ ܡܢ ܬܪܥܣܪܬܐ ܀

ܙ 7 ܕܨܦܪܐ ܕܐܪܒܥܐ ܒܫܒܐ ܕܫܒܥܬܐ ܀ ܕܗܘ ܀
ܕܨܘܡܐ ܀

ܒܬܪ ܗܠܝܢ ܡܗܠܟ ܗܘܐ ܝܫܘܥ ܒܓܠܝܠܐ. ܠܐ ܓܝܪ ܨܒܐ ܗܘܐ
ܕܢܗܠܟ ܒܝܗܘܕ. ܡܛܠ ܕܝܗܘܕܝܐ ܒܥܝܢ ܗܘܘ ܠܡܩܛܠܗ.
ܘܩܪܝܒ ܗܘܐ ܥܐܕܐ ܕܡܛܠܐ ܕܝܗܘܕܝܐ. ܘܐܡܪܘ ܠܗ ܐܚܘܗܝ
ܠܝܫܘܥ. ܫܢܐ ܠܟ ܡܟܐ ܘܙܠ ܠܝܗܘܕ. ܕܢܚܙܘܢ ܬܠܡܝܕܝܟ ܥܒܕܐ
ܕܥܒܕ ܐܢܬ. ܠܝܬ ܓܝܪ ܐܢܫ ܕܥܒܕ ܡܕܡ ܒܟܬܡܐ: ܘܨܒܐ ܗܘ
ܕܒܓܠܝܐ ܢܗܘܐ. ܐܢ ܗܠܝܢ ܥܒܕ ܐܢܬ. ܚܘܐ ܢܦܫܟ ܠܥܠܡܐ. ܐܦ
ܠܐ ܓܝܪ ܐܚܘܗܝ ܗܝܡܢܘ ܗܘܘ ܒܗ ܒܝܫܘܥ ܀ ܐܡܪ ܠܗܘܢ ܝܫܘܥ.

ܐܢܫ ܕܢܚܐ ܕܒܝܬܐ ܠܒܪܐ ܠܐ ܡܨܝܐ. ܐܢܫܝܢ ܕܝܢ ܕܢܚܝܢ ܡܩܒܠܝܢ
ܡܛܒܥ. ܠܐ ܡܫܟܚ ܢܦܫܐ ܠܡܫܬܘܕܥܘ. ܟܕ ܕܝܢ ܫܦܝܐ. ܡܛܠ
ܕܐܦ ܡܫܟܚ ܐܝܟ ܕܒܚܘܒܐ. ܕܒܥܬܘܗܝ ܒܢܩܫ ܐܝܢ. ܐܝܟܢ ܢܩܘ
ܠܒܪܐ ܪܘܚܐ ܐܢܐ ܠܐ ܢܦܩܬ ܐܝܟ ܕܗܘܐ ܠܒܪܐ ܗܘܐ. ܡܛܠ ܕܐܒܘܐ
ܕܢܚ ܠܐ ܕܒܝܬ ܠܡܫܬܐ. ܘܟܕ ܐܢܬ ܘܩܡ ܒܗ ܒܝܬ ܟܠܐ. ܟܕ ܕܝܢ
ܫܟܚܘ ܐܢܫܘܗܝ ܠܒܪܐ. ܘܢܦܩ ܐܦ ܗܘ. ܫܟܚ. ܠܐ ܡܬܒܥܐ
ܐܠܐ ܐܝܟ ܕܒܬܘܠܬܐ. ܢܗܘܪܐ ܕܝܢ ܩܕܡ ܗܘܐ ܒܗ ܒܒܪܐ.
ܘܐܡܪܝܢ ܗܘܘ. ܐܝܟ ܗܢܘ. ܘܪܘܚܐ ܦܢܝܐ ܡܛܠܬܗ ܐܝܬ ܗܘܐ
ܒܢܦܫܐ. ܐܝܬܝܗܘܢ ܟܠ ܕܐܡܪܝܢ ܕܠܐ ܡܟܢ: ܘܐܚܪܢܐ ܐܡܪܝܢ ܗܘܘ
ܠܐ. ܐܠܐ ܡܛܠ ܟܢܦܐ. ܠܐ ܕܝܢ ܐܝܟ ܙܒܢܐ ܡܬܡܠܠܝܢ ܗܘܘ ܠܒܝܬܗ.
ܡܛܠ ܕܢܦܫܐ ܢܗܘܪܐ. ܟܕ ܕܝܢ ܦܩܝܕܘ ܢܡܘܣܐ ܕܒܒܪܐ.
ܫܟܚ ܢܩܘܫ ܠܥܠܡܐ ܘܡܩܒܠ ܗܘܐ. ܘܡܬܩܕܡܝܢ ܗܘܘ
ܢܗܘܪܐ ܘܐܡܪܝܢ. ܐܝܟܢܐ ܢܚܘܐ ܗܢܐ ܦܪܨܘܦܐ ܟܕ ܠܐ ܢܚܙܐ. ܟܢܐ
ܢܦܫܗ ܘܐܡܪ. ܗܘ ܟܠܗ ܠܐ ܗܘܐ ܕܢܚ. ܐܠܐ ܕܗܘ ܕܦܪܘܩܢ. ܡܢ
ܕܝܢ ܕܢܦܩ ܒܢܘܗܝ ܕܡܫܬܟܚܝܢ ܗܘܘ. ܡܢ ܠܟܠ ܗܘܐ: ܐܘ
ܐܢܐ ܡܢ ܟܠܘܬ ܢܦܫ ܡܬܡܠܠܐ ܐܢܐ. ܡܢ ܕܝܢ ܟܠܗ ܕܒܢܝܗ ܡܬܡܠܠܝܢ
ܗܘܟܢܐ ܠܒܘܫܗ ܗܘܐ. ܗܘ ܕܝܢ ܕܗܘܟܢܐ ܕܡܢ ܕܦܪܨܘܦܗ ܗܘܐ ܦܪܨܘܦ
ܗܘ. ܘܟܠܐ ܡܢܗ ܠܐ ܐܝܬ. ܠܐ ܗܘܐ ܡܬܚܙܐ ܢܗܘܪ ܠܗܘܢ ܢܡܘܣܐ.
ܘܠܐ ܐܝܟ ܡܢܗܘܢ ܢܛܪ ܢܡܘܣܐ. ܦܢܐ ܩܕܡ ܐܝܬܝܗܘܢ ܠܡܫܬܘܕܥܘ.
ܗܢܐ ܡܢܗ ܘܐܡܪ. ܕܗܐ ܐܝܬ ܠܟ ܡܢܘ ܩܕܡ ܠܡܫܬܘܕܥܘ. ܗܢܐ
ܢܦܫ ܘܐܡܪ ܠܗܘܢ. ܫܒ ܠܟܠܗ ܒܢܝܐ. ܘܟܠܗܘܢ ܡܛܠ ܕܐܡܪܝܢ
ܐܝܬܝܗܘܢ. ܡܛܠ ܗܢܐ ܢܡܘܣܐ ܕܗܘܐ ܠܗܘܢ ܒܪܢܫܐ. ܠܐ ܗܘܐ
ܡܛܠ ܕܡܫܬܡܠܝܢ ܗܘܘ ܡܢ ܢܡܘܣܐ. ܐܠܐ ܡܢ ܐܟܣܢܝܐ ܗܘ. ܘܡܬܚܙܝܐ
ܐܝܬܝܗܘܢ ܒܢܝܢܐ. ܘܠܝ ܒܢܝܢܐ ܡܛܠ ܗܢܘ ܢܡܘܣܐ ܕܡܬܚܙܝܐ.
ܡܛܠ ܕܠܐ ܢܗܘܐ ܢܡܘܣܐ ܕܢܡܘܣܐ: ܟܕ ܐܝܬ ܐܝܬܝܗܘܢ ܕܒܟܠܗ
ܒܢܝܢܐ ܐܚܪܢܐ ܒܢܡܘܣܐ ܕܢܦܫܐ. ܠܐ ܢܗܘܘܢ ܕܝܢ ܒܢܡܘܣܐ ܟܠܗ.

ܐܠܐ ܕܝܢܐ ܟܐܢܐ ܕܘܢܘ. ܘܐܡܪܝܢ ܗܘܘ ܐܢܫܐ ܡܢ ܐܘܪܫܠܡ. ܠܘ ܗܢܘ ܗܢܐ ܕܒܥܝܢ ܠܡܩܛܠܗ: ܘܗܐ ܓܠܝܐܝܬ ܡܡܠܠ ܘܡܕܡ ܠܐ ܐܡܪܝܢ ܠܗ. ܕܠܡܐ ܝܕܥܘ ܪ̈ܫܐ ܕܗܢܘ ܒܫܪܪܐ ܡܫܝܚܐ: ܐܠܐ ܠܗܢܐ ܝܕܥܝܢ ܡܢ ܐܝܟܐ ܗܘ. ܡܫܝܚܐ ܕܝܢ ܐܡܬܝ ܕܐܬܐ: ܠܐ ܐܢܫ ܝܕܥ ܡܢ ܐܝܟܐ ܗܘ ܀ ܘܐܪܝܡ ܝܫܘܥ ܩܠܗ ܟܕ ܡܠܦ ܒܗܝܟܠܐ ܘܐܡܪ. ܘܠܝ ܝܕܥܝܢ ܐܢܬܘܢ. ܘܡܢ ܐܝܟܐ ܐܢܐ ܝܕܥܝܢ ܐܢܬܘܢ. ܘܡܢ ܨܒܝܢ ܢܦܫܝ ܠܐ ܐܬܝܬ. ܐܠܐ ܫܪܝܪ ܗܘ ܡܢ ܕܫܕܪܢܝ. ܗܘ ܕܐܢܬܘܢ ܠܐ ܝܕܥܝܢ ܐܢܬܘܢ ܠܗ. ܐܢܐ ܕܝܢ ܝܕܥ ܐܢܐ ܠܗ. ܕܡܢ ܠܘܬܗ ܐܢܐ ܘܗܘ ܫܕܪܢܝ. ܘܒܥܘ ܠܡܐܚܕܗ: ܘܠܐ ܐܢܫ ܐܪܡܝ ܥܠܘܗܝ ܐܝܕܐ. ܡܛܠ ܕܠܐ ܥܕܟܝܠ ܐܬܬ ܗܘܬ ܫܥܬܗ. ܣܓܝܐܐ ܕܝܢ ܡܢ ܟܢܫܐ ܗܝܡܢܘ ܒܗ. ܘܐܡܪܝܢ ܗܘܘ. ܡܫܝܚܐ ܡܐ ܕܐܬܐ: ܠܡܐ ܐܬܘܬܐ ܝܬܝܪܢ ܡܢ ܗܠܝܢ ܐܬܘܬܐ ܕܥܒܕ ܗܢܐ ܥܒܕ. ܘܫܡܥܘ ܦܪ̈ܝܫܐ ܠܟܢܫܐ ܕܡܡܠܠܝܢ ܥܠܘܗܝ ܗܠܝܢ. ܘܫܕܪܘ ܗܢܘܢ ܘܪ̈ܒܝ ܟܗܢܐ ܕܚܫܐ ܕܢܐܚܕܘܢܝܗܝ ܀ ܘܐܡܪ ܝܫܘܥ. ܩܠܝܠ ܬܘܒ ܙܒܢܐ ܥܡܟܘܢ ܐܢܐ. ܘܐܙܠ ܐܢܐ ܠܘܬ ܡܢ ܕܫܕܪܢܝ. ܘܬܒܥܘܢܢܝ ܘܠܐ ܬܫܟܚܘܢܢܝ. ܘܠܐܝܟܐ ܕܐܢܐ ܐܙܠ ܐܢܐ ܐܢܬܘܢ ܠܐ ܡܫܟܚܝܢ ܐܢܬܘܢ ܠܡܐܬܐ. ܐܡܪܝܢ ܗܘܘ ܝܗܘܕ̈ܝܐ ܒܢܦܫܗܘܢ. ܠܐܝܟܐ ܥܬܝܕ ܗܢܐ ܠܡܐܙܠ ܕܚܢܢ ܠܐ ܡܫܟܚܝܢܢ ܠܗ. ܠܡܐ ܠܐܬܪ̈ܘܬܐ ܕܥܡ̈ܡܐ ܥܬܝܕ ܕܢܐܙܠ ܘܢܠܦ ܠܚܢ̈ܦܐ. ܘܡܢܐ ܗܝ ܡܠܬܐ ܕܐܡܪ. ܕܬܒܥܘܢܢܝ ܘܠܐ ܬܫܟܚܘܢܢܝ. ܘܠܐܝܟܐ ܕܐܢܐ ܐܙܠ ܐܢܐ. ܐܢܬܘܢ ܠܐ ܡܫܟܚܝܢ ܐܢܬܘܢ ܠܡܐܬܐ ⁘

⁘

ܟܗ ܩܪܝܢܐ ܕܥܘܗܕܢܐ ܕܡܠܦܢ̈ܐ ܕܥܕܬܐ ⁘

⁘ ܒܝܘܡܐ ܕܝܢ ܪܒܐ ܕܐܚܪܝܐ ܕܥܐܕܐ. ܩܐܡ ܗܘܐ ܝܫܘܥ ܘܩܥܐ ܘܐܡܪ. ܐܢ ܐܢܫ ܨܗܐ ܢܐܬܐ ܠܘܬܝ ܘܢܫܬܐ. ܟܠ ܡܢ ܕܡܗܝܡܢ ܒܝ ܐܝܟܢܐ ܕܐܡܪܘ ܟܬܒܐ. ܢܗܪ̈ܘܬܐ ܕܡ̈ܝܐ ܚ̈ܝܐ ܢܪܕܘܢ ܡܢ ܟܪܣܗ. ܗܕܐ ܕܝܢ ܐܡܪ ܥܠ ܪܘܚܐ ܕܥܬܝܕܝܢ ܗܘܘ ܠܡܩܒܠܘ ܐܝܠܝܢ

ܕܡܗܝܡܢܝܢ ܒܗ. ܠܐ ܓܝܪ ܥܕܟܝܠ ܝܗܝܒܐ ܗܘܬ ܪܘܚܐ. ܡܛܠ
ܕܠܐ ܥܕܟܝܠ ܐܫܬܒܚ ܗܘܐ ܝܫܘܥ. ܣܓܝܐܐ ܕܝܢ ܡܢ ܟܢ̈ܫܐ ܕܫܡܥܘ
ܡܠܘ̈ܗܝ ܐܡܪܝܢ ܗܘܘ. ܗܢܘ ܫܪܝܪܐܝܬ ܢܒܝܐ. ܐܚܪ̈ܢܐ ܐܡܪܝܢ ܗܘܘ
ܗܢܘ ܡܫܝܚܐ. ܐܚܪ̈ܢܐ ܐܡܪܝܢ ܗܘܘ ܕܠܡܐ ܡܢ ܓܠܝܠܐ ܐܬܐ ܡܫܝܚܐ. ܠܐ
ܗܘܐ ܟܬܒܐ ܐܡܪ. ܕܡܢ ܙܪܥܗ ܕܕܘܝܕ. ܘܡܢ ܒܝܬ ܠܚܡ ܩܪܝܬܐ
ܕܕܘܝܕ ܐܬܐ ܡܫܝܚܐ. ܘܗܘܬ ܗܘܬ ܦܠܓܘܬܐ ܡܛܠܬܗ
ܒܟܢ̈ܫܐ. ܘܐܢܫܝܢ ܡܢܗܘܢ ܨܒܝܢ ܗܘܘ ܕܢܐܚܕܘܢܝܗܝ.
ܐܠܐ ܠܐ ܐܢܫ ܐܪܡܝ ܒܗ ܐܝ̈ܕܝܐ ❖

❖

ܟܒ ܕܨܦܪܐ ܕܝܘܡ ܥܪܘܒܬܐ ܕܥܪܘܒܬܐ ❖ ܕܗ ❖ ܕܦܢܛܩܘܣܛܐ

ܘܐܬܘ ܕܚ̈ܫܐ ܗܢܘܢ ܠܘܬ ܪ̈ܒܝ ܟܗܢܐ ܘܦܪ̈ܝܫܐ. ܘܐܡܪܘ ܠܗܘܢ
ܟܗܢܐ. ܠܡܢܐ ܠܐ ܐܝܬܝܬܘܢܝܗܝ. ܐܡܪܝܢ ܠܗܘܢ ܕܚ̈ܫܐ. ܠܐ ܡܡܬܘܡ
ܡܠܠ ܗܟܢܐ ܒܪܢܫܐ ܐܝܟ ܕܡܡܠܠ ܗܢܐ ܓܒܪܐ. ܐܡܪܝܢ ܠܗܘܢ
ܦܪ̈ܝܫܐ. ܠܡܐ ܐܦ ܐܢܬܘܢ ܐܛܥܝܬܘܢ. ܠܡܐ ܐܢܫ ܡܢ ܪ̈ܫܢܐ ܐܘ ܡܢ
ܦܪ̈ܝܫܐ ܗܝܡܢ ܒܗ. ܐܠܐ ܐܢ ܥܡܐ ܗܢܐ ܕܠܐ ܝܕܥ ܢܡܘܣܐ ܠܝܛܝܢ
ܐܢܘܢ ❖ ܐܡܪ ܠܗܘܢ ܢܝܩܕܡܘܣ ܚܕ ܡܢܗܘܢ ܗܘ ܕܐܬܐ ܗܘܐ
ܠܘܬ ܝܫܘܥ ܒܠܠܝܐ. ܕܠܡܐ ܢܡܘܣܢ ܕܐܢ ܡܚܝܒ ܠܒܪܢܫܐ. ܐܠܐ
ܐܢ ܢܫܡܥ ܡܢܗ ܠܘܩܕܡ ܘܢܕܥ ܡܢܐ ܥܒܕ. ܥܢܘ ܘܐܡܪܝܢ ܠܗ.
ܠܡܐ ܐܦ ܐܢܬ ܡܢ ܓܠܝܠܐ ܐܢܬ. ܒܨܝ ܘܚܙܝ. ܕܢܒܝܐ ܡܢ ܓܠܝܠܐ ܠܐ ܩܐܡ.

❖

ܟܓ ܕܩܘܪܒܢܐ ܕܝܘܡ ܒܫܒܬܐ ❖ ܕܗ ❖ ܕܒܬܪ ܕܢܚܐ ❖

8

ܬܘܒ ܕܝܢ ܡܠܠ ܥܡܗܘܢ ܝܫܘܥ ܘܐܡܪ. ܐܢܐ ܐܢܐ ܢܘܗܪܗ ܕܥܠܡܐ.
ܡܢ ܕܒܬܪܝ ܐܬܐ ܠܐ ܢܗܠܟ ܒܚܫܘܟܐ. ܐܠܐ ܢܫܟܚ ܠܗ ܢܘܗܪܐ ܕܚ̈ܝܐ.
ܐܡܪܝܢ ܠܗ ܦܪ̈ܝܫܐ. ܐܢܬ ܥܠ ܢܦܫܟ ܡܣܗܕ ܐܢܬ. ܣܗܕܘܬܟ ܠܐ
ܗܘܬ ܫܪܝܪܐ ❖ ܥܢܐ ܝܫܘܥ ܘܐܡܪ ܠܗܘܢ. ܐܦ ܐܢܐ ܡܣܗܕ ܐܢܐ
ܥܠ ܢܦܫܝ ܫܪܝܪܐ ܗܝ ܣܗܕܘܬܝ. ܡܛܠ ܕܝܕܥ ܐܢܐ ܡܢ ܐܝܟܐ

ܐܬܝܬ ܘܠܐܝܟܐ ܐܙܠ ܐܢܐ. ܐܢܬܘܢ ܕܝܢ ܠܐ ܝܕܥܝܢ ܐܢܬܘܢ ܡܢ ܐܝܟܐ ܐܬܝܬ ܘܠܐ ܠܐܝܟܐ ܐܙܠ ܐܢܐ. ܐܢܬܘܢ ܦܓܪܢܐܝܬ ܕܐܝܢܝܢ ܐܢܬܘܢ. ܐܢܐ ܠܐܢܫ ܠܐ ܕܐܢ ܐܢܐ. ܘܐܢ ܕܐܢ ܕܝܢ: ܕܝܢܝ ܫܪܝܪ ܗܘ. ܡܛܠ ܕܠܐ ܗܘܝܬ ܒܠܚܘܕܝ. ܐܠܐ ܐܢܐ ܘܐܒܐ ܕܫܕܪܢܝ. ܘܒܢܡܘܣܟܘܢ ܕܝܢ ܟܬܝܒ. ܕܣܗܕܘܬܐ ܕܬܪ̈ܝܢ ܓܒ̈ܪܝܢ ܫܪܝܪܐ ܗܝ. ܐܢܐ ܐܢܐ ܕܣܗܕ ܐܢܐ ܥܠ ܢܦܫܝ ܘܣܗܕ ܥܠܝ ܐܒܐ ܕܫܕܪܢܝ. ܐܡܪܝܢ ܠܗ ܐܝܟܘ ܐܒܘܟ. ܥܢܐ ܝܫܘܥ ܘܐܡܪ ܠܗܘܢ. ܘܠܐ ܠܝ ܝܕܥܝܢ ܐܢܬܘܢ ܘܠܐ ܠܐܒܝ. ܐܠܘ ܠܝ ܝܕܥܝܢ ܗܘܝܬܘܢ: ܐܦ ܠܐܒܝ ܝܕܥܝܢ ܗܘܝܬܘܢ. ܗܠܝܢ ܡ̈ܠܐ ܡܠܠ ܒܝܬ ܓܙܐ ܟܕ ܡܠܦ ܒܗܝܟܠܐ. ܘܠܐ ܐܢܫ ܐܚܕܗ. ܠܐ ܓܝܪ ܥܕܟܝܠ ܐܬܬ ܗܘܬ ܫܥܬܗ. ܐܡܪ ܠܗܘܢ ܬܘܒ ܝܫܘܥ. ܐܢܐ ܐܙܠ ܐܢܐ. ܘܬܒܥܘܢܢܝ ܘܬܡܘܬܘܢ ܒܚܛܗ̈ܝܟܘܢ. ܘܐܝܟܐ ܕܐܢܐ ܐܙܠ ܐܢܐ: ܐܢܬܘܢ ܠܐ ܡܫܟܚܝܢ ܐܢܬܘܢ ܠܡܐܬܐ. ܐܡܪܝܢ ܗܘܘ ܝܗܘܕܝܐ. ܠܡܐ ܢܦܫܗ ܩܛܠ: ܕܐܡܪ ܕܐܝܟܐ ܕܐܢܐ ܐܙܠ ܐܢܐ: ܐܢܬܘܢ ܠܐ ܡܫܟܚܝܢ ܐܢܬܘܢ ܠܡܐܬܐ: ܘܐܡܪ ܠܗܘܢ. ܐܢܬܘܢ ܡܢ ܠܬܚܬ ܐܢܬܘܢ. ܘܐܢܐ ܡܢ ܠܥܠ ܐܢܐ. ܐ ܐܢܬܘܢ ܡܢ ܗܢܐ ܐܢܬܘܢ ܥܠܡܐ. ܐܢܐ ܠܐ ܗܘܝܬ ܡܢ ܗܢܐ ܥܠܡܐ. ܐܡܪܬ ܠܟܘܢ ܕܬܡܘܬܘܢ ܒܚܛܗ̈ܝܟܘܢ ܐܠܐ ܓܝܪ ܬܗܝܡܢܘܢ ܕܐܢܐ ܐܢܐ. ܬܡܘܬܘܢ ܒܚܛܗ̈ܝܟܘܢ. ܐܡܪܝܢ ܝܗܘܕܝܐ. ܐܢܬ ܡܢ ܐܢܬ. ܐܡܪ ܠܗܘܢ ܝܫܘܥ ܐܦܢ ܕܫܪܝܬ ܕܐܡܠܠ ܥܡܟܘܢ: ܣܓܝ ܐܝܬ ܠܝ ܥܠܝܟܘܢ ܠܡܡܠܠܘ ܘܠܡܕܢ. ܐܠܐ ܡܢ ܕܫܕܪܢܝ ܫܪܝܪ ܗܘ. ܘܐܢܐ ܐܝܠܝܢ ܕܫܡܥܬ ܡܢܗ. ܗܠܝܢ ܡܡܠܠ ܐܢܐ ܒܥܠܡܐ. ܘܠܐ ܝܕܥܘ ܕܥܠ ܐܒܐ ܐܡܪ ܠܗܘܢ ✤ ✤

✤

ܟܗ ܩܪܝܢܐ ܕܪܡܫܐ ܕܐܪܒܥܒܫܒܐ ܒܫܒܘܥܐ ܕܡܨܥܬܐ ܕܨܘܡܐ ✤ ✤ ✤

ܐܡܪ ܝܫܘܥ ܠܗܢܘܢ ܝܗܘܕܝܐ. ܐܝܠܝܢ ܕܗܝܡܢܘ ܒܗ ܕܐܢ ܐܢܬܘܢ: ܬܩܘܡܘܢ ܒܡܠܬܝ. ܫܪܝܪܐܝܬ ܬܠܡܝܕܝ ܐܢܬܘܢ. ܘܬܕܥܘܢ ܫܪܪܐ

ܐܝܟܢܐ ܕܐܠܦܢܝ ܐܒܝ ܗܟܢܐ ܗܘ ܡܡܠܠ ܐܢܐ. ܘܡܢ ܕܫܕܪܢܝ ܥܡܝ
ܐܝܬܘܗܝ. ܘܠܐ ܫܒܩܢܝ ܒܠܚܘܕܝ ܐܒܝ: ܡܛܠ ܕܐܢܐ ܕܫܦܪ
ܠܗ ܥܒܕ ܐܢܐ ܒܟܠܙܒܢ. ܘܟܕ ܗܠܝܢ ܡܡܠܠ ܗܘܐ: ܣܓܝܐܐ ܗܝܡܢܘ
ܒܗ. ܘܐܡܪ ܝܫܘܥ ܠܝܗܘܕܝܐ ܗܢܘܢ ܕܗܝܡܢܘ ܒܗ. ܐܢ ܐܢܬܘܢ ܬܩܘܘܢ
ܒܡܠܬܝ. ܫܪܝܪܐܝܬ ܬܠܡܝܕܝ ܐܢܬܘܢ. ܘܬܕܥܘܢ ܫܪܪܐ. ܘܗܘ
ܫܪܪܐ ܢܚܪܪ ܠܟܘܢ. ܐܡܪܝܢ ܠܗ ܙܪܥܗ ܚܢܢ ܕܐܒܪܗܡ. ܘܡܢ ܡܬܘܡ
ܠܥܒܕܘܬܐ ܠܐ ܐܫܬܥܒܕܢ ܠܐܢܫ. ܐܝܟܢܐ ܐܢܬ ܐܡܪ ܐܢܬ ܕܬܗܘܘܢ ܒܢܝ ܚܐܪܐ.
ܐܡܪ ܠܗܘܢ ܝܫܘܥ. ܐܡܝܢ ܐܡܝܢ ܐܡܪ ܐܢܐ ܠܟܘܢ: ܕܟܠܡܢ ܕܥܒܕ
ܚܛܝܬܐ ܥܒܕܐ ܗܘ ܕܚܛܝܬܐ. ܥܒܕܐ ܕܝܢ ܠܐ ܩܐܡ ܠܥܠܡ ܒܒܝܬܐ: ܒܪܐ
ܕܝܢ ܠܥܠܡ ܩܐܡ. ܐܢ ܗܘ ܗܟܝܠ ܕܒܪܐ ܢܚܪܪܟܘܢ: ܫܪܝܪܐܝܬ
ܬܗܘܘܢ ܒܢܝ ܚܐܪܐ. ܝܕܥ ܐܢܐ ܕܙܪܥܗ ܐܢܬܘܢ ܕܐܒܪܗܡ. ܐܠܐ ܒܥܝܢ
ܐܢܬܘܢ ܠܡܩܛܠܢܝ: ܡܛܠ ܕܡܠܬܝ ܠܐ ܣܦܩܐ ܠܟܘܢ. ܐܢܐ
ܡܕܡ ܕܚܙܝܬ ܠܘܬ ܐܒܝ ܡܡܠܠ ܐܢܐ. ܘܐܢܬܘܢ ܡܕܡ ܕܚܙܝܬܘܢ
ܠܘܬ ܐܒܘܟܘܢ ܥܒܕܝܢ ܐܢܬܘܢ. ܥܢܘ ܘܐܡܪܝܢ ܠܗ ܐܒܘܢ ܕܝܠܢ
ܐܒܪܗܡ ܗܘ ܀ ܐܡܪ ܠܗܘܢ ܝܫܘܥ. ܐܠܘ ܒܢܘܗܝ ܗܘܝܬܘܢ
ܕܐܒܪܗܡ ܥܒܕܘܗܝ ܕܐܒܪܗܡ ܥܒܕܝܢ ܗܘܝܬܘܢ. ܗܫܐ ܕܝܢ ܗܐ
ܒܥܝܢ ܐܢܬܘܢ ܠܡܩܛܠܢܝ: ܠܓܒܪܐ ܕܫܪܪܐ ܡܠܠܬ ܥܡܟܘܢ.
ܐܝܕܐ ܕܫܡܥܬ ܡܢ ܐܠܗܐ. ܗܕܐ ܐܒܪܗܡ ܠܐ ܥܒܕ: ܐܢܬܘܢ ܕܝܢ
ܥܒܕܝܢ ܐܢܬܘܢ ܥܒܕܐ ܕܐܒܘܟܘܢ. ܐܡܪܝܢ ܠܗ: ܚܢܢ ܡܢ ܙܢܝܘܬܐ
ܠܐ ܗܘܝܢ. ܚܕ ܐܒܐ ܐܝܬ ܠܢ ܐܠܗܐ. ܐܡܪ ܠܗܘܢ ܝܫܘܥ. ܐܠܘ ܐܠܗܐ
ܗܘܐ ܐܒܘܟܘܢ ܪܚܡܝܢ ܗܘܝܬܘܢ ܠܝ. ܐܢܐ ܓܝܪ ܡܢ ܐܠܗܐ ܢܦܩܬ
ܘܐܬܝܬ. ܘܠܐ ܗܘܐ ܡܢ ܨܒܝܢܝ ܐܬܝܬ. ܐܠܐ ܗܘ ܫܠܚܢܝ.
ܡܛܠ ܡܢܐ ܡܡܠܠܝ ܠܐ ܡܫܬܘܕܥ ܠܟܘܢ. ܡܛܠ ܕܠܐ ܡܫܟܚܝܢ
ܐܢܬܘܢ ܠܡܫܡܥ ܡܠܬܝ. ܐܢܬܘܢ ܡܢ ܐܒܐ ܐܟܠܩܪܨܐ ܐܢܬܘܢ.
ܘܪ̈ܓܝܓܬܗ ܕܐܒܘܟܘܢ ܨܒܝܢ ܐܢܬܘܢ ܠܡܥܒܕ: ܗܘ ܕܡܢ ܒܪܫܝܬ
ܩܛܘܠ ܐܢܫܐ ܗܘܐ. ܘܒܫܪܪܐ ܠܐ ܩܐܡ. ܡܛܠ ܕܫܪܪܐ ܠܝܬ ܒܗ:

ܘܐܡܬܝ ܕܡܡܠܠ ܕܓܠܘܬܐ. ܡܢ ܕܝܠܗ ܗܘ ܡܡܠܠ. ܡܛܠ ܕܕܓܠܐ ܗܘ ܐܦ ܐܒܘܗ. ܐܢܐ ܕܝܢ ܕܫܪܪܐ ܡܡܠܠ ܐܢܐ. ܠܐ ܡܗܝܡܢܝܢ ܐܢܬܘܢ ܠܝ. ܡܢܘ ܡܢܟܘܢ ܡܟܣ ܠܝ ܥܠ ܚܛܝܬܐ. ܘܐܢ ܫܪܪܐ ܡܡܠܠ ܐܢܐ. ܐܢܬܘܢ ܠܡܢܐ ܠܐ ܡܗܝܡܢܝܢ ܐܢܬܘܢ ܠܝ. ܡܢ ܕܡܢ ܐܠܗܐ ܐܝܬܘܗܝ. ܡܠܘܗܝ ܕܐܠܗܐ ܫܡܥ. ܡܛܠ ܗܢܐ ܐܢܬܘܢ ܠܐ ܫܡܥܝܢ ܐܢܬܘܢ. ܡܛܠ ܕܠܐ ܗܘܝܬܘܢ ܡܢ ܐܠܗܐ ܀ ܥܢܘ ܝܗܘܕܝܐ ܘܐܡܪܝܢ ܠܗ. ܠܐ ܫܦܝܪ ܐܡܪܝܢ: ܕܫܡܪܝܐ ܐܢܬ ܘܕܝܘܐ ܐܝܬ ܠܟ: ܐܡܪ ܠܗܘܢ ܝܫܘܥ. ܠܝ ܕܝܘܐ ܠܐ ܐܝܬ. ܐܠܐ ܠܐܒܝ ܡܝܩܪ ܐܢܐ. ܘܐܢܬܘܢ ܡܨܥܪܝܢ ܠܝ. ܐܢܐ ܕܝܢ ܠܐ ܒܥܐ ܐܢܐ ܫܘܒܚܝ. ܐܝܬ ܗܘ ܕܒܥܐ ܘܕܐܢ. ܐܡܝܢ ܐܡܝܢ ܐܡܪ ܐܢܐ ܠܟܘܢ. ܕܡܢ ܕܢܛܪ ܡܠܬܝ ܡܘܬܐ ܠܐ ܢܚܙܐ ܠܥܠܡ. ܐܡܪܝܢ ܠܗ ܝܗܘܕܝܐ. ܗܫܐ ܝܕܥܢ ܕܕܝܘܐ ܐܝܬ ܠܟ. ܐܒܪܗܡ ܡܝܬ ܘܢܒܝܐ: ܘܐܢܬ ܐܡܪ ܐܢܬ ܕܡܢ ܕܢܛܪ ܡܠܬܝ ܡܘܬܐ ܠܐ ܢܛܥܡ ܠܥܠܡ. ܠܡܐ ܐܢܬ ܪܒ ܐܢܬ ܡܢ ܐܒܘܢ ܐܒܪܗܡ ܕܡܝܬ. ܘܡܢ ܢܒܝܐ ܕܡܝܬܘ. ܡܢܘ ܥܒܕ ܐܢܬ ܢܦܫܟ. ܐܡܪ ܠܗܘܢ ܝܫܘܥ. ܐܢ ܐܢܐ ܡܫܒܚ ܐܢܐ ܢܦܫܝ. ܫܘܒܚܝ ܠܐ ܗܘܐ ܡܕܡ. ܐܝܬܘܗܝ ܐܒܝ ܕܡܫܒܚ ܠܝ. ܗܘ ܕܐܡܪܝܢ ܐܢܬܘܢ ܕܐܠܗܢ ܗܘ. ܘܠܐ ܝܕܥܬܘܢܝܗܝ. ܐܢܐ ܕܝܢ ܝܕܥ ܐܢܐ ܠܗ. ܘܐܢ ܐܡܪ ܐܢܐ ܕܠܐ ܝܕܥ ܐܢܐ ܠܗ: ܗܘܐ ܐܢܐ ܠܝ ܟܕܒܐ ܐܟܘܬܟܘܢ. ܐܠܐ ܝܕܥ ܐܢܐ ܠܗ ܘܡܠܬܗ ܢܛܪ ܐܢܐ. ܐܒܪܗܡ ܐܒܘܟܘܢ. ܡܣܘܐ ܗܘܐ ܕܢܚܙܐ ܝܘܡܝ ܘܚܙܐ ܘܚܕܝ. ܐܡܪܝܢ ܠܗ ܝܗܘܕܝܐ. ܥܕܟܝܠ ܒܪ ܚܡܫܝܢ ܫܢܝܢ ܠܐ ܗܘܝܬ ܘܐܒܪܗܡ ܚܙܝܬ: ܐܡܪ ܠܗܘܢ ܝܫܘܥ. ܐܡܝܢ ܐܡܝܢ ܐܡܪ ܐܢܐ ܠܟܘܢ. ܕܥܕ ܠܐ ܢܗܘܐ ܐܒܪܗܡ ܐܢܐ ܐܝܬܝ. ܘܫܩܠܘ ܟܐܦܐ ܕܢܪܓܡܘܢܝܗܝ. ܘܝܫܘܥ ܐܬܛܫܝ ܘܢܦܩ ܡܢ ܗܝܟܠܐ. ܘܥܒܪ ܒܝܢܬܗܘܢ ܘܐܙܠ ܀

ܗܒ
ܘ ܕܨܦܪܐ ܕܬܪܝܢ ܒܫܒܐ ܕܐܫܬܐ ܕܨܘܡܐ

ܘܟܕ ܥܒܪ: ܚܙܐ ܓܒܪܐ ܣܡܝܐ ܕܡܢ ܟܪܣ ܐܡܗ. ܘܫܐܠܘܗܝ ܬܠܡܝܕܘܗܝ
ܘܐܡܪܝܢ. ܪܒܢ ܡܢܘ ܚܛܐ. ܗܢܐ ܐܘ ܐܒܗܘܗܝ ܕܟܕ ܣܡܝܐ
ܢܬܝܠܕ. ܐܡܪ ܠܗܘܢ ܝܫܘܥ. ܠܐ ܗܘ ܚܛܐ ܘܠܐ ܐܒܗܘܗܝ. ܐܠܐ
ܕܢܬܚܙܘܢ ܒܗ ܥܒܕܘܗܝ ܕܐܠܗܐ. ܠܝ ܘܠܐ ܠܡܥܒܕ ܥܒܕܐ ܕܡܢ
ܕܫܕܪܢܝ ܥܕ ܐܝܡܡܐ ܗܘ. ܐܬܝܐ ܠܠܝܐ ܕܐܢܫ ܠܐ ܡܨܐ ܠܡܦܠܚ.
ܟܡܐ ܕܒܥܠܡܐ ܐܢܐ ܢܘܗܪܗ ܐܢܐ ܕܥܠܡܐ. ܘܟܕ ܐܡܪ ܗܠܝܢ: ܪܩ
ܥܠ ܐܪܥܐ ܘܓܒܠ ܛܝܢܐ ܡܢ ܪܘܩܗ: ܘܛܫ ܥܠ ܥܝܢܘܗܝ ܕܗܘ
ܣܡܝܐ. ܘܐܡܪ ܠܗ ܙܠ ܐܫܝܓ ܒܡܥܡܘܕܝܬܐ ܕܫܝܠܘܚܐ. ܘܐܙܠ
ܐܫܝܓ ܘܐܬܐ ܟܕ ܚܙܐ. ܫܒܒܘܗܝ ܕܝܢ ܘܐܝܠܝܢ ܕܚܙܝܢ ܗܘܘ ܠܗ
ܡܢ ܩܕܝܡ ܕܡܚܕܪ ܗܘܐ: ܐܡܪܝܢ ܗܘܘ ܠܐ ܗܘܐ ܗܢܘ ܕܝܬܒ ܗܘܐ
ܘܡܚܕܪ. ܐܝܬ ܕܐܡܪܝܢ ܗܘܘ ܕܗܘܝܘ. ܘܐܝܬ ܕܐܡܪܝܢ ܗܘܘ ܠܐ. ܐܠܐ
ܡܕܡ ܕܡܐ ܠܗ. ܗܘ ܕܝܢ ܐܡܪ ܗܘܐ ܕܐܢܐ ܐܢܐ. ܐܡܪܝܢ ܠܗ. ܐܝܟܢܐ
ܐܬܦܬܚ ܥܝܢܝܟ. ܥܢܐ ܘܐܡܪ ܠܗܘܢ. ܓܒܪܐ ܕܫܡܗ ܝܫܘܥ: ܛܝܢܐ
ܓܒܠ ܘܛܫ ܠܝ ܥܠ ܥܝܢܝ. ܘܐܡܪ ܠܝ ܙܠ ܐܫܝܓ ܒܡܝܐ ܕܫܝܠܘܚܐ.
ܘܐܙܠܬ ܐܫܝܓܬ ܘܐܬܚܙܝ ܠܝ. ܐܡܪܝܢ ܠܗ ܐܝܟܘܗܝ. ܐܡܪ ܠܗܘܢ ܠܐ ܝܕܥ
ܐܢܐ. ܘܐܝܬܝܘܗܝ ܠܗܘ ܕܡܢ ܩܕܝܡ ܣܡܝܐ ܗܘܐ ܠܘܬ ܦܪ̈ܝܫܐ. ܐܝܬܝܗ̇
ܗܘܬ ܕܝܢ ܫܒܬܐ ܟܕ ܛܝܢܐ ܥܒܕ ܝܫܘܥ ܘܦܬܚ ܠܗ ܥܝܢܘܗܝ.
ܘܬܘܒ ܫܐܠܘܗܝ ܦܪ̈ܝܫܐ: ܐܝܟܢܐ ܐܬܚܙܝ ܠܟ. ܗܘ ܕܝܢ ܐܡܪ ܠܗܘܢ.
ܛܝܢܐ ܣܡ ܥܠ ܥܝܢܝ. ܘܐܫܝܓܬ ܘܐܬܚܙܝ ܠܝ. ܘܐܡܪܝܢ ܗܘܘ ܐܢܫܐ
ܡܢ ܦܪ̈ܝܫܐ. ܗܢܐ ܓܒܪܐ ܠܐ ܗܘܐ ܡܢ ܐܠܗܐ ܗܘ ܕܫܒܬܐ ܠܐ ܢܛܪ. ܐܚܪ̈ܢܐ
ܕܝܢ ܐܡܪܝܢ ܗܘܘ ܐܝܟܢܐ ܡܫܟܚ ܓܒܪܐ ܚܛܝܐ ܠܡܥܒܕ ܗܠܝܢ ܐܬܘܬܐ.
ܘܦܠܓܘܬܐ ܐܝܬ ܗܘܬ ܒܝܢܬܗܘܢ. ܐܡܪܝܢ ܬܘܒ ܠܗܘ ܣܡܝܐ. ܐܢܬ
ܡܢܐ ܐܡܪ ܐܢܬ ܥܠܘܗܝ ܕܦܬܚ ܠܟ ܥܝܢܝܟ. ܐܡܪ ܠܗܘܢ. ܐܢܐ ܐܡܪ
ܐܢܐ ܕܢܒܝܐ ܗܘ. ܠܐ ܕܝܢ ܗܝܡܢܘ ܗܘܘ ܥܠܘܗܝ ܝܗܘ̈ܕܝܐ ܕܣܡܝܐ
ܗܘܐ ܘܚܙܐ: ܥܕܡܐ ܕܩܪܘ ܠܐܒܗܘܗܝ ܕܗܘ ܕܚܙܐ ܘܫܐܠܘ ܐܢܘܢ.
ܐܢ ܗܘ ܗܢܘ ܒܪܟܘܢ ܗܘ ܕܐܡܪܝܢ ܐܢܬܘܢ ܕܟܕ ܣܡܝܐ ܐܬܝܠܕ.

ܬܘܒ ܕܝܠܗ.

ܐܝܟܢܐ ܗ̇ܦܟ ܫܢܝܐ. ܟܕ ܕܝܢ ܐܟܣܢܝܐ ܘܐܡܪܘ. ܫܒܘܩܝܢ ܕܢܗܘܐ ܥܡܗ
ܘܪܚܡ ܗܘܝܐ ܐܠܗܐ. ܐܝܟܢܐ ܕܝܢ ܕܫܢܝܐ ܐܘ ܡܛܘ ܩܕܝܫ ܠܗ ܒܒܝܬܘܗܝ
ܠܐ ܢܕܥܘܢ. ܐܝܟܘ ܟܠ ܠܗ ܒܢܝ̈ܒܘܗܝ ܠܗ ܡܢܬܗ. ܗܘ ܣܟܐ
ܢܥܡܘ ܕܡܛܠܠܐ. ܐܘܟܝܬ ܐܡܪܘ ܐܒܘܗܝ: ܡܛܠ ܕܪܚܡ ܗܘܐ
ܡܢ ܡܗܘܪܐ. ܘܒܥܐ ܗܘܐ ܕܢܗܘܐ ܡܗܝܪܐ: ܕܠܐ ܐܢܫ ܢܕܥ ܠܗ
ܕܡܫܝܚܐ ܗܘ ܢܦܫܗ ܡܢ ܟܘܡܪܐ. ܡܛܠ ܗܕܐ ܐܡܪܘ ܐ
ܐܒܘܗܝ ܕܢܬܠ ܠܗ ܒܢܝ̈ܒܘܗܝ ܠܗ ܡܢܬܗ ܀ ܘܡܐ ܕܗܘܐ ܠܗ ܦܪܘܬ
ܕܐܬܐ ܐܡܬܝ ܠܗܘܢ ܕܐܬܠܘܗܝ ܗܘܐ ܫܦܝܪܐ. ܘܐܡܪܝܢ ܠܗ ܢܦܫ
ܠܐܠܗܐ. ܣܓܝ ܓܝܪ ܢܦܫܗ ܕܗܘܐ ܒܥܐ ܐܢܬܬܐ ܗܘ. ܟܕ ܗܘ ܘܐܡܪ
ܠܗܘܢ. ܐܝ ܫܦܝܪܐ ܗܘ ܠܐ ܡܕܡ ܐܢܐ. ܣܒܪ ܕܝܢ ܡܕܡ ܐܢܐ: ܕܢܦܫܐ
ܗܪܟܐ ܘܩܕܡ ܐܢܐ ܫܦܝܪܐ ܐܢܐ. ܐܡܪܝܢ ܠܗ ܠܘܩܕܡ ܟܬܒ ܠܟ.
ܐܡܬܝ ܦܝܫ ܠܗ ܟܬܝܒܐ. ܐܡܪ ܠܗܘܢ. ܐܡܪܝܢ ܠܗܘܢ ܘܠܐ ܗ
ܡܫܟܚܝܢ. ܡܛܠ ܕܐܝܬܝܢ ܠܡܫܡܥ. ܟܬܒܐ ܐܦ ܐܝܬܝܢ ܠ
ܠܡܫܪܐ ܢܦܫ ܐܝܬܝܢ ܠܡܫܬܐ ܠܗ: ܡܛܘܠ ܕܝܢ ܢܦܫܗ ܘܐܡܪܝܢ
ܠܗ. ܐܝܬ ܗܘ ܠܡܫܪܝܘ ܕܒܗ. ܣܓܝ ܓܝܪ ܠܡܫܪܐ ܣܓܝ ܕܡܫܬܐ.
ܘܢܦܫܗ ܕܟܠ ܡܫܬܐ ܠܐܠܗܐ ܡܛܠܠܐ. ܟܕ ܕܝܢ ܠܐ ܢܦܫܗ ܡܢ
ܐܡܝܢܐ ܗܘ. ܟܕ ܗܘ ܓܒܪܐ ܘܐܡܪ ܠܗܘܢ. ܒܗܝܕܐ ܗܘ ܩܕܝܫܐ
ܠܡܫܬܐ ܡܢܗ. ܕܐܝܬܝܢ ܠܐ ܢܦܫܗ ܐܝܬܝܢ ܡܢ ܐܡܝܢܐ ܗܘ. ܘܟܕ ܕܝܢ
ܩܕܝܫ. ܢܦܫܗ ܕܝܢ ܕܐܠܗܐ ܡܫܪܐ ܕܢܬܠ ܠܐ ܢܦܫܗ. ܐܠܐ ܟܠܗ ܕܪܚܡ
ܡܬܠ ܘܢܦܫܗ ܕܒܪܗ ܟܠܗ ܗܘ ܢܦܫܗ. ܡܢ ܟܠܗܘܢ ܠܐ ܐܝܬܝܢ ܡܫܬܐ.
ܘܩܕܝܫ ܐܢܫ ܟܬܒܐ ܕܢܦܫܐ ܕܐܬܚܙܝ. ܟܠܗ ܠܐ ܡܢ ܐܠܗܐ ܗܘܐ ܗܪܟܐ. ܠܐ
ܡܬܩܕܫ ܗܘܐ ܗܕܐ ܠܡܫܬܐ. ܟܕ ܘܐܡܪܝܢ ܠܗ. ܐܝܬ ܩܕܝܫ
ܕܫܘܒܚܐ ܠܐܬܚܙܝ: ܘܐܝܬ ܡܢܗܘܢ ܐܝܬ ܠܟ: ܘܐܡܬܝ ܗܘܐ ܠܟܢ.
ܘܢܦܫܗ ܝܫܘܥ ܕܐܡܬܝ ܗܘܐ ܠܟܢ: ܕܐܬܡܫܚܗ ܘܐܡܪ ܒܗ. ܐܝܬ
ܡܬܚܙܐ ܐܝܬ ܒܢܦܫܗ ܕܐܠܗܐ. ܟܕ ܗܘ ܕܐܬܚܙܝ ܘܐܡܪ. ܡܢܐ ܡܪܢ
ܕܐܬܚܙܝ ܒܗ. ܐܡܪ ܒܗ ܝܫܘܥ ܚܝܠܗ. ܘܗܘ ܕܡܫܬܠܛ ܥܠ ܟܠ

ܗܘܝܘ . ܗܘ ܕܝܢ ܐܡܪ . ܡܗܝܡܢ ܐܢܐ ܡܪܝ . ܘܢܦܠ ܣܓܕ ܠܗ ❖
ܘܐܡܪ ܝܫܘܥ ܠܕܝܢܐ ܕܥܠܡܐ ܗܢܐ ܐܬܝܬ . ܕܐܝܠܝܢ ܕܠܐ ܚܙܝܢ ܢܚܙܘܢ
ܘܐܝܠܝܢ ܕܚܙܝܢ ܢܣܡܘܢ . ܘܫܡܥܘ ܡܢ ܦܪܝܫܐ ܐܝܠܝܢ ܕܥܡܗ
ܗܘܘ ܗܠܝܢ . ܘܐܡܪܘ ܠܗ . ܠܡܐ ܐܦ ܚܢܢ ܣܡܝܐ ܚܢܢ : ܐܡܪ
ܠܗܘܢ ܝܫܘܥ . ܠܘ ܣܡܝܐ ܗܘܝܬܘܢ . ܠܝܬ ܗܘܬ ܠܟܘܢ ܚܛܝܬܐ .
ܗܫܐ ܕܝܢ ܐܡܪܝܢ ܐܢܬܘܢ ܕܚܙܝܢܢ . ܡܛܠ ܗܢܐ ܚܛܝܬܟܘܢ ܩܝܡܐ ܗܝ .

❖

ܕܪܡܫܐ ܕܚܘܕܬ ܥܕܬܐ ܘܕܟܘܪܬܘܢܝܐ ܕܐܦܝܣܩܘܦܐ ::

ܟܗ
01
❖

ܐܡܝܢ ܐܡܝܢ ܐܡܪ ܐܢܐ ܠܟܘܢ : ܕܡܢ ܕܠܐ ܥܐܠ ܡܢ ܬܪܥܐ ܠܛܝܪܐ
ܕܥܢܐ . ܐܠܐ ܣܠܩ ܡܢ ܕܘܟܐ ܐܚܪܢܐ . ܗܘ ܓܢܒܐ ܗܘ ܘܓܝܣܐ . ܗܘ
ܕܝܢ ܕܥܐܠ ܡܢ ܬܪܥܐ . ܪܥܝܐ ܗܘ ܕܥܢܐ . ܘܠܗܢܐ ܢܛܪ ܬܪܥܐ ܦܬܚ
ܠܗ ܬܪܥܐ . ܘܥܢܐ ܫܡܥܐ ܩܠܗ . ܘܐܡܪܘܗܝ ܩܪܐ ܒܫܡܗܝܢ
ܘܡܦܩ ܠܗܘܢ . ܘܡܐ ܕܐܦܩ ܥܢܗ ܩܕܡܝܗܝܢ ܐܙܠ . ܘܐܡܪܘܗܝ
ܒܬܪܗ ܐܙܠܝܢ ܒܬܪܗ . ܡܛܠ ܕܝܕܥܢ ܩܠܗ . ܒܬܪ ܢܘܟܪܝܐ ܕܝܢ
ܠܐ ܐܙܠܢ ܐܠܐ ܥܪܩܢ ܡܢܗ ܕܠܐ ܝܕܥܢ ܩܠܗ ܕܢܘܟܪܝܐ . ܗܕܐ ܦܠܐܬܐ
ܐܡܪ ܠܗܘܢ ܝܫܘܥ . ܗܢܘܢ ܕܝܢ ܠܐ ܝܕܥܘ ܡܢܐ ܡܡܠܠ ܥܡܗܘܢ ❖
ܐܡܪ ܠܗܘܢ ܕܝܢ ܬܘܒ ܝܫܘܥ . ܐܡܝܢ ܐܡܝܢ ܐܡܪ ܐܢܐ ܠܟܘܢ .
ܕܐܢܐ ܐܢܐ ܬܪܥܗ ܕܥܢܐ . ܘܟܠܗܘܢ ܐܝܠܝܢ ܕܐܬܘ . ܓܢܒܐ ܐܢܘܢ ܘܓܝܣܐ .
ܐܠܐ ܠܐ ܫܡܥܬ ܐܢܘܢ ܥܢܐ . ܐܢܐ ܐܢܐ ܬܪܥܐ . ܘܒܝ ܐܢ ܢܥܘܠ
ܐܢܫ . ܢܚܐ ܘܢܥܘܠ ܘܢܦܘܩ . ܘܪܥܝܐ ܢܫܟܚ . ܓܢܒܐ ܠܐ ܐܬܐ ܐܠܐ ܕܢܓܢܘܒ
ܘܢܩܛܘܠ ܘܢܘܒܕ : ܐܢܐ ܐܬܝܬ ܕܚܝܐ ܢܗܘܘܢ ܠܗܘܢ . ܘܡܕܡ
ܕܝܬܝܪ ܢܗܘܐ ܠܗܘܢ . ܐܢܐ ܐܢܐ ܪܥܝܐ ܛܒܐ . ܘܪܥܝܐ ܛܒܐ ܢܦܫܗ ܣܐܡ
ܚܠܦ ܥܢܗ . ܐܓܝܪܐ ܕܝܢ ܕܠܐ ܗܘܐ ܪܥܝܐ : ܘܠܐ ܕܝܠܗ ܐܢܝܢ ܥܢܐ .
ܡܐ ܕܚܙܐ ܕܐܒܐ ܕܐܬܐ . ܫܒܩ ܥܢܐ ܘܥܪܩ . ܘܐܬܐ ܕܐܒܐ ܚܛܦ
ܘܡܒܕܪ ܠܗ ܠܥܢܐ . ܐܓܝܪܐ ܕܝܢ ܥܪܩ ܡܛܠ ܕܐܓܝܪܐ ܗܘ . ܘܠܐ

ܒܛܝܠ ܠܗ ܥܠ ܥܢܐ . ܐܢܐ ܐܢܐ ܪܥܝܐ ܛܒܐ . ܘܝܕܥ ܐܢܐ ܠܕܝܠܝ :
ܘܝܕܥܢ ܠܝ ܐܢܝܢ ܕܝܠܝ . ܐܝܟܢܐ ܕܝܕܥ ܠܝ ܐܒܝ . ܘܐܢܐ ܝܕܥ ܐܢܐ
ܠܐܒܝ . ܘܢܦܫܝ ܣܐܡ ܐܢܐ ܚܠܦ ܥܢܐ . ܐܝܬ ܠܝ ܕܝܢ ܐܦ ܥܢܐ
ܐܚܪܢܝܬܐ . ܐܝܠܝܢ ܕܠܐ ܗܘܝ ܡܢ ܛܝܪܐ ܗܢܐ . ܘܐܦ ܠܗܝܢ ܘܠܐ
ܠܝ ܠܡܝܬܝܘ ܐܢܝܢ . ܘܢܫܡܥܢ ܩܠܝ . ܘܬܗܘܐ ܟܠܗ ܡܪܥܝܬܐ ܚܕܐ ܘܚܕ
ܪܥܝܐ . ܡܛܠ ܗܢܐ ܐܒܝ ܪܚܡ ܠܝ . ܕܐܢܐ ܣܐܡ ܐܢܐ ܢܦܫܝ ܕܬܘܒ
ܐܣܒܝܗ . ܠܐ ܗܘܐ ܐܢܫ ܫܩܠ ܠܗ ܡܢܝ . ܐܠܐ ܐܢܐ ܣܐܡ ܐܢܐ ܠܗ ܡܢ
ܨܒܝܢܝ . ܫܠܝܛ ܐܢܐ ܓܝܪ ܕܐܣܝܡܝܗ . ܘܫܠܝܛ ܐܢܐ ܕܬܘܒ ܐܣܒܝܗ .
ܕܗܢܐ ܦܘܩܕܢܐ ܩܒܠܬ ܡܢ ܐܒܝ . ܘܗܘܬ ܬܘܒ ܦܠܓܘܬܐ ܒܝܢ
ܝܗܘܕܝܐ ܡܛܠ ܡܠܐ ܗܠܝܢ . ܘܐܡܪܝܢ ܗܘܘ ܣܓܝܐܐ ܡܢܗܘܢ :
ܕܕܝܘܐ ܐܝܬ ܒܗ ܘܡܫܢܐ ܗܘ . ܡܢܐ ܫܡܥܝܢ ܐܢܬܘܢ ܠܗ . ܐܚܪܢܐ
ܕܝܢ ܐܡܪܝܢ ܗܘܘ . ܗܠܝܢ ܡܠܐ ܠܐ ܗܘܝ ܕܕܝܘܢܐ . ܠܡܐ ܕܝܘܐ
ܡܫܟܚ ܥܝܢܐ ܕܣܡܝܐ ܠܡܦܬܚܘ ⁘

ܟܐ

ܩܪܝܢܐ ܕܚܘܕܬ ܥܕܬܐ ::

ܗܘܐ ܗܘܐ ܕܝܢ ܥܐܕܐ ܕܚܘܕܬܐ ܒܐܘܪܫܠܡ ܘܣܬܘܐ ܗܘܐ ܘܡܗܠܟ
ܗܘܐ ܝܫܘܥ ܒܗܝܟܠܐ ܒܐܣܛܘܐ ܕܫܠܝܡܘܢ . ܘܚܕܪܘܗܝ ܝܗܘܕܝܐ
ܘܐܡܪܝܢ ܠܗ . ܥܕܡܐ ܠܐܡܬܝ ܢܣܒ ܐܢܬ ܢܦܫܢ . ܐܢ ܐܢܬ ܗܘ ܡܫܝܚܐ
ܐܡܪ ܠܢ ܓܠܝܐܝܬ . ܥܢܐ ܝܫܘܥ ܘܐܡܪ ܠܗܘܢ . ܐܡܪܬ ܠܟܘܢ ܘܠܐ
ܡܗܝܡܢܝܢ ܐܢܬܘܢ . ܘܥܒܕܐ ܕܐܢܐ ܥܒܕ ܐܢܐ ܒܫܡܗ ܕܐܒܝ . ܗܢܘܢ
ܣܗܕܝܢ ܥܠܝ . ܐܠܐ ܐܢܬܘܢ ܠܐ ܡܗܝܡܢܝܢ ܐܢܬܘܢ . ܡܛܠ ܕܠܐ
ܗܘܝܬܘܢ ܡܢ ܥܢܝ . ܐܝܟܢܐ ܕܐܡܪܬ ܠܟܘܢ . ܥܢܐ ܕܝܠܝ ܩܠܝ
ܫܡܥܢ . ܘܐܢܐ ܝܕܥ ܐܢܐ ܠܗܝܢ . ܘܗܢܝܢ ܐܬܝܢ ܒܬܪܝ . ܘܐܢܐ
ܝܗܒ ܐܢܐ ܠܗܝܢ ܚܝܐ ܕܠܥܠܡ . ܘܠܐ ܢܐܒܕܢ ܠܥܠܡ . ܘܠܐ ܐܢܫ
ܢܚܛܘܦ ܐܢܝܢ ܡܢ ܐܝܕܝ . ܐܒܝ ܓܝܪ ܕܝܗܒ ܠܝ ܡܢ ܟܠ ܪܒ ܗܘ .
ܘܠܐ ܐܢܫ ܡܫܟܚ ܕܡܢ ܐܝܕܗ ܕܐܒܝ ܢܚܛܘܦ . ܐܢܐ ܘܐܒܝ ܚܕ ܚܢܢ :

ܘܫܩܠܘ ܬܘܒ ܝܗܘܕܝܐ ܟܐܦܐ ܠܡܪܓܡܘܗܝ ܀ ܐܡܪ ܠܗܘܢ ܝܫܘܥ.
ܣܓܝܐܐ ܥܒܕܐ ܫܦܝܪܐ ܡܢ ܠܘܬ ܐܒܝ ܚܘܝܬܟܘܢ. ܡܛܠ ܐܝܢܐ ܥܒܕܐ
ܡܢܗܘܢ ܪܓܡܝܢ ܐܢܬܘܢ ܠܝ. ܐܡܪܝܢ ܠܗ ܝܗܘܕܝܐ. ܠܐ ܗܘܐ ܡܛܠ
ܥܒܕܐ ܫܦܝܪܐ ܪܓܡܝܢܢ ܠܟ. ܐܠܐ ܡܛܠ ܕܡܓܕܦ ܐܢܬ. ܘܟܕ
ܐܢܫ ܒܪܢܫܐ. ܥܒܕ ܐܢܬ ܢܦܫܟ ܠܐܠܗܐ. ܐܡܪ ܠܗܘܢ ܝܫܘܥ. ܠܐ ܗܘܐ
ܗܟܢܐ ܟܬܝܒ ܒܢܡܘܣܟܘܢ: ܕܐܢܐ ܐܡܪܬ ܕܐܠܗܐ ܐܢܬܘܢ. ܐܢ ܠܗܢܘܢ
ܐܡܪ ܐܠܗܐ: ܡܛܠ ܕܠܘܬܗܘܢ ܗܘܬ ܡܠܬܗ ܕܐܠܗܐ: ܘܠܐ ܡܫܟܚ
ܟܬܒܐ ܕܢܫܬܪܐ. ܠܡܢ ܕܐܒܐ ܩܕܫܗ ܘܫܕܪܗ ܠܥܠܡܐ: ܐܢܬܘܢ
ܐܡܪܝܢ ܐܢܬܘܢ ܕܡܓܕܦ ܐܢܬ: ܡܛܠ ܕܐܡܪܬ ܠܟܘܢ ܕܒܪܗ ܐܢܐ
ܕܐܠܗܐ. ܘܐܢ ܠܐ ܥܒܕ ܐܢܐ ܥܒܕܐ ܕܐܒܝ ܠܐ ܬܗܝܡܢܘܢܢܝ. ܐܢ ܕܝܢ
ܥܒܕ ܐܢܐ: ܐܦܢ ܠܝ ܠܐ ܡܗܝܡܢܝܢ ܐܢܬܘܢ. ܠܥܒܕܐ ܗܝܡܢܘ.
ܕܬܕܥܘܢ ܘܬܗܝܡܢܘܢ: ܕܐܒܐ ܒܝ ܘܐܢܐ ܒܐܒܝ. ܘܒܥܘ ܗܘܘ ܬܘܒ
ܠܡܐܚܕܗ ܘܢܦܩ ܠܗ ܡܢ ܒܝܢ ܐܝܕܝܗܘܢ. ܘܐܙܠ ܠܗ ܠܥܒܪܐ
ܕܝܘܪܕܢܢ: ܠܕܘܟܬܐ ܐܝܟܐ ܕܐܝܬܘܗܝ ܗܘܐ ܝܘܚܢܢ ܡܢ
ܩܕܝܡ ܟܕ ܡܥܡܕ ܗܘܐ. ܘܗܘܐ ܬܡܢ. ܘܐܬܘ ܣܓܝܐܐ ܠܘܬܗ
ܘܐܡܪܝܢ ܗܘܘ. ܕܝܘܚܢܢ ܐܦ ܠܐ ܚܕܐ ܐܬܐ ܥܒܕ. ܟܠܡܕܡ ܕܝܢ
ܕܐܡܪ ܝܘܚܢܢ ܥܠ ܗܢܐ ܫܪܝܪܐ ܗܘܐ. ܘܣܓܝܐܐ ܗܝܡܢܘ ܒܗ ⁘

⁘

ܩܦ 11

⁘ ܕܩܝܡܬܐ ܕܠܥܙܪ ⁘ ⁘

⁘

ܐܝܬ ܗܘܐ ܕܝܢ ܚܕ ܟܪܝܗ. ܠܥܙܪ ܡܢ ܒܝܬ ܥܢܝܐ. ܩܪܝܬܗ
ܕܡܪܝܡ ܘܕܡܪܬܐ ܚܬܗ. ܡܪܝܡ ܕܝܢ ܗܕܐ ܐܝܬܝܗ: ܗܝ ܕܡܫܚܬ ܒ
ܒܡܫܚܐ ܪܓܠܘܗܝ ܕܡܪܢ ܘܫܘܝܬ ܒܣܥܪܗ. ܐܚܘܗ ܗܘܐ ܕܗܕܐ
ܠܥܙܪ ܕܟܪܝܗ ܗܘܐ. ܘܫܕܪܝ ܬܪܬܝܗܝܢ ܐܚܘܬܗ ܠܘܬܗ ܘܐܡܪܢ.
ܡܪܢ. ܗܐ ܗܘ ܕܪܚܡ ܐܢܬ ܠܗ ܟܪܝܗ. ܝܫܘܥ ܕܝܢ ܐܡܪ. ܗܕܐ ܟܪܝܗܘܬܐ
ܠܐ ܗܘܬ ܕܡܘܬܐ. ܐܠܐ ܚܠܦ ܬܫܒܘܚܬܐ ܕܐܠܗܐ ܕܢܫܬܒܚ ܒܪܗ ܕܐܠܗܐ
ܡܛܠܬܗ. ܪܚܡ ܗܘܐ ܕܝܢ ܗܘ ܝܫܘܥ ܠܡܪܬܐ ܘܠܡܪܝܡ ܘܠܠܥܙܪ.

ܘܟܕ ܫܡܥ ܕܟܪܝܗ. ܩܘܝ ܒܕܘܟܬܐ ܕܐܝܬܘܗܝ ܗܘܐ ܬܪܝܢ ܝܘܡܝܢ. ܘܒܬܪܟܢ ܐܡܪ ܠܬܠܡܝܕܘܗܝ. ܬܘ ܢܐܙܠ ܬܘܒ ܠܝܗܘܕ: ܐܡܪܝܢ ܠܗ ܬܠܡܝܕܘܗܝ. ܪܒܢ: ܗܫܐ ܒܥܝܢ ܗܘܘ ܝܗܘܕܝܐ ܠܡܪܓܡܟ: ܘܬܘܒ ܐܙܠ ܐܢܬ ܠܬܡܢ. ܐܡܪ ܠܗܘܢ ܝܫܘܥ. ܠܐ ܬܪܬܥܣܪܐ ܫܥܝܢ ܐܝܬ ܒܐܝܡܡܐ: ܐܢ ܐܢܫ ܡܗܠܟ ܒܐܝܡܡܐ ܠܐ ܡܬܬܩܠ. ܡܛܠ ܕܚܙܐ ܢܘܗܪܗ ܕܥܠܡܐ ܗܢܐ. ܐܢ ܐܢܫ ܕܝܢ ܒܠܠܝܐ ܢܗܠܟ ܡܬܬܩܠ. ܡܛܠ ܕܢܘܗܪܐ ܠܝܬ ܒܗ. ܗܠܝܢ ܐܡܪ ܝܫܘܥ: ܘܒܬܪܟܢ ܐܡܪ ܠܗܘܢ. ܠܥܙܪ ܪܚܡܢ ܫܟܒ. ܐܠܐ ܐܙܠ ܐܢܐ ܕܐܥܝܪܝܘܗܝ. ܐܡܪܝܢ ܠܗ ܬܠܡܝܕܘܗܝ. ܡܪܢ: ܐܢ ܕܡܟ ܡܬܚܠܡ. ܗܘ ܕܝܢ ܝܫܘܥ ܐܡܪ ܥܠ ܡܘܬܗ. ܘܗܢܘܢ ܣܒܪܘ ܕܥܠ ܡܕܡܟܐ ܗܘ ܕܫܢܬܐ ܐܡܪ. ܗܝܕܝܢ ܐܡܪ ܠܗܘܢ ܝܫܘܥ ܦܫܝܩܐܝܬ. ܠܥܙܪ ܡܝܬ ܠܗ. ܘܚܕܐ ܐܢܐ ܕܠܐ ܗܘܝܬ ܬܡܢ: ܡܛܠܬܟܘܢ ܕܬܗܝܡܢܘܢ. ܐܠܐ ܗܠܟܘ ܠܬܡܢ. ܐܡܪ ܬܐܘܡܐ ܕܡܬܐܡܪ ܬܐܡܐ ܠܬܠܡܝܕܐ ܚܒܪܘܗܝ. ܢܐܙܠ ܐܦ ܚܢܢ ܢܡܘܬ ܥܡܗ. ܘܐܬܐ ܝܫܘܥ ܠܒܝܬ ܥܢܝܐ: ܘܐܫܟܚ ܕܐܪܒܥܐ ܝܘܡܝܢ ܠܗ ܒܩܒܪܐ. ܐܝܬܝܗ ܗܘܬ ܕܝܢ ܒܝܬ ܥܢܝܐ ܩܪܝܒܐ ܠܐܘܪܫܠܡ. ܐܝܟ ܚܡܫܥܣܪ ܐܣܛܕܘܬܐ. ܘܣܓܝܐܐ ܡܢ ܝܗܘܕܝܐ ܐܬܘ ܗܘܘ ܠܘܬ ܡܪܬܐ ܘܡܪܝܡ: ܕܢܒܝܐܝܢ ܐܢܝܢ ܥܠ ܐܚܘܗܝܢ. ܡܪܬܐ ܕܝܢ ܟܕ ܫܡܥܬ ܕܝܫܘܥ ܐܬܐ. ܢܦܩܬ ܠܐܘܪܥܗ. ܡܪܝܡ ܕܝܢ ܝܬܒܐ ܗܘܬ ܒܒܝܬܐ. ܐܡܪܐ ܡܪܬܐ ܠܝܫܘܥ. ܡܪܝ. ܐܠܘ ܬܢܢ ܗܘܝܬ. ܠܐ ܡܝܬ ܗܘܐ ܐܚܝ. ܐܠܐ ܐܦ ܗܫܐ ܝܕܥܐ ܐܢܐ. ܕܟܠ ܕܬܫܐܠ ܠܐܠܗܐ ܝܗܒ ܠܟ. ܐܡܪ ܠܗ ܝܫܘܥ. ܩܐܡ ܐܚܘܟܝ. ܐܡܪܐ ܠܗ ܡܪܬܐ. ܝܕܥܐ ܐܢܐ ܕܩܐܡ ܒܩܝܡܬܐ ܒܝܘܡܐ ܐܚܪܝܐ. ܐܡܪ ܠܗ ܝܫܘܥ. ܐܢܐ ܐܢܐ ܩܝܡܬܐ ܘܚܝܐ. ܡܢ ܕܡܗܝܡܢ ܒܝ ܐܦܢ ܢܡܘܬ ܢܚܐ. ܘܟܠ ܕܚܝ ܘܡܗܝܡܢ ܒܝ ܠܥܠܡ ܠܐ ܢܡܘܬ. ܡܗܝܡܢܐ ܐܢܬܝ ܗܕܐ: ܐܡܪܐ ܠܗ ܐܝܢ ܡܪܝ. ܐܢܐ ܡܗܝܡܢܐ ܐܢܐ: ܕܐܢܬ ܗܘ ܡܫܝܚܐ ܒܪܗ ܕܐܠܗܐ ܕܐܬܐ ܠܥܠܡܐ. ܘܟܕ ܐܡܪܐ ܗܠܝܢ:

ܐܙܠܬ ܠܡܕܝܢܬܐ ܘܐܡܪܐ ܠܐܢܫܐ. ܬܘ ܚܙܘ ܓܒܪܐ ܕܐܡܪ ܠܝ ܟܠ ܡܕܡ ܕܥܒܕܬ. ܠܡܐ ܗܘܝܘ ܡܫܝܚܐ. ܘܢܦܩܘ ܐܢܫܐ ܡܢ ܡܕܝܢܬܐ ܘܐܬܝܢ ܗܘܘ ܠܘܬܗ. ܘܒܝܬ ܗܠܝܢ ܒܥܝܢ ܗܘܘ ܡܢܗ ܬܠܡܝܕܘܗܝ ܘܐܡܪܝܢ ܠܗ. ܪܒܢ ܠܥܣ. ܗܘ ܕܝܢ ܐܡܪ ܠܗܘܢ. ܐܝܬ ܠܝ ܡܐܟܘܠܬܐ ܠܡܐܟܠ ܕܐܢܬܘܢ ܠܐ ܝܕܥܝܢ ܐܢܬܘܢ. ܐܡܪܝܢ ܬܠܡܝܕܐ ܒܝܢܝܗܘܢ. ܠܡܐ ܐܢܫ ܐܝܬܝ ܠܗ ܡܕܡ ܠܡܐܟܠ. ܐܡܪ ܠܗܘܢ ܝܫܘܥ. ܡܐܟܘܠܬܐ ܕܝܠܝ ܐܝܬܝܗ̇ ܕܐܥܒܕ ܨܒܝܢܗ ܕܡܢ ܕܫܕܪܢܝ ܘܐܫܠܡܝܘܗܝ ܠܥܒܕܗ. ܠܐ ܐܢܬܘܢ ܐܡܪܝܢ ܐܢܬܘܢ ܕܒܬܪ ܐܪܒܥܐ ܝܪܚܝܢ ܐܬܐ ܚܨܕܐ. ܗܐ ܐܡܪ ܐܢܐ ܠܟܘܢ. ܐܪܝܡܘ ܥܝܢܝܟܘܢ ܘܚܙܘ ܐܪܥܬܐ ܕܚܘܪ ܘܡܛܝ ܠܚܨܕܐ ܡܢ ܟܥܢ. ܘܗܘ ܕܚܨܕ ܐܓܪܐ ܢܣܒ ܘܟܢܫ ܦܐܪܐ ܠܚܝܐ ܕܠܥܠܡ. ܘܙܪܘܥܐ ܘܚܨܘܕܐ ܐܟܚܕܐ ܢܚܕܘܢ. ܒܗܕܐ ܓܝܪ ܐܝܬ ܡܠܬܐ ܕܫܪܪܐ. ܕܐܚܪܝܢ ܗܘ ܙܪܘܥܐ ܘܐܚܪܝܢ ܚܨܘܕܐ. ܐܢܐ ܫܕܪܬܟܘܢ ܠܡܚܨܕ ܡܕܡ ܕܠܐ ܐܠܝܬܘܢ ܒܗ. ܐܚܪܢܐ ܓܝܪ ܠܐܝܘ ܘܐܢܬܘܢ ܥܠܬܘܢ ܥܠ ܥܡܠܗܘܢ. ܣܓܝܐܐ ܕܝܢ ܫܡܪܝܐ ܡܢ ܗܝ ܡܕܝܢܬܐ ܗܝܡܢܘ ܒܗ ܡܛܠ ܡܠܬܗ̇ ܕܐܢܬܬܐ ܗܝ ܕܡܣܗܕܐ ܗܘܬ ܕܐܡܪ ܠܝ ܟܠ ܡܕܡ ܕܥܒܕܬ. ܘܟܕ ܐܬܘ ܠܘܬܗ ܫܡܪܝܐ ܒܥܘ ܡܢܗ ܕܢܩܘܐ ܠܘܬܗܘܢ. ܘܩܘܝ ܠܘܬܗܘܢ ܬܪܝܢ ܝܘܡܝܢ. ܘܣܓܝܐܐ ܗܝܡܢܘ ܒܗ ܡܛܠ ܡܠܬܗ. ܘܐܡܪܝܢ ܗܘܘ ܠܐܢܬܬܐ ܗܝ. ܠܐ ܗܘܐ ܡܟܝܠ ܡܛܠ ܡܠܬܟܝ ܡܗܝܡܢܝܢܢ ܒܗ. ܚܢܢ ܓܝܪ ܫܡܥܢ ܘܝܕܥܢ ܕܗܢܘ ܒܫܪܪܐ ܡܫܝܚܐ ܡܚܝܢܗ ܕܥܠܡܐ. ܘܒܬܪ ܬܪܝܢ ܝܘܡܝܢ ܢܦܩ ܝܫܘܥ ܡܢ ܬܡܢ ܘܐܙܠ ܠܓܠܝܠܐ. ܗܘ ܓܝܪ ܝܫܘܥ ܐܣܗܕ ܕܢܒܝܐ ܒܡܕܝܢܬܗ ܠܐ ܡܬܝܩܪ. ܟܕ ܕܝܢ ܐܬܐ ܠܓܠܝܠܐ ܩܒܠܘܗܝ ܓܠܝܠܝܐ ܐܝܠܝܢ ܕܚܙܘ ܐܬܘܬܐ ܕܥܒܕ ܒܐܘܪܫܠܡ ܒܥܐܕܐ. ܐܦ ܗܢܘܢ ܓܝܪ ܐܙܠܘ ܗܘܘ ܠܥܐܕܐ. ܘܐܬܐ ܬܘܒ ܝܫܘܥ ܠܩܛܢܐ ܕܓܠܝܠܐ ܐܝܟܐ ܕܥܒܕ ܡܝܐ ܚܡܪܐ. ܘܐܝܬ ܗܘܐ ܒܟܦܪܢܚܘܡ ܥܒܕܐ ܚܕ ܕܡܠܟܐ ܕܟܪܝܗ ܗܘܐ ܒܪܗ. ܗܢܐ ܫܡܥ ܕܐܬܐ ܝܫܘܥ ܡܢ ܝܗܘܕ ܠܓܠܝܠܐ ܘܐܙܠ ܠܘܬܗ ܘܒܥܐ ܡܢܗ ܕܢܚܘܬ ܘܢܐܣܐ ܠܒܪܗ. ܩܪܝܒ ܗܘܐ ܓܝܪ ܠܡܡܬ. ܐܡܪ ܠܗ ܝܫܘܥ. ܐܢ ܐܬܘܬܐ ܘܬܡܗܐ ܠܐ ܚܙܝܬܘܢ ܠܐ ܬܗܝܡܢܘܢ. ܐܡܪ ܠܗ ܗܘ ܥܒܕܐ ܕܡܠܟܐ. ܡܪܝ ܚܘܬ ܥܕܠܐ ܡܐܬ ܛܠܝܐ. ܐܡܪ ܠܗ ܝܫܘܥ. ܙܠ ܒܪܟ ܚܝ. ܘܗܝܡܢ ܗܘ ܓܒܪܐ ܒܡܠܬܐ ܕܐܡܪ ܠܗ ܝܫܘܥ ܘܐܙܠ. ܟܕ ܕܝܢ ܢܚܬ ܐܪܥܘܗܝ ܥܒܕܘܗܝ ܘܤܒܪܘܗܝ ܘܐܡܪܝܢ ܠܗ. ܒܪܟ ܚܝ. ܘܫܐܠ ܐܢܘܢ ܒܐܝܕܐ ܥܕܢܐ ܐܬܬܢܝܚ. ܘܐܡܪܝܢ ܠܗ. ܐܬܡܠܝ ܒܫܒܥ ܫܥܝܢ ܫܒܩܬܗ ܐܫܬܐ. ܘܝܕܥ ܐܒܘܗܝ ܕܒܗ̇ ܒܫܥܬܐ ܗܝ ܕܐܡܪ ܠܗ ܝܫܘܥ. ܕܒܪܟ ܚܝ

ܡܕܡ ܕܥܒܕ ܝܫܘܥ ܗܝܡܢܘ ܒܗ. ܘܐܢܫܝܢ ܡܢܗܘܢ ܐܙܠܘ ܠܘܬ ܦ
ܦܪܝܫܐ: ܘܐܡܪܘ ܠܗܘܢ ܟܠܡܕܡ ܕܥܒܕ ܝܫܘܥ ❖ ❖

❖

ܟܛ ܩܪܝܢܐ ܕܥܪܘܒܬܐ ܕܚܫܐ ::

❖ ܘܐܬܟܢܫܘ ܪܒܝ ܟܗܢܐ ܘܦܪܝܫܐ ܘܐܡܪܝܢ ܗܘܘ. ܡܢܐ ܢܥܒܕ ܕܗܢܐ
ܓܒܪܐ ܐܬܘܬܐ ܣܓܝܐܬܐ ܥܒܕ. ܘܐܢ ܫܒܩܝܢܢ ܠܗ ܗܟܢܐ. ܟܠܗܘܢ
ܐܢܫܐ ܡܗܝܡܢܝܢ ܒܗ. ܘܐܬܝܢ ܪܗܘܡܝܐ ܫܩܠܝܢ ܐܬܪܢ ܘܥܡܢ.
ܚܕ ܕܝܢ ܡܢܗܘܢ ܕܫܡܗ ܩܝܦܐ. ܪܒ ܟܗܢܐ ܗܘܐ ܕܗܝ ܫܢܬܐ.
ܘܐܡܪ ܠܗܘܢ. ܐܢܬܘܢ ܠܐ ܝܕܥܝܢ ܐܢܬܘܢ ܡܕܡ. ܘܠܐ ܡܬܚܫܒܝܢ
ܐܢܬܘܢ ܕܦܩܚ ܠܢ ܕܚܕ ܓܒܪܐ ܢܡܘܬ ܚܠܦ ܥܡܐ: ܘܠܐ ܟܠܗ
ܥܡܐ ܢܐܒܕ. ܗܕܐ ܕܝܢ ܡܢ ܨܒܘܬ ܢܦܫܗ ܠܐ ܐܡܪ. ܐܠܐ ܡܛܠ ܕܪܒ
ܟܗܢܐ ܗܘܐ ܕܗܝ ܫܢܬܐ. ܐܬܢܒܝ ܕܥܬܝܕ ܗܘܐ ܝܫܘܥ ܠܡܡܬ ܚܠܦ
ܥܡܐ. ܘܠܐ ܚܠܦ ܥܡܐ ܒܠܚܘܕ. ܐܠܐ ܐܦ ܒܢܝܐ ܕܐܠܗܐ ܕܡܒܕܪܝܢ
ܢܟܢܫ ܠܚܕܐ. ܘܡܢ ܗܘ ܝܘܡܐ. ܐܬܚܫܒܘ ܗܘܘ ܕܢܩܛܠܘܢܗ.
ܗܘ ܕܝܢ ܝܫܘܥ. ܠܐ ܡܗܠܟ ܗܘܐ ܒܓܠܝܐ ܒܝܬ ܝܗܘܕܝܐ. ܐܠܐ ܐܙܠ
ܠܗ ܡܢ ܬܡܢ ܠܐܬܪܐ ܕܩܪܝܒ ܠܡܕܒܪܐ. ܠܡܕܝܢܬܐ ܕܡܬܩܪܝܐ ܐܦܪܝܡ
ܘܬܡܢ ܡܬܟܪܟ ܗܘܐ ܥܡ ܬܠܡܝܕܘܗܝ ❖

❖

ܠ ܩܪܝܢܐ ܕܫܒܬܐ ܕܢܘܚܡܗ ܕܠܥܙܪ ::

❖ ܩܪܝܒ ܗܘܐ ܕܝܢ ܦܨܚܐ ܕܝܗܘܕܝܐ. ܘܣܠܩܘ ܣܓܝܐܐ ܡܢ ܩܘܪܝܐ
ܠܐܘܪܫܠܡ: ܩܕܡ ܥܐܕܐ ܕܢܕܟܘܢ ܢܦܫܗܘܢ. ܘܒܥܝܢ ܗܘܘ ܠܗ
ܠܝܫܘܥ. ܘܐܡܪܝܢ ܗܘܘ ܚܕ ܠܚܕ ܒܗܝܟܠܐ. ܡܢܐ ܣܒܪܝܢ ܐܢܬܘܢ.
❖ ܕܠܐ ܐܬܐ ܠܥܐܕܐ. ܦܩܕܘ ܕܝܢ ܗܘܘ ܪܒܝ ܟܗܢܐ ܘܦܪܝܫܐ ܕܐܢ
12 ܐܢܫ ܝܕܥ ܐܝܟܘ. ܢܘܕܥܝܘܢ ܐܝܟ ܕܢܐܚܕܘܢܝܗܝ ❖ ܝܫܘܥ ܕܝܢ
❖ ܩܕܡ ܫܬܐ ܝܘܡܝܢ ܕܦܨܚܐ. ܐܬܐ ܠܒܝܬ ܥܢܝܐ. ܐܝܟܐ ܕܐܝܬܘܗܝ ܗܘܐ
ܠܥܙܪ: ܗܘ ܕܐܩܝܡ ܡܢ ܒܝܬ ܡܝܬܐ ܝܫܘܥ. ܘܥܒܕܘ ܠܗ ܬܡܢ

ܣܦܩܬܐ܂ ܘܡܛܬ ܡܫܡܫܢܘܬܐ ܗܘܬ܂ ܘܟܕ ܐܬܐ ܡܢ ܚܩܠܐ ܗܘܐ
ܕܚܨܕܗ܂ ܡܠܐܟܐ ܕܝܢ ܢܣܒܗ ܦܬܘܪܐ ܕܚܫܡܝܬܐ ܕܒܪܝܫ ܪ̈ܫܐ
ܦܫܛ ܘܡܛܝܗ܂ ܘܐܡܪ ܠܗ ܐܙܠ ܕܢܝܐܝܠ܂ ܘܐܬܐ ܠܗ ܚܒܩܘܩ ܠܒܒܠ
ܐܝܟ ܕܦܩܕܗ܂ ܘܐܫܬܟܚ ܒܓܘ ܓܘܒܐ ܕܐܪ̈ܝܘܬܐ܂ ܘܐܡܪ ܠܗ ܕܢܝܐܝܠ
ܡܠܐܟܐ ܐܝܬ ܡܢ ܠܘܬ ܐܠܗܐ ܕܫܕܪܟ܂ ܘܐܬܐ ܗܘܐ ܕܢܬܠ ܠܗ܂
ܠܚܡܐ ܠܐ ܐܟܠ ܕܢܝܐܝܠ ܐܠܐ ܠܗ ܐܠܗܐ ܕܫܡܝܐ ܘܐܬܩܪܒ ܠܗ
ܠܡܚܡܝܢܘ܂ ܗܕܐ ܕܝܢ ܐܡܪ܂ ܠܐ ܗܘܐ ܡܠܐܟܐ ܕܠܐ ܡܦܩܕܐ ܒܐܠܗܐ
ܗܘܐ ܠܗ܂ ܐܠܐ ܡܠܐܟܐ ܕܐܠܗܐ ܗܘܐ܂ ܘܐܝܟ ܕܫܡܥܐ ܒܐܪܥܗ ܗܘܐ܂
ܘܡܛܠ ܕܢܒܝܐ ܗܘܐ ܚܒܩܘܩ ܗܘܐ܂ ܐܡܪ ܕܝܢ ܕܢܝܐܝܠ
ܡܥܕܪܢܐ ܠܟܠ ܕܪܚܡܝܢ ܠܟ܂ ܘܠܐ ܫܒܩܬ ܠܗܘܢ ܡܬܩܢܝܐ ܐܠܐ
ܠܟܠ ܕܡܫܬܡܥܝܢ܂ ܟܕ ܕܝܢ ܠܐ ܫܒܩܬ ܐܠܐ ܠܟܠ܂ ܘܐܟܠܘ
ܟܬܒܐ ܦܬܓܡܐ ܡܢ ܢܒܝܘܬܐ ܕܠܘܬ ܗܘ ܕܢܝܐܝܠ܂ ܘܐܬܐ܂ ܐܠܐ ܡܠܐܟܐ
ܕܢܝܐܝܠ ܠܐܬܪܗ܂ ܐܠܐ ܕܝܢܝܐ ܡܠܟܐ ܗܘ ܕܐܬܐ ܡܢ ܓܒܐ
ܕܢܚܐܬܐ܂ ܘܐܬܐ ܠܗ ܕܚܙܐ ܠܗ܂ ܘܐܦ ܠܡܠܟܐ ܕܢܬܒܥܘܢܗ܂
ܡܠܐܟܐ ܕܐܠܗܐ ܡܢ ܢܒܝܘܬܐ܂ ܡܬܚܙܝܐ ܗܘܐ ܠܗ ܘܗܘ ܘܡܬܡܗܝܢ
ܒܢܒܝܘܬܐ ܀ ܀

⁂

ܕܝܢܗ ܕܫܘܫܢ ܢܟܦܬܐ ⁂

ܢܚ

⁂

ܘܒܝܘܡܬܐ ܐܢܘܢ ܒܒܒܠ ܦܠܚܐ ܐܢܫܐ ܕܐܝܬ ܗܘܐ ܠܝܘܝܩܝܡ܂ ܟܕ
ܫܡܥܘ ܕܫܡܗ ܐܝܬ ܠܗ ܐܢܬܬܐ܂ ܫܡܗ ܫܘܫܢ ܕܦܐܝܐ ܘܪܚܡܐ
ܠܐܠܗܐ܂ ܘܫܦܝܪܐ ܗܘܬ ܘܐܦܪܝܡ܂ ܐܘܠܕܘ܂ ܒܪܬ ܗܘ ܕܚܠܬ ܐܠܗܐ
ܘܡܢܐ ܡܠܟܬܐ ܕܐܘܪܫܠܡ܂ ܐܝܟ ܕܝܢ ܢܒܝܘܬܐ ܫܦܝܪܐ ܗܘܬ ܒܥܝܢܘܗܝ
ܐܒܗܝܗ ܕܝܠܗ܂ ܠܐ ܢܣܒܬ ܓܒܪܐ ܢܘܟܪܝܐ܂ ܗܝ ܡܠܟܬܐ ܐܝܬ ܗܘܬ܂
ܘܡܢ ܟܠ ܕܐܝܬ ܠܗ ܐܢܫܐ܂ ܗܟܢܐ ܕܝܢ ܠܐ ܐܚܕܘ ܠܚܡܝܢܘܗܝ
ܟܗܢܐ܂ ܐܠܐ ܐܢܬ ܐܡܪܝܢ ܢܒܝܘܬܐ܂ ܠܐܢܫܐ ܠܚܡܝܢܘܗܝ ܘܗܟܢ
ܒܝܘܡܬܐ ܗܘܘ ܕܟܠܗܘܢ ܘܗܟܢ ܒܒܝܬܗ܂ ܘܫܦܝܪ ܗܘܐ ܒܥܝܢܐ

ܘܗ̇ܘ ܕܟܬܒܗ ܗܘܐ ܕܪ̈ܫܐ ܠܠܟܣܪܐ ܡܢ ܩܣܪܐ: ܘܐܫܬܕܝܗ ܡܢ ܒܝܬ
ܩܕܝܫܐ. ܘܡܬܟܬܒܐ ܗܕܐ ܕܢܣܒܘ ܠܟܘܢ ܒܟܠܗ ܥܡܡܐ ܡܫܝܚܝܐ: ܕܫܡܥܘܗ
ܕܐܢܐ ܗܘ ܐܠܗܐ ܕܟܠ. ܡܫܝܚܐ ܕܝܢ ܐܡܪ ܗܘܐ ܫܡܥܘܢ: ܫܠܝܡ ܐܝܟ
ܘܐܬܬܩܢ ܐܝܟ ܡܐ ܕܐܡܝܪ. ܕܗܐ ܟܬܒܐ ܕܟܠܗ ܐܝܟ ܕܠܗ ܕܡܠܘܗܝ:
ܐܝܟ ܗܘܘ ܕܝܢ ܐܦ ܡܢ ܒܬܪܗ ܐܢܫܐ ܕܩܒܠܘ ܠܟܬܒܗ ܡܫܒܚܐ.
ܗ̇ܘ ܐܠܗܐ ܘܡܪܢ ܠܗ ܦܪܘܩܢ ܗܘ ܕܡܢ ܒܪܝܫ ܙܒܢܐ ܐܝܬܘܗܝ.
ܘܦܐܪܩܝ ܘܐܡܪܝܢ ܠܗ. ܫܘܒܚܐ ܘܐܝܩܪܐ ܕܝܠܗ ܠܥܠܡܝܢ. ܘܐܝܬ
ܗܘ ܦܪܩܢܐ ܘܐܡܪ ܠܐܒܘܗܝ ܐܡܝܢ: ܘܐܝܬܘܗܝ ܘܦܪܩܢܐ
ܐܡܝܢ ܠܥܠܡܝܢ ⁘

ܠܕ ܕܝܘܦܪܐ ܕܬܘܪܝܡ ܒܡܥܒܕܐ ܕܐܫܠܡܬܐ ܕܐܢܬܬܐ ⁘

ܝܫܘܥ ܕܝܢ ܬܒܐ ܘܐܡܪ ܠܗܘܢ. ܐܢܐ ܢܦܩܬ ܕܐܫܬܠܚ ܒܝܬܗ ܕܐܒܐ.
ܐܡܝܢ ܐܡܝܢ ܐܡܪ ܐܢܐ ܠܟܘܢ: ܕܡܢ ܕܫܪܝܪܐ ܕܝܠܗ. ܐܢ ܠܐ ܬܗܝܡܢܘܢ
ܕܐܢܐ. ܟܠܢܫ ܕܝܢ ܗܘ ܦܓܪܐ. ܐܢ ܕܝܢ ܡܢܗ ܐܦܐ ܐܦ ܚܝܐ ܠܐ ܡܫܟܚܐ.
ܡܢ ܕܡܬܚܙܐ ܢܦܫܗ ܢܦܣܘܩ. ܘܡܢ ܕܚܝܐ ܢܦܫܗ ܒܥܠܡܐ ܗܢܐ
ܢܛܪܝܗ ܠܚܝܐ ܕܠܥܠܡ. ܐܢ ܐܢܫ ܡܫܡܫ ܠܝ ܢܐܬܐ ܒܬܪܝ. ܘܐܝܟܐ
ܕܐܢܐ ܐܝܬܝ: ܬܡܢ ܐܦ ܡܫܡܫܢܝ. ܡܢ ܕܠܝ ܡܫܡܫ
ܢܝܩܪܝܘܗܝ ܐܒܐ. ܗܫܐ ܢܦܫܝ ܗܐ ܡܬܕܠܚܐ. ܘܡܢܐ ܐܡܪ. ܐܒܝ ܦܪܘܩܝܢܝ
ܡܢ ܗܕܐ ܫܥܬܐ. ܐܠܐ ܡܛܠ ܗܕܐ ܐܬܝܬ ܠܗ̇ ܠܫܥܬܐ ܗܕܐ. ܐܒܐ
ܫܒܚ ܫܡܟ. ܘܩܠܐ ܐܫܬܡܥ ܡܢ ܫܡܝܐ. ܫܒܚܬ ܘܬܘܒ ܡܫܒܚ
ܐܢܐ. ܘܟܢܫܐ ܕܩܐܡ ܗܘܐ ܫܡܥܘ: ܘܐܡܪܝܢ ܗܘܘ ܕܪܥܡܐ ܗܘܐ. ܐܚܪ̈ܢܐ
ܕܝܢ ܐܡܪܝܢ ܡܠܐܟܐ ܡܡܠܠ ܥܡܗ ⁘ ܥܢܐ ܝܫܘܥ ܘܐܡܪ ܠܗܘܢ. ܠܐ
ܡܛܠܬܝ ܗܘܐ ܩܠܐ ܗܢܐ ܐܠܐ ܡܛܠܬܟܘܢ. ܗܫܐ ܕܝܢܗ ܗܘ ܕܥܠܡܐ
ܗܢܐ. ܗܫܐ ܐܪܟܘܢܗ ܕܥܠܡܐ ܗܢܐ ܢܫܬܕܐ ܠܒܪ. ܘܐܢܐ ܡܐ ܕܐܬܬܪܝܡܬ
ܡܢ ܐܪܥܐ: ܐܢܓܕ ܟܠ ܠܘܬܝ. ܗܕܐ ܕܝܢ ܐܡܪ: ܕܢܚܘܐ ܒܐܝܢܐ
ܡܘܬܐ ܡܐܬ. ܐܡܪܝܢ ܠܗ ܟܢܫܐ. ܚܢܢ ܫܡܥܢ ܡܢ ܢܡܘܣܐ: ܕܡܫܝܚܐ

ܠܥܠܡ ܩܐܡ. ܘܐܝܟܢܐ ܐܡܪ ܐܢܬ ܕܥܬܝܕ ܗܘ ܕܢܬܬܪܝܡ ܒܪܗ ܕܐܢܫܐ. ܡܢܘ ܗܢܐ ܒܪܗ ܕܐܢܫܐ. ܐܡܪ ܠܗܘܢ ܝܫܘܥ. ܩܠܝܠ ܙܒܢܐ ܬܘܒ ܢܘܗܪܐ ܥܡܟܘܢ ܗܘ. ܗܠܟܘ ܥܕ ܐܝܬ ܠܟܘܢ ܢܘܗܪܐ. ܕܠܐ ܚܫܘܟܐ ܢܕܪܟܟܘܢ. ܘܡܢ ܕܡܗܠܟ ܒܚܫܘܟܐ ܠܐ ܝܕܥ ܠܐܝܟܐ ܐܙܠ. ܥܕ ܐܝܬ ܠܟܘܢ ܢܘܗܪܐ. ܗܝܡܢܘ ܒܢܘܗܪܐ ܕܒܢܘܗܝ ܕܢܘܗܪܐ ܬܗܘܘܢ. ܗܠܝܢ ܡܠܠ ܝܫܘܥ: ܘܐܙܠ ܐܬܛܫܝ ܡܢܗܘܢ. ܘܟܕ ܗܠܝܢ ܟܠܗܝܢ ܐܬܘܬܐ ܥܒܕ ܩܕܡܝܗܘܢ ܠܐ ܗܝܡܢܘ ܒܗ. ܕܬܬܡܠܐ ܡܠܬܐ ܕܐܫܥܝܐ ܢܒܝܐ ܕܐܡܪ. ܡܪܝ: ܡܢܘ ܗܝܡܢ ܠܫܡܥܢ: ܘܕܪܥܗ ܕܡܪܝܐ ܠܡܢ ܐܬܓܠܝ. ܡܛܠ ܗܢܐ ܠܐ ܡܫܟܚܝܢ ܗܘܘ ܠܡܗܝܡܢܘ. ܡܛܠ ܕܬܘܒ ܐܡܪ ܐܫܥܝܐ: ܕܥܘܪܘ ܥܝܢܝܗܘܢ ܘܐܚܫܝܘ ܠܒܗܘܢ: ܕܠܐ ܢܚܙܘܢ ܒܥܝܢܝܗܘܢ ܘܢܣܬܟܠܘܢ ܒܠܒܗܘܢ: ܘܢܬܦܢܘܢ ܘܐܐܣܐ ܐܢܘܢ. ܗܠܝܢ ܐܡܪ ܐܫܥܝܐ: ܟܕ ܚܙܐ ܫܘܒܚܗ ܘܡܠܠ ܥܠܘܗܝ. ܐܦ ܡܢ ܪܫܐ ܕܝܢ ܣܓܝܐܐ ܗܝܡܢܘ ܒܗ. ܐܠܐ ܡܛܠ ܦܪܝܫܐ ܠܐ ܡܘܕܝܢ ܗܘܘ. ܕܠܐ ܢܗܘܘܢ ܠܒܪ ܡܢ ܟܢܘܫܬܐ. ܪܚܡܘ ܓܝܪ ܫܘܒܚܐ ܀ ܕܒܢܝܢܫܐ. ܝܬܝܪ ܡܢ ܫܘܒܚܗ ܕܐܠܗܐ. ܝܫܘܥ ܕܝܢ ܩܥܐ ܘܐܡܪ. ܡܢ ܕܡܗܝܡܢ ܒܝ ܠܐ ܗܘܐ ܒܝ ܡܗܝܡܢ ܐܠܐ ܒܡܢ ܕܫܕܪܢܝ. ܘܡܢ ܕܚܙܐ ܠܝ ܚܙܐ ܠܡܢ ܕܫܕܪܢܝ. ܐܢܐ ܢܘܗܪܐ ܐܬܝܬ ܠܥܠܡܐ. ܕܟܠ ܡܢ ܕܡܗܝܡܢ ܒܝ ܠܐ ܢܩܘܐ ܒܚܫܘܟܐ. ܘܡܢ ܕܢܫܡܥ ܡܠܝ ܘܠܐ ܢܛܪ ܐܢܝܢ: ܐܢܐ ܠܐ ܕܐܢ ܐܢܐ ܠܗ. ܠܐ ܓܝܪ ܐܬܝܬ ܕܐܕܘܢ ܠܥܠܡܐ. ܐܠܐ ܕܐܚܐ ܠܥܠܡܐ. ܡܢ ܕܛܠܡ ܠܝ ܘܠܐ ܡܩܒܠ ܡܠܝ: ܐܝܬ ܡܢ ܕܕܐܢ ܠܗ. ܡܠܬܐ ܕܡܠܠܬ ܗܝ ܕܐܢܐ ܠܗ ܒܝܘܡܐ ܐܚܪܝܐ. ܕܐܢܐ ܡܢ ܢܦܫܝ ܠܐ ܡܠܠܬ. ܐܠܐ ܐܒܐ ܕܫܕܪܢܝ: ܗܘ ܝܗܒ ܠܝ ܦܘܩܕܢܐ ܡܢܐ ܐܡܪ ܘܡܢܐ ܐܡܠܠ. ܘܝܕܥ ܐܢܐ ܕܦܘܩܕܢܗ ܚܝܐ ܐܢܘܢ ܕܠܥܠܡ. ܗܠܝܢ ܗܟܝܠ ܕܡܡܠܠ ܐܢܐ. ܐܝܟܢܐ ܕܐܡܪ ܠܝ ܐܒܝ ܗܟܢܐ ܡܡܠܠ ܐܢܐ ܀

ܠܓ
13

ܫܘܠܡܐ ܕܫܒܬܐ ܕܐܘܫܥܢܐ ::

ܩܕܡ

ܐܘܢܓܠܝܘܢ

ܒܬܪ ܗܟܝܠ ܕܐܬܐ ܕܝܘܪܕܢܐ܆ ܩܐܡ ܗܘܐ ܝܘܚܢܢ ܡܥܡܕܢܐ ܦܫܝܛܬܐ܆ ܘܬܪܝܢ
ܡܢ ܗܢܘܢ ܬܠܡܝ̈ܕܘܗܝ ܥܡܗ ܐܬܝܢ ܗܘܘ. ܘܐܝܟ ܕܚܙܝܗ ܠܝܫܘܥ ܕܡܗܠܟ ܗܘܐ ܐܡܪ ܗܐ ܐܡܪܗ ܕܐܠܗܐ.
ܘܫܡܥܘ ܬܪܝܗܘܢ ܐܝܟ ܐܡܪ. ܘܐܙܠܘ ܒܬܪܗ. ܫܡܥܘܢ ܗܘܐ ܘܐܢܕܪܐܘܣ ܗܘܐ ܚܕ
ܡܢܗܘܢ ܕܐܙܠܘ ܒܬܪܗ ܕܝܫܘܥ ܟܕ ܫܡܥܘ ܡܢ ܝܘܚܢܢ ܕܐܡܪ ܗܘܐ ܥܠܘܗܝ ܕܗܢܘ ܡܫܝܚܐ ⁘
ܗܘ ܕܝܢ ܝܫܘܥ ܟܕ ܐܬܦܢܝ ܘܚܙܐ ܐܢܘܢ ܕܐܬܝܢ ܒܬܪܗ ܐܡܪ ܠܗܘܢ ܡܢܐ ܒܥܝܢ ܐܢܬܘܢ
ܐܡܪܝܢ ܠܗ: ܪܒܢ ܐܝܟܐ ܐܢܬ ܥܡܪ. ܐܡܪ ܠܗܘܢ ܬܘ ܘܚܙܘ: ܘܐܙܠܘ ܘܚܙܘ
ܐܝܟܐ ܕܥܡܪ ܘܠܘܬܗ ܗܘܘ ܗܘ ܝܘܡܐ. ܘܗܘܬ ܐܝܟ ܥܣܪ ܫܥܝܢ.
ܘܐܢܕܪܐܘܣ ܚܙܐ ܠܘܩܕܡ ܠܫܡܥܘܢ ܐܚܘܗܝ ܘܐܡܪ ܠܗ ܐܫܟܚܢܝܗܝ ܠܡܫܝܚܐ.
ܘܐܝܬܝܗ ܗܘܐ ܠܘܬ ܝܫܘܥ. ܟܕ ܕܝܢ ܚܙܐ ܠܗ ܝܫܘܥ ܐܡܪ ܠܗ. ܐܢܬ ܗܘ ܫܡܥܘܢ ܒܪ ܝܘܢܐ ܐܢܬ ܬܬܩܪܐ
ܟܐܦܐ: ܐܡܪ ܠܗ ܫܡܥܘܢ. ܐܢܬ ܡܢܐ ܩܪܝܬ ܫܡܝ ܐܢܬ ܠܝ.
ܘܐܡܪ ܠܗ. ܡܛܠ ܕܐܢܬ ܐܢܬ ܗܘ ܫܪܝܪܐܝܬ ܐܢܬ ܟܐܦܐ.
ܘܠܝܘܡܐ ܕܝܢ ܐܚܪܢܐ. ܐܫܟܚܗ ܝܫܘܥ ܠܦܝܠܝܦܘܣ. ܘܐܡܪ ܠܗ ܬܐ ܒܬܪܝ.
ܐܠܐ ܦܝܠܝܦܘܣ. ܐܡܪ ܠܗ ܠܢܬܢܐܝܠ. ܐܠܐ ܡܫܝܚܐ ܐܫܟܚܢ. ܠܗ
ܗܘ ܕܟܬܒ ܡܘܫܐ. ܐܡܪ ܠܗ ܢܬܢܐܝܠ ܡܢ ܢܨܪܬ. ܡܫܟܚܐ ܕܬܗܘܐ ܡܕܡ.
ܠܐ ܡܬܝܕܥ ܕܛܒ ܢܦܩ ܡܢܗ. ܐܠܐ ܐܡܪ ܠܗ ܬܐ ܘܚܙܝ. ܐܡܪ ܠܗ
ܫܡܥܘܢ. ܗܘ ܕܫܡܥܬ. ܠܐ ܫܪܝܪ ܐܠܐ ܕܚܙܝܬܗ ܒܥܝܢܝ ܕܝܠܝ. ܘܠܗ
ܚܙܝ ܕܐܬܐ ܗܘ. ܐܦ ܐܢܬܘܢ ܬܚܙܘܢ ܕܫܡܐ ܐܢܬܘܢ. ܐܠܐ ܬܚܙܘܢ. ܘܬܘܒ
ܗܘܐ ܚܙܐ ܝܫܘܥ ܠܗܘ ܕܡܫܟܚ ܠܗ. ܘܐܡܪ ܗܘܐ ܐܡܪ ܕܠܐ ܗܘܐ
ܬܚܙܘܢ ܕܩܕܡ ܐܢܬܘܢ. ܟܕ ܕܝܢ ܐܫܟܚ ܠܟܠܗܘܢ. ܘܐܬܪܥܝ ܘܗܝܡܢܘ
ܘܐܬܬܠܡܕܘ. ܘܐܡܪ ܠܗܘܢ. ܗܝܕܝܢ ܐܢܬܘܢ ܡܢܐ ܕܡܐܬܐ ܠܟܘܢ:
ܐܢܬܘܢ ܚܙܝܬܘܢ ܐܢܬܘܢ ܠܝ ܡܢ ܡܢܝ. ܘܫܡܥܬܘܢ ܐܡܪܬܝܢ ܐܢܬܘܢ ܐܝܟ
ܕܐܢܐ. ܐܦ ܐܢܐ ܗܘ ܫܡܥܬܘܢ ܡܢܗܘܢ ܘܚܙܝܬܘܢ ܐܝܬܝܟܘܢ ܠܟܘܢ ܬܠܡܝ̈ܕܝ:
ܗܫܐ ܐܢܬܘܢ ܡܬܚܙܝܢ ܐܢܬܘܢ ܕܡܫܝܚܐ ܬܚܙܘܢ ܕܫܡܝܐ. ܗܫܐ ܐܡܪ
ܗܘܦܟܐ ܝܗܒ ܠܟܘܢ. ܘܐܡܝܢ ܕܐܢܐ ܝܗܒ ܠܟܘܢ: ܐܦ ܐܢܬܘܢ
ܠܟܘܢ ⁘ ܐܡܝܢ ܐܡܝܢ ܐܡܪ ܐܢܐ ܠܟܘܢ. ܕܡܢ ܗܫܐ ܕܬܚܙܘܢ
ܡܠܐܟܐ. ܘܠܐ ܫܡܝܐ ܕܦܬܝܚ ܡܢ ܩܕܡ ܕܢܚܬܘܢ. ܘܢܣܠܩܘܢ ܠܒܪܢܫܐ

ܐܢܬܘܢ ܐܢ ܥܒܕܝܬܘܢ ܐܢܝܢ. ܠܐ ܗܘܐ ܥܠ ܟܠܟܘܢ ܐܡܪ ܐܢܐ. ܝܕܥ ܐܢܐ ܓܝܪ ܠܐܝܠܝܢ ܕܓܒܝܬ. ܐܠܐ ܕܟܬܒܐ ܢܫܬܡܠܐ. ܕܗܘ ܕܐܟܠ ܠܚܡܝ ܥܠܝ ܐܪܝܡ ܥܩܒܗ. ܡܢ ܗܫܐ ܐܡܪ ܐܢܐ ܠܟܘܢ ܡܢ ܩܕܡ ܕܢܗܘܐ. ܕܡܐ ܕܗܘܐ ܬܗܝܡܢܘܢ ܕܐܢܐ ܐܢܐ. ܐܡܝܢ ܐܡܝܢ ܐܡܪ ܐܢܐ ܠܟܘܢ: ܕܡܢ ܕܡܩܒܠ ܠܡܢ ܕܡܫܕܪ ܐܢܐ ܠܗ ܡܩܒܠ. ܘܡܢ ܕܠܝ ܡܩܒܠ ܡܩܒܠ ܠܗܘ ܕܫܕܪܢܝ. ܗܠܝܢ ܐܡܪ ܝܫܘܥ. ܘܐܬܕܠܚ ܒܪܘܚܗ ܘܐܣܗܕ ܘܐܡܪ. ܐܡܝܢ ܐܡܝܢ ܐܡܪ ܐܢܐ ܠܟܘܢ: ܕܚܕ ܡܢܟܘܢ ܢܫܠܡܢܝ. ܚܪܘ ܕܝܢ ܬܠܡܝܕܐ ܚܕ ܒܚܕ. ܡܛܠ ܕܠܐ ܝܕܥܝܢ ܗܘܘ ܕܥܠ ܡܢܘ ܐܡܪ. ܐܝܬ ܗܘܐ ܕܝܢ ܡܢ ܬܠܡܝܕܘܗܝ ܚܕ ܕܣܡܝܟ ܗܘܐ ܒܥܘܒܗ: ܗܘ ܕܪܚܡ ܗܘܐ ܠܗ ܝܫܘܥ. ܠܗܢܐ ܪܡܙ ܫܡܥܘܢ ܟܐܦܐ. ܕܢܫܐܠܝܘܗܝ ܗܘ. ܕܡܢܘ ܗܘ ܕܐܡܪ ܥܠܘܗܝ. ܘܢܦܠ ܗܘ ܗܟܢܐ ܥܠ ܚܕܝܗ ܕܝܫܘܥ ܘܐܡܪ ܠܗ. ܡܪܝ ܡܢܘ ܗܘ. ܥܢܐ ܝܫܘܥ ܘܐܡܪ. ܗܘ ܗܘ ܕܨܒܥ ܐܢܐ ܠܩܘܬܝܐ ܝܗܒ ܐܢܐ ܠܗ. ܘܨܒܥ ܠܩܘܬܝܐ: ܘܝܗܒ ܠܗ ܠܝܗܘܕܐ ܒܪ ܫܡܥܘܢ ܣܟܪܝܘܛܐ. ܘܒܬܪ ܠܩܘܬܝܐ ܗܝܕܝܢ ܥܠ ܒܗ ܣܛܢܐ. ܘܐܡܪ ܠܗ ܝܫܘܥ. ܡܕܡ ܕܥܒܕ ܐܢܬ ܥܒܕ ܒܥܓܠ. ܗܕܐ ܕܝܢ ܠܐ ܐܢܫ ܝܕܥ ܡܢ ܗܢܘܢ ܣܡܝܟܐ ܕܥܠ ܡܢܐ ܐܡܪ ܠܗ. ܐܢܫܝܢ ܓܝܪ ܡܢܗܘܢ ܣܒܪܘ: ܡܛܠ ܕܓܠܘܣܩܡܐ ܐܚܝܕ ܗܘܐ ܝܗܘܕܐ: ܕܡܦܩܕ ܦܩܕ ܠܗ ܕܢܙܒܢ ܡܕܡ ܕܡܬܒܥܐ ܠܥܐܕܐ: ܐܘ ܕܢܬܠ ܡܕܡ ܠܡܣܟܢܐ. ܗܘ ܕܝܢ ܢܣܒܗ. ܢܦܩ ܠܒܪܐ ܡܚ: ܫܩܠܗ ܘܢܦܩ ܠܗ ܠܒܪ. ܠܠܝܐ ܗܘܐ ܕܝܢ ܟܕ ܢܦܩ. ❖

ܠܗ ܕܝܘܡ ܦܪܩܐ ܕܢܒܝ ܕܒܥܕܬܐ ∴ ܕܡܐ ∴ ܕܒܬܪ ܕܢܚܐ

ܘܐܡܪ ܝܫܘܥ. ܗܫܐ ܐܫܬܒܚ ܒܪܗ ܕܐܢܫܐ. ܘܐܠܗܐ ܐܫܬܒܚ ܒܗ. ܘܐܢ ܐܠܗܐ ܐܫܬܒܚ ܒܗ: ܘܐܦ ܐܠܗܐ ܡܫܒܚ ܠܗ ܒܗ: ܘܡܚܕܐ ܡܫܒܚ ܠܗ. ܒܢܝ. ܩܠܝܠ ܐܚܪܝܢ ܥܡܟܘܢ ܐܢܐ ܘܬܒܥܘܢܢܝ. ܘܐܝܟܢܐ ܕܐܡܪܬ ܠܝܗܘܕܝܐ: ܕܠܐܝܟܐ ܕܐܢܐ ܐܙܠ ܐܢܐ ܠܐ ܡܫܟܚܝܢ

ܐܢܬܘܢ ܠܡܐܬܐ: ܐܦ ܠܟܘܢ ܐܡܪ ܐܢܐ ܗܫܐ. ܦܘܩܕܢܐ ܚܕܬܐ ܝܗܒ
ܐܢܐ ܠܟܘܢ: ܕܬܚܒܘܢ ܚܕ ܠܚܕ. ܐܝܟܢܐ ܕܐܢܐ ܐܚܒܬܟܘܢ:
ܐܦ ܐܢܬܘܢ ܬܚܒܘܢ ܚܕ ܠܚܕ. ܒܗܕܐ ܢܕܥܘܢ ܟܠܢܫ ܕܬܠܡܝܕܝ ܐܢܬܘܢ:
ܐܢ ܚܘܒܐ ܢܗܘܐ ܒܟܘܢ ܚܕ ܠܚܕ. ܐܡܪ ܠܗ ܫܡܥܘܢ ܟܐܦܐ.
ܡܪܢ ܠܐܝܟܐ ܐܙܠ ܐܢܬ. ܥܢܐ ܝܫܘܥ ܘܐܡܪ ܠܗ. ܠܐܝܟܐ ܕܐܙܠ ܐܢܐ
ܠܐ ܡܫܟܚ ܐܢܬ ܗܫܐ ܕܬܐܬܐ ܠܒܬܪܝ. ܒܚܪܬܐ ܕܝܢ ܬܐܬܐ. ܐܡܪ ܠܗ
ܫܡܥܘܢ ܟܐܦܐ. ܡܪܝ. ܠܡܢܐ ܠܐ ܡܫܟܚ ܐܢܐ ܕܐܬܐ ܠܒܬܪܟ. ܗܫܐ
ܢܦܫܝ ܚܠܦܝܟ ܣܐܡ ܐܢܐ. ܐܡܪ ܠܗ ܝܫܘܥ. ܢܦܫܟ ܚܠܦܝ ܣܐܡ
ܐܢܬ. ܐܡܝܢ ܐܡܝܢ ܐܡܪ ܐܢܐ ܠܟ. ܕܠܐ ܢܩܪܐ ܬܪܢܓܠܐ ܥܕܡܐ ܕܬܟܦܪ
ܒܝ ܬܠܬ ܙܒܢܝܢ ⁘

⁘

ܠܗ ܒܥܘܬܐ ܕܬܐܘܡܐ ܫܠܝܚܐ ܘܕܦܝܠܝܦܘܣ ⁘

14 ܠܐ ܢܬܕܠܚ ܠܒܟܘܢ. ܗܝܡܢܘ ܒܐܠܗܐ ܘܒܝ ܗܝܡܢܘ. ܣܓܝܐܢ
ܐܢܘܢ ܐܘܢܐ ܒܝܬ ܐܒܝ. ܘܐܠܐ ܐܡܪ ܗܘܝܬ ܠܟܘܢ: ܕܐܙܠ ܐܢܐ ܕܐܛܝܒ
ܠܟܘܢ ܕܘܟܬܐ: ܬܘܒ ܐܬܐ ܘܐܕܒܪ ܠܟܘܢ ܠܘܬܝ. ܕܐܝܟܐ ܕܐܢܐ ܐܝܬܝ
ܐܦ ܐܢܬܘܢ ܬܗܘܘܢ. ܘܠܐܝܟܐ ܕܐܢܐ ܐܙܠ ܐܢܐ ܝܕܥܝܢ ܐܢܬܘܢ. ܘܐܘܪܚܐ
ܝܕܥܝܢ ܐܢܬܘܢ. ܐܡܪ ܠܗ ܬܐܘܡܐ. ܡܪܢ ܠܐ ܝܕܥܝܢ ܚܢܢ ܠܐܝܟܐ
ܐܙܠ ܐܢܬ. ܘܐܝܟܢܐ ܐܘܪܚܐ ܡܫܟܚܝܢ ܚܢܢ ܠܡܕܥ. ܐܡܪ ܠܗ ܝܫܘܥ. ܐܢܐ
ܐܢܐ ܐܘܪܚܐ ܘܫܪܪܐ ܘܚܝܐ. ܠܐ ܐܢܫ ܐܬܐ ܠܘܬ ܐܒܝ ܐܠܐ ܐܢ ܒܝ. ܐܠܘ
ܠܝ ܝܕܥܬܘܢ ܗܘܝܬܘܢ: ܐܦ ܠܐܒܝ ܝܕܥܬܘܢ ܗܘܝܬܘܢ. ܘܡܢ ܗܫܐ
ܝܕܥܬܘܢ ܠܗ ܘܚܙܝܬܘܢܝܗܝ. ܐܡܪ ܠܗ ܦܝܠܝܦܘܣ. ܡܪܢ:
ܚܘܝܢ ܐܒܐ ܘܣܦܩ ܠܢ. ܐܡܪ ܠܗ ܝܫܘܥ. ܗܠܐ ܟܠܗ ܙܒܢܐ ܥܡܟܘܢ
ܐܢܐ: ܘܠܐ ܝܕܥܬܢܝ ܦܝܠܝܦܐ. ܡܢ ܕܚܙܢܝ ܚܙܐ ܠܐܒܐ. ܘܐܝܟܢܐ ܐܢܬ
ܐܡܪ ܐܢܬ ܚܘܝܢ ܐܒܐ. ܠܐ ܡܗܝܡܢ ܐܢܬ ܕܐܢܐ ܒܐܒܝ ܘܐܒܝ ܒܝ: ܘܡܠܐ
ܐܠܝܢ ܕܐܢܐ ܡܡܠܠ ܐܢܐ. ܡܢ ܢܦܫܝ ܠܐ ܡܡܠܠ ܐܢܐ. ܐܠܐ ܐܒܝ
ܕܒܝ ܥܡܪ: ܗܘ ܥܒܕ ܥܒܕܐ ܗܠܝܢ. ܗܝܡܢܘ ܕܐܢܐ ܒܐܒܝ ܘܐܒܝ ܒܝ

ܘܐܢ ܠܐ ܐܦܢ ܡܛܠ ܥܒܕܐ ܗܝܡܢܘ. ܐܡܝܢ ܐܡܝܢ ܐܡܪ ܐܢܐ ܠܟܘܢ:
ܕܡܢ ܕܡܗܝܡܢ ܒܝ. ܥܒܕܐ ܐܝܠܝܢ ܕܐܢܐ ܥܒܕ ܐܢܐ ܐܦ ܗܘ ܢܥܒܕ.
ܘܕܝܬܝܪܢ ܡܢ ܗܠܝܢ ܢܥܒܕ. ܕܐܢܐ ܠܘܬ ܐܒܝ ܐܙܠ ܐܢܐ. ܘܡܕܡ
ܕܬܫܐܠܘܢ ܒܫܡܝ ܐܥܒܕ ܠܟܘܢ. ܕܢܫܬܒܚ ܐܒܐ ܒܒܪܗ. ܘܐܢ
ܬܫܐܠܘܢܢܝ ܒܫܡܝ ܐܢܐ ܥܒܕ ܐܢܐ ⁘ ⁘

ܠܗ ⁘ ܕܪܡܫܐ ܕܚܕ ܒܫܒܐ ܕܦܢܛܩܘܣܛܐ ⁘

ܐܢ ܪܚܡܝܢ ܐܢܬܘܢ ܠܝ ܦܘܩܕܢܝ ܛܪܘ. ܘܐܢܐ ܐܒܥܐ ܡܢ ܐܒܝ.
ܘܐܚܪܢܐ ܦܪܩܠܝܛܐ ܢܬܠ ܠܟܘܢ: ܕܢܗܘܐ ܥܡܟܘܢ ܠܥܠܡ.
ܪܘܚܐ ܕܫܪܪܐ. ܗܘ ܕܥܠܡܐ ܠܐ ܡܫܟܚ ܠܡܩܒܠܘܬܗ. ܡܛܠ ܕܠܐ
ܚܙܝܗ ܘܠܐ ܝܕܥܗ. ܐܢܬܘܢ ܕܝܢ ܝܕܥܝܢ ܐܢܬܘܢ ܠܗ. ܕܠܘܬܟܘܢ
ܥܡܪ ܘܒܟܘܢ ܗܘ. ܠܐ ܫܒܩ ܐܢܐ ܠܟܘܢ ܝܬܡܐ. ܐܬܐ ܐܢܐ ܓܝܪ
ܠܘܬܟܘܢ ܩܠܝܠ ܙܥܘܪ. ܘܥܠܡܐ ܠܐ ܚܙܐ ܠܝ. ܐܢܬܘܢ ܕܝܢ ܚܙܝܢ ܐܢܬܘܢ ܠܝ.
ܕܐܢܐ ܚܝ ܐܢܐ ܘܐܦ ܐܢܬܘܢ ܬܚܘܢ. ܒܗܘ ܝܘܡܐ ܬܕܥܘܢ ܕܐܢܐ ܒܐܒܝ:
ܘܐܢܬܘܢ ܒܝ ܐܢܬܘܢ: ܘܐܢܐ ܒܟܘܢ ܐܢܐ ⁘ ܡܢ ܕܐܝܬ ܠܘܬܗ
ܦܘܩܕܢܝ ܘܢܛܪ ܠܗܘܢ. ܗܘ ܗܘ ܡܚܒ ܠܝ. ܗܘ ܕܝܢ ܕܪܚܡ ܠܝ.
ܢܬܪܚܡ ܡܢ ܐܒܝ. ܘܐܢܐ ܐܪܚܡܝܘܗܝ ܘܐܚܘܐܝܘܗܝ ܢܦܫܝ. ܐܡܪ ܠܗ
ܝܗܘܕܐ ܠܐ ܗܘܐ ܣܟܪܝܘܛܐ. ܡܪܝ. ܡܢܘ ܠܡ ܥܬܝܕ ܐܢܬ ܠܡܚܘܝܘ
ܢܦܫܟ ܘܠܐ ܗܘܐ ܠܥܠܡܐ. ܥܢܐ ܝܫܘܥ ܘܐܡܪ ܠܗ. ܡܢ ܕܪܚܡ ܠܝ.
ܡܠܬܝ ܢܛܪ. ܘܐܒܝ ܢܪܚܡܝܘܗܝ. ܘܠܘܬܗ ܐܬܝܢܢ: ܘܐܘܢܐ ܠܘܬܗ
ܥܒܕܝܢܢ. ܗܘ ܕܝܢ ܕܠܐ ܪܚܡ ܠܝ ܡܠܝ ܠܐ ܢܛܪ. ܘܡܠܬܐ ܗܕܐ
ܕܫܡܥܝܢ ܐܢܬܘܢ ܠܐ ܗܘܬ ܕܝܠܝ. ܐܠܐ ܕܐܒܐ ܕܫܕܪܢܝ. ܗܠܝܢ ܡܠܠܬ
ܥܡܟܘܢ ܟܕ ܠܘܬܟܘܢ ܐܝܬܝ. ܗܘ ܕܝܢ ܦܪܩܠܝܛܐ ܪܘܚܐ ܕܩܘܕܫܐ:
ܗܘ ܕܡܫܕܪ ܐܒܝ ܒܫܡܝ. ܗܘ ܢܠܦܟܘܢ ܟܠܡܕܡ. ܘܗܘ ܢܥܗܕܟܘܢ
ܟܠ ܡܐ ܕܐܡܪܬ ܐܢܐ ܠܟܘܢ. ܫܠܡܐ ܫܒܩ ܐܢܐ ܠܟܘܢ. ܫܠܡܐ ܕܝܠܝ
ܝܗܒ ܐܢܐ ܠܟܘܢ. ܠܐ ܗܘܐ ܐܝܟܢܐ ܕܝܗܒ ܥܠܡܐ ܝܗܒ ܐܢܐ ܠܟܘܢ.

ܠܐ ܢܬܕܠܚ ܠܒܟܘܢ ܘܠܐ ܢܕܚܠ. ܫܡܥܬܘܢ ܕܐܢܐ ܐܡܪܬ ܠܟܘܢ.
ܕܐܙܠ ܐܢܐ ܘܐܬܐ ܐܢܐ ܠܘܬܟܘܢ. ܐܠܘ ܡܚܒܝܢ ܗܘܝܬܘܢ ܠܝ ܚܕܝܢ
ܗܘܝܬܘܢ ܕܐܙܠ ܐܢܐ ܠܘܬ ܐܒܝ. ܕܐܒܝ ܪܒ ܗܘ ܡܢܝ. ܘܗܫܐ ܗܐ
ܐܡܪܬ ܠܟܘܢ ܥܕܠܐ ܬܗܘܐ. ܕܡܐ ܕܗܘܬ ܬܗܝܡܢܘܢ. ܡܟܝܠ ܠܐ ܐܡܠܠ
ܥܡܟܘܢ ܣܓܝܐܬܐ. ܐܬܐ ܓܝܪ ܐܪܟܘܢܗ ܕܥܠܡܐ. ܘܒܝ ܠܝܬ ܠܗ
ܡܕܡ. ܐܠܐ ܕܢܕܥ ܥܠܡܐ ܕܡܚܒ ܐܢܐ ܠܐܒܝ. ܘܐܝܟܢܐ ܕܦܩܕ ܠܝ ܐܒܝ
15. ܗܟܢܐ ܥܒܕ ܐܢܐ. ܩܘܡܘ ܢܐܙܠ ܡܟܐ ܀ ܐܢܐ ܐܢܐ ܓܦܬܐ ܕܫܪܪܐ.
ܘܐܒܝ ܗܘ ܦܠܚܐ. ܟܠ ܫܒܫܬܐ ܕܒܝ ܕܦܐܪܐ ܠܐ ܝܗܒܐ. ܫܩܠ ܠܗ.
ܘܕܝܗܒܐ ܦܐܪܐ: ܡܕܟܐ ܠܗ ܕܦܐܪܐ ܣܓܝܐܐ ܬܬܠ. ܐܢܬܘܢ ܡܢ
ܟܕܘ ܕܟܝܢ ܐܢܬܘܢ. ܡܛܠ ܡܠܬܐ ܕܡܠܠܬ ܥܡܟܘܢ. ܩܘܘ ܒܝ ܘܐܢܐ
ܒܟܘܢ. ܐܝܟܢܐ ܕܫܒܫܬܐ ܠܐ ܡܫܟܚܐ ܕܬܬܠ ܦܐܪܐ ܡܢ ܢܦܫܗ: ܐܢ
ܠܐ ܡܩܘܝܐ ܒܓܦܬܐ. ܗܟܢܐ ܐܦܠܐ ܐܢܬܘܢ ܐܢ ܠܐ ܬܩܘܘܢ ܒܝ. ܐܢܐ ܐܢܐ
ܓܦܬܐ ܘܐܢܬܘܢ ܫܒܫܬܐ. ܡܢ ܕܡܩܘܐ ܒܝ ܘܐܢܐ ܒܗ: ܗܢܐ ܡܝܬܐ
ܦܐܪܐ ܣܓܝܐܐ. ܡܛܠ ܕܕܠܐ ܐܢܐ ܠܐ ܡܫܟܚܝܢ ܐܢܬܘܢ ܠܡܥܒܕ ܡܕܡ.
ܐܢ ܠܐ ܕܝܢ ܐܢܫ ܢܩܘܐ ܒܝ ܡܫܬܕܐ ܠܒܪ. ܐܝܟ ܫܒܫܬܐ ܕܝܒܫܬ:
ܘܠܩܛܝܢ ܠܗ ܘܪܡܝܢ ܒܢܘܪܐ ܕܬܐܩܕ. ܐܢ ܬܩܘܘܢ ܒܝ ܘܡܠܝ ܒܟܘܢ
ܢܩܘܘܢ: ܟܠ ܡܐ ܕܬܨܒܘܢ ܠܡܫܐܠ ܢܗܘܐ ܠܟܘܢ ܀

ܠ ܕܥܪܘܒܬܐ ܗܝ ܒܫܒܬܐ ܕܦܢܛܩܘܣܛܐ ܀

ܒܗܕܐ ܡܫܬܒܚ ܐܒܐ. ܕܦܐܪܐ ܣܓܝܐܐ ܬܬܠܘܢ. ܘܬܗܘܘܢ ܬܠܡܝܕܝ.
ܐܝܟܢܐ ܕܐܚܒܢܝ ܐܒܝ. ܐܦ ܐܢܐ ܐܚܒܬܟܘܢ. ܩܘܘ ܒܚܘܒܐ ܕܝܠܝ.
ܐܢ ܦܘܩܕܢܝ ܬܛܪܘܢ ܬܩܘܘܢ ܒܚܘܒܝ. ܐܝܟܢܐ ܕܐܢܐ ܦܘܩܕܢܘܗܝ
ܕܐܒܝ ܢܛܪܬ ܘܩܐܐ ܐܢܐ ܒܚܘܒܗ. ܗܠܝܢ ܡܠܠܬ ܥܡܟܘܢ:
ܕܚܕܘܬܝ ܬܗܘܐ ܒܟܘܢ. ܘܚܕܘܬܟܘܢ ܬܬܡܠܐ. ܗܢܘ ܦܘܩܕܢܝ
ܕܬܚܒܘܢ ܚܕ ܠܚܕ. ܐܝܟܢܐ ܕܐܢܐ ܐܚܒܬܟܘܢ. ܚܘܒܐ ܕܪܒ ܡܢ ܗܢܐ
ܠܝܬ. ܕܐܢܫ ܢܦܫܗ ܢܣܝܡ ܚܠܦ ܪܚܡܘܗܝ. ܐܢܬܘܢ ܪܚܡܝ ܐܢܬܘܢ.

ܠܝ ܐܢ ܬܥܒܕܘܢ ܟܠ ܕܡܦܩܕ ܐܢܐ ܠܟܘܢ. ܠܐ ܡܟܝܠ ܩܪܐ ܐܢܐ ܠܟܘܢ
ܥܒܕܐ. ܡܛܠ ܕܥܒܕܐ ܠܐ ܝܕܥ ܡܢܐ ܥܒܕ ܡܪܗ. ܪ̈ܚܡܝ ܕܝܢ
ܩܪܝܬܟܘܢ. ܡܛܠ ܕܟܠ ܕܫܡܥܬ ܡܢ ܐܒܝ ܐܘܕܥܬܟܘܢ. ܠܐ ܗܘܐ
ܐܢܬܘܢ ܓܒܝܬܘܢܢܝ. ܐܠܐ ܐܢܐ ܗܘ ܓܒܝܬܟܘܢ. ܘܣܡܬܟܘܢ ܕܐܦ
ܐܢܬܘܢ ܬܐܙܠܘܢ ܬܝܬܘܢ ܦܐܪ̈ܐ. ܘܦܐܪ̈ܝܟܘܢ ܢܩܘܘܢ. ܘܟܠ
ܕܬܫܐܠܘܢ ܠܐܒܝ ܒܫܡܝ ܢܬܠ ܠܟܘܢ. ܗܠܝܢ ܡܦܩܕ ܐܢܐ ܠܟܘܢ:
ܕܬܪܚܡܘܢ ܚܕ ܠܚܕ. ܘܐܢ ܥܠܡܐ ܣܢܐ ܠܟܘܢ: ܕܥܘ ܕܩܕܡܝܟܘܢ ܠܝ
ܣܢܐ. ܘܐܠܘ ܡܢ ܥܠܡܐ ܗܘܝܬܘܢ: ܥܠܡܐ ܠܕܝܠܗ ܪܚܡ ܗܘܐ.
ܐܠܐ ܠܐ ܗܘܝܬܘܢ ܡܢ ܥܠܡܐ. ܐܢܐ ܓܒܝܬܟܘܢ ܡܢ ܥܠܡܐ:
ܡܛܠ ܗܢܐ ܣܢܐ ܠܟܘܢ ܥܠܡܐ. ܐܬܕܟܪܘ ܡܠܬܐ ܕܐܢܐ ܐܡܪܬ ܠܟܘܢ:
ܕܠܝܬ ܥܒܕܐ ܕܪܒ ܡܢ ܡܪܗ. ܐܢ ܠܝ ܪܕܦܘ ܐܦ ܠܟܘܢ ܢܪܕܦܘܢ.
ܘܐܢ ܡܠܬܝ ܢܛܪܘ ܐܦ ܕܝܠܟܘܢ ܢܛܪܘܢ. ܐܠܐ ܗܠܝܢ ܟܠܗܝܢ
ܢܥܒܕܘܢ ܠܟܘܢ. ܡܛܠ ܫܡܝ. ܕܠܐ ܝܕܥܘܗܝ ܠܡܢ ܕܫܕܪܢܝ.
ܐܠܘ ܠܐ ܐܬܝܬ ܗܘܝܬ ܡܠܠܬ ܥܡܗܘܢ. ܠܐ ܗܘܬ ܠܗܘܢ ܚܛܝܬܐ.
ܗܫܐ ܕܝܢ ܥܠܬܐ ܠܝܬ ܠܗܘܢ ܥܠ ܚܛܗ̈ܝܗܘܢ: ܡܢ ܕܠܝ ܣܢܐ ܐܦ
ܠܐܒܝ ܣܢܐ. ܘܐܠܘ ܥܒܕ̈ܐ ܠܐ ܥܒܕܬ ܩܕܡܝܗܘܢ: ܐܝܠܝܢ ܕܐܢܫ ܐܚܪܢ
ܠܐ ܥܒܕ. ܠܐ ܗܘܬ ܠܗܘܢ ܚܛܝܬܐ. ܗܫܐ ܕܝܢ ܚܙܘ ܘܣܢܘ ܐܦ
ܠܝ ܐܦ ܠܐܒܝ. ܕܬܫܬܠܡ ܡܠܬܐ ܕܟܬܝܒܐ ܒܢܡܘܣܗܘܢ. ܕܣܢܐܘܢܝ
ܡܓܢ. ܡܐ ܕܝܢ ܕܐܬܐ ܦܪܩܠܛܐ: ܗܘ ܕܐܢܐ ܡܫܕܪ ܐܢܐ ܠܟܘܢ ܡܢ
ܠܘܬ ܐܒܝ: ܪܘܚܐ ܕܫܪܪܐ ܗܘ ܕܡܢ ܠܘܬ ܐܒܝ ܢܦܩ: ܗܘ ܢܣܗܕ
ܥܠܝ ܐܦ ܐܢܬܘܢ ܣܗܕܝܢ ܐܢܬܘܢ. ܕܡܢ ܫܘܪܝܐ ܥܡܝ ܐܢܬܘܢ ✤ 16
ܗܠܝܢ ܡܠܠܬ ܥܡܟܘܢ ܕܠܐ ܬܬܟܫܠܘܢ. ܢܦܩܘܢܟܘܢ ܓܝܪ ܡܢ
ܟܢܘܫܬܗܘܢ. ܘܬܐܬܐ ܫܥܬܐ ܕܟܠ ܕܢܩܛܘܠܟܘܢ. ܢܣܒܪ ܕܩܘܪܒܢܐ
ܡܩܪܒ ܠܐܠܗܐ. ܘܗܠܝܢ ܢܥܒܕܘܢ ܡܛܠ ܕܠܐ ܝܕܥܘ ܘܠܐ ܠܐܒܐ ܘܠܐ ܠܝ.

✤

ܠܕ ܕܩܘܪܒܐ ܕܦܢܛܩܘܣܛܐ ::

✤

ܗܠܝܢ ܡܠܠܬ ܥܡܟܘܢ. ܕܡܐ ܕܐܬܐ ܫܥܬܗܝܢ ܬܬܕܟܪܘܢ ܐܢܝܢ. ܕܐܢܐ ܐܡܪܬ
ܠܟܘܢ. ܗܠܝܢ ܕܝܢ ܡܢ ܩܕܝܡ ܠܐ ܐܡܪܬ ܠܟܘܢ ܕܥܡܟܘܢ ܗܘܝܬ. ܗܫܐ
ܕܝܢ ܐܙܠ ܐܢܐ ܠܘܬ ܡܢ ܕܫܕܪܢܝ. ܘܠܐ ܐܢܫ ܡܢܟܘܢ ܡܫܐܠ ܠܝ
ܠܐܝܟܐ ܐܙܠ ܐܢܬ. ܐܠܐ ܥܠ ܕܐܡܪܬ ܠܟܘܢ ܗܠܝܢ. ܐܬܬ ܟܪܝܘܬܐ ܘܡܠܬ
ܠܒܟܘܢ. ܐܠܐ ܐܢܐ ܫܪܪܐ ܐܡܪ ܐܢܐ ܠܟܘܢ. ܕܦܩܚ ܠܟܘܢ ܕܐܢܐ ܐܙܠ.
ܐܢ ܓܝܪ ܐܢܐ ܠܐ ܐܙܠ ܐܢܐ. ܦܪܩܠܝܛܐ ܠܐ ܐܬܐ ܠܘܬܟܘܢ. ܐܢ ܕܝܢ ܐܙܠ
ܐܫܕܪܝܘܗܝ ܠܘܬܟܘܢ. ܘܡܐ ܕܐܬܐ ܗܘ ܢܟܣܝܘܗܝ ܠܥܠܡܐ. ܥܠ
ܚܛܗܐ. ܘܥܠ ܙܕܝܩܘܬܐ ܘܥܠ ܕܝܢܐ. ܥܠ ܚܛܗܐ ܕܠܐ ܡܗܝܡܢܝܢ ܒܝ.
ܥܠ ܙܕܝܩܘܬܐ ܕܝܢ ܕܠܘܬ ܐܒܝ ܐܙܠ ܐܢܐ. ܘܠܐ ܬܘܒ ܚܙܝܢ ܐܢܬܘܢ
ܠܝ. ܥܠ ܕܝܢܐ ܕܝܢ. ܕܐܪܟܘܢܗ ܕܥܠܡܐ ܗܢܐ ܕܝܢ ܗܘ. ܬܘܒ ܣܓܝ
ܐܝܬ ܠܝ ܠܡܐܡܪ ܠܟܘܢ. ܐܠܐ ܠܐ ܡܫܟܚܝܢ ܐܢܬܘܢ ܠܡܐܚܕ ܗܫܐ. ܡܐ
ܕܐܬܐ ܕܝܢ ܪܘܚܐ ܕܫܪܪܐ. ܗܘ ܢܕܒܪܟܘܢ ܒܟܠܗ ܫܪܪܐ. ܠܐ ܓܝܪ ܢܡܠܠ
ܡܢ ܪܥܝܢ ܢܦܫܗ. ܐܠܐ ܟܠ ܕܢܫܡܥ ܗܘ ܢܡܠܠ. ܘܥܬܝܕܬܐ ܢܘܕܥܟܘܢ.
ܗܘ ܢܫܒܚܢܝ. ܡܛܠ ܕܡܢ ܕܝܠܝ ܢܣܒ. ܘܢܚܘܐ ܠܟܘܢ. ܟܠ ܡܕܡ ܕܐܝܬ ܠܐܒܝ
ܕܝܠܝ ܗܘ. ܡܛܠ ܗܢܐ ܐܡܪܬ ܠܟܘܢ ܕܡܢ ܕܝܠܝ ܢܣܒ ܘܢܚܘܐ ܠܟܘܢ ܀

ܠܛ ܕܪܡܫܐ ܕܬܪܝܢܒܫܒܐ ܀ ܩܪ :: [illegible]

ܩܠܝܠ ܘܠܐ ܬܚܙܘܢܢܝ. ܘܬܘܒ ܩܠܝܠ ܘܬܚܙܘܢܢܝ. ܕܐܙܠ ܐܢܐ ܠܘܬ
ܐܒܐ. ܘܐܡܪܘ ܗܘܘ ܬܠܡܝܕܘܗܝ ܚܕ ܠܚܕ. ܡܢܐ ܗܝ ܗܕܐ ܕܐܡܪ ܠܢ
ܕܩܠܝܠ ܘܠܐ ܬܚܙܘܢܢܝ ܘܬܘܒ ܩܠܝܠ ܘܬܚܙܘܢܢܝ. ܘܕܐܙܠ ܐܢܐ
ܠܘܬ ܐܒܐ. ܘܐܡܪܝܢ ܗܘܘ. ܡܢܐ ܗܝ ܗܕܐ ܩܠܝܠ ܕܐܡܪ. ܠܐ ܝܕܥܝܢ
ܚܢܢ ܡܢܐ ܡܡܠܠ. ܝܫܘܥ ܕܝܢ ܝܕܥ ܕܫܐܠܝܢ ܗܘܘ ܠܗ ܠܡܫܐܠܗ. ܘܐܡܪ
ܠܗܘܢ. ܥܠ ܗܕܐ ܒܥܝܢ ܐܢܬܘܢ ܥܡ ܚܕܕܐ. ܕܐܡܪܬ ܠܟܘܢ. ܕܩܠܝܠ
ܘܠܐ ܬܚܙܘܢܢܝ ܘܬܘܒ ܩܠܝܠ ܘܬܚܙܘܢܢܝ. ܐܡܝܢ ܐܡܝܢ ܐܡܪ ܐܢܐ ܠܟܘܢ.
ܕܬܒܟܘܢ ܐܢܬܘܢ ܘܬܐܠܘܢ. ܘܥܠܡܐ ܢܚܕܐ. ܘܠܟܘܢ ܬܥܩܐ. ܐܠܐ
ܥܩܬܟܘܢ ܠܚܕܘܬܐ ܬܗܘܐ. ܐܢܬܬܐ ܡܐ ܕܝܠܕܐ. ܥܩܬܐ ܠܗ ܕܡܛܬ ܝܘܡܐ
ܕܡܘܠܕܗ. ܡܐ ܕܝܠܕܬ ܕܝܢ ܒܪܐ. ܠܐ ܥܗܕܐ ܐܘܠܨܢܗ. ܡܛܠ ܚܕܘܬܐ

ܕܐܬܝܠܕ ܒܪܢܫܐ ܒܥܠܡܐ. ܐܦ ܐܢܬܘܢ ܗܫܐ ܟܪܝܐ ܠܟܘܢ. ܬܘܒ ܕܝܢ
ܐܚܙܝܟܘܢ ܘܢܚܕܐ ܠܒܟܘܢ ܘܚܕܘܬܟܘܢ ܠܐ ܐܢܫ ܫܩܠ ܡܢܟܘܢ. ܘܒܗܘ
ܝܘܡܐ ܠܝ ܠܐ ܬܫܐܠܘܢ ܡܕܡ. ܐܡܝܢ ܐܡܝܢ ܐܡܪ ܐܢܐ ܠܟܘܢ: ܕܟܠ
ܡܕܡ ܕܬܫܐܠܘܢ ܠܐܒܝ ܒܫܡܝ ܢܬܠ ܠܟܘܢ. ܥܕܡܐ ܠܗܫܐ ܠܐ ܫܐܠܬܘܢ
ܡܕܡ ܒܫܡܝ ܘܠܐ ܡܕܡ. ܫܐܠܘ ܘܬܣܒܘܢ. ܕܬܗܘܐ ܚܕܘܬܟܘܢ
ܡܫܡܠܝܐ. ܗܠܝܢ ܒܦܠܐܬܐ ܡܠܠܬ ܥܡܟܘܢ. ܐܬܝܐ ܕܝܢ ܫܥܬܐ ܐܡܬܝ
ܕܠܐ ܐܡܠܠ ܥܡܟܘܢ ܒܦܠܐܬܐ. ܐܠܐ ܓܠܝܐܝܬ ܐܘܕܥܟܘܢ ܥܠ ܐܒܐ.
ܒܗܘ ܝܘܡܐ ܕܬܫܐܠܘܢ ܒܫܡܝ. ܘܠܐ ܐܡܪ ܐܢܐ ܠܟܘܢ ܕܐܢܐ ܐܒܥܐ ܡܢ ܐܒܐ
ܥܠܝܟܘܢ. ܗܘ ܓܝܪ ܐܒܐ ܪܚܡ ܠܟܘܢ. ܕܐܢܬܘܢ ܪܚܡܬܘܢܢܝ. ܘܗܝܡܢܬܘܢ
ܕܐܢܐ ܡܢ ܠܘܬ ܐܒܐ ܢܦܩܬ. ܢܦܩܬ ܡܢ ܠܘܬ ܐܒܐ ܘܐܬܝܬ ܠܥܠܡܐ.
ܘܬܘܒ ܫܒܩ ܐܢܐ ܠܥܠܡܐ ܘܐܙܠ ܐܢܐ ܠܘܬ ܐܒܐ. ܐܡܪܝܢ ܠܗ
ܬܠܡܝܕܘܗܝ. ܗܐ ܗܫܐ ܓܠܝܐܝܬ ܡܡܠܠ ܐܢܬ. ܘܦܠܐܬܐ ܚܕܐ ܠܐ ܐܡܪ
ܐܢܬ. ܗܫܐ ܝܕܥܝܢ ܚܢܢ ܕܟܠ ܡܕܡ ܝܕܥ ܐܢܬ. ܘܠܐ ܣܢܝܩ ܐܢܬ ܕܐܢܫ ܢܫܐܠܟ. ⁘
ܒܗܕܐ ܡܗܝܡܢܝܢܢ ܕܡܢ ܐܠܗܐ ܢܦܩܬ ⁘ ܕܨܦܪܐ ܕܚܫܐ: ܪ
[illegible] ⁘
[illegible] ⁘ ܐܡܪ ܠܗܘܢ ܝܫܘܥ. ܗܝܡܢܘ ܕܗܐ ܐܬܝܐ
ܫܥܬܐ ܘܗܫܐ ܐܬܬ. ܕܬܬܒܕܪܘܢ ܐܢܫ ܠܐܬܪܗ. ܘܬܫܒܩܘܢܢܝ ܒܠܚܘܕܝ.
ܘܠܐ ܗܘܝܬ ܒܠܚܘܕܝ ܡܛܠ ܕܐܒܝ ܥܡܝ. ܗܠܝܢ ܡܠܠܬ ܥܡܟܘܢ ܕܒܝ
ܢܗܘܐ ܠܟܘܢ ܫܠܡܐ. ܒܥܠܡܐ ܢܗܘܐ ܠܟܘܢ ܐܘܠܨܢܐ. ܐܠܐ ܐܬܚܝܠܘ ܐܢܐ ⁘
ܙܟܝܬܗ ܠܥܠܡܐ ⁘ ܗܠܝܢ ܡܠܠ ܝܫܘܥ ܘܐܪܝܡ ܥܝܢܘܗܝ 17
ܠܫܡܝܐ ܘܐܡܪ. ܐܒܝ ܐܬܬ ܫܥܬܐ. ܫܒܚ ܠܒܪܟ ܕܒܪܟ ܢܫܒܚܟ. ܐܝܟܢܐ ⁘
ܕܝܗܒܬ ܠܗ ܫܘܠܛܢܐ ܥܠ ܟܠ ܒܣܪ. ܕܟܠ ܡܐ ܕܝܗܒܬ ܠܗ ܢܬܠ ܠܗ
ܚܝܐ ܕܠܥܠܡ. ܗܠܝܢ ܐܢܘܢ ܕܝܢ ܚܝܐ ܕܠܥܠܡ. ܕܢܕܥܘܢܟ
ܕܐܢܬ ܗܘ ܐܠܗܐ ܕܫܪܪܐ ܒܠܚܘܕܝܟ. ܘܡܢ ܕܫܕܪܬ ܝܫܘܥ ܡܫܝܚܐ.
ܐܢܐ ܫܒܚܬܟ ܒܐܪܥܐ. ܥܒܕܐ ܫܠܡܬ ܗܘ ܕܝܗܒܬ ܠܝ ܕܐܥܒܕ. ܘܗܫܐ ܫܒܚܝܢܝ
ܐܢܬ ܐܒܝ ܠܘܬܟ: ܒܫܘܒܚܐ ܗܘ ܕܐܝܬ ܗܘܐ ܠܝ ܠܘܬܟ ܥܕܠܐ ܢܗܘܐ

ܕܚܡܫܒܫܒܐ

ܡܢ ܩܕܡ ܕܢܗܘܐ ܥܠܡܐ. ܓܠܝܬ ܫܡܟ ܠܒܢܝܢܫܐ: ܗܢܘܢ ܕܝܗܒܬ
ܠܝ ܡܢ ܥܠܡܐ. ܕܝܠܟ ܗܘܘ ܘܠܝ ܝܗܒܬ ܐܢܘܢ. ܘܡܠܬܟ ܢܛܪܘ.
ܗܫܐ ܝܕܥܬ ܕܟܠ ܡܐ ܕܝܗܒܬ ܠܝ ܡܢ ܠܘܬܟ ܗܘ. ܘܡܠܐ ܕܝܗܒܬ
ܠܝ ܝܗܒܬ ܠܗܘܢ. ܘܗܢܘܢ ܩܒܠܘ ܘܝܕܥܘ ܫܪܝܪܐܝܬ ܕܡܢ ܠܘܬܟ
ܢܦܩܬ. ܘܗܝܡܢܘ ܕܐܢܬ ܫܕܪܬܢܝ. ܘܐܢܐ ܥܠܝܗܘܢ ܒܥܐ ܐܢܐ ܠܐ ܗܘܐ
ܥܠ ܥܠܡܐ ܒܥܐ ܐܢܐ. ܐܠܐ ܥܠ ܗܢܘܢ ܕܝܗܒܬ ܠܝ ܕܕܝܠܟ ܐܢܘܢ.
ܘܟܠ ܡܕܡ ܕܕܝܠܝ ܕܝܠܟ ܗܘ. ܘܕܝܠܟ ܕܝܠܝ ܗܘ. ܘܐܫܬܒܚܬ
ܐܢܐ ܒܗܘܢ. ܡܟܝܠ ܠܐ ܗܘܝܬ ܒܥܠܡܐ. ܘܗܠܝܢ ܒܥܠܡܐ ܐܢܘܢ.
ܘܐܢܐ ܠܘܬܟ ܐܬܐ ܐܢܐ. ܐܒܐ ܩܕܝܫܐ ܛܪ ܐܢܘܢ ܒܫܡܟ ܗܘ ܕܝܗܒܬ
ܠܝ. ܕܢܗܘܘܢ ܚܕ ܐܝܟܢܐ ܕܚܢܢ ⁘ ܟܕ ܥܡܗܘܢ ܗܘܝܬ ܒܥܠܡܐ. ܐܢܐ
ܢܛܪ ܗܘܝܬ ܠܗܘܢ ܒܫܡܟ. ܠܐܝܠܝܢ ܕܝܗܒܬ ܠܝ ܢܛܪܬ. ܘܐܢܫ
ܡܢܗܘܢ ܠܐ ܐܒܕ. ܐܠܐ ܒܪܗ ܕܐܒܕܢܐ ܕܢܬܡܠܐ ܟܬܒܐ ⁘

⁘

ܫܠܡ ܕܬܪܝܢ ܒܫܒܐ ⁘ ܕܬܠܬ :: ܕܫܒܬܐ ܕܒܥܐܕܐ ܕܝܠܕܗ.

⁘

ܗܫܐ ܕܝܢ ܠܘܬܟ ܐܬܐ ܐܢܐ ܘܗܠܝܢ ܡܡܠܠ ܐܢܐ ܒܥܠܡܐ: ܕܢܗܘܐ
ܚܕܘܬܝ ܡܫܡܠܝܐ ܒܗܘܢ. ܐܢܐ ܝܗܒܬ ܠܗܘܢ ܡܠܬܟ. ܘܥܠܡܐ
ܣܢܐ ܐܢܘܢ. ܕܠܐ ܗܘܘ ܡܢ ܥܠܡܐ. ܐܝܟܢܐ ܕܐܢܐ ܠܐ ܗܘܝܬ ܡܢ ܥܠܡܐ.
ܠܐ ܗܘܐ ܕܬܫܩܘܠ ܐܢܘܢ ܡܢ ܥܠܡܐ ܒܥܐ ܐܢܐ. ܐܠܐ ܕܬܛܪ ܐܢܘܢ ܡܢ ܒܝܫܐ.
ܠܐ ܗܘܘ ܓܝܪ ܡܢ ܥܠܡܐ. ܐܝܟܢܐ ܕܐܢܐ ܠܐ ܗܘܝܬ ܡܢ ܥܠܡܐ. ܐܒܐ
ܩܕܫ ܐܢܘܢ ܒܫܪܪܟ. ܕܡܠܬܟ ܕܝܠܟ ܫܪܪܐ ܗܝ. ܐܝܟܢܐ ܕܠܝ
ܫܕܪܬܢܝ ܠܥܠܡܐ: ܐܦ ܐܢܐ ܫܕܪܬ ܐܢܘܢ ܠܥܠܡܐ. ܘܥܠ ܐܦܝܗܘܢ
ܐܢܐ ܡܩܕܫ ܐܢܐ ܢܦܫܝ. ܕܢܗܘܘܢ ܐܦ ܗܢܘܢ ܡܩܕܫܝܢ ܒܫܪܪܐ.
ܘܠܐ ܗܘܐ ܥܠ ܗܠܝܢ ܒܠܚܘܕ ܒܥܐ ܐܢܐ: ܐܠܐ ܐܦ ܥܠ
ܐܝܠܝܢ ܕܡܗܝܡܢܝܢ ܒܝ ܒܡܠܬܗܘܢ. ܕܟܠܗܘܢ ܢܗܘܘܢ ܚܕ.
ܐܝܟܢܐ ܕܐܢܬ ܐܒܝ ܒܝ ܘܐܢܐ ܒܟ. ܕܐܦ ܗܢܘܢ ܒܢ ܚܕ ܢܗܘܘܢ. ܕܢܗܝܡܢ
ܥܠܡܐ ܕܐܢܬ ܫܕܪܬܢܝ. ܘܐܢܐ ܫܘܒܚܐ ܕܝܗܒܬ ܠܝ ܝܗܒܬ ܠܗܘܢ.

ܕܢܗܘܘܢ ܚܕ ܐܝܟܢܐ ܕܚܢܢ ܚܕ ܚܢܢ. ܐܢܐ ܒܗܘܢ ܘܐܢܬ ܒܝ. ܕܢܗܘܘܢ
ܓܡܝܪܝܢ ܠܚܕ. ܘܕܢܕܥ ܥܠܡܐ ܕܐܢܬ ܫܕܪܬܢܝ. ܘܕܐܚܒܬ ܐܢܘܢ
ܐܝܟܢܐ ܕܐܦ ܠܝ ܐܚܒܬ. ܐܒܐ ܐܝܠܝܢ ܕܝܗܒܬ ܠܝ. ܨܒܐ ܐܢܐ ܕܐܝܟܐ
ܕܐܢܐ ܐܝܬܝ ܐܦ ܗܢܘܢ ܢܗܘܘܢ ܥܡܝ. ܕܢܗܘܘܢ ܚܙܝܢ ܬܫܒܘܚܬܐ ܕܝܠܝ ܗܝ
ܕܝܗܒܬ ܠܝ. ܕܐܚܒܬܢܝ ܡܢ ܩܕܡ ܬܪܡܝܬܗ ܕܥܠܡܐ. ܐܒܐ ܟܐܢܐ
ܘܥܠܡܐ ܠܐ ܝܕܥܟ. ܐܢܐ ܕܝܢ ܝܕܥܬܟ. ܘܗܢܘܢ ܝܕܥܘ ܕܐܢܬ ܫܕܪܬܢܝ.
ܘܐܘܕܥܬ ܐܢܘܢ ܫܡܟ ܘܡܘܕܥ ܐܢܐ. ܕܚܘܒܐ ܗܘ ܕܐܚܒܬܢܝ ܢܗܘܐ
ܒܗܘܢ. ܘܐܢܐ ܐܗܘܐ ܒܗܘܢ. ⁂

ܩܟܒ 18 ܕܠܠܝܐ ܕܥܪܘܒܬܐ ܕܐܘܡܦܬܐ ::

ܗܠܝܢ ܐܡܪ ܝܫܘܥ. ܘܢܦܩ ܥܡ ܬܠܡܝܕܘܗܝ ܠܥܒܪܐ ܕܢܚܠܐ
ܕܩܕܪܘܢ: ܐܬܪܐ ܕܐܝܬ ܗܘܬ ܓܢܬܐ ܐܝܟܐ ܕܥܠ ܗܘ ܘܬܠܡܝܕܘܗܝ.
ܝܕܥ ܗܘܐ ܕܝܢ ܐܦ ܝܗܘܕܐ ܡܫܠܡܢܐ ܠܕܘܟܬܐ ܗܝ. ܡܛܠ ܕܙܒܢܝܢ
ܣܓܝܐܢ ܗܘܐ ܟܢܝܫ ܝܫܘܥ ܥܡ ܬܠܡܝܕܘܗܝ. ܗܘ ܗܟܝܠ
ܝܗܘܕܐ ܕܒܪ ܐܣܦܝܪ. ܘܡܢ ܠܘܬ ܪܒܝ ܟܗܢܐ ܘܦܪܝܫܐ ܕܒܪ ܕܚܫܐ.
ܘܐܬܐ ܠܬܡܢ ܥܡ ܢܒܪܫܬܐ ܘܠܡܦܐܕܐ ܘܙܝܢܐ. ܝܫܘܥ ܕܝܢ ܕܝܕܥ
ܗܘܐ ܟܠ ܡܕܡ ܕܐܬܐ ܥܠܘܗܝ. ܢܦܩ ܘܐܡܪ ܠܗܘܢ. ܠܡܢ ܒܥܝܢ
ܐܢܬܘܢ. ܐܡܪܝܢ ܠܗ ܠܝܫܘܥ ܢܨܪܝܐ. ܐܡܪ ܠܗܘܢ ܝܫܘܥ ܐܢܐ ܐܢܐ.
ܩܐܡ ܗܘܐ ܕܝܢ ܐܦ ܝܗܘܕܐ ܡܫܠܡܢܐ ܥܡܗܘܢ. ܘܟܕ ܐܡܪ ܠܗܘܢ
ܝܫܘܥ ܕܐܢܐ ܐܢܐ. ܐܙܠܘ ܠܒܣܬܪܗܘܢ ܘܢܦܠܘ ܥܠ ܐܪܥܐ. ܘܬܘܒ
ܫܐܠ ܐܢܘܢ ܝܫܘܥ ܠܡܢ ܒܥܝܢ ܐܢܬܘܢ. ܗܢܘܢ ܕܝܢ ܐܡܪܘ. ܠܝܫܘܥ
ܢܨܪܝܐ. ܐܡܪ ܠܗܘܢ ܝܫܘܥ. ܐܡܪܬ ܠܟܘܢ ܕܐܢܐ ܐܢܐ. ܘܐܢ ܠܝ ܒܥܝܢ
ܐܢܬܘܢ. ܫܒܘܩܘ ܠܗܠܝܢ ܢܐܙܠܘܢ. ܕܬܫܬܠܡ ܡܠܬܐ ܕܐܡܪ: ܕܐܝܠܝܢ
ܕܝܗܒܬ ܠܝ ܠܐ ܐܘܒܕܬ ܡܢܗܘܢ ܐܦܠܐ ܚܕ. ܫܡܥܘܢ ܕܝܢ ܟܐܦܐ.
ܐܝܬ ܗܘܐ ܠܗ ܣܝܦܐ. ܘܫܡܛܗ. ܘܡܚܝܗܝ ܠܥܒܕܗ ܕܪܒ
ܟܗܢܐ. ܘܦܣܩܗ ܐܕܢܗ ܕܝܡܝܢܐ. ܫܡܗ ܕܝܢ ܕܥܒܕܐ ܡܠܟܐ.

ܘܐܡܪ ܝܥܩܘܒ ܠܟܐܦܐ. ܫܡܥ ܦܘܩܕܢܐ ܚܝܠܬܗ ܗܘ. ܟܬܒܐ ܕܒܗ ܟܠ
ܐܝܟܢܐ ܐܬܚܙܝܘܗܝ: ܩܕܡ ܐܦܝܢ ܘܡܫܡܫܢܐ. ܘܫܘܝܐ ܕܢܗܘܐ ܕܝܠܗ.
ܐܣܝܪܘܗܝ ܠܝܥܩܘܒ ܘܐܫܕܘܗܝ. ܘܐܬܘ ܗܘܘ ܠܗ ܠܒܝܬ ܡܩܕܫܐ.
ܡܛܠ ܕܐܡܪܝܢ ܗܘܘ ܕܦܩܕܐ ܗܘܐ: ܘܗ̇ ܐܬܐܡܪ ܗܘܐ ܥܠ ܡܫܝܚܐ
ܕܢܐܬܐ. ܐܦ ܗܘ ܗܘܐ ܕܝܢ ܥܡܐ. ܗܘ ܕܡܢܒܪ ܠܗܘܢ ܗܘܐ.
ܘܟܕ ܕܢܗܘܐ ܕܒܗ ܢܚܙܐ ܠܗ ܡܢ ܟܢܫܐ. ܟܗܢ̈ܐ ܕܝܢ ܒܥܘ ܘܫܘ
ܡܢ ܠܟܘܡܪܐ ܐܚܪܢܐ. ܕܝܢ ܗܘܘ ܗܘܐ ܠܘܬܗ ܕܝܥܩܘܒ. ܠܗܘ ܕܝܢ
ܠܟܘܡܪܐ ܐܚܪܝܢ ܗܘܐ ܠܗ ܠܒ ܥܡܐ. ܘܟܠ ܟܕ ܝܥܩܘܒ ܠܓܒܪܐ.
ܟܗܢ̈ܐ ܕܝܢ ܩܐܡ ܗܘܐ ܠܩܕܡ ܠܗ ܠܓܒܪܐ. ܘܥܒܕ ܗܘ ܠܟܘܡܪܐ
ܐܚܪܢܐ ܕܢܚܘܐ ܗܘܐ ܠܗ ܠܒ ܥܡܐ. ܘܐܡܪ ܠܟܠܗܘܢ ܠܓܒܪܐ ܘܐܚܝ̈ܗ
ܠܟܗܢ̈ܐ. ܐܡܪܬ ܕܝܢ ܕܒܥܘܬܐ ܕܟܠܗܘܢ ܠܓܒܪܐ ܠܟܗܢ̈ܐ. ܠܟܠ
ܐܦ ܐܢܬ ܡܢ ܠܟܘܡܪܐ ܐܬܐ ܕܝܗܒܬ ܠܒܪܢܫܐ. ܐܡܪ ܠܗ ܠܐ. ܘܩܪܝܢ
ܗܘܘ ܠܒܪܢܫܐ ܘܫܘܝܐ. ܘܩܪܝܢ ܗܘܘ ܢܒܝܐ ܕܡܫܝܚܐ. ܡܛܠ
ܕܩܪܝܢ ܗܘܐ. ܩܐܡ ܗܘܐ ܕܝܢ ܐܦ ܟܗܢ̈ܐ ܠܥܡܐ ܘܩܪܝܢ.
ܠܒ ܥܡܐ ܕܝܢ ܚܐܪܝܢ ܠܓܒܪܐ ܘܒܗ ܠܟܘܡܪ̈ܐ ܘܟܠ ܠܟܠܗܘܢ
ܘܐܡܪ ܠܗ ܝܥܩܘܒ. ܐܢܐ ܕܝܢ ܟܕ ܠܐ ܡܠܝܬ ܠܟܠ ܥܡܐ. ܘܒܫܠܡܐ
ܠܟܠܗܘܢ ܠܡܫܝܚܐ ܘܠܟܘܡܪ̈ܐ. ܐܡܪܐ ܕܟܗܢ̈ܐ ܗܘ ܗܘܐ ܡܠܟܘܬܐ.
ܘܩܕܡ ܠܚܘܫܒܢܐ ܠܐ ܡܠܟܘܬܐ. ܡܢܐ ܡܢܗ ܠܐ ܐܦ ܠܗ. ܢܐܡܪ ܠܗܘܢ
ܕܢܫܒܘܩ ܡܢܐ ܡܠܟܘܬܐ ܠܟܗܢ̈ܐ. ܗܐ ܗܢܘܢ ܚܕܝܢ ܒܟܠܙܒܢ ܕܐܡܪܬ.
ܘܟܕ ܗܟܢ ܐܡܪ: ܚܕ ܡܢ ܟܗܢ̈ܐ ܕܩܐܡ ܗܘܐ: ܡܫܝܚܐ ܗܘ ܟܠ
ܟܗܢ̈ܐ ܠܝܥܩܘܒ ܘܐܡܪ ܠܗ. ܗܟܢܐ ܗܘܐ ܐܦ ܠܟܠ ܒܥܘܬܐ ܠܓܒܪܐ.
ܠܟܠܗܘܢ ܘܐܡܪ ܠܗ. ܠܝ ܒܫܠܡܐ ܡܠܟܘܬܐ ܐܢܬ ܟܠ ܒܥܘܬܐ. ܘܐܦ
ܕܝܢ ܦܓܪܐ ܠܟܠܗܘܢ ܡܫܝܚܐ: ܫܡܥ ܕܝܢ ܦܩܕ ܠܝܥܩܘܒ ܕܢ ܐܡܪ ܠܗ
ܦܘܩܕܢܐ ܠܓܒܪܐ. ܘܟܗܢ̈ܐ ܕܐܦ ܩܐܡ ܗܘܐ ܘܩܪܝܢ. ܘܐܡܪܝܢ
ܠܗ. ܠܟܠܗܘܢ ܐܦ ܐܬܐ ܡܢ ܠܟܘܡܪ̈ܐ ܐܬܐ. ܘܗܘ ܟܠܗ ܘܐܡܪ
ܠܐܚܘܗܝ: ܐܡܪ ܠܗ ܚܕ ܡܢ ܟܗܢ̈ܐ ܕܠܓܒܪܐ. ܐܚܝ̈ܗܘܢ ܕܝܢ

ܕܦܣܩ ܗܘܐ ܫܡܥܘܢ ܐܕܢܗ. ܠܐ ܐܢܐ ܚܙܝܬܟ ܥܡܗ ܒܓܢܬܐ: ܘܬܘܒ
ܟܦܪ ܫܡܥܘܢ. ܘܒܗ ܒܫܥܬܐ ܩܪܐ ܬܪܢܓܠܐ ⁘

ܡܕ ⁘

ܩܪܝܢܐ ܕܥܪܘܒܬܐ ܕܨܠܝܒܘܬܐ ⁘

ܐܝܬܝܘܗܝ ܕܝܢ ܠܝܫܘܥ ܡܢ ܠܘܬ ܩܝܦܐ ܠܦܪܛܘܪܝܢ. ܘܐܝܬܝܗ
ܗܘܐ ܨܦܪܐ. ܘܗܢܘܢ ܠܐ ܥܠܘ ܠܦܪܛܘܪܝܢ: ܕܠܐ ܢܛܡܘܢ ܥܕ ܐܟܠܝܢ
ܦܨܚܐ. ܢܦܩ ܕܝܢ ܦܝܠܛܘܣ ܠܒܪ ܠܘܬܗܘܢ ܘܐܡܪ ܠܗܘܢ. ܡܢܐ
ܩܛܓܘܪܝܐ ܐܝܬ ܠܟܘܢ ܥܠ ܓܒܪܐ ܗܢܐ. ܥܢܘ ܘܐܡܪܝܢ ܠܗ.
ܐܠܘ ܠܐ ܒܝܫ ܥܒܘܕܐ ܗܘܐ. ܐܦܠܐ ܠܟ ܡܫܠܡܝܢ ܗܘܝܢ ܠܗ. ܐܡܪ
ܠܗܘܢ ܦܝܠܛܘܣ. ܕܒܪܘܗܝ ܐܢܬܘܢ ܘܕܘܢܘܗܝ ܐܝܟ ܢܡܘܣܟܘܢ.
ܐܡܪܝܢ ܠܗ ܝܗܘܕܝܐ. ܠܐ ܫܠܝܛ ܠܢ ܠܡܩܛܠ ܠܐܢܫ. ܕܬܬܡܠܐ
ܡܠܬܐ ܕܐܡܪ ܝܫܘܥ. ܟܕ ܡܘܕܥ ܒܐܝܢܐ ܡܘܬܐ ܥܬܝܕ ܗܘܐ ܠܡܡܬ. ܥܠ
ܕܝܢ ܦܝܠܛܘܣ ܠܦܪܛܘܪܝܢ. ܘܩܪܐ ܠܝܫܘܥ ܘܐܡܪ ܠܗ. ܐܢܬ ܗܘ
ܡܠܟܗܘܢ ܕܝܗܘܕܝܐ. ܐܡܪ ܠܗ ܝܫܘܥ. ܡܢ ܢܦܫܟ ܐܡܪܬ ܗܕܐ.
ܐܘ ܐܚܪܢܐ ܐܡܪܘ ܠܟ ܥܠܝ. ܐܡܪ ܠܗ ܦܝܠܛܘܣ. ܠܡܐ ܐܢܐ ܝܗܘܕܝܐ
ܐܢܐ. ܒܢܝ ܥܡܟ ܘܪܒܝ ܟܗܢܐ ܐܫܠܡܘܟ ܠܝ. ܡܢܐ ܥܒܕܬ. ܐܡܪ
ܠܗ ܝܫܘܥ. ܡܠܟܘܬܝ ܕܝܠܝ ܠܐ ܗܘܬ ܡܢ ܗܢܐ ܥܠܡܐ. ܐܠܘ ܡܢ
ܥܠܡܐ ܗܢܐ ܗܘܬ ܡܠܟܘܬܝ ܡܬܟܬܫܝܢ ܗܘܘ ܡܫܡܫܢܝ ܕܠܐ
ܐܫܬܠܡ ܠܝܗܘܕܝܐ. ܗܫܐ ܕܝܢ ܡܠܟܘܬܝ ܕܝܠܝ ܠܐ ܗܘܬ ܡܟܐ.
ܐܡܪ ܠܗ ܦܝܠܛܘܣ. ܡܕܝܢ ܡܠܟܐ ܐܢܬ. ܐܡܪ ܠܗ ܝܫܘܥ. ܐܢܬ
ܐܡܪܬ ܕܡܠܟܐ ܐܢܐ. ܠܗܕܐ ܐܢܐ ܝܠܝܕ ܐܢܐ. ܘܠܗܕܐ ܐܬܝܬ ܠܥܠܡܐ
ܕܐܣܗܕ ܥܠ ܫܪܪܐ. ܟܠ ܡܢ ܕܐܝܬܘܗܝ ܡܢ ܫܪܪܐ ܫܡܥ ܩܠܝ.
ܐܡܪ ܠܗ ܦܝܠܛܘܣ. ܡܢܘ ܫܪܪܐ. ܘܟܕ ܐܡܪ ܗܕܐ: ܢܦܩ ܠܗ
ܬܘܒ ܠܘܬ ܝܗܘܕܝܐ ܘܐܡܪ ܠܗܘܢ. ܐܢܐ ܐܦܠܐ ܚܕܐ ܥܠܬܐ ܡܫܟܚ
ܐܢܐ ܠܗ. ܥܝܕܐ ܕܝܢ ܐܝܬ ܠܟܘܢ: ܕܚܕ ܐܫܪܐ ܠܟܘܢ ܒܦܨܚܐ. ܨܒܝܢ
ܐܢܬܘܢ ܐܫܪܐ ܠܟܘܢ ܠܡܠܟܐ ܕܝܗܘܕܝܐ. ܘܩܥܘ ܟܠܗܘܢ

❖ ܘܐܡܪܝܢ. ܠܐ ܠܗܢܐ ܐܠܐ ܠܒܪ ܐܒܐ. ܐܝܬܘܗܝ ܗܘܐ ܕܝܢ ܒܪ ܐܒܐ ܗܢܐ
19 ܓܝܣܐ ❖ ܗܝܕܝܢ ܦܝܠܛܘܣ ܢܓܕܗ ܠܝܫܘܥ. ܘܐܣܛܪܛܝܘܛܐ
❖ ܓܕܠܘ ܟܠܝܠܐ ܡܢ ܟܘܒܐ ܘܣܡܘ ܠܗ ܒܪܫܗ. ܘܥܛܦܘܗܝ ܢܚܬܐ
ܕܐܪܓܘܢܐ. ܘܐܡܪܝܢ ܗܘܘ. ܫܠܡ ܠܟ ܡܠܟܐ ܕܝܗܘܕܝܐ. ܘܡܚܝܢ
ܗܘܘ ܠܗ ܥܠ ܦܟܘܗܝ. ܘܢܦܩ ܦܝܠܛܘܣ ܬܘܒ ܠܒܪ ܘܐܡܪ
ܠܗܘܢ. ܗܐ ܡܦܩ ܐܢܐ ܠܗ ܠܟܘܢ ܠܒܪ. ܕܬܕܥܘܢ ܕܠܐ ܡܫܟܚ ܐܢܐ
❖ ܥܠܘܗܝ ܐܦܠܐ ܚܕܐ ܥܠܬܐ ❖ ❖

ܡܗ ❖ ܕܬܠܬ ܫܥܝܢ ❖

❖ ܘܢܦܩ ܝܫܘܥ ܠܒܪ. ܟܕ ܐܝܬ ܥܠܘܗܝ ܟܠܝܠܐ ܕܟܘܒܐ ܘܢܚܬܐ ܕ
ܕܐܪܓܘܢܐ. ܘܐܡܪ ܠܗܘܢ ܦܝܠܛܘܣ ܗܐ ܓܒܪܐ. ܟܕ ܕܝܢ ܚܙܐܘܗܝ
ܪܒܝ ܟܗܢܐ ܘܕܚܫܐ. ܩܥܘ ܘܐܡܪܝܢ. ܙܩܘܦܝܗܝ ܙܩܘܦܝܗܝ. ܐܡܪ
ܠܗܘܢ ܦܝܠܛܘܣ. ܕܒܪܘܗܝ ܐܢܬܘܢ ܘܙܩܘܦܘܗܝ. ܐܢܐ ܓܝܪ ܠܐ ܡܫܟܚ
ܐܢܐ ܒܗ ܥܠܬܐ ❖ ܐܡܪܝܢ ܠܗ ܝܗܘܕܝܐ. ܠܢ ܢܡܘܣܐ ܐܝܬ ܠܢ. ܘܐܝܟ
ܕܒܢܡܘܣܢ ܚܝܒ ܗܘ ܡܘܬܐ. ܕܥܒܕ ܢܦܫܗ ܒܪܗ ܕܐܠܗܐ. ܟܕ ܫܡܥ
ܕܝܢ ܦܝܠܛܘܣ ܗܝ ܡܠܬܐ. ܝܬܝܪܐܝܬ ܕܚܠ. ܘܥܠ ܬܘܒ ܠ
ܠܦܪܛܘܪܝܢ. ܘܐܡܪ ܠܝܫܘܥ. ܐܝܡܟܐ ܐܢܬ. ܝܫܘܥ ܕܝܢ ܦܬܓܡܐ ܠܐ
ܝܗܒ ܠܗ. ܐܡܪ ܠܗ ܦܝܠܛܘܣ. ܥܡܝ ܠܐ ܡܡܠܠ ܐܢܬ. ܠܐ ܝܕܥ
ܐܢܬ ܕܫܘܠܛܢܐ ܐܝܬ ܠܝ ܕܐܙܩܦܟ ܘܫܘܠܛܢܐ ܐܝܬ ܠܝ ܕܐܫܪܝܟ. ܐܡܪ ܠܗ ܝܫܘܥ.
ܠܝܬ ܗܘܐ ܠܟ ܥܠܝ ܫܘܠܛܢܐ ܐܦܠܐ ܚܕ. ܐܠܘ ܠܐ ܝܗܝܒ ܗܘܐ ܠܟ
ܡܢ ܠܥܠ. ܡܛܠ ܗܢܐ ܗܘ ܕܐܫܠܡܢܝ ܠܟ ܪܒܐ ܗܘ ܚܛܗܗ
ܡܢ ܕܝܠܟ. ܘܡܛܠ ܗܕܐ ܨܒܐ ܗܘܐ ܦܝܠܛܘܣ ܕܢܫܪܝܘܗܝ.
ܝܗܘܕܝܐ ܕܝܢ ܩܥܝܢ ܗܘܘ. ܕܐܢ ܠܗܢܐ ܫܪܐ ܐܢܬ. ܠܐ ܗܘܝܬ ܪܚܡܗ
ܕܩܣܪ. ܟܠ ܓܝܪ ܕܢܦܫܗ ܡܠܟܐ ܥܒܕ. ܣܩܘܒܠܐ ܗܘ ܕܩܣܪ.
ܟܕ ܫܡܥ ܕܝܢ ܦܝܠܛܘܣ ܗܕܐ ܡܠܬܐ. ܐܦܩܗ ܠܝܫܘܥ ܠܒܪ.
ܘܝܬܒ ܥܠ ܒܝܡ. ܒܕܘܟܬܐ ܕܡܬܩܪܝܐ ܪܨܝܦܐ ܕܟܐܦܐ. ܥܒܪܐܝܬ
ܕܝܢ ܡܬܩܪܝܐ ܓܦܝܬܐ. ܥܪܘܒܬܐ ܗܘܬ ܕܦܨܚܐ ❖

ܕܬܡܢܬܥܣܪ

ܡܠܗ

ܘܐܝܟ ܗܘ̈ܝ ܐܫܬ ܫܥ̈ܝܢ: ܘܐܡܪ ܠܝܗܘܕܝܐ ܗܐ ܡܠܟܟܘܢ. ܗܢܘܢ
ܕܝܢ ܩܥܝܢ ܗܘܘ. ܫܩܘܠܝܗܝ ܫܩܘܠܝܗܝ. ܨܠܘܒܝܗܝ ܨܠܘܒܝܗܝ.
ܐܡܪ ܠܗܘܢ ܦܝܠܛܘܣ. ܠܡܠܟܟܘܢ ܐܨܠܘܒ. ܐܡܪܝܢ ܠܗ ܪ̈ܒܝ
ܟܗܢܐ. ܠܝܬ ܠܢ ܡܠܟܐ ܐܠܐ ܐܢ ܩܣܪ. ܗܝܕܝܢ ܐܫܠܡܗ ܠܗܘܢ
ܕܢܙܩܦܘܢܝܗܝ. ܘܕܒܪܘܗܝ ܠܝܫܘܥ: ܘܐܦܩܘܗܝ ܟܕ ܫܩܝܠ
ܙܩܝܦܗ: ܠܕܘܟܬܐ ܕܡܬܩܪܝܐ ܩܪܩܦܬܐ. ܘܥܒܪܐܝܬ ܡܬܐܡܪܐ
ܓܓܘܠܬܐ: ܘܬܡܢ ܙܩܦܘܗܝ. ܘܥܡܗ ܬܪܝܢ ܐܚܪ̈ܢܝܢ. ܚܕ ܡܟܐ ܘܚܕ
ܡܟܐ. ܘܝܫܘܥ ܒܡܨܥܬܐ. ܘܟܬܒ ܐܦ ܦܝܠܛܘܣ ܛܒܠܐ ܘܣܡ
ܥܠ ܙܩܝܦܗ. ܘܐܝܬܘܗܝ ܗܘܐ ܟܬܝܒ ܒܗ. ܝܫܘܥ ܢܨܪܝܐ ܡܠܟܐ
ܕܝܗܘܕܝܐ. ܘܠܗܢܐ ܛܒܠܐ ܣܓ̈ܝܐܐ ܡܢ ܝܗܘܕܝܐ ܩܪܘܗܝ. ܡܛܠ
ܕܩܪܝܒ ܗܘܐ ܐܬܪܐ ܕܐܙܕܩܦ ܒܗ ܝܫܘܥ ܠܡܕܝܢܬܐ. ܘܟܬܝܒ
ܗܘܐ ܥܒܪܐܝܬ ܘܝܘܢܐܝܬ ܘܪܗܘܡܐܝܬ. ܘܐܡܪܝܢ ܗܘܘ ܪ̈ܒܝ ܟܗܢܐ
ܠܦܝܠܛܘܣ. ܠܐ ܬܟܬܘܒ ܕܡܠܟܐ ܗܘ ܕܝܗܘܕܝܐ. ܐܠܐ ܕܗܘ ܐܡܪ
ܕܡܠܟܐ ܐܢܐ ܕܝܗܘܕܝܐ. ܐܡܪ ܦܝܠܛܘܣ. ܡܕܡ ܕܟܬܒܬ ܟܬܒܬ ܀

ܕܬܫܥܣܪ

ܠܘ

ܐܣܛܪܛܝܘܛܐ ܕܝܢ ܟܕ ܙܩܦܘܗܝ ܠܝܫܘܥ. ܫܩܠܘ ܢ̈ܚܬܘܗܝ ܘܥܒܕܘ
ܐܪܒܥ ܡܢܘܢ. ܡܢܬܐ ܠܚܕ ܡܢ ܐܣܛܪܛܝܘܛܐ. ܟܘܬܝܢܗ ܕܝܢ ܐܝܬܝܗ
ܗܘܬ ܕܠܐ ܚܝܛܐ ܡܢ ܠܥܠ. ܐܓܝܠܐ ܟܠܗ. ܘܐܡܪܘ ܚܕ ܠܚܕ ܠܐ
ܢܨܪܝܘܗܝ. ܐܠܐ ܢܦܣ ܥܠܝܗ ܦܣܐ ܠܡܢ ܕܬܗܘܐ. ܘܫܠܡ ܟܬܒܐ
ܕܐܡܪ: ܕܦܠܓܘ ܢ̈ܚܬܝ ܒܝܢܬܗܘܢ: ܘܥܠ ܠܒܘܫܝ ܐܪܡܝܘ ܦܣܐ.
ܗܠܝܢ ܥܒܕܘ ܐܣܛܪܛܝܘܛܐ. ܩܝܡܢ ܗܘ̈ܝ ܕܝܢ ܠܘܬ ܙܩܝܦܗ ܕܝܫܘܥ
ܐܡܗ ܘܚܬܗ ܕܐܡܗ. ܘܡܪܝܡ ܕܩܠܝܘܦܐ. ܘܡܪܝܡ ܡܓܕܠܝܬܐ.
ܝܫܘܥ ܕܝܢ ܚܙܐ ܠܐܡܗ ܘܠܬܠܡܝܕܐ ܗܘ ܕܪܚܡ ܗܘܐ ܕܩܐܡ.
ܘܐܡܪ ܠܐܡܗ. ܐܢܬܬܐ ܗܐ ܒܪܟܝ. ܘܐܡܪ ܠܗܘ ܬܠܡܝܕܐ ܗܐ ܐܡܟ.

ܐܘܢܓܠܝܘܢ

ܘܡܢ ܗܝ ܫܥܬܐ ܕܒܪܗ ܬܠܡܝܕܐ ܗܘ ܠܘܬܗ. ܒܬܪ ܗܠܝܢ ܝܕܥ
ܝܫܘܥ ܕܟܠܡܕܡ ܫܠܡ. ܘܕܢܫܬܠܡ ܟܬܒܐ ܐܡܪ ܕܨܗܐ ܐܢܐ. ܘܡܐܢܐ
ܣܝܡ ܗܘܐ ܕܡܠܐ ܚܠܐ. ܗܢܘܢ ܕܝܢ ܡܠܘ ܐܣܦܘܓܐ ܡܢ ܚܠܐ. ܘܣܡܘܗ
ܥܠ ܐܙܘܒܐ ܘܩܪܒܘ ܠܦܘܡܗ. ܟܕ ܕܝܢ ܢܣܒ ܗܘ ܚܠܐ ܝܫܘܥ܆
ܐܡܪ ܗܐ ܡܫܠܡܐ. ܘܐܪܟܢ ܪܝܫܗ ܘܐܫܠܡ ܪܘܚܗ ✤

✤ ܡܐ ✤

ܕܪܡܫܐ ܕܫܒܬܐ ܕܣܒܪܬܐ ::

ܝܗܘܕܝܐ ܕܝܢ ܡܛܠ ܕܥܪܘܒܬܐ ܗܘܬ ܐܡܪܝܢ܆ ܕܠܐ ܢܒܘܬܘܢ ܦܓܪܐ
ܥܠ ܙܩܝܦܐ. ܡܛܠ ܕܫܒܬܐ ܢܓܗܬ. ܪܒܐ ܗܘܐ ܓܝܪ ܝܘܡܐ
ܗܘ ܕܫܒܬܐ. ܘܒܥܘ ܡܢ ܦܝܠܛܘܣ ܕܢܬܒܪܘܢ ܫܩܝܗܘܢ
ܕܗܠܝܢ ܕܐܙܕܩܦܘ ܘܢܚܬܘܢ ܐܢܘܢ. ܘܐܬܘ ܐܣܛܪܛܝܘܛܐ ܘܬܒܪܘ
ܫܩܘܗܝ ܕܩܕܡܝܐ. ܘܕܗܘ ܐܚܪܢܐ ܕܐܙܕܩܦ ܥܡܗ. ܘܟܕ ܠܘܬ
ܝܫܘܥ ܐܬܘ ܚܙܘ ܕܡܝܬ ܠܗ ܡܢ ܟܕܘ ܘܠܐ ܬܒܪܘ ܫܩܘܗܝ. ܐܠܐ ܚܕ
ܡܢ ܐܣܛܪܛܝܘܛܐ ܒܠܘܓܟܝܐ ܒܥܛܗ ܒܓܒܗ. ܘܡܚܕܐ ܢܦܩ ܕܡܐ
ܘܡܝܐ. ܘܡܢ ܕܚܙܐ ܐܣܗܕ ܘܫܪܝܪܐ ܗܝ ܣܗܕܘܬܗ. ܘܗܘ ܝܕܥ
ܕܫܪܝܪܐ ܐܡܪ. ܕܐܦ ܐܢܬܘܢ ܬܗܝܡܢܘܢ. ܗܠܝܢ ܓܝܪ ܗܘܝ ܕܢܫܬܠܡ
ܟܬܒܐ ܕܐܡܪ. ܕܓܪܡܐ ܠܐ ܢܬܬܒܪ ܒܗ. ܘܬܘܒ ܟܬܒܐ ܐܚܪܢܐ ܕܐܡܪ܆
ܕܢܚܙܘܢ ܠܡܢ ܕܕܩܪܘ. ܒܬܪ ܗܠܝܢ ܝܘܣܦ ܗܘ ܕܡܢ ܪܡܬܐ ܒܥܐ ܡܢ
ܦܝܠܛܘܣ ܡܛܠ ܕܬܠܡܝܕܐ ܗܘܐ ܕܝܫܘܥ܆ ܘܛܫܐ ܗܘܐ ܡܢ
ܕܚܠܬܐ ܕܝܗܘܕܝܐ. ܕܢܫܩܘܠ ܦܓܪܗ ܕܝܫܘܥ. ܘܐܦܣ ܦܝܠܛܘܣ܆
ܘܐܬܐ ܘܫܩܠ ܦܓܪܗ ܕܝܫܘܥ. ܘܐܬܐ ܐܦ ܢܝܩܕܡܘܣ ܗܘ ܕܐܬܐ
ܗܘܐ ܡܢ ܩܕܝܡ ܠܘܬ ܝܫܘܥ ܒܠܠܝܐ. ܘܐܝܬܝ ܥܡܗ ܓܘܣܐ ܕܡܘܪܐ
ܘܕܥܠܘܝ ܐܝܟ ܡܐܐ ܠܝܛܪܝܢ. ܘܫܩܠܘܗܝ ܠܦܓܪܗ
ܕܝܫܘܥ. ܘܟܪܟܘܗܝ ܒܟܬܢܐ ܘܒܒܣܡܐ. ܐܝܟܢܐ ܕܥܝܕܐ ܐܝܬ ܠ
ܝܗܘܕܝܐ ܕܢܩܒܪܘܢ. ܐܝܬ ܗܘܐ ܕܝܢ ܒܕܘܟܬܐ ܗܝ ܕܐܙܕܩܦ
ܒܗ ܝܫܘܥ ܓܢܬܐ. ܘܒܓܢܬܐ ܒܝܬ ܩܒܘܪܐ ܚܕܬܐ. ܕܠܐ ܐܢܫ ܥܕܟܝܠ
ܣܡ ܒܗ. ܘܬܡܢ ܐܢܚܘܗܝ ܠܝܫܘܥ ܡܛܠ ܕܫܒܬܐ ܥܠܬ ܗܘܬ. ܘܡܛܠ ܕܩܪܝܒ ܗܘܐ ܩܒܪܐ

ܐܢܫ ܠܐ ܣܝܡ ܗܘܐ ܒܗ . ܘܬܡܢ ܐܣܩܘܗܝ ܠܝܫܘܥ . ܡܛܠ ܕܫܒܬܐ
ܥܐܠܐ ܗܘܬ . ܘܡܛܠ ܕܩܪܝܒ ܗܘܐ ܩܒܪܐ ❖

❖

ܩܪܝܢܐ ܕܨܦܪܐ ܕܚܕ ܒܫܒܐ ܕܩܝܡܬܐ ::

ܪܣܕ 20 ❖

ܒܚܕ ܒܫܒܐ ܕܝܢ ܐܬܬ ܡܪܝܡ ܡܓܕܠܝܬܐ ܒܨܦܪܐ ܥܕ ܚܫܘܟ ܠܒܝܬ
ܩܒܘܪܐ ܘܚܙܬ ܠܟܐܦܐ ܕܫܩܝܠܐ ܡܢ ܩܒܪܐ . ܘܪܗܛܬ ܘܐܬܬ ܠܘܬ
ܫܡܥܘܢ ܟܐܦܐ . ܘܠܘܬ ܗܘ ܬܠܡܝܕܐ ܐܚܪܢܐ ܕܪܚܡ ܗܘܐ ܝܫܘܥ
ܘܐܡܪܐ ܠܗܘܢ . ܕܫܩܠܘܗܝ ܠܡܪܢ ܡܢ ܗܘ ܒܝܬ ܩܒܘܪܐ . ܘܠܐ
ܝܕܥܐ ܐܢܐ ܐܝܟܐ ܣܡܘܗܝ . ܘܢܦܩ ܫܡܥܘܢ ܘܗܘ ܬܠܡܝܕܐ ܐܚܪܢܐ .
ܘܐܬܝܢ ܗܘܘ ܠܒܝܬ ܩܒܘܪܐ . ܘܪܗܛܝܢ ܗܘܘ ܬܪܝܗܘܢ ܐܟܚܕܐ .
ܗܘ ܕܝܢ ܬܠܡܝܕܐ ܐܚܪܢܐ ܩܕܡ ܪܗܛ ܠܫܡܥܘܢ . ܘܐܬܐ ܩܕܡܝܐ ܠܒܝܬ
ܩܒܘܪܐ . ܘܐܕܝܩ ܚܙܐ ܟܬܢܐ ܟܕ ܣܝܡܝܢ . ܠܡܥܠ ܕܝܢ ܠܐ ܥܠ . ܐܬܐ
ܕܝܢ ܫܡܥܘܢ ܒܬܪܗ ܘܥܠ ܠܒܝܬ ܩܒܘܪܐ . ܘܚܙܐ ܟܬܢܐ ܟܕ ܣܝܡܝܢ .
ܘܣܘܕܪܐ ܗܘ ܕܐܬܟܪܟ ܗܘܐ ܒܪܝܫܗ . ܠܐ ܥܡ ܟܬܢܐ . ܐܠܐ ܟܕ ܟܪܝܟ
ܘܣܝܡ ܒܓܢܒܗ ܒܕܘܟܐ ܚܕܐ . ܗܝܕܝܢ ܥܠ ܐܦ ܗܘ ܬܠܡܝܕܐ ܕܐܬܐ
ܩܕܡܝܐ ܠܒܝܬ ܩܒܘܪܐ ܘܚܙܐ ܘܗܝܡܢ . ܠܐ ܓܝܪ ܥܕܟܝܠ ܝܕܥܝܢ
ܗܘܘ ܡܢ ܟܬܒܐ ܕܥܬܝܕ ܗܘܐ ܠܡܩܡ ܡܢ ܒܝܬ ܡܝܬܐ . ܘܐܙܠܘ ܬܘܒ ܗܠܝܢ
ܬܠܡܝܕܐ ܠܘܬ ܕܝܠܗܘܢ . ܡܪܝܡ ܕܝܢ ܩܝܡܐ ܗܘܬ ܠܘܬ ܩܒܪܐ
ܘܒܟܝܐ . ܘܟܕ ܒܟܝܐ ܐܕܝܩܬ ܠܩܒܪܐ . ܘܚܙܬ ܬܪܝܢ ܡܠܐܟܐ ܒܚܘܪܐ .
ܕܝܬܒܝܢ . ܚܕ ܡܢ ܐܣܕܘܗܝ ܘܚܕ ܡܢ ܪܓܠܘܗܝ . ܐܝܟܐ ܕܣܝܡ ܗܘܐ
ܦܓܪܗ ܕܝܫܘܥ . ܘܐܡܪܝܢ ܠܗ ܐܢܬܬܐ ܡܢܐ ܒܟܝܐ ܐܢܬܝ . ܐܡܪܐ ܠܗ
ܠܗܘܢ . ܕܫܩܠܘܗܝ ܠܡܪܝ ܘܠܐ ܝܕܥܐ ܐܢܐ ܐܝܟܐ ܣܡܘܗܝ . ܗܕܐ
ܐܡܪܐ ܘܐܬܦܢܝܬ ܠܒܣܬܪܗ . ܘܚܙܬ ܠܝܫܘܥ ܕܩܐܡ . ܘܠܐ ܝܕܥܐ
ܗܘܬ ܕܝܫܘܥ ܗܘ . ܐܡܪ ܠܗ ܝܫܘܥ . ܐܢܬܬܐ ܡܢܐ ܒܟܝܐ ܐܢܬܝ .
ܠܡܢ ܒܥܝܐ ܐܢܬܝ . ܗܝ ܕܝܢ ܣܒܪܐ ܕܓܢܢܐ ܗܘ . ܘܐܡܪܐ ܠܗ .
ܡܪܝ ܐܢ ܐܢܬ ܫܩܠܬܝܗܝ . ܐܡܪܝ ܠܝ ܐܝܟܐ ܣܡܬܝܗܝ . ܐܢܐ ܐܣܒܝܘܗܝ

ܐܫܩܘܠܝܘܗܝ. ܐܡܪ ܠܗ ܝܫܘܥ ܡܪܝܡ. ܘܐܬܦܢܝܬ ܘܐܡܪܬ ܠܗ
ܒܥܒܪܐܝܬ ܪܒܘܠܝ ܕܡܬܐܡܪ ܡܠܦܢܐ. ܐܡܪ ܠܗ ܝܫܘܥ. ܠܐ ܬܬܩܪܒܝܢ
ܠܝ. ܠܐ ܓܝܪ ܥܕܟܝܠ ܤܠܩܬ ܠܘܬ ܐܒܝ. ܙܠܝ ܕܝܢ ܠܘܬ ܐܚܝ ܘܐܡܪܝ
ܠܗܘܢ. ܤܠܩ ܐܢܐ ܠܘܬ ܐܒܝ ܘܐܒܘܟܘܢ ܘܐܠܗܝ ܘܐܠܗܟܘܢ. ܗܝܕܝܢ
ܐܬܬ ܡܪܝܡ ܡܓܕܠܝܬܐ. ܘܤܒܪܬ ܠܬܠܡܝܕܐ ܕܚܙܬ ܠܡܪܢ. ܘܗܠܝܢ
ܐܡܪ ܠܗ ⁘

ܡܛ ܡܥܠܬܐ ܕܪܡܫܐ ܕܚܕ ܒܫܒܐ ܚܕܬܐ ::

ܟܕ ܗܘܐ ܕܝܢ ܪܡܫܐ ܕܝܘܡܐ ܗܘ ܕܚܕ ܒܫܒܐ: ܘܬܪܥܐ ܐܚܝܕܝܢ
ܗܘܘ ܐܝܟܐ ܕܐܝܬܝܗܘܢ ܗܘܘ ܬܠܡܝܕܐ: ܡܛܠ ܕܚܠܬܐ ܕܝܗܘܕܝܐ.
ܐܬܐ ܝܫܘܥ ܩܡ ܒܡܨܥܬܗܘܢ. ܘܐܡܪ ܠܗܘܢ. ܫܠܡܐ ܥܡܟܘܢ. ܗܕܐ
ܐܡܪ: ܘܚܘܝ ܐܢܘܢ ܐܝܕܘܗܝ ܘܓܒܗ. ܘܚܕܝܘ ܬܠܡܝܕܐ ܕܚܙܘ
ܠܡܪܢ. ܐܡܪ ܠܗܘܢ ܕܝܢ ܝܫܘܥ. ܫܠܡܐ ܥܡܟܘܢ. ܐܝܟܢܐ ܕܫܕܪܢܝ
ܐܒܝ ܐܦ ܐܢܐ ܡܫܕܪ ܐܢܐ ܠܟܘܢ. ܘܟܕ ܐܡܪ ܗܠܝܢ. ܢܦܚ ܒܗܘܢ
ܘܐܡܪ ܠܗܘܢ. ܩܒܠܘ ܪܘܚܐ ܕܩܘܕܫܐ. ܐܢ ܬܫܒܩܘܢ ܚܛܗܐ ܠܐܢܫ
ܢܫܬܒܩܘܢ ܠܗ. ܘܐܢ ܬܐܚܕܘܢ ܕܐܢܫ ܐܚܝܕܝܢ. ܬܐܘܡܐ ܕܝܢ ܚܕ
ܡܢ ܬܪܥܤܪ ܗܘ ܕܡܬܐܡܪ ܬܐܡܐ. ܠܐ ܗܘܐ ܬܡܢ ܥܡܗܘܢ
ܟܕ ܐܬܐ ܝܫܘܥ. ܘܐܡܪܝܢ ܠܗ ܬܠܡܝܕܐ. ܚܙܝܢ ܠܡܪܢ. ܗܘ ܕܝܢ
ܐܡܪ ܠܗܘܢ. ܐܢ ܠܐ ܚܙܐ ܐܢܐ ܒܐܝܕܘܗܝ ܕܘܟܬܐ ܕܨܨܐ: ܘܪܡܐ ܐܢܐ
ܒܗܝܢ ܨܒܥܬܝ: ܘܡܘܫܛ ܐܢܐ ܐܝܕܝ ܒܓܒܗ. ܠܐ ܡܗܝܡܢ ܐܢܐ ⁘

ܢ ܡܥܠܬܐ ܕܨܦܪܐ ܕܚܕ ܒܫܒܐ ܚܕܬܐ ::

ܘܒܬܪ ܬܡܢܝܐ ܝܘܡܝܢ. ܬܘܒ ܠܓܘ ܗܘܘ ܬܠܡܝܕܐ. ܘܬܐܘܡܐ
ܥܡܗܘܢ. ܘܐܬܐ ܝܫܘܥ ܟܕ ܐܚܝܕܝܢ ܬܪܥܐ. ܩܡ ܒܡܨܥܬܐ ܘܐܡܪ
ܠܗܘܢ. ܫܠܡܐ ܥܡܟܘܢ. ܘܐܡܪ ܠܬܐܘܡܐ. ܐܝܬܐ ܨܒܥܟ ܠܗܪܟܐ.
ܘܚܙܝ ܐܝܕܝ. ܘܐܝܬܐ ܐܝܕܟ ܘܐܘܫܛ ܒܓܒܝ. ܘܠܐ ܬܗܘܐ ܠܐ ܡܗ

ܡܗܝܡܢܐ ܐܠܐ ܡܗܝܡܢܐ. ܘܥܢܐ ܬܐܘܡܐ ܘܐܡܪ ܠܗ. ܡܪܝ ܘܐܠܗܝ.
ܐܡܪ ܠܗ ܝܫܘܥ. ܗܫܐ ܕܚܙܝܬܢܝ ܗܝܡܢܬ: ܛܘܒܝܗܘܢ ܠܐܝܠܝܢ ܕܠܐ
ܚܙܐܘܢܝ ܘܗܝܡܢܘ. ܣܓܝܐܢ ܐܚܪܢܝܢ ܐܬܘܬܐ ܥܒܕ ܝܫܘܥ ܩܕܡ
ܬܠܡܝܕܘܗܝ: ܐܝܠܝܢ ܕܠܐ ܟܬܝܒܢ ܒܟܬܒܐ ܗܢܐ. ܐܦ ܗܠܝܢ ܕܝܢ
ܕܟܬܝܒܢ. ܕܬܗܝܡܢܘܢ ܕܝܫܘܥ ܗܘ ܡܫܝܚܐ ܒܪܗ ܕܐܠܗܐ. ܘܡܐ
ܕܗܝܡܢܬܘܢ. ܢܗܘܘܢ ܠܟܘܢ ܒܫܡܗ ܚܝܐ ܕܠܥܠܡ ⁘

⁘

ܟܐ

ܕܩܘܪܒܐ ܕܚܕ ܒܫܒܐ ܚܕܬܐ ⁘

21 ⁘

ܒܬܪ ܗܠܝܢ ܚܘܝ ܬܘܒ ܢܦܫܗ ܝܫܘܥ ܠܬܠܡܝܕܘܗܝ. ܥܠ
ܝܡܐ ܕܛܝܒܪܝܘܣ. ܚܘܝ ܕܝܢ ܗܟܢܐ. ܐܝܬܝܗܘܢ ܗܘܘ ܐܟܚܕܐ.
ܫܡܥܘܢ ܟܐܦܐ. ܘܬܐܘܡܐ ܕܡܬܐܡܪ ܬܐܡܐ. ܘܢܬܢܐܝܠ ܗܘ ܕܡܢ
ܩܛܢܐ ܕܓܠܝܠܐ. ܘܒܢܝ ܙܒܕܝ. ܘܬܪܝܢ ܐܚܪܢܝܢ ܡܢ ܬܠܡܝܕܐ.
ܐܡܪ ܠܗܘܢ ܫܡܥܘܢ ܟܐܦܐ. ܐܙܠ ܐܢܐ ܐܨܘܕ ܢܘܢܐ. ܐܡܪܝܢ ܠܗ
ܐܦ ܚܢܢ ܐܬܝܢ ܥܡܟ. ܘܢܦܩܘ ܘܣܠܩܘ ܠܣܦܝܢܬܐ. ܘܒܗܘ
ܠܠܝܐ ܠܐ ܨܕܘ ܡܕܡ. ܟܕ ܕܝܢ ܗܘܐ ܨܦܪܐ. ܩܡ ܝܫܘܥ ܥܠ ܣܦܪ ܝܡܐ.
ܘܠܐ ܝܕܥܘ ܬܠܡܝܕܐ ܕܝܫܘܥ ܗܘ. ܘܐܡܪ ܠܗܘܢ ܝܫܘܥ. ܛܠܝܐ.
ܠܡܐ ܐܝܬ ܠܟܘܢ ܡܕܡ ܠܡܠܥܣ: ܐܡܪܝܢ ܠܗ ܠܐ. ܐܡܪ ܠܗܘܢ.
ܐܪܡܘ ܡܨܝܕܬܟܘܢ ܡܢ ܣܛܪܐ ܕܝܡܝܢܐ ܕܣܦܝܢܬܐ ܘܡܫܟܚܝܢ ܐܢܬܘܢ.
ܘܐܪܡܝܘ. ܘܠܐ ܐܫܟܚܘ ܠܡܓܕܗ̇ ܡܢ ܣܘܓܐܐ ܕܢܘܢܐ
ܕܐܚܕܬ. ܘܐܡܪ ܬܠܡܝܕܐ ܗܘ ܕܪܚܡ ܗܘܐ ܠܗ ܝܫܘܥ ܠܟܐܦܐ.
ܗܢܐ ܡܪܢ ܗܘ. ܫܡܥܘܢ ܕܝܢ ܟܕ ܫܡܥ ܕܡܪܢ ܗܘ. ܢܣܒ ܟܘܬܝܢܗ
ܐܣܪ ܚܨܘܗܝ. ܡܛܠ ܕܥܪܛܠܝ ܗܘܐ. ܘܫܪܐ ܢܦܠ ܒܝܡܐ.
ܕܢܐܬܐ ܠܘܬ ܝܫܘܥ. ܐܚܪܢܐ ܕܝܢ ܬܠܡܝܕܐ ܒܣܦܝܢܬܐ ܐܬܘ. ܠܐ ܓܝܪ
ܪܚܝܩܝܢ ܗܘܘ ܛܒ ܡܢ ܝܒܫܐ: ܐܠܐ ܐܝܟ ܡܐܬܝܢ ܐܡܝܢ. ܘܢܓܕܘ
ܗܘܘ ܠܗ ܠܡܨܝܕܬܐ ܗܝ ܕܢܘܢܐ. ܟܕ ܕܝܢ ܣܠܩܘ ܠܐܪܥܐ: ܚܙܘ
ܓܘܡܪܐ ܟܕ ܣܝܡܢ. ܘܢܘܢܐ ܟܕ ܣܝܡ ܥܠܝܗܝܢ ܘܠܚܡܐ. ܘܐܡܪ

L ܠ

ܠܗܘܢ ܝܫܘܥ . ܐܝܬܘ ܡܢ ܢܘܢܐ ܕܨܕܬܘܢ ܗܫܐ . ܘܣܠܩ ܫܡܥܘܢ
ܟܐܦܐ ܘܓܪܗ ܠܡܨܝܕܬܐ ܠܝܒܫܐ . ܟܕ ܡܠܝܐ ܢܘܢܐ ܪܘܪܒܐ : ܡܐܐ
ܘܚܡܫܝܢ ܘܬܠܬܐ . ܘܒܗܢܐ ܟܠܗ ܝܘܩܪܐ ܠܐ ܐܨܛܪܝܬ ܡܨܝܕܬܐ ܗܝ .
ܘܐܡܪ ܠܗܘܢ ܝܫܘܥ . ܬܘ ܐܫܬܪܘ . ܐܢܫ ܕܝܢ ܡܢ ܬܠܡܝܕܐ : ܠܐ
ܡܡܪܚ ܗܘܐ ܕܢܫܐܠܝܘܗܝ ܡܢܘ . ܝܕܥܝܢ ܗܘܘ ܓܝܪ ܕܡܪܢ ܗܘ . ܘܩܪܒ
ܕܝܢ ܝܫܘܥ ܘܢܣܒ ܠܚܡܐ ܘܢܘܢܐ ܘܝܗܒ ܠܗܘܢ . ܗܕܐ ܬܠܬ
ܙܒܢܝܢ ܐܬܚܙܝ ܝܫܘܥ ܠܬܠܡܝܕܘܗܝ . ܟܕ ܩܡ ܡܢ ܒܝܬ ܡܝܬܐ ܀

ܟܐ ܒܕܘܟܪܢܐ ܕܫܡܥܘܢ ܟܐܦܐ ܘܕܦܘܠܘܣ ܒܥܕܬܐ ܘܒܟܪܘܙܘܬܐ ܕܐܦܝܣܩܘܦܘܬܐ ܀

ܟܕ ܕܝܢ ܐܫܬܪܝܘ : ܐܡܪ ܝܫܘܥ ܠܫܡܥܘܢ ܟܐܦܐ . ܫܡܥܘܢ ܒܪ ܝܘܢܐ
ܪܚܡ ܐܢܬ ܠܝ ܝܬܝܪ ܡܢ ܗܠܝܢ . ܐܡܪ ܠܗ ܐܝܢ ܡܪܝ . ܐܢܬ
ܝܕܥ ܐܢܬ ܕܪܚܡ ܐܢܐ ܠܟ . ܐܡܪ ܠܗ ܝܫܘܥ ܪܥܝ ܠܝ ܐܡܪܝ .
ܐܡܪ ܠܗ ܬܘܒ ܕܬܪܬܝܢ ܙܒܢܝܢ . ܫܡܥܘܢ ܒܪ ܝܘܢܐ ܪܚܡ ܐܢܬ ܠܝ .
ܐܡܪ ܠܗ ܐܝܢ ܡܪܝ . ܐܢܬ ܝܕܥ ܐܢܬ ܕܪܚܡ ܐܢܐ ܠܟ . ܐܡܪ ܠܗ
ܝܫܘܥ ܪܥܝ ܠܝ ܥܪܒܝ . ܐܡܪ ܠܗ ܝܫܘܥ ܬܘܒ ܕܬܠܬ ܙܒܢܝܢ .
ܫܡܥܘܢ ܒܪ ܝܘܢܐ ܪܚܡ ܐܢܬ ܠܝ : ܘܟܪܝܬ ܠܗ ܠܟܐܦܐ ܕܐܡܪ ܠܗ
ܬܠܬ ܙܒܢܝܢ ܕܪܚܡ ܐܢܬ ܠܝ . ܘܐܡܪ ܠܗ . ܡܪܝ . ܟܠܡܕܡ ܐܢܬ
ܝܕܥ ܐܢܬ . ܐܢܬ ܝܕܥ ܐܢܬ ܕܪܚܡ ܐܢܐ ܠܟ . ܐܡܪ ܠܗ ܝܫܘܥ ܪܥܝ
ܠܝ ܢܩܘܬܝ . ܐܡܝܢ ܐܡܝܢ ܐܡܪ ܐܢܐ ܠܟ : ܕܟܕ ܛܠܝܐ ܗܘܝܬ : ܐܢܬ
ܠܢܦܫܟ ܐܣܪ ܗܘܝܬ ܚܨܝܟ . ܘܡܗܠܟ ܗܘܝܬ ܠܐܝܟܐ ܕܨܒܐ ܐܢܬ .
ܡܐ ܕܝܢ ܕܣܒܬ . ܬܦܫܘܛ ܐܝܕܝܟ ܘܐܚܪܢ ܢܐܣܘܪ ܠܟ ܚܨܝܟ ܘ
ܘܢܘܒܠܟ ܠܐܝܟܐ ܕܠܐ ܨܒܐ ܐܢܬ . ܗܕܐ ܕܝܢ ܐܡܪ : ܕܢܚܘܐ ܒܐܝܢܐ
ܡܘܬܐ ܥܬܝܕ ܕܢܫܒܚ ܠܐܠܗܐ . ܘܟܕ ܐܡܪ ܗܠܝܢ : ܐܡܪ ܠܗ ܬܐ ܒܬܪܝ .

ܟܒ ܒܕܘܟܪܢܐ ܕܝܘܚܢܢ ܐܘܢܓܠܝܣܛܐ ܀

ܘܐܬܦܢܝ

ܘܐܬܦܢܝ ܫܡܥܘܢ. ܘܚܙܐ ܠܬܠܡܝܕܐ ܗܘ ܕܪܚܡ ܗܘܐ ܝܫܘܥ ܕܐܬܐ
ܒܬܪܗ. ܗܘ ܕܣܡܟ ܗܘܐ ܒܚܫܡܝܬܐ ܥܠ ܚܕܝܗ ܕܝܫܘܥ: ܘܐܡܪ
ܡܪܝ. ܡܢܘ ܡܫܠܡ ܠܟ. ܠܗܢܐ ܟܕ ܚܙܐ ܟܐܦܐ ܐܡܪ ܠܝܫܘܥ.
ܡܪܝ ܘܗܢܐ ܡܢܐ. ܐܡܪ ܠܗ ܝܫܘܥ. ܐܢ ܨܒܐ ܐܢܐ ܕܗܢܐ ܢܩܘܐ ܥܕܡܐ
ܕܐܬܐ ܐܢܐ ܠܟ ܡܢܐ ܠܟ. ܐܢܬ ܬܐ ܒܬܪܝ. ܘܢܦܩܬ ܗܕܐ ܡܠܬܐ ܒܝܬ
ܐܚܐ: ܕܗܘ ܬܠܡܝܕܐ ܠܐ ܡܐܬ. ܝܫܘܥ ܕܝܢ ܠܐ ܗܘܐ ܕܠܐ ܡܐܬ ܐܡܪ.
ܐܠܐ ܐܢ ܨܒܐ ܐܢܐ ܕܢܩܘܐ ܗܢܐ ܥܕܡܐ ܕܐܬܐ ܐܢܐ ܠܟ ܡܢܐ ܠܟ. ܗܢܘ
ܬܠܡܝܕܐ ܕܐܣܗܕ ܥܠ ܗܠܝܢ ܟܠܗܝܢ ܘܐܦ ܟܬܒ ܐܢܝܢ. ܘܝܕܥܝܢܢ
ܕܫܪܝܪܐ ܗܝ ܣܗܕܘܬܗ ܀ ܐܝܬ ܕܝܢ ܐܦ ܐܚܪܢܝܬܐ ܣܓܝܐܬܐ
ܕܥܒܕ ܝܫܘܥ: ܐܝܠܝܢ ܕܐܠܘ ܚܕܐ ܚܕܐ ܡܬܟܬܒܢ ܗܘܝ: ܐܦ ܠܐ ܗܘ
ܥܠܡܐ ܐܝܟ ܕܣܒܪ ܐܢܐ ܣܦܩ ܗܘܐ ܠܟܬܒܐ ܕܡܬܟܬܒܝܢ ܗܘܘ ܀

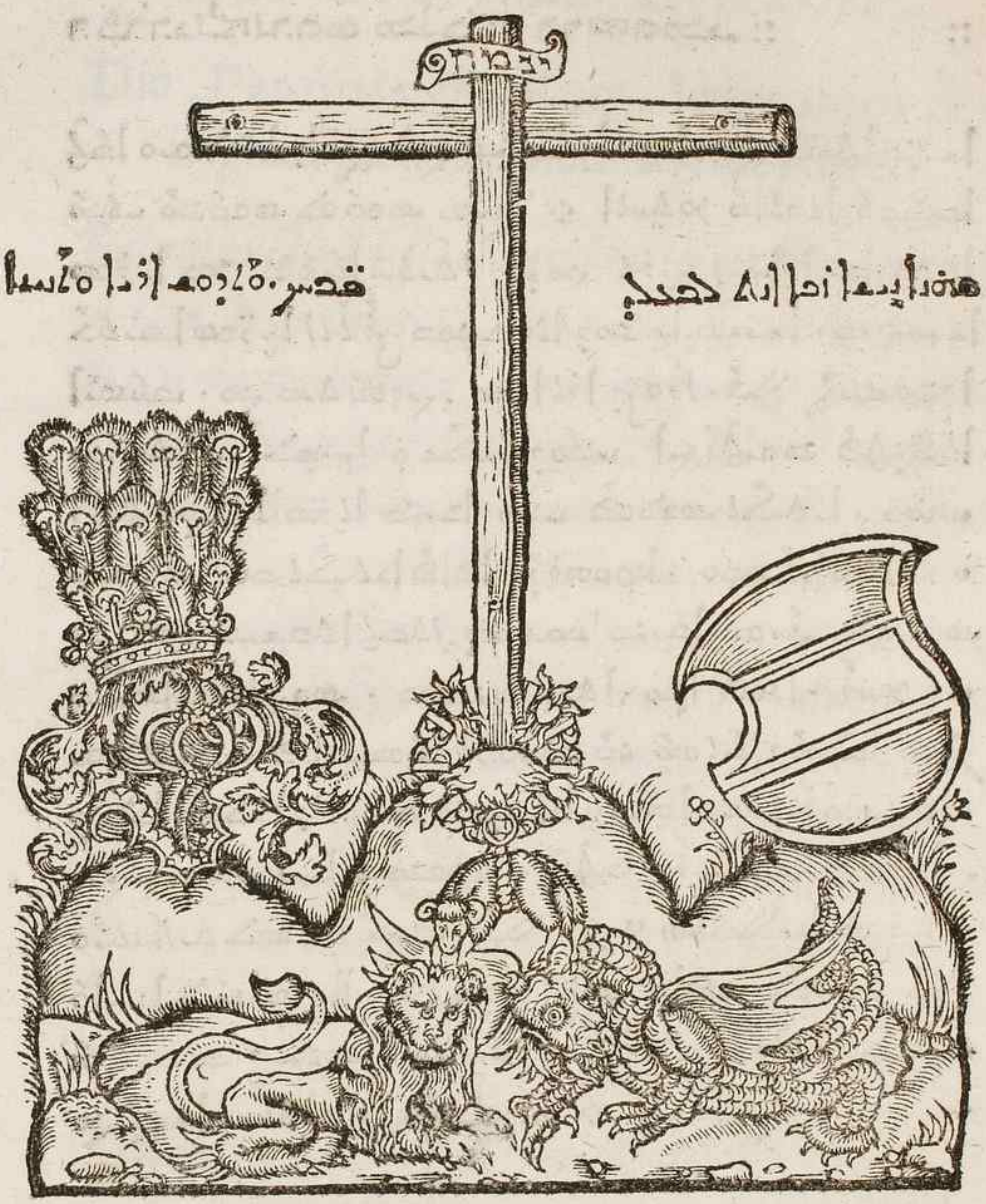
⁂ ⁂ ⁂

ܫܠܡ ܐܘܢܓܠܝܘܢ ܩܕܝܫܐ ܟܪܘܙܘܬܐ ܕܝܘܚܢܢ
ܐܘܢܓܠܝܣܛܐ ܕܡܠܠ ܝܘܢܐܝܬ ܒܐܦܣܘܣ ::

ܫܠܡ ܘܐܫܬܠܡ ܒܥܘܕܪܢ ܡܪܢ ܘܐܠܗܢ ܝܫܘܥ ܡܫܝܚܐ. ܒܫܢܬܐ
ܕܐܪܒܥܬܗܘܢ ܦܪܝܫܐ ܕܡܫܝܚܐ ܐܘܢܓܠܝܣܛܐ ܡܩܕܫܐ ܠܐܠܗܘܬܐ ܡܢ
ܐܝܟܢ ܡܫܝܚܝܘܬܐ . ܟܕ ܐܝܬܝܗ ܡܢ ܡܕܝܢܬܐ ܒܐܪܥܐ ܕܐܬܪܘܡܝܐ . ܒܩܘܫ
ܡܠܟܐ ܒܪܗܘܡܝܐ ܦܪܕܢܢܕܘܣ ܡܠܟܐ ܕܪܗܘܡܝܐ . ܗܘ ܕܗܘ
ܕܪܩܐ ܘܒܗܘܢ ܝܗܒ ܐܠܗܐ . ܘܡܠܟ ܥܠ ܡܠܟܐ ܠܟܠ ܐܬܪܘܬܐ ܕܗܘܢܓܪܝܐ
ܘܒܘܗܡܝܐ . ܡܢ ܐܝܕܝ ܝܗܒ ܕܝܘܚܢܢ ܒܡܠܟܘܬܗ ܐܡܝܢ . :: ⁘

SACROSANCTI EVANGELII A IOHANNE Apoſtolo & Euangeliſta, ſermone Gręco ad Epheſum, alterum lumen Aſiæ olim adpellatam, ſcripti: ac illa mox ętate, vt eo Syri etiam fruerentur, in patriam linguam eius gentis transfuſi: & Diu. FERDINANDI Rom. Imperatoris deſignati, Hungariæ Bohemiæque Regis, Archiducis Auſtriæ, Burgundiæque Ducis clementia, vt perpetuū ſuum in Chriſtianam religionem amorem atque pietatem, de qua pręſtantiſsimum iudicium tota Europa facit, apud Syros quoque teſtatam relinqueret, hiſce typis excuſi, FINIS.

٦٢٤


צמח
ܩܕܫ· ܘܪܘܡܐ ܐܪܥܐ ܘܫܡܝܐ

In hoc Signo vinces, & conculcabis Leonem & Draconem.

ܒܥܘܕܪܢ ܐܠܗܢ ܕܫܠܡ ܡܫܝܚܐ ܘܒܫܘܠܛܢܗ
ܕܦܪܕܢܢܕܘܣ ܡܠܟܐ ܕܪܗܘܡܝܐ ܀ ܀

ܫܘܒܚܐ ܘܝܩܪܐ ܕܐܘܝܢ ܠܗܘ ܦܪܝܫܐ. ܕܐܪܟܐ ܐܘܪܚܐ ܠܟܬܒܐ ܦܫܝܩܐ
ܡܠܝ ܡܢ ܦܘܡܗ ܠܟܦܘܢ ܗܘܝܢ ܀ ܐܬܚܠܡ ܟܬܒܐ ܗܢܐ ܘܐܬܚܬܡ
ܣܘܪܝܝܐ ܒܝܕ ܒܩܦܠܐ ܕܚܠܝܢ ܡܢ ܒܝܬ ܢܗܪܝܢ ܐܝܟ ܚܕܬܐ ܒܠܫܢܐ
ܟܠܢܫܐ ܣܘܪܝܝܐ ܐܬܬܝܗܒ. ܒܡܕܝܢܬܐ ܕܡܘܨܠ ܦܢܝܩܝܐ. ܒܐܝܕܝ ܦܫܝܩܐ
ܐܬܦܫܩ. ܡܢ ܒܬܪ ܕܐܬܚܙܝ. ܡܢ ܐܬܪܐ ܕܡܪܕܝܢ. ܟܠܗ ܢܦܫܗ ܡܢ ܕܐ
ܡܕܝܢܬܐ . ܠܟܢܝܫܐ ܦܫܝܩܐ ܕܡܪܝܢ ܐܝܟ ܡܘܫܐ ܕܡܢ ܡܪܕܝܢ
ܕܐܝܬܘܗܝ. ܠܐܒܗܬܐ ܟܢܝܫܐ ܡܪܢ ܠܟܠܗ . ܘܡܪܢ
ܡܫܝܚܐ ܠܘܩܒܠ ܐܠܗܐ ܕܐܘܢܓܠܝܘܢ . ܘܡܫܡܠܝܐ ܐܬܐ
ܘܒܝܘܡܬܐ ܡܫܝܚܐ ܐܠܗܐ. ܕܡܠܟܐ ܕܪܗܘܡܝܐ. ܘܡܢ ܡܢܬܐ ܠܟܠܗܘܢ
ܒܬܪ ܡܕܝܢܬܐ ܕܝܘܠܝܘܣ . ܡܢ ܝܡܐ ܕܐܬܐ ܗܘܕܐ . ܘܕܝܐ
ܗܘ ܟܬܒܐ . ܦܟܪܝܐ ܕܫܡܥܘܢ ܕܪܗܘܡܝܐ ܕܡܠܬܐ ܕܡܠܟܐ ܡܬܩܢ
ܡܕܝܢܬܐ ܕܡܠܟܐ ܕܪܗܘܡܝܐ ܘܡܢ ܒܬܪ ܕܩܠܗ ܐܘܫܠܝܡܐ ܘܡܢ ܒܬܪ ܡܪܝܟܝܠ .
ܡܠܟܐ ܕܗܘܐ ܡܕܒܪܢܐ ܕܝܘܩܝܐ ܦܠܚܐ . ܡܢ ܕܐܘܫܠܡܗܘܢ ܕܐܦܣܩܘܦܐ .
ܘܡܠܝ ܠܗ ܠܟܘܪܣܝܐ ܡܚܝܕ . ܟܠ ܕܢܗܘܐ ܗܘܐ ܠܟܬܒܐ ܗܢܐ ܀
ܘܐܬܐ ܠܟܬܒܐ ܦܪܝܫܐ ܐܬܚ . ܗܘ ܐܦܢ ܘܐܦܢ ܠܗܠܝܢ ܟܠ
ܦܠܚܝ ܟܠܗܘܢ ܕܒܝܬ ܐܝܟ . ܠܗ ܠܢܦܫܢ ܒܗ ܘܠܐܬܘܗܝ ܘܒܝܬܗ
ܡܢ ܟܠܗ . ܘܗܘܢܐ ܐܝܟ ܡܫܒܚܘܬܗ ܀ ܐܡܝܢ ܘܐܡܝܢ ܀

DEO OPT. MAX. ASPIRANTE.

Diu. FERDINANDI Rom. Imperatoris deſignati pietate, diuinisq́; auſpicijs.

Sacroſanctæ Hiſtoriæ & Doctrinæ Euangelicæ à SSSS. MATHAEO, MARCO, LVCA, *&* IOHANNE *conſcriptæ, atque lingua & characteribus Syriacis, ad duo ſingularis fidei Exemplaria eleganter accurateq́ue exprimendæ, adq́ue hunc finem perductæ:* IOH. ALBERTVS *VVidmanſtadius Iuriſc. Diu.* FERDINANDI *Rom. Imp. deſignati Senator, & Prouinciarum Auſtriæ Orient. Cancellarius, &* MOSES *Meredinæus ex Meſopotamia Catholicus Sacerdos, Dn.* IGNATII *Patriarchæ Antiocheni ad* PAVLVM III. *&* IVLIVM III. *Pontt. Maxx. Nuntius, ingenioſas & eruditas operas præbuerunt.*

Finis excudendi factus eſt die XVIII Maij
M. D. LV. VIENNAE AVSTRIACAE.

ܐܪܒܥܣܪܐ ܐܓܪ̈ܬܐ
ܕܦܘܠܘܣ

SANCTI PAVLI APOSTOLI
EPISTOLAE XIIII.

Diu. Ferdinandi Rom. Imperatoris deſignati iuſſu & liberalitate, characteribus & lingua Syra Ieſu Chriſto vernacula, Diuino ipſius ore conſecrata, & à Iohanne Euangeliſta Hebraica dicta, ſcriptorio Prelo diligenter expreſſæ.

AD

D. MAXIMILIANVM AVSTRIACI NOMINIS SECVNDVM, DIV. FERDInandi F. Bohemorum Regem Potentiß. Auſtriæ Archiducem, Ducem Sileſiæ et Morauiæ Marchionem, Pium & Sapientiſs. Principem.

Ioh. Alberti Vidmanſtadij Iuriſc. & Prouinciarum Auſtriæ Orientalis Cancellarij, Epiſtolarum s. Pauli Dedicatio.

BOnorum ratio, quibus beata mortalium vita contineri à Philoſophis dicitur, Sereniß. Rex, Dn. Clementiß. vel ad animum pertinet, vel ad corpus, vel ad externa etiam commoda, fortunarum communi adpellatione comprehenſa: Quæ quidem triplicia bona, ſi ad vnum aliquem ex ingenua plebe hominem pariter omnia mediocriter affluxerint, eum profectò in edito felicitatis ſuæ gradu locaſse videbuntur: Sin beatitudo eiusmodi duos tantum aut treis fratreis germanos equeſtris ordinis, vel etiam patrem cum liberis totidem, pro conditionis eorum portione complexa ſit, magnam habebit admirationem: & quo altius in vitæ huius ordinibus meditando

tando euaſeris, hoc ſuſpicienda magis animo ſe offerent, oculiſq́;, ſi res ipſa ſeſe oſtendat, ingerentur: Et ſi in ordinū Reip. noſtræ faſtigio quis conſiſtat, ibiq́; bona illa apud vnum itemq́; alterum eius loci Principem virum offendat, certè quidem diuinæ benignitatis rebus humanis largiter infuſæ magnitudinem obſtupeſcet: At vbi Opt. Maximuſq́; Deus hæc omnia, aut eorum partem multò maximam in primæ nobilitatis genus aliquod transfudit, in eoq́; ſeculis aliquot perpetua eſſe conſtituit, hoc iam non hominum ſed immortalium agnatione & gente teneri equidem exiſtimarim. Cuius tam eximiæ, planéq; ſummæ felicitatis exemplum, ſi quis vel ex rerum geſtarum monumentis vel noſtra patrumúe noſtrorum memoria requirat, etſi multa vndiq; præclara obuia ſint, nullū tamen illuſtrius vsquàm extat, quàm in Auſtriacorum Principum gente à Diu. Rudolpho Rom. Imperatore, tanquàm ex ſancto Auguſtoq́; fonte, cuius riui iam non modò in Danubiū Rhenumq́; veteres Germaniæ terminos, ſed etiam in Superū, Inferum, Athlanticumq́; mare leniter placideq́; influxerunt, deducta: In qua, ſi animi bona Principibus viris digna reuocentur ad calculum, maximarum virtutum, ſapientiæ videlicet, conſilij, prudentiæ & fortitudinis agmina exibunt: quæ (vt nunc de Clementia vulgi etiam ſermone trito prouerbio

bio ſanguini Auſtriaco peculiari, deq́; modeſtia, temperantia ac illis lenioribus nihil dicam) ſucceſsione quadam perpetua tam admirabiles omnibus fuerũt, vt conſenſu Germaniæ publico multi ex ijs cognomina inuenerint: Sicuti in Regum & Principum Auſtriacorum commentarijs, Sapientum, Prudentum, Fortium, Strenuorũq́; cognomenta frequentiſsima, vitiorum autem, quæ vel à comite virtutis inuidia proficiſci potuiſsent, memoria nulla occurrit. Sin corporis bona, cuiusmodi ſunt, formæ dignitas, integritas ſenſuum, viriumq́; mediocritas (nam Tiberij Cæſaris robur, aut Maximini proceritas athletis potius conuenit) æſtimare in Heroibus Auſtriacis libeat, præterquâm quòd ex mutis veterum Principum imaginibus, ſtatuiſq́;, imperio dignæ ſpecies emineant, atq; patrum noſtráq; memoria, Diuu. Friderici & Maximiliani Impp. Philippi I. Hiſpan. Regis, ac reliquæ ſtirpis vsq; ad Philippi II. Hiſpan. Regis, T. q́; Celſit. Regiæ auguſtam ſobolem propagatæ, viua cœleſtium animorum ſimulachra ad dignitatẽ ſummam appoſita, conſpecta ſint, etiã inde cõiecturã de Principibus illis Auſtriacis propter vetuſtatem à noſtra memoria remotis, eorũq́; bonis corporeis ducere procliuè fuerit, quòd excelſis inuictiſq́; animis Deus mundi Opifex ſpecioſa plerunq́; atq; ad tutandam, conſeruandamq́; hominum ſocietatem idonea domicilia ſolitus ſit attribuere. De diuitijs porrò nominis Auſtriaci, opibus, potentia, cæterisq; bonis, veterum Philoſophorum errore Fortunæ aſsignatis, cùm longum eſſet, tùm propter Orbis terrarum, Chriſtianæq; Reip. præſentis ſtatus notitiam, non adeò neceſſarium commemorare. Sed, vt ea leuiſsimè attingam, ſi Dominationum Regnorumq; amplitudinem ſpectes, patet ea quidem adeò latè, vt à ſummis ferè Septentrionibus vſq; ad Antarcticorum ſyderum, ſupra aduerſam nobis terram extantium radios, atq; adeò etiam longè, vt ab extremis Dacis vel ad Rheni hoſtia, totoq; diuiſos ab orbe Britannos, vel vltra columnas Herculis ad Fortunatorum dictas olim Inſulas, terræ mariſq; Auſtriaci flexuoſo circuitu penetrari poſsit: Quarũ illa quidẽ nulli vnquàm Orbis Monarchiæ, hæc autẽ vix Romanis rerum dominis à Deo Opt. Max. conceſſa fuit: Et hæc quidem omnia, vt regna prouinciaſq; multas à Turcarum alijſq; Principibus occupatas præteream, hæreditario gentis Auſtriacæ iure obtinentur. Sed Imperij Regniq; Rom. Maieſtas, poſtquàm à militari tumultu ſucceſsioniſq; iure ad eligendi poteſtatem, Latinæ Eccleſiæ prouidentia, Septemuiris Germaniæ permiſsam, translata fuit, in Celſit. T. Regiæ Sanctiſsimo patre Diu. Ferdinando, Auſtriaci nominis Octauo iam Cæſare reſidet,

reſidet, (Ludouicum .n. Bauarum, Fridericum Auſtriacum, & gentis huius & nominis III, collegam Imperij habuiſse, à Sigiſmundo Herberſthenij Regulo, ſapientia & doctrina illuſtri Senatore & Patrimonij Auſtriaci Præſide, ex antiquiſs. fideq́; publica Cæſaris vtriusq; conſignatis monumẽtis animaduerſum fuit) Quod ab initio rerum Romanarũ vsq; ad hanc ætatem, vnde ne Magni quidem Caroli ſtirpem in Arnulpho iam tum degenerantem excipio nulli priſcorum Regum aut Cæſarum domui contigiſse manifeſtum eſt, maximeq́; memorabile.

De nobilitate verò, quæ in externorum quoq; commodorũ numero habetur, nihil dicam aliud, quàm quod teſtatum iam apud omneis indubitatumq́; relinquitur, Paterni generis veſtri antiquitatem, (vt Volphgangus Lazius, diligentiſs. & Illuſtris Hiſtoriarum ſcriptor memoriæ prodidit) per Diu. Rudolphum ad Clodouæum primum Francorum regem Chriſtianum: Materni vero ſplendorem (quem Diu. Maximilianus per Luſitaniæ Reges à Carolo Magno, Diu. Carolus V. Rom. Imp. Maximus & Ferdinandus I. Rom. Rex, ab Hiſpaniæ Regibus, omni regiarum virtutum genere, & propagatæ conſeruatæq́; Religionis Catholicæ gloria beatis & florentibus, Philippus I. Hiſpaniarum Rex à Ludouico ſanctiſs. Gallorum Rege, atq; ab eodem Celſit. T.

Regia

Regia per Foxenſium progeniem ducit) ad Heroas toto terrarum orbe clariſsimos referri : Ex quorum ſanguine, Rex Potentiſs. Diui Fratres duo, horũq́; filij quatuor & nepotes treis ſuperſtites viuitis. Quibus & generis, numeroſæq́; ſtirpis, & potentiæ atq; dignitatum commodis diuinisq́; muneribus, quanta in vllorum principum & regum familijs hodie non extant, eorumq́; nonnullis omnium ſeculorum gloriã ſuperantibus (vt me, quo tendebat animus, referã) noſtræ Reip. cum omnium ferè rerum deſperatione confligenti ſpes magna oſtenditur, fore, vt veſtri generis beneficio, Rex Nobiliſs. tot vulneribus Chriſtianæ Reip. impoſitis medicina iam tandem afferatur. Nam cum Rex Vniuerſi Conditor, fruſtra ac ſine cauſa nihil faciat, ambigi non debet, quin cœleſtis ſuæ beneficentiæ fructum, quo præter cæteros gentium omnium Reges Auſtriacum nomen circumfluit, ad Eccleſiæ ſuæ Catholicæ dignitatem conſeruandam, eiusq́; ambitum orbis terrarum terminis definiendum redundare velit. Præuiderat hoc non obſcurè anus illa fatidica, in ſacra Helueticæ ſolitudinis cella abdita, ante annos plus minꝰ CCC. Quũ .n. Diu. Rudolphus, antequàm Rom. Imp. deſignatus eſſet, vnà cum Regulo Kiburgenſe propinquo ſuo ad eam religionis cauſa proficiſceretur, atq; in via ſacerdotem cum Ieſu Chriſti Sacronſancto cor-

IIII Domus Auſtriacæ ſingularia.

pore

pore, vt exituro cuidam ex hac vita in proxima caſa viaticum præberet, iter pedibus ingredientem inueniſſet, de equo deſcendit, Sacerdotemq́; impoſitum vnà cum propinquo ſuo, qui pietate ipſius commotus, ædituo quoq; ardentem cereum & æris campani crotalum præferenti equum ſuum conceſſerat, vſq; ad ægrotum tanquam à pedibus frenisq́; miniſter conduxit, indeq́; ad ædem ſacram, cui Sacerdos ille præſidebat, reduxit: à quo, cum fauſti ominis præfatione ad Rudolphum eiusq́; poſteritatem omnem pertinente, dimiſſi, ad ſacram cellam contenderunt, vbi, adorato Deo, mox religioſam anum, magnæ propter vitæ ſanctitatem apud omneis venerationis, ſalutant: Quæ veluti plena numine, ad Rudolphum conuerſa, Pro officio, inquit, & cultu Deo eiusq́; Sacerdoti abs te nuper tributo, gratiam tibi poſterisq́; tuis cumulatiſſimè referet Omnipotens Deus: & ne te vana ſpe induci à me ſuſpiceris, Nouenarium temporis numerũ, quo tibi meæ huius prædictionis efficax ſignum oſtendetur, diligenter obſeruato. Rudolphus igitur nouenis & diebus & menſib. elapſis è ſpe ſua, ad nonum inde annum, quo Rom. Imperator declaratus fuit, ætate proceſſit: quibus Religionis ſanctæ initijs, Romani Imperij amplitudo in Auſtriacam domum profecta, certis pietatis rationib. conſeruata hâctenus fuit, & ab Opt. Max

Deo, tanquam inſtrumentum iuſtiſsimæ glorioſæq́; victoriæ, qua Salutaris crucis trophæa vbiq; terrarum omnium ſtatuantur, adſeruari videtur. Nam quôcunq; ſe quiſpiam inter tot ornamenta honoris, monumentaq́; gloriæ, quibus excelſum hoc genus veſtrum cumulatũ eſt, animo conuertat, nihil aliud, quàm Chriſtiani triumphi prærogatiuam quandam cernere, velutiq; pignus eius triumphi cœlo demiſſum venerari poteſt. Quemadmodum autem Diu. Rudolpho, propter veri immortaliſq́; corporis Ieſu Chriſti pium ſanctumq́; cultum, Imperij Rom. poteſtas ſumma delata fuiſſe dicitur, ita etiam Bruno Hugonis III Reguli Dagoſpergenſis Fil. quem annales in Diu. Rudolphi maiorum gentiliumq́; numero ponunt, ob honorem Ieſu Chriſti myſtico corpori in hac vita militanti, eiuſq́; ſummæ dignitati habitũ, ad Rom. Eccleſiæ Apicem adſcitus fuit. Cũ enim ab Henrico III. Rom. Imperatore, Pont. Max. deſignatus eſſet, Romam priuatus venit, atq; Cæſaris ſuffragium in Pontificatu ſibi mandando inauſpicatum, irritum fecit, Cleroq́; ad Rom. Eccleſiæ Cardines excubanti, eligendi pontificis ius ſuum retinere permiſit: Qua animi illius magnitudine permotus Clerus, eum diuinis auſpicijs Leonis IX. appellatione Pontificem renuntiauit. Ex hac igitur ſtirpe à Clodoueo per Sigebertum exulem Francorum re-

gem,

gem, generoſis ramis ad hanc vſq; ætatem diffuſa, extiterunt duo hæc Reip. Chriſtianæ clariſsima lumina, quæ vtriusq; tam Pontificij quàm Ciuilis Imperij adipiſcendi gerendiq́; rationes, temporibus illis valde perturbatas, cum ſumma pietate coniunctas habuerunt, easq́; agnatis eorum poſterisq́; perpetuò retinendas adeò feliciter tranſmiſerunt, vt Deus bonorum omnium author, Sereniſs. Rex, in Auguſta hac domo veſtra regijs virtutib. excolẽda, virtutũq́; præmijs, quantacunq; tribui mortalium Regibus poſſunt, viciſsim exornãda, ſecum ipſe certaſſe videatur. Quæ omnia dum mecum ipſe reputo, impellor quodãmodo, vt credã, Auſtriaci nominis Principes, reſtituendæ terrarum orbi, conſeruandæq́; Catholicæ Religioni, à conditæ gentis initio deſtinatam fuiſſe. In quorum numero cum Regia T. Celſit. (vt aſſentationis vitandæ cauſa in pauca me conferam) clariſsimi ſyderis inſtar emineat, atq; ex domeſtica inſtitutione, rerumq́; maximarum vſu, regnandi peritiam, auitarum virtutum omniũ exempla, reiq́; militaris ſcientiam repræſentet, haud indecorè me facturum exiſtimaui, Rex Opt. ſi, poſtquàm Euangeliſtarum IIII. Sanctiſs. monumenta, ſermone characteribusq́; Syris expreſſa, Diu. Ferdinando Patri dedicaui, Euangelicæ Tubæ XIIII. Epiſtolas modo eodẽ excuſas, Regiæ T. Celſit, inſcriberem cùm vt Linguæ Ieſu Chriſti labijs ſacratæ diuinum hactenuſq; Latinæ Eccleſiæ incognitũ munus, animo ſaltem comprehenderes, tum vt Deũ Opt. Max. Auſtriaci ſanguinis beneficio, Eccleſiæ ſuæ Catholicæ, quam Diuus Pater, Regiaq́; T. Celſit. inuiolatam ſeruari oportere conſtantiß. defenditis, in hac quoq; parte, qua Latinæ Eccleſiæ perduelles, nudis plerunq; verbis omni Eccleſiaſticarum Sanctionum, Apoſtoliciq́; moris dignitate ſpoliatis, vrgere nos conantur, Ieſu Chriſti vernaculo ſermone, tanquam Catholicæ intelligentiæ adminiculo, opem & auxilium ferre voluiſſe cognoſceres. Poſtquam .n. eò nunc reciderũt omnia, vt Sacræ ſcripturæ mutis tantum verbis inhæſitandum, atq; interpretationem Patrum, conſtitutioneſq; tam ſcriptas quàm more maiorum in Eccleſiam Catholicam introductas, tanquàm reiectaneas exturbandas eſſe complures exiſtiment, vnde iuſtius hæ verborum rerumq́; controuerſiæ dirimentur, quam ex dictionis Ieſu Chriſti diuinis Labijs formatæ tenore? cui ſermoni & ſi Rom. Eccleſia in exponendis literis ſacris authoritatem ad hunc diem nullam dederit, tamen ſi eo tempore, quo Hebraicus Veteris et Græcus Noui Teſtamenti latina volumina explanandi ius obtinuit, æque ac Græcus cognitus perſpectuſq; fuiſſet, minimè dubito, quin publico patrũ conſenſu *in Græcæ Linguæ ſocietatem, qua Noui Teſtamẽti Latinæ cõuerſiones dubiæ explicarentur, iã inde à principio receptus eſſet: Quod etiam nunc, vt omnia tandẽ ad gloriam Dei, ſplendorẽq; nominis Auſtriaci reuocentur, futurum magnoperè confido. Deus vniuerſi Moderator, Celſit. T. Regiam, cui & laborem hunc meum gratum eſſe, & voluntatem obſequendi pro virium mearum tenuitate eximiam probari vehementer cupio, felicitate Auſtriacorum Heroum virtute parta, frui diutiſſime concedat, & Bonorum omnium, quæ humanæ Maieſtatis munus abſoluere poſſunt, acceſſione locupletet. Viennæ Auſtriacæ* XXI. *Iulij*

M. D. LV.

De Erratis typographicis in Epiſtolis Pauli emendandis.

ܦܘܠܘܣ ܕܪ̈ܗܘܡܝܐ.

ܦ̄ܠܐ. ܘ̄. ܦܘ. ܟ̄ܝ̄. ܣܪ. ܟ̄ܟ̄. ܦ ܡܫܝܚܐ.
ܦ̄. ܠܗ̄. ܦܘ. ܫ̄. ܣܪ. ܠܗ̄. ܘܐܬܚܫܒ.

ܕܩܘܪ̈ܢܬܝܐ ܩܕܡܝܬܐ.

ܦ̄. ܠ̄. ܦܘ. ܢܗ. ܣܪ. ܘ. ܘܦܠܚ.
ܦ̄. ܝܕ. ܦܘ. ܒ̄. ܣܪ. ܟ̄ܝ. ܘܠܐ ܕܝܢ ܐܢܐ
ܐܦܣܪ. ܗ̄. ܘܠܐ ܕܝܢ ܐܢܐ ܦܩܕ ܐܢܐ.
ܦ̄. ܠܗ̄. ܦܘ. ܟ̄ܒ̄. ܣܪ. ܟ̄ܝ. ܐܠܗ̈ܐ.

ܕܩܘܪ̈ܢܬܝܐ ܕܬܪܬܝܢ.

ܦ̄. ܝܕ. ܦܘ. ܠܐ. ܣܪ. ܟ̄ܒ. ܘܡܫܝܚܐ.
ܫܠܝ̈ܚܐ.
ܦ̄. ܝܒ̄. ܦܘ. ܠܐ. ܣܪ. ܒ̄. ܡܢ ܟܠܗ.
ܦ̄. ܘ̄. ܦܘ. ܛ̄. ܣܪ. ܝܒ̄. ܠܦܓܪܟܘܢ.

ܕܓܠܛܝܐ.

ܦ̄. ܐ̄. ܦܘ. ܒ̄. ܣܪ. ܐ̄. ܘܐܠܐ ܐܠܐ.

ܕܬܣܠܘܢܝܩܝܐ ܩܕܡܝܬܐ.

ܦ̄. ܝܒ̄. ܦܘ. ܫ̄. ܣܪ. ܫ̄. ܕܘܒܪܐ.
ܦ̄. ܗ̄. ܦܘ. ܫܒ. ܣܪ. ܗ̄. ܘܦܘܪܫܢ
ܘܫܘܒܚܐ. ܟ̄. ܠܦܘܪܫܢܐ.

ܕܛܝܛܘܣ.

ܦ̄. ܐ̄. ܦܘ. ܫܐ. ܣܪ. ܗ̄. ܘܡܠܟܘܗܝ.

ܕܥܒܪ̈ܝܐ.

ܦ̄ܩܦ. ܦܘ. ܟܗ̄. ܣܪ. ܟ̄. ܘܠܐܬܢܝܢ.
ܘܣܝܡܝܢ. ܟ̄. ܕܐܬܥܒܕܘ ⁘

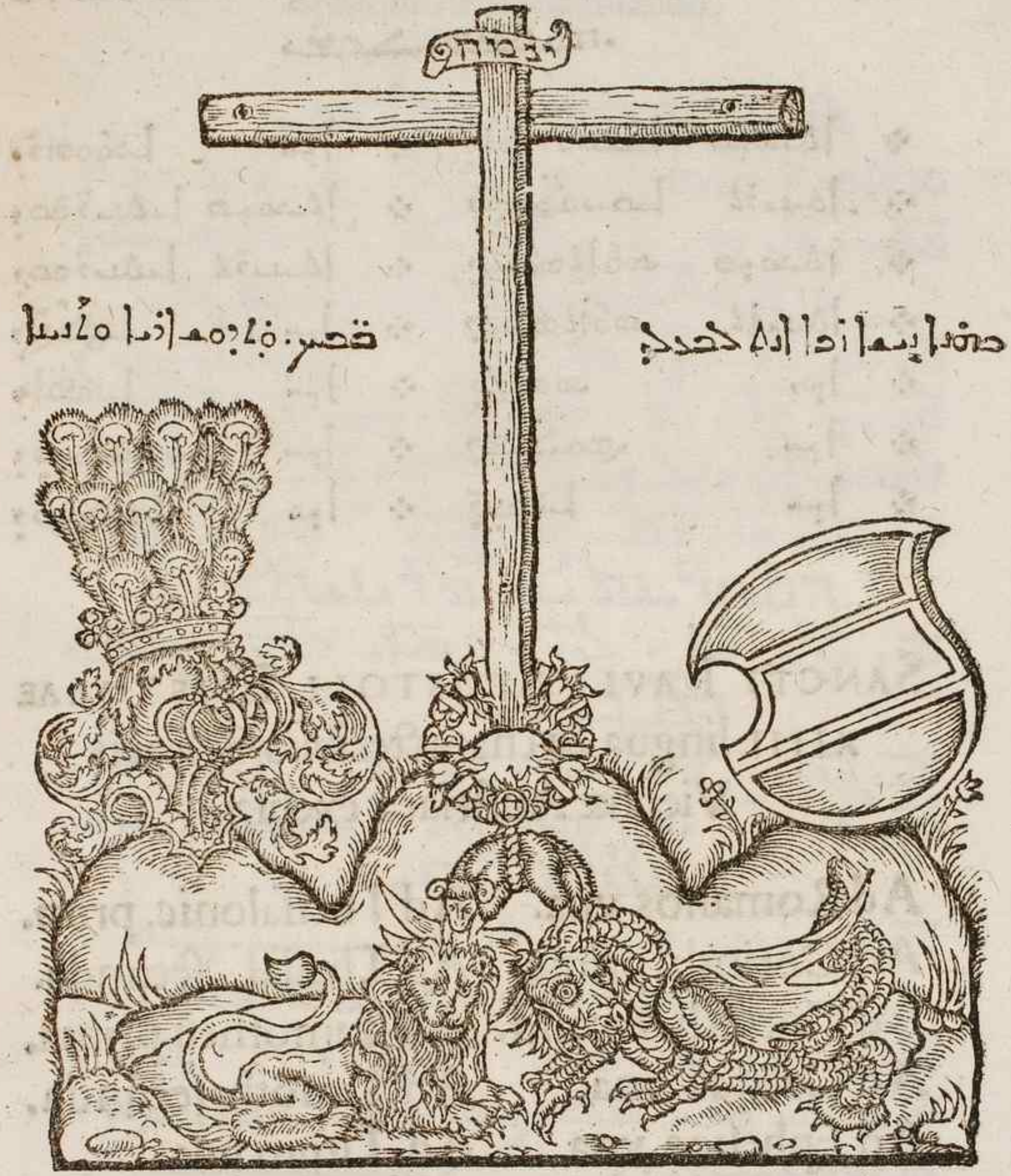
כאך

ܒܫܡ ܡܪܢ ܘܐܠܗܢ ܝܫܘܥ ܡܫܝܚܐ ܫܠܡܘ
ܐܪ̈ܒܥܐ ܐܘܢܓܠܝ̈ܘܢ ܘܠܘܩܐ ܬܠܡܝ̈ܕܘܗܝ ܕܡܪܢ
ܝܫܘܥ ܡܫܝܚܐ.

ܕܪ̈ܗܘܡܝܐ	ܚܕܐ	⁘	ܕܬܣܠܘܢܝܩܝ̈ܐ	ܩܕܡܝܬܐ	⁘
ܕܩܘܪ̈ܢܬܝܐ	ܩܕܡܝܬܐ	⁘	ܕܬܣܠܘܢܝܩܝ̈ܐ	ܬܪܝܢܝܬܐ	⁘
ܕܩܘܪ̈ܢܬܝܐ	ܬܪܝܢܝܬܐ	⁘	ܕܛܝܡܬܐܘܣ	ܩܕܡܝܬܐ	⁘
ܕܓܠܛܝ̈ܐ	ܚܕܐ	⁘	ܕܛܝܡܬܐܘܣ	ܬܪܝܢܝܬܐ	⁘
ܕܐܦܣܝ̈ܐ	ܚܕܐ	⁘	ܕܛܝܛܘܣ	ܚܕܐ	⁘
ܕܦܝܠܝܦܣܝ̈ܐ	ܚܕܐ	⁘	ܕܦܝܠܡܘܢ	ܚܕܐ	⁘
ܕܩܘܠܣܝ̈ܐ	ܚܕܐ	⁘	ܕܥܒܪ̈ܝܐ	ܚܕܐ	⁘

SANCTI PAVLI APOSTOLI EPISTOLAE XIIII. lingua & characteribus Syriacis Viennæ Auſtriacæ excuſæ.

Ad Romanos vna.	Ad Theſſalonic. prim.
Ad Corinth. prima.	Ad Theſſal. ſecunda.
Ad Corinth. ſecund.	Ad Timotheũ prima.
Ad Galatas vna.	Ad Timoth. ſecunda.
Ad Epheſios vna.	Ad Titum vna.
Ad Philippenſes vna.	Ad Philemonem vna.
Ad Colaſſaẽnſes vna.	Ad Hebręos vna.


יצמח
[illegible] ܘܬܕܘܫ ܐܪܝܐ ܘܬܢܝܢܐ
ܒܗܢܐ ܢܝܫܐ ܙܟܐ ܐܢܬ ܠܟܠ

In hoc Signo vinces, & conculcabis Leonem & Draconem.

ܐܓܪܬܐ ܕܦܘܠܘܣ ܫܠܝܚܐ ܕܠܘܬ ܪ̈ܗܘܡܝܐ ܀

ܐ ⁘ ܡܪܢܝܬܐ ܕܒܠܘܫܬ ⁘

ܐ ܦܘܠܘܣ ܥܒܕܐ ܕܝܫܘܥ ܡܫܝܚܐ. ܩܪܝܐ ܘܫܠܝܚܐ. ܕܐܬܦܪܫ ܠܐܘܢܓܠܝܘܢ ܕܐܠܗܐ. ܕܡܢ ܩܕܝܡ ܡܠܟ ܒܝܕ ܢܒܝ̈ܘܗܝ ܒܟܬܒܐ ܩܕܝܫܐ. ܥܠ ܒܪܗ ܕܐܬܝܠܕ ܒܒܣܪ ܡܢ ܙܪܥܐ ܕܒܝܬ ܕܘܝܕ. ܘܐܬܝܕܥ ܒܪܐ ܕܐܠܗܐ: ܒܚܝܠܐ ܘܒܪܘܚ ܩܘܕܫܐ. ܕܩܡ ܡܢ ܒܝܬ ܡܝ̈ܬܐ ܝܫܘܥ ܡܫܝܚܐ ܡܪܢ. ܕܒܗ ܢܣܒܢ ܛܝܒܘܬܐ ܘܫܠܝܚܘܬܐ ܒܟܠܗܘܢ ܥܡ̈ܡܐ. ܐܝܟ ܕܢܫܬܡܥܘܢ ܠܗܝܡܢܘܬܐ ܕܫܡܗ. ܕܐܦ ܐܢܬܘܢ ܡܢܗܘܢ ܐܢܬܘܢ. ܩܪ̈ܝܐ ܒܝܫܘܥ ܡܫܝܚܐ. ܠܟܠܗܘܢ ܕܒܪ̈ܗܘܡܝ ܚܒܝܒ̈ܘܗܝ ܕܐܠܗܐ ܩܪ̈ܝܐ ܘܩܕ̈ܝܫܐ. ܫܠܡܐ ܘܛܝܒܘܬܐ ܥܡܟܘܢ. ܡܢ ܐܠܗܐ ܐܒܘܢ ܘܡܢ ܡܪܢ ܝܫܘܥ ܡܫܝܚܐ ⁘ ܠܘܩܕܡ ܡܘܕܐ ܐܢܐ ܠܐܠܗܝ ܒܝܫܘܥ ܡܫܝܚܐ ܥܠ ܐܦܝ ܟܠܟܘܢ. ܕܗܝܡܢܘܬܟܘܢ ܐܫܬܡܥܬ ܒܟܠܗ ܥܠܡܐ. ܣܗܕ ܗܘ ܠܝ ܓܝܪ ܐܠܗܐ ܕܠܗ ܡܫܡܫ ܐܢܐ ܒܪܘܚܝ ܒܐܘܢܓܠܝܘܢ ܕܒܪܗ. ܕܕܠܐ ܫܠܘܐ ܒܟܠܙܒܢ ܡܥܗܕ ܐܢܐ ܠܟܘܢ ܒܨܠܘܬܝ. ܘܡܬܟܫܦ ܐܢܐ ܕܐܢ ܡܢ ܟܕܘ ܢܬܦܬܚ ܠܝ ܐܘܪܚܐ ܒܨܒܝܢܗ ܕܐܠܗܐ ܕܐܬܐ ܠܘܬܟܘܢ. ܡܛܠ ܕܣܓܝ ܡܣܘܚ ܐܢܐ ܕܐܚܙܝܟܘܢ. ܘܐܬܠ ܠܟܘܢ ܡܘܗܒܬܐ ܕܪܘܚ ܕܒܗ ܬܫܬܪܪܘܢ. ܘܐܟܚܕܐ ܢܬܒܝܐ ܒܗܝܡܢܘܬܐ ܕܝܠܟܘܢ ܘܕܝܠܝ ⁘

ܒ ⁘ ܕܚܕܒܫܒܐ ܕܒܬܪ ܕܢܚܐ ⁘

ܨܒܐ ܐܢܐ ܕܝܢ ܕܬܕܥܘܢ ܐܚܝ: ܕܙܒ̈ܢܝܢ ܣܓܝ̈ܐܢ ܨܒܝܬ ܕܐܬܐ ܠܘܬܟܘܢ: ܘܐܬܟܠܝܬ ܥܕܡܐ ܠܗܫܐ. ܕܐܦ ܒܟܘܢ ܢܗܘܐ ܠܝ ܐܕܫܐ ܐܝܟ ܕܒܫܪܟܐ ܕܥܡ̈ܡܐ. ܝܘ̈ܢܝܐ ܘܒܪ̈ܒܪܝܐ. ܚܟܝ̈ܡܐ ܘܣܟ̈ܠܐ. ܕܠܟܠܗܘܢ ܚܝܒ ܐܢܐ ܕܐܟܪܙ. ܘܗܟܢܐ ܪܓܝܓ ܐܢܐ. ܕܐܦ ܠܟܘܢ ܕܒܪ̈ܗܘܡܝ ܐܣܒܪ. ܠܐ ܓܝܪ ܒܗܬ ܐܢܐ ܒܐܘܢܓܠܝܘܢ. ܡܛܠ ܕܚܝܠܗ ܗܘ ܕܐܠܗܐ. ܠܚܝ̈ܐ

ܦܘܠܘܣ

ܕܟܠ ܕܡܗܝܡܢ ܒܗ . ܐܢ ܡܢ ܝܗܘܕܝܐ ܠܘܩܕܡ . ܘܐܢ ܡܢ
ܐܪܡܝܐ . ܟܐܢܘܬܗ ܕܐܠܗܐ ܒܗ ܡܬܓܠܝܐ . ܡܢ ܗܝܡܢܘܬܐ ܠܗܝܡܢܘܬܐ .
ܐܝܟ ܕܟܬܝܒ . ܕܙܕܝܩܐ ܡܢ ܗܝܡܢܘܬܐ ܢܚܐ . ܡܬܓܠܐ ܗܘ ܓܝܪ ܪܘܓܙܗ
ܕܐܠܗܐ ܡܢ ܫܡܝܐ : ܥܠ ܟܠܗ ܥܘܠܗܘܢ ܘܪܘܫܥܗܘܢ ܕܒܢܝܢܫܐ .
ܗܢܘܢ ܕܫܪܪܐ ܒܥܘܠܐ ܐܚܝܕܝܢ . ܡܛܠ ܕܝܕܥܬܗ ܕܐܠܗܐ ܓܠܝܐ
ܗܝ ܒܗܘܢ . ܐܠܗܐ ܓܝܪ ܓܠܝܗ ܒܗܘܢ . ܟܣܝܬܗ ܓܝܪ ܕܐܠܗܐ ܡܢ
ܬܘܩܢܝܗ ܕܥܠܡܐ . ܠܒܪܝܬܐ ܡܬܒܩܝܢ ܘܡܬܚܙܝܢ . ܘܚܝܠܗ ܘ
ܐܠܗܘܬܗ ܕܠܥܠܡ . ܕܢܗܘܘܢ ܕܠܐ ܡܦܩ ܪܘܚ . ܡܛܠ ܕܝܕܥܘ
ܠܐܠܗܐ : ܘܠܐ ܐܝܟ ܕܠܐܠܗܐ ܫܒܚܘܗܝ ܘܐܘܕܝܘ ܠܗ . ܐܠܐ ܐܣܬܪܩܘ
ܒܡܚܫܒܬܗܘܢ . ܘܐܬܚܫܟ ܠܒܗܘܢ ܕܠܐ ܡܣܬܟܠ . ܘܟܕ ܣܒܪܝܢ
ܒܢܦܫܗܘܢ ܕܚܟܝܡܝܢ ܐܢܘܢ ܫܛܘ . ܘܚܠܦܘ ܫܘܒܚܗ ܕܐܠܗܐ
ܕܠܐ ܡܬܚܒܠ . ܒܕܡܘܬ ܨܠܡܐ ܕܒܪܢܫܐ ܕܡܬܚܒܠ . ܘܒܕܡܘܬܐ
ܕܦܪܚܬܐ . ܘܕܐܪܒܥ ܪܓܠܝܢ ܘܕܪܚܫܐ ܕܐܪܥܐ . ܡܛܠ ܗܢܐ
ܐܫܠܡ ܐܢܘܢ ܐܠܗܐ ܠܪܓܝܓܬܐ ܛܢܦܬܐ ܕܠܒܗܘܢ : ܕܢܨܥܪܘܢ ܦ
ܓܪܝܗܘܢ ܒܗܘܢ . ܘܚܠܦܘ ܫܪܪܗ ܕܐܠܗܐ ܒܕܓܠܘܬܐ . ܘܐܬܕܚܠܘ
ܘܫܡܫܘ ܠܒܪܝܬܐ ܝܬܝܪ ܡܢ ܠܒܪܘܝܗܘܢ : ܕܠܗ ܬܫܒܚܢ ܘܒܘܪܟܢ
ܠܥܠܡ ܥܠܡܝܢ ܐܡܝܢ ܀

ܡܪܩܘܣ

ܟ

ܡܛܠ ܗܢܐ ܐܬܕܡܝܬ ܐܝܟ ܡܠܟܘܬܐ ܠܓܒܪܐ ܕܪܒܐ . ܢܦܩܘܗܝ ܕܝܢ
ܡܠܟܐ ܢܦܫܬܐ ܕܒܪܝܬܗܝܢ . ܘܚܡܫ ܕܠܐ ܡܚܟܡ ܐܠܬܦܫܬܐ . ܘܗܠܝܢ
ܐܦ ܕܪܚܡܝܗܘܢ ܗܘܝܢ . ܡܫܚܐ ܚܟܝܡܬܐ ܕܡܫܚܐ . ܘܐܡܠܘ ܠܡܦܐܕܝܗܝܢ
ܚܬܢܐ ܐܫܬܝ ܟܠܗ ܫܢ . ܘܕܡܟ ܠܠܝܐ ܚܡܫܐ . ܘܦܩܥܬܐ
ܕܐܙܠ ܗܘ ܐܠܗܐ ܠܡܫܟܚܘܬܗ ܒܗܘܢ ܦܝܕܠܗܘܢ . ܘܐܝܟ ܕܠܐ ܩܡ
ܒܢܦܫܗܘܢ ܕܝܢ ܚܙܝ ܠܐ ܗܘܐ . ܐܡܝܢ ܐܦ ܗܟܢܐ ܠܡܠܟܘܬܐ ܕܫܡܝܐ .
ܕܐܝܬܝܗܘܢ ܒܗܝܢ ܡܢ ܕܠܐ ܗܘܐ . ܟܕ ܡܛܝܒܢ ܥܠ ܠܡܫܬܘܬܐ ܘܐܬܚܕ ܬܪܥܐ

ܘܡܪܝܪܘܬܐ ܘܒܝܫܘܬܐ. ܘܥܠܘܒܘܬܐ. ܘܚܣܡܐ ܘܩܛܠܐ ܘܚܪܝܢܐ. ܘܢܟܠܐ
ܘܡܚܫܒܬܐ ܒܝ̈ܫܬܐ ܘܪܛܢܐ. ܘܐܟܠܩܪܨܐ. ܘܣ̈ܢܝܐܝܢ ܠܐܠܗܐ.
ܡܨܥܪܢܐ. ܫܒܗܪܢܐ. ܡܫܬܥܠܢܐ. ܡܫܟܚܝ ܒܝ̈ܫܬܐ. ܚܣܝܪܝ ܪܥܝܢܐ.
ܕܠܐ ܡܬܛܦܝܣܝܢ ܠܐܒܗ̈ܝܗܘܢ. ܘܩܝܡܐ ܠܒܗܘܢ. ܘܠܐ ܚܘܒܐ
ܘܠܐ ܫܝܢܐ. ܘܠܐ ܪ̈ܚܡܐ ܐܝܬ ܒܗܘܢ. ܐܝܠܝܢ ܕܟܕ ܝܕܥܝܢ ܕܝܢܗ ܕܐܠܗܐ:
ܕܠܐܝܠܝܢ ܕܐܝܟ ܗܠܝܢ ܥܒܕܝܢ ܠܡܘܬܐ ܡܚܝܒܝܢ. ܠܐ ܗܘܐ ܒܠܚܘܕ ܕܥܒܕܝܢ
ܠܗܝܢ: ܐܠܐ ܐܦ ܡܫܬܘܬܦܝܢ ܠܐܝܠܝܢ ܕܗܠܝܢ ܥܒܕܝܢ :: ܡܛܠ ܕ
ܗܢܐ ܠܝܬ ܠܟ ܡܦܩ ܒܪܘܚܐ ܐܘ ܒܪܢܫܐ ܕܕܐܢ ܠܚܒܪܗ. ܒܗܘ ܓܝܪ
ܕܕܐܢ ܐܢܬ ܠܚܒܪܟ. ܠܢܦܫܟ ܗܘ ܡܚܝܒ ܐܢܬ. ܐܦ ܐܢܬ ܓܝܪ ܕܕܐܢ ܐܢܬ.
ܒܗܠܝܢ ܗܘ ܡܬܗܦܟ ܐܢܬ :: ✣

✣ ܕܪܘܒܥܬܐ ܕܬܠܬܐ ܕܩܝܡܬܐ ✣ :: ✣

ܗ ✣

ܘܝܕܥܝܢܢ ܕܐܝܬܘܗܝ ܕܝܢܗ ܕܐܠܗܐ ܒܩܘܫܬܐ: ܥܠ ܐܝܠܝܢ ܕܒܗܠܝܢ
ܡܬܗܦܟܝܢ. ܡܢܐ ܕܝܢ ܡܬܚܫܒ ܐܢܬ ܐܘ ܒܪܢܫܐ. ܕܕܐܢ ܐܢܬ ܠܐܝܠܝܢ
ܕܒܗܠܝܢ ܡܬܗܦܟܝܢ. ܟܕ ܐܦ ܐܢܬ ܒܗܝܢ ܡܬܗܦܟ ܐܢܬ. ܕܐܢܬ
ܬܥܪܘܩ ܡܢ ܕܝܢܗ ܕܐܠܗܐ. ܐܘ ܥܠ ܥܘܬܪܐ ܕܒܣܝܡܘܬܗ ܘܥܠ
ܡܓܪܬ ܪܘܚܗ: ܘܥܠ ܐܬܪܐ ܕܝܗܒ ܠܟ ܡܬܒܣܪ ܐܢܬ. ܘܠܐ ܝܕܥ ܐܢܬ
ܕܒܣܝܡܘܬܗ ܕܐܠܗܐ. ܠܬܝܒܘܬܐ ܗܘ ܡܝܬܝܐ ܠܟ. ܐܠܐ ܡܛܠ
ܩܫܝܘܬ ܠܒܟ ܕܠܐ ܬܐܒ. ܣܐܡ ܐܢܬ ܠܟ ܣܝܡܬܐ ܕܪܘܓܙܐ ܠܝܘܡܐ
ܕܪܘܓܙܐ. ܘܠܓܠܝܢܐ ܕܕܝܢܐ ܟܐܢܐ ܕܐܠܗܐ: ܗܘ ܕܦܪܥ ܠܟܠܢܫ ܐܝܟ
ܥܒܕܘܗܝ ✣ ܠܐܝܠܝܢ ܕܒܡܣܝܒܪܢܘܬܐ ܕܥܒܕܐ ܛܒܐ: ܫܘܒܚܐ
ܘܐܝܩܪܐ ܘܠܐ ܡܬܚܒܠܢܘܬܐ ܒܥܝܢ. ܝܗܒ ܠܗܘܢ ܚܝܐ ܕܠܥܠܡ.
ܐܝܠܝܢ ܕܝܢ ܕܥܨܝܢ ܘܠܐ ܡܬܛܦܝܣܝܢ ܠܫܪܪܐ: ܐܠܐ ܠܥܘܠܐ ܡܬܛܦܝܣܝܢ:
ܢܦܪܘܥ ܐܢܘܢ ܪܘܓܙܐ ܘܚܡܬܐ. ܘܐܘܠܨܢܐ ܘܬܘܪܦܐ. ܠܟܠ ܒܪܢܫ
ܕܦܠܚ ܒܝܫܬܐ. ܠܝܗܘܕܝܐ ܠܘܩܕܡ ܘܠܐܪܡܝܐ. ܫܘܒܚܐ ܕܝܢ
ܘܐܝܩܪܐ ܘܫܠܡܐ. ܠܟܠ ܕܦܠܚ ܛܒܬܐ. ܠܝܗܘܕܝܐ ܠܘܩܕܡ ܘ

ܦܘܠܘܣ

ܘܐܪ̈ܡܝܐ . ܠܐ ܐܝܟ ܐܝܬ ܡܫܬܡܫܝܢ ܒܐܪ̈ܥܐ ܠܗ ܠܐܠܗܐ . ܐܝܟܢ ܐܝܟ ܕܓܒܪܐ
ܢܡܘܣܐ ܣܓܝܐܘ . ܐܦܠܐ ܢܡܘܣܐ ܕܐܬܪܘܗܝ ܘܐܝܟܢ ܕܒܢܡܘܣܐ ܣܓܝܐܘ . ܡܢ
ܢܡܘܣܐ ܝܠܦ ܕܐܚܪܝܢ . ܠܐ ܗܘܐ ܐܝܟ ܫܡܥܘܗܝ ܕܢܡܘܣܐ ܕܐܚܪ̈ܢܐ ܡܢ ܩܕܡ
ܠܐܠܗܐ . ܐܠܐ ܟܠܚܕ ܡܢܗܘܢ ܕܢܡܘܣܐ ܩܕܡܝܢ ❖

❖

ܗܟܠܘܡܣ

ܐܝܟ ܕܟܡܘܡܪ̈ܐ ܕܢܡܘܣܐ ܟܠܗ ܠܒܢܝ̈ܗܘܢ : ܡܢ ܕܝܠܗܘܢ ܝܗܒܘܢ ܢܡܘܣܐ . ܘܥܒܕܝܢ ܕܡܢ ܢܡܘܣܐ ܟܠܗ ܗܘܐ ܠܗܘܢ : ܒܟܠܗܘܢ ܗܢܘ ܢܡܘܣܐ . ܘܗܕܝܢ ܡܫܬܡܫܝܢ ܒܟܠܗܘܢ ܕܢܡܘܣܐ . ܗܝ ܕܝܠܗ ܟܠ ܥܡܡܝܢ . ܘܦܓܪܗܘܢ ܠܒܢܝ̈ܗܘܢ ܐܪܥܬܗܘܢ . ܗܝ ܡܫܬܥܒܕܝܢ ܡܠܟ̈ܐ . ܐܦ ܢܟܣ̈ܝ ܐܘܚ ܠܒܢܝ̈ܗܘܢ . ܒܡܘܬܐ ܕܐܒܐ ܠܐܠܗܐ ܦܣܩܬܐ ܕܒܢܝ̈ܐ . ܐܝܟ ܐܘܟܝ̈ܠܘܢ ܕܝܢܗ ܒܢܝ̈ܫܘܢ ܡܚܝܠܐ . ܠܐ ܐܝܬ ܕܝܢ ܕܗܘܘ ܐܝܟ ܡܫܠܛܢܐ ܐܝܬ : ܘܡܫܬܥܒܕܝܢ ܐܝܬ ܟܠ ܢܡܘܣܐ : ܘܡܫܬܥܒܕܝܢ ܐܝܬ ܫܠܛܢܐ ܕܡܢ ܢܒܝ̈ܐ ܐܝܬ ܒܢ̈ܝܗܘܢ . ܘܦܩܕܘ ܐܝܬ ܥܡܗܘܢ ܕܡܪܕܐ ܐܝܬ ܡܢ ܢܡܘܣܐ : ܘܠܐ ܠܐ ܡܫܬܡܫ ܟܠ ܢܦܫ ܕܡܬܒܥܐ ܐܝܬ ܕܥܒܕܐ : ܘܥܒܕܗ ܕܐܝܟ ܕܐܝܬ ܠܗܘܢ ܒܝܫܬܐ . ܘܦܘܩܕܢܐ ܕܢܡܘܣܐ ܕܟܠܢܐ ܘܡܫܟܚܢܐ ܕܓܒܪܐ . ܘܐܝܬ ܠܗ ܦܘܩܕܢܐ ܕܒܝܫܬܐ ܘܦܩܕܐ ܒܢܡܘܣܐ . ܐܝܬ ܦܩܕܗ ܕܡܫܟܚ ܐܝܬ ܠܐܢܫܐ : ܒܗܘܢ ܠܐ ܡܫܟܚ ܐܝܬ : ܘܡܫܬܡܠܝܐ ܐܝܬ ܕܠܐ ܒܝܫܬܐ : ܐܝܬ ܫܒܝܩ ܐܝܬ . ܘܦܪܥܢ ܐܝܬ ܕܠܐ ܢܦܘܩܘܢ : ܐܝܬ ܐܝܟܢܐ . ܘܐܝܬ ܕܦܠܚܐ ܐܝܬ ܦܘܠܚܢܐ ܡܫܟܚ ܐܝܬ ܒܗ ܡܩܪܒܐ . ܘܐܝܬ ܕܡܫܬܥܒܕ ܐܝܬ ܒܢܡܘܣܐ : ܒܗܘ ܕܟܬܒ ܐܝܬ ܟܠ ܢܡܘܣܐ ܠܐܠܗܐ ܗܘ ܡܪܝܐ ܐܝܬ . ܫܡܗ ܐܝܟ ܕܐܠܗܐ . ܡܛܠ ܕܠܗ ܗܘ ܡܫܬܥܒܕ ܒܗ ܟܠ ܥܠܡܐ ܐܝܟ ܕܟܬܝܒ . ܘܐܪܥܐ ܐܝܟ ܡܫܡܫܢܐ ܠܢܡܘܣܐ ܕܝܠܗ . ܠܐ ܢܥܒܪ ܠܗ ܕܝܢ ܡܢ ܢܡܘܣܐ ܘܐܪܥܐ ܗܘܬ ܒܫܒܬܐ . ܠܐ ܗܘ ܕܝܢ ܕ ܕܒܫܒܬܐ ܐܝܟ ܦܘܩܕܢܗ ܕܢܡܘܣܐ : ܠܐ ܗܘܐ ܒܫܒܬܐ ܡܫܬܡܫܢܐ ܫܡܫܐ ܘܐܪܥܐ . ܗܘ ܕܝܢ ܒܫܒܬܐ ܕܡܢ ܒܢܝ̈ܗ ܐܝܬ ܢܡܘܣܐ . ܐܝܟ

⁘ ܘܫܘܒܚܐ ܘܐܝܩܪܐ ܘܫܠܡܐ ܠܟܠ ܕܦܠܚ ܛܒܬܐ ⁘

⁘ ܗ

ܩܪܝܢܐ ܕܦܘܠܘܣ

⁘ ܠܐ ܗܘܐ ܓܝܪ: ܡܢ ܕܒܓܠܝܐ ܗܘ ܗܘ ܝܗܘܕܝܐ · ܐܦܠܐ ܐܝܕܐ ܕܡܬܚܙܝܐ
ܒܒܣܪܐ ܓܙܘܪܬܐ · ܐܠܐ ܗܘ ܗܘ ܝܗܘܕܝܐ ܐܝܢܐ ܕܒܟܣܝܐ ܗܘ · ܘܓܙܘܪܬܐ
ܐܝܕܐ ܕܒܠܒܐ ܗܝ · ܒܪܘܚ ܘܠܐ ܒܟܬܒܐ · ܐܝܢܐ ܕܬܫܒܘܚܬܗ ܠܐ ܗܘܬ
3 ܡܢ ܒܢܝ ܐܢܫܐ · ܐܠܐ ܡܢ ܐܠܗܐ ⁘ ܡܢܐ ܗܝ ܝܘܬܪܢܗ
ܕܝܗܘܕܝܐ · ܐܘ ܡܢܐ ܝܘܬܪܢܗ ܕܓܙܘܪܬܐ · ܣܓܝ ܒܟܠ ܡܕܡ · ܠܘܩܕܡ
ܕܐܬܗܝܡܢܘ ܡܠܘܗܝ ܕܐܠܗܐ · ܐܢ ܓܝܪ ܐܢܫܝܢ ܡܢܗܘܢ ܠܐ ܗܝܡܢܘ: ܠܡܐ
ܟܝ ܠܐ ܗܝܡܢܘܬܗܘܢ ܗܝܡܢܘܬܗ ܕܐܠܗܐ ܒܛܠܬ · ܚܣ · ܐܠܐ ܗܘܐ ܓܝܪ
ܐܠܗܐ ܫܪܝܪܐ · ܘܟܠ ܒܪܢܫܐ ܕܓܠ ܐܝܟ ܕܟܬܝܒ · ܕܬܙܕܕܩ ܒ
ܡܠܝܟ: ܘܬܙܟܐ ܡܐ ܕܕܝܢܝܢ ܠܟ · ܐܢ ܕܝܢ ܥܘܠܢ ܙܕܝܩܘܬܗ ܕܐܠܗܐ
ܡܩܝܡ: ܡܢܐ ܢܐܡܪ · ܠܡܐ ܥܘܠܐ ܗܘ ܐܠܗܐ ܕܡܝܬܐ ܪܘܓܙܗ · ܐܝܟ
ܒܪܢܫܐ ܗܘ ܡܡܠܠ ܐܢܐ · ܚܣ · ܐܢ ܠܐ ܐܝܟܢܐ ܢܕܘܢ ܐܠܗܐ ܠܥܠܡܐ ·
ܐܢ ܓܝܪ ܫܪܪܗ ܕܐܠܗܐ ܐܬܝܬܪ ܒܕܓܠܘܬܝ ܠܫܘܒܚܗ ܕܝܠܗ:
ܠܡܢܐ ܬܘܒ ܐܢܐ ܐܝܟ ܚܛܝܐ ܡܬܕܝܢ ܐܢܐ · ܐܘ ܕܠܡܐ ܐܝܟ ܕܡܓܕܦܝܢ
ܥܠܝܢ ܐܢܫܐ ܘܐܡܪܝܢ · ܕܐܡܪܝܢܢ ܕܢܥܒܕ ܒܝܫܬܐ ܕܢܐܬܝܢ ܛܒܬܐ ·
ܗܠܝܢ ܕܕܝܢܗܘܢ ܢܛܝܪ ܗܘ ܠܥܕ ܟܐܢܘܬܐ ⁘ ܡܢܐ ܗܟܝܠ ܡܝܬܪܝܢܢ ܡܢܗܘܢ:
ܕܩܕܡ ܓܝܪ ܚܝܒܢ ܠܝܗܘܕܝܐ ܘܠܐܪܡܝܐ: ܕܬܚܝܬ ܚܛܝܬܐ ܐܢܘܢ
ܟܠܗܘܢ · ܐܝܟ ܕܟܬܝܒ · ܕܠܝܬ ܙܕܝܩܐ ܐܦܠܐ ܚܕ · ܘܠܐ ܕܡܣܬܟܠ
ܘܠܐ ܕܒܥܐ ܠܐܠܗܐ · ܟܠܗܘܢ ܣܛܘ ܐܟܚܕܐ ܘܐܣܬܠܝܘ · ܘܠܝܬ ܕܥܒܕ
ܛܒܬܐ ܐܦܠܐ ܚܕ · ܩܒܪܐ ܦܬܝܚܐ ܓܓܪܬܗܘܢ · ܘܠܫܢܝܗܘܢ ܢܟܘܠܬܢܝܢ ·
ܘܚܡܬܐ ܕܐܣܦܣ ܬܚܝܬ ܣܦܘܬܗܘܢ · ܦܘܡܗܘܢ ܡܠܐ ܠܘܛܬܐ ·
ܘܡܪܪܬܐ · ܘܪ̈ܓܠܝܗܘܢ ܩܠܝܠܢ ܠܡܐܫܕ ܕܡܐ · ܬܒܪܐ ܘܕܘܘܢܐ
ܒܐܘܪܚܬܗܘܢ · ܘܐܘܪܚܐ ܕܫܠܡܐ ܠܐ ܝܕܥܘ · ܘܕܚܠܬܗ ܕܐܠܗܐ ܠܝܬ
ܩܕܡ ܥܝܢܝܗܘܢ ⁘ ⁘

1 ܐܓܪܬܐ ܕܪ̈ܗܘܡܝܐ

ܝܕܥܝܢܢ ܕܝܢ ܕܡܕܡ ܕܐܡܪ ܢܡܘܣܐ. ܠܐܝܠܝܢ ܕܒܢܡܘܣܐ ܐܢܘܢ ܐܡܪ. ܕܟܠ ܦܘܡ ܢܣܬܟܪ. ܘܢܬܚܝܒ ܟܠܗ ܥܠܡܐ ܠܐܠܗܐ. ܡܛܠ ܕܡܢ ܥܒܕܐ ܕܢܡܘܣܐ. ܠܐ ܢܙܕܕܩ ܟܠ ܒܣܪ ܩܕܡܘܗܝ. ܡܢ ܢܡܘܣܐ ܓܝܪ ܡܬܝܕܥܐ ܚܛܝܬܐ. ܗܫܐ ܕܝܢ ܕܠܐ ܢܡܘܣܐ: ܟܐܢܘܬܗ ܕܐܠܗܐ ܐܬܓܠܝܬ. ܘܡܣܗܕܝܢ ܥܠܝܗ ܢܡܘܣܐ ܘܢܒܝܐ. ܟܐܢܘܬܗ ܕܝܢ ܕܐܠܗܐ: ܒܝܕ ܗܝܡܢܘܬܐ ܕܝܫܘܥ ܡܫܝܚܐ ܠܟܠܢܫ. ܘܐܦ ܥܠ ܟܠܢܫ ܕܡܗܝܡܢ ܒܗ. ܠܐ ܓܝܪ ܐܝܬ ܦܘܪܫܢܐ: ܡܛܠ ܕܟܠܗܘܢ ܚܛܘ. ܘܚܣܝܪܝܢ ܡܢ ܫܘܒܚܗ ܕܐܠܗܐ. ܘܡܙܕܕܩܝܢ ܡܓܢ ܒܛܝܒܘܬܗ. ܘܒܦܘܪܩܢܐ ܕܒܝܫܘܥ ܡܫܝܚܐ. ܗܢܐ ܕܩܕܡ ܣܡܗ ܐܠܗܐ ܚܘܣܝܐ ܒܗܝܡܢܘܬܐ ܕܒܕܡܗ. ܡܛܠ ܚܘܝܐ ܕܟܐܢܘܬܗ. ܡܛܠ ܕܫܒܩ ܠܢ ܚܛܗܝܢ ܕܡܢ ܩܕܡ. ܒܡܓܪ ܪܘܚܗ ܕܐܠܗܐ: ܘܠܚܘܝܐ ܕܟܐܢܘܬܗ ܐܦ ܒܗܢܐ ܙܒܢܐ. ܕܗܘ ܢܗܘܐ ܟܐܢܐ. ܘܢܙܕܩ ܠܡܢ ܕܒܗܝܡܢܘܬܐ ܗܘ ܕܝܫܘܥ ܡܫܝܚܐ ∴ ܐܝܟܘ ܗܟܝܠ ܫܘܒܗܪܐ: ܐܬܒܛܠ ܠܗ. ܒܐܝܢܐ ܢܡܘܣܐ. ܕܥܒܕܐ: ܠܐ. ܐܠܐ ܒܢܡܘܣܐ ܕܗܝܡܢܘܬܐ. ܡܚܫܒܝܢܢ ܗܟܝܠ: ܕܒܗܝܡܢܘܬܐ ܗܘ ܡܙܕܕܩ ܒܪܢܫܐ: ܘܠܐ ܒܥܒܕܐ ܕܢܡܘܣܐ. ܠܡܐ ܓܝܪ ܠܐܠܗܐ ܕܝܗܘܕܝܐ ܗܘ ܒܠܚܘܕ. ܠܐ ܗܘܐ ܐܦ ܕܥܡܡܐ. ܐܝܢ ܐܦ ܕܥܡܡܐ. ܡܛܠ ܕܚܕ ܗܘ ܐܠܗܐ ܕܡܙܕܩ ܓܙܘܪܬܐ ܒܗܝܡܢܘܬܐ. ܘܐܦ ܥܘܪܠܘܬܐ ܒܗ ܒܗܝܡܢܘܬܐ. ܠܡܐ ܗܟܝܠ ܢܡܘܣܐ ܡܒܛܠܝܢܢ ܒܗܝܡܢܘܬܐ. ܚܣ. ܐܠܐ ܢܡܘܣܐ ܗܘ ܡܩܝܡܝܢܢ ∴

4 ܡܢܐ ܗܟܝܠ ܐܡܪܝܢܢ ܥܠ ܐܒܪܗܡ ܪܫ ܐܒܗܬܐ ܕܐܫܟܚ ܒܒܣܪ. ܐܢ ܓܝܪ ܐܒܪܗܡ ܡܢ ܥܒܕܐ ܐܙܕܕܩ ܗܘܐ: ܐܝܬ ܗܘܐ ܠܗ ܫܘܒܗܪܐ. ܐܠܐ ܠܐ ܠܘܬ ܐܠܗܐ. ܡܢܐ ܓܝܪ ܐܡܪ ܟܬܒܐ. ܕܗܝܡܢ ܐܒܪܗܡ ܠܐܠܗܐ. ܘܐܬܚܫܒܬ ܠܗ ܠܟܐܢܘܬܐ. ܠܡܢ ܕܦܠܚ ܕܝܢ: ܠܐ ܡܬܚܫܒ ܠܗ ܐܓܪܗ ܐܝܟ ܕܒܛܝܒܘܬܐ. ܐܠܐ ܐܝܟ ܡܢ ܕܒܚܘܒܬܐ. ܠܡܢ ܕܝܢ ܕܠܐ ܦܠܚ: ܐܠܐ ܡܗܝܡܢ ܒܠܚܘܕ ܒܡܢ ܕܡܙܕܩ ܠܚܛܝܐ. ܡܬܚܫܒܐ ܠܗ ܗܝܡܢܘܬܗ ܠܟܐܢܘܬܐ. ܐܝܟܢܐ

ܕܐܦ ܕܘܝܕ ܐܡܪ ܥܠ ܛܘܒܘܗܝ ܕܓܒܪܐ. ܐܝܢܐ ܕܐܠܗܐ ܚܫܒ ܠܗ ܙܕܝܩܘܬܐ
ܕܠܐ ܥܒܕܐ. ܟܕ ܐܡܪ. ܕܛܘܒܝܗܘܢ ܠܐܝܠܝܢ ܕܐܫܬܒܩ ܠܗܘܢ ܥܘܠܗܘܢ:
ܘܐܬܟܣܝܘ ܚܛܗܝܗܘܢ. ܘܛܘܒܘܗܝ ܠܓܒܪܐ ܕܠܐ ܢܚܫܘܒ ܠܗ ܡܪܝܐ
ܚܛܝܬܗ. ܗܢܐ ܗܟܝܠ ܛܘܒܐ ܥܠ ܓܙܘܪܬܐ ܗܘ ܐܘ ܥܠ ܥܘܪܠܘܬܐ.
ܐܡܪܝܢ ܓܝܪ ܕܐܬܚܫܒܬ ܠܐܒܪܗܡ ܗܝܡܢܘܬܗ ܠܙܕܝܩܘ. ܐܝܟܢܐ ܗܟܝܠ
ܐܬܚܫܒܬ ܠܗ ܒܓܙܘܪܬܐ ܐܘ ܒܥܘܪܠܘܬܐ. ܠܐ ܗܘܐ ܒܓܙܘܪܬܐ ܐܠܐ
ܒܥܘܪܠܘܬܐ. ܐܬܐ ܗܘ ܕܝܢ ܢܣܒ ܓܙܘܪܬܐ. ܘܚܬܡܐ ܕܙܕܝܩܘܬܐ
ܕܗܝܡܢܘܬܗ ܕܒܥܘܪܠܘܬܐ. ܕܢܗܘܐ ܐܒܐ ܠܟܠܗܘܢ ܐܝܠܝܢ ܕܡܗܝܡܢܝܢ
ܡܢ ܥܘܪܠܘܬܐ. ܕܬܬܚܫܒ ܐܦ ܠܗܘܢ ܠܙܕܝܩܘ. ܘܐܒܐ ܠܓܙܘܪܬܐ.
ܠܐ ܗܘܐ ܠܐܝܠܝܢ ܕܡܢ ܓܙܘܪܬܐ ܐܢܘܢ ܒܠܚܘܕ. ܐܠܐ ܐܦ ܠܐܝܠܝܢ ܕܫܠܡܝܢ
ܠܥܩܒܬܐ ܕܗܝܡܢܘܬܐ ܕܥܘܪܠܘܬܐ ܕܐܒܘܢ ܐܒܪܗܡ ⁘ ⁘ ⁘

⁘ ⁘ ܫܠ

⁘ ⁘ ܕܒܠܘܡܐ ⁘

ܠܐ ܗܘܐ ܓܝܪ ܒܢܡܘܣܐ ܗܘܐ ܫܘܘܕܝܐ ܠܐܒܪܗܡ ܘܠܙܪܥܗ ܕܢܗܘܐ
ܝܪܬܐ ܠܥܠܡܐ. ܐܠܐ ܒܙܕܝܩܘܬܐ ܕܗܝܡܢܘܬܗ. ܐܢ ܓܝܪ ܗܠܝܢ ܕܡܢ
ܢܡܘܣܐ ܗܘܘ ܝܪܬܐ. ܣܪܝܩܐ ܗܘܬ ܗܝܡܢܘܬܐ ܘܡܒܛܠ ܗܘܐ
ܫܘܘܕܝܐ. ܢܡܘܣܐ ܓܝܪ ܪܘܓܙܐ ܗܘ ܡܫܡܠܐ. ܐܝܟܐ ܕܓܝܪ ܠܝܬ
ܢܡܘܣܐ ܐܦܠܐ ܥܒܪ ܢܡܘܣܐ. ܡܛܠ ܗܢܐ ܒܗܝܡܢܘܬܐ ܕܒܛܝܒܘܬܐ
ܢܙܕܕܩ. ܕܢܗܘܐ ܫܪܝܪܐ ܫܘܘܕܝܐ ܠܟܠܗ ܙܪܥܗ. ܠܐ ܠܐܝܢܐ ܕܡܢ
ܢܡܘܣܐ ܗܘ ܒܠܚܘܕ. ܐܠܐ ܐܦ ܠܐܝܢܐ ܕܡܢ ܗܝܡܢܘܬܐ ܗܘ ܕܐܒܪܗܡ:
ܕܐܝܬܘܗܝ ܐܒܐ ܕܟܠܢ. ܐܝܟܢܐ ܕܟܬܝܒ. ܕܣܡܬܟ ܐܒܐ ܠܥܡܡܐ
ܣܓܝܐܐ. ܩܕܡ ܐܠܗܐ ܗܘ ܕܗܝܡܢܬ ܒܗ ܕܡܚܐ ܡܝܬܐ: ܘܩܪܐ
ܠܐܝܠܝܢ ܕܠܐ ܐܝܬܝܗܘܢ ܐܝܟ ܐܝܬܝܗܘܢ. ܘܕܠܐ ܣܒܪܐ ܠܣܒܪܐ ܗܝܡܢ.
ܕܢܗܘܐ ܐܒܐ ܠܥܡܡܐ ܣܓܝܐܐ: ܐܝܟ ܕܟܬܝܒ. ܕܗܟܢܐ ܢܗܘܐ ܙܪܥܟ.
ܘܠܐ ܐܬܟܪܗ ܒܗܝܡܢܘܬܗ. ܟܕ ܡܣܬܟܠ ܒܦܓܪܗ ܡܝܬܐ ܕܗܘܐ.
ܒܪ ܡܐܐ ܫܢܝܢ. ܘܒܡܥܒܕܢܘܬܐ ܡܝܬܬܐ ܕܣܪܐ. ܠܐ

ܐܬܩܛܠ ܐܝܟ ܚܣܡܐ: ܗܝܡܢܘܬܐ. ܐܠܐ ܐܬܢܨܚ ܒܗܝܡܢܘܬܐ ܘܢܨܚ ܝܗܒ ܫܘܒܚܐ ܠܐܠܗܐ . ܘܐܦ ܕܡܢ ܒܬܪ ܕܡܝܬ ܥܡ ܐܠܗܐ ܡܡܠܠ ܠܚܝ̈ܘܗܝ . ܡܛܠ ܗܢܐ ܐܫܬܢܝ ܡܢ ܥܠܡܐ . ܘܠܐ ܗܘܐ ܡܫܬܟܚ ܒܥܠܡܐ ܕܐܬܟܠܠ ܗܘܐ: ܕܐܬܢܨܚ ܗܘ ܒܗܝܡܢܘܬܗ ܠܐܠܗܐ. ܐܠܐ ܐܦ ܡܛܠܬܗ . ܕܐܦ ܠܟܠܗ ܗܘ ܕܢܘܚ: ܐܝܟ ܕܗܝܡܢ ܥܡܗ ܕܐܒܪܗܡ ܠܥܠܡܐ ܝܫܘܥ ܡܫܝܚܐ ܐܦܢܝ ܥܠ ܡܢܬܐ . ܕܗܘ ܠܗ ܢܓܕ ܡܛܠܬܗ ܣܘܦܗ: ܘܦܫ ܡܛܠ ܕܐܘܪܚܐ ܀

⁘

ܡܥܠܬܐ ܕܐܓܪܬܐ ܕܥܒܪ̈ܝܐ

ܡܛܠ ܕܐܦ ܥܒܪ̈ܝܐ ܗܢܘܢ ܒܗܝܡܢܘܬܐ: ܢܗܘܘܢ ܠܗ ܡܫܠܡܐ ܠܗ ܠܐܠܗܐ ܒܡܫܝܚ ܝܫܘܥ ܡܫܝܚܐ . ܘܒܗ ܐܬܦܪܫ ܒܗܝܡܢܘܬܐ ܠܚܝܘܬܐ ܗܕܐ ܘܒܗ ܢܦܩܢ . ܘܡܫܬܒܗܪܝܢ ܒܥܒܕܐ ܕܝܬܝܪܐ ܕܐܠܗܐ . ܘܠܐ ܢܦܩܘ ܒܟܠܗ . ܐܠܐ ܐܦ ܥܡ ܟܠܗܘܢ ܡܫܬܒܗܪܝܢ . ܕܝܗܘܕܝܐ ܕܐܦ ܟܠܗ ܡܫܬܒܗܪܝܢ ܠܗܘܢ ܒܢܡܘܣܐ . ܡܫܬܒܗܪܝܢ ܗܘܘ ܒܗܢܐ . ܘܒܟܗܢܘܬܐ ܩܕܡܝܬܐ . ܗܢܐ ܕܝܢ ܠܐ ܡܫܬܒܗܪ . ܡܛܠ ܕܢܘܚ ܕܝܠܗ ܐܠܗܐ ܡܫܬܡܥ ܟܠ ܕܩܪܝܒ: ܒܢܘܚܐ ܕܡܫܝܚܐ ܕܐܬܩܛܠ ܠܗ . ܐܝܟ ܕܝܢ ܡܫܝܚܐ ܡܛܠ ܕܝܗܘܕܝ̈ܐ ܒܐܬܪܐ ܗܘܐ ܣܠܩ ܙܒܢܐ ܚܕ: ܠܡܕܒܚ ܘܠܡ ܐܝܟ ܣܠܩ ܙܒܢܐ ܚܕܐ ܠܫܢܬܐ ܣܠܩ ܒܟܠ ܫܢܐ ܥܒܕ ܡܕܡ ܐܝܟ ܠܡܥܒܕ . ܗܕܐ ܡܢܗܘܢ ܐܠܗܐ ܢܩܒܠ ܕܒܚܐ . ܘܐܦ ܗܘ ܫܠܝܚܐ ܐܡܪ ܗܘܐ܀ ܡܫܝܚܐ ܣܠܩ ܩܕܡ ܚܕܐ ܙܒܢܐ ܘܩܪܒ ܢܦܫܗ ܗܘܐ ܒܦܓܪܗ . ܘܒܗ ܢܦܩܢ ܡܢ ܢܡܘܣܐ . ܐܝܟ ܗܢܐ ܐܦ ܠܟܠ ܥܠܡܐ ܠܐ ܢܦܩ ܠܒܪ ܐܠܗܐ ܒܡܘܬܐ ܕܒܪܗ . ܒܗܢܐ ܡܫܝܚܐ ܠܒܪ ܒܗܘܢ ܘܠܐ ܡܫܝܚܐ ܒܠܚܘܕ . ܐܠܐ ܐܦ ܥܡ ܟܠܗܘܢ ܐܠܗܐ ܡܢ ܣܓܝܐ ܢܡܘܣܐ ܕܐܝܟ ܗܘ ܡܫܝܚܐ ܦܪܩ ܠܢ ܒܗܝܡܢܘܬܐ ܀

⁘

ܕܦܘܠܘܣ ܫܠܝܚܐ ܐܓܪܬܐ ܕܥܒܪ̈ܝܐ ܀

ܐܡܢܐ ܕܒܢܝ ܒܢܝܢܫܐ ܝܕܥ ܫܠܝܐ ܠܡܠܦܢܐ: ܘܡܢ ܫܠܝܐ

ܡܘܬܐ܂ ܘܗܟܢܐ ܒܟܠܗܘܢ ܒܢܝ̈ ܐܢܫܐ ܥܒܪ ܡܘܬܐ܂ ܒܗܘ ܕܟܠܗܘܢ
ܚܛܘ܂ ܥܕܡܐ ܓܝܪ ܠܐ ܢܡܘܣܐ܂ ܚܛܝܬܐ ܐܝܬܝܗ̇ ܗܘܬ ܒܥܠܡܐ܂ ܐܠܐ ܠܐ
ܚܫܝܒܐ ܗܘܬ ܚܛܝܬܐ܂ ܡܛܠ ܕܠܝܬ ܗܘܐ ܢܡܘܣܐ܂ ܐܠܐ ܐܡܠܟ ܡܘܬܐ
ܡܢ ܐܕܡ ܘܥܕܡܐ ܠܡܘܫܐ܂ ܐܦ ܥܠ ܐܝܠܝܢ ܕܠܐ ܚܛܘ܂ ܒܕܡܘܬܐ ܕܥܒܪܘܬܗ
ܕܐܕܡ܂ ܗܘ ܕܐܝܬܘܗܝ ܗܘܐ ܕܡܘܬܐ ܕܗܘ ܕܥܬܝܕ܂ ܐܠܐ ܠܐ ܗܘܐ
ܐܝܟ ܣܟܠܘܬܐ ܗܟܢܐ ܡܘܗܒܬܐ܂ ܐܢ ܓܝܪ ܡܛܠ ܣܟܠܘܬܗ ܕܚܕ ܣܓܝ̈ܐܐ
ܡܝܬܘ܂ ܗܟܢܐ ܝܬܝܪܐܝܬ ܛܝܒܘܬܗ ܕܐܠܗܐ ܘܡܘܗܒܬܗ܂
ܡܛܠ ܚܕ ܒܪܢܫܐ ܝܫܘܥ ܡܫܝܚܐ ܒܣܓܝ̈ܐܐ ܬܬܝܬܪ܂ ܘܠܐ ܐܝܟ ܣܟܠܘܬܐ
ܕܚܕ ܗܟܢܐ ܡܘܗܒܬܐ܂ ܕܝܢܐ ܓܝܪ ܕܡܢ ܚܕ ܠܚܘܝܒܐ ܗܘܐ܂
ܡܘܗܒܬܐ ܕܝܢ ܡܢ ܣܓܝ̈ܐܐ ܚܛܗ̈ܐ ܗܘܬ ܠܙܕܝܩܘܬܐ܂ ܐܢ ܓܝܪ ܡܛܠ ܣ
ܣܟܠܘܬܐ ܕܚܕ ܐܡܠܟ ܡܘܬܐ܂ ܝܬܝܪܐܝܬ ܐܝܠܝܢ ܕܢܣܒܘ ܣܘܓܐܐ
ܕܛܝܒܘܬܐ ܘܕܡܘܗܒܬܐ ܘܕܙܕܝܩܘܬܐ܂ ܒܚܝ̈ܐ ܢܡܠܟܘܢ ܒܝܕ ܚܕ ܝܫܘܥ
ܡܫܝܚܐ܂ ܐܝܟܢܐ ܗܟܝܠ ܕܡܛܠ ܣܟܠܘܬܐ ܕܚܕ ܗܘܬ ܚܘܝܒܐ ܠܟܠܗܘܢ
ܒܢܝ̈ܢܫܐ܂ ܗܟܢܐ ܡܛܠ ܙܕܝܩܘܬܐ ܕܚܕ ܢܗܘܐ ܙܟܘܬܐ ܠܚܝ̈ܐ ܠܟܠܗܘܢ
ܒܢܝ̈ܢܫܐ܂ ܐܝܟܢܐ ܓܝܪ ܕܡܛܠ ܠܐ ܡܫܬܡܥܢܘܬܗ ܕܚܕ ܒܪܢܫܐ ܣܓܝ̈ܐܐ
ܚܛܝ̈ܐ ܗܘܘ܂ ܗܟܢܐ ܐܦ ܡܛܠ ܡܫܬܡܥܢܘܬܗ ܕܚܕ ܣܓܝ̈ܐܐ ܙܕܝ̈ܩܐ
ܗܘܝܢ܂ ܡܥܠܬܐ ܕܝܢ ܕܢܡܘܣܐ ܗܘܬ ܕܬܣܓܐ ܚܛܝܬܐ܂ ܘܟܕ ܣܓܝܬ
ܚܛܝܬܐ܂ ܬܡܢ ܝܬܝܪܐܝܬ ܐܬܝܬܪܬ ܛܝܒܘܬܐ܂ ܕܐܝܟܢܐ ܕܐܡܠܟܬ ܚܛܝܬܐ ܒܡܘܬܐ܂
ܗܟܢܐ ܬܡܠܟ ܛܝܒܘܬܐ ܒܙܕܝܩܘܬܐ ܠܚܝ̈ܐ ܕܠܥܠܡ܂ ܒܝܕ ܡܪܢ ܝܫܘܥ
ܡܫܝܚܐ ܀ ܀ ܀ ܀

ܩܦܐ 6

܀ ܫܠܡ ܦܘܠܘܣ܂ ܕܐܫܟܚܬܐ ܀ ܕܗ ܀ ܕܪ̈ܗܘܡܝܐ
ܘܗܫܪܝܐ ܕܫܬܝܬܐ ܀

܀ ܡܢܐ ܗܟܝܠ ܢܐܡܪ܂ ܢܩܘܐ ܒܚܛܝܬܐ ܕܬܣܓܐ ܛܝܒܘܬܐ܂ ܚܣ܂
ܐܝܠܝܢ ܓܝܪ ܕܡܝܬܢ ܠܚܛܝܬܐ܂ ܐܝܟܢܐ ܬܘܒ ܢܚܐ ܒܗ̇܂ ܐܘ ܠܐ ܝܕܥܝܢ
ܐܢܬܘܢ ܕܐܝܠܝܢ ܕܥܡܕܢ ܒܝܫܘܥ ܡܫܝܚܐ ܒܡܘܬܗ ܗܘ ܥܡܕܢ܂
ܐܬܩܒܪܢ ܓܝܪ ܥܡܗ ܒܥܡܕܐ ܠܡܘܬܐ܂ ܕܐܝܟܢܐ ܕܩܡ ܝܫܘܥ

ܡܫܝܚܐ ܡܢ ܒܝܬ ܡ̈ܝܬܐ ܒܫܘܒܚܐ ܕܐܒܘܗܝ. ܗܟܢܐ ܐܦ ܚܢܢ
ܒܚ̈ܝܐ ܚܕ̈ܬܐ ܢܗܠܟ. ܐܢ ܓܝܪ ܐܬܢܨܒܢ ܥܡܗ ܒܕܡܘܬܐ ܕܡܘܬܗ
ܗܟܢܐ ܐܦ ܒܩܝܡܬܗ ܢܗܘܐ. ܗܕܐ ܓܝܪ ܝܕܥܝܢܢ ܕܒܪܢܫܢ ܥܬܝܩܐ ܐܙܕܩܦ
ܥܡܗ. ܕܢܒܛܠ ܦܓܪܐ ܕܚܛܝܬܐ. ܕܡܟܝܠ ܠܐ ܢܫܡܫ ܠܚܛܝܬܐ.
ܐܢܫ ܕܡܝܬ ܓܝܪ ܐܙܕܕܩ ܠܗ ܡܢ ܚܛܝܬܐ. ܐܢ ܕܝܢ ܡܝܬܢ ܥܡ
ܡܫܝܚܐ. ܢܗܝܡܢ ܕܥܡ ܡܫܝܚܐ ܢܚܐ. ܝܕܥܝܢܢ ܓܝܪ ܕܡܫܝܚܐ ܩܡ
ܡܢ ܒܝܬ ܡ̈ܝܬܐ. ܘܬܘܒ ܠܐ ܡܐܬ. ܘܡܘܬܐ ܠܐ ܫܠܝܛ ܒܗ. ܕܡܝܬ
ܓܝܪ ܠܚܛܝܬܐ ܗܘ ܡܝܬ ܚܕܐ ܙܒܢ. ܘܕܚܝ ܚܝ ܗܘ ܠܐܠܗܐ. ܗܟܢܐ
ܐܦ ܐܢܬܘܢ. ܚܫܘܒܘ ܢܦܫܟܘܢ ܕܡܝܬܝܢ ܐܢܬܘܢ ܠܚܛܝܬܐ. ܘܚܝܝܢ ܐܢܬܘܢ
ܠܐܠܗܐ. ܒܡܪܢ ܝܫܘܥ ܡܫܝܚܐ ∴ ܠܐ ܬܡܠܟ ܡܟܝܠ ܚܛܝܬܐ ܒ
ܦܓܪܟܘܢ ܡܝܘܬܐ: ܐܝܟ ܕܬܫܬܡܥܘܢ ܠܪ̈ܓܝܓܬܗ. ܘܐܦ ܠܐ ܬܛܝܒܘܢ
ܗܕ̈ܡܝܟܘܢ ܙܝ̈ܢܐ ܕܥܘܠܐ ܠܚܛܝܬܐ. ܐܠܐ ܛܝܒܘ ܢܦܫܟܘܢ ܠܐܠܗܐ ܐܝܟ
ܐ̱ܢܫܐ ܕܡܢ ܒܝܬ ܡ̈ܝܬܐ ܚܝܝܢ. ܘܗܕ̈ܡܝܟܘܢ ܢܗܘܘܢ ܙܝ̈ܢܐ ܕܟܐܢܘܬܐ
ܠܐܠܗܐ. ܘܚܛܝܬܐ ܠܐ ܬܫܬܠܛ ܒܟܘܢ. ܠܐ ܓܝܪ ܐܝܬܝܟܘܢ ܬܚܝܬ
ܢܡܘܣܐ. ܐܠܐ ܬܚܝܬ ܛܝܒܘܬܐ. ܡܢܐ ܗܟܝܠ. ܢܚܛܐ ܕܠܐ ܗܘܝܢ ܬܚܝܬ
ܢܡܘܣܐ ܐܠܐ ܬܚܝܬ ܛܝܒܘܬܐ. ܚܣ. ܠܐ ܝܕܥܝܢ ܐܢܬܘܢ ܕܠܡܢ ܕܡܛܝܒܝܢ
ܐܢܬܘܢ ܢܦܫܟܘܢ ܕܬܫܬܡܥܘܢ ܠܗ ܠܥܒܕܘܬܐ. ܥܒ̈ܕܘܗܝ ܐܢܬܘܢ ܕܗܘ ܕܥܒܕܝܢ
ܗܘ ܕܡܫܬܡܥܝܢ ܐܢܬܘܢ ܠܗ: ܐܢ ܠܚܛܝܬܐ ܘܐܢ ܠܡܫܡܥܬܐ
ܕܟܐܢܘܬܐ. ܛܝܒܘܬܐ ܕܝܢ ܠܐܠܗܐ. ܕܥܒ̈ܕܐ ܗܘܝܬܘܢ ܕܚܛܝܬܐ. ܘ
ܐܫܬܡܥܬܘܢ ܡܢ ܠܒܐ ܠܕܡܘܬܐ ܕܝܘܠܦܢܐ ܕܐܫܬܠܡܬܘܢ ܠܗ.
ܘܟܕ ܐܬܚܪܪܬܘܢ ܡܢ ܚܛܝܬܐ. ܐܫܬܥܒܕܬܘܢ ܠܟܐܢܘܬܐ. ܐܝܟ ܕܒܢ̈ܝ
ܐ̱ܢܫܐ ܐܡܪ ܐܢܐ ܡܛܠ ܟܘܪܗܢܐ ܕܒܣܪܟܘܢ. ܐܝܟ ܕܛܝܒܬܘܢ ܗܕ̈ܡܝܟܘܢ
ܥܒ̈ܕܐ ܠܛܢܦܘܬܐ ܘܠܥܘܠܐ. ܗܟܢܐ ܐܦ ܗܫܐ ܛܝܒܘ ܗܕ̈ܡܝܟܘܢ
ܥܒ̈ܕܐ ܠܟܐܢܘܬܐ ܘܠܩܕܝܫܘܬܐ. ܟܕ ܓܝܪ ܥܒ̈ܕܐ ܗܘܝܬܘܢ
ܕܚܛܝܬܐ: ܚܐܪ̈ܐ ܗܘܝܬܘܢ ܠܟܐܢܘܬܐ. ܘܐܝܢܐ ܐܕܫܐ ܐܝܬ ܗܘܐ
ܠܟܘܢ ܗܝܕܝܢ: ܐܠܐ ܕܝܘܡܢܐ ܒܗܬܝܢ ܐܢܬܘܢ ܒܗܝܢ. ܚܪܬܗܝܢ ܓܝܪ ܕܗܠܝܢ

ܡܘܬܐ. ܘܗܫܐ ܕܐܬܚܪܪܬܘܢ ܡܢ ܚܛܝܬܐ ܘܗܘܝܬܘܢ ܥܒ̈ܕܐ ܠܐܠܗܐ.
ܐܝܬ ܠܟܘܢ ܦܐܪ̈ܐ ܩܕܝܫܐ: ܕܫܘܠܡܗܘܢ ܚܝ̈ܐ ܕܠܥܠܡ. ܐܓܪܐ ܕܝܢ
ܕܚܛܝܬܐ ܡܘܬܐ ܗܘ. ܡܘܗܒܬܗ ܕܝܢ ܕܐܠܗܐ ܚܝ̈ܐ ܕܠܥܠܡ ܒܡܪܢ
ܝܫܘܥ ܡܫܝܚܐ ܀ ܀ ܀

ܕܚܡܫܐ ܬܠܬܐ ܕܒܫܒܐ ܀

ܕܟ 7 ܐܘ ܠܐ ܝܕܥܝܢ ܐܢܬܘܢ ܐܚܝ. ܠܝܕ̈ܥܝ ܢܡܘܣܐ ܓܝܪ ܡܡܠܠ ܐܢܐ.
ܕܢܡܘܣܐ ܫܠܝܛ ܗܘ ܥܠ ܓܒܪܐ ܟܡܐ ܕܚܝ. ܐܝܟ ܐܢܬܬܐ ܕܐܣܝܪܐ ܀
ܗܝ ܒܒܥܠܗ ܟܡܐ ܕܚܝ ܒܢܡܘܣܐ. ܐܢ ܕܝܢ ܡܝܬ ܒܥܠܗ. ܐܬܚܪܪܬ
ܡܢ ܢܡܘܣܐ ܕܒܥܠܗ. ܐܢ ܕܝܢ ܟܕ ܚܝ ܒܥܠܗ ܬܗܘܐ ܠܓܒܪ ܐܚܪܝܢ:
ܗܘܬ ܠܗ ܓܝܪܬܐ. ܐܢ ܕܝܢ ܡܝܬ ܒܥܠܗ: ܐܬܚܪܪܬ ܡܢ ܢܡܘܣܐ.
ܘܠܐ ܐܝܬܝܗ ܓܝܪܬܐ ܐܢ ܬܗܘܐ ܠܓܒܪ ܐܚܪܢ. ܘܗܫܐ ܐܚܝ: ܐܦ
ܐܢܬܘܢ ܐܬܡܝܬܬܘܢ ܠܢܡܘܣܐ ܒܦܓܪܗ ܕܡܫܝܚܐ. ܕܬܗܘܘܢ ܠܐܚܪܝܢ
ܐܝܢܐ ܕܩܡ ܡܢ ܒܝܬ ܡܝ̈ܬܐ. ܕܢܬܠ ܦܐܪ̈ܐ ܠܐܠܗܐ: ܟܕ ܒܒܣܪܐ
ܗܘܝܢ ܓܝܪ. ܚܫ̈ܐ ܕܚܛܗ̈ܐ ܕܒܢܡܘܣܐ ܡܬܬܙܝܥܝܢ ܗܘܘ ܒܗܕ̈ܡܝܢ:
ܕܦܐܪ̈ܐ ܢܬܠ ܠܡܘܬܐ. ܗܫܐ ܕܝܢ ܐܬܒܛܠܢ ܡܢ ܢܡܘܣܐ. ܘܡܝܬܢ
ܠܗܘ ܕܐܚܝܕ ܗܘܐ ܠܢ. ܕܢܦܠܘܚ ܡܟܝܠ ܒܚܕܬܘܬܐ ܕܪܘܚܐ. ܘܠܐ
ܒܥܬܝܩܘܬܐ ܕܟܬܒܐ ܀ ܡܢܐ ܗܟܝܠ ܢܐܡܪ. ܢܡܘܣܐ ܚܛܝܬܐ ܗܘ:
ܚܣ. ܐܠܐ ܚܛܝܬܐ ܠܐ ܝܠܦܬ ܐܠܐ ܒܝܕ ܢܡܘܣܐ. ܠܪܓܬܐ ܓܝܪ ܠܐ ܝܕܥ
ܗܘܝܬ: ܐܠܘ ܠܐ ܢܡܘܣܐ ܐܡܪ ܕܠܐ ܬܪܓ. ܘܒܗܢܐ ܦܘܩܕܢܐ ܐܫܟܚܬ
ܠܗ ܚܛܝܬܐ ܥܠܬܐ: ܘܓܡܪܬ ܒܝ ܟܠ ܪܓܐ. ܕܡܢ ܕܠܐ ܢܡܘܣܐ
ܚܛܝܬܐ ܡܝܬܐ ܗܘܬ. ܐܢܐ ܕܝܢ ܚܝ ܗܘܝܬ ܕܠܐ ܢܡܘܣܐ ܡܢ ܩܕܝܡ.
ܟܕ ܐܬܐ ܕܝܢ ܦܘܩܕܢܐ: ܚܛܝܬܐ ܚܝܬ. ܘܐܢܐ ܡܝܬܬ. ܘܐܫܬܟܚ ܠܝ
ܦܘܩܕܢܐ ܗܘ ܕܠܚܝ̈ܐ ܠܡܘܬܐ. ܚܛܝܬܐ ܓܝܪ ܒܥܠܬܐ ܕܐܫܟܚܬ ܠܗ
ܒܝܕ ܦܘܩܕܢܐ. ܐܛܥܝܬܢܝ. ܘܒܗ ܩܛܠܬܢܝ. ܢܡܘܣܐ ܡܟܝܠ ܩܕܝܫ
ܗܘ. ܘܦܘܩܕܢܐ ܩܕܝܫ ܗܘ ܘܟܐܢ ܘܛܒ. ܛܒܬܐ ܗܟܝܠ ܠܝ
ܠܡܘܬܐ ܗܘܬ. ܚܣ. ܐܠܐ ܚܛܝܬܐ ܕܬܬܚܙܐ ܕܚܛܝܬܐ ܗܝ.

ܕܒܛܒܬܐ ܓܡܪܬ ܒܝ ܡܘܬܐ . ܕܬܬܚܝܒ ܝܬܝܪ ܚܛܝܬܐ ܒܦܘܩܕܢܐ .
ܝܕܥܝܢܢ ܓܝܪ ܕܢܡܘܤܐ ܕܪܘܚ ܗܘ . ܐܢܐ ܕܝܢ ܕܒܤܪ ܐܢܐ . ܘܡܙܒܢ
ܐܢܐ ܠܚܛܝܬܐ . ܡܕܡ ܕܤܥܪ ܐܢܐ ܓܝܪ ܠܐ ܝܕܥ ܐܢܐ . ܘܠܐ ܗܘܐ ܡܕܡ
ܕܨܒܐ ܐܢܐ ܥܒܕ ܐܢܐ . ܐܠܐ ܡܕܡ ܕܤܢܐ ܐܢܐ ܠܗ ܗܘ ܥܒܕ ܐܢܐ . ܘܐܢ
ܡܕܡ ܕܠܐ ܨܒܐ ܐܢܐ ܥܒܕ ܐܢܐ . ܤܗܕ ܐܢܐ ܥܠ ܢܡܘܤܐ ܕܫܦܝܪ ܗܘ .
ܗܫܐ ܕܝܢ ܠܐ ܗܘܐ ܐܢܐ ܥܒܕ ܐܢܐ ܠܗ . ܐܠܐ ܚܛܝܬܐ ܕܥܡܪܐ ܒܝ . ܝܕܥ
ܐܢܐ ܗܘ ܓܝܪ ܕܠܐ ܥܡܪܐ ܒܝ ܗܢܘ ܕܝܢ ܒܒܤܪܝ ܛܒܬܐ . ܠܡܨܒܐ ܓܝܪ
ܫܦܝܪܬܐ ܩܪܝܒ ܠܝ . ܠܡܥܒܕܗ ܕܝܢ ܠܐ ܡܫܟܚ ܐܢܐ . ܠܐ ܗܘܐ ܓܝܪ
ܛܒܬܐ ܕܨܒܐ ܐܢܐ ܕܐܥܒܕ ܥܒܕ ܐܢܐ . ܐܠܐ ܒܝܫܬܐ ܕܠܐ ܨܒܐ ܐܢܐ ܕܐܥܒܕ
ܠܗ ܗܘ ܥܒܕ ܐܢܐ . ܘܐܢ ܡܕܡ ܕܠܐ ܨܒܐ ܐܢܐ . ܠܐ ܗܘܐ ܐܢܐ
ܥܒܕ ܐܢܐ : ܐܠܐ ܚܛܝܬܐ ܕܥܡܪܐ ܒܝ . ܡܫܟܚ ܐܢܐ ܗܟܝܠ ܠܢܡܘܤܐ :
ܕܫܠܡ ܠܪܥܝܢܝ ܗܘ ܕܨܒܐ ܕܐܥܒܕ ܛܒܬܐ . ܡܛܠ ܕܒܝܫܬܐ ܩܪܝܒܐ
ܗܝ ܠܝ . ܚܕܐ ܐܢܐ ܓܝܪ ܒܢܡܘܤܗ ܕܐܠܗܐ ܒܒܪܢܫܐ ܕܠܓܘ . ܚܙܐ ܐܢܐ
ܕܝܢ ܢܡܘܤܐ ܐܚܪܢܐ ܒܗܕܡܝ . ܕܡܩܪܒ ܠܘܩܒܠ ܢܡܘܤܐ ܕܪܥܝܢܝ :
ܘܫܒܐ ܠܝ ܠܢܡܘܤܐ ܕܚܛܝܬܐ ܕܐܝܬ ܒܗܕܡܝ . ܕܘܝܐ ܐܢܐ ܒܪܢܫܐ .
ܡܢܘ ܢܦܨܝܢܝ ܡܢ ܦܓܪܐ ܗܢܐ ܕܡܘܬܐ . ܛܝܒܘܬܗ ܕܐܠܗܐ ܒܝܕ ܡܪܢ
ܝܫܘܥ ܡܫܝܚܐ ⁘ ⁘ ⁘

ܢܚ ܕܝܠܗ ܕܚܕ ܒܫܒܐ ܪܒܬܐ ܕܡܬܚܕܬܐ ⁘

8

⁘ ܗܫܐ ܗܟܝܠ ܐܢܐ ܒܪܥܝܢܝ: ܥܒܕ ܐܢܐ ܠܢܡܘܤܐ ܕܐܠܗܐ . ܒܒܤܪܝ ܕܝܢ
ܐܝܟ ܥܒܕܐ ܕܢܡܘܤܐ ܕܚܛܝܬܐ ⁘ ܡܛܠ ܟܝܠ ܚܝܒܘܬܐ ܠܐ ܐܝܬ
ܠܐܝܠܝܢ ܕܒܝܫܘܥ ܡܫܝܚܐ . ܢܡܘܤܐ ܓܝܪ ܕܪܘܚܐ ܕܚܝܐ
ܕܒܝܫܘܥ ܡܫܝܚܐ ܚܪܪܟ ܡܢ ܢܡܘܤܐ ܕܚܛܝܬܐ ܘܕܡܘܬܐ . ܡܛܠ
ܕܢܡܘܤܐ ܟܪܝܗ ܗܘܐ ܒܝܕ ܒܤܪܐ . ܫܕܪ ܐܠܗܐ ܠܒܪܗ
ܒܕܡܘܬ ܒܤܪܐ ܕܚܛܝܬܐ . ܡܛܠ ܚܛܝܬܐ . ܕܚܝܒܗ ܠܚܛܝܬܐ
ܒܒܤܪܗ . ܕܟܐܢܘܬܗ ܕܢܡܘܤܐ ܬܬܡܠܐ ܒܢ . ܕܠܐ ܗܘܐ ܒܒܤܪ ܡܗܠܟܝܢܢ

ܐܠܐ ܒܪܘܚ. ܐܝܠܝܢ ܓܝܪ ܕܒܒܣܪܐ ܐܢܘܢ ܕܒܣܪܐ ܗܘ ܡܬܚܫܒܝܢ.
ܘܐܝܠܝܢ ܕܒܪܘܚ ܐܢܘܢ. ܕܪܘܚ ܗܘ ܡܬܚܫܒܝܢ. ܬܪܥܝܬܐ ܓܝܪ
ܕܒܣܪܐ ܡܘܬܐ ܗܝ. ܘܬܪܥܝܬܐ ܕܪܘܚܐ ܚܝܐ ܘܫܠܡܐ. ܡܛܠ
ܕܬܪܥܝܬܐ ܕܒܣܪܐ ܒܥܠܕܒܒܘܬܐ ܗܝ ܠܘܬ ܐܠܗܐ. ܠܢܡܘܣܐ ܓܝܪ
ܕܐܠܗܐ ܠܐ ܡܫܬܥܒܕܐ. ܡܛܠ ܕܠܐ ܡܫܟܚܐ. ܘܐܝܠܝܢ ܕܒܒܣܪܐ
ܐܢܘܢ: ܠܡܫܦܪ ܠܐܠܗܐ ܠܐ ܡܫܟܚܝܢ. ܐܢܬܘܢ ܕܝܢ ܠܘ ܐܝܬܝܟܘܢ
ܒܒܣܪܐ ܐܠܐ ܒܪܘܚ. ܐܢ ܫܪܝܪܐܝܬ ܪܘܚܗ ܕܐܠܗܐ ܥܡܪܐ ܒܟܘܢ. ܐܢ
ܕܝܢ ܐܢܫ ܠܝܬ ܒܗ ܪܘܚܗ ܕܡܫܝܚܐ: ܗܢܐ ܠܐ ܗܘܐ ܕܝܠܗ. ܐܢ ܕܝܢ
ܡܫܝܚܐ ܒܟܘܢ. ܦܓܪܐ ܡܝܬ ܗܘ ܡܛܠ ܚܛܝܬܐ. ܪܘܚܐ ܕܝܢ ܚܝܐ
ܗܝ ܡܛܠ ܟܐܢܘܬܐ. ܘܐܢ ܪܘܚܗ ܕܗܘ ܕܐܩܝܡ ܠܝܫܘܥ
ܡܫܝܚܐ ܡܢ ܒܝܬ ܡܝ̈ܬܐ ܥܡܪܐ ܒܟܘܢ. ܗܘ ܡܢ ܕܐܩܝܡܗ ܠܝܫܘܥ
ܡܫܝܚܐ ܡܢ ܒܝܬ ܡܝ̈ܬܐ ܐܦ ܠܦܓܪ̈ܝܟܘܢ ܡܝ̈ܬܐ ܢܚܐ: ܗܘ
ܡܛܠ ܪܘܚܗ ܕܥܡܪܐ ܒܟܘܢ ✣

ܕܒܬܪ ✣ ܠ ✣ ܕܫܒܬܐ ✣ ܕܗ ✣ ܕܦܢܛܩܘܣܛܐ

ܠܒ ܗܟܝܠ ܐܚܝ̈ ܚܝܒܝܢܢ. ܠܘ ܠܒܣܪܐ ܕܒܣܪܐ ܢܚܐ. ܐܢ ܓܝܪ ܒܒܣܪܐ
ܚܝܝܢ ܐܢܬܘܢ. ܥܬܝܕܝܢ ܐܢܬܘܢ ܗܘ ܠܡܡܬ. ܘܐܢ ܒܪܘܚܐ ܗܘ ܦܘܠܚܢ̈ܐ
ܕܦܓܪܐ ܡܡܝܬܝܢ ܐܢܬܘܢ ܚܐܝܢ ܐܢܬܘܢ. ܐܝܠܝܢ ܓܝܪ ܕܒܪܘܚܐ ܕܐܠܗܐ
ܡܬܕܒܪܝܢ. ܗܢܘܢ ܒܢܝ̈ܐ ܐܢܘܢ ܕܐܠܗܐ. ܠܐ ܓܝܪ ܢܣܒܬܘܢ ܪܘܚܐ
ܕܥܒܕܘܬܐ ܬܘܒ ܠܕܚܠܬܐ. ܐܠܐ ܢܣܒܬܘܢ ܪܘܚܐ ܕܣܝܡܬ ܒܢܝ̈ܐ.
ܕܒܗ ܩܥܝܢܢ ܐܒܐ ܐܒܘܢ. ܘܗܝ ܪܘܚܐ ܣܗܕܐ ܠܪܘܚܢ ܕܒܢܝ̈ܐ
ܚܢܢ ܕܐܠܗܐ. ܘܐܢ ܒܢܝ̈ܐ ܐܦ ܝܪ̈ܬܐ. ܝܪ̈ܬܘܗܝ ܕܐܠܗܐ ܘܒܢ̈ܝ
ܝܘܪܬܢܗ ܕܝܫܘܥ ܡܫܝܚܐ. ܘܐܢ ܢܚܫ ܥܡܗ ܐܦ ܥܡܗ ܢܫܬܒܚ.
ܡܬܚܫܒ ܐܢܐ ܓܝܪ: ܕܠܐ ܫܘܝܢ ܚܫ̈ܘܗܝ ܕܙܒܢܐ ܗܢܐ: ܠܫܘܒܚܐ
ܐܝܢܐ ܕܥܬܝܕ ܕܢܬܓܠܐ ܒܢ. ܣܘܟܝܗ ܓܝܪ ܕܒܪܝܬܐ ܡܣܟܝܐ ○
ܘܡܣܟܝܐ. ܠܓܠܝܢܐ ܕܒܢܘܗܝ ܕܐܠܗܐ. ܒܪܝܬܐ ܓܝܪ ܐܫܬܥܒܕܬ
ܠܣܪܝܩܘܬܐ. ܠܐ ܡܢ ܨܒܝܢܗ. ܐܠܐ ܡܛܠ ܡܢ ܕܫܥܒܕܗ̇ ܥܠ ܣܒܪܐ.

ܦܘܠܘܣ

ܗܐ ܦܗܘܡ ܒܪܝܫ ܐܬܬܠܝܕ ܡܢ ܟܪܣܛܝܢܐ ܕܡܫܝܚܐ. ܒܫܢܬܐ ܘܬܪܬܝܢ ܕܒܬܪ ܣܘܠܩܗ ܒ̈ܢܝܐ ܕܐܠܗܐ ܀ ܡܢ ܕܝܢ ܗܢܘܢ ܕܫܠܡܘ ܒܗܝܡܢܘܬܐ. ܡܬܐܡܪ ܡܢܗܘܢ ܕܡܫܡܫܢܐ ܗܘܐ ܒܗ ܡܢܐ. ܘܠܐ ܒܠܚܘܕ ܕܢܦܩܘ. ܐܠܐ ܦ ܚܝܐ ܕܐܝܬ ܠܗ ܕܡܫܝܚܐ ܕܘܟܪܢܐ ܡܬܐܡܪ ܒܢܦܫ. ܘܡܫܬܡܥܝܢ ܠܡܫܝܚܐ ܒܢܝ̈ܢܫܐ ܕܦܪܝܫܝܢ. ܡܫܠܡ ܕܡܫܝܚܐ ܗܘ ܚܝܐ. ܦܪܘܩܐ ܕܝܢ ܕܡܬܚܙܐ ܠܐ ܗܘܐ ܦܪܘܩܐ. ܐܝܟ ܢܦܫܗ ܠܗ. ܡܫܝܚܐ ܡܫܬܡܥܢ ܠܗ. ܐܝܟ ܠܡܕܡ ܕܠܐ ܡܬܚܙܐ ܡܫܬܡܥܝܢ. ܠܡܫܡܫܢܘܬܐ ܡܫܬܡܥܢ. ܦܪܘܩܐ ܐܦ ܗܘ ܕܘܟܪܢܐ ܡܫܝܚܐ ܠܒܪ ܗܘܘ. ܦܪܘܩܐ ܗܘ ܕܠܐ ܐܝܟ ܗܢܐ ܕܠܐ ܠܐ ܡܫܬܡܥܝܢ. ܐܠܐ ܗܘ ܕܪܘܚܐ ܡܫܝܚܐ ܚܝܐ. ܒܢܦܫܗ ܕܠܐ ܡܬܚܙܝܢ. ܘܡܫܬܡܥ ܕܝܢ ܒܫܡܝܐ: ܗܘ ܡܢ ܗܘ ܦܪܘܩܐ ܗܘ ܡܫܝܚܐ ܕܪܘܚܐ: ܕܐܝܟ ܕܚܙܝܢ ܗܘ ܕܐܠܗܐ ܡܫܝܚܐ ܚܝܐ ܦܪܘܩܐ ܀ ܀

ܡܐܡܪܐ ܕܗܝܡܢܘܬܐ ܀

ܡܢ ܕܝܢ ܕܐܝܬܘܗܝ ܘܡܫܬܡܥ ܠܐܠܗܐ: ܒܟܠ ܙܒܢ ܡܬܒܥܐ ܠܗܘܢ ܠܡܚܙܐ. ܠܐܢܫܐ ܕܒܛܘܪ ܛܥܝܢ ܕܐܝܬܝܗܘܢ. ܒܝܫܐ: ܘܡܢ ܠܗ ܦܘܪܫܢܐ ܐܝܟ. ܘܕܚܠܬ ܐܝܟ ܕܚܙܝܬܘ ܠܐ ܕܡܫܬܡܥ ܠܗ. ܕܗܘܝܘܗܝ ܒܟܠܗ ܕܐܢܫܐ ܒܫܡܝܐ. ܠܐܢܫܐ ܕܝܢ ܕܛܥܝܢ ܠܗܘܢ ܒܗ. ܘܠܐܢܫܐ ܕܐܝܟ ܐܘ. ܘܠܐܢܫܐ ܕܐܝܬ ܠܗܘܢ ܢܦܫܐ. ܡܛܠ ܗܘܐ ܕܢܗܘܐ ܠܟܠ ܢܦܫܐ. ܐܝ ܐܠܗܐ ܚܠܦܝܢ ܡܢܗ ܕܝܠܗܘܢ. ܘܐܝ ܟܠ ܒܪܗ ܠܐ ܢܦܩ: ܐܠܐ ܚܠܦ ܡܢ ܐܠܗܘܬܗ. ܐܢܫܐ ܠܐ ܟܠ ܙܒܢ ܠܡܢܐ ܢܬܠ ܠܗ. ܡܢܐ ܢܚܙܘܢ ܟܠ ܐܢܫܐ ܕܐܠܗܐ. ܐܠܗܐ ܡܢܐ ܡܢܗ ܡܫܝܚܐ. ܡܚܝܢܐ ܡܢܗ ܘܡܢܗ. ܘܐܬܬܚܘܝ ܟܠ ܡܕܡ ܕܐܠܗܐ ܘܟܠ ܐܢܫܐ. ܡܢܐ ܢܦܠܘܢ ܡܢ ܚܘ ܗܘ ܕܡܚܝܢܐ. ܐܘ ܟܝܢܐ: ܐܘ ܚܝܘܬܐ. ܐܘ ܕܗܒܐ. ܐܘ ܟܣܦܐ. ܐܘ ܢܚܫܬܐ. ܐܘ ܩܝܣܐ. ܐܘ ܟܐܦܐ. ܐܝܟ ܕܐܡܪ. ܕܡܬܚܙܝܢ ܒܗܘܢ ܡܢܗܘܢ: ܘܐܬܚܙܝ ܐܝܟ ܐܢܫܐ ܕܒܢܝܢܐ. ܐܠܐ ܒܗܘܢ ܒܗܘܢ: ܐܚܝܢ ܒܗ ܡܢ ܕܐܚܝ ܀

ܡܦܝܣ ܐܢܐ ܓܝܪ ܕܠܐ ܡܘܬܐ . ܘܠܐ ܚܝܐ . ܘܠܐ ܡܠܐܟܐ . ܘܠܐ ܪܫܢܘܬܐ .
ܘܠܐ ܚܝܠܘܬܐ . ܘܠܐ ܕܩܝܡܢ ܘܠܐ ܕܥܬܝܕܢ . ܘܠܐ ܪܘܡܐ ܘܠܐ ܥܘܡܩܐ .
ܘܐܦܠܐ ܒܪܝܬܐ ܐܚܪܬܐ . ܢܫܟܚܢ ܠܡܦܪܫܘܬܢ ܡܢ ܚܘܒܗ ܕܐܠܗܐ ܕܒܡܪܢ
ܛ ܝܫܘܥ ܡܫܝܚܐ ܀ ܫܪܪܐ ܐܡܪ ܐܢܐ ܒܡܫܝܚܐ ܘܠܐ ܡܕܓܠ ܐܢܐ .
ܘܡܣܗܕܐ ܠܝ ܬܐܪܬܝ ܒܪܘܚܐ ܕܩܘܕܫܐ . ܕܟܪܝܘܬܐ ܐܝܬ ܠܝ ܪܒܬܐ .
ܘܟܐܒܐ ܕܡܢ ܠܒܝ ܠܐ ܫܠܐ . ܡܨܠܐ ܗܘܝܬ ܓܝܪ ܕܐܢܐ ܢܦܫܝ ܚܪܡܐ
ܐܗܘܐ ܡܢ ܡܫܝܚܐ : ܚܠܦ ܐܚܝ ܘܐܚܝܢܝ ܕܒܒܣܪ . ܕܐܝܬܝܗܘܢ ܒܢܝ
ܐܝܣܪܝܠ ܕܕܝܠܗܘܢ ܗܝ ܣܝܡܬ ܒܢܝܐ . ܘܫܘܒܚܐ ܘܕܝܬܩܐ
ܘܢܡܘܣܐ ܘܬܫܡܫܬܐ . ܘܡܘܠܟܢܐ ܘܐܒܗܬܐ . ܘܡܢܗܘܢ ܐܬܚܙܝ
ܡܫܝܚܐ ܒܒܣܪ ܕܐܝܬܘܗܝ ܐܠܗܐ ܕܥܠ ܟܠ . ܕܠܗ ܬܫܒܚܬܐ ܘܒܘܪܟܬܐ
ܠܥܠܡ ܥܠܡܝܢ ܐܡܝܢ ܀

ܟܗ ܕܫܘܒܪܗ ܕܐܒܪܗܡ

ܠܐ ܗܘܐ ܓܝܪ ܐܝܟ ܕܦܠܬ ܡܠܬܗ ܕܐܠܗܐ . ܘܠܐ ܗܘܐ ܓܝܪ ܟܠܗܘܢ
ܕܡܢ ܐܝܣܪܝܠ ܐܝܬܝܗܘܢ ܐܝܣܪܝܠ . ܘܐܦܠܐ ܡܛܠ ܕܡܢ ܙܪܥܗ ܐܢܘܢ
ܕܐܒܪܗܡ ܒܢܝܐ ܟܠܗܘܢ . ܡܛܠ ܕܐܬܐܡܪ ܕܒܐܝܣܚܩ ܢܬܩܪܐ ܠܟ
ܙܪܥܐ . ܗܢܘ ܕܝܢ . ܠܐ ܗܘܘ ܒܢܝܐ ܕܒܣܪܐ ܐܝܬܝܗܘܢ ܒܢܝܐ ܕܐܠܗܐ . ܐܠܐ
ܒܢܝܐ ܕܡܘܠܟܢܐ ܡܬܚܫܒܝܢ ܠܙܪܥܐ . ܕܡܠܬܐ ܓܝܪ ܐܝܬܝܗ ܕܡܘܠܟܢܐ
ܗܕܐ . ܕܐܝܟ ܗܢܐ ܙܒܢܐ ܐܬܐ ܐܢܐ ܘܢܗܘܐ ܠܣܪܐ ܒܪܐ . ܘܠܐ ܗܕܐ ܒܠܚܘܕ .
ܐܠܐ ܐܦ ܪܦܩܐ . ܟܕ ܡܢ ܚܕ ܐܒܘܢ ܐܝܣܚܩ ܗܘܐ ܠܗ ܡܫܟܒܐ :
ܥܕ ܠܐ ܢܬܝܠܕܘܢ ܒܢܝܗ : ܘܠܐ ܢܥܒܕܘܢ ܛܒܬܐ ܐܘ ܒܝܫܬܐ . ܩܕܡ ܕܝܢ
ܐܬܐܡܪ ܠܗ . ܕܩܕܡܝܬܗ ܕܐܠܗܐ . ܕܢܩܘܡ ܠܓܒܝܬܐ . ܠܐ ܡܢ ܥܒܕܐ . ܐܠܐ ܡܢ
ܗܘ ܕܩܪܐ . ܕܪܒܐ ܢܫܬܥܒܕ ܠܙܥܘܪܐ . ܐܝܟ ܕܟܬܝܒ ܕܠܝܥܩܘܒ ܪܚܡܬ . ܘܠܥܣܘ
ܕܝܢ ܣܢܝܬ ܀ ܡܢܐ ܗܟܝܠ ܢܐܡܪ . ܠܡܐ
ܥܘܠܐ ܐܝܬ ܠܘܬ ܐܠܗܐ : ܚܣ . ܗܐ ܐܦ ܠܡܘܫܐ ܐܡܪ . ܐܪܚܡ ܥܠ
ܐܢܫܐ ܕܡܪܚܡ ܐܢܐ . ܘܐܚܘܢ ܠܡܢ ܕܚܐܢ ܐܢܐ . ܠܐ ܗܘܐ ܒܝܕ ܕܨܒܐ ܡܢ

ܕܨܒܐ ܘܠܐ ܒܐܝܕܝ ܡܢ ܕܪܗܛ. ܐܠܐ ܒܐܝܕܝ ܐܠܗܐ ܡܪܚܡܢܐ. ܐܡܪ ܓܝܪ ܗܘ
ܟܬܒܐ ܠܦܪܥܘܢ. ܕܠܗܕܐ ܐܩܝܡܬܟ ܕܐܚܘܐ ܒܟ ܚܝܠܝ. ܘ
ܘܕܢܬܟܪܙ ܫܡܝ ܒܐܪܥܐ ܟܠܗ̇. ܡܟܝܠ ܠܡܢ ܕܨܒܐ ܗܘ ܡܪܚܡ.
ܘܠܡܢ ܕܨܒܐ ܡܩܫܐ. ܘܬܐܡܪ ܠܝ ܕܠܡܢܐ ܥܕܟܝܠ ܪܫܐ. ܡܢܘ ܓܝܪ
ܕܩܡ ܠܘܩܒܠ ܨܒܝܢܗ. ܐܢܬ ܐܘ ܒܪܢܫܐ ܡܢܘ ܐܢܬ. ܕܡܬܦܢܐ
ܠܐܠܗܐ ܦܬܓܡܐ ܐܢܬ. ܠܡܐ ܬܐܡܪ ܓܒܝܠܬܐ ܠܡܢ ܕܓܒܠܗ̇ ܕܠܡܢܐ
ܗܟܢܐ ܥܒܕܬܢܝ. ܐܘ ܠܐ ܫܠܝܛ ܦܚܪܐ ܥܠ ܛܝܢܗ: ܕܡܢܗ̇ ܡܢ
ܓܒܝܠܬܐ ܢܥܒܕ ܡܐܢܐ ܚܕ ܠܐܝܩܪܐ ܘܚܕ ܠܨܥܪܐ ܀

ܒ ܀ ܡܪܢܝܬܐ ܕ[illegible] ܀

ܐܢ ܕܝܢ ܨܒܐ ܐܠܗܐ ܕܢܚܘܐ ܪܘܓܙܗ ܘܢܘܕܥ ܚܝܠܗ: ܐܝܬܝ ܒܣܘܓܐܐ
ܕܡܓܪܬ ܪܘܚܗ ܪܘܓܙܐ: ܥܠ ܡܐܢ̈ܐ ܕܪܘܓܙܐ ܕܡܫܬܡܠܝܢ ܠܐܒܕܢܐ.
ܘܐܫܦܥ ܚܢܢܗ ܥܠ ܡܐܢ̈ܐ ܕܪ̈ܚܡܐ. ܕܡܛܝܒܝܢ ܗܘܘ ܠܐܠܗܐ
ܠܫܘܒܚܐ. ܕܐܢܚܢܢ ܩܪܝܢܐ. ܠܐ ܗܘܐ ܒܠܚܘܕ ܡܢ ܝܗܘܕܝܐ:
ܐܠܐ ܐܦ ܡܢ ܥܡ̈ܡܐ. ܐܝܟܢܐ ܕܐܦ ܒܗܘܫܥ ܐܡܪ. ܕܐܩܪܐ ܠܐ ܥܡܝ
ܕܠܐ ܗܘܐ ܥܡܝ ܥܡܝ. ܘܠܕܠܐ ܐܬܪܚܡܬ ܐܬܪܚܡܬ. ܘܢܗܘܐ
ܒܐܬܪܐ ܕܐܬܐܡܪ ܠܗܘܢ ܕܠܐ ܥܡܝ ܐܢܬܘܢ. ܬܡܢ ܢܬܩܪܘܢ ܒܢ̈ܝܐ
ܕܐܠܗܐ ܚܝܐ. ܐܫܥܝܐ ܕܝܢ ܟܪܙ ܥܠ ܒܢܝ̈ ܐܝܣܪܝܠ. ܕܐܢ ܢܗܘܐ
ܡܢܝܢܐ ܕܒܢܝ̈ ܐܝܣܪܝܠ ܐܝܟ ܚܠܐ ܕܝܡܐ. ܫܪܟܐ ܗܘ ܢܚܐ.
ܡܠܬܐ ܓܡܝܪܬܐ ܘܦܣܝܩܬܐ. ܢܥܒܕ ܡܪܝܐ ܥܠ ܐܪܥܐ. ܘܐܝܟ ܡܐ ܕܩܕܡ
ܐܡܪ ܐܫܥܝܐ. ܕܐܠܘ ܠܐ ܡܪܝܐ ܨܒܐܘܬ ܐܘܬܪ ܠܢ ܣܪܝܕܐ:
ܐܝܟ ܣܕܘܡ ܗܘܝܢ ܗܘܝܢ: ܘܠܥܡܘܪܐ ܡܬܕܡܝܢ ܗܘܝܢ ܀

ܓ ܕ[illegible] ܕܡܪܢ [illegible] ܘ[illegible] ܕܐܠܝܫܒܥ

ܡܢܐ ܗܟܝܠ ܢܐܡܪ. ܕܥܡ̈ܡܐ ܕܠܐ ܪܗܛܝܢ ܗܘܘ ܒܬܪ ܙܕܝܩܘܬܐ: ܐܕܪܟܘ
ܙܕܝܩܘܬܐ. ܙܕܝܩܘܬܐ ܕܝܢ ܕܡܢ ܗܝܡܢܘܬܐ ܗܝ. ܐܝܣܪܝܠ ܕܝܢ

ܕܗܘܐ ܪܗܛ ܒܬܪ ܢܡܘܣܐ ܕܟܐܢܘܬܐ. ܠܢܡܘܣܐ ܕܟܐܢܘܬܐ ܠܐ ܐܕܪܟ.
ܡܛܠ ܡܢܐ. ܡܛܠ ܕܠܐ ܗܘܐ ܡܢ ܗܝܡܢܘܬܐ. ܐܠܐ ܡܢ ܥܒܕܐ
ܕܢܡܘܣܐ. ܐܬܬܩܠܘ ܓܝܪ ܒܟܐܦܐ ܕܬܘܩܠܬܐ. ܐܝܟ ܕܟܬܝܒ. ܕܗܐ
ܣܐܡ ܐܢܐ ܒܨܗܝܘܢ: ܟܐܦܐ ܕܬܘܩܠܬܐ ܘܟܐܦܐ ܕܡܟܫܘܠܐ. ܘܡܢ ⁘
10 ܕܒܗ ܢܗܝܡܢ ܠܐ ܢܒܗܬ ⁘ ܐܚܝ: ܨܒܝܢܐ ܕܠܒܝ ܘܒܥܘܬܝ ܕܠܘܬ
ܐܠܗܐ: ܥܠܝܗܘܢ ܕܢܚܘܢ. ܡܣܗܕ ܐܢܐ ܓܝܪ ܥܠܝܗܘܢ: ܕܛܢܢܐ ⁘
ܕܐܠܗܐ ܐܝܬ ܠܗܘܢ. ܐܠܐ ܠܐ ܒܝܕܥܬܐ. ܟܐܢܘܬܗ ܓܝܪ ܕܐܠܗܐ ܠܐ
ܝܕܥܘ. ܐܠܐ ܒܥܘ ܕܟܐܢܘܬܐ ܕܢܦܫܗܘܢ ܢܩܝܡܘܢ. ܘܡܛܠ ܗܢܐ
ܠܟܐܢܘܬܗ ܕܐܠܗܐ ܠܐ ܐܫܬܥܒܕܘ. ܫܘܠܡܗ ܓܝܪ ܕܢܡܘܣܐ ܡܫܝܚܐ
ܗܘ. ܠܟܐܢܘܬܐ ܠܟܠ ܕܡܗܝܡܢ ܒܗ ⁘ ⁘

ܠܐ :: ܕܝܘܡܐ ܦܢܛܩܘܣܛܐ ::

⁘ ܡܘܫܐ ܓܝܪ ܟܬܒ ܗܘܐ ܒܗ ܟܐܢܘܬܐ ܕܢܡܘܣܐ. ܕܡܢ ܕܥܒܕ ܗܠܝܢ
ܢܚܐ ܒܗܝܢ. ܟܐܢܘܬܐ ܕܝܢ ܕܡܢ ܗܝܡܢܘܬܐ ܗܟܢܐ ܐܡܪܐ. ܕܠܐ ܬܐܡܪ
ܒܠܒܟ ܕܡܢܘ ܣܠܩ ܠܫܡܝܐ ܘܐܚܬ ܠܡܫܝܚܐ. ܘܡܢܘ ܢܚܬ
ܠܬܗܘܡܐ ܘܢܣܩ ܠܡܫܝܚܐ ܡܢ ܒܝܬ ܡܝܬܐ. ܐܠܐ ܡܢܐ
ܐܡܪܐ. ܩܪܝܒ ܗܘ ܠܟ ܦܬܓܡܐ ܠܦܘܡܟ ܘܠܠܒܟ. ܗܢܘ ܗܘ
ܦܬܓܡܐ ܕܗܝܡܢܘܬܐ ܕܡܟܪܙܝܢܢ. ܘܐܢ ܬܘܕܐ ܒܦܘܡܟ ܒܡܪܢ
ܝܫܘܥ: ܘܬܗܝܡܢ ܒܠܒܟ ܕܐܠܗܐ ܐܩܝܡܗ ܡܢ ܒܝܬ ܡܝܬܐ ܬܚܐ.
ܠܒܐ ܓܝܪ ܕܡܗܝܡܢ ܒܗ ܡܙܕܕܩ. ܘܦܘܡܐ ܕܡܘܕܐ ܒܗ ܚܝܐ. ܐܡܪ
ܓܝܪ ܟܬܒܐ. ܕܟܠ ܕܡܗܝܡܢ ܒܗ ܠܐ ܢܒܗܬ. ܘܒܗܕܐ ܠܐ ܦܪܫ ܠܐ
ܠܝܗܘܕܝܐ ܘܠܐ ܠܐܪܡܝܐ. ܚܕ ܗܘ ܓܝܪ ܡܪܐ ܕܟܠܗܘܢ. ܕܥܬܝܪ ܒܟܠ
ܕܩܪܐ ܠܗ. ܟܠ ܓܝܪ ܕܢܩܪܐ ܫܡܗ ܕܡܪܝܐ ܢܚܐ ⁘ ܐܝܟܢܐ ܗܟܝܠ ⁘
ܢܩܪܘܢ ܠܗ ܠܡܢ ܕܠܐ ܗܝܡܢܘ ܒܗ. ܐܘ ܐܝܟܢܐ ܢܗܝܡܢܘܢ ܠܡܢ ܕܠܐ ܫܡܥܘܗܝ.
ܐܘ ܐܝܟܢܐ ܢܫܡܥܘܢ ܕܠܐ ܡܟܪܙܢܐ. ܐܘ ܐܝܟܢܐ ܢܟܪܙܘܢ ܐܢ ܠܐ ܢܫܬܠܚܘܢ.
ܐܝܟ ܕܟܬܝܒ. ܕܡܐ ܝܐܝܢ ܪܓܠܝܗܘܢ ܕܡܣܒܪܢܐ ܕܫܠܡܐ ܘܕܡܣܒܪܢܐ
ܕܛܒܬܐ. ܐܠܐ ܠܐ ܗܘܐ ܟܠܗܘܢ ܐܫܬܡܥܘ ܠܣܒܪܬܐ ܕܐܘܢܓܠܝܘܢ:

ܐܫܥܝܐ ܓܝܪ ܐܡܪ. ܡܪܝܐ ܡܢܘ ܗܝܡܢ ܠܫܡܥܢ. ܡܟܝܠ ܗܝܡܢܘܬܐ ܡܢ ܫܡܥܬܐ ܗܝ. ܘܫܡܥܬܐ ܡܢ ܡܠܬܐ ܕܐܠܗܐ. ܐܠܐ ܐܡܪ ܐܢܐ. ܕܠܡܐ ܠܐ ܫܡܥܘ. ܘܗܐ ܒܟܠܗ ܐܪܥܐ ܢܦܩ ܩܠܗܘܢ. ܘܠܣܘܦܝܗ ܕܬܐܒܝܠ ܡܠܝܗܘܢ. ܐܠܐ ܐܡܪ ܐܢܐ. ܕܠܡܐ ܠܐ ܝܕܥ ܐܝܣܪܝܠ. ܩܕܡܝܐ ܡܘܫܐ ܐܡܪ. ܐܢܐ ܐܛܢܟܘܢ ܒܥܡܐ ܕܠܐ ܥܡ. ܘܒܥܡܐ ܣܟܠܐ ܐܪܓܙܟܘܢ. ܐܫܥܝܐ ܕܝܢ ܐܡܪܚ ܘܐܡܪ. ܕܐܫܬܟܚܬ ܠܐܝܠܝܢ ܕܠܐ ܒܥܐܘܢܝ. ܘܐܬܚܙܝܬ ܠܐܝܠܝܢ ܕܠܐ ܫܐܠܘ. ܠܐܝܣܪܝܠ ܕܝܢ ܐܡܪ. ܕܦܫܛܬ ܐܝܕܝ ܟܠܗ ܝܘܡܐ: ܠܘܬ ܥܡܐ ܕܡܬܚܪܐ ܘܠܐ ܡܬܛܦܝܣ ܀

ܝܐ 11

ܩܪܝܢܐ ܕܬܠܬܐ ܕܫܒܬܐ ܀

ܐܠܐ ܐܡܪ ܐܢܐ. ܕܠܡܐ ܕܚܩܗ ܐܠܗܐ ܠܥܡܗ. ܚܣ. ܐܦ ܐܢܐ ܓܝܪ ܡܢ ܐܝܣܪܝܠ ܐܢܐ. ܡܢ ܙܪܥܗ ܕܐܒܪܗܡ. ܡܢ ܫܪܒܬܐ ܕܒܢܝܡܝܢ. ܠܐ ܕܚܩ ܐܠܗܐ ܠܥܡܗ ܐܝܢܐ ܕܡܢ ܩܕܝܡ ܝܕܥ ܗܘܐ ܠܗ. ܐܘ ܠܐ ܝܕܥܝܢ ܐܢܬܘܢ ܒܟܬܒܐ ܕܐܠܝܐ ܡܢܐ ܐܡܪ. ܟܕ ܡܩܒܠ ܗܘܐ ܠܐܠܗܐ ܥܠ ܐܝܣܪܝܠ ܘܐܡܪ. ܡܪܝܐ ܠܢܒܝܐ ܕܝܠܟ ܩܛܠܘ. ܘܠܡܕܒܚܝܟ ܣܚܦܘ. ܘܐܢܐ ܗܘ ܒܠܚܘܕܝ ܐܫܬܚܪܬ ܘܒܥܝܢ ܠܢܦܫܝ. ܘܐܬܐܡܪ ܠܗ ܒܓܠܝܢܐ. ܕܗܐ ܫܒܩܬ ܠܢܦܫܝ ܫܒܥܐ ܐܠܦܝܢ ܓܒܪܝܢ. ܐܝܠܝܢ ܕܠܐ ܒܪܟܘ ܒܘܪܟܐ. ܘܠܐ ܣܓܕܘ ܠܒܥܠܐ. ܗܟܢܐ ܐܦ ܒܗܢܐ ܙܒܢܐ. ܫܪܟܐ ܐܫܬܚܪ ܒܓܒܝܘܬܐ ܕܛܝܒܘܬܐ. ܐܢ ܕܝܢ ܒܛܝܒܘܬܐ ܠܐ ܗܘܐ ܡܢ ܥܒܕܐ. ܘܐܠܐ ܠܐ. ܛܝܒܘܬܐ ܠܐ ܐܝܬܝܗ ܛܝܒܘܬܐ. ܐܢ ܕܝܢ ܒܥܒܕܐ ܠܐ ܗܘܐ ܡܢ ܛܝܒܘܬܐ. ܘܐܠܐ ܠܐ. ܥܒܕܐ ܠܐ ܐܝܬܘܗܝ ܥܒܕܐ. ܡܢܐ ܗܟܝܠ. ܗܝ ܕܒܥܐ ܗܘܐ ܐܝܣܪܝܠ ܠܐ ܐܫܟܚ. ܓܒܝܬܐ ܕܝܢ ܐܫܟܚܬ. ܫܪܟܐ ܕܝܢ ܐܬܥܘܪܘ ܒܠܒܗܘܢ. ܐܝܟܢܐ ܕܟܬܝܒ. ܕܝܗܒ ܠܗܘܢ ܐܠܗܐ ܪܘܚܐ ܕܡܪܢܝܬܐ. ܥܝܢܐ ܕܠܐ ܢܚܙܘܢ ܒܗܝܢ. ܘܐܕܢܐ ܕܠܐ ܢܫܡܥܘܢ. ܥܕܡܐ ܠܝܘܡܢܐ. ܘܕܘܝܕ ܬܘܒ ܐܡܪ: ܢܗܘܐ

ܦܬܘܪܗܘܢ ܩܕܡܝܗܘܢ ܠܦܚܐ. ܘܦܘܪܥܢܗܘܢ ܠܬܘܩܠܬܐ. ܢܚܫܟܢ
ܥܝܢܝܗܘܢ ܕܠܐ ܢܚܙܘܢ. ܘܚܨܗܘܢ ܒܟܠܙܒܢ ܢܗܘܐ ܟܦܝܦ. ܐܡܪ ܐܢܐ
ܕܝܢ: ܕܠܡܐ ܐܬܬܩܠܘ ܐܝܟ ܕܢܦܠܘܢ. ܚܣ. ܐܠܐ ܒܬܘܩܠܬܗܘܢ
ܗܘܬ ܚܝܐ ܠܥܡܡܐ ܠܛܢܢܗܘܢ. ܘܐܢ ܬܘܩܠܬܗܘܢ ܗܘܬ
ܥܘܬܪܐ ܠܥܠܡܐ: ܘܒܨܝܪܘܬܗܘܢ ܥܘܬܪܐ ܠܥܡܡܐ. ܟܡܐ ܗܟܝܠ
ܡܘܠܝܗܘܢ ܀ ܀ ܀

܀ ܕܟܐ ܀ ܕܚܕ ܒܫܒܐ ܕܐܘܫܥܢܐ

ܠܟܘܢ ܕܝܢ ܐܡܪ ܐܢܐ ܠܥܡܡܐ. ܐܢܐ ܕܐܝܬܝ ܫܠܝܚܐ ܕܥܡܡܐ. ܠܬܫܡܫܬܝ ܡܫܒܚ ܐܢܐ. ܕܠܡܐ ܐܛܢ ܠܒܢܝ ܒܣܪܝ: ܘܐܚܐ ܐܢܫܐ ܡܢܗܘܢ. ܐܢ ܓܝܪ ܡܣܠܝܢܘܬܗܘܢ ܬܪܥܘܬܐ ܠܥܠܡܐ ܗܘܬ: ܡܢܐ ܗܘܬ ܩܘܪܒܗܘܢ. ܐܠܐ ܚܝܐ ܕܡܢ ܒܝܬ ܡܝ̈ܬܐ ܀ ܐܢ ܕܝܢ ܪܫܝܬܐ ܩܕܝܫܐ ܐܦ ܓܒܝܠܬܐ. ܘܐܢ ܥܩܪܐ ܩܕܝܫ ܐܦ ܣܘ̈ܟܐ. ܘܐܢ ܡܢ ܣܘ̈ܟܐ ܐܬܦܣܩܘ ܘܐܢܬ ܕܐܝܬܝܟ ܙܝܬܐ ܕܒܪܐ ܐܬܛܥܡܬ ܒܕܘܟܬܗܘܢ: ܘܗܘܝܬ ܫܘܬܦܐ ܠܥܩܪܐ ܘܠܫܘܡܢܗ̇ ܕܙܝܬܐ. ܠܐ ܬܫܬܒܗܪ ܥܠ ܣܘ̈ܟܐ. ܐܢ ܕܝܢ ܡܫܬܒܗܪ ܐܢܬ: ܠܐ ܗܘܐ ܐܢܬ ܫܩܝܠ ܠܥܩܪܐ. ܐܠܐ ܥܩܪܐ ܫܩܝܠ ܠܟ. ܘܕܠܡܐ ܬܐܡܪ ܕܣܘ̈ܟܐ ܐܬܦܣܩܘ. ܕܐܢܐ ܐܬܛܥܡ ܒܕܘܟܬܗܘܢ: ܫܦܝܪ. ܗܠܝܢ ܡܛܠ ܕܠܐ ܗܝܡܢܘ ܐܬܦܣܩܘ. ܐܢܬ ܕܝܢ ܒܗܝܡܢܘܬܐ ܩܡܬ. ܠܐ ܬܬܪܝܡ ܒܪܥܝܢܟ ܐܠܐ ܕܚܠ. ܐܢ ܓܝܪ ܐܠܗܐ ܥܠ ܣܘ̈ܟܐ ܕܡܢ ܟܝܢܗܘܢ ܠܐ ܚܣ. ܕܠܡܐ ܐܦܠܐ ܥܠܝܟ ܢܚܘܣ. ܚܙܝ ܗܟܝܠ ܒܣܝܡܘܬܗ ܘܩܫܝܘܬܗ ܕܐܠܗܐ. ܥܠ ܐܝܠܝܢ ܕܢܦܠܘ ܩܫܝܘܬܐ. ܥܠܝܟ ܕܝܢ ܒܣܝܡܘܬܐ. ܐܢ ܬܩܘܐ ܒܗ̇ ܒܒܣܝܡܘܬܐ. ܘܐܢ ܠܐ: ܐܦ ܐܢܬ ܬܬܦܣܩ. ܘܗܢܘܢ ܐܢ ܠܐ ܢܩܘܘܢ ܒܚܣܝܪܘܬ ܗܝܡܢܘܬܗܘܢ: ܐܦ ܗܢܘܢ ܡܬܛܥܡܝܢ. ܡܫܟܚ ܓܝܪ ܐܠܗܐ ܕܬܘܒ ܢܛܥܡ ܐܢܘܢ. ܐܢ ܓܝܪ ܐܢܬ ܕܡܢ ܐܝܠܢܐ ܕܒܪܐ: ܗܘ ܕܡܢ ܟܝܢܟ ܐܬܦܣܩܬ. ܘܕܠܐ ܒܟܝܢܟ ܐܬܛܥܡܬ ܒܙܝܬܐ ܛܒܬܐ: ܟܡܐ ܡܝܬܪ ܗܢܘܢ ܐܢ ܢܬܛܥܡܘܢ ܒܙܝܬܐ

ܕܝܠܗܘܢ ܀ ܀ ܨܒܐ ܐܢܐ ܕܝܢ ܕܬܕܥܘܢ ܐܚܝ ܐܪܙܐ ܗܢܐ. ܕܠܐ ܬܗܘܘܢ
ܚܟܝܡܝܢ ܒܪܥܝܢܝܟܘܢ. ܕܥܘܝܪܘܬ ܠܒܐ ܡܢ ܐܬܪ ܦܠܓܘܬ ܗܘܬ
ܠܐܝܣܪܝܠ: ܥܕܡܐ ܕܢܥܘܠ ܡܘܡܠܝܐ ܕܥܡܡܐ. ܘܗܝܕܝܢ ܟܠܗ
ܐܝܣܪܝܠ ܢܚܐ. ܐܝܟ ܕܟܬܝܒ. ܕܢܐܬܐ ܡܢ ܨܗܝܘܢ ܦܪܘܩܐ. ܘܢܗܦܟ
ܥܘܠܐ ܡܢ ܝܥܩܘܒ. ܘܗܝܕܝܢ ܬܗܘܐ ܠܗܘܢ ܕܝܐܬܝܩܐ ܗܝ ܕܡܢ ܠܘܬܝ.
ܡܐ ܕܫܒܩܬ ܠܗܘܢ ܚܛܗܝܗܘܢ. ܒܣܒܪܬܐ ܓܝܪ ܒܥܠܕܒܒܐ
ܐܢܘܢ ܡܛܠܬܟܘܢ. ܒܓܒܝܘܬܐ ܕܝܢ ܪܚܝܡܐ ܐܢܘܢ ܡܛܠ ܐܒܗܬܐ.
ܠܐ ܓܝܪ ܡܬܗܦܟ ܐܠܗܐ ܒܡܘܗܒܬܗ ܘܒܩܪܝܬܗ. ܐܝܟܢܐ ܓܝܪ ܕܐܦ ܐܢܬܘܢ
ܠܐ ܡܬܛܦܝܣܝܢ ܗܘܝܬܘܢ ܠܐܠܗܐ ܡܢ ܩܕܝܡ: ܘܗܫܐ ܐܬܪܚܡܬܘܢ
ܡܛܠ ܠܐ ܡܬܛܦܝܣܢܘܬܗܘܢ ܕܗܠܝܢ. ܗܟܢܐ ܐܦ ܗܢܘܢ ܠܐ ܐܬܛܦܝܣܘ
ܗܫܐ ܠܪܚܡܐ ܕܥܠܝܟܘܢ. ܕܐܦ ܥܠܝܗܘܢ ܢܗܘܘܢ ܪܚܡܐ. ܐܚܕ ܓܝܪ ܐܠܗܐ
ܠܟܠ ܐܢܫ ܒܠܐ ܡܬܛܦܝܣܢܘܬܐ. ܕܥܠ ܟܠ ܐܢܫ ܢܪܚܡ. ܐܘ
ܥܘܡܩܐ ܕܥܘܬܪܐ ܘܕܚܟܡܬܐ ܘܕܝܕܥܬܐ ܕܐܠܗܐ. ܕܠܐ ܡܬܒܨܝܢ ܕܝܢܘܗܝ
ܘܠܐ ܡܬܥܩܒܢ ܐܘܪܚܬܗ. ܡܢܘ ܓܝܪ ܝܕܥ ܪܥܝܢܗ ܕܡܪܝܐ. ܐܘ ܡܢܘ
ܗܘܐ ܠܗ ܒܥܠ ܡܠܟܐ. ܐܘ ܡܢܘ ܩܕܡ ܝܗܒ ܠܗ ܘܢܬܦܪܥ ܡܢܗ.
ܡܛܠ ܕܟܠ ܡܢܗ ܘܟܠ ܒܗ ܘܟܠ ܒܐܝܕܗ. ܠܗ ܫܘܒܚܐ
ܘܒܘܪܟܬܐ: ܠܥܠܡ ܥܠܡܝܢ ܐܡܝܢ ܀ ܀

ܟܒ ܕܬܪܝܢ ܒܫܒܐ ܕܫܒܘܥܐ ܡܥܡܕܢܘܬܐ ܕܦܛܝܪܐ ܀

12 ܒܥܐ ܐܢܐ ܕܝܢ ܡܢܟܘܢ ܐܚܝ ܒܪܚܡܘܗܝ ܕܐܠܗܐ ܕܬܩܪܒܘܢ ܦܓܪܝܟܘܢ
ܕܒܚܬܐ ܚܝܬܐ ܘܩܕܝܫܬܐ ܘܡܫܦܪܬܐ ܠܐܠܗܐ. ܒܬܫܡܫܬܐ ܡܠܝܠܬܐ.
ܘܠܐ ܬܬܕܡܘܢ ܠܥܠܡܐ ܗܢܐ. ܐܠܐ ܐܫܬܚܠܦܘ ܒܚܘܕܬܐ ܕܪܥܝܢܝܟܘܢ.
ܕܬܦܪܫܘܢ ܡܢܐ ܐܝܬܘܗܝ ܨܒܝܢܗ ܕܐܠܗܐ. ܛܒܐ ܘܡܫܦܪܐ ܘܓܡܝܪܐ.
ܐܡܪ ܐܢܐ ܓܝܪ ܒܛܝܒܘܬܐ ܕܐܬܝܗܒܬ ܠܝ ܠܟܠܟܘܢ. ܕܠܐ ܬܗܘܘܢ
ܡܬܪܥܝܢ ܠܒܪ ܡܢ ܡܐ ܕܘܠܐ ܕܢܬܪܥܘܢ. ܐܠܐ ܬܗܘܘܢ ܡܬܪܥܝܢ
ܒܢܟܦܘܬܐ. ܐܢܫ ܐܝܟ ܕܦܠܓ ܠܗ ܐܠܗܐ ܡܫܘܚܬܐ ܕܗܝܡܢܘܬܐ.

ܐܠܗܐ. ܕܐܬܦܨܐ ܡܢ ܐܝܠܝܢ ܕܠܐ ܡܬܛܦܝܣܝܢ ܒܝܗܘܕ. ܘܬܫܡܫܬܐ ܕܡܘܒܠ ܐܢܐ ܠܐܘܪܫܠܡ ܬܬܩܒܠ ܫܦܝܪ ܡܢ ܩܕܝܫܐ. ܘܐܬܐ ܠܘܬܟܘܢ ܒܚܕܘܬܐ ܒܨܒܝܢܗ ܕܐܠܗܐ. ܘܐܬܢܝܚ ܥܡܟܘܢ. ܐܠܗܐ ܕܝܢ ܕܫܠܡܐ ܢܗܘܐ ܥܡ ܟܠܟܘܢ ܐܡܝܢ. ܡܦܩܕ ܐܢܐ ܠܟܘܢ ܕܝܢ ܥܠ ܦܘܒܐ ܚܬܢ. ܕܐܝܬܝܗ ܡܫܡܫܢܝܬܐ ܕܥܕܬܐ ܕܩܢܟܪܐܘܣ. ܕܬܩܒܠܘܢܗ ܒܡܪܢ ܐܝܟ ܕܝܐܐ ܠܩܕܝܫܐ. ܘܬܩܘܡܘܢ ܠܘܬܗ ܒܟܠ ܨܒܘ ܕܬܬܒܥܐ ܡܢܟܘܢ. ܡܛܠ ܕܐܦ ܗܝ ܩܡܬ ܠܣܓܝܐܐ ܘܐܦ ܠܝ. ܫܐܠܘ ܒܫܠܡܐ ܕܦܪܝܣܩܠܐ ܘܕܐܩܠܘܣ ܦܠܚܝ ܥܡܝ ܒܝܫܘܥ ܡܫܝܚܐ. ܕܗܢܘܢ ܚܠܦ ܢܦܫܝ ܩܕܠܗܘܢ ܝܗܒܘ. ܘܠܐ ܗܘܐ ܐܢܐ ܒܠܚܘܕܝ ܡܘܕܐ ܐܢܐ ܠܗܘܢ. ܐܠܐ ܐܦ ܟܠܗܝܢ ܥܕܬܐ ܕܥܡܡܐ. ܘܫܐܠܘ ܒܫܠܡܐ ܕܥܕܬܐ ܕܒܒܝܬܗܘܢ. ܫܐܠܘ ܒܫܠܡܗ ܕܐܦܝܢܛܘܣ ܚܒܝܒܝ ܕܐܝܬܘܗܝ ܪܫܝܬܐ ܕܐܟܐܝܐ ܒܡܫܝܚܐ. ܫܐܠܘ ܒܫܠܡܗ ܕܡܪܝܡ ܕܣܓܝ ܠܐܝܬ ܒܟܘܢ. ܫܐܠܘ ܒܫܠܡܗ ܕܐܢܕܪܘܢܝܩܘܣ ܘܕܝܘܢܝܐ ܐܚܝ ܕܫܒܝܐ ܗܘܘ ܥܡܝ. ܘܝܕܝܥܝܢ ܐܢܘܢ ܒܫܠܝܚܐ. ܘܩܕܡܝ ܗܘܘ ܒܡܫܝܚܐ. ܫܐܠܘ ܒܫܠܡܗ ܕܐܡܦܠܝܐܘܣ ܚܒܝܒܝ ܒܡܪܢ. ܫܐܠܘ ܒܫܠܡܗ ܕܐܘܪܒܢܘܣ ܦܠܚܐ ܥܡܢ ܒܡܫܝܚܐ. ܘܕܐܣܛܟܘܣ ܚܒܝܒܝ. ܫܐܠܘ ܒܫܠܡܗ ܕܐܦܠܐ ܓܒܝܐ ܒܡܪܢ. ܫܐܠܘ ܒܫܠܡܐ ܕܒܢܝ ܒܝܬܗ ܕܐܪܣܛܒܘܠܘܣ. ܫܐܠܘ ܒܫܠܡܗ ܕܗܪܘܕܝܘܢ ܐܚܝ. ܫܐܠܘ ܒܫܠܡܐ ܕܒܢܝ ܒܝܬܗ ܕܢܪܩܝܣܘܣ ܕܒܡܪܢ. ܫܐܠܘ ܒܫܠܡܗܝܢ ܕܛܪܘܦܢܐ ܘܕܛܪܘܦܣܐ ܕܠܐܝܢ ܒܡܪܢ. ܫܐܠܘ ܒܫܠܡܗ ܕܦܪܣܝܣ ܚܒܝܒܬܝ ܕܣܓܝ ܠܐܝܬ ܒܡܪܢ. ܫܐܠܘ ܒܫܠܡܗ ܕܪܘܦܘܣ ܓܒܝܐ ܒܡܪܢ ܘܕܐܡܗ ܘܕܝܠܝ. ܫܐܠܘ ܒܫܠܡܗ ܕܐܣܘܢܩܪܝܛܘܣ ܘܕܦܠܓܘܢ ܘܕܗܪܡܐ ܘܕܦܛܪܒܐ ܘܕܗܪܡܐ ܘܕܐܚܐ ܕܥܡܗܘܢ. ܫܐܠܘ ܒܫܠܡܗ ܕܦܝܠܠܓܘܣ ܘܕܝܘܠܝܐ ܘܕܢܪܐܘܣ ܘܕܚܬܗ ܘܕܐܘܠܘܡܦܐ ܘܕܟܠܗܘܢ ܩܕܝܫܐ ܕܥܡܗܘܢ. ܫܐܠܘ ܒܫܠܡܐ ܚܕ ܠܚܕ ܒܢܘܫܩܬܐ ܩܕܝܫܬܐ. ܫܐܠܝܢ ܒܫܠܡܟܘܢ ܟܠܗܝܢ ܥܕܬܗ ܕܡܫܝܚܐ. ܒܥܐ ܐܢܐ ܕܝܢ ܡܢܟܘܢ ܐܚܝ ܕܬܙܕܗܪܘܢ ܡܢ ܐܝܠܝܢ ܕܥܒܕܝܢ ܦܠܓܘܬܐ ܘܡܟܫܘܠܐ ܠܒܪ ܡܢ ܝܘܠܦܢܐ ܕܝܠܦܬܘܢ. ܕܬܬܪܚܩܘܢ ܡܢܗܘܢ. ܐܝܠܝܢ ܓܝܪ ܕܐܝܟ ܗܠܝܢ ܐܢܘܢ ܠܡܪܢ ܡܫܝܚܐ ܠܐ ܦܠܚܝܢ. ܐܠܐ ܠܟܪܣܗܘܢ. ܘܒܡܠܐ ܒܣܝܡܬܐ ܘܒܒܘܪܟܬܐ ܡܛܥܝܢ ܠܒܘܬܐ ܕܦܫܝܛܐ. ܡܫܬܡܥܢܘܬܟܘܢ ܕܝܢ ܠܟܠ ܐܢܫ ܐܬܝܕܥܬ. ܚܕܐ ܐܢܐ ܗܟܝܠ ܒܟܘܢ. ܘܨܒܐ ܐܢܐ ܕܬܗܘܘܢ ܚܟܝܡܝܢ ܠܛܒܬܐ. ܘܬܡܝܡܝܢ ܠܒܝܫܬܐ. ܐܠܗܐ ܕܝܢ ܕܫܠܡܐ ܢܫܚܩܝܘܗܝ ܠܣܛܢܐ ܬܚܝܬ ܪܓܠܝܟܘܢ ܥܓܠ. ܛܝܒܘܬܗ ܕܡܪܢ ܝܫܘܥ ܡܫܝܚܐ ܥܡܟܘܢ. ܫܐܠ ܒܫܠܡܟܘܢ ܛܝܡܬܐܘܣ ܦܠܚܐ ܥܡܝ. ܘܠܘܩܝܘܣ ܘܝܐܣܘܢ ܘܣܘܣܝܦܛܪܘܣ ܐܚܝ. ܫܐܠ ܐܢܐ ܒܫܠܡܟܘܢ ܛܪܛܝܘܣ ܕܟܬܒܬ ܐܓܪܬܐ ܒܡܪܢ. ܫܐܠ ܒܫܠܡܟܘܢ ܓܐܝܘܣ ܡܩܒܠܢܝ ܘܕܟܠܗ ܥܕܬܐ. ܫܐܠ ܒܫܠܡܟܘܢ ܐܪܣܛܘܣ ܪܒ ܒܝܬܐ ܕܡܕܝܢܬܐ ܘܩܘܪܛܘܣ ܐܚܐ. ܛܝܒܘܬܗ ܕܡܪܢ ܝܫܘܥ ܡܫܝܚܐ ܥܡ ܟܠܟܘܢ ܐܡܝܢ.

13

ܫܠܡܬ ܐܓܪܬܐ ܕܪ̈ܗܘܡܝܐ ⁘

ܦܘܠ

ܟܠ ܢܦܫ ܠܫܘܠܛܢܐ ܕܪܘܪܒܢܘܬܐ ܬܫܬܥܒܕ. ܠܝܬ ܓܝܪ ܫܘܠܛܢܐ
ܕܠܐ ܗܘܐ ܡܢ ܐܠܗܐ ܗܘ. ܘܐܝܠܝܢ ܫܘܠܛܢܐ ܕܐܝܬܝܗܘܢ ܡܢ ܐܠܗܐ
ܗܘ ܦܩܝܕܝܢ. ܡܢ ܕܩܐܡ ܗܟܝܠ ܠܘܩܒܠ ܫܘܠܛܢܐ: ܠܘܩܒܠ
ܦܘܩܕܢܐ ܕܐܠܗܐ ܩܐܡ. ܘܗܠܝܢ ܕܩܝܡܝܢ ܠܘܩܒܠܗ ܕܝܢܐ
ܢܣܒܘܢ. ܕܝ̈ܢܐ ܓܝܪ: ܠܐ ܗܘܘ ܕܚܠܬܐ ܠܥܒ̈ܕܐ ܛܒ̈ܐ ܐܠܐ ܠܒܝ̈ܫܐ.
ܨܒܐ ܐܢܬ ܗܟܝܠ ܕܠܐ ܬܕܚܠ ܡܢ ܫܘܠܛܢܐ: ܛܒܬܐ ܥܒܕ ܘܬܫܒܘܚܬܐ
ܬܗܘܐ ܠܟ ܡܢܗ. ܡܫܡܫܢܐ ܗܘ ܓܝܪ ܕܐܠܗܐ. ܐܠܐ ܐܢ ܠܒܝܫܬܐ
ܥܒܕ ܐܢܬ ܕܚܠ. ܠܐ ܗܘܐ ܓܝܪ ܣܪܝܩܐܝܬ ܣܝܦܐ
ܛܥܝܢ. ܡܫܡܫܢܐ ܗܘ ܓܝܪ ܕܐܠܗܐ. ܘܬܒܘܥܐ ܕܪܘܓܙܐ ܠܐܝܢܐ
ܕܒܝܫܬܐ ܣܥܪ. ܘܡܛܠ ܗܢܐ ܐܘܠܨܢܐ ܗܘ ܠܢ ܠܡܫܬܥܒܕܘ. ܠܐ ܡܛܠ
ܪܘܓܙܐ ܒܠܚܘܕ. ܐܠܐ ܐܦ ܡܛܠ ܬܐܪܬܐ. ܡܛܠ ܗܢܐ ܐܦ ܟܣܦܐ
ܕܪܫܐ ܝܗܒܝܢ ܐܢܬܘܢ. ܡܫܡܫ̈ܢܐ ܐܢܘܢ ܓܝܪ ܕܐܠܗܐ ܕܥܠ ܗܠܝܢ
ܩܝܡܝܢ. ܦܪܘܥܘ ܗܟܝܠ ܠܟܠܢܫ ܐܝܟ ܕܚܝܒܝܢ ܐܢܬܘܢ ܠܗ.
ܠܡܢ ܕܪܫܐ ܪܫܐ. ܘܠܡܢ ܕܡܟܣܐ ܡܟܣܐ. ܘܠܡܢ
ܕܕܚܠܬܐ ܕܚܠܬܐ. ܘܠܡܢ ܕܐܝܩܪܐ ܐܝܩܪܐ. ܘܠܐܢܫ ܡܕܡ ܠܐ
ܬܚܝܒܘܢ. ܐܠܐ ܚܕ ܠܚܕ ܠܡܚܒܘ ∴ ܡܢ ܕܡܚܒ ܓܝܪ ܠܚܒܪܗ
ܢܡܘܣܐ ܫܡܠܝ. ܐܦ ܗܝ ܓܝܪ ܕܐܡܪ ܕܠܐ ܬܓܘܪ: ܘܠܐ
ܬܩܛܘܠ. ܘܠܐ ܬܓܢܘܒ: ܘܠܐ ܬܪܓ. ܘܐܢ ܐܝܬ ܦܘܩܕܢܐ ܐܚܪܢܐ ܒܗܕܐ
ܡܠܬܐ ܡܫܠܡ. ܕܬܚܒ ܠܩܪܝܒܟ ܐܝܟ ܢܦܫܟ. ܚܘܒܐ ܠܩܪܝܒܗ
ܒܝܫܬܐ ܠܐ ܣܥܪ. ܡܘܠܝܐ ܗܟܝܠ ܕܢܡܘܣܐ ܚܘܒܐ ܗܘ ∴

ܗܗ. ܕܦܪܟܣܐ ܗܕܐ ܒܫܒܬܐ ܕܩܕܡ ܝܠܕܐ ::

ܘܐܦ ܗܕܐ ܕܥܘ. ܙܒܢܐ ܗܘ ܘܫܥܬܐ ܗܝ ܡܢ ܗܫܐ ܕܢܬܬܥܝܪ ܡܢ
ܫܢܬܢ. ܗܫܐ ܗܘ ܓܝܪ ܐܬܩܪܒܘ ܠܢ ܚܝ̈ܝܢ ܝܬܝܪ ܡܢ ܕܟܕ ܗܝܡܢܢ.
ܠܠܝܐ ܥܒܪ ܠܗ ܘܐܝܡܡܐ ܩܪܒ. ܢܫܠܚ ܗܟܝܠ ܡܢܢ ܥܒ̈ܕܐ
ܕܚܫܘܟܐ. ܘܢܠܒܫ ܙܝ̈ܢܐ ܕܢܘܗܪܐ. ܘܐܝܟ ܕܒܐܝܡܡܐ ܒܐܣܟܝܡܐ

ܢܗܠܟ. ܠܐ ܒܙܡܪܐ ܘܠܐ ܒܪܘܝܘܬܐ. ܘܠܐ ܒܡܫܟܒܐ ܛܢܦܐ. ܘܠܐ ܒ
ܚܣܡܐ ܘܒܚܪܝܢܐ. ܐܠܐ ܠܒܫܘܗܝ ܠܡܪܢ ܝܫܘܥ ܡܫܝܚܐ. ܘܠܐ
14 ܬܬܪܢܘܢ ܒܒܣܪܟܘܢ ܠܪ̈ܓܝܓܬܐ ❖ ܠܡܢ ܕܝܢ ܕܟܪܝܗ ܒܗܝܡܢܘܬܐ
ܠܗ ܐܬܠܒܒܘ. ܘܠܐ ܬܗܘܘܢ ܡܬܦܠܓܝܢ ܒܡܚܫܒܬܗܘܢ. ܐܝܬ
ܕܡܗܝܡܢ ܕܟܠ ܡܕܡ ܢܐܟܘܠ. ܘܗܘ ܕܟܪܝܗ ܝܪܩܐ ܐܟܠ. ܗܘ
ܕܝܢ ܕܐܟܠ. ܠܗܘ ܡܢ ܕܠܐ ܐܟܠ. ܠܐ ܢܫܘܛ. ܘܗܘ ܡܢ ܕܠܐ ܐܟܠ
ܠܗܘ ܡܢ ܕܐܟܠ. ܠܐ ܢܕܘܢ. ܐܠܗܐ ܓܝܪ ܩܪܒܗ. ܐܢܬ ܡܢ ܐܢܬ ܕܕܐܢ
ܐܢܬ ܠܥܒܕܐ ܕܠܐ ܕܝܠܟ. ܕܐܢ ܩܐܡ ܠܡܪܗ ܩܐܡ. ܘܐܢ ܢܦܠ
ܠܡܪܗ ܢܦܠ. ܡܩܡ ܗܘ ܕܝܢ ܩܐܡ. ܡܛܠ ܕܡܨܐ ܡܪܗ
ܕܢܩܝܡܝܘܗܝ. ܐܝܬ ܕܦܪܫ ܝܘܡܐ ܡܢ ܝܘܡܐ. ܘܐܝܬ ܕܕܐܢ ܟܠܗܘܢ
ܝܘܡܬܐ. ܟܠ ܚܕ ܕܝܢ ܒܝܕܥܬܐ ܕܢܦܫܗ ܢܫܬܪܪ. ܡܢ ܕܪܥܐ
ܝܘܡܐ ܠܡܪܗ ܪܥܐ. ܘܡܢ ܕܠܐ ܪܥܐ ܝܘܡܐ ܠܡܪܗ ܠܐ
ܪܥܐ. ܘܡܢ ܕܐܟܠ ܠܡܪܗ ܐܟܠ ܘܠܐܠܗܐ ܡܘܕܐ. ܘܡܢ ܕܠܐ ܐܟܠ
ܠܡܪܗ ܠܐ ܐܟܠ ܘܡܘܕܐ ܠܐܠܗܐ. ܠܐ ܓܝܪ ܐܢܫ ܡܢܢ ܠܢܦܫܗ
ܚܝ. ܘܐܦܠܐ ܐܢܫ ܠܢܦܫܗ ܡܐܬ. ܐܢ ܓܝܪ ܚܝܝܢܢ ܠܡܪܢ ܗܘ
ܚܝܝܢܢ. ܘܐܢ ܡܝܬܝܢܢ ܠܡܪܢ ܗܘ ܡܝܬܝܢܢ. ܐܢ ܗܟܝܠ ܚܝܝܢܢ
ܘܐܢ ܡܝܬܝܢܢ ܕܡܪܢ ܚܢܢ. ܡܛܠ ܗܢܐ ܐܦ ܡܫܝܚܐ ܡܝܬ ܘܚܝܐ:
ܘܩܡ. ܕܢܗܘܐ ܡܪܐ ܠܡܝ̈ܬܐ ܘܠܚ̈ܝܐ ❖ ܐܢܬ ܕܝܢ ܡܢܐ
ܕܐܢ ܐܢܬ ܠܐܚܘܟ. ܐܘ ܐܦ ܐܢܬ ܠܡܢܐ ܫܐܛ ܐܢܬ ܠܐܚܘܟ. ܟܠܢ ܓܝܪ
ܥܬܝܕܝܢܢ ܕܢܩܘܡ ܩܕܡ ܒܝܡܗ ܕܡܫܝܚܐ. ܐܝܟ ܕܟܬܝܒ. ܕܚܝ ܐܢܐ
ܐܡܪ ܡܪܝܐ: ܕܠܝ ܬܟܪܘܥ ܟܠ ܒܘܪܟ. ܘܠܝ ܬܘܕܐ ܟܠ ܠܫܢ.
ܡܟܝܠ ܟܠ ܐܢܫ ܡܢܢ: ܦܬܓܡܐ ܚܠܦ ܢܦܫܗ ܢܬܠ ܠܐܠܗܐ. ܠܐ
ܢܕܘܢ ܚܕ ܠܚܕ. ܐܠܐ ܗܕܐ ܕܘܢܘ ܝܬܝܪܐܝܬ: ܕܠܐ ܬܣܝܡܘܢ ܬܘܩܠܬܐ
ܠܐܚܘܟܘܢ ܐܘ ܡܟܫܘܠܐ. ܝܕܥ ܐܢܐ ܓܝܪ ܘܡܦܝܣ ܐܢܐ ܒܡܪܢ ܝܫܘܥ: ܕܡܕܡ
ܕܡܣܬܐܒ ܡܢ ܠܘܬܗ ܠܝܬ. ܐܠܐ ܠܡܢ ܕܪܢܐ ܥܠ ܡܕܡ ܕܡܣܬܐܒ:
ܠܗܘ ܗܘ ܒܠܚܘܕܘܗܝ ܡܣܬܐܒ. ܐܢ ܕܝܢ ܡܛܠ ܡܐܟܘܠܬܐ ܡܥܝܩ ܐܢܬ

ܠܐܚܘܟ. ܠܐ ܗܘܐ ܒܚܘܒܐ ܡܗܠܟ ܐܢܬ. ܠܐ ܬܘܒܕ ܒܡܐܟܘܠܬܟ ܠܗܘ ܕܡܛܠܬܗ ܡܝܬ ܡܫܝܚܐ. ܘܠܐ ܢܬܓܕܦ ܛܘܒܢ. ܡܠܟܘܬܗ ܓܝܪ ܕܐܠܗܐ. ܠܐ ܗܘܬ ܡܐܟܘܠܬܐ ܘܡܫܬܝܐ. ܐܠܐ ܟܐܢܘܬܐ ܘܫܠܡܐ. ܘܚܕܘܬܐ ܒܪܘܚܐ ܕܩܘܕܫܐ. ܡܢ ܕܒܗܠܝܢ ܓܝܪ ܡܫܡܫ ܠܡܫܝܚܐ. ܫܦܪ ܠܐܠܗܐ. ܘܡܩܒܠ ܠܒܢܝܢܫܐ. ܗܫܐ ܗܟܝܠ ܒܬܪ ܫܝܢܐ ܢܪܗܛ. ܘܒܬܪ ܒܢܝܢܐ ܕܚܕ ܠܚܕ. ܘܠܐ ܡܛܠ ܡܐܟܘܠܬܐ ܢܣܬܚܦ ܥܒܕܗ ܕܐܠܗܐ. ܟܠ ܡܕܡ ܓܝܪ ܕܟܐ ܗܘ. ܐܠܐ ܒܝܫ ܗܘ ܠܒܪܢܫܐ ܕܒܬܘܩܠܬܐ ܐܟܠ. ܫܦܝܪ ܗܘ ܕܠܐ ܢܐܟܘܠ ܒܣܪܐ. ܘܠܐ ܢܫܬܐ ܚܡܪܐ. ܘܠܐ ܡܕܡ ܕܒܗ ܡܬܬܩܠ ܐܚܘܢ. ܐܢܬ ܕܐܝܬ ܠܟ ܗܝܡܢܘܬܐ. ܒܢܦܫܟ ܐܚܘܕ ܩܕܡ ܐܠܗܐ. ܛܘܒܘܗܝ ܠܡܢ ܕܠܐ ܕܐܢ ܢܦܫܗ ܒܡܕܡ ܕܦܪܫ. ܗܘ ܕܝܢ ܕܡܬܦܠܓ ܘܐܟܠ ܡܬܚܝܒ. ܡܛܠ ܕܠܐ ܒܗܝܡܢܘܬܐ ܐܟܠ. ܟܠ ܡܕܡ ܓܝܪ ܕܠܐ ܗܘܐ ܡܢ ܗܝܡܢܘܬܐ. ܚܛܝܬܐ ܗܝ ⁂

ܦܗ ܕܚܡܫܐ ܬܠܬܐ ܕܫܒܬܐ ܡܢ ܐܓܪܬܐ ܕܪ̈ܗܘܡܝܐ ⁂

15 ܚܝܒܝܢ ܚܢܢ ܚܝܠܬܢܐ: ܕܟܘܪ̈ܗܢܐ ܕܟܪ̈ܝܗܐ ܢܫܩܘܠ. ܘܠܐ ܠܢܦܫܢ ܢܫܦܪ. ܐܠܐ ܐܢܫ ܡܢܢ ܠܩܪܝܒܗ ܢܫܦܪ ܒܛܒܬܐ. ܐܝܟ ܕܠܒܢܝܢܐ. ܡܛܠ ܕܐܦ ܡܫܝܚܐ ܠܐ ܗܘܐ ܠܢܦܫܗ ܫܦܪ. ܐܠܐ ܐܝܟ ܕܟܬܝܒ ܕܚܣܕܐ ܕܡܚܣܕܢܝܟ ܢܦܠܘ ܥܠܝ. ܟܠ ܡܕܡ ܓܝܪ ܕܡܢ ܩܕܝܡ ܐܬܟܬܒ. ܠܡܠܦܢܘܬܢ ܗܘ ܐܬܟܬܒ. ܕܒܡܣܝܒܪܢܘܬܐ ܘܒܒܘܝܐܐ ܕܟܬܒܐ ܣܒܪܐ ܢܗܘܐ ܠܢ. ܐܠܗܐ ܕܝܢ ܕܡܣܝܒܪܢܘܬܐ ܘܕܒܘܝܐܐ ܢܬܠ ܠܟܘܢ ܕܚܕ ܪܥܝܢܐ ܬܗܘܘܢ ܚܕ ܠܚܕ ܒܝܫܘܥ ܡܫܝܚܐ. ܕܒܚܕ ܠܒܐ ܘܒܚܕ ܦܘܡܐ. ܬܫܒܚܘܢ ܠܐܠܗܐ ܐܒܘܗܝ ܕܡܪܢ ܝܫܘܥ ܡܫܝܚܐ. ܡܛܠ ܗܢܐ ܗܘܘ ܡܩܪܒܝܢ ܘܡܩܒܠܝܢ ܚܕ ܠܚܕ ܐܝܟܢܐ ܕܐܦ ܡܫܝܚܐ ܩܪܒܟܘܢ ܠܫܘܒܚܗ ܕܐܠܗܐ. ܐܡܪ ܐܢܐ ܕܝܢ ܕܝܫܘܥ ܡܫܝܚܐ ܡܫܡܫܢܐ ܗܘܐ ܕܓܙܘܪܬܐ ܚܠܦ ܫܪܪܗ ܕܐܠܗܐ. ܐܝܟܢܐ ܕܢܫܪܪ ܡܘܠܟܢܐ ܕܐܒܗ̈ܬܐ. ܘܥܡ̈ܡܐ ܢܫܒܚܘܢ ܠܐܠܗܐ ܚܠܦ ܪ̈ܚܡܐ ܕܗܘܘ ܥܠܝܗܘܢ.

ܐܝܟ ܕܟܬܝܒ. ܕܐܘܪܐ ܠܢ ܒܩܕܡܝܬܐ ܘܒܡܦܩܢܐ ܐܡܪ. ܘܬܘܒ ܐܡܪ:
ܐܬܚܡܣܘ ܩܕܡܝܬܐ ܠܡܟܪܝܗ. ܘܬܘܒ ܐܡܪ: ܢܦܩܘ ܠܡܢܬܐ ܕܠܟܘܢ
ܩܕܡܝܬܐ. ܒܬܪܝܗܘܢ ܕܒܗܘܢ ܐܡܬܐ. ܘܬܘܒ ܐܚܪܢܐ ܐܡܪ. ܕܢܗܘܐ
ܒܦܪܐ ܠܐܝܢ. ܘܡܢ ܕܢܣܒ ܝܗܘܐ ܕܡܠܐ ܠܩܕܡܝܬܐ. ܘܟܠܗܘܢ ܕ
ܢܦܩܘܢ ܩܕܡܝܬܐ. ܠܗܘܐ ܕܝܢ ܕܢܦܩܪܐ. ܢܬܒܩܘܢ ܒܗܘܢ ܚܝܘܬܐ
ܦܘܠܓܐ ܕܥܒܪܝܘܬܐ. ܕܐܬܛܟܣ ܗܘ ܒܦܘܪܩܢܐ ܒܢܝܐ ܕܥܘܕܐ ܕܦܘܠܘܣ.

ܬܘܒ: ܟܬܒܐ ܕܝܘܠܦܢܐ ܕܫܠܝܚܐ ܟܗ

ܡܛܠܗܕܐ ܕܝܢ ܐܦ ܐܢܐ ܠܟܘܢ ܐܚܝ: ܙܕܩ ܐܝܬܘܗܝ ܡܫܪܝܢ ܐܝܬܘܗܝ
ܗܘ ܠܒܬܐ. ܘܡܫܬܡܠܝܢ ܒܩܠܗ ܕܫܬܐ. ܘܡܫܡܥܝܢ ܐܝܬܘܗܝ
ܐܦ ܠܐܚܪܢܐ ܠܟܠ ܐܢܫ. ܢܬܟܠ ܕܝܢ ܟܠܢܫ ܥܠ ܥܠ ܠܟܘܢ ܐܚܝ:
ܐܡܪܐ ܕܐܝܬ ܠܟܘܢ ܒܡܫܡܥܬܐ ܕܠܐ ܢܬܗܦܟܘܢ ܡܢ ܐܠܗܐ: ܕܐܢܘܢ ܗܘܘ
ܡܫܡܫܢܐ ܠܝܫܘܥ ܡܫܝܚܐ ܒܩܕܡܝܬܐ. ܘܐܦܠܘ ܠܐܢܫ ܠܟܘܢ
ܕܐܠܗܐ. ܕܢܗܘܐ ܡܫܬܪܝܢܐ ܕܩܕܡܝܬܐ. ܡܫܡܥܝܢ ܘܡܫܡܫܝܢ ܒܪܘܚܐ
ܘܡܕܒܪܐ. ܐܝܟ ܕܒܝܫܘܥ ܡܫܝܚܐ ܒܪܘܚܐ ܡܫܝܚܐ ܒܟܠ ܐܠܗܐ.
ܠܐ ܓܝܪ ܡܫܡܫܢ ܐܢܐ ܕܐܡܪ ܡܢܟܘܢ ܕܠܐ ܗܘܝܬܘܢ ܡܫܡܫܝܢ ܡܫܝܚܐ ܠܡܫܡܫܢܘܬܐ
ܕܩܕܡܝܬܐ: ܒܡܫܬܐ ܘܒܫܪܪܐ. ܒܡܫܝܚܐ ܕܐܬܐ ܘܕܐܬܐ ܕܡܫܬܐ. ܘ
ܘܒܫܡܐ ܕܪܘܚܗ ܕܐܠܗܐ. ܐܡܪܐ ܕܝܢ ܐܘܪܫܠܡ ܠܐܢܫ: ܒܫܪܪܐ
ܐܠܗ ܕܪܝܫܢ ܘܐܡܠܐ ܫܡܝܐ ܕܡܫܝܚܐ. ܟܕ ܡܬܗܦܟܝܢ ܐܢܐ ܕܐܦܩܢ.
ܠܐ ܗܘ ܕܠܐ ܝܕܥܝܢ ܫܡܗ ܕܡܫܝܚܐ. ܕܠܐ ܐܝܬ ܟܠ ܡܬܬ ܡܬܠܝܐ.
ܐܠܐ ܐܡܪܐ ܕܒܠܥܕ. ܕܐܢܫ ܕܠܐ ܐܡܪ ܠܟܘܢ ܕܟܠܗܘܢ ܢܫܬܘܘܢ.
ܘܐܢܫ ܕܠܐ ܡܫܬܘܕܥ ܠܟܘܢ. ܡܛܠ ܗܢܐ ܐܢܫ ܡܫܬܘܕܥ ܐܚܝ
ܦܢܝܬܐ ܕܐܝܬ ܠܟܘܢ. ܗܢܐ ܕܝܢ ܡܛܠ ܕܗܘܐ ܠܟܘܢ ܟܠ ܒܥܠܡ
ܐܬܪܘܬܐ: ܘܗܘܐ ܗܢܘܢ ܡܢ ܡܫܝܚ ܡܩܪܒܐ ܦܢܝܬܐ. ܕܐܝܬ ܠܟܘܢ.
ܗܢܐ ܕܐܝܟ ܐܢܐ ܐܬܚܫܒܬ. ܡܫܡܥ ܐܢܐ ܕܐܝܬ ܘܐܚܝܟܘܢ. ܘܐܝܟܘܬ
ܠܓܘܢܐ ܠܟܘܢ. ܗܢܐ ܕܢܛܪ ܡܢ ܦܓܪܗ ܐܬܚܫܒܬ ܚܝܠܘܬܟܘܢ:

ܗܫܐ ܕܝܢ ܐܙܠ ܐܢܐ ܠܐܘܪܫܠܡ ܕܐܫܡܫ ܠܩܕܝܫܐ. ܨܒܘ ܓܝܪ
ܗܢܘܢ ܕܡܩܕܘܢܝܐ. ܘܕܐܟܐܝܐ ܕܫܘܬܦܘܬܐ ܢܗܘܐ ܠܗܘܢ ܥܡ
ܡܣܟܢܐ ܩܕܝܫܐ ܕܐܝܬ ܒܐܘܪܫܠܡ. ܨܒܘ ܡܛܠ ܕܐܦ ܚܝܒܝܢ
ܠܗܘܢ. ܐܢ ܓܝܪ ܒܪܘܚܢܝܬܗܘܢ ܐܫܬܘܬܦܘ ܥܡܡܐ. ܚܝܒܝܢ ܐܢܘܢ
ܕܐܦ ܒܦܓܪܢܝܬܐ ܢܫܡܫܘܢ ܐܢܘܢ. ܗܕܐ ܗܟܝܠ ܟܕ ܐܫܠܡ ܘܐܚܬܘܡ
ܠܗܘܢ ܦܐܪܐ ܗܢܐ. ܥܒܪ ܐܢܐ ܥܠܝܟܘܢ ܠܐܣܦܢܝܐ. ܝܕܥ ܐܢܐ ܓܝܪ ܕܐܡܬܝ
ܕܐܬܐ ܐܢܐ ܠܘܬܟܘܢ. ܒܡܘܡܠܝܐ ܕܒܘܪܟܬܗ ܕܐܘܢܓܠܝܘܢ ܕܡܫܝܚܐ
ܐܬܐ ܐܢܐ. ܒܥܐ ܐܢܐ ܕܝܢ ܡܢܟܘܢ ܐܚܝ ܒܡܪܢ ܝܫܘܥ ܡܫܝܚܐ ܘܒܚܘܒܐ
ܕܪܘܚܐ: ܕܬܬܥܡܠܘܢ ܥܡܝ ܒܨܠܘܬܐ ܕܚܠܦܝ ܠܘܬ ܐܠܗܐ. ܕܐܬܦܨܐ
ܡܢ ܐܝܠܝܢ ܕܠܐ ܡܬܛܦܝܣܝܢ ܕܒܝܗܘܕ. ܘܬܗܘܐ ܬܫܡܫܬܐ ܕܡܘܒܠ ܐܢܐ
ܠܩܕܝܫܐ ܕܒܐܘܪܫܠܡ ܬܬܩܒܠ ܫܦܝܪ. ܘܐܬܐ ܠܘܬܟܘܢ ܒܚܕܘܬܐ
ܒܨܒܝܢܗ ܕܐܠܗܐ. ܘܐܬܬܢܝܚ ܥܡܟܘܢ. ܐܠܗܐ ܕܫܠܡܐ ܢܗܘܐ ܥܡ
ܟܠܟܘܢ ܐܡܝܢ ܀ ܀ ܀ ܀

ܕܐ
16

܀ ܗܠܟܐ ܡܕܝܢܬܐ ܀

ܡܫܥܠ ܐܢܐ ܠܟܘܢ ܕܝܢ ܠܦܘܒܐ ܚܬܢ. ܕܐܝܬܝܗ ܡܫܡܫܢܝܬܐ ܕܥܕܬܐ
ܕܩܢܟܪܐܘܣ. ܕܬܩܒܠܘܢܝܗ ܒܡܪܢ ܐܝܟ ܕܘܐܐ ܠܩܕܝܫܐ. ܘܬܗܘܘܢ
ܠܗ ܡܥܕܪܢܐ ܒܟܠ ܨܒܘ ܕܬܬܒܥܐ ܠܟܘܢ. ܡܛܠ ܕܐܦ ܗܝ ܩܝܡܬ ܥܠ
ܣܓܝܐܐ ܐܦ ܥܠܝ. ܫܐܠܘ ܒܫܠܡܐ ܕܦܪܝܣܩܠܐ ܘܕܐܩܠܘܣ ܦܠܚܐ
ܕܥܡܝ ܒܝܫܘܥ ܡܫܝܚܐ. ܕܗܢܘܢ ܚܠܦ ܢܦܫܝ ܩܕܠܗܘܢ
ܝܗܒܘ. ܘܠܐ ܗܘܐ ܐܢܐ ܒܠܚܘܕܝ ܡܘܕܐ ܐܢܐ ܠܗܘܢ. ܐܠܐ ܐܦ ܟܠܗܝܢ
ܥܕܬܐ ܕܥܡܡܐ. ܘܠܥܕܬܐ ܕܒܒܝܬܗܘܢ. ܫܐܠܘ ܒܫܠܡܐ
ܕܐܦܝܢܛܘܣ ܚܒܝܒܝ. ܕܐܝܬܘܗܝ ܪܫܝܬܐ ܕܐܟܐܝܐ ܒܡܫܝܚܐ.
ܫܐܠܘ ܒܫܠܡܐ ܕܡܪܝܡ. ܕܣܓܝ ܠܐܝܬ ܒܟܘܢ. ܫܐܠܘ ܒ
ܫܠܡܐ ܕܐܢܕܪܘܢܝܩܘܣ ܘܕܝܘܢܝܐ ܒܢܝ ܫܪܒܬܝ. ܕܗܘܘ ܥܡܝ ܒܫܒܝܐ.
ܘܝܕܝܥܝܢ ܐܢܘܢ ܒܫܠܝܚܐ. ܘܩܕܡܝ ܗܘܘ ܒܡܫܝܚܐ. ܫܐܠܘ ܒܫܠܡܐ

ܕܐܡܬܠܐܘܗ ܢܨܚܝܢ ܒܩܪ̈ܒܐ. ܗܐ ܠܘ ܒܗܝܡܢܘܬܐ ܕܐܘܪ̈ܚܬܗ ܦܨܚܐ
ܕܒܝܫܐ ܒܡܫܝܚܐ. ܘܐܫܬܘܙܒܘ ܢܨܚܝܢ. ܗܐ ܠܘ ܒܗܝܡܢܘܬܐ ܕܐܘܟܐ
ܓܒ̈ܢܐ ܒܩܪ̈ܒܐ. ܗܐ ܠܘ ܒܗܝܡܢܘܬܐ ܕܒ̈ܢܝ ܡܕܝܢܬܗ ܕܐܬܦܬܚ ܠܗܘܢ.
ܗܐ ܠܘ ܒܗܝܡܢܘܬܐ ܕܝܘ̈ܗܘܢ ܪܚܡܝ ܐܢܫܝܢ. ܗܐ ܠܘ ܒܗܝܡܢܘܬܐ ܕܒ̈ܢܝ ܡܕܝܢܬܗ
ܕܢܦܩܘ ܐܣܝܪ ܕܐܬܡܚܝܘ ܒܩܪ̈ܒܐ. ܗܐ ܠܘ ܒܗܝܡܢܘܬܐ ܕܪ̈ܘܨܦܐ
ܘܟܪܘܒܐ ܕܐܬܐܣܝ ܒܩܪ̈ܒܐ. ܗܐ ܠܘ ܒܗܝܡܢܘܬܐ ܕܦܪ̈ܝܫܐ ܢܨܚܝܢ.
ܐܢܐ ܕܦܩܚ ܠܐ ܢܦܠ ܒܩܪ̈ܒܐ. ܗܐ ܠܘ ܒܗܝܡܢܘܬܐ ܕܢܘܦܘܗ ܓܒܪ̈ܐ ܒܩܪ̈ܒܐ.
ܘܐܝܡܘ ܕܒܝܬܗ ܘܕܚܠ. ܗܐ ܠܘ ܒܗܝܡܢܘܬܐ ܕܐܬܐ ܒܢܦܫܘܗ ܘܕܦܫܝܘ
ܘܐܪ̈ܡܐ ܘܕܦܠܛܪܐ. ܘܕܗܘܘ ܡܐ ܘܐܢܫܐ ܕܒܝܬܗܘܢ. ܗܐ ܠܘ ܒܗܝܡܢܘܬܐ
ܕܦܠܠܝܘܗ ܘܕܢܘܚܐ. ܘܕܐܬܘܗ ܘܒܢܝܗ ܘܕܟܠܗ ܡܕܝܢܬܐ. ܘܕܦܬܓܡܘܗܝ
ܦܪܘܩܐ ܕܥܡܗܘܢ. ܗܐ ܠܘ ܒܗܝܡܢܘܬܐ ܫܡ ܕܢܚ ܥܠ ܡܫܠܡܢܘܬܐ ܦܪܘܩܝܬܐ.
ܗܐ ܠܝ ܒܗܝܡܢܘܬܗܘܢ ܥܠܘܗܝ ܩܒܠܘ ܫܘܘܕܝܐ. ܟܕ ܡܢ ܕܝܢ ܩܕܡܝܗܘܢ
ܐܢܫ ܕܢܐܙܠܘܢ ܡܢ ܐܝܟܢ ܕܦܠܚܘ ܐܢܘܢ ܘܡܬܒܥܝܢܘܬܐ ܠܒܘܢ.
ܠܒܪ ܡܢ ܡܠܟܘܬܐ ܕܐܠܗܐ ܣܓܝܐܐ. ܕܠܐ ܬܬܦܣܩܢ ܠܒܢ ܡܢܗܘܢ.
ܐܝܟ ܕܚܙܝܢ ܕܗܘܘ ܐܦ ܐܢܘܢ. ܠܐ ܡܦܣܩܝܢ ܠܒܗܘܢ ܝܫܘܥ ܡܫܝܚܐ ܐܠܐ
ܠܒܪܗܘܢ. ܘܩܛܠܐ ܫܒܝܚܘܬܐ ܘܒܟܠ ܥܘܬܪܐ ܢܬܚܒܒ ܠܟܠܗ
ܕܫܡܝܐ. ܒܫܘܒܚ ܡܠܟܘܬܗܘܢ ܕܝܢ ܕܐܠܗܐ ܠܟܠ ܢܦܫܐ ܐܝܟ ܕܢܬܠ.
ܗܢܐ ܐܢܐ ܡܬܚܫܒ ܒܗܘܢ. ܘܐܝܟܐ ܐܢܐ ܕܗܘܘ ܫܪܝܪܝܢ ܠܟܠܗܘܢ ܘ
ܠܡܫܠܡܢܘܬܐ ܕܡܠܟܘܬܐ. ܠܗܘܢ ܕܝܢ ܕܡܫܝܚܐ. ܢܫܬܘܕܘܢ ܒܟܠ
ܠܫܡܝܐ ܠܚܝ̈ܐ ܕܠܥܠܡ ܥܡܗ̇ ܕܐܠܗܐ ܢܣܒܘ ܡܫܝܚܐ ܠܗܘܢ
ܥܡܗܘܢ. ܗܐ ܠܝ ܒܗܝܡܢܘܬܗܘܢ. ܥܠܝܗܘܢ ܦܬܚܐ ܕܥܡܝ.
ܘܠܗ ܢܚܘܒ ܘܐܬܟܢܫܘ. ܘܗܫܐ ܩܕܡܘܗܝ ܐܢܫܝܢ. ܗܐ ܠܐ ܐܢܐ ܘ
ܒܗܝܡܢܘܬܗ. ܐܢܐ ܡܫܬܘܕܐ ܕܒܠܒܝ ܐܢܐ ܡܦܣܩ. ܗܐ ܠܐ ܒܗܝܡܢܘܬܗ:
ܘܐܢܘܢ ܡܫܬܟܚܝܢ ܘܕܟܠܗ ܒܪܐ. ܗܐ ܠܐ ܒܗܝܡܢܘܬܗܘܢ. ܐܫܬܘܕܘ
ܘܟܠܗ ܕܡܫܝܚܐ ܘܫܘܒܚܐ ܐܡܪܘ ܐܢܐ ܀ ܠܐ ܠܟܘܢ ܕܝܢ ܗܘ ܕ
ܕܡܫܝܚܐ ܕܐܬܚܙܝ ܒܐܘܪܚܗ ܕܝܠܗ. ܗܘ ܕܐܬܐ ܠܟܠ

ܦܘܠܘܣ ܕܪ̈ܗܘܡܝܐ

ܝܫܘܥ ܡܫܝܚܐ ܒܓܠܝܢܐ ܕܐܪ̈ܙܐ . ܕܡܢ ܙܒܢ̈ܐ ܥܠܡܝ̈ܐ ܡܟܣܝ ܗܘܐ :
ܐܬܓܠܝ ܕܝܢ ܒܗ ܒܙܒܢܐ ܗܢܐ ܒܝܕ ܟܬܒ̈ܐ ܕܢܒܝ̈ܐ . ܘܒܦܘܩܕܢܗ ܕܐܠܗܐ
ܕܠܥܠܡ . ܐܬܝܕܥ ܒܟܠܗܘܢ ܥܡ̈ܡܐ ܠܡܫܡܥܬܐ ܕܗܝܡܢܘܬܐ :
ܕܗܘܝܘ ܚܟܝܡܐ ܒܠܚܘܕܘܗܝ ܀ ܫܘܒܚܐ ܒܝܕ ܝܫܘܥ ܡܫܝܚܐ ܠܗ
ܠܥܠܡ ܥܠܡܝܢ ܐܡܝܢ ⁘ ܛܝܒܘܬܗ ܕܡܪܢ ܝܫܘܥ ܡܫܝܚܐ ܥܡ
ܟܠܟܘܢ ܐܡܝܢ

⁘ ⁘ ⁘

ܫܠܡܬ ܐܓܪܬܐ ܕܦܘܠܘܣ ܕܪ̈ܗܘܡܝܐ ܕܐܬܟܬܒܬ
ܡܢ ܩܘܪܢܬܘܣ . ܘܐܫܬܕܪܬ ܒܐܝܕܝ̈ ܦܘܒܐ
ܡܫܡܫܢܝܬܐ ܕܩܢܟܪܝܐ ⁘

ܬܘܒ ܒܥܘܕܪܢܗ ܕܐܠܗܐ ܟܬܒܝܢܢ ܐܓܪܬܐ ܕܦܘܠܘܣ ܫ ܩܘܪܢܬܝܐ ܩܕܡܝܬܐ ::

⁘

ܕܟܘܒܬܐ ܕܡܦܩܢܘܬܐ ::

ܐ

1 ܦܘܠܘܣ ܩܪܝܐ ܘܫܠܝܚܐ ܕܝܫܘܥ ܡܫܝܚܐ. ܒܨܒܝܢܗ ܕܐܠܗܐ. ◦
ܘܣܘܣܬܢܝܣ ܐܚܐ. ܠܥܕܬܐ ܕܐܠܗܐ ܕܒܩܘܪܢܬܘܣ. ܩܪܝܐ ܘܩܕܝܫܐ.
ܕܡܩܕܫܝܢ ܒܝܫܘܥ ܡܫܝܚܐ. ܘܠܟܠܗܘܢ ܐܝܠܝܢ ܕܩܪܝܢ ܒܫܡܗ
ܕܡܪܢ ܝܫܘܥ ܡܫܝܚܐ ܒܟܠ ܐܬܪ. ܕܝܠܗܘܢ ܘܕܝܠܢ. ܫܠܡܐ
ܥܡܟܘܢ ܘܫܝܢܐ. ܡܢ ܐܠܗܐ ܐܒܘܢ. ܘܡܢ ܡܪܢ ܝܫܘܥ ܡܫܝܚܐ ⁘
ܡܘܕܐ ܐܢܐ ܠܐܠܗܝ ܒܟܠܙܒܢ ܚܠܦܝܟܘܢ. ܥܠ ܛܝܒܘܬܐ ܕܐܠܗܐ
ܕܐܬܝܗܒܬ ܠܟܘܢ ܒܝܫܘܥ ܡܫܝܚܐ. ܕܒܟܠ ܡܕܡ ܐܬܥܬܪܬܘܢ ܒܗ.
ܒܟܠ ܡܠܐ ܘܒܟܠ ܝܕܥܬܐ. ܐܝܟ ܣܗܕܘܬܗ ܕܡܫܝܚܐ ܕܐܫܬܪܪܬ
ܒܟܘܢ. ܕܠܐ ܬܬܒܨܪܘܢ ܒܚܕܐ ܡܢ ܡܘܗܒܬܗ. ܐܠܐ ܡܣܟܝܢ ܐܢܬܘܢ
ܠܓܠܝܢܗ ܕܡܪܢ ܝܫܘܥ ܡܫܝܚܐ. ܕܗܘ ܢܫܪܪܟܘܢ ܥܕܡܐ ܠܫܘܠܡܐ.
ܕܕܠܐ ܪܫܝܢ ܬܗܘܘܢ ܒܝܘܡܗ ܕܡܪܢ ܝܫܘܥ ܡܫܝܚܐ. ܡܗܝܡܢ ܗܘ
ܐܠܗܐ ܕܒܐܝܕܗ ܐܬܩܪܝܬܘܢ ܠܫܘܬܦܘܬܐ ܕܒܪܗ ܝܫܘܥ ܡܫܝܚܐ ܡܪܢ ⁘
ܒܥܐ ܐܢܐ ܕܝܢ ܡܢܟܘܢ ܐܚܝ. ܒܫܡܗ ܕܡܪܢ ܝܫܘܥ ܡܫܝܚܐ. ܕܬܗܘܐ
ܡܠܬܐ ܚܕܐ ܠܟܠܟܘܢ. ܘܠܐ ܢܗܘܝܢ ܒܟܘܢ ܦܠܓܘܬܐ. ܐܠܐ ܕܬܗܘܘܢ
ܓܡܝܪܝܢ ܒܚܕ ܪܥܝܢܐ ܘܒܚܕ ܬܪܥܝܬܐ. ܐܫܬܡܥ ܠܝ ܓܝܪ ܥܠܝܟܘܢ
ܐܚܝ ܡܢ ܕܒܝܬ ܟܠܘܐ. ܕܚܪܝܢܐ ܐܝܬ ܒܝܢܬܟܘܢ. ܗܕܐ ܕܝܢ ܐܡܪ ܐܢܐ. ܕܐܝܬ
ܡܢܟܘܢ ܕܐܡܪ ܐܢܐ ܕܦܘܠܘܣ ܐܢܐ. ܘܐܝܬ ܕܐܡܪ ܐܢܐ ܕܐܦܠܘ ܐܢܐ.
ܘܐܝܬ ܕܐܡܪ ܐܢܐ ܕܟܐܦܐ ܐܢܐ. ܘܐܝܬ ܕܐܡܪ ܐܢܐ ܕܡܫܝܚܐ ܐܢܐ. ܕܠܡܐ
ܐܬܦܠܓ ܠܗ ܡܫܝܚܐ. ܐܘ ܠܡܐ ܦܘܠܘܣ ܐܙܕܩܦ ܚܠܦܝܟܘܢ.
ܐܘ ܠܫܡܗ ܕܦܘܠܘܣ ܥܡܕܬܘܢ. ܡܘܕܐ ܐܢܐ ܠܐܠܗܐ ܕܠܐ ܐܢܫ ܡܢܟܘܢ
ܠܐ ܥܡܕܬ. ܐܠܐ ܠܩܪܝܣܦܘܣ ܘܠܓܐܝܘܣ. ܕܠܐ ܐܢܫ ܢܐܡܪ ܕܒܫܡܝ
ܥܡܕܬ. ܥܡܕܬ ܕܝܢ ܐܦ ܠܒܝܬܗ ܕܐܣܛܦܢܐ. ܠܘܬ ܕܝܢ ܠܐ ܝܕܥ

ܐܢܐ ܠܐ ܐܬܐ ܐܚܝ̈ ܐܟܡܐ. ܠܐ ܐܝܡܢ ܦܪ̈ܘܫܝ ܡܫܝܚܐ ܠܡܫܬܥܒܕܘ ܐܠܐ
ܠܡܫܬܥܒܕܘ. ܠܐ ܒܝܫܬܐ ܗܟܢܐ. ܕܠܐ ܢܫܬܥܒܕ ܠܦܘܩܕܢܗ ܕܡܫܝܚܐ ܀

ܕܝܘܩܪܐ ܕܟܘܡܪܘܬܐ ܕܐܦܣܩܘܦܘܬܐ ܀ ܒ

ܡܛܠܐ ܝܘܡܢ ܕܘܣܦܐ ܠܐܝܩܪܐ ܦܩܚܘܬܐ ܗܘܝ. ܟܕ ܕܝܢ ܠܐ ܡܠܟܝܢ ܕܢܗܝܪܝܢ
ܢܛܠܐ ܗܘܝ ܕܐܠܗܐ. ܟܕ ܡܬ ܝܘܡܢ ܕܐܘܚܕ ܝܕܥܬܐ ܕܢܦܫ̈ܬܐ. ܘܐܝܟܢܐ
ܐܪܝܟܐ ܕܦܫܝܛܘܬܐ. ܐܝܟܢܐ ܗܘ ܡܬܚܙܝܐ. ܐܘ ܐܝܟܢܐ ܗܘ ܦܬܝܐ. ܐܘ
ܐܝܟܢܐ ܗܘ ܪܘܪܒܐ ܕܟܠܡܕܡ ܗܢܐ. ܠܐ ܗܘܐ ܐܠܗܘܬܗ ܕܐܠܗܐ: ܝܕܥܬܗ
ܕܟܠܡܕܡ ܗܢܐ. ܡܛܠ ܕܒܝܕܥܬܗ ܕܐܠܗܐ: ܠܐ ܡܨܝܐ ܟܠܡܕܡ
ܒܝܕܥܬܐ ܠܐܠܗܐ. ܘܟܠ ܐܠܗܐ ܕܒܫܘܒܚܐ ܘܒܐܝܩܪܐ ܐܝܬܘܗܝ ܠܐܠܗܐ
ܘܡܬܬܩܢܝܢ. ܡܛܠ ܕܗ̈ܘܝܐ ܠܐ ܥܡܘܕܐ ܦܠܚܝܢ. ܘܐܪܝܟܐ ܝܕܥܬܐ
ܦܬܝܐ. ܡܢ ܕܝܢ ܦܬܝܘܬܗ ܡܫܝܚܐ ܟܕ ܐܘܪܟܐ. ܠܘܬ ܐܝܟܢܐ ܠܐ
ܠܥܘܡܩܐ ܘܠܐ ܠܪܘܡܐ ܦܠܚܝܢ ܗܘܘ. ܠܐܢܫܐ ܕܝܢ ܕܡܫܝܚ ܗܘܐ ܪܘܡܐ
ܘܥܘܡܩܐ. ܡܫܝܚܐ ܫܠܐ ܗܘ ܕܠܐܠܗܐ ܘܝܕܥܬܐ ܕܐܠܗܐ. ܡܛܠ ܕ
ܘܦܠܚܘܬܗ ܕܐܠܗܐ ܫܡܝܢܐ ܗܘ ܡܢ ܟܠܗܝܢ. ܘܦܘܪܫܢܗ ܕܐܠܗܐ
ܡܬܚܙܝܢ ܗܘܘ ܡܢ ܟܠ ܐܢܫ. ܚܘܝܢ ܠܢ ܦܘܠܘܣ ܐܚܝ. ܕܠܐ
ܫܪܝܪܝܢ ܟܠܗܘܢ ܚܕ ܡܢ ܚܕ. ܘܠܐ ܫܪܝܪܝܢ ܟܠܗܘܢ ܚܕܢܐ. ܘܠܐ
ܫܪܝܪܝܢ ܟܠܗܘܢ ܟܠ ܦܘܠܘܣ ܚܕܐ. ܐܠܐ ܟܠ ܐܠܗܐ ܠܡܫܟܚܘܗܝ
ܘܟܠܡܕܡ ܕܢܗܘܐ ܠܡܬܚܙܝܐ. ܫܪܝܪܐ ܐܝܬܘܗܝ ܕܟܠܡܕܡ ܕܢܗܘܐ
ܠܡܬܚܙܝܢܐ. ܫܪܝܪܐ ܐܠܗܐ ܕܐܝܬܘܗܝ ܦܘܠܘܣ ܒܟܠܡܕܡ: ܘܠܡܬܩܢܢܘܬܐ
ܘܠܐܢܫܐ ܕܟܠܗ ܐܝܟ. ܕܡܫܬܟܚ ܠܐܢܫܐ ܕܐܝܬܘܗܝ. ܕܠܐ ܢܬܟܬܒ
ܦܠܚܘܗܝ ܡܬܚܙܝܢ. ܐܘ ܠܘܬܗܘܢ ܕܝܢ ܡܛܠ ܐܝܟܢܐ ܡܫܬܡܥܢܐ
ܗܘ ܕܗܘܐ ܠܗ ܝܕܥܬܐ ܡܢ ܐܠܗܐ. ܘܪܘܚܐ ܘܦܪܘܫܘܬܐ ܘ
ܘܟܠ ܫܪܝܪܐ. ܐܝܟ ܕܟܬܝܒ. ܕܡܢ ܕܡܬܚܙܐ ܡܢ ܫܡܝܐ ܢܬܚܙܐ ܀
2 ܘܐܢܐ ܐܚܝ ܐܢܐ ܠܟܘܢ. ܠܐ ܡܫܬܟܚܐ ܪܘܚܐ. ܐܠܐ ܒ
ܒܝܕܥܬܐ ܕܦܬܓܡܐ ܐܝܬܘܗܝ ܕܐܠܗܐ. ܘܠܐ ܝܕܥ ܐܢܫ ܠܡܬܚܙܝܢ

ܐܢܬ ܕܫܟܪܬ ܚܝܪ ܐܢܐ. ܐܠܐܟ̰ܪ ܠܡ ܝܬܒܢܐ. ܐܦ ܟܠܡܬ ܐܝܫܘܥ.
ܘܐܢܐ ܒܐܠܠܣܢ ܐܬܟܠܡ ܐܟܬܪ ܡܢ ܓܡܝܥܟܡ. ܘܠܟܢ
ܦܝ ܐܠܟܢܝܣܗ ܐܪܝܕ ܐܢ ܐܬܟܠܡ ܟ̰ܡܣ ܟܠܡܐܬ ܒܡܥܪܦܬܝ. ܐܠܐ ܟܠܡܐܬ:
ܟܬܝܪܗ ܒܐܠܠܣܢ. ܝܐ ܐܟ̰ܘܬܝ ܠܐ ܬܟܘܢܘ ܐܛܦܐܠܐ ܒܥܩܘܠܟܡ. ܒܠ ܟܘܢܘ
ܐܠܟܐܡܠܝܢ ܒܥܩܘܠܟܡ ⁘ ܡܟܬܘܒ ܦܝ ܐܠܢܐܡܘܣ. ܡܟܬܘܒ
ܠܐ ܒܠܣܐܢ ܐܟ̰ܪ. ܘܠܐ ܒܫܦܐܗ ܐܟ̰ܪ ܐܟܠܡ ܗܕܐ ܐܠܫܥܒ.
ܐܠܡܬܟܠܡܝܢ ܒܠܣܐܢܗ ܠܐܓܠ ܐܠܠܗ. ܘܠܐ ܟܕܠܟ ܝܣܡܥܘܢ ܡܢܝ
ܗܘ ܐܠܪܒ ܠܗܐ ܡܢ ܚܝܬ ܟܠܡܐܬ ܒܐܠܠܣܢ ܐܝܗ. ܦܠܝܣܬ ܠܠ
ܡܘܡܢܝܢ ܒܠ ܟܠܡܐܬ ܠܠܐܢܒܝܐ. ܐܢ ܐܓܬܡܥܬ ܟܠ ܐܠܟܢܝܣܗ
ܘܬܟܠܡܘ ܐܠܟܠ ܒܐܠܠܣܢ. ܐܠܐ ܐܢ ܕܟ̰ܠ. ܘܠܐ ܐܢܬܡ ܠܐ ܐܠܐܢܣܐܢ.
ܘܐܢ ܕܟ̰ܠ ܠܐ ܝܥܪܦ. ܘܟܐܢ ܗܘ ܐܠܡܬܟܠܡ. ܘܐܝܦܐ ܝܩܘܠ ܐܢܗ ܡܥܟܡ ܟܕ ܟܠ
ܠܗ ܐܠܐܡܘܪ ܕܟ̰ܠܝܗ ܡܟܫܘܦܗ ⁘

⁘ ܗܘܝܐ ܒܫܒܥܐ ܡܢ ܕܡܒܬܪ ܦܢܛܩܘܣܛܐ ⁘ ܠ

⁘ ܟ ܕܝܢ ܠܐܠܗܐ ܒܢܦܣܗ. ܘܐܚܕ ܡܢ ܐܠܡܣܝܚ ܡܡܠܘܟ ܐܠܐ ܦܝ ܡܢܦܥܬܗ
ܘܠܐ ܦܝ ܐܢܗ. ܐܢ ܡܢ ܥܢܕܗ ܐܠܐܝܡܐܢ ܢܚܝܐ. ܐܠܐ ܠܝ ܐܚܕ ܕܝܢ
ܐܢܡܐ ܕܝܢ. ܗܟܕܐ ܐܦ ܕܟܠܗ ܐܢܡܐ ܠܐ ܢܚܝܐ. ܐܠܐ ܠܝ ܐܚܕ ܕܟܠܗ.
ܚܬܝ ܐܢ ܠܐ ܗܘ ܐܚܕ ܕܟܠܡܬ ܢܦܣܗ. ܐܠܐ ܐܚܕ ܐܢ ܡܢ ܟܠܗ. ܕܝܢܗ
ܘܡܚܒܬܗ ܡܢ ܟܠܗ ܠܝܢܦܥܗ ⁘ ܠܐܢ ܐܦ ܐܠܡܣܝܚ
ܠܡ ܝܪܕ ܢܦܣܗ ܒܠ ܟܡܐ ܗܘ ܡܟܬܘܒ ܥܝܪܝܢ ܥܝܪܟ ܘܩܥܬ ܥܠܝ.
ܟܠ ܡܐ ܟܬܒ ܡܢ ܩܒܠ ܟ̰ܬܒ ܠܬܥܠܝܡܢܐ. ܠܟܝ ܒܐܠܨܒܪ ܘܒܥܙܐ
ܐܠܟܬܒ ܝܟܘܢ ܠܢܐ ܪܓܐ. ܘܐܠܗ ܐܠܨܒܪ ܘܐܠܥܙܐ ܝܥܛܝܟܡ ܗܘ: ܐܢ
ܬܟܘܢܘ ܡܬܦܩܝܢ. ܦܝ ܡܐ ܒܝܢܟܡ ܒܝܣܘܥ ܐܠܡܣܝܚ. ܠܟܝ ܒܢܦܣ
ܘܐܚܕܗ. ܘܦܡ ܘܐܚܕ ܬܡܓܕܘܢ ܐܠܠܗ. ܘܗܘ ܐܒܘ ܪܒܢܐ ܠܐ
ܝܣܘܥ ܐܠܡܣܝܚ. ܠܕܠܟ ܐܩܒܠܘ ܒܥܨܟܡ ܒܥܨܐ. ܟܡܐ ܐܢ
ܐܠܡܣܝܚ ܩܒܠܟܡ ܠܡܓܕ ܐܠܠܗ ⁘

⁘ ܗܘܝܐ ܒܫܒܥܐ ⁘ ܕܡ ⁘ ܕܒܬܪ ܦܢܛܩܘܣܛܐ ⁘

ܘܐܢܐ ܐܚܝ܂ ܠܐ ܐܫܟܚܬ ܕܐܡܠܠ ܥܡܟܘܢ ܐܝܟ ܕܥܡ ܪܘܚܢܝܐ܂ ܐܠܐ ܐܝܟ ܕܥܡ ܦܓܪܢܝܐ܂ ܘܐܝܟ ܕܠܝܠܘܕܐ ܒܡܫܝܚܐ ܚܠܒܐ ܐܫܩܝܬܟܘܢ܂ ܘܠܐ ܝܗܒܬ ܠܟܘܢ ܡܐܟܘܠܬܐ܂ ܠܐ ܓܝܪ ܡܫܟܚܝܢ ܗܘܝܬܘܢ܂ ܐܦܠܐ ܗܫܐ ܡܫܟܚܝܢ ܐܢܬܘܢ܂ ܒܦܓܪ ܓܝܪ ܐܝܬܝܟܘܢ܂ ܐܝܟܐ ܓܝܪ ܕܐܝܬ ܒܟܘܢ ܚܣܡܐ ܘܚܪܝܢܐ ܘܦܠܓܘܬܐ܃ ܠܐ ܗܐ ܦܓܪܢܐ ܐܝܬܝܟܘܢ܂ ܘܒܒܪܢܫܘܬܐ ܡܗܠܟܝܢ ܐܢܬܘܢ܂ ܡܐ ܕܐܡܪ ܓܝܪ ܐܢܫ ܐܢܫ ܡܢܟܘܢ܃ ܐܢܐ ܕܦܘܠܘܣ ܐܢܐ܃ ܘܐܚܪܢܐ ܐܡܪ ܐܢܐ ܕܐܦܠܘ ܐܢܐ܃ ܠܐ ܗܐ ܦܓܪܢܐ ܐܝܬܝܟܘܢ܃ ܡܢܘ ܓܝܪ ܦܘܠܘܣ ܐܘ ܡܢܘ ܐܦܠܘ܂ ܐܠܐ ܡܫܡܫܢܐ ܕܒܐܝܕܝܗܘܢ ܗܝܡܢܬܘܢ܂ ܘܐܢܫ ܐܢܫ ܐܝܟ ܕܝܗܒ ܠܗ ܡܪܢ܂ ܐܢܐ ܢܨܒܬ ܘܐܦܠܘ ܐܫܩܝ܂ ܐܠܐ ܐܠܗܐ ܐܪܒܝ܂ ܠܐ ܗܘ ܕܢܨܒ ܐܝܬܘܗܝ ܡܕܡ ܘܠܐ ܗܘ ܕܡܫܩܐ܂ ܐܠܐ ܐܠܗܐ ܕܡܪܒܐ܂ ܡܢ ܕܢܨܒ ܕܝܢ ܘܡܢ ܕܡܫܩܐ ܚܕ ܐܢܘܢ܂ ܐܢܫ ܐܝܟ ܥܡܠܗ ܐܓܪܗ ܡܩܒܠ܂ ܥܡ ܐܠܗܐ ܓܝܪ ܦܠܚܝܢܢ܂ ܘܦܠܚܘܬܐ ܕܐܠܗܐ ܘܒܢܝܢܐ ܕܐܠܗܐ ܐܝܬܝܟܘܢ ܐܢܬܘܢ܂ ܘܐܝܟ ܛܝܒܘܬܐ ܕܐܠܗܐ ܕܐܬܝܗܒܬ ܠܝ܂ ܐܝܟ ܐܪܕܝܟܠܐ ܚܟܝܡܐ ܫܬܐܣܬܐ ܣܡܬ܂ ܐܚܪܢܐ ܕܝܢ ܒܢܐ ܥܠܝܗ̇܂ ܘܟܠܢܫ ܕܝܢ ܢܚܙܐ ܐܝܟܢܐ ܒܢܐ ܥܠܝܗ̇܂ ܫܬܐܣܬܐ ܓܝܪ ܐܚܪܬܐ ܠܐ ܡܫܟܚ ܐܢܫ ܠܡܣܡ܂ ܠܒܪ ܡܢ ܗܝ ܕܣܝܡܐ ܕܐܝܬܝܗ̇ ܝܫܘܥ ܡܫܝܚܐ܂ ܐܢ ܐܢܫ ܕܝܢ ܒܢܐ ܥܠ ܗܕܐ ܫܬܐܣܬܐ܃ ܕܗܒܐ ܐܘ ܣܐܡܐ܂ ܐܘ ܟܐܦܐ ܝܩܝܪܬܐ܃ ܐܘ ܩܝܣܐ ܐܘ ܚܫܝܫܐ܃ ܐܘ ܩܢܝܐ܂ ܥܒܕܗ ܕܟܠܚܕ ܡܬܓܠܐ܂ ܝܘܡܐ ܗܘ ܓܝܪ ܢܓܠܝܘܗܝ܂ ܡܛܠ ܕܒܢܘܪܐ ܡܬܓܠܐ܂ ܘܥܒܕܗ ܕܟܠܚܕ ܢܘܪܐ ܬܒܚܪܝܘܗܝ ܐܝܢܘ ܗܘ܂ ܘܐܢ ܥܒܕܗ ܕܐܢܫ ܕܒܢܐ ܢܩܘܡ܂ ܐܓܪܐ ܢܣܒ܂ ܘܐܢ ܥܒܕܗ ܕܐܢܫ ܢܐܩܕ ܢܬܚܣܪ܂ ܗܘ ܕܝܢ ܢܚܐ܂ ܐܝܟ ܕܡܢ ܢܘܪܐ ܀

ܗ ܪܫܐ ܕܫܒܥܐ ܀ ܓ ܀ ܕܩܕܡܝܬܐ ܕܩܘܪܢܬܝܐ ܀

ܠܐ ܝܕܥܝܢ ܐܢܬܘܢ ܕܗܝܟܠܗ ܐܢܬܘܢ ܕܐܠܗܐ܃ ܘܪܘܚܗ ܕܐܠܗܐ ܥܡܪܐ ܒܟܘܢ܂ ܡܢ ܕܡܚܒܠ ܗܝܟܠܗ ܕܐܠܗܐ ܡܚܒܠ ܠܗ ܐܠܗܐ܂ ܗܝܟܠܗ

ܓܝܪ ܕܐܠܗܐ ܩܕܝܫ ܗܘ ܕܐܝܬܝܗ ܐܢܬܘܢ. ܐܢܫ ܠܐ ܢܛܥܐ ܢܦܫܗ. ܡܢ
ܕܣܒܪ ܒܟܘܢ ܕܚܟܝܡ ܗܘ ܒܥܠܡܐ ܗܢܐ. ܢܗܘܐ ܠܗ ܫܛܝܐ ܕܢܗܘܐ
ܚܟܝܡܐ. ܚܟܡܬܗ ܓܝܪ ܕܥܠܡܐ ܗܢܐ ܫܛܝܘܬܐ ܗܝ ܠܘܬ ܐܠܗܐ. ܟܬܝܒ
ܓܝܪ: ܕܐܚܕ ܠܚܟܝܡܐ ܒܚܪܝܥܘܬܗܘܢ. ܘܬܘܒ ܡܪܝܐ ܝܕܥ ܗܘ
ܡܚܫܒܬܗܘܢ ܕܚܟܝܡܐ ܕܐܝܬܝܗܝܢ ܣܪܝܩܢ. ܡܛܠ ܗܢܐ ܠܐ ܐܢܫ
ܢܫܬܒܗܪ ܒܒܢܝܢܫܐ. ܟܠ ܡܕܡ ܓܝܪ ܕܝܠܟܘܢ ܗܘ. ܐܢ ܦܘܠܘܣ
ܐܢ ܐܦܠܘ. ܐܢ ܟܐܦܐ. ܐܢ ܥܠܡܐ ܐܢ ܚܝܐ ܐܢ ܡܘܬܐ. ܐܢ
ܕܩܝܡܢ ܐܢ ܕܥܬܝܕܢ. ܟܠ ܡܕܡ ܕܝܠܟܘܢ ܗܘ. ܘܐܢܬܘܢ
❖ ܕܡܫܝܚܐ. ܘܡܫܝܚܐ ܕܐܠܗܐ ܀ ܗܟܢܐ ܗܘ ܢܚܫܒܢ ܠܢ
4 ܐܝܟ ܡܫܡܫܢܐ ܕܡܫܝܚܐ. ܘܪ̈ܒܝ ܒܬܐ ܕܐ̈ܪܙܘܗܝ ܕܐܠܗܐ. ܗܪܟܐ
❖ ܡܬܒܥܐ ܡܢ ܪ̈ܒܝ ܒܬܐ ܕܢܫܬܟܚ ܡܗܝܡܢܐ. ܠܝ
ܕܝܢ ܗܕܐ ܒܨܝܪܐ ܗܝ ܠܝ ܕܡܢܟܘܢ ܐܬܕܝܢ. ܐܘ ܡܢ ܟܠ
ܒܪܢܫ. ܐܦܠܐ ܐܢܐ ܢܦܫܝ ܕܐܢ ܐܢܐ. ܠܐ ܓܝܪ ܡܕܡ ܡܢ ܢܦܫܝ
ܝܕܥ ܐܢܐ. ܐܠܐ ܒܗܕܐ ܠܐ ܙܕܩܬ. ܕܝܢ ܠܝ ܓܝܪ ܡܪܝܐ ܗܘ. ܡܛܠ
ܗܢܐ ܠܐ ܩܕܡ ܙܒܢܐ ܬܕܘܢܘܢ ܡܕܡ: ܥܕܡܐ ܕܢܐܬܐ ܡܪܢ. ܗܘ
ܕܢܢܗܪ ܛܘܫܝܬܗ ܕܚܫܘܟܐ: ܘܢܓܠܐ ܡܚܫܒܬܗ ܕܠܒܐ. ܘܗܝܕܝܢ
ܢܗܘܐ ܫܘܒܚܐ: ܠܐܢܫ ܐܢܫ ܡܢ ܐܠܗܐ ܀

❖ ܕܝܘܡ ܫܒܬܐ ܀ ܟܗ ܀ ܕܒܬܪ ܦܢܛܩܘܣܛܐ ❖

ܗ

❖ ܗܠܝܢ ܕܝܢ ܐܚܝ. ܡܛܠܬܟܘܢ ܗܘ ܫܘܝܬ ܥܠ ܦܪܨܘܦܐ ܕܝܠܝ
ܘܕܐܦܠܘ ܕܒܢ ܬܐܠܦܘܢ. ܕܠܐ ܬܬܪܥܘܢ ܝܬܝܪ ܡܢ ܗܢܐ ܕܟܬܝܒ.
ܘܐܢܫ ܥܠ ܚܒܪܗ ܠܐ ܢܬܪܘܡ ܡܛܠ ܐܢܫ. ܡܢܘ ܓܝܪ ܒܨܐ ܠܟ. ܐܘ ܡܢܐ
ܐܝܬ ܠܟ ܕܠܐ ܢܣܒܬ. ܘܐܢ ܢܣܒܬ ܡܢܐ ܡܫܬܒܗܪ ܐܢܬ ܐܝܟ ܗܘ ܕܠܐ
ܢܣܒܬ. ܡܟܝܠ ܣܒܥܬܘܢ ܠܟܘܢ ܘܐܬܥܬܪܬܘܢ. ܘܕܠܐ ܚܢܢ ܐܡܠܟܬܘܢ.
ܐܠܘ ܕܝܢ ܐܡܠܟܬܘܢ. ܕܐܦ ܚܢܢ ܥܡܟܘܢ ܢܡܠܟ. ܣܒܪ ܐܢܐ
ܓܝܪ ܕܠܢ ܠܫܠܝ̈ܚܐ: ܐܚܪ̈ܝܐ ܗܘ ܫܡܢ ܐܠܗܐ ܐܝܟ ܕܠܡܘܬܐ. ܕܗܘܝܢ

ܬܐܛܪܘܢ ܠܥܠܡܐ. ܠܡܠܐܟܐ ܘܠܒܢܝܢܫܐ. ܚܢܢ ܣܟ̈ܠܐ ܡܛܠ ܡܫܝܚܐ
ܐܢܬܘܢ ܕܝܢ ܚܟܝܡܐ ܒܡܫܝܚܐ. ܚܢܢ ܟܪ̈ܝܗܐ ܘܐܢܬܘܢ ܚܝܠܬܢܐ. ܐܢܬܘܢ
ܡܫܒܚܝܢ ܘܚܢܢ ܡܨܥܪܝܢ. ܥܕܡܐ ܠܗܕܐ ܫܥܬܐ: ܟܦܢܝܢ ܨܗܝܢ.
ܘܥܪܛܠܝܢ ܘܡܬܩܦܚܝܢ. ܘܕܘܟܬܐ ܩܒܝܥܬܐ ܠܝܬ ܠܢ. ܘܠܐܝܢ ܚܢܢ
ܦܠܚܝܢ ܒܐܝܕܝܢ. ܡܨܛܚܝܢ ܠܢ ܘܡܒܪܟܝܢܢ. ܪܕܦܝܢ ܠܢ ܘܡܣܝܒܪܝܢܢ.
ܡܓܕܦܝܢ ܠܢ ܘܡܬܟܫܦܝܢܢ. ܐܝܟ ܟܘܫܦܐ ܕܥܠܡܐ ܗܘܝܢ. ܘܕܘܚܫܐ
ܕܟܠܗ ܥܕܡܐ ܠܗܫܐ. ܠܐ ܗܘܐ ܐܝܟ ܕܐܒܗܬܟܘܢ ܟܬܒ ܐܢܐ ܗܠܝܢ.
ܐܠܐ ܐܝܟ ܕܠܒܢܝܐ ܚܒܝܒܐ ܡܪܬܐ ܐܢܐ. ܐܢ ܓܝܪ ܪܒܘ ܪ̈ܒܢܐ ܢܗܘܘܢ
ܠܟܘܢ ܒܡܫܝܚܐ. ܐܠܐ ܠܐ ܣܓܝܐܐ ܐܒܗܐ. ܒܝܫܘܥ ܓܝܪ ܡܫܝܚܐ ܐܢܐ
ܗܘܐ ܝܠܕܬܟܘܢ ܒܣܒܪܬܐ. ܒܥܐ ܐܢܐ ܗܟܝܠ ܡܢܟܘܢ ܕܬܬܕܡܘܢ ܒܝ.

ܕܚܕܒܫܒܐ ∴ ܕܗ ∴ ܕܒܬܪ ܦܢܛܩܘܣܛܐ ∴ 1

ܡܛܠ ܗܢܐ ܫܕܪܬ ܠܘܬܟܘܢ ܠܛܝܡܬܐܘܣ: ܕܐܝܬܘܗܝ ܒܪܝ
ܚܒܝܒܐ ܘܡܗܝܡܢܐ ܒܡܪܢ: ܕܗܘ ܢܥܗܕܟܘܢ ܐܘܪ̈ܚܬܝ ܕܒܡܫܝܚܐ.
ܐܝܟ ܡܐ ܕܡܠܦ ܐܢܐ ܒܟܠܗܝܢ ܥܕ̈ܬܐ. ܐܝܟ ܗܘ ܕܝܢ ܕܠܐ ܐܬܐ ܐܢܐ
ܠܘܬܟܘܢ ܐܬܚܬܪܘ ܐܢܫܐ ܡܢܟܘܢ. ܐܠܐ ܐܢ ܡܪܝܐ ܨܒܐ ܒܥܓܠ ܐܬܐ
ܐܢܐ ܠܘܬܟܘܢ. ܘܐܕܥ ܠܐ ܡܠܬܗܘܢ ܕܗܢܘܢ ܕܡܬܚܬܪܝܢ ܢܦܫܗܘܢ
ܐܠܐ ܚܝܠܗܘܢ. ܡܠܟܘܬܗ ܓܝܪ ܕܐܠܗܐ ܠܐ ܗܘܬ ܒܡܠܬܐ ܐܠܐ ܒܚܝܠܐ.
ܡܢܐ ܨܒܝܢ ܐܢܬܘܢ. ܒܫܒܛܐ ܐܬܐ ܠܘܬܟܘܢ. ܐܘ ܒܚܘܒܐ ܘܒܪܘܚܐ
ܕܡܟܝܟܘܬܐ ∴ ܫܡܝܥܐ ܡܫܬܡܥܐ ܕܐܝܬ ܒܟܘܢ ܙܢܝܘܬܐ. ܘܙܢܝܘܬܐ 5
ܗܕܐ ܕܐܦܠܐ ܒܝܬ ܚܢܦܐ ܐܝܬܝܗ ܫܡܝܥܐ. ܐܝܟ ܕܢܣܒ ܒܪܐ ܐܢܬܬ ܐ
ܒܘܗܝ: ܘܐܢܬܘܢ ܡܬܚܬܪܝܢ ܐܢܬܘܢ. ܘܠܐ ܕܝܢ ܐܬܐܒܠܬܘܢ
ܕܢܫܬܩܠ ܡܢ ܒܝܢܬܟܘܢ ܗܘ ܡܢ ܕܗܢܐ ܥܒܕܐ ܥܒܕ.
ܐܢܐ ܓܝܪ ܟܕ ܪܚܝܩ ܐܢܐ ܡܢܟܘܢ ܒܦܓܪ ܘܩܪܝܒ ܐܢܐ ܠܟܘܢ ܒܪܘܚ:
ܡܢ ܟܕܘ ܕܢܬ ܐܝܟ ܕܩܪܝܒ ܐܢܐ ܠܗܘ ܡܢ ܕܗܕܐ ܥܒܕ. ܕܒܫܡܗ ܕܡܪܢ
ܝܫܘܥ ܡܫܝܚܐ ܬܬܟܢܫܘܢ ܟܠܟܘܢ. ܘܐܢܐ ܥܡܟܘܢ ܒܪܘܚ. ܥܡ

ܡܠܟܗ ܕܡܢ ܝܡܝܢܗ ܡܩܝܡܐ܂ ܘܠܥܠܡܥܠܡܝܢ ܠܗ ܗܘ ܫܘܒܚܐ
ܠܐܒܐ ܕܫܕܪܗ܂ ܕܒܗ ܘܒܝܕܗ ܐܬܦܨܝܢ ܕܡܢܗ ܘܠܪܘܚܗ ܩܕܝܫܐ ܀

ܕܝܠܗ ܒܡܐܡܪܐ ܕܒܬܪ ܡܪܬܝܢܘܬܐ

ܠܐ ܬܦܫ ܗܘ ܒܗܪܟܘܢ ܐܢܫ܂ ܠܐ ܬܬܒܥܘܢ ܐܝܠܝܢ ܕܫܒܩܝܢ ܐܦ ܟܠ ܟܠܗ
ܒܦܠܚܘܬܐ ܡܫܝܚܝܐ܂ ܕܗܘ ܡܢܗܘܢ ܫܒܩܝܢ ܐܟܣܢܝܐ܂ ܕܐܝܬܝܗܘܢ ܒܦܠܚܘܬܐ
ܚܝܠܐ܂ ܐܝܟ ܕܐܝܬܝܗܘܢ ܦܬܘܪܐ܂ ܚܘܒܐ ܬܪܝܨܐ ܕܒܠܒܝ܂ ܡܚܫܒܬܗ
ܕܐܬܝܗܒ ܠܗܘܢ ܡܢ ܐܠܗܐ ܕܝܗܒ ܠܟܠ ܕܒܥܐ܂ ܠܐ ܬܫܒܘܩ ܐܟܣܢܝܐ܂
ܘܠܐ ܬܫܒܘܩ ܕܒܝܬܘܬܐ ܘܕܚܢܢܘܬܐ܂ ܐܠܐ ܬܫܒܘܩ ܕܝܬܝܪܘܬܐ ܀
ܘܕܚܣܝܪܘܬܐ܂ ܒܟܠ ܟܠܗ ܒܟܠܙܒܢ܂ ܘܠܐ ܢܬܚܠܦܘܢ ܠܟ ܐܢܫܐ܂
ܠܐ ܕܝܢ ܐܦܢ ܐܢܐ ܠܟ ܐܢܫܐ ܕܒܥܒܕܐ ܗܢܘ܂ ܐܘ ܟܠ ܥܒܕܐ ܐܘ ܟܠ
ܡܠܬܐ܂ ܐܘ ܟܠ ܦܠܚܝܢ ܦܠܚܘܬܐ܂ ܘܠܐ ܬܬܚܡܠ ܡܢܗܘܢ ܐܘ
ܡܢ ܥܒܕܐ ܠܒܝܫܐ܂ ܗܘ ܕܝܢ ܕܒܥܐ ܠܟܘܢ ܕܠܐ ܢܬܚܠܦܘܢ܂
ܕܐܠܗܐ ܕܒܥܐ ܚܝܐ܂ ܘܐܠܗܘܬܗ ܐܝܬܝܗ܂ ܐܘ ܥܒܕܐ ܐܘ ܦܠܚܝܢ
ܦܠܚܐ܂ ܐܘ ܡܚܘܝܢ܂ ܐܘ ܕܘܟܐ ܐܘ ܫܠܘܚ܂ ܟܠ ܐܝܢܐ ܕܗܘܐ ܗܘ
6 ܐܠܐ ܠܫܡܝܐ ܠܡܣܩ ܀ ܗܕܐ ܟܠ ܕܝܢ ܒܥܝܢ ܠܟܘܢ܂ ܐܝܠܝܢ ܕܝܢ
ܠܒܠܥܗ ܕܘܝܐ܂ ܠܥܠܡܐ ܕܝܢ ܠܟܠ ܐܢܫ܂ ܘܫܘܒܚܐ ܠܗ ܘܥܠܝܢ ܪ̈ܚܡܘܗܝ
ܡܢ ܟܠܗܘܢ ܀

ܕܝܠܗ ܒܡܐܡܪܐ ܀ ܗܘ ܀ ܕܒܬܪ ܦܪܨܘܦܐ ܀

ܡܫܝܚܐ ܐܝܟ ܡܪܝܡ ܗܘ ܐܠܗܐ ܕܝܠܗ ܐܝܬ ܐܢܫܐ ܐܝܟ ܐܢܫܘܬܗ: ܕܒܗܘܢ ܡܢܝ
ܥܠܬܐ ܘܠܐ ܡܢ ܦܪܨܘܦܐ܂ ܐܘ ܠܐ ܬܬܒܥܝ ܐܠܗܐ ܕܦܪܨܘܦܐ ܠܥܒܕܐ
ܕܢܘܗܝ܂ ܘܐܦ ܥܒܕܐ ܛܒܐ ܡܬܬܒܥܝܢ܂ ܠܐ ܬܒܥܐ ܐܠܗܐ ܠܡܬܚܙܝܘ
ܫܘܢܝܐ ܕܦܪܨܘܦܐ܂ ܠܐ ܬܒܥܐ ܐܠܗܐ ܕܚܠܬܐ ܕܒܢܝܢܫܐ܂ ܫܪܝ ܗܟܢܐ ܐܝܟܢ
ܕܥܒܕܐ ܐܝܢܐ ܗܘ܂ ܐܠܐ ܐܦ ܠܚܘܒܗܘܢ ܕܚܠܬܐ ܟܠ ܕܥܒܕܐ܂ ܠܐ ܐܝܟܢ
ܕܚܝܘܬܐ ܘܐܝܟ ܠܗܘܢ ܚܝܪܐ܂ ܠܟܠ ܐܢܫ ܗܘ ܕܝܢ ܐܦܢ

ܦܘܠܘܣ

ܐܢܐ ܠܟܘܢ. ܗܟܢܐ ܠܝܬ ܒܟܘܢ ܐܦܠܐ ܚܕ ܚܟܝܡܐ: ܕܢܫܟܚ ܢܦܪܘܫ ܒܝܬ ܐܚܐ ܠܐܚܘܗܝ. ܐܠܐ ܐܚܐ ܥܡ ܐܚܘܗܝ ܡܬܕܝܢ. ܘܗܕܐ ܩܕܡ ܐܝܠܝܢ ܕܠܐ ܡܗܝܡܢܝܢ. ܡܢ ܗܫܐ ܗܟܝܠ ܒܨܝܪܘܬܐ ܗܝ ܠܟܘܢ. ܕܕܝܢܐ ܚܕ ܥܡ ܚܕ ܐܝܬ ܠܟܘܢ. ܡܛܠ ܡܢܐ ܓܝܪ ܠܐ ܡܬܛܠܡܝܢ ܐܢܬܘܢ. ܘܡܛܠ ܡܢܐ ܠܐ ܡܬܢܟܦܝܢ ܐܢܬܘܢ. ܐܠܐ ܐܢܬܘܢ ܛܠܡܝܢ ܐܢܬܘܢ. ܘܡܢܟܦܝܢ ܐܢܬܘܢ ܐܦ ܠܐܚܝ̈ܟܘܢ. ܐܘ ܠܐ ܝܕܥܝܢ ܐܢܬܘܢ ܕܥܘܠܐ̈ ܡܠܟܘܬܗ ܕܐܠܗܐ ܠܐ ܝܪܬܝܢ. ܠܐ ܬܛܥܘܢ. ܠܐ ܙܢܝ̈ܐ. ܘܠܐ ܦܠܚܝ̈ ܦܬܟܪ̈ܐ. ܘܠܐ ܓܝܪ̈ܐ. ܘܠܐ ܡܚܒܠ̈ܐ. ܘܠܐ ܫܟܒܝ̈ ܥܡ ܕܟܪ̈ܐ. ܘܠܐ ܓܢܒ̈ܐ. ܘܠܐ ܥܠܘܒ̈ܐ. ܘܠܐ ܪܘܝ̈ܐ. ܘܠܐ ܡܨܚܝܢ̈ܐ. ܘܠܐ ܚܛܘܦ̈ܐ. ܗܠܝܢ ܡܠܟܘܬܗ ܕܐܠܗܐ ܠܐ ܝܪܬܝܢ. ܘܗܠܝܢ ܐܝܬ ܗܘܘ ܒܐܢܫ ܐܢܫ ܡܢܟܘܢ. ܐܠܐ ܐܣܬܚܝܬܘܢ ܘܐܬܩܕܫܬܘܢ ܘܐܙܕܕܩܬܘܢ: ܒܫܡܗ ܕܡܪܢ ܝܫܘܥ ܡܫܝܚܐ. ܘܒܪܘܚܗ ܕܐܠܗܢ. ⁘

ܕܝܘܡܐ ܫܒܝܥܝܐ [illegible] ⁘ ܗ

ܟܠ ܫܠܝܛ ܠܝ. ܐܠܐ ܠܐ ܟܠ ܦܩܚ ܠܝ. ܟܠ ܫܠܝܛ ܠܝ. ܐܠܐ ܒܝ ܐܢܫ ܠܐ ܢܫܬܠܛ ܒܝ. ܡܐܟܘܠܬܐ ܠܟܪܣܐ ܘܟܪܣܐ ܠܡܐܟܘܠܬܐ. ܐܠܗܐ ܕܝܢ ܠܬܪܬܝܗܝܢ ܡܒܛܠ. ܦܓܪܐ ܕܝܢ ܠܐ ܠܙܢܝܘܬܐ ܐܠܐ ܠܡܪܢ. ܘܡܪܢ ܠܦܓܪܐ. ܐܠܗܐ ܕܝܢ ܘܠܡܪܢ ܐܩܝܡ. ܘܠܢ ܢܩܝܡ ܒܚܝܠܗ. ܠܐ ܝܕܥܝܢ ܐܢܬܘܢ ܕܦܓܪ̈ܝܟܘܢ ܗܕܡ̈ܐ ܐܢܘܢ ܕܡܫܝܚܐ. ܢܣܒ ܗܕܡ̈ܐ ܕܡܫܝܚܐ ܐܥܒܕܝܘܗܝ ܗܕܡ̈ܐ ܕܙܢܝܬܐ. ܚܣ. ܐܘ ܠܐ ܝܕܥܝܢ ܐܢܬܘܢ ܕܡܢ ܕܢܩܦ ܠܙܢܝܬܐ ܚܕ ܗܘ ܦܓܪܐ. ܐܡܝܪ ܓܝܪ ܕܢܗܘܘܢ ܬܪܝܗܘܢ ܚܕ ܦܓܪ. ܡܢ ܕܢܩܦ ܕܝܢ ܠܡܪܢ: ܗܘ ܥܡܗ ܚܕܐ ܪܘܚ. ܥܪܘܩܘ ܡܢ ܙܢܝܘܬܐ. ܟܠ ܚܛܗܐ ܓܝܪ ܕܢܥܒܕ ܒܪܢܫܐ ܠܒܪ ܡܢ ܦܓܪܗ ܗܘ. ܡܢ ܕܡܙܢܐ ܕܝܢ ܒܦܓܪܗ ܗܘ ܚܛܐ. ܐܘ ܠܐ ܝܕܥܝܢ ܐܢܬܘܢ ܕܦܓܪܟܘܢ ܗܝܟܠܐ ܗܘ ܕܪܘܚܐ ܕܩܘܕܫܐ ܕܒܟܘܢ ܥܡܪܐ: ܗܝ ܕܢܣܒܬܘܢ ܡܢ ܐܠܗܐ. ܘܠܐ ܗܘܝܬܘܢ ܕܢܦܫܟܘܢ. ܐܙܕܒܢܬܘܢ ܓܝܪ ܒܕܡܝܐ. ܫܒܚܘ

ܫܒܚܘ ܗܟܝܠ ܠܐܠܗܐ ܒܦܓܪܟܘܢ ܘܒܪܘܚܟܘܢ. ܗܢܘܢ ܕܐܝܬܝܗܘܢ
ܕܐܠܗܐ ܀

ܕܐܪܒܥܐ ܒܫܒܐ ܕܨܘܡܐ ܀ ܟܐ

7 ܘܥܠ ܐܝܠܝܢ ܕܟܬܒܬܘܢ ܠܝ ܕܝܢ. ܫܦܝܪ ܗܘ ܠܓܒܪܐ ܕܠܐܢܬܬܐ
ܠܐ ܢܬܩܪܒ. ܐܠܐ ܡܛܠ ܙܢܝܘܬܐ ܐܢܫ ܐܢܬܬܗ ܢܐܚܘܕ. ܘܐܢܬܬܐ ܠ
ܒܥܠܗ ܬܐܚܘܕ. ܘܓܒܪܐ ܠܐܢܬܬܗ ܚܘܒܐ ܕܡܚܝܒ ܢܦܪܘܥ.
ܗܟܢܐ ܐܦ ܗܝ ܐܢܬܬܐ ܠܒܥܠܗ. ܐܢܬܬܐ ܠܐ ܫܠܝܛܐ ܥܠ ܦܓܪܗ
ܐܠܐ ܒܥܠܗ. ܗܟܢܐ ܐܦ ܓܒܪܐ ܠܐ ܫܠܝܛ ܥܠ ܦܓܪܗ ܐܠܐ ܐܢܬܬܗ.
ܠܐ ܗܘܝܬܘܢ ܟܠܝܢ ܚܕ ܡܢ ܚܕ. ܐܠܐ ܐܡܬܝ ܕܡܫܘܝܢ ܐܢܬܘܢ
ܒܙܒܢܐ ܕܬܦܢܘܢ ܠܨܘܡܐ ܘܠܨܠܘܬܐ. ܘܬܘܒ ܬܗܘܘܢ ܥܠ ܚܕܐ
ܕܠܐ ܢܢܣܝܟܘܢ ܣܛܢܐ ܡܛܠ ܪܓܬ ܦܓܪܟܘܢ. ܗܕܐ
ܕܝܢ ܐܡܪ ܐܢܐ ܐܝܟ ܕܠܡܚܝܠܐ. ܠܘ ܒܦܘܩܕܢܐ. ܐܢܐ ܓܝܪ ܨܒܐ ܐܢܐ
ܕܟܠܗܘܢ ܒܢܝ̈ܢܫܐ ܐܝܟܘܬܝ ܢܗܘܘܢ ܒܕܟܝܘܬܐ. ܐܠܐ ܟܠ ܐܢܫ ܡܘܗܒܬܐ
ܝܗܝܒܐ ܠܗ ܡܢ ܐܠܗܐ. ܐܝܬ ܕܗܟܢܐ ܘܐܝܬ ܕܗܟܢܐ. ܐܡܪ ܐܢܐ ܕܝܢ
ܠܐܝܠܝܢ ܕܠܝܬ ܠܗܘܢ ܢܫ̈ܐ ܘܠܐܪ̈ܡܠܬܐ. ܕܦܩܚ ܠܗܘܢ ܐܢ ܢܩܘܘܢ
ܐܝܟܘܬܝ. ܐܢ ܠܐ ܕܝܢ ܡܣܝܒܪܝܢ ܢܙܕܘܓܘܢ. ܦܩܚ ܓܝܪ ܠܡܙܕܘܓܘ
ܝܬܝܪ ܗܘ ܡܢ ܕܬܬܝܩܕܘܢ ܒܪܓܬܐ. ܠܐܝܠܝܢ ܕܝܢ ܕܢܣܒܘ ܠܗܘܢ
ܢܫ̈ܐ ܡܦܩܕ ܐܢܐ ܠܐ ܐܢܐ ܐܠܐ ܡܪܢ. ܕܐܢܬܬܐ ܡܢ ܒܥܠܗ ܠܐ ܬܦܪܘܩ.
ܘܐܢ ܦܪܩܬ ܬܗܘܐ ܕܠܐ ܓܒܪܐ. ܐܘ ܠܒܥܠܗ ܬܬܪܥܐ. ܘܓܒܪܐ
ܐܢܬܬܗ ܠܐ ܢܫܒܘܩ. ܠܫܪܟܐ ܕܝܢ ܐܡܪ ܐܢܐ ܐܢܐ ܠܐ ܡܪܢ. ܕܐܢ ܐܝܬ ܐܚܐ
ܕܐܝܬ ܠܗ ܐܢܬܬܐ ܕܠܐ ܡܗܝܡܢܐ: ܘܗܝ ܨܒܝܐ ܕܬܥܡܪ ܥܡܗ: ܠܐ
ܢܫܒܘܩܝܗ. ܘܐܢܬܬܐ ܐܚܬܐ ܕܐܝܬ ܠܗ ܒܥܠܐ ܕܠܐ ܡܗܝܡܢ: ܘܗܘ ܨܒܐ
ܕܢܥܡܪ ܥܡܗ. ܠܐ ܬܫܒܘܩܝܗܝ ܠܒܥܠܗ. ܡܬܩܕܫ ܗܘ ܓܝܪ ܓܒܪܐ ܗܘ
ܕܠܐ ܡܗܝܡܢ ܒܐܢܬܬܐ ܡܗܝܡܢܬܐ. ܘܡܬܩܕܫܐ ܗܝ ܐܢܬܬܐ ܕܠܐ
ܡܗܝܡܢܬܐ ܒܓܒܪܐ ܡܗܝܡܢܐ. ܘܐܠܐ: ܒܢܝܟܘܢ ܛܡܐܝܢ ܗܘܘ.
ܗܫܐ ܕܝܢ ܩܕܝܫܝܢ ܐܢܘܢ.

ܗܫܐ ܕܝܢ ܕܦܫ ܐܢܘܢ ܐܝܟ ܕܝܢ ܗܘ ܕܠܐ ܡܬܬܪܝܡܝܢ ܦܠܛܝ ܢܦܩܘܢ ܠܐ. ܡܫܒܚ ܐܢܐ ܐܘ ܫܐܠܐ ܒܗܠܝܢ. ܒܡܟܝܟܘܬܐ ܗܘ ܡܢ ܐܠܗܐ. ܡܢܐ ܗܟܝܠ ܢܐܡܪ ܐܠܐ ܠܡܥܒܕ ܠܐܝܬܝܗ. ܘܐܢ ܐܝܟ ܓܒܪܐ ܡܢܗ ܐܝܟ ܠܐ ܐܝܟ ܐܝܟ ܠܫܐ. ܐܠܐ ܐܝܟ ܐܝܟ ܕܦܓܪܐ ܠܗ ܡܫܝܚܐ. ܘܐܢ ܐܢܬ ܐܝܟ ܕܦܩܕܢܢ ܠܐܠܗܐ ܦܩܕܐ ܕܢܗܘܐ. ܐܦ ܒܣܘܟܐ ܕܙܝܬܐ ܡܫܬܒܗܪ ܐܢܬ. ܠܐ ܗܘܐ ܐܢܬ ܫܩܝܠ ܠܥܩܪܐ ܐܠܐ ܥܩܪܐ ܠܟ ܫܩܝܠ. ܠܝ ܒܡܘܗܒܬܐ ܐܠܐ ܕܢܘܟܪܝܐ. ܘܐܢܫ ܠܐ ܡܬܚܫܒ ܒܗ ܐܦ ܠܗ ܠܐ ܒܡܘܗܒܬܐ. ܐܠܐ ܕܢܘܟܪܝܐ ܕܦܘܪܩܢܗ ܕܐܠܗܐ. ܒܣܒܪܐ ܕܫܘܒܚܐ ܕܐܠܗܐ. ܘܠܐ ܗܘܐ ܒܗܕܐ ܒܠܚܘܕ. ܐܠܐ ܐܦ ܡܫܬܒܗܪܝܢܢ ܒܐܘܠܨܢܐ. ܡܛܠ ܕܝܕܥܝܢܢ ܕܐܘܠܨܢܐ ܡܣܝܒܪܢܘܬܐ ܓܡܪ ܠܢ. ܘܡܣܝܒܪܢܘܬܐ ܒܘܩܝܐ. ܡܛܠ ܕܚܘܒܗ ܕܐܠܗܐ ܐܫܬܦܥ ܒܠܒܘܬܢ. ܒܪܘܚܐ ܕܩܘܕܫܐ ܕܐܬܝܗܒܬ ܠܢ ܀

❖

ܠܒ ܕܩܘܪܢܬܝܐ ܩܕܡܝܬܐ

❖

ܥܠ ܒܬܘܠܘܬܐ ܕܝܢ ܦܘܩܕܢܐ ܡܢ ܡܪܢ ܠܐ ܐܝܬ ܠܝ. ܡܠܟܐ ܕܝܢ ܝܗܒ ܐܢܐ: ܐܝܟ ܐܢܫ ܕܐܫܬܟܚ ܠܗ ܪܚܡܐ ܡܢ ܡܪܝܐ ܕܢܗܘܐ ܡܗܝܡܢ. ܘܣܒܪ ܐܢܐ ܕܗܕܐ ܫܦܝܪܐ. ܡܛܠ ܐܢܢܩܐ ܕܐܝܬ ܠܗ ܠܥܠܡܐ. ܕܫܦܝܪ ܠܗ ܠܒܪܢܫܐ ܕܗܟܢܐ ܢܗܘܐ. ܐܣܝܪ ܐܢܬ ܒܐܢܬܬܐ ܠܐ ܬܒܥܐ ܫܪܝܐ. ܫܪܐ ܐܢܬ ܡܢ ܐܢܬܬܐ ܠܐ ܬܒܥܐ ܐܢܬܬܐ. ܘܐܢ ܬܣܒ ܐܢܬܬܐ ܠܐ ܚܛܐ ܐܢܬ: ܘܐܢ ܒܬܘܠܬܐ ܬܗܘܐ ܠܓܒܪܐ ܠܐ ܚܛܝܐ. ܐܘܠܨܢܐ ܕܝܢ ܒܒܣܪܗܘܢ ܢܗܘܐ ܠܐܝܠܝܢ ܕܗܟܢܐ ܐܢܘܢ. ܐܢܐ ܕܝܢ ܥܠܝܟܘܢ ܚܐܣ ܐܢܐ. ܘܗܕܐ ܐܡܪ ܐܢܐ ܐܚܝ. ܕܙܒܢܐ ܡܘܨܚ ܐܝܬܘܗܝ ܡܟܝܠ. ܕܐܝܠܝܢ ܕܐܝܬ ܠܗܘܢ ܢܫܐ: ܢܗܘܘܢ ܐܝܟ ܕܠܝܬ ܠܗܘܢ. ܘܕܒܟܝܢ ܐܝܟ ܕܠܐ ܒܟܝܢ. ܘܕܚܕܝܢ ܐܝܟ ܕܠܐ ܚܕܝܢ. ܘܕܙܒܢܝܢ ܐܝܟ ܕܠܐ ܩܢܝܢ. ܘܕܡܬܗܢܝܢ ܡܢ ܥܠܡܐ ܗܢܐ. ܠܐ ܢܬܚܫܚܘܢ ܝܬܝܪܐܝܬ. ܥܒܪ ܗܘ

ܘܡܦܩܢ ܢܦܫܗܘܢ ܕܒܢܝܢܫܐ ܡܢ ܕܚܠܬܐ. ܡܢ ܡܕܡ ܕܥܬܝܕ ܕܢܐܬܐ ܥܠ ܐܪܥܐ. ܘܚܝܠܘܬܐ ܕܫܡܝܐ ܢܬܙܝܥܘܢ. ܘܗܝܕܝܢ ܢܚܙܘܢܝܗܝ ܠܒܪܗ ܕܐܢܫܐ ܕܐܬܐ ܒܥܢܢܐ ܥܡ ܚܝܠܐ ܣܓܝܐܐ ܘܫܘܒܚܐ ܣܓܝܐܐ. ܡܐ ܕܫܪܝܢ ܗܠܝܢ ܠܡܗܘܐ ܐܬܬܥܝܪܘ ܘܐܪܝܡܘ ܪܝܫܝܟܘܢ. ܡܛܠ ܕܩܪܒ ܦܘܪܩܢܟܘܢ. ܘܐܡܪ ܠܗܘܢ ܡܬܠܐ. ܚܙܘ ܬܬܐ ܘܟܠܗܘܢ ܐܝܠܢܐ. ܐܡܬܝ ܕܦܪܥܘ ܚܙܝܬܘܢ ܡܢܗܘܢ ܘܝܕܥܝܢ ܐܢܬܘܢ ܕܡܛܐ ܩܝܛܐ ○ ܗܟܢܐ ܐܦ ܐܢܬܘܢ. ܡܐ ܕܚܙܝܬܘܢ ܗܠܝܢ ܕܗܘܝܢ. ܕܥܘ ܕܩܪܝܒܐ ܡܠܟܘܬܗ ܕܐܠܗܐ. ܐܡܝܢ ܐܡܪ ܐܢܐ ܠܟܘܢ. ܕܠܐ ܬܥܒܪ ܫܪܒܬܐ ܗܕܐ ܥܕܡܐ ܕܗܠܝܢ ܟܠܗܝܢ ܢܗܘܝܢ. ܫܡܝܐ ܘܐܪܥܐ ܢܥܒܪܘܢ. ܘܡܠܝ ܠܐ ܢܥܒܪܢ. ܐܙܕܗܪܘ ܕܝܢ ܒܢܦܫܟܘܢ. ܕܠܡܐ ܢܐܩܪܢ ܠܒܘܬܟܘܢ ܒܪܘܝܘܬܐ ܘܒܪܘܝܘܬ ܚܡܪܐ ܘܒܨܦܬܐ ܕܥܠܡܐ. ܘܡܢ ܫܠܝ ܬܩܘܡ ܥܠܝܟܘܢ ܗܝ ܫܥܬܐ. ܐܝܟ ܦܚܐ ܗܟܢܐ ܓܝܪ ܬܣܓܘܦ ܥܠ ܟܠܗܘܢ ܐܝܠܝܢ ܕܝܬܒܝܢ ܥܠ ܐܦܝ ܟܠܗ ܐܪܥܐ. ܥܝܪܝܢ ܗܘܘ ܗܟܝܠ ܒܟܠ ܙܒܢ ܘܡܨܠܝܢ. ܕܬܫܘܘܢ ܠܡܥܪܩ ܡܢ ܗܠܝܢ ܕܥܬܝܕܢ ܠܡܗܘܐ. ܘܕܬܩܘܡܘܢ ܩܕܡ ܒܪܗ ܕܐܢܫܐ. ܘܒܐܝܡܡܐ ܡܠܦ ܗܘܐ ܒܗܝܟܠܐ. ܘܒܠܠܝܐ ܢܦܩ ܗܘܐ ܘܒܐܬ ܒܛܘܪܐ ܕܡܬܩܪܐ ܒܝܬ ܙܝܬܐ. ܘܟܠܗ ܥܡܐ ܡܩܕܡ ܗܘܐ ܠܘܬܗ. ܕܢܫܡܥܘܢ ܡܠܬܗ ܒܗܝܟܠܐ ⁘

ܩܦܠܐܘܢ

⁘ ܟ 8 ⁘

ܩܪܝܒ ܗܘܐ ܕܝܢ ܥܐܕܐ ܕܦܛܝܪܐ. ܕܡܬܩܪܐ ܦܨܚܐ. ܘܪܒܝ ܟܗܢܐ ܘܣܦܪܐ ܒܥܝܢ ܗܘܘ ܐܝܟܢܐ ܢܩܛܠܘܢܝܗܝ. ܕܕܚܠܝܢ ܗܘܘ ܡܢ ܥܡܐ. ܥܠ ܕܝܢ ܣܛܢܐ ܒܝܗܘܕܐ ܗܘ ܕܡܬܩܪܐ ܣܟܪܝܘܛܐ. ܕܐܝܬܘܗܝ ܗܘܐ ܡܢ ܡܢܝܢܐ ܕܬܪܥܣܪ. ܘܐܙܠ ܡܠܠ ܥܡ ܪܒܝ ܟܗܢܐ ܘܥܡ ܣܦܪܐ ܘܥܡ ܐܣܛܪܛܓܐ ܕܗܝܟܠܐ. ܐܝܟܢܐ ܢܫܠܡܝܘܗܝ ܠܗܘܢ.

ܐܠܗܐ ܐܒܐ. ܕܟܠ ܡܢܗ ܘܚܢܢ ܒܗ. ܘܚܕ ܡܪܝܐ ܝܫܘܥ ܡܫܝܚܐ.
ܕܟܠ ܒܐܝܕܗ ܐܦ ܚܢܢ ܒܐܝܕܗ. ܐܠܐ ܠܐ ܗܘܐ ܒܟܠܢܫ ܐܝܬ ܝܕܥܬܐ.
ܐܝܬ ܓܝܪ ܐܢܫܐ ܕܥܕܡܐ ܠܗܫܐ ܒܬܐܪܬܗܘܢ ܕܦܬܟܪܐ ܐܝܟ ܕ
ܕܒܚܐ ܐܟܠܝܢ. ܘܡܛܠ ܕܬܐܪܬܗܘܢ ܟܪܝܗܐ ܗܝ ܡܬܛܘܫܐ. ܡܐܟܘܠܬܐ
ܕܝܢ ܠܐ ܡܩܪܒܐ ܠܢ ܠܘܬ ܐܠܗܐ. ܠܐ ܓܝܪ ܐܢ ܐܟܠܝܢܢ ܡܬܝܬܪܝܢܢ: ܘܠܐ
ܐܢ ܠܐ ܐܟܠܝܢܢ ܡܬܒܨܪܝܢܢ. ܚܙܘ ܕܝܢ ܕܠܐ ܗܢܐ ܫܘܠܛܢܐ ܕܝܠܟܘܢ. ܬܗܘܐ
ܬܘܩܠܬܐ ܠܟܪܝܗܐ. ܐܢ ܓܝܪ ܐܢܫ ܢܚܙܝܟ ܠܟ ܕܐܝܬ ܠܟ ܝܕܥܬܐ ܕܣܡܝܟ
ܐܢܬ ܒܒܝܬ ܦܬܟܪܐ: ܠܐ ܗܐ ܬܐܪܬܗ ܕܗܘ ܕܟܪܝܗ ܗܘ. ܡܬܠܒܒܐ
ܠܡܐܟܠ ܕܕܒܚܐ: ܘܡܬܐܒܕ ܠܗ ܒܝܕܥܬܟ ܗܘ ܕܟܪܝܗ ܗܘ ܐܚܐ ܕܡܛܠܬܗ:
ܘܡܛܠܬܗ ܡܝܬ ܡܫܝܚܐ. ܘܐܢ ܗܟܢܐ ܡܚܛܝܬܘܢ ܐܢܬܘܢ ܠܐܚܝܟܘܢ:
ܘܡܡܚܝܬܘܢ ܐܢܬܘܢ ܬܐܪܬܗܘܢ ܟܪܝܗܬܐ. ܒܡܫܝܚܐ ܗܘ ܡܚܛܝܬܘܢ
ܐܢܬܘܢ. ܡܛܠ ܗܢܐ ܐܢ ܡܐܟܘܠܬܐ ܡܟܫܠܐ ܠܐܚܝ. ܠܥܠܡ ܒܣܪܐ
9 ܠܐ ܐܟܘܠ ܕܠܐ ܐܟܫܠ ܠܐܚܝ ⁘ ܠܐ ܗܘܝܬ ܒܪ ܚܐܪܐ: ܐܘ ܠܐ
ܗܘܝܬ ܫܠܝܚܐ. ܐܘ ܠܝܫܘܥ ܡܫܝܚܐ ܡܪܢ ܠܐ ܚܙܝܬ. ܐܘ ܠܐ ܥܒܕܝ
ܐܢܬܘܢ ܒܡܪܢ: ܘܐܢ ܠܐܚܪܢܐ ܠܐ ܗܘܝܬ ܫܠܝܚܐ. ܐܠܐ ܠܟܘܢ. ܐܝܬܝ.
ܘܚܬܡܐ ܕܫܠܝܚܘܬܝ ܐܢܬܘܢ ܐܢܬܘܢ. ܘܡܦܩ ܒܪܘܚܐ ܠܐܝܠܝܢ
ܕܕܝܢܝܢ ܠܝ ܗܢܘ. ܠܡܐ ܠܐ ܐܝܬ ܠܢ ܫܘܠܛܢܐ ܕܢܐܟܘܠ ܘܢܫܬܐ: ܐܘ
ܠܡܐ ܠܐ ܐܝܬ ܠܢ ܫܘܠܛܢܐ ܕܢܚܕܪ ܚܬܐ ܐܢܬܬܐ. ܐܝܟ
ܘܫܪܟܐ ܕܫܠܝܚܐ. ܘܐܝܟ ܐܚܘܗܝ ܕܡܪܢ. ܘܐܝܟ ܟܐܦܐ. ܐܘ
ܠܡܐ ܠܝ ܒܠܚܘܕ ܘܠܒܪܢܒܐ ܠܐ ܐܝܬ ܫܘܠܛܢܐ ܕܠܐ ܢܦܠܘܚ. ܡܢܘ ܕܦܠܚ
ܒܢܦܩܬܐ ܕܢܦܫܗ. ܐܘ ܡܢܘ ܕܢܨܒ ܟܪܡܐ. ܘܡܢ ܦܐܪܘܗܝ ܠܐ ܐܟܠ.
ܐܘ ܡܢܘ ܕܪܥܐ ܥܢܐ. ܘܡܢ ܚܠܒܐ ܕܡܪܥܝܬܗ ܠܐ ܐܟܠ. ܕܠܡܐ ܐܝܟ
ܒܪܢܫܐ ܗܠܝܢ ܐܡܪ ܐܢܐ. ܗܐ ܐܦ ܢܡܘܣܐ ܗܠܝܢ ܐܡܪ. ܟܬܝܒ
ܓܝܪ ܒܢܡܘܣܐ ܕܡܘܫܐ. ܕܠܐ ܬܒܠܘܡ ܬܘܪܐ ܕܕܝܫ. ܠܡܐ
ܥܠ ܬܘܪܐ ܒܛܝܠ ܗܘܐ ܠܐܠܗܐ. ܐܠܐ ܝܕܝܥܐ ܕܡܛܠܬܢ ܗܘ ܐܡܪ.
ܘܡܛܠܬܢ ܓܝܪ ܐܬܟܬܒܬ. ܡܛܠ ܕܒܣܒܪܐ ܘܠܐ ܗܘ ܠܟܪܘܒܐ

ܘܢܕܥܘܢ. ܘܐܝܟܢܐ ܕܡܫܒܚܝܢ ܟܠ ܣܦܪܐ ܕܥܠܡܐ. ܠܐ ܣܦܩ ܕܢܘܕܐ
ܘܢܗܘܐ ܒܗܘܢ. ܗܟܢܐ ܐܦ ܠܐ ܣܦܩ ܡܢܗܘܢ ܕܦܘܪܩܢܐ ܝܫܘܥ. ܘܐܦ
ܠܐܫܒܝܐ ܐܝܬ ܠܗ ܒܗܘܢ ܡܘܠܟܢܐ ܕܟܠܗܘܢ. ܠܐ ܟܝ ܘܠܐ ܢܦܩܣܐܝܬ. ܐܠܐ
ܠܐ ܐܬܦܫܛ ܒܡܘܠܟܢܐ ܗܢܐ. ܐܠܐ ܩܕܝܫܝܢ ܡܩܕܫܝܢ ܕܩܕܝܫܝܢ
ܠܐ ܢܦܩܘܢ ܗܝܡܢܘܬܗ ܕܡܫܝܚܐ ✤

✤

ܒܘܟܪܬܐ ܕܐܦܝܣܛܘܠܘܣ ܘܫܪܝܪܘܬܗ ✤ ܕܗ

✤ ܠܐ ܢܒܥܐ ܐܢܫ ܕܐܡܪ ܕܟܬܒܗ ܗܘ ܕܦܘܠܘܣ ܦܠܝܓܝܢ ܡܢ ܟܬܒ
ܗܘ ܕܦܘܠܘܣ ܡܫܬܒܩܝܢ. ܘܐܡܪ ܕܟܬܒ ܒܗ ܦܠܝܓܝܢ ܟܠ ܡܕܡ ܒܗ
ܦܠܝܓܝܢ. ܗܘܦܟܐ ܡܢ ܦܘܡܗ. ܕܐܡܪ ܕܫܪܝܪܘܬܐ ܡܫܬܪܪܐ.
ܡܢ ܫܪܝܪܘܬܐ ܝܠܦܝܢ. ܐܢܐ ܕܝܢ ܠܐ ܐܬܚܙܝܬ ܚܕ ܐܝܟ ܗܠܝܢ. ܘܠܗ
ܡܫܬܠܡܢܘܬܐ ܕܟܬܒܗ ܕܦܘܠܘܣ ܢܗܘܐ ܠܗ. ܦܩܘܕ ܠܝ ܕܡܫܒܚ
ܐܢܬ ܠܗ: ܘܠܐ ܕܐܢܫ ܗܘ ܡܢ ܦܘܠܘܣ ܘܚܕܘܢ. ܐܘ ܕܡܫܡܫ ܐܢܐ ܟܕ ܟܬܒܬ
ܠܟ ܗܘ ܦܘܠܘܣ. ܡܛܠ ܐܝܟ ܕܐܡܪ ܠܟ. ܘܡܢ ܕܝܢ ܐܠܐ ܐܝܟ ܗܢܐ.
ܠܟ ܕܦܘܠܘܣ ܗܘ ܕܐܦܩ ܐܢܐ. ܠܗ ܐܝܬ ܠܟ. ܠܟ ܕܝܢ ܘܠܐ ܘ
ܦܘܠܘܣ: ܗܟܢܐ ܟܬܒܬ ܗܘܐ ܡܫܡܫܢ ܐܢܐ. ܐܝܟܢܐ ܗܘܐ ܗܘܦܟܐ
ܠܟ: ܕܟܕ ܡܫܡܫ ܐܢܐ ܘܠܐ ܢܫܬܒܩ ܐܢܐ ܡܢ ܫܪܝܪܘܬܗ ܕܡܫܝܚܐ.
ܘܠܐ ܐܬܦܫܛ ܒܡܘܠܟܢܐ ܕܝܗܒ ܠܟ ܦܘܠܘܣ ܥܠܝܗܘܢ. ܟܕ ܡܫܡܫ ܐܢܐ
ܠܟ ܡܢ ܩܕܡܝܢ. ܠܟܠܢܫ ܦܢܝܢ ܐܢܫ. ܕܟܠܢܫܐ ܐܝܟ .
ܘܗܘܠܟ ܟܕ ܢܡܘܣܐ ܐܝܬ ܒܗܘܢ ܕܢܣܒܘ ܐܝܟ. ܘܡܛܠ ܕܐܚܝܟ
ܢܡܘܣܐ ܐܒܘܢ: ܗܘܠܟ ܐܝܬ ܕܐܚܝܟ ܢܡܘܣܐ. ܘܠܐܡܪ ܕܐܚܝܟ
ܢܡܘܣܐ ܐܒܘܢ ܐܝܟ. ܘܠܐܡܪ ܕܢܡܘܣܐ ܒܛܠ ܠܗܘܢ: ܗܘܠܟ ܐܝܬ
ܕܠܐ ܢܡܘܣܐ: ܟܕ ܠܐ ܐܝܬ ܠܐ ܟܝܢܐ ܕܠܐ ܢܡܘܣܐ. ܐܠܐ ܒܢܡܘܣܗ ܕܡܫܝܚܐ
ܐܦ ܠܗܘܢ ܕܠܐ ܢܡܘܣܐ ܐܒܘܢ ܐܝܬ. ܗܘܠܟ ܟܕ ܒܢܝܗܘܢ ܐܝܬ
ܗܘܢܝܐ: ܕܟܝܢܗܘܢ ܐܝܬ. ܠܟܠܢܫ ܗܘܠܟ ܕܟܠܢܫܐ ܐܝܬ ܗܘܝܐ
ܕܝܢ ܚܫܝܒ ܐܢܐ. ܡܛܠ ܕܐܢܐ ܗܘ ܦܘܠܘܣ ܫܠܝܚܐ. ܠܐ ܢܒܥܐ ܐܢܫ

ܕܪܗܛܝܢ ܒܐܣܛܕܝܘܢ ܟܠܗܘܢ ܪܗܛܝܢ. ܐܠܐ ܚܕ ܗܘ
ܢܣܒ ܙܟܘܬܐ. ܗܟܢܐ ܪܗܛܘ ܐܝܟ ܕܬܕܪܟܘܢ. ܟܠ ܐܢܫ ܕܝܢ
ܕܡܬܟܬܫ. ܡܢ ܟܠ ܡܕܡ ܐܣܝܪ ܢܦܫܗ. ܘܗܢܘܢ ܕܪܗܛܝܢ
ܕܢܣܒܘܢ. ܟܠܝܠܐ ܕܡܬܚܒܠ. ܚܢܢ ܕܝܢ ܕܠܐ ܡܬܚܒܠ. ܐܢܐ ܗ
ܗܟܝܠ ܗܟܢܐ ܪܗܛ ܐܢܐ. ܠܐ ܗܘܐ ܐܝܟ ܕܥܠ ܡܕܡ ܕܠܐ ܝܕܝܥ. ܘܗܟܢܐ
ܡܬܟܬܫ ܐܢܐ. ܠܐ ܗܘܐ ܐܝܟ ܗܘ ܕܠܐܐܪ ܡܚܐ. ܐܠܐ ܡܟܒܫ ܗܘ ܦܓܪܝ
ܐܢܐ ܘܡܫܥܒܕ ܐܢܐ: ܕܟܕ ܠܐܚܪܢܐ ܐܟܪܙܬ. ܐܢܐ ܣܠܝܐ ܐܫܬܟܚ ܠܝ.

ܕܩܘܪܒܐ ܕܒܝܬ ܥܢܝܕܐ

ܩܦ 10 ܨܒܐ ܐܢܐ ܕܝܢ ܕܬܕܥܘܢ ܐܚܝ: ܕܐܒܗܝܢ ܟܠܗܘܢ ܬܚܝܬ ܥܢܢܐ ܗܘܘ.
ܘܟܠܗܘܢ ܒܝܡܐ ܥܒܪܘ. ܘܟܠܗܘܢ ܒܝܕ ܡܘܫܐ ܥܡܕܘ ܒܥܢܢܐ ܘ
ܘܒܝܡܐ. ܘܟܠܗܘܢ ܚܕܐ ܡܐܟܘܠܬܐ ܕܪܘܚܐ ܐܟܠܘ. ܘܟܠܗܘܢ ܚܕ
ܡܫܬܝܐ ܕܪܘܚܐ ܐܫܬܝܘ. ܫܬܝܢ ܗܘܘ ܓܝܪ ܡܢ ܟܐܦܐ ܕܪܘܚܐ ܕܐܬܝܐ
ܗܘܬ ܥܡܗܘܢ. ܟܐܦܐ ܕܝܢ ܗܝ ܗܘ ܗܘܐ ܡܫܝܚܐ. ܐܠܐ ܠܐ ܗܘܐ
ܒܣܘܓܐܗܘܢ ܐܬܪܥܝ ܐܠܗܐ. ܢܦܠܘ ܓܝܪ ܒܡܕܒܪܐ. ܗܠܝܢ ܕܝܢ
ܛܘܦܣܐ ܠܢ ܗܘ ܗܘܘ. ܕܠܐ ܢܗܘܐ ܪܓܝܓܝܢ ܒܝܫܬܐ ܐܝܟܢܐ ܕܗܢܘܢ
ܪܓܝܓܘ. ܘܐܦܠܐ ܢܗܘܐ ܦܠܚܝ ܦܬܟܪܐ: ܐܝܟ ܕܐܢܫܝܢ ܡܢܗܘܢ ܦܠܚܘ.
ܐܝܟ ܕܟܬܝܒ. ܕܝܬܒ ܥܡܐ ܠܡܐܟܠ ܘܠܡܫܬܐ: ܘܩܡܘ ܠܡܚܐܟܘ.
ܐܦܠܐ ܢܙܢܐ ܐܝܟܢܐ ܕܡܢܗܘܢ ܙܢܝܘ: ܘܢܦܠܘ ܒܚܕ ܝܘܡܐ ܥܣܪܝܢ ܘܬܠܬܐ
ܐܠܦܝܢ. ܘܠܐ ܢܢܣܐ ܠܡܫܝܚܐ ܐܝܟܢܐ ܕܐܦ ܡܢܗܘܢ ܢܣܝܘ. ܘܐܘܒܕܘ
ܐܢܘܢ ܚܘܘܬܐ. ܐܦܠܐ ܬܪܛܢܘܢ ܐܝܟܢܐ ܕܡܢܗܘܢ ܪܛܢܘ. ܘܐܒܕܘ ܒܝܕ
ܡܚܒܠܢܐ. ܗܠܝܢ ܕܝܢ ܟܠܗܝܢ ܕܓܕܫ ܠܗܘܢ ܠܛܘܦܣܢ ܗܘܝ.
ܘܐܬܟܬܒ ܡܛܠ ܡܪܬܝܢܘܬܢ ܕܝܠܢ: ܕܥܠܝܢ ܫܘܠܡܐ ܕܥܠܡܐ ܡܛܐ.
ܡܟܝܠ ܡܢ ܕܣܒܪ ܕܩܐܡ. ܢܙܕܗܪ ܕܠܐ ܢܦܠ. ܢܣܝܘܢܐ ܠܐ ܢܩܦܟܘܢ.
ܐܠܐ ܕܒܢܝܢܫܐ. ܡܗܝܡܢ ܗܘ ܕܝܢ ܐܠܗܐ. ܕܠܐ ܢܫܒܘܩ ܕܬܬܢܣܘܢ
ܝܬܝܪ ܡܢ ܡܕܡ ܕܡܨܝܢ ܐܢܬܘܢ. ܐܠܐ ܢܥܒܕ ܥܡ ܢܣܝܘܢܟܘܢ ܡܦܩܢܐ.

ܐܡܪܐ ܕܝܢ ܡܫܬܘܩ ܠܡܫܬܡܥܢܘ ⁘ ⁘

ܟܗ ⁘ ⁘ ܕܦܘܪܫܐ ܕܡܫܒܚܐ ܕܒܪܘܢܐ ⁘

⁘ ܡܛܠ ܗܢܐ ܢܦܩܬ. ܒܪܘܚܗ ܡܢ ܦܘܠܚܢܐ ܕܦܘܠܘܣܐ ܐܝܟ ܕܒܚܘܣܝܐ ܐܡܪ ܐܢܐ. ܕܒܪܘ ܐܠܗܐ ܡܕܡ ܕܐܡܪ ܐܢܐ. ܟܠܡܐ ܗܘ ܕܠܐ ܘܕܠܐ ܘ ܕܡܬܡܠܠ. ܠܐ ܗܘܐ ܒܦܘܩܕܢܐ ܐܠܗܘܬܗ ܕܪܘܚܗ ܕܡܫܝܚܐ. ܘ ܘܒܣܘܟܠܐ ܗܘ ܕܦܪܝܫ. ܠܐ ܗܘܐ ܒܦܘܩܕܢܐ ܐܠܗܘܬܗ ܕܦܘܪܩܢܗ ܕܡܫܝܚܐ. ܐܡܪܐ ܕܒܠܐ ܕܝܢ ܗܘ ܒܣܘܟܠܗ. ܗܟܢܐ ܟܠܗ ܕܝ ܕܝܢ ܦܘܢܝ. ܟܠܗ ܓܝܪ ܡܢ ܗܘ ܗܘ ܕܝ ܒܣܘܟܠܐ ܢܦܝܫܐ. ܘܗܘ ܒܡܫܬܥܠܝܢܘܬܐ ܘܒܡܟܝܟܘܬܐ. ܠܐ ܗܘܐ ܐܝܟ ܕܐܡܪܢ ܕܝܢܐ ܗܘܝܢ ܒܦܘܩܕܢܐ ܠܡܫܝܚܐ. ܡܢܐ ܗܘ ܕܒܠܐ ܐܡܪ ܐܢܐ. ܘܦܘܩܕܢܐ ܡܢܗ ܐܝܬܘܗܝ. ܐܘ ܕܒܢܝܐ ܘ ܕܦܘܩܕܢܐ ܡܢܗ ܗܘ. ܠܐ. ܐܠܐ ܗܘ ܡܢܗ ܕܦܪܝܫ ܒܬܪܟܐ. ܠܒܬܘܠܘܬܐ ܗܘ ܦܪܝܫ ܘܠܐ ܠܐܢܬܬܐ. ܠܐ ܐܝܟ ܓܙܪܐ ܐܢܐ ܕܢܗܘܘܢ ܒܬܘܠܐ ܠܒܬܘܠܘܬܐ. ܠܐ ܡܦܝܣ ܐܢܐ ܠܟܠܗܘܢ ܦܘܩܕܢܐ ܕܢܬܠܝܡ ܘܦܘܩܕܢܐ ܕܒܬܘܠܘܬܐ. ܘܠܐ ܡܦܝܣ ܐܢܐ ܕܢܬܠܗܝܘܢ ܠܡܠܠܘܬܐ ܘܡܢܗ ܘܦܘܩܕܢܐ ܕܒܬܘܠܘܬܐ. ܐܘ ܕܟܠܗ ܡܢܗܘܢ ܡܬܒܝܢܝܢ ܠܟܠܗܘܢ. ܕܟܠܗ ܢܬܚܝܒܘܢ ܡܢܗ. ܟܠ ܡܢܗ ܢܬܦܠܓ ܠܗ. ܐܠܐ ܠܐ ܟܠ ܡܢܗ ܢܦܫ. ܟܠ ܡܢܗ ܢܬܦܠܓ ܠܗ. ܐܠܐ ܠܐ ܟܠ ܡܢܗ ܡܬܒܝܢ. ܠܐ ܐܝܟ ܕܢܬܩܪܐ ܒܪܐ ܒܟܠ. ܐܠܐ ܟܠܗ ܐܝܟ ܕܡܫܬܡܗ. ܟܠ ܡܢܗ ܕܡܬܦܠܓ ܒܡܫܟܢܐ ܕܐܠܗܐ ܐܠܗܐ. ܕܠܐ ܗܘ ܟܠܗ ܡܬܦܠܓ ܠܒܬܘܠܘܬܐ. ܘܡܛܠ ܗܢܐ ܐܟܚܕܐ ܒܡܛܠܗ. ܠܐ ܐܝܟ ܕܝܢ ܡܢ ܫܪܝܐ ܦܪܫ ܠܗܘܢ ܘܝܗܒ ܐܠܗܐ ܒܡܕܝܢܬܐ. ܟܠ ܡܢܗ ܕܡܬܬܣܝܡ ܒܡܫܟܢܐ ܐܠܗܐ. ܘܠܐ ܗܘ ܟܠܗ. ܡܛܠ ܒܬܘܠܘܬܐ. ܐܠܐ ܐܝܟ ܕܝܢ ܕܐܡܪ ܠܗܘܢ ܕܗܢܐ ܕܒܢܝܐ ܗܘ ܠܐ ܒܐܠܗܐ. ܡܛܠ ܗܘ ܕܐܡܪ ܠܗܘܢ ܘܡܛܠ ܒܬܘܠܘܬܐ. ܒܬܘܠܘܬܐ ܕܝܢ ܐܡܪ ܐܢܐ ܠܐ ܗܘܐ ܕܝܠܗܘܢ. ܐܠܐ ܕܗܘ ܕܐܡܪ. ܠܟܠܢܫ ܦܪܘܫ ܡܛܠ ܕܐܢܫ ܡܢ ܒܬܘܠܘܬܐ ܕܐܢܫܝܐ. ܠܝ ܐܢܐ ܠܡܬܠܘܬܐ ܡܢ ܢܦܫ ܐܢܐ. ܡܢܐ ܡܢ ܕܝܠܗ ܐܢܐ ܟܠ ܡܢܗ

ܕܐܢܐ ܡܘܕܐ ܐܢܐ. ܐܢ ܐܟܠܝܢ ܐܢܬܘܢ ܗܟܝܠ ܐܘ ܫܬܝܢ ܐܢܬܘܢ: ܐܘ
ܡܕܡ ܥܒܕܝܢ ܐܢܬܘܢ: ܟܠܡܕܡ ܠܬܫܒܘܚܬܐ ܕܐܠܗܐ ܗܘܝܬܘܢ
ܥܒܕܝܢ. ܕܠܐ ܬܘܩܠܐ ܗܘܘ ܠܝܗܘܕܝܐ ܘܠܐܪܡܝܐ ܘܠܥܕܬܗ ܕܐܠܗܐ.
ܐܝܟ ܕܐܦ ܐܢܐ ܒܟܠ ܡܕܡ ܠܟܠܢܫ ܫܦܪ ܐܢܐ. ܘܠܐ ܒܥܐ ܐܢܐ ܡܕܡ
ܝܐ ܕܠܝ ܦܩܚ. ܐܠܐ ܡܕܡ ܕܠܣܓܝܐܐ ܦܩܚ ܕܢܚܘܢ ∴ ܐܬܕܡܘ ܒܝ
ܐܝܟܢܐ ܕܐܦ ܐܢܐ ܒܡܫܝܚܐ. ܡܫܒܚ ܐܢܐ ܠܟܘܢ ܕܝܢ ܐܚܝ: ܕܒܟܠ
ܡܕܡ ܥܗܝܕܝܢ ܐܢܬܘܢ ܠܝ. ܘܐܝܟܢܐ ܕܐܫܠܡܬ ܠܟܘܢ ܦܘܩܕܢܐ
ܐܚܝܕܝܢ ܐܢܬܘܢ. ܨܒܐ ܐܢܐ ܕܝܢ ܕܬܕܥܘܢ: ܕܟܠ ܓܒܪ ܪܝܫܗ ܡܫܝܚܐ
ܗܘ. ܘܪܝܫܗ ܕܐܢܬܬܐ ܓܒܪܐ ܗܘ. ܘܪܝܫܗ ܕܡܫܝܚܐ ܐܠܗܐ ܗܘ. ܟܠ
ܓܒܪ ܕܡܨܠܐ ܐܘ ܡܬܢܒܐ ܟܕ ܡܟܣܝ ܪܝܫܗ ܡܒܗܬ ܪܝܫܗ. ܘܟܠ
ܐܢܬܬܐ ܕܡܨܠܝܐ ܐܘ ܡܬܢܒܝܐ ܟܕ ܓܠܐ ܪܝܫܗ ܡܒܗܬܐ ܪܝܫܗ. ܫܘܝܐ
ܗܝ ܓܝܪ ܠܗ ܠܗܝ ܕܓܪܝܥܐ ܪܝܫܗ. ܐܢ ܓܝܪ ܠܐ ܡܬܟܣܝܐ ܐܢܬܬܐ ܐܦ
ܬܣܬܦܪ. ܐܢ ܕܝܢ ܡܥܝܒܐ ܗܝ ܠܐܢܬܬܐ ܠܡܣܬܦܪܘ ܐܘ ܠܡܓܪܥ
ܬܬܟܣܐ. ܓܒܪܐ ܓܝܪ ܠܐ ܚܝܒ ܕܢܟܣܐ ܪܝܫܗ. ܡܛܠ ܕܕܡܘܬܐ ܗܘ
ܘܬܫܒܘܚܬܐ ܕܐܠܗܐ. ܐܢܬܬܐ ܕܝܢ ܬܫܒܘܚܬܐ ܗܝ ܕܓܒܪܐ. ܠܐ ܓܝܪ
ܐܬܗܘܝ ܓܒܪܐ ܡܢ ܐܢܬܬܐ. ܐܠܐ ܐܢܬܬܐ ܡܢ ܓܒܪܐ. ܐܦܠܐ ܓܝܪ ܓܒܪܐ
ܐܬܒܪܝ ܡܛܠ ܐܢܬܬܐ. ܐܠܐ ܐܢܬܬܐ ܡܛܠ ܓܒܪܐ. ܡܛܠ ܗܢܐ
ܚܝܒܐ ܐܢܬܬܐ. ܕܫܘܠܛܢܐ ܢܗܘܐ ܥܠ ܪܝܫܗ. ܡܛܠ ܡܠܐܟܐ. ܒܪܡ
ܕܝܢ ܠܐ ܓܒܪܐ ܒܠܥܕ ܡܢ ܐܢܬܬܐ. ܘܠܐ ܐܢܬܬܐ ܒܠܥܕ ܡܢ ܓܒܪܐ ܒܡܪܢ.
ܐܝܟܢܐ ܓܝܪ ܕܐܢܬܬܐ ܡܢ ܓܒܪܐ. ܗܟܢܐ ܓܒܪܐ ܒܝܕ ܐܢܬܬܐ. ܘܟܠܡܕܡ
ܕܝܢ ܡܢ ܐܠܗܐ ܗܘ. ܕܘܢܘ ܒܢܦܫܟܘܢ ܒܟܘܢ. ܝܐܝܐ ܠܐܢܬܬܐ ܕܟܕ
ܓܠܐ ܪܝܫܗ ܬܨܠܐ ܠܐܠܗܐ. ܐܦܠܐ ܗܘ ܟܝܢܐ ܡܠܦ ܠܟܘܢ. ܕܓܒܪܐ ܡܐ
ܕܡܪܒܐ ܣܥܪܗ ܨܥܪܐ ܗܘ ܠܗ. ܘܐܢܬܬܐ ܡܐ ܕܡܪܒܝܐ ܣܥܪܗ ܬܫܒܘܚܬܐ
ܗܝ ܠܗ. ܡܛܠ ܕܣܥܪܗ ܚܠܦ ܬܟܣܝܬܐ ܗܘ ܐܬܝܗܒ ܠܗ. ܐܢ
ܐܢܫ ܕܝܢ ܡܬܚܪܐ ܥܠ ܗܠܝܢ ܠܢ ܠܝܬ ܠܢ ܥܝܕܐ ܕܐܝܟ ܗܢܐ: ܘܠܐ
ܠܥܕܬܗ ܕܐܠܗܐ ∴ ܗܕܐ ܕܝܢ ܕܡܦܩܕ ܐܢܐ: ܠܐ ܐܝܟ ܡܫܒܚ

ܐܢܐ ܠܟܘܢ. ܡܛܠ ܕܠܐ ܗܘܐ ܒܥܒܕܘܬܐ ܐܢܬܘܢ. ܐܠܐ ܒܚܐܪܘܬܐ
ܗܘ ܚܪܪܬܘܢ. ܒܗ ܩܘܡܘ ܗܟܝܠ ܕܒܗ ܦܪܝܩܝܢ ܐܢܬܘܢ ܡܢ ܥܒܕܘܬܐ. ܘܠܥܒܕܘܬܐ
ܬܘܒ ܠܐ ܬܗܦܟܘܢ. ܐܠܐ ܕܐܝܟ ܚܒܝܒ̈ܐ ܡܫܬܡܥܝܢ ܐܢܬܘܢ ܠܗ ܒܟܠܙܒܢ
ܐܝܟ ܐܦܝܣܩܘܦܐ ܕܗܘܝܬ ܥܠܝܟܘܢ. ܘܐܝܟ ܕܡܚܒܝܢ ܗܘܘ ܦܠܚܝܟܘܢ.
ܡܕܒܪܢܘܬܐ ܕܡܬܒܥܝܢ ܐܢܬܘܢ: ܠܗ ܐܝܟ ܕܐܦ ܠܡܫܝܚܗ ܕܡܪܢ
ܐܠܗܝܢ ܐܢܬܘܢ ܘܫܠܡܝܢ. ܐܠܐ ܐܢܐ ܐܢܐ ܣܥܘܪܘܬܗ ܦܪܫܬ ܐܝܟܢܐ ܠܗ.
ܗܘܝܬ ܫܪܝܪܐ ܘܚܕ ܕܝܠܝ. ܕܒܫܘܠܡܐ ܠܗ ܠܟܘܢ ܕܐܝܬܝܟܘܢ
ܡܬܠܝܟܘܢ. ܐܘ ܒܢܝ̈ܐ ܕܐܠܗܐ ܚܕܝܢ ܐܢܬܘܢ: ܘܡܫܒܚܝܢ ܐܢܬܘܢ
ܐܠܗܐ ܕܥܠܡ ܠܥܠܡ. ܗܟܢܐ ܐܡܪ ܠܟܘܢ: ܐܬܒܣܡܘ ܒܗ ܘܠܐ
ܡܬܟܬܫ ܐܢܐ ⁘

ܡܐܡܪܐ ܕܥܣܪܝܢ ܘܐܪܒܥܐ ⁘ ⁘ ܟܕ

ܐܢܐ ܦܘܠܘܣ ܡܢ ܡܢܝ: ܗܘ ܡܕܡ ܕܐܬܟܬܒ ܠܟܘܢ. ܕܡܢܝ
ܢܦܩܘ ܗܘܘ ܠܟܠܢܐ ܕܡܬܟܬܒ ܗܘܐ. ܢܦܩ ܗܘܐ ܦܓܪܐ ܘܡܢ
ܩܢܝܢܐ. ܘܐܡܪ ܦܘܠܘܣ ܐܦ ܠܗ. ܗܘ ܦܓܪܐ ܕܟܠ ܐܦ̈ܝܗ ܡܢ
ܡܢܬܗܘܢ. ܗܢܘܢ ܕܗܘܘ ܫܠܝܛܝܢ ܠܒܪܘܝܐ. ܗܢܘܢ ܡܢ ܟܠ
ܐܬܝܗܒܘ: ܐܘ ܦܓܪܐ ܗܘ ܘܐܡܪ. ܗܢܐ ܦܓܪܐ ܐܝܬܘܗܝ ܕܒܢܦܫܐ
ܡܬܐ ܐܝܟ. ܗܢܘܢ ܕܗܘܘ ܫܠܝܛܝܢ. ܟܠ ܐܠܝܢ ܕܫܠܡܝܢ
ܐܝܬܝܗܘܢ ܠܒܪܘܝܐ. ܟܠ ܐܠܝܢ ܕܝܠܗ ܐܝܬܝܗܘܢ ܦܓܪܐ
ܗܢܐ ܘܫܠܡܝܢ ܐܝܬܝܗܘܢ ܦܓܪܐ ܗܢܐ. ܡܫܠܡ ܗܘ ܕܝܠܗ ܡܫܬܡܥܝܢ
ܐܝܬܝܗܘܢ ܒܦܓܪܐ ܠܡܫܝܚܗ. ܐܢܐ ܗܟܝܠ ܕܐܚܝܕ ܡܢ ܦܓܪܗ
ܘܡܪܢܐ ܘܢܦܫܐ ܡܢ ܦܓܪܗ ܘܠܐ ܢܦܩܐ ܠܗ ܡܫܬܡܥ ܗܘ ܦܓܪܗ ܕ
ܘܡܪܢܐ ܘܒܥܒܕܘܗܝ. ܡܛܠ ܗܢܐ ܕܗܘܐ ܐܝܟ ܗܢܐ ܕܢܦܫܗ:
ܘܗܘܝܢ ܐܚܝܕ ܡܢ ܦܓܪܐ ܗܢܐ ܘܢܦܫܐ ܡܢ ܦܓܪܐ ܗܢܐ. ܡܢ ܕܐܚܝܕ
ܕܝܢ ܘܢܦܫܐ ܡܢܗ ܦܓܪ ܠܐ ܢܦܩܐ. ܫܘܠܛܢܐ ܗܘ ܒܦܓܪܗ ܐܚܝܕ
ܘܢܦܫܐ. ܕܠܐ ܦܓܪܐ ܦܓܪܗ ܘܡܪܢܐ. ܡܛܠ ܗܢܐ ܗܢܐ ܦܓܪ̈ܢܝܢ ܘ

ܒܦܘܡ̈ܝ ܡܣܗܕ̈ܢܐ ܘܡܫܪܪ̈ܢܐ : ܘܦܘܪ̈ܫܢܐ ܕܙܕܩ . ܐܠܐ ܐܢ ܢܦܩ ܕܝܢܐ
ܗܘܢ . ܠܐ ܡܬܠ ܕܝܢܝܢ ܗܘܘ . ܟܕ ܡܬܠܕܝܢ ܕܝܢ ܡܢ ܡܢܝܢ :
ܡܬܥܕܪܝܢ ܡܬܠ ܥܕܡܐ . ܘܠܐ ܟܡܐ ܥܠܡܐ ܢܬܩܢܘܢ . ܡܬܩܢܠ ܐܢܫ :
ܐܡܬܝ ܕܡܬܦܩܕܝܢ ܐܝܟ ܠܡܐܡܪ : ܕܗܘܝܘ ܡܫܘܚܢ ܫܒܝ ܠܟܠܗ
ܡܢ ܕܝܢ ܢܦܩܢ ܒܩܛܪܗ ܢܦܠܘܢ . ܘܠܐ ܠܚܝܬܘ ܬܬܟܣܐ ܡ
ܡܬܦܩܕܝܢ . ܟܠ ܫܪܪܐ ܕܝܢ ܗܢܐ ܕܐܬܐ ܐܦܝܣܩܘ̈ܦܐ ܀

܀ ܪܝܫ ܟܬܒܐ ܕܦܝܠܘܣܘܦܘܬܐ ܀

ܕܠܠܗ 12

ܟܠ ܬܘܩܢܐ ܕܝܢ ܐܝܟ ܕܓܒܐ ܐܬܐ ܕܢܕܥܘܢ . ܘܒܢܝ̈ܢܫܐ ܒܗܠܝܢ :
ܘܚܫܒܢܐ ܘܠܐ ܡܬܠܟܝܢ ܕܟܠܗ ܠܗܘܢ ܦܠܐ . ܘܠܐ ܦܘܢܝ ܡܢܐ ܕܒܗܝܢ
ܗܘܠܝܢ . ܡܢ ܟܠ ܗܢܐ ܡܢ ܕܝܢ ܐܢܐ ܠܟܘܢ . ܕܟܠܗ ܐܢܫ ܕܒܢܘܗܪܐ
ܕܐܠܗܐ ܡܫܟܠܠ : ܘܐܡܪ ܕܢܗܝܪܐ ܗܘ ܝܗܒ . ܘܐܦܠܐ ܐܢܫ ܡܫܟܚ
ܠܡܐܡܪ ܕܡܢܗܪܐ ܗܘ ܝܗܒ . ܐܠܐ ܒܢܘܗܪܐ ܕܒܗ ܕܝܠܗ . ܦܫܝܛܐ
ܕܝܢ ܕܡܬܦܬܚܐ ܐܝܬܘܗܝ . ܐܠܐ ܚܙܐ ܗܘ ܢܘܗܪܐ . ܘܦܫܝܛܐ ܕ
ܕܡܫܘܚܬܐ ܐܝܬܘܗܝ . ܐܠܐ ܫܪܝܪ ܗܘ ܡܫܪܐ . ܘܦܫܝܛܐ ܕܫܘܟܠܠܐ
ܐܝܟ . ܐܠܐ ܫܪܝܪ ܗܘ ܐܠܗܐ ܕܡܟܫܪ ܟܠ ܟܠܡܕܡ . ܠܐ ܐܝܟ ܕܝܢ :
ܡܢ ܕܡܬܦܠܓ ܡܢ ܓܘܫܡܐ ܕܢܘܗܪܐ ܐܝܟ ܕܒܪܐ ܠܗ . ܐܝܟ ܕܡܫܘܚܐ ܠܗ
ܒܢܘܗܪܐ ܕܡܠܐ ܘܕܫܡܫܐ . ܠܐ ܐܝܟܢܐ ܕܝܢ ܕܡܥܠܐ ܕܫܡܫܐ ܐܦ ܒܢܘܗܪܐ .
ܠܐ ܐܝܟܢܐ ܗܘ ܡܬܦܨܝܐ ܐܟܘ ܒܢܘܗܪܐ . ܠܐ ܐܝܟܢܐ ܡܫܡܫܢܐ ܕܫܘܦܪܐ ܟܘ
ܒܢܘܗܪܐ . ܠܐ ܐܝܟܢܐ ܕܝܢ ܕܣܗܪܐ . ܠܐ ܐܝܟܢܐ ܕܝܢ ܕܦܘܬܚܐ ܕܢܘܗܪܐ
ܕܟܘܟܒܐ . ܠܐ ܐܝܟܢܐ ܕܝܢ ܕܢܘܪܐ ܕܫܪܓܐ . ܠܐ ܐܝܟܢܐ ܕܝܢ ܕܦܬܝܠܬܐ ܕܫܪܓܐ .
ܕܟܠܗܘܢ ܕܝܢ ܗܠܝܢ ܚܙܐ ܗܘ ܢܘܗܪܐ ܦܫܝܛܐ . ܘܡܫܬܡܠܝܐ ܠܟܠܗܘܢ
ܐܝܟ ܕܒܗ ܫܪܝܪܐ . ܐܝܟܢܐ ܕܝܢ ܕܟܝܢܐ ܢܗܝܪ ܗܘ : ܘܐܝܟ ܕܒܗ ܗܘ ܫܪܝܪܐ
ܦܘܪܫܢܐ . ܕܟܠܗܘܢ ܕܝܢ ܗܘ ܫܪܝܪܐ ܕܦܘܪܫܢܐ ܐܝܟ ܦܘܪܫܢܐ ܐܝܬܘܗܝ ܡܢ ܐܠܗܐ
ܦܝܪܐ . ܗܘܢܐ ܐܦ ܡܫܟܚܐ . ܐܦ ܚܝ ܕܝܢ ܒܟܠܗ : ܚܙܝܐ ܢܘܗܪ ܠܟܠܗ
ܦܪܝܫ ܠܟܠܗ . ܠܐ ܡܬܚܙܝܐ ܘܠܐ ܐܬܚܙܝ . ܘܠܐ ܚܙܝܐ ܘܠܐ ܟܠܗ ܡܬܚܙܝ ܠܐ

ܘܟܠܢ ܚܕܐ ܪܘܚܐ ܐܫܬܝܢ . ܐܦ ܦܓܪܐ ܓܝܪ ܠܐ ܗܘܐ ܗܕܡܐ ܚܕ ܐܠܐ ܣܓܝܐܐ . ܐܢ ܬܐܡܪ ܓܝܪ ܪܓܠܐ : ܕܡܛܠ ܕܠܐ ܗܘܝܬ ܐܝܕܐ ܠܐ ܗܘܝܬ ܡܢܗ ܡܢ ܦܓܪܐ . ܠܘ ܡܛܠ ܗܕܐ ܠܐ ܗܘܬ ܡܢܗ ܡܢ ܦܓܪܐ . ܘܐܢ ܬܐܡܪ ܐܕܢܐ : ܕܡܛܠ ܕܠܐ ܗܘܝܬ ܥܝܢܐ ܠܐ ܗܘܝܬ ܡܢܗ ܡܢ ܦܓܪܐ . ܠܘ ܡܛܠ ܗܕܐ ܠܐ ܗܘܬ ܡܢܗ ܡܢ ܦܓܪܐ . ܕܐܠܘ ܓܝܪ ܟܠܗ ܦܓܪܐ ܥܝܢܐ ܗܘܐ . ܐܝܟܐ ܗܘܐ ܫܡܥܐ . ܘܐܠܘ ܟܠܗ ܫܡܥܐ ܗܘܐ . ܐܝܟܐ ܡܪܝܚܢܐ ܗܘܐ . ܗܫܐ ܕܝܢ ܐܠܗܐ ܣܡ ܟܠ ܚܕ ܚܕ ܡܢ ܗܕܡܐ ܒܦܓܪܐ : ܐܝܟܢܐ ܕܗܘ ܨܒܐ . ܐܢ ܕܝܢ ܟܠܗܘܢ ܚܕ ܗܘܘ ܗܕܡܐ . ܐܝܟܐ ܗܘܐ ܦܓܪܐ . ܗܫܐ ܕܝܢ ܗܕܡܐ ܐܝܬܝܗܘܢ ܣܓܝܐܐ . ܚܕ ܗܘ ܕܝܢ ܦܓܪܐ . ܠܐ ܡܫܟܚܐ ܥܝܢܐ ܕܬܐܡܪ ܠܐܝܕܐ ܕܠܐ ܡܣܬܢܩܐ ܐܢܬܝ ܠܝ . ܐܦܠܐ ܪܫܐ ܡܫܟܚ ܠܡܐܡܪ ܠܪܓܠܐ ܕܠܐ ܡܣܬܢܩܝܢ ܐܢܬܝܢ ܠܝ . ܐܠܐ ܝܬܝܪܐܝܬ ܐܝܠܝܢ ܗܕܡܐ ܕܡܬܚܙܝܢ ܕܡܚܝܠܝܢ . ܗ ܣܢܝܩܝܢ ܗܢܘܢ . ܘܐܝܠܝܢ ܕܣܒܪܝܢܢ ܕܨܥܝܪܝܢ ܐܢܘܢ ܒܦܓܪܐ : ܠܗܠܝܢ ܐܝܩܪܐ ܝܬܝܪܐ ܡܩܪܒܝܢܢ . ܘܐܝܠܝܢ ܕܒܗܬܬܐ ܐܢܘܢ ܐܣܟܡܐ ܝܬܝܪܐ ܥܒܕܝܢܢ ܠܗܘܢ . ܐܝܠܝܢ ܕܝܢ ܗܕܡܐ ܕܒܣܝܡ ܠܗ ܕܡܟܝܢ . ܠܐ ܡܣܬܢܩܐ ܠܗܘܢ ܐܝܩܪܐ . ܐܠܗܐ ܓܝܪ ܡܙܓܗ ܠܦܓܪܐ . ܘܝܗܒ ܐܝܩܪܐ ܝܬܝܪܐ ܠܗܕܡܐ ܐܝܢܐ ܕܒܨܝܪ . ܕܠܐ ܢܗܘܐ ܦܠܓܘܬܐ ܒܦܓܪܐ . ܐܠܐ ܟܠܗܘܢ ܗܕܡܐ ܫܘܝܐܝܬ . ܚܕ ܥܠ ܚܕ ܢܗܘܘܢ ܒܨܝܢ . ܘܐܡܬܝ ܕܚܫ ܚܕ ܗܕܡܐ ܚܫܝܢ ܗܘܘ ܟܠܗܘܢ ܚܫܝܢ . ܘܐܢ ܡܫܬܒܚ ܚܕ ܗܕܡܐ . ܟܠܗܘܢ ܗܕܡܐ ܗܘܘ ܡܫܬܒܚܝܢ . ܐܢܬܘܢ ܕܝܢ ܦܓܪܗ ܐܢܬܘܢ ܕܡܫܝܚܐ ܘܗܕܡܐ ܒܕܘܟܬܟܘܢ ⁘

⁘

⁘ ܕܫܠܝܚܐ

ܠܕ ⁘ ܣܡ ܓܝܪ ܐܠܗܐ ܒܥܕܬܗ ܠܘܩܕܡ ܫܠܝܚܐ . ܒܬܪܗܘܢ ܢܒܝܐ ܒ ܒܬܪܗܘܢ ܡܠܦܢܐ . ܒܬܪܗܘܢ ܥܒܕܝ ܚܝܠܐ . ܒܬܪܗܘܢ ܡܘܗܒܬܐ ܕܐܣܝܘܬܐ . ܘܡܥܕܪܢܘܬܐ ܘܡܕܒܪܢܘܬܐ . ܘܙܢܝܐ ܕܠܫܢܐ . ܠܡܐ ܟܠܗܘܢ

ܢܒ̈ܝܐ. ܠܡܐ ܟܠܗܘܢ ܡܠ̈ܦܢܐ. ܠܡܐ ܟܠܗܘܢ ܥܒܕܝܢ ܚܝ̈ܠܐ: ܠܡܐ
ܟܠܗܘܢ ܐܝܬ ܠܗܘܢ ܡܘܗܒܬܐ ܕܐܣܝܘܬܐ. ܠܡܐ ܟܠܗܘܢ ܒܠܫ̈ܢܐ
ܡܡܠܠܝܢ. ܐܘ ܠܡܐ ܟܠܗܘܢ ܡܦܫܩܝܢ. ܐܢ ܕܝܢ ܛܐܢܝܢ ܐܢܬܘܢ ܒ
ܡܘܗܒܬܐ ܪܘܪܒܬܐ. ܐܢܐ ܬܘܒ ܐܚܘܝܟܘܢ ܐܘܪܚܐ ܕܡܝܬܪܐ ܀
13 ܐܢ ܒܟܠ ܠܫܢ ܕܒܢ̈ܝܢܫܐ ܐܡܠܠ ܘܒܕܡܠܐܟܐ: ܘܚܘܒܐ ܠܐ ܢܗܘܐ ܒܝ.
ܗܘܝܬ ܠܝ ܐܝܟ ܢܚܫܐ ܕܩܥܐ. ܐܘ ܐܝܟ ܨܢܨܠܐ ܕܢܩܫ. ܘܐܢ ܢܗܘܐ ܒܝ
ܢܒܝܘܬܐ: ܘܐܕܥ ܐܪ̈ܙܐ ܟܠܗܘܢ ܘܟܠܗ ܡܕܥܐ: ܘܐܢ ܢܗܘܐ ܒܝ ܟܠܗ
ܗܝܡܢܘܬܐ ܐܝܟܢܐ ܕܛܘܪܐ ܐܫܢܐ: ܘܚܘܒܐ ܠܐ ܢܗܘܐ ܒܝ. ܠܐ ܗܘܝܬ ܡܕܡ.
ܘܐܢ ܐܦܠܓ ܟܠܗ ܕܐܝܬ ܠܝ ܠܡܣܟ̈ܢܐ ܘܐܢ ܐܫܠܡ ܦܓܪܝ ܕܐܬܘܩܕ:
ܘܚܘܒܐ ܠܐ ܢܗܘܐ ܒܝ: ܡܕܡ ܠܐ ܡܘܬܪ ܐܢܐ ܀

ܟܓ

ܕܫܠܝܚܐ

ܚܘܒܐ ܢܓܝܪ ܪܘܚܗ ܘܡܒܣܡ. ܚܘܒܐ ܠܐ ܚܣܡ. ܚܘܒܐ ܠܐ ܡ
ܫܬܓܫ ܘܠܐ ܡܬܚܬܪ. ܘܠܐ ܦܠܚ ܕܒܗ̈ܬܬܐ ܘܠܐ ܒܥܐ ܕܝܠܗ. ܠܐ
ܡܬܚܡܬ. ܘܠܐ ܡܚܫܒ ܒܝܫܬܐ. ܠܐ ܚܕܐ ܒܥܘܠܐ. ܐܠܐ ܚܕܐ ܒܩܘܫܬܐ.
ܟܠ ܡܕܡ ܡܣܝܒܪ. ܟܠܡܕܡ ܡܗܝܡܢ. ܟܠ ܡܣܒܪ. ܘܟܠ
ܡܣܝܒܪ. ܚܘܒܐ ܡܢ ܡܬܘܡ ܠܐ ܢܦܠ. ܢܒܝܘ̈ܬܐ ܓܝܪ ܢܬܒܛܠܢ.
ܘܠܫ̈ܢܐ ܢܫܬܬܩܘܢ. ܘܝܕܥܬܐ ܬܬܒܛܠ. ܦܠܓܗ ܗܘ ܓܝܪ ܡܢ ܦܣ̈ܝܢ
ܝܕܥܝܢ. ܘܦܠܓܗ ܡܢ ܦܣ̈ܝܢ ܡܬܢܒܝܢ. ܐܡܬܝ ܕܝܢ ܕܬܐܬܐ ܫ
ܠܡܘܬܐ: ܗܝܕܝܢ ܢܬܒܛܠ ܗܘ ܡܕܡ ܕܦܠܓܗ ܗܘܐ. ܟܕ ܛܠܝܐ
ܗܘܝܬ. ܐܝܟ ܛܠܝܐ ܡܡܠܠ ܗܘܝܬ. ܘܐܝܟ ܛܠܝܐ ܡܬܪܥܐ ܗܘܝܬ.
ܘܐܝܟ ܛܠܝܐ ܡܬܚܫܒ ܗܘܝܬ. ܟܕ ܗܘܝܬ ܕܝܢ ܓܒܪܐ. ܒܛܠܬ
ܗܠܝܢ ܕܛܠܝܘܬܐ. ܗܫܐ ܕܝܢ ܐܝܟ ܕܒܡܚܙܝܬܐ ܚܙܝܢܢ ܒܐܠܐܬܐ.
ܗܝܕܝܢ ܕܝܢ ܐܦ̈ܐ ܠܘܩܒܠ ܐܦ̈ܐ. ܗܫܐ ܝܕܥ ܐܢܐ ܦܠܓܗ ܡܢ ܦܣ̈ܝܢ.
ܗܝܕܝܢ ܕܝܢ ܐܕܥ ܐܝܟ ܡܐ ܕܐܬܝܕܥܬ. ܗܫܐ ܐܝܬܝܗܝܢ ܬܠܬ ܗܠܝܢ.
14 ܗܝܡܢܘܬܐ ܘܣܒܪܐ ܘܚܘܒܐ. ܪܒܐ ܕܝܢ ܡܢܗܝܢ ܚܘܒܐ ܀ ܪܗܛܘ

ܦܬ̇ܪ ܢܩܦܬܐ. ܘܟܠܗ ܒܡܘܗܒܬܐ ܕܪܘܚܐ. ܡܫܪܝܐ ܓܝܪ ܟܠ ܕܝܢ ܕܐܬܝܗܘܢ.
ܡܢ ܕܡܫܡܫܢܘܢ ܒܟܝܢܐ. ܠܐ ܗܘܐ ܠܒܢܝ̈ܢܫܐ ܡܫܡܫܝܢ ܐܠܐ ܠܐܠܗܐ.
ܠܐ ܓܝܪ ܐܝܟ ܦܘܠܘܣ ܡܢ ܚܕ ܕܡܫܡܫܢ. ܐܠܐ ܒܪܘܚ ܐܬ̈ܐ ܡܫܡܫܢ. ܐܝܟ
ܕܝܢ ܕܡܬܒܢܝܐ ܠܒܢ̈ܝܢܫܐ ܡܫܡܫܢ. ܚܝܠܐ ܘܡܘܗܒܬܐ ܘܒܢܝܢܐ. ܕܡܫܡܫܢ
ܒܟܝܢܐ ܢܦܫܗ ܗܘ ܟܠܗ. ܘܕܡܬܒܢܝܐ ܒܓܘ ܥܕܬܐ. ܡܛܠ ܗܕܐ ܐܢܐ ܕܝܢ
ܕܡܟܠܝܢ ܠܡܠܟܘܢ ܕܟܢܫܐ. ܡܬܚܙܐ ܕܝܢ ܕܐܬܝܗܘܢ. ܘܒܗ ܗܘ ܕܝܢ
ܐܝܟ ܕܡܬܒܢܝܐ: ܡܢ ܗܘ ܕܡܫܡܫܢ ܒܟܝܢܐ ܐܢ ܠܐ ܡܬܦܝܣ. ܐܢ ܕܝܢ
ܡܬܦܝܣ ܒܓܘ ܐܚܝܐ. ܘܗܢܐ ܐܢܫ. ܐܢ ܐܝܬ ܠܗܘܢ ܘܐܡܫܡܫ ܠܗܘܢ
ܒܟܠܗܝ. ܦܬܝܐ ܡܢ ܠܘܬ ܐܢܐ ܠܗܘܢ. ܐܠܐ ܐܡܫܡܫ ܠܗܘܢ. ܐܘ ܒ
ܟܠܢܫܐ ܐܘ ܒܡܢܗܬܐ. ܐܘ ܒܥܘܬܪܐ ܐܘ ܒܡܘܟܟܐ. ܐܘ ܒܚܘܒܐ ܘܒܫܝܢܐ
ܐܝܟܢ ܕܟܠ ܒܗܘܢ ܢܦܫܐ. ܘܢܗܘܐ ܡܠܐ. ܐܢ ܐܘܚܕܐ ܐܢ ܒܬܘܪܐ:
ܐܢ ܗܘ ܕܦܠܐ ܐܠܘܕܢܝܢ ܒܗ ܒܝܬܐ ܠܟܢܘܫܬܗ: ܐܝܟܢܐ ܕܡܬܚܙܐ ܡܢܗ
ܕܡܢ ܕܡܢ ܐܘ ܡܢܗ ܕܡܬܢܝܚ. ܐܢ ܦܪܘܫܝܐ ܡܠܐ ܕܠܐ ܦܓܥ.
ܡܢܗ ܢܬܦܪܣ ܠܦܘܪܫܐ. ܗܟܢܐ ܐܦ ܐܢܬܘܢ. ܐܢ ܐܬܡܢܝܢ ܡܢܬܐ
ܒܟܢܫܐ ܘܠܐ ܢܗܘܐ ܡܩܦܚܐ. ܐܝܟܢܐ ܕܡܬܚܙܝܢ ܡܢܗ ܕܐܦܫܝܢ ܐܢܬܘܢ.
ܗܢܘܢ ܠܟܘܢ ܐܝܟ ܗܘ ܕܟܠܗ ܐܦ ܡܫܡܫܢܝܢ ܐܢܬܘܢ. ܗܢܐ ܕܝܢ ܕܒܢܝܢܫܐ
ܕܟܝܢܐ ܦܪܝܫܐ ܐܝܬ ܒܟܠܗܝܢ. ܘܟܠܗ ܫܪܝ ܡܢ ܒܗܘܢ ܕܠܐ ܦܠܐ. ܐܢ ܠܐ
ܦܓܥ ܐܢܐ ܠܢܦܫܗ ܕܦܠܐ. ܗܘ ܐܢܐ ܓܝܪ ܟܪܘܙܘܬܐ ܠܗܘ ܕܡܫܡܫ. ܘܐܦ
ܗܘ ܕܡܫܡܫܢ ܗܘܐ ܠܗ ܟܠ ܟܪܘܙܘܬܐ. ܗܦܟܐ ܐܦ ܐܢܬܘܢ. ܡܛܠ
ܕܠܗܝܐ ܐܢܬܘܢ ܕܡܘܗܒܬܐ ܕܪܘܚܐ ܕܒܗ ܐܬܝܗܒܬ ܠܟܘܢ.
ܘܗܘ ܕܡܫܡܫ ܒܟܢܫܐ ܕܠܐ ܕܝܢܐ. ܐܢ ܗܘ ܓܝܪ ܕܗܘ ܕܠܐ ܡܛܠ
ܒܟܠܢ. ܪܘܚܗ ܗܘ ܡܢ ܟܠ. ܡܛܠ ܕܝܢ ܕܠܐ ܩܕܝܫ ܗܘ. ܦܬܓܡܐ ܡܫܡܫ
ܐܟܙ: ܐܢ ܠܐ ܒܪܘܚ ܘܐܢ ܠܐ ܒܡܫܡܫ: ܘܐܬܡܠ ܒܪܘܚ. ܘܐܬܡܠ ܐܦ
ܒܡܫܡܫ. ܘܐܢ ܠܐ ܡܫܒܚ ܐܢܬ ܒܪܘܚ ܗܘ ܕܡܫܡܫܐ ܘܒܡܠܬܗ ܕܝܠܗ ܕܢܦܠ
ܐܢܫܐ ܕܐܡܪ ܐܡܝܢ ܥܠ ܬܘܕܝܬܐ ܕܝܠܟ. ܡܛܠ ܕܠܐ ܝܕܥ ܐܢܐ ܡܢ ܐܢܬ ܠܐ
ܡܢ. ܐܢܬ ܓܝܪ ܫܦܝܪ ܡܫܒܚ ܐܢܬ. ܐܠܐ ܚܒܪܟ ܠܐ ܡܬܒܢܐ. ܡܘܕܐ

ܫܘܠܡܐ

ܐܦ ܠܐ ܐܠܗܐ ܕܢܛܪ ܡܢ ܟܠܗܘܢ ܡܫܡܠܠ ܐܝܟ ܒܟܝܢܐ. ܐܠܐ ܒܝܕ ܐܝܟܐ ܐܝ ܕܢܚܘܐ ܡܢ ܡܠܠܬܗ ܕܡܢܗ ܐܡܠܠ. ܕܐܦ ܠܐ ܚܢܢ ܠܟ܆ ܢܚܘܐ ܡܢ ܪܒܐ ܡܢܗܝܢ ܕܡܫܝܚܐ ܀ ܀

ܕܡܪܬ ܒܘܪܟܐ ܀

܀ ܟܗ ܀

ܐܢܫ܆ ܠܐ ܗܘܬܘܢ ܠܓܒܝ ܒܢܝ̈ܢܫܘܬܟܘܢ. ܐܠܐ ܠܒܝܫܬܐ ܗܘܘ ܡܠܟܐ ܕܐ܆ ܘܒܢܝ̈ܢܫܟܘܢ ܗܘܘ ܡܬܟܪܝܢ. ܒܐܝܕܗܘܢ ܦܬܚ܆ ܕܒܡܫܡܠܝܐ ܢܗܘܐ ܒܢܝܢܐ ܘܒܥܘܢܝܐ ܐܚܪܢܐ ܐܡܬܠ ܕܡܢܗ ܚܕ ܚܕܐ ܗܢܐ. ܐܦܠܐ ܗܕܝܢܐ ܢܡܫܘܚܘܢ. ܐܡܪ ܡܟܝܠܐ. ܡܛܠ ܠܥܘܠܡܐ ܠܐ ܗܘ ܫܡܫܐ. ܠܐ ܠ ܠܡܫܬܡܫܢܘܬܐ ܐܠܐ ܐܠܗܝܢ ܘܠܐ ܡܫܬܡܫܝܢ ܕܒܥܘܠܡܐ ܕܝܢ ܠܐ ܗܘ ܐܠܐ ܐܠܗܝܢ ܘܠܐ ܡܫܬܡܫܝܢ. ܐܠܐ ܐܠܗܝܢ ܕܡܫܬܡܫܝܢ. ܐܝܟ ܗܘ ܚܕ ܕܒܡܠܝܗ ܝܬܝܪܐܝܬ ܦܠܚܝܢ ܠܗ: ܘܦܠܚܘܗܝ ܒܟܝܢܐ ܕܡܠܠܐ. ܘܒܟܠܗܝܢ ܗܕܐ ܛܒܬܐ ܐܘ ܐܠܗܝܢ ܕܠܐ ܡܫܬܡܫܝܢ: ܠܐ ܐܡܪܝܢ ܕܗܘܠܝܢ ܗܢܘ ܠܗܘܢ. ܗܝ ܦܠܚܝܢ ܝܗܒܝܢ ܡܬܡܟܟܝܢ. ܘܡܬܚܙܐ ܠܚܬܡܝܢ ܕܒܘܢܝܐ ܐܘ ܡܢ ܘܠܐ ܡܫܬܡܫܢ. ܡܬܟܪܐ ܡܢ ܦܠܚܝܢ. ܘܡܬܟܠܝܢ ܡܢ ܦܠܚܝܢ. ܘܡܫܬܢܝܐ ܕܡܢܗ ܡܬܚܙܝܢ. ܘܒܪܝܢ ܢܦܫܗ ܟܠܗ ܐܦܝܗܘܢ܀ ܘܢܦܫܗ ܕܠܐ ܟܝܢܐ ܘܝܬܝܪ. ܚܙܝܬ ܐܝܬ ܠܗ ܐܠܗܐ ܐܝܬ ܒܗܘܢ. ܐܡܪ ܐܢܐ ܦܠܚܝܢ ܐܢܫ܆ ܕܐܡܠܟ ܘܡܬܟܢܫܝܢ ܐܝܬܝ. ܠܐܢܫܐ ܡܬܟܢܫܝܢ ܕܐܝܬ ܒܗ ܡܢܗܘܢ ܕܐ ܝܬܝܪ. ܘܐܢܫܐ ܕܐܝܬ ܒܗ ܒܟܝܢܐ. ܘܐܢܫܐ ܕܐܝܬ ܒܗ ܟܝܢܐ. ܘܐܢܫܐ ܕܐܝܬ ܒܗ ܒܟܝܢܐ. ܘܐܢܫܐ ܕܐܝܬ ܒܗ ܢܦܫܐ. ܦܠܚܝܢ ܠܒܢܝ̈ܢܫܐ ܗܘܘ. ܘܐܦ ܒܟܝܢܐ ܐܝܬ ܡܫܡܠܝܐ ܠܘܬ ܡܫܬܠܛܢ. ܘܡܢ ܦܓܪܗ ܠܥܠܡܐ. ܘܚܕ ܚܕ ܡܫܬܠܛܢ. ܘܚܕ ܢܦܫܐ. ܘܐܦ ܟܠܗ ܕܡܫܡܠܝܐ. ܢܬܚܙܐ ܒܗ ܒܝܬܐ ܕܡܫܡܠܝܐ ܒܟܝܢܐ. ܘܟܠܗ ܗܘ ܠܗܝܢ ܘܐܠܗܐ ܡܫܡܠܝܐ. ܒܟܝܢܐ ܕܝܢ ܠܗܝܢ ܐܘ ܠܥܠܡܐ ܡܫܬܠܛܢ. ܘܦܪܫܐ ܡܫܬܡܫܢ. ܘܐܦ ܠܐ ܐܚܪܢܐ ܢܬܚܙܐ ܡܢ ܢܗܪܐ. ܦܪܝܫܐ ܢܬܚܙܐ ܒܗ. ܡܫܬܟܚܝܢ ܐܝܬܝܗܘܢ ܦܠܚܝܢ ܕܒܗ ܚܕ ܠܗܘܢ. ܘܦܠܚܝܢ ܠܐܠܗܐ

ܘܟܠܢܫ ܢܬܒܝܐ. ܪܘܚܐ ܓܝܪ ܕܢܒܝܐ ܠܢܒܝܐ ܡܫܬܥܒܕܐ. ܡܛܠ
ܕܐܠܗܐ ܠܐ ܗܘܐ ܕܫܓܘܫܝܐ. ܐܠܐ ܕܫܠܡܐ. ܐܝܟ ܕܒܟܠܗܘܢ
ܥܕܬܐ ܕܩܕܝܫܐ

⁘

ܟܒ ܕܝܘܡ ܒܫܒܐ ܀ ܗܘ ܀ ܕܦܢܛܝܩܘܣܛܐ

ܢܫܝܟܘܢ ܒܥܕܬܐ ܢܗܘܝܢ ܫܬܝܩܢ. ܠܐ ܓܝܪ ܡܦܣ ܠܗܝܢ ܕܢܡܠܠܢ
ܐܠܐ ܕܢܫܬܥܒܕܢ: ܐܝܟܢܐ ܕܐܦ ܢܡܘܣܐ ܐܡܪ: ܘܐܢ ܡܕܡ ܨܒܝܢ
ܕܢܐܠܦܢ: ܒܒܬܝܗܝܢ ܢܫܐܠܢ ܠܒܥܠܝܗܝܢ. ܨܥܪܐ ܗܘ ܓܝܪ
ܠܢܫܐ ܕܒܥܕܬܐ ܢܡܠܠܢ. ܐܘ ܕܡܢܟܘܢ ܗܘ ܢܦܩܬ ܡܠܬܗ
ܕܐܠܗܐ. ܐܘ ܠܘܬܟܘܢ ܗܘ ܒܠܚܘܕ ܡܛܬ. ܐܢ ܐܢܫ ܕܝܢ ܡܢܟܘܢ
ܣܒܪ ܕܢܒܝܐ ܗܘ ܐܘ ܕܪܘܚܢܐ ܗܘ. ܢܕܥ ܗܠܝܢ ܕܟܬܒ ܐܢܐ ܠܟܘܢ:
ܕܦܘܩܕܢܐ ܐܢܘܢ ܕܡܪܢ. ܐܢ ܐܢܫ ܕܝܢ ܠܐ ܝܕܥ. ܠܐ ܝܕܥ. ܗܟܝܠ
ܐܚܝ ܛܢܘ ܠܡܬܢܒܝܘ. ܘܠܡܡܠܠܘ ܒܠܫܢܐ ܠܐ ܬܟܠܘܢ. ܟܠܡܕܡ ܕܝܢ
ܒܐܣܟܡܐ ܘܒܛܟܣܐ ܢܗܘܐ

⁘

ܟܓ ܕܥܐܕܐ ܕܩܝܡܬܐ

15 ܡܘܕܥ ܐܢܐ ܠܟܘܢ ܕܝܢ ܐܚܝ. ܐܘܢܓܠܝܘܢ ܕܣܒܪܬܟܘܢ ܘܩܒܠܬܘܢܝܗܝ.
ܘܩܡܬܘܢ ܒܗ. ܘܒܗ ܚܝܝܢ ܐܢܬܘܢ. ܒܐܝܢܐ ܡܠܬܐ ܣܒܪܬܟܘܢ.
ܐܚܝܕܝܢ ܐܢܬܘܢ: ܐܠܐ ܠܐ ܗܘܐ ܣܪܝܩܐܝܬ ܗܝܡܢܬܘܢ. ܐܫܠܡܬ
ܠܟܘܢ ܓܝܪ ܡܢ ܠܘܩܕܡ ܐܝܟ ܡܕܡ ܕܩܒܠܬ. ܕܡܫܝܚܐ ܡܝܬ ܚܠܦ
ܚܛܗܝܢ ܐܝܟ ܕܟܬܝܒ. ܘܕܐܬܩܒܪ ܘܩܡ ܠܝܘܡܐ ܕܬܠܬܐ
ܐܝܟ ܕܟܬܝܒ. ܘܐܬܚܙܝ ܠܟܐܦܐ ܘܒܬܪܗ ܠܬܪܥܣܪܐ. ܘܒܬܪܟܢ
ܐܬܚܙܝ ܠܝܬܝܪ ܡܢ ܚܡܫܡܐܐ ܐܚܐ ܐܟܚܕܐ. ܕܣܓܝܐܐ ܡܢܗܘܢ ܩܝܡܝܢ
ܐܢܘܢ ܥܕܡܐ ܠܗܫܐ. ܘܡܢܗܘܢ ܕܡܟܘ. ܘܡܢ ܒܬܪ ܗܠܝܢ ܐܬܚܙܝ
ܠܝܥܩܘܒ. ܘܒܬܪܗ ܠܫܠܝܚܐ ܟܠܗܘܢ. ܠܚܪܬܐ ܕܝܢ ܕܟܠܗܘܢ
ܐܝܟ ܕܠܝܚܛܐ ܐܬܚܙܝ ܐܦ ܠܝ. ܐܢܐ ܐܢܐ ܙܥܘܪܗܘܢ ܕܫܠܝܚܐ. ܘܠܐ

ܫܘܐ ܐܢܐ ܕܐܬܩܪܐ ܫܠܝܚܐ. ܡܛܠ ܕܪܕܦܬ ܠܥܕܬܗ ܕܐܠܗܐ.
ܒܛܝܒܘܬܗ ܕܝܢ ܕܐܠܗܐ ܐܝܬܝ ܡܕܡ ܕܐܝܬܝ. ܘܛܝܒܘܬܗ ܕܒܝ
ܠܐ ܗܘܬ ܣܪܝܩܐ. ܐܠܐ ܝܬܝܪ ܡܢ ܟܠܗܘܢ ܠܐܝܬ. ܠܐ ܐܢܐ ܐܠܐ ܛܝܒܘܬܗ
ܕܥܡܝ. ܐܢ ܐܢܐ ܗܟܝܠ ܘܐܢ ܗܢܘܢ. ܗܟܢܐ ܡܟܪܙܝܢܢ. ܘܗܟܢܐ
ܗܝܡܢܬܘܢ. ܐܢ ܕܝܢ ܡܫܝܚܐ ܡܬܟܪܙ ܕܩܡ ܡܢ ܒܝܬ ܡܝܬܐ.
ܐܝܟܢܐ ܐܝܬ ܒܟܘܢ ܐܢܫܐ ܕܐܡܪܝܢ ܕܠܝܬ ܩܝܡܬܐ. ܘܐܢ ܩܝܡܬܐ
ܠܡܝܬܐ ܠܝܬ ܐܦܠܐ ܡܫܝܚܐ ܩܡ: ܘܐܢ ܡܫܝܚܐ ܠܐ ܩܡ. ܣܪܝܩܐ ܗܝ
ܟܪܘܙܘܬܢ. ܣܪܝܩܐ ܐܦ ܗܝܡܢܘܬܟܘܢ. ܘܡܫܬܟܚܝܢ ܚܢܢ ܕܝܢ
ܐܦ ܣܗܕܐ ܕܓܠܐ ܕܐܠܗܐ: ܕܐܣܗܕܢ ܥܠ ܐܠܗܐ ܕܐܩܝܡ ܠܡܫܝܚܐ
ܟܕ ܠܐ ܐܩܝܡ. ܐܢ ܡܝܬܐ ܓܝܪ ܠܐ ܩܝܡܝܢ: ܐܦܠܐ ܡܫܝܚܐ ܩܡ. ܘܐܢ
ܡܫܝܚܐ ܠܐ ܩܡ. ܣܪܝܩܐ ܗܝ ܗܝܡܢܘܬܟܘܢ. ܘܥܕܟܝܠ ܒܚܛܗܝܟܘܢ
ܐܢܬܘܢ. ܘܟܝܪ ܐܦ ܐܝܠܝܢ ܕܕܡܟܘ ܒܡܫܝܚܐ ܐܒܕܘ ܠܗܘܢ. ܘܐܢ
ܒܗܠܝܢ ܗܘ ܚܝܐ ܒܠܚܘܕ ܡܣܒܪܝܢ ܒܡܫܝܚܐ: ܕܘܝܝܢ ܗܘ ܡܢ
ܟܠܗܘܢ ܒܢܝܢܫܐ ⁘ ⁘

ܟܒ ܕܡܘܪܒܐ ܕܡܕܢܚܐ

ܗܫܐ ܕܝܢ ܡܫܝܚܐ ܩܡ ܡܢ ܒܝܬ ܡܝܬܐ. ܘܗܘܐ ܪܫܝܬܐ ܕܕܡܟܐ.
ܘܐܝܟܢܐ ܕܒܝܕ ܒܪܢܫܐ ܗܘܐ ܡܘܬܐ. ܗܟܢܐ ܐܦ ܒܝܕ ܒܪܢܫܐ ܗܘܬ
ܚܝܘܬܐ ܕܡܝܬܐ. ܐܝܟܢܐ ܓܝܪ ܕܒܐܕܡ ܟܠܗܘܢ ܡܝܬܝܢ: ܗܟܢܐ
ܐܦ ܒܡܫܝܚܐ ܟܠܗܘܢ ܚܝܝܢ. ܐܢܫ ܐܢܫ ܒܬܓܡܗ. ܪܫܝܬܐ ܗܘܐ ܗܘ
ܡܫܝܚܐ. ܒܬܪܟܢ ܐܝܠܝܢ ܕܡܫܝܚܐ ܐܝܢܘܢ ܒܡܐܬܝܬܗ. ܘܗܝܕܝܢ
ܢܗܘܐ ܫܘܠܡܐ. ܡܐ ܕܡܫܠܡ ܡܠܟܘܬܐ ܠܐܠܗܐ ܐܒܐ. ܡܐ ܕܒܛܠ
ܟܠ ܪܫ ܘܟܠ ܫܘܠܛܢ ܘܟܠ ܚܝܠܘܬܐ. ܥܬܝܕ ܗܘ ܓܝܪ ܕܢܡܠܘܟ
ܥܕܡܐ ܕܢܣܝܡ ܟܠܗܘܢ ܒܥܠܕܒܒܘܗܝ ܬܚܝܬ ܪܓܠܘܗܝ. ܘܐܚܪܝܐ
ܒܥܠܕܒܒܐ ܡܬܒܛܠ ܡܘܬܐ. ܟܠ ܓܝܪ ܫܥܒܕ ܬܚܝܬ ܪܓܠܘܗܝ.
ܡܐ ܕܐܡܪ ܕܝܢ ܕܟܠܡܕܡ ܡܫܥܒܕ ܠܗ: ܡܦܪܫܐ ܗܝ ܕܠܒܪ ܡܢ

ܗܘ ܕܫܥܒܕ ܠܗ ܟܠ . ܘܡܐ ܕܐܫܬܥܒܕ ܠܗ ܟܠ : ܗܝܕܝܢ ܗܘ
ܒܪܐ ܢܫܬܥܒܕ ܠܗܘ ܕܫܥܒܕ ܠܗ ܟܠ . ܕܢܗܘܐ ܐܠܗܐ ܟܠ ܒܟܠ ⁘
ܘܐܠܐ ܡܢܐ ܢܥܒܕܘܢ ܗܢܘܢ ܕܡܥܡܕܝܢ ܚܠܦ ܡܝܬܐ . ܐܢ ܡܝܬܐ ܠܐ ܫ
ܩܝܡܝܢ . ܡܢܐ ܥܡܕܝܢ ܚܠܦ ܡܝܬܐ . ܘܠܡܢܐ ܐܦ ܚܢܢ ܒܟܠ ܫܥܐ
ܒܣܟܢܐ ܗܘܝܢ ܩܝܡܝܢܢ . ܝܡܐ ܐܢܐ ܒܫܘܒܗܪܟܘܢ ܐܚܝ : ܕܐܝܬ ܠܝ
ܒܝܫܘܥ ܡܫܝܚܐ : ܕܒܟܠܝܘܡ ܡܐܬ ܐܢܐ . ܐܢ ܐܝܟ ܕܒܢܝܢܫܐ .
ܐܫܬܕܝܬ ܠܚܝܘܬܐ ܒܐܦܣܘܣ . ܡܢܐ ܐܘܬܪܬ ܐܢ ܡܝܬܐ ܠܐ ܩܝܡܝܢ .
ܢܐܟܘܠ ܘܢܫܬܐ . ܡܚܪ ܓܝܪ ܡܝܬܝܢܢ . ܠܐ ܬܛܥܘܢ . ܡܚܒܠܢ ܓܝܪ
ܥܝܕܐ ܛܒܐ ܡܡܠܠܐ ܒܝܫܐ ⁘

ܟܗ

⁘ ܕܥܢܝܕܐ ⁘

ܐܬܥܝܪܘ ܒܠܒܟܘܢ ܙܕܩܐܝܬ ܘܠܐ ܬܚܛܘܢ . ܐܝܬ ܓܝܪ ܐܢܫܐ ܕܝܕܥܬܐ
ܕܐܠܗܐ ܠܝܬ ܒܗܘܢ . ܠܒܘܫܬܟܘܢ ܗܘ ܐܡܪ ܐܢܐ . ܢܐܡܪ ܐܢܫ
ܡܢܟܘܢ ܕܐܝܟܢܐ ܩܝܡܝܢ ܡܝܬܐ : ܘܒܐܝܢܐ ܦܓܪܐ ܐܬܝܢ : ܣܟܠܐ .
ܐܢܬ ܕܙܪܥ ܐܢܬ . ܠܐ ܡܚܐ ܐܠܐ ܐܢ ܡܐܬ . ܘܗܘ ܡܕܡ ܕܙܪܥ ܐܢܬ . ܠܐ
ܗܘܐ ܗܘ ܦܓܪܐ ܕܥܬܝܕ ܠܡܗܘܐ ܙܪܥ ܐܢܬ . ܐܠܐ ܦܪܕܬܐ ܥܪܛܠܝܬܐ
ܕܚܛܐ ܐܘ ܕܫܪܟܐ ܕܙܪܥܘܢܐ . ܐܠܗܐ ܕܝܢ ܝܗܒ ܠܗ ܦܓܪܐ
ܐܝܟܢܐ ܕܨܒܐ . ܘܠܟܠ ܚܕ ܡܢ ܙܪܥܘܢܐ ܦܓܪܐ ܕܟܝܢܗ . ܠܐ ܗܘܐ
ܟܠ ܦܓܪ ܫܘܐ . ܐܚܪܝܢ ܗܘ ܓܝܪ ܦܓܪܐ ܕܒܢܝܢܫܐ . ܘܐܚܪܝܢ ܕܒܥܝܪܐ .
ܘܐܚܪܝܢ ܕܦܪܚܬܐ ܘܐܚܪܝܢ ܕܢܘܢܐ . ܘܐܝܬ ܦܓܪܐ ܫܡܝܢܝܐ . ܘܐܝܬ ܦܓܪܐ
ܐܪܥܢܝܐ . ܐܠܐ ܐܚܪܝܢ ܗܘ ܫܘܒܚܐ ܕܫܡܝܢܝܐ . ܘܐܚܪܝܢ ܕܐܪܥܢܝܐ . ܘܐܚܪܝܢ
ܗܘ ܫܘܒܚܐ ܕܫܡܫܐ . ܘܐܚܪܝܢ ܗܘ ܫܘܒܚܐ ܕܣܗܪܐ . ܘܐܚܪܝܢ ܫܘܒܚܐ
ܕܟܘܟܒܐ . ܘܟܘܟܒܐ ܡܢ ܟܘܟܒܐ ܡܝܬܪ ܗܘ ܒܫܘܒܚܐ .
ܗܟܢܐ ܐܦ ܚܝܬ ܡܝܬܐ . ܡܬܙܪܥ ܒܚܒܠܐ . ܩܐܡ ܕܠܐ ܚܒܠܐ .
ܡܬܙܪܥ ܒܨܥܪܐ ܩܐܡ ܒܫܘܒܚܐ . ܡܬܙܪܥ ܒܟܘܪܗܢܐ . ܩܐܡ
ܒܚܝܠܐ . ܡܬܙܪܥ ܦܓܪܐ ܢܦܫܢܝܐ : ܩܐܡ ܦܓܪܐ ܪܘܚܢܝܐ . ܐܝܬ ܓܝܪ

ܦܓܪܐ ܕܢܦܫ ܘܐܝܬ ܦܓܪܐ ܕܪܘܚ. ܗܟܢܐ ܐܦ ܟܬܝܒ. ܗܘܐ ܐܕܡ
ܩܕܡܝܐ ܠܢܦܫ ܚܝܐ. ܘܐܕܡ ܐܚܪܝܐ ܠܪܘܚܐ ܡܚܝܢܝܬܐ. ܐܠܐ ܠܐ
ܗܘܐ ܩܕܡܝ ܪܘܚܢܐ. ܐܠܐ ܢܦܫܢܝܐ ܘܗܝܕܝܢ ܪܘܚܢܝܐ. ܒܪܢܫܐ
ܩܕܡܝܐ ܥܦܪܢܐ ܕܡܢ ܐܪܥܐ. ܒܪܢܫܐ ܬܢܝܢܐ ܡܪܝܐ ܡܢ ܫܡܝܐ. ܐܝܟܢܐ
ܕܐܝܬܘܗܝ ܗܘ ܥܦܪܢܐ. ܗܟܢܐ ܐܦ ܥܦܪ̈ܢܐ. ܘܐܝܟܢܐ ܕܐܝܬܘܗܝ ܗܘ
ܕܡܢ ܫܡܝܐ. ܗܟܢܐ ܐܦ ܫܡܝ̈ܢܐ. ܘܐܝܟ ܕܠܒܫܢ ܕܡܘܬܗ ܕܗܘ ܕܡܢ
ܥܦܪܐ: ܗܟܢܐ ܢܠܒܫ ܕܡܘܬܗ ܕܗܘ ܕܡܢ ܫܡܝܐ. ܗܕܐ ܕܝܢ ܐܡܪ
ܐܢܐ ܐܚܝ: ܕܒܣܪܐ ܘܕܡܐ ܡܠܟܘܬܐ ܕܫܡܝܐ ܠܡܐܪܬ: ܠܐ ܡܫܟܚܝܢ.
ܘܠܐ ܚܒܠܐ ܝܪܬ ܠܐ ܡܬܚܒܠܢܘܬܐ. ܗܐ ܐܡܪ ܐܢܐ ܠܟܘܢ ܐܪܙܐ: ܠܘ ܟܠܢ
ܢܕܡܟ. ܟܠܢ ܕܝܢ ܢܬܚܠܦ. ܚܪܝܦܐܝܬ ܐܝܟ ܪܦܦ ܥܝܢܐ ܒܩܪܢܐ ܐܚܪܝܬܐ
ܟܕ ܬܩܥ: ܘܢܩܘܡܘܢ ܡܝ̈ܬܐ ܕܠܐ ܚܒܠܐ. ܘܚܢܢ ܢܬܚܠܦ. ܕܥܬܝܕ ܗܘ
ܓܝܪ ܗܢܐ ܕܡܬܚܒܠ ܕܢܠܒܫ ܠܐ ܡܬܚܒܠܢܘܬܐ: ܘܗܢܐ ܕܡܐܬ
ܕܢܠܒܫ ܠܐ ܡܝܘܬܘܬܐ. ܡܐ ܕܝܢ ܕܠܒܫ ܗܢܐ ܕܡܬܚܒܠ ܠܐ ܡ
ܡܬܚܒܠܢܘܬܐ: ܘܗܢܐ ܕܡܐܬ ܠܐ ܡܝܘܬܘܬܐ. ܗܝܕܝܢ ܬܗܘܐ ܡܠܬܐ
ܗܝ ܕܟܬܝܒܐ: ܕܐܬܒܠܥ ܡܘܬܐ ܒܙܟܘܬܐ. ܐܝܟܐ ܗܘ ܥܘܩܣܟ ܡܘܬܐ.
ܘܐܝܟܐ ܗܝ ܙܟܘܬܟ ܫܝܘܠ. ܥܘܩܣܗ ܕܝܢ ܕܡܘܬܐ ܚܛܝܬܐ ܗܝ.
ܘܚܝܠܐ ܕܚܛܝܬܐ ܢܡܘܣܐ ܗܘ. ܛܝܒܘܬܐ ܕܝܢ ܠܐܠܗܐ: ܕܝܗܒ ܠܢ ܙܟܘܬܐ
ܒܝܕ ܡܪܢ ܝܫܘܥ ܡܫܝܚܐ. ܡܟܝܠ ܐܚܝ ܘܚܒܝܒܝ: ܗܘܘ ܡܫܪܪܝܢ.
ܘܠܐ ܬܗܘܘܢ ܡܬܙܝܥܝܢ. ܐܠܐ ܗܘܘ ܡܬܝܬܪܝܢ ܒܟܠܙܒܢ ܒܥܒܕܗ
ܕܡܪܝܐ. ܟܕ ܝܕܥܝܢ ܐܢܬܘܢ: ܕܥܡܠܟܘܢ ܠܐ ܗܘܐ ܣܪܝܩܐ ܩܕܡ ܡܪܢ.

⁂

ܟܗ ܗܢܘ ܒܫܒܬܐ ܕܡܫܬܟܚܐ ܕܒܬܪ ܕܢܚܐ ⁂

16 ⁂

ܟܠ ܡܕܡ ܕܝܢ ܕܬܥܒܕܘܢ ܒܡܠܬܐ: ܐܘ ܒܥܒܕܐ ܒܫܡܗ ܕܡܪܢ ܀
ܘܕܠܗܝܐ. ܗܟܢܐ ܐܦ ܐܘܕܘ ܒܐܝܕܗ. ܠܐܠܗܐ ܐܒܐ. ܐܢܬܬܐ ܐܢܫ
ܡܫܬܥܒܕܢ ܠܒܥܠܝܗܝܢ ܐܝܟ ܕܦܐܐ ܒܡܪܢ. ܓܒܪܐ ܐܚܒܘ ܠܢܫܝܟܘܢ. ܘܠܐ
ܬܗܘܘܢ ܡܡܪܪܝܢ ܠܗܝܢ. ܒܢܝ̈ܐ ܐܫܬܡܥܘ ܠܐܒܗ̈ܝܟܘܢ ܒܟܠ ܡܕܡ

[illegible]
[illegible]
[illegible]
[illegible]
[illegible]
[illegible]
[illegible]
[illegible]
[illegible]
[illegible]
[illegible]
[illegible]
[illegible]
[illegible]
[illegible]

⁂

[illegible]

ܐ

[illegible]
[illegible]
[illegible]
[illegible]
[illegible]
[illegible]
[illegible]
[illegible]
[illegible]
[illegible]
[illegible]

ܒܫܠܡܟܘܢ ܐܚܝܢ ܟܠܗܘܢ . ܫܐܠܘ ܒܫܠܡܐ ܚܕ ܠܚܕ ܒܢܘܫܩܐ
ܩܕܝܫܐ . ܫܠܡܐ ܒܟܬܒܬ ܐܝܕܝ ܕܦܘܠܘܣ . ܡܢ ܕܠܐ ܪܚܡ ܠܡܪܢ
ܝܫܘܥ ܡܫܝܚܐ ܢܗܘܐ ܚܪܡܐ . ܡܪܢ ܐܬܐ . ܛܝܒܘܬܗ ܕܡܪܢ ܝܫܘܥ
ܡܫܝܚܐ ܥܡܟܘܢ : ܘܚܘܒܝ ܥܡ ܟܠܟܘܢ ܒܡܫܝܚܐ ܝܫܘܥ ܐܡܝܢ ⁘

⁘ ⁘ ⁘

ܫܠܡܬ ܐܓܪܬܐ ܕܠܘܬ ܩܘܪܝܢܬܝܐ ܩܕܡܝܬܐ :
ܕܐܬܟܬܒܬ ܡܢ ܐܦܣܘܣ ⁘ ⁘

∴ ∴ ܐܓܪܬܐ ܕܠܘܬ ܩܘܪܢܬܝܐ ܕܬܪܬܝܢ

∴

ܐ ∴ ܥܘܪܐ ܕܫܒܬܐ ܕܡܒܪܬܐ ∴

I

∴ ܦܘܠܘܣ ܫܠܝܚܐ ܕܝܫܘܥ ܡܫܝܚܐ ܒܨܒܝܢܗ ܕܐܠܗܐ . ܘܛܝܡܬܐܘܣ
ܐܚܐ ܠܥܕܬܐ ܕܐܠܗܐ ܕܐܝܬ ܒܩܘܪܢܬܘܣ . ܘܠܟܠܗܘܢ ܩܕܝܫܐ ܕܐܝܬ
ܒܟܠܗ ܐܟܐܝܐ . ܛܝܒܘܬܐ ܥܡܟܘܢ . ܘܫܠܡܐ ܡܢ ܐܠܗܐ ܐܒܘܢ .
ܘܡܢ ܡܪܢ ܝܫܘܥ ܡܫܝܚܐ . ܡܒܪܟ ܗܘ ܐܠܗܐ ܐܒܘܗܝ ܕܡܪܢ ܝܫܘܥ
ܡܫܝܚܐ : ܐܒܐ ܕܪܚܡܐ . ܘܐܠܗܐ ܕܟܠܗ ܒܘܝܐܐ . ܗܘ ܕܡܒܝܐ ܠܢ
ܒܟܠܗܝܢ ܐܘܠܨܢܝܢ . ܕܐܦ ܚܢܢ ܢܫܟܚ ܢܒܝܐ ܠܐܝܠܝܢ ܕܒܟܠ
ܐܘܠܨܢܝܢ ܐܢܘܢ : ܒܗܘ ܒܘܝܐܐ ܕܡܬܒܝܐܝܢ ܚܢܢ ܡܢ ܐܠܗܐ . ܐܝܟܢܐ
ܓܝܪ ܕܡܬܝܬܪܝܢ ܒܢ ܚܫܘܗܝ ܕܡܫܝܚܐ : ܗܟܢܐ ܡܬܝܬܪ
ܐܦ ܒܘܝܐܢ . ܐܢ ܕܝܢ ܡܬܐܠܨܝܢܢ : ܚܠܦ ܒܘܝܐܟܘܢ ܗܘ ܘܚܠܦ
ܬ ܐܦ ܚܝܝܟܘܢ ܡܬܐܠܨܝܢܢ . ܘܐܢ ܡܬܒܝܐܝܢܢ ܕܐܦ ܐܢܬܘܢ
ܬܬܒܝܐܘܢ . ܘܬܬܚܦܛܘܢ ܒܡܣܝܒܪܢܘܬܐ ܕܐܝܟ ܚܫܐ :
ܗܢܘܢ ܕܐܦ ܚܢܢ ܚܫܝܢܢ ܠܗܘܢ . ܘܣܒܪܢ ܕܥܠܝܟܘܢ ܫܪܝܪ ܗܘ .
ܝܕܥܝܢܢ ܓܝܪ ܕܐܢ ܫܘܬܦܐ ܐܢܬܘܢ ܕܚܫܐ . ܫܘܬܦܐ ܐܢܬܘܢ ܐܦ
ܕܒܘܝܐܐ ∴

∴

ܒ ܠܗ ܒܫܒܬܐ ∴ ܕܗ ∴ ܕܒܬܪ ܕܢܚܐ ∴

∴ ܥܠ ܪܘܚܢܝܬܐ ܕܝܢ ܐܚܝ : ܨܒܐ ܐܢܐ ܕܬܕܥܘܢ . ܕܟܕ ܥܡܡܐ
ܗܘܝܬܘܢ ܘܡܬܕܒܪܝܢ ܗܘܝܬܘܢ . ܠܘܬ ܦܬܟܪܐ ܕܠܐ ܡܡܠܠܝܢ .
ܡܛܠ ܗܢܐ ܡܘܕܥ ܐܢܐ ܠܟܘܢ . ܕܠܝܬ ܐܢܫ ܕܒܪܘܚܐ ܕܐܠܗܐ ܡܡܠܠ
ܘܐܡܪ ܕܚܪܡܐ ܗܘ ܝܫܘܥ . ܘܐܦܠܐ ܐܢܫ ܡܫܟܚ ܠܡܐܡܪ ܕܡܪܝܐ ܗܘ
ܝܫܘܥ . ܐܠܐ ܐܢ ܒܪܘܚܐ ܕܩܘܕܫܐ . ܦܘܠܓܐ ܕܝܢ ܕܡܘܗܒܬܐ
ܐܝܬ ܐܝܬ ܐܢܘܢ . ܐܠܐ ܚܕ ܗܘ ܪܘܚܐ . ܘܦܘܠܓܐ ܕܬܫܡܫܬܐ ܐܝܬ
ܐܝܬ . ܐܠܐ ܚܕ ܗܘ ܡܪܝܐ . ܘܦܘܠܓܐ ܕܚܝܠܘܬܐ ܐܝܬ ܐܝܬ
ܐܠܐ ܚܕ ܗܘ ܐܠܗܐ ܕܡܣܥܪ ܟܠ ܒܟܠ ܐܢܫ ∴

ܫܘܒܗܪܢ ܓܝܪ ܗܢܘ. ܣܗܕܘܬܐ ܕܬܐܪܬܢ. ܕܒܦܫܝܛܘܬܐ ܘܒܕܟܝܘܬܐ
ܘܒܛܝܒܘܬܐ ܕܐܠܗܐ ܐܬܗܦܟܢ ܒܥܠܡܐ. ܘܠܐ ܒܚܟܡܬܐ ܕܦܓܪܐ.
ܘܝܬܝܪܐܝܬ ܠܘܬܟܘܢ ܕܝܠܟܘܢ. ܠܐ ܗܘܐ ܐܚܪܢܝܢ ܟܬܒܝܢ ܠܟܘܢ.
ܐܠܐ ܐܝܠܝܢ ܕܩܪܝܢ ܐܢܬܘܢ ܐܦ ܡܫܬܘܕܥܝܢ ܐܢܬܘܢ. ܡܣܒܪ ܐܢܐ
ܕܝܢ ܕܥܕܡܐ ܠܚܪܬܐ ܬܫܬܘܕܥܘܢ. ܐܝܟܢܐ ܕܐܦ ܐܫܬܘܕܥܬܘܢ
ܡܢ ܦܠܓܗ ܕܫܘܒܗܪܟܘܢ ܚܢܢ. ܐܝܟ ܕܐܦ ܐܢܬܘܢ ܕܝܠܢ
ܒܝܘܡܗ ܕܡܪܢ ܝܫܘܥ ܡܫܝܚܐ. ܘܒܗܢܐ ܬܘܟܠܢܐ ܨܒܐ ܗܘܝܬ ܡܢ
ܩܕܝܡ ܕܐܬܐ ܠܘܬܟܘܢ. ܕܬܪܬܝܢ ܛܝܒܘܬܐ ܬܩܒܠܘܢ. ܘܐܥܒܪ
ܒܝܕܟܘܢ ܠܡܩܕܘܢܝܐ. ܘܬܘܒ ܡܢ ܡܩܕܘܢܝܐ ܠܘܬܟܘܢ ܐܬܐ. ܘܐܢܬܘܢ
ܬܫܝܪܘܢܢܝ ܠܝܗܘܕ. ܗܝ ܕܐܬܪܥܝܬ ܕܐܥܒܕ. ܠܡܐ ܐܝܟ ܡܫܬܪܝܢܐܝܬ
ܐܬܪܥܝܬ. ܐܘ ܕܠܡܐ ܐܝܠܝܢ ܕܡܬܪܥܐ ܐܢܐ ܒܒܣܪ. ܡܬܪܥܐ
ܐܢܐ ܕܢܗܘܐ ܒܝ ܐܝܢ ܐܝܢ ܘܠܐ ܠܐ. ܡܗܝܡܢ ܗܘ ܐܠܗܐ
ܕܠܐ ܗܘܬ ܡܠܬܢ ܕܠܘܬܟܘܢ ܐܝܢ ܘܠܐ. ܒܪܗ ܓܝܪ ܕܐܠܗܐ ܝܫܘܥ
ܡܫܝܚܐ. ܗܘ ܕܒܝܢܬܟܘܢ ܐܬܟܪܙ ܠܟܘܢ: ܒܝ ܘܒܣܝܠܘܢܘܣ ܘܒܛܝܡܬܐܘܣ
ܠܐ ܗܘܐ ܐܝܢ ܘܠܐ. ܐܠܐ ܐܝܢ ܗܘܐ ܒܗ. ܟܠܗܘܢ ܓܝܪ ܡܘܠܟܢܘܗܝ
ܕܐܠܗܐ: ܒܗ ܗܘܘ ܐܝܢ. ܡܛܠ ܗܢܐ ܒܐܝܕܗ ܝܗܒܝܢܢ
ܐܡܝܢ ܠܫܘܒܚܗ ܕܐܠܗܐ. ܐܠܗܐ ܗܘ ܕܝܢ ܕܡܩܝܡ ܠܢ ܥܡܟܘܢ
ܒܡܫܝܚܐ. ܗܘ ܕܡܫܚܢ ܘܚܬܡܢ: ܘܝܗܒ ܪܗܒܘܢܐ ܕܪܘܚܗ
ܒܠܒܘܬܢ ∴ ፡፡ ፡፡

ܕܝܘܡ ܥܪܘܒܬܐ ܕܫܒܘܥܐ :: ܗ̇ܗ ∴ ܕܩܕܡܝܬܐ ∴

ܐܢܐ ܕܝܢ ܠܐܠܗܐ ܡܩܝܡ ܐܢܐ ܣܗܕܐ ܥܠ ܢܦܫܝ. ܕܡܛܠ ܕܚܝܣ ܐܢܐ ܥܠܝܟܘܢ
ܠܐ ܐܬܝܬ ܠܩܘܪܢܬܘܣ. ܠܐ ܗܘܐ ܡܛܠ ܕܡܪܐ ܠܗܝܡܢܘܬܟܘܢ ܚܢܢ.
ܐܠܐ ܡܥܕܪܢܐ ܚܢܢ ܕܚܕܘܬܟܘܢ. ܒܗܝܡܢܘܬܐ ܓܝܪ ܩܝܡܝܢ ܐܢܬܘܢ ∴
ܒ ܕܢܬ ܕܝܢ ܗܕܐ ܒܢܦܫܝ. ܕܠܐ ܬܘܒ ܒܥܩܬܐ ܐܬܐ ܠܘܬܟܘܢ. ܐܢ ܐܢܐ
ܓܝܪ ܡܥܩ ܐܢܐ ܠܟܘܢ ܡܢܘ ܡܚܕܐ ܠܝ. ܐܠܐ ܗܘ ܕܐܢܐ ܡܥܩ ܠܗ. ܘ

ܘܒܛܠܥܠ ܠܗܘܢ ܡܢ ܗܕܐ. ܘܠܐ ܡܢ ܐܢܫ ܢܒܥܘܢ ܠܗ. ܗܟܢ ܐܡܪ
ܕܠܐ ܗܘܐ ܠܗܘܢ ܕܢܕܥܘܢ ܠܡܫܝܚܐ. ܠܡܛܠ ܐܢܐ ܕܝܢ ܕܟܠܗܘܢ.
ܕܡܫܘܚ ܕܟܠܗܘܢ ܗܘ. ܘܡܢ ܠܥܠ ܕܐܦܐ. ܘܡܢ ܐܪܥܐ ܕܥܠܡܐ
ܒܥܠ ܠܗܘܢ ܗܘܐ ܒܪܘܚܐ ܩܕܝܫܬܐ ܠܐ ܡܛܠ ܕܒܪܝܐ ܠܗܘܢ.
ܐܠܐ ܡܛܠ ܕܢܕܥܘܢ ܫܘܒܚܗ ܕܐܠܗܐ ܒܗ ܒܡܫܝܚܐ. ܠܝ ܕܝܢ ܐܝܟ
ܐܚܝ. ܠܐ ܗܘܐ ܠܗ ܐܚܝ. ܐܠܐ ܡܢ ܟܠܗܘܢ ܠܟܠܗܘܢ. ܘܠܐ ܢܦܪܘܫ
ܡܥܠܐ ܕܟܠܗܘܢ. ܟܕ ܗܘ ܕܝܢ ܠܗܘܐ ܦܐܝܐ ܘܡܢ ܩܕܝܫܐ. ܘ
ܘܡܥܠ ܐܣܝܪܬܐ ܠܐ ܕܐܬܚܙܝ ܠܗ ܒܐܢܫܘܬܗ. ܕܟܠܐ
ܟܪܘܙܘܬܐ ܕܥܠ ܐܢܫܐ ܕܥܠܡܐ ܠܗ ܗܘ ܡܢ ܕܡܫܬܐ ܗܘ. ܡܛܠ ܕܗܢܐ
ܟܕ ܐܢܐ ܡܚܘܝ ܕܒܗ ܗܘ ܫܘܒܚܗ. ܡܛܠ ܗܢܐ ܓܝܪ ܒܦܠܦܠ
ܐܦ ܕܐܪܝܐ ܒܚܫܝܫܬܐ ܒܒܠܝܘܬ ܡܢ ܡܡܫܟܢ ܐܢܫܘܗܝ ܠܗ. ܠܟܢ
ܕܐܢܫܘܗܝ ܕܝܢ ܦܠܚܝܢ ܐܢܫܘܗܝ ܐܦ ܐܢܐ. ܐܦ ܐܢܐ ܓܝܪ ܡܢ ܕܢܟܦܘܬ
ܡܫܠܡܝܢ ܗܘ ܢܦܫܗ ܒܟܪܣܐ ܘܗܘ ܕܡܫܝܚܐ. ܘܠܐ ܢܕܠܡ ܦܠܐ.
ܟܕ ܐܢܫ ܠܗ ܡܫܠܡܢܘܗܝ ܠܗ ⁘ ⁘

⁘

ܗ ܕܡܫܝܚܐ ܡܪܢ

⁘ ܟܕ ܐܬܐ ܕܝܢ ܒܪܘܚܐ ܩܘܕܫܐ ܗܘ ܕܡܫܝܚܐ: ܘܐܬܚܙܝ ܒܗ
ܠܐ ܟܕ ܟܢܫܐ. ܠܐ ܗܘܐ ܠܗ ܢܦܫܐ ܒܪܘܚ. ܘܠܐ ܐܣܝܪ ܒܦܓܪܗ
ܐܝܟ. ܐܠܐ ܫܪܝܪ ܐܝܬܘܗܝ ܘܢܦܩ ܠܗ ܠܡܫܝܚܘܬܐ. ܡܛܠ ܕܝܢ ܠܐܠܗܐ.
ܕܥܠ ܐܢܫ ܚܕܐ ܟܠܗ ܒܡܫܝܚܐ. ܘܠܐ ܢܦܫܐ ܕܡܫܝܚܗ
ܒܥܠܬܐ. ܢܦܫܐ ܕܝܢ ܒܦܓܪܐ ܒܡܫܝܚܐ ܠܐܠܗܐ. ܘܐܝܟ
ܕܐܝܟ. ܘܐܝܟ ܕܐܡܝܢ. ܠܐܝܟ ܕܢܦܫܐ ܕܡܠܬܐ ܠܡܠܬܐ.
ܘܠܐܝܟ ܕܢܦܫܐ ܕܚܝܐ ܠܚܝܐ. ܘܠܗܘܢ ܡܢܘ ܢܫܘܐ. ܠܐ ܗܘܐ ܕܝܢ
⁘ ܐܝܟ ܟܪܣܐ ܕܡܠܐ ܡܢ ܟܠܗܘܢ ܕܐܠܗܐ. ܐܠܐ ܐܝܟ ܕܡܫܪܝܐ. ܘܐܝܟ
ܘ ܕܡܢ ܐܠܗܐ ܐܬܐ ܠܐܠܗܐ ܒܡܫܝܚܐ ܡܫܠܡܢ ⁘ ܡܫܒܚܝܢ ܠܗ
⁘ ܘܡܢ ܕܢܦܫ ܕܐܝܬܘܗܝ ܡܫܝܚ. ܐܘ ܕܟܠܐ ܢܦܫܗ ܐܝܟ ܐܣܝܐ:

ܕܐܓܪ̈ܬܐ ܕܦܘܩܕܢܐ ܢܬܟܬܒܢ ܠܟܘܢ ܥܠܝܢ : ܐܘ ܕܐܢܬܘܢ ܢܟܬܒܘܢ
ܬܦܩܕܘܢ ܥܠܝܢ . ܐܓܪܬܢ ܕܝܢ ܕܝܠܢ ܐܢܬܘܢ ܐܢܘܢ . ܕܟܬܝܒܐ ܒܠܒܢ .
ܘܝܕܝܥܐ ܘܡܬܩܪܝܐ ܡܢ ܟܠܢܫ . ܡܬܚܘܝܢ ܓܝܪ ܕܐܓܪܬܗ ܐܢܬܘܢ
ܕܡܫܝܚܐ . ܕܐܬܬܫܡܫܬ ܡܢܢ . ܘܟܬܝܒܐ ܠܐ ܒܕܝܘܬܐ . ܐܠܐ ܒܪܘܚܐ
ܕܐܠܗܐ ܚܝܐ . ܠܐ ܒܠܘܚ̈ܐ ܕܟܐܦܐ . ܐܠܐ ܒܠܘܚ̈ܐ ܕܠܒܐ ܕܒܣܪܐ ::

ܟܗ ⁂ ܕܒܗ̇ ܠܠܝܐ ܕܩܝܡܬܗ ⁂

ܬܘܟܠܢܐ ܕܝܢ . ܗܟܢܐ ܐܝܬ ܠܢ ܒܡܫܝܚܐ ܠܘܬ ܐܠܗܐ . ܠܘ ܕܗܘܝܢ
ܣܦܩܝܢ ܕܢܬܪܥܐ ܡܕܡ ܐܝܟ ܕܡܢ ܢܦܫܢ . ܐܠܐ ܚܝܠܢ ܡܢ ܐܠܗܐ
ܗܘ . ܗܘ ܕܐܫܘܝܢ ܕܢܗܘܐ ܡܫܡ̈ܫܢܐ ܕܕܝܬܩܐ ܚܕܬܐ . ܠܐ ܒܟܬܒܐ ܐܠܐ
ܒܪܘܚܐ . ܟܬܒܐ ܓܝܪ ܡܩܛܠ . ܪܘܚܐ ܕܝܢ ܡܚܝܐ . ܐܢ ܕܝܢ ܬܫܡܫܬܐ
ܕܡܘܬܐ ܕܒܟܬ̈ܒܐ ܐܬܪܫܡܬ ܒܟܐܦ̈ܐ ܗܘܬ ܒܫܘܒܚܐ . ܐܝܟܢܐ
ܕܠܐ ܢܫܟܚܘܢ ܒ̈ܢܝ ܐܝܣܪܝܠ ܠܡܚܪ ܒܦܪܨܘܦܗ ܕܡܘܫܐ : ܡܛܠ
ܫܘܒܚܐ ܕܦܪܨܘܦܗ ܗܘ ܕܐܬܒܛܠ . ܐܝܟܢܐ ܗܟܝܠ ܬܫܡܫܬܐ
ܕܪܘܚܐ : ܠܐ ܡܝܬܪܐ ܐܝܬ ܗܘܐ ܒܫܘܒܚܐ . ܐܢ ܓܝܪ ܠܬܫܡܫܬܐ ܕܚܝܒܘܬܐ
ܗܘܐ ܫܘܒܚܐ . ܟܡܐ ܝܬܝܪܐ ܬܫܡܫܬܐ ܕܙܕܝܩܘܬܐ ܒܫܘܒܚܐ .
ܐܝܟ ܗܘ ܓܝܪ ܕܐܦܠܐ ܡܫܒܚܐ ܗܘ ܕܐܫܬܒܚ : ܒܡܢܬܐ ܕܗܕܐ
ܫܘܒܚܐ ܡܝܬܪܐ . ܐܢ ܓܝܪ ܡܕܡ ܕܐܬܒܛܠ ܒܫܘܒܚܐ ܗܘܐ .
ܟܡܐ ܝܬܝܪܐܝܬ ܡܕܡ ܕܩܝܡ ܒܫܘܒܚܐ ܢܗܘܐ . ܡܛܠ ܕܐܝܬ ܠܢ ܗܟܝܠ
ܗܕܐ ܣܒܪܐ . ܣܓܝܐܐܝܬ ܒܓܠܝܐ ܡܡܠܠܝܢܢ . ܘܠܐ ܐܝܟ ܡܘܫܐ ܕܣܐܡ
ܗܘܐ ܬܟܣܝܬܐ ܥܠ ܦܪ̈ܨܘܦܗ . ܘܠܐ ܢܚܘܪܘܢ ܒ̈ܢܝ ܐܝܣܪܝܠ ܒܫܘܠܡܗ
ܕܗܘ ܕܡܬܒܛܠ . ܐܠܐ ܐܬܥܘܪ ܡܕ̈ܥܝܗܘܢ . ܥܕܡܐ ܓܝܪ ܠܝܘܡܢܐ .
ܐܡܬܝ ܕܡܬܩܪܝܐ ܕܝܬܩܐ ܥܬܝܩܬܐ . ܗ̇ܝ ܗ̇ܝ ܬܟܣܝܬܐ ܩܝܡܐ .
ܠܗܘܢ . ܘܠܐ ܡܬܓܠܝܐ ܕܒܡܫܝܚܐ ܗܘ ܡܬܒܛܠܐ . ܘܥܕܡܐ
ܠܝܘܡܢܐ ܐܡܬܝ ܕܡܬܩܪܐ ܡܘܫܐ : ܬܟܣܝܬܐ ܥܠ ܠܒܗܘܢ ܣܝܡܐ .
ܘܐܡܬܝ ܕܐܢܫ ܡܢܗܘܢ ܢܬܦܢܐ ܠܘܬ ܡܪܝܐ : ܡܬܥܒܪܐ ܡܢܗ ܬ

ܬܚܦܝܬܐ . ܡܪܝܐ ܕܝܢ ܗܘܝܘ ܪܘܚܐ . ܘܐܝܟܐ ܕܪܘܚܗ ܕܡܪܝܐ ܬܡܢ ܚܐܪܘܬܐ
ܗܝ . ܚܢܢ ܕܝܢ ܟܠܢ ܒܐܦܐ ܓܠܝܬܐ : ܚܙܝܢܢ ܫܘܒܚܗ ܕܡܪܝܐ ܐܝܟ ܕ
ܒܡܚܙܝܬܐ ܚܙܝܢ . ܘܠܗ ܠܕܡܘܬܐ ܡܫܬܚܠܦܝܢܢ . ܡܢ ܫܘܒܚܐ
ܠܫܘܒܚܐ . ܐܝܟ ܕܡܢ ܡܪܝܐ ܪܘܚܐ ⁘

⁘ ܚܕ ܒܫܒܐ ܕܬܠܬܐ ܕܒܬܪ ܕܢܚܐ

ܗ
4 ܡܛܠ ܗܢܐ ܠܐ ܡܬܡܐܢܝܢ ܒܬܫܡܫܬܐ ܗܕܐ ܕܐܚܝܕܝܢ . ܐܝܟ ܕܪ̈ܚܡܐ
ܕܗܘܘ ܥܠܝܢ . ܐܠܐ ܐܫܕܝܢ ܟܣ̈ܝܬܗ ܕܒܗܬܬܐ . ܘܠܐ ܡܗܠܟܝܢ
ܒܢܟܝܠܘܬܐ . ܘܠܐ ܢܟܠܝܢ ܡܠܬܗ ܕܐܠܗܐ . ܐܠܐ ܒܓܠܝܘܬܐ ܕܫܪܪܐ
ܡܚܘܝܢ ܢܦܫܢ : ܠܟܠܗ ܬܐܪܬܐ ܕܒܢܝܢܫܐ ܩܕܡ ܐܠܗܐ . ܘܐܢ
ܕܝܢ ܡܟܣܝ ܗܘ ܐܘܢܓܠܝܘܢ ܕܝܠܢ . ܒܐܝܠܝܢ ܕܐܒܕܝܢ ܗܘ ܡܟܣܝ .
ܐܝܠܝܢ ܕܐܠܗܗ ܕܥܠܡܐ ܗܢܐ ܥܘܪ ܪ̈ܥܝܢܝܗܘܢ ܕܠܐ ܡܗܝܡܢܝܢ .
ܕܠܐ ܢܕܢܚ ܠܗܘܢ ܢܘܗܪܗ ܕܐܘܢܓܠܝܘܢ ܕܫܘܒܚܗ ܕܡܫܝܚܐ : ܕܗܘܝܘ
ܕܡܘܬܗ ܕܐܠܗܐ . ܠܐ ܗܘܐ ܓܝܪ ܢܦܫܢ ܡܟܪܙܝܢ . ܐܠܐ ܠܡܫܝܚܐ
ܝܫܘܥ ܡܪܢ . ܠܢܦܫܢ ܕܝܢ ܕܥܒ̈ܕܝܟܘܢ ܚܢܢ ܡܛܠ ܝܫܘܥ . ܡܛܠ
ܕܐܠܗܐ ܗܘ ܕܐܡܪ ܕܡܢ ܚܫܘܟܐ ܢܘܗܪܐ ܢܕܢܚ : ܗܘ ܕܢܚ ܒܠ̈ܒܘܬܢ .
ܠܢܘܗܪܐ ܕܝܕܥܬܐ ܕܫܘܒܚܗ ܕܐܠܗܐ : ܒܦܪ̈ܨܘܦܘܗܝ ܕܝܫܘܥ ܡܫܝܚܐ ⁘

⁘ ܕܫܡܫܐ

ܙ ܐܝܬ ܠܢ ܕܝܢ ܣܝܡܬܐ ܗܕܐ ܒܡܐܢܐ ܕܚܨܦܐ : ܕܝܬܝܪܘܬܐ ܕܚܝܠܐ ܡܢ
ܐܠܗܐ ܬܗܘܐ ܘܠܐ ܡܢܢ . ܒܟܠܡܕܡ ܕܝܢ ܡܬܐܠܨܝܢ . ܐܠܐ ܠܐ ܡܢ
ܡܬܚܒܨܝܢ . ܡܬܦܠܓܝܢ ܐܠܐ ܠܐ ܡܣܬܪܚܝܢ . ܡܬܪܕܦܝܢ . ܐܠܐ ܠܐ
ܡܫܬܒܩܝܢ . ܡܫܬܕܝܢ . ܐܠܐ ܠܐ ܐܒܕܝܢ . ܒܟܠܥܕܢ ܠܗ
ܡܝܬܘܬܗ ܕܝܫܘܥ ܒܦܓܪܢ ܡܩܦܝܢ : ܕܐܦ ܚܝܘܗܝ ܕܝܫܘܥ
ܒܦܓܪܢ ܢܬܓܠܘܢ . ܠܥܠܡ ܓܝܪ ܚܢܢ ܚܝ̈ܐ ܠܡܘܬܐ ܡܫܬܠܡܝܢ ܡܛܠ
ܝܫܘܥ . ܕܐܦ ܚܝܘܗܝ ܕܝܫܘܥ ܢܬܓܠܘܢ ܒܒܣܪܢ ܗܢܐ ܕܡܝܘܬܐ .

ܦܘܠܘܣ

ܗܦܟܐ ܡܘܬܐ ܐܝܟ ܡܬܢܦܩܝܢ ܀ ܘܫܢܝܐ ܒܗܘܢ . ܐܘ ܐܝܟ ܗܘ ܕܝܡܝܢܐ
ܗܘ ܦܓܪܐ ܕܡܫܝܚܐ ܐܝܟ ܐܢܬܘܢ ܕܚܝܝܢ : ܕܡܫܝܚܐ ܡܬܚܙܝܢ ܠܗܘܢ
ܐܘ ܡܫܬܠܛܐ . ܡܫܬܡܫܢܐ . ܡܬܚܫܒܢܐ ܐܘ ܡܡܠܠܢܐ . ܘܡܬܒܥܝܢ
ܕܗܘ ܡܢ ܕܐܝܟ ܠܡܪܝܐ ܐܟܠ . ܐܦܠܐ ܓܝܪ ܐܢܫ ܠܢܦܫܗ : ܘܠܢܦܫܗ
ܢܦܫܗ ܠܗ ܐܝܬܘܗܝ . ܟܠܡܕܡ ܓܝܪ ܡܬܚܫܒܢ ܗܘ . ܕܟܕ ܡܬܒܥܐ
ܡܫܬܘܬܦܐ ܡܢ ܦܓܪܐ . ܝܗܒ ܠܢ ܕܢܬܠ ܠܗ ܒܡܫܝܚܗ ܕܠܗܐ ܀ ܡܬܚܙܐ
ܗܢܐ ܠܐ ܦܓܪܐ ܠܢ . ܐܘ ܐܢ ܦܓܪܢ ܓܝܪ ܦܓܪܐ ܡܬܚܫܒܐ . ܐܠܐ ܕܡܢ
ܠܓܘ ܡܬܚܫܒܐ ܗܘܐ ܡܢ ܗܘܐ . ܐܘ ܠܒܪ ܓܝܪ ܕܐܝܟܢܐ ܗܢܐ ܦܓܪܗ
ܘܟܠ ܘܦܓܪܐ ܀ ܗܘܝܐ ܕܠܐ ܦܓܪܐ ܠܒܪܐ ܟܠܡܕܡ ܡܬܚܙܐ ܠܢ .
ܕܠܐ ܫܒܩܬ ܒܗܘܢ ܕܡܬܬܢܝܚܝܢ . ܕܡܬܬܢܝܚܝܢ ܕܝܢ ܕܐܚܝܐ ܐܢܬܘܢ . ܕܠܐ
ܡܬܬܢܝܚܝܢ ܕܝܢ ܕܢܘܟܪܝܐ ܐܢܬܘܢ ܀ ܀

ܗܠܠܘܝܐ

܀ ܡܕ 5 ܀

ܚܒܝܒܝ ܓܝܪ ܕܐܦ ܒܟܠ ܕܥܒܕܐ ܗܘܐ ܕܐܝܟ ܝܡܬܐ : ܐܠܐ ܐܡܪ ܠܝ
ܚܝܠܐ ܕܡܢ ܠܥܠ . ܟܡܐ ܕܠܐ ܚܙܝܬ ܐܢܫܐ ܒܫܡܝܐ ܠܥܠܡ . ܐܘ
ܟܠ ܗܘ ܕܐܝܟ ܡܬܬܚܝܒ . ܘܫܡܥ ܕܐܠܗܐ ܒܟܠ ܕܡܢ ܫܡܝܐ .
ܐܠܐ ܐܘ ܡܢܐ ܕܒܥܝܢ ܢܬܚܪܒ ܠܢ ܒܢܦܫܟ . ܟܕ ܐܬܐ ܓܝܪ ܗܘܐ
ܒܗܘܐ ܒܬܐ . ܡܬܬܚܝܒ ܡܢ ܢܦܫܗ . ܘܠܐ ܙܕܩ ܠܡܬܠܝܘ .
ܐܠܐ ܕܢܠܒܫ ܠܟܠ ܡܕܡ . ܕܬܬܒܠܥ ܡܘܬܐ ܒܚܝܐ . ܘܪܘܚܗ ܕ
ܠܗ ܠܗܘܢ ܠܐܠܗܐ ܗܘ . ܗܘ ܕܗܘܐ ܚܝܐ ܕܗܘܐ ܕܪܘܚܗ . ܡܬܚܙܐ
ܕܢܬܒܝܢ ܗܘܝܐ ܘܡܬܦܫܩܝܢ : ܕܟܠܗ ܕܦܓܪܐ ܐܢܫܝܢ ܒܣܝܒܪܢ ܡܢ
ܦܓܪ : ܒܗܘܢܝܗܘܢ ܐܝܟ ܗܘ ܓܝܪ ܡܬܚܙܝܢ ܘܠܐ ܒܫܡܝܐ . ܡܬܚܙܐ ܗܘ
ܗܘܐ ܐܦܠܐ ܘܡܬܦܫܩܝܢ : ܕܢܒܥܐ ܡܢ ܦܓܪܐ ܘܒܗܘܢ ܠܟܠ ܦܓܪ .
ܡܬܢܦܫܩܝܢ . ܕܠܐ ܒܟܠ ܐܢܫ ܘܠܐ ܒܦܓܪܐ : ܠܗ ܗܘ ܕܢܦܩ ܒܦܓܪܐ .
ܦܠܝ ܓܝܪ ܠܡܫܝܚܐ ܠܡܦܩ ܒܡܫܝܚܐ ܕܡܫܝܚܐ . ܘܢܬܦܫܩ ܐܬܐ
ܐܝܟ ܕܒܪܘܚܗ ܡܢ ܕܒܚܕ ܠܗ . ܠܐ ܕܠܟ ܘܠܐ ܕܒܣܡ ܀

ܗܘܝܐ

ܕܚܕܒܫܒܐ ܚܕܬܐ ⁘

ܡܛܠ ܕܝܕܥܝܢ ܗܟܝܠ ܕܚܠܬܗ ܕܡܪܢ܆ ܠܒܢ̈ܝܢܫܐ ܗܘ ܡܦܝܣܝܢܢ.
ܠܐܠܗܐ ܕܝܢ ܓܠܝܢ . ܣܒܪ ܐܢܐ ܕܝܢ ܕܐܦ ܠܡܕܥ̈ܝܟܘܢ
ܓܠܝܢܢ . ܠܐ ܗܘܐ ܬܘܒ ܢܦܫܢ ܡܫܒܚܝܢܢ ܠܟܘܢ . ܐܠܐ ܥܠܬܐ ܗܘ
ܝܗܒܝܢܢ ܠܟܘܢ܆ ܕܬܫܬܒܗܪܘܢ ܒܢ . ܠܘܬ ܗܢܘܢ ܕܒܦܪ̈ܨܘܦܐ
ܗܘ ܡܫܬܒܗܪܝܢ ܘܠܐ ܒܠܒܐ . ܐܢ ܓܝܪ ܫܢܝܢ ܠܐܠܗܐ ܘܐܢ ܢܟܦܝܢ
ܠܟܘܢ . ܚܘܒܗ ܓܝܪ ܕܡܫܝܚܐ ܐܠܨܢ ܠܢ ܕܢܚܫܘܒ ܗܕܐ . ܕܚܕ ܚܠܦ
ܟܠܢܫ ܡܝܬ . ܐܟܝܠ ܟܠܢܫ ܡܝܬ ܗܘܐ . ܘܚܠܦ ܟܠܢܫ ܗܘ ܡܝܬ .
ܕܐܝܠܝܢ ܕܚܝܝܢ ܠܐ ܠܢܦܫܗܘܢ ܢܚܘܢ . ܐܠܐ ܠܗܘ ܕܚܠܦܝܗܘܢ
ܡܝܬ ܘܩܡ . ܘܡܟܝܠ ܚܢܢ ܠܐ ܝܕܥܝܢܢ ܐܢܫ ܒܒܣܪ . ܘܐܢ ܝܕܥܢ
ܒܒܣܪ ܠܡܫܝܚܐ܆ ܐܠܐ ܡܟܝܠ ܠܐ ܝܕܥܝܢܢ . ܟܠܡܢ ܕܒܡܫܝܚܐ ܗܘ
ܗܟܝܠ܆ ܒܪܝܬܐ ܗܝ ܚܕܬܐ . ܥܬܝܩܬܐ ܥܒܪ̈ܝ ܠܗܝܢ . ܘܟܠ
ܡܕܡ ܗܘܐ ܚܕܬܐ ܡܢ ܐܠܗܐ . ܗܘ ܕܪܥܢ ܠܗ ܒܡܫܝܚܐ . ܘܝܗܒ ܠܢ
ܬܫܡܫܬܐ ܕܬܪܥܘܬܐ . ܐܠܗܐ ܗܘܐ ܓܝܪ ܒܡܫܝܚܐ܆ ܗܘ ܕܪܥܐ ܠܥܠܡܐ
ܥܡ ܢܦܫܗ . ܘܠܐ ܚܫܒ ܠܗܘܢ ܣܟܠܘܬܗܘܢ܆ ܘܣܡ ܒܢ ܕܢܟܪܙ
ܡܠܬܐ ܕܬܪܥܘܬܐ ⁘

ܕܚܕܒܫܒܐ ܕܟܠܠ ܙܘܘܓܐ ܘܕܒܬܘܠܘܬܐ ⁘

ܐܝܙܓܕܐ ܚܢܢ ܗܟܝܠ ܚܠܦ ܡܫܝܚܐ . ܘܐܝܟ ܗܘ ܕܐܠܗܐ ܒܥܐ ܡܢܟܘܢ
ܒܐܝܕܝܢ ܚܠܦ ܡܫܝܚܐ ܗܟܝܠ ܒܥܝܢ ܐܬܪܥܘ ܠܐܠܗܐ . ܗܘ ܓܝܪ ܕܠܐ
ܝܕܥ ܗܘܐ ܚܛܝܬܐ . ܡܛܠܬܟܘܢ ܚܛܝܬܐ ܥܒܕܗ . ܕܚܢܢ ܢܗܘܐ ܒܗ
6 ܙܕܝܩܘܬܐ ܕܐܠܗܐ . ܘܐܝܟ ܡܥܕܪ̈ܢܐ ܒܥܝܢ ܡܢܟܘܢ܆ ܕܠܐ ܬܗܘܐ ܣܪܝܩܐ
ܒܟܘܢ ܛܝܒܘܬܐ ܕܐܠܗܐ ܕܩܒܠܬܘܢ . ܐܡܪ ܓܝܪ ܕܒܙܒܢܐ ܡܩܒܠܐ
ܥܢܝܬܟ . ܘܒܝܘܡܐ ܕܚܝ̈ܐ ܥܕܪܬܟ . ܗܐ ܗܫܐ ܙܒܢܐ ܡܩܒܠܐ . ܘܗܐ
ܗܫܐ ܝܘܡܐ ܕܚܝ̈ܐ . ܠܡܕܡ ܒܡܕܡ ܠܐ ܢܬܠ ܬܘܩܠܬܐ .
ܕܠܐ ܢܗܘܐ ܡܘܡܐ ܒܬܫܡܫܬܢ . ܐܠܐ ܒܟܠ ܡܕܡ ܢܚܘܐ ܢܦܫܢ܀

ܕܬܫܡܫܬܐ ܚܢܢ ܕܐܠܗܐ. ܒܡܣܝܒܪܢܘܬܐ ܣܓܝܐܬܐ. ܒܐܘܠܨܢܐ.
ܒܐܢܢܩܐ. ܒܚܒܘܫܝܐ ܒܡܚܘܬܐ. ܒܐܣܘܪܐ. ܒܫܓܘܫܝܐ. ܒܥܡܠܐ.
ܒܫܗܪܐ. ܒܨܘܡܐ. ܒܕܟܝܘܬܐ. ܒܝܕܥܬܐ. ܒܢܓܝܪܘܬ ܪܘܚܐ. ܒ
ܒܣܝܡܘܬܐ. ܒܪܘܚܐ ܕܩܘܕܫܐ. ܒܚܘܒܐ ܕܠܐ ܢܟܠ. ܒܡܠܬܐ
ܕܫܪܪܐ. ܒܚܝܠܐ ܕܐܠܗܐ. ܒܙܝܢܐ ܕܟܐܢܘܬܐ ܕܝܡܝܢܐ ܘܕܣܡܠܐ.
ܒܫܘܒܚܐ ܘܒܨܥܪܐ. ܒܬܘܠܡܕܐ ܘܒܩܘܠܣܐ. ܐܝܟ ܡܛܥܝܢܐ ܘܫܪܝܪܐ.
ܐܝܟ ܠܐ ܝܕܝܥܐ ܘܝܕܝܥܝܢ. ܐܝܟ ܡܝܬܝܢ ܘܗܐ ܚܝܝܢܢ. ܐܝܟ ܕܡܬܪܕܝܢ
ܘܠܐ ܡܝܬܝܢ. ܘܐܝܟ ܕܟܪܝܐ ܠܢ ܘܒܟܠܙܒܢ ܚܕܝܢ. ܘܐܝܟ ܡܣܟܢܐ
ܘܠܣܓܝܐܐ ܡܥܬܪܝܢ. ܐܝܟ ܕܡܕܡ ܠܝܬ ܠܢ ܘܟܠܡܕܡ ܐܚܝܕܝܢ.

ܠܗ ܕܥܪܘܒܬܐ ܕܡܚܕܬܐ ܕܝܘܡܢܐ

ܦܘܡܢ ܦܬܝܚ ܠܘܬܟܘܢ ܩܘܪܢܬܝܐ. ܘܠܒܢ ܪܘܝܚ. ܠܐ ܐܠܝܨܝܬܘܢ
ܒܢ. ܐܠܝܨܝܬܘܢ ܕܝܢ ܒܪܚܡܝܟܘܢ. ܐܝܟ ܕܠܒܢܝܐ ܕܝܢ ܐܡܪ ܐܢܐ. ܦܘܪܥܢܘܬ
ܚܘܒܢ ܦܪܘܥܘ ܠܢ. ܘܐܦ ܐܢܬܘܢ ܚܘܒܟܘܢ ܠܘܬܢ. ܘܠܐ ܬܗܘܘܢ ܒܢܝ
ܙܘܓܐ ܥܡ ܕܠܐ ܡܗܝܡܢܝܢ. ܐܝܢܐ ܓܝܪ ܫܘܬܦܘܬܐ ܐܝܬ ܠܟܐܢܘܬܐ
ܥܡ ܥܘܠܐ. ܐܘ ܐܝܢܐ ܫܘܬܦܘܬܐ ܐܝܬ ܠܢܘܗܪܐ ܥܡ ܚܫܘܟܐ. ܐܘ ܐܝܢܐ
ܫܠܡܘܬܐ ܐܝܬ ܠܡܫܝܚܐ ܥܡ ܣܛܢܐ. ܐܘ ܐܝܢܐ ܡܢܬܐ ܐܝܬ ܠܡܗܝܡܢܐ
ܥܡ ܠܐ ܡܗܝܡܢܐ. ܐܘ ܐܝܢܐ ܐܘܡܝܬܐ ܐܝܬ ܠܗܝܟܠܗ ܕܐܠܗܐ ܥܡ
ܕܝܘܐ. ܐܢܬܘܢ ܕܝܢ ܗܝܟܠܗ ܐܢܬܘܢ ܕܐܠܗܐ ܚܝܐ. ܐܝܟܢܐ ܕܐܡܝܪ.
ܕܐܥܡܪ ܒܗܘܢ ܘܐܗܠܟ ܒܗܘܢ. ܘܐܗܘܐ ܐܠܗܗܘܢ. ܘܗܢܘܢ ܢܗܘܘܢ
ܠܝ ܥܡܐ. ܡܛܠ ܗܢܐ ܦܘܩܘ ܡܢ ܒܝܢܬܗܘܢ. ܘܐܬܦܪܫܘ ܡܢܗܘܢ
ܐܡܪ ܡܪܝܐ. ܘܠܛܢܦܐ ܠܐ ܬܬܩܪܒܘܢ. ܘܐܢܐ ܐܩܒܠܟܘܢ. ܘܐܗܘܐ ܠ
ܟܘܢ ܠܐܒܐ. ܘܐܢܬܘܢ ܬܗܘܘܢ ܠܝ ܠܒܢܝܐ ܘܠܒܢܬܐ: ܐܡܪ ܡܪܝܐ
7 ܕܟܠ ܐܚܝܕ ܀ ܡܛܠ ܕܐܝܬ ܠܢ ܗܟܝܠ ܗܠܝܢ ܡܘܠܟܢܐ ܚܒܝܒܝ
ܢܕܟܐ ܢܦܫܢ ܡܢ ܟܠܗ ܛܘܠܫܐ ܕܒܣܪܐ ܘܕܪܘܚܐ. ܘܢܓܡܘܪ ܩ
ܕܝܫܘܬܐ ܒܕܚܠܬܗ ܕܐܠܗܐ. ܣܝܒܪܘܢܢ ܐܚܝ. ܕܠܐܢܫ ܠܐ ܐܣܟܠܢ. ܠܐܢܫ

ܠܐ ܫܓܝܫ. ܐܠܐ ܠܐ ܢܥܒܕ. ܠܐ ܗܘܐ ܠܡܫܬܡܥܘܬܟܘܢ ܐܡܪ ܐܢܐ.
ܦܩܝܕܠܗ ܓܝܪ ܐܡܝܢܐ ܕܒܟܠܗܝܢ ܥܕܢܝܢ ܐܝܟܘܢ ܠܡܫܝܚܐ. ܐܚܝܕܐ ܘܫܘܠܡܐ:

ܠܕ :: ܕܟܠܝܘܡ ::

ܦܪܗܣܝܐ ܦܘܩܕܢܐ ܐܝܠܝܢ ܠܒܢܝܢܫܐ. ܘܦܩܘܕ ܐܦ ܟܠ ܥܡܡܐ
ܥܡ ܒܥܘܕܪܐ. ܘܡܠܐ ܐܢܐ ܒܗ ܫܐܠܐ: ܘܫܦܝܪܐ ܡܠܬܐ ܕܝܢ ܬܢܝܢܘܬܐ
ܒܟܠܗܘܢ ܐܘܟܝܬ. ܐܦ ܡܢ ܕܐܬܐ ܓܝܪ ܒܡܫܝܚܘܬܐ. ܐܦܠܐ ܡܢ
ܫܢܝܢ ܗܘܐ ܠܒܢܝܢ. ܐܠܐ ܒܟܠܡܕܡ ܡܬܚܙܝܢ: ܡܢ ܠܒܢܝܢܫܐ
ܘܡܢ ܠܗܘ ܕܫܠܚܢܝ. ܐܠܐ ܠܐܠܗܐ ܗܘ ܕܡܫܒܚܐ ܠܡܫܒܚܘ. ܟܠܗܝܢ
ܕܡܬܝܗܒܢ ܕܛܝܒܘܬܗ. ܘܠܐ ܟܠܡܕܡ ܕܡܬܐܡܪܢ ܗܘ. ܐܠܐ ܐܦ ܒܢܝܢܫܐ
ܗܘ ܕܐܬܐ ܠܘܬܢ. ܦܓܪܐ ܓܝܪ ܟܠܗ ܒܗ ܒܟܠܗܝܢ ܕܐܬܬܠܝ. ܘܟܠ
ܐܢܫܝܢ ܕܡܫܝܚܐ ܕܟܠ ܐܦܝܢ. ܘܟܕ ܡܫܝܚܐ ܫܪܝܪܐ ܦܪܝܫܐ ܐܢܘܢ ܗܘܬ
ܟܠ. ܘܐܦ ܐܚܪܢܐ ܠܟܠܗܘܢ ܕܐܬܝܗܒܬ. ܠܐ ܓܝܪ ܟܠ ܢܦܫ: ܐܦ
ܓܝܪ ܗܘܬ. ܫܪܐ ܐܬܐ ܓܝܪ ܕܗܘ ܕܐܬܐܬ ܐܦ ܕܦܫܛܬ ܐܝܕܝܟ ܠܟܘܢ:
ܐܠܐ ܢܗܘܬ ܝܩܝܪܐ ܟܠ. ܠܐ ܟܠ ܕܡܫܬܠܚ ܠܟܘܢ. ܐܠܐ ܡܫܝܚܐ:
ܕܝܫܘܥ ܒܝܕ ܢܦܫܗ ܗܘ ܐܝܠܝܢ. ܒܡܠܬܐ ܠܟܘܢ ܓܝܪ ܦܠܚܗܐ.
ܐܦܢ ܕܝܗܒ ܠܐ ܡܬܚܙܝܢ ܡܢܝ. ܦܪܘܩܬܐ ܓܝܪ ܕܡܫܝܚܐ ܐܠܗܐ:
ܬܘܬ ܢܦܫܐ ܚܕܝܐ ܕܠܐ ܗܦܟܐ. ܘܦܪܘܫܐ ܠܡܫܝܚܐ. ܦܪܘܩܬܐ ܕܝܢ ܕܟܠܡܕܡ
ܡܢ ܬܘܬ ܗܘ ܚܕܝܐ. ܐܠܐ ܓܝܪ ܗܘ ܗܘܐ ܕܐܬܬܦܝܣܘ ܡܫܝܚܐ ܠܐܠܗܐ:
ܦܣܩܐ ܐܢܫ: ܟܠܗܘܢ ܣܒܪܬܐ ܘܡܥܒܕ ܒܪܘܚܐ: ܘܪܘܚܐ ܘܫܠܝܛܬܐ:
ܘܣܒܪܐ ܘܦܘܠܚܢܐ ܠܡܫܠܡܬܐ. ܘܒܟܠܗܝܢ ܡܘܕܝܢ ܢܦܫܟܘܢ. ܗܪܟܐ
ܐܝܟܘܢ ܦܬܓܡܐ ܬܘܬ. ܐܝܟ ܗܘ ܕܝܢ ܬܘܕܝܬܐ ܕܒܠܒܟܘܢ ܕܠܐ ܗܘܐ
ܡܫܝܚܐ ܡܫܡܫܢܐ. ܐܦ ܠܐ ܡܫܝܚܐ ܗܘ ܡܢ ܕܡܫܡܫܢܐ ܒܗ. ܐܠܐ
ܡܫܝܚܐ ܕܐܬܝܗܒ ܦܓܪܐ ܠܐܠܗܐ ܫܘܒܚܐ ܠܗܘܢ ܕܡܫܝܚܐ. ܡܫܝܚܐ
ܗܘܐ ܡܫܝܚܐ ܐܝܬ. ܘܟܠ ܒܗ ܢܦܫܐ ܐܝܟ ܚܝܝܢ ܒܣܒܪܬܗ ܕܡܫܝܚܐ.
ܕܐܬܬܦܝܣ ܘܐܝܠܝܢ ܟܠ ܦܠܚܝܢ. ܕܡܫܝܚܐ ܕܐܝܬܘܗܝ ܒܗ ܟܠ
ܐܦܝܢ ܠܐ ܒܥܝܢ. ܐܠܐ ܐܝܢ ܕܡܫܬܠܡܝܢ ܢܡܘܣܐ ܡܠܬܐ ܕܡܫܝܚܐ.

ܦܘܠܘܣ

ܗܟܢܐ ܐܦ ܫܘܒܗܪܢ ܕܠܘܬ ܛܛܘܣ ܒܫܪܪܐ ܐܫܬܟܚ . ܘܐܦ
ܪ̈ܚܡܘܗܝ ܝܬܝܪܐܝܬ ܥܠܝܟܘܢ . ܟܕ ܡܬܕܟܪ ܡܫܬܡܥܢܘܬܐ
ܕܟܠܟܘܢ : ܕܐܝܟܢܐ ܒܕܚܠܬܐ ܘܒܪܬܝܬܐ ܩܒܠܬܘܢܝܗܝ . ܚܕܐ ܐܢܐ ܕܒܟܠ
ܡܕܡ ܬܟܝܠ ܐܢܐ ܥܠܝܟܘܢ ::

⁘

ܝܕ 8 ܕܫܠܝܚܐ

ܡܘܕܥܝܢܢ ܠܟܘܢ ܕܝܢ ܐܚܝ ܛܝܒܘܬܗ ܕܐܠܗܐ ܕܐܬܝܗܒܬ ܒܥܕܬܐ
ܕܡܩܕܘܢܝܐ . ܕܒܢܣܝܘܢܐ ܣܓܝܐܐ ܕܐܘܠܨܢܗܘܢ . ܐܬܝܬܪܬ ܗܘܬ
ܚܕܘܬܗܘܢ . ܘܥܘܡܩܐ ܕܡܣܟܢܘܬܗܘܢ ܐܬܝܬܪ ܒܥܘܬܪܐ
ܕܦܫܝܛܘܬܗܘܢ . ܣܗܕ ܐܢܐ ܓܝܪ ܕܐܝܟ ܚܝܠܗܘܢ ܘܝܬܝܪ ܡܢ ܚܝܠܗܘܢ :
ܒܨܒܝܢ ܢܦܫܗܘܢ ܒܥܘ ܡܢܢ ܒܒܥܘܬܐ ܣܓܝܐܬܐ : ܕܢܫܬܘܬܦܘܢ
ܒܬܫܡܫܬܐ ܕܠܘܬ ܩܕܝܫܐ . ܘܠܐ ܐܝܟ ܡܐ ܕܣܒܪܝܢ ܗܘܝܢ .
ܐܠܐ ܢܦܫܗܘܢ ܐܫܠܡܘ ܠܡܪܢ ܩܕܡ . ܘܠܢ ܒܨܒܝܢܗ ܕܐܠܗܐ .
ܘܒܥܝܢ ܡܢ ܛܛܘܣ . ܕܐܝܟ ܕܫܪܝ ܗܟܢܐ ܢܫܠܡ ܒܟܘܢ ܐܦ
ܛܝܒܘܬܐ ܗܕܐ . ܐܠܐ ܐܝܟ ܕܒܟܠܡܕܡ ܡܝܬܪܝܢ ܐܢܬܘܢ ܒ
ܗܝܡܢܘܬܐ ܘܒܡܠܬܐ ܘܒܝܕܥܬܐ : ܘܒܟܠ ܚܦܝܛܘܬܐ ܘܒܚܘܒܐ
ܕܝܠܢ ܕܠܘܬܟܘܢ : ܗܟܢܐ ܐܦ ܒܛܝܒܘܬܐ ܗܕܐ ܬܬܝܬܪܘܢ . ܠܐ ܗܘܐ
ܒܦܘܩܕܢܐ ܐܡܪ ܐܢܐ ܠܟܘܢ . ܐܠܐ ܒܚܦܝܛܘܬܐ ܕܚܒܪܝܟܘܢ : ܫܪܪܐ
ܕܚܘܒܟܘܢ ܡܢܣܐ ܐܢܐ ⁘

⁘

ܕܗ ܕܚܕ ܒܫܒܐ ⁘ ܕܗ ⁘ ܕܒܬܪ ܕܢܚܐ

ܝܕܥܝܢ ܐܢܬܘܢ ܓܝܪ ܛܝܒܘܬܗ ܕܡܪܢ ܝܫܘܥ ܡܫܝܚܐ . ܕܡܛܠܬܟܘܢ
ܐܬܡܣܟܢ ܟܕ ܥܬܝܪ ܗܘܐ . ܕܐܢܬܘܢ ܒܡܣܟܢܘܬܗ ܬܥܬܪܘܢ .
ܡܠܟܐ ܕܝܢ ܝܗܒ ܐܢܐ ܒܗܕܐ ܕܦܩܚܐ ܠܟܘܢ . ܐܝܟܢܐ ܕܡܢ
ܫܢܬܐ ܕܥܒܪܬ ܫܪܝܬܘܢ . ܠܐ ܠܡܥܒܕ ܒܠܚܘܕ : ܐܠܐ ܐܦ ܠܡܨܒܐ .
ܗܫܐ ܕܝܢ ܫܡܠܝܘ ܒܥܒܕܐ ܡܕܡ ܕܨܒܝܬܘܢ ܐܝܟܢܐ ܕܐܝܟ ܕܗܘܐ

ܕܦܘܩܕܢܐ ܦܓܪܢܝܐ. ܐܠܐ ܒܚܝܠܐ ܕܚܝ̈ܐ ܕܠܐ ܫܪܝܐ. ܐܣܗܕ ܓܝܪ ܥܠܘܗܝ ܕܐܢܬ ܗܘ ܟܘܡܪܐ ܠܥܠܡ. ܐܝܟ ܛܘܟܣܗ ܕܡܠܟܝܙܕܩ. ܫܘܚܠܦܐ ܕܝܢ ܗܘܐ ܠܦܘܩܕܢܐ ܩܕܡܝܐ. ܡܛܠ ܟܘܪܗܢܗ ܘܕܠܐ ܡܘܬܪ ܗܘܐ. ܠܐ ܓܝܪ ܡܕܡ ܓܡܪ ܢܡܘܣܐ. ܥܠ ܕܝܢ ܚܠܦܘܗܝ ܣܒܪܐ ܕܡܝܬܪ ܡܢܗ. ܕܒܗ ܡܬܩܪܒܝܢܢ ܠܐܠܗܐ. ܘܒܝܕ ܡܘܡܬܐ ܐܬܩܝܡ. ܗܢܘܢ ܓܝܪ ܕܠܐ ܡܘܡܬܐ ܗܘܘ ܟܘܡܪ̈ܐ. ܗܢܐ ܕܝܢ ܒܡܘܡܬܐ. ܗܘ ܕܐܡܪ ܠܗ ܒܝܕ ܕܘܝܕ. ܕܝܡܐ ܡܪܝܐ ܘܠܐ ܢܬܘܐ. ܕܐܢܬ ܗܘ ܟܘܡܪܐ ܠܥܠܡ ܐܝܟ ܛܘܟܣܗ ܕܡܠܟܝܙܕܩ. ܒܗܕܐ ܟܠܗ ܝܬܝܪܐ ܗܝ ܕܝܬܩܐ ܕܗܘܐ ܝܫܘܥ ܠܗ ܪܗܒܘܢܐ. ܘܟܘܡܪ̈ܐ ܣܓܝܐܐ ܗܘܘ. ܡܛܠ ܕܡܝܬܝܢ ܗܘܘ ܘܠܐ ܡܫܒܩܝܢ ܗܘܘ ܕܢܩܘܘܢ. ܗܢܐ ܕܝܢ ܡܛܠ ܕܩܐܡ ܠܥܠܡ. ܠܐ ܥܒܪܐ ܟܘܡܪܘܬܗ. ܘܡܫܟܚ ܠܡܚܝܘ ܠܥܠܡ ܠܐܝܠܝܢ ܕܩܪܒܝܢ ܒܐܝܕܗ ܠܐܠܗܐ. ܕܗܘ ܚܝ ܒܟܠܙܒܢ ܘܡܨܠܐ ܥܠܝܗܘܢ. ܐܝܟܢܐ ܓܝܪ ܟܘܡܪܐ ܐܦ ܠܢ ܝܐܐ ܗܘܐ. ܕܟܝܐ ܘܕܠܐ ܒܝܫܬܐ ܘܕܠܐ ܛܘܠܫܐ. ܦܪܝܫ ܡܢ ܚܛܝ̈ܐ. ܘܪܡ ܡܢ ܫܡܝܐ. ܘܠܐ ܡܬܒܥܐ ܠܗ ܒܟܠ ܝܘܡ ܕܐܝܟ ܪ̈ܒܝ ܟܘܡܪ̈ܐ ܢܩܪܒ ܕܒܚ̈ܐ. ܩܕܡ ܥܠ ܚܛܗ̈ܘܗܝ ܘܗܝܕܝܢ ܥܠ ܕܥܡܐ. ܗܢܐ ܓܝܪ ܥܒܕ ܚܕܐ ܙܒܢ ܒܗ ܕܩܪܒ ܢܦܫܗ. ܢܡܘܣܐ ܓܝܪ ܩܝܡ ܟܘܡܪ̈ܐ ܒܢܝ̈ܢܫܐ ܕܐܝܬ ܒܗܘܢ ܟܘܪܗܢܐ. ܡܠܬܐ ܕܝܢ ܕܡܘܡܬܐ ܕܡܢ ܒܬܪ ܢܡܘܣܐ. ܒܪܐ ܓܡܝܪܐ ܠܥܠܡ ::

ܕܦܠܓܗ ܕܝܘܡܐ

9 ܪܫܐ ܕܝܢ ܕܡܠܐ ܕܡܡܠܠܝܢܢ ܗܢܐ ܗܘ. ܕܐܝܬ ܠܢ ܪܒ ܟܘܡܪ̈ܐ ܕܝܬܒ ܠܝܡܝܢܐ ܕܟܘܪܣܝܐ ܕܪܒܘܬܐ ܒܫܡܝܐ. ܘܗܘ ܡܫܡܫܢܐ ܗܘ ܕܒܝܬ ܩܘܕܫܐ ܘܕܡܫܟܢܐ

ܠܣܓܝ̈ܐܐ. ܫܕܪܬ ܕܝܢ ܠܐܚ̈ܐ. ܕܠܐ ܢܬܣܪܩ ܫܘܒܗܪܢ ܕܥܠܝܟܘܢ
ܒܗܕܐ ܡܠܬܐ. ܐܝܟ ܕܐܡܪܬ ܕܬܗܘܘܢ ܡܛܝܒܝܢ. ܕܠܡܐ
ܢܐܬܘܢ ܥܡܝ ܡܩܕܘ̈ܢܝܐ: ܘܢܫܟܚܘܢܟܘܢ ܟܕ ܠܐ ܥܛܝܕܝܢ ܐܢܬܘܢ:
ܘܢܒܗܬ ܚܢܢ. ܕܠܐ ܢܐܡܪ ܕܐܢܬܘܢ ܢܒܗܬܘܢ: ܒܗܘ ܫܘܒܗܪܐ ܗܘ
ܕܫܬܒܗܪܢ. ܡܛܠ ܗܢܐ ܐܬܚܫܒܬ ܠܝ ܕܐܒܥܐ ܡܢ ܐܚ̈ܝ ܗܠܝܢ:
ܕܢܐܬܘܢ ܩܕܡܝ ܠܘܬܟܘܢ. ܘܢܛܝܒܘܢ ܒܘܪܟܬܐ ܗܝ ܕܡܢ ܩܕܝܡ
ܐܫܬܡܥܬܘܢ ܕܬܗܘܐ ܡܛܝܒܐ. ܗܟܢܐ ܐܝܟ ܒܘܪܟܬܐ. ܠܐ ܗܘܐ ܐܝܟ
ܕܡܢ ܥܛܠܘܬܐ. ܗܕܐ ܕܝܢ ܡܢ ܕܙܪܥ ܒܚܘܣܟܐ. ܐܦ ܒܚܘܣܟܐ ܢܚܨܘܕ. ܘܡܢ
ܕܙܪܥ ܒܒܘܪܟܬܐ. ܐܦ ܒܒܘܪܟܬܐ ܢܚܨܘܕ. ܟܠ ܐܢܫ ܐܝܟ ܕܪܥܐ
ܒܠܒܗ. ܠܐ ܗܘܐ ܐܝܟ ܕܡܢ ܟܪܝܘܬܐ. ܐܘ ܐܝܟ ܕܡܢ ܩܛܝܪܐ.
ܠܗܘ ܓܝܪ ܕܝܗܒ ܒܚܕܘܬܐ ܪܚܡ ܐܠܗܐ. ܡܫܟܚ ܗܘ ܕܝܢ
ܐܠܗܐ. ܟܠ ܛܝܒܘ ܢܝܬܪ ܒܟܘܢ. ܕܒܟܠܙܒܢ ܒܟܠܡܕܡ ܗܘܐ ܣܦܩ
ܘܣܦܩ ܠܟܘܢ ܢܗܘܐ ܠܟܘܢ. ܘܬܬܝܬܪܘܢ ܒܟܠ ܥܒܕ ܛܒ. ܐܝܟ
ܕܟܬܝܒ. ܕܒܕܪ ܘܝܗܒ ܠܡܣ̈ܟܢܐ. ܘܙܕܝܩܘܬܗ ܩܝܡܐ ܠܥܠܡ.
ܗܘ ܕܝܢ ܕܝܗܒ ܙܪܥܐ ܠܙܪܘܥܐ ܘܠܚܡܐ ܠܡܐܟܘܠܬܐ. ܗܘ ܢܬܠ
ܘܢܣܓܐ ܙܪܥܟܘܢ. ܘܢܪܒܐ ܥܠܠ̈ܬܐ ܕܙܕܝܩܘܬܟܘܢ. ܕܒܟܠ ܡܕܡ
ܬܬܥܬܪܘܢ ܒܟܠܗ ܦܫܝܛܘܬܐ. ܕܗܝ ܡܫܡܠܝܐ ܒܐܝܕܝܢ ܬܘܕܝܬܐ ܠܐܠܗܐ.
ܡܛܠ ܕܬܫܡܫܬܐ ܗܕܐ. ܠܐ ܗܘܐ ܒܠܚܘܕ ܫܘܢܩܗܘܢ ܕܩܕܝ̈ܫܐ
ܡܡܠܝܐ. ܐܠܐ ܐܦ ܡܝܬܪܐ ܒܬܘܕܝܬܐ ܣܓܝܐܬܐ ܠܐܠܗܐ. ܡܛܠ
ܒܘܚܪܢܐ ܕܬܫܡܫܬܐ ܗܕܐ ܠܐܠܗܐ ܡܫܒܚܝܢ. ܕܐܫܬܥܒܕܬܘܢ
ܠܗ ܒܐܘܕܝܬܐ ܒܣܒܪܬܗ ܕܡܫܝܚܐ. ܘܐܫܬܘܬܦܬܘܢ ܒܦܫܝܛܘܬܐ ܠܘܬܗܘܢ
ܘܠܘܬ ܟܠ ܐܢܫ. ܘܒܨܠܘܬܐ ܡܨܠܝܢ ܚܠܦܝܟܘܢ ܟܕ ܪܚܝܡܝܢ
ܠܟܘܢ. ܡܛܠ ܝܬܝܪܘܬܐ ܕܛܝܒܘܬܗ ܕܐܠܗܐ ܕܥܠܝܟܘܢ. ܛܝܒܘ
ܕܝܢ ܠܐܠܗܐ ܥܠ ܡܘܗܒܬܗ ܕܠܐ ܡܬܡܠܠܐ ⁘

⁘ ܫܢ̇ ܒܡܫܝܚܐ ⁘ ܗܘ̇ ⁘ ܕܐܬܝܠܕ ⁘ ܩܢ 10

ܐܢܐ ܕܝܢ ܦܘܠܘܣ ܒܥܐ ܐܢܐ ܡܢܟܘܢ : ܒܢܝܚܘܬܗ ܘܒܡܟܝܟܘܬܗ
ܕܡܫܝܚܐ. ܕܐܢ ܒܐܦܝܢ ܡܟܝܟ ܐܢܐ ܒܝܢܬܟܘܢ. ܐܠܐ ܟܕ ܪܚܝܩ ܐܢܐ
ܡܡܪܚ ܐܢܐ ܒܟܘܢ. ܒܥܐ ܐܢܐ ܕܝܢ ܡܢܟܘܢ : ܕܠܐ ܟܕ ܐܬܐ ܐܢܐ ܐܡܪܚ
ܒܗܘ ܣܘܟܠܐ ܕܐܬܚܫܒܬ. ܕܐܡܪܚ ܐܢܫ ܕܡܬܚܫܒ ܐܢܐ : ܥܠ ܐܢܫܐ ܐܝܠܝܢ
ܕܚܫܒܝܢ ܠܢ ܕܐܝܟ ܕܒܒܣܪܐ ܡܗܠܟܝܢܢ. ܐܠܐ ܠܐ ܗܘܐ ܕܒܣܪܐ ܦܠܚܝܢܢ.
ܙܝܢܐ ܓܝܪ ܕܦܘܠܚܢܢ ܠܐ ܗܘܐ ܕܒܣܪܐ. ܐܠܐ ܕܚܝܠܐ ܕܐܠܗܐ. ܘܒܗ
ܡܦܟܝܢܢ ܫܘܪܐ ܡܚܣܢܐ. ܘܡܣܚܦܝܢܢ ܡܬܪܥܝܢܘܬܐ. ܘܟܠ ܪܘܡܐ ܕ
ܕܡܬܬܪܝܡ ܥܠ ܝܕܥܬܗ ܕܐܠܗܐ. ܘܫܒܝܢܢ ܟܠ ܬܪܥܝܬܐ ܠ
ܠܡܫܬܡܥܢܘܬܗ ܕܡܫܝܚܐ. ܘܡܛܝܒܝܢܢ ܠܡܥܒܕ ܬܒܥܬܐ ܡܢ ܐܝܠܝܢ
ܕܠܐ ܡܫܬܡܥܝܢ : ܡܐ ܕܐܬܡܠܝܬ ܡܫܬܡܥܢܘܬܟܘܢ. ܒܦܪܨܘܦܐ
ܚܙܝܢ ܐܢܬܘܢ. ܐܢ ܐܢܫ ܬܟܝܠ ܥܠ ܢܦܫܗ ܕܕܡܫܝܚܐ ܗܘ. ܗܢܐ ܢܬܪܥܐ ܒ
ܡܢ ܢܦܫܗ. ܕܐܝܟ ܕܗܘ ܕܡܫܝܚܐ ܗܘ : ܗܟܢܐ ܐܦ ܚܢܢ. ܐܦܢ ܓܝܪ ܐܦ
ܝܬܝܪ ܐܫܬܒܗܪ ܥܠ ܫܘܠܛܢܐ ܕܝܗܒ ܠܝ ܡܪܢ. ܠܐ ܐܒܗܬ
ܐܢܐ. ܡܛܠ ܕܠܒܢܝܢܟܘܢ ܗܘ ܕܝܗܒ ܠܝ ܘܠܐ ܠܣܬܪܟܘܢ.
ܦܝܣܐ ܐܢܐ ܕܝܢ. ܕܠܐ ܐܬܚܙܐ ܐܝܟ ܗܘ ܕܡܕܚܠ ܐܢܐ ܠܟܘܢ
ܒܐܓܪܬܐ. ܡܛܠ ܕܐܝܬ ܐܢܫܐ ܕܐܡܪܝܢ. ܕܐܓܪܬܗ ܝܩܝܪܢ ܘܚܣܝܢܢ.
ܡܐܬܝܬܗ ܕܝܢ ܕܦܓܪܐ ܟܪܝܗܐ ܘܡܠܬܗ ܫܝܛܐ. ܐܠܐ ܗܢܐ ܢܬܪܥܐ
ܡܢ ܕܗܟܢܐ ܐܡܪ. ܕܐܝܟܢܐ ܕܐܝܬܝܢܢ ܒܡܠܬܐ ܕܐܓܪܬܢ ܟܕ ܪܚܝܩܝܢܢ.
ܗܟܢܐ ܐܝܬܝܢܢ ܐܦ ܒܥܒܕܐ ܟܕ ܩܪܝܒܝܢܢ. ܠܐ ܓܝܪ ܡܡܪܚܝܢܢ
ܕܢܫܘܐ ܢܦܫܢ ܥܡ ܐܢܫܐ ܐܝܠܝܢ ܕܡܫܬܒܗܪܝܢ ܒܢܦܫܗܘܢ.
ܐܠܐ ܡܛܠ ܕܗܢܘܢ ܒܗܘܢ ܠܗܘܢ ܡܫܘܚܝܢ ܠܐ ܡܣܬܟܠܝܢ. ܚܢܢ
ܠܐ ܡܫܬܒܗܪܝܢܢ ܝܬܝܪ ܡܢ ܡܫܘܚܬܢ. ܐܠܐ ܒܡܫܘܚܬܐ ܕܬܚܘܡܐ
ܕܦܠܓ ܠܢ ܐܠܗܐ. ܕܢܡܛܐ ܐܦ ܥܕܡܐ ܠܘܬܟܘܢ. ܠܐ ܗܘܐ ܓܝܪ ܐܝܟ
ܕܠܐ ܡܛܝܢܢ ܠܘܬܟܘܢ ܡܡܬܚܝܢܢ ܢܦܫܢ. ܥܕܡܐ ܓܝܪ ܠܘܬܟܘܢ
ܡܛܝܢ ܒܣܒܪܬܗ ܕܡܫܝܚܐ. ܘܠܐ ܡܫܬܒܗܪܝܢܢ ܝܬܝܪ ܡܢ ܡܫܘܚܬܢ
ܒܥܡܠܐ ܕܐܚܪܢܐ. ܐܠܐ ܐܝܬ ܠܢ ܣܒܪܐ. ܕܟܕ ܪܒܝܐ ܗܝܡܢܘܬܟܘܢ

ܗܟܢ ܢܬܪܘܪܒ ܐܝܟ ܡܫܘܚܬܐ. ܘܢܬܒܢܐ ܐܦ ܟܠܗ ܡܩܒܠܢ
ܕܡܫܬܘܕܥܐ. ܠܐ ܟܡܫܘܚܬܐ ܕܐܣܝܪܐ. ܟܐܡܬܝ ܕܡܫܬܡܥܝܢ ܢܬܒܢܘܢ ܒܗ.
ܗܘ ܕܝܢ ܕܢܬܒܢܐ ܒܚܘܒܐ ܒܝܕ ܒܗܘ. ܠܐ ܗܘܐ ܓܝܪ ܡܢ ܕܢܬܒܢܐ
ܡܫܒܚܝܢ ܗܘܘ ܗܘܘ ܒܟܠܗ. ܐܠܐ ܕܡܢܝܢ ܠܡܫܒܚܘܬܗ ✣

ܠ ܕܚܡܫܐ ܒܫܒܐ ܕܣܘܒܪܐ :: ܗܗ ✣ ܕܥܢܝܕܐ ✣

II ܐܢܬܘܢ ܕܝܢ ܡܬܟܫܦܝܢ ܗܘܝܬܘܢ ܠܗ ܦܘܠܘܣ ܘܐܡܠܝܢ ܦܫܝܛܐܝܬ.
ܐܠܐ ܐܦ ܡܬܟܫܦܝܢ ܐܝܬܝܟܘܢ ܗܘ ܠܗ. ܟܠ ܐܢܐ ܐܡܪ ܠܟܘܢ ܓܠܝܬܐ
ܕܐܠܗܐ. ܡܦܪܫܝܢ ܐܢܬܘܢ ܚܕ ܚܕ ܠܡܘܬܐ ܕܚܝܐ ܕܐܦܪܘܢ ܠܗ
ܠܡܫܡܥܐ. ܦܪܫ ܐܢܐ ܕܝܢ. ܕܟܠ ܐܢܫ ܕܐܩܒܠ ܚܕܝܐ ܚܢܢܐ ܘ
ܡܦܪܫܝܢܘܗܝ: ܡܦܪܫܢܐ ܕܢܦܪܫܘܢ ܕܚܝܠܝܢ ܡܢ ܦܘܠܚܢܐ. ܕܟܠܗ
ܡܫܝܚܐ. ܐܝܟܢܐ ܗܘ ܕܐܦ ܠܟܘܢ: ܐܚܪܢܐ ܗܘܐ ܐܦܪܐ ܠܟܘܢ
ܐܝܟ ܕܡܢ ܠܐ ܐܦܝܢ ܐܘ ܕܘܟܬܐ ܐܚܪܬܐ ܐܦܩܬܘܢ ܐܢܫܐ ܕܠܐ ܢܦܩܬܘܢ. ܐܘ
ܫܒܝܩܬܐ ܐܚܪܬܐ ܐܢܫܐ ܕܠܐ ܦܩܕܬܘܢ: ܦܩܕܬ ܡܦܩܬܐ ܗܘܝܬܘܢ.
ܕܢܐ ܐܢܐ ܗܘ: ܕܡܢܝܢ ܠܐ ܦܪܫ ܚܝܝܢ ܫܠܝܚܐ ܐܢܫܝܢ ܕܟܠܗ ܡܬܦܪܫܝܢ.
ܐܦ ܓܝܪ ܟܕ ܐܝܬܝ ܗܘܝܬ ܠܘܬܟܘܢ. ܠܐ ܥܒܕܬ ܡܕܡ. ܐܠܐ ܟܠܗ ܡܬܦܪܫ
ܐܚܪܢܐ ܠܘܬܟܘܢ. ܐܘ ܕܠܐ ܕܡܫܬܟܚܝܢ ܗܘ ܐܚܪܝܢ ܕܡܫܬܘܕܥܝܢ ܒܢܦܫܗ
ܘܐܝܬܝܟܘܢ ܠܐ ܬܗܘܘܢ. ܘܡܛܠ ܐܦܪܐ ܠܟܘܢ ܗܫܐ ܕܐܠܗܐ. ܘܠܐ ܐܦܠܐ
ܐܢܬܘܢ ܡܚܝܠܝܢ: ܘܡܦܩܝܢ ܢܦܫܬܐ ܠܟ ܡܫܒܚܘܬܐ ܕܝܠܟܘܢ. ܘܟܠ ܐܦܪܐ
ܘܐܝܬܝܟܘܢ ܠܐ ܡܬܦܪܫܝܢ ܟܠ ܐܢܫ ܡܢܟܘܢ. ܡܦܩܝܢ ܐܢܬ ܡܫܒܚ ܐܢܐ
ܘܐܦ ܡܢ ܡܫܒܚܘܬܐ. ܘܟܠܗ ܡܬܦܪܫ ܢܦܫܗ ܘܠܐ ܐܢܐ. ܐܠܐ
ܐܦܪ ܠܟܘܢ. ܐܝܬܘܗܝ ܒܗ ܫܪܪܐ ܕܡܫܝܚܐ. ܕܗܢܐ ܫܡܥܬܘܢ ܐܠܐ
ܢܬܦܫܩܘܢ ܦܬܓܡܐ ܕܐܦܪܐ ܠܟܘܢ. ܡܛܠ ܕܠܐ ܡܬܚܝܠ ܐܢܐ ܠܟܘܢ.
ܠܟܠܗܘܢ ܚܝܝܢ. ܐܠܐ ܗܘܐ ܕܚܝܝܢ ܐܢܐ ܐܦ ܐܢܫܝܢ ܕܐܦܩܘ ܗܘ ܒܟܠܗܘܢ
ܕܐܢܫܝܢ ܕܦܪܫܝܢ ܒܟܠܐ. ܕܒܗܘ ܡܢܝܢ ܕܡܫܬܟܚܝܢ ܢܬܦܪܫܘܢ
ܐܟܘܬ. ܐܝܬܝܗܘܢ ܗܘܝܢ ܡܫܝܚܐ: ܫܠܝܚܐ ܕܡܫܝܚܐ. ܐܠܐ ܗܘܝܢ ܡܟܝܟܝܢ

ܘܡܬܕܡܝܢ ܒܫܠܝܚܐ ܕܡܫܝܚܐ. ܘܠܐ ܗܘܐ ܬܕܡܘܪܬܐ. ܐܢ ܗܘ
ܓܝܪ ܕܣܛܢܐ ܡܬܕܡܐ ܒܡܠܐܟܐ ܕܢܘܗܪܐ. ܠܐ ܗܘܐ ܪܒܐ ܗܝ ܐܢ :
ܐܦ ܡܫܡܫܢܘܗܝ ܡܬܕܡܝܢ ܒܡܫܡܫܢܐ ܕܟܐܢܘܬܐ. ܐܝܠܝܢ
ܕܚܪܬܗܘܢ ܬܗܘܐ ܐܝܟ ܥܒܕܝܗܘܢ ❖

❖

ܕܠܠ :: ܒܕܘܟܪܢܗ ܕܦܘܠܘܣ ::

❖

ܬܘܒ ܕܝܢ ܐܡܪ ܐܢܐ: ܠܡܐ ܐܢܫ ܢܣܒܪ ܥܠܝ ܐܝܟ ܕܣܟܠܐ ܐܢܐ. ܘܐܢ
ܠܐ ܐܦܠܐ ܐܝܟ ܕܠܣܟܠܐ ܩܒܠܘܢܝ. ܕܐܦ ܐܢܐ ܩܠܝܠ ܐܫܬܒܗܪ.
ܡܕܡ ܕܡܡܠܠ ܐܢܐ ܠܐ ܗܘܐ ܒܡܪܢ ܡܡܠܠ ܐܢܐ. ܐܠܐ ܐܝܟ ܕܒܫܛܝܘܬܐ
ܒܗܢܐ ܡܢܬܐ ܕܫܘܒܗܪܐ. ܡܛܠ ܕܣܓܝܐܐ ܡܫܬܒܗܪܝܢ ܒܒܣܪܐ.
ܐܦ ܐܢܐ ܐܫܬܒܗܪ. ܒܣܝܡܐܝܬ ܓܝܪ ܡܣܝܒܪܝܬܘܢ ܠܫܛܝܐ
ܟܕ ܐܢܬܘܢ ܚܟܝܡܝܢ ܐܢܬܘܢ. ܡܣܝܒܪܝܢ ܐܢܬܘܢ ܓܝܪ ܠܡܢ ܕܡܫܥܒܕ
ܠܟܘܢ. ܘܠܡܢ ܕܐܟܠ ܠܟܘܢ. ܘܠܡܢ ܕܢܣܒ ܡܢܟܘܢ. ܘܠܡܢ
ܕܡܬܪܝܡ ܥܠܝܟܘܢ. ܘܠܡܢ ܕܡܚܐ ܠܟܘܢ ܥܠ ܐܦܝܟܘܢ. ܐܝܟ
ܕܒܨܥܪܐ ܐܡܪ ܐܢܐ. ܐܝܟ ܗܘ ܕܟܝܢ ܡܚܝܠܝܢ ܗܘܝܢ: ܒܫܛܝܘܬܐ ܕܝܢ
ܐܡܪ ܐܢܐ. ܕܒܟܠܡܕܡ ܕܡܡܪܚ ܐܢܫ: ܐܦ ܐܢܐ ܡܡܪܚ ܐܢܐ. ܐܢ
ܥܒܪܝܐ ܐܢܘܢ. ܐܦ ܐܢܐ. ܐܢ ܐܝܣܪܝܠܝܐ ܐܢܘܢ ܐܦ ܐܢܐ. ܐܢ ܙܪܥܗ
ܐܢܘܢ ܕܐܒܪܗܡ ܐܦ ܐܢܐ. ܐܢ ܡܫܡܫܢܐ ܐܢܘܢ ܕܡܫܝܚܐ ܒܫܛܝܘܬܐ
ܕܝܢ ܐܡܪ ܐܢܐ: ܕܝܬܝܪ ܡܢܗܘܢ ܐܢܐ. ܒܥܡܠܐ ܝܬܝܪ ܡܢܗܘܢ.
ܒܡܚܘܬܐ ܐܘܬܪ ܡܢܗܘܢ. ܒܐܣܘܪܐ ܝܬܝܪ ܡܢܗܘܢ. ܒܡܘܬܐ ܙܒܢܝܢ
ܣܓܝܐܢ. ܡܢ ܝܗܘܕܝܐ ܚܡܫ ܙܒܢܝܢ. ܐܪܒܥܝܢ ܐܪܒܥܝܢ ܚܕܐ ܒܨܝܪ
ܩܒܠܬ. ܬܠܬ ܙܒܢܝܢ ܒܫܒܛܐ ܐܬܢܓܕܬ. ܚܕܐ ܙܒܢ ܐܬܪܓܡܬ. ܬܠܬ
ܙܒܢܝܢ ܐܬܒܙܥܬ ܒܐܠܦܐ. ܐܝܡܡܐ ܘܠܠܝܐ ܒܥܘܡܩܐ ܕܝܡܐ ܥܒܕܬ.
ܒܡܗܠܟܢܘܬܐ ܣܓܝܐܬܐ. ܒܚܘܒܕܢܐ ܕܢܗܪܘܬܐ. ܒܚܘܒܕܢܐ
ܕܓܝܣܐ. ܒܚܘܒܕܢܐ ܕܡܢ ܓܢܣܝ. ܒܚܘܒܕܢܐ ܕܡܢ
ܥܡܡܐ. ܒܚܘܒܕܢܐ ܗܘܝܬ ܒܡܕܝܢܬܐ. ܒܚܘܒܕܢܐ ܗܘܝܬ

Ll ܒܡܕ

ܒܝܡܐ . ܒܣܢܝܪܘܬܗ ܒܢܦܫܐ . ܒܣܢܝܪܘܬܗ ܕܡܢ ܐܚܐ ܕܓܠܐ
ܒܥܡܠܐ ܘܒܠܐܘܬܐ . ܒܫܗܪܐ ܣܓܝܐܐ . ܒܟܦܢܐ ܘܒܨܗܝܐ . ܒܨܘܡܐ
ܣܓܝܐܐ . ܒܩܘܪܫܐ ܘܒܥܪܛܠܝܘܬܐ . ܣܛܪ ܡܢ ܒܪ̈ܝܬܐ . ܘܒܘܫܢܐ
ܕܥܠܝ ܕܟܠܝܘܡ . ܘܝܨܦܐ ܕܟܠ ܐܦ ܥܕܬܗܝܢ ܥܕܬܐ . ܡܢܘ
ܡܬܟܪܗ ܘܠܐ ܐܢܐ ܡܬܟܪܗ ܐܢܐ . ܡܢܘ ܡܬܟܫܠ : ܘܠܐ ܐܢܐ ܝܩܕ ܐܢܐ .
ܐܢ ܠܡܫܬܒܗܪܘ ܘܠܐ ܒܟܘܪܗܢܝ ܐܫܬܒܗܪ . ܝܕܥ ܗܘ ܐܠܗܐ
ܐܒܘܗܝ ܕܡܪܢ ܝܫܘܥ ܡܫܝܚܐ . ܡܒܪܟܐ ܕܠܥܠܡ ܥܠܡܝܢ . ܕܠܐ
ܡܕܓܠ ܐܢܐ . ܒܕܪܡܣܘܩ ܗܘ ܪܫܐ ܕܐܪܝܛܘܣ ܡܠܟܐ . ܢܛܪ
✤ ܗܘܐ ܡܕܝܢܬܐ ܕܕܪܡܣܘܩܝܐ ܠܡܐܚܕܢܝ . ܘܡܢ ܟܘܬܐ ܒܣܪܝܓܬܐ
12 ܫܒܩܘܢܝ ܡܢ ܫܘܪܐ ܘܐܦܠܛܬ ܡܢ ܐܝܕܘܗܝ ⁘ ܠܡܫܬܒܗܪܘ
✤ ܘܠܐ ܠܝ ܦܩܚ . ܐܠܐ ܐܬܐ ܐܢܐ ܠܚܙܘܢܐ ܘܠܓܠܝܢܘܗܝ ܕܡܪܢ .
ܝܕܥ ܐܢܐ ܓܒܪܐ ܕܒܡܫܝܚܐ ܡܢ ܩܕܡ ܐܪܒܥܣܪܐ ܫܢܝܢ . ܐܢ ܒܦܓܪ ܕܝܢ
ܐܘ ܕܠܐ ܦܓܪ ܠܐ ܝܕܥ ܐܢܐ . ܐܠܗܐ ܗܘ ܝܕܥ . ܕܐܬܚܛܦ ܗܘ ܗܢܐ
ܥܕܡܐ ܠܬܠܬܐ ܫܡܝܐ . ܘܝܕܥ ܐܢܐ ܠܗܘ ܓܒܪܐ ܒܦܓܪܐ . ܐܢ ܒܦܓܪ
ܗܘܐ ܐܘ ܕܠܐ ܦܓܪ ܠܐ ܝܕܥ ܐܢܐ ܐܠܗܐ ܗܘ ܝܕܥ . ܕܐܬܚܛܦ ܠܦܪܕܝܣܐ
ܘܫܡܥ ܡܠܐ ܕܠܐ ܡܬܡܠܠܢ . ܐܝܠܝܢ ܕܠܐ ܫܠܝܛ ܠܒܪܢܫܐ ܠܡܡܠܠܘ
ܐܢܝܢ . ܥܠ ܗܢܐ ܐܫܬܒܗܪ . ܥܠ ܢܦܫܝ ܕܝܢ ܠܐ ܐܫܬܒܗܪ ܐܠܐ ܐܢ
ܒܟܘܪܗܢܝ . ܐܢ ܐܨܒܐ ܓܝܪ ܕܐܫܬܒܗܪ . ܠܐ ܗܘܐ ܐܢܐ ܫܛܝܐ . ܫܪܪܐ
ܗܘ ܓܝܪ ܐܡܪ ܐܢܐ . ܚܐܣܢܐ ܕܝܢ . ܕܠܡܐ ܐܢܫ ܢܚܫܘܒ ܥܠܝ ܝܬܝܪ ܡܢ
ܡܐ ܕܚܙܐ ܠܝ ܘܕܫܡܥ ܡܢܝ . ܘܕܠܐ ܐܬܬܪܝܡ ܒܝܬܝܪܘܬ ܓܠܝܢܐ .
ܐܬܝܗܒ ܠܝ ܥܘܩܐ ܒܒܣܪܝ ܡܠܐܟܗ ܕܣܛܢܐ . ܕܗܘ ܢܩܦܚܢܝ
ܕܠܐ ܐܬܬܪܝܡ . ܥܠ ܗܕܐ ܬܠܬ ܙܒܢܝܢ ܒܥܝܬ ܡܢ ܡܪܝ ܕܢܪܚܩܝܗ
ܡܢܝ . ܘܐܡܪ ܠܝ ܡܣܦܩܐ ܠܟ ܛܝܒܘܬܝ . ܚܝܠܝ ܓܝܪ ܒܟܘܪܗܢܐ
ܗܘ ܡܫܬܡܠܐ . ܒܚܕܘܬܐ ܗܟܝܠ ܐܫܬܒܗܪ ܒܟܘܪܗܢܝ . ܕܬܓܢ ܒܝ
ܚܝܠܗ ܕܡܫܝܚܐ . ܡܛܠ ܗܢܐ ܚܕܐ ܐܢܐ ܒܟܘܪܗܢܐ . ܒܨܥܪܐ ܒܐܘܠܨܢܐ .
ܒܪܕܘܦܝܐ . ܒܚܒܘܫܝܐ ܕܡܛܠ ܡܫܝܚܐ . ܐܡܬܝ ܕܟܪܝܗ ܐܢܐ ܓܝܪ

ܗܝܕܝܢ ܗܘ ܚܝܠܬܢ ܐܢܐ. ܗܐ ܗܘܝܬ ܫܛܝܐ ܕܒܢܐ ܒܫܘܒܗܪܝ
ܕܐܢܬܘܢ ܐܠܨܬܘܢܢܝ. ܚܝܒܝܢ ܗܘܝܬܘܢ ܓܝܪ ܕܐܢܬܘܢ ܬܣܗܕܘܢ
ܥܠܝ. ܡܛܠ ܕܠܐ ܒܨܪܬ ܡܕܡ ܡܢ ܫܠܝ̈ܚܐ ܐܝܠܝܢ ܕܝܬܝܪ ܡܥܠܝܢ܀
ܐܦܢ ܠܐ ܗܘܝܬ ܡܕܡ: ܐܬܘܬܐ ܕܫܠܝܚܘܬܐ ܣܥܪܬ ܒܝܢܬܟܘܢ. ܒܟܠ
ܡܣܝܒܪܢܘ ܘܒܐܬܘܬܐ. ܘܒܬܕܡܪ̈ܬܐ ܘܒܚܝ̈ܠܐ. ܒܡܢܐ ܓܝܪ
ܐܬܒܨܪܬܘܢ ܡܢ ܫܪܟܐ ܥܕ̈ܬܐ. ܐܠܐ ܒܗܕܐ ܕܐܢܐ ܠܐ ܐܟܒܪܬ
ܥܠܝܟܘܢ. ܫܒܘܩܘ ܠܝ ܗܕܐ ܣܟܠܘܬܐ. ܗܐ ܗܕܐ ܬܠܬ ܙܒ̈ܢܝܢ
ܕܡܛܝܒ ܐܢܐ ܕܐܬܐ ܠܘܬܟܘܢ: ܘܠܐ ܐܟܒܪ ܥܠܝܟܘܢ. ܡܛܠ ܕܠܐ ܩܢܝܢܐ
ܐܢܐ ܒܥܐ ܕܝܠܟܘܢ. ܐܠܐ ܠܟܘܢ. ܠܐ ܓܝܪ ܚܝܒܝܢ ܒܢ̈ܝܐ ܠܡܣܝܡ ܣܝܡܬܐ
ܠܐܒ̈ܗܐ. ܐܠܐ ܐܒ̈ܗܐ ܠܒ̈ܢܝܗܘܢ. ܐܢܐ ܕܝܢ ܒܚܕܘܬܐ. ܘܢܦܩܬܐ ܐܦܩ:
ܘܐܦ ܢܦܫܝ ܐܫܠܡ ܚܠܦ ܢܦܫܬܟܘܢ. ܐܦ ܟܕ ܝܬܝܪܐܝܬ
ܡܚܒ ܐܢܐ ܠܟܘܢ. ܒܨܝܪܐܝܬ ܡܬܚܒܒ ܐܢܐ ܠܝ. ܘܢܗܘܐ
ܐܢܐ ܠܐ ܐܝܩܪܬ ܥܠܝܟܘܢ. ܐܠܐ ܐܝܟ ܕܚܪܝܡܐ ܒܢܟܠܐ ܓܢܒܬܟܘܢ.
ܠܡܐ ܐܢܫ ܐܝܢܐ ܕܫܕܪܬ ܠܘܬܟܘܢ ܐܥܠܬ ܥܠܝܟܘܢ. ܡܢ
ܛܛܘܣ ܒܥܝܬ ܘܫܕܪܬ ܥܡܗ ܠܐܚܐ. ܠܡܐ ܒܡܕܡ ܐܥܠ ܥܠܝܟܘܢ
ܛܛܘܣ. ܠܐ ܒܚܕܐ ܪܘܚܐ ܗܠܟܢ ܘܒܚܕܐ ܫܒܝܠܐ ∴ ::

ܕܥܪܘܒܬܐ ܕܡܨܥܬ ܨܘܡܐ ::

ܟܡܐ ܬܘܒ ܣܒܪܝܢ ܐܢܬܘܢ ܕܠܟܘܢ ܡܦܩܝܢ ܪܘܚܐ. ܩܕܡ ܐܠܗܐ
ܒܡܫܝܚܐ ܡܡܠܠܝܢܢ. ܘܟܠܗܝܢ ܚܒ̈ܝܒܝ. ܡܛܠ ܒܢܝܢܗ ܕܝܠܟܘܢ.
ܕܚܠ ܐܢܐ ܓܝܪ ܕܠܡܐ ܐܬܐ ܠܘܬܟܘܢ: ܘܠܐ ܐܫܟܚܟܘܢ ܐܝܟ ܕܨܒܐ ܐܢܐ.
ܘܐܫܬܟܚ ܠܟܘܢ ܐܦ ܐܢܐ ܐܝܟ ܕܠܐ ܨܒܝܬܘܢ. ܕܠܡܐ ܚܪܝܢܐ ܘܚܣܡܐ:
ܘܚܡܬܐ ܘܚܪܝܢܐ. ܘܐܟܠܩܪܨܐ ܘܪܛܢܐ: ܘܫܘܒܗܪܐ
ܘܫܓܘܫܝܐ. ܕܠܡܐ ܟܕ ܐܬܐ ܠܘܬܟܘܢ ܢܡܟܟܢܝ ܐܠܗܝ ܘܐܬܐܒܠ
ܥܠ ܣܓܝܐܐ ܐܝܠܝܢ ܕܚܛܘ ܘܠܐ ܬܒܘ. ܡܢ ܛܢܦܘܬܐ ܘܡܢ ܙܢܝܘܬܐ
ܘܡܢ ܥܘܠܐ. ܕܥܒܕܘ ∴ ܗܕܐ ܬܠܬ ܙܒ̈ܢܝܢ ܡܛܝܒ 13

ܐܢܐ ܕܐܬܐ ܠܘܬܟܘܢ . ܕܥܠ ܦܘܡ ܬܪܝܢ ܐܘ ܬܠܬܐ ܣܗܕܝܢ ܬܩܘܡ
ܟܠ ܡܠܐ . ܡܢ ܩܕܝܡ ܐܡܪܬ ܗܘܝܬ ܠܟܘܢ . ܘܬܘܒ ܡܩܕܡ ܐܢܐ
ܐܡܪ ܐܢܐ ܠܟܘܢ ܐܝܟ ܕܐܦ ܠܬܪܬܝܢ ܙܒܢܝܢ ܕܗܘܝܬ ܠܘܬܟܘܢ ܐܡܪܬ
ܠܟܘܢ . ܐܦ ܗܫܐ ܟܕ ܦܪܝܩ ܐܢܐ ܡܢܟܘܢ . ܠܗܢܘܢ ܕܚܛܘ . ܘܠܫܪܟܐ
ܕܐܚܪܢܐ . ܕܐܢ ܐܬܐ ܬܘܒ ܠܐ ܐܚܘܤ . ܡܛܠ ܕܒܘܩܝܐ ܒܥܝܬܘܢ
ܕܡܫܝܚܐ ܕܡܡܠܠ ܒܝ . ܗܘ ܕܠܐ ܗܘܐ ܡܚܝܠ ܒܟܘܢ . ܐܠܐ ܚܝܠܬܢ
ܗܘ ܒܟܘܢ . ܐܦܢ ܐܙܕܩܦ ܡܢ ܡܚܝܠܘܬܐ . ܐܠܐ ܚܝ ܗܘ ܒܚܝܠܐ
ܕܐܠܗܐ . ܐܦ ܚܢܢ ܡܚܝܠܝܢ ܥܡܗ . ܐܠܐ ܚܝܝܢ ܥܡܗ ܒܚܝܠܐ ܕܐܠܗܐ
ܕܒܟܘܢ . ܢܦܫܟܘܢ ܒܩܘ : ܐܢ ܩܝܡܝܬܘܢ ܒܗܝܡܢܘܬܐ . ܒܚܘܪܘ
ܢܦܫܟܘܢ . ܐܘ ܠܐ ܝܕܥܝܬܘܢ ܕܝܫܘܥ ܡܫܝܚܐ ܒܟܘܢ ܗܘ .
ܘܐܢ ܠܐ ܡܣܠܝܐ ܐܢܬܘܢ . ܡܣܒܪ ܐܢܐ ܕܝܢ ܕܬܕܥܘܢ : ܕܚܢܢ ܠܐ ܗܘܝܢ
ܡܣܠܝܐ . ܨܠܐ ܐܢܐ ܕܝܢ ܠܘܬ ܐܠܗܐ : ܕܠܐ ܢܗܘܐ ܒܟܘܢ ܡܕܡ ܕܒܝܫ :
ܐܝܟ ܕܚܢܢ ܢܬܚܙܐ ܕܒܚܝܪܐ . ܐܠܐ ܕܐܢܬܘܢ ܬܗܘܘܢ ܥܒܕܝܢ ܛܒܬܐ .
ܘܚܢܢ ܢܗܘܐ ܐܝܟ ܡܣܠܝܐ . ܠܐ ܓܝܪ ܡܫܟܚܝܢܢ ܕܢܥܒܕ ܡܕܡ ܠܘܩܒܠ
ܫܪܪܐ . ܐܠܐ ܚܠܦ ܫܪܪܐ . ܚܕܝܢܢ ܕܝܢ ܟܕ ܚܢܢ ܡܚܝܠܝܢ :
ܘܐܢܬܘܢ ܚܝܠܬܢܝܢ . ܗܕܐ ܕܝܢ ܐܦ ܡܨܠܝܢܢ ܕܐܢܬܘܢ ܬܬܓܡܪܘܢ .
ܡܛܠ ܗܢܐ ܟܕ ܪܚܝܩ ܐܢܐ ܗܠܝܢ ܟܬܒ ܐܢܐ . ܕܠܐ ܟܕ ܐܬܐ ܦܣܝܩܐܝܬ
ܐܥܒܕ : ܐܝܟ ܫܘܠܛܢܐ ܕܝܗܒ ܠܝ ܡܪܢ : ܠܒܢܝܢܟܘܢ ܘܠܐ
ܠܣܚܦܟܘܢ . ܡܟܝܠ ܐܚܝ : ܚܕܘ ܘܐܬܓܡܪܘ ܘܐܬܒܝܐܘ . ܘܚܕ ܪܥܝܢܐ ܗܘܘ
ܘܒܫܝܢܐ ܗܘܘ . ܘܐܠܗܐ ܕܚܘܒܐ ܘܕܫܠܡܐ ܢܗܘܐ ܥܡܟܘܢ .
ܫܐܠܘ ܫܠܡܐ ܚܕ ܠܚܕ ܒܢܘܫܩܐ ܩܕܝܫܐ . ܫܐܠܝܢ ܒܫܠܡܟܘܢ
ܟܠܗܘܢ ܩܕܝܫܐ . ܛܝܒܘܬܗ ܕܡܪܢ ܝܫܘܥ ܡܫܝܚܐ ܘܚܘܒܗ ܕܐܠܗܐ
ܘܫܘܬܦܘܬܗ ܕܪܘܚܐ ܕܩܘܕܫܐ ܥܡ ܟܠܟܘܢ ܐܡܝܢ . ⁘

ܫܠܡܬ ܐܓܪܬܐ ܕܠܘܬ ܩܘܪܢܬܝܐ ܕܬܪܬܝܢ
ܕܐܬܟܬܒܬ ܡܢ ܦܝܠܝܦܘܣ ܕܡܩܕܘܢܝܐ ⁘

ܬܘܒ ܐܓܪܬܐ ܕܦܘܠܘܣ ܠܓܠܛܝܐ

ܩ ܐ

ܕܟܠܝܘܡ

ܦܘܠܘܣ ܫܠܝܚܐ ܠܐ ܡܢ ܒܢܝܢܫܐ ܘܠܐ ܒܝܕ ܒܪܢܫܐ ܐܠܐ ܒܝܕ ܝܫܘܥ ܡܫܝܚܐ. ܘܐܠܗܐ ܐܒܘܗܝ ܗܘ ܕܐܩܝܡܗ ܡܢ ܒܝܬ ܡܝܬܐ. ܘܟܠܗܘܢ ܐܚܐ ܕܥܡܝ. ܠܥܕܬܐ ܕܒܓܠܛܝܐ. ܫܠܡܐ ܥܡܟܘܢ ܘܛܝܒܘܬܐ ܡܢ ܐܠܗܐ ܐܒܐ. ܘܡܢ ܡܪܢ ܝܫܘܥ ܡܫܝܚܐ. ܗܘ ܕܝܗܒ ܢܦܫܗ ܚܠܦ ܚܛܗܝܢ: ܕܢܦܪܩܢ ܡܢ ܥܠܡܐ ܗܢܐ ܒܝܫܐ: ܐܝܟ ܨܒܝܢܗ ܕܐܠܗܐ ܐܒܘܢ. ܕܠܗ ܬܫܒܘܚܬܐ ܠܥܠܡ ܥܠܡܝܢ ܐܡܝܢ ܀ ܡܬܕܡܪ ܐܢܐ ܐܝܟܢܐ ܥܓܠ ܡܬܗܦܟܝܢ ܐܢܬܘܢ ܡܢ ܡܫܝܚܐ ܗܘ ܕܩܪܟܘܢ ܒܛܝܒܘܬܗ: ܠܣܒܪܬܐ ܐܚܪܬܐ ܕܠܐ ܐܝܬܝܗ. ܐܠܐ ܐܝܬ ܐܢܫܐ ܗܘ ܐܝܟ ܕܕܠܚܝܢ ܠܟܘܢ. ܘܨܒܝܢ ܕܢܫܚܠܦܘܢ ܣܒܪܬܗ ܕܡܫܝܚܐ. ܐܦܢ ܚܢܢ ܕܝܢ ܐܘ ܡܠܐܟܐ ܡܢ ܫܡܝܐ ܢܣܒܪܟܘܢ ܠܒܪ ܡܢ ܗܝ ܕܣܒܪܢܟܘܢ. ܢܗܘܐ ܚܪܡ. ܐܝܟ ܕܡܢ ܩܕܝܡ ܐܡܪܢ. ܘܗܫܐ ܬܘܒ ܐܡܪ ܐܢܐ. ܕܐܢ ܐܢܫ ܡܣܒܪ ܠܟܘܢ ܠܒܪ ܡܢ ܗܝ ܕܩܒܠܬܘܢ. ܢܗܘܐ ܚܪܡ. ܗܫܐ ܓܝܪ ܠܒܢܝܢܫܐ ܗܘ ܡܦܝܣ ܐܢܐ ܐܘ ܠܐܠܗܐ. ܐܘ ܠܒܢܝܢܫܐ ܒܥܐ ܐܢܐ ܕܐܫܦܪ. ܐܠܘ ܓܝܪ ܥܕܡܐ ܠܗܫܐ ܠܒܢܝܢܫܐ ܫܦܪ ܗܘܝܬ: ܥܒܕܐ ܠܡܫܝܚܐ ܠܐ ܗܘܐ ܗܘܝܬ ܀

ܒ

ܕܦܛܪܘܣ ܘܦܘܠܘܣ

ܡܘܕܥ ܐܢܐ ܠܟܘܢ ܕܝܢ ܐܚܝ: ܕܣܒܪܬܐ ܕܐܣܬܒܪܬ ܡܢܝ: ܠܐ ܗܘܬ ܡܢ ܒܪܢܫܐ. ܐܦܠܐ ܐܢܐ ܓܝܪ ܡܢ ܒܪܢܫܐ ܩܒܠܬܗ ܘܝܠܦܬܗ. ܐܠܐ ܒܓܠܝܢܐ ܕܝܫܘܥ ܡܫܝܚܐ. ܫܡܥܬܘܢ ܓܝܪ ܗܘܦܟܝ ܕܡܢ ܩܕܝܡ ܒܝܗܘܕܝܘܬܐ. ܕܝܬܝܪܐܝܬ ܪܕܦ ܗܘܝܬ ܠܥܕܬܗ ܕܐܠܗܐ. ܘܡܚܪܒ ܗܘܝܬ ܠܗ. ܘܡܬܝܬܪ ܗܘܝܬ ܒܝܗܘܕܝܘܬܐ: ܛܒ ܡܢ ܣܓܝܐܐ ܒܢܝ ܫܢܝ ܕܒܢܝ ܫܪܒܬܝ. ܘܝܬܝܪܐܝܬ ܛܢܢܐ ܗܘܝܬ ܒܝܘܠܦܢܐ

ܦܘܠܘܣ

ܕܐ̈ܬܗܘܢ . ܦܪܘܫܐ ܕܝܢ ܗܘ ܡܢ ܕܦܪ̈ܫܝܢ ܡܢܗܘܢ ܐܡܝܢ. ܘܡܫܝܚ
ܡܠܘܫܬܐ ܗܘ . ܕܝܢ ܠܐ ܒܪܗ ܗܝ ܕܐܫܬܘܕܝ ܒܡܫܝܚܐ . ܟܕ ܦܩܕܗ
ܠܐܢܫ ܠܥܡܐ ܘܠܥܒܕܐ . ܘܠܐ ܐܝܟ ܠܐܘܪܫܠܡ ܠܗܘܢ ܡܫܝܚܐ
ܕܡܢ ܡܝܬܐ . ܐܠܐ ܐܝܟ ܠܐܘܪܚܐ . ܘܬܘܒ ܡܫܬܡܠܝܢ ܠܗ ܪܘܚܐ.
ܘܡܢ ܟܠ ܬܠܬ ܡܢܗܘܢ: ܐܝܟ ܠܐܘܪܫܠܡ ܕܐܝܬ ܒܬܪܟܐ . ܘ
ܘܦܘܩܕܢ ܠܗܘܢ ܗܘ ܦܩܕܬܐ ܕܫܠܝܚܘܬܗ . ܠܐܢܫ ܕܝܢ ܡܢ ܡܫܝܚܐ ܠܐ
ܚܙܐ. ܐܠܐ ܒܝܘܡܐ ܐܚܪܢܐ ܕܦܨܝ . ܘܟܠܗ ܕܝܢ ܕܦܠܓ ܐܦܐ
ܠܗܘܢ. ܘܐܦ ܡܢ ܠܗܘܢ ܕܠܐ ܡܦܩ ܐܦܐ . ܘܡܢ ܟܠ ܗܠܝܢ: ܐܝܟ
ܠܐܘܪܚܐ ܕܫܘܪܝܐ ܕܒܝܬ ܡܫܝܚܐ . ܘܠܐ ܡܬܒܥܐ ܗܘܐ ܠܗ ܦܐܝܐ ܕܢܗܘܐ
ܕܒܗ ܕܒܗܠܝܢ ܕܟܡܝܚܐ . ܐܠܐ ܗܘܐ ܒܟܠܗܘܢ ܦܩܕܝܢ ܗܘܐ ܕܗܘ
ܕܡܢ ܩܕܡ ܪܘܚܐ ܗܘܐ ܠܗ. ܗܦܟܘ ܡܢ ܡܦܩܬܐ ܕܫܠܝܚܘܬܐ: ܗܘ ܕܡܢ
ܩܕܡ ܐܢܐ ܡܦܩܬ ܗܘܐ . ܘܡܬܦܫܩܝܢ ܗܘܘ ܒܗ ܠܐܢܫܐ ✤

✤ ## ܕܩܘܪ̈ܢܬܝܐ

ܬܘܒ ܕܝܢ ܡܢ ܩܕܡ ܐܦܣܩܦܐ ܡܫܝܚܐ . ܡܫܬܡܠܝܢ ܠܐܘܪܫܠܡ ܟܕ ܦܪܝܫܐ.
ܘܕܒܪ ܠܗ ܟܕ ܡܠܘܫܬܐ. ܡܫܬܡܠܝܢ ܕܝܢ ܦܘܠܘܣ. ܘܡܫܬܠܡ ܠܗܘܢ
ܡܫܬܐ ܕܩܕܝܫ ܐܦܐ ܒܩܕܝܫܘܬܐ. ܘܡܢ ܗܠܝܢ ܠܐܘܪܚܐ ܕܡܫܬܡܠܝܢ ܗܘܘ
ܕܡܢ ܐܝܟ ܐܝܟܢܐ ܕܢܗܘܘܢ ܠܗܘܢ . ܕܐܦ ܡܫܬܡܠܝܢ ܕܗܘܘ ܐܘ ܕܗܘܘ
ܐܦ . ܐܦ ܡܫܝܚܐ ܕܒܢܝ ܕܐܪܝܟܐ ܗܘܐ. ܠܐ ܐܝܬܝܗ ܕܝܠܗܘܢ. ܡܫܝܚܐ
ܕܝܢ ܐܢܫܐ ܕܠܐ ܘܩܒܠ ܡܠܝܢ: ܕܡܢܗܘܢ ܡܬܪܘܬܐ ܕܐܝܟ ܠܝ ܒܡܫܘܢ
ܡܫܝܚܐ. ܐܡܪܐ ܕܢܦܩܘܢ ܢܒܝܘܬܐ. ܐܦܠܐ ܡܫܠܡܢܐ ܐܬܪܝܢ ܠܐ
ܠܡܫܡܠܝܢ ܗܘ. ܕܡܬܪܐ ܕܫܒܝܩܐ ܢܦܩܐ ܠܗܠܝܢ ܗܘܢ ܕܝܢ
ܕܡܫܬܡܠܝܢ ܕܐܝܬܝܗܘܢ ܡܦܩܬ. ܟܕ ܕܝܢ ܐܝܬܝܗܘܢ ܠܐ ܡܫܬܠܡ
ܠܟ. ܠܗܠܝܢ ܕܝܢ ܦܘܩܕ ܟܬܒܐ ܠܐ ܢܦܩ. ܗܢܘܢ ܕܝܢ ܗܠܝܢ:
ܡܦܩ ܠܐ ܐܘܫܦܐ ܟܠ ܐܠܐ ܐܦܣܩܦܘܬܐ. ܚܙܘ ܕܝܢ ܕܐܬܡܠܝܢ
ܫܪܝܪܐ ܕܦܘܪܩܢܐ. ܐܝܟ ܕܐܬܡܠܝܢ ܦܘܩܕܢܐ ܕܐܘܪܚܐ. ܗܘ ܕܝܢ

ܕܦܪܟܣܝܣ

ܕܢܦܘܩ ܠܒܐܦܐ ܒܡܫܡܫܘܬܐ ܕܢܘܚܪܐ: ܬܫܬܘܢ ܐܦ ܐܢܬܘܢ ܒܡܠܟܘܬܐ
ܕܟܬ̈ܒܐ. ܘܟܕ ܫܪܝܘ ܠܡܘܬܐ ܕܐܬܢܛܪ ܥܠ ܟܠ: ܕܢܕܥܘܢ ܘܒܐܦܐ
ܘܠܫܢܝ. ܗܢܘܢ ܕܡܫܬܥܒܕܝܢ ܗܘܘ ܕܐܫܥܒܕܗܘܢ ܟܘܡܪ̈ܐ. ܢܡܘܣܐ
ܕܢܦܩܘܬܐ ܢܗܘܐ ܟܠ ܡܕܒܪܢܘܬܐ. ܘܐܝܟ ܒܡܫܡ̈ܫܢܐ ܘܗܢܘܢ ܘ
ܩܘܪܒܢܐ. ܟܠܗܘܢ ܕܡܫܡ̈ܫܢܐ ܗܘܘ ܠܗܝܟܠܐ. ܘܐܬܩܛܠ ܟܕ
ܕܝܗܒ ܗܘܐ ܐܟܣܢܝܐ ⁘

ܗ ܕܫܠܝܚܐ

ܟܕ ܐܬܐ ܕܝܢ ܟܐܦܐ ܠܐܢܛܝܘܟܝ. ܒܐܦܘܗܝ ܐܩܘܡܬܗ. ܡܛܠ
ܕܡܟܣܢ ܗܘܐ ܒܗ. ܕܩܕܡ ܠܐ ܢܐܬܘܢ ܐܢܫܐ ܡܢ ܠܘܬ ܝܥܩܘܒ.
ܥܡ ܥܡ̈ܡܐ ܐܟܠ ܗܘܐ. ܟܕ ܐܬܘ ܕܝܢ: ܦܪܫ ܗܘܐ ܢܦܫܗ.
ܡܛܠ ܕܕܚܠ ܗܘܐ ܡܢ ܗܢܘܢ ܕܡܢ ܓܙܪܘܬܐ. ܘܐܬܕܠܝܘ
ܗܘܘ ܥܡܗ. ܐܦ ܫܪܟܐ ܕܝܗܘܕܝ̈ܐ. ܐܝܟܢܐ ܕܐܦ ܒܪܢܒܐ
ܐܬܕܒܪ ܗܘܐ ܠܡܣܒ ܒܐܦ̈ܐ ⁘ ܘܟܕ ܚܙܝܬ ܕܠܐ ܪܕܝܢ ܬ
ܬܪܝܨܐܝܬ ܒܫܪܪܗ ܕܐܘܢܓܠܝܘܢ. ܐܡܪܬ ܠܟܐܦܐ ܠܥܝܢ ܟܠܗܘܢ.
ܐܢ ܐܢܬ ܝܗܘܕܝܐ ܐܢܬ ܐܪܡܐܝܬ ܚܝܐ ܐܢܬ ܘܠܐ ܝܗܘܕܐܝܬ: ܐܝܟܢܐ ܐܠܨ
ܐܢܬ ܠܥܡ̈ܡܐ ܕܢܗܘܘܢ ܝܗܘܕܝ̈ܐ. ܐܦ ܚܢܢ ܓܝܪ ܕܡܢ ܟܝܢܢ ܝܗܘܕܝ̈ܐ
ܚܢܢ. ܘܠܐ ܗܘܝܢ ܡܢ ܥܡ̈ܡܐ ܚܛܝ̈ܐ: ܡܛܠ ܕܝܕܥܝܢ ܕܠܐ ܡܙܕܕܩ
ܒܪܢܫܐ ܡܢ ܥܒܕ̈ܐ ܕܢܡܘܣܐ: ܐܠܐ ܒܗܝܡܢܘܬܐ ܕܝܫܘܥ ܡܫܝܚܐ.
ܐܦ ܚܢܢ ܒܗ ܒܡܫܝܚܐ ܗܝܡܢܢ. ܕܡܢ ܗܝܡܢܘܬܗ ܕܡܫܝܚܐ
ܢܙܕܕܩ. ܘܠܐ ܡܢ ܥܒܕ̈ܐ ܕܢܡܘܣܐ. ܡܛܠ ܕܡܢ ܥܒܕ̈ܐ ܕܢܡܘܣܐ:
ܠܐ ܡܙܕܕܩ ܟܠ ܒܣܪ ⁘

ܘ ܕܐܦܣܛܘܠܐ ܕܦܘܠܘܣ

ܠܝ ܕܝܢ ܟܕ ܙܥܘܪ ܕܒܟܠܗܘܢ ܩܕܝܫ̈ܐ: ܐܬܝܗܒܬ ܠܝ ܐܦ ܗܕܐ ܛܝܒܘܬܐ.
ܕܐܣܒܪ ܒܥܡܡ̈ܐ ܥܘܬܪܐ ܕܠܐ ܡܬܥܩܒ ܕܡܫܝܚܐ. ܘܐܢܗܪ ܠܟܠ
ܐܢܫ ܐܝܢܐ ܗܝ ܡܕܒܪܢܘܬܐ ܕܐܪܙܐ ܗܘ ܕܟܣܐ ܗܘܐ ܡܢ ܥܠܡ̈ܐ
ܒܐܠܗܐ ܗܘ ܕܒܪܐ ܟܠ. ܕܢܬܝܕܥ ܚܟܡܬܗ ܕܐܠܗܐ ܕܣܓܝܐܐ ܨܒ̈ܘܬܗ.

ܫܘܠܡܐ

ܘܥܡ ܡܫܝܚܐ ܐܝܟܢܐ ܐܢܐ. ܘܡܫܡܠܝܐ ܠܐ ܗܘܐ ܐܢܐ ܚܕ ܐܬܐ. ܐܠܐ ܐܢܫ ܒܗ
ܡܫܝܚܐ. ܘܗܟܢܐ ܕܦܓܪܐ ܚܕ ܐܢܐ ܟܘܠܗ: ܒܠܐܡܝܘܬܘܬܐ ܗܘ ܕܒܪܝܗ
ܕܐܠܗܐ ܚܝ ܐܬܐ. ܗܘ ܕܐܚܝܢ ܘܢܗܘܐ ܢܚܝܘܢ ܚܝܝܢ. ܠܐ ܡܝܬܝܢ
ܐܢܐ ܡܢܗ ܗܘ ܕܐܠܗܐ. ܠܐ ܝܘܡܢ ܒܪ ܢܦܫܐ ܒܗ ܐܘܪܫܠܡ. ܡܫܝܚܐ
ܡܢܝ ܒܟܠ ⁘ ܐܘ ܢܦܫܬܝ ܕܒܥܬܐ ܕܟܘܠܗܝܢ. ܡܢܗ ܢܦܩܬ ܒܗܘܢ.
ܕܗܘܐ ܐܝܟ ܗܘ ܕܡܪܝ ܢܗܘܐ ܚܝܝܢ ܟܠܗܘܢ ܢܦܫܬܐ ܡܫܝܚܐ ܦܪܩ ܠܢ.
ܗܘܐ ܦܓܪܐ ܕܝܠܗ ܐܢܐ ܘܐܦ ܡܢܗܘܢ. ܡܢ ܒܬܪ ܕܢܦܫܐ ܬܦܪܘܩ
ܡܢܗ. ܘܡܢ ܝܘܡܐ ܕܩܝܡܬܐ. ܗܢܘ ܦܓܪܐ ܐܟܘܬܗ: ܕܦܪܘܩ
ܒܡܢܗ. ܘܗܢܐ ܟܠܗ ܡܦܩܝܢ ܐܟܘܬܗ. ܘܗܟܝܠ ܟܠܗܘܢ ܐܢܫܐ
ܗܘ ܦܪܘܩܢ. ܘܐܝܟ ܕܡܢ ܐܝܬܐ. ܗܘ ܗܘܠܟ ܕܗܘ ܒܗܘܢ
ܡܢܗ. ܘܦܪܘܩ ܒܗܘܢ ܚܝܐ. ܡܢ ܒܬܪ ܕܢܦܫܐ ܐܘ ܡܢ ܝܘܡܐ ܕ
ܩܝܡܬܐ. ܐܝܟܢܐ ܕܗܢܘܢ ܐܝܬܝܗܘܢ ܠܐܠܗܐ: ܘܐܬܚܝܠܘ ܒܗ
ܕܐܡܪ. ܘܒܗ ܗܘܠܟ ܕܐܝܬܝ ܕܡܢ ܩܝܡܬܐ ܐܟܘܬܗ: ܗܟܘܬ
ܐܟܘܬ ܒܢܝܢܐ ܕܐܝܬܝܗܘܢ. ܡܛܠ ܕܝܢ ܕܦܪܘܩ ܠܢ ܠܐܠܗܐ ܕܒܩܝܡܬܐ
ܗܘ ܡܢ ܕܘܟܝܐ ܕܡܫܝܚܐ: ܦܪܘܩ ܦܓܪܐ ܠܐܝܬܝܗܘܢ. ܐܝܟ ܕܐܡܪ ܒܟܠܗ
ܦܪܘܩܐ. ܕܡܢ ܡܠܟܘܬܗ ܟܠܗܘܢ ܕܡܫܝܚܐ. ܡܢܝܢ ܡܩܝܡܢܐ ܗܘ
ܡܠܟܘܬܐ ܕܡܠܟܘܬܗ ܕܐܝܬܝܗܘܢ ܡܩܝܡܢܐ. ܐܝܟܢܐ ܕܝܢ ܕܡܢ ܒܬܪ ܐܝܟ
ܕܢܦܫܐ. ܢܚܘܬ ܒܦܓܪܐ ܐܟܘܬܗ. ܒܡܫܝܚܐ: ܕܟܠܗ ܗܘ ܟܠܗܘܢ
ܕܠܐ ܢܚܘܬ ܟܠ ܕܒܡܫܝܚܐ ܒܢܦܫܐ ܗܢܐ. ܕܠܐ ܕܝܢ ܡܬܚܝܝܢ ܐܢܫ
ܒܢܦܫܐ ܟܠ ܠܐܠܗܐ. ܗܘܐ ܕܟܠܗܘܢ. ܡܛܠ ܕܒܡܫܝܚܐ: ܕܐܢܫܐ
ܒܩܝܡܬܐ ܚܝܐ. ܢܦܫܐ ܕܝܢ ܠܐ ܗܘܐ ܡܢ ܩܝܡܬܐ. ܐܠܐ ܡܢ
ܕܢܚܝܘܢ ܐܝܟܢ ܕܒܠܝܡܝܢ ܒܗ ܚܝܐ ܒܗܘܢ. ܟܕ ܕܝܢ ܡܫܝܚܐ ܐܟܝܢ ܡܢ
ܦܓܪܐ ܕܢܦܫܐ: ܘܗܘ ܗܘܐ ܚܝܝܢ ܠܦܓܪܐ. ܒܡܫܝܚܐ: ܕܟܠܗ
ܗܘ ܟܠܗܘܢ ܕܢܚܘܬ ܠܐ ܒܦܓܪܐ: ܕܒܟܘܠܗܝܢ ܢܗܘܐ ܒܡܠܟܘܬܗ ܕ
ܕܐܝܬܝܗܘܢ ܒܝܘܡܗ ܡܫܝܚܐ. ܕܚܝܐ ܢܬܠ ܠܗܘܢ ܕܦܪܘܩܐ ܘ
ܒܩܝܡܬܐ ⁘ ⁘

ܫܘܠܡܗ ܕܐܓܪܬܐ ܕܥܒܪ̈ܝܐ ܀

ܐܢܫ܆ ܐܝܟ ܕܒܗ ܒܢ̈ܝܢܫܐ ܐܡܪ ܐܢܐ. ܕܕܝܠܝܐ ܘܟܗ̈ܢܐ ܕܐܗܪܘܢ܀ ܐܢܫ ܠܡܕܒܚܐ ܐܘ ܡܫܡܫܝܢ ܟܗܢܐ ܗܘܘ. ܠܐ ܐܬܐܡܪ ܕܝܢ ܠܡܠܟܝܙܕܩ ܟܗܢܘܬܐ ܘܠܒܢܘܗܝ. ܘܠܐ ܐܡܪ ܠܗ ܕܟܠܗ ܕܒܢ̈ܘܗܝ ܐܝܟ ܕܠܡܫܬܪ̈ܝܢܐ. ܐܠܐ ܠܒܪܝܟ ܐܝܟ ܕܒܪܝܟ: ܗܘ ܕܐܬܠܘܗܝ ܡܫܝܚܐ. ܗܘܐ ܕܝܢ ܐܡܪ ܐܢܐ. ܕܕܝܠܗ ܕܡܢ ܫܪܒܬܐ ܐܚܪܬܐ ܡܢ ܗܠܝܢ ܠܡܫܝܚܐ: ܢܡܘܣܐ ܗܘ ܕܗܘܐ ܡܢ ܩܕܡ ܐܘܪܚܐ ܡܛܠ ܕܠܐܒܗ̈ܬܐ ܚܛܝܢ. ܠܐ ܡܫܟܚ ܕܢܫܡܠܐ ܘܢܫܠܡ ܟܗܢܘܬܐ. ܐܠܐ ܕܝܢ ܡܢ ܢܡܘܣܐ ܗܘ ܕܡܫܘܚܬܐ. ܡܫܬܒܠ ܠܐ ܗܘܬ. ܡܢ ܟܗܢܘܬܐ. ܠܐ ܐܬܐܡܪ ܕܝܢ ܒܟܗܢܘܬܐ ܗܘ ܗܘ ܒܗ ܠܐܠܗܐ. ܡܛܠ ܕܚܝܠܐ ܢܡܘܣܐ. ܡܛܠ ܕܡܫܡܠܝܘܬܐ ܘܬܘܒ ܕܦܘܩ. ܚܕܐ ܓܝܪ ܐܚܪܢܐ ܗܘ ܕܒܗ ܗܘܐ ܫܘܠܡܐ. ܘܐܬܬܚܕܬ ܗܘ ܢܡܘܣܐ ܥܠ ܡܠܐܟܐ ܫܦܝܪܐ ܕܡܢ ܐܒܗ̈ܬܐ. ܡܛܠ ܕܝܢ ܠܐ ܗܘܐ ܕܢܦܩ. ܠܐܠܗܐ ܕܝܢ ܫܪܝܐ. ܢܡܘܣܐ ܕܚܝܠܐ ܦܘܩܕܢܐ ܗܘ ܕܟܗܢܘܬܐ܆ ܕܐܠܗܐ. ܢܦܩ. ܐܦ ܓܝܪ ܠܐܝܬܝܗ ܗܘܐ ܢܡܘܣܐ ܐܢܫܐ ܕܡܫܟܚ ܗܘܐ ܠܡܫܡܠܝܘ: ܡܛܠ ܐܝܟ ܡܢ ܢܡܘܣܐ ܗܘܢܐ ܗܘܬ ܐܬܪܘܚܬܐ. ܐܠܐ ܫܟܡ ܕܠܐ ܦܠܛܝܢ ܠܝܬ ܠܗ ܫܘܠܛܢܐ. ܘܟܗܢܘܬܐ ܒܡܘܡܬܐ ܕܒܦܘܫܩ ܡܫܝܚܐ ܕܐܬܝܗܒ ܠܐܠܗܐ ܕܡܬܡܠܝܢ ܀ ܟܕ ܠܐ ܕܝܢ ܒܡܘܡܬܐ ܡܘܡܬܐ. ܢܡܘܣܐ ܢܦܩ ܗܘܐ ܠܗ. ܟܕ ܡܫܝܚܝܢ ܒܡܘܡܬܐ܆ ܕܡܠܟܐ ܗܘܬ ܠܟܘܡܪܘܬܐ. ܢܡܘܣܐ ܕܝܢ ܠܐ ܐܬܐ ܗܘܐ ܠܗ ܟܘܬ ܡܫܝܚܐ. ܕܡܢ ܡܘܡܬܐ ܐܬܝܕܥ. ܟܕ ܐܬܐ ܕܝܢ ܡܘܡܬܐ. ܠܐ ܗܘܐ ܠܝܬ ܠܗ ܐܪܐ. ܘܟܠܗܘܢ ܕܗܢܘܢ ܐܝܠܝܢ ܕܠܗܘܢ ܒܡܘܡܬܐ ܕܒܦܘܩ ܡܫܝܚܐ. ܐܝܠܝܢ ܓܝܪ ܕܒܡܫܝܚܐ ܠܟܗܢ̈ܘܗܝ ܠܟܡܫܝܚܐ ܠܟܗܢܘܗܝ. ܟܕ ܗܘܘ ܪ̈ܒܐ ܘܠܐ ܐܪܝܟܐ. ܟܕ ܟܕܒܐ ܘܠܐ ܟܪܝܗܐ. ܟܕ ܕܝܢܐ ܘܠܐ ܝܬܝܪܐ. ܟܠܗܘܢ ܗܢܘܢ ܐܝܠܝܢ ܒܦܘܩ ܡܫܝܚܐ. ܘܐܦ ܕܡܫܝܚܐ ܐܝܠܝܢ. ܡܫܝܚܐ ܐܬܠܗ ܐܝܠܝܢ ܕܐܬܐܡܪ ܘܐܬܐ ܒܟܗܢܘܬܐ ܀ ܀

ܦܘܠܘܣ

ܡܘܪܒܐ ܕܐܠܗܐ ::

ܗ

4 ܐܦܢ ܐܢܐ ܕܝܢ ܕܟܬܒܬ ܐܚ̈ܝܐ ܕܡ̈ܢܐ ܠܟ̈ܠܐ. ܠܐ ܦܪܝܫܝܢ ܠܥܒܕܐ. ܟܕ ܡܟܝܠ
ܗܘ ܕܩܕܡܘܗܝ. ܐܠܐ ܠܚܕ ܐܦܝܛܪܘܦܐ ܐܫܬܠܡܘܗܝ ܘܢܗܒ ܟܠܗ̈ܝܢ. ܟܕ ܡܟܝܠ
ܠܥ̈ܡܐ ܕܦܫܛ ܐܝܕܘܗܝ. ܘܡ̈ܬܪܐ ܚܝܠ. ܟܕ ܢܣܒܘ ܕܝ ܗܘܝ: ܠܚܕ
ܐܦܝܣܩܘܦܐ ܕܫܘܬܦܐ ܡܢܦܩܝܢ ܗܘܝ. ܟܕ ܡܠܐ ܕܝܢ ܡܫܬܡܠܝܢ
ܕܝܘܡܐ. ܫܪܝ ܠܟܠܗ ܠܚܕܝܗ ܘܩܪܐ ܡܢ ܐܠܗܐ. ܘܩܪܐ ܠܚܕ
ܬܫܡܫܬܐ. ܕܠܐ ܡܢܗ ܕܠܚܕ ܢܬܩܢܐ ܐܝܟ ܕܝܢܐ. ܘܩܪܝܒܐ ܚܫܘܟܐ
ܒܬ̈ܝܐ. ܘܐܬܒܝܢ ܕܝܢ ܟܢ̈ܫܐ. ܩܒܝܪ ܠܗ ܐܢܫܐ ܕܟܢܫܗ ܠܟܠܢܫܝܢ.
ܗܘ ܕܚܢܢܐ ܐܚܐ ܐܚܝ. ܡܫܡܫܝܢ ܠܐ ܕܗܘܝܢ ܥܒܕܐ ܐܠܐ ܐܚ̈ܐ. ܐܘ
ܒܢܝܐ ܐܦ ܕܢܗܘܐ ܕܟܠܗ ܠܐ ܚܫܝܚܝܢ ܡܥܡܕܐ. ܘܗܢܘܢ ܕܝܢ ܕܒܗ ܠܐ ܡܬܪܒܝܢ
ܗܘܝܢ ܠܐ ܟܠܐ. ܦܠܚܝܢ ܠܗܘܢ ܕܡܢ ܚܫܒܘܢܗܘܢ ܠܐ ܗܘܘ.
ܠܟܢܫܐ. ܘܫܦܝܪ ܕܝܢ ܕܢܬܒܝܢ ܠܐ ܟܠܐ. ܘܢܩܛܠܘܢ ܕܐܬܚܫܒܘ
ܡܢ ܐܠܗܐ: ܬܘܒ ܡܣܬܒܪܝܢ ܠܗܘܢ ܟܠ ܗܘܝܢ ܐܦܝܣܩܘ̈ܦܐ ܡܒܪ̈ܟܐ
ܘܡܫܡܫܢܐ: ܘܡܢ ܕܪܘܚ ܩܘܕܫܐ ܠܡܫܡܫܢܘܬܗ ܠܗܘܢ ܢܦܩܘܢ ܘܩܫܝܫ̈ܐ
ܘܪܝ̈ܫܐ ܘܟܘܡܪ̈ܐ ܢܬܚܫܒܘܢ. ܘܚܙܝܬ ܐܢܐ ܕܟܬܒܐ ܡܬܩܪܝܢ ܠܐ ܢܬܒܥܘܢ.
ܗܘܘ ܐܚܝ ܡܬܚܫܒܝܢ ܕܐܦ ܐܢܐ ܐܚܝ ܠܗܘܢ ܗܘܝܬ ❖ ܐܢܫ ܟܝܬ ܐܢܐ
ܡܬܚܒܢ ܠܐ ܡܫܬܥܒܕ ܐܢܐ ܠܗܘܢ ܒܗ. ܢܬܒܥܘܢ ܐܢܘܢ ܕܝܢ ܕܒܢܝܢܗܘܢ
ܒܫܡܗ ܦܬܓܡܗ ܗܝܕܝܢ ܡܢ ܫܪܝܪ. ܘܡܫܬܘܕܥܐ ܕܫܡܗ ܠܐ ܦܠܓܬܗ
ܘܠܐ ܢܗܘܐ. ܐܠܐ ܐܝܟ ܕܫܠܝܚܐ ܕܟܠܗ ܦܬܓܡܘܗܝ. ܘܐܝܟ ܕܟܬܝܒ
ܡܫܝܚܐ. ܐܚܕ ܗܘܝܢ ܒܦܘܠܘܣ. ܦܬܓܡ ܐܢܐ ܕܝܢ ܠܟܘܢ ܕܟܠܗ
ܡܫܝܚܐ ܗܘܐ. ܠܟܠܗܘܢ ܚܝܝܢ ܗܘܝܢ ܘܐܚܝܕܝܢ ܠܗ. ܕܟܠܗ
ܒܟܪܣܛܝܢܐ ܗܘܝܢ ܠܗܘܢ ܕܐܦܢ ܠܗܘܢ ܣܓܝܐ: ܢܫܬܡܥܘܢ ܠܗܘܢ
ܠܐ ܗܘܐ ܠܒܪܝܬܐ. ܐܠܐ ܠܡܫܝܚܐ ܗܘ ܕܝܠܗ. ܕܐܢܫ ܕܝܠܗ ܗܘܐ
ܢܫܬܡܥܘܢ ܠܗܘܢ. ܒܟܠܗ ܗܘ ܕܝܢ ܕܬܫܬܡܥܘܢ ܒܦܓܪܐ ܐܠܗܐ.
ܘܠܐ ܐܢܫ ܕܟܠܗܘܢ ܐܢܬܘܢ ❖

ܐ ܫܠܡܬ ܕܥܒܪܝܐ

ܡܢ

ܒܢ̈ܝ܆ ܐܝܠܝܢ ܕܡܢ ܕܪܝܫ ܡܬܚܒܠ ܐܢܐ܆ ܥܕܡܐ ܕܬܬܨܝܪ ܒܟܘܢ ܡܫܝܚܐ܂ ܨܒܐ ܗܘܝܬ ܓܝܪ ܕܐܬܐ ܠܘܬܟܘܢ ܗܫܐ܆ ܘܐܫܢܐ ܩܠܝ ܦܠܓ܂ ܡܛܠ ܕܡܬܕܡܪ ܐܢܐ ܒܟܘܢ܂ ܐܡܪܘ ܠܝ ܐܢܬܘܢ ܐܝܠܝܢ ܕܨܒܝܢ ܕܬܗܘܘܢ ܬܚܝܬ ܢܡܘܣܐ܂ ܠܗ ܠܢܡܘܣܐ ܠܐ ܫܡܥܝܬܘܢ ܐܢܬܘܢ܆ ܟܬܝܒ ܓܝܪ ܕܠܐܒܪܗܡ ܬܪܝܢ ܒ̈ܢܝܢ ܗܘܘ ܠܗ܂ ܚܕ ܡܢ ܐܡܬܐ ܘܚܕ ܡܢ ܚܐܪܬܐ܂ ܐܠܐ ܗܘ ܕܡܢ ܐܡܬܐ ܒܒܣܪ ܐܬܝܠܕ܂ ܗܘ ܕܝܢ ܕܡܢ ܚܐܪܬܐ ܒܡܘܠܟܢܐ ܗܘܐ܂ ܗܠܝܢ ܕܝܢ ܐܝܬܝܗܝܢ ܦܠܐܬܐ ܕܬܪ̈ܬܝܢ ܕܝܐ̈ܬܝܩܝܢ܂ ܚܕܐ ܕܡܢ ܛܘܪܐ ܕܣܝܢܝ ܝܠܕܐ ܠܥܒܕܘܬܐ܂ ܕܐܝܬܝܗ ܗܓܪ܂ ܗܓܪ ܓܝܪ ܗܝ ܛܘܪܐ ܗܘ ܕܣܝܢܝ܂ ܕܒܐܪܥܐ ܕܐܪܒܝܐ܂ ܘܡܛܝܐ ܥܕܡܐ ܠܐܘܪܫܠܡ ܗܕܐ܂ ܘܦܠܚܐ ܥܒܕܘܬܐ ܗܝ ܘܒ̈ܢܝܗ܂ ܐܘܪܫܠܡ ܕܝܢ ܕܠܥܠ ܒܪܬ ܚܐܪ̈ܐ ܗܝ ܕܐܝܬܝܗ ܐܡܢ܂ ܟܬܝܒ ܓܝܪ܆ ܕܐܬܒܣܡܝ ܥܩܪܬܐ ܗܝ ܕܠܐ ܝܠܕܐ܂ ܘܚܕܝ ܘܩܥܝ ܗܝ ܕܠܐ ܚܒܠܬ܂ ܡܛܠ ܕܣܓܝܐܝܢ ܗܘܘ ܒ̈ܢܝܗ ܕܨܕܝܬܐ ܝܬܝܪ ܡܢ ܒ̈ܢܝܗ ܕܒܥܠܬܐ ::

ܡܗ

ܒܐܘܪܬܗ ܕܡܪܢ ⁘

ܚܢܢ ܕܝܢ ܐܚܝ܆ ܐܝܟ ܐܝܣܚܩ ܒ̈ܢܝ ܡܘܠܟܢܐ ܚܢܢ܂ ܘܐܝܟ ܕܗܝܕܝܢ ܗܘ ܕܒܒܣܪ ܐܬܝܠܕ ܪܕܦ ܗܘܐ ܠܗܘ ܕܒܪܘܚܐ܂ ܗܟܢܐ ܐܦ ܗܫܐ܆ ܐܠܐ ܡܢܐ ܐܡܪ ܟܬܒܐ܂ ܐܦܩ ܠܐܡܬܐ ܘܠܒܪܗ܂ ܡܛܠ ܕܠܐ ܢܐܪܬ ܒܪܗ ܕܐܡܬܐ ܥܡ ܒܪܗ ܕܚܐܪܬܐ ⁘

5 ܩܘܡܘ ܗܟܝܠ ܒܚܐܪܘܬܐ ܗܝ ܕܡܫܝܚܐ ܚܪܪܢ܂ ܘܠܐ ܬܬܐܣܪܘܢ ܒܢܝܪܐ ܕܥܒܕܘܬܐ ⁘ ܗܐ ܐܢܐ ܦܘܠܘܣ ܐܡܪ ܐܢܐ ܠܟܘܢ܂ ܕܐܢ ܬܬܓܙܪܘܢ܆ ܡܫܝܚܐ ܡܕܡ ܠܐ ܡܘܬܪ ܠܟܘܢ܂ ܡܣܗܕ ܐܢܐ ܓܝܪ ܬܘܒ ܠܟܠ ܒܪܢܫ ܕܓܙܪ܆ ܕܚܝܒ ܗܘ ܕܟܠܗ ܢܡܘܣܐ ܢܥܒܕ܂ ܒܛܠܬܘܢ ܠܟܘܢ ܡܢ ܡܫܝܚܐ ܐܝܠܝܢ ܕܒܢܡܘܣܐ ܡܙܕܕܩܝܢ ܐܢܬܘܢ܂ ܘܡܢ ܛܝܒܘܬܐ ܢܦܠܬܘܢ܂ ܚܢܢ ܓܝܪ ܒܪܘܚܐ ܕܡܢ ܗܝܡܢܘܬܐ ܠܣܒܪܐ ܕܙܕܝܩܘܬܐ ܡܣܟܝܢܢ܂ ܒܡܫܝܚܐ ܓܝܪ ܝܫܘܥ܆ ܠܐ ܓܙܘܪܬܐ ܡܕܡ ܐܝܬܝܗ܆ ܘܠܐ ܥܘܪܠܘܬܐ

ܕܒܚܘܒܐ ܡܫܬܡܠܝܐ. ܪܗܛܝܢ ܗܘܝܬܘܢ. ܡܢܘ ܐܥܝܩܟܘܢ
ܕܠܫܪܪܐ ܠܐ ܬܬܛܦܝܣܘܢ. ܡܛܦܝܣܢܘܬܟܘܢ ܠܐ ܗܘܬ ܡܢ ܗܘ ܕܩܪܟܘܢ.
ܩܠܝܠ ܚܡܝܪܐ ܟܠܗ ܠܥܝܣܐ ܡܚܡܥ. ܐܢܐ ܬܟܝܠ ܐܢܐ ܥܠܝܟܘܢ
ܒܡܪܢ: ܕܡܕܡ ܐܚܪܢ ܠܐ ܬܪܢܘܢ. ܘܐܝܢܐ ܕܕܠܚ ܠܟܘܢ:
ܗܘ ܢܩܒܠ ܕܝܢܗ ܐܝܢܐ ܡܢ ܕܐܝܬܘܗܝ. ܐܢܐ ܕܝܢ ܐܚܝ: ܐܠܘ
ܓܙܘܪܬܐ ܡܟܪܙ ܗܘܝܬ: ܠܡܢܐ ܡܬܪܕܦ ܗܘܝܬ. ܗܫܐ ܒܛܝܠ ܗܘ
ܐܬܒܛܠ ܠܗ ܡܟܫܘܠܗ ܕܙܩܝܦܐ: ܡܬܒܥܐ ܕܝܢ ܠܝ ܐܦ ܢܬܦܣܩܘܢ ܀
ܢܦܣܩܘܢ ܗܢܘܢ ܕܡܕܠܚܝܢ ܠܟܘܢ ܀

ܕܚܕ ܒܫܒܐ ܕܬܠܬܐ ܕܩܝܛܐ ܀

ܐܢܬܘܢ ܕܝܢ ܠܚܐܪܘܬܐ ܗܘ ܐܬܩܪܝܬܘܢ ܐܚܝ: ܒܠܚܘܕ ܠܐ ܬܗܘܐ
ܚܐܪܘܬܟܘܢ ܠܥܠܬܐ ܕܒܣܪܐ. ܐܠܐ ܒܚܘܒܐ ܕܪܘܚܐ ܗܘܝܬܘܢ ܡܫܬܥܒܕܝܢ ܚܕ
ܠܚܕ. ܟܠܗ ܓܝܪ ܢܡܘܣܐ ܒܚܕܐ ܡܠܬܐ ܡܫܬܠܡ: ܒܗܝ ܕܬܪܚܡ
ܠܩܪܝܒܟ ܐܝܟ ܢܦܫܟ. ܐܢ ܕܝܢ ܚܕ ܠܚܕ ܢܟܬܝܢ ܘܐܟܠܝܢ ܐܢܬܘܢ.
ܚܙܘ ܕܠܡܐ ܚܕ ܡܢ ܚܕ ܬܣܘܦܘܢ. ܐܡܪ ܐܢܐ ܕܝܢ ܕܒܪܘܚܐ ܗܘܝܬܘܢ
ܡܗܠܟܝܢ. ܘܪܓܬܐ ܕܒܣܪܐ ܠܐ ܡܫܡܠܝܢ ܐܢܬܘܢ. ܒܣܪܐ ܓܝܪ
ܪܐܓ ܡܕܡ ܕܣܩܘܒܠ ܪܘܚܐ. ܘܪܘܚܐ ܪܐܓܐ ܡܕܡ ܕܣܩܘܒܠ ܒܣܪܐ.
ܘܬܪܝܗܘܢ ܣܩܘܒܠܝܢ ܐܢܘܢ ܚܕ ܠܚܕ. ܘܠܐ ܡܕܡ ܕܨܒܝܢ ܐܢܬܘܢ ܥܒܕܝܢ
ܐܢܬܘܢ. ܐܢ ܕܝܢ ܒܪܘܚܐ ܡܬܕܒܪܝܢ ܐܢܬܘܢ: ܠܐ ܗܘܝܬܘܢ ܬܚܝܬ ܢܡܘܣܐ.
ܓܠܝܢ ܐܢܘܢ ܓܝܪ ܥܒܕܘܗܝ ܕܒܣܪܐ. ܕܐܝܬܝܗܘܢ: ܙܢܝܘܬܐ. ܛܢܦܘܬܐ.
ܐܣܠܓܘܬܐ. ܦܘܠܚܢ ܦܬܟܪܐ. ܚܪܫܘܬܐ. ܒܥܠܕܒܒܘܬܐ. ܚܪܝܢܐ.
ܚܣܡܐ. ܚܡܬܐ. ܬܟܬܘܫܐ. ܦܠܓܘܬܐ. ܨܘܠܝܐ. ܚܣܡܐ. ܩܛܠܐ. ܪܘܝܘܬܐ.
ܨܘܚܝܐ. ܘܟܠ ܕܕܡܝܢ ܠܗܠܝܢ. ܘܐܝܠܝܢ ܕܗܠܝܢ ܥܒܕܝܢ. ܐܝܟ
ܕܡܢ ܩܕܝܡ ܐܡܪܬ ܠܟܘܢ: ܐܦ ܗܫܐ ܐܡܪ ܐܢܐ: ܕܡܠܟܘܬܗ ܕ
ܕܐܠܗܐ ܠܐ ܝܪܬܝܢ. ܦܐܪܐ ܕܝܢ ܕܪܘܚܐ ܐܝܬܘܗܝ: ܚܘܒܐ. ܚܕܘܬܐ.
ܫܠܡܐ. ܡܓܪܬ ܪܘܚܐ. ܒܣܝܡܘܬܐ. ܛܒܘܬܐ. ܗܝܡܢܘܬܐ. ܡܟܝܟܘܬܐ. ܥܠ

ܡܟܝܟܘܬܐ܂ ܘܡܣܝܒܪܢܘܬܐ܂ ܥܠ ܗܠܝܢ ܕܝܢ ܢܡܘܣܐ ܠܐ ܣܝܡ܂ ܐܝܠܝܢ
ܕܝܢ ܕܡܫܝܚܐ ܐܢܘܢ܆ ܒܣܪܗܘܢ ܨܠܒܘ ܥܡ ܟܠܗܘܢ ܚܫ̈ܘܗܝ
ܘܪ̈ܓܝܓܬܗ܂ ܢܚܐ ܗܟܝܠ ܒܪܘܚܐ܂ ܘܒܪܘܚܐ ܢܬܕܢܐ܂ ܘܠܐ ܢܗܘܐ
ܫܒܗܪܢܐ ܠܡܓܢ܆ ܘܠܡܬܚܪܝܘ ܚܕ ܥܡ ܚܕ܂ ܘܠܡܚܣܡ ܚܕ ܒܚܕ܂
6 ܐܚܝ ܐܢ ܐܢܫ ܡܢܟܘܢ ܢܬܕܒܪ ܒܡܣܟܠܘܬܐ܆ ܐܢܬܘܢ ܐܝܠܝܢ ܕܒܪܘܚ
ܐܢܬܘܢ܃ ܬܬܩܢܘܢܗܝ ܒܪܘܚܐ ܕܡܟܝܟܘܬܐ܂ ܘܙܗܝܪ ܒܢܦܫܟ܃ ܕ
ܕܠܡܐ ܐܦ ܐܢܬ ܬܬܢܣܐ܂ ܘܗܘܝܬܘܢ ܫܩܠܝܢ ܝܘܩܪܐ ܕܚܕ̈ܕܐ܂ ܘܗܟܢܐ
ܡܫܠܡܝܢ ܐܢܬܘܢ ܢܡܘܣܗ ܕܡܫܝܚܐ܂ ܐܢ ܐܢܫ ܓܝܪ ܣܒܪ ܕܐܝܬܘܗܝ
ܡܕܡ ܟܕ ܠܐ ܐܝܬܘܗܝ܂ ܢܦܫܗ ܡܛܥܐ܂ ܐܠܐ ܐܢܫ ܥܒܕܗ ܢܒܩܐ
ܟܐܢܐ܂ ܘܗܝܕܝܢ ܒܢܦܫܗ ܢܗܘܐ ܫܘܒܗܪܗ܂ ܘܠܐ ܒܚܒܪܗ܂
ܟܠܢܫ ܓܝܪ ܡܘܒܠܗ ܢܫܩܘܠ܂ ܢܫܘܬܦ ܕܝܢ ܗܘ ܕܫܡܥ
ܡܠܬܐ ܠܗܘ ܕܡܫܡܥ ܠܗ ܒܟܠܗܝܢ ܛܒ̈ܬܐ ::

ܡܦܩܬܐ ܕܐܪ̈ܒܥܐ ܕܫܒܬܐ ::

ܕ

ܠܐ ܬܛܥܘܢ܂ ܐܠܗܐ ܠܐ ܡܬܒܙܚ܂ ܡܕܡ ܓܝܪ ܕܙܪܥ ܒܪܢܫܐ ܗܘ ܗܘ
ܚܨܕ܂ ܡܢ ܕܙܪܥ ܒܒܣܪܗ܆ ܡܢ ܒܣܪܐ ܚܒܠܐ ܗܘ ܚܨܕ܂ ܡܢ ܕܙܪܥ
ܒܪܘܚ܆ ܡܢ ܪܘܚܐ ܚܝ̈ܐ ܕܠܥܠܡ ܚܨܕ܂ ܟܕ ܥܒܕܝܢܢ ܕܝܢ ܫܦܝܪܬܐ ܠܐ ܢܡܐܢ܂
ܥܕܢܐ ܟܝ܂ ܢܗܘܐ ܓܝܪ ܙܒܢܐ ܕܢܚܨܘܕ ܘܠܐ ܢܬܡܐܢ ܟܝ܂ ܗܫܐ ܗܟܝܠ
ܟܕ ܐܝܬ ܠܢ ܙܒܢܐ܆ ܢܥܒܕ ܛܒ̈ܬܐ ܠܘܬ ܟܠܢܫ܂ ܘܝܬܝܪܐܝܬ ܠܘܬ
ܒܢܝ̈ ܒܝܬܐ ܕܗܝܡܢܘܬܐ܂ ܚܙܘ ܐܝܠܝܢ ܟܬܒ̈ܐ ܟܬܒܬ ܠܟܘܢ ܒ
ܐܝܕܝ܂ ܐܝܠܝܢ ܕܨܒܝܢ ܕܢܫܬܒܗܪܘܢ ܒܒܣܪܐ܆ ܗܢܘܢ ܐܠܨܝܢ ܠܟܘܢ
ܕܬܬܓܙܪܘܢ܂ ܕܒܙܩܝܦܗ ܕܡܫܝܚܐ ܠܐ ܢܬܪ̈ܕܦܘܢ܂ ܐܦܠܐ ܓܝܪ
ܗܢܘܢ ܗܟܝܠ ܕܓܙܝܪܝܢ ܢܛܪܝܢ ܢܡܘܣܐ܂ ܐܠܐ ܨܒܝܢ ܕܬܬܓܙܪܘܢ
ܐܢܬܘܢ܆ ܕܒܒܣܪܟܘܢ ܢܫܬܒܗܪܘܢ܂ ܠܝ ܕܝܢ ܠܐ ܢܗܘܐ ܠܝ
ܕܐܫܬܒܗܪ܂ ܐܠܐ ܒܙܩܝܦܗ ܕܡܪܢ ܝܫܘܥ ܡܫܝܚܐ܂ ܕܒܗ ܥܠܡܐ
ܨܠܝܒ ܠܝ܆ ܘܐܢܐ ܨܠܝܒ ܐܢܐ ܠܥܠܡܐ܂ ܠܐ ܓܝܪ ܓܙܘܪܬܐ ܐܝܬܝܗ

ܡܕܡ ܘܠܐ ܥܘܪܠܘܬܐ . ܐܠܐ ܒܪܝܬܐ ܚܕܬܐ . ܘܐܝܠܝܢ ܕܒܗܢܐ ܫܒܝܠܐ
ܫܠܡܝܢ ܆ ܫܠܡܐ ܢܗܘܐ ܥܠܝܗܘܢ ܘܪ̈ܚܡܐ . ܘܥܠ ܐܝܣܪܝܠ ܕܐܠܗܐ .
ܡܟܝܠ ܠܝ ܐܢܫ ܥܡܠܐ ܠܐ ܢܪܡܐ . ܐܢܐ ܓܝܪ ܫܘܡ̈ܬܗ ܕܡܪܢ ܝܫܘܥ
ܒܦܓܪܝ ܛܥܝܢ ܐܢܐ . ܛܝܒܘܬܗ ܕܡܪܢ ܝܫܘܥ ܡܫܝܚܐ ܥܡ
ܪܘܚܟܘܢ ܐܚܝ̈ ܐܡܝܢ ::

❖

ܫܠܡܬ ܐܓܪܬܐ ܕܠܘܬ ܓܠܛ̈ܝܐ ܕܐܬܟܬܒܬ
ܡܢ ܪܗܘܡܐ ❖

ܐܓܪܬܐ ܕܠܘܬ ܐܦܣ̈ܝܐ

ܐ

ܕܡܥܡܘܕܝܬܐ

ܐ

ܦܘܠܘܣ ܫܠܝܚܐ ܕܝܫܘܥ ܡܫܝܚܐ. ܒܨܒܝܢܗ ܕܐܠܗܐ . ܠܐܝܠܝܢ
ܕܐܝܬܝܗܘܢ ܒܐܦܣܘܣ . ܩܕܝܫܐ ܘܡܗܝܡܢܐ ܒܝܫܘܥ ܡܫܝܚܐ .
ܫܠܡܐ ܥܡܟܘܢ. ܘܛܝܒܘܬܐ ܡܢ ܐܠܗܐ ܐܒܘܢ: ܘܡܢ ܡܪܢ ܝܫܘܥ
ܡܫܝܚܐ . ܡܒܪܟ ܗܘ ܐܠܗܐ ܐܒܘܗܝ ܕܡܪܢ ܝܫܘܥ ܡܫܝܚܐ: ܗܘ
ܕܒܪܟܢ ܒܟܠ ܒܘܪ̈ܟܝܢ ܕܪܘܚܢܝܘܬܐ ܒܫܡܝܐ . ܐܝܟܢܐ ܕܓܒܢ
ܒܗ ܡܢ ܩܕܡ ܬܪܡܝܬܗ ܕܥܠܡܐ: ܕܢܗܘܐ ܩܕܝܫܐ ܘܕܠܐ ܡܘܡ
ܩܕܡܘܗܝ . ܘܒܚܘܒܐ ܩܕܡ ܐܪܫܡܢ ܠܗ . ܠܣܝܡܬ ܒܢ̈ܝܐ ܒܝܫܘܥ
ܡܫܝܚܐ ܐܝܟ ܕܐܨܛܒܝ ܒܨܒܝܢܗ . ܕܢܫܬܒܚ ܫܘܒܚܐ ܕܛܝܒܘܬܗ :
ܗܝ ܕܐܫܦܥ ܥܠܝܢ ܒܚܒܝܒܗ . ܕܒܗ ܐܝܬ ܠܢ ܦܘܪܩܢܐ : ○
ܘܒܕܡܗ ܫܘܒܩܢܐ ܕܚܛܗ̈ܐ . ܐܝܟ ܥܘܬܪܐ ܕܛܝܒܘܬܗ ܗܝ ܕܐܝܬܪܬ
ܒܢ : ܒܟܠ ܚܟܡܐ ܘܒܟܠ ܣܘܟܠܐ ܕܪܘܚ . ܘܐܘܕܥܢ ܐܪܙܐ ܕܨܒܝܢܗ :
ܗܘ ܕܩܕܡ ܗܘܐ ܨܒܐ ܕܢܣܥܪ ܒܗ ܒܡܕܒܪܢܘܬܐ ܕܫܘܠܡܗܘܢ
ܕܙܒ̈ܢܐ . ܕܬܘܒ ܡܢ ܕܪܝܫ ܢܬܚܕܬ ܒܡܫܝܚܐ . ܟܠ ܡܕܡ ܕܒܫܡܝܐ .
ܘܕܒܐܪܥܐ . ܘܒܗ ܐܬܓܒܝܢ . ܐܝܟ ܕܩܕܡ ܪܫܡ . ܘܨܒܐ ܗܘ ܕܟܠ ܣܥܪ
ܐܝܟ ܬܪܥܝܬܐ ܕܨܒܝܢܗ . ܕܢܗܘܐ ܚܢܢ ܕܠܘܩܕܡ ܣܒܪܢ ܒܡܫܝܚܐ
ܠܬܫܒܘܚܬܐ ܕܐܝܩܪܗ . ܕܒܗ ܐܦ ܐܢܬܘܢ ܫܡܥܬܘܢ ܡܠܬܐ :
ܕܫܪܪܐ . ܕܗܝ ܣܒܪܬܐ ܕܚܝܝܟܘܢ . ܘܒܗ ܗܝܡܢܬܘܢ : ○
ܘܐܬܚܬܡܬܘܢ ܒܪܘܚܐ ܩܕܝܫܬܐ ܕܡܠܟ : ܗܝ ܕܐܝܬܝܗ
ܪܗܒܘܢܐ ܕܝܘܪܬܢ . ܠܦܘܪܩܢܐ ܕܐܝܠܝܢ ܕܐܬܚܝܘ ܘܠܬܫܒܘܚܬܐ ܕܐܝܩܪܗ

ܒ

ܕܒܬܪ ܡܥܡܕܝܬܐ

ܡܛܠ ܗܢܐ ܐܦ ܐܢܐ ܡܢ ܕܫܡܥܬ ܗܝܡܢܘܬܟܘܢ ܕܒܡܪܢ ܝܫܘܥ

ܫܘܠܡܐ

ܡܫܝܚܐ. ܘܫܘܒܚܗ ܕܒܪܬ ܩܕܡܘܗܝ ܦܪܝܫܐ. ܠܐ ܡܫܬܠܝܐ ܐܢܐ ܠܡܬܪܢܘ ܟܠ ܐܦ̈ܝܟܝ ܘܠܡܥܕܪܢܘܬܟ ܡܢ ܟܬܒܐ. ܘܠܠܗܘܢ ܕܡܢ ܝܫܘܥ ܡܫܝܚܐ ܐܢܐ ܕܐܡܫܚܬܐ. ܝܗܒ ܠܟܘܢ ܢܘܗܪܐ ܕܝܫܘܥܬܐ ܘܒܢ̈ܝܐ ܡܫܒܚܝܢ ܗܘ. ܘܝܗܘܢ ܟܬܒܐ ܕܒܥܒܕܘܗܝ. ܕܡܕܒܪ ܩܢܘ ܦܩܕܐ ܕܡܫܝܚܐ. ܘܡܢܗ ܟܬܒܐ ܕܦܘܩܕܢܐ ܕܡܬܦܪܫ ܒܦܪܝܫܐ. ܘܦܢܐ ܗܘ ܠܐܬܪܐ ܕܫܒܚܗ: ܟܡ ܕܐܟܠܝܢ ܕܡܗܝܡܢܝܢ. ܐܝܟ ܡܢܨܒܢܘܬܐ ܕܬܘܡܐ ܕܢܫܒܚܗ ܕܟܡ ܒܡܫܝܚܐ. ܘܐܫܬܡܗܝܢ ܒܗ ܡܫܝܚܐ. ܘܐܬܬܘܗܝ ܢܫܒܚܘܢ ܒܫܡܝܐ. ܠܟܠܠܢ ܩܠܗܝܢ ܐܬܘܢ ܘܫܘܒܚܐ. ܘܫܠܡܐ ܘܡܫܬܐ. ܘܠܟܠܢ ܟܠ ܝܘܡ ܕܡܫܬܡܗ. ܠܐ ܒܠܫܢ ܒܟܬܒܐ ܗܢܐ. ܐܠܐ ܐܦ ܒܡܠܟܝ. ܘܦܠܚܝ ܩܕܡܝܟ ܬܒܥܬ ܓܢܝܗܘܢ. ܘܒܗ ܕܐܬܘܗܝ ܠܟܠܠܢ ܩܠܝ ܢܗܘܐ ܕܡܫܐ ܠܟܪܬܐ ܕܐܬܝܐ ܒܫܡܝܐ. ܘܫܘܡܠܝܐ ܕܗܘ ܕܟܠ ܒܟܠ ܡܫܬܡܠܐ ܀ ܐܦ ܠܟܘܢ ܕܡܬܠܝܢ ܗܘ̈ܠܝ ܟܬܠܘܒܩ ܘܘܡܫܬܡܠܝܢ: ܗܠܝܢ ܕܡܢ ܩܕܝܫ ܗܘ̈ܠܝ ܗܘ̈ܠܝ ܒܗܘܢ: ܐܝܟ ܟܬܒܐ ܕܟܬܒܐ ܗܢܐ: ܘܐܝܟ ܒܢ̈ܝܗ ܕܦܪܥ ܡܫܬܡܠܝܢ ܐܢܐ ܕܐܢܐ: ܗܢܐ ܕܡܫܬܡܠܝܐ ܟܬܒܐ ܕܠܐ ܡܫܬܡܠܝܢ ܐܢܐ ܒܗܘܢ ܟܕ ܐܦ ܚܝ ܐܬܟܬܒ ܒܗܘܢ ܡܢ ܩܕܝܫ ܟܬܒܘܗܝ ܕܐܬܢܢ. ܘܟܬܒ ܗܘܝܘ ܟܬܒܐ ܕܫܡܝܢ. ܘܐܬܟܬܒ ܘܟܬܒܐ ܗܘܘ ܕܐܘܪܐ ܡܟܬܒܐ ܐܝܟ ܒܪܐ ܀ ܀

ܕܡܪܝ ܡܫܒܚܐ ܕܐܬܓܠܝܬܐ ܀

ܠܐܠܗܐ ܕܝܢ ܕܟܠܗ ܒܢܘܗܪܗ. ܡܬܬܠ ܘܚܘܒܗ ܦܪܝܫܐ ܐܝܟ. ܟܡ ܡܬܠܝܢ ܗܘܝܢ ܒܫܘܒܚܝܢ ܐܝܟ ܟܠ ܡܫܝܚܐ. ܘܫܘܒܚܘܬܗ ܦܪܝܢ ܘܡܫܡܫ ܒܫܡܗ. ܘܐܬܐ ܒܫܡܗ ܒܫܡܫܬܐ. ܟܝܢܗ ܡܫܝܚܐ. ܕܒܢܝܐ ܠܟܠܢܫܐ ܕܐܬܝ: ܕܟܬܐ ܕܟܬܒܐ ܕܫܘܒܚܗ: ܘܒܫܘܒܚܗ ܕܗܘܬ ܟܠܝܢ ܟܝܢܗ ܡܫܝܚܐ. ܠܫܘܒܚܗ ܗܘ ܕܝܢ ܐܬܦܪܫ

ܒܗܝܡܢܘܬܐ. ܘܗܕܐ ܠܐ ܗܘܬ ܡܢܟܘܢ. ܐܠܐ ܡܘܗܒܬܐ ܗܝ ܕܐܠܗܐ. ܠܐ ܡܢ ܥܒܕ̈ܐ ܕܠܐ ܐܢܫ ܢܫܬܒܗܪ. ܕܝܠܗ ܓܝܪ ܚܢܢ ܒܪܝܬܐ ܕܐܬܒܪܝܢ ܒܝܫܘܥ ܡܫܝܚܐ ܠܥܒܕ̈ܐ ܛܒ̈ܐ. ܗܢܘܢ ܕܡܢ ܩܕܝܡ ܛܝܒ ܐܠܗܐ ܕܒܗܘܢ ܢܗܠܟ. ܡܛܠ ܗܢܐ ܥܗܕܘ ܕܐܢܬܘܢ ܥܡ̈ܡܐ ܡܢ ܩܕܝܡ ܕܒܒܣܪ ܗܘܝܬܘܢ. ܘܡܬܩܪܝܢ ܗܘܝܬܘܢ ܥܘܪܠܘܬܐ. ܡܢ ܗܝ ܕܡܬܩܪܝܐ ܓܙܘܪܬܐ. ܘܗܝ ܥܒܝܕܬ ܐܝܕܝܐ ܒܒܣܪܐ. ܘܗܘܝܬܘܢ ܒܗܘ ܙܒܢܐ ܕܠܐ ܡܫܝܚܐ. ܘܢܘܟܪ̈ܝܐ ܗܘܝܬܘܢ ܡܢ ܕܘܒܪ̈ܘܗܝ ܕܐܝܣܪܝܠ. ܘܢܘܟܪ̈ܝܐ ܗܘܝܬܘܢ ܡܢ ܕܝܬ̈ܩܐ ܕܡܘܠܟܢܐ. ܘܣܒܪܐ ܠܐ ܗܘܐ ܠܟܘܢ. ܘܕܠܐ ܐܠܗܐ ܗܘܝܬܘܢ ܒܥܠܡܐ. ܗܫܐ ܕܝܢ ܒܝܫܘܥ ܡܫܝܚܐ. ܐܢܬܘܢ ܕܡܢ ܩܕܝܡ ܪ̈ܚܝܩܝܢ ܗܘܝܬܘܢ. ܩܪ̈ܝܒܝܢ ܗܘܝܬܘܢ ܒܕܡܗ ܕܡܫܝܚܐ. ܗܘ ܓܝܪ ܗܘ ܫܝܢܢ. ܗܘ ܕܥܒܕ ܠܬܪ̈ܝܗܘܢ ܚܕ: ܘܣܬܪ ܣܝܓܐ ܕܩܐܡ ܗܘܐ ܒܡܨܥܬܐ. ܘܒܥܠܕܒܒܘܬܐ ܒܒܣܪܗ. ܘܢܡܘܣܐ ܕܦܘܩܕ̈ܢܐ ܒܦܘܩܕ̈ܢܘܗܝ ܒܛܠ. ܕܠܬܪ̈ܝܗܘܢ ܢܒܪܐ ܒܩܢܘܡܗ ܠܚܕ ܒܪܢܫܐ ܚܕܬܐ. ܘܥܒܕ ܫܝܢܐ. ܘܪܥܐ ܠܬܪ̈ܝܗܘܢ ܥܡ ܐܠܗܐ ܒܚܕ ܦܓܪ. ܘܩܛܠ ܒܙܩܝܦܗ ܠܒܥܠܕܒܒܘܬܐ. ܘܐܬܐ ܣܒܪ ܫܝܢܐ ܠܟܘܢ ܠܪ̈ܚܝܩܐ. ܘܠܩܪ̈ܝܒܐ. ܡܛܠ ܕܒܗ ܐܝܬ ܠܢ ܩܘܪܒܐ ܠܬܪ̈ܝܢ ܒܚܕܐ ܪܘܚ ܠܘܬ ܐܒܐ ❀

❀ ܕ ܓ ❀

[illegible] ❀

ܡܟܝܠ ܠܐ ܗܘܝܬܘܢ ܐܟܣ̈ܢܝܐ ܘܠܐ ܬܘ̈ܬܒܐ. ܐܠܐ ܒܢܝ ܡܕܝܢܬܐ ܕܩܕܝ̈ܫܐ. ܘܒܢܝ ܒܝܬܗ ܕܐܠܗܐ. ܘܐܬܒܢܝܬܘܢ ܥܠ ܫܬܐܣܐ ܕܫܠܝ̈ܚܐ ܘܕܢܒܝ̈ܐ. ܘܗܘ ܗܘܐ ܪܝܫ ܩܪ̈ܢܐ ܕܒܢܝܢܐ ܝܫܘܥ ܡܫܝܚܐ. ܘܒܗ ܡܬܪܟܒ ܘܡܬܒܢܐ ܟܠܗ ܒܢܝܢܐ: ܘܗܘܐ ܠܗܝܟܠܐ ܩܕܝܫܐ ܒܡܪܝܐ. ܟܕ ܐܦ ܐܢܬܘܢ ܒܗ ܡܬܒܢܝܢ ܐܢܬܘܢ: ܠܡܥܡܪܐ ܕܐܠܗܐ ܒܪܘܚ ❀ ܡܛܠ ܗܢܐ ܐܢܐ ܦܘܠܘܣ. ܐܣܝܪܐ ܐܢܐ ܕܝܫܘܥ ܡܫܝܚܐ ܚܠܦܝܟܘܢ ܥܡ̈ܡܐ. ܐܢ ܫܡܥܬܘܢ ܡܕܒܪܢܘܬܐ ܕܛܝܒܘܬܗ ܕܐܠܗܐ ܕܐܬܝܗܒܬ

[illegible] ܒܟܘܢ . [illegible] ܠܟܘܢ
[illegible]
[illegible]
ܐܝܟ [illegible] ܠܐ [illegible]
[illegible]
[illegible]
ܐܝܟ [illegible]
[illegible]
[illegible] ܗܘ ܕܠܐ [illegible]
[illegible]
[illegible]
[illegible]
[illegible]
[illegible]

❖

ܐܓܪܬܐ ܕܠܥܒܪ̈ܝܐ

ܡܛܠ ܗܢܐ ܦܘܠܘܣ ܕܠܐ ܐܪܫܡ ܫܡܗ [illegible]
[illegible]
[illegible]
[illegible]
[illegible]
[illegible]
[illegible]
[illegible]
[illegible]
[illegible]
[illegible]
[illegible]

ܒܢ: ܠܗ ܬܫܒܘܚܬܐ ܒܥܕܬܗ ܒܝܫܘܥ ܡܫܝܚܐ: ܒܟܠܗܘܢ ܕܪ̈ܐ
❖ ܕܥܠܡ̈ܐ ܥܠܡܝܢ ܐܡܝܢ ❖ ::

ܕ ❖ ❖ ### ܫܘܠܡܗ ܕܩܪܝܢ ❖

4 ❖ ܒܥܐ ܐܢܐ ܗܟܝܠ ܡܢܟܘܢ ܐܢܐ ܐܣܝܪܐ ܒܡܪܢ. ܕܬܗܠܟܘܢ ܐܝܟ ܕܫܘܐ
ܠܩܪܝܢܐ ܕܐܬܩܪܝܬܘܢ. ܒܟܠܗ ܡܟܝܟܘܬ ܪܥܝܢܐ. ܘܢܝܚܘܬܐ ܘܡܓܪܬ
ܪܘܚܐ. ܘܬܗܘܘܢ ܡܣܝܒܪܝܢ ܚܕ ܠܚܕ ܒܚܘܒܐ. ܘܬܬܚܦܛܘܢ
ܠܡܛܪ ܚܕܝܘܬܐ ܕܪܘܚܐ ܒܐܣܘܪܐ ܕܫܠܡܐ. ܕܬܗܘܘܢ ܒܚܕ
ܦܓܪܐ ܘܒܚܕܐ ܪܘܚܐ. ܐܝܟܢܐ ܕܐܬܩܪܝܬܘܢ ܒܚܕ ܣܒܪܐ ܕܩܪܝܢܘܬܟܘܢ.
ܚܕ ܗܘ ܓܝܪ ܡܪܝܐ. ܘܚܕܐ ܗܝܡܢܘܬܐ. ܘܚܕܐ ܡܥܡܘܕܝܬܐ. ܘܚܕ
ܐܠܗܐ ܐܒܐ ܕܟܠ. ܘܥܠ ܟܠ ܘܒܟܠ ܘܒܢ ܟܠܢ. ܠܟܠ ܚܕ ܡܢܢ
ܕܝܢ ܐܬܝܗܒܬ ܛܝܒܘܬܐ: ܐܝܟ ܡܫܘܚܬܐ ܕܡܘܗܒܬܗ ܕܡܫܝܚܐ.
ܡܛܠ ܗܢܐ ܐܡܝܪ: ܕܣܠܩ ܠܪܘܡܐ ܘܫܒܐ ܫܒܝܬܐ ܘܝܗܒ
ܡܘܗܒܬܐ ܠܒܢܝ̈ܢܫܐ. ܕܣܠܩ ܕܝܢ ܡܢܘ. ܐܠܐ ܕܐܦ ܢܚܬ
ܠܥܘܡ̈ܩܝܗ̇ ܕܐܪܥܐ. ܗܘ ܕܢܚܬ: ܗܘܝܘ ܗܘ ܕܐܦ ܣܠܩ.
ܠܥܠ ܡܢ ܟܠܗܘܢ ܫܡܝܐ. ܕܢܡܠܐ ܟܠ. ܘܗܘ ܝܗܒ ܐܢܫ
ܫܠܝ̈ܚܐ. ܘܐܢܫ ܢܒܝ̈ܐ. ܘܐܢܫ ܡܣܒܪ̈ܢܐ. ܘܐܢܫ ܪ̈ܥܘܬܐ. ܘܐܢܫ
ܘܡܠܦ̈ܢܐ. ܠܓܘܡܪܐ ܕܩܕܝ̈ܫܐ. ܠܥܒܕܐ ܕܬܫܡܫܬܐ. ܠܒܢܝܢܐ ܕ
ܕܡܫܝܚܐ. ܥܕܡܐ ܕܢܗܘܐ ܟܠܢ ܚܕ ܒܚܕ: ܒܗܝܡܢܘܬܐ. ܘܒܝܕܥܬܐ
ܕܒܪܗ ܕܐܠܗܐ. ܘܠܓܒܪܐ ܓܡܝܪܐ ܒܡܫܘܚܬܐ ܕܡܫܘܡܠܝܘܬܗ
ܘܠܐ ܢܗܘܐ ܝܠܘ̈ܕܐ. ܕܡܬܬܙܝܥܝܢ ܘܡܬܦܢܝܢ ܒܟܠ ܪܘܚ: ܒܢܟܠܐ
ܕܒܢܝ̈ܢܫܐ: ܒܚܪܝܥܘܬܐ ܕܡܬܚܫܒܝܢ ܠܡܛܥܝܘ. ܐܠܐ
ܢܗܘܐ ܫܪܝܪܝܢ ܒܚܘܒܐ. ܘܟܠܡܕܡ ܢܪܒܐ ܒܡܫܝܚܐ. ܕ
ܕܗܘܝܘ ܪܫܐ. ܘܡܢܗ ܟܠܗ ܦܓܪܐ ܡܬܚܝܛ ܘܡܬܢܩܦ ܒܟܠ
ܫܪ̈ܝܢ: ܐܝܟ ܡܘܗܒܬܐ ܕܝܗܝܒܐ ܒܡܫܘܚܬܐ ܠܟܠ ܗܕܡ ܘܗܕܡ:
ܠܬܘܣܦܬܐ ܕܦܓܪܐ. ܕܢܗܘܐ ܒܢܝܢܗ ܒܚܘܒܐ ❖

1 ܚܕ ܒܫܒܐ ܚܕܬܐ

ܗܕܐ ܕܝܢ ܐܡܪ ܐܢܐ ܘܡܣܗܕ ܐܢܐ ܒܡܪܝܐ. ܕܡܢ ܗܫܐ ܠܐ ܬܗܘܘܢ
ܡܗܠܟܝܢ ܐܝܟ ܫܪܟܐ ܕܥܡܡܐ: ܕܡܗܠܟܝܢ ܒܣܪܝܩܘܬܐ ܕܪܥܝܢܗܘܢ
ܘܚܫܝܟܝܢ ܒܡܕܥܗܘܢ. ܘܢܘܟܪܝܝܢ ܐܢܘܢ ܡܢ ܚܝܘܗܝ ܕܐܠܗܐ.
ܘܡܛܠ ܕܠܝܬ ܒܗܘܢ ܝܕܥܬܐ. ܘܡܛܠ ܥܘܝܪܘܬܐ ܕܠܒܗܘܢ.
ܗܢܘܢ ܕܦܣܩܘ ܣܒܪܗܘܢ: ܘܐܫܠܡܘ ܢܦܫܗܘܢ ܠܛܢܦܘܬܐ.
ܘܥܒܕܘ ܟܠܗ ܛܢܦܘܬܐ ܒܥܠܘܒܘܬܗܘܢ. ܐܢܬܘܢ ܕܝܢ ܠܐ ܗܟܢܐ
ܝܠܦܬܘܢ ܠܡܫܝܚܐ. ܐܢ ܫܪܝܪܐܝܬ ܫܡܥܬܘܢܝܗܝ ܘܒܗ ܐܠܦܬܘܢ
ܐܝܟ ܕܐܝܬܘܗܝ ܫܪܪܐ ܒܝܫܘܥ. ܘܫܠܚܘ ܠܟܘܢ ܡܢ ܗܘ
ܬܘܪܨܐ ܩܕܡܝܐ: ܠܒܪܢܫܐ ܗܘ ܥܬܝܩܐ ܕܡܬܚܒܠ ܒܪܓܝܓܬܐ ܕܛܘܥܝܝܐ.
ܘܬܬܚܕܬܘܢ ܒܪܘܚܐ ܕܗܘܢܟܘܢ. ܘܬܠܒܫܘܢ ܠܒܪܢܫܐ
ܚܕܬܐ ܗܘ ܕܒܐܠܗܐ ܐܬܒܪܝ: ܒܟܐܢܘܬܐ ܘܒܚܣܝܘܬܐ ܕܩܘܫܬܐ ❖

ܟܕ ܒܪܘܟܬܐ ܕܡܫܝܚܬܐ

ܡܛܠ ܗܢܐ ܐܪܚܩܘ ܡܢܟܘܢ ܕܓܠܘܬܐ ܘܡܠܠܘ ܩܘܫܬܐ ܐܢܫ ܥܡ
ܩܪܝܒܗ. ܡܛܠ ܕܗܕܡܐ ܚܢܢ ܚܕ ܕܚܒܪܗ. ܪܓܙܘ ܘܠܐ ܬܚܛܘܢ. ܫܡܫܐ
ܠܐ ܢܥܪܘܒ ܥܠ ܪܘܓܙܟܘܢ. ܘܠܐ ܬܬܠܘܢ ܐܬܪܐ ܠܐܟܠܩܪܨܐ. ܘܐܝܢܐ
ܕܓܢܒ ܗܘܐ ܡܟܝܠ ܠܐ ܢܓܢܘܒ. ܐܠܐ ܢܠܐܐ ܒܐܝܕܘܗܝ ܘܢܦܠܘܚ
ܛܒܬܐ. ܕܢܗܘܐ ܠܗ ܠܡܬܠ ܠܡܢ ܕܣܢܝܩ ❖ ܟܠ ܡܠܐ ܣܢܝܬܐ
ܡܢ ܦܘܡܟܘܢ ܠܐ ܬܦܘܩ. ܐܠܐ ܐܝܕܐ ܕܫܦܝܪܐ ܘܡܥܕܪܐ ܠܒܢܝܢܐ. ܕܬܬܠ
ܛܝܒܘܬܐ ܠܐܝܠܝܢ ܕܫܡܥܝܢ. ܘܠܐ ܬܥܝܩܘܢ ܠܪܘܚܐ ܩܕܝܫܐ
ܕܐܠܗܐ: ܕܒܗ ܐܬܚܬܡܬܘܢ ܠܝܘܡܐ ܕܦܘܪܩܢܐ. ܟܠܗ
ܡܪܝܪܘܬܐ ܘܚܡܬܐ ܘܪܘܓܙܐ ܘܓܥܬܐ ܘܓܘܕܦܐ ܢܫܬܩܠ ܡܢܟܘܢ.
ܥܡ ܟܠܗ ܒܝܫܘܬܐ. ܘܗܘܘ ܒܣܝܡܝܢ ܚܕ ܥܠ ܚܕ ܘܡܪܚܡܢܝܢ.
ܘܗܘܝܬܘܢ ܫܒܩܝܢ ܚܕ ܠܚܕ. ܐܝܟܢܐ ܕܐܠܗܐ ܒܡܫܝܚܐ ܫܒܩ ܠܟܘܢ ::
5 ܗܘܘ ܗܟܝܠ ܡܬܕܡܝܢ ܒܐܠܗܐ ܐܝܟ ܒܢܝܐ ܚܒܝܒܐ. ܘܗܠܟܘ

ܒܚܘܒܐ. ܐܝܟ ܕܐܦ ܡܫܝܚܐ ܐܚܒܢ ܘܐܫܠܡ ܢܦܫܗ ܚܠܦܝܢ ܩܘܪ̈ܒܢܐ ܘܕܒܚ̈ܬܐ ܠܐܠܗܐ ܠܪܝܚܐ ܒܣܝܡܐ ܀ ܀

ܫܠ. ܒܫܒܬܐ ܕܫܒܘܥܐ ܕܒܬܪ ܕܢܚܐ ܀

ܙܢܝܘܬܐ ܕܝܢ ܘܟܠܗ ܛܢܦܘܬܐ ܘܥܘܠܐ: ܐܦܠܐ ܫܡܗܘܢ ܢܫܬܡܗ ܒܝܢܬܟܘܢ. ܐܝܟ ܕܝܐܐ ܠܩܕܝܫܐ. ܘܠܐ ܨܥܪܐ. ܘܠܐ ܡܠܐ ܕܫܛܝܘܬܐ ܐܘ ܕܓܘܚܟܐ ܐܘ ܕܡܨܝܕܘܬܐ. ܗܠܝܢ ܕܠܐ ܡܬܒܥܝ̈ܢ. ܐܠܐ ܚܠܦܝܗܝܢ ܬܘܕܝܬܐ. ܗܕܐ ܕܝܢ ܗܘܝܬܘܢ ܝܕܥܝܢ. ܕܟܠ ܡܢ ܕܐܝܬܘܗܝ ܙܢܝܐ ܐܘ ܛܢܦܐ: ܐܘ ܥܠܘܒܐ ܐܘ ܦܠܚ ܦܬܟ̈ܪܐ. ܠܝܬ ܠܗ ܝܘܪܬܢܐ ܒܡܠܟܘܬܐ ܕܡܫܝܚܐ ܘܕܐܠܗܐ. ܠܐ ܐܢܫ ܢܛܥܝܟܘܢ. ܒܡܠܐ ܣܪܝܩܬܐ. ܡܛܠ ܗܠܝܢ ܓܝܪ ܐܬܐ ܪܘܓܙܗ ܕܐܠܗܐ ܥܠ ܒܢ̈ܝܐ ܕܠܐ ܡܬܛܦܝܣܢܘܬܐ. ܠܐ ܗܟܝܠ ܬܗܘܘܢ ܫܘܬܦܐ ܠܗܘܢ. ܐܝܬܝܟܘܢ ܗܘܝܬܘܢ ܓܝܪ ܡܢ ܩܕܝܡ ܚܫܘܟܐ. ܗܫܐ ܕܝܢ ܢܘܗܪܐ ܐܢܬܘܢ ܒܡܪܢ. ܐܝܟ ܒܢ̈ܝ ܢܘܗܪܐ ܗܟܢܐ ܗܠܟܘ. ܦܐܪ̈ܐ ܓܝܪ ܕܢܘܗܪܐ. ܒܟܠܗ ܐܢܘܢ ܛܝܒܘܬܐ ܘܟܐܢܘܬܐ ܘܩܘܫܬܐ. ܘܗܘܝܬܘܢ ܦܪܫܝܢ ܡܢܐ ܫܦܝܪ ܩܕܡ ܡܪܢ. ܘܠܐ ܬܬܚܠܛܘܢ ܒܥܒܕ̈ܐ ܕܚܫܘܟܐ ܕܠܝܬ ܒܗܘܢ ܦܐܪ̈ܐ. ܐܠܐ ܟܣܘ ܐܢܘܢ. ܗܠܝܢ ܓܝܪ ܕܒܛܘܫܝܐ ܡܬܥܒ̈ܕܢ ܡܢܗܘܢ. ܨܥܪܐ ܗܝ ܐܦ ܠܡܡܠܠܘ ܥܠܝܗܝܢ. ܟܠ ܡܕܡ ܓܝܪ ܕܡܬܟܣܐ ܡܢ ܢܘܗܪܐ ܡܬܓܠܐ. ܘܟܠ ܡܕܡ ܕܡܬܓܠܐ ܢܘܗܪܐ ܗܘ. ܡܛܠ ܗܢܐ ܐܡܝܪ. ܐܬܬܥܝܪ ܕܡܟ ܘܩܘܡ ܡܢ ܒܝܬ ܡܝ̈ܬܐ ܘܢܢܗܪ ܠܟ ܡܫܝܚܐ. ܚܙܘ ܗܟܝܠ ܐܝܟܢܐ ܬܗܠܟܘܢ ܒܢܟܦܘ. ܠܐ ܐܝܟ ܣܟܠ̈ܐ. ܐܠܐ ܐܝܟ ܚܟܝ̈ܡܐ ܕܙܒܢܝܢ ܐܢܬܘܢ ܠܙܒܢܟܘܢ. ܡܛܠ ܕܝܘܡܬܐ ܒܝܫ̈ܬܐ ܐܢܝܢ. ܡܛܠ ܗܢܐ ܠܐ ܬܗܘܘܢ ܚܣܝܪܝ ܪܥܝܢܐ. ܐܠܐ ܐܣܬܟܠܘ ܡܢܘ ܨܒܝܢܗ ܕܡܪܝܐ. ܘܠܐ ܬܪܘܘܢ ܒܚܡܪܐ ܕܒܗ ܐܝܬ ܐܣܘܛܘܬܐ. ܐܠܐ ܐܬܡܠܘ ܒܪܘܚܐ. ܘܡܠܠܘ ܥܡ ܢܦܫܟܘܢ ܒܡܙܡܘܪ̈ܐ ܘܒܬܫܒܚ̈ܬܐ. ܘܒܙܡܝܪ̈ܬܐ ܕܪܘܚܐ. ܗܘܝܬܘܢ ܙܡܪܝܢ ܒܠܒܘܬܟܘܢ ܠܡܪܝܐ.

ܦܘܠܘܣ

ܘܗܘܝܬܘܢ ܡܘܕܝܢ ܒܟܠܙܒܢ ܥܠ ܐܦܝ ܟܠܢܫ. ܒܫܡܗ ܕܡܪܢ
ܝܫܘܥ ܡܫܝܚܐ ܠܐܠܗܐ ܐܒܐ. ܘܗܘܝܬܘܢ ܡܫܬܥܒܕܝܢ ܚܕ ܠܚܕ
ܒܚܘܒܗ ܕܡܫܝܚܐ ⁘ ⁘

⁘

⁘ ܕܟܠܘܠܐ ܐ

⁘

ܢܫ̈ܐ ܗܘ̈ܝܝܢ ܡܫܬܥܒ̈ܕܢ ܠܒܥ̈ܠܝܗܝܢ. ܐܝܟ ܕܠܡܪܢ. ܡܛܠ
ܕܒܥܠܐ ܪܝܫܗ ܗܘ ܕܐܢܬܬܐ. ܐܝܟܢܐ ܕܐܦ ܡܫܝܚܐ ܪܫܐ ܗܘ ܕܥܕܬܐ.
ܘܗܘܝܘ ܡܚܝܢܐ ܕܦܓܪܐ. ܐܠܐ ܐܝܟܢܐ ܕܥܕܬܐ ܡܫܬܥܒܕܐ ܠܡܫܝܚܐ.
ܗܟܢܐ ܐܦ ܢܫ̈ܐ ܠܒܥ̈ܠܝܗܝܢ ܒܟܠܡܕܡ. ܓܒܪ̈ܐ ܐܚܒܘ ܢܫ̈ܝܟܘܢ.
ܐܝܟ ܕܐܦ ܡܫܝܚܐ ܐܚܒ ܠܥܕܬܗ. ܘܢܦܫܗ ܐܫܠܡ ܚܠܦܝܗ̇:
ܕܢܩܕܫܝܗ̇ ܘܢܕܟܝܗ̇ ܒܣܚܝܐ ܕܡ̈ܝܐ ܘܒܡܠܬܐ. ܘܢܩܝܡܝܗ̇ ܠܢܦܫܗ
ܥܕܬܐ ܟܕ ܡܫܒܚܐ. ܘܠܐ ܐܝܬ ܒܗ̇ ܥܘܡܨܐ ܘܠܐ ܩܡܛܐ. ܘܠܐ ܡܕܡ
ܕܐܝܟ ܗܠܝܢ. ܐܠܐ ܕܬܗܘܐ ܩܕܝܫܐ ܘܕܠܐ ܡܘܡ. ܗܟܢܐ ܘܠܐ ܠܓܒܪ̈ܐ
ܕܢܪܚܡܘܢ ܢܫ̈ܝܗܘܢ ܐܝܟ ܦܓܪ̈ܝܗܘܢ. ܡܢ ܕܡܚܒ ܠܐܢܬܬܗ
ܢܦܫܗ ܗܘ ܡܚܒ. ܠܐ ܓܝܪ ܐܢܫ ܡܡܬܘܡ ܣܢܐ ܦܓܪܗ. ܐܠܐ ܡܬܪܣܐ
ܠܗ ܘܡܝܨܦ ܠܗ. ܐܝܟ ܕܐܦ ܡܫܝܚܐ ܠܥܕܬܗ. ܡܛܠ ܕܗܕܡ̈ܐ
ܚܢܢ ܕܦܓܪܗ. ܘܡܢ ܒܣܪܗ ܚܢܢ ܘܡܢ ܓܪ̈ܡܘܗܝ. ܡܛܠ ܗܢܐ
ܢܫܒܘܩ ܓܒܪܐ ܠܐܒܘܗܝ ܘܠܐܡܗ ܘܢܩܦ ܠܐܢܬܬܗ. ܘܢܗܘܘܢ
ܬܪ̈ܝܗܘܢ ܚܕ ܒܣܪ. ܐܪܙܐ ܗܢܐ ܪܒ ܗܘ. ܐܢܐ ܕܝܢ ܐܡܪ ܐܢܐ ܥܠ
ܡܫܝܚܐ ܘܥܠ ܥܕܬܗ. ܒܪܡ ܐܦ ܐܢܬܘܢ ܟܠܢܫ ܚܕ ܡܢܟܘܢ. ܗܟܢܐ
ܢܪܚܡ ܐܢܬܬܗ ܐܝܟ ܕܢܦܫܗ. ܐܢܬܬܐ ܕܝܢ ܬܕܚܠ ܡܢ ܒܥܠܗ̇ ⁘ ⁘

⁘

6 ܒܢ̈ܝܐ ܐܫܬܡܥܘ ܠܐܒܗ̈ܝܟܘܢ ܒܡܪܢ. ܗܕܐ ܓܝܪ ܟܐܢܐ ܘܗܢܘ ܦܘܩܕܢܐ
ܩܕܡܝܐ ܕܒܡܘܠܟܢܐ. ܝܩܪ ܠܐܒܘܟ ܘܠܐܡܟ. ܕܢܗܘܐ ܠܟ ܕܫܦܝܪ.
ܘܢܐܪܟܘܢ ܚܝ̈ܝܟ ܥܠ ܐܪܥܐ. ܐܒܗ̈ܐ ܠܐ ܬܪܓܙܘܢ ܒܢܝ̈ܟܘܢ. ܐܠܐ ܪܒܘ
ܐܢܘܢ ܒܡܪܕܘܬܐ ܘܒܡܪܬܝܢܘܬܐ ܕܡܪܢ. ܥܒ̈ܕܐ ܐܫܬܡܥܘ ܠܡܪ̈ܝܟܘܢ
ܕܒܦܓܪ ܒܕܚܠܬܐ ܘܒܪܬܝܬܐ ܘܒܦܫܝܛܘܬ ܠܒܐ ܐܝܟ ܕܠܡܫܝܚܐ

ܠܐ ܒܡܫܝܚܐ ܐܒܢ̈ܐ ܐܝܟ ܗܘ ܕܒܢܝܢܐ ܦܬܝܪܝܢ ܐܢܬܘܢ. ܐܠܐ ܐܝܟ ܟܐܦܐ
ܕܡܫܝܚܐ ܕܒܢܝܢ ܒܢܝܢܐ ܕܐܠܗܐ ܘܡܫܡܫܝܢ ܐܢܬܘܢ ܡܢ ܟܠܗ ܢܦܫܟܘܢ
ܒܫܘܠܡܐ. ܐܝܟ ܕܟܠܢ ܘܠܐ ܐܝܟ ܕܒܢܝܢܐ. ܟܕ ܢܬܒܢܘܢ ܕܗܘ
ܡܫܝܚ ܕܒܢܝܢ ܐܢܬ ܕܥܒܕ: ܗܘ ܗܘ ܡܬܦܪܢܣ ܡܢ ܟܠܢ. ܐܠ ܕܒܢܝܢܐ
ܗܘ ܕܠܐ ܡܬܚܙܐ. ܐܦ ܐܢܬܘܢ ܡܢܗܝܢ: ܗܟܢܐ ܕܗܘܝܬܘܢ ܕܒܢܝܢ
ܠܟܢܫܐ. ܕܗܘܝܬܘܢ ܦܬܝܚܝܢ ܠܗܘܢ ܫܡܥܘܬܐ. ܡܛܠ
ܕܫܪܝܪܝܢ ܐܢܬܘܢ ܙܟ ܦܬܚܘܢ ܕܒܠܒܟܘܢ. ܐܬܬܘܗܝ ܒܫܡܝܐ. ܘ
ܘܫܠܡ ܒܫܠܡ ܟܠ ܒܗܘܢ ܠܐܠܗܐ ∴ ∴

∴

ܘܣܘܦܐ ܕܕܘܪܫܐ

ܡܐ

∴

ܡܛܠ ܐܢܫ ܐܬܥܠܝ ܒܥܕܢ ܘܒܥܘܠܐ ܕܫܡܝܐ. ܘܒܟܠܗ ܟܠܗ
ܐܢܫܐ ܕܐܠܗܐ. ܐܝܟܢܐ ܕܢܬܚܙܐ ܠܥܕܡܐ ܠܡܫܬܠܛܘ ܕܐܠܗܐ
ܡܛܠ ܕܐܬܒܛܠܘ ܐܢܘܢ. ܠܐ ܗܘܐ ܟܕ ܒܥܒܪܐ ܘܕܡܐ. ܐܠܐ ܟܕ ܐܬܒܥܘ
ܘܟܕ ܐܬܒܢܝ. ܘܟܕ ܐܬܝܒܢ ܟܠܗܘܢ ܗܢܘܢ ܕܢܦܫܐ. ܘܟܕ ܬܘܒ
ܒܢܦܫܬܐ ܕܐܬܚܙܝ ܡܫܝܚܐ. ܡܛܠ ܗܢܐ ܠܟܘܢ ܟܠܗܘܢ ܐܢܫܐ ܕܐܠܗܐ.
ܕܐܬܚܙܝ ܠܗܘܢ ܒܡܘܬܐ. ܘܟܕ ܡܬܠܝܢ ܐܝܟ ܡܠܟܘܬܗ ܠܥܠܡܝܢ.
ܗܘܘ ܗܟܢܐ ܘܚܙܘ ܚܝ̈ܘܗܝ ܒܥܘܡܩܐ. ܘܠܟܠܗܘܢ ܒܢܝܢܐ
ܕܐܬܚܙܝ ܘܗܘܐ ܒܢܝܢܐ ܕܐܬܥܒܕ ܠܗܘܢ ܕܢܦܩܘܢ.
ܘܟܕ ܗܟܢ. ܒܟܠ ܠܟܘܢ ܦܬܓܡܐ ܕܗܝܡܢܘܬܐ. ܕܗܘ ܡܫܝܚܐ ܫܡܝܐ
ܠܡܬܒܥܘ ܟܠܗܘܢ ܕܢܦܩ ܡܫܝܚܐ ܕܫܡܝܐ. ܘܫܡܥܘ ܒܥܘܬܐ
ܕܦܪܘܩܢܐ. ܘܐܝܟ ܗܟܢܐ ܕܘܪܫܐ ܕܐܬܚܙܝ ܡܛܠܬܗ ܕܐܠܗܐ.
ܘܟܠ ܕܠܐ ܘܟܠ ܦܬܓܡܐ ܕܠܗ ܒܟܠܗܘܢ ܥܠܡ. ܘܟܕ ܗܘ
ܢܦܫܬܐ ܕܗܘܝܬܘܢ ܡܫܬܡܠܝܢ ܒܟܠܗܘܢ. ܟܕ ܡܬܥܒܕܝܢ ܐܝܟܢܐ.
ܘܡܬܚܫܒܝܢ ܟܠ ܐܝܟ ܟܠܗܘܢ ܦܪܘܫܐ. ܐܦ ܒܟܠ ܕܢܬܚܙܘܢ
ܠܗ ܡܛܠ ܕܡܬܚܙܝ ܘܡܫܡܫ. ܕܒܝܬ ܐܠܗܐ ܐܒܘܢ ܐܬܐ ܕܫܡܝܐ.
ܗܘ ܕܐܬܐ ܐܝܟܢܐ ܒܡܬܠܐ. ܕܒܫܘܠܡܐ ܐܬܚܙܝܘܗܝ.

ܐܝܟ ܕܘܠܐ ܠܝ ܠܡܡܠܠܘܬܗ . ܕܬܕ̈ܥܘܢ ܕܝܢ ܐܦ ܐܢܬܘܢ ܣܘܥܪ̈ܢܝ
ܕܠܘܬܝ ܘܡܢܐ ܥܒܕ ܐܢܐ : ܗܐ ܡܘܕܥ ܠܟܘܢ ܛܘܟܝܩܘܣ ܐܚܐ
ܚܒܝܒܐ ܘܡܫܡܫܢܐ ܡܗܝܡܢܐ ܕܒܡܪܢ . ܕܠܗ ܫܕܪܬ ܠܘܬܟܘܢ ܠܗ̇
ܠܗܕܐ . ܕܬܕ̈ܥܘܢ ܡܐ ܕܠܘܬܢ . ܘܢܒܐܐ ܠܒ̈ܘܬܟܘܢ . ܫܠܡܐ
ܥܡ ܐܚ̈ܐ ܘܚܘܒܐ ܥܡ ܗܝܡܢܘܬܐ . ܡܢ ܐܠܗܐ ܐܒܐ ܘܡܢ ܡܪܢ
ܝܫܘܥ ܡܫܝܚܐ . ܛܝܒܘܬܐ ܥܡ ܟܠܗܘܢ ܐܝܠܝܢ ܕܪܚܡܝܢ ܠܡܪܢ
ܝܫܘܥ ܡܫܝܚܐ : ܕܠܐ ܚܒܠܐ ܐܡܝܢ ⁘ ⁘

ܫܠܡܬ ܐܓܪܬܐ ܕܠܘܬ ܐܦܣ̈ܝܐ . ܕܐܬܟܬܒܬ
ܡܢ ܪܗܘܡܐ . ܘܐܫܬܕܪܬ ܒܝܕ ܛܘܟܝܩܘܣ ⁘

:: :: ܬܘܒ ܫܠܝܚܐ ܕܠܘܬ ܦܝܠܝܦܣܝܐ ::

:: ܕܦܘܠܘܣ ::

ܐ I ܦܘܠܘܣ ܘܛܝܡܬܐܘܣ ܥܒܕܐ ܕܝܫܘܥ ܡܫܝܚܐ. ܠܟܠܗܘܢ ܩܕܝܫܐ
ܕܒܝܫܘܥ ܡܫܝܚܐ ܕܐܝܬ ܒܦܝܠܝܦܘܣ. ܥܡ ܩܫܝܫܐ ܘܡܫܡܫܢܐ.
ܛܝܒܘܬܐ ܥܡܟܘܢ ܘܫܝܢܐ. ܡܢ ܐܠܗܐ ܐܒܘܢ. ܘܡܢ ܡܪܢ ܝܫܘܥ
ܡܫܝܚܐ. ܡܘܕܐ ܐܢܐ ܠܐܠܗܝ ܥܠ ܥܘܗܕܢܟܘܢ ܐܡܝܢܐܝܬ: ܒܟܠ
ܒܥܘܬܝ ܕܥܠ ܐܦܝܟܘܢ. ܘܟܕ ܚܕܐ ܐܢܐ ܡܬܟܫܦ ܐܢܐ ܥܠ ܫ
ܫܘܬܦܘܬܟܘܢ ܕܒܐܘܢܓܠܝܘܢ. ܡܢ ܝܘܡܐ ܩܕܡܝܐ ܘܥܕܡܐ ܠܗܫܐ.
ܡܬܬܟܠ ܕܝܢ ܐܢܐ ܥܠ ܗܕܐ. ܕܗܘ ܡܢ ܕܫܪܝ ܒܟܘܢ ܥܒܕܐ ܛܒܐ.
ܗܘ ܢܫܠܡܝܘܗܝ ܥܕܡܐ ܠܝܘܡܗ ܕܝܫܘܥ ܡܫܝܚܐ. ܗܟܢܐ ܓܝܪ ܙܕܩ
ܠܝ ܕܐܬܪܥܐ ܥܠ ܟܠܟܘܢ. ܡܛܠ ܕܐܣܝܡܝܢ ܐܢܬܘܢ ܒܠܒܝ.
ܘܐܝܟ ܕܒܐܣܘܪܝ ܘܒܡܦܩ ܒܪܘܚܝ. ܥܠ ܐܘܢܓܠܝܘܢ. ܫܘܬܦܐ
ܐܢܬܘܢ ܠܝ ܒܛܝܒܘܬܐ. ܣܗܕ ܗܘ ܓܝܪ ܠܝ ܐܠܗܐ. ܕܐܝܟܢܐ ܪܚܡ ܐܢܐ
ܠܟܘܢ ܒܪܚܡܘܗܝ ܕܝܫܘܥ ܡܫܝܚܐ. ܘܗܕܐ ܡܨܠܐ ܐܢܐ. ܕܚܘܒܟܘܢ ܬܘܒ ܢܣܓܐ
ܘܢܬܝܬܪ ܒܝܕܥܬܐ. ܘܒܟܠ ܣܘܟܠ ܪܘܚܢܝ. ܕܬܦܪܫܘܢ
ܐܝܠܝܢ ܕܦܩܚܢ. ܘܬܗܘܘܢ ܕܟܝܐ ܕܠܐ ܬܘܩܠܬܐ ܠܝܘܡܗ
ܕܡܫܝܚܐ. ܟܕ ܡܠܝܢ ܐܢܬܘܢ ܦܐܪܐ ܕܟܐܢܘܬܐ ܕܒܝܫܘܥ ܡܫܝܚܐ ܠܫܘܒܚܐ
ܘܠܐܝܩܪܐ ܕܐܠܗܐ ⁘ ::

ܕܦܛܪܘܣ ܘܦܘܠܘܣ ⁘

ܒ ܠܡܕܥ ܕܝܢ ܨܒܐ ܐܢܐ ܠܟܘܢ ܐܚܝ. ܕܗܠܝܢ ܕܥܠܝ ܝܬܝܪܐܝܬ ܐܬܝ ܠܗ
ܠܩܘܕܡܗ ܕܐܘܢܓܠܝܘܢ. ܐܝܟܢܐ ܕܐܦ ܐܣܘܪܝ ܢܬܓܠܘܢ ܒܡܫܝܚܐ.
ܒܦܪܛܘܪܝܢ ܟܠܗ. ܘܠܫܪܟܐ ܕܟܠܗܘܢ. ܘܣܓܝܐܐ ܕܐܚܐ ܕܒܡܪܢ.
ܐܬܬܟܠܘ ܥܠ ܐܣܘܪܝ. ܘܐܬܡܪܚܘ ܝܬܝܪܐܝܬ ܕܕܠܐ ܕܚܠܬܐ ܢܡܠܠܘܢ ܡ
ܡܠܬܗ ܕܐܠܗܐ. ܘܐܝܬ ܐܢܫ ܡܢ ܚܣܡܐ ܘܡܢ ܚܪܝܢܐ. ܐܝܬ ܐܢܫ ܕܒܨ

ܡܕܝܢܬܐ ܗܕܐ ܘܡܫܘܚܬܐ ܠܡܫܝܚܐ ܡܥܒܕܝܢ· ܡܛܠ ܕܢܝܚܝܢ
ܠܡܥܡܪ ܒܪܘܚܐ ܕܐܘܪܫܠܡ ܫܡܥ ܐܢܐ· ܗܘܝܬ ܕܝܢ ܒܕܝܢܘܬܐ
ܠܡܫܝܚܐ ܡܥܒܕܝܢ܂ ܠܐ ܗܘܐ ܕܝܢܐ ܠܗ· ܐܠܐ ܕܦܩܕܝܢ ܕܡܬܗܦܟܝܢ
ܐܘ ܟܝܢܐ ܠܐ ܡܩܪܒ· ܘܩܪܒܐ ܣܓܝܐ ܘܐܢܫ ܐܢܐ· ܕܡܦܩܠ ܦܪܘܫ ܠܝ
ܒܥܒܕܐ ܐܘ ܒܟܘܠܗܬܐ ܡܫܝܚܐ ܢܬܒܪܐ· ܘܝܗܒ ܐܢܐ ܟܢܫܐ ܕܗܠܝܢ
ܚܫܐ ܗܘ ܡܫܬܒܚ ܠܗ ܒܟܬܒܘܗܝ· ܘܡܣܬܥܪܒܐ ܕܡܫܬܒܚܢܐ ܘܪܘܚܐ
ܕܝܫܘܥ ܡܫܝܚܐ· ܐܝܢܐ ܕܡܬܒܥܐ ܐܢܐ ܘܡܫܬܐܠ ܐܢܐ ܕܡܛܝܬ ܠܐ ܐܫܬܟܚܬ·
ܐܠܐ ܡܢ ܟܠܗܘܢ ܐܦ ܐܝܟ ܕܡܬܩܪܒܢ ܐܦ ܗܝ ܕܝܠܝ ܢܬܩܪܒ ܡܫܝܚܐ ܘ
ܠܦܘܪܩܢܐ· ܠܝ ܒܢܝܐ ܕܝܠܝ ܒܟܘܠܗ· ܡܬܬܣܝܡ ܕܡܫܟܚ ܡܫܝܚܐ ܗܘ·
ܕܝܠܝ ܐܡܪ ܗܘ ܠܡܪܢܐ ܗܝܕܐ ܠܟ· ܠܝ ܕܝܢ ܐܦ ܒܐܝܕܝܟ ܚܝܐ ܕܩܘܫܬܐ·
ܦܐܪܐ ܐܡܪ ܠܟ ܡܟܝܠ· ܠܐܢܫ ܐܢܐ ܡܢܐ ܐܝܟܢܐ ܠܟ ܠܐܒܘܟ ܠܟ ܘܢܗ
ܢܬܚܙܐ· ܠܡܫܘܚܬܗ ܦܪܝܫ ܐܢܐ· ܕܝܫܘܥ ܡܫܝܚܐ ܐܝܟ ܗܘ· ܘܗܘ ܕܐܬܦܥ
ܦܫܝܛܐ ܗܘܬ ܠܟ· ܐܠܐ ܐܦ ܕܐܦܝܐ ܒܟܘܪܝܢ· ܕܠܐܪܐ ܠܟ ܒܪܘܚܬܐ
ܡܫܬܠܡܝܢ· ܕܗܘܐ ܬܘܠܕܬܐ ܡܛܝܟ ܐܢܐ· ܕܦܐܫ ܐܢܐ ܘܡܨܦܐ ܐܢܐ·
ܠܡܢܘܬܐ ܕܪܚܡܝܢ ܘܥܠ ܦܘܪܩܢܐ ܕܡܫܬܘܬܦܝܢ· ܘܟܕ ܐܢܐ ܐܬܘܐ ܠܗܘܢ
ܠܟܘܬܗܘܢ· ܢܬܠܚܡ ܒܗ ܡܫܬܡܪܢܝܢ ܕܒܝܫܘܥ ܡܫܝܚܐ ܠܡܪܝܐ·
ܐܡܪܐ ܕܐܬܐ ܠܦܘܪܩܢܗ ܕܡܫܝܚܐ ܗܘܝܬ ܡܛܠ ܕܒܪܝܢ· ܘܠܝ ܐܢܐ
ܐܝܣܛܪܘ· ܘܠܝ ܦܪܝܫ ܐܢܐ ܐܫܟܚ ܒܟܘܠܗܘܢ· ܘܫܡܥܝܢ ܐܝܠܝܢ
ܫܡܥܐ ܐܪܥܐ· ܘܫܡܝܐ ܐܝܠܝܢ· ܘܡܫܬܡܥ ܐܝܬܝ ܐܝܠܝܢ· ܒܡܫܡܫܢܘܬܐ
ܕܐܦܫܝܛܘܢ· ܘܡܫܬܡܥ ܠܐ ܡܫܬܠܡܝܢ ܐܝܠܝܢ ܡܢ ܗܘܝܘ ܕܫܡܥܝܢ
ܠܫܡܥܝܢ܂ ܠܟܠ ܝܘܡܐ ܕܐܦܝܗܘܢ ܘܟܘܢܫܐ ܕܝܠܟܘܢ· ܘܗܕܐ ܡܢ
ܐܠܗܐ ܗܘ ܕܐܬܝܗܒ ܠܟܘܢ· ܘܠܐ ܦܫܡܘܢ ܡܬܦܢܝܢ ܠܦܘܪܩܢܝܢ
ܒܗ ܒܡܫܝܚܐ· ܐܠܐ ܐܦ ܕܟܠ ܐܦܝܗܘܢ ܢܫܬܡܥܘܢ· ܘܡܫܡܠܝܢ ܐܢܘܢ
ܐܝܟ ܗܘ ܕܫܡܠܝܢ ܒܗ· ܘܗܢܐ ܡܫܬܡܠܝܢ ܒܟܠܗ ܀

ܫܠܡܬ ܐܓܪܬܐ ܕܥܒܪܝܐ ܀

ܠ
2

ܐܢ ܐܝܬ ܠܟܘܢ ܗܟܝܠ ܒܘܝܐܐ ܒܡܫܝܚܐ. ܐܘ ܡܒܝܐܢܘܬܐ ܕܚܘܒܐ:
ܐܘ ܫܘܬܦܘܬܐ ܕܪܘܚܐ. ܐܘ ܪܚܡܐ ܘܚܢܢܐ. ܫܡܠܘ ܚܕܘܬܝ ܕܚܕ
ܬܪܥܝܬܐ ܬܗܘܐ ܠܟܘܢ ܘܚܕ ܚܘܒܐ. ܘܚܕܐ ܢܦܫ ܘܚܕ ܪܥܝܢܐ. ܘܡܕܡ
ܒܚܪܝܢܐ ܐܘ ܒܣܪܩ ܫܘܒܚܐ ܠܐ ܬܥܒܕܘܢ. ܐܠܐ ܒܡܟܝܟܘܬ ܪܥܝܢܐ
ܟܠ ܐܢܫ ܠܚܒܪܗ ܐܝܟ ܕܡܝܬܪ ܡܢܗ ܢܚܫܘܒ. ܘܠܐ ܐܢܫ ܕܢܦܫܗ
ܢܚܘܪ. ܐܠܐ ܟܠ ܐܢܫ ܐܦ ܕܚܒܪܗ. ܘܗܕܐ ܐܬܪܢܝܘ ܒܢܦܫܟܘܢ. ܗ̇ܘ
ܕܐܦ ܝܫܘܥ ܡܫܝܚܐ. ܗܘ ܕܟܕ ܐܝܬܘܗܝ ܒܕܡܘܬܐ ܕܐܠܗܐ. ܠܐ ܗܘܐ
ܚܛܝܦܘܬܐ ܚܫܒܗ ܗܕܐ ܕܐܝܬܘܗܝ ܦܚܡܐ ܕܐܠܗܐ. ܐܠܐ ܢܦܫܗ
ܣܪܩ ܘܕܡܘܬܐ ܕܥܒܕܐ ܢܣܒ. ܘܗܘܐ ܒܕܡܘܬܐ ܕܒܢܝܢܫܐ ܘܒܐܣܟܡܐ
ܐܫܬܟܚ ܐܝܟ ܒܪܢܫܐ. ܘܡܟܟ ܢܦܫܗ ܘܐܫܬܡܥ ܥܕܡܐ ܠܡܘܬܐ.
ܡܘܬܐ ܕܝܢ ܕܙܩܝܦܐ. ܡܛܠ ܗܢܐ ܐܦ ܐܠܗܐ ܐܣܓܝ ܐܪܝܡܗ. ܘܝܗܒ
ܠܗ ܫܡܐ ܕܡܝܬܪ ܡܢ ܟܠ ܫܡܗܝܢ: ܕܒܫܡܗ ܕܝܫܘܥ ܟܠ ܒܘܪܟ
ܬܟܘܦ ܕܒܫܡܝܐ ܘܕܒܐܪܥܐ ܘܕܠܬܚܬ ܡܢ ܐܪܥܐ. ܘܟܠ ܠܫܢ ܬܘܕܐ
ܕܡܪܝܐ ܗܘ ܝܫܘܥ ܡܫܝܚܐ ܠܫܘܒܚܐ ܕܐܠܗܐ ܐܒܘܗܝ ❖ ❖

ܕܩܘܠܣܝܐ ⁘

ܡܚܒܢ̈ܐ ܫܡܥܘ: ܐܝܟܢܐ ܕܩܒܠܬܘܢ ܝܫܘܥ ܡܫܝܚܐ: ܒܗ ܗܠܟܘ
ܐܢܐ ܠܟܘܢ ܒܗܘܢ. ܐܠܐ ܡܫܪܪܝܢ ܐܢܬܘܢ ܥܩܪܝܟܘܢ: ܒܢܝܢ ܐܢܬ
ܒܗ ܘܡܩܝܡܝܢ ܐܢܬܘܢ ܒܗܝܡܢܘܬܐ ܕܝܠܦܬܘܢ. ܕܬܬܝܬܪܘܢ ܒܗ
ܒܬܘܕܝܬܐ. ܐܙܕܗܪܘ ܕܠܡܐ ܐܢܫ ܢܫܒܝܟܘܢ ܒܪܚܡܬ ܚܟܡܬܐ:
ܘܒܛܘܥܝܝܐ ܣܪܝܩܐ ܐܝܟ ܡܫܠܡܢܘܬܐ ܕܒܢܝܢܫܐ: ܘܠܐ ܐܝܟ ܡܫܝܚܐ. ܕܒܗ ܥܡܪ
ܟܠܗ ܡܘܠܝܐ ܕܐܠܗܘܬܐ ܓܘܫܡܢܐܝܬ. ܘܒܗ ܐܢܬܘܢ ܡܫܡܠܝܢ: ܕܗܘܝܘ ܪܫܐ
ܕܟܠܗܝܢ ܐܪ̈ܟܘܣ ܘܫܘܠܛܢܐ. ܘܒܗ ܓܙܪܬܘܢ ܓܙܘܪܬܐ ܕܠܐ ܒܐܝܕܝܢ
ܒܫܠܚܐ ܕܒܣܪܐ ܕܚܛܗܐ. ܒܓܙܘܪܬܗ ܕܡܫܝܚܐ. ܘܐܬܩܒܪܬܘܢ
ܥܡܗ ܒܡܥܡܘܕܝܬܐ. ܘܒܗ ܩܡܬܘܢ ܥܡܗ ܟܕ ܗܝܡܢܬܘܢ. ܕܐܩܝܡܗ
ܡܢ ܒܝܬ ܡܝܬܐ. ܘܠܟܘܢ ܕܡܝܬܝܢ ܗܘܝܬܘܢ ܒܚܛܗܝܟܘܢ: ܘܒܥܘܪܠܘܬܐ
ܕܒܣܪܟܘܢ. ܐܚܝܟܘܢ ܥܡܗ. ܘܫܒܩ ܠܢ ܟܠܗܘܢ ܚܛܗܝܢ. ܘܥܛܗ

ܐܦ ܐܢܬܘܢ ܚܕܘ ܘܚܕܘ ܥܡܝ. ܡܣܒܪ ܐܢܐ ܕܝܢ ܒܡܪܢ ܝܫܘܥ:
ܕܐܫܕܪ ܠܘܬܟܘܢ ܠܛܝܡܬܐܘܣ ܒܥܓܠ. ܕܐܦ ܠܝ ܢܗܘܐ ܠܝ ܢܝܚܐ
ܟܕ ܐܕܥ ܡܛܠܬܟܘܢ. ܠܝܬ ܠܝ ܓܝܪ ܐܢܫ ܗܪܟܐ ܕܐܝܟ ܢܦܫܝ
ܗܘ. ܕܐܟܘܬܝ ܢܝܨܦ ܕܝܠܟܘܢ. ܟܠܗܘܢ ܓܝܪ ܕܢܦܫܗܘܢ ܗܘ
ܒܥܝܢ ܘܠܐ ܕܝܫܘܥ ܡܫܝܚܐ. ܒܘܩܝܗ ܕܝܢ ܕܗܢܐ ܝܕܥܝܬܘܢ. ܕܐܝܟ
ܒܪܐ ܥܡ ܐܒܘܗܝ. ܗܟܢܐ ܦܠܚ ܥܡܝ ܒܣܒܪܬܐ. ܠܗܢܐ ܡܣܒܪ
ܐܢܐ ܕܐܫܕܪ ܠܘܬܟܘܢ ܒܥܓܠ ܡܐ ܕܚܙܝܬ ܡܐ ܕܠܘܬܝ. ܘܬܟܝܠ ܐܢܐ
ܥܠ ܡܪܢ. ܕܐܦ ܐܢܐ ܒܥܓܠ ܐܬܐ ܐܢܐ ܠܘܬܟܘܢ. ܗܫܐ ܕܝܢ ܐܠܨܐ
ܗܘܬ ܠܝ. ܕܐܫܕܪ ܠܘܬܟܘܢ ܠܐܦܦܪܘܕܝܛܘܣ ܐܚܐ. ܕܥܡܝ ܗܘ
ܡܟܬܫܢܐ ܘܦܠܚܐ ܕܥܡܝ. ܫܠܝܚܐ ܕܝܢ ܕܝܠܟܘܢ ܘܡܫܡܫܢܐ ܕ
ܣܘܢܩܢܝ. ܡܛܠ ܕܣܘܐ ܗܘܐ ܠܡܚܙܐ ܠܟܠܟܘܢ. ܘܡܟܪܗ ܗܘܐ
ܕܫܡܥܬܘܢ ܕܐܬܟܪܗ. ܐܦ ܐܬܟܪܗ ܥܕܡܐ ܠܡܘܬܐ. ܐܠܐ
ܐܠܗܐ ܪܚܡ ܥܠܘܗܝ. ܠܐ ܗܘܐ ܕܝܢ ܥܠܘܗܝ ܒܠܚܘܕ: ܐܠܐ ܐܦ
ܥܠܝ. ܕܠܐ ܬܗܘܐ ܠܝ ܥܩܬܐ ܥܠ ܥܩܬܐ. ܚܦܝܛܐܝܬ ܗܟܝܠ ܫܕܪܬܗ
ܠܘܬܟܘܢ. ܕܟܕ ܬܚܙܘܢܝܗܝ ܬܘܒ ܬܚܕܘܢ. ܘܠܝ ܢܝܚܐ ܢܗܘܐ
ܢܦܫܐ. ܩܒܠܘܗܝ ܗܟܝܠ ܒܡܪܢ ܒܟܠ ܚܕܘܐ. ܘܐܝܠܝܢ ܕ
ܗܟܢܐ ܐܢܘܢ. ܒܐܝܩܪܐ ܐܚܘܕܘ ܐܢܘܢ. ܡܛܠ ܕܥܒܕܐ ܓܝܪ ܕܡܫܝܚܐ
ܥܕܡܐ ܠܡܘܬܐ ܡܛܐ. ܘܡܣܪ ܢܦܫܗ ܕܢܡܠܐ ܡܕܡ ܕܒܨܪܘ
ܗܘܝܬܘܢ ܒܗ ܬܫܡܫܬܐ ܕܠܘܬܝ ⁘

⁘ ܩܦܠܐܘܢ ⁘ ܡܓ ܓ

ܡܟܝܠ ܐܚܝ ܚܕܘ ܒܡܪܢ. ܗܢܝܢ ܟܝ ܗܢܝܢ ܕܐܟܬܘܒ ܠܟܘܢ ܠܐ ܡܐܢܐ
ܠܝ ܡܛܠ ܕܠܟܘܢ ܡܙܗܪܢ. ܐܙܕܗܪܘ ܡܢ ܟܠܒܐ. ܐܙܕܗܪܘ
ܡܢ ܦܥܠܐ ܒܝܫܐ. ܐܙܕܗܪܘ ܡܢ ܦܣܩܬ ܒܣܪܐ. ܓܙܘܪܬܐ ܓܝܪ ܚܢܢ
ܐܝܠܝܢ. ܕܒܪܘܚܐ ܠܐܠܗܐ ܦܠܚܝܢܢ: ܘܡܫܬܒܗܪܝܢܢ
ܒܝܫܘܥ ܡܫܝܚܐ. ܘܠܐ ܬܟܝܠܝܢܢ ܥܠ ܒܣܪܐ. ܟܕ ܐܝܬ ܗܘܐ ܠܝ

ܕܥܠ ܬܘܟܠܢܐ

ܬܘܟܠܢܐ ܐܦ ܥܠ ܒܣܪܐ . ܐܝܢܘ ܐܢܫ ܦܓܪ ܘܬܘܟܠܢܗ ܕܒܣܪܐ
ܗܘ ܬܠܝܕ ܡܢܗ ܐܢܐ . ܘܝܫ̈ܪܐ ܟܕ ܠܡܕܒܪܐ ܢܩܘܡܘܢ ܡܢ ܛܘܒܗܢܐ ܕ
ܩܪܝܫܬ . ܡܢ ܦܓܪܐ ܕܒܝܬܝܢ . ܒܫܪܪܐ ܓܝܪ ܒܫܪܪܐ . ܒܬܘܕܝܬܐ
ܦܪ̈ܝܫܐ . ܒܠܚܘܕ ܐܘܪܚܐ ܕܟܝܢܐ . ܘܐܦ ܪܘܚܐ ܕܩܘܕܫܐ . ܘܠܐ
ܕܝܢ ܗܢܘܢ . ܐܠܐ ܗܠܝܢ ܕܡܬܟܪܝܢ ܗܘܘ ܠܟ . ܚܘܫܒܐ ܢܫܡܥ ܐܢܫ
ܡܛܠ ܡܫܝܚܐ . ܐܘ ܫܡܥ ܐܢܐ ܠܗܘܢ ܩܠܗܘܢ ܕܚܘܫܒܐ . ܡܛܠ
ܩܕܘܬܐ ܕܡܫܬܥܝܐ ܗܘܬ ܕܝܫܘܥ ܡܫܝܚܐ ܡܪܢ . ܗܘ ܕܡܛܠܬܗ ܩܠܝܠܝܢ
ܡܫܬܪܬ . ܘܐܝܟ ܕܠܐ ܢܫܡܥ . ܕܡܫܝܚܐ ܐܬܐ . ܘܐܫܬܡܥ ܒܗ . ܟܕ
ܥܠ ܐܝܟܢܘܬܐ ܕܢܦܫ ܗܘ ܕܡܢ ܢܦܫܗ . ܐܠܐ ܗܘ ܕܡܢ ܗܘ ܡܫܬܡܥܢܘܬܐ
ܕܡܫܝܚܐ : ܕܐܝܬܘܗܝ ܕܡܫܘܬܐ ܕܡܢ ܠܥܠ . ܕܗܘ ܐܫܬܘܕܝ ܠܡܫܘܚ
ܘܚܝܐ ܕܡܫܝܚܐ . ܘܐܫܬܘܕܝ ܥܠ ܢܦܫܗ . ܘܬܘܒ ܕܡܫܝܚܐ ܥܡܗ .
ܕܒܡܐ ܐܫܬܘܕܝ ܐܝܠܝܢ ܕܐܬܝܢ . ܘܡܢ ܒܬܪ ܐܝܠܝܢ ܕܡܫܬܘܕܝܢ . ܠܐ ܗܘܐ ܡܢ ܩܕܡ
ܢܫܡܥ . ܐܘ ܡܢ ܩܕܡ ܠܡܐܬܐ . ܐܠܐ ܟܕ ܗܘܝܬ ܐܢܐ ܕܐܠܗܐ ܐܝܟܢ
ܠܡܣܒܪܘ ܕܡܫܬܡܥܢܘܬܗ ܐܝܟ ܕܡܠܦ ܝܫܘܥ ܡܫܝܚܐ ❖

ܕܥܠ ܨܘܡܐ

ܐܚܝ . ܐܢܐ ܟܠ ܢܦܫ ܠܐ ܟܕܐ ܐܢܐ ܕܐܦܪܘܥ . ܚܕܐ ܕܝܢ ܢܦܫ ܐܢܐ .
ܕܕܒܫܬܢ ܛܒܐ ܐܢܐ ܘܠܟܒܪܝܢ ܕܡܥܒܕܢܐ ܐܢܐ . ܘܦܬܓܡܐ ܐܢܐ
ܠܘܥܒܠ ܢܦܫܐ : ܕܐܦ ܗܢܘܢ ܕܒܢ̈ܝܢܐ ܕܥܠܡܐ ܘܐܠܗܐ ܒܝܫܘܥ
ܡܫܝܚܐ . ܐܝܟܢ ܕܡܫܬܢܝܢ ܗܢܘܢ ܗܠܝܢ ܢܦܩܘܢ . ܘܠܐ ܥܒܪ
ܐܣܬܪܝܩܘ ܡܢ ܦܪܥ ܐܢܫܝ . ܐܦ ܗܘ ܐܠܗܐ ܢܝܐܐ ܠܗܘܢ . ܒܪܡ
ܠܗܘ ܕܡܛܠܬܝ . ܒܫܡܝ ܡܫܝܚܐ ܢܬܦܪܩ ܘܢܦܫܐ ܐܘܚܠܐ . ܠܐ ܕܝܢ ܗܘ
ܒܢ ܐܚܝ . ܘܗܘܝܘ ܡܫܬܡܠܝܢ ܦܐܪ̈ܐ ܕܐܠܗܐ ܕܬܝܒܘܬܐ ܡܬܟܢܫܝܢ . ܐܝܟ
ܕܡܢܬܐ ܕܝܢ ܫܒܘܩ . ܐܝܟ ܟܐܢܐ ܩܘܪܒܐ ܕܐܬܪܘܬܐ ܡܫܬܟܚܝܢ .
ܗܘܝ ܕܐܚܐ ܦܓܪܝ ܐܢܬܘܢ ܠܗܘܢ ܡܠܟܘܬܐ ܗܘܐ ܕܝܢ ܟܕ
ܢܦܫܐ ܐܢܬ ܐܡܪ ܐܢܐ . ܗܘܝ ܕܡܫܬܡܥܢܝܢ ܕܐܝܟ ܕܡܫܝܚܐ .

ܦܘܠܘܣ

ܗ̇ܢܘܢ ܕܚܪ̈ܬܗܘܢ ܐܒܕܢܐ ܗܝ . ܗ̇ܢܘܢ ܕܐܠܗܗܘܢ ܟܪ̈ܣܗܘܢ ܀
ܘܫܘܒܚܗܘܢ ܒܒܗܬܬܗܘܢ . ܗ̇ܢܘܢ ܕܐܪ̈ܥܢܝܬܗܘܢ ܪ̈ܢܝܢ ܗܘ .
ܕܝܠܢ ܕܝܢ ܦܘܠܚܢܢ ܒܫܡܝܐ ܗܘ . ܘܡܢ ܬܡܢ ܡܣܟܝܢܢ ܠܡܚܝܢܐ
ܠܡܪܢ ܝܫܘܥ ܡܫܝܚܐ . ܕܗܘ ܢܫܚܠܦ ܦܓܪܐ ܕܡܘܟܟܢ . ܕܢܗܘܐ
ܒܕܡܘܬܐ ܕܦܓܪܐ ܕܫܘܒܚܗ . ܐܝܟ ܡܥܒܕܢܘܬܐ ܕܚܝܠܗ ܗ̇ܘ ܕܒܗ ܡܫܥܒܕ ܟܠ
ܠܗ ܀ ܡܟܝܠ ܐܚܝ ܚܒܝ̈ܒܐ ܘܪ̈ܚܝܡܐ . ܚܕܘܬܝ ܘܟܠܝܠܝ . ܗܟܢܐ 4
ܩܘܡܘ ܒܡܪܢ ܚܒܝ̈ܒܝ . ܠܐܘܪܘܕܝܐ ܒܥܐ ܐܢܐ ܘܠܣܘܢܛܝܟܐ . ܕܚܕ
ܪܥܝܢܐ ܢܗܘܐ ܠܗܘܢ ܒܡܪܢ . ܐܦ ܡܢܟ ܒܥܐ ܐܢܐ ܒܪ ܙܘܓܝ ܫܪܝܪܐ .
ܕܬܗܘܐ ܡܥܕܪ ܠܗܝܢ ܕܒܣܒܪܬܐ ܠܐܝ̈ ܥܡܝ ܒܐܘܢܓܠܝܘܢ . ܥܡ ܩܠܝܡܝܣ
ܘܥܡ ܫܪܟܐ ܕܡܥܕܪ̈ܢܝ . ܗ̇ܢܘܢ ܕܫܡܗܝ̈ܗܘܢ ܟܬܝܒܝܢ ܒܟܬܒܐ
ܕܚܝ̈ܐ . ܚܕܘ ܒܡܪܢ ܒܟܠܙܒܢ . ܘܬܘܒ ܐܡܪ ܐܢܐ ܚܕܘ . ܘܡܟܝܟܘܬܟܘܢ
ܢܬܝܕܥ ܠܟܠ ܒܢܝ̈ܢܫܐ . ܡܪܢ ܩܪܝܒ ܗܘ . ܕܡܕܡ ܠܐ ܬܝܨܦܘܢ . ܐܠܐ
ܒܟܠܙܒܢ ܒܨܠܘܬܐ ܘܒܒܥܘܬܐ . ܥܡ ܬܘܕܝܬܐ ܢܬܝܕܥܢ ܫܐܠ̈ܬܟܘܢ ܠܘܬ ܐܠܗܐ .
ܘܫܠܡܗ ܕܐܠܗܐ ܗܘ ܕܪܒ ܡܢ ܟܠ ܡܕܥ . ܢܛܪ ܠܒܘ̈ܬܟܘܢ ܀
ܘܡܕ̈ܥܝܟܘܢ ܒܝܫܘܥ ܡܫܝܚܐ ܀

ܕܟܠܗܘܢ ܀ 1

ܡܫܡܠܝ ܐܢܘܢ . ܐܝܠܝܢ ܕܩܕ̈ܡܝܢ . ܘܐܝܠܝܢ ܕܢܦ̈ܩܝܢ . ܘܐܝܠܝܢ ܕܥܐܠ̈ܝܢ
ܘܐܝܠܝܢ ܕܙ̈ܕܩܝܢ . ܘܐܝܠܝܢ ܕܙ̈ܩܝܦܝܢ ܘܐܝܠܝܢ ܕܡܫܟ̈ܚܝܢ . ܘܐܝܠܝܢ
ܒܟܝ̈ܢܐ ܕܡܫܟ̈ܚܐ ܘܕܡܫܟܚܐ . ܗ̇ܠܝܢ ܐܬܪ̈ܘܬܐ ܗ̇ܠܝܢ ܕܡܫܒ̈ܚܢ
ܘܡܒܪ̈ܟܢ ܘܡܫܒ̈ܚܢ ܘܡܘܕ̈ܝܢ ܠܟ . ܗ̇ܠܝܢ ܫܒܚܘ ܦ̇ ܠܐܠܗܐ
ܕܡܫܟܚܐ ܕܗܘܐ ܟܠܗܘܢ . ܘܦܪܘܩܐ ܕܡܢ ܫܒܝܬܐ ܕܒܢ̈ܝ . ܕܐܬܦܨܝܘܢ
ܠܚܐܪܘܬ ܕܚܝ̈ܐ . ܐܠܗܐ ܕܐܦ ܢܦܫܢ ܗܘܐ ܢܦܠܘܢ . ܐܠܐ ܠܐ ܫܒܩܝܢ
ܗܘܐ ܠܗܘܢ . ܠܐ ܗܘܐ ܕܝܢ ܡܛܠ ܕܣܓܝܐܝܢ ܐܡܪ ܐܢܐ . ܐܢܐ ܕܝܢ
ܡܚܝܠ . ܕܢܗܘܐ ܫܒܝܩ ܠܗ ܡܕܡ ܕܐܝܬ ܠܗ . ܡܛܠ ܐܢܐ ܕ
ܕܐܬܡܟܟ . ܡܛܠ ܐܢܐ ܐܦ ܕܐܬܢܨܚ . ܒܟܠ ܘܒܟܠ ܡܕܡ

ܡܬܪܕܐ ܐܢܐ. ܐܦ ܠܡܣܒܥ ܐܦ ܠܡܟܦܢ. ܠܡܝܬܪܘ ܘܠܡܚܣܪܘ.
ܘܟܠ ܡܕܡ ܡܨܐ ܐܢܐ ܚܝܠܐ: ܒܡܫܝܚܐ ܕܡܚܝܠ ܠܝ. ܒܪܡ ܫܦܝܪ
ܥܒܕܬܘܢ ܕܐܫܬܘܬܦܬܘܢ ܠܐܘܠܨܢܝ. ܝܕܥܝܢ ܐܢܬܘܢ ܕܝܢ ܐܦ ܐܢܬܘܢ
ܦܝܠܝܦܣܝܐ. ܕܒܫܘܪܝܐ ܕܣܒܪܬܐ ܟܕ ܢܦܩܬ ܡܢ ܡܩܕܘܢܝܐ. ܐܦܠܐ
ܚܕܐ ܥܕܬܐ ܐܫܬܘܬܦܬ ܠܝ ܒܚܘܫܒܢ ܡܬܠܐ ܘܡܣܒܐ. ܐܠܐ ܐܢܬܘܢ
ܒܠܚܘܕ: ܕܐܦ ܠܬܣܠܘܢܝܩܐ ܚܕܐ ܘܬܪܬܝܢ. ܫܕܪܬܘܢ ܠܣܘܢܩܢܝ.
ܠܘ ܕܡܘܗܒܬܐ ܒܥܐ ܐܢܐ. ܐܠܐ ܒܥܐ ܐܢܐ ܕܢܣܓܘܢ ܦܐܪܝܟܘܢ.
ܟܠ ܡܕܡ ܩܒܠܬ. ܘܝܬܝܪ ܠܝ ܘܡܠܐ ܐܢܐ. ܘܩܒܠܬ ܟܠ ܕܫܕܪܬܘܢ
ܠܝ ܒܝܕ ܐܦܦܪܘܕܝܛܘܣ: ܪܝܚܐ ܒܣܝܡܐ ܘܕܒܚܬܐ ܡܩܒܠܬܐ ܕܫܦܪܐ
ܠܐܠܗܐ. ܐܠܗܝ ܕܝܢ ܢܡܠܐ ܟܠܗ ܣܘܢܩܢܟܘܢ ܐܝܟ ܥܘܬܪܗ. ܒܫܘܒܚܐ
ܕܒܝܫܘܥ ܡܫܝܚܐ. ܠܐܠܗܐ ܕܝܢ ܐܒܘܢ: ܫܘܒܚܐ ܘܐܝܩܪܐ ܠܥܠܡ
ܥܠܡܝܢ ܐܡܝܢ ܀ ܫܐܠܘ ܒܫܠܡܐ ܕܟܠܗܘܢ ܩܕܝܫܐ ܕܒܝܫܘܥ
ܡܫܝܚܐ. ܫܐܠܝܢ ܒܫܠܡܟܘܢ ܐܚܐ ܕܥܡܝ. ܫܐܠܝܢ ܒܫܠܡܟܘܢ
ܟܠܗܘܢ ܩܕܝܫܐ. ܝܬܝܪܐܝܬ ܐܝܠܝܢ ܕܡܢ ܒܝܬܗ ܕܩܣܪ. ܛܝܒܘܬܗ
ܕܡܪܢ ܝܫܘܥ ܡܫܝܚܐ ܥܡ ܟܠܟܘܢ ܐܡܝܢ

⁂ ⁂

܀ ܫܠܡܬ ܐܓܪܬܐ ܕܠܘܬ ܦܝܠܝܦܣܝܐ
ܕܐܬܟܬܒܬ ܡܢ ܪܗܘܡܐ ܀

ܫܠܡܬ ܐܓܪܬܐ ܕܦܝܠܝܦܣܝܐ

ܕܩܠܘܣܣܐ

ܐ I ܦܘܠܘܣ ܫܠܝܚܐ ܕܝܫܘܥ ܡܫܝܚܐ ܒܨܒܝܢܗ ܕܐܠܗܐ. ܘܛܝܡܬܐܘܣ
ܐܚܐ. ܠܐܝܠܝܢ ܕܐܝܬ ܒܩܘܠܘܣܘܣ. ܐܚܐ ܩܕܝܫܐ ܘܡܗܝܡܢܐ ܒܝܫܘܥ
ܡܫܝܚܐ. ܫܠܡܐ ܥܡܟܘܢ ܘܛܝܒܘܬܐ ܡܢ ܐܠܗܐ ܐܒܘܢ. ܡܘܕܝܢܢ
ܠܐܠܗܐ ܐܒܘܗܝ ܕܡܪܢ ܝܫܘܥ ܡܫܝܚܐ ܒܟܠܙܒܢ. ܘܡܨܠܝܢܢ ܥܠܝܟܘܢ.
ܗܐ ܡܢ ܕܫܡܥܢ ܗܝܡܢܘܬܟܘܢ ܕܒܝܫܘܥ ܡܫܝܚܐ. ܘܚܘܒܟܘܢ ܕܠܘܬ
ܟܠܗܘܢ ܩܕܝܫܐ. ܡܛܠ ܣܒܪܐ ܗܘ ܕܢܛܝܪ ܠܟܘܢ ܒܫܡܝܐ: ܗܘ
ܕܡܢ ܩܕܝܡ ܫܡܥܬܘܢ. ܒܡܠܬܐ ܕܫܪܪܐ ܕܣܒܪܬܐ: ܗܝ ܕܐܬܟܪܙܬ
ܠܟܘܢ ܐܝܟ ܕܐܦ ܠܟܠܗ ܥܠܡܐ. ܘܝܗܒܐ ܦܐܪܐ ܘܪܒܝܐ. ܐܝܟ ܕܐܦ
ܒܟܘܢ ܡܢ ܝܘܡܐ ܕܫܡܥܬܘܢ. ܘܝܕܥܬܘܢ ܛܝܒܘܬܗ ܕܐܠܗܐ
ܒܩܘܫܬܐ. ܐܝܟ ܡܐ ܕܝܠܦܬܘܢ ܡܢ ܐܦܦܪܐ ܚܒܝܒܢ ܟܢܬܢ: ܕܗܘ
ܐܝܬܘܗܝ ܚܠܦܝܢ ܡܫܡܫܢܐ ܡܗܝܡܢܐ ܕܡܫܝܚܐ. ܘܗܘ ܐܘܕܥܢ
ܚܘܒܟܘܢ ܕܒܪܘܚܐ ⁘

ܕܚܕ ܒܫܒܐ ܗܘ ܒܬܪ ܡܢܚܬܐ

ܒ ܡܛܠܗܢܐ ܐܦ ܚܢܢ ܡܢ ܝܘܡܐ ܕܫܡܥܢ. ܠܐ ܫܠܝܢ ܡܨܠܝܢ ܥܠܝܟܘܢ
ܘܫܐܠܝܢ: ܕܬܬܡܠܘܢ ܝܕܥܬܐ ܕܨܒܝܢܗ ܕܐܠܗܐ. ܒܟܠ
ܚܟܡܐ ܘܒܟܠ ܣܘܟܠ ܕܪܘܚ ܕܬܗܠܟܘܢ ܐܝܟ ܕܘܠܐ. ܘܬܫܦܪܘܢ
ܠܐܠܗܐ ܒܟܠܗܘܢ ܥܒܕܝܢ ܛܒܝܢ. ܘܬܬܠܕܘܢ ܦܐܪܐ. ܘܬܪܒܘܢ
ܒܝܕܥܬܐ ܕܐܠܗܐ. ܘܒܟܠ ܚܝܠ ܬܬܚܝܠܘܢ ܐܝܟ ܪܒܘܬܐ ܕܫܘܒܚܗ.
ܒܟܠ ܡܣܝܒܪܢܘ ܘܢܓܝܪܘܬ ܪܘܚ. ܘܒܚܕܘܬܐ ܬܘܕܘܢ ܠܐܠܗܐ
ܐܒܐ. ܕܐܫܘܝܢ ܠܡܢܬܐ ܕܝܪܬܘܬܐ ܕܩܕܝܫܐ ܒܢܘܗܪܐ. ܘܦܪܩܢ ܡܢ
ܫܘܠܛܢܗ ܕܚܫܘܟܐ. ܘܐܥܒܪܢ ܠܡܠܟܘܬܐ ܕܒܪܗ ܚܒܝܒܐ. ܗܘ
ܕܒܗ ܐܝܬ ܠܢ ܦܘܪܩܢܐ ܘܫܘܒܩܢܐ ܕܚܛܗܐ. ܗܘ ܕܐܝܬܘܗܝ ܕܡܘܬܐ

ܕܐܠܗܐ ܕܠܐ ܡܬܚܙܝܐ: ܘܒܘܟܪܐ ܕܟܠܗܝܢ ܒܪܝܬܐ. ܘܒܗ ܐܬܒܪܝ
ܟܠܡܕܡ ܕܒܫܡܝܐ ܘܒܐܪܥܐ. ܟܠ ܕܡܬܚܙܝܐ ܘܟܠ ܕܠܐ ܡܬܚܙܝܐ.
ܐܢ ܟܘܪܣܘܬܐ ܘܐܢ ܡܪܘܬܐ. ܘܐܢ ܐܪܟܘܣ. ܘܐܢ ܫܘܠܛܢܐ. ܟܠܡܕܡ
ܒܐܝܕܗ ܘܒܗ ܐܬܒܪܝ. ܘܗܘܝܘ ܩܕܡ ܡܢ ܟܠ. ܘܟܠܡܕܡ ܒܗ
ܩܐܡ. ܘܗܘܝܘ ܪܫܐ ܕܦܓܪܐ ܕܥܕܬܐ: ܕܐܝܬܘܗܝ ܪܫܝܬܐ ܘܒܘܟܪܐ
ܕܡܢ ܒܝܬ ܡܝܬܐ. ܕܢܗܘܐ ܩܕܡܝ ܒܟܠ. ܕܒܗ ܗܘ ܨܒܐ ܟܠܗ
ܡܠܝܘܬܐ ܠܡܥܡܪ. ܘܒܐܝܕܗ ܠܡܪܥܝܘ ܠܟܠ ܠܘܬܗ. ܘܫܝܢ
ܥܒܕ ܒܕܡܐ ܕܙܩܝܦܗ ܒܐܝܕܗ. ܐܢ ܕܒܐܪܥܐ ܘܐܢ ܕܒܫܡܝܐ ❖

❖

ܠ ❖ ❖ ܕܩܘܕܫ ܥܕܬܐ ܕܒܬܪ ܩܕܡܝܬܐ

❖

ܐܦ ܠܟܘܢ ܕܡܢ ܩܕܝܡ ܢܘܟܪܝܐ ܗܘܝܬܘܢ. ܘܒܥܠܕܒܒܐ ܒ
ܒܪܥܝܢܝܟܘܢ. ܡܛܠ ܥܒܕܝܟܘܢ ܒܝܫܐ: ܫܝܢܟܘܢ ܗܫܐ ܒܦܓܪܐ
ܕܒܣܪܗ ܘܒܡܘܬܗ. ܕܢܩܝܡܟܘܢ ܩܕܡܘܗܝ ܩܕܝܫܝܢ ܘܕܠܐ ܡܘܡ
ܘܕܠܐ ܪܫܝܢ. ܐܢ ܬܩܘܘܢ ܒܗܝܡܢܘܬܟܘܢ ܟܕ ܫܪܝܪܐ ܫܬܐܣܬܟܘܢ: ܘܠܐ
ܡܬܬܙܝܥܝܢ ܡܢ ܣܒܪܐ ܕܐܘܢܓܠܝܘܢ: ܗܘ ܕܫܡܥܬܘܢ ܕܐܬܟܪܙ
ܒܟܠܗ ܒܪܝܬܐ ܕܬܚܝܬ ܫܡܝܐ. ܗܘ ܕܐܢܐ ܦܘܠܘܣ ܗܘܝܬ ܡܫܡܫܢܗ.
ܘܚܕܐ ܐܢܐ ܒܚܫܐ ܕܥܠ ܐܦܝܟܘܢ. ܘܡܫܡܠܐ ܐܢܐ ܚܣܝܪܘܬܐ ܕܐܘܠܨܢܘܗܝ
ܕܡܫܝܚܐ ܒܒܣܪܝ: ܚܠܦ ܦܓܪܗ ܕܐܝܬܘܗܝ ܥܕܬܐ. ܗܝ ܕܐܢܐ
ܗܘܝܬ ܡܫܡܫܢܗ. ܐܝܟ ܡܕܒܪܢܘܬܐ ܕܐܠܗܐ ܕܐܬܝܗܒܬ ܠܝ ܒܟܘܢ.
ܕܐܫܡܠܝܘܗܝ ܠܡܠܬܗ ܕܐܠܗܐ. ܐܪܙܐ ܗܘ ܕܡܟܣܐ ܗܘܐ ܡܢ ܥܠܡܐ ܘܡܢ
ܕܪ̈ܐ. ܗܫܐ ܕܝܢ ܐܬܓܠܝ ܠܩܕܝܫܘܗܝ: ܠܐܝܠܝܢ ܕܨܒܐ ܐܠܗܐ ܕܢܘܕܥ:
ܡܢܘ ܥܘܬܪܐ ܕܫܘܒܚܗ ܕܐܪܙܐ ܗܢܐ ܒܥܡܡܐ. ܕܐܝܬܘܗܝ ܡܫܝܚܐ ܕܒܟܘܢ
ܣܒܪܐ ܕܫܘܒܚܢ. ܗܘ ܕܚܢܢ ܡܟܪܙܝܢ ܘܡܠܦܝܢ. ܘܡܙܗܪܝܢ
ܠܟܠ ܒܪܢܫ ܒܟܠ ܚܟܡܐ. ܕܢܩܝܡ ܠܟܠ ܒܪܢܫ ܟܕ ܓܡܝܪ
ܒܝܫܘܥ ܡܫܝܚܐ. ܒܗܕܐ ܗܘ ܓܝܪ ܐܦ ܠܐܐ ܐܢܐ ܘܡܬܟܬܫ ܐܢܐ
ܒܡܥܕܪܢܘܬܐ ܕܚܝܠܐ ܕܡܬܥܒܕ ܒܝ ❖ ܨܒܐ ܐܢܐ ܕܝܢ ܕܬܕܥܘܢ. ❖ 2 ❖

ܐܝܢܐ ܐܓܘܢܐ ܐܝܬ ܠܝ ܚܠܦܝܟܘܢ. ܘܚܠܦ ܗܢܘܢ ܕܒܠܐܕܝܩܝܐ: ܘܚܠܦ ܫܪܟܐ ܐܚܪܢܐ ܕܠܐ ܚܙܘ ܦܪܨܘܦܝ ܒܒܣܪ. ܕܢܬܒܝܐܘܢ ܠܒܘܬܗܘܢ ܘܢܬܩܪܒܘܢ ܒܚܘܒܐ ܠܟܠܗ ܥܘܬܪܐ ܕܫܪܪܐ. ܘܠܡܕܥܬܐ ܕܐܪܙܐ ܕܐܠܗܐ ܐܒܐ. ܘܕܡܫܝܚܐ ܗܘ ܕܒܗ ܟܠܗܘܢ ܣܝܡ̈ܬܐ ܕܚܟܡܬܐ ܘܕܝܕܥܬܐ ܟܣܝܢ. ܗܕܐ ܕܝܢ ܐܡܪ ܐܢܐ. ܕܠܐ ܐܢܫ ܢܛܥܐ ܠܟܘܢ ܒܦܝܣܐ ܕܡܠܐ. ܐܢ ܓܝܪ ܒܦܓܪ ܪܚܝܩ ܐܢܐ ܡܢܟܘܢ. ܐܠܐ ܒܪܘܚ ܠܘܬܟܘܢ ܐܢܐ. ܘܚܕܐ ܐܢܐ ܕܚܙܐ ܐܢܐ ܡܛܟܣܘܬܟܘܢ. ܘܫܪܝܪܘܬܐ ܕܗܝܡܢܘܬܟܘܢ ܕܒܡܫܝܚܐ ⁘

ܦܘܠܘܣ ܫܠܝܚܐ ܕܥܕܬܐ ܕܠܐܘܕܝܩܝܐ ⁘

ܐܘܕܐ ܗܘܝܬ ܕܒܟܠܗܝܢ ܨܠܘܬܝ ܠܝܫܘܥ ܡܫܝܚܐ ܡܪܢ ܒܗ ܗܘ ܕܒܗ. ܟܕ ܡܟܬܪܝܢ ܒܦܘܠܚܢܗ ܘܡܣܝܒܪܝܢ ܐܝܬܝܟܘܢ ܒܗ. ܘܡܣܝܒܪܝܢ ܐܝܬܝܟܘܢ ܒܥܒܕ̈ܘܗܝ: ܘܡܣܟܝܢ ܐܢܬܘܢ ܠܡܘܠܟܢܐ ܕܝܘܡܐ ܕܕܝܢܐ. ܘܠܐ ܢܛܥܘܢܟܘܢ ܐܢܫ ܡܢ ܣܪܝܩܘܬ ܡܠܝܗܘܢ ܕܡܠܠܝܢ ܣܪܝܩܬܐ: ܐܝܟ ܕܢܗܦܟܘܢ ܠܟܘܢ ܡܢ ܫܪܪܐ ܕܐܘܢܓܠܝܘܢ ܕܡܬܟܪܙ ܡܢܝ. ܘܗܫܐ ܢܥܒܕ ܐܠܗܐ ܕܗܢܘܢ ܕܡܢܝ ܐܢܘܢ ܠܡܘܬܪܐ ܕܫܪܪܐ ܕܐܘܢܓܠܝܘܢ ܢܗܘܘܢ ܡܫܡܫܝܢ. ܘܥܒܕܝܢ ܛܝܒܘܬܐ ܕܥܒܕ̈ܐ ܕܚܝ̈ܐ ܕܠܥܠܡ. ܘܗܫܐ ܓܠܝܢ ܐܣܘܪ̈ܝ ܕܣܒܠ ܐܢܐ ܒܡܫܝܚܐ. ܕܒܗܘܢ ܚܕܐ ܐܢܐ ܘܪܘܙ ܐܢܐ: ܘܗܕܐ ܠܝ ܗܝ ܠܚܝ̈ܐ ܕܠܥܠܡ. ܘܗܝ ܕܗܘܬ ܒܨܠܘܬܟܘܢ ܘܒܡܫܡܫܢܘܬܐ ܕܪܘܚܐ ܕܩܘܕܫܐ. ܐܢ ܒܚܝ̈ܐ ܘܐܢ ܒܡܘܬܐ. ܐܝܬ ܠܝ ܓܝܪ ܚܝ̈ܐ ܒܡܫܝܚܐ ܘܡܘܬܐ ܚܕܘܬܐ. ܘܗܘ ܢܥܒܕ ܒܟܘܢ ܚܢܢܗ ܕܗܢܐ ܚܘܒܐ ܢܗܘܐ ܠܟܘܢ ܘܬܗܘܘܢ ܒܚܕ ܪܥܝܢܐ. ܗܟܝܠ ܚܒܝܒ̈ܝ ܐܝܟܢܐ ܕܫܡܥܬܘܢ ܟܕ ܐܝܬܝ ܠܘܬܟܘܢ. ܗܟܢܐ ܐܚܘܕܘ ܘܥܒܕܘ ܒܕܚܠܬܗ ܕܐܠܗܐ. ܘܢܗܘܘܢ ܠܟܘܢ ܚܝ̈ܐ ܕܠܥܠܡ. ܐܠܗܐ ܓܝܪ ܗܘ ܕܡܥܒܕ ܒܟܘܢ. ܘܥܒܕܘ ܕܠܐ ܦܘܠܓܐ ܟܠ ܕܥܒܕܝܢ ܐܢܬܘܢ. ܘܡܕܡ ܕܫܪܟܐ ܚܒܝܒ̈ܝ ܚܕܘ ܒܡܫܝܚܐ. ܘܐܙܕܗܪܘ ܡܢ ܛܢܦ̈ܐ ܒܝܘܬܪܢܐ. ܟܠܗܝܢ ܒܥܘ̈ܬܟܘܢ ܢܗܘ̈ܝܢ ܓܠܝܢ ܩܕܡ ܐܠܗܐ. ܘܩܘܡܘ ܒܪܥܝܢܗ ܕܡܫܝܚܐ. ܘܐܝܠܝܢ ܕܫܠܡܢ ܘܫܪܝܪܢ ܘܢܟܦܢ ܘܟܐܢܢ ܘܪܚܝܡܢ ܥܒܕܘ. ܘܐܝܠܝܢ ܕܫܡܥܬܘܢ ܘܩܒܠܬܘܢ ܒܠܒܟܘܢ ܐܚܘܕܘ. ܘܢܗܘܐ ܠܟܘܢ ܫܠܡܐ. ܫܐܠܝܢ ܒܫܠܡܟܘܢ ܩܕܝ̈ܫܐ. ܛܝܒܘܬܗ ܕܡܪܢ ܝܫܘܥ ܥܡ ܪܘܚܟܘܢ. ܘܥܒܕܘ ܕܬܬܩܪܐ ܠܘܬ ܩܘܠܣܝ̈ܐ. ܘܗܝ ܕܩܘܠܣܝ̈ܐ ܬܬܩܪܐ ܠܘܬܟܘܢ ⁘

ܕܫܠܝܚܐ

ܒ ܠܐ ܗܟܝܠ ܐܢܫ ܢܕܘܢܟܘܢ ܒܡܐܟܘܠܬܐ ܘܒܡܫܬܝܬܐ . ܐܘ ܒܦܘܠܓܐ ܕܥܐܕܐ
ܘܒܪܝܫ ܝܪܚܐ ܘܒܫܒܐ . ܕܐܝܬܝܗܝܢ ܗܘܝ ܛܠܠܐ ܕܥܬܝܕܬܐ . ܦܓܪܐ ܕܝܢ
ܡܫܝܚܐ ܗܘ . ܘܠܐ ܐܢܫ ܢܨܒܐ ܒܡܟܝܟܘܬ ܪܥܝܢܐ ܕܢܟܠܟܘܢ
ܠܫܥܒܕܘܬܐ ܕܡܠܐܟܐ . ܟܕ ܡܬܕܪܐ ܒܡܕܡ ܕܠܐ ܚܙܐ : ܘܣܪܝܩܐܝܬ
ܡܬܚܬܪ ܒܪܥܝܢܐ ܕܒܣܪܗ . ܘܠܐ ܐܚܝܕ
ܪܫܐ : ܕܡܢܗ ܟܠܗ ܦܓܪܐ ܡܬܛܝܒ ܘܡܬܩܝܡ ܒܗܕܡܐ ܘܒܫܪܝܢܐ
ܘܪܒܐ ܪܒܝܐ ܕܐܠܗܐ . ܐܢ ܗܟܝܠ ܡܝܬܬܘܢ ܥܡ ܡܫܝܚܐ ܡܢ
ܐܣܛܘܟܣܐ ܕܥܠܡܐ . ܠܡܢܐ ܐܝܟ ܚܝܐ ܕܥܠܡܐ ܐܢܬܘܢ
ܡܬܕܝܢܝܢ . ܠܐ ܬܩܪܘܒ ܘܠܐ ܬܛܥܡ ܘܠܐ ܬܓܫ .
ܐܝܬܝܗܝܢ ܓܝܪ ܠܚܒܠܐ ܘܡܬܚܫܚܢ . ܘܦܘܩܕܢܐ ܐܢܝܢ ܘܡܠܦܢܘܬܐ
ܕܒܢܝܢܫܐ . ܘܡܬܚܙܝܢ ܕܐܝܬ ܒܗܝܢ ܡܠܬܐ ܕܚܟܡܬܐ : ܒܚܙܘܐ
ܕܕܚܠܬ ܐܠܗܐ . ܘܒܡܟܝܟܘܬ ܪܥܝܢܐ . ܘܒܕܠܐ ܚܘܣ ܦܓܪܐ . ܠܐ ܒܐܝܩܪܐ
ܡܕܡ . ܐܠܐ ܒܡܕܡ ܕܡܣܬܢܩ ܐܢܝܢ ܦܓܪܐ ::

ܗ ܕܐܪܒܥܐ ܕܫܒܬܐ ܕܩܝܡܬܐ

ܓ ܐܢ ܗܟܝܠ ܩܡܬܘܢ ܥܡ ܡܫܝܚܐ . ܕܠܥܠ ܒܥܘ . ܐܝܟܐ ܕܡܫܝܚܐ
ܝܬܒ ܠܗ ܒܝܡܝܢܐ ܕܐܠܗܐ . ܕܠܥܠ ܐܬܪܥܘ ܘܠܐ ܕܒܐܪܥܐ . ܡܝܬܝܢ
ܓܝܪ ܐܢܬܘܢ . ܘܚܝܝܟܘܢ ܛܫܝܢ ܥܡ ܡܫܝܚܐ ܒܐܠܗܐ . ܐܡܬܝ ܕܡܫܝܚܐ
ܕܐܝܬܘܗܝ ܚܝܝܢ ܢܬܓܠܐ : ܗܝܕܝܢ ܐܦ ܐܢܬܘܢ ܬܬܓܠܘܢ ܥܡܗ ܒ
ܫܘܒܚܐ . ܡܝܬܘ ܗܟܝܠ ܗܕܡܝܟܘܢ ܕܒܐܪܥܐ . ܙܢܝܘܬܐ ܘܛܢܦܘܬܐ
ܘܚܫܐ ܘܪܓܬܐ ܒܝܫܬܐ . ܘܥܠܘܒܘܬܐ ܕܐܝܬܝܗ ܗܝ ܦܬܟܪܐ .
ܡܛܠ ܗܠܝܢ ܓܝܪ ܐܬܐ ܪܘܓܙܗ ܕܐܠܗܐ ܥܠ ܒܢܝܐ ܕܠܐ ܡܬܛܦܝܣܢܘܬܐ .
ܒܗܠܝܢ ܐܦ ܐܢܬܘܢ ܡܬܗܠܟܝܢ ܗܘܝܬܘܢ ܡܢ ܩܕܝܡ . ܟܕ ܡܬܗܦܟܝܢ
ܗܘܝܬܘܢ ܒܗܝܢ . ܗܫܐ ܕܝܢ ܐܪܚܩܘ ܡܢܟܘܢ ܟܠܗܝܢ ܗܠܝܢ . ܪܘܓܙܐ
ܚܡܬܐ . ܒܝܫܘܬܐ . ܓܘܕܦܐ . ܘܡܠܐ ܨܥܝܪܬܐ . ܘܠܐ ܢܦܩܢ ܡܢ ܦܘܡܟܘܢ

ܥܡ ܚܕܕܐ . ܐܠܐ ܡܫܬܘܕܝܢ ܗܘܘ ܠܟܢܘܫܬܐ ܟܕ ܟܡܐ ܒܟܠܗܘܢ ܗܘ ܦܩܘܕܗܘܢ . ܘܟܠܗܘܢ ܫܒܬܐ ܕܡܫܬܒܚܬܐ ܒܥܕܬܐ ܟܕ ܡܠܘ ܐܢܘܢ ܕܟܝܢܗ . ܡܢ ܕܟܠܗ ܫܘܕܪܐ ܘܐܦܢܝܬܐ . ܘܠܐ ܙܪܘܬܐ ܘܡܪܕܘܬܐ . ܘܠܐ ܢܘܟܪܝܐ ܘܒܪ ܕܝܢܐ . ܘܠܐ ܟܢܫܐ ܘܟܪܝܘܬܐ . ܐܠܐ ܒܟܠ ܕܒܟܠܗܘܢ ܡܫܝܚܐ ܗܘ . ܟܠܗܘ ܗܘܫܟܠ ܐܝܟ ܚܕܐ ܕܟܠܗ ܦܪܝܫܐ ܘܡܗܝܡܢܐ . ܬܫܒܚܬܐ ܘܪܘܒܪܒܐ ܘܟܘܬܒܘܬܐ . ܘܡܬܒܥܝܢܘܬܐ ܕܝܢܐ . ܘܚܝܘܬܐ ܘܢܝܚܘܬܐ ܕܪܘܚܐ . ܘ ܗܘܘ ܡܩܢܛܝܢ ܚܕ ܠܚܕ ܘܚܣܡܝܢ ܚܕ ܒܚܕ : ܐܚܝ ܐܢ ܐܢܫ ܟܠ ܡܢܟܘܢ ܕܐܬܚܛܐ : ܐܢܬܘܢ ܕܪܘܚܢܝܐ ܐܢܬܘܢ ܬܩܢܘܢܝܗܝ : ܗܦܟܘ ܐܦ ܐܢܬܘܢ ܡܢܗ . ܘܟܠ ܗܘ ܕܟܠܗܘܢ ܩܕܡܐ ܕܢܗܘܐ ܚܟܝܡܐ ܒܥܒܕܘܗܝ ܗܘܐ . ܘܡܠܘܗܝ ܕܡܫܝܚܐ ܕܐܬܒܛܠܘ ܒܗܘܢ . ܕܝܠܗ ܐܝܬ ܕܢܫܬܒܚ ܒܗ ܚܕ ܒܩܢܘܡܗ . ܘܕܢܗܘܐ ܡܫܬܡܥ ܠܡܫܝܚܐ . ܘܡܠܟܗ ܬܫܡܫܬܗ ܠܡܪܢ ܒܟܠܗ ܐܝܟ ܕܟܠ ܚܕ ܚܘܒܐ . ܘܕܢܗܘܐ ܡܫܬܒܚ ܘܡܪܝܡ ܒܥܠܡܐ ܗܢܐ . ܒܡܫܝܚܐ ܕܠܐ ܡܬܕܒܪܢܘܬܐ ܘܒܚܘܒܗ ܘܚܝܘܬܐ ܕܪܘܚܐ ܘܡܠܟܘܬܗ ܕܐܠܗܐ ܕܫܡܝܐ ܘܡܐ ܘܡܐܡܪܐ ܗܘ . ܕܠܗܘܢ ܐܡܝܢ ܒܟܠܗܘܢ ܠܐܠܗܐ . ܘܟܠ ܐܝܢܐ ܕܦܪܝܫܝܢ ܐܝܬܝܗܘܢ ܒܡܫܝܚܐ ܘܒܟܠܗ ܕܝܠܗ ܘܡܢܗ ܗܘ ܡܫܝܚܐ ܕܝܠܗܘܢ ܚܒܝܒܝ . ܘܫܠܡܐ ܥܡܟܘܢ ܟܠܗܘܢ ܠܥܠܡܐ ܐܡܝܢ ❖

ܛܝܛܘܣ ❖

ܐ ܝܬܝܪܐ ܐܝܟ ܡܠܟܐ ܐܝܟ ܕܐܡܪ ܒܡܫܝܚܐ . ܟܬܒܐ ܐܝܟ ܢܦܫܗ ܘܠܐ ܐܝܬ ܗܘܐ ܡܢ ܩܕܡ ܕܟܠܗܘܢ . ܚܕܬܐ ܐܝܟ ܡܠܟܐ ܠܐܘܪܫܠܡ ܕܦܠܚܘ ܒܢ . ܗܢܐ ܓܝܪ ܒܦܘܩܕܢܗ ܕܡܪܢ . ܐܢܐ ܠܐ ܐܝܬ ܠܝ ܡܢܟܘܢ ܕܠܐ ܬܫܬܡܥܘܢ . ܟܬܒܐ ܐܝܟ ܡܠܟܐ ܒܟܠܗܘܢ ܠܡܕܝܢܬܐ ܕܟܪܝܐ . ܠܐ ܡܬܝܕܥ ܐܝܟ ܗܢܘܢ ܕܦܪܝܫܝܢ ܒܟܢܫܐ . ܐܠܐ ܒܟܠܐ ܦܘܩܕܢܐ ܘܒܚܝܠܗ ܕܡܪܢܐ . ܘܟܠ ܕܟܬܒܝܢ ܐܝܬ ܡܢ ܟܠܗ ܢܦܫܗܘܢ ܒܢܝܢܐ ܐܝܟ ܕܟܬܒܝܢ ܘܠܐ ܐܝܟ ܕܒܟܢܫܐ . ܘܟܠܗ ܕܡܢ ܡܢܝ ܡܫܬܟܚܝܢ ܒܐܪܥܐ ܕܒܝܬ ܐܝܬܐ . ܠܡܕܝܢܬܐ ܓܝܪ ܡܫܝܚܐ

❖ ܦܠܚܝܬܘܢ. ܡܥܘܠܐ ܕܝܢ ܢܦܪܥ ܐܝܟ ܡܕܡ ܕܐܥܘܠ. ܘܠܝܬ
4 ܡܣܒ ܒܐܦܐ ❖ ܡܪ̈ܘܬܐ ܥܒܕܘ ܫܘܝܘܬܐ ܘܬܪܝܨܘܬܐ ܠ
❖ ܥܒ̈ܕܝܟܘܢ. ܟܕ ܝܕܥܝܢ ܐܢܬܘܢ: ܕܐܦ ܠܟܘܢ. ܐܝܬ ܗܘ ܡܪܐ
ܒܫܡܝܐ. ܒܨܠܘܬܐ ܐܬܡܝܢܘ. ܘܐܬܬܥܝܪܘ ܒܗ̇ ܒܬܘܕܝܬܐ. ܘ
ܨܠܘ. ܘܨܠܘ ܐܦ ܥܠܝܢ. ܕܢܦܬܚ ܠܢ ܡܪܝܐ ܬܪܥܐ
ܕܡܠܬܐ: ܕܐܡܠܠ ܒܗ̇ ܐܪܙܐ ܕܡܫܝܚܐ. ܕܡܛܠܬܗ
ܐܣܝܪ ܐܢܐ. ܕܐܓܠܝܘܗܝ ܘܐܡܠܠܝܘܗܝ ܐܝܟ ܡܐ ܕܘܠܐ ܠܝ. ܒܚܟܡܬܐ
ܗܠܟܘ ܠܘܬ ܒܪ̈ܝܐ. ܘܙܒܢܘ ܙܒܢܟܘܢ. ܘܬܗܘܐ ܡܠܬܟܘܢ
ܒܟܠܙܒܢ: ܐܝܟ ܕܒܛܝܒܘܬܐ ܡܬܒܠܐ ܒܡܠܚܐ. ܘܕܥܘ ܐܝܟܢܐ
ܠܐܢܫ ܐܢܫ ܘܠܐ ܠܟܘܢ ܠܡܬܠ ܦܬܓܡܐ. ܡܕܡ ܕܠܘܬܝ
ܕܝܢ ܢܘܕܥܟܘܢ ܛܘܟܝܩܘܣ ܐܚܐ ܚܒܝܒܐ. ܘܡܫܡܫܢܐ ܡܗܝܡܢܐ.
ܘܟܢܬܢ ܒܡܪܢ. ܕܠܗ ܫܕܪܬ ܠܘܬܟܘܢ ܡܛܠ ܗܕܐ. ܕܢܕܥ ܡܕܡ
ܕܠܘܬܟܘܢ. ܘܢܒܝܐ ܠܒܘܬܟܘܢ. ܥܡ ܐܢܣܝܡܘܣ ܐܚܐ ܡܗܝܡܢܐ
ܘܚܒܝܒܐ: ܗܘ ܕܐܝܬܘܗܝ ܡܢܟܘܢ. ܗܢܘܢ ܢܘܕܥܘܢܟܘܢ ܟܠ
ܕܗܪܟܐ. ܫܐܠ ܒܫܠܡܟܘܢ ܐܪܣܛܪܟܘܣ ܫܒܝܐ ܕܥܡܝ ܘ
ܡܪܩܘܣ ܒܪ ܕܕܗ ܕܒܪܢܒܐ. ܗܘ ܕܦܩܕܬ ܠܟܘܢ ܥܠܘܗܝ. ܕܐܢ
ܐܬܐ ܠܘܬܟܘܢ ܬܩܒܠܘܢܝܗܝ. ܘܝܫܘܥ ܗܘ ܕܡܬܩܪܐ ܝܘܣܛܘܣ.
ܗܠܝܢ ܕܐܝܬܝܗܘܢ ܡܢ ܓܙܘܪܬܐ. ܗܢܘܢ ܒܠܚܘܕ ܥܕܪܘܢܝ ܘ
ܒܡܠܟܘܬܗ ܕܐܠܗܐ. ܘܗܢܘܢ ܗܘܘ ܠܝ ܒܘܝܐܐ. ܫܐܠ ܒܫܠܡܟܘܢ
ܐܦܦܪܐ. ܗܘ ܕܡܢܟܘܢ. ܥܒܕܐ ܕܝܫܘܥ ܡܫܝܚܐ. ܟܕ ܒܟܠܙܒܢ ܡܫܬܩܠ
ܥܠܝܟܘܢ ܒܨܠܘܬܐ. ܕܬܩܘܡܘܢ ܟܕ ܓܡܝܪܝܢ ܘܡܫܡܠܝܢ ܒܟܠܗ
ܨܒܝܢܗ ܕܐܠܗܐ. ܣܗܕ ܐܢܐ ܠܗ: ܕܛܢܢܐ ܣܓܝܐܐ ܐܝܬ ܠܗ
ܥܠܝܟܘܢ: ܘܥܠ ܕܒܠܐܘܕܝܩܝܐ ܘܕܒܗܝܪܦܘܠܝܣ. ܫܐܠ ܒܫܠܡܟܘܢ
ܠܘܩܐ ܐܣܝܐ ܚܒܝܒܐ ܘܕܝܡܐ. ܫܐܠܘ ܒܫܠܡܐ ܕܐܚܐ ܕܒܠܐܘܕܝܩܝܐ.
ܘܕܢܘܡܦܐ ܘܕܥܕܬܐ ܕܒܒܝܬܗ. ܘܡܐ ܕܐܬܩܪܝܬ ܐܓܪܬܐ ܗܕܐ ܠ
ܘܬܟܘܢ: ܥܒܕܘ ܕܐܦ ܒܥܕܬܐ ܕܠܐܘܕܝܩܝܐ ܬܬܩܪܐ. ܘܗܝ ܕܐܬܟܬܒܬ
ܡܢ ܠܐܘܕܝܩܝܐ ܩܪܘ ܐܢܘܢ. ܘܐܡܪܘ ܠܐܪܟܝܦܘܣ ܕܐܙܕܗܪ

ܦܘܠܘܣ

ܫܐܠܘ ܒܫܠܡܐ ܕܟܠܗܘܢ ܡܕܒܪܢܝܟܘܢ. ܘܕܟܠܗܘܢ ܩܕܝܫܐ. ܫܐܠܝܢ
ܒܫܠܡܟܘܢ ܟܠܗܘܢ ܐܚܐ ܕܡܢ ܐܝܛܠܝܐ. ܛܝܒܘܬܐ
ܥܡܟܘܢ ܐܡܝܢ ܀ ܀

ܫܠܡܬ ܐܓܪܬܐ ܕܠܘܬ ܥܒܪ̈ܝܐ ܕܐܬܟܬܒܬ
ܡܢ ܐܝܛܠܝܐ ܀

✤ ܬܘܒ ܐܓܪܬܐ ܕܠܘܬ ܬܣܠܘܢܝܩܝܐ ܩܕܡܝܬܐ
ܐ ܕܦܘܠܘܣ

ܐ ܦܘܠܘܣ ܘܣܝܠܘܢܣ ܘܛܝܡܬܐܘܣ . ܠܥܕܬܐ ܕܬܣܠܘܢܝܩܝܐ
✤ ܕܒܐܠܗܐ ܐܒܐ: ܘܒܡܪܢ ܝܫܘܥ ܡܫܝܚܐ. ܛܝܒܘܬܐ ܥܡܟܘܢ ܘܫܠܡܐ.
ܡܘܕܝܢ ܠܐܠܗܐ ܒܟܠܙܒܢ ܥܠ ܟܠܟܘܢ . ܘܡܬܕܟܪܝܢ ܠܟܘܢ
ܒܨܠܘܬܢ ܐܡܝܢܐܝܬ. ܘܡܥܗܕܝܢ ܩܕܡ ܐܠܗܐ ܐܒܐ ܥܒܕܐ ܕܗܝܡܢܘܬܟܘܢ
ܘܥܡܠܐ ܕܚܘܒܟܘܢ. ܘܡܣܝܒܪܢܘܬܐ ܕܣܒܪܟܘܢ ܕܒܡܪܢ ܝܫܘܥ ܡܫܝܚܐ.
ܝܕܥܝܢ ܓܝܪ ܚܢܢ ܐܚܝܢ ܚܒܝܒܐ ܓܒܝܬܘܬܟܘܢ ܕܡܢ ܐܠܗܐ . ܡܛܠ ܕ
ܕܣܒܪܬܢ: ܠܐ ܗܘܬ ܒܡܠܐ ܒܠܚܘܕ ܠܘܬܟܘܢ. ܐܠܐ ܐܦ ܒܚܝܠܐ
ܘܒܪܘܚܐ ܕܩܘܕܫܐ . ܘܒܫܘܡܠܝ ܩܘܫܬܐ . ܐܦ ܐܢܬܘܢ ܝܕܥܝܢ ܐܝܟܢ
ܐܢܫܐ ܗܘܝܢ ܒܝܢܬܟܘܢ ܡܛܠܬܟܘܢ . ܘܐܢܬܘܢ ܒܢ ܐܬܕܡܝܬܘܢ
ܘܒܡܪܢ . ܕܩܒܠܬܘܢ ܡܠܬܐ ܒܐܘܠܨܢܐ ܣܓܝܐܐ ܘܒܚܕܘܬܐ ܕܪܘܚܐ ܕ
ܕܩܘܕܫܐ ܘܗܘܝܬܘܢ ܕܡܘܬܐ ܠܟܠܗܘܢ ܡܗܝܡܢܐ ܕܐܝܬ ܒܡܩܕܘܢܝܐ
ܘܒܐܟܐܝܐ . ܡܢܟܘܢ ܓܝܪ ܐܫܬܡܥܬ ܡܠܬܗ ܕܡܪܢ . ܠܐ ܒܡܩܕܘܢܝܐ
ܒܠܚܘܕ ܘܒܐܟܐܝܐ : ܐܠܐ ܒܟܠ ܐܬܪ ܐܫܬܡܥܬ ܗܝܡܢܘܬܟܘܢ ܕܒܐܠܗܐ
ܐܝܟܢܐ ܕܠܐ ܣܢܝܩܝܢ ܚܢܢ ܕܢܐܡܪ ܥܠܝܗܘܢ ܡܕܡ . ܗܢܘܢ ܓܝܪ
ܡܫܬܥܝܢ ܐܝܟܢܐ ܥܠܢ ܠܘܬܟܘܢ. ܘܐܝܟܢܐ ܐܬܦܢܝܬܘܢ ܠܘܬ ܐܠܗܐ
ܡܢ ܦܬܟܪܐ . ܕܬܦܠܚܘܢ ܠܐܠܗܐ ܚܝܐ ܘܫܪܝܪܐ . ܘܬܣܟܘܢ
✤ ܠܒܪܗ ܡܢ ܫܡܝܐ : ܝܫܘܥ ܗܘ ܕܐܩܝܡ ܡܢ ܒܝܬ ܡܝܬܐ ܕܗܘ
ܒ ܦܪܩܢ ܡܢ ܪܘܓܙܐ ܕܐܬܐ ܀ ܘܐܢܬܘܢ ܝܕܥܝܢ ܐܢܬܘܢ ܐܚܝ: ܕܡܥܠܢ
✤ ܕܠܘܬܟܘܢ ܠܐ ܗܘܐ ܣܪܝܩܐܝܬ ܗܘܐ . ܐܠܐ ܟܕ ܩܕܡ ܚܫܢ ܘܐܨܛܥܪܢ :
ܐܝܟ ܕܝܕܥܝܢ ܐܢܬܘܢ ܒܦܝܠܝܦܘܣ . ܘܐܬܡܠܝܢ ܒܐܠܗܢ ܠܡܡܠܠܘ ܥܡܟܘܢ
ܣܒܪܬܗ ܕܐܠܗܐ ܒܐܓܘܢܐ ܣܓܝܐܐ . ܒܘܝܐܢ ܓܝܪ ܕܝܠܢ ܠܐ ܗܘܐ ܡܢ ܛܘܥܝܝܐ
ܐܦܠܐ ܡܢ ܛܢܦܘܬܐ . ܘܠܐ ܒܢܟܠܐ . ܐܠܐ ܐܝܟ ܕܐܫܬܘܝܢ ܠܐܠܗܐ ܕ
ܕܬܬܗܝܡܢ ܣܒܪܬܗ. ܗܟܢܐ ܡܡܠܠܝܢܢ . ܠܐ ܐܝܟ ܕܠܒܢܝܢܫܐ ܫܦܪܝܢ ܀

ܐܠܐ ܠܐܠܗܐ ܗܘ ܕܒܚܪ ܠܒܘܬܢ. ܐܦܠܐ ܓܝܪ ܡܡܬܘܡ ܐܫܬܥܝܢ
ܡܡܠܠܐ ܕܢܟܠܐ ܐܝܟ ܕܝܕܥܝܢ ܐܢܬܘܢ. ܘܠܐ ܒܥܠܬܐ ܕܥܘܠܐ ܐܠܗܐ
ܣܗܕ. ܘܠܐ ܒܥܝܢ ܗܘܝܢ ܫܘܒܚܐ ܡܢ ܒܢܝ̈ܢܫܐ. ܠܐ ܡܢܟܘܢ ܘܠܐ ܡܢ ܐܚܪ̈ܢܐ.
ܟܕ ܡܫܟܚܝܢ ܗܘܝܢ ܕܢܗܘܐ ܒܝܩܪܐ ܐܝܟ ܫܠܝ̈ܚܐ ܕܡܫܝܚܐ. ܐܠܐ
ܗܘܝܢ ܒܝܢܬܟܘܢ ܡ̈ܟܝܟܐ. ܘܐܝܟ ܡܪܒܝܢܝܬܐ ܕܡܪܚܡܐ ܒ̈ܢܝܗ.
ܗܟܢܐ ܐܦ ܚܢܢ ܡܬܪܚܡܝܢܢ ܘܪܓܝܓܝܢ ܗܘܝܢ ܠܡܬܠ ܠܟܘܢ. ܠܐ ܒܠܚܘܕ
ܣܒܪܬܗ ܕܐܠܗܐ. ܐܠܐ ܐܦ ܢܦܫܢ. ܡܛܠ ܕܚܒܝܒܝܢ ܐܢܬܘܢ ܠܢ.
ܥܗܕܝܢ ܐܢܬܘܢ ܓܝܪ ܐܚܝ̈. ܕܠܐܝܢ ܗܘܝܢ ܘܥܡܠܝܢ ܒܠܠܝܐ ܘܐܝܡܡ
ܦܠܚܝܢ ܗܘܝܢ ܒܐܝܕܝܢ. ܕܥܠ ܐܢܫ ܡܢܟܘܢ ܠܐ ܢܐܩܪ. ܐܟܪܙܢ ܒܟܘܢ ܣܒܪܬܗ
ܕܐܠܗܐ. ܐܢܬܘܢ ܐܝܬܝܟܘܢ ܣܗܕ̈ܐ ܘܐܠܗܐ. ܕܒܕܟܝܘܬܐ ܘܒܟܐܢܘܬܐ
ܘܕܠܐ ܪܫܝܢ ܗܘܝܢ ܠܘܬܟܘܢ ܡܗܝܡܢ̈ܐ. ܐܝܟܢܐ ܕܝܕܥܝܢ ܐܢܬܘܢ
ܕܐܝܟ ܕܠܚܕ ܚܕ ܡܢܟܘܢ ܐܝܟ ܐܒܐ ܠܒܢܘܗܝ ܒܥܝܢ ܗܘܝܢ ܘܡܒܝܐܝܢ
ܗܘܝܢ ܠܟܠܟܘܢ. ܘܡܣܗܕܝܢ ܠܟܘܢ ܕܬܗܠܟܘܢ ܐܝܟ ܕܫܘܐ
ܠܐܠܗܐ: ܗܘ ܕܩܪܟܘܢ ܠܡܠܟܘܬܗ ܘܠܫܘܒܚܗ ⁘

ܒ ܕܝܠܗ ܕܫܒܬܐ ܕܣܘܪܬܐ

ܡܛܠ ܗܢܐ ܐܦ ܚܢܢ: ܡܘܕܝܢ ܚܢܢ ܐܡܝܢܐܝܬ ܠܐܠܗܐ. ܕܡܠܬܐ ܕܐܠܗܐ
ܕܫܡܥܬܘܢ ܡܢܢ ܠܐ ܗܘܐ ܐܝܟ ܡܠܬܐ ܕܒܢܝ̈ܢܫܐ ܩܒܠܬܘܢܗ̇. ܐܠܐ
ܐܝܟ ܕܐܝܬܝܗ̇ ܫܪܝܪܐܝܬ ܡܠܬܐ ܕܐܠܗܐ. ܘܗܝ ܚܝܠܐ ܡܥܒܕܢܐ
ܒܟܘܢ ܘܒܐܝܠܝܢ ܕܡܗܝܡܢܝܢ ܐܢܬܘܢ. ܐܬܕܡܝܬܘܢ ܠܥܕ̈ܬܐ
ܕܐܠܗܐ ܕܒܝܗܘܕ: ܗܠܝܢ ܕܐܝܬܝܗܝܢ ܒܝܫܘܥ ܡܫܝܚܐ. ܕܐܦ
ܐܢܬܘܢ ܡܢ ܒܢܝ̈ ܫܪܒܬܟܘܢ: ܐܝܟ ܕܐܦ ܗܢܘܢ ܡܢ ܝܗܘܕܝ̈ܐ.
ܗܢܘܢ ܕܩܛܠܘ ܠܡܪܢ ܝܫܘܥ ܡܫܝܚܐ. ܘܠܢܒܝ̈ܐ ܕܝܠܗܘܢ. ܘܠܢ
ܪܕܦܘ. ܘܠܐܠܗܐ ܠܐ ܫܦܪܝܢ. ܘܠܘܩܒܠ ܟܠܗܘܢ ܒܢܝ̈
ܐܢܫܐ. ܘܟܠܝܢ ܠܢ ܕܠܐ ܢܡܠܠ ܥܡ ܥܡ̈ܡܐ ܕܢܚܘܢ. ܠܡܫܠܡܘ
ܚܛܗܝܗܘܢ ܒܟܠܙܒܢ. ܡܛܠ ܕܡܛܐ ܥܠܝܗܘܢ ܪܘܓܙܐ ܥܕܡܐ ܠܚܪܬܐ ⁘

ܕܝܠܗ

ܒ ܚܢܢ ܕܝܢ ܐܚܝ. ܕܗܘܝܢ ܝܬܡܐ ܡܢܟܘܢ ܐܝܟ ܕܫܥܬܐ. ܒܐܦܝܢ ܘܠܐ
ܒܠܒܢ ܘܝܬܝܪܐܝܬ ܐܬܚܦܛܢ ܠܡܚܙܐ ܐܦܝܟܘܢ ܒܣܘܓܐܐ ܕܪܓܬܐ.
ܘܨܒܝܢ ܕܢܐܬܐ ܠܘܬܟܘܢ ܐܢܐ ܦܘܠܘܣ ܚܕܐ ܙܒܢ ܘܬܪܬܝܢ ܘܟܠܝܢ
ܣܛܢܐ. ܐܝܢܘ ܓܝܪ ܣܒܪܢ ܘܚܕܘܬܢ ܘܟܠܝܠܐ ܕܫܘܒܗܪܢ. ܐܠܐ ܐܢܬܘܢ
ܩܕܡ ܡܪܢ ܝܫܘܥ ܡܫܝܚܐ ܒܡܐܬܝܬܗ. ܐܢܬܘܢ ܐܢܘܢ ܓܝܪ ܫܘܒܗܪܢ ܘܚܕܘܬܢ:
ܓ ܘܡܛܠ ܕܠܐ ܡܣܝܒܪܝܢ ܗܘܝܢ ܐܨܛܒܝܢ ܠܡܦܫ ܒܐܬܝܢܘܣ ܒܠܚܘܕܝܢ.
ܘܫܕܪܢ ܠܘܬܟܘܢ ܠܛܝܡܬܐܘܣ ܐܚܘܢ ܡܫܡܫܢܐ ܕܐܠܗܐ. ܘܡܥܕܪܢܢ
ܒܣܒܪܬܗ ܕܡܫܝܚܐ ܕܢܫܪܪܟܘܢ ܘܢܒܥܐ ܡܢܟܘܢ ܥܠ ܗܝܡܢܘܬܟܘܢ:
ܕܐܢܫ ܡܢܟܘܢ ܠܐ ܢܬܪܦܐ ܒܗܠܝܢ ܐܘܠܨܢܐ. ܐܢܬܘܢ ܓܝܪ ܝܕܥܝܢ
ܐܢܬܘܢ ܕܠܗܕܐ ܣܝܡܝܢܢ. ܐܦ ܟܕ ܠܘܬܟܘܢ ܗܘܝܢ ܓܝܪ. ܩܕܡܝܢ
ܐܡܪܝܢ ܠܟܘܢ: ܕܥܬܝܕܝܢ ܠܡܬܐܠܨܘ. ܐܝܟܢܐ ܕܝܕܥܝܢ ܐܢܬܘܢ ܕܗܘܬ.
ܡܛܠ ܗܢܐ ܐܦ ܐܢܐ ܠܐ ܡܣܝܒܪ ܗܘܝܬ ܫܕܪܬ ܕܐܕܥ ܗܝܡܢܘܬܟܘܢ:
ܕܠܡܐ ܢܣܝܟܘܢ ܡܢܣܝܢܐ. ܘܢܗܘܐ ܣܪܝܩ ܥܡܠܢ ⁘ ܗܫܐ ܕܝܢ
ܡܢ ܕܐܬܐ ܠܘܬܢ ܛܝܡܬܐܘܣ ܡܢ ܠܘܬܟܘܢ: ܘܣܒܪܢ ܥܠ ܗ
ܗܝܡܢܘܬܟܘܢ ܘܥܠ ܚܘܒܟܘܢ: ܘܕܐܝܬ ܠܟܘܢ ܥܘܗܕܢܐ ܛܒܐ ܥܠܝܢ
ܒܟܠܙܒܢ: ܘܡܣܘܚܝܢ ܐܢܬܘܢ ܠܡܚܙܝܢ ܐܝܟ ܕܐܦ ܚܢܢ ܠܟܘܢ: ܡܛܠ
ܗܢܐ ܐܬܒܝܐܢ ܒܟܘܢ ܐܚܝ. ܥܠ ܟܠܗ ܐܘܠܨܢܢ ܘܥܩܬܢ. ܡܛܠ
ܗܝܡܢܘܬܟܘܢ. ܘܗܫܐ ܗܘ ܚܝܝܢ. ܐܢ ܐܢܬܘܢ ܬܬܩܝܡܘܢ ܒܡܪܢ. ܐܝܢܐ
ܓܝܪ ܬܘܕܝܬܐ ܡܫܟܚܝܢ ܠܡܦܪܥ ܚܠܦܝܟܘܢ ܠܐܠܗܐ: ܥܠ
ܟܠ ܚܕܘܬܐ ܕܚܕܝܢ ܡܛܠܬܟܘܢ. ܐܠܐ ܕܩܕܡ ܐܠܗܐ ܝܬܝܪܐܝܬ
ܡܬܟܫܦܝܢ ܒܠܠܝܐ ܘܒܐܝܡܡܐ ܕܢܚܙܐ ܐܦܝܟܘܢ. ܘܢܓܡܪ ܡܐ ܕ
ܕܚܣܝܪܐ ܗܝܡܢܘܬܟܘܢ. ܗܘ ܕܝܢ ܐܠܗܐ ܐܒܘܢ ܘܡܪܢ ܝܫܘܥ ܡܫܝܚܐ.
ܢܬܪܘܨ ܐܘܪܚܢ ܠܘܬܟܘܢ. ܘܠܟܘܢ ܡܪܢ ܢܣܓܐ. ܘܢܝܬܪ ܒܚܘܒܐ
ܚܕ ܠܘܬ ܚܕ ܘܠܘܬ ܟܠܢܫ. ܐܝܟܢܐ ܕܐܦ ܚܢܢ ܡܚܒܝܢ ܠܟܘܢ. ܘܢܩܝܡ ܠܒܘܬܟܘܢ
ܘܠܐ ܪܫܝܢ ܒܩܕܝܫܘܬܐ ܩܕܡ ܐܠܗܐ ܐܒܘܢ: ܒܡܐܬܝܬܗ ܕܡܪܢ ܝܫܘܥ

ܡܫܝܚܐ ܕܟܠܢ ܒܠܗܘܢ ܦܢܝܩܝܬܗ ܀

ܕܡܥܡܕܢܘܬܐ

ܗ 4

ܡܟܝܠ ܐܚܝ̈ ܒܥܝܢܢ ܡܢܟܘܢ: ܘܡܬܟܫܦܝܢܢ ܠܟܘܢ ܒܡܪܢ ܝܫܘܥ:
ܕܐܝܟ ܕܩܒܠܬܘܢ ܡܢܢ ܐܝܟܢܐ ܘܠܐ ܠܟܘܢ ܕܬܗܠܟܘܢ ܘܬܫܦܪܘܢ
ܠܐܠܗܐ. ܕܬܬܝܬܪܘܢ ܝܬܝܪܐܝܬ. ܝܕܥܝܢ ܐܢܬܘܢ ܓܝܪ ܐܝܠܝܢ ܦܘܩܕܢܐ
ܝܗܒܢ ܠܟܘܢ ܒܡܪܢ ܝܫܘܥ ܡܫܝܚܐ. ܗܢܘ ܓܝܪ ܨܒܝܢܗ ܕܐܠܗܐ ܘ
ܩܕܝܫܘܬܟܘܢ. ܕܬܬܪܚܩܘܢ ܡܢ ܟܠ ܙܢܝܘܬܐ. ܘܢܕܥ ܗܘ
ܟܠ ܐܢܫ ܡܢܟܘܢ ܠܡܩܢܐ ܡܐܢܗ ܒܩܕܝܫܘܬܐ ܘܒܐܝܩܪܐ. ܘܠܐ
ܒܚܫܐ ܕܪܓܬܐ. ܐܝܟ ܥܡܡܐ ܕܠܐ ܝܕܥܝܢ ܠܐܠܗܐ. ܘܠܐ
ܢܗܘܘܢ ܡܥܠܒܝܢ ܠܡܥܠܒܘ: ܘܡܥܠܒܝܢ ܐܝܟ ܠܐܢܫ ܒܗܕܐ ܨܒܘܬܐ.
ܡܛܠ ܕܬܒܥ ܗܘ ܡܪܝܐ ܥܠ ܟܠܗܝܢ ܗܠܝܢ. ܐܝܟܢܐ ܕܐܦ
ܡܢ ܩܕܡ ܐܡܪܢ ܠܟܘܢ ܘܐܣܗܕܢ. ܠܐ ܓܝܪ ܩܪܢ ܐܠܗܐ
ܠܛܢܦܘܬܐ ܐܠܐ ܠܩܕܝܫܘܬܐ. ܡܟܝܠ ܡܢ ܕܡܣܠܐ. ܠܐ ܗܘܐ ܠܒܪܢܫܐ
ܡܣܠܐ ܐܠܐ ܠܐܠܗܐ. ܗܘ ܕܝܗܒ ܒܟܘܢ ܪܘܚܗ ܩܕܝܫܬܐ:: ܥܠ
ܚܘܒܐ ܕܝܢ ܕܐܚܐ. ܠܐ ܣܢܝܩܝܢ ܠܡܟܬܒ ܠܟܘܢ. ܐܢܬܘܢ ܓܝܪ
ܝܠܝܦܝܢ ܡܢ ܐܠܗܐ ܐܢܬܘܢ ܕܬܐܚܒܘܢ ܚܕ ܠܚܕ. ܐܦ ܥܒܕܝܢ
ܐܢܬܘܢ ܗܕܐ ܠܟܠܗܘܢ ܐܚܐ ܕܒܟܠܗ ܡܩܕܘܢܝܐ. ܒܥܝܢܢ ܕܝܢ ܡܢܟܘܢ
ܐܚܝ̈. ܕܬܬܝܬܪܘܢ ܘܬܬܚܦܛܘܢ. ܕܬܗܘܘܢ ܫܠܝܢ ܘܥܣܩܝܢ ܒܨܒܘܬܟܘܢ.
ܘܦܠܚܝܢ ܒܐܝܕܝܟܘܢ ܐܝܟ ܕܦܩܕܢܟܘܢ. ܕܬܗܘܘܢ ܡܢ
ܡܗܠܟܝܢ ܒܐܣܟܡܐ ܠܘܬ ܒܪ̈ܝܐ. ܘܟܠ ܐܝܟ ܠܐ ܬܣܢܩܘܢ ܀

ܕܥܢܝܕܐ

ܘ

ܨܒܐ ܐܢܐ ܕܝܢ ܕܬܕܥܘܢ ܐܚܝ̈. ܕܥܠ ܐܝܠܝܢ ܕܕܡܟܝܢ ܠܐ ܬܗܘܐ
ܟܪܝܐ ܠܟܘܢ: ܐܝܟ ܫܪܟܐ ܕܐܢܫܐ ܕܣܒܪܐ ܠܝܬ ܠܗܘܢ. ܐܢ ܓܝܪ
ܡܗܝܡܢܝܢܢ ܕܝܫܘܥ ܡܝܬ ܘܩܡ. ܗܟܢܐ ܐܦ ܐܠܗܐ ܠܐܝܠܝܢ ܕܕܡܟܘ

ܒܝܫܘܥ ܢܝܬܐ ܥܡܗ . ܗܕܐ ܕܝܢ ܐܡܪܝܢܢ ܠܟܘܢ ܒܡܠܬܗ ܕܡܪܢ .
ܕܚܢܢ ܐܝܠܝܢ ܕܡܫܬܚܪܝܢܢ ܒܡܐܬܝܬܗ ܕܡܪܢ ܕܚܝܝܢܢ : ܠܐ ܢܩܕܘܡ
ܠܐܝܠܝܢ ܕܕܡܟܘ . ܡܛܠ ܕܗܘ ܡܪܢ ܒܦܘܩܕܢܐ ܘܒܩܠܐ ܕܪܝܫ
ܡܠܐܟܐ . ܘܒܫܝܦܘܪܐ ܕܐܠܗܐ ܢܚܘܬ ܡܢ ܫܡܝܐ . ܘܡܝܬܐ ܕܒܡܫܝܚܐ
ܢܩܘܡܘܢ ܠܘܩܕܡ . ܘܗܝܕܝܢ ܚܢܢ ܐܝܠܝܢ ܕܡܫܬܚܪܝܢܢ ܕܚܝܝܢܢ :
ܢܬܚܛܦ ܥܡܗܘܢ ܐܟܚܕܐ ܒܥܢܢܐ ܠܐܘܪܥܗ ܕܡܪܢ ܒܐܐܪ . ܘܗܟܢܐ
❖ ܒܟܠܙܒܢ ܥܡ ܡܪܢ ܢܗܘܐ . ܗܟܝܠ ܒܝܐܘ ܚܕ ܠܚܕ ܒܡܠܐ
5 ܗܠܝܢ ∴ ܥܠ ܙܒܢܐ ܕܝܢ ܘܥܕܢܐ . ܐܚܝ . ܠܐ ܣܢܝܩܝܢ ܐܢܬܘܢ ܠܡܟܬܒ
❖ ܠܟܘܢ . ܐܢܬܘܢ ܓܝܪ ܝܕܥܝܢ ܐܢܬܘܢ ܫܪܝܪܐܝܬ . ܕܝܘܡܗ ܕܡܪܢ ܐܝܟ
ܓܢܒܐ ܒܠܠܝܐ ܗܟܢܐ ܐܬܐ . ܟܕ ܢܐܡܪܘܢ ܕܫܝܢܐ ܘܫܠܝܐ . ܘܗܝܕܝܢ
ܡܬܥܒܕܢܐ ܗܘܐ ܥܠܝܗܘܢ ܐܒܕܢܐ . ܐܝܟ ܚܒܠܐ ܥܠ ܝܠܕܬܐ . ܘܠܐ
ܢܦܠܛܘܢ . ܐܢܬܘܢ ܕܝܢ ܐܚܝ . ܠܐ ܗܘܝܬܘܢ ܒܚܫܘܟܐ ܕܗܘ ܝܘܡܐ ܐܝܟ
ܓܢܒܐ ܢܕܪܟܟܘܢ . ܟܠܟܘܢ ܓܝܪ ܒܢܝ ܢܘܗܪܐ ܐܢܬܘܢ ܘܒܢܝ ܐܝܡܡܐ .
ܘܠܐ ܗܘܝܬܘܢ ܒܢܝ ܠܠܝܐ ܘܠܐ ܒܢܝ ܚܫܘܟܐ . ܠܐ ܢܕܡܟ ܗܟܝܠ ܐܝܟ
ܫܪܟܐ . ܐܠܐ ܢܗܘܐ ܥܝܪܝܢ ܘܡܬܬܥܝܪܝܢ . ܐܝܠܝܢ ܓܝܪ ܕܕܡܟܝܢ ܒܠܠܝܐ
ܗܘ ܕܡܟܝܢ . ܘܐܝܠܝܢ ܕܪܘܝܢ ܒܠܠܝܐ ܗܘ ܪܘܝܢ . ܚܢܢ ܕܝܢ ܕܒܢܝ
ܐܝܡܡܐ ܚܢܢ . ܢܗܘܐ ܥܝܪܝܢ ܒܪܘܚܢ . ܘܠܒܝܫܝܢ ܫܪܝܢܐ ܕܗܝܡܢܘܬܐ
ܘܕܚܘܒܐ . ܘܢܣܒ ܣܢܘܪܬܐ ܕܣܒܪܐ ܕܚܝܐ . ܡܛܠ ܕܠܐ ܣܡܢ ܐܠܗܐ
ܠܪܘܓܙܐ . ܐܠܐ ܠܩܢܝܢܐ ܕܚܝܐ ܒܡܪܢ ܝܫܘܥ ܡܫܝܚܐ . ܗܘ ܕܡܝܬ ܚܠܦ
ܐܦܝܢ . ܕܐܢ ܒܥܝܪܝܢ ܘܐܢ ܕܡܟܝܢ ܐܟܚܕܐ ܥܡܗ ܢܚܐ . ܡܛܠ ܗܢܐ
∴ ܒܝܐܘ ܚܕ ܠܚܕ . ܘܒܢܘ ܚܕ ܠܚܕ . ܐܝܟܢܐ ܕܐܦ ܥܒܕܝܢ ܐܢܬܘܢ

❖

ܘ ∴ ܫܘܠܡܐ ∴ ܕܗ ∴ ܕܩܕܡܝܬܐ

❖ ܒܥܝܢ ܕܝܢ ܡܢܟܘܢ ܐܚܝ . ܕܬܗܘܘܢ ܝܕܥܝܢ ܠܐܝܠܝܢ ܕܠܐܝܢ ܒܟܘܢ :
ܘܩܝܡܝܢ ܥܠܝܟܘܢ ܘܡܠܦܝܢ ܠܟܘܢ : ܕܬܗܘܘܢ ܚܫܝܒܝܢ ܠܗܘܢ
ܒܣܘܓܐܐ ܕܚܘܒܐ . ܘܡܛܠ ܥܒܕܗܘܢ ܐܫܬܝܢܘ ܒܗܘܢ ∴ ܒܥܝܢ ܕܝܢ

ܡܚܒܝܢ ܐܢܘܢ. ܘܫܝܢܐ ܠܡܫܬܡܥܢܘܬܐ. ܘܒܥܝܢܢ ܠܟܘܢ ܕܝܢ ܐܚܝ̈. ܘܦܝܣܘ ܠܟܪ̈ܝܐ ܕܡܚܝܠܐ. ܘܐܓܪܘ ܪܘܚܟܘܢ ܠܘܬ ܟܠܢܫ. ܘܙܗܝܪܝܢ ܗܘܘ ܕܠܡܐ ܐܢܫ ܡܢܟܘܢ ܒܝܫܬܐ ܚܠܦ ܒܝܫܬܐ ܢܦܪܘܥ. ܐܠܐ ܒܟܠܙܒܢ ܗܘܝܬܘܢ ܪܗܛܝܢ ܒܬܪ ܛܒܬܐ. ܠܘܬ ܚܕ̈ܕܐ ܘܠܘܬ ܟܠܢܫ. ܘܗܘܘ ܚܕܝܢ ܒܟܠܙܒܢ. ܘܡܨܠܝܢ ܕܠܐ ܫܠܝܐ. ܘܒܟܠ ܡܕܡ ܗܘܘ ܡܘܕܝܢ. ܗܢܘ ܓܝܪ ܨܒܝܢܗ ܕܐܠܗܐ ܒܝܫܘܥ ܡܫܝܚܐ ܒܟܘܢ. ܪܘܚܐ ܠܐ ܬܕܥܟܘܢ. ܢܒܝܘܬܐ ܠܐ ܬܫܘܛܘܢ. ܟܠܡܕܡ ܒܩܘ ܘܕܫܦܝܪ ܐܚܘܕܘ. ܘܡܢ ܟܠ ܨܒܘ ܒܝܫܐ ܐܬܪܚܩܘ. ܗܘ ܕܝܢ ܐܠܗܐ ܕܫܠܡܐ: ܢܩܕܫܟܘܢ ܓܡܝܪܐܝܬ ܒܟܠܟܘܢ. ܘܟܠܗ ܪܘܚܟܘܢ ܘܢܦܫܟܘܢ ܘܦܓܪܟܘܢ: ܢܬܢܛܪ ܕܠܐ ܪܫܐ ܠܡܐܬܝܬܗ ܕܡܪܢ ܝܫܘܥ ܡܫܝܚܐ. ܡܗܝܡܢ ܗܘ ܡܢ ܕܩܪܟܘܢ. ܕܗܘ ܢܥܒܕ. ܐܚܝ̈ ܨܠܘ ܥܠܝܢ. ܫܐܠܘ ܒܫܠܡܐ ܕܐܚܝ̈ܢ ܟܠܗܘܢ ܒܢܘܫܩܬܐ ܩܕܝܫܬܐ. ܡܘܡܐ ܐܢܐ ܠܟܘܢ ܒܡܪܢ. ܕܬܬܩܪܐ ܐܓܪܬܐ ܗܕܐ ܠܟܠܗܘܢ ܐܚܐ ܩܕܝܫܐ. ܛܝܒܘܬܗ ܕܡܪܢ ܝܫܘܥ ܡܫܝܚܐ ܥܡܟܘܢ ܐܡܝܢ ⁘ ⁘

ܫܠܡܬ ܐܓܪܬܐ ܕܠܘܬ ܬܣܠܘܢܝܩܝܐ
ܩܕܡܝܬܐ ⁘

ܫܠܡܬ ܐܓܪܬܐ ܕܠܘܬ ܬܣܠܘܢܝܩܝܐ ܕܐܬܟܬܒܬ ܡܢ ܐܬܝܢܘܣ ⁘

ܒ ⁘ ܬܘܒ ܕܬܣܠܘܢܝܩܝܐ ⁘

1 ܦܘܠܘܣ ܘܣܝܠܘܢܘܣ ܘܛܝܡܬܐܘܣ܂ ܠܥܕܬܐ ܕܬܣܠܘܢܝܩܝܐ ܕ
ܒܐܠܗܐ ܐܒܘܢ܂ ܘܡܪܢ ܝܫܘܥ ܡܫܝܚܐ܂ ܛܝܒܘܬܐ ܥܡܟܘܢ ܘܫܠܡܐ
ܡܢ ܐܠܗܐ ܐܒܘܢ܂ ܘܡܢ ܡܪܢ ܝܫܘܥ ܡܫܝܚܐ ⁘ ܠܡܘܕܝܘ ܚܝܒܝܢ
ܠܐܠܗܐ ܒܟܠܙܒܢ ܥܠܝܟܘܢ ܐܚܝܢ܂ ܐܝܟ ܡܐ ܕܫܘܐ܂ ܕܪܒܝܐ ܠܗ ܛܒ
ܗܝܡܢܘܬܟܘܢ܂ ܘܡܣܓܐ ܚܘܒܐ ܕܟܠܟܘܢ܂ ܕܟܠܚܕ ܠܘܬ ܚܒܪܗ܂
ܐܝܟ ܕܐܦ ܚܢܢ ܒܟܘܢ ܢܫܬܒܗܪ ܒܥܕܬܐ ܕܐܠܗܐ܃ ܥܠ
ܡܣܝܒܪܢܘܬܟܘܢ ܘܥܠ ܗܝܡܢܘܬܟܘܢ܃ ܕܒܟܠܗܘܢ ܪܕܘܦܝܟܘܢ
ܘܐܘܠܨܢܝܟܘܢ ܕܡܣܝܒܪܝܢ ܐܢܬܘܢ܂ ܠܚܘܝܐ ܕܕܝܢܐ ܟܐܢܐ ܕܐܠܗܐ܂
ܕܬܫܘܘܢ ܠܡܠܟܘܬܗ ܗܝ ܕܥܠܝܗ ܚܫܝܢ ܐܢܬܘܢ܂ ܐܢ ܟܐܢܐ
ܗܝ ܩܕܡ ܐܠܗܐ܃ ܕܢܦܪܘܥ ܐܘܠܨܢܐ ܠܐܝܠܝܢ ܕܡܐܠܨܝܢ ܠܟܘܢ܂ ܘܠܟܘܢ ܕܡܬܐܠܨܝܢ ܢܬܠ
ܢܝܚܐ ܥܡܢ܂ ܒܓܠܝܢܗ ܕܡܪܢ ܝܫܘܥ ܡܫܝܚܐ ܕܡܢ ܫܡܝܐ܂ ܥܡ ܚܝܠܐ
ܕܡܠܐܟܘܗܝ܂ ܐܝܟ ܕܒܢܘܪܐ ܕܫܠܗܒܝܬܐ ܢܥܒܕ ܬܒܥܬܐ ܡܢ ܗܢܘܢ ܕܠܐ
ܝܕܥܝܢ ܠܐܠܗܐ܃ ܘܡܢ ܗܢܘܢ ܕܠܐ ܡܫܬܡܥܝܢ ܠܣܒܪܬܗ ܕܡܪܢ ܝܫܘܥ
ܡܫܝܚܐ܂ ܕܗܢܘܢ ܢܬܦܪܥܘܢ ܕܝܢܐ ܐܒܕܢܐ ܕܠܥܠܡ܂ ܡܢ ܩܕܡ ܦܪܨܘܦܗ
ܕܡܪܢ܂ ܘܡܢ ܫܘܒܚܐ ܕܚܝܠܗ܂ ܡܐ ܕܐܬܐ ܕܢܫܬܒܚ ܒܩܕܝܫܘܗܝ܂
ܘܢܬܕܡܪ ܒܡܗܝܡܢܘܗܝ܂ ܕܐܬܗܝܡܢܬ ܣܗܕܘܬܢ ܥܠܝܟܘܢ ܕܒܟܠܟܘܢ
ܒܗܘ ܝܘܡܐ܂ ܡܛܠ ܗܢܐ ܡܨܠܝܢܢ ܒܟܠܙܒܢ ܥܠܝܟܘܢ܃ ܕܢܫܘܝܟܘܢ
ܐܠܗܐ ܠܩܪܝܢܗ܂ ܘܢܡܠܐ ܟܠܗ ܨܒܝܢܐ ܕܛܒܘܬܐ܂ ܘܥܒܕܐ ܕ
ܗܝܡܢܘܬܐ ܒܚܝܠܐ܂ ܕܢܫܬܒܚ ܒܟܘܢ ܫܡܗ ܕܡܪܢ ܝܫܘܥ ܡܫܝܚܐ܂
ܐܦ ܐܢܬܘܢ ܒܗ ܐܝܟ ܛܝܒܘܬܗ ܕܐܠܗܢ ܘܡܪܢ ܝܫܘܥ ܡܫܝܚܐ ⁘
2 ܒܥܝܢ ܕܝܢ ܡܢܟܘܢ ܐܚܝ܂ ܥܠ ܡܐܬܝܬܗ ܕܡܪܢ ܝܫܘܥ ܡܫܝܚܐ܃
ܘܥܠ ܟܢܘܫܝܐ ܕܝܠܢ ܕܠܘܬܗ܂ ܕܠܐ ܥܓܠ ܬܬܙܝܥܘܢ ܒܪܥܝܢܝܟܘܢ܂
ܘܠܐ ܬܬܕܘܕܘܢ ܠܐ ܡܢ ܡܠܬܐ ܘܠܐ ܡܢ ܪܘܚܐ܂ ܘܠܐ ܡܢ ܐܓܪܬܐ ܕܐܝܟ

ܦܘܠܘܣ

ܕܡܢ ܟܘܠܗܝܢ ܗܘ: ܕܗܘܐ ܐܟܢ ܡܛܠ ܠܗܘܢ ܕܡܢ. ܟܬܒܐ ܐܝܬ
ܕܬܟܬܒܘܢ ܚܕ ܡܢ ܐܦܝܣܩܘܦܘܣ. ܘܡܛܠ ܕܐܦ ܠܐ ܫܪܝܪܐ ܠܟܘܠܗܘܢ
ܡܫܪܪܐ ܘܡܬܩܒܠܐ ܒܥܕܬܐ ܕܡܬܩܪܝܐ ܒܫܡܗ ܕܐܠܗܐ. ܗܘ ܕܠܟܬܘܒܐ
ܗܘ. ܘܡܫܬܡܠܝܐ ܟܠ ܡܠܠ ܩܪܝ ܕܡܬܩܪܐ ܐܠܗܐ ܘܕܚܠܬܐ. ܐܡܪܝܢ
ܕܐܦ ܒܗܝܡܢܘܬܐ ܕܐܠܗܐ ܐܝܟ ܕܐܠܗܐ ܝܠܕܬ. ܘܫܘܪܝܐ ܟܠ ܢܦܫܗ ܐܝܟ
ܕܐܠܗܐ ܗܘ. ܠܐ ܟܬܒܝܢ ܕܩܕܡ ܟܘܠܗܘܢ ܗܘܝܘ ܩܕܡܝܢ ܐܦܪܝܡ
ܗܘܝܘ ܠܟܘܢ: ܘܩܕܡܐ ܬܫܥܝܢ ܐܬܠܘܢ ܡܢ ܕܐܝܟ ܕܗܝܢܐ ܗܘ
ܒܐܪܒܥܐ. ܐܦܪܐ ܐܝܟ ܕܬܫܥܐ ܡܢ ܩܘܕ ܩܕܡ ܠܡܫܬܠܡܘ. ܒܠܚܘܕ
ܐܝܟ ܗܘ ܡܢ ܕܩܕܡܐ ܐܝܟ ܕܐܫܬܠܡ ܡܢ ܡܬܩܪܐ: ܘܩܕܝܫܝܢ ܗܢܝܢܐ
ܟܘܠܐ. ܗܘ ܕܡܢ ܕܐܝܟ ܐܘܢܓܠܝܘܢ ܒܪܘܚ ܩܘܕܫܐ. ܘܐܬܥܠܝܬܗ
ܒܗܟܢܐ ܕܦܠܛܗ. ܘܡܫܬܠܛܐ ܐܝܟ ܕܗܘ ܡܫܬܡܠܝܐ ܗܘܐ ܕܫܠܛܐ.
ܗܟܢܐ ܐܝܟ. ܘܐܬܬܘܬܐ ܘܚܕܝܪܬܐ ܕܫܠܝܚܐ. ܘܫܬܬܗ ܐܦܝܢ ܕ
ܕܟܘܠܐ ܕܗܘܢܐ ܕܐܦܪܝܐ. ܟܠ ܕܠܐ ܦܩܕܗ ܚܘܒܐ ܕܗܘܝܐ ܕܒܗ
ܢܦܫܗ. ܡܬܬܚܝܐ ܕܩܢܘ ܠܟܘܢ ܠܐܠܗܐ ܡܬܬܟܝܠܘܬܐ ܕܬܬܝܗܒ: ܕ
ܕܬܬܚܝܐ ܠܟܘܪܐ. ܘܡܬܝܠܕܢ ܒܐܘܕܢ ܐܝܟ ܕܠܐ ܬܬܩܝܡ
ܒܫܘܬܐ: ܐܠܐ ܐܢ ܬܒܥܘ ܒܐܠܗܐ. ܚܝ ܕܡܢ ܫܡܥܢܝ ܠܡܬܒܪܘ
ܠܐܠܗܐ ܒܒܥܢܝ. ܟܠ ܐܝܟܢ ܐܢܫ ܢܬܟܬܒܗ ܕܡܢ. ܘܐܬܟܬܒ
ܠܐܠܗܐ ܡܢ ܢܝܫܐ ܟܢܫܐ. ܒܩܪܝܒܘܬܐ ܕܪܘܚܐ ܘܒܗܝܡܢܘܬܐ ܕ
ܕܫܪܪܐ. ܠܗܟܢ ܗܘ ܐܝܟ ܩܪܝܒܘܢ ܠܐܠܗܐ ܡܬܩܒܠܢܘܬܐ ܕܝܠܢ.
ܕܝܗܘܢ ܐܬܒܣܝܡܘܬܐ ܠܟܬܒܐ ܢܡܘܣ ܡܫܝܚܐ. ܡܫܬܟܚ ܐܢܫ. ܐܬܦܢܝܘ
ܘܡܬܒܣܝܡܘ ܒܦܘܪܫܢܐ ܕܐܝܬܝܗܘܢ. ܐܬܡܫܟܢܐ ܘܐܦ ܫܪܝܪܬܐ ܕܝܠܢ.
ܗܘ ܕܝܢ ܟܕ ܢܡܘܣ ܡܫܝܚܐ ܘܠܐܠܗܐ ܐܒܘܢ: ܗܘ ܕܐܝܟܢ ܘܢܗܘܘܢ
ܒܫܢܬܐ ܕܐܠܦ ܘܬܡܢܝܢ: ܘܫܢܝ ܡܢ ܥܠܡܐ ܒܬܫܥܣܪ ܒܟܢܘܢ.
ܘܐܬܩܒܪ ܒܥܕܬܐ ܘܥܡܗ ܥܒܕ ܠܗ ✤ ܡܢ ܒܬܪܗ ܐܢܫ.
ܝܘܚܢܢ. ܘܡܬܝܠܕ ܕܩܕܝܫ ܐܦܝܣܩܘܦܐ ܐܘܪܗܝ ܘܡܬܒܚܪܐ ܒܟܠ
ܕܗܘܐ ܐܝܟ ܕܟܬܒܢ. ܘܡܬܒܚܪ ܡܢ ܥܒܪܢܐ ܒܫܢܐ ܘܒܟܢܝܐ. ܟܠ

✤ ✤ ✤

ܓܝܪ ܕܟܠܢܫ ܗܝ ܗܝܡܢܘܬܐ܂ ܡܗܝܡܢ ܗܘ ܕܝܢ ܡܪܢ܃ ܕܢܫܪܪܟܘܢ܂ ܘܢܛܪܟܘܢ ܡܢ ܒܝܫܐ܂ ܬܟܝܠܝܢܢ ܕܝܢ ܥܠܝܟܘܢ ܒܡܪܢ܃ ܕܐܝܠܝܢ ܕܡܦܩܕܝܢܢ ܠܟܘܢ܂ ܥܒܕܬܘܢ ܐܦ ܥܒܕܝܢܬܘܢ܂ ܘܡܪܢ ܢܬܪܘܨ ܠܒܘܬܟܘܢ܂ ܠܚܘܒܗ ܕܐܠܗܐ ܘܠܡܣܝܒܪܢܘܬܗ ܕܡܫܝܚܐ܂ ܡܦܩܕܝܢܢ ܠܟܘܢ ܕܝܢ ܐܚܝ̈ ܒܫܡܗ ܕܡܪܢ ܝܫܘܥ ܡܫܝܚܐ܂ ܕܬܬܪܚܩܘܢ ܡܢ ܟܠ ܐܢܫ ܐܚܐ ܕܡܗܠܟ ܒܣܢܝܩܘܬܐ܂ ܘܠܐ ܐܝܟ ܦܘܩܕܢܐ ܕܩܒܠܘ ܡܢܢ܂ ܐܢܬܘܢ ܓܝܪ ܝܕܥܝܢ ܐܢܬܘܢ ܐܝܟܢܐ ܘܠܐ ܠܟܘܢ ܠܡܬܕܡܝܘ ܒܢ܂ ܕܠܐ ܗܠܟܢ ܒܝܢܬܟܘܢ ܒܣܢܝܩܘܬܐ܂ ܐܦܠܐ ܠܚܡܐ ܡܓܢ ܐܟܠܢ ܡܢ ܐܢܫ܂ ܐܠܐ ܒܥܡܠܐ ܘܒܠܐܘܬܐ ܒܠܠܝܐ ܘܒܐܝܡܡܐ ܦܠܚܝܢ ܗܘܝܢ܃ ܕܥܠ ܐܢܫ ܡܢܟܘܢ ܠܐ ܢܐܩܪ܂ ܠܐ ܗܘܐ ܡܛܠ ܕܠܐ ܫܠܝܛ ܠܢ܂ ܐܠܐ ܕܢܬܠ ܢܦܫܢ ܠܟܘܢ ܒܕܡܘܬܐ ܕܬܬܕܡܘܢ ܒܢ܂ ܐܦ ܟܕ ܠܘܬܟܘܢ ܗܘܝܢ ܓܝܪ ܗܕܐ ܡܦܩܕܝܢ ܗܘܝܢ ܠܟܘܢ܂ ܕܟܠ ܕܠܐ ܨܒܐ ܕܢܦܠܘܚ ܐܦܠܐ ܢܠܥܣ܂ ܫܡܥܝܢܢ ܓܝܪ ܕܐܝܬ ܒܟܘܢ ܐܢܫܐ ܕܡܗܠܟܝܢ ܒܣܢܝܩܘܬܐ܂ ܘܡܕܡ ܠܐ ܦܠܚܝܢ ܐܠܐ ܒܣܪܝܩܘܬܐ܂ ܠܗܠܝܢ ܕܝܢ ܕܗܟܢܐ ܡܦܩܕܝܢܢ܂ ܘܒܥܝܢܢ ܡܢܗܘܢ ܒܡܪܢ ܝܫܘܥ ܡܫܝܚܐ܂ ܕܒܫܠܝܐ ܢܗܘܘܢ ܦܠܚܝܢ ܘܐܟܠܝܢ ܠܚܡܗܘܢ܂ ܐܢܬܘܢ ܕܝܢ ܐܚܝ̈ ܠܐ ܬܡܐܢܘܢ ܠܡܥܒܕ ܛܒܬܐ܂ ܘܐܢ ܐܢܫ ܠܐ ܡܫܬܡܥ ܠܡ̈ܠܝܢ ܗܠܝܢ ܕܒܐܓܪܬܐ܂ ܠܗܢܐ ܦܪܫܘܗܝ ܠܟܘܢ܂ ܘܠܐ ܬܬܚܠܛܘܢ ܥܡܗ ܕܢܒܗܬ܂ ܘܠܐ ܐܝܟ ܒܥܠܕܒܒܐ ܬܐܚܕܘܢܝܗܝ܂ ܐܠܐ ܡܪܬܝܢ ܠܗ ܐܝܟ ܐܚܐ܂ ܗܘ ܕܝܢ ܡܪܐ ܕܫܠܡܐ ܢܬܠ ܠܟܘܢ ܫܠܡܐ ܐܡܝܢܐܝܬ ܒܟܠ ܡܕܡ܂ ܡܪܢ ܥܡ ܟܠܟܘܢ܂ ܫܠܡܐ ܒܟܬܒ ܐܝܕܝ܂ ܐܢܐ ܦܘܠܘܣ ܕܒܟܠ ܐܓܪܬܐ܂ ܗܝ ܐܬܐ ܕܟܬܒܬ ܗܟܢܐ ܟܬܒ ܐܢܐ܂ ܛܝܒܘܬܗ ܕܡܪܢ ܝܫܘܥ ܡܫܝܚܐ܃ ܥܡ ܟܠܟܘܢ ܐܚܝ̈ ܐܡܝܢ

⁘ ⁘

ܫܠܡܬ ܐܓܪܬܐ ܕܠܘܬ ܬܣܠܘܢܝܩܝ̈ܐ ܕܬܪܬܝܢ
ܕܐܬܟܬܒܬ ܡܢ ܠܐܕܝܩܝܐ ܕܦܪܘܓܝܐ ⁘

ܬܘܒ ܐܓܪܬܐ ܕܠܘܬ ܛܝܡܬܐܘܣ ܩܕܡܝܬܐ ܀

ܟܪܘܙܘܬܐ ܕܫܒܬܐ ܀ ܕܗܘ ܀ ܕܩܘܪܒܢܐ ܀

ܐ

ܦܘܠܘܣ ܫܠܝܚܐ ܕܝܫܘܥ ܡܫܝܚܐ . ܒܦܘܩܕܢܐ ܕܐܠܗܐ ܡܚܝܢܢ .
ܘܕܡܫܝܚܐ ܝܫܘܥ ܣܒܪܢ . ܠܛܝܡܬܐܘܣ ܒܪܐ ܫܪܝܪܐ ܒܗܝܡܢܘܬܐ .
ܫܠܡܐ ܘܪܚܡܐ ܘܛܝܒܘܬܐ . ܡܢ ܐܠܗܐ ܐܒܘܢ . ܘܡܫܝܚܐ ܝܫܘܥ
ܡܪܢ . ܒܥܝܬ ܗܘܝܬ ܡܢܟ ܟܕ ܐܙܠ ܐܢܐ ܠܡܩܕܘܢܝܐ ܕܬܩܘܐ
ܒܐܦܣܘܣ . ܘܬܦܩܘܕ ܠܐܢܫ ܐܢܫ ܕܠܐ ܢܠܦܘܢ ܝܘܠܦܢܐ ܡܫܚܠܦܐ .
ܘܠܐ ܢܬܦܢܘܢ ܠܫܘܥܝܬܐ ܘܠܫܪܒܬܐ ܕܫܘܠܡܐ ܠܝܬ ܠܗܘܢ . ܗܠܝܢ ܕܚܪܝܢܐ ܗܘ ܡܘܠܕܢ ܠܗܘܢ ܘܠܐ ܒܢܝܢܐ ܕܒܗܝܡܢܘܬܐ
ܕܐܠܗܐ . ܫܘܠܡܗ ܕܝܢ ܕܦܘܩܕܢܐ ܐܝܬܘܗܝ ܚܘܒܐ . ܕܡܢ ܠܒܐ ܕܟܝܐ
ܘܡܢ ܬܐܪܬܐ ܛܒܬܐ . ܘܡܢ ܗܝܡܢܘܬܐ ܫܪܝܪܬܐ . ܘܐܢܫܝܢ ܡܢ ܗܠܝܢ
ܛܥܘ ܐܢܫܐ ܘܣܛܘ ܠܡܠܐ ܣܪܝܩܬܐ . ܟܕ ܒܥܝܢ ܠܡܗܘܐ ܡܠܦܢܐ
ܕܢܡܘܣܐ . ܟܕ ܠܐ ܡܣܬܟܠܝܢ ܡܕܡ ܕܡܡܠܠܝܢ : ܘܠܐ ܡܕܡ ܕܥܠܘܗܝ ܡܬܚܦܛܝܢ . ܝܕܥܝܢܢ ܕܝܢ ܕܢܡܘܣܐ ܫܦܝܪ ܗܘ . ܐܢ ܐܢܫ
ܐܟܘܬܗ ܕܢܡܘܣܐ ܢܬܕܒܪ ܒܗ . ܟܕ ܝܕܥ ܕܠܙܕܝܩܐ ܢܡܘܣܐ ܠܐ ܣܝܡ .
ܐܠܐ ܠܥܘܠܐ ܘܠܡܡܪܚܢܐ ܘܠܪܫܝܥܐ . ܘܠܚܛܝܐ ܘܠܐܝܠܝܢ
ܕܠܐ ܕܟܝܢ . ܘܠܐܝܠܝܢ ܕܡܚܒܠܝܢ ܠܐܒܗܝܗܘܢ . ܘܠܐܝܠܝܢ ܕܡܚܒܠܝܢ
ܠܐܡܗܬܗܘܢ . ܘܠܩܛܘܠܝ ܓܒܪܐ . ܘܠܙܢܝܐ ܘܠܫܟܒܝ ܥܡ ܕܟܪܐ .
ܘܠܓܢܒܝ ܒܢܝ ܚܐܪܐ . ܘܠܕܓܠܐ . ܘܠܝܡܝ ܒܫܘܩܪܐ . ܘܠܟܠܡܕܡ
ܕܠܘܩܒܠ ܗܘ ܝܘܠܦܢܐ ܚܠܝܡܐ . ܕܐܘܢܓܠܝܘܢ ܕܫܘܒܚܗ
ܕܐܠܗܐ ܡܒܪܟܐ : ܗܘ ܕܐܢܐ ܐܬܗܝܡܢܬ . ܘܡܘܕܐ ܐܢܐ ܠܗ ܕܚܝܠܢܝ
ܠܡܪܢ ܝܫܘܥ ܡܫܝܚܐ . ܕܡܗܝܡܢܐ ܚܫܒܢܝ ܘܐܩܝܡܢܝ ܠܬܫܡܫܬܗ .
ܠܝ ܕܡܢ ܩܕܝܡ ܡܓܕܦܢܐ ܗܘܝܬ . ܘܪܕܘܦܐ ܘܡܨܥܪܢܐ . ܐܠܐ ܐܬܪܚܡܬ
ܡܛܠ ܕܟܕ ܠܐ ܝܕܥ ܗܘܝܬ ܥܒܕܬ ܒܠܐ ܗܝܡܢܘܬܐ . ܣܓܝܬ ܕܝܢ
ܛܝܒܘܬܗ ܕܡܪܢ . ܘܗܝܡܢܘܬܐ ܘܚܘܒܐ ܕܒܝܫܘܥ ܡܫܝܚܐ . ܡܗܝܡܢܐ

ܗܝ ܡܠܬܐ ܘܫܘܝܐ ܗܝ ܠܡܩܒܠܘܬܗ. ܕܡܫܝܚܐ ܝܫܘܥ ܐܬܐ ܠܥܠܡܐ
ܠܚܛܝ̈ܐ ܢܚܐ. ܕܩܕܡܝܗܘܢ ܐܢܐ ܐܢܐ. ܐܠܐ ܡܛܠ ܗܕܐ ܐܬܪܚܡ ܥܠܝ.
ܕܒܝ ܩܕܡܝܐ ܢܚܘܐ ܝܫܘܥ ܡܫܝܚܐ ܟܠܗ ܢܓܝܪܘܬ ܪܘܚܗ. ܠܬܚܘܝܬܐ
ܕܐܝܠܝܢ ܕܥܬܝܕܝܢ ܕܢܗܝܡܢܘܢ ܒܗ ܠܚܝ̈ܐ ܕܠܥܠܡ. ܠܡܠܟܐ ܕܝܢ
ܕܥܠܡܐ. ܗܘ ܕܠܐ ܡܬܚܒܠ ܘܠܐ ܡܬܚܙܐ : ܘܗܘܝܘ ܒܠܚܘܕ ܐܠܗܐ :
ܐܝܩܪܐ ܘܫܘܒܚܐ : ܠܥܠܡ ܥܠܡܝܢ ܐܡܝܢ ✣ ܗܢܐ ܦܘܩܕܢܐ
ܡܓܥܠ ܐܢܐ ܠܟ ܒܪܝ ܛܝܡܬܐܘܣ : ܐܝܟ ܢܒܝܘܬܐ ܩܕܡܝܬܐ ܕܐܬܐܡܪ
ܥܠܝܟ. ܕܬܦܠܘܚ ܒܗܝܢ ܦܠܚܘܬܐ ܗܕܐ ܫܦܝܪܬܐ : ܒܗܝܡܢܘܬܐ
ܘܒܬܐܪܬܐ ܛܒܬܐ. ܐܝܟ ܕܐܢܫܝܢ ܫܕܘܗ̇ : ܡܢ ܗܝܡܢܘܬܐ
ܐܬܛܪܦܘ. ܐܝܟ ܗܘܡܢܝܐܘܣ ܘܐܠܟܣܢܕܪܘܣ ܐܝܠܝܢ ܕܐܫܠܡܬ
ܠܣܛܢܐ ܕܠܐ ܢܗܘܘܢ ܡܓܕܦܝܢ ✣ ✣

✣ ܒ 2 ✣

ܕܒܥܘܬܐ ✣

ܒܥܐ ܐܢܐ ܗܟܝܠ ܡܢܟ ܕܡܢ ܩܕܡ ܟܠܡܕܡ. ܬܗܘܐ ܡܩܪܒ
ܒܥܘܬܐ. ܘܨܠܘܬܐ ܘܬܟܫܦܬܐ ܘܬܘܕܝܬܐ ܚܠܦ ܟܠܗܘܢ ܒܢܝ̈ܢܫܐ.
ܚܠܦ ܡܠܟ̈ܐ ܘܫܠܝ̈ܛܢܐ. ܕܒܫܝܢܐ ܘܒܫܠܝܐ ܢܕܒܪ ܒܟܠܗ
ܕܚܠܬ ܐܠܗܐ ܘܕܟܝܘܬܐ. ܗܕܐ ܓܝܪ ܫܦܝܪܐ ܘܡܩܒܠܐ ܩܕܡ ܐܠܗܐ
ܡܚܝܢܢ : ܗܘ ܕܨܒܐ ܕܟܠܗܘܢ ܒܢܝ̈ܢܫܐ ܢܚܘܢ. ܘܢܬܦܢܘܢ ܠܝܕܥܬܐ
ܕܫܪܪܐ. ܚܕ ܗܘ ܓܝܪ ܐܠܗܐ. ܘܚܕ ܗܘ ܡܨܥܝܐ ܕܐܠܗܐ ܘܕܒܢܝ̈ܢܫܐ :
ܒܪܢܫܐ ܝܫܘܥ ܡܫܝܚܐ. ܗܘ ܕܝܗܒ ܢܦܫܗ ܦܘܪܩܢܐ ܚܠܦ ܟܠ
ܐܢܫ : ܣܗܕܘܬܐ ܕܐܬܬ ܒܙܒܢܗ. ܗܝ ܕܐܢܐ ܐܬܬܣܝܡܬ ܟܪܘܙܐ
ܘܫܠܝܚܐ. ܫܪܪܐ ܐܡܪ ܐܢܐ ܘܠܐ ܡܕܓܠ ܐܢܐ. ܕܗܘܝܬ ܡܠܦܢܐ ܠܥܡ̈ܡܐ
ܒܗܝܡܢܘܬܐ ܘܒܫܪܪܐ. ܨܒܐ ܐܢܐ ܗܟܝܠ ܕܢܗܘܘܢ ܡܨܠܝܢ ܓܒܪ̈ܐ
ܒܟܠ ܕܘܟ. ܟܕ ܡܪܝܡܝܢ ܐܝܕܝ̈ܗܘܢ ܒܕܟܝܘܬܐ ܕܠܐ ܪܘܓܙܐ ܘܕܠܐ
ܚܘܫܒ̈ܐ. ܗܟܘܬ ܐܦ ܢܫ̈ܐ ܒܐܣܟܡܐ ܢܟܦܐ ܕܠܒܘܫܐ. ܒܢܟܦܘܬܐ
ܘܒܢܚܦܘܬܐ ܢܗܘܝܢ ܨܒܬܢ ܢܦܫܝ̈ܗܝܢ. ܠܐ ܒܓܕܘܠ̈ܐ : ܐܘ ܒ

ܗܝܡܢܘܬܐ ܐܘ ܡܢ ܢܝܫܐ ܦܓܪܢܝܐ. ܠܐ ܒܡܕܒܪܐ ܛܒܐ. ܐܝܟܢܐ ܕܐܢܐ
ܟܝܢܐ ܕܡܫܡܠܝܐ ܘܥܡ ܕܝܢ ܕܒܫܠܡ ܠܐܠܗܐ. ܐܝܬܝܟ ܡܫܡܠܝܢܐ ܗܘܬ. ܡܠܟܐ
ܥܠ ܡܘܬܒܝ. ܠܐ ܐܝܬܝܟ ܘܡܢ ܟܡܐ ܕܗܘ ܠܐ ܦܪܝܫ ܐܢܐ. ܘܠܐ ܟܠ
ܠܡܫܬܡܫܘ ܒܟܠ ܓܘܢܐ. ܐܠܐ ܢܗܘܐ ܡܫܡܠܝܐ. ܐܝܟ ܕܡܢ ܠܐ ܢܦܠ
ܠܗ ܡܢ ܐܦ ܘܗܘ ܣܒܝܢ ܚܝܐ. ܘܐܝܟ ܠܐ ܛܥܐ. ܐܝܬܝܟ ܕܝܢ ܛܥܐ ܘܒܟܠܗ
ܟܠ ܦܘܪܫܢܐ. ܫܢܐ ܕܝܢ ܡܢ ܢܦܫܗ ܠ ܢܦܘܩ ܡܘܫܒܢܘܬܐ ○
ܘܚܘܒܐ ܘܡܟܝܟܘܬܐ ܘܡܣܝܒܪܢܘܬܐ ❖

ܫܘ ܒܫܒܬܐ ❖ ܕܒ ❖ ܒܬܪ ܕܢܚܐ ❖

ܐ
3

ܡܛܘܠ ܗܢܐ ܗܘ ܡܫܡܠܝܐ . ܕܠܐ ܐܝܟ ܕܐܠܝ ܦܩܝܕܘܬܐ . ܒܟܗܢܐ ܦܓܪܢܝܐ
ܕܐܝܟ . ܘܐܦ ܕܝܢ ܕܗܘܐ ܦܘܪܫܢܐ . ܐܝܟܐ ܕܡܬܩܪܐ ܠܐ ܡܫܬܟܚ ܗܘܐ .
ܗܘ ܐܠܗܐ ܕܟܠ ܐܝܟ ܐܠܗܐ . ܐܝܟܢܐ ܕܟܬܝܒ ܕܐܒܝܗܝ . ܘܢܚܬ ܘܡܫܬܡܫ .
ܘܦܝܣ ܐܠܗܐ ܘܡܠܟܐ . ܘܠܐ ܐܚܪܢ ܟܠ ܫܘܡܗܐ . ܘܠܐ ܦܪܘܩܐ ܐܚܪܝܢܐ
ܠܡܫܡܫܘ . ܐܠܐ ܢܗܘܐ ܡܫܡܫܐ . ܘܠܐ ܢܩܘܡ . ܘܠܐ ܦܝܣ ܒܗܝܡܢܘܬܐ . ܘܡܕܒܪ
ܟܠܗ ܡܫܝܚܐ . ܘܐܝܟ ܟܗܢܐ ܕܡܠܟܝܙܕܩ ܒܟܠܗܘܢ ܕܝܢ ܐܬܬܐ . ܐܠܐ ܕ
ܟܠܐ ܕܦܘܠܚܢܗ ܠܐ ܡܬܝܒ ܕܒܝܬ ܡܢ ܫܡܝܐ : ܐܡܪܐ ܕܡܫܡܫ ܒܡܠܟܗ ܕܠܐܠܗܐ
ܕܒܝܬ ܡܢ . ܘܠܐ ܢܗܘܐ ܚܠܦ ܠܡܬܚܙܝܘ . ܕܠܐ ܐܝܬ ܦܘܡܐ ܘܝܕܥܬܐ ܠܡܕܒܪܗ
ܕܦܬܓܡܐ . ܘܠܐ ܕܝܢ ܕܦܘܠܚܢܐ ܦܩܝܕ ܠܐ ܐܝܟ ܗܘ ܡܢ ܠܘܝܐ . ܕܠܐ
ܢܦܠ ܡܫܡܫܢܐ ܘܫܘܡܗܐ ܕܦܬܓܡܐ . ܘܐܦ ܡܦܩܕܢܐ ܗܢܘܢ . ܢܗܘܘܢ
ܕܒܟ . ܘܠܐ ܢܫܟܚܘܢ ܠܟ ܐܚܝܢ . ܘܠܐ ܢܗܘܘܢ ܐܚܪܢܝܢ ܠܫܡܝܐ ܦܩܕܐ .
ܘܠܐ ܢܬܚܫܒܘܢ ܠܗܘܢ ܗܕܐ ܚܛܝܬܐ . ܠܐ ܢܦܠܘܢ ܐܦܐ ܕܡܫܡܫܢܘܬܐ ܒܡܘܬܐ
ܕܢܡܘܣܐ . ܘܗܢܘܢ ܡܫܡܫܝܢ ܠܡܫܝܚܐ ܒܗܝܡܢܘܬܐ ܘܒܚܘܒܐ ܕܦܩܝܕܝܢ . ܟܗ
ܐܝܟܢܐ ܕܠܐ ܢܦܠ ❖ ܡܫܡܫܐ ܦܪ ܢܫܐ ܕܗܘܘܢ ܢܦܠܘܢ . ܘܢܗܘܐ ܕܟܗ
ܠܡܫܡܫܘ . ܘܗܘܘܢ ܡܫܡܫܢܝܢ ܒܟܠ ܡܕܡ . ܘܠܐ ܢܗܘܘܢ ܐܝܟ
ܦܬܓܡܐ . ܡܦܩܕܢܐ ܢܗܘܘܢ . ܐܝܟܢܐ ܕܟܬܝܒ ܐܠܗܐ ܗܘܐ ܠܗ . ܘܦܩܕ
ܗܢܘܢ ܘܟܠܗ ܥܡܐ . ܐܝܟ ܕܐܦ ܕܡܫܡܫ ܡܫܡܫܝܢ . ܕܢܐ ܐܬܬܐ

ܩܢܝܢ ܠܢܦܫܗܘܢ. ܘܣܓܝ ܦܪܗܣܝܐ ܒܗܝܡܢܘܬܐ ܕܒܝܫܘܥ ܡܫܝܚܐ.
ܗܠܝܢ ܟܬܒ ܐܢܐ ܠܟ. ܟܕ ܡܣܟܐ ܐܢܐ ܕܡܚܕܐ ܐܬܐ ܐܢܐ ܠܘܬܟ:
ܘܐܢ ܕܝܢ ܡܘܚܪ ܐܢܐ. ܕܬܕܥ ܐܝܟܢܐ ܘܠܐ ܠܡܬܗܦܟܘ ܒܒܝܬܗ
ܕܐܠܗܐ. ܕܐܝܬܝܗ ܥܕܬܐ ܕܐܠܗܐ ܚܝܐ. ܥܡܘܕܐ ܘܫܪܪܐ ܕܫܪܪܐ.
ܘܫܪܝܪܐܝܬ ܪܒ ܗܘ ܐܪܙܐ ܗܢܐ ܕܟܐܢܘܬܐ. ܕܐܬܓܠܝ ܒܒܣܪ. ܘܐܙܕܕܩ
✤ ܒܪܘܚ. ܘܐܬܚܙܝ ܠܡܠܐܟܐ. ܘܐܬܟܪܙ ܒܝܬ ܥܡܡܐ. ܘܐܬܗܝܡܢ
4 ܒܥܠܡܐ. ܘܐܣܬܠܩ ܒܫܘܒܚܐ ∴ ܪܘܚܐ ܕܝܢ ܡܦܩܐ
✤ ܐܡܪܐ. ܕܒܙܒܢ̈ܐ ܐܚܪ̈ܝܐ. ܢܦܪܩܘܢ ܐܢܫ ܐܢܫ ܡܢ ܗܝܡܢܘܬܐ. ܘܢܐܙܠܘܢ
ܒܬܪ ܪ̈ܘܚܐ ܛܥܝܬܐ ܘܒܬܪ ܝܘܠܦܢܐ ܕܫܐܕܐ. ܗܠܝܢ ܕܒܢܟܝܠܘܬܐ
ܕܓܠܐ ܡܕܓܠܝܢ ܘܡܡܠܠܝܢ ܟܕܒܘܬܐ. ܘܟܘܝܢ ܒܬܐܪܬܗܘܢ. ܘܟܠܝܢ
ܠܡܙܕܘܓܘ. ܘܡܪܚܩܝܢ ܡܢ ܡܐܟܘܠܬܐ. ܐܝܠܝܢ ܕܐܠܗܐ ܒܪܐ ܐܢܝܢ
ܠܫܘܡܠܝ ܘܠܬܘܕܝܬܐ: ܠܐܝܠܝܢ ܕܡܗܝܡܢܝܢ ܘܝܕܥܝܢ ܫܪܪܐ.
ܡܛܠ ܕܟܠ ܕܒܪܐ ܐܠܗܐ ܫܦܝܪ ܗܘ. ܘܠܝܬ ܡܕܡ ܕܡܣܬܠܐ ܐܢ
ܒܬܘܕܝܬܐ ܢܬܢܣܒ. ܡܬܩܕܫ ܗܘ ܓܝܪ ܒܡܠܬܗ ܕܐܠܗܐ ܘܒܨܠܘܬܐ.
ܗܠܝܢ ܐܢ ܬܗܘܐ ܡܠܦ ܠܐܚ̈ܝܟ. ܡܫܡܫܢܐ ܛܒܐ ܬܗܘܐ ܕܝܫܘܥ
ܡܫܝܚܐ. ܟܕ ܡܬܪܒܐ ܐܢܬ ܒܡܠܐ ܕܗܝܡܢܘܬܐ. ܘܒܝܘܠܦܢܐ ܛܒܐ
ܕܒܬܪܗ ܐܙܠܬ. ܡܢ ܫܘ̈ܥܝܬܐ ܕܝܢ ܕܣܒ̈ܬܐ ܣܟ̈ܠܬܐ ܐܫܬܐܠ. ܘܕܪܘܫ
ܢܦܫܟ ܒܟܐܢܘܬܐ. ܕܘܪܫܐ ܓܝܪ ܕܦܓܪܐ ܙܥܘܪ ܗܘ ܡܘܬܪܗ. ܟܐܢܘܬܐ
ܕܝܢ ܒܟܠ ܡܕܡ ܡܘܬܪܐ. ܘܐܝܬ ܠܗ ܫܘܘܕܝܐ ܕܚܝ̈ܐ: ܕܐܝܟܢܐ ܗܢܐ
✤ ܘܕܥܬܝܕ :: ✤ ✤

ܗ :: ✤
ܫܘܠܡ ܩܪܝܢܐ ܕܠܘܬ ܡܫܬܘܬܐ

ܡܗܝܡܢܐ ܗܝ ܡܠܬܐ ܘܫܘܝܐ ܗܝ ܠܡܬܩܒܠܘܬܗ. ܡܛܠ ܗܢܐ
ܗܘ ܓܝܪ ܠܐܝܢ ܘܡܬܚܣܕܝܢ. ܕܡܣܒܪܝܢ ܠܐܠܗܐ ܚܝܐ: ܕ
ܐܝܠܘܗܝ ܡܚܝܢܐ ܕܟܠܗܘܢ ܒܢܝ̈ܢܫܐ. ܝܬܝܪܐܝܬ ܕܡܗܝܡ̈ܢܐ.
ܗܠܝܢ ܦܩܘܕ ܘܐܠܦ. ܘܠܐ ܐܢܫ ܢܒܣܐ ܥܠ ܛܠܝܘܬܟ. ܐܠܐ ܗܘܝ

ܕܡܘܬܐ ܠܡܗܝܡܢܐ. ܒܡܠܬܐ ܘܒܗܘܦܟܐ. ܘܒܚܘܒܐ. ܘ
ܒܗܝܡܢܘܬܐ ܘܒܕܟܝܘܬܐ. ܥܕܡܐ ܕܐܬܐ ܐܢܐ. ܐܬܚܦܛ ܒܩܪܝܢܐ.
ܘܒܒܥܘܬܐ ܘܒܡܠܦܢܘܬܐ. ܘܠܐ ܬܒܣܐ ܒܡܘܗܒܬܐ ܕܐܝܬ ܒܟ: ܗܝ
ܕܐܬܝܗܒܬ ܠܟ ܒܢܒܝܘܬܐ ܘܒܣܝܡ ܐܝܕܐ ܕܩܫܝܫܘܬܐ. ܒܗܠܝܢ
ܐܬܗܓܐ ܘܒܗܝܢ ܗܘܝ. ܕܬܬܝܕܥ ܬܘܣܦܬܟ ܠܟܠ ܐܢܫ.
ܘܐܙܕܗܪ ܒܢܦܫܟ ܘܒܡܠܦܢܘܬܟ. ܘܐܩܘܐ ܒܗܘܢ. ܟܕ ܗܠܝܢ ܓܝܪ
ܥܒܕܬ. ܢܦܫܟ ܬܚܐ ܘܠܐܝܠܝܢ ܕܫܡܥܝܢ ܠܟ ⁘ ܠܩܫܝܫܐ ܠܐ
5 ܬܟܐܐ. ܐܠܐ ܐܦܝܣܝܗܝ ܐܝܟ ܕܠܐܒܐ. ܘܠܐܝܠܝܢ ܕܛܠܝܢ ܐܝܟ ܕܠܐܚܐ.
ܘܠܩܫܝܫܬܐ ܐܝܟ ܐܡܗܬܐ. ܘܠܐܝܠܝܢ ܕܛܠܝܢ ܐܝܟ ܕܠܐܚܘܬܐ ܒܟܠܗ
ܕܟܝܘܬܐ. ܠܐܪܡܠܬܐ ܝܩܪ. ܠܐܝܠܝܢ ܕܐܪܡܠܬܐ ܐܢܝܢ ܫܪܝܪܐ. ܘܐܢ
ܐܪܡܠܬܐ ܕܐܝܬ ܠܗ ܒܢܝܐ ܐܘ ܒܢܝ ܒܢܝܐ. ܢܐܠܦܘܢ ܠܘܩܕܡ ܕܒܒܬܝ
ܥܡܗܘܢ ܢܕܚܠܘܢ. ܘܢܦܪܥܘܢ ܚܘܠܦܐ ܠܐܒܗܝܗܘܢ. ܗܕܐ ܓܝܪ
ܡܩܒܠܐ ܩܕܡ ܐܠܗܐ. ܐܝܕܐ ܕܝܢ ܕܫܪܝܪܐܝܬ ܐܪܡܠܬܐ ܗܝ ܘ
ܘܡܦܩܚܐ: ܗܕܐ ܣܒܪܗ ܥܠ ܐܠܗܐ ܗܘ ܘܐܡܝܢܐ ܒܨܠܘܬܐ
ܘܒܒܥܘܬܐ ܒܠܠܝܐ ܘܒܐܝܡܡܐ. ܐܝܕܐ ܕܝܢ ܕܦܠܚܐ ܐܣܛܪܢܝܐ.
ܡܝܬܐ ܗܝ ܟܕ ܚܝܐ. ܗܠܝܢ ܗܟܝܠ ܦܩܘܕ ܠܗܝܢ ܕܕܠܐ ܡܘܡ ܢܗܘܝܢ.
ܐܢ ܐܢܫ ܕܝܢ ܠܐܝܠܝܢ ܕܕܝܠܗ ܐܢܘܢ. ܘܠܒܢܝ ܒܝܬܗ ܕܐܝܠܝܢ ܕܐܝܬܝܗܘܢ
ܒܢܝ ܒܝܬܗ ܕܗܝܡܢܘܬܐ ܠܐ ܝܨܦ. ܗܢܐ ܟܦܪ ܠܗ ܒܗܝܡܢܘܬܐ. ܘܒܝܫ
ܗܘ ܡܢ ܐܝܠܝܢ ܕܠܐ ܡܗܝܡܢܝܢ. ܬܗܘܐ ܗܝ ܓܒܝܐ ܐܪܡܠܬܐ:
ܐܝܕܐ ܕܠܐ ܒܨܝܪܐ ܡܢ ܫܬܝܢ ܫܢܝܢ. ܐܝܕܐ ܕܠܓܒܪ ܗܘ ܚܕ ܗܘܬ.
ܘܐܝܬ ܠܗ ܣܗܕܘܬܐ ܕܥܒܕܐ ܫܦܝܪܐ. ܐܢ ܪܒܝܬ ܒܢܝܐ. ܐܢ ܩܒܠܬ
ܐܟܣܢܝܐ. ܐܢ ܐܫܝܓܬ ܪܓܠܝܗܘܢ ܕܩܕܝܫܐ. ܐܢ ܐܪܘܚܬ ܠܐܠܝܨܐ. ܐܢ
ܗܠܟܬ ܒܟܠ ܥܒܕ ܛܒ. ܡܢ ܐܪܡܠܬܐ ܕܝܢ ܐܝܠܝܢ ܕܛܠܝܢ
ܐܫܬܐܠ. ܡܛܠ ܕܢܒܛܪܢ ܠܗܘܢ ܥܠ ܡܫܝܚܐ. ܘܨܒܝܢ ܠܡܗܘܐ
ܠܓܒܪܐ. ܘܚܝܒܢ ܗܢܝܢ. ܕܫܒܩ ܗܝܡܢܘܬܗܝܢ ܩܕܡܝܬܐ.
ܡܠܦܢ ܕܝܢ ܐܦ ܣܪܝܩܘܬܐ. ܟܕ ܡܟܪܟܢ ܒܒܬܐ. ܘܠܐ ܒܠܚܘܕ

ܫܦܝܪ̈ܬܐ. ܘܢܗܘ̈ܝܢ ܡܚܟ̈ܡܢ ܠܛ̈ܠܝܬܐ ܕܢܪ̈ܚܡܢ ܒ̈ܥܠܝܗܝܢ. ܘܒ̈ܢܝܗܝܢ. ܘܢܗܘ̈ܝܢ ܢ̈ܟܦܢ ܘܩ̈ܕܝܫܢ. ܘܢܕ̈ܒܪܢ ܒ̈ܬܝܗܝܢ ܫܦܝܪ. ܘܢܫ̈ܬܥܒܕܢ ܠܒ̈ܥܠܝܗܝܢ. ܕܠܐ ܢܬܓܕܦ ܒܡܠܬܗ ܕܐܠܗܐ. ܘܐܦ ܠܥ̈ܠܝܡܐ ܗܟܘܬ ܒܥܝ ܡܢܗܘܢ ܕܢܗܘܘܢ ܢ̈ܟܦܝܢ. ܘܒܟܠ ܡܕܡ ܒܢܦܫܟ ܛܘܦܣܐ ܗܘܝ ܒܥ̈ܒܕܐ ܛ̈ܒܐ. ܘܒܝܘܠܦܢܟ ܬܗܘܐ ܠܟ ܡܠܬܐ ܚܠܝܡܬܐ. ܕܠܐ ܡܬܚܣܕܐ. ܕܢܒܗܬ ܡܢ ܕܩܐܡ ܠܘܩܒܠܢ. ܟܕ ܠܐ ܡܫܟܚ ܕܢܐܡܪ ܥܠܝܢ ܡܕܡ ܕܣܢܐ. ܘܠܥ̈ܒܕܐ ܕܢܫܬܥܒܕܘܢ ܠܡܖ̈ܝܗܘܢ ܒܟܠ ܡܕܡ. ܘܢܗܘܘܢ ܫܦܝܪܝܢ ܠܗܘܢ. ܘܠܐ ܢܗܘܘܢ ܗܦܟܝܢ ܡܠܬܐ. ܘܠܐ ܢܗܘܘܢ ܓܢܒܝܢ. ܐܠܐ ܢܚܘܘܢ ܗܝܡܢܘܬܗܘܢ ܫܦܝܪܬܐ ܒܟܠ ܡܕܡ. ܕܒܟܠ ܡܕܡ ܢܨܒܬܘܢ ܡܠܦܢܘܬܗ ܕܐܠܗܐ ܡܚܝܢܢ. ܐܬܓܠܝܬ ܓܝܪ ܛܝܒܘܬܗ ܕܐܠܗܐ ܡܚܝܢܝܬܐ ܠܟܠ ܐܢܫ. ܘܡܪܕܝܐ ܠܢ ܕܢܟܦܘܪ ܒܪ̈ܫܝܥܘܬܐ ܘܒܪ̈ܓܝܓܬܐ ܥ̈ܠܡܝܬܐ. ܘܢܚܐ ܒܗܢܐ ܥܠܡܐ ܒܢܟܦܘܬܐ ܘܒܟܐܢܘܬܐ ܘܒܕܚܠܬ ܐܠܗܐ. ܟܕ ܡܣܟܝܢܢ ܠܣܒܪܐ ܒܪܝܟܐ. ܘܠܓܠܝܢܐ ܕܬܫܒܘܚܬܗ ܕܐܠܗܐ ܪܒܐ. ܘܡܚܝܢܢ ܝܫܘܥ ܡܫܝܚܐ. ܗܘ ܕܝܗܒ ܢܦܫܗ ܚܠܦܝܢ. ܕܢܦܪܘܩܢ ܡܢ ܟܠܗ ܥܘܠܐ. ܘܢܕܟܝܢ ܠܗ ܥܡܐ ܚܕܬܐ ܕܛܐܢ ܒܥ̈ܒܕܐ ܛ̈ܒܐ. ܗܠܝܢ ܡܠܠ ܘܒܥܝ ܘܟܣ ܒܟܠ ܫܘܠܛܢ. ܘܠܐ ܐܢܫ ܢܒܣܐ ܒܟ ::

❊ ܕܚܕ ܒܫܒܐ ❊ ܕܗ ❊ ܕܩܝܡܬܐ

ܗ

ܐܥܗܕ ܐܢܘܢ ܕܠܪ̈ܫܢܐ ܘܠܫ̈ܠܝܛܢܐ ܢܫܬܥܒܕܘܢ ܘܢܫܬܡܥܘܢ. ܘܢܗܘܘܢ ܡܛܝܒܝܢ ܠܟܠ ܥܒܕ ܛܒ. ܘܠܐ ܢܓܕܦܘܢ ܥܠ ܐܢܫ. ܘܠܐ ܢܗܘܘܢ ܚܪ̈ܝܢܐ. ܐܠܐ ܢܗܘܘܢ ܡܟܝܟܝܢ. ❊ ܘܒܟܠ ܡܕܡ ܢܚܘܘܢ ܢܝܚܘܬܐ ܠܘܬ ܟܠ ܒ̈ܢܝ ܐܢܫܐ. ܐܦ ܚܢܢ ܓܝܪ ܐܝܬܝܢ ܗܘܝܢ ܡܢ ܩܕܝܡ ܣܟ̈ܠܐ. ܘܠܐ ܡܬܛܦܝܣܝܢ ܘܛܥܝܝܢ. ܘܡܫܬܥܒܕܝܢ ܠܪ̈ܓܝܓܬܐ ܡܫ̈ܚܠܦܬܐ. ܘܡܬܗܦܟܝܢ ܗܘܝܢ ܒܒܝܫܬܐ ܘܒܚܣܡܐ. ܘܣܢܝܐܝܢ ܗܘܝܢ. ܘܣܢܝܢ ܐܦ ܚܕ ܠܚܕ:

6

ܗ̇ܠܝܢ ܕܡܛܠ ܬܪ̈ܝܨܝܢ ܒܬܫܡܫܬܗ̇. ܗ̇ܠܝܢ ܠܘܬ ܐܠܗܐ ܘܚܒ ܡܢܗܘܢ. ܠܝ ܕܝܢ ܐܝܟ ܐܢܫ ܕܡܟܗܢ ܗܘ ܟܗ̈ܢܐ ܐܣܒܪܬܐ ܘܠܐ ܡܬܦܪܥ ܠܥܡ̈ܡܐ ܡܬܩܕܫܬܐ ܕܩܢܝ ܝܫܘܥ ܡܫܝܚܐ. ܘܒܕܘܒܪ̈ܐ ܕܪܘܚܗ ܕܐܠܗܐ. ܗܕܐ ܕܡܛܠܬܗ ܩܪܝܒܝܢ ܠܐ ܡܬܚܙܝܢ. ܐܠܐ ܒܝܕܗ ܕܦܪܘܩܐ ܘܩܕܝܫܘܬܐ ܕܩܢܝܐ. ܕܡܫܝܚܘܬܗ ܗܘܐ ܡܫܡܫܢܐ ܘܡܫܝܢܐ ܘܕܘܒܪܐ ܘܡܫܬܡܫ ܒܪ̈ܢܫܐ ܒܟܠܐ. ܘܡܫܬܐ ܕܟܗ̈ܢܐ: ܐܝܠܝܢ ܕܡܩܪܒܝܢ ܩܘܪ̈ܒܢܝܗܘܢ. ܘܕܝܢܝܢ ܡܢ ܟܘܫܐ. ܘܡܫܬܪܝܢ ܕܐܬܪܘܬܐ ܗܘ ܕܝܗܒ ܠܗ ܐܠܗܐ. ܐܝܟ ܕܝܢ ܐܬܪܚܩ ܡܢ ܗ̇ܠܝܢ. ܐܬܪܘܬܐ ܕܒܗ ܕܟܠ ܕܒܝܬܗ. ܕܐܝܟ ܗ̇ܘ ܕܝܗܒ ܠܗ ܐܠܗܐ ܡܫܝܚܐ ܕܡܫܡܫ. ܡܛܠ ܗܢܐ ܠܐ ܐܝܬ ܠܟܠܗܘܢ. ܘܡܚܝܬܐ ܕܐܘܠܐ ܕܢܦܫ ܡܢܗ ܡܫܬܒܚܝܢ. ܡܛܠ ܗܢܐ ܦܩܕܐ ܠܗ ܡܐܘ̈ܠܐ ܘܐܬܡܨܝܐ. ܐܝܟ ܕܝܢ ܕܢܬܒ ܠܥܡ̈ܡܐ. ܘܟܕ ܡܢܩܘܕܝܢ ܘܟܠܝܐ. ܘܡܬܪܘܕܝܢ ܦܬܓ̈ܡܐ ܕܦܘܩܕܢܐ ܘܡܬܩܪܒܝܢ. ܘܡܬܦܩܕܝܢ ܠܟܗ̈ܢܐ ܕܚܕܬܐ ܘܡܬܪܒܝܢ. ܒܟܠܐ ܕܝܢ ܕܩܪܒܝܢ ܒܢܦܫܐ ܐܝܟ ܕܫܒܩ ܒܥܒܕܐ. ܘܐܝܟ ܐܢܫ ܕܐܬܪܘܝܘ ܠܗ: ܘܡܢ ܗܝܡܢܘܬܐ ܡܠܬܗ. ܘܢܦܫܗܘܢ ܐܝܟ ܟܗ̈ܢܘܬܐ ܦܬܓ̈ܡܐ. ܐܝܟ ܕܝܢ ܐܘܡܢܘܬܐ ܕܐܠܗܐ. ܡܢ ܗ̇ܠܝܢ ܒܪܘܚ. ܘܗܪܟܐ ܟܠܗ ܐܪܫܝܬܐ ܘܟܠܗ ܒܐܪܥܐ. ܘܟܠܗ ܗܝܡܢܘܬܐ ܘܟܠܗ ܚܘܒܐ. ܘܟܠܗ ܡܫܡܫܢܘܬܐ. ܘܟܠܗ ܡܟܝܟܘܬܐ. ܘܐܬܬܩܢ ܒܐܘܪܚܐ ܛܒܬܐ ܕܗܝܡܢܘܬܐ. ܘܐܝܕܝܢܐ ܕܟܠܟܘܢ ܕܟܠܗܘܢ ܐܬܒܪܝܬ: ܘܐܘܪܚܬ ܬܘܪܚܬܐ ܛܒܬܐ ܘܒܪܝܟ ܗܘܪܐ ܦܬܓܡܐ ⁘ ✤ ⁘

ܣܗ. ܒܫܒܬܐ ܕܢܟܣܐ ܒܬܪ ܕܢܚܐ ✤ ܗ

ܡܩܕܫܐ ܐܢܐ ܟܕ ܦܪܫ ܠܐܠܗܐ ܗܘ ܕܦܪܫܢܝ ܠܗ: ܘܝܫܘܥ ܡܫܝܚܐ: ܗܘ ܕܐܫܬܡܥ ܦܪܫ ܦܘܠܘܣ ܒܫܠܝܚܘܬܗ ܩܕܡܝܬ ܘܠܐ ܒܢܫܡܬܐ. ܕܐܬܩܪܝܘܗܝ ܦܘܩܕܢܐ ܕܠܐ ܠܗܘܬܐ ܘܠܐ ܡܕܡ: ܕܒܗܕܐ ܠܝ ܕܠܐܢܫ ܕܩܢܐ ܝܫܘܥ ܡܫܝܚܐ. ܗܘ ܕܟܠܗ ܒܐܪܥܐ ܢܗܘܘܢ ܠܐܠܗܐ

ܡܒܪܟܐ ܘܫܠܝܛܐ ܒܠܚܘܕܘܗܝ܆ ܡܠܟܐ ܕܡܠ̈ܟܐ ܘܡܪܐ ܕܡܪ̈ܘܬܐ܂
ܗܘ ܕܒܠܚܘܕܘܗܝ ܠܐ ܡܝܘܬ܂ ܘܥܡܪ ܒܢܘܗܪܐ ܕܐܢܫ ܠܐ
ܡܫܟܚ ܕܢܬܩܪܒ ܠܗ܂ ܘܐܢܫ ܡܢ ܒ̈ܢܝܢܫܐ ܠܐ ܚܙܝܗܝ܂ ܐܦܠܐ
ܡܫܟܚ ܠܡܚܙܝܗ܂ ܗܘ ܕܠܗ ܐܝܩܪܐ ܘܫܘܠܛܢܐ ܠܥܠܡ ܥܠܡܝܢ
ܐܡܝܢ ܀ ܠܥܬܝܪ̈ܐ ܕܒܥܠܡܐ ܗܢܐ ܦܩܘܕ ܕܠܐ ܢܬܪܘܡܘܢ ܒܪܥܝܢܗܘܢ܂
ܘܠܐ ܢܬܬܟܠܘܢ ܥܠ ܥܘܬܪܐ ܕܠܝܬ ܠܗ ܫܘܪܪܐ܂ ܐܠܐ ܥܠ
ܐܠܗܐ ܚܝܐ܂ ܗܘ ܕܝܗܒ ܠܢ ܟܠ ܥܬܝܪܐܝܬ ܠܢܝܚܢ܂ ܘܢܥܒܕܘܢ
ܛܒ̈ܬܐ܂ ܘܢܥܬܪܘܢ ܒܥܒ̈ܕܐ ܫܦܝܪ̈ܐ܂ ܘܢܗܘܘܢ ܦܫܝܛܝܢ
ܠܡܦܠܓܘ ܘܠܡܫܘܬܦܘ܂ ܘܢܣܝܡܘܢ ܠܢܦܫܗܘܢ ܫܬܐܣܬܐ
ܛܒܬܐ ܠܕܥܬܝܕ܂ ܕܢܕܪܟܘܢ ܚ̈ܝܐ ܫܪܝܪ̈ܐ܂ ܐܘ ܛܝܡܬܐܘܣ ܐܬܐ ܕܐܬܓܥܠ
ܠܟ ܛܪ܂ ܘܥܪܘܩ ܡܢ ܩ̈ܠܐ ܣܪ̈ܝܩܐ܂ ܘܡܢ
ܚܘܠܦ ܡ̈ܠܐ ܕܝܕܥܬܐ ܕܓܠܬܐ܂ ܕܐܢܫ ܟܕ ܡܫܬܘܕܝܢ ܠܗ܂ ܦܠܛܘ
ܠܗܘܢ ܡܢ ܗܝܡܢܘܬܐ܂ ܛܝܒܘܬܐ ܥܡܟ ܐܡܝܢ ܀ ܀

ܫܠܡܬ ܐܓܪܬܐ ܕܠܘܬ ܛܝܡܬܐܘܣ ܩܕܡܝܬܐ܂
ܕܐܬܟܬܒܬ ܡܢ ܠܐܘܕܝܩܝܐ ܀ ܀

ܐܓܪܬܐ ܕܠܘܬ ܛܝܡܬܐܘܣ ܕܬܪܬܝܢ ⁘
[illegible] ⁘ ܐ

I ܦܘܠܘܣ ܫܠܝܚܐ ܕܝܫܘܥ ܡܫܝܚܐ ܒܨܒܝܢܗ ܕܐܠܗܐ. ܘܒܡܘܠܟܢܐ ⁘
ܕܚܝ̈ܐ ܕܒܝܫܘܥ ܡܫܝܚܐ. ܠܛܝܡܬܐܘܣ ܒܪܐ ܚܒܝܒܐ. ܛܝܒܘܬܐ
ܘܪ̈ܚܡܐ ܘܫܠܡܐ. ܡܢ ܐܠܗܐ ܐܒܐ: ܘܡܢ ܡܪܢ ܝܫܘܥ ܡܫܝܚܐ.
ܡܘܕܐ ܐܢܐ ܠܐܠܗܐ ܗܘ ܕܠܗ ܡܫܡܫ ܐܢܐ ܡܢ ܐ̈ܒܗܝ ܒܕܟܝܘܬܐ
ܕܠܒܐ. ܕܐܡܝܢܐܝܬ ܡܥܗܕ ܐܢܐ ܠܟ ܒܨܠܘ̈ܬܝ ܒܠܠܝܐ ܘܒܐܝܡܡܐ.
ܘܪܓܝܓ ܐܢܐ ܠܡܚܙܝܟ. ܘܡܬܕܟܪ ܐܢܐ ܕܡ̈ܥܝܟ ܕܐܬܡܠܐ ܚܕܘܬܐ.
ܒܥܘܗܕܢܐ ܕܗܝܡܢܘܬܟ ܕܠܐ ܡܣܒ ܒܐ̈ܦܐ. ܗܝ ܕܫܪܬ ܠܘܩܕܡ
ܒܐܡܗ̇ ܕܐܡܟ ܠܘܐܝܣ. ܘܒܐܡܟ ܐܘܢܝܩܐ. ܡܦܝܣ ܐܢܐ ܕܐܦ ܒܟ
ܗܝ. ܡܛܠ ܗܕܐ ܡܥܗܕ ܐܢܐ ܠܟ. ܕܬܥܝܪ ܡܘܗܒܬܐ ܕܐܠܗܐ ܗܝ
ܕܐܝܬܝܗ̇ ܒܟ ܒܣܝܡ ܐܝܕܝ. ܠܐ ܓܝܪ ܝܗܒ ܠܢ ܐܠܗܐ ܪܘܚܐ ܕܕܚܠܬܐ. ܐܠܐ
ܕܚܝܠܐ ܘܕܚܘܒܐ ܘܕܡܪܬܘܬܐ. ܠܐ ܗܟܝܠ ܬܒܗܬ ܒܣܗܕܘܬܗ
ܕܡܪܢ. ܐܦܠܐ ܒܝ ܒܐܣܝܪܗ. ܐܠܐ ܐܫܬܘܬܦ ܒܚ̈ܫܐ ܥܡ ܣܒܪܬܐ ܐܝܟ ܚܝܠܗ
ܕܐܠܗܐ. ܗܘ ܕܐܚܝܢ ܘܩܪܢ ܩܪܝܬܐ ܩܕܝܫܬܐ. ܠܐ ܐܝܟ ܥܒ̈ܕܝܢ.
ܐܠܐ ܐܝܟ ܨܒܝܢܗ. ܘܛܝܒܘܬܗ ܕܐܬܝܗܒܬ ܠܢ ܒܝܫܘܥ ܡܫܝܚܐ:
ܡܢ ܩܕܡ ܙܒܢ̈ܐ ܕܥܠܡܐ. ܘܐܬܓܠܝܬ ܗܫܐ ܒܓܠܝܢܗ ܕܡܚܝܢܢ
ܝܫܘܥ ܡܫܝܚܐ. ܕܒܛܠܗ ܠܡܘܬܐ. ܘܐܢܗܪ ܚܝ̈ܐ ܘܠܐ ܡܬܚܒܠܢܘܬܐ
ܒܐܘܢܓܠܝܘܢ. ܗܘ ܕܐܬܬܣܝܡܬ ܒܗ ܐܢܐ ܟܪܘܙܐ ܘܫܠܝܚܐ ܘܡܠܦܢܐ
ܕܥܡ̈ܡܐ. ܡܛܠ ܗܕܐ ܣܝܒܪ ܐܢܐ ܗܠܝܢ. ܘܠܐ ܒܗܬ ܐܢܐ. ܝܕܥ ܐܢܐ
ܓܝܪ ܒܡܢ ܗܝܡܢܬ. ܘܡܦܝܣ ܐܢܐ ܕܡܫܟܚ ܗܘ ܕܠܓܘܥܠܢܝ ܢܛܪ
ܠܝ ܠܗܘ ܝܘܡܐ. ܢܗܘܐ ܠܟ ܕܡܘܬܐ ܡ̈ܠܐ ܚܠܝܡ̈ܬܐ ܕܫܡܥܬ ܡܢܝ
ܒܗܝܡܢܘܬܐ ܘܒܚܘܒܐ ܕܒܝܫܘܥ ܡܫܝܚܐ ⁘ ܠܓܘܥܠܢܐ ܛܒܐ ܛܪ.
ܒܪܘܚܐ ܕܩܘܕܫܐ ܕܥܡܪܐ ܒܢ. ܝܕܥ ܐܢܬ ܗܕܐ: ܕܗܦܟܘ ܡܢܝ
ܟܠܗܘܢ ܗܢܘܢ ܕܒܐܣܝܐ: ܕܐܝܬ ܡܢܗܘܢ ܦܘܓܠܘܣ. ܘܗܪܡܘܓܢܣ ○

ܘܗܪܡܘܓܢܣ. ܢܬܠ ܡܪܝܐ ܪܚܡܐ ܠܒܝܬܗ ܕܐܢܣܝܦܘܪܘܣ. ܕܙܒܢܝܢ
ܣܓܝܐܢ ܐܢܝܚܢܝ. ܘܒܫܫܠܬܐ ܕܐܣܘܪܝ ܠܐ ܒܗܬ. ܐܠܐ ܐܦ ܟܕ ܐܬܐ
ܠܪܗܘܡܝ: ܒܛܝܠܐܝܬ ܒܥܢܝ: ܘܐܫܟܚܢܝ. ܢܬܠ ܠܗ ܡܪܝܐ
ܕܢܫܟܚ ܪܚܡܐ ܠܘܬ ܡܪܝܐ ܒܗܘ ܝܘܡܐ. ܘܟܡܐ ܕܫܡܫܢܝ ܒܐܦܣܘܣ.
2 ܝܬܝܪܐܝܬ ܝܕܥ ܐܢܬ ⁘ ܐܢܬ ܗܟܝܠ ܒܪܝ ܐܬܚܝܠ ܒܛܝܒܘܬܐ
ܕܒܝܫܘܥ ܡܫܝܚܐ. ܘܐܝܠܝܢ ܕܫܡܥܬ ܡܢܝ ܒܝܕ ܣܗܕܐ ܣܓܝܐܐ:
ܗܠܝܢ ܐܓܥܠ ܠܐܢܫܐ ܡܗܝܡܢܐ: ܐܝܠܝܢ ܕܡܠܦܢܘܬܐ ܒܐܝܕܝܗܘܢ ܐܦ
ܠܐܚܪܢܐ ܠܡܠܦܘ. ܘܣܝܒܪ ܒܐܘܠܨܢܐ: ܐܝܟ ܦܠܚܐ ܛܒܐ ܕܝܫܘܥ ܡܫܝܚܐ.

ܒ ܕܦܘܠܘܣ ܫܠܝܚܐ ⁘ ::

ܠܐ ܐܢܫ ܦܠܚ ܘܡܬܚܒܟ ܒܨܒܘܬܐ ܕܥܠܡܐ. ܕܢܫܦܪ ܠܗܘ ܡܢ
ܕܓܒܝܗܝ. ܘܐܢ ܡܬܟܬܫ ܐܢܫ. ܠܐ ܡܬܟܠܠ ܐܢ ܒܢܡܘܣܗ ܠܐ
ܡܬܟܬܫ. ܠܐܟܪܐ ܕܠܐܐ ܘܠܐ ܠܗ ܕܢܣܒ ܡܢ ܦܐܪܐ ܗܘ ܩܕܡ.
ܐܣܬܟܠ ܡܢܐ ܕܐܡܪ ܐܢܐ. ܢܬܠ ܠܟ ܡܪܢ ܣܘܟܠܐ ܒܟܠ
ܡܕܡ. ܐܬܕܟܪ ܠܝܫܘܥ ܡܫܝܚܐ ܕܩܡ ܡܢ ܒܝܬ ܡܝܬܐ: ܗܘ ܕ
ܐܝܬܘܗܝ ܡܢ ܙܪܥܐ ܕܕܘܝܕ. ܐܝܟ ܐܘܢܓܠܝܘܢ ܕܝܠܝ. ܕܒܗ ܡܬܚܫ
ܐܢܐ ܥܕܡܐ ܠܐܣܘܪܐ ܐܝܟ ܒܝܫ ܥܒܕܐ. ܐܠܐ ܡܠܬܗ ܕܐܠܗܐ
ܠܐ ܐܣܝܪܐ. ܡܛܠ ܗܢܐ ܡܣܝܒܪ ܐܢܐ ܡܛܠ ܓܒܝܐ. ܕܐܦ
ܗܢܘܢ ܢܫܟܚܘܢ ܚܝܐ ܕܒܝܫܘܥ ܡܫܝܚܐ ܥܡ ܫܘܒܚܐ ܕܠܥܠܡ. ܡܢ
ܡܗܝܡܢܐ ܗܝ ܡܠܬܐ. ܐܢ ܓܝܪ ܡܝܬܢ ܥܡܗ ܐܦ ܥܡܗ ܢܚܐ. ܘܐܢ
ܡܣܝܒܪܝܢܢ ܐܦ ܢܡܠܟ ܥܡܗ. ܐܢ ܕܝܢ ܢܟܦܘܪ ܒܗ: ܐܦ ܗܘ ܢܟܦܘܪ ܒܢ.
ܘܐܢ ܠܐ ܢܗܝܡܢ ܒܗ: ܗܘ ܒܗܝܡܢܘܬܗ ܩܐܡ. ܕܢܟܦܘܪ ܓܝܪ
ܒܢܦܫܗ ܠܐ ܡܫܟܚ. ܗܠܝܢ ܗܘܝ ܡܥܗܕ ܠܗܘܢ ܘܐܣܗܕ ܩܕܡ
ܡܪܢ ܕܠܐ ܢܗܘܘܢ ܡܬܚܪܝܢ ܒܡܠܐ ܕܠܐ ܝܘܬܪܢ: ܠܣܘܚܦܐ ܕܐܝܠܝܢ
ܕܫܡܥܝܢ ܠܗܘܢ. ܘܐܬܚܦܛ ܕܬܩܝܡ ܢܦܫܟ ܓܡܝܪܐܝܬ ܩܕܡ
ܐܠܗܐ: ܦܥܠܐ ܕܠܐ ܒܗܬܬܐ ܕܡܟܪܙ ܬܪܝܨܐܝܬ ܡܠܬܐ ܕܫܪܪܐ. ܡܢ

ܦܘܠܘܣ

ܡܛܠ ܡܫܬܥܝܢܘܬܐ ܕܓܒܠ ܒܪܘܢ ܫܡܥܘ ܐܬܟܠ. ܢܦܝܫܐܝܬ ܠܗ ܓܝܪ: ܦܘܠܘܣ
ܟܠ ܕܐܫܬܘܕܝ ܥܠܘܗܝ ܒܟܬܒܐ ܕܗܘܢ. ܘܡܟܬܒܢܘܬܗܘܢ ܐܝܟ ܫܠܝܚܘܬܐ.
ܢܘܟܪܝܐ ܐܝܬܘܗܝ ܕܝܢ ܒܦܘܩܕܢܐ. ܐܬܘܗܝ ܕܝܢ ܚܕ ܡܢܗܘܢ ܗܘ ܡܥܒܪܢܘܬܐ.
ܘܐܚܪܢܐ ܒܡܫܠܡܢܘܬܐ. ܘܥܠܝܢ ܕܫܠܚܘ ܡܢ ܗܪܟܐ ܥܡ ܐܚܪܢܝܢ. ܕܒܝܬܝܘܬܐ
ܕܡܕܝܢܬܐ ܗܘܬ ܠܗ. ܘܥܡܘܕܝܬܐ ܕܐܝܟ ܐܢܫ ܡܥܡܕܝܢ. ܒܝܬ ܐܣܛܘܬܐ
ܕܝܢ ܦܪܫܢܘܬܐ ܕܟܠܗ ܦܘܩܕܢܗ. ܘܐܦ ܠܗ ܢܗܝܪܐ ܡܢܗܪܢܐ. ܘܥܒܕ
ܦܪܨܘܦܐ ܐܠܗܝܐ ܕܢܒܝܗ ܐܝܟ. ܘܢܦܩܘ ܡܢ ܟܠܗ ܟܠ ܕܦܪܫ ܒܫܡܗ
ܘܡܕܢܚܐ. ܒܫܢܬܐ ܕܝܢ ܬܠܬ ܠܐ ܗܘܐ ܡܕܝܢܐ ܕܪܗܘܡܝܐ ܐܘ ܕܫܡܥܐ
ܐܝܟ ܕܗ. ܐܠܐ ܐܦ ܕܢܦܩܐ ܐܦ ܕܩܫܝܐ. ܡܛܠ ܕܐܝܟ ܐܢܫܐ ܘܡܛܠ ܗܘ
ܚܟܝܡܐ. ܐܠ ܐܝܟ ܕܫܠܚ ܕܢܒܝܐ ܢܦܩܘܗ ܡܢ ܗܠܝܢ. ܗܘ ܗܘܐ ܡܕܝܢܐ
ܕܡܕܢ ܐܢܫܐ ܕܟܠܗܘܢ ܠܡܢܫܐ ܕܡܕܝܢܬܗ. ܘܡܠܟܐ ܠܟܠ ܟܠܒܝܬ.
ܡܢ ܩܕܡܝܢ ܕܦܘܪܫܢܐ ܕܥܒܕܘܬܐ ܒܢܘܣ ܘܗܘܝܘ ܟܠܗ ܝܗܘܕܝܐ ◦
ܘܗܝܡܢܘܬܐ: ܘܫܘܟܢܐ ܘܡܠܟܘܬܐ ܚܟܡ ܐܠܗܐ ܕܦܪܫ ܠܟܠܢ ܒܟܠܐ
ܕܚܟܡܐ. ܚܝܝܢ ܦܫܝܩܐ ܐܝܟܢ ܕܠܐ ܡܕܡ ܐܝܟ: ܐܦܠܐ ܡܛܠܗܘܢ.
ܡܛܠ ܐܝܟ ܕܝܢ ܕܬܘܒ ܡܘܕܝܢ. ܟܬܒܗ ܕܝܢ ܕܦܠܢ ܠܐ ܣܓܝ
ܒܡܕܝܢܬܗ. ܐܠܐ ܕܝܗܘ ܡܕܡ ܟܠ ܦܬܓܡ. ܘܡܠܟܐ ܘܣܓܝܐܐ
ܕܐܝܟ. ܕܝܗܘ ܐܦ ܠܐ ܐܝܟ ܕܡܬܚܙܐ ܒܗ ܟܠܗ ܒܡܫܝܚܘܬܐ.
ܕܟܬܒܐ ܕܦܘܠܘܣ ܒܗܘܢ ܠܟܠܗ ܠܢܝܫܐ. ܘܡܕܝܢܐ ܗܪܟܐ ܘܝܕܥܝܢ ܕ
ܢܦܫܗܘܢ. ܘܢܦܩܘܢ ܡܢ ܩܝܡܗ ܕܦܠܓܐ ܕܒܗ ܬܬܚܝܒ ܠܟܠܢܫܐ.
ܗܘܐ ܕܝܢ ܗܘܠ ܢܗܝܪ ܕܡܫܝܚܘܬܐ ܐܣܝܐ. ܕܐܦ ܐܝܟ ܫܦܝܪܐ.
ܘܝܗܘܢ ܒܫܒܝܠܐ ܕܫܡܥ ܢܦܫܗܘܢ ܘܕܫܡܥ ܒܫܡܝܐ. ܦܓܪܝܐ.
ܕܡܢܐ. ܡܢ ܦܩܕܐ. ܕܠܐ ܢܦܩܘܢ ܠܡܕܝܢܬܐ ܒܫܡܝܢ. ܦܬܓܡܐ ܒܡܫܝܚܘܬܐ.
ܕܫܡܥܐ. ܐܝܟܢ ܦܪܝܐ. ܡܦܪܫܝܢ ܠܥܕܬܐ. ܠܡܢܫܝܢܐ. ܩܕܝܫ
ܫܠܝܚܐ ܡܫܠܡܢܐ. ܡܦܪܫܢܐ. ܫܠܝܚܐ. ܕܫܡܥ ܕܝܫܘܥ ܐܠܗ ܡܢ
ܫܡܗ ܕܟܠܗ. ܕܐܝܟ ܠܗܘܢ ܐܫܬܕܪ ܕܫܡܥܬ ܠܟܠܗ: ܘܡܢ ܫܡܥܗ
ܕܟܠܗ ܢܦܫܝܢ ܕܡܬܚܙܐ ܐܝܟ. ܕܫܡܥ ܐܝܟ ܡܢܗܝܢ. ܡܛܠܗܘܢ ܐܝܟ

ܒܪܘܚܗ: ܗܘܝܘ ܕܬܫܬܪܪܘܢ ܒܒܪܢܫܐ ܕܠܓܘ. ܘܢܥܡܪ ܡܫܝܚܐ ܒܗܝܡܢܘܬܐ ܒܠܒܘܬܟܘܢ:
ܘܒܚܘܒܐ ܢܫܬܪܪ ܥܩܪܟܘܢ ܘܫܬܐܣܬܟܘܢ. ܕܬܫܟܚܘܢ ܠܡܕܪܟܘ ܥܡ ܟܠܗܘܢ
ܩܕܝ̈ܫܐ. ܡܢܐ ܦܬܝܐ ܘܐܘܪܟܐ ܘܥܘܡܩܐ ܘܪܘܡܐ. ܘܬܕܥܘܢ
ܪܒܘܬܐ ܕܝܕܥܬܐ ܕܚܘܒܗ ܕܡܫܝܚܐ. ܘܬܫܬܡܠܘܢ
ܒܟܠ ܡܫܡܠܝܘܬܗ ܕܐܠܗܐ. ܠܗܘ ܕܝܢ ܕܡܫܟܚ ܒܚܝܠܐ ܕܢܥܒܕ ܠܢ
ܝܬܝܪܐܝܬ ܡܢ ܡܕܡ ܕܫܐܠܝܢܢ ܘܪܢܝܢܢ. ܐܝܟ ܚܝܠܗ ܕܡܬܥܒܕ ܒܢ.
ܠܗ ܬܫܒܘܚܬܐ ܒܥܕܬܗ ܒܡܫܝܚܐ ܝܫܘܥ. ܒܟܠܗܘܢ ܕܪ̈ܐ
ܕܥܠܡ ܥܠܡܝܢ ܐܡܝܢ ❖ ❖

❖

ܠ ❖ ## ܕܡܪܝ ܬܐܘܡܐ

❖

ܘܗܘ ܝܗܒ ܐܝܬ ܕܫܠܝ̈ܚܐ. ܘܐܝܬ ܕܢܒܝ̈ܐ. ܘܐܝܬ ܕܡܣܒܪ̈ܢܐ.
ܘܐܝܬ ܕܪ̈ܥܘܬܐ. ܘܐܝܬ ܕܡܠܦ̈ܢܐ. ܠܓܘܡܪܐ ܕܩܕܝ̈ܫܐ.
ܠܥܒܕܐ ܕܬܫܡܫܬܐ. ܠܒܢܝܢܐ ܕܦܓܪܗ ܕܡܫܝܚܐ. ܥܕܡܐ
ܕܢܗܘܐ ܟܠܢ ܚܕ. ܒܗܝܡܢܘܬܐ ܘܒܝܕܥܬܗ ܕܒܪܗ ܕܐܠܗܐ.
ܘܓܒܪܐ ܚܕ ܓܡܝܪܐ. ܒܟܝܠܐ ܕܩܘܡܬܐ ܕܡܫܡܠܝܘܬܗ
ܕܡܫܝܚܐ. ܘܠܐ ܢܗܘܐ ܝܠܘ̈ܕܐ. ܕܡܬܙܝܥܝܢ ܘܡܬܦܢܝܢ
ܒܟܠ ܪ̈ܘܚܐ ܘܡܬܗ̈ܦܟܝܢ. ܢܗܘܐ ܕܝܢ ܫܪܝܪܝܢ ܒܚܘܒܗ. ܘܟܠ
ܡܕܡ ܢܪܒܐ ܒܡܫܝܚܐ. ܕܗܘܝܘ ܪܫܐ. ܘܡܢܗ ܟܠܗ ܦܓܪܐ
ܡܬܚܝܛ ܘܡܬܩܛܪ. ܒܟܠ ܚܘܩܐ ܐܝܟ ܡܘܗܒܬܐ ܕܐܝܬ.
ܕܡܬܝܗܒܐ ܒܡܫܘܚܬܐ ܕܟܠ ܗܕܡ. ܠܒܢܝܢܗ ܕܦܓܪܐ ❖

❖

ܕ ❖ ## ܒܥܐܕܐ ܕܐܦܘܣܛܠܐ

❖

ܠܝ ܕܝܢ ܕܒܨܝܪ ܐܢܐ ܡܢ ܟܠܗܘܢ ܩܕܝ̈ܫܐ: ܐܬܝܗܒܬ ܗܕܐ ܛܝܒܘܬܐ ܕܐܣܒܪ ܒܥܡ̈ܡܐ
ܥܘܬܪܐ ܕܠܐ ܡܬܥܩܒ ܕܡܫܝܚܐ. ܘܐܢܗܪ ܠܟܠܢܫ ܐܝܢܐ ܗܝ
4 ܡܕܒܪܢܘܬܐ ܕܐܪܙܐ. ܗܘ ܕܟܣܐ ܗܘܐ ܡܢ ܥܠܡ̈ܐ ❖ ܡܛܠ ܕܗܘ
ܒܐܠܗܐ ܕܗܘ ܒܪܐ ܟܠ. ܗܘ ܕܒܗ ܐܝܬ ܠܢ ܡܦܩ ܒܐ̈ܦܐ
ܘܩܘܪܒܐ ܒܬܘܟܠܢܐ ܕܗܝܡܢܘܬܗ. ܡܛܠ ܗܢܐ ܫܐܠ ܐܢܐ ܕܠܐ ܬܡܐܢ

ܒܚܕܘܬܐ ܘܠܐ ܒܬܢܚܬܐ܂ ܡܛܠ ܕܐܦ ܗܝ ܠܐ ܡܘܬܪܐ ܠܟܘܢ܂ ܨܠܘ ܥܠܝܢ ܡܬܬܟܠܝܢܢ ܓܝܪ ܕܐܝܬ ܠܢ ܬܐܪܬܐ ܫܦܝܪܬܐ ܕܒܟܠ ܡܕܡ ܨܒܝܢܢ ܕܫܦܝܪ ܢܬܗܦܟ܂ ܝܬܝܪܐܝܬ ܕܝܢ ܒܥܐ ܐܢܐ ܡܢܟܘܢ ܕܗܕܐ ܬܥܒܕܘܢ ܕܒܥܓܠ ܐܬܦܢܐ ܠܘܬܟܘܢ܂ ܐܠܗܐ ܕܝܢ ܕܫܠܡܐ ܕܐܣܩ ܡܢ ܒܝܬ ܡܝܬܐ ܠܪܥܝܐ ܪܒܐ ܕܥܢܐ ܒܕܡܐ ܕܕܝܬܩܐ ܕܠܥܠܡ ܗܘ ܡܪܢ ܝܫܘܥ ܡܫܝܚܐ܂ ܢܓܡܪܟܘܢ ܒܟܠ ܥܒܕܐ ܛܒܐ ܕܬܥܒܕܘܢ ܨܒܝܢܗ ܘܢܣܥܘܪ ܒܟܘܢ ܡܕܡ ܕܫܦܪ ܩܕܡܘܗܝ ܒܝܕ ܝܫܘܥ ܡܫܝܚܐ ܕܠܗ ܫܘܒܚܐ ܠܥܠܡ ܥܠܡܝܢ ܐܡܝܢ܂ ܒܥܐ ܐܢܐ ܕܝܢ ܡܢܟܘܢ ܐܚܝ ܕܬܗܘܘܢ ܡܣܝܒܪܝܢ ܡܠܬܐ ܕܒܘܝܐܐ ܐܦ ܓܝܪ ܒܙܥܘܪܝܬܐ ܟܬܒܬ ܠܟܘܢ܂ ܕܥܘ ܕܝܢ ܠܐܚܘܢ ܛܝܡܬܐܘܣ ܕܐܫܬܪܝ ܘܐܢ ܒܥܓܠ ܐܬܐ ܥܡܗ ܐܚܙܝܟܘܢ܂ ܫܐܠܘ ܒܫܠܡܐ ܕܟܠ ܡܕܒܪܢܝܟܘܢ ܘܕܟܠܗܘܢ ܩܕܝܫܐ܂ ܫܐܠܝܢ ܒܫܠܡܟܘܢ ܟܠܗܘܢ ܕܡܢ ܐܝܛܠܝܐ܂ ܛܝܒܘܬܐ ܥܡ ܟܠܟܘܢ ܐܡܝܢ ܀

ܩܬܘܠܝܩܘܣ ܩܪ

ܝܥܩܘܒ ܥܒܕܐ ܕܐܠܗܐ ܘܕܡܪܢ ܝܫܘܥ ܡܫܝܚܐ܂ ܠܬܪܬܥܣܪ ܫܒܛܝܢ ܕܡܒܕܪܝܢ ܒܥܡܡܐ ܫܠܡ܂ ܟܠ ܚܕܘܬܐ ܗܘܝ ܠܟܘܢ ܐܚܝ܂ ܡܐ ܕܥܐܠܝܢ ܒܢܣܝܘܢܐ ܡܫܚܠܦܐ܂ ܝܕܥܝܢ ܓܝܪ ܐܢܬܘܢ ܕܒܘܩܝܐ ܕܗܝܡܢܘܬܐ ܡܩܢܐ ܠܟܘܢ ܡܣܝܒܪܢܘܬܐ܂ ܡܣܝܒܪܢܘܬܐ ܕܝܢ ܥܒܕܐ ܓܡܝܪܐ ܢܗܘܐ ܠܗ܂ ܕܬܗܘܘܢ ܓܡܝܪܐ ܘܡܫܡܠܝܐ܂ ܘܒܚܕܐ ܡܕܡ ܠܐ ܬܗܘܘܢ ܚܣܝܪܝܢ܂ ܐܢ ܐܢܫ ܕܝܢ ܡܢܟܘܢ ܚܣܝܪ ܚܟܡܬܐ܂ ܢܫܐܠ ܡܢ ܐܠܗܐ ܕܝܗܒ ܠܟܠ ܦܫܝܛܐܝܬ ܘܠܐ ܡܚܣܕ܂ ܘܬܬܝܗܒ ܠܗ܂ ܢܫܐܠ ܕܝܢ ܒܗܝܡܢܘܬܐ ܟܕ ܠܐ ܡܬܦܠܓ܂ ܗܘ ܓܝܪ ܕܡܬܦܠܓ ܕܡܐ ܠܓܠܠܐ ܕܝܡܐ ܕܙܥܦܐ ܠܗ ܪܘܚܐ܂ ܘܠܐ ܢܣܒܪ ܓܒܪܐ ܗܘ ܕܢܣܒ ܡܕܡ ܡܢ ܡܪܝܐ܂ ܐܝܢܐ ܕܦܠܝܓ ܒܪܥܝܢܗ ܘܡܫܓܫ ܒܟܠܗܘܢ ܐܘܪܚܬܗ܂ ܢܫܬܒܗܪ ܕܝܢ ܐܚܐ ܡܟܝܟܐ ܒܪܡܘܬܗ܂ ܘܥܬܝܪܐ ܒܡܘܟܟܗ܂ ܡܛܠ ܕܐܝܟ ܗܘܝܐ ܕܥܣܒܐ ܗܟܢܐ ܥܒܪ܂ ܕܢܚ ܓܝܪ ܫܡܫܐ ܒܚܘܡܗ ܘܝܒܫܗ ܠܥܣܒܐ ܘܢܦܠ ܗܘܝܗ܂

ܘܟܢܫܬܐ ܕܐܫܠܡܘܗܝ [illegible] [illegible] [illegible] [illegible] [illegible]
[illegible] [illegible] [illegible] [illegible] [illegible] [illegible]
[illegible] [illegible] [illegible] [illegible] [illegible] [illegible] [illegible]
[illegible] [illegible] [illegible] [illegible] [illegible] [illegible] [illegible]
[illegible] [illegible] [illegible] [illegible] ܐܡܝܢ ❖ ::

ܫܠܡܬ ܐܓܪܬܐ ܕܠܘܬ [illegible] [illegible] .
ܕܐܬܟܬܒܬ ܡܢ ܐܝܛܠܝܐ ❖ ❖

✤ ܐܓܪܬܐ ܕܠܘܬ ܛܝܛܘܣ

✤ ܡܠܐ ܕܗܘܐ ܡܫܝܚܐ

✤
ܐ
I
✤

ܦܘܠܘܣ ܥܒܕܗ ܕܐܠܗܐ܇ ܘܫܠܝܚܗ ܕܝܫܘܥ ܡܫܝܚܐ . ܒܗܝܡܢܘܬܐ
ܕܓܒܝܐ ܕܐܠܗܐ܃ ܘܒܝܕܥܬܐ ܕܫܪܪܐ ܕܒܕܚܠܬ ܐܠܗܐ . ܥܠ ܣܒܪܐ
ܕܚܝܐ ܕܠܥܠܡ܃ ܕܡܠܟ ܐܠܗܐ ܫܪܝܪܐ ܡܢ ܩܕܡ ܙܒܢܐ ܕܥܠܡܐ .
ܘܓܠܝܗ ܠܡܠܬܗ ܒܙܒܢܗ ܒܟܪܘܙܘܬܐ . ܗܝ ܕܐܬܗܝܡܢܬ ܐܢܐ
ܒܦܘܩܕܢܐ ܕܐܠܗܐ ܡܚܝܢܢ . ܠܛܝܛܘܣ ܒܪܐ ܫܪܝܪܐ ܒܗܝܡܢܘܬܐ
ܕܓܘܐ . ܛܝܒܘܬܐ ܘܫܠܡܐ . ܡܢ ܐܠܗܐ ܐܒܐ . ܘܡܢ ܡܪܢ ܝܫܘܥ
ܡܫܝܚܐ ܡܚܝܢܢ . ܡܛܠܗܕܐ ܗܘ ܫܒܩܬܟ ܗܘܝܬ ܒܩܪܛܐ . ܕܐܝܠܝܢ
ܕܚܣܝܪܢ ܬܬܩܢ . ܘܬܩܝܡ ܩܫܝܫܐ ܒܟܠ ܡܕܝܢܐ ܐܝܟܢܐ ܕܐܢܐ ܦܩܕܬܟ .
ܐܝܢܐ ܕܠܐ ܡܦܣ ܗܘ . ܘܗܘܐ ܒܥܠܐ ܕܚܕܐ ܐܢܬܬܐ . ܘܐܝܬ ܠܗ ܒܢܝܐ
ܡܗܝܡܢܐ ܕܠܐ ܡܬܪܫܝܢ . ܘܠܐ ܐܝܠܝܢ ܕܠܐ ܡܫܬܥܒܕܝܢ ܒܐܣܘܛܘܬܐ .
ܡܒܥܐ ܗܘ ܓܝܪ ܠܩܫܝܫܐ ܕܢܗܘܐ ܕܠܐ ܡܘܡ . ܐܝܟ ܪܒܝܬܐ ܕܐܠܗܐ .
ܘܠܐ ܢܗܘܐ ܡܪܚܐ ܒܢܦܫܗ . ܘܠܐ ܢܗܘܐ ܚܡܝܡܐ . ܘܠܐ ܢܗܘܐ ܫܬܐ
ܚܡܪܐ . ܘܠܐ ܢܗܘܐ ܐܝܕܗ ܠܡܚܘܬܐ . ܘܠܐ ܢܗܘܐ ܪܚܡ
ܝܘܬܪܢܐ ܒܝܫܐ . ܐܠܐ ܢܗܘܐ ܪܚܡ ܐܟܣܢܝܐ . ܘܢܗܘܐ ܪܚܡ ܛܒܬܐ .
ܘܢܗܘܐ ܢܟܦ . ܘܢܗܘܐ ܟܐܢ . ܘܢܗܘܐ ܚܣܝܐ ܘܡܚܣܢ ܢܦܫܗ ܡܢ
ܪ̈ܓܝܓܬܐ . ܘܢܗܘܐ ܐܚܝܕ ܒܡܠܬܐ ܕܗܝܡܢܘܬܐ ܐܝܟ ܝܘܠܦܢܐ .
ܕܢܫܟܚ ܐܦ ܠܡܒܝܐܘ ܒܝܘܠܦܢܐ ܚܠܝܡܐ . ܘܠܡܟܣܘ ܠܐܝܠܝܢ
ܕܡܬܚܪܝܢ . ܐܝܬ ܓܝܪ ܣܓܝܐܐ ܕܠܐ ܡܫܬܡܥܝܢ . ܘܡܡܠܠܝܢ ܣܪ̈ܝܩܬܐ .
ܘܡܛܥܝܢ ܪ̈ܥܝܢܐ ܕܒܢܝܢܫܐ . ܝܬܝܪܐܝܬ ܗܢܘܢ ܕܡܢ ܓܙܘܪܬܐ . ܗܢܘܢ
ܕܘܠܐ ܗܘܐ ܠܡܣܟܪ ܦܘܡܗܘܢ . ܕܒ̈ܬܐ ܫܠܡܐ ܡܗܦܟܝܢ . ܘܡܠܦܝܢ
ܡܕܡ ܕܠܐ ܘܠܐ ܡܛܠ ܝܘܬܪܢܐ ܒܝܫܐ . ܐܡܪ ܐܢܫ ܡܢܗܘܢ ܢܒܝܐ

ܕܝܠܗܘܢ. ܕܩܪܛܝܐ ܒܟܠܙܒܢ ܕܓܠܝܢ ܐܢܘܢ. ܚܝܘܬܐ ܒܝܫܬܐ
ܘܟܪܣܬܢܐ ܒܛܝܠܬܐ. ܘܣܗܕܘܬܐ ܗܕܐ ܫܪܝܪܐ ܗܝ. ܡܛܠܗܕܐ
ܗܘܝܬ ܡܟܣ ܠܗܘܢ ܚܪܝܦܐܝܬ. ܕܢܗܘܘܢ ܚܠܝܡܝܢ ܒܗܝܡܢܘܬܐ.
ܘܠܐ ܢܬܪܥܘܢ ܠܫܘܥܝܬܐ ܕܝܗܘܕܝܐ. ܘܠܦܘܩܕܢܐ ܕܒܢܝܢܫܐ ܕܡܗܦܟܝܢ
ܡܢ ܫܪܪܐ. ܟܠܡܕܡ ܓܝܪ ܕܟܐ ܗܘ ܠܕܟܝܐ. ܠܐܝܠܝܢ ܕܝܢ ܕܡܛܫܝܢ
ܘܠܐ ܡܗܝܡܢܝܢ: ܡܕܡ ܕܕܟܐ ܠܝܬ ܠܗܘܢ. ܐܠܐ ܡܛܫ ܗܘ ܪܥܝܢܗܘܢ
ܘܬܐܪܬܗܘܢ. ܘܡܘܕܝܢ ܕܝܕܥܝܢ ܠܐܠܗܐ. ܘܒܥܒܕܝܗܘܢ ܕܝܢ ܟܦܪܝܢ
ܒܗ. ܘܐܝܬܝܗܘܢ ܣܢܝܐܐ ܘܠܐ ܡܬܛܦܝܣܝܢ. ܘܡܣܠܝܐ ܠܟܠ ܥܒܕ
ܛܒ

ܒ ✣ ∷ ✣

2 ܐܢܬ ܕܝܢ ܡܠܠ ܡܕܡ ܕܝܐܐ ܠܗ ܠܝܘܠܦܢܐ ܚܠܝܡܐ ܘܠܣܒܐ ܕܢܗܘܘܢ
ܥܝܪܝܢ ܒܪܓܫܝܗܘܢ. ܘܢܗܘܘܢ ܢܟܦܝܢ. ܘܢܗܘܘܢ ܕܟܝܢ.
ܘܢܗܘܘܢ ܚܠܝܡܝܢ ܒܗܝܡܢܘܬܐ ܘܒܚܘܒܐ ܘܒܡܣܝܒܪܢܘܬܐ. ܘܐܦ
ܣܒܬܐ ܗܟܢܐ: ܕܢܗܘܝܢ ܒܐܣܟܡܐ ܕܝܐܐ ܠܕܚܠܬ ܐܠܗܐ. ܘܠܐ
ܢܗܘܝܢ ܐܟܠܝ ܩܪܨܐ. ܘܠܐ ܢܗܘܝܢ ܡܫܥܒܕܢ ܠܚܡܪܐ ܣܓܝܐܐ.
ܘܢܗܘܝܢ ܡܠܦܢ ܛܒܬܐ. ܘܡܚܟܡܢ ܠܛܠܝܬܐ ܕܢܪܚܡܢ
ܒܥܠܝܗܝܢ ܘܒܢܝܗܝܢ. ܘܢܗܘܝܢ ܢܟܦܢ ܘܩܕܝܫܢ. ܘܢܗܘܝܢ ܡܕܒܪܢ
ܒܬܝܗܝܢ ܛܒܐܝܬ ܘܡܫܬܥܒܕܢ ܠܒܥܠܝܗܝܢ. ܕܠܐ ܐܢܫ ܢܓܕܦ
ܥܠ ܡܠܬܗ ܕܐܠܗܐ. ܘܐܦ ܠܥܠܝܡܐ ܗܟܢܐ: ܦܝܣ ܐܢܘܢ ܕܢܗܘܘܢ
ܢܟܦܝܢ. ܒܟܠܡܕܡ ܕܝܢ ܕܡܘܬܐ ܚܘܐ ܢܦܫܟ ܗܘܐ. ܒܟܠ ܥܒܕܐ ܛܒܐ.
ܘܡܠܦܢܘܬܟ ܬܗܘܐ ܟܕ ܡܫܠܡܐ ܠܗ ܚܠܝܡܘܬܐ: ܘܢܟܦܘܬܐ ܘܠܐ ܡܬܚܒܠܢܐ.
ܘܠܐ ܐܢܫ ܢܬܟܫ ܠܗ. ܕܐܝܢܐ ܕܩܐܡ ܠܘܩܒܠܢ ܢܒܗܬ. ܟܕ ܠܐ ܢܫܟܚ
ܕܢܐܡܪ ܥܠܝܢ ܡܕܡ ܕܣܢܝܐ :: ܥܒܕܐ ܠܡܪܝܗܘܢ ܢܫܬܥܒܕܘܢ
ܒܟܠܡܕܡ ܘܢܫܬܦܪܘܢ. ܘܠܐ ܢܗܘܘܢ ܡܥܠܝܢ. ܘܠܐ ܢܗܘܘܢ ܓܢܒܝܢ.
ܐܠܐ ܢܚܘܘܢ ܫܪܪܗܘܢ ܛܒܐ ܒܟܠܡܕܡ. ܕܢܨܒܬܘܢ ܒܟܠܡܕܡ
ܝܘܠܦܢܗ ܕܐܠܗܐ ܡܚܝܢܢ ❦

ܒ ܕܡܟܬܒܢܘܬܐ ܦܫܝܩܬܐ ܕܐܓܪܬܐ ܕܥܒܪܝܐ ⁘

ܐܬܟܠܠ ܓܝܪ ܛܘܒܢܗ ܕܐܠܗܐ ܡܫܒܚܐ܂ ܥܠ ܟܗܢܘܬܐ ܩܕܡܝܗܘܢ܂
ܘܪܒܐ ܠܗ ܕܝܗܒ ܡܢ ܗܘܢܐ ܘܦܪܝܫܘܬܐ ܕܟܗܢܐ܂ ܘܚܕܐ ܡܟܗܢܐ
ܗܢܐ ܡܢܬܐ܂ ܘܡܓܢܘܬܐ ܘܩܘܪܒܢܐ ܠܐܠܗܐ܂ ܟܕ ܡܫܡܫܝܢ ܠܐ
ܠܡܫܟܢܐ ܡܢܝܢܐ ܘܠܛܘܒܬܐ ܕܢܡܘܣܗ ܕܐܠܗܐ ܐܦܐ ܘܡܫܝܚܐ
ܝܫܘܥ ܡܫܝܚܐ܂ ܕܗܘ ܗܘ ܢܦܫܗ ܩܪܒ ܚܠܦܝܢ܆ ܕܢܦܩ ܡܢ ܟܠ
ܚܘܒܐ܂ ܘܥܠ ܒܕܡܗ ܚܕܐ ܙܒܢ ܕܢܩܢܐ ܡܫܒܚܐ ܚܝܐ܂ ܗܟܢ
ܡܠܟܝܙܕܩ܂ ܘܟܗܢܝ ܒܟܠܗܘܢ܂ ܘܠܐ ܐܝܟ ܢܡܘܣܐ ܗܘ ⁘
ܓ ܘܩܘܝܡ ܡܫܡܫܢܘ ܠܗܘܢ ܕܐܢܫܐ ܘܠܥܡܡܐ ܕܢܬܩܪܒܘܢ ܘ
ܘܢܬܠܒܫܘܢ܂ ܘܢܗܘܘܢ ܠܗ ܒܢܝܐ ܠܟܠ ܚܕ ܡܢܗܘܢ܂ ܘܟܠ ܐܢܫ
ܠܐ ܢܬܩܪܒܘܢ܂ ܘܠܐ ܢܗܘܘܢ ܡܬܠܠܝܢ܂ ܐܠܐ ܢܗܘܘܢ ܡܬܚܝܢ܂
ܘܡܬܥܡܪܝܢ ܒܢܘܗܪ ܩܘܕܫܘܬܗܘܢ ܟܠ ܝܘܡ ܟܠܗܘܢ ܚܝܝܗܘܢ܂ ܐܦ
ܣܢܝ ܓܝܪ ܡܢ ܩܕܡ ܕܠܐ ܢܗܘܘܢ ܗܘܘ ܘܠܐ ܦܪܘܩܐ ܠܘܬܗܘܢ ܗܘܐ܂
ܘܡܬܚܒܠܝܢ ܗܘܘ ܒܚܛܝܬܐ ܡܫܡܫܢܘܬܐ܂ ܘܡܫܡܫܢܘܬܐ ܘ
ܘܡܫܝܚܐ ܡܬܩܪܒܝܢ ܗܘܘ܂ ܘܩܢܝܢ ܗܘܘ܂ ܐܦ ܚܝ ܟܢܝ
ܡܢܝܢ ܗܘܘ܂ ܟܕ ܕܝܢ ܐܬܓܠܝ܆ ܡܫܝܚܐ ܥܒܕ ܘܡܬܚܕܬܢܘܬܗ
ܕܐܠܗܐ ܡܫܝܚܐ܆ ܠܐ ܒܡܫܟܢܐ ܕܢܡܘܣܐ ܕܡܫܐ܆ ܐܠܐ ܒܡܫܝܚܘܬܗ
ܕܝܠܗ܆ ܐܝܟ ܟܗܢܘܬܐ ܕܡܠܟܝܙܕܩ ܕܩܘܕܫܐ ܕܩܘܕܫܐ ܗܘ ܠܓܘ ܡܢ ܦܪܘܣܐ
ܕܟܣܝܐ܂ ܗܢܘ ܕܐܢܦܩ ܒܕܡܗ ܠܚܛܗܐ܆ ܒܗ ܝܫܘܥ ܡܫܝܚܐ ܡܢ
ܡܫܝܚܐ܂ ܘܗܢܘ ܕܥܒܕ ܒܕܡܗ ܦܘܪܩܢܐ ܠܓܢܣܐ ܕܒܢܝܢܫܐ܂
ܡܘܕܝܢܘܬܐ ܗܝ ܡܫܝܚܐ܂ ܘܒܗܠܝܢ ܠܐ ܐܢܫ܂ ܕܐܦ ܐܝܬ ܗܘܠ
ܡܦܪܫ ܠܗܘܢ܂ ܕܠܥܠܡ ܠܗܘܢ ܢܦܠܛ ܒܥܕܢܐ ܕܗܘܢ ܠܗ܂
ܐܝܟܢ ܕܡܘܕܝܢ ܠܐܠܗܐ܂ ܗܠܝܢ ܐܢܫ ܕܫܡܥ ܘܡܬܦܢܝܢ ܠܟܗܢܘܬܐ܂
ܡܢ ܟܠܗ ܕܝܢ ܦܘܠܘܣ܂ ܘܡܢ ܫܠܝܚܐ ܕܦܘܠܘܣ܂ ܘܡܢ ܝܗܘܕܝܐ
ܘܡܢ ܫܠܝܚܐ ܕܦܘܠܘܣ ܐܠܗܐ܂ ܗܘ ܓܝܪ ܟܠܗ ܒܗܘܢ܂

ܘܣܪܝܩܢ ܐܢܝܢ. ܡܢ ܒܪܢܫܐ ܗܪܛܝܩܐ: ܡܢ ܒܬܪ ܚܕܐ ܘܬܪܬܝܢ
ܙܒܢܝܢ ܐܫܬܐܠ ܡܢܗ. ܟܕ ܝܕܥ ܐܢܬ ܕܗܢܐ ܕܐܝܟ ܗܢܐ ܗܘ: ܡܥܩܡ
ܗܘ ܘܚܛܐ. ܘܗܘ ܚܝܒ ܢܦܫܗ. ܡܐ ܕܫܕܪܬ ܠܘܬܟ ܠܐܪܛܡܐ ܐܘ
ܠܛܘܟܝܩܘܣ. ܐܬܚܦܛ ܕܬܐܬܐ ܠܘܬܝ ܠܢܝܩܘܦܘܠܝܣ. ܬܡܢ
ܓܝܪ ܦܣܩܬ ܕܐܣܬܒܐ. ܠܙܝܢܐ ܕܝܢ ܣܦܪܐ ܘܠܐܦܠܘ:
ܒܢܟܦܘܬܐ ܠܘܝ ܐܢܘܢ. ܕܡܕܡ ܠܐ ܢܚܣܪ ܠܗܘܢ.
ܢܐܠܦܘܢ ܐܦ ܐܝܠܝܢ ܕܕܝܠܢ ܐܢܘܢ: ܕܢܗܘܘܢ ܩܕܡܝܢ ܒܥܒܕܐ ܛܒܐ
ܠܚܫܚܬܐ ܕܐܠܨܝܢ ܕܠܐ ܢܗܘܘܢ ܕܠܐ ܦܐܪܐ ܀ ܫܐܠܝܢ ܒܫܠܡܟ
ܟܠܗܘܢ ܐܝܠܝܢ ܕܥܡܝ. ܫܐܠ ܒܫܠܡܐ ܕܟܠܗܘܢ ܐܝܠܝܢ
ܕܪܚܡܝܢ ܠܢ ܒܗܝܡܢܘܬܐ. ܛܝܒܘܬܐ ܥܡ ܟܠܟܘܢ ܐܡܝܢ ܀

⁂ ⁂ ⁂

ܫܠܡܬ ܐܓܪܬܐ ܕܠܘܬ ܛܛܘܣ. ܕܐܬܟܬܒܬ
ܡܢ ܢܝܩܘܦܘܠܝܣ ܀

ܐܓܪܬܐ ܕܠܘܬ ܦܝܠܝܡܘܢ

ܕܫܠܝܚܐ

ܐ

ܦܘܠܘܣ ܐܣܝܪܗ ܕܝܫܘܥ ܡܫܝܚܐ ܘܛܝܡܬܐܘܣ ܐܚܐ.
ܠܦܝܠܡܘܢ ܚܒܝܒܐ ܦܠܚܐ ܕܥܡܢ. ܘܠܐܦܝܐ ܚܒܝܒܬܐ.
ܘܠܐܪܟܝܦܘܣ ܦܠܚܐ ܕܥܡܢ. ܘܠܥܕܬܐ ܕܒܒܝܬܟ. ܛܝܒܘܬܐ ܥܡܟܘܢ
ܘܫܠܡܐ. ܡܢ ܐܠܗܐ ܐܒܘܢ. ܘܡܢ ܡܪܢ ܝܫܘܥ ܡܫܝܚܐ ✤ ܡܘܕܐ
ܐܢܐ ܠܐܠܗܝ ܒܟܠܙܒܢ. ܘܡܬܕܟܪ ܐܢܐ ܠܟ ܒܨܠܘܬܝ: ܗܐ ܡܢ
ܕܫܡܥܬ ܗܝܡܢܘܬܟ: ܘܚܘܒܐ ܕܐܝܬ ܠܟ ܠܘܬ ܡܪܢ ܝܫܘܥ ܘܠܘܬ
ܟܠܗܘܢ ܩܕܝ̈ܫܐ. ܐܝܟܢܐ ܕܫܘܬܦܘܬܐ ܕܗܝܡܢܘܬܟ: ܬܥܒܕ ܦܐܪ̈ܐ
ܒܝܕ̈ܥܬܐ. ܕܟܠܗܝܢ ܛܒ̈ܬܐ ܕܐܝܬ ܠܟܘܢ ܒܝܫܘܥ ܡܫܝܚܐ.
ܚܕܘܬܐ ܓܝܪ ܣܓܝܐܬܐ ܗܘܬ ܠܢ ܘܒܘܝܐܐ. ܥܠ ܚܘܒܟ ܕܪ̈ܚܡܝ
ܪ̈ܚܡܐ ܕܩܕܝ̈ܫܐ. ܡܛܠ ܗܢܐ ܦܪܗܣܝܐ ܣܓܝܐܐ ܐܝܬ ܠܝ ܒܡܫܝܚܐ:
ܕܐܦܩܕ ܠܟ ܐܝܟ ܕܘܠܐ. ܡܛܠ ܚܘܒܐ ܕܝܢ ܡܒܥܐ ܗܘ ܒܥܐ
ܐܢܐ ܡܢܟ. ܐܢܐ ܦܘܠܘܣ ܕܐܝܬܝ ܣܒܐ ܐܝܟ ܕܫܡܥܬ ܐܢܬ. ܗܫܐ ܕܝܢ
ܐܦ ܐܣܝܪܐ ܕܝܫܘܥ ܡܫܝܚܐ. ܘܒܥܐ ܐܢܐ ܡܢܟ: ܡܛܠ ܒܪܝ ܐܢܐ
ܕܝܠܕܬ ܒܐܣܘܪ̈ܝ. ܐܢܣܝܡܘܣ. ܗܘ ܕܩܕܡ ܠܟ ܠܐ ܗܘܐ
ܚܫܝܚ. ܗܫܐ ܕܝܢ ܐܦ ܠܟ ܘܐܦ ܠܝ ܚܫܝܚ. ܘܫܕܪܬܗ ܠܟ.
ܐܢܬ ܕܝܢ ܐܝܟ ܕܠܒܝ ܩܒܠܝܗܝ. ܨܒܝܢܐ ܗܘܐ ܠܝ ܓܝܪ
ܕܠܘܬܝ ܐܚܝܕܘܗܝ: ܕܗܘܐ ܡܫܡܫ ܠܝ ܚܠܦܝܟ ܒܐܣܘܪ̈ܐ
ܕܐܘܢܓܠܝܘܢ. ܕܠܒܪ ܡܢ ܡܕܥܟ ܕܝܢ ܠܐ ܨܒܝܬ ܡܕܡ ܠܡܥܒܕ. ܕܠܐ
ܐܝܟ ܕܡܢ ܐܘܠܨܢܐ ܬܗܘܐ ܛܝܒܘܬܟ. ܐܠܐ ܒܨܒܝܢܟ. ܟܒܪ ܕܝܢ ܐܦ ܡܛܠ
ܗܢܐ ܦܪܫ. ܕܠܥܠܡ ܬܩܒܠܝܘܗܝ. ܠܐ ܡܟܝܠ ܐܝܟ ܥܒܕܐ.
ܐܠܐ ܝܬܝܪ ܡܢ ܥܒܕܐ. ܐܚܐ ܚܒܝܒܐ ܕܝܠܝ ܝܬܝܪ ܕܝܢ ܕܝܠܟ.
ܒܒܣܪ ܘܒܡܪܢ. ܐܢ ܗܘ ܕܫܘܬܦܐ ܐܢܐ ܠܟ: ܩܒܠܝܗܝ ܐܝܟ ܕܠܝ.
ܘܐܢ ܡܕܡ ܐܗܡܝܟ ܐܘ ܚܝܒ: ܗܕܐ ܥܠܝ ܚܫܘܒ. ܐܢܐ ܦܘܠܘܣ ܟܬܒܬ ܒܐܝܕܝ

ܒܐܝܕܝ ܐܢܐ ܦܪܥ ܐܢܐ . ܕܠܐ ܐܡܪܢܐ ܠܟ ܕܐܦ ܢܦܫܟ ܚܝܒ ܐܢܬ ܠܝ .
ܐܝܢ ܐܚܝ . ܐܢܐ ܐܬܬܗܢܝ ܒܡܪܢ . ܐܢܝܚ ܪ̈ܚܡܝ ܒܡܫܝܚܐ . ܟܕ
ܬܟܝܠ ܐܢܐ ܕܫܡܥ ܐܢܬ ܠܝ ܟܬܒܬ ܠܟ . ܘܝܕܥ ܐܢܐ ܕܝܬܝܪ ܡܢ
ܡܐ ܕܐܡܪ ܐܢܐ ܥܒܕ ܐܢܬ . ܗܕܐ ܕܝܢ ܐܦ ܛܝܒ ܠܝ ܒܝܬ ܡܫܪܝܐ .
ܡܣܒܪ ܐܢܐ ܓܝܪ ܕܒܨܠܘܬܟܘܢ ܡܬܝܗܒ ܐܢܐ ܠܟܘܢ . ܫܐܠ ܒܫܠܡܟ
ܐܦܦܪܐ ܫܒܝܐ ܕܥܡܝ ܕܒܝܫܘܥ ܡܫܝܚܐ . ܘܡܪܩܘܣ ܘܐܪܣܛܪܟܘܣ .
ܘܕܝܡܐ . ܘܠܘܩܐ ܡܥܕܪܢܝ . ܛܝܒܘܬܗ ܕܡܪܢ ܝܫܘܥ ܡܫܝܚܐ ܥܡ
ܪܘܚܟܘܢ ܐܚܝ ܐܡܝܢ ܀

ܫܠܡܬ ܐܓܪܬܐ ܕܠܘܬ ܦܠܝܡܘܢ ܕܐܬܟܬܒܬ
ܡܢ ܪܗܘܡܐ ܀

ܐܓܪܬܐ ܕܦܘܠܘܣ ܕܥܒܪ̈ܝܐ

ܕܐܬܟܬܒܬ ܡܢ ܐܝܛܠܝܐ ܕܠܗܘܢ ܕܐܝܢ ::

ܐ 1 ܒܟܠ ܡ̈ܢܘܢ ܘܒܟܠ ܕܡ̈ܘܢ ܡܠܠ ܐܠܗܐ ܥܡ ܐܒܗ̈ܝܢ ܒܢܒܝ̈ܐ ܡܢ
ܩܕܝܡ . ܘܒܗܠܝܢ ܝܘܡܬܐ ܐܚܪ̈ܝܐ . ܡܠܠ ܥܡܢ ܒܒܪܗ . ܕܗܘ ܣܡܗ
ܝܪܬܐ ܕܟܠܡܕܡ . ܘܒܗ ܥܒܕ ܠܥܠܡܐ . ܕܗܘܝܘ ܨܡܚܐ ܕܫܘܒܚܗ
ܘܨܠܡܐ ܕܐܝܬܘܬܗ . ܘܐܚܝܕ ܟܠ ܒܚܝܠܐ ܕܡܠܬܗ . ܘܗܘ ܒܩܢܘܡܗ
ܥܒܕ ܕܘܟܝܐ ܕܚܛ̈ܗܝܢ . ܘܝܬܒ ܥܠ ܝܡܝܢܐ ܕܪܒܘܬܐ ܒܡܪܘܡܐ .
ܘܗܘܐ ܟܠܗ ܝܬܝܪ ܡܢ ܡܠܐܟܐ . ܐܝܟ ܡܐ ܕܡܝܬܪ ܫܡܐ ܕܝܪܬ ܡܢ
ܕܝܠܗܘܢ . ܠܐܝܢܐ ܓܝܪ ܡܢ ܡܠܐܟܐ ܡܢ ܡܡܬܘܡ ܐܡܪ ܐܠܗܐ ܕܒܪܝ
ܐܢܬ : ܐܢܐ ܝܘܡܢܐ ܝܠܕܬܟ . ܘܬܘܒ ܕܐܢܐ ܐܗܘܐ ܠܗ ܠܐܒܐ . ܘܗܘ
ܢܗܘܐ ܠܝ ܠܒܪܐ . ܬܘܒ ܐܡܬܝ ܕܡܥܠ ܠܒܘܟܪܐ ܠܥܠܡܐ .
ܐܡܪ ܕܢܣܓܕܘܢ ܠܗ ܟܠܗܘܢ ܡܠܐܟܘܗܝ ܕܐܠܗܐ . ܥܠ ܡܠܐܟܐ ܕܝܢ ܗܟܢܐ
ܐܡܪ . ܕܥܒܕ ܡܠܐܟܘܗܝ ܪܘܚܐ . ܘܡܫܡܫܢܘܗܝ ܢܘܪܐ ܝܩܕܬܐ . ܥܠ
ܒܪܐ ܕܝܢ ܐܡܪ . ܕܟܘܪܣܝܟ ܐܠܗܐ ܠܥܠܡ ܥܠܡܝܢ . ܫܒܛܐ
ܬܪܝܨܐ ܫܒܛܐ ܕܡܠܟܘܬܟ . ܐܚܒܬ ܟܐܢܘܬܐ ܘܣܢܝܬ ܥܘܠܐ . ܡܛܠ
ܗܢܐ ܡܫܚܟ ܐܠܗܐ ܐܠܗܟ . ܡܫܚܐ ܕܚܕܘܬܐ ܝܬܝܪ ܡܢ
ܚܒܪ̈ܝܟ . ܘܬܘܒ ܐܢܬ ܡܢ ܒܪܫܝܬ ܫܬܐܣܬܗ ܠܐܪܥܐ .
ܘܥܒܕܐ ܕܐܝܕܝܟ ܐܢܘܢ ܫܡܝܐ . ܗܢܘܢ ܢܥܒܪܘܢ ܘܐܢܬ ܩܐܡ ܐܢܬ . ܘܟܠܗܘܢ
ܐܝܟ ܢܚܬܐ ܢܒܠܘܢ . ܘܐܝܟ ܬܟܣܝܬܐ ܬܥܘܦ ܐܢܘܢ . ܘܢܫܬܚܠܦܘܢ .
ܘܐܢܬ ܐܝܟ ܕܐܝܬܝܟ ܐܢܬ . ܘܫܢܝܟ ܠܐ ܢܫܠܡܢ . ܠܡܢ ܕܝܢ ܡܢ ܡܠܐܟܐ
ܡܡܬܘܡ ܐܡܪ ܕܬܒ ܡܢ ܝܡܝܢܝ : ܥܕܡܐ ܕܐܣܝܡ ܒܥܠܕܒܒܝܟ
ܟܘܒܫܐ ܬܚܝܬ ܪܓܠܝܟ . ܠܐ ܗܐ ܟܠܗܘܢ ܐܝܬܝܗܘܢ ܪܘܚܐ ܕܬܫܡܫܬܐ :
ܕܡܫܬܕܪܝܢ ܒܬܫܡܫܬܐ ܡܛܠ ܐܝܠܝܢ ܕܥܬܝܕܝܢ ܠܡܐܪܬ ܚܝܐ :·

2 ܡܛܠ ܗܢܐ ܘܠܐ ܕܝܬܝܪܐܝܬ ܢܨܝܬ ܠܡܕܡ ܕܫܡܥܢ : ܕܠܐ ܢܦܠ
ܘܠܐ ܢܬܦܠ . ܐܢ ܓܝܪ ܡܠܬܐ ܕܐܬܡܠܠܬ ܒܝܕ ܡܠܐܟܐ ܐܫܬܪܪܬ :

ܘܟܠ ܕܫܡܥܗ̇ ܘܥܒܪ ܥܠܝܗ̇ ܢܣܒ ܦܘܪܥܢܐ ܒܟܐܢܘܬܐ. ܐܝܟܢܐ ܚܢܢ ܢܥܪܘܩ: ܐܢ ܢܒܣܐ ܥܠ ܐܝܠܝܢ ܕܚܝܝܢ ܐܝܟ ܫܪܝܢ. ܗܢܘܢ ܕܫܪܘ ܡܢ ܩܕܡ ܠܡܬܡܠܠܘ. ܘܡܢ ܐܢܫ̈ܐ ܕܫܡܥܘܗ ܐܫܬܪܪܘ ܠܢ ܐܡܬܘ. ܟܕ ܣܗܕ ܠܗܘܢ ܐܠܗܐ. ܒܐܬܘܬܐ ܘܒܬܕܡܪ̈ܬܐ. ܘܒܚܝ̈ܠܐ ܡܫܚܠ̈ܦܐ. ܘܒܦܘܠܓܐ ܕܪܘܚܐ ܕܩܘܕܫܐ. ܕܐܬܝܗܒܬ ܐܝܟ ܨܒܝܢܗ ::

✤

ܒ :: ܡܘܡܟܐ ܡܕܡܟܐ ܕܟܪܘܙܘܬܐ ܕܐܦܘܣܛܘܠܘܬܐ ::

✤

ܠܐ ܗܘܐ ܓܝܪ ܠܡܠܐܟܐ ܫܥܒܕ ܥܠܡܐ ܕܥܬܝܕ ܕܥܠܘܗܝ ܡܡܠܠܝܢܢ. ܐܠܐ ܐܝܟ ܕܡܣܗܕ ܟܬܒܐ ܘܐܡܪ. ܡܢܘ ܓܒܪܐ ܕܥܗܕܬܝܗܝ: ܘܒܪܗ ܕܐܢܫܐ ܕܣܥܪܬܝܗܝ. ܐܡܟܬܝܗܝ ܩܠܝܠ ܡܢ ܡܠܐܟܐ. ܫܘܒܚܐ ܘܐܝܩܪܐ ܥܛܪܬܗ. ܘܐܫܠܛܬܝܗܝ ܥܠ ܥܒܕ̈ܐ ܕܐܝܕܝܟ. ܘܟܠ ܡܕܡ ܫܥܒܕ ܬܚܝܬ ܪ̈ܓܠܘܗܝ. ܟܕ ܕܝܢ ܕܟܠ ܡܕܡ ܫܥܒܕ ܠܗ. ܠܐ ܫܒܩ ܡܕܡ ܕܠܐ ܡܫܥܒܕ. ܗܫܐ ܕܝܢ ܠܐ ܥܕܟܝܠ ܚܙܝܢܢ ܕܟܠ ܡܕܡ ܡܫܥܒܕ ܠܗ. ܗܘ ܕܝܢ ܕܡܟ ܩܠܝܠ ܡܢ ܡܠܐܟܐ. ܚܙܝܢܢ ܕܗܘܝܘ ܝܫܘܥ ܡܛܠ ܚܫܐ ܕܡܘܬܗ. ܘܫܘܒܚܐ ܘܐܝܩܪܐ ܥܛܝܪ ܒܗ̇. ܗܘ ܓܝܪ ܐܠܗܐ ܒܛܝܒܘܬܗ ܚܠܦ ܟܠܢܫ ܛܥܡ ܡܘܬܐ. ܝܐܐ ܗܘܐ ܓܝܪ ܠܗܘ ܕܟܠ ܒܐܝܕܗ ܘܟܠ ܡܛܠܬܗ: ܘܒܢܝ̈ܐ ܣܓܝܐܐ ܐܥܠ ܠܫܘܒܚܗ. ܕܪܫܐ ܕܚܝܝܗܘܢ ܒܚܫܐ ܢܫܡܠܝܘܗܝ. ܗܘ ܓܝܪ ܕܡܩܕܫ ܘܗܢܘܢ ܕܡܬܩܕܫܝܢ ܡܢ ܚܕ ܐܢܘܢ ܟܠܗܘܢ. ܡܛܠ ܗܢܐ ܠܐ ܒܗܬ ܕܢܩܪܐ ܐܢܘܢ ܐܚܘ̈ܗܝ. ܟܕ ܐܡܪ. ܐܟܪܙ ܫܡܟ ܠܐܚܝ̈. ܘܒܡܨܥܬ ܥܕܬܐ ܐܫܒܚܟ. ܘܬܘܒ ܕܐܢܐ ܐܗܘܐ ܬܟܝܠ ܥܠܘܗܝ. ܘܬܘܒ ܗܐ ܐܢܐ ܘܒܢܝ̈ܐ ܕܝܗܒ ܠܝ ܐܠܗܐ ::

✤

ܓ :: ܕܠܘܬ ܥܒܪ̈ܝܐ

✤ ܡܛܠ ܗܢܐ ܐܚܝ̈ ܩܕܝܫܐ ܕܩܪܝܬܘܢ ܒܩܪܝܢܐ ܕܡܢ ܫܡܝܐ. ܐܬܒܩܘ

ܕܡܫܝ̈ܚܐ ܐܡܝܢܐܝܬ ܗܘ ܒܗܘܢ ܒܟܠܗܘܢ. ܘܒܫܘܠܡܗ ܕܦܘܠܘܣ ܠܟܘܢ
ܕܐܝܟ ܗܘܠܟܢܐ ܕܡܘܬܐ ܕܐܝܠܘܗܝ ܦܠܓܐ. ܘܡܣܪܬ ܠܟܘܢ ܐܚܝ
ܘܡܝܬܘܢ ܕܡܘܬܐ. ܒܟܠܗܘܢ ܫܢܝܗܘܢ ܡܫܡܫܝܢ ܗܘܘ ܠܟܢܘܫܬܐ.
ܠܐ ܗܘܐ ܠܝ ܡܢ ܡܠܬܐ ܕܠܥܗ. ܐܠܐ ܐܟܘ ܕܐܝܬܝܗܘܢ ܢܦܫ.
ܡܛܠ ܗܢܐ ܐܝܟ ܗܘܐ. ܘܒܟܠ ܡܕܡ ܕܒܥܝܢܢ ܐܠܐ ܚܘܝܗ. ܕܢܗܘܐ
ܡܢܚܡܢܐ ܘܦܟ ܒܫܡܝܐ ܡܫܡܫܢܐ ܕܟܠܗܝܢ. ܘܢܗܘܐ ܡܫܝܚܐ ܟܠ
ܫܘܠܛܢܗ ܕܟܢܫܐ. ܒܗ ܓܝܪ ܕܗܘ ܢܚܬ ܘܐܬܩܛܠ. ܡܫܝܚܐ ܕܐܬܝܠܕ
ܠܐܠܗܝܢ ܕܡܫܝܚܝܐ :: ܡܛܠ ܐܢܫ ܩܕܡܝܐ ܕܐܬܡܨܪܘ ✤ 3 ✤
ܒܨܒܝܢܐ ܕܡܢ ܫܡܝܐ. ܐܬܐ ܗܘܐ ܠܥܠܡܐ ܫܠܝܚܐ ܘܦܘ ܒܫܡܝܐ
ܕܢܦܩ ܒܫܘܠܡܗ ܡܫܝܚܐ. ܕܡܫܡܫܝܢ ܠܟܘܢ ܕܟܕ ܗܘ ܐܝܟ ܡܫܡܫܐ
ܒܟܠܗ ܥܠܡܗ. ܦܘܠܘܣ ܗܘ ܢܡܘܣܐ ܕܗܘܐ ܥܠ ܡܢ ܕܡܫܬܐ.
ܐܠܗܐ ܕܦܪܘܩ ܐܢܫܐ ܕܒܫܡܗ ܕܐܠܗܐ ܡܢ ܫܡܝܐ. ܒܗ ܟܠܗ ܐܠܐ
ܕܢܗܘܐ ܐܢܫܐ ܗܘ ܡܫܡܫܢܐ. ܗܘ ܕܝܢ ܕܢܦܠ ܠܥܠܡܐ ܗܘ. ܡܫܡܫܐ
ܐܝܟ ܕܟܬܝܒ ܥܠ ܦܘܩܕܢܐ ܒܫܡܗ: ܠܟܠܗܘܢ ܐܚܐ ܕܐܝܬܝܗܘܢ ܕܒܟܠܗܝܢ
ܗܘܝܘ ܠܡܫܡܫܢܘܬܐ ܕܐܠܗܐ. ܡܫܝܚܐ ܕܝܢ ܐܝܟ ܒܪܐ ܟܠ ܒܟܠܗ.
ܘܐܠܗܐ ܗܘ ܒܟܠܗ ܚܝ ܠܝ ܕܒܫܡܐ ܠܒܪܝܬܐ ܕܐܢܫ ܕܝܠܗ ܠܟܘܢ ܐܚܐ
ܘܫܘܒܚܐ ܕܦܪܘܩܗ. ܡܛܠ ܕܐܝܬܘܗܝ ܪܘܚܐ ܕܩܘܕܫܐ. ܘܡܫܡܫܢܐ ܐܝ
ܒܟܠܗ ܕܝܫܘܥ. ܠܐ ܢܦܫܘܢ ܒܟܘܬܝܢ ܠܟܪܝܣܛܝܢܘܬܗ: ܐܝܟ
ܡܡܪܡܪܢܐ ܐܝܟ ܕܩܪܐ ܕܢܡܘܣܐ ܕܫܒܬܐ: ܕܢܦܫܗ ܐܠܗܝܢ:
ܘܒܟܠ ܚܝܐ ܒܟܢܫܐ ܐܬܒܝܢ ܡܫܝܚܐ: ܡܛܠ ܗܢܐ ܡܫܠܡ ܠܗ ܒܪܐ
ܗܘ ܘܐܡܪܝܢ ܕܟܬܒܐ ܗܘ ܕܠܗܐ ܒܗܘܢ. ܘܗܢܘܢ ܠܐ ܢܦܫ ܐܘܪܚܐ.
ܐܝܟ ܕܢܝܚܘܬ ܒܪܘܚܐ ܕܠܐ ܢܦܠܘܢ ܒܢܦܫܗ. ܐܬܕܪܘ ܗܟܝܠ
ܐܢܫ ܕܒܟܬܒܝܗܘܢ ܕܐܬܩ ܡܫܝܚܝ ܚܘܒܐ ܒܫܡܐ ܕܠܐ ܡܫܡܫܝܢ ܘܢܬܒܝܢ
ܡܢ ܟܠܗܘܢ ܐܢܫܐ. ܐܠܐ ܒܟܠܗ ܡܢ ܢܦܫܗܘܢ ܒܟܠܗܘܢ ܒܢܘܗܪܐ. ܒܪܘܡܐ
ܟܢܘܫܬܐ ܕܡܫܝܚܝܐ ܒܢܘܗܪܐ ܘܠܐ ܢܬܦܠܓܐ ܐܝܟ ܡܫܝܚܐ ܠܡܫܡܫܘܬܐ
ܕܚܝܠܬܐ

⁂

ܐܫܬܘܬܦܢ ܓܝܪ ܥܡ ܡܫܝܚܐ. ܐܢ ܡܢ ܪܫܝܬܐ ܘܥܕܡܐ ܠܫܘܠܡܐ: ܒܗ ܩܝܡܐ ܗܢܐ ܫܪܝܪܐ ܢܩܘܡ. ܐܝܟ ܕܐܡܝܪ. ܕܝܘܡܢܐ ܐܢ ܒܩܠܗ ܬܫܡܥܘܢ: ܠܐ ܬܩܫܘܢ ܠܒܘܬܟܘܢ ܠܡܪ̈ܓܙܘܬܗ. ܡܢܘ ܐܢܘܢ ܓܝܪ ܗܢܘܢ ܕܫܡܥܘ ܘܐܡܪܡܪܘܗܝ. ܠܐ ܟܠܗܘܢ ܗܢܘܢ ܕܢܦܩܘ ܡܢ ܡܨܪܝܢ ܒܝܕ ܡܘܫܐ. ܘܥܠ ܡܢܘ ܐܬܚܡܬ ܐܪܒܥܝܢ ܫܢܝܢ. ܐܠܐ ܥܠ ܗܢܘܢ ܕܚܛܘ ܘܢܦܠܘ ܫܠܕܝܗܘܢ ܒܡܕܒܪܐ. ܘܥܠ ܡܢܘ ܐܝܡܝ ܗܘܐ ܕܠܐ ܢܥܠܘܢ ܠܢܝܚܗ. ܐܠܐ ܥܠ ܗܢܘܢ ܕܠܐ ܐܬܛܦܝܣܘ. ܘܚܙܝܢܢ ܕܠܐ ܐܫܟܚܘ ܠܡܥܠ ܡܛܠ ܕܠܐ ܗܝܡܢܘ ::

ܕ 4 ܢܕܚܠ ܗܟܝܠ ܕܠܡܐ ܟܕ ܩܝܡ ܡܘܠܟܢܐ ܕܡܥܠܬܐ ܕܢܝܚܬܗ: ܢܫܬܟܚ ܐܢܫ ܡܢܟܘܢ ܕܦܓܥ ܡܢ ܠܡܥܠ. ܐܦ ܚܢܢ ܓܝܪ ܐܣܬܒܪܢ ܐܝܟ ܕܐܦ ܗܢܘܢ. ܐܠܐ ܠܐ ܐܘܬܪܬ ܠܗܘܢ ܡܠܬܐ ܕܫܡܥܘ: ܡܛܠ ܕܠܐ ܐܬܚܠܛܬ ܒܗܝܡܢܘܬܐ ܠܗܠܝܢ ܕܫܡܥܘܗ. ܚܢܢ ܕܝܢ ܕܗܝܡܢܢ ܥܐܠܝܢܢ ܠܢܝܚܐ. ܐܝܟ ܕܐܡܪ. ܐܝܟ ܕܐܝܡܝܬ ܒܪܘܓܙܝ ܕܠܐ ܢܥܠܘܢ ܠܢܝܚܬܝ. ܗܐ ܓܝܪ ܥܒܕ̈ܘܗܝ ܕܐܠܗܐ ܡܢ ܫܘܪܝܗ ܕܥܠܡܐ ܗܘܘ. ܐܝܟ ܕܐܡܪ ܥܠ ܫܒܬܐ. ܕܐܬܢܝܚ ܐܠܗܐ ܒܝܘܡܐ ܫܒܝܥܝܐ ܡܢ ܟܠܗܘܢ ܥܒܕ̈ܘܗܝ. ܘܗܪܟܐ ܬܘܒ ܐܡܪ ܕܠܐ ܢܥܠܘܢ ܠܢܝܚܬܝ. ܡܛܠ ܕܐܝܬ ܗܘܐ ܕܝܢ ܕܐܢܫ ܐܢܫ ܢܥܘܠ ܠܗ: ܘܗܢܘܢ ܕܐܣܬܒܪܘ ܡܢ ܩܕܝܡ ܠܐ ܥܠܘ ܡܛܠ ܕܠܐ ܐܬܛܦܝܣܘ :: ܬܘܒ ܩܒܥ ܝܘܡܐ ܐܚܪܢܐ ܡܢ ܒܬܪ ܙܒܢܐ ܣܓܝܐܐ. ܐܝܟ ܕܟܬܝܒ ܠܥܠ ܕܐܡܪ ܕܘܝܕ ܕܝܘܡܢܐ ܐܢ ܒܩܠܗ ܬܫܡܥܘܢ: ܠܐ ܬܩܫܘܢ ܠܒܘܬܟܘܢ. ܐܠܘ ܓܝܪ ܝܫܘܥ ܒܪ ܢܘܢ ܐܢܝܚ ܗܘܐ ܠܗܘܢ: ܠܐ ܗܘܐ ܥܠ ܝܘܡܐ ܐܚܪܢܐ ܡܡܠܠ ܗܘܐ ܡܢ ܒܬܪ ܗܠܝܢ. ܡܕܝܢ ܥܬܝܕ ܗܘ ܫܒܬܐ ܠܥܡܗ ܕܐܠܗܐ ܠܡܢܚ. ܗܘ ܓܝܪ ܕܥܠ ܠܢܝܚܗ. ܐܦ ܗܘ ܢܚ ܡܢ ܥܒܕ̈ܘܗܝ ܐܝܟ ܕܐܠܗܐ ܡܢ ܕܝܠܗ :: ܢܬܚܦܛ ܗܟܝܠ ܠܡܥܠ ܠܗܝ ܢܝܚܬܐ. ܕܠܐ ܢܦܠ ܐܝܟ ܗܢܘܢ ܕܠܐ ܐܬܛܦܝܣܘ. ܚܝܐ ܗܝ ܓܝܪ ܡܠܬܗ ܕܐܠܗܐ. ܘܟܠ ܡܕܡ ܡܣܬܥܪܐ ܘܚܪܝܦܐ ܡܢ ܣܦܣܝܪܐ ܕܬܪܝܢ ܦܘܡܝܗ. ܘܥܐܠܐ ܥܕܡܐ ܠܦܘܪܫܢܐ ܕܢܦܫܐ ܘܕܪܘܚܐ. ܘܕܗܕܡܐ ܘܕܡܘܚܐ ܘܕܓܪܡܐ. ܘܕܝܢܐ ܕܡܚܫܒܬܐ ܘܕܪܥܝܢܐ ܕܠܒܐ. ܘܠܐ

ܐܬܓܦܣܘ . ܫܡܐ ܗܘ ܕܝܢ ܡܫܝܚܗ ܕܐܠܗܐ ܘܦܠܛ ܦܬܓܡܐ . ܘܫܡܥܘ ܦܐ
ܟܠ ܡܢ ܦܬܓܡܐ ܕܐܬܐ ܦܩܘܕܝܗ . ܘܟܐܠܐ ܒܪܟܐ ܠܟܘܪܣܝܐ ܕ
ܕܢܦܫܐ ܘܕܘܟܝܐ . ܘܕܦܫܝܠܐ ܘܕܥܘܬܪܐ ܘܒܢܝܢܐ . ܘܟܝܢܐ ܡܣܬܟܠܐ
ܘܠܕܚܠܐ ܕܒܢܝܐ . ܘܟܠܗ ܒܫܠܐ ܕܓܒܐ ܡܢ ܡܒܪܝܢܗ ܐܠܐ ܦܠܠܡܒܪܡ
ܕܐܬܠ ܘܠܐ ܡܒܪܡ ܟܬܘܒܝܢ . ܕܒܗ ܡܫܒܚܝܢ ܦܠܓܘܬܐ ::

ܗ ܡܘܫܚܬܐ ܕܐܦܪܝܡ ܕܠܠܝܐ ܕܚܕܒܫܒܐ ܕܩܝܡܬܐ

ܡܛܠ ܕܐܝܬ ܠܟ ܩܕܡܝܟ ܟܕ ܒܥܘܡܪܐ ܕܡܐ ܢܦܘܩ ܡܫܝܚܐ ܒܪܗ
ܕܐܠܗܐ ܕܫܠܚ ܠܫܠܝܚܐ . ܢܣܒܝܢ ܒܠܒܘܬܗ . ܠܐ ܝܕܥ ܐܝܬ ܠܟ
ܕܒܥܘܡܪܐ ܕܠܐ ܡܢ ܕܝܢܗ ܟܠ ܒܪܝܬܐ . ܐܠܐ ܕܡܬܚܫܒ ܒܟܠܡܕܡ
ܐܘܟܝ ܗܟܢ ܡܢ ܫܘܠܐ . ܕܠܒܪ ܩܕܡܝܟ ܦܘܠܚܢ ܠܟܘܪܣܝܐ
ܕܥܘܬܪܗ : ܕܢܦܩ ܕܫܡܐ ܘܢܦܫ ܥܘܬܪܐ : ܠܟܘܪܣܝܐ ܒܗܝܢܐ
5 ܘܐܘܟܝܢܐ ∴ ܦܠܐ ܕܒ ܒܥܘܡܪܐ ܝܪ ܕܡܢ ܒܢܝܢܐ ܗܘ . ܣܟܗ
ܒܢܝܢܐ ܦܐܡ ܟܠ ܐܢܫ ܕܠܐܠܗܐ ܐܢܬ . ܕܒܦܢܝܢ ܡܘܕܝܢܐ ܘܕܚܝܠܐ
ܣܟܗ ܫܘܠܐ . ܘܐܝܟܢܐ ܕܡܬܚܙܐ ܕܡܢ ܢܦܫܗ ܘܢܦܫ : ܟܠ ܐܢܫ
ܕܠܐ ܦܪܕܝܢ ܘܟܠܢ . ܡܛܠ ܕܐܦ ܗܘ ܒܥܘܡܪܐ ܠܒܝܫ . ܘܡܛܠܬܗ
ܫܒܩ ܗܘ . ܕܐܢܫܐ ܕܣܟܗ ܠܡܪܐ ܩܕܡܝܐ ܣܟܗ ܢܦܫܗ ܕܦܢܝܢ ܟܠ
ܣܘܓܐܗ . ܘܠܐ ܗܘܐ ܠܟܘܪܣܝܐ ܐܢܫ ܢܦܫܗ ܐܦܢܐ . ܐܠܐ ܐܝܟܢܐ ܕܡܬܚܝܢܐ
ܡܢ ܐܠܗܐ ܐܒܢܐ ܕܐܘܪܚ . ܩܪܒܐ ܐܦ ܡܫܝܚܐ . ܠܐ ܗܘܐ ܢܦܫܗ
ܒܦܟܘܢ ܕܢܗܘܐ ܟܕ ܒܥܘܡܪܐ . ܐܠܐ ܗܘ ܕܐܡܪ ܒܗ ܒܪܢܫ ܐܝܟ ܐܢܐ
ܒܥܡܪܐ ܩܕܝܫܐ . ܐܝܟ ܕܐܦ ܒܥܘܡܠܐ ܐܝܬܝܐ ܐܡܪ . ܐܝܟ ܗܘ ܒܥܘܡܪܐ
ܠܟܠܗܘܢ ܒܢܝܢܐ ܗܘ ܕܡܬܟܢܫܝܢ . ܐܦ ܒܝܬ ܒܥܘܡܪܐ ܠܟܝܢܐ ܗܘܐ :
ܦܘܪܩܢܐ ܘܠܒܝܫܘܬܐ ܒܢܘܢܐ ܢܒܥܐ ܩܠܝܠܐ ܘܒܝܬ ܡܕܝܢܬܐ ܒܪܘܟ ܗܘܐ
ܠܟܠܢ ܕܡܬܚܙܝܢ ܗܘܐ ܡܢ ܡܘܬܐ ܕܝܠܗ . ܘܝܐܝܬ ܟܠܢ . ܘܒܪܘܟ
ܒܪܐ ܐܝܬܘܗܝ . ܡܢ ܕܝܠܗܐ ܘܢܦܫܐ ܕܫܒܩ . ܒܟܠܦܘܢ ܠܒܝܫܐ ܒܪܢܫܘܬܐ .
ܘܡܫܘܚܬܐ ܠܟܝܢܐ . ܘܗܘܐ ܠܟܠܗܘܢ ܐܢܫܝܢ ܕܒܝܫܐ ܒܝܢܝܢ ܗܘ ܒܥܠܐ

ܕܚܝܐ ܕܠܥܠܡ . ܘܐܫܬܡܗ ܡܢ ܐܠܗܐ ܪܒ ܟܘܡܪܐ ܒܕܡܘܬܗ
ܕܡܠܟܝܙܕܩ . ܥܠܘܗܝ ܕܝܢ ܕܗܢܐ ܡܠܟܝܙܕܩ . ܣܓܝܐܐ ܐܝܬ
ܠܢ ܡܠܠ ܠܡܐܡܪ ܘܥܣܩܐ ܠܡܬܦܫܩܘ . ܡܛܠ ܕܡܚܝܠܬܘܢ
ܠܟܘܢ ܒܫܡܥܐ ܕܡܫܬܡܥܢܘܬܟܘܢ ܀

ܗ

ܠܠܝܐ ܕܬܪܝܢ ܒܫܒܐ ܀

ܡܢܟܘܢ ܗܘܝܬܘܢ ܓܝܪ ܡܠܦܢܐ ܠܡܗܘܐ . ܡܛܠ ܕܐܝܬ ܠܟܘܢ
ܙܒܢܐ ܒܝܘܠܦܢܐ . ܗܫܐ ܕܝܢ ܬܘܒ ܣܢܝܩܝܢ ܐܢܬܘܢ ܕܬܐܠܦܘܢ . ܐܝܠܝܢ
ܐܢܝܢ ܕܐܣܛܘܟܣܐ ܩܕܡܝܬܐ ܕܪܫ ܡܠܘܗܝ ܕܐܠܗܐ . ܘܣܢܝܩܝܢ
ܠܟܘܢ ܗܘܝܬܘܢ ܠܚܠܒܐ ܘܠܐ ܠܡܐܟܘܠܬܐ ܥܫܝܢܬܐ . ܟܠܢܫ
ܓܝܪ ܕܡܫܬܘܬܦ ܒܚܠܒܐ ܗܘ . ܠܐ ܡܦܪܫ ܒܡܠܬܐ ܕܟܐܢܘܬܐ .
ܡܛܠ ܕܫܒܪܐ ܗܘ . ܓܡܝܪܐ ܗܘ ܕܝܢ ܡܐܟܘܠܬܐ ܥܫܝܢܬܐ . ܐܝܠܝܢ
ܘܡܛܠ ܕܡܕܪܫܝܢ . ܐܬܕܪܫܘ ܪܓܫܝܗܘܢ ܠܡܦܪܫ ܛܒܬܐ
ܘܒܝܫܬܐ ܀ ܡܛܠ ܗܢܐ ܢܫܒܘܩ ܫܘܪܝܐ ܕܡܠܬܗ ܕܡܫܝܚܐ
6 ܘܢܐܬܐ ܠܓܡܝܪܘܬܐ . ܐܘ ܟܒܪ ܬܘܒ ܫܬܐܣܬܐ ܐܚܪܬܐ ܣܝܡܝܢܢ
ܠܬܝܒܘܬܐ ܕܡܢ ܥܒܕܐ ܡܝܬܐ : ܘܠܗܝܡܢܘܬܐ ܕܒܐܠܗܐ : ܘܠܡܠܦܢܘܬܐ
ܕܡܥܡܘܕܝܬܐ . ܘܕܣܝܡ ܐܝܕܐ . ܘܠܩܝܡܬܐ ܕܡܢ ܒܝܬ ܡܝܬܐ . ܘ
ܠܕܝܢܐ ܕܠܥܠܡ . ܐܢ ܡܪܝܐ ܡܦܣ ܗܕܐ ܢܥܒܕ . ܐܠܐ ܠܐ ܡܫܟܚܝܢ
ܐܝܠܝܢ ܕܚܕܐ ܙܒܢ ܩܒܠܘ ܡܥܡܘܕܝܬܐ ܘܛܥܡܘ ܡܘܗܒܬܐ ܕܡܢ
ܫܡܝܐ . ܘܢܣܒܘ ܪܘܚܐ ܕܩܘܕܫܐ : ܘܛܥܡܘ ܡܠܬܐ ܛܒܬܐ ܕܐܠܗܐ :
ܘܚܝܠܐ ܕܥܠܡܐ ܕܥܬܝܕ ܕܢܐܬܐ . ܘܡܢ ܕܬܘܒ ܢܬܚܕܬܘܢ
ܠܬܝܒܘܬܐ . ܘܡܢ ܕܬܘܒ ܙܩܦܝܢ ܠܒܪܗ ܕܐܠܗܐ ܘܡܒܗܬܝܢ ܠܗ . ܐܪܥܐ
ܓܝܪ ܕܐܫܬܝܬ ܡܛܪܐ ܕܐܬܐ ܥܠܝܗ ܙܒܢܝܢ ܣܓܝܐܢ . ܘܝܠܕܐ ܥܣܒܐ
ܕܡܦܠܚ ܠܗܘܢ ܘܡܛܠܬܗܘܢ ܡܬܦܠܚܐ . ܡܩܒܠܐ ܒܘܪܟܬܐ
ܡܢ ܐܠܗܐ . ܐܢܗܘ ܕܝܢ ܕܐܦܩܐ ܟܘܒܐ ܘܕܪܕܪܐ . ܡܣܠܝܐ ܗܘܝܐ ܠܗ
ܡܣܟܢܬܐ . ܘܠܐ ܪܚܝܩܐ ܡܢ ܠܘܛܬܐ . ܐܠܐ ܚܪܬܗ ܠܝܩܕܐ ܗܘ ܀

ܡܣܝܒܪܝܢ ܕܝܢ ܒܟܠܡܕܡ ܐܚܝ: ܐܝܠܝܢ ܕܫܦܝܪܢ ܘܦܬܝܟܝܢ ܟܫܝܪܐ.
ܐܝܟ ܗܟܢܐ ܡܣܬܟܠܝܢ. ܠܐ ܗܘܐ ܓܝܪ ܟܠܗ ܐܠܗܐ ܕܢܬܠ ܠܟܪ̈ܝܗܘܢ.
ܘܚܘܒܟܘܢ ܗܘ ܕܢܬܠܟܘܢ ܒܥܡܠܗ: ܕܦܫܩܘܬܟܘܢ ܠܟܪ̈ܝܗܐ ܀
ܘܡܫܬܡܫܢܘܬܟܘܢ. ܚܟܝܡ ܕܝܢ ܕܐܢܫ ܐܢܫ ܡܢܟܘܢ. ܗܘ ܗܘܐ ܣܓܝܐܬܐ
ܫܦܝܪ. ܠܡܘܡܟܢܐ ܕܢܦܫܟܘܢ ܟܕ ܥܡܟ ܠܚܒܪܐ. ܘܕܠܐ ܢܬܦܫܩܘܢ
ܠܟܘܢ. ܐܠܐ ܕܢܗܘܘܢ ܡܫܡܫܢܐ ܠܟܪ̈ܝܗܘܢ ܕܡܫܬܥܢܝܢ ܠܗܘܢ ܘܩܪܝܒܝܢ ܐܢܘܢ
ܩܕܡܝܐ ܗܘܘ ܢܦܫܐ ܕܡܫܡܫܢܐ. ܠܐ ܟܪܝܗܐ ܓܝܪ ܡܕܝܢ ܠܗ ܠܐܠܗܐ:
ܡܛܠ ܕܚܕܐ ܗܘܐ ܠܗ ܕܥܒܕ ܡܢܗ ܕܢܐܡܪ ܠܗ. ܬܒܥܐ ܒܢܦܫܗ
ܘܐܡܪ. ܕܡܕܒܪܢܐ ܐܟܪܙܬ. ܘܡܫܬܪܝܢ ܐܫܬܘܚ. ܘܗܘܐ ܐܢܫ ܕܡܫܬܡܗ
ܘܦܓܥ ܠܡܘܠܟܢܐ. ܟܠܗܘܢ ܓܝܪ ܕܢܦܫܗܘܢ ܫܪܝܪܝܢ. ܘܥܠ ܟܠ ܗܠܝܢ
ܫܪܝܪܐ ܕܐܝܬ ܐܢܫ ܗܘܐ ܟܠܗܘܢ: ܡܛܠ ܕܐܝܬܘܗܝ ܗܘܐ ܒܗ.
ܡܛܠ ܗܢܐ ܐܫܬܪܪ ܠܗ ܥܠ ܐܠܗܐ ܕܢܫܘܐ ܠܟܪ̈ܝܗܐ ܘܡܫܡܫܢܐ.
ܕܫܘܪܗ ܠܐ ܡܫܬܠܚ. ܘܢܩܒܠܗ ܒܫܘܒܚܐ ܕܟܠ ܕܐܝܬ ܝܕܥ
ܘܠܐ ܡܫܬܥܢܝܢ: ܘܠܐ ܡܫܬܚܠܦ ܐܠܗܐ ܕܢܣܒ ܒܗܘܢ: ܒܗܢܐ ܐܦ
ܢܗܘܐ ܠܝ ܕܠܐܬܘܢ ܒܗ. ܘܐܢܫ ܦܠܓܐ ܕܡܚܝܢ ܠܝ. ܗܘ
ܕܐܝܬܘܗܝ ܠܝ ܐܚ ܘܡܫܡܫܢܐ. ܕܟܚܝܢ ܢܦܫܝ ܕܠܐ ܐܬܛܠܡ. ܘܥܠ
ܟܠܗܘܢ ܐܝܟ ܕܐܡܪܬ. ܛܝܒܘܬܗ ܕܡܪܢ ܝܫܘܥ ܡܫܝܚܐ ܥܡܟܘܢ. ܐܡܝܢ
ܫܠܡܬ ܐܓܪܬܐ ܕܐܬܟܬܒܬ ܡܢ ܪܗܘܡܝ ܀

ܐܓܪܬܐ ܕܠܥܒܪܝܐ ܀

1
7

ܗܕܐ ܕܝܢ ܡܟܬܒܢܘܬܐ ܐܫܬܘܕܥܬ ܡܢ ܩܕܝܡ ܦܘܠܘܤ: ܒܗ ܡܢܐ ܕܠܗܘܢ
ܡܫܡܫܢܐ. ܘܗܘ ܐܟܪܙ ܠܐܒܗ̈ܝܢ ܒܝܕ ܢܒܝܐ ܡܢ ܩܕܝܡ ܘܒܟܠܡܕܡ.
ܘܒܪܗ. ܘܥܠܗ ܦܪܫ ܐܒܗ̈ܬܐ ܡܢ ܡܢܝܢܐ ܕܡܢ ܡܫܝܚܐ ܕܐܝܬ ܠܗ ܗܘܐ
ܟܡܠܗ. ܥܠ ܦܘܠܘܤ ܕܝܢ ܡܫܝܚܐ ܕܐܬܝܠܕ ܡܢܗ. ܘܐܬܐ ܡܢ ܦܘܠܘܤ
ܕܐܝܬܘܗܝ ܡܠܟܐ ܕܫܠܡܐ. ܘܠܐ ܐܝܬ ܠܗ ܘܠܐ ܐܒܐ ܠܝܘܢܝܐ
ܦܪ̈ܝܫܬܐ. ܘܠܐ ܕܝܠܗ ܕܢܘܡܘܣܐ ܘܠܐ ܐܝܟ ܡܠܟܐ ܕܟܘܡܪܘܬܐ. ܐܠܐ

ܒܕܡܘܬܐ ܕܒܪܗ ܕܐܠܗܐ : ܡܩܘܝܐ ܟܘܡܪܘܬܗ ܠܥܠܡ . ܚܙܘ ܕܝܢ
ܗܟܢܐ ܪܒ ܗܘܐ . ܕܐܒܪܗܡ ܪܝܫ ܐܒܗܬܐ : ܠܗ ܝܗܒ ܡܥܣܪܐ o
ܘܪܫܝܬܐ . ܐܝܠܝܢ ܓܝܪ ܡܢ ܒܢܝ ܠܘܝ ܕܢܣܒܝܢ ܗܘܘ ܟܘܡܪܘܬܐ .
ܦܘܩܕܢܐ ܐܝܬ ܗܘܐ ܠܗܘܢ ܕܢܡܘܣܐ . ܕܢܥܣܪܘܢ ܡܥܣܪܐ ܡܢ ܥܡܐ .
ܕܗܢܘܢ ܡܢ ܐܚܝܗܘܢ . ܟܕ ܐܦ ܗܢܘܢ ܡܢ ܚܨܗ ܕܐܒܪܗܡ ܢܦܩܘ .
ܗܢܐ ܕܝܢ ܕܠܐ ܟܬܝܒ ܒܫܪܒܬܗܘܢ . ܡܥܣܪܐ ܢܣܒ ܡܢ ܐܒܪܗܡ .
ܘܒܪܟܗ ܠܗܘ ܕܩܒܠ ܡܘܠܟܢܐ . ܕܠܐ ܚܘܠܦܢܐ ܕܝܢ : ܗܘ ܕܒܨܝܪ
ܡܬܒܪܟ ܡܢ ܗܘ ܕܪܒ ܡܢܗ . ܘܗܪܟܐ ܒܢܝܢܫܐ ܕܡܝܬܝܢ ܢܣܒܝܢ
ܡܥܣܪܐ . ܬܡܢ ܕܝܢ ܗܘ ܕܐܣܗܕ ܥܠܘܗܝ ܟܬܒܐ ܕܚܝ ܗܘ .
ܘܐܝܟ ܐܢܫ ܕܐܡܪ ܒܐܝܕ ܐܒܪܗܡ ܐܦ ܠܘܝ ܗܘ ܕܡܥܣܪܐ ܢܣܒ ܗܘܐ
ܐܦ ܗܘ ܐܬܥܣܪ . ܥܕܟܝܠ ܓܝܪ ܒܚܨܐ ܗܘܐ ܕܐܒܘܗܝ ܟܕ ܐܪܥܗ
ܠܡܠܟܝܙܕܩ . ܐܠܘ ܗܟܝܠ ܓܡܝܪܘܬܐ ܒܝܕ ܟܘܡܪܘܬܐ ܕܠܘܝ
ܐܫܬܡܠܝܬ ܗܘܬ : ܕܒܗ ܣܡ ܢܡܘܣܐ ܠܥܡܐ . ܠܡܢܐ ܡܬܒܥܝܐ ܗܘܬ
ܟܘܡܪܐ ܐܚܪܢܐ ܕܢܩܘܡ ܐܝܟ ܕܡܘܬܗ ܕܡܠܟܝܙܕܩ . ܐܡܪ ܕܝܢ ܕܒܕܡܘܬܗ
ܕܐܗܪܘܢ ܢܗܘܐ . ܐܠܐ ܐܝܟ ܕܗܘܐ ܫܘܚܠܦܐ ܒܟܘܡܪܘܬܐ : ܗܘܐ
ܗܘܐ ܫܘܚܠܦܐ ܐܦ ܒܢܡܘܣܐ . ܗܘ ܓܝܪ ܕܐܬܐܡܪ ܥܠܘܗܝ ܗܠܝܢ :
ܡܢ ܫܪܒܬܐ ܗܘ ܐܚܪܬܐ ܐܬܝܠܕ . ܕܐܢܫ ܡܢܗ ܠܡܕܒܚܐ ܠܐ ܫܡܫ
ܒܟܘܡܪܘܬܐ . ܓܠܐ ܗܘ ܓܝܪ ܕܡܢ ܝܗܘܕܐ ܕܢܚ ܡܪܢ . ܡܢ ܫܪܒܬܐ
ܕܠܐ ܐܡܪ ܥܠܝܗ ܡܘܫܐ ܡܕܡ ܥܠ ܟܘܡܪܘܬܐ . ܘܝܬܝܪܐܝܬ ܬܘܒ
ܡܬܝܕܥܐ . ܒܗܝ ܕܐܡܪ ܕܒܕܡܘܬܗ ܕܡܠܟܝܙܕܩ ܩܡ ܟܘܡܪܐ ܐܚܪܢܐ .
ܗܘ ܕܠܐ ܗܘܐ ܒܢܡܘܣܐ ܕܦܘܩܕܢܐ ܦܓܪܢܝܐ ܗܘܐ . ܐܠܐ ܒܚܝܠܐ ܕܚܝܐ
ܕܠܐ ܡܫܬܪܝܢ . ܡܣܗܕ ܓܝܪ ܥܠܘܗܝ . ܕܐܢܬ ܗܘ ܟܘܡܪܐ ܠܥܠܡ
ܒܕܡܘܬܗ ܕܡܠܟܝܙܕܩ ∴ ::

ܕܚܘܕܬ ܥܕܬܐ ܩܕܝܫܬܐ

ܡܫܝܚܐ ܕܝܢ ܕܗܘܐ ܪܒ ܟܘܡܪܐ ܕܛܒܬܐ . ܕܥܒܝܕܢ ܒܗ o

ܘܕܝܘܬܪܢ ܠܐ ܗܘܐ ܒܗ . ܡܛܠ ܕܡܕܡ ܠܐ ܓܡܪ ܢܡܘܣܐ . ܥܠ ܕܝܢ ܚܠܦܘܗܝ ܣܒܪܐ ܕܝܬܝܪ ܡܢܗ ܕܒܗ ܡܬܩܪܒܝܢܢ ܠܐܠܗܐ . ܘܦܪܝܫܐ ܗܝ ܒܡܘܡܬܐ ܗܕܐ ܐܝܟ ܕܠܐ ܡܘܡܬܐ ܗܘܘ ܟܘܡܪܐ . ܗܢܐ ܕܝܢ ܒܡܘܡܬܐ . ܐܝܟ ܕܐܡܪ ܠܗ ܒܝܕ ܕܘܝܕ . ܕܝܡܐ ܡܪܝܐ ܘܠܐ ܢܬܘܐ : ܕܐܢܬ ܗܘ ܟܘܡܪܐ ܠܥܠܡ ܐܝܟ ܛܟܣܗ ܕܡܠܟܝܙܕܩ . ܗܢܐ ܟܠܗ ܡܝܬܪܐ ܕܝܬܝܩܐ ܗܝ ܕܒܗ ܗܘܐ ܡܥܪܒܐ ܝܫܘܥ . ܘܗܢܘܢ ܗܘܘ ܟܘܡܪܐ ܣܓܝܐܐ . ܡܛܠ ܕܡܝܬܝܢ ܗܘܘ . ܘܠܐ ܡܫܬܒܩܝܢ ܗܘܘ ܕܢܩܘܡܘܢ . ܗܢܐ ܕܝܢ ܡܛܠ ܕܩܐܡ ܠܥܠܡ . ܠܐ ܥܒܪܐ ܟܘܡܪܘܬܗ . ܘܡܫܟܚ ܠܡܚܝܘ ܠܥܠܡ : ܠܐܝܠܝܢ ܕܡܬܩܪܒܝܢ ܒܐܝܕܗ ܠܐܠܗܐ . ܚܝ ܗܘ ܓܝܪ ܒܟܠܙܒܢ ܘܡܨܠܐ ܚܠܦܝܗܘܢ . ܕܐܝܟ ܗܢܐ ܓܝܪ ܟܘܡܪܐ ܐܦ ܙܕܩ ܗܘܐ ܠܢ . ܕܚܣܝܐ ܘܕܠܐ ܒܝܫ ܘܕܟܝܐ . ܘܦܪܝܫ ܡܢ ܚܛܗܐ ܘܡܪܝܡ ܠܥܠ ܡܢ ܫܡܝܐ . ܘܠܐ ܐܢܢܩܐ ܠܗ ܒܟܠܝܘܡ ܐܝܟ ܪܒܝ ܟܘܡܪܐ ܕܢܩܪܒ ܕܒܚܐ ܥܠ ܚܛܗܘܗܝ ܠܘܩܕܡ ܘܗܝܕܝܢ ܥܠ ܕܥܡܐ . ܗܕܐ ܓܝܪ ܥܒܕ ܚܕ ܙܒܢ ܒܢܦܫܗ ܕܩܪܒ . ܢܡܘܣܐ ܓܝܪ ܒܢܝܢܫܐ ܡܩܝܡ ܪܒܝ ܟܘܡܪܐ ܕܐܝܬ ܒܗܘܢ ܟܪܝܗܘܬܐ . ܡܠܬܐ ܕܝܢ ܕܡܘܡܬܐ ܕܗܘܬ ܒܬܪ ܢܡܘܣܐ . ܒܪܐ ܓܡܝܪܐ ܠܥܠܡ ⁘ ⁘

8 ܗܠܟܬܐ ܕܩܘܕܫ ܥܕܬܐ ܘܕܚܘܕܬܐ ⁘

ܪܫܐ ܕܝܢ ܕܡܠܝܢ ܐܝܠܝܢ ܗܘ ܒܟܘܡܪܐ . ܐܝܢܐ ܕܝܬܒ ܡܢ ܝܡܝܢܐ ܕܟܘܪܣܝܐ ܕܪܒܘܬܐ ܒܫܡܝܐ . ܘܗܘܐ ܡܫܡܫܢܐ ܕܒܝܬ ܩܘܕܫܐ ܘܕܡܫܟܢܐ ܕܩܘܫܬܐ . ܗܘ ܕܩܒܥܗ ܐܠܗܐ ܘܠܐ ܒܪܢܫܐ . ܟܠ ܪܒ ܟܘܡܪܐ ܓܝܪ ܕܢܩܪܒ . ܩܘܪܒܢܐ ܘܕܒܚܐ ܡܬܩܝܡ . ܡܛܠ ܗܢܐ ܙܕܩ ܗܘܐ ܐܦ ܠܗܢܐ ܕܢܗܘܐ ܠܗ ܡܕܡ ܕܢܩܪܒ . ܐܠܘ ܓܝܪ ܒܐܪܥܐ ܗܘܐ ܗܘܐ . ܠܐ ܗܘܐ ܗܘܐ ܟܘܡܪܐ . ܡܛܠ ܕܐܝܬܝܗܘܢ ܗܘܘ ܟܘܡܪܐ ܕܡܩܪܒܝܢ ܗܘܘ ܩܘܪܒܢܐ ܐܝܟ ܕܒܢܡܘܣܐ . ܗܢܘܢ ܕܡܫܡܫܝܢ ܒܕܡܘܬܐ ܘܒܛܠܠܝܬܐ ܕܒܫܡܝܐ . ܐܝܟ ܕܐܬܐܡܪ ܠܡܘܫܐ . ܟܕ ܥܬܝܕ ܗܘܐ ܕܢܥܒܕ

ܗܘܐ ܬܠܡܝܕܐ܂ ܘܕܒܪܗ ܒܪܢܒܐ ܘܐܥܠܗ ܠܘܬ ܫܠܝܚܐ ܘܫܥܝ ܠܗܘܢ ܐܝܟܢܐ ܒܐܘܪܚܐ ܚܙܝܗܝ ܠܡܪܢ ܘܐܝܟܢܐ ܡܠܠ ܥܡܗ܂ ܘܐܝܟܢܐ ܒܕܪܡܣܘܩ ܡܡܠܠ ܗܘܐ ܓܠܐܝܬ ܒܫܡܗ ܕܝܫܘܥ܂ ܘܥܐܠ ܗܘܐ ܘܢܦܩ ܥܡܗܘܢ ܒܐܘܪܫܠܡ܂ ܘܡܡܠܠ ܗܘܐ ܓܠܐܝܬ ܒܫܡܗ ܕܝܫܘܥ܂ ܘܕܪܫ ܗܘܐ ܥܡ ܝܗܘܕܝܐ ܕܝܕܥܝܢ ܗܘܘ ܝܘܢܐܝܬ܂ ܗܢܘܢ ܕܝܢ ܨܒܝܢ ܗܘܘ ܠܡܩܛܠܗ܂ ܟܕ ܝܕܥܘ ܕܝܢ ܐܚܐ ܐܘܒܠܘܗܝ ܒܠܠܝܐ ܠܩܣܪܝܐ܂ ܘܡܢ ܬܡܢ ܫܕܪܘܗܝ ܠܛܪܣܘܣ܂ ܥܕܬܐ ܕܝܢ ܕܒܟܠܗ ܝܗܘܕ ܘܓܠܝܠܐ ܘܫܡܪܝܢ ܫܠܡܐ ܐܝܬ ܗܘܐ ܠܗ ܟܕ ܡܫܬܪܪܐ ܘܡܗܠܟܐ ܒܕܚܠܬܗ ܕܐܠܗܐ܂ ܘܒܒܘܝܐܐ ܕܪܘܚܐ ܕܩܘܕܫܐ ܡܣܬܓܝܐ ܗܘܬ܂ ܘܗܘܐ ܟܕ ܡܬܟܪܟ ܗܘܐ ܫܡܥܘܢ ܒܡܕܝܢܬܐ܂ ܢܚܬ ܐܦ ܠܘܬ ܩܕܝܫܐ ܕܥܡܪܝܢ ܗܘܘ ܒܠܘܕ܂ ܘܐܫܟܚ ܓܒܪܐ ܚܕ ܕܫܡܗ ܐܝܢܝܐ ܕܪܡܐ ܗܘܐ ܒܥܪܣܐ ܘܡܫܪܝ ܗܘܐ ܫܢܝܐ ܬܡܢܐ܂ ܘܐܡܪ ܠܗ ܫܡܥܘܢ ܐܝܢܝܐ ܡܐܣܐ ܠܟ ܝܫܘܥ ܡܫܝܚܐ܂ ܩܘܡ ܘܫܘܝ ܥܪܣܟ܂ ܘܡܚܕܐ ܩܡ܂ ܘܚܙܘܗܝ ܟܠܗܘܢ ܕܥܡܪܝܢ ܒܠܘܕ ܘܒܣܪܘܢܐ܂ ܘܐܬܦܢܝܘ ܠܘܬ ܐܠܗܐ܂ ܒܝܘܦܐ ܕܝܢ ܐܝܬ ܗܘܬ ܬܠܡܝܕܬܐ ܚܕܐ ܕܫܡܗ ܛܒܝܬܐ܂ ܗܕܐ ܥܬܝܪܐ ܗܘܬ ܒܥܒܕܐ ܛܒܐ ܘܒܙܕܩܬܐ ܕܥܒܕܐ ܗܘܬ܂ ܘܗܘܐ ܒܗܢܘܢ ܝܘܡܬܐ ܕܟܪܗܬ ܘܡܝܬܬ܂ ܘܐܣܚܝܘܗ ܘܣܡܘܗ ܒܥܠܝܬܐ܂ ܘܐܚܐ ܕܝܢ ܫܡܥܘ ܕܫܡܥܘܢ ܒܠܘܕ ܗܘ ܕܩܪܝܒܐ ܠܝܘܦܐ܂ ܘܫܕܪܘ ܠܘܬܗ ܬܪܝܢ ܓܒܪܝܢ ܕܢܒܥܘܢ ܡܢܗ ܕܠܐ ܢܡܓܪ ܠܡܐܬܐ ܠܘܬܗܘܢ܂ ܘܩܡ ܫܡܥܘܢ ܐܙܠ ܥܡܗܘܢ܂ ܘܟܕ ܐܬܐ ܐܣܩܘܗܝ ܠܥܠܝܬܐ܂ ܘܟܢܫܢ ܗܘܝ ܠܘܬܗ ܟܠܗܝܢ ܐܪܡܠܬܐ ܟܕ ܒܟܝܢ ܘܡܚܘܝܢ ܠܗ ܟܘܬܝܢܐ ܘܡܪܛܘܛܐ ܕܝܗܒܐ ܗܘܬ ܠܗܝܢ ܛܒܝܬܐ ܟܕ ܥܡܗܝܢ ܗܘܬ܂ ܘܫܡܥܘܢ ܐܦܩ ܠܒܪ ܠܟܠܢܫ܂ ܘܣܡ ܒܘܪܟܘܗܝ ܘܨܠܝ܂ ܘܐܬܦܢܝ ܠܘܬ ܫܠܕܐ ܘܐܡܪ ܛܒܝܬܐ ܩܘܡܝ܂ ܗܝ ܕܝܢ ܦܬܚܬ ܥܝܢܝܗ ܘܟܕ ܚܙܬܗ ܠܫܡܥܘܢ ܝܬܒܬ܂ ܘܐܘܫܛ ܠܗ ܐܝܕܗ ܘܐܩܝܡܗ܂ ܘܩܪܐ ܠܩܕܝܫܐ ܘܠܐܪܡܠܬܐ ܘܝܗܒܗ ܠܗܘܢ ܟܕ ܚܝܐ܂ ܘܐܫܬܡܥܬ ܗܕܐ ܒܟܠܗ ܡܕܝܢܬܐ܂ ܘܣܓܝܐܐ ܗܝܡܢܘ ܒܡܪܢ܂ ܘܩܘܝ ܫܡܥܘܢ ܒܝܘܦܐ ܝܘܡܬܐ ܠܐ ܙܥܘܪܝܢ ܟܕ ܫܪܐ ܒܒܝܬ ܫܡܥܘܢ ܒܘܪܣܝܐ ∴

9 ܒܩܣܪܝܐ ܕܝܢ ܐܝܬ ܗܘܐ ܓܒܪܐ ܚܕ ܕܫܡܗ ܩܘܪܢܠܝܘܣ ܩܢܛܪܘܢܐ ܕܡܢ ܐܣܦܝܪܐ ܕܡܬܩܪܝܐ ܐܝܛܠܝܩܝܐ܂ ܘܙܕܝܩ ܗܘܐ ܘܕܚܠ ܠܐܠܗܐ ܗܘ ܘܟܠܗ ܒܝܬܗ܂ ܘܥܒܕ ܗܘܐ ܙܕܩܬܐ ܣܓܝܐܬܐ ܒܥܡܐ܂ ܘܒܟܠܙܒܢ ܒܥܐ ܗܘܐ ܡܢ ܐܠܗܐ܂ ܘܚܙܐ ܒܚܙܘܐ ܓܠܝܐܝܬ ܐܝܟ ܕܒܬܫܥ ܫܥܝܢ ܒܝܘܡܐ ܠܡܠܐܟܗ ܕܐܠܗܐ ܕܥܠ ܠܘܬܗ ܘܐܡܪ ܠܗ ܩܘܪܢܠܝܐ܂ ܘܗܘ ܚܪ ܒܗ ܘܕܚܠ ܘܐܡܪ ܡܢܐ ܡܪܝ܂ ܘܐܡܪ ܠܗ ܨܠܘܬܟ ܘܙܕܩܬܟ ܣܠܩ ܠܕܘܟܪܢܐ ܩܕܡ ܐܠܗܐ܂

ܕܗܟܢܐ ܡܬܛܝܒܢ ܗܘܝ. ܘܠܡܫܟܢܐ ܒܪܝܐ ܒܟܠܙܒܢ ܥܐܠܝܢ ܗܘܘ
ܟܗ̈ܢܐ ܘܡܫܡܠܝܢ ܗܘܘ ܬܫܡܫܬܗܘܢ. ܠܡܫܟܢܐ ܕܝܢ ܓܘܝܐ
ܡܢܗܘܢ: ܚܕܐ ܗܘ ܒܫܢܬܐ ܒܠܚܘܕܘܗܝ ܥܐܠ ܗܘܐ ܪܒ ܟܘܡܪ̈ܐ:
ܒܕܡܐ ܗܘ ܕܡܩܪܒ ܗܘܐ ܚܠܦ ܢܦܫܗ ܘܚܠܦ ܣܟܠܘܬܗ ܕܥܡܐ.
ܒܗܕܐ ܕܝܢ ܡܘܕܥܐ ܗܘܬ ܪܘܚܐ ܕܩܘܕܫܐ. ܕܠܐ ܐܬܓܠܝܬ ܥܕܟܝܠ
ܐܘܪܚܐ ܕܩܕܝܫܐ. ܥܕܡܐ ܐܝܟܢܐ ܕܩܐܡ ܗܘܐ ܡܫܟܢܐ ܩܕܡܝܐ.
ܘܐܝܬܘܗܝ ܗܘܐ ܐܬܐ ܠܗܘ ܙܒܢܐ. ܕܒܗ ܩܘܪ̈ܒܢܐ ܘܕܒ̈ܚܐ
ܡܬܩܪܒܝܢ ܗܘܘ. ܐܝܠܝܢ ܕܠܐ ܡܫܟܚܝܢ ܗܘܘ ܠܡܓܡܪܘ ܠܬܐܪܬܗ
ܕܗܘ ܕܦܠܚ ܠܗܘܢ. ܐܠܐ ܒܡܐܟܠܐ ܘܒܡܫܬܝܐ ܒܠܚܘܕ.
ܘܒܡܥܡܘܕܝܬܐ ܕܫܘܚ̈ܠܦܐ ܐܢܘܢ. ܘܐܝܠܝܢ ܦܘܩܕ̈ܢܐ ܕܒܣܪܐ.
ܕܣܝܡܝܢ ܥܕܡܐ ܠܥܕܢܐ ܕܬܘܪܨܐ :: ⁂

ܩܘܡܐ ܕܬܠܬܐ ܕܠܠܝܐ ܕܥܪܘܒܬܐ ܕܡܘܫܥܢܬܐ ⁂ ܒ ⁂

ܡܫܝܚܐ ܕܝܢ ܕܐܬܐ: ܗܘܐ ܪܒ ܟܘܡܪ̈ܐ ܕܛܒ̈ܬܐ ܕܥܒܕ. ܘܥܠ ܠܡܫܟܢܐ
ܪܒܐ ܘܡܫܡܠܝܐ ܕܠܐ ܒܐܝܕܝܐ ܐܬܥܒܕ. ܘܠܐ ܗܘܐ ܡܢ ܗܠܝܢ ܒܪ̈ܝܬܐ.
ܘܠܐ ܗܘܐ ܒܕܡܐ ܕܨܦܪ̈ܐ ܘܕܥܓܠ̈ܐ. ܐܠܐ ܒܕܡܐ ܕܢܦܫܗ ܥܠ ܚܕܐ
ܙܒܢ ܠܒܝܬ ܩܘܕܫܐ: ܘܐܫܟܚ ܦܘܪܩܢܐ ܕܠܥܠܡ. ܐܢ ܓܝܪ ܕܡܐ
ܕܬܘܪ̈ܐ ܘܕܨܦܪ̈ܐ ܘܩܛܡܐ ܕܥܓܠܬܐ: ܡܙܕܪܩ ܗܘܐ ܥܠ ܐܝܠܝܢ
ܕܡܬܛܡܐܝܢ ܗܘܘ ܘܡܩܕܫ ܠܗܘܢ ܠܕܟܝܘܬܐ ܕܒܣܪܗܘܢ: ܟܡܐ
ܝܬܝܪܐܝܬ ܕܡܗ ܕܡܫܝܚܐ: ܕܒܪܘܚܐ ܡܠܝܐ ܐܩܪܒ ܢܦܫܗ
ܕܠܐ ܡܘܡܐ ܠܐܠܗܐ: ܢܕܟܐ ܬܐܪܬܢ ܡܢ ܥܒܕ̈ܐ ܡܝ̈ܬܐ:
ܕܢܦܠܘܚ ܠܐܠܗܐ ܚܝܐ. ܡܛܠ ܗܢܐ ܗܘ ܗܘܐ ܡܨܥܝܐ ܕܕܝܬܩܐ ܚܕܬܐ.
ܕܒܡܘܬܗ ܗܘܐ ܗܘܐ ܦܘܪܩܢܐ ܠܐܝܠܝܢ ܕܥܒܪܘ ܥܠ ܕܝܬܩܐ ܩܕܡܝܬܐ:
ܕܢܣܒܘܢ ܡܘܠܟܢܐ. ܐܝܠܝܢ ܕܐܬܩܪܝܘ ܠܝܪܬܘܬܐ ܕܠܥܠܡ ⁂

ܩܠܐ

ܕܠܘܩܒܠ ܣܢܚܪܝܒ ܕܐܬܘܪܝܐ

ܐܦܢ ܕܝܢ ܕܐܝܬ ܕܢܝܫܐ ܡܘܬܐ ܗܘ ܡܫܘܝܐ ܕܝܠܗ ܕܟܬܒܐ. ܟܠ
ܡܫܒܚܐ ܗܘ ܕܝܢ ܟܠܢܫ ܕܝܨܝܦܐ. ܡܛܠ ܕܟܬܒܐ ܚܢ ܗܘ ܕܟܬܒܗ
ܓܒܠ ܗܘ ܚܘܫܒܐ. ܡܛܠ ܗܢܐ ܐܦܠܐ ܦܝ ܡܫܬܐ ܕܠܐ ܕܡܢܐ ܐܬܒܪܪ:
ܟܕ ܐܬܟܬܒ ܓܝܪ ܟܠܗ ܗܘ ܣܦܪܐ ܡܢ ܡܘܫܐ ܠܟܬܒܐ ܟܠܗ ܒܢܒܝܘܬܐ.
ܘܢܣܒ ܗܘܐ ܡܘܫܐ ܕܝܢܐ ܕܚܙܐ ܠܗ: ܘܡܢܐ ܒܟܬܒܐ ܕܐܝܟ ܕܢܬܐ ܘ
ܘܐܬܐ: ܘܗܟܢ ܟܠ ܫܢܝܐ ܘܟܠ ܟܬܒܐ ܟܠܗ ܘܐܡܪ ܠܗܘܢ.
ܕܗܘܝܐ ܗܘ ܕܡܢܐ ܕܢܨܚܐ ܗܘ ܕܐܬܟܬܒ. ܡܢ ܐܠܗܐ. ܐܦ ܟܠ
ܡܫܡܫܢܐ. ܘܟܠ ܟܬܒܘܗܝ ܩܕܝܫܐ ܕܢܒܝܘܬܐ. ܡܛܠ ܗܢܐ ܡܢ ܕܗܢܐ ܕܗܘ.
ܡܛܠ ܕܟܬܝܒ ܗܘ ܟܕ ܡܢܐ ܗܘ ܡܬܒܪܝܐ ܒܢܒܝܘܬܐ. ܘܐܠܐ ܣܘܦ
ܕܡܢܐ ܓܒܠ ܣܘܟܠܐ. ܐܝܟܢܐ ܗܘ ܓܝܪ ܕܗܟܢ ܕܡܘܬܐ ܐܢܫ ܕ
ܕܡܫܝܚܘܬܐ ܒܗܟܢ ܡܬܒܪܝܢ. ܗܟܢ ܕܝܢ ܡܫܝܚܘܬܐ. ܒܪܘܚܐ
ܕܡܬܒܪܝܢ ܡܢ ܗܟܢ ܘ ܠܐ ܗܘܐ ܓܝܪ ܠܟܠ ܡܫܒܚܐ
ܕܟܕ ܒܐܝܕܐ ܟܠ ܡܫܝܚܐ: ܕܐܝܬܘܗܝ ܕܡܘܬܐ ܕܗܘ ܒܦܪܘܩܐ.
ܐܠܐ ܟܕ ܠܡܫܝܚܐ ܟܠ. ܕܢܬܚܙܐ ܡܢ ܦܘܠܘܣ ܕܐܠܗܐ ܚܟܝܡ.
ܐܠܐ ܕܢܩܒܠ ܢܨܚܘ ܐܒܗܬܐ ܦܪܘܫܬܐ ܐܝܟ ܕܟܬܝܒ ܗܘܐ ܥܠ ܒܡܘܫܐ:
ܘܐܬܐ ܟܕ ܡܢܐ ܠܟܠ ܡܫܒܚܐ ܡܢ ܡܢܐ ܕܠܐ ܕܝܢܝܗ. ܘܐܦ ܠܐ
ܫܟܝܚ ܗܘܐ. ܘܐܒܗܬܐ ܦܪܘܫܬܐ ܝܫܘܥ ܡܢ ܣܘܦܗ ܕܟܬܒܐ.
ܘܗܢܐ ܕܝܢ ܒܫܪܝܗ ܕܟܬܒܐ. ܚܙܐ ܗܘ ܐܟܢ ܩܕܡ ܢܒܝܘ ܘ
ܟܕ ܟܬܒܘ ܗܘ ܕܐܬܚܙܝܘ ܒܫܘܠܡܐ. ܘܐܡܪܐ ܕܝܫܘܥ ܒܫܘܬܦܘܬܐ ܕܚܝܐ
ܐܝܟ ܕܐܡܪܬ. ܘܡܢ ܟܠܗ ܡܘܬܗ ܕܡܝܬܐ. ܗܘܢܐ ܐܦ ܡܫܝܚܐ
ܚܙܐ ܐܝܟ ܐܬܢܒܝ. ܘܡܫܡܠܝܐ ܕܟܠ ܫܘܠܡܐ ܕܦܪܘܩܐ.
ܕܐܬܒܝܢ ܕܝܢ ܐܒܗܝܢ ܕܠܐ ܫܘܠܡܝܢ ܡܫܝܚܐ ܠܟܗܢܘܬܗ ܕܐܝܟܢ
ܕܡܫܡܫܝܢ ܠܗ

⁂

ܩܠܐ

ܟܒ ܥܢ: ܒܫܒܬܐ ܕܬܠܬ ܕܒܬܪ ܡܢܚܡܬܐ

10 ܢܡܘܣܐ ܓܝܪ ܛܠܠܐ ܐܝܬ ܗܘܐ ܒܗ ܕܛܒܬܐ ܕܥܬܝܕܢ. ܠܐ ܗܘܐ ܗܘ ܩܢܘܡܐ ܕܨܒܘܬܐ. ܡܛܠ ܗܢܐ ܒܟܠ ܫܢܐ ܒܗܘܢ ܒܗܢܘܢ ܕܒܚܐ ܡܬܩܪܒܝܢ ܗܘܘ: ܠܐ ܡܫܟܚܘ ܐܢܘܢ ܕܢܓܡܪܘܢ ܠܐܝܠܝܢ ܕܡܩܪܒܝܢ ܠܗܘܢ. ܐܠܘ ܓܝܪ ܓܡܝܪܝܢ ܗܘܘ: ܟܒܪ ܕܝܢ ܐܬܢܝܚܘ ܡܢ ܩܘܪܒܢܝܗܘܢ. ܡܛܠ ܕܠܐ ܡܬܚܫܒܐ ܗܘܬ ܠܗܘܢ ܬܐܪܬܗܘܢ ܒܚܛܗܝܗܘܢ: ܠܐܝܠܝܢ ܕܚܕܐ ܙܒܢ ܐܬܕܟܝܘ ܠܗܘܢ. ܐܠܐ ܒܗܘܢ ܒܕܒܚܐ ܡܬܥܗܕܝܢ ܚܛܗܝܗܘܢ ܒܟܠ ܫܢܐ. ܠܐ ܓܝܪ ܡܫܟܚ ܕܡܐ ܕܬܘܪܐ ܘܕܨܦܪܐ ܠܡܕܟܝܘ ܚܛܗܐ. ܡܛܠ ܗܢܐ ܟܕ ܥܐܠ ܠܥܠܡܐ ܐܡܪ. ܕܒܚܐ ܘܩܘܪܒܢܐ ܠܐ ܨܒܝܬ. ܦܓܪܐ ܕܝܢ ܐܛܝܒܬ ܠܝ. ܘܡܣܩܬܐ ܕܥܠ ܚܛܗܐ ܠܐ ܫܐܠܬ. ܗܝܕܝܢ ܐܡܪܬ ܕܗܐ ܐܢܐ ܐܬܐ ܐܢܐ ܕܒܪܝܫ ܟܬܒܐ ܟܬܝܒ ܥܠܝ ܕܐܥܒܕ ܨܒܝܢܟ ܐܠܗܐ. ܡܢ ܠܥܠ ܐܡܪ: ܕܕܒܚܐ ܘܩܘܪܒܢܐ ܘܡܣܩܬܐ ܕܥܠ ܚܛܗܐ ܠܐ ܨܒܝܬ. ܗܠܝܢ ܕܡܬܩܪܒܢ ܗܘܘ ܒܢܡܘܣܐ. ܘܒܬܪܗ ܐܡܪ. ܕܗܐ ܐܬܐ ܐܢܐ ܕܐܥܒܕ ܨܒܝܢܟ ܐܠܗܐ. ܒܗܕܐ ܫܪܐ ܠܩܕܡܝܬܐ ܕܢܩܝܡ ܠܬܪܬܝܢ. ܒܗܢܐ ܓܝܪ ܨܒܝܢܗ ܐܬܩܕܫܢ: ܒܩܘܪܒܢܐ ܕܦܓܪܗ ܕܝܫܘܥ ܡܫܝܚܐ ܕܚܕܐ ܙܒܢ. ܟܠ ܟܗܢ ܓܝܪ ܕܩܐܡ ܗܘܐ ܘܡܫܡܫ ܒܟܠܝܘܡ. ܗܢܘܢ ܒܗܢܘܢ ܕܒܚܐ ܡܩܪܒ ܗܘܐ. ܐܝܠܝܢ ܕܡܢ ܡܬܠܐ ܠܐ ܡܫܟܚܝܢ ܗܘܘ ܕܢܕܟܘܢ ܚܛܗܐ. ܗܢܐ ܕܝܢ ܚܕ ܕܒܚܐ ܩܪܒ ܚܠܦ ܚܛܗܐ: ܘܝܬܒ ܠܝܡܝܢܐ ܕܐܠܗܐ ܠܥܠܡ. ܘܡܣܟܐ ܡܢ ܗܫܐ ܥܕܡܐ ܕܢܬܬܣܝܡܘܢ ܒܥܠܕܒܒܘܗܝ ܟܘܒܫܐ ܬܚܝܬ ܪܓܠܘܗܝ. ܒܚܕ ܓܝܪ ܩܘܪܒܢܐ ܓܡܪ ܠܐܝܠܝܢ ܕܡܬܩܕܫܝܢ ܒܗ ܠܥܠܡ

ܟܓ ܕܠܠܝܐ ܕܒܣܘܪܝ ܡܬܢܐ

ܐܬܕܟܪܘ ܕܝܢ ܝܘܡܬܐ ܩܕܡܝܐ ܕܒܗܘܢ ܩܒܠܬܘܢ ܡܥܡܘܕܝܬܐ

ܠܗܘܢ ܡܢ ܒܬܪ ܝܘ̈ܡܬܐ ܗܢܘܢ ܐܡܪ ܡܪܝܐ . ܐܬܠ ܢܡܘܣܝ ܒܡܕܥܗܘܢ
ܘܒܪ̈ܥܝܢܗܘܢ . ܘܥܠ ܠܒ̈ܘܬܗܘܢ ܐܟܬܒܝܢܘܢ . ܘܠܥܘܠܗܘܢ
ܘܚܛܗ̈ܝܗܘܢ ܠܐ ܐܬܕܟܪ ܠܗܘܢ . ܐܝܟܐ ܕܝܢ ܕܐܝܬ ܫܘܒܩܢܐ ܕܚܛܗ̈ܐ ܀
ܠܐ ܡܟܝܠ ܗܘܬ ܩܘܪܒܢܐ ܕܥܠ ܚܛܗ̈ܐ . ܐܝܬ ܠܢ ܗܟܝܠ ܐܚ̈ܝ ܦܪܗܣܝܐ
ܐܦ . ܠܡܥܠܬܐ ܕܒܝܬ ܩܘܕܫܐ ܒܕܡܗ ܕܝܫܘܥ . ܘܐܘܪܚܐ ܚܕܬܐ
ܕܚ̈ܝܐ ܕܚܕܬ ܠܢ ܗܘܐ : ܒܐܦ ܬܐܪܬܐ ܕܐܝܬܝܗ̇ ܦܓܪܗ . ܘܐܝܬ ܠܢ ܟܘܡܪܐ
ܪܒܐ ܥܠ ܒܝܬܗ ܕܐܠܗܐ . ܢܬܩܪܒ ܗܟܝܠ ܒܠܒܐ ܫܪܝܪܐ ܘ
ܒܬܘܟܠܢܐ ܕܗܝܡܢܘܬܐ . ܟܕ ܪܣܝܣܝܢ ܠܒ̈ܘܬܢ ܘܕܟܝܢ ܡܢ ܬܐܪܬܐ
ܒܝܫܬܐ ܘܣܚܝܚ ܦܓܪܢ ܒܡܝ̈ܐ ܕܟܝ̈ܐ . ܘܢܐܚܘܕ ܬܘܕܝܬܐ ܕܣܒܪܢ
ܘܠܐ ܢܨܛܠܐ . ܡܗܝܡܢ ܗܘ ܓܝܪ ܗܘ ܕܡܠܟ ܠܢ . ܘܢܚܙܐ ܚܕ ܠܚܕ :
ܕܢܦܩܢ ܠܚܘܒܐ ܘܠܥܒ̈ܕܐ ܛܒ̈ܐ . ܘܠܐ ܢܫܒܘܩ ܟܢܘܫܝܐ ܕܝܠܢ ܒܥܕܬܐ
ܘܠܐ ܢܒܛܠ . ܡܬܚܦܛܝܢ ܗܘܝܢ ܕܡܬܩܪܒ . ܘܝܬܝܪ ܚܕ ܒܚܕ :
ܡܦܝܣܝܢ ܕܢܫܬܡܥ ܘܕܢܬܒܥܐ ܠܘܬܢ . ܘܠܐ ܢܗܘܐ ܦܟܝܗܝܢ ܠܥܡܗ : ܐܝܟ
ܕܐܝܬ ܥܝܕܐ ܠܐܢܫ ܐܢܫ : ܐܠܐ ܒܥܘ ܚܕ ܡܢ ܚܕ : ܝܬܝܪܐܝܬ ܒܡܕܐ
ܕܩܪ̈ܝܒܝܢ ܕܝܘܡܐ ܕܡܐܬܝܬܗ ܀ ⁘

⁘

ܢܗ ⁘ ܕܥܪܘܒܬܐ ܕܝܠܕܐ

⁘ ܐܢ ܡܫܝܚܐ ܕܐܬܐ ܗܘܐ ܐܢܫ ܡܢ ܟܠ ܕܛܒܬܐ ܕܥܬܝܕܢ ܕܪܒܘܬܐ .
ܒܝܕ ܡܫܟܢܐ ܕܒܣܪܐ ܘܠܐ ܒܕܡܐ ܕܥܙ̈ܠܐ ܘܕܥܓ̈ܠܐ . ܐܠܐ ܒܕܡܗ ܗܘ ܕܝܠܗ
ܘܝܠܐ . ܘܥܠ ܠܒܝܬ ܩܘܕܫܐ ܒܚܕܐ ܙܒܢ ܟܕ ܦܘܪܩܢܐ ܐܫܟܚ . ܐܢ ܓܝܪ ܕܡܐ ܕܥܙ̈ܠܐ
ܟܠ ܢܡܘܣܐ ܕܡܬܛܢܦܝܢ : ܡܩܕܫ ܠܗܘܢ ܠܕܟܝܘܬܐ ܦܓܪܢܝܬܐ ܕܐܠ
ܚܣܝܢ ܡܢܗ . ܒܡܐ ܕܦܩܕܢܝܢ ܐܠܗܐ ܕܝܠܗ ܡܩܕܫܢܘܬܐ ܕܡܫܝܚܐ
ܐܝܟܢܐ ܕܢܕܟܐ ܬܐܪܬܢ ܕܟܠܢ . ܘܢܦܠܘܚ ܕܟܝܐܝܬ ܠܐܠܗܐ ܚܝܐ ܐܝܟ
ܕܡܫܝܚܐ . ܕܡܢ ܗܕܐ ܡܨܥܝܐ ܗܘܐ ܕܕܝܬܩܐ ܚܕܬܐ . ܡܛܠ ܕܡܝܬ ܠܗ
ܘܐܡܪ . ܘܕܒܗ ܗܘ ܢܫܟܚܘܢ ܦܘܪܩܢܐ ܐܝܠܝܢ ܕܥܒܪܘ . ܘܢܣܒܘܢ ܫܘܘܕܝܐ
ܚܠܦܝܗܘܢ . ܘܕܢܩܒܠܘܢ ܗܘ ܝܘܪܬܢܐ ܕܠܥܠܡ . ܐܝܟܐ ܓܝܪ ܕܐܝܬ ܕܝܬܩܐ
ܕܡܘܬܐ . ܡܚܘܐ ܗܘ ܕܡܢ ܕܥܒܕܗ̇ . ܥܠ ܡܝ̈ܬܐ ܓܝܪ ܫܪܝܪܐ ܗܝ ܕܝܬܩܐ .
ܡܛܠ ܕܠܝܬ ܒܗ̇ ܚܫܚܬܐ : ܟܡܐ ܕܚܝ ܡܢ ܕܥܒܕܗ̇ . ܡܛܠ ܗܢܐ
ܐܦ ܗܝ ܩܕܡܝܬܐ ܕܠܐ ܕܡܐ ܠܐ ܐܫܬܪܪܬ . ܟܕ ܦܩܕ ܓܝܪ ܡܘܫܐ ܠܟܠܗ ܥܡܐ .

ܘܕܗܘܝܬܘܢ ܚܒܝܫܐ. ܘܐܦ ܐܫܬܘܬܦܬܘܢ ܠܐܢܫܐ ܕܗܟܢܐ ܡܬܕܒܪܝܢ.
ܘܚܛܘܦܝܐ ܕܩܢܝܢܝܟܘܢ. ܒܚܕܘܬܐ ܩܒܠܬܘܢ ܟܠ ܐܝܠܝܢ ܕܐܝܬ ܠܟܘܢ
ܒܫܡܝܐ ܩܢܝܢܐ. ܡܛܠ ܕܝܕܥܝܬܘܢ ܕܐܝܬ ܠܟܘܢ ܩܢܝܢܐ ܝܬܝܪܐ
ܘܡܩܘܝܢܐ: ܕܠܥܠܡ ܘܠܐ ܥܒܪ. ܠܐ ܬܘܒܕܘܢ ܗܟܝܠ ܬܘܟܠܢܟܘܢ ܐܦܐ
ܕܐܝܬ ܠܗ ܐܓܪܐ. ܕܟܕ ܒܗ ܐܚܪܢܐ ܢܦܝܫܐ. ܡܣܝܒܪܢܘܬܐ ܓܝܪ ܣܢܝܩܝܢ
ܐܢܬܘܢ ܠܗ. ܕܬܥܒܕܘܢ ܨܒܝܢܗ ܕܐܠܗܐ ܘܬܣܒܘܢ ܫܘܘܕܝܐ.
ܡܛܠ ܕܩܠܝܠ ܗܘ ܙܒܢܐ ܘܟܕ ܐܬܐ ܕܐܬܐ ܘܠܐ ܢܘܚܪ.
ܙܕܝܩܐ ܕܝܢ ܡܢ ܗܝܡܢܘܬܐ ܕܝܠܝ ܢܚܐ. ܘܐܢ ܢܬܡܓܕܦ ܠܐ ܨܒܝܐ
ܒܗ ܢܦܫܝ

ܦܬܓܡܐ ܕܒܗ ܕܡܫܐ ܘܕܐܒܗܬܐ ::

ܐܝܬܝܗ ܕܝܢ ܠܐ ܕܡܘܬ ܕܣܘܟܝܐ ܕܡܣܬܟܝܢ ܠܐ ܡܬܚܙܝܐ. ܐܠܐ ܕܗܝܡܢܘܬܐ ܕ
ܘܡܘܟܣܢܐ ܕܠܐ ܡܬܚܙܝܢ ܐܝܬܝܗ ܕܝܢ ܗܝܡܢܘܬܐ ܦܪܨܘܦܐ ܕܟܠ
ܐܝܠܝܢ ܕܐܝܬܝܗܝܢ ܒܣܘܥܪܢܐ. ܐܝܟ ܗܘ ܕܗܘܝܢ ܒܗܝܢ ܒܣܘܥܪܢܐ.
ܘܓܠܝܢܐ ܕܐܝܠܝܢ ܕܠܐ ܡܬܚܙܝܢ. ܘܒܗ̇ ܓܝܪ ܒܗܝܡܢܘܬܐ ܣܗܕܘܬܐ ܩܒܠܘ
ܩܕܡܝܐ ܀ ܒܗܝܡܢܘܬܐ ܓܝܪ ܡܣܬܟܠܝܢܢ: ܕܐܬܬܩܢܘ ܥܠܡܐ
ܒܡܠܬܗ ܕܐܠܗܐ. ܘܗܠܝܢ ܕܡܬܚܙܝܢ ܗܘܘ ܡܢ ܐܝܠܝܢ ܕܠܐ ܡܬ
ܡܬܚܙܝܢ. ܒܗܝܡܢܘܬܐ ܩܪܒ ܗܒܝܠ ܕܒܚܬܐ ܕܡܝܬܪܐ ܡܢ
ܕܩܐܝܢ ܠܐܠܗܐ. ܘܡܛܠܗ̇ ܐܣܬܗܕ ܕܙܕܝܩܐ ܗܘ.
ܘܣܗܕ ܥܠ ܩܘܪܒܢܘܗܝ ܐܠܗܐ. ܘܡܛܠܗ̇ ܐܦ ܟܕ ܡܝܬ ܡܡܠܠ.
ܒܗܝܡܢܘܬܐ ܐܬܥܠܝ ܚܢܘܟ ܘܡܘܬܐ ܠܐ ܚܙܐ. ܘܠܐ ܐܫܬܟܚ. ܡܛܠ
ܕܫܢܝܗ ܐܠܗܐ. ܘܩܕܡ ܕܢܫܢܐ ܓܝܪ ܣܗܕܘܬܐ ܩܒܠ ܕܗܘ
ܫܦܪ ܠܐܠܗܐ. ܕܠܐ ܗܝܡܢܘܬܐ ܕܝܢ ܠܐ ܡܫܟܚ ܐܢܫ ܕܢܫܦܪ
ܠܐܠܗܐ. ܘܠܐ ܗܘ ܓܝܪ ܕܢܬܩܪܒ ܠܘܬ ܐܠܗܐ. ܕܢܗܝܡܢ
ܕܐܝܬܘܗܝ. ܘܠܐܝܠܝܢ ܕܒܥܝܢ ܠܗ ܦܪܘܥܐ. ܒܗܝܡܢܘܬܐ
ܢܘܚ ܟܕ ܐܬܡܠܠ ܥܡܗ ܥܠ ܐܝܠܝܢ ܕܠܐ ܡܬܚܙܝܢ ܗܘܘ: ܕܚܠ

ܘܥܒܕ ܠܗ ܟܘܐܠܐ ܠܚܝܐ ܕܒܢܝ ܒܝܬܗ. ܘܒܗ ܚܝܒܗ ܠܥܠܡܐ. ܘܗܘܐ ܝܪܬܐ ܠܙܕܝܩܘܬܐ ܕܒܗܝܡܢܘܬܐ ܀

ܠܥܢ̈ܝܕܐ ܕܟܗ̈ܢܐ ܘܕܐܒܗ̈ܬܐ ܀

ܒܗܝܡܢܘܬܐ ܐܒܪܗܡ ܟܕ ܐܬܩܪܝ. ܐܫܬܡܥ ܕܢܦܘܩ ܠܐܬܪܐ ܗܘ ܕܥܬܝܕ ܗܘܐ ܕܢܣܒܝܘܗܝ ܠܝܪܬܘܬܐ. . ܘܢܦܩ ܟܕ ܠܐ ܝܕܥ ܗܘܐ ܠܐܝܟܐ ܐܙܠ. ܒܗܝܡܢܘܬܐ ܗܘܐ ܬܘܬܒܐ ܒܐܪܥܐ ܗܝ ܕܐܫܬܘܕܝ ܠܗ ܐܝܟ ܕܒܢܘܟܪܝܬܐ. ܘܒܡܫܟܢܐ ܥܡܪ ܥܡ ܐܝܣܚܩ ܘܥܡ ܝܥܩܘܒ ܝܪ̈ܬܝ ܡܘܠܟܢܐ ܕܝܠܗ. ܡܣܟܐ ܗܘܐ ܓܝܪ ܠܡܕܝܢܬܐ ܕܫܬܐܣ̈ܬܐ ܐܝܬ ܠܗ. ܕܐܘܡܢܗ ܘܥܒܘܕܗ ܐܠܗܐ ܗܘ. ܒܗܝܡܢܘܬܐ ܐܦ ܣܪܐ ܥܩܪܬܐ ܚܝܠܐ ܩܒܠܬ ܠܡܩܒܠܘ ܙܪܥܐ. ܘܠܐ ܒܙܒܢ ܫܢܝܗ̈ ܝܠܕܬ. ܡܛܠ ܕܐܬܗܝܡܢܬ ܕܡܗܝܡܢ ܗܘ ܗܘ ܕܡܠܟ ܠܗ. ܡܛܠ ܗܢܐ ܡܢ ܚܕ ܕܡܝܬ ܗܘܐ ܒܣܝܒܘܬܗ ܐܬܝܠܕܘ ܐܝܟ ܟܘܟܒ̈ܐ ܕܫܡܝܐ ܣܓܝܐܐ. ܘܐܝܟ ܚܠܐ ܕܥܠ ܣܦܬ ܝܡܐ ܕܠܐ ܡܬܡܢܐ. ܗܠܝܢ ܟܠܗܘܢ ܒܗܝܡܢܘܬܐ ܡܝܬܘ ܟܕ ܠܐ ܢܣܒܘ ܫܘܘܕܝܗܘܢ. ܐܠܐ ܡܢ ܪܘܚܩܐ ܚܙܐܘܢܝܗܝ ܘܚܕܝܘ ܒܗ. ܘܐܘܕܝܘ ܕܐܟܣܢܝܐ ܐܢܘܢ ܘܬܘܬܒܐ ܒܐܪܥܐ. ܐܝܠܝܢ ܕܝܢ ܕܗܠܝܢ ܐܡܪܝܢ. ܡܚܘܝܢ ܕܠܡܕܝܢܬܗܘܢ ܒܥܝܢ ܗܘܘ. ܐܠܘ ܠܗܝ ܗܘܘ ܒܥܝܢ ܕܢܦܩܘ ܡܢܗ. ܐܝܬ ܗܘܐ ܠܗܘܢ ܙܒܢܐ ܕܢܗܦܟܘܢ ܢܐܙܠܘܢ ܠܗ. ܗܫܐ ܕܝܢ ܠܗܝ ܕܛܒܐ ܡܢܗ ܡܬܪܓܪܓܝܢ ܗܘܘ ܗܝ ܕܒܫܡܝܐ. ܡܛܠ ܗܢܐ ܠܐ ܒܗܬ ܐܠܗܐ ܡܢܗܘܢ ܕܐܠܗܗܘܢ ܢܬܩܪܐ. ܛܝܒ ܠܗܘܢ ܓܝܪ ܡܕܝܢܬܐ. ܒܗܝܡܢܘܬܐ ܐܣܩ ܐܒܪܗܡ ܠܐܝܣܚܩ ܒܢܣܝܘܢܗ. ܘܠܝܚܝܕܗ ܐܣܩ ܠܕܒܚܐ ܗܘ ܕܠܡܘܠܟܢܐ ܩܒܠ ܗܘܐ. ܐܬܐܡܪ ܗܘܐ ܠܗ ܕܒܐܝܣܚܩ ܢܬܩܪܐ ܠܟ ܙܪܥܐ. ܘܐܬܪܥܝ ܗܘܐ ܒܢܦܫܗ. ܕܡܫܟܚ ܐܠܗܐ ܐܦ ܡܢ ܒܝܬ ܡܝ̈ܬܐ ܠܡܩܡܘ. ܘܡܛܠ ܗܢܐ ܒܐܘܪܙܐ ܐܬܝܗܒ ܠܗ. ܒܗܝܡܢܘܬܐ ܕܥܬܝܕܢ ܒܪܟ ܗܘܐ: ܐܝܣܚܩ ܠܝܥܩܘܒ ܘܠܥܣܘ. ܒܗܝܡܢܘܬܐ ܝܥܩܘܒ ܟܕ ܡܐܬ

ܝܥܩܘܒ܆ ܟܕ ܡܝܬ ܒܪܟ ܠܟܠ ܚܕ ܡܢ ܒܢ̈ܘܗܝ ܕܝܘܣܦ܆ ܘܣܓܕ ܥܠ ܪܫ
ܚܘܛܪܗ. ܒܗܝܡܢܘܬܐ ܝܘܣܦ ܟܕ ܡܝܬ܆ ܥܗܕ ܠܡܦܩܬܐ ܕܒܢ̈ܝ
ܐܝܣܪܝܠ ܘܦܩܕ ܥܠ ܓܪ̈ܡܘܗܝ ::

ܠܐ ܡܬܠܐ ܕܐܒܗ̈ܐ

ܒܗܝܡܢܘܬܐ ܐܒ̈ܗܘܗܝ ܕܡܘܫܐ܆ ܛܫܝܘܗܝ ܟܕ ܐܬܝܠܕ ܬܠܬܐ ܝܪ̈ܚܝܢ ܡܛܠ.
ܕܚܙܘ ܕܫܦܝܪ ܗܘܐ ܛܠܝܐ. ܘܠܐ ܕܚܠܘ ܡܢ ܦܘܩܕܢܗ ܕܡܠܟܐ. ܘ
ܒܗܝܡܢܘܬܐ ܡܘܫܐ ܟܕ ܗܘܐ ܓܒܪܐ܆ ܟܦܪ ܕܠܐ ܢܬܩܪܐ ܒܪܗ
ܕܒܪܬ ܦܪܥܘܢ. ܘܓܒܐ ܠܗ ܕܢܬܐܠܨ ܥܡ ܥܡܗ ܕܐܠܗܐ ܝܬܝܪ. ܘܠܐ
ܕܢܬܒܣܡ ܙܒܢܐ ܙܥܘܪܐ ܒܚܛܝܬܐ. ܘܐܚܫܒ ܕܥܘܬܪܐ ܗܘ ܪܒܐ
ܚܣܕܗ ܕܡܫܝܚܐ܆ ܝܬܝܪ ܡܢ ܣܝܡܬܗ ܕܡܨܪܝܢ. ܚܐܪ ܗܘܐ ܓܝܪ
ܒܦܘܪܥܢ ܐܓܪܐ. ܒܗܝܡܢܘܬܐ ܫܒܩܗ ܠܡܨܪܝܢ܆ ܘܠܐ ܕܚܠ ܡܢ
ܚܡܬܗ ܕܡܠܟܐ. ܘܐܬܚܝܠ ܐܝܟ ܗܘ ܕܚܙܐ ܗܘܐ ܠܐܠܗܐ ܕܠܐ ܡܬܚܙܝܐ.
ܒܗܝܡܢܘܬܐ ܥܒܕ ܦܨܚܐ ܘܪܣܣ ܕܡܐ܆ ܕܠܐ ܢܬܩܪܒ ܒܗܘܢ ܗܘ ܕ
ܕܡܚܒܠ ܗܘܐ ܒܘܟܪ̈ܐ. ܒܗܝܡܢܘܬܐ ܥܒܪܘ ܒܝܡܐ ܕܣܘܦ ܐܝܟ
ܕܥܠ ܐܪܥܐ ܝܒܝܫܬܐ. ܘܒܗ ܐܬܒܠܥܘ ܡܨܪ̈ܝܐ ܟܕ ܐܡܪܚܘ ܠܗ.
ܒܗܝܡܢܘܬܐ ܫܘܪ̈ܝܗ ܕܐܝܪܝܚܘ ܢܦܠܘ܆ ܡܢ ܕܐܬܟܪܟܘ ܫܒܥܐ ܝܘܡܝܢ.
ܒܗܝܡܢܘܬܐ ܪܚܒ ܙܢܝܬܐ ܠܐ ܐܒܕܬ· ܥܡ ܗܢܘܢ ܕܠܐ ܐܬܛܦܝܣܘ.
ܕܩܒܠܬ· ܠܓܫܘ̈ܫܐ ܒܫܠܡܐ

ܠܒ ܕܢܒܝ̈ܐ ܘܫܠܝ̈ܚܐ ܘܐܒܗ̈ܬܐ

ܡܢܐ ܬܘܒ ܐܡܪ. ܙܥܘܪ ܗܘ ܠܝ ܓܝܪ ܙܒܢܐ ܕܐܫܬܥܐ ܥܠ ܓܕܥܘܢ
ܘܥܠ ܒܪܩ. ܘܥܠ ܫܡܫܘܢ ܘܥܠ ܢܦܬܚ. ܘܥܠ ܕܘܝܕ. ܘܥܠ
ܫܡܘܐܝܠ܆ ܘܥܠ ܫܪܟܐ ܕܢܒܝ̈ܐ. ܗܢܘܢ ܕܒܗܝܡܢܘܬܐ ܟܒܫܘ ܠ
ܡܠܟܘ̈ܬܐ ܘܣܥܪܘ ܟܐܢܘܬܐ. ܘܩܒܠܘ ܡܘܠܟܢܐ. ܘܣܟܪܘ ܦܘܡܐ
ܕܐܪ̈ܝܘܬܐ. ܘܕܥܟܘ ܚܝܠܐ ܕܢܘܪܐ. ܘܐܬܦܨܝܘ ܡܢ ܦܘܡܐ ܕܣܝܦܐ.

ܘܐܬܚܝܠܘ ܡܢ ܟܘܪܗܢܐ . ܘܗܘܘ ܚܝܠܬܢܐ ܒܩܪܒܐ . ܘܣܚܦܘ
ܡܫܪܝܬܐ ܕܢܘܟܪ̈ܝܐ . ܘܝܗܒܘ ܢܫ̈ܐ ܒܢ̈ܝܗܝܢ ܡܢ ܩܝܡܬܐ
ܕܡܝ̈ܬܐ . ܘܐܚܪ̈ܢܐ ܒܫܢܕ̈ܐ ܡܝܬܘ . ܘܠܐ ܣܟܝܘ ܠܡܬܦܪܩܘ .
ܕܩܝܡܬܐ ܡܝܬܪܬܐ ܢܗܘܐ ܠܗܘܢ . ܐܚܪ̈ܢܐ ܕܝܢ ܒܡܘܝ̈ܩܐ ܘܒܢܓ̈ܕܐ
ܩܪܒܘ . ܐܚܪ̈ܢܐ ܠܐܣܘܪ̈ܐ ܘܒܝܬ ܚܒܘܫܝܐ ܐܫܬܠܡܘ . ܐܚܪ̈ܢܐ ܐܬܪܓܡܘ .
ܐܚܪ̈ܢܐ ܐܬܢܣܪܘ . ܐܚܪ̈ܢܐ ܒܩܛܠܐ ܕܣܝܦܐ ܡܝܬܘ . ܐܚܪ̈ܢܐ ܐܬܟܪܟܘ .
ܟܕ ܠܒܝܫܝܢ ܡܫ̈ܟܐ ܕܥܪ̈ܒܐ ܘܡܫ̈ܟܐ ܕܥܙ̈ܐ . ܘܚܣܝܪܝܢ ܘܐܠܝܨܝܢ ܘܡܬܛܠܡܝܢ .
ܐܢܫܐ ܕܠܐ ܫܘܐ ܗܘܐ ܠܗܘܢ ܥܠܡܐ . ܘܗܘܘ ܐܝܟ ܛܥܝ̈ܐ ܒܚܘܪ̈ܒܐ .
ܘܒܛܘܪ̈ܐ ܘܒܡܥܪ̈ܐ . ܘܒܢܩ̈ܥܬܗ ܕܐܪܥܐ . ܘܗܠܝܢ ܟܠܗܘܢ ܕܐܣܗܕ
ܥܠܝܗܘܢ ܗܝܡܢܘܬܗܘܢ : ܠܐ ܩܒܠܘ ܡܘܠܟܢܐ . ܡܛܠ
ܕܐܠܗܐ ܩܕܡ ܚܪ ܒܢ ܒܡܕܡ ܕܡܝܬܪ : ܕܠܐ ܒܠܥܕܝܢ ܢܬܓܡܪܘܢ ❖

12 ܡܛܠ ܗܢܐ ܐܦ ܚܢܢ ܐܝܠܝܢ ܕܐܝܬ ܠܢ ܟܠܗܘܢ ܗܠܝܢ ܣܗ̈ܕܐ . ܕܐܝܟ ܥܢܢܐ
ܚܕܪܝܢ ܠܢ : ܢܫܕܐ ܡܢܢ ܟܠ ܝܘܩܪܐ . ܐܦ ܚܛܝܬܐ ܕܒܟܠܙܒܢ
ܡܛܝܒܐ ܗܝ ܠܢ . ܘܒܡܣܝܒܪܢܘܬܐ ܢܪܗܛ ܠܐܓܘܢܐ ܗܢܐ ܕܣܝܡ
ܠܢ . ܘܢܚܘܪ ܒܝܫܘܥ . ܕܗܘ ܗܘ ܪܫܐ ܘܡܫܡܠܝܢܐ ܕܗܝܡܢܘܬܢ .
ܕܚܠܦ ܚܕܘܬܐ ܕܐܝܬ ܗܘܐ ܠܗ ܣܝܒܪ ܙܩܝܦܐ . ܘܒܗܬܬܐ ܫܛܐ
ܐܫܬܛ . ܘܝܬܒ ܒܝܡܝܢܐ ܕܟܘܪܣܝܗ ܕܐܠܗܐ ܝܬܒ ❖

❖ ❖ ܣܟܐ ܕܩܘܪܝܐ ܕܥܐܕܐ

ܚܙܘ ܗܟܝܠ ܒܟܡܐ ܦܓܪܐ ܡܢ ܫܡܝܐ . ܗܢܘܢ ܕܝܢ ܗܘܘ ܡܫܬܡܥܝܢ
ܠܟܠܗܘܢ . ܕܠܐ ܢܐܡܪ ܠܗܘܢ ܘܠܐ ܢܬܬܘܣܦ ܢܦܫܗܘܢ . ܠܐ ܕܝܢ ܓܝܪ ܕܠ
ܡܛܠܗܘܢ ܕܗܘܐ ܕܝܢܐ ܠܘܬ ܕܒܥܡܐ ܕܠܘܬܗ ܫܡܥܬܐ . ܘܗܟܢܐ ܠܘܬܗܘܢ
ܠܗ ܠܟܠܗܘܢ ܐܝܟ ܕܐܝܬ ܕܟܠܢܫܐ ܐܡܪܝܢ ܠܗܘܢ . ܗܟܢ ܠܐ ܬܗܘܐ ܡܢ
ܡܪܢ ܕܗܘ ܕܡܪܝܐ ܘܠܐ ܬܬܘܣܦ ܢܦܫܟܘܢ ܐܠܐ ܕܒܝܘܡܐ ܗܘ ܡܢܗܘܢ ܐܦ .
ܠܟܠ ܕܐܝܟ ܗܘ ܗܢܐ ܠܗ ܐܝܟ ܕܝܢ ܠܗ . ܘܡܛܠ ܗܠܝܢ ܐܝܟ ܕܒܝܘܡܐ ܗܘ
ܠܗܘܢ . ܦܩܕ ܗܟܝܠ ܡܪܝܐ . ܡܛܠ ܕܐܝܟ ܕܡܠܬ ܟܠܗܘܢ

ܦܩܕ ܠܐܚܝܕܝܢ ܠܗܘܢ ܠܐܠܗܐ. ܐܝܟ ܕܐܦ ܒܪܢܫܐ ܕܠܐ ܪܒܐ ܠܗ ܐܟܘܬܗ. ܘܠܐ ܕܠܐ ܡܬܪܕܝܢܘܬܐ ܐܝܠܝܢ ܕܠܗܘܢ ܗܘ ܕܒܗܘ ܡܫܬܪܪܐ ܒܟܠܗ. ܗܘܝܠܝܢ ܠܗܘܢ ܠܡܦܪܥ ܐܘܠܐ ܒܢܝܐ. ܘܐܦ ܐܒܗܝܢ ܕܡܫܪܐ ܗܘܝܢ ܗܘܘ ܠܗ ܘܒܗܠܝܢ ܗܘܝܢ ܡܢܗܘܢ. ܟܡܐ ܗܟܝܠ ܡܫܟܚܝܢ ܕܢܫܬܒܩܘܢ ܠܐܒܗܝܢ ܕܪ̈ܘܚܢܝܬܐ ܘܢܝܚܐ. ܗܘܢ ܓܝܪ ܒܕܝܢܐ ܗܘ ܠܒܥܘܕ. ܐܝܟ ܕܨܒܝܢ ܗܘܘ ܕܢܗܘܘܢ ܗܘܘ ܠܢ. ܠܐܠܗܐ ܕܝܢ ܠܒܪܘܪܐ ܕܢܫܬܘܬܦ ܒܩܕܝܫܘܬܗ. ܟܠ ܡܪܕܘܬܐ ܕܝܢ ܒܙܒܢܗ. ܠܐ ܡܬܚܫܒܐ ܕܚܕܘܬܐ ܗܝ ܐܠܐ ܕܟܪܝܘܬܐ. ܒܚܪܬܐ ܕܝܢ ܦܐܪܐ ܕܫܠܡܐ ܘܕܙܕܝܩܘܬܐ ܡܗܦܟܐ ܠܐܝܠܝܢ ܕܒܗ ܐܬܕܪܫܘ ❖

❖ ܗܦܘܪܒܠܐ ܕܐܒܪܟܣܝܢ

ܡܛܠ ܗܢܐ ܐܬܪܥܝܢ ܡܦܫܩܢܐ ܘܡܬܪ̈ܓܡܢܐ ܕܟܬܒܐ ܩܕܝܫܐ. ܘܡܫܡܠܝܢ ܠܬܘܕܝܬܐ ܒܟܠܗ ܒܢ̈ܝ ܟܢܫܐ. ܕܗܘܝܐ ܕܢܣܒܪ ܠܐ ܢܫܬܟܚ ܠܐܠܗܐ ܝܬܝܪ. ܗܘ ܓܝܪ ܕܠܒܪ ܡܢ ܟܬܒܐ ܚܕ ܩܠ ܐܢܫ. ܘܟܠ ܚܕ ܡܢܗܘܢ ܕܡܠܟܘܬܗ ܐܢܫ ܠܡܫܬܘܕܥܘ ܠܐ ܐܫܬܡܥ. ܘܗܘ ܡܢ ܥܠܡܐ ܕܥܬܝܕ. ܕܟܠ ܡܐ ܐܢܫ ܡܫܬܟܚ ܒܗܘܢ. ܕܡܬܪ̈ܓܡܝܢ ܡܢ ܢܒܝ̈ܐ ܘܫܠܝ̈ܚܐ. ܐܘ ܕܟܠܡܐ ܕܒܥܐ ܕܡܢ ܐܢܫ ܒܗ ܡܠܐ ܘܡܬܪܓܡ. ܘܒܗ ܡܬܚܙܐ ܕܫܡܠܝܘܬܐ. ܐܘ ܕܟܠܡܐ ܐܢܫ ܡܫܬܟܚ ܒܗܘܢ ܕܢܗܘܐ ܪܘܚܐ ܐܝܟ ܕܒܗ. ܘܟܕ ܗܘܐ ܡܬܚܫܒܢܘܬܐ ܐܝܟ ܒܗ ܒܝܬܐ ܕܗܘ. ܡܬܝܕܥ ܐܠܗܐ ܕܝܢ ܒܪܐ ܡܢ ܫܡܝܐ ܕܗܘ ܗܘܐ ܕܢܐܬܐ ܒܗ ܒܪܢܫܐ. ܘܐܫܬܟܚ. ܐܬܐ ܓܝܪ ܠܡܬܒܥܘ ܠܐ ܐܫܬܟܚ ܒܗ ܒܡܕܝܢܬܐ ܒܟܠܗ. ܐܠܐ ܓܝܪ ܐܬܚܫܒ ܒܗܘܢ ܠܡܪܗ ܕܢܬܒܥܐ ܘܡܢ ܡܕܝܢܬܐ. ܐܠܐ ܠܒܝܬ ܐܒܐ ܘܠܒܝܬ ܡܠܟܘܬܐ. ܘܠܐ ܠܒܝܬ ܕܦܪܝܫܐ ܘܠܒܝܬ ܕܡܠܐ. ܗܘ ܕܝܢܐ ܘܦܘܠܚܢܗ. ܐܝܬ ܠܗ ܕܠܐ ܢܬܚܠܦ ܢܬܚܫܒ ܒܗܘܢ. ܐܠܐ ܓܝܪ ܡܬܚܫܒܝܢ ܗܘܘ ܠܡܬܚܫܒܘ ܡܢܗ ܕܐܬܦܠܓ. ܦܐܝܢ ܚܝܘܬܐ ܕܐܬܦܢܝ ܠܘܬ ܟܠܗ ܥܡܐ. ܘܫܡܥܢܐ ܕܝܬܝܪ ܗܘܐ ܒܗ ܚܝܐ. ܘܡܬܩܝܡܐ ܐܦܪ ܕܒܝܬ ܐܬܐ ܘܬܘܒ ܐܬܐ. ܐܝܟܢ ܕܝܢ ܐܬܦܢܝ ܠܘܬ ܟܠܗ ܕܒܝܬ ܡܫܝܚܝܐ ܕܠܗܘܢ ܫܪܪܐ. ܠܐ ܐܦ ܬܘܒ ܡܫܬܟܚ

ܕܒܫܡܝܐ . ܘܠܟܢܫܐ ܕܪܒܘܬܐ ܕܡܠܐܟܐ . ܘܠܥܕܬܐ ܕܒܘܟܪܐ
ܕܟܬܝܒܝܢ ܒܫܡܝܐ . ܘܠܐܠܗܐ ܕܝܢܐ ܕܟܠ . ܘܠܪܘܚܐ ܕܟܐܢܐ
ܕܐܬܓܡܪܘ . ܘܠܡܨܥܝܐ ܕܕܝܬܝܩܐ ܚܕܬܐ ܝܫܘܥ . ܘܠܪܣܣܐ ܕܕܡܗ ܕܡܡܠܠ
ܛܒ ܡܢ ܗܘ ܕܗܒܝܠ . ܐܙܕܗܪܘ ܗܟܝܠ ܕܠܐ ܬܫܬܐܠܘܢ ܡܢ
ܗܘ ܕܡܡܠܠ ܥܡܟܘܢ . ܐܢ ܓܝܪ ܗܢܘܢ ܠܐ ܐܬܦܨܝܘ : ܕܐܫܬܐܠܘ ܡܢ
ܕܡܡܠܠ ܥܡܗܘܢ ܥܠ ܐܪܥܐ . ܟܡܐ ܝܬܝܪ ܚܢܢ ܐܢ ܢܗܦܘܟ ܐܦܝܢ ܡܢ
ܗܘ ܕܡܢ ܫܡܝܐ . ܐܝܢܐ ܕܩܠܗ ܐܙܝܥ ܐܪܥܐ . ܗܫܐ ܕܝܢ ܡܫܬܘܕܐ
ܘܐܡܪ . ܕܬܘܒ ܚܕܐ ܙܒܢ ܐܢܐ ܡܙܝܥ . ܠܐ ܒܠܚܘܕ ܐܪܥܐ ܐܠܐ ܐܦ
ܫܡܝܐ . ܗܝ ܕܝܢ ܕܐܡܪ ܚܕܐ ܙܒܢ : ܡܚܘܝܐ ܫܘܚܠܦܐ ܕܗܠܝܢ
ܕܡܬܙܝܥܢ . ܡܛܠ ܕܥܒܝܕܢ ܐܢܝܢ . ܕܢܩܘܘܢ ܗܠܝܢ ܕܠܐ ܡܬܙܝܥܢ ⁘

⁘

ܟܗ ⁘ ܕܥܐܕܐ ⁘ ܐܦܘܣܬܠܐ ܕܠܠܝܐ ܕܩܝܡܬܐ ⁘

⁘ ܘܡܛܠ ܗܕܐ ܕܢܩܒܠ ܡܠܟܘܬܐ ܕܠܐ ܡܬܙܝܥܐ : ܢܐܚܘܕ ܛܝܒܘܬܐ
ܕܒܗ̇ ܢܫܡܫ ܘܢܫܦܪ ܠܐܠܗܐ . ܒܢܟܦܘܬܐ ܘܒܕܚܠܬܐ . ܐܠܗܢ ܓܝܪ
13 ܢܘܪܐ ܗܘ ܐܟܘܠܬܐ ⁘ ܚܘܒܐ ܕܐܚܐ ܢܩܘܐ ܒܟܘܢ . ܘܪܚܡܬ ܐܟܣܢܝܐ
ܕܐܟܣܢܝܐ ܠܐ ܬܛܥܘܢ . ܒܗ̇ ܓܝܪ ܐܢܫܝܢ ܟܕ ܠܐ ܪܓܝܫܝܢ ܩ
ܩܒܠܘ ܡܠܐܟܐ . ܥܗܕܘ ܠܐܣܝܪܐ ܕܐܣܝܪܝܢ : ܐܝܟ ܗܘ ܕܥܡܗܘܢ
ܐܣܝܪܝܢ ܐܢܬܘܢ . ܐܬܕܟܪܘ ܠܐܝܠܝܢ ܕܡܬܐܠܨܝܢ ܐܝܟ ܐܢܫܐ ܕܒܦܓܪܐ
ܐܝܬܝܟܘܢ ܐܦ . ܡܝܩܪ ܗܘ ܙܘܘܓܐ ܒܟܠ . ܘܡܫܟܒܗܘܢ ܕܟܝܐ ܗܘ
ܠܙܢܝܐ ܓܝܪ ܘܠܓܝܪܐ ܢܕܘܢ ܐܠܗܐ . ܠܐ ܢܗܘܐ ܪܚܡܬ ܟܣܦܐ ܒܡܕܒܪܢܘܬܟܘܢ .
ܐܠܐ ܢܣܦܩ ܠܟܘܢ ܡܕܡ ܕܐܝܬ ܠܟܘܢ . ܗܘ ܓܝܪ ܡܪܝܐ ܐܡܪ . ܕܠܐ
ܐܫܒܩܟ ܘܠܐ ܐܪܦܝܟ ܐܢܫ . ܘܢܐܡܪ ܠܢ ܕܡܪܝܐ ܡܥܕܪܢܝ : ܡܢܐ
ܢܥܒܕ ܠܝ ܒܪܢܫܐ . ܥܗܕܘ ܠܡܕܒܪܢܝܟܘܢ ܗܢܘܢ ܕܡܠܠܘ
ܥܡܟܘܢ ܡܠܬܐ ܕܐܠܗܐ . ܐܬܒܩܘ ܒܫܘܠܡܐ ܕܕܘܒܪܝܗܘܢ . ܘܐܬܕܡܘ
ܒܗܝܡܢܘܬܗܘܢ . ܝܫܘܥ ܡܫܝܚܐ ܐܬܡܠܝ ܘܝܘܡܢܐ ܗܘ
ܐܝܬܘܗܝ ܘܠܥܠܡ ܥܠܡܝܢ ::

ܦܘܠܘܣ

ܟܒ ܕܠܘܬ ܥܒܪ̈ܝܐ ܕܩܘܕܫ ܥܕܬܐ ܘܕܚܘܕܬ ܥܕܬܐ

ܒܢܘܟܪ̈ܝܐ ܝܘܠܦ̈ܢܐ ܘܡܫܚܠܦܐ ܠܐ ܬܬܛܥܘܢ܂ ܫܦܝܪ ܗܘ ܓܝܪ
ܕܒܛܝܒܘܬܐ ܢܫܪܪ ܠܒܢ ܘܠܐ ܒܡܐܟܘܠܬܐ܂ ܡܛܠ ܕܠܐ ܐܘܬܪܘ
ܐܝܠܝܢ ܕܗܠܟܘ ܒܗܝܢ܂ ܐܝܬ ܠܢ ܕܝܢ ܡܕܒܚܐ܆ ܕܠܐ ܫܠܝܛ ܠܗܘܢ
ܠܡܐܟܠ ܡܢܗ ܠܐܝܠܝܢ ܕܡܫܡܫܝܢ ܠܡܫܟܢܐ܂ ܒܣܪܐ ܓܝܪ ܕܚܝܘܬܐ
ܗܢܘܢ ܕܥܐܠ ܗܘܐ ܕܡܗܘܢ ܪܒ ܟܘܡܪܐ ܠܒܝܬ ܩܘܕܫܐ܂ ܚܠܦ ܚܛܗܐ܆
ܓܘܫܡܗܝܢ ܝܩܕ ܗܘܐ ܠܒܪ ܡܢ ܡܫܪܝܬܐ܂ ܡܛܠ ܗܢܐ ܐܦ ܝܫܘܥ
ܕܢܩܕܫ ܠܥܡܗ ܒܕܡܗ ܠܒܪ ܡܢ ܬܪܥܐ ܚܫ܂ ܘܐܦ ܚܢܢ ܗܟܝܠ
ܢܦܘܩ ܠܘܬܗ ܠܒܪ ܡܢ ܡܫܪܝܬܐ܆ ܟܕ ܚܣܕܗ ܫܩܝܠܝܢܢ܂ ܠܝܬ ܠܢ
ܓܝܪ ܬܢܢ ܡܕܝܢܬܐ ܩܝܡܬܐ܂ ܐܠܐ ܠܕܥܬܝܕܐ ܡܣܟܝܢܢ܂ ܘ
ܒܐܝܕܗ ܢܣܩ ܕܒܚܐ ܕܬܫܒܘܚܬܐ ܒܟܠܙܒܢ ܠܐܠܗܐ܂ ܕܐܝܬܘܗܝ
ܦܐܪܐ ܕܣܦܘܬܐ ܕܡܘܕܝܢ ܠܫܡܗ܂ ܘܠܐ ܬܛܥܘܢ ܛܝܒܘܬܐ
ܘܫܘܬܦܘܬܐ ܘܡܫܡܫܢܘܬܐ܂ ܒܗܠܝܢ ܓܝܪ ܕܒܚ̈ܐ ܫܦܪ ܐܝܟ ܠܐܠܗܐ܂ ::

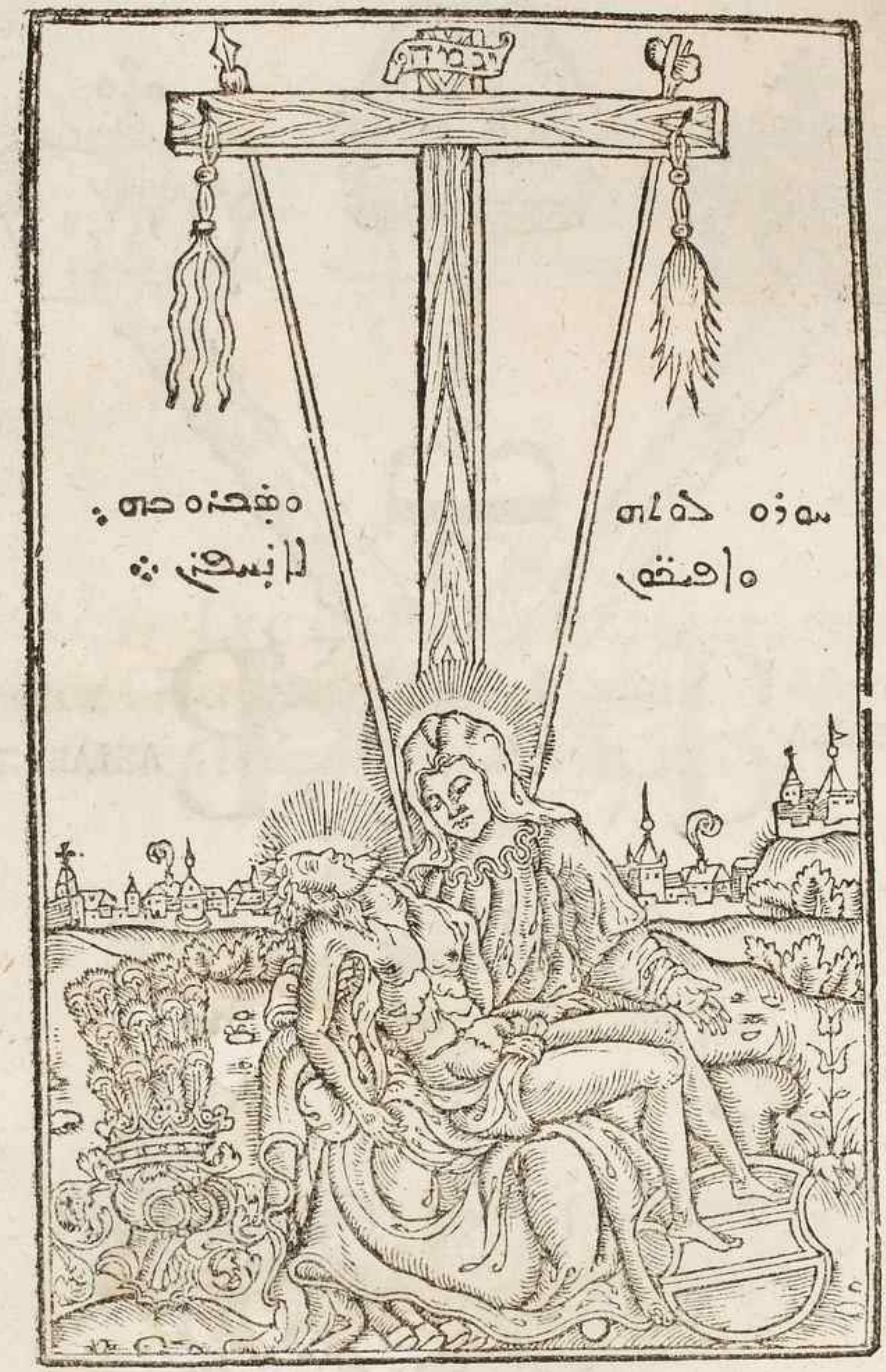
ܐܬܛܦܝܣܘ ܠܡܕܒܪ̈ܢܝܟܘܢ܂ ܘܐܫܬܡܥܘ ܠܗܘܢ܂ ܗܢܘܢ ܓܝܪ ܫܗܪܝܢ
ܚܠܦ ܢܦܫ̈ܬܟܘܢ܆ ܐܝܟ ܐܢܫܐ ܕܥܬܝܕܝܢ ܕܢܬܠܘܢ ܦܬܓܡܐ܂ ܕܢܗܘܘܢ
ܥܒܕܝܢ ܗܕܐ ܒܚܕܘܬܐ܂ ܘܠܐ ܒܬܢܚܬܐ܂ ܡܛܠ ܕܠܐ ܦܩܚܐ ܗܝ ܠܟܘܢ܂ ܨܠܘ ܥܠܝܢ܂
ܬܘܟܠܢ ܓܝܪ ܕܐܝܬ ܠܢ ܬܐܪܬܐ ܛܒܬܐ܂ ܕܒܟܠܡܕܡ ܨܒܝܢܢ ܕܢܬܕܒܪ
ܫܦܝܪܐܝܬ܂ ܝܬܝܪܐܝܬ ܕܝܢ ܒܥܐ ܐܢܐ ܡܢܟܘܢ܂ ܕܬܥܒܕܘܢ ܗܕܐ ܕܒܥܓܠ
ܐܬܦܢܐ ܠܟܘܢ܂ ܐܠܗܐ ܕܝܢ ܕܫܠܡܐ܂ ܗܘ ܕܐܣܩ ܡܢ ܒܝܬ ܡܝ̈ܬܐ
ܠܪܥܝܐ ܪܒܐ ܕܥܢܐ ܒܕܡܐ ܕܕܝܬܩܐ ܕܠܥܠܡ܂ ܕܐܝܬܘܗܝ
ܝܫܘܥ ܡܫܝܚܐ ܡܪܢ܂ ܗܘ ܢܓܡܪܟܘܢ ܒܟܠ ܥܒܕ ܛܒ ܕܬܥܒܕܘܢ
ܨܒܝܢܗ܂ ܘܗܘ ܢܣܥܘܪ ܒܟܘܢ ܡܕܡ ܕܫܦܝܪ ܩܕܡܘܗܝ܂ ܒܝܕ ܝܫܘܥ
ܡܫܝܚܐ܂ ܕܠܗ ܬܫܒܘܚܬܐ ܠܥܠܡ ܥܠܡܝܢ ܐܡܝܢ ⁘ ܒܥܐ ܐܢܐ ܕܝܢ
ܡܢܟܘܢ ܐܚܝ̈܂ ܕܬܗܘܘܢ ܡܣܝܒܪܝܢ ܡܠܬܐ ܕܒܘܝܐܐ܂ ܡܛܠ
ܕܒܙܥܘܪܬܐ ܟܬܒܬ ܠܟܘܢ܆ ܕܥܘ ܕܝܢ ܠܐܚܘܢ ܛܝܡܬܐܘܣ

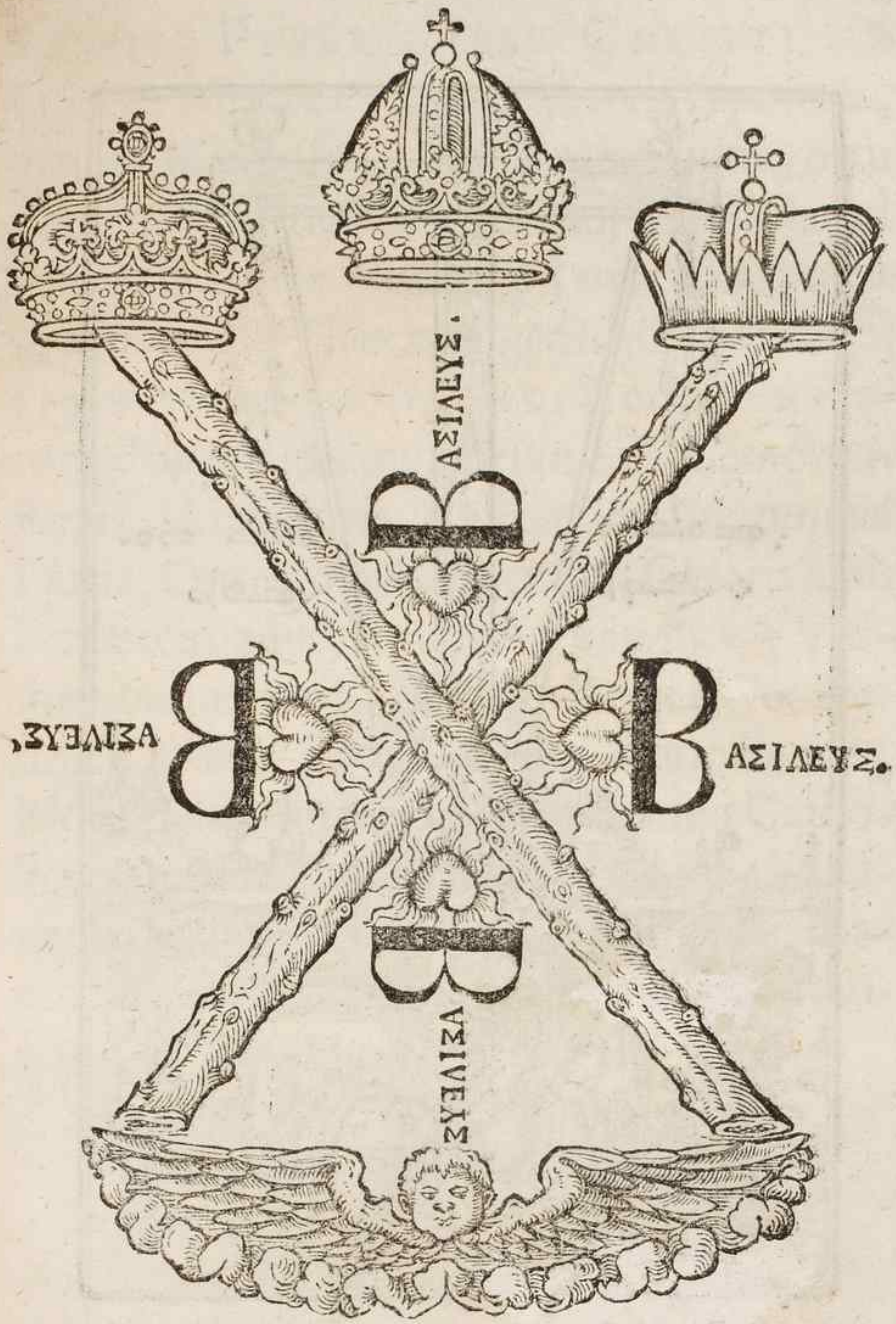
ܕܐܫܬܠܡܢ. ܘܠܐ ܡܬܚܙܝܢ ܕܐܝܟ ܕܒܗܘܢ ܐܝܬܝܗܘܢ. ܦܐܪܐ ܒܡܫܡܫܢܘܬܐ
ܕܠܗܘܢ ܡܬܒܥܝܢܗܘܢ. ܘܕܠܗܘܢ ܡܬܝܗܒܐ. ܦܐܪ̈ܝܗܘܢ ܒܡܫܡܫܢܘܬܗܘܢ
ܠܗܘܢ ܕܝܢ ܐܝܟܢܐ. ܛܝܒܘܬܐ ܕܡܪܢ ܥܡܟܘܢ ܐܡܝܢ ܀

ܫܢܝ̈ܐ ܠܐ ܫܩܠܬ ܐܬܪ̈ܐ. ܘܦܘܠܘܣ ܕܠܗ ܡܢ ܗܘ ܕܗܘܪܐ ܒܟܢ̈ܫܐ ܚܕܡ
ܕܡܠܗ :: ܫܠܡܬ ܟܠܗ ܘܡܫܡܫܢܘܬܗ ܘܗܝ ܡܫܝܚܝܬܐ ܀ ܕܩܘܪ̈ܢܬܝܐ
ܕܐܬܘܗ ܕܢܚܬܐ. ܒܫܝܢܐ ܕܡܢ ܝܘܡܐ ܕܡܫܬܡܥܐ ܐܟܪܙܐ ܕܐܠܗܐ ܡܫܡܫܢܐ
ܒܢܝܫܐ. ܒܗܘ ܕܒܢ̈ܝܢܝܗ ܡܫܟܚܐ ܕܢܗܘܘܢ ܘܫܪܝܪ̈ܐ ܡܫܝܚܝܐ ܘ
ܘܐܝܟ ܕܡܛܠ ܕܗܘܐ ܒܢ̈ܝܢܐ. ܢܫܡܐ ܕܢܦܫܐ ܕܐܘܪܚܐ ܕܦܘܪܩܢܐ ܕܡܫܝܚܐ ܘܡܛܠܬܗ
ܟܠܗ. ܡܫܡܫܢܐ ܒܪܝܫܐ ܒܡܪܢ ܝܫܘܥ ܡܫܝܚܐ. ܡܛܠ ܕܝܢ ܕܐܬܚܙܝ ܠܗ
ܘܒܩܘܪܒܗ ܡܫܡܫܢܘܬܗ ܘܒܢ̈ܝܢܝܗ ܘܡܬܕܪܫܘ.
ܘܒܩܘܪܒܗ. ܡܠܟܘܬܗ ܐܡܝܢ. ܡܛܠ ܕܗܘ ܗܘ ܕܝܗܒ ܠܢ ܘܚܝܐ ܘܫܪܪܐ
ܠܗܘܢ ܕܢܗܘܘܢ ܡܫܡܫܢܐ ܥܠܝܡܐ ܒܟܠܐ. ܒܡܕܒܪܢܘܬܐ ܕܐܠܗܐ ܘܫܪܝܪܐ
ܘܡܫܡܫܢܐ ܒܢܝܫܐ ܘܡܢ ܕܗܘܐ ܒܢܝܫܘܬܐ ܡܢ ܐܠܗܐ. ܡܫܒܚܐ ܕܡܫܡܫܢܐ
ܕܗܘܘܢ. ܡܛܠ ܗܢܐ ܕܒܫܪܪܐ ܕܐܝܬܘܗܝ. ܟܕ ܡܫܡܫܢܐ ܕܡܫܡܫܢܐ
ܕܗܘܘܢ ܡܫܡܫܢܐ ܘܡܫܡܫܢܐ ܠܗ ܡܫܡܫܢܐ ܡܛܠ ܕܠܗܘܢ. ܘܗܘ ܟܠܐ
ܡܢ ܡܫܡܫܢܐ ܘܢܗܘܐ ܠܗ ܡܫܡܫܢܐ ܕܒܫܡܗ ܒܟܠܗ. ܘܢܗܘܐ ܠܟܠܢܫ
ܗܘ ܕܝܢܐ ܘܫܪܪܐ ܘܢܗܘܐ ܘܠܐ ܢܫܒܩ ܘܡܫܡܫܢܐ ܘܡܫܡܫܢܐ. ܘܡܫܡܫܢܐ
ܕܐܝܟ ܕܐܡܪ ܕܡܫܡܫܢܐ ܘܡܫܡܫܢܐ ܠܟܠܗ. ܡܛܠ ܕܐܝܬ ܠܗ ܡܫܡܫܢܘܬܗ
ܘܐܝܬܘܗܝ ܡܢ ܐܝܕܐ ܕܒܪܐ ܐܬܪܐ ܟܕ ܪܘܚܐ ܕܩܘܕܫܐ ܕܐܠܗܐ
ܘܡܫܡܫܢܘܬܗ ܐܡܝܢ :: ܕܟܠ ܐܘ ܐܢܫ ܐܢܐ ܡܫܡܫܢܐ ܡܫܡܫܢܐ. ܦܘܪܫܢܐ
ܕܗܘܐ ܐܫܟܚܬ ܡܢ ܐܬܪ ܕܒܗ ܦܪܫ ܠܡܫܡܫܢܐ ܡܫܡܫܢܘܬܐ. ܡܛܠ
ܕܦܝܣ ܕܡܫܡܫܢܐ ܡܫܡܫܢܐ ܒܟܠܐ. ܟܠܐ ܐܢܐ ܡܫܡܫܢܐ ܕܐܬܚܙܝ ܠܟܠ
ܒܫܘܒܚܐ ܘܐܝܩܪܐ ܘܐܢܫ ܘܐܢܫ ܀ ܕܫܪܪܐ ܢܗܘܐ ܠܗܘܢ ܡܫܡܫܢܐ
ܘܥܡܟܘܢ ܦܘܪܫܢܐ ܐܡܝܢ ܀ ܀

SANCTI PAVLI, IESV CHRISTI AD Genteis Moſaicæ Legis experteis Apoſtoli, patria Giſcalenſis, tribu Beniaminitæ, ortu ciuis, obitu Principis Romani: Epiſtolæ ad ſeptem Eccleſias Nouem, ad treis Diſcipulos Quatuor, ad Hebræos gentileis ſuos Vna. Quas DIV. FERDINANDI Rom. Imperatoris deſignati, Hungarorum & Bohemorum Regis, Archiducis Auſtriæ, ac Burgundiæ Ducis, Opt. atque Clementiſs. Cæſaris iuſſu beneficentiaque, IOH. ALBERTVS VVidmanſtadius Iuriſc. Senator Regius, & Auſtriæ Orient. Prouinciarum Cancellarius, MOSE Meredinæo ex Meſopotamia Catholico Sacerdote, multam operam & ſtudiũ nauante, lingua Syriaca & typis eius gentis characteres exprimẽtibus, prælo excuſorio tranſcribi curauit.

VIENNAE Auſtriacæ XVIII. Iulij
M. D. LV.



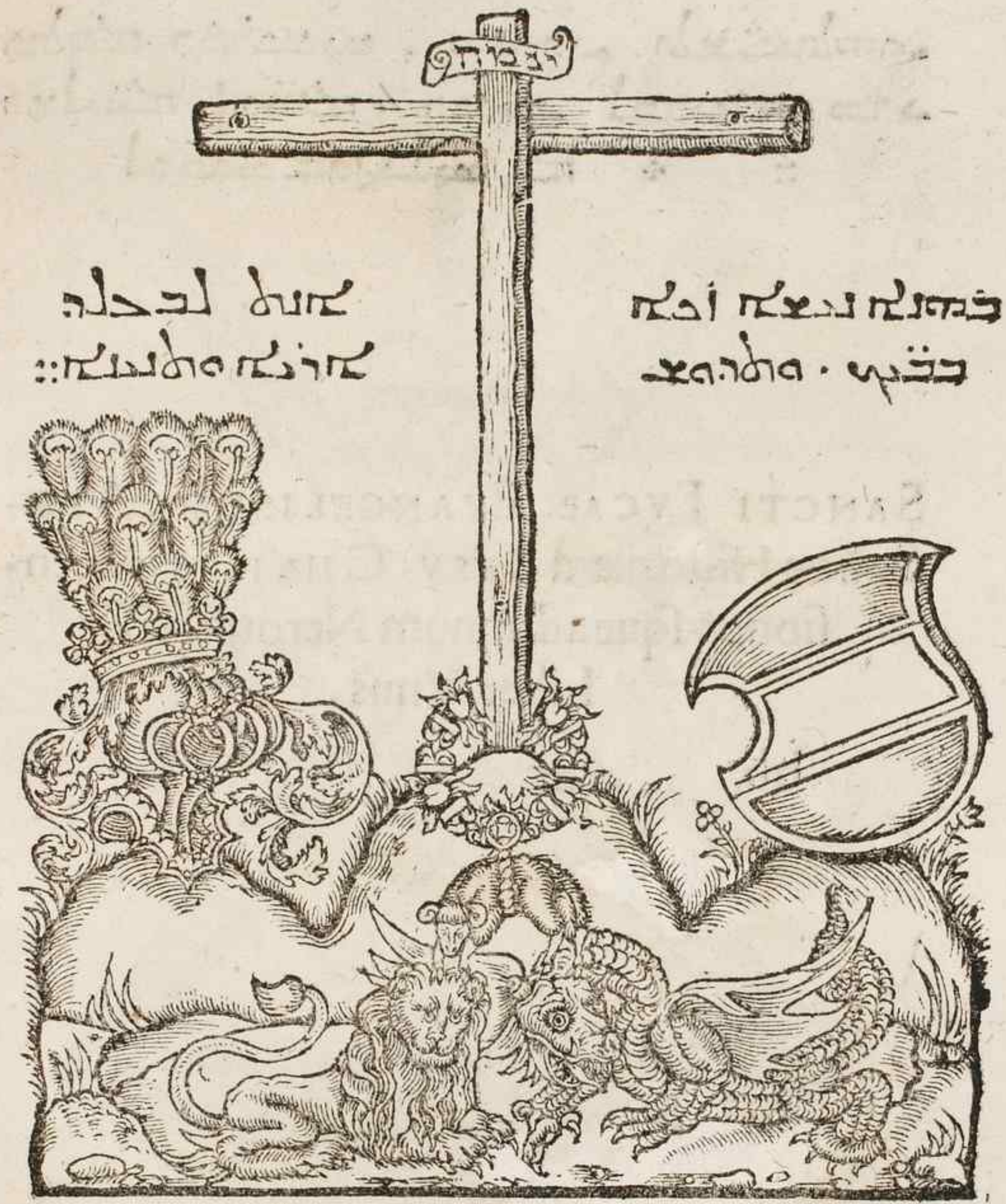

ΒΑΣΙΛΕΥΣ.
ΒΑΣΙΛΕΥΣ,
ΒΑΣΙΛΕΥΣ.
ΒΑΣΙΛΕΥΣ

Cor Regis in manu Domini.

❧ לבבה המלכה בדהוהים המלוגה ❧

ܟܬܒܐ ܕܦܪܟܣܝܣ ܆ ܗܢܘ ܕܝܢ ܬܫܥܝܬܗܘܢ
ܕܫܠܝܚܐ ܛܘܒܢܐ ܀ ܕܟܢܫ ܠܗܝܢ ܩܕܝܫܐ ܡܪܝ
ܠܘܩܐ ܐܘܢܓܠܝܣܛܐ ✤ ∷

SANCTI LVCAE EVANGELISTAE, APOſtolicæ Hiſtoriæ à IESV CHRISTI Aſcenſione vſque ad annum Neronis IIII. Liber Vnus.



In hoc Signo vinces, & conculcabis
Leonem & Draconem.

ܟܬܒܐ ܕܦܪܟܣܝܣ ܕܫܠܝ̈ܚܐ

ܕܣܘܠܩܗ ܕܡܪܢ

ܡܠܬܐ ܕܝܢ ܩܕܡܝܬܐ ܟܬܒܬ ܐܘ ܬܐܘܦܝܠܐ . ܥܠ ܟܠܗܝܢ ܐܝܠܝܢ ܕܫܪܝ
ܝܫܘܥ ܡܫܝܚܐ ܠܡܥܒܕ ܘܠܡܠܦܘ : ܥܕܡܐ ܠܝܘܡܐ ܗܘ ܕܒܗ
ܐܣܬܠܩ . ܡܢ ܒܬܪ ܕܦܩܕ ܗܘܐ ܐܝܟ ܠܫܠܝ̈ܚܐ ܐܝܠܝܢ ܕܓܒܐ
ܒܪܘܚܐ ܕܩܘܕܫܐ . ܗܢܘܢ ܕܐܚܘܝ ܠܗܘܢ ܢܦܫܗ ܟܕ ܚܝ ܡܢ
ܒܬܪ ܕܚܫ . ܒܐܬܘܬܐ ܣܓܝܐܬܐ ܒܐܪܒܥܝܢ ܝܘܡܝܢ . ܟܕ ܡܬܚܙܐ ܗܘܐ
ܠܗܘܢ ܘܐܡܪ ܥܠ ܡܠܟܘܬܗ ܕܐܠܗܐ . ܘܟܕ ܐܟܠ ܥܡܗܘܢ ܒܦܬܘܪܐ .
ܦܩܕ ܐܢܘܢ ܕܡܢ ܐܘܪܫܠܡ ܠܐ ܢܦܪܩܘܢ . ܐܠܐ ܢܩܘܘܢ ܠܗ ܘܢܣܟܘܢ
ܕܐܒܐ . ܗܘ ܕܫܡܥܬܘܢ ܡܢܝ . ܕܝܘܚܢܢ ܐܥܡܕ ܒܡܝܐ : ܘܐܢܬܘܢ
ܬܬܥܡܕܘܢ ܒܪܘܚܐ ܕܩܘܕܫܐ . ܠܐ ܒܬܪ ܣܓܝܐܐ ܝܘܡܬܐ . ܗܢܘܢ ܕܝܢ
ܟܕ ܟܢܝܫܝܢ : ܫܐܠܝܢ ܗܘܘ ܘܐܡܪܝܢ ܠܗ ܡܪܢ : ܐܢ ܒܗܢܐ ܙܒܢܐ
ܡܦܢܐ ܐܢܬ ܡܠܟܘܬܐ ܠܐܝܣܪܝܠ . ܐܡܪ ܠܗܘܢ ܗܘ . ܠܐ ܗܘܬ ܕܝܠܟܘܢ
ܗܝ ܠܡܕܥ ܙܒܢܐ ܐܘ ܙܒ̈ܢܐ : ܐܝܠܝܢ ܕܐܒܐ ܣܡ ܐܢܘܢ ܒܫܘܠܛܢܗ
ܕܝܠܗ . ܐܠܐ ܡܐ ܕܐܬܐ ܪܘܚܐ ܕܩܘܕܫܐ ܥܠܝܟܘܢ . ܬܣܒܘܢ ܚܝܠܐ
ܘܬܗܘܘܢ ܠܝ ܣܗܕܐ . ܒܐܘܪܫܠܡ ܘܒܟܠܗ ܝܗܘܕ . ܘܐܦ ܒܝܬ
ܫܡܪܝܢ . ܘܥܕܡܐ ܠܥܒܪܝܗ ܕܐܪܥܐ . ܘܟܕ ܗܠܝܢ ܐܡܪ . ܟܕ ܚܙܝܢ ܠܗ
ܐܫܬܩܠ . ܘܥܢܢܐ ܩܒܠܬܗ ܘܐܬܟܣܝ ܡܢ ܥܝܢܝܗܘܢ . ܘܟܕ
ܚܝܪܝܢ ܗܘܘ ܒܫܡܝܐ ܟܕ ܗܘ ܐܙܠ ܗܘܐ : ܐܫܬܟܚܘ ܠܗܘܢ ܬܪܝܢ ܓܒܪܝܢ
ܩܝܡܝܢ ܠܘܬܗܘܢ . ܒܠܒܘܫܐ ܚܘܪܐ . ܘܐܡܪܝܢ ܠܗܘܢ ܓܒܪܐ
ܓܠܝܠܝܐ . ܡܢܐ ܩܝܡܝܢ ܐܢܬܘܢ ܘܚܝܪܝܢ ܒܫܡܝܐ . ܗܢܐ ܝܫܘܥ
ܕܐܣܬܠܩ ܡܢܟܘܢ ܠܫܡܝܐ . ܗܟܢܐ ܐܬܐ ܐܝܟ ܡܐ ܕܚܙܝܬܘܢܝܗܝ
ܕܐܙܠ ܠܫܡܝܐ . ܘܗܦܟܘ ܡܢ ܬܡܢ ܠܐܘܪܫܠܡ : ܡܢ
ܛܘܪܐ ܕܡܬܩܪܐ ܒܝܬ ܙܝܬܐ . ܘܐܝܬܘܗܝ ܠܘܬ ܐܘܪܫܠܡ .
ܘܪܚܝܩ ܡܢܗ ܐܝܟ ܫܒܥܐ ܐܣܛܕܘܬܐ . ܘܡܢ ܒܬܪ ܕܥܠܘ . ܣܠܩܘ

ܩܪܝܢܐ ܕܦܪܟܣܝܣ

ܠܗܘܢ ܠܥܠܝܬܐ ܗܝ ܕܗܘܝܢ ܗܘܘ ܗܢܘܢ. ܦܛܪܘܣ ܘܝܘܚܢܢ.
ܘܝܥܩܘܒ ܘܐܢܕܪܐܘܣ. ܦܝܠܝܦܘܣ ܘܬܐܘܡܐ. ܘܡܬܝ ܘ
ܘܒܪܬܘܠܡܝ. ܘܝܥܩܘܒ ܒܪ ܚܠܦܝ. ܘܫܡܥܘܢ ܛܢܢܐ. ܘܝܗܘܕܐ
ܒܪ ܝܥܩܘܒ. ܗܠܝܢ ܟܠܗܘܢ: ܐܟܚܕܐ ܡܩܘܝܢ ܗܘܘ ܒܨܠܘܬܐ
ܥܡ ܢܫܐ. ܘܥܡ ܡܪܝܡ ܐܡܗ ܕܝܫܘܥ ܘܥܡ ܐܚܘܗܝ ܀

ܕܡܘܪܒܐ ܕܥܢܝܢܐ ܕܐܪܝܐ ⁘ ܒ

ܘܒܗܘܢ ܒܝܘܡܬܐ ܗܠܝܢ. ܩܡ ܫܡܥܘܢ ܟܐܦܐ ܡܢ ܒܝܬ ܬܠܡܝܕܐ.
ܐܝܬ ܗܘܐ ܕܝܢ ܬܡܢ ܟܢܫܐ ܕܐܢܫܐ ܐܝܟ ܡܐܐ ܘܥܣܪܝܢ. ܘܐܡܪ. ܓܒܪܐ
ܐܚܝܢ: ܐܢܢܩܐ ܗܘܐ ܕܢܬܡܠܐ ܟܬܒܐ ܗܘ ܕܩܕܡ ܐܡܪ ܪܘܚܐ ܕܩܘܕܫܐ
ܒܦܘܡܗ ܕܕܘܝܕ. ܥܠ ܝܗܘܕܐ ܗܘ ܕܗܘܐ ܡܕܒܪܢܐ ܠܗܘܢ ܠܐܝܠܝܢ ܕܐܚܕܘ
ܠܝܫܘܥ. ܡܛܠ ܕܡܬܡܢܐ ܗܘܐ ܥܡܢ. ܘܐܝܬ ܗܘܐ ܠܗ ܦܣܐ ܒ
ܒܬܫܡܫܬܐ ܗܕܐ. ܗܢܐ ܗܘ ܕܩܢܐ ܠܗ ܩܘܪܝܐ ܡܢ ܐܓܪܐ ܕܥܘܠܐ.
ܘܢܦܠ ܥܠ ܐܦܘܗܝ ܐܪܥܐ. ܘܐܬܦܠܓ ܡܢ ܡܨܥܬܗ. ܘܐܫܬܦܥܘ
ܡܥܘܗܝ ܟܠܗܘܢ. ܘܝܕܝܥܐ ܗܘܬ ܗܕܐ ܠܟܠܗܘܢ ܥܡܘܪܝܗ ܕܐܘܪܫܠܡ.
ܘܐܬܩܪܝܬ ܩܪܝܬܐ ܗܝ ܒܠܫܢܗܘܢ ܕܐܪܡܝܐ ܚܩܠ ܕܡܐ.
ܕܐܝܬܘܗܝ ܐܪܥܐ ܗܝ ܕܕܡܐ. ܟܬܝܒ ܓܝܪ ܒܟܬܒܐ ܕܡܙܡܘܪܐ ؛
ܕܬܗܘܐ ܕܝܪܬܗ ܚܪܒܐ؛ ܘܥܡܘܪܐ ܠܐ ܢܗܘܐ ܒܗ.
ܘܦܩܝܕܘܬܗ ܢܣܒ ܐܚܪܢܐ. ܘܠܐ ܗܘ ܠܡ ܚܕ ܡܢ ܗܠܝܢ
ܓܒܪܐ: ܕܗܘܘ ܥܡܢ ܒܟܠܗ ܙܒܢܐ ܕܥܠ ܒܝܢܬܢ: ܕܒܗ ܟܠܗ ܥܠ ܘܢܦܩ ܥܠܝܢ
ܡܪܢ ܝܫܘܥ: ܕܫܪܐ ܡܢ ܡܥܡܘܕܝܬܗ ܕܝܘܚܢܢ: ܥܕܡܐ ܠܝܘܡܐ
ܕܐܣܬܠܩ ܡܢ ܠܘܬܢ: ܣܗܕܐ ܕܩܝܡܬܗ ܥܡܢ ܢܗܘܐ ܚܕ ܡܢ ܗܠܝܢ.
ܘܐܩܝܡܘ ܬܪܝܢ. ܠܝܘܣܦ ܕܡܬܩܪܐ ܒܪܫܒܐ. ܗܘ ܕܐܬܟܢܝ ܝܘܣܛܘܣ.
ܘܠܡܬܝܐ. ܘܨܠܝܘ ܘܐܡܪܘ. ܐܢܬ ܡܪܝܐ ܝܕܥ ܠܒܘܬܐ ܕܟܠ:
ܚܘܐ ܐܝܢܐ ܓܒܝܬ ܚܕ ܡܢ ܗܠܝܢ ܬܪܝܢ: ܕܗܘ ܢܣܒ ܦܣܐ
ܕܬܫܡܫܬܐ: ܘܫܠܝܚܘܬܐ ܕܡܢܗ̇ ܣܛܐ ܝܗܘܕܐ ܠܡܐܙܠ ܠܐܬܪܗ.

ܘܐܪܡܘ ܦܨܐ܂ ܘܣܠܩ ܦܨܐ ܥܠ ܡܬܝܐ܂ ܘܐܬܡܢܝ ܥܡ ܚܕܥܣܪ ܫܠܝܚܐ܂

⁘ ܕܚܕܒܫ ܒܦܢܛܩܘܣܛܐ

ܒ 2

ܘܟܕ ܐܬܡܠܝܘ ܝܘܡܬܐ ܕܦܢܛܩܘܣܛܐ܂ ܟܕ ܟܢܝܫܝܢ ܗܘܘ ܟܠܗܘܢ ܐܟܚܕܐ܂ ܗܘܐ ܡܢ ܫܠܝܐ ܡܢ ܫܡܝܐ܂ ܩܠܐ ܐܝܟ ܕܪܘܚܐ ܥܙܝܙܬܐ܂ ܘܐܬܡܠܝ ܗܘܐ ܡܢܗ܃ ܟܠܗ ܒܝܬܐ ܗܘ ܕܒܗ ܝܬܒܝܢ ܗܘܘ܂ ܘܐܬܚܙܝܘ ܠܗܘܢ ܠܫܢܐ ܕܡܬܦܠܓܢ ܗܘܘ ܐܝܟ ܢܘܪܐ܂ ܘܝܬܒ ܥܠ ܟܠ ܚܕ ܚܕ ܡܢܗܘܢ܂ ܘܐܬܡܠܝܘ ܟܠܗܘܢ ܒܪܘܚܐ ܕܩܘܕܫܐ܂ ܘܫܪܝܘ ܗܘܘ ܠܡܡܠܠܘ ܒܠܫܢ ܠܫܢ܂ ܐܝܟ ܡܐ ܕܪܘܚܐ ܝܗܒܐ ܗܘܬ ܠܗܘܢ ܠܡܡܠܠܘ܂ ܐܝܬ ܗܘܘ ܕܝܢ ܓܒܪܐ ܕܕܚܠܝܢ ܒܐܘܪܫܠܡ ܕܢܟܦܝܢ ܡܢ ܐܠܗܐ܂ ܝܗܘܕܝܐ ܡܢ ܟܠ ܥܡܡܐ ܕܬܚܝܬ ܫܡܝܐ܂ ܘܟܕ ܗܘܐ ܩܠܐ ܗܢܐ܃ ܟܢܫ ܟܠܗ ܥܡܐ ܘܐܫܬܓܫ܂ ܡܛܠ ܕܫܡܥܝܢ ܗܘܘ ܐܢܫ ܐܢܫ ܡܢܗܘܢ ܕܡܡܠܠܝܢ ܗܘܘ ܒܠܫܢܗܘܢ܂ ܬܡܝܗܝܢ ܗܘܘ ܟܠܗܘܢ ܘܡܬܕܡܪܝܢ܂ ܟܕ ܐܡܪܝܢ ܚܕ ܠܚܕ܂ ܗܐ ܟܠܗܘܢ ܗܠܝܢ ܕܡܡܠܠܝܢ܃ ܠܐ ܗܐ ܓܠܝܠܝܐ ܐܢܘܢ܂ ܐܝܟܢܐ ܚܢܢ ܫܡܥܝܢ ܚܢܢ ܐܢܫ ܐܢܫ ܠܫܢܗ ܕܒܗ ܐܬܝܠܕܢ ܚܢܢ܂ ܦܪܬܝܐ܂ ܘܡܕܝܐ ܘܐܠܡܝܐ܂ ܘܐܝܠܝܢ ܕܥܡܪܝܢ ܒܝܬ ܢܗܪܝܢ ܝܗܘܕܝܐ ܘܩܦܘܕܩܝܐ܂ ܘܕܡܢ ܐܬܪܐ ܕܦܢܛܘܣ ܘܕܐܣܝܐ܂ ܘܕܡܢ ܐܬܪܐ ܕܦܪܘܓܝܐ ܘܕܦܡܦܘܠܝܐ܂ ܘܕܡܢ ܡܨܪܝܢ܂ ܘܕܐܬܪܘܬܐ ܕܠܘܒܝܐ ܕܦܢܝܢ ܠܩܘܪܝܢܐ܂ ܘܐܝܠܝܢ ܕܐܬܘ ܡܢ ܪܗܘܡܐ܂ ܝܗܘܕܝܐ ܘܓܝܘܪܐ܂ ܘܕܡܢ ܩܪܛܐ ܘܥܪܒܝܐ܂ ܗܐ ܫܡܥܝܢܢ ܚܢܢ ܕܡܡܠܠܝܢ ܒܠܫܢܢ ܬܕܡܪܬܗ ܕܐܠܗܐ܂ ܘܬܡܝܗܝܢ ܗܘܘ ܟܠܗܘܢ ܘܡܬܕܡܪܝܢ܂ ܟܕ ܐܡܪܝܢ ܚܕ ܠܚܕ܃ ܡܢܐ ܗܝ ܗܕܐ ܨܒܘܬܐ܂ ܐܚܪܢܐ ܕܝܢ ܡܡܝܩܝܢ ܗܘܘ ܒܗܘܢ܂ ܟܕ ܐܡܪܝܢ܂ ܕܗܠܝܢ ܚܡܪܐ ܫܬܝܘ ܘܪܘܝܘ܂ ⁘ ܘܒܬܪܟܢ ܩܡ ܫܡܥܘܢ ܟܐܦܐ ܥܡ ܚܕܥܣܪ ܫܠܝܚܝܢ܂ ܘܐܪܝܡ ܩܠܗ ܘܐܡܪ ܠܗܘܢ܂ ܓܒܪܐ ܝܗܘܕܝܐ ܘܟܠܟܘܢ ܕܥܡܪܝܢ ܒܐܘܪܫܠܡ܂ ܗܕܐ ܬܗܘܐ ܠܟܘܢ ܝܕܝܥܐ ܘܨܘܬܘ

ܟܬܒܐ ܕܦܪܕܝܣܐ

ܡܛܠ . ܠܐ ܓܝܪ ܐܝܟܢܐ ܕܐܝܬܘܗܝ ܡܫܟܚܝܢ ܗܠܝܢ ܕܚܙܝܢ . ܘܗܘܐ ܡܬܩܪܐ
ܠܡܦܩܐ ܠܗ ܐܢܫ ܡܫܟܚ . ܐܠܐ ܗܘ ܕܗܘ ܕܐܒܪܐ ܒܩܠܝܠ ܕܝܢܐ .
ܢܗܘܐ ܒܩܘܫܬܐ ܐܣܝܢܐ ܐܦܢ ܠܟܠܗ . ܐܝܟ ܕܩܕܝܫ ܟܠܟܠ ܒܥܕܢ .
ܘܢܬܢܚܡ ܒܢܦܫܢ . ܘܒܐܠܗܘܬܗ . ܘܢܬܒܝܐ ܘܢܬܒܣܡ ܒܝܫܢ ܢܦܫܢ . ܘ
ܘܢܬܦܨܘܢ ܢܦܫܢ ܢܦܫܬܐ ܢܬܒܣܡܘܢ . ܘܟܠ ܟܕܡܐ ܘܟܠ ܐܢܫ ܐܡܪܢ
ܐܝܟ ܕܗܘ ܒܩܘܫܬܐ ܡܘܬܗ ܘܢܬܒܣܡܘܢ . ܘܐܦ ܠܟ ܐܠܗܐ ܡܒܪܟܐ
ܡܫܒܚܐ ܐܚܝ ܐܘܟܝܬ . ܕܐܬܐ ܘܕܐܬܐ ܘܕܐܬܝܢ ܠܡܐܬܐ : ܡܢ ܫܡܝܐ ܢܬܬܕܟܪ
ܒܡܫܝܚܐ ܘܒܐܒܘܗܝ ܐܦ ܘܒܪܘܚܐ ܚܝܐ . ܕܠܗ ܫܘܒܚܐ ܘܡܪܘܬܐ ܘܐܝܩܪܐ ܕܠܥܠܡ .
ܘܥܠ ܟܠ ܕܝܠܢ ܐܡܝܢ ܘܡܪܢܐ ܐܡܝܢ ❖

ܗ ## ܕܝܠܗ ܚܕ ܒܫܒܐ ܪܒܐ ܕܩܝܡܬܐ ❖

ܡܪܢ ܕܝܢ ܡܫܝܚܐ ܡܫܒܚܐ ܡܫܘܒܚܘܬܐ ܩܕܡܝܢ . ܝܫܘܥ ܡܪܢܐ : ܡܪܢ ܕܝܢ
ܟܠܗ ܐܬܚܙܝ ܠܘܬܗܘܢ . ܒܫܡܝܐ ܘܒܐܪܥܐ ܐܬܒܪܝ ܕܟܠܗ ܠܟܡ
ܡܢܟܘܢ ܕܐܬܗ . ܐܝܟ ܕܐܡܪܢ ܢܦܫܢ ܐܝܟܢ . ܠܟܘܢ ܕܦܪܘܩ
ܗܘܐ ܠܗ ܠܥܠܡܐ : ܡܫܒܚܘܬܐ ܕܝܠܗ ܘܒܪܘܚܗ ܕܠܟܠܗ :
ܐܬܚܙܝ ܕܝܠܗ ܒܝܘܡܐ ܕܩܝܡܬܐ . ܘܐܦܘܗܝ ܘܒܝܬܗ . ܠܟܠܗ
ܕܝܢ ܐܬܚܙܝ . ܦܬܚܘ ܐܝܟ ܕܒܥܐ . ܡܢ ܟܠ ܕܠܐ ܡܫܒܚܢܐ ܗܘܬ
ܕܐܬܐ ܡܢ ܩܒܪܗ ܒܫܘܒܚܐ . ܕܡܢ ܩܒܪܗ ܐܡܪ ܡܫܝܚܐ . ܡܢ ܩܒܪܗ ܡܫܘܒܚ
ܡܢܐ ܠܡܪܢ ܒܩܝܡܬܗ . ܘܟܠ ܡܫܝܚ ܗܘ ܕܠܐ ܐܝܬ . ܡܫܒܚܝܢ
ܗܘܢܐ ܐܬܦܫܛ ܒܝܬ ܘܐܡܪ ܠܡܫܝܚܐ . ܘܐܦ ܦܪܝܩܝܢ ܒܗ ܟܠ
ܫܪܪܐ . ܕܠܐ ܢܦܩ ܐܝܟ ܚܬܢܐ ܡܢ ܓܢܘܢܗ . ܘܠܐ ܢܦܩ ܐܝܟ ܚܬܢܐ
ܕܒܝܬܐ ܚܕܬܐ . ܘܟܠܗ ܡܢ ܐܪܥܐ ܕܫܡܝܐ . ܐܬܚܙܝ ܠܡܫܝܚܐ ܠܥܠܡ
ܦܪܘܩܢ . ܡܪܢ ܐܢܫ . ܡܫܒܚ ܠܡܪܢ ܕܝܢ ܕܠܐ ܠܟܠܗܘܢ : ܟܠ
ܕܢܚ ܐܬܗܘܐ ܕܒܝܬ . ܕܡܫܝܚ ܘܐܦ ܐܬܡܫܚ . ܘܦܬܚ ܒܡܫܪܝܗ
ܐܬܚܙܝ ܠܗܘܢ . ܕܢܦܩ ܠܥܠܡܐ . ܕܝܢܐ ܗܘܐ ܕܝܢ . ܘܐܬܐ ܗܘܐ
ܕܡܬܩܒܠܐ ܢܦܫܐ ܦܘܡܗ ܠܟܠܗ . ܘܡܢ ܩܕܡ ܕܩܪܒ ܐܘܪܚ ܟܠ ܚܘܪܫܝܢ .

ܘܩܕܡ ܚܙܐ ܘܡܠܠ ܥܠ ܩܝܡܬܗ ܕܡܫܝܚܐ. ܕܠܐ ܐܫܬܒܩ ܒܫܝܘܠ:
ܘܐܦܠܐ ܦܓܪܗ ܚܙܐ ܚܒܠܐ. ܠܗܢܐ ܝܫܘܥ ܐܩܝܡ ܐܠܗܐ. ܘܚܢܢ ܟܠܢ
ܣܗܕܘܗܝ. ܘܗܘ ܗܘ ܕܒܝܡܝܢܐ ܕܐܠܗܐ ܐܬܪܡܡ. ܘܫܩܠ ܡܢ ܐܒܐ
ܡܘܠܟܢܐ ܕܥܠ ܪܘܚܐ ܕܩܘܕܫܐ. ܘܐܫܕ ܡܘܗܒܬܐ ܗܕܐ: ܕܗܐ
ܚܙܝܢ ܐܢܬܘܢ ܘܫܡܥܝܢ ܐܢܬܘܢ. ܠܐ ܗܘܐ ܓܝܪ ܕܘܝܕ ܣܠܩ ܠܫܡܝܐ.
ܗܘ ܓܝܪ ܐܡܪ. ܐܡܪ ܡܪܝܐ ܠܡܪܝ. ܬܒ ܠܟ ܡܢ ܝܡܝܢܝ. ܥܕܡܐ
ܕܐܣܝܡ ܒܥܠܕܒܒܝܟ ܟܘܒܫܐ ܠܪ̈ܓܠܝܟ. ܫܪܝܪܐܝܬ
ܗܟܝܠ ܢܕܥܘܢ ܟܠܗ ܒܝܬ ܐܝܣܪܝܠ. ܕܡܪܝܐ ܘܡܫܝܚܐ ܥܒܕܗ ܐܠܗܐ. ܠܗܢܐ ܝܫܘܥ
ܕܐܢܬܘܢ ܙܩܦܬܘܢ ⁘ ⁘ ⁘

ܕܬܠܬܐ ܒܫܒܐ. ܕܫܒܘܥܬܐ ⁘ ܕܗܘ ⁘ ܕܦܨܚܐ ⁘

ܡ

ܘܟܕ ܫܡܥܘ ܗܠܝܢ ܐܬܬܙܝܥܘ ܒܠܒܗܘܢ. ܘܐܡܪܘ ܠܫܡܥܘܢ ܘܠܫܠܝܚܐ ܕܫܪܟܐ. ܡܢܐ ܢܥܒܕ ܐܚ̈ܝܢ: ܐܡܪ ܠܗܘܢ ܫܡܥܘܢ ܬܘܒܘ ܘܥܡܕܘ ܐܢܫ ܡܢܟܘܢ: ܒܫܡ ܡܪܝܐ ܝܫܘܥ. ܠܫܘܒܩܢܐ ܕܚܛܗܐ. ܕܬܩܒܠܘܢ ܡܘܗܒܬܐ ܕܪܘܚܐ ܕܩܘܕܫܐ. ܠܟܘܢ ܓܝܪ ܗܘ ܫܘܘܕܝܐ ܘܠܒܢܝܟܘܢ. ܘܠܟܠܗܘܢ ܐܝܠܝܢ ܕܪ̈ܚܝܩܝܢ. ܐܝܠܝܢ ܕܗܘ ܠܟܠܗ ܢܩܪܐ ܐܠܗܢ. ܘܒܡܠܐ ܐܚܪ̈ܢܝܬܐ ܣܓܝܐܬܐ ܡܣܗܕ ܗܘܐ ܠܗܘܢ. ܘܡܒܥܐ ܗܘܐ ܡܢܗܘܢ ܟܕ ܐܡܪ. ܚܝܘ ܡܢ ܫܪܒܬܐ ܗܕܐ ܡܥܩܡܬܐ. ܘܐܢܫܝܢ ܡܢܗܘܢ ܒܨܒܝܢܐ ܩܒܠܘ ܡܠܬܗ ܘܗܝܡܢܘ ܘܥܡܕܘ. ܘܐܬܬܘܣܦܘ ܒܗܘ ܝܘܡܐ. ܐܝܟ ܬܠܬܐ ܐܠܦܝܢ ܢܦܫܢ. ܘܡܬܩܒܠܝܢ ܗܘܘ ܒܝܘܠܦܢܐ ܕܫܠܝܚܐ. ܘܡܫܬܘܬܦܝܢ ܗܘܘ ܒܨܠܘܬܐ ܘܒܩܨܝܐ ܕܐܘܟܪܣܛܝܐ. ܘܗܘܬ ܗܘܬ ܠܟܠ ܢܦܫ ܕܚܠܬܐ. ܘܐܬ̈ܘܬܐ ܣܓܝܐܬܐ ܘܚܝ̈ܠܐ: ܗܘܝܢ ܗܘܘ ܒܝܕ ܫܠܝܚܐ ܒܐܘܪܫܠܡ. ܘܟܠܗܘܢ ܐܝܠܝܢ ܕܗܝܡܢܘ ܗܘܘ ܐܟܚܕܐ ܗܘܘ. ܘܟܠ ܡܕܡ ܕܐܝܬ ܗܘܐ ܠܗܘܢ ܒܫܘܬܦܘܬܐ ܗܘܐ. ܘܐܝܠܝܢ ܕܐܝܬ ܗܘܐ ܠܗܘܢ ܩܢܝܢܐ ܡܙܒܢܝܢ ܗܘܘ ܠܗ: ܘܡܦܠܓܝܢ ܗܘܘ ܠܟܠ ܐܢܫ ܐܝܟ ܡܐ ܕܣܢܝܩ ܗܘܐ. ܘܟܠ ܝܘܡ ܐܡܝܢܝܢ ܗܘܘ

ܒܪܗܘܡܝ. ܚܕܐ ܕܝܢ. ܘܫܐܠ ܡܢܗܝܢ ܗܘܐ ܦܘܠܘܣ. ○
ܘܡܫܡܠܝܢ ܗܘܘ ܦܘܩܕ̈ܢܐ ܡܢ ܩܘܪܒܐ . ܘܡܫܬܡܥܝܢ ܠܗ ܕܫܒܩܘܗܝ
ܡܫܬܒܚܝܢ ܗܘܘ ܠܐܠܗܐ ܡܢ ܫܪܝܪܘܬܐ ܕܡܫܝܚܐ ܡܛܠ ܗܠܝܢ ܟܠܗܝܢ.
ܘܡܢ ܡܫܝܚܐ ܗܘܐ ܐܚܝܕ ܠܐܠܗܐ ܕܡܢܗ ܗܘܐ ܡܫܬܪܝܐ ⁘

ܕܦܛܪܘܣ ܐܓܪܬܐ ܩܕܡܝܬܐ ⁘

ܘܗܘܐ ܕܟܕ ܦܠܚܝܢ ܫܡܥܘܢ ܟܐܦܐ ܘܝܘܚܢܢ ܐܟܚܕܐ ܒܪܗܘܡܝ :
ܡܕܝܢܬܐ ܕܪ̈ܗܘܡܝܐ ܩܕܡ. ܗܘܐ ܐܢܫܐ ܚܕ ܕܫܡܗ ܫܡܥܘܢ
ܐܡܪܗ: ܫܡܥܘܢ ܗܘܐ ܐܢܫܐ ܐܡܪܝܢ ܕܡܫܬܒܚܝܢ ܗܘܘ ܡܢܗ ܘܦܩܣܝܢ
ܠܗ : ܡܢ ܕܪܐ ܕܫܡܥܘܢ ܕܡܬܚܙܐ ܦܠܚܐ . ܕܢܗܘܐ ܦܩܕ ܥܠ ܕܫܡܥܘܢ
ܡܢ ܩܕܡ ܕܢܐܬܐ ܠܪܗܘܡܝ . ܗܟܢܐ ܡܢ ܚܕܐ ܠܫܡܥܘܢ ܘܠܝܘܚܢܢ
ܕܢܐܬܘܢ ܠܪܗܘܡܝ . ܟܕ ܗܘܐ ܡܚܘܐ ܕܢܫܬܠܛ ܥܠܘܗܝ ܕܫܡܥܘܢ . ○
ܘܫܪܘ ܥܠܘܗܝ ܫܡܥܘܢ ܘܝܘܚܢܢ ܘܐܡܪܘ ܠܗ . ܚܘܝܢ . ܗܘ ܕܝܢ ܐܡܪ
ܠܗܘܢ. ܡܢ ܦܘܩܕܢܐ ܗܘ ܠܡܦܩ ܡܚܘܐ ܐܢܬܘܢ . ܐܡܪ ܠܗ ܫܡܥܘܢ :
ܕܗܟܢܐ ܘܐܡܪ ܠܗ ܠܐ . ܐܠܐ ܡܚܘܐ ܕܐܝܟ ܠܗ ܕܗܘ ܐܢܐ ܠܟ. ܘܫܡܥܘܢ
ܕܡܢ ܝܫܘܥ ܡܫܝܚܐ ܦܪܘܩܢ ܕܟܠ ܐܢܫ . ܘܐܚܝܕ ܗܘ ܒܐܝܕܗ ܕܡܫܝܚܐ
ܘܐܦܩܗ . ܘܟܕ ܢܦܩ ܒܫܠܡܐ ܦܪܘܩܢ ܘܡܫܝܚܘܬܗ . ܘܫܡܥܘܢ ܦܠܚ
ܗܘܐ ܒܗ . ܘܟܕ ܫܡܥܘܢ ܠܪܗܘܡܝ . ܡܢ ܕܥܒܕܘ ܘܡܫܡܫ ܘܡܫܬܡܥ
ܠܐܠܗܐ . ܘܚܙܐ ܗܘܘ ܟܠܗ ܫܡܥܐ ܡܢ ܡܥܒܕܐ ܘܡܫܬܡܥ ܠܐܠܗܐ .
ܐܫܬܥܝ ܕܗܘܐ ܗܘ ܡܪܐ ܕܫܠܡ ܗܘܐ ܫܠܝܚܘܬܐ ܘܦܠܚ ܗܘܐ
ܒܪܗܘܡܝ . ܟܕ ܐܬܐ ܕܫܡܥܘܢ ܦܛܪܘܣ . ܘܐܬܩܢ ܐܓܪܬܐ ܘܕܡܝܐ
ܟܠ ܡܕܡ ܕܗܘܐ ⁘

ܕܝܗܘܕܐ ܬܠܡܝܕܐ ܕܫܠܝ̈ܚܐ ⁘ ⁘

ܘܟܕ ܐܚܕ ܗܘܐ ܠܫܡܥܘܢ ܘܠܝܘܚܢܢ ܕܢܦܩܘܢ ܡܢ ܗܪܟܐ ܠܗܘܢ
ܠܗܘܢ. ܠܐܬܪܐ ܕܡܫܝܚܐ ܕܫܡܥܘܢ ⁘ ܘܟܕ ܚܙܐ ܫܡܥܘܢ

ܥܢܐ ܘܐܡܪ ܠܗܘܢ. ܓܒܪ̈ܐ ܐܝܣܪܝܠܝ̈ܐ܆ ܡܢܐ ܡܬܕܡܪܝܢ ܐܢܬܘܢ ܒܗܕܐ. ܐܘ ܠܢ ܡܢܐ ܚܝܪܝܢ ܐܢܬܘܢ: ܐܝܟ ܗܘ ܕܒܚܝܠܐ ܕܝܠܢ ܐܘ ܒܕܚܠܬܢ ܥܒܕܢ ܗܘܐ ܕܢܗܠܟ ܗܢܐ. ܐܠܗܐ ܗܘ ܕܐܒܪܗܡ ܘܕܐܝܣܚܩ ܘܕܝܥܩܘܒ. ܐܠܗܐ ܕܐܒܗ̈ܬܢ ܫܒܚ ܠܛܠܝܗ ܝܫܘܥ: ܗܘ ܕܐܢܬܘܢ ܐܫܠܡܬܘܢ ܘܟܦܪܬܘܢ ܒܗ ܩܕܡ ܐܦܘ̈ܗܝ ܀ ܕܦܝܠܛܘܣ. ܟܕ ܗܘ ܕܢ ܗܘܐ ܕܢܫܪܝܘܗܝ. ܐܢܬܘܢ ܕܝܢ ܠܩܕܝܫܐ ܘܠܟܐܢܐ ܟܦܪܬܘܢ. ܘܫܐܠܬܘܢ ܓܒܪܐ ܩܛܘܠܐ ܕܢܬܝܗܒ ܠܟܘܢ. ܠܪܫܐ ܕܝܢ ܕܚܝ̈ܐ ܩܛܠܬܘܢ. ܗܘ ܕܠܗ ܐܩܝܡ ܐܠܗܐ ܡܢ ܒܝܬ ܡܝ̈ܬܐ. ܗܘ ܕܚܢܢ ܣܗ̈ܕܘܗܝ ܚܢܢ. ܘܒܗܝܡܢܘܬܐ ܕܫܡܗ. ܠܗܢܐ ܕܚܙܝܢ ܐܢܬܘܢ ܘܝܕܥܝܢ ܐܢܬܘܢ. ܗܘ ܐܫܪܪ ܫܡܗ. ܘܗܝܡܢܘܬܐ ܕܒܝܕܗ ܝܗܒܬ ܠܗ ܗܕܐ ܫܠܡܘܬܐ ܩܕܡ ܟܠܟܘܢ. ܘܗܫܐ ܐܚ̈ܐ: ܝܕܥ ܐܢܐ ܕܒܠܐ ܝܕܥܬܐ ܣܥܪܬܘܢ. ܐܝܟ ܕܐܦ ܪ̈ܫܢܝܟܘܢ. ܐܠܗܐ ܕܝܢ ܐܝܠܝܢ ܕܩܕܡ ܐܟܪܙ ܒܦܘܡܐ ܕܟܠܗܘܢ ܢܒܝ̈ܐ ܕܢܚܫ ܡܫܝܚܗ. ܫܠܡ ܗܟܢܐ. ܬܘܒܘ ܗܟܝܠ ܘܐܬܦܢܘ. ܐܝܟ ܕܢܬܥܛܝܢ ܚܛܗ̈ܝܟܘܢ. ܐܝܟ ܕܢܐܬܘܢ ܙܒ̈ܢܐ ܕܢܝܚܐ ܡܢ ܩܕܡ ܦܪܨܘܦܗ ܕܡܪܝܐ. ܘܢܫܕܪ ܠܗܘ ܕܩܕܡ ܐܬܛܝܒ ܠܟܘܢ ܝܫܘܥ ܡܫܝܚܐ. ܗܘ ܕܘܠܐ ܠܫܡܝܐ ܕܢܩܒܠܘܢܝܗܝ ܥܕܡܐ ܠܙܒ̈ܢܐ. ܕܬܘܪܨܐ ܕܟܠܡܕܡ. ܐܝܠܝܢ ܕܡܠܠ ܐܠܗܐ ܒܦܘܡܐ ܕܩܕܝ̈ܫܘܗܝ ܢܒ̈ܝܘܗܝ ܕܡܢ ܥܠܡ. ܡܘܫܐ ܓܝܪ ܐܡܪ: ܕܢܒܝܐ ܢܩܝܡ ܠܟܘܢ ܡܪܝܐ ܡܢ ܐܚ̈ܝܟܘܢ ܐܟܘܬܝ. ܠܗ ܬܫܡܥܘܢ ܒܟܠܡܕܡ ܕܢܡܠܠ ܥܡܟܘܢ. ܘܢܗܘܐ ܕܟܠ ܢܦܫܐ ܕܠܐ ܬܫܡܥ ܠܢܒܝܐ ܗܘ. ܬܬܚܪܡ ܢܦܫܐ ܗܝ ܡܢ ܥܡܗ. ܘܢܒ̈ܝܐ ܕܝܢ ܟܠܗܘܢ ܕܡܢ ܫܡܘܐܝܠ ܘܕܡܢ ܒܬܪܗ ܗܘܘ: ܡܠܠܘ ܘܐܟܪܙܘ ܐܦ ܥܠ ܝܘ̈ܡܬܐ ܗܠܝܢ. ܐܢܬܘܢ ܐܢܘܢ ܒܢ̈ܝܗܘܢ ܕܢܒ̈ܝܐ: ܘܕܕܝܬܩܐ ܐܝܕܐ ܕܕܝܬܩ ܐܠܗܐ ܠܘܬ ܐܒܗ̈ܬܢ. ܟܕ ܐܡܪ ܠܐܒܪܗܡ: ܕܒܙܪܥܟ ܢܬܒܪ̈ܟܢ ܟܠܗܝܢ ܫܪ̈ܒܬܐ ܕܐܪܥܐ. ܠܟܘܢ ܡܢ ܩܕܝܡ ܐܩܝܡ. ܘܫܕܪ ܐܠܗܐ ܠܛܠܝܗ ܟܕ ܡܒܪܟ ܠܟܘܢ. ܒܡܬܦܢܝܘ ܐܢܫ ܐܢܫ ܡܢ ܒܝ̈ܫܬܟܘܢ ❖

ܡܐܡܪܐ ܕܝܘܣܦܘܣ

ܒܫܘܠܛܢܐ ܕܗܘܢܐ ⁘

4 ܘܟܕ ܗܠܝܢ ܡ̈ܠܐ ܡܡܠܠ ܗܘܐ ܠܥܡܐ܆ ܩܡܘ ܒܨܠܘܬܗܘܢ ܟ̈ܗܢܐ
ܘܢܫ̈ܐ ܘܛ̈ܠܝܐ ܕܒܗܝܟܠܐ܆ ܟܕ ܡܬܟܫܦܝܢ ܗܘܘ ܠܐܠܗܗܘܢ
ܕܢܛܪܘܢ ܠܗܝܟܠܐ܆ ܘܡܬܒܙܚ ܒܡܣܬܪܢܘܬܐ ܟܠܗ ܡܢܝܢܐ ܕܡܢ ܩܕܡ
ܩܪܒܐ. ܘܐܬܪܗܒܘ ܒܥܠܕܒܒܝܗܘܢ ܟܣܦܐ. ܘܦܪ̈ܫܐ ܐܝܟ ܕܡܢ ܫܡܝܐ ܐܬܚܙܝܘ.
ܡܢ ܗܠܝܢ ܕܨܒܐ ܗܘܐ ܠܟܣܦܐ ܕܓܙܐ. ܘܡܠܐܟ̈ܐ ܕܪܟܝܒܝܢ ܗܘܘ ܡܠܐܟܐ
ܗ̇ܝܡܢܘ ܗܘܘ. ܘܐܬܚܙܝܘ ܗܘܘ ܒܫܡܝܐ܆ ܐܝܟ ܫܘܪܝܐ ܠܠܒ̈ܫܝܢ
ܙܝܢܝܢ. ܘܠܒܘܫܐ ܐܚܪܢܐ܆ ܐܬܚܙܝܘ ܐܝܟ ܒܪ̈ܩܐ ܘܦܘܠܚܢܐ ܘܣܟܐ.
ܘܐܦ ܚܢܢ ܢܦܘܩ ܦܘܪܢܐ ܘܦܘܠܚܢܐ. ܘܐܢܫܝܢ ܠܠܒܫܝ̈ܢܘܗܝ. ܘܐܠܦܝܢ
ܕܐܝܬܝܗܘܢ ܗܘܘ ܡܢ ܚܒܪܐ ܕܩܪ̈ܒܐ ܫܦܝܪܐ. ܘܡܢ ܐܦܝܗܘܢ ܐܝܟ
ܡܫܬܥܠܐ. ܡܬܦܠܚܝܢ ܗܘܘ ܠܗܘܢ܆ ܕܐܝܟܢܐ ܚܝܠܐ ܐܘ ܟܐܢܐ ܢܦܘܩ
ܠܒܝܬܐ ܗܘܐ. ܗܝܕܝܢ ܡܫܠܡܝܢ ܠܗ ܐܘܢܝܐ ܟܗܢܐ ܪܒܐ ܘܨܠܝ ܗܘܐ
ܘܐܡܪ ܠܗܘܢ. ܐܢ̈ܬܘܢ ܗܘܝܬܘܢ ܘܥܡܐ ܘܚܝܠܗ ܕܥܠ ܢܦܫܗ ܡܦܣܩܘ.
ܠܝ ܚܝ ܗܘ ܦܩܕܐ ܠܐܘܢܝܐ ܡܫܬܥܝܢ܆ ܟܠ ܢܦܫܐ ܐܢܬܘܢ ܗܘܘ ܠܟܪܣܝܐ
ܒܪ̈ܝܬܐ܆ ܕܚܫܒܢܐ ܗܢܐ ܠܐܦܝ ܕܐܠܘ ܐܬܐ ܗܘ ܠܟܠܗܘܢ ܘܠܟܠܗ ܥܡܐ
ܕܝܫܪܐܝܠ. ܕܡܡܠܠ ܕܝܠܗ ܡܢ ܫܡܝܐ ܦܪܝܫܐ ܗܘ ܕܐܝܟ ܠܗܘܢ ܘܐܦ
ܢܗܘܐ. ܗܘ ܕܐܡܪ ܠܗܘܢ ܐܦ ܡܢ ܟܠ ܡܠܟܐ. ܗܘ ܕܗܘ ܗܘܐ ܦܩܕ
ܗܘܐ ܒܡܠܟܘܬܗ ܒܪ ܣܠܘܩܘܣ. ܗܢܘ ܕܐܦ ܐܢܛܝܘܟܘܣ ܐܝܟ ܡܠܟܐ.
ܘܒܪ ܗܘܐ ܠܒܝܬ ܦܘܠܐ. ܘܟܠ ܕܐܝܬ ܐܢܫܝܢ ܒܓܘܡܢܣܝܘܢ. ܠܐ ܝܗܒ
ܐܝܟ ܢܡܘܣܐ ܐܚܪܢܐ ܠܥܡܐ ܕܐܠܗܐ ܠܡܬܒܥܘ ܒܝܘܢܝܐ. ܕܝܠܗ ܗܘܐ
ܠܟܗܢܐ. ܘܟܕ ܢܡܘܣܐ ܕܝܠܗ ܕܢܦܩܘ ܘܕܠܐ ܥܒܕ ܐܢܫ ܠܐܠܗܐ ܕܝܠܗ.
ܐܦܠܛܘ ܕܠܐ ܢܚܒܠ ܢܡܘܣܐ ܘܡܫܬܪܝܢ ܐܝܟ. ܘܠܐ ܢܗܘܘܢ ܒܗܘܢ.
ܘܐܠܨܘ ܐܢܘܢ ܕܢܐܟܠܘܢ ܡܢ ܒܣܪܐ ܕܚܙܝܪܐ ܗܘܘ. ܘܢܦܩܘ ܗܘܘ
ܕܠܐ ܗܘܐ ܠܗܘܢ ܚܙܝܪܐ ܗܘ ܕܢܐܟܠܘܢ܆ ܘܠܐ ܢܣܒܝܢ ܗܘܘ
ܡܢ ܕܡܬܐܡܪ ܠܗܘܢ ܡܢ ܫܠܛܢܝܗܘܢ. ܗܝܕܝܢ ܩܡܘ ܕܢܡܘܣܗܘܢ ܐܝܟ ܡܢ
ܟܠܗܘܢ. ܘܐܡܪܝܢ ܗܘܘ ܣܓܝ ܠܗܘܢ. ܡܢܐ ܢܥܒܕ ܠܗܘܢ ܠܡܬܚܝ

ܩܕܡܝܢ . ܗܐ ܟܝܪ ܐܢܐ ܘܟܬ̈ܒܐ ܕܗܘܬ ܒܐܝܕܝܗܘܢ : ܠܟܠܗܘܢ
ܟܡܐ ܙܒܢܝܢ ܘܐܘܪܫܠܡ ܐܬܝܬ . ܘܠܐ ܡܫܟܚܢܐ ܕܢܟܬܘܒ . ܐܠܐ ܕܝܢ
ܟܠ ܐܢܫ ܠܐ ܢܦܣܘܩ ܛܒܐ ܗܢܐ ܕܝܠܢ : ܘܢܨܠܐ ܥܠܝܢ : ܕܢܗܘܐ ܠܢ ܢܫܠܡܘܢ
ܦܘܠܚܢܐ ܗܢܐ ܠܐܢܫ ܡܢ ܚܒܪ̈ܝܐ . ܘܫܠܡ ܐܝܟ ܘܫܦܝܪ ܐܝܟ ܕܐܡܪ
ܠܐ ܢܫܬܠܛܘܢ ܘܠܐ ܢܬܟܠܘܢ ܒܝܫ ܒܚܘܒܐ ⁘ ::

⁘

ܕܐܦܣ̈ܝܐ :: ::

ܗܘ ܝܫܘܥ ܡܫܝܚܐ ܒܪ̈ܟܬܐ ܘܫܘܒ̈ܚܐ ܘܐܒܘܗ ܠܟܘܢ . ܠܝ ܒܐܝܕܝ ܫܠܝܚ ܕܐܠܗܐ
ܕܟܠܟܘܢ ܝܗܒܬ ܢܦܫܝ ܡܢ ܐܠܗܐ ܕܝܠܗ . ܐܠܐ ܝܫܘܥ ܡܫܝܚܐ ܕܗܘܐ
ܕܫܡܥ ܘܗܝܡܢ ܕܠܐ ܢܫܬܠܛܘܢ . ܘܐܬܓܠܝ ܠܟܘܢ ܘܫܪܪܐ ܐܝܟ .
ܐܠܐ ܐܝܟ ܕܟܬܒܬ ܠܟܘܢ ܒܟܠܗ ܕܝܠܝ ܒܫܡܝܐ ܘܠܡܫܝܚܐ ܢܫܬܠܛ ܒܟܠܗ .
ܩܕܡܝܢ ܐܝܟ ܕܡܫܬܟܚ ܗܘܐ ܠܐ ܐܢܫ ܟܠ ܕܝܠܗ ܕܗܘܐ . ܡܬܩܪܐ ܐܝܟ
ܡܢ ܟܕ ܐܙܠܝܢ ܗܘܝܢ ܠܘܬܗ ܗܘܐ ܒܟܪܝܗܘ ܗܘ : ܕܗܘܐ ܒܗ
ܗܘ ܐܢܐ ܕܐܡܪܬ . ܘܒܗ ܐܬܝܠܕܬ ܘܐܬܒܪܝܬ ܐܢܫܘܬܗ . ܘܐܬܓܠܝ
ܠܗܘܢ ܟܠ ܡܐ ܕܐܡܪ ܒܗܘܢ ܘܒܪܚܡܐ ⁘ ܘܗܝܡܢܘ ܟܕ ܫܡܥܘ .
ܐܝܟ ܕܐܬܝܗܒ ܦܘܠܚܢܐ ܠܟܠ ܐܠܗܐ ܘܐܒܘܗ . ܡܪܢܐ . ܐܝܬ ܗܘ
ܐܠܗܐ ܕܟܠܗ ܫܡܝܐ ܘܐܪܥܐ . ܘܫܘܒܚܐ ܘܐܝܩܪܐ ܕܝܠܗ ܐܝܬ ܗܘ . ܘܐܝܬ
ܗܘ ܕܡܫܬܠܛ ܥܠ ܟܠܗ ܕܡܕܡ ܕܐܝܬ ܒܗ ܫܡܝܐ ܘܐܪܥܐ . ܠܟܠܗ
ܕܢܗܘܘܢ ܩܕܝܫܐ : ܘܐܘܟܝܐ ܕܠܐ ܡܘܡܐ : ܩܕܡܘܗܝ ܒܚܘܒܐ ܕܐܠܗܐ
ܘܒܪܚܡܐ . ܘܐܬܡܠܟܘ ܥܠ ܟܠ ܡܕܡ ܘܥܠ ܡܕܡ ܕܐܝܬ ܒܗ . ܐܠܗܐ
ܗܘ ܕܡܫܝܚܐ ܠܟܠܗ ܕܡܕܡ ܗܘ ܕܐ : ܟܠ ܒܪ̈ܝܬܐ ܕܐܝܬ ܒܗ ܐܝܟ ܕܐܠܗܐ
ܕܐܝܬ ܡܢܗ ܗܘ . ܘܡܘܗܒܬܐ ܘܕܝܢܐ ܘܫܘܒܚܐ ܘܐܝܩܪܐ ܕܡܫܝܚܐ
ܠܡܫܝܚܐ ܟܠܗ ܕܐܝܬ ܘܝܗܒ ܡܘܗܒܬܐ ܕܡܢ ܡܕܡ ܕܝܠܗ . ܘܐܝܬ ܗܘܐ
ܡܫܝܚܐ . ܗܘ ܘܡܫܝܚ ܠܟܠܗܘܢ . ܘܗܘ ܠܟܠ ܕܟܪ : ܘܥܡ ܟܠ ܐܢܫ
ܢܗܘܘܢ ܡܬܒܪܟܝܢ ܒܗ . ܐܝܟ ܡܫܝܚܐ ܐܝܬ ܐܠܗܐ ܘܐܝܟ ܡܪܢܐ .
ܕܢܗܘܘܢ ܒܫܡܝܐ ܕܡܫܝܚܐ ܘܡܬܒܪܟܝܢ ܒܗ . ܘܗܘ ܒܟܠܗ ܘܐܬܒܪܟܘ .

ܐܬܬܢܝܚ ܐܬܪܐ ܕܒܗ ܒܢܝܫܝܢ ܗܘܘ. ܘܐܬܡܠܝܘ ܟܠܗܘܢ ܒܚܕܘܬܐ
ܕܪܘܚܐ. ܘܡܡܠܠܝܢ ܗܘܘ ܟܕ ܠܐ ܫܠܝܢ ܡܠܬܐ ܕܐܠܗܐ ❖

❖

ܕ ܕܝܘܡ ܬܠܝܬܝܐ ܕܡܫܘܪܐ ❖

❖ ܐܝܬ ܗܘܐ ܕܝܢ ܒܟܦܪܐ ܕܐܢܫܐ ܐܝܟܢ ܕܬܘܬܒܐ ܗܘܘ ܚܕܐ ܢܦܫܗ:
ܘܫܡܗ ܦܛܪܘܣ. ܘܠܐ ܐܝܬ ܡܢܗܘܢ ܐܡܪ ܗܘܐ ܟܠ ܝܘܡܐ ܕܨܘܡܐ ܗܘܐ
ܕܢܐܟܘܠ ܐܢܘܢ. ܐܠܐ ܟܠ ܝܘܡܐ ܕܐܝܬ ܗܘܐ ܠܗܘܢ ܕܢܐܟܠܘܢ ܗܘܐ.
ܘܚܫܠܐ ܗܘܐ ܡܫܡܫܝܢ ܗܘܘ ܒܗܘܢ ܥܡܠܐ: ܟܠ ܩܘܪܒܢܗ
ܕܝܘܡܐ ܡܫܚܠܦ. ܘܡܫܪܐ ܗܘܐ ܐܝܟ ܗܘܐ ܟܠ ܟܠܗܘܢ. ܘܐܢܫ
ܟܠܗ ܗܘܐ ܒܗܘܢ ܕܢܦܩ. ܐܝܟ ܢܦܫܗ ܗܘܘ ܡܫܬܪܝܐ ܘܟܠܐ.
ܡܬܚܙܝܢ ܗܘܘ ܘܡܬܩܒܠܝܢ ܘܡܬܕܐ ܘܡܬܢܝܚܝܢ: ܘܡܫܬܡܥܝܢ ܗܘܘ
ܠܗܘܢ ܩܠܗܘܢ ܕܫܡܝܐ. ܘܡܫܬܒܚܝܢ ܗܘܘ ܐܠܐ ܐܢܫ ܐܝܟ ܡܫܬܒܚ
ܕܫܡܝܐ ܗܘܐ. ܢܦܩܘ ܕܝܢ ܗܘ ܕܐܬܩܒܠ ܩܢܘܡܐ ܡܢ ܫܡܝܐ. ܘ
ܘܡܬܚܙܝܐ ܗܘܐ ܒܪܐ ܕܒܥܬܐ. ܒܗܕܐ ܠܗܠ ܕܡܫܒܘܚܬܐ: ܐܝܬ ܗܘܐ
ܒܗ ܟܢܘܫܬܐ ܘܒܢܝܢܗ. ܐܝܟ ܘܡܫܟܢܗ ܘܦܫܡ ܩܝܡ ܩܠܗܘܢ ܕܫܡܝܐ.

❖

ܚܡܫ ܕܟ̈ܢܪܐ ❖ ❖

5 ❖ ܘܐܡܪܐ ܚܕ ܕܫܡܥܗ ܗܘܐ ܫܠܝܐ. ܟܕ ܐܝܬܘܗܝ ܕܫܡܥܬܗ ܗܘܐ ܒܦܘܡܐ.
ܕܝܢ ܗܘܐ ܒܢܦܫܗ ܘܫܒܩ ܡܢ ܠܡܕܝܢܬܐ ܘܠܘܩܒܠ. ܟܕ ܚܙܐ ܗܘܬ
ܐܝܬܘܗܝ. ܘܐܬܐ ܡܛܠܗ ܡܢ ܫܡܝܐ ܘܩܡ ܩܕܡ ܩܠܗܘܢ
ܕܫܡܝܐ. ܘܐܡܪ ܠܗ ܫܠܡܐ. ܫܠܡܐ: ܡܛܠ ܕܐܢܬ ܡܠܐ ܛܝܒܘܬܐ
ܒܟܠܗܘܢ. ܕܬܬܦܠܐ ܒܪܘܚܐ ܕܩܘܕܫܐ: ܘܬܬܚܙܐ ܡܢ ܫܡܝܐ ܘܡܕܝܢܬܐ
ܕܥܠܝܬܐ. ܠܐ ܗܘܐ ܕܝܠܟ ܗܘܬ ܟܕ ܠܐ ܬܬܒܥܐ: ܘܡܢ ܕܐܬܒܥܝܬ
ܠܘܬ ܐܝܟ ܥܠ ܦܓܪܟ ܗܘܐ ܟܠ ܕܡܢܗ: ܠܡܫܬܐ ܩܕܡܝ ܐܝܟ ܒܟܠܗܘܢ
ܕܐܬܒܢܝ ܒܗ ܐܢܫܐ. ܠܐ ܕܚܠ ܡܢ ܐܢܫܐ. ܐܠܐ ܟܠܗܘܢ. ܘܟܕ
ܫܡܥ ܢܩܫܬܐ ܗܘܐ ܬܠܬ ܕܦܩܕ ܘܡܫܠܡ. ܘܗܘܘ. ܘܥܠ ܐܢܫܐ ܒ

ܕܫܠܝܚܐ

ܒܟܠܗܘܢ ܗܠܝܢ ܕܫܡܥܘ. ܘܩܡܘ ܐܝܠܝܢ ܕܥܠܝܡܝܢ ܗܘܘ
ܘܟܢܫܘܗܝ ܘܐܦܩܘܗܝ ܘܩܒܪܘܗܝ. ܘܡܢ ܒܬܪ ܕܗܘܝ ܬܠܬ ܫܥ̈ܝܢ:
ܐܦ ܐܢܬܬܗ ܥܠܬ. ܟܕ ܠܐ ܝܕܥܐ ܡܕܡ ܕܗܘܐ. ܐܡܪ ܠܗ̇ ܫܡܥܘܢ.
ܐܡܪܝ ܠܝ ܒܗܠܝܢ ܕܡ̈ܝܐ ܐܙܕܒܢܬ ܩܪܝܬܐ. ܗܝ ܕܝܢ ܐܡܪܬ.
ܐܝܢ ܒܗܠܝܢ ܕܡ̈ܝܐ. ܐܡܪ ܠܗ̇ ܫܡܥܘܢ. ܡܛܠ ܕܐܫܬܘܝܬܘܢ
ܠܡܢܣܝܘ ܠܪܘܚܗ ܕܡܪܝܐ. ܗܐ ܪ̈ܓܠܝܗܘܢ ܕܩܒܪܘܗܝ ܠܒܥܠܟܝ
ܥܠ ܬܪܥܐ. ܘܗܢܘܢ ܢܦܩܝܢ ܠܟܝ. ܘܒܗ̇ ܒܫܥܬܐ ܢܦܠܬ ܩܕܡ ܪ̈ܓܠܘܗܝ:
ܘܡܝܬܬ. ܘܥܠܘ ܥܠܝ̈ܡܐ ܐܫܟܚܘܗ̇ ܕܡܝܬܐ. ܘܫܩܠܘܗ̇
ܘܐܦܩܘܗ̇ ܩܒܪܘܗ̇ ܠܘܬ ܒܥܠܗ̇. ܘܗܘܬ ܕܚܠܬܐ
ܪܒܬܐ ܒܟܠܗ̇ ܥܕܬܐ. ܘܒܟܠܗܘܢ ܗܠܝܢ ܕܫܡܥܘ ܀

ܟܒ

ܕܫܠܝܚܐ

ܘܗܘܝ̈ ܗܘܝ̈ ܒܐܝܕܝ ܫܠܝ̈ܚܐ: ܐܬܘ̈ܬܐ ܘܓܒܪ̈ܘܬܐ ܣܓܝ̈ܐܬܐ ܒܥܡܐ.
ܘܟܠܗܘܢ ܟܢܝܫܝܢ ܗܘܘ ܐܟܚܕܐ ܒܐܣܛܘܐ ܕܫܠܝܡܘܢ. ܘܡܢ ܐܢܫ̈ܐ:
ܐܚܪ̈ܢܐ ܠܐ ܐܢܫ ܡܡܪܚ ܗܘܐ ܕܢܬܩܪܒ ܠܘܬܗܘܢ. ܐܠܐ ܡܫܒܚ ܗܘܐ ܠܗܘܢ
ܥܡܐ. ܘܝܬܝܪ ܡܬܬܘܣܦܝܢ ܗܘܘ ܐܝܠܝܢ ܕܡܗܝܡܢܝܢ ܗܘܘ ܒܡܪܝܐ:
ܟܢܫܐ ܕܓܒܪ̈ܐ ܘܕܢܫ̈ܐ. ܐܝܟܢܐ ܕܒܫܘ̈ܩܐ ܡܦܩܝܢ ܗܘܘ ܟܪ̈ܝܗܐ ܟܕ
ܪܡܝܢ ܗܘܘ ܒܥܪ̈ܣܬܐ. ܕܟܕ ܐܬܐ ܗܘܐ ܫܡܥܘܢ. ܐܦܢ ܛܠܠܗ
ܢܓܢ ܥܠܝܗܘܢ. ܐܬܝܢ ܗܘܘ ܕܝܢ ܣܓܝ̈ܐܐ ܠܘܬܗܘܢ: ܡܢ ܡܕܝ̈ܢܬܐ
ܐܚܪ̈ܢܝܬܐ ܕܚܕܪܝܗ̇ ܠܐܘܪܫܠܡ. ܟܕ ܛܥܝܢܝܢ ܗܘܘ ܟܪ̈ܝܗܐ ܘܐܝܠܝܢ
ܕܡܬܢܟܪܝܢ ܗܘܘ ܡܢ ܪ̈ܘܚܐ ܛܢ̈ܦܬܐ. ܘܡܬܐܣܝܢ ܗܘܘ ܟܠܗܘܢ.
ܘܐܬܡܠܝ ܗܘܐ ܚܣܡܐ ܪܒ ܟܘ̈ܡܪܐ ܘܟܠܗܘܢ ܕܥܡܗ. ܕܐܝܬܝܗܘܢ
ܗܘܘ ܡܢ ܝܘܠܦܢܐ ܕܙܕܘ̈ܩܝܐ. ܘܐܪܡܝܘ ܐܝ̈ܕܝܐ ܥܠ ܫܠܝ̈ܚܐ: ܘܐܚܕܘ
ܐܢܘܢ ܒܒܝܬ ܐܣܝܪ̈ܐ. ܗܝܕܝܢ ܒܠܠܝܐ ܡܠܐܟܐ ܕܡܪܝܐ: ܦܬܚ
ܬܪ̈ܥܐ ܕܒܝܬ ܐܣܝܪ̈ܐ ܘܐܦܩ ܐܢܘܢ. ܘܐܡܪ ܠܗܘܢ. ܙܠܘ ܩܘܡܘ
ܒܗܝܟܠܐ: ܘܡܠܠܘ ܠܥܡܐ ܟܠܗܘܢ ܡ̈ܠܐ ܗܠܝܢ ܕܚ̈ܝܐ. ܘܢܦܩܘ ܒܨܦܪܐ

ܚ̈ܛܗܐ . ܘܟܕ ܠܡܘܬܐ ܡܫܬܠܡ ܗܘܐ . ܗ̇ܘ ܒܪܗ ܕܝܢ ܘܐܚܝܢ ܕܒܝܬܗ . ܗ̇ܢܘ ܠܡܫܬܥܝܢܘܬܗܘܢ ܘܠܡܦܩܢܐ ܕܡܫܪܝܬܐ : ܘܦܩܕ ܠܒܝܬ ܐܣܝ̈ܐ ܕܢܐܬܘܢ ܐܢܘܢ ܠܡܚܡܝܐ . ܘܟܕ ܐܬܘ ܐܣܝ̈ܐ ܕܐܣܬܟܠܘ ܦܓܪܗ : ܠܐ ܐܫܟܚܘ ܐܣܝܘ ܒܗ ܐܣܝ̈ܐ . ܘܗܦܟܘ ܠܗ ܘܐܡܪܝܢ . ܐܫܟܚܢ ܒܗ ܐܣܝ̈ܐ ܕܐܚܝܕ ܗܘܝܢܗ ܠܗ . ܘܐܦ ܠܚ̈ܟܝܡܐ ܕܦܠܣܦܐ ܕܟܠ ܐ̈ܢܫܐ . ܗܦܟܘ ܘܐܡܪܘ ܠܐ ܐܫܟܚܢ ܐ̈ܣܝܐ . ܘܟܕ ܡܣܬܟܠ ܗ̣ܘ ܩܠܝܠ ܕܝܢ ܦܓܪܐ ܘܐܬܕܟܝ ܕܗ̇ܘ ܡܠܐ ; ܐܬܪܦܝ ܗܘܐ ܠܟܠܗܘܢ . ܘܡܬܡܣܟܢܝܢ ܗܘܘ ܕܡܛܠ ܗܘ ܗܕܐ . ܘܐܦܠܐ ܐܢܫ ܐܘܕܥ ܐܢܘܢ . ܕܗ̇ܘ ܗ̇ܢܘܢ ܓܒܪ̈ܐ ܕܐܣܬܟܠܘ ܒܗ ܐܣܝ̈ܐ . ܗ̇ܘ ܦܓܥܝܢ ܒܡܘܬܐ ܘܡܬܗܘܢ ܠܟܢܫܐ . ܗܦܟܝܢ ܐܠܗ ܐܬܪܘܬܐ ܠܘܬ ܓܒܪܐ ܕܐܘܟܠܘܢ ܐܢܘܢ . ܠܐ ܒ ܒܐܝܣܛܪܐ . ܕܢܣܟܝ ܗܘܘ ܠܗ : ܕܠܡܐ ܢܝܫܘܥ ܐܢܘܢ ܟܠܗ . ܘܟܕ ܐܬܝܘ ܐܢܘܢ : ܐܬܕܟܝ ܐܢܘܢ ܡܢ ܟܐܒܗ ܕܘܢܐ . ܘܐܝܟ ܗܘܐ ܦܘ ܗ̇ܘ ܕܡܪܝܐ ܠܡܐܡܪ ܠܗܘܢ . ܠܐ ܗܘܐ ܡܬܩܒܠ ܩܘܒܠ ܠܗܘܢ : ܕܐܦ ܠܐ ܐܟܣܢ ܒܨܒܝܢܗ : ܐܠܐ ܕܝܢ ܗ̇ܘ ܡܫܒܠܢܘܬܐ ܠܐ ܕܫܦܠܟ ܡܢ ܘܠܟܠܗܘܢ . ܘܦܪܩ ܐܢܘܢ ܕܐܬܘܢ ܠܟܠܗܘܢ ܕܒܝܬܗ ܕܓܒܪܐ ܗܢܐ ❖

ܠܗ

ܕܒܘܣܦ ܐܪܡܠܬܐ ܕܣܘܪ̈ܝܐ ❖

ܗܕܐ ܝܗܒܬ ܚܕܐ ܡܢ ܐܪ̈ܡܠܬܐ ܘܐܡܪܬ ܠܗܘܢ . ܠܐ ܚܕܐ ܗ̇ܝ ܠܐ ܐܠܐ ܒܬܪ ܠܡܬܚܢܢܘ ܬܒܥܐ ܡܢ ܕܒܢ̈ܝܢܫܐ . ܠܗܘܢ ܕܐܬܚܙܝ ܐܝܟ ܠܒܝܬܗ : ܐܡܪܐ ܕܐܠܗܐ ܡܛܠܬܗܘܢ ܡܢ ܕܒܠܥܘܗܝ ܟܠ ܦܩܕܐ . ܟܕ ܗܘܐ ܐܝܟ ܠܗܘܢ ܕܒܢ̈ܝܐ ܘܡܪܚܡܢܐ . ܘܐܬܡܨܝ ܒܡܫܝܚܗ . ܐܝܟ ܕܝܠܗ ܠܝܫܘܥ ܡܫܘܚܬܐ ܒܥܘܗܕܢܐ . ܘܫܒܩ ܦܓܪܐ ܚܢܢ ܕܡܠܐ ܗܘܐ . ܘܕܘܢܐ ܕܢܦܫܐ ܗܘ ܕܝܗܒ ܠܗܘܢ ܠܐܠܗܐ ܕܡܬܪܚܡܝܢ ܗܘܐ :: ܘܟܕ ܡܫܡܥ ܗܘܐ ܗܘܐ ܩܠܐ . ܡܬܟܪܟܝܢ ܗܘܐ ܒܥܘܗܕܢܐ . ܘ ܘܡܬܡܣܟܢܝܢ ܗܘܘ ܠܡܫܬܘܬܦܘ ܐܝܟ . ܘܩܡ ܗܘܐ ܚܕ ܡܢ ܥܠܝ̈ܡܐ ܕܡܫܝܚܐ ܗܘܐ ܠܡܫܬܘܬܦܘ ܡܫܝܚܐ ܢܡܘܣܐ ܘܡܢ ܗ ܡܢ ܟܠܗ ܥܠܡܐ

ܘܦܩܕ ܕܢܦܩܘܢ ܐܝܟ ܩܠܝܠ ܫܠܝܚܐ ܠܒܪ. ܘܐܡܪ ܠܗܘܢ
ܓܒܪܐ ܒܢܝ ܐܝܣܪܝܠ ܐܙܕܗܪܘ ܒܢܦܫܟܘܢ. ܘܚܙܘ ܡܢܐ ܘܠܐ ܠܟܘܢ
ܠܡܥܒܕ ܥܠ ܗܠܝܢ ܐܢܫܐ. ܡܢ ܩܕܡ ܝܘܡ̈ܬܐ ܗܠܝܢ ܓܝܪ. ܩܡ ܗܘܐ
ܬܘܕܐ ܘܐܡܪ ܥܠ ܢܦܫܗ ܕܪܒܐ ܗܘ. ܘܐܬܢܩܦܘ ܠܗ ܐܝܟ
ܐܪܒܥܡܐܐ ܓܒܪܝܢ. ܘܗܘ ܐܬܩܛܠ ܘܟܠܗܘܢ ܐܝܠܝܢ ܕܐܬܢܩܦܘ ܠܗ
ܐܬܒܕܪܘ. ܘܗܘܘ ܐܝܟ ܠܐ ܡܕܡ. ܘܩܡ ܡܢ ܒܬܪܗ ܝܗܘܕܐ ܓܠܝܠܝܐ:
ܒܝܘ̈ܡܬܐ ܕܡܟܬܒܘܬܐ ܘܐܛܥܝ ܗܘܐ ܐܢܫܐ ܣܓܝܐܐ ܒܬܪܗ. ܘܐܦ ܗܘ ܐܒܕ
ܘܟܠܗܘܢ ܐܝܠܝܢ ܕܐܬܛܦܝܣܘ ܗܘܘ
ܠܒܬܪܗ ܐܬܒܕܪܘ. ܘܗܫܐ ܐܡܪ ܐܢܐ ܠܟܘܢ: ܦܪܘܩܘ ܠܟܘܢ ܡܢ
ܗܠܝܢ ܐܢܫܐ ܘܫܒܘܩܘ ܠܗܘܢ. ܕܐܢ ܗܘ ܕܡܢ ܒܢܝ̈ܢܫܐ ܐܝܬܝܗ
ܗܕܐ ܡܚܫܒܬܐ ܘܗܢܐ ܥܒܕܐ: ܡܫܬܪܐ ܘܥܒܪ. ܐܢ ܕܝܢ
ܡܢ ܐܠܗܐ ܗܘ: ܠܐ ܡܫܟܚܝܢ ܐܢܬܘܢ ܕܬܫܪܘܢܝܗ. ܕܠܡܐ
ܬܫܬܟܚܘܢ ܠܟܘܢ ܕܠܘܩܒܠ ܐܠܗܐ ܩܝܡܝܢ ܐܢܬܘܢ. ܘܐܬܛܦܝܣܘ
ܠܗ. ܘܩܪܘ ܠܫܠܝ̈ܚܐ ܘܢܓܕܘ ܐܢܘܢ. ܘܦܩܕܘ ܐܢܘܢ ܕܠܐ ܢܡܠܠܘܢ
ܒܫܡܐ ܕܝܫܘܥ. ܘܫܪܘ ܐܢܘܢ. ܗܢܘܢ ܕܝܢ ܢܦܩܘ ܡܢ ܩܕܡ ܟܢܫܗܘܢ
ܟܕ ܚܕܝܢ. ܕܫܘܘ ܗܘܘ ܡܛܠ ܫܡܐ ܕܝܫܘܥ ܠܡܨܛܥܪܘ. ܘܠܐ ܫܠܝܢ ܗܘܘ
ܟܠܝܘܡ ܠܡܠܦܘ ܒܗܝܟܠܐ ܘܒܒ̈ܬܐ: ܘܠܡܣܒܪܘ ܥܠ ܡܪܢ
ܝܫܘܥ ܡܫܝܚܐ

⁂

ܟܗ ܕܣܝܡܬܐ ܕܫܒܥܬܐ ܘܕܡܫܡܫܢܐ ܠܡܫܡܫܢܘܬܐ ⁂

6 ܘܒܗܘܢ ܒܝܘ̈ܡܬܐ ܗܠܝܢ ܟܕ ܣܓܝܘ ܬܠܡܝ̈ܕܐ: ܪܛܢܝܢ ܗܘܘ ܝܘܢܝ̈ܐ
ܥܠ ܥܒܪ̈ܝܐ. ܕܡܬܒܣܪܢ ܗܘܝ ܐܪ̈ܡܠܬܗܘܢ ܒܬܫܡܫܬܐ
ܕܟܠܝܘܡ. ܘܩܪܘ ܬܪܥܣܪ ܫܠܝ̈ܚܐ ܠܟܠܗ ܟܢܫܐ ܕܬܠܡܝ̈ܕܐ. ܘܐܡܪܘ
ܠܗܘܢ. ܠܐ ܫܦܝܪ ܕܢܫܒܘܩ ܡܠܬܐ ܕܐܠܗܐ ܘܢܫܡܫ ܦܬܘܪ̈ܐ.
ܒܥܘ ܗܟܝܠ ܐܚܝܢ: ܘܓܒܘ ܡܢܟܘܢ ܫܒܥܐ ܓܒܪ̈ܝܢ ܕܣܗܕܝܢ ܥܠܝܗܘܢ
ܕܡܠܝܢ ܪܘܚܐ ܘܚܟܡܬܐ. ܘܢܩܝܡ ܐܢܘܢ ܥܠ

ܕܛܠܝ̈ܐ ܕܐܦܣܘܣ

ܗܳܕܶܐ ܙܰܒ̣ܢܳܐ. ܘܣܰܓ̣ܝ ܝܗܒ݂ ܗܘܳܐ ܐܰܟ݂ܢܶܫ ܦܪܘܣܘܬܐ ܘܒܝܬ ܡܫܡܫܢܘܬܐ ܕܡܕܝܢܬܐ.
ܘܡܛܝܬ ܗܳܕܶܐ ܡܛܠ ܣܓܝܐܬ ܩܪܝܗ ܟܠܗ. ܘܐܬܘ ܠܐܦܣܘܣ.
ܟܰܕ ܕܶܝܢ ܫܡܰܥ ܗܘܳܐ ܡܰܠܟܳܐ ܬܐܘܕܘܣܝܘܣ. ܘܰܕܟܳܠ ܡܕܝܢܬܐ. ܘܰܐܬ݂ܳܐ ܥܰܡܗܘܢ
ܘܰܐܦ݂ܶܣܩܘܦ݁ܶܐ. ܘܟܗ̈ܢܐ ܘܡܫܡܫ̈ܢܐ ܘܥܡܡ̈ܐ. ܘܟܠ ܡܕܝܢܬܐ ܘܰܐܬ݂ܘ
ܠܘܬ ܐܢܘܢ ܠܡܥܪܬܐ. ܘܚܙܘ ܐܢܘܢ ܦܐܝܐ ܒܦܪܨܘܦܝܗܘܢ ܘܡܫܒܚܝܢ. ܘܣܓܕ ܠܗܘܢ
ܡܠܟܐ ܘܓܦܦ ܐܢܘܢ. ܘܐܡܪܘ ܠܗ ܕܐܠܗܐ ܐܝܬܘܗܝ ܚܝܐ. ܘܫܠܚ ܗܘܐ
ܡܠܟܐ ܕܢܥܒܕܘܢ ܠܗܘܢ ܒܝܬ ܩܒܘܪܐ ܕܕܗܒܐ. ܘܚܙܐ ܚܠܡܐ ܡܢ ܒܠܠܝܐ
ܕܐܡܪܝܢ ܗܘܘ ܠܗ: ܠܐ ܬܥܒܕ ܠܢ ܕܕܗܒܐ. ܐܠܐ ܗܘܐ ܥܡܢ ܐܝܟ ܕܗܘܐ
ܥܠܝܢ. ܘܥܒܕ ܗܘܐ ܐܝܟ ܕܐܡܪܘ ܠܗ ܒܚܠܡܐ. ܘܩܒܪܘ ܐܢܘܢ ܗܘܘ ܬܡܢ
ܒܡܥܪܬܐ ܕܐܝܬ ܗܘܬ ܒܛܘܪܐ ܕܐܦܣܘܣ. ܘܥܒܕ ܡܫܬܘܬܐ ܘܡܫܒܚܝܢ ܗܘܘ.
ܘܢܚܬ ܡܠܟܐ ܘܡܢ ܥܡܗ. ܘܥܒܕ ܗܘܐ ܗܘܐ ܐܝܟ ܕܐܡܪܘ ܠܗ:
ܘܐܦ ܐܦܣܩܘܦܐ ܕܦܩܕ ܗܘܐ ܕܢܥܒܕ ܥܐܕܐ ܠܚܕ ܒܫܢܬܐ ܕܬܕܟܪܬܗܘܢ
ܒܗ. ܘܫܒܩ ܦܓܪܝܗܘܢ ܒܡܥܪܬܐ. ܘܐܬܦܢܝ ܐܝܟ ܕܐܡܪܘ. ܘܐܫܬܒܚ
ܫܡܗ ܕܐܠܗܐ ܐܝܟ ܕܫܒܩ ܡܕܝܢܬܐ ܒܫܠܡܐ ܘܒܡܥܪܬܐ. ܘܢܦܫܗܘܢ
ܒܫܡܝܐ ܘܒܚܝܐ ܕܠܥܠܡ. ܘܠܗ ܫܘܒܚܐ ܠܥܠܡܝܢ. ܘܐܢܫ ܕܐܬܦܢܝ
ܐܝܟ ܡܠܬܗ ܐܡܝܢ.

❖

ܕܒܘܩܝܫܡܛܐ ܕܢܘܪܐ

❖

ܘܐܦܣܘܦܐ ܕܚܝܐ ܕܐܡܝܢ ܀ ܗܘܐ ܙܒܢܐ ܠܐ ܫܠܝܛ ܠܡܫܬܡܠܝܘ
ܡܠܐ ܒܐܘܪܚܐ ܢܝܚܬܐ: ܘܡܢ ܐܢܐ ܗܘܐ ܡܫܝܚܐ. ܚܙܐ ܚܕ
ܡܫܡܫܢܐ ܕܐܡܪ. ܕܝܠܗ ܗܘܐ ܕܚܝܐ: ܗܘ ܢܝܫܗ ܠܐܢܐ
ܗܘܐ. ܘܣܓܕ ܠܗ ܕܐܬܐ ܠܗܘܢ ܡܫܝܚܐ. ܘܐܡܪ ܒܗ ܒܠܒܗܘܢ
ܗܠܝܢ ܕܡܫܬܡܠܝܢ ܗܘܘ ܒܫܡܝܐ: ܘܐܡܪ ܦܪܘܩܗ ܐܝܟ ܦܪܨܘܦܐ
ܕܡܫܠܡܐ ❖ ܘܒܐܬܪܐ ܕܟܗܢܐ ܕܝܠܗ ܗܘ ܕܗܘܝܢ ܗܘܘ ܐܢܝܢ.
ܗܘ ܕܝܢ ܐܡܪ. ܒܫܡ ܐܒܐ ܘܒܪܐ ܘܪܘܚܐ ܩܕܝܫܐ. ܠܐܠܗܐ ܕܡܫܒܚܐ
ܐܠܗܐ ܐܝܟ ܐܒܪܗܡ ܐܝܠܝܢ ܗܘܐ ܠܗ ܢܗܘܐ. ܘܟܕ ܐܬܐ

7

ܫܒܥܣܪ ܫܢ̈ܝܢ. ܘܐܡܪ ܗܘܐ ܠܗ܃ ܕܗܐ ܡܢ ܐܪ̈ܟܝܢ ܒܗ ܠܐ ܒܢ̈ܝܐ
ܠܗܘܢ ܡܢ܃ ܘܐܦ ܠܐ ܠܐܪܥܐ ܐܢܫ ܕܐܝܬܘܗܝ. ܘܐܫܟܚܘܗܝ ܕܟܕ ܐܒܘܗܝ ܡܢ
ܐܪܥܐ ܕܡܘܠܕܗ܃ ܘܐܦܠܐ ܠܒܬܪ ܫܢ̈ܝܢ. ܘܡܢ ܐܝܟ ܩܕܡ ܬܪܥܐ ܐܒܘܗܝ܀
ܫܢܬܐ ܠܥܠܡܐ ܗܘܬ܃ ܕܟܕ ܩܥܝܢ ܐܢܫ̈ܝܢ ܠܡܐܟܠܐ. ܘܠܐ ܛܥܡ
ܠܗ ܡܢܬܐ ܘܐܦ ܡܢ ܠܚܡܐ ܘܐܦ ܡܢ ܡܝ̈ܐ ܘܠܐ ܫܬܐ ܗܘܐ ܕܢܩܒܠܗ
ܠܗ ܐܝܟ ܕܠܡܫܪܘܬܗ ܘܠܡܒܥܝܗ. ܟܕ ܟܠܗ ܗܘܐ ܠܗ ܡܢܐ.
ܘܫܒܩܗ ܗܘܐ ܟܕ ܠܗ ܗܘܐ ܩܕܡ ܐܡܪ ܠܗ܃ ܕܢܗܘܐ ܐܟܪܙ ܠܘܬܐ
ܥܠܡܐ ܕܥܒܕܐ. ܘܫܦܪܘܗܝ ܘܢܦܩܘ ܠܗ ܐܪܥܐ ܕܥܡܡ̈ܐ܀
ܘܠܥܠܡܐ ܕܢܦܠܘܢ ܒܫܘܒܚܐ. ܕܢܦܩܘܗܝ ܐܢܐ ܐܡܪ ܠܟܘܢ. ܘܡܢ
ܩܕܡܝܗܘܢ܃ ܢܗܘܘܢ ܘܢܦܠܘܢ ܠܗ ܟܠܗܘܢ ܗܘܐ. ܘܐܡܪ ܠܗ
ܕܢܗܘܐ ܕܝܘܡܐ. ܘܫܡܥܘ ܐܢܫ̈ܝܢ ܠܐܝܫܘܥ. ܘܢܦܩܘ ܒܝܘܡܐ
ܕܥܢܝܢܐ. ܘܐܝܫܘܥ ܐܢܫ̈ܝܢ ܠܥܠܡܐ. ܘܒܟܠܗ ܐܢܫ̈ܝܢ ܠܥܡܡ̈ܐ
ܐܚܝ̈ܢ. ܘܡܢܗܘܢ ܐܚܝ̈ܢ ܠܗܘܢ ܒܫܡܗ ܘܐܬܒܗܝܘ ܠܡܪܝܡ܀
ܘܟܠܗ ܥܡܗ ܗܘܐ. ܘܐܝܟܢܐ ܗܘܐ ܡܢ ܒܟܠܗܘܢ ܠܟܠܗܘܢ ܘܢܦܩܘ
ܠܗ ܠܡܕܝܢܬܐ ܘܢܦܩܘ ܒܝܬ ܕܝܢܐ ܕܡܪܝܡ. ܘܐܬܐܡܪ
ܐܬܠܒܫ ܡܪܝܡ ܘܟܠܗ ܒܗ ܢܦܩܗ ܀ ܀

܀ ܕܡܬܠܐ ܕܠܗ̈ܕܐ ܀

ܘܗܘܐ ܡܢ ܒܬܪ ܗܠܝܢ ܡܪܝܡ. ܘܫܒܩܬ ܒܝܬܗ ܀
ܘܟܠ ܗܘܐ ܠܗܘܢ ܠܥܠܡܐ ܠܐܝܟܢܐ. ܘܐܦ ܫܡܥܘ ܒܫܘܒܚܐ ܕܐܠܗܐ
ܒܫܪܪܐ ܕܡܪܝܡ. ܢܦܩ ܗܘܐ ܠܐܝܟܢܐ ܠܥܠܡܐ. ܘܟܕ ܐܬܐ ܕܢܦܩܘܢ
ܐܚܝ̈ܢ. ܘܐܡܪ ܢܦܩܘ ܒܫܡܗ ܠܐܝܫܘܥ. ܘܐܬܒܗܝܘ ܠܗܘܢ ܠܗ
ܠܗܘܢ ܕܢܦܩܘ. ܘܐܡܪ ܗܘܐ ܢܦܩܘ. ܘܐܬܒܗܝܘ ܠܗ ܠܒܝܬܗ
ܢܦܩܘ ܘܠܟܠܗ ܠܗܘܢ. ܕܡܢ ܗܘܐ ܒܡܕܝܢܬܐ ܢܦܩܘ ܘܢܦܩܘ
ܢܦܩܘ. ܘܢܦܩܘ ܢܦܩܘ ܠܡܪܝܡ ܘܡܛܠ ܐܝܟ ܗܘ ܘܐܚܝ̈ܢ.
ܘܐܬܒܗܝ ܢܦܩܗ. ܘܐܬܒܗܝ ܗܘܐ ܒܫܪܪܐ ܕܡܢ ܗܘܐ ܐܚܝ̈ܢ

ܒܟܣܦܐ ܡܢ ܒܢ̈ܝ ܚܡܘܪ. ܘܟܕ ܡܛܝ ܗܘܐ ܙܒܢܐ ܕܡܘܠܟܢܐ ܕܐܫܬܘܕܝ ܗܘܐ ܒܡܘܡܬܐ ܐܠܗܐ ܠܐܒܪܗܡ. ܣܓܝ ܗܘܐ ܥܡܐ ܘܐܬܥܫܢ ܒܡܨܪ̈ܝܢ. ܥܕܡܐ ܕܩܡ ܡܠܟܐ ܐܚܪܢܐ ܥܠ ܡܨܪ̈ܝܢ: ܐܝܢܐ ܕܠܐ ܝܕܥ ܗܘܐ ܠܗ ܠܝܘܣܦ. ܘܐܬܚܟܡ ܥܠ ܫܪܒܬܢ ܘܐܒܐܫ ܠܐܒܗ̈ܝܢ. ܘܦܩܕ ܕܢܗܘܘܢ ܡܫܕܝܢ ܝܠܘ̈ܕܝܗܘܢ ܕܠܐ ܢܚܘܢ. ܒܗ ܒܙܒܢܐ ܗܘ ܐܬܝܠܕ ܡܘܫܐ ܘܪܚܝܡ ܗܘܐ ܠܐܠܗܐ. ܘܐܬܪܒܝ ܬܠܬܐ ܝܪ̈ܚܝܢ ܒܒܝܬ ܐܒܘܗܝ. ܘܟܕ ܐܫܬܕܝ ܡܢ ܐܡܗ: ܐܫܟܚܬܗ ܒܪܬ ܦܪܥܘܢ ܘܪܒܝܬܗ ܠܗ ܠܒܪܐ. ܘܐܬܪܕܝ ܡܘܫܐ ܒܟܠܗ ܚܟܡܬܐ ܕܡܨܪ̈ܝܐ. ܘܡܚܝܠ ܗܘܐ ܒܡܠ̈ܘܗܝ. ܐܦ ܒܥܒ̈ܕܘܗܝ. ܘܟܕ ܗܘܐ ܒܪ ܐܪܒܥܝܢ ܫܢ̈ܝܢ. ܣܠܩ ܗܘܐ ܥܠ ܠܒܗ ܕܢܣܥܘܪ ܠܐܚ̈ܘܗܝ ܒܢ̈ܝ ܐܝܣܪܝܠ. ܘܚܙܐ ܠܚܕ ܡܢ ܒܢ̈ܝ ܫܪܒܬܗ ܕܡܬܕܝܢ ܥܠ ܡܓܢܐ. ܘܥܕܪܗ ܘܥܒܕ ܠܗ ܕܝܢܐ. ܘܩܛܠܗ ܠܡܨܪܝܐ ܗܘ ܕܡܛܠܡ ܗܘܐ ܠܗ. ܘܣܒܪ ܕܡܣܬܟܠܝܢ ܐܚ̈ܘܗܝ ܒܢ̈ܝ ܐܝܣܪܝܠ: ܕܐܠܗܐ ܒܐܝܕܗ ܝܗܒ ܠܗܘܢ ܦܘܪܩܢܐ ܘܠܐ ܐܣܬܟܠܘ. ܘܒܝܘܡܐ ܐܚܪܢܐ ܐܬܚܙܝ ܠܗܘܢ ܟܕ ܢܨܝܢ ܗܘܘ ܚܕ ܥܡ ܚܕ. ܘܡܦܝܣ ܗܘܐ ܠܗܘܢ ܕܢܫܬܝܢܘܢ ܟܕ ܐܡܪ: ܓܒܪ̈ܐ ܐܚܐ ܐܢܬܘܢ. ܡܛܠ ܡܢܐ ܡܛܠܡܝܢ ܐܢܬܘܢ ܚܕ ܠܚܕ. ܗܘ ܕܝܢ ܕܡܛܠܡ ܗܘܐ ܠܚܒܪܗ. ܕܚܝܗ ܡܢ ܠܘܬܗ ܘܐܡܪ ܠܗ: ܡܢܘ ܐܩܝܡܟ ܥܠܝܢ ܪܫܐ ܘܕܝܢܐ. ܠܡܐ ܠܡܩܛܠܢܝ ܒܥܐ ܐܢܬ ܐܝܟ ܕܩܛܠܬ ܐܬܡܠܝ ܠܡܨܪܝܐ. ܘܥܪܩ ܡܘܫܐ ܒܗܕܐ ܡܠܬܐ. ܘܗܘܐ ܬܘܬܒܐ ܒܐܪܥܐ ܕܡܕܝܢ. ܘܗܘܘ ܠܗ ܬܪ̈ܝܢ ܒܢ̈ܝܢ ❖

❖

ܠܐ ܕܥܪܘܒܬܐ ܕܝܠܗ ܒܫܒܬܐ ܕܩܝܡܬܐ ❖

❖

ܘܟܕ ܫܠܡܘ ܠܗ ܐܪܒܥܝܢ ܫܢ̈ܝܢ: ܐܬܚܙܝ ܠܗ ܒܡܕܒܪܐ ܕܛܘܪܐ ܕܣܝܢܝ: ܡܠܐܟܗ ܕܡܪܝܐ ܒܢܘܪܐ ܕܝܩܕܐ ܒܣܢܝܐ. ܘܟܕ ܚܙܐ ܡܘܫܐ ܐܬܕܡܪ ܒܚܙܘܐ ❖ ܘܟܕ ܐܬܩܪܒ ܠܗ ܕܢܚܙܐ ܐܡܪ ܠܗ ܡܪܝܐ ܒܩܠܐ. ܐܢܐ ܐܢܐ ܐܠܗܗ ܕܐܒܗܝܟ. ܐܠܗܗ ܕܐܒܪܗܡ ܘܕܐܝܣܚܩ ܘ

ܘܕܝܥܩܘܒ . ܘܟܕ ܪܬܝܬ ܗܘܐ ܡܘܫܐ . ܠܐ ܡܡܪܚ ܗܘܐ ܕܢܚܘܪ ܒܚܙܘܐ . ܘܐܡܪ ܠܗ ܡܪܝܐ . ܫܪܝ ܡܣܢܝܟ ܡܢ ܪܓܠܝܟ . ܐܪܥܐ ܓܝܪ ܕܩܐܡ ܐܢܬ ܒܗ ܩܕܝܫܐ ܗܝ . ܡܚܙܐ ܚܙܝܬ ܫܘܥܒܕܗ ܕܥܡܝ ܕܒܡܨܪܝܢ : ܘܬܢܚܬܗ ܫܡܥܬ . ܘܢܚܬܬ ܕܐܦܪܘܩ ܐܢܘܢ . ܘܗܫܐ ܬܐ ܐܫܕܪܟ ܠܡܨܪܝܢ . ܠܗܢܐ ܡܘܫܐ ܕܟܦܪܘ ܒܗ ܟܕ ܐܡܪܝܢ : ܕܡܢܘ ܐܩܝܡܟ ܥܠܝܢ ܪܫܐ ܘܕܝܢܐ : ܠܗ ܠܗܢܐ ܐܠܗܐ ܪܫܐ ܘܦܪܘܩܐ ܫܕܪ ܠܗܘܢ . ܒܐܝܕܝ ܡܠܐܟܐ ܗܘ ܕܐܬܚܙܝ ܠܗ ܒܣܢܝܐ . ܗܢܘ ܕܐܦܩ ܐܢܘܢ : ܟܕ ܥܒܕ ܐܬܘܬܐ ܘܬܕܡܪܬܐ ܘܓܒܘܪܬܐ : ܒܐܪܥܐ ܕܡܨܪܝܢ ܘܒܝܡܐ ܕܣܘܦ ܘܒܡܕܒܪܐ ܐܪܒܥܝܢ ܫܢܝܢ ❖

❖

ܕܚܫ ❖ ܕܫܒܬܐ ܕܚܫܐ

❖ ܗܢܘ ܡܘܫܐ ܗܘ ܕܐܡܪ ܠܒܢܝ ܐܝܣܪܝܠ : ܕܢܒܝܐ ܢܩܝܡ ܠܟܘܢ ܡܪܝܐ ܐܠܗܐ ܡܢ ܐܚܝܟܘܢ ܐܝܟ ܕܝܠܝ ܠܗ ܫܡܥܘ . ܗܢܘ ܕܗܘܐ ܒܥܕܬܐ ܒܡܕܒܪܐ ܥܡ ܡܠܐܟܐ ܗܘ ܕܡܡܠܠ ܗܘܐ ܥܡܗ ܘܥܡ ܐܒܗܝܢ ܒܛܘܪܐ ܕܣܝܢܝ . ܘܗܘ ܩܒܠ ܡܠܐ ܚܝܐ ܕܢܬܠ ܠܢ . ܘܠܐ ܨܒܘ ܠܡܫܬܡܥܘ ܠܗ ܐܒܗܝܢ . ܐܠܐ ܫܒܩܘܗܝ ܘܐܬܗܦܟܘ ܒܠܒܗܘܢ ܠܡܨܪܝܢ . ܟܕ ܐܡܪܝܢ ܠܐܗܪܘܢ : ܥܒܕ ܠܢ ܐܠܗܐ ܕܢܐܙܠܘܢ ܩܕܡܝܢ . ܡܛܠ ܕܗܢܐ ܡܘܫܐ ܕܐܦܩܢ ܡܢ ܐܪܥܐ ܕܡܨܪܝܢ : ܠܐ ܝܕܥܝܢܢ ܡܢܐ ܗܘܐ ܠܗ . ܘܥܒܕܘ ܠܗܘܢ ܥܓܠܐ ܒܝܘܡܬܐ ܗܢܘܢ : ܘܕܒܚܘ ܕܒܚܐ ܠܦܬܟܪܐ . ܘܡܬܒܣܡܝܢ ܗܘܘ ܒܥܒܕܐ ܕܐܝܕܝܗܘܢ . ܘܗܦܟ ܐܠܗܐ ܘܐܫܠܡ ܐܢܘܢ : ܕܢܗܘܘܢ ܦܠܚܝܢ ܠܚܝܠܘܬܐ ܕܫܡܝܐ . ܐܝܟ ܕܟܬܝܒ ܒܟܬܒܐ ܕܢܒܝܐ . ܠܡܐ ܐܪܒܥܝܢ ܫܢܝܢ ܒܡܕܒܪܐ : ܢܟܣܬܐ ܐܘ ܕܒܚܐ ܩܪܒܬܘܢ ܠܝ ܒܝܬ ܐܝܣܪܝܠ : ܐܠܐ ܛܥܢܬܘܢ ܡܫܟܢܗ ܕܡܠܟܘܡ ܘܟܘܟܒܐ ܕܐܠܗܐ ܪܝܦܢ . ܘܨܠܡܐ ܕܥܒܕܬܘܢ ܕܬܗܘܘܢ ܣܓܕܝܢ ܠܗܘܢ . ܐܓܠܝܟܘܢ ܠܗܠ ܡܢ ܒܒܠ ❖ ❖

❖ ܫܠܡܬ ܐܓܪܬܐ . ܕܠܘܬ ܥܒܪܝܐ

ܒܩܠܐ ܕܦܛܪܘܣ

ܗܐ ܡܫܟܢܐ ܕܣܗܕܘܬܐ ܕܐܒܗ̈ܝܢ ܒܡܕܒܪܐ ܐܝܬܘܗܝ ܗܘܐ. ܐܝܟ ܡܐ ܕܦܩܕ ܗܘ ܕܡܠܠ ܥܡ ܡܘܫܐ ܠܡܥܒܕܗ ܒܕܡܘܬܐ ܕܚܙܝܗ. ܘܠܗ ܠܗܢܐ ܡܫܟܢܐ ܐܦ ܐܥܠܘܗܝ ܐܒܗ̈ܝܢ ܥܡ ܝܫܘܥ: ܠܐܪܥܐ ܕܝܗܒ ܠܗܘܢ ܐܠܗܐ ܝܘܪܬܢܐ ܡܢ ܥܡܡ̈ܐ ܗܢܘܢ ܕܛܪܕ ܡܢ ܩܕܡܝܗܘܢ. ܘܐܬܝܠܕ ܥܕܡܐ ܠܝܘܡ̈ܬܗ ܕܕܘܝܕ: ܗܘ ܕܐܫܟܚ ܪ̈ܚܡܐ ܩܕܡܘܗܝ ܕܐܠܗܐ. ܘܫܐܠ ܕܢܫܟܚ ܡܫܟܢܐ ܠܐܠܗܗ ܕܝܥܩܘܒ. ܫܠܝܡܘܢ ܕܝܢ ܒܢܐ ܠܗ ܒܝܬܐ. ܘܡܪܝܡܐ ܠܐ ܥܡܪ ܒܥܒܕ ܐܝ̈ܕܝܐ. ܐܝܟ ܕܐܡܪ ܢܒܝܐ. ܫܡܝܐ ܟܘܪܣܝܐ ܠܝ. ܘܐܪܥܐ ܟܘܒܫܐ ܕܬܚܝܬ ܪ̈ܓܠܝ. ܐܝܢܐ ܒܝܬܐ ܬܒܢܘܢ ܠܝ ܐܡܪ ܡܪܝܐ. ܐܘ ܐܝܢܘ ܐܬܪܐ ܕܢܝܚܬܝ. ܠܐ ܗܐ ܐܝܕܝ ܥܒܕܬ ܗܠܝܢ ܟܠܗܝܢ. ܐܘ ܩܫܝ̈ ܩܕܠܐ ܘܠܐ ܓܙܝܪ̈ܝ ܠܒܗܘܢ ܘܡܫܡܥܗܘܢ. ܐܢܬܘܢ ܒܟܠܙܒܢ ܠܘܩܒܠ ܪܘܚܐ ܕܩܘܕܫܐ ܩܝܡܝܢ ܐܢܬܘܢ. ܐܝܟ ܐܒܗ̈ܝܟܘܢ ܐܦ ܐܢܬܘܢ. ܠܐܝܢܐ ܓܝܪ ܡܢ ܢܒܝ̈ܐ ܕܠܐ ܪܕܦܘ ܘܩܛܠܘ ܐܒܗ̈ܝܟܘܢ. ܠܐܝܠܝܢ ܕܩܕܡܘ ܐܟܪܙܘ ܥܠ ܡܐܬܝܬܗ ܕܙܕܝܩܐ. ܗܘ ܕܐܢܬܘܢ ܡܫܠܡܢܐ ܘܩܛܘܠܐ ܗܘܝܬܘܢ ܠܗ: ܘܢܣܒܬܘܢ ܢܡܘܣܐ ܒܦܘܩܕܢ ܡܠܐܟ̈ܐ ܘܠܐ ܢܛܪܬܘܢܝܗܝ ⁘

ܟܓ ܕܣܗܕܐ ܕܐܣܛܦܢܘܣ ::

ܘܟܕ ܫܡܥܘ ܗܠܝܢ ܐܬܡܠܝܘ ܚܡܬܐ ܒܠܒܘܬܗܘܢ. ܘܡܚܪܩܝܢ ܗܘܘ ܫܢ̈ܝܗܘܢ ܥܠܘܗܝ. ܘܗܘ ܟܕ ܡܠܐ ܗܘܐ ܗܝܡܢܘܬܐ ܘܪܘܚܐ ܕܩܘܕܫܐ. ܚܪ ܒܫܡܝܐ ܘܚܙܐ ܫܘܒܚܐ ܕܐܠܗܐ. ܘܠܝܫܘܥ ܟܕ ܩܐܡ ܡܢ ܝܡܝܢܐ ܕܐܠܗܐ. ܘܐܡܪ ܗܐ ܚܙܐ ܐܢܐ ܫܡܝܐ ܦܬܝܚܝܢ. ܘܠܒܪܗ ܕܐܢܫܐ ܟܕ ܩܐܡ ܡܢ ܝܡܝܢܐ ܕܐܠܗܐ. ܘܩܥܘ ܒܩܠܐ ܪܡܐ ܘܣܟܪܘ ܐܕܢ̈ܝܗܘܢ. ܘܐܬܚܦܛܘ ܟܠܗܘܢ ܥܠܘܗܝ. ܘܐܦܩܘܗܝ ܠܒܪ ܡܢ ܡܕܝܢܬܐ ܘܪܓܡܝܢ ܗܘܘ ܠܗ. ܘܗܢܘܢ ܕܣܗܕܘ ܥܠܘܗܝ: ܣܡܘ ܢܚ̈ܬܝܗܘܢ ܠܘܬ ܪ̈ܓܠܘܗܝ ܕܥܠܝܡܐ ܚܕ ܕܫܡܗ ܫܐܘܠ. ܘܪܓܡܝܢ ܗܘܘ ܠܗ ܠܐܣܛܦܢܘܣ ܟܕ ܡܨܠܐ ܘܐܡܪ. ܡܪܝ ܝܫܘܥ ܩܒܠ

ܪܘܚܝ . ܘܟܕ ܣܡ ܒܘܪܟܘܗܝ ܩܥܐ ܒܩܠܐ ܪܡܐ . ܘܐܡܪ ܡܪܝ ܠܐ ܬܩܝܡ
ܠܗܘܢ ܗܕܐ ܚܛܝܬܐ . ܘܟܕ ܐܡܪ ܗܕܐ ܫܟܒ . ܫܐܘܠ ܕܝܢ ܨܒܐ
8 ܗܘܐ ܘܡܫܬܘܐ ܗܘܐ ܒܩܛܠܗ ∴ ܘܗܘܐ ܗܘܐ ܒܗ ܒܝܘܡܐ
ܪܕܘܦܝܐ ܪܒܐ ܥܠ ܥܕܬܐ ܕܒܐܘܪܫܠܡ . ܘܐܬܒܕܪܘ ܟܠܗܘܢ ܒܩܘܪ̈ܝܐ
ܕܝܗܘܕ . ܘܐܦ ܒܝܬ ܫܡܪ̈ܝܐ . ܣܛܪ ܡܢ ܫܠܝ̈ܚܐ ܒܠܚܘܕܝܗܘܢ . ܘܩܒܪܘܗܝ
ܦܪܢܣܘܗܝ ܠܐܣܛܦܢܘܣ ܓܒܪ̈ܐ ܡܗܝܡ̈ܢܐ . ܘܐܒܠܘ ܥܠܘܗܝ
ܪܘܪܒܐܝܬ ∴ ::

ܕܚܕ ܒܫܒܐ ܕܬܠܬܐ ܕܒܬܪ ܩܝܡܬܐ ∴ ܟܐ

ܫܐܘܠ ܕܝܢ ܪܕܦ ܗܘܐ ܠܥܕܬܗ ܕܐܠܗܐ . ܟܕ ܥܐܠ ܗܘܐ ܠܒ̈ܬܐ .
ܘܓܪܪ ܠܓܒܪ̈ܐ ܘܠܢܫ̈ܐ . ܘܡܫܠܡ ܗܘܐ ܠܒܝܬ ܐܣܝܪ̈ܐ . ܗܢܘܢ
ܕܐܬܒܕܪܘ ܡܚܕܪܝܢ ܗܘܘ ܘܡܣܒܪܝܢ ܡܠܬܐ ܕܐܠܗܐ . ܦܝܠܝܦܘܣ
ܕܝܢ ܢܚܬ ܠܗ ܠܡܕܝܢܬܐ ܕܫܡܪܝܐ . ܘܡܟܪܙ ܗܘܐ ܥܠ ܡܫܝܚܐ . ܘܟܕ
ܫܡܥܝܢ ܗܘܘ ܡܠܘܗܝ ܒܢܝ̈ܢܫܐ ܐܟܚܕܐ : ܨܝܬܝܢ ܗܘܘ ܠܗ . ܘ
ܡܛܠ ܕܚܙܝܢ ܗܘܘ ܠܟܠ ܕܥܒܕ ܗܘܐ . ܣܓܝ̈ܐܐ ܓܝܪ ܕܐܝܬ
ܗܘܐ . ܦܓܪ̈ܐ ܕܐܝܬ ܗܘܐ ܠܗܘܢ ܪ̈ܘܚܐ ܛܢܦ̈ܬܐ : ܩܥܝܢ ܗܘܘ
ܒܩܠܐ ܪܡܐ ܘܢܦܩܝܢ ܗܘܘ ܡܢܗܘܢ . ܘܐܚܪ̈ܢܐ ܡܫܪ̈ܝܐ ܘܚܓܝ̈ܪܐ
ܐܬܐܣܝܘ . ܘܗܘܬ ܚܕܘܬܐ ܪܒܬܐ ܒܗ̇ ܒܡܕܝܢܬܐ ∴ ܓܒܪܐ ܕܝܢ ܚܕ ܐܝܬ ܗܘܐ
ܬܡܢ ܕܫܡܗ ܫܡܥܘܢ . ܕܐܝܬܘܗܝ ܗܘܐ ܒܗ ܒܡܕܝܢܬܐ
ܙܒܢܐ ܣܓܝܐܐ . ܘܒܚܪܫܘܬܗ ܡܛܥܐ ܗܘܐ ܠܥܡܐ ܕܫܡܪܝܐ . ܟܕ ܡܪܝܡ
ܗܘܐ ܢܦܫܗ ܘܐܡܪ ܕܐܢܐ ܐܢܐ ܪܒܐ . ܘܨܝܬܝܢ ܗܘܘ ܠܗ ܟܠܗܘܢ ܙܥܘܪܐ
ܘܪܒܐ . ܘܐܡܪܝܢ ܗܘܘ : ܗܢܘ ܚܝܠܗ ܕܐܠܗܐ ܪܒܐ . ܘܡܬܛܦܝܣܝܢ
ܗܘܘ ܠܗ . ܡܛܠ ܕܙܒܢܐ ܣܓܝܐܐ ܒܚܪܫܘܬܗ ܐܕܡܪ ܗܘܐ ܐܢܘܢ .
ܟܕ ܕܝܢ ܗܝܡܢܘ ܠܦܝܠܝܦܘܣ ܕܡܣܒܪ ܗܘܐ ܡܠܟܘܬܐ ܕܐܠܗܐ :
ܒܫܡܗ ܕܝܫܘܥ ܡܫܝܚܐ ܥܡܕܝܢ ܗܘܘ ܓܒܪ̈ܐ ܘܢܫ̈ܐ . ܘܐܦ
ܗܘ ܫܡܥܘܢ ܗܝܡܢ ܘܥܡܕ . ܘܢܩܦ ܗܘܐ ܠܦܝܠܝܦܘܣ .

ܘܟܕ ܚܙܐ ܗܘܐ ܐܬܘܬܐ ܘܚܝ̈ܠܐ ܪ̈ܘܪܒܐ ܕܗܘܝܢ ܗܘܝ ܒܐܝܕܗ ܬܡܗ
ܗܘܐ ܘܡܬܕܡܪ ❖ ❖

ܟܒ ❖ ܕܝܘܡ ܬܪܝܢ ܕܫܒܬܐ ܡܨܥܝܬܐ ܕܨܘܡܐ ::

ܘܟܕ ܫܡܥܘ ܫܠܝܚܐ ܕܒܐܘܪܫܠܡ : ܕܩܒܠܬ ܫܡܪܝܐ ܡܠܬܗ
ܕܐܠܗܐ : ܫܕܪܘ ܠܘܬܗܘܢ ܠܫܡܥܘܢ ܟܐܦܐ ܘܠܝܘܚܢܢ . ܘܢܚܬܘ
ܘܨܠܝܘ ܥܠܝܗܘܢ . ܐܝܟ ܕܢܩܒܠܘܢ ܪܘܚܐ ܕܩܘܕܫܐ . ܠܐ ܗܘܐ
ܓܝܪ ܥܠ ܚܕ ܡܢܗܘܢ ܢܚܝܬ . ܐܠܐ ܥܡܝܕܝܢ ܗܘܘ ܒܠܚܘܕ ܒܫܡܗ
ܕܡܪܢ ܝܫܘܥ . ܗܝܕܝܢ ܣܡܘ ܗܘܘ ܥܠܝܗܘܢ ܐܝܕܐ : ܘܩܒܠܘ
ܗܘܘ ܪܘܚܐ ܕܩܘܕܫܐ . ܘܟܕ ܚܙܐ ܫܡܥܘܢ ܕܒܣܝܡܬ ܐܝܕܐ ܕܫܠܝܚܐ
ܡܬܝܗܒܐ ܪܘܚܐ ܕܩܘܕܫܐ . ܩܪܒ ܠܗܘܢ ܟܣܦܐ ܟܕ ܐܡܪ . ܗܒܘ
ܐܦ ܠܝ ܫܘܠܛܢܐ ܗܢܐ : ܕܐܝܢܐ ܕܐܣܝܡ ܥܠܘܗܝ ܐܝܕܐ ܢܗܘܐ
ܡܩܒܠ ܪܘܚܐ ܕܩܘܕܫܐ . ܐܡܪ ܠܗ ܫܡܥܘܢ ܟܐܦܐ . ܟܣܦܟ ܥܡܟ
ܢܗܘܐ ܠܐܒܕܢܐ . ܡܛܠ ܕܣܒܪܬ ܕܡܘܗܒܬܗ ܕܐܠܗܐ ܒܩܢܝܢܐ ܥܠܡܝܐ
ܡܬܩܢܝܐ . ܠܝܬ ܠܟ ܡܢܬܐ ܐܦܠܐ ܦܣܬܐ ܒܗܕܐ ܗܝܡܢܘܬܐ . ܡܛܠ
ܕܠܒܟ ܠܐ ܗܘܐ ܬܪܝܨ ܩܕܡ ܐܠܗܐ . ܐܠܐ ܬܘܒ ܡܢ ܒܝܫܘܬܟ ܗܕܐ
ܘܒܥܝ ܡܢ ܐܠܗܐ . ܕܠܡܐ ܢܫܬܒܩ ܠܟ ܢܟܠܐ ܕܠܒܟ . ܡܛܠ ܕܚܙܐ
ܐܢܐ ܠܟ ܕܒܡܪܪܬܐ ܕܡܪܝܪܘܬܐ ܘܒܐܣܘܪܐ ܕܥܘܠܐ ܐܝܬܝܟ . ܥܢܐ ܫܡܥܘܢ ܘܐܡܪ .
ܒܥܘ ܐܢܬܘܢ ܥܠܝ ܡܢ ܐܠܗܐ . ܕܠܐ ܢܐܬܐ ܥܠܝ ܡܕܡ ܡܢ ܗܠܝܢ
ܕܐܡܪܬܘܢ . ܫܠܝܚܐ ܕܝܢ ܟܕ ܐܣܗܕܘ ܘܡܠܠܘ ܡܠܬܗ
ܕܐܠܗܐ . ܗܦܟܘ ܠܗܘܢ ܠܐܘܪܫܠܡ . ܘܒܩܘܪܝܐ ܣܓܝܐܬܐ ܕܫܡܪܝܐ
ܣܒܪܘ ❖ ❖

ܟܓ ❖ ܕܬܠܬܐ ܒܗ ܒܫܒܬܐ ::

ܘܡܠܠ ܡܠܐܟܐ ܕܡܪܝܐ ܥܡ ܦܝܠܝܦܘܣ ܘܐܡܪ ܠܗ . ܩܘܡ ܙܠ
ܠܬܝܡܢܐ ܒܐܘܪܚܐ ܕܢܚܬܐ ܡܢ ܐܘܪܫܠܡ ܠܓܙܐ . ܘܩܡ

ܐܙܠ܂ ܘܐܪܥܗ ܡܗܝܡܢܐ ܚܕ ܕܐܬܐ ܗܘܐ ܡܢ ܟܘܫ܆ ܪܒܐ ܕܩܢܕܩ
ܡܠܟܬܐ ܕܟܘܫܝ̈ܐ܂ ܘܗܘ ܫܠܝܛ ܗܘܐ ܥܠ ܟܠܗ ܓܙܗ܂ ܘܐܬܐ
ܗܘܐ ܕܢܣܓܘܕ ܒܐܘܪܫܠܡ܂ ܘܟܕ ܗܦܟ ܕܢܐܙܠ܂ ܝܬܒ ܗܘܐ ܥܠ
ܡܪܟܒܬܐ ܘܩܪܐ ܗܘܐ ܒܐܫܥܝܐ ܢܒܝܐ܂ ܘܐܡܪܬ ܪܘܚܐ ܕܩܘܕܫܐ ܠܦܝܠܝܦܘܣ܂
ܐܬܩܪܒ ܘܐܬܢܩܦ ܠܡܪܟܒܬܐ܂ ܘܟܕ ܐܬܩܪܒ܆ ܫܡܥܗ
ܕܩܪܐ ܗܘܐ ܒܐܫܥܝܐ ܢܒܝܐ܂ ܘܐܡܪ ܠܗ܂ ܕܠܡܐ ܡܣܬܟܠ ܐܢܬ ܡܕܡ ܕܩܪܐ
ܐܢܬ܂ ܗܘ ܕܝܢ ܐܡܪ܂ ܐܝܟܢܐ ܡܫܟܚ ܐܢܐ ܕܐܣܬܟܠ܂ ܐܠܐ ܐܢ ܐܢܫ ܢܠܦܢܝ܂
ܘܒܥܐ ܡܢܗ ܡܢ ܦܝܠܝܦܘܣ܆ ܕܢܣܩ ܘܢܬܒ ܥܡܗ܂ ܦܣܘܩܐ ܕܝܢ
ܕܟܬܒܐ ܕܩܪܐ ܗܘܐ ܒܗ܆ ܐܝܠܝܢ ܗܘ̈ܝ܂ ܐܝܟ ܐܡܪܐ ܠܢܟܣܬܐ
ܐܬܕܒܪ܂ ܘܐܝܟ ܢܩܝܐ ܩܕܡ ܓܙܘܙܗ ܫܬܝܩ܂ ܗܟܢܐ ܠܐ ܦܬܚ
ܦܘܡܗ ܒܡܘܟܟܗ܂ ܡܢ ܚܒܘܫܝܐ ܘܡܢ ܕܝܢܐ ܐܬܕܒܪ܂ ܘܫܪܒܬܗ
ܡܢܘ ܢܫܬܥܐ܂ ܕܐܫܬܩܠܘ ܓܝܪ ܚܝ̈ܘܗܝ ܡܢ ܐܪܥܐ܂ ܘܐܡܪ ܗܘ ܡܗܝܡܢܐ
ܠܦܝܠܝܦܘܣ܂ ܒܥܐ ܐܢܐ ܡܢܟ܂ ܥܠ ܡܢܘ ܐܡܪ ܗܕܐ
ܢܒܝܐ܂ ܥܠ ܢܦܫܗ ܐܘ ܥܠ ܐܢܫ ܐܚܪܝܢ ܀ ܗܝܕܝܢ ܦܝܠܝܦܘܣ
ܦܬܚ ܦܘܡܗ܆ ܘܫܪܝ ܡܢ ܗܢܐ ܟܬܒܐ܆ ܡܣܒܪ ܗܘܐ ܠܗ ܥܠ
ܡܪܢ ܝܫܘܥ܂ ܘܟܕ ܗܘܘ ܐܙܠܝܢ ܒܐܘܪܚܐ܂ ܡܛܘ ܗܘܘ ܠܕܘܟܬܐ
ܚܕܐ ܕܐܝܬ ܒܗ ܡܝܐ܂ ܘܐܡܪ ܡܗܝܡܢܐ܂ ܗܐ ܡܝܐ ܡܢܐ ܟܠܐ ܠܗ
ܕܐܥܡܕ܂ ܘܦܩܕ ܗܘܐ ܕܬܩܘܡ ܡܪܟܒܬܐ܂ ܘܢܚܬܘ ܬܪܝܗܘܢ
ܠܡܝܐ܂ ܘܐܥܡܕܗ ܦܝܠܝܦܘܣ ܠܡܗܝܡܢܐ ܗܘ܂ ܘܟܕ ܣܠܩܘ ܡܢ
ܡܝܐ܆ ܪܘܚܐ ܕܡܪܝܐ ܚܛܦܬܗ ܠܦܝܠܝܦܘܣ܆ ܘܬܘܒ ܠܐ ܚܙܝܗܝ
ܡܗܝܡܢܐ ܗܘ܂ ܐܠܐ ܐܙܠ ܗܘܐ ܒܐܘܪܚܗ ܟܕ ܚܕܐ܂ ܦܝܠܝܦܘܣ
ܕܝܢ ܐܫܬܟܚ ܒܐܙܘܛܘܣ܂ ܘܡܢ ܬܡܢ ܡܬܟܪܟ ܗܘܐ ܘܡܣܒܪ ܒܡܕܝܢܬܐ
ܟܠܗܝܢ܆ ܥܕܡܐ ܕܐܬܐ ܠܩܣܪܝܐ ::

⁂

ܟܗ ܕܚܕ ܒܫܒܐ [illegible] ⁘

ܛ ܫܐܘܠ ܕܝܢ ܥܕܟܝܠ ܡܠܐ ܗܘܐ ܚܡܬܐ ܘܩܛܠܐ ܥܠ ܬܠܡܝ̈ܕܐ ܕܡܪܢ

ܫܘܠܡܐ ܕܦܪܘܡܢܛܘܣ

ܐܠܟܣܢܕܪܝܐ ܕܡܨܪܝܢ . ܘܫܐܠ ܠܗ ܐܬܪܐ ܐܡܝܢ ܦܛܪܝܪܟܐ: ܕܢܫܕܪ
ܠܗ ܠܦܪܘܡܢܛܘܣ ܠܗܢܕܘܝܐ . ܕܐܦ ܗܘ ܕܢܫܡܫ ܘܕܪܫܝܢ ܒܗܘܢ
ܐܘܪܚܐ ܕܫܪܪܐ ܐܘ ܢܩܐ . ܢܐܡܪ ܢܚܬ ܐܝܟ ܠܐܘܪܬܕܘܟܣ . ܘܟܕ ܐܝܟ
ܗܘܐ ܘܦܪܫ ܡܫܡܫܢܐ ܠܦܪܘܡܢܛܘܣ . ܡܢ ܠܚܝܐ ܫܠܝܐ ܐܢܫܐ ܗܘܐ
ܠܟܠܗܘܢ ܢܗܘܪܐ ܡܢ ܫܡܝܐ . ܘܕܥܟ ܟܠܗ ܐܪܥܐ . ܘܫܡܥܝܢ ܩܠܐ
ܝܐܡܪ ܗܘܐ ܠܗ ܦܐܘܠܐܘܠ . ܡܢܐ ܕܘܟ ܐܝܬ ܠܟ . ܟܝ ܐܦ ܗܘ
ܕܝܢ ܠܡܫܡܫܘܬܗ ܠܟܘܡܪܐ . ܟܕ ܐܢܬ ܗܘ ܘܐܡܪ . ܡܢ ܐܝܬ ܡܢܝ: ܘܡܢܝܢ
ܐܡܪ . ܐܢܐ ܡܗܝܡܢ ܕܝܪܘܬܐ ܗܘ ܕܐܝܬ ܪܘܚ ܐܝܬ . ܐܠܐ ܗܘܐ ܟܘܠ
ܠܡܫܡܫܢܘܬܐ: ܘܐܡܪ ܢܬܡܠܟ ܟܠ ܡܐ ܕܪܘܚܐ ܗܘܐ ܠܟ
ܠܡܫܡܫ . ܘܢܐܡܪ ܐܪܥܐ ܗܘ ܟܠܗ ܒܐܘܪܚܐ . ܦܪܫܝܢ ܗܘܘ ܟܠ
ܐܬܪܘܬܝܢ . ܡܛܠ ܕܫܠܐ ܒܠܝܘܬ ܦܪܫܝܢ ܗܘܘ . ܐܝܟ ܕܝܢ ܠܐ ܡܬܠܝܐ
ܗܘܐ ܠܗܘܢ . ܘܦܫ ܦܪܘܠܛܝܢ ܐܪܟܐ ܘܠܐ ܡܬܠܝܐ ܗܘܐ ܠܗ ܡܢܫ .
ܟܕ ܟܢܘܗܝ ܦܠܓܘܢ ܗܘܝܢ . ܘܟܕ ܐܚܪܢ ܒܐܬܪܘܗܝ ܐܠܗܘܗܝ
ܠܐܦܝܣܩܘܦܘܬܐ . ܘܠܐ ܡܬܠܝܐ ܗܘܐ ܠܗ ܠܟܠܐ ܕܢܩܘܡ . ܘܠܐ ܐܦܠܐ ܠܐ
ܐܡܠܝܢ . ܐܝܟ ܗܘܐ ܕܝܢ ܒܗ ܒܦܝܣܩܘܦܘܬܗ ܠܡܫܝܚܐ ܐܝܟ ܕܫܡܗ ܗܘܐ
ܫܒܝܬܐ . ܘܡܪܬܐ ܐܡܪ ܠܗ ܒܟܠ . ܫܒܝܬܐ : ܘܐܡܪ ܗܝ ܐܢܐ ܡܢܝܢ .
ܘܡܢܝܢ ܐܡܪ ܠܗ . ܒܘܟ ܝܠܐ ܠܟܘܠܐ ܕܡܬܠܝܢܐ ܠܐܪܚܐ . ܘܒܟܝܢ
ܒܟܠܐ ܕܡܗܘܐ ܠܟܘܠܐ ܕܐܬܠܘܗܝ ܡܢ ܦܪܘܣ ܡܬܝܒܠܐ . ܗܝ
ܟܢܪ ܟܕ ܗܘ ܡܪܢܐ . ܚܙܐ ܒܝܬܐ ܠܟܒܪܐ ܕܫܡܗ ܫܒܝܬܐ . ܕܒܠ
ܘܦܫ ܠܟܠܗܘܢ ܐܚܪܢܝܢ ܕܢܬܠܦܢܝܢ ܒܢܘܗܝ . ܘܐܡܪ ܫܒܝܬܐ .
ܡܢܝܢ . ܢܫܬܟܚ ܡܢ ܦܘܩܕܢܐ ܐܟܠ ܟܒܪܐ ܗܝܐ . ܕܫܡܐ ܒܢܦܫܐ ܐܫܟܠ
ܠܦܪܢܣܝܢ ܒܐܘܪܬܕܘܟܣ . ܘܗܝ ܐܦ ܗܪܟܐ ܐܝܬ ܠܗ ܫܘܠܛܢܐ ܡܢ
ܬܠܝܢ ܟܘܪܬܐ . ܘܢܬܬܣܪ ܠܟܠܗܘܢ ܐܝܟܢ ܕܦܪܫܝܢ ܫܡܝܢ . ܐܡܪ ܠܗ
ܦܪܢܐ ܦܘܩ ܝܠܐ . ܡܛܠ ܕܡܠܬܐ ܗܘ ܓܝܪ ܟܪܝܗܐ . ܕܢܫܬܘܐ ܢܣܡܝܢ
ܒܟܬܒܐ ܘܒܡܠܟܐ . ܘܒܠ ܒܢܝ ܢܫܪܝܠ . ܐܢܐ ܓܝܪ ܐܬܪܘܬܗܘܢ
ܦܬܐ ܒܠܒܝ ܠܡܫܡܫ ܡܬܠܐ ܢܫܡܝܢ . ܗܕܝܢ ܫܒܝܬܐ ܢܝܠ ܒܚܝܠܐ

ܠܘܬܗ: ܘܣܡ ܥܠܘܗܝ ܐܝܕܗ ܘܐܡܪ ܠܗ. ܫܐܘܠ ܐܚܝ. ܡܪܢ ܝܫܘܥ
ܫܕܪܢܝ: ܗܘ ܕܐܬܚܙܝ ܠܟ ܒܐܘܪܚܐ ܟܕ ܐܬܐ ܗܘܝܬ. ܐܝܟ ܕܬܬܦܬܚܢ
ܥܝܢܝܟ ܘܬܬܡܠܐ ܪܘܚܐ ܕܩܘܕܫܐ. ܘܒܗ̇ ܒܫܥܬܗ ܢܦܠܘ ܡܢ ܥܝܢܘܗܝ
ܡܕܡ ܕܕܡܐ ܠܩܠܦܐ: ܘܐܬܦܬܚ ܥܝܢܘܗܝ. ܘܩܡ ܥܡܕ. ܘ
ܘܩܒܠ ܣܝܒܪܬܐ ܘܐܬܚܝܠ. ܘܗܘܐ ܝܘܡܬܐ ܩܠܝܠ ܥܡ ܬܠܡܝܕܐ
ܕܐܝܬ ܗܘܘ ܒܕܪܡܣܘܩ. ܘܡܚܕܐ ܡܟܪܙ ܗܘܐ ܒܟܢܘܫܬܐ ܕܝܗܘܕܝܐ
ܥܠ ܝܫܘܥ: ܕܗܘܝܘ ܒܪܗ ܕܐܠܗܐ. ܘܬܡܝܗܝܢ ܗܘܘ ܟܠܗܘܢ
ܐܝܠܝܢ ܕܫܡܥܝܢ ܗܘܘ ܠܗ. ܘܐܡܪܝܢ ܗܘܘ ܠܐ ܗܘܐ ܗܢܘ ܗܘ ܕܪܕܦ
ܗܘܐ ܠܟܠܗܘܢ ܐܝܠܝܢ ܕܩܪܝܢ ܗܘܘ ܒܫܡܐ ܗܢܐ ܒܐܘܪܫܠܡ: ܘܗܪܟܐ
ܐܦ ܠܗܪܟܐ ܕܢܐܣܘܪ ܠܟܠܗܘܢ ܐܬܐ ܗܘܐ. ܐܝܟ ܕܐܣܝܪܝܢ ܢܘܒܠ ܐܢܘܢ
ܠܪ̈ܒܝ ܟܗܢܐ ܀

ܟܗ ܕܬܠܬ ܒܫܒܐ ܕܐܘܪܢ ܕܦܨܚܐ ܀

ܫܐܘܠ ܕܝܢ ܝܬܝܪ ܡܬܚܝܠ ܗܘܐ. ܘܡܒܗܬ ܗܘܐ ܠܗܘܢ ܠܝܗܘܕܝܐ
ܕܥܡܪܝܢ ܗܘܘ ܒܕܪܡܣܘܩ. ܟܕ ܡܚܘܐ ܗܘܐ ܕܗܢܘ ܗܘ ܡܫܝܚܐ.
ܘܟܕ ܗܘܘ ܠܗ ܝܘܡܬܐ ܣܓܝܐܐ. ܐܬܡܠܟܘ ܥܠܘܗܝ ܝܗܘܕܝܐ
ܕܢܩܛܠܘܢܝܗܝ. ܘܐܬܝܕܥܬ ܠܗ ܠܫܐܘܠ ܢܟܠܐ ܕܡܬܚܫܒܝܢ ܗܘܘ
ܠܡܩܛܠܗ. ܘܢܛܪܝܢ ܗܘܘ ܠܗ ܬܪ̈ܥܐ ܕܡܕܝܢܬܐ ܐܝܡܡܐ ܘܠܠܝܐ
ܕܢܩܛܠܘܢܝܗܝ. ܗܝܕܝܢ ܬܠܡܝܕܘܗܝ ܐܚܬܘܗܝ ܒܣܦܬܐ: ܘܫܒܩܘܗܝ
ܡܢ ܫܘܪܐ ܒܠܠܝܐ. ܘܐܙܠ ܠܗ ܠܐܘܪܫܠܡ. ܘܨܒܐ ܗܘܐ ܠܡܬܢܩܦܘ
ܠܗ ܠܬܠܡܝܕܐ: ܘܟܠܗܘܢ ܕܚܠܝܢ ܗܘܘ ܡܢܗ ܘܠܐ ܡܗܝܡܢܝܢ ܗܘܘ
ܕܬܠܡܝܕܐ ܗܘ. ܒܪܢܒܐ ܕܝܢ ܐܚܕܗ ܘܐܝܬܝܗ ܠܘܬ ܫܠܝܚܐ. ܘܐܫܬܥܝ
ܠܗܘܢ ܐܝܟܢܐ ܒܐܘܪܚܐ ܚܙܐ ܠܡܪܢ: ܘܕܐܝܟܢܐ ܡܠܠ ܥܡܗ. ܘܐܝܟܢܐ
ܒܕܪܡܣܘܩ ܟܕ ܓܠܝܐܝܬ ܡܠܠ ܒܫܡܗ ܕܝܫܘܥ. ܘܥܐܠ ܗܘܐ ܥܡܗܘܢ
ܘܢܦܩ ܒܐܘܪܫܠܡ. ܘܡܡܠܠ ܗܘܐ ܓܠܝܐܝܬ ܒܫܡܗ ܕܝܫܘܥ.
ܘܕܪܫ ܗܘܐ ܥܡ ܝܗܘܕܝܐ ܕܝܕܥܝܢ ܗܘܘ ܝܘܢܐܝܬ. ܗܢܘܢ

ܗܳܝܕܶܝܢ ܢܦܩܘܢ ܗܘܘ ܠܡܣܬܟܠܝܘ. ܘܟܕ ܢܦܩܘ ܐܢܫܐ. ܐܝܬ ܗܘܐ ܕܠܟܠܢܫ
ܠܡܫܡܥܘ ܐܝܟ ܡܠܬܗ ܕܦܪܘܒܘܣ. ܟܕ ܐܝܟ ܕܐܝܬ ܗܘܐ ܀
ܕܒܟܠܗ ܢܦܫܗ ܘܡܢ ܟܠܗ ܠܒܗ ܐܝܬ ܗܘܐ ܠܗ ܚܘܒܐ. ܟܕ
ܡܬܟܢܫܝܢ ܗܘܘ ܘܫܡܥܝܢ ܠܡܠܬܗ. ܘܟܡܐ ܕܐܝܬܝ ܗܘܘ ܕܦܪܘܒܘܣ
ܦܪܘܩܢܐ ܗܘܐ ܀ ܘܗܘܐ ܕܟܕ ܡܬܟܢܫܝܢ ܗܘܐ ܥܡܗܘܢ ܒܡܕܝܢܬܐ.
ܘܐܬܐ ܠܗ ܠܦܪܘܩܐ ܕܫܡܥܝܢ ܡܠܘܗܝ ܒܡܕܝܢܬܐ. ܘܐܬܟܢܫ ܟܠܗ
ܥܡܐ ܕܡܕܝܢܬܐ ܐܝܟ ܕܢܫܡܥܘܢ ܡܠܬܐ ܗܘܐ ܡܢ ܦܘܡܗ. ܘܟܠܗ
ܗܘܐ ܡܕܡ. ܐܝܟܢܐ ܕܫܡܥܘ ܗܘܘ ܡܢ ܦܘܡܗ. ܘܟܕ ܫܡܥܘ ܗܠܝܢ.
ܘܫܒܚܘܗܝ ܠܐܠܗܐ ܘܐܬܘ ܗܘܘ ܟܠܗܘܢ ܕܫܡܥܝܢ ܡܠܘܗܝ ܘܡܘܕܝܢ
ܘܐܬܦܝܣ ܒܗ ܠܐܠܗܐ ✣

✣ ܟܗ ✣

✣ ܕܟܠܝܢܐ

ܐܝܬ ܗܘܐ ܕܝܢ ܚܕ ܠܡܫܝܚܐ ܚܒܪܐ ܒܩܘܪܝܐ ܡܕܝܢܬܐ. ܕܫܡܗ ܦܘܠܘܣ.
ܗܘ ܐܟܣܢܝܐ ܗܘܐ ܒܬܪ ܡܢ ܕܐܬܚܙܝ. ܘܡܢ ܕܩܪܝܒܐ ܗܘܐ. ܐܠܐ ܡܛܠ ܗܕܐ
ܕܝܢ ܒܗܘܢ ܒܗܠܝܢ ܡܠܘܗܝ ܡܪܝܐ. ܘܡܫܬܘܕܥܐ ܗܘܐ ܘܡܫܡܫ ܗܘܐ
ܒܟܠܗܝܢ. ܘܡܫܡܫ ܗܘܐ ܠܡܫܝܚܐ ܕܫܡܫܝܢ ܒܟܠ ܕܘܟ ܡܕܝܢܬܐ.
ܗܘ ܕܐܬܚܙܝ ܟܠ ܚܙܘܐ ܡܢܗ. ܘܡܢ ܗܘ ܗܘܘ ܒܐܬܪܐ ܗܘ ܠܐܪܥܐ
ܕܐܢܫܝܢ ܡܢܗ. ܘܐܬܐ ܠܗ ܕܢܐܬܐ ܠܘܬܗ. ܘܡܢ ܡܫܡܫܝܢ
ܘܐܬܐ ܠܘܬܗܘܢ. ܘܟܕ ܐܬܐ ܐܘܟܝܬ ܗܘܐ ܠܟܠܗܝܢ. ܘܡܢ ܦܩܕ
ܠܗܘܢ ܢܥܒܕܘܢ ܟܠܗܘܢ ܐܝܟ ܡܠܬܐ. ܟܕ ܠܡܢ. ܘܡܫܡܫ ܗܘܐ
ܒܗ ܕܢܬܦܪܫ ܘܦܪܘܫܘܬܐ. ܗܟܢ ܕܥܒܕܐ ܗܘܐ ܠܗ ܬܡܢ ܟܕ
ܦܪܫ. ܡܫܡܫ ܕܝܢ ܐܝܟ ܟܠܗܘܢ ܐܝܟܐ ܠܗ. ܘܡܢ ܟܠ ܘ
ܒܗ ܕܟܠܗ ܘܐܬܐ. ܘܐܬܦܝܣ ܠܗ ܡܢܗ ܐܘܟܝܬ. ܬܡܢ ܐܦ ܡܢܗ
ܗܘ ܕܝܢ ܦܘܠܘܣ ܟܕ ܫܡܥ. ܘܟܕ ܐܬܐ ܠܗ ܠܡܫܡܫܢܐ ܡܠܬܐ ܘܐܬܦܩ
ܠܗ ܐܝܟ ܘܐܬܦܨܝ. ܘܫܪܐ ܠܡܦܪܫܘ ܘܠܐ ܡܫܟܚܐ. ܘܢܦܩ ܘܥܒܕ
ܗܘܢ ܟܕ ܢܦܩ. ܘܐܬܐ ܠܗ ܗܘ ܐܒܘܗܝ ܡܕܝܢܬܐ. ܘܦܪܘܩܐ ܡܫܝܚܐ

ܒܡܪܢ. ܗܘܐ ܕܝܢ ܠܗ ܝܘܡܬܐ ܣܓܝܐܐ ܒܝܘܦܐ. ܕܫܪܐ ܗܘܐ
ܒܒܝܬ ܫܡܥܘܢ ܒܘܪܣܝܐ ⁂ ⁂

⁂

ܠܐ ܕܚܕ ܒܫܒܐ ܕܬܠܬܐ ܕܩܝܡܬܐ ⁂

ܘܐ

ܒܩܣܪܝܐ ܕܝܢ ܐܝܬ ܗܘܐ ܓܒܪܐ ܚܕ ܩܢܛܪܘܢܐ. ܕܫܡܗ ܗܘܐ ܩ
ܘܪܢܠܝܘܣ. ܡܢ ܐܣܦܝܪ ܗܝ ܕܡܬܩܪܝܐ ܐܝܛܠܝܩܐ. ܘܙܕܝܩ ܗܘܐ
ܘܕܚܝܠ ܗܘܐ ܡܢ ܐܠܗܐ. ܗܘ ܘܟܠܗ ܒܝܬܗ. ܘܥܒܕ ܗܘܐ
ܙܕܩܬܐ ܠܡܣܟܢܐ. ܘܒܟܠܙܒܢ ܒܥܐ ܗܘܐ ܡܢ ܐܠܗܐ. ܗܢܐ ܚܙܐ ܗ
ܡܠܐܟܐ ܕܐܠܗܐ ܒܚܙܘܐ ܓܠܝܐܝܬ: ܐܝܟ ܫܥܐ ܬܫܥ ܕܝܘܡܐ.
ܕܥܠ ܠܘܬܗ ܘܐܡܪ ܠܗ. ܩܘܪܢܠܝܐ. ܘܗܘ ܚܪ ܒܗ ܘܕܚܠ:
ܘܐܡܪ. ܡܢܐ ܡܪܝ. ܘܐܡܪ ܠܗ ܨܠܘܬܟ ܘܙܕܩܬܟ ܣܠܩܝ
ܠܥܘܗܕܢܐ ܩܕܡ ܐܠܗܐ. ܘܗܫܐ ܫܕܪ ܓܒܪܐ ܠܝܘܦܐ ܡܕܝܢܬܐ:
ܘܐܝܬܝ ܠܫܡܥܘܢ ܕܡܬܩܪܐ ܟܐܦܐ. ܗܐ ܗܘ ܫܪܐ ܒܝܬ ܫܡܥܘܢ
ܒܘܪܣܝܐ ܕܒܝܬܗ ܥܠ ܝܕ ܝܡܐ. ܘܟܕ ܐܙܠ ܗܘ ܡܠܐܟܐ ܕܡܡܠܠ
ܥܡܗ: ܩܪܐ ܬܪܝܢ ܡܢ ܒܢܝ ܒܝܬܗ. ܘܦܠܚܐ ܚܕ ܕܕܚܠ ܠܐܠܗܐ
ܐܝܠܝܢ ܕܡܫܡܫܝܢ ܗܘܘ ܠܗ: ܘܐܫܬܥܝ ܠܗܘܢ ܟܠܡܕܡ ܕܚܙܐ. ܘܫܕܪ
ܐܢܘܢ ܠܝܘܦܐ ::

⁂

ܠܒ ܕܫܠܝܚܐ ܒܪܘܡܝܐ ܕܗܕܐ ::

⁂

ܘܟܠܗܘܢ ܐܫܬܪܪܘ ܗܘܘ ܟܢܝܫܝܢ ܒܐܘܪܫܠܡ ܘܡܣܬܟܝܢ ܠܡܫܝܚܐ:
ܗܝܟ ܡܢܗܘܢ ܠܠܫܢܐ ܕܢܘܪܐ ܒܟܠ ܚܕ. ܘܟܕ ܗܘܘ ܘܪܒܐ ܗܘܐ
ܕܝܠܗܘܢ. ܘܟܕ ܗܘܘ ܡܡܠܠܝܢ ܠܗ. ܡܠܠܘ ܒܟܠܗܘܢ ܠܫܢܐ.
ܘܪܘܚܐ ܩܕܝܫܐ ܒܠܫܢܝܢ ܐܚܪܢܝܢ: ܘܡܠܐܟܐ ܢܚܬ ܡܢ ܐܒܘܗܝ ܒܐܪܥܐ.
ܘܪܡܝܐ ܗܘܐ ܠܟܠܗܝܢ ܐܘܪܚܐ. ܘܩܠܐ ܗܘܐ ܡܢ ܫܡܝܐ ܟܠ ܐܢܫ.
ܘܐܝܟ ܗܘܐ ܕܩܠܐ ܕܒܠܫܢܐ ܡܢ ܫܡܝܐ. ܘܪܘܚܐ ܕܐܪܥܐ
ܘܦܪܝܫܐ ܕܫܡܝܐ. ܘܟܠܗ ܐܪܥܐ ܒܗ ܕܐܡܪ. ܫܡܝܐ ܗܘܘ ܒܗܘܢ

ܬܐܟܘܠ. ܘܫܡܥܘܢ ܐܡܪ. ܚܣ ܡܪܝ. ܕܡܡܬܘܡ ܠܐ ܐܟܠܬ ܟܠ ܕܡܣܝܒ ܘܛܢܦ. ܘܬܘܒ ܕܬܪܬܝܢ ܙܒܢܝܢ ܩܠܐ ܗܘܐ ܠܘܬܗ. ܐܝܠܝܢ ܕܐܠܗܐ ܕܟܝ ܐܢܬ ܠܐ ܬܛܢܦ. ܗܕܐ ܕܝܢ ܗܘܬ ܬܠܬ ܙܒܢܝܢ. ܘܐܫܬܩܠ ܠܗ ܡܐܢܐ ܠܫܡܝܐ. ܘܟܕ ܡܬܕܡܪ ܫܡܥܘܢ ܒܢܦܫܗ ܕܡܢܘ ܚܙܘܐ ܕܚܙܐ: ܡܛܘ ܓܒܪܐ ܗܢܘܢ ܕܫܕܪ ܗܘܐ ܡܢ ܩܘܪܢܠܝܘܣ. ܘܫܐܠܘ ܥܠ ܒܝܬܗ ܕܫܡܥܘܢ. ܘܐܬܘ ܘܩܡܘ ܥܠ ܬܪܥܐ ܕܕܪܬܐ. ܘܩܪܝܢ ܗܘܘ ܬܡܢ ܘܡܫܐܠܝܢ. ܕܐܢ ܫܡܥܘܢ ܕܡܬܩܪܐ ܟܐܦܐ ܗܪܟܐ ܫܪܐ. ܘܟܕ ܫܡܥܘܢ ܪܢܐ ܗܘܐ ܒܚܙܘܐ: ܐܡܪܐ ܠܗ ܪܘܚܐ. ܗܐ ܓܒܪܐ ܬܠܬܐ ܒܥܝܢ ܠܟ. ܩܘܡ ܚܘܬ ܘܙܠ ܥܡܗܘܢ. ܟܕ ܠܐ ܡܬܦܠܓ ܒܪܥܝܢܟ. ܡܛܠ ܕܐܢܐ ܗܘ ܫܕܪܬ ܐܢܘܢ ∴ ܗܝܕܝܢ ܢܚܬ ܫܡܥܘܢ ܠܘܬ ܓܒܪܐ ܗܢܘܢ ܘܐܡܪ ܠܗܘܢ. ܐܢܐ ܗܘ ܕܒܥܝܢ ܐܢܬܘܢ. ܐܝܢܐ ܗܝ ܥܠܬܐ ܕܡܛܠܬܗ ܐܬܝܬܘܢ. ܐܡܪܝܢ ܠܗ. ܓܒܪܐ ܚܕ ܕܫܡܗ ܩܘܪܢܠܝܘܣ: ܩܢܛܪܘܢܐ ܙܕܝܩܐ ܘܕܚܠ ܡܢ ܐܠܗܐ. ܘܡܣܗܕܝܢ ܥܠܘܗܝ ܟܠܗ ܥܡܐ ܕܝܗܘܕܝܐ. ܐܬܡܠܟ ܠܗ ܒܚܙܘܐ ܡܢ ܡܠܐܟܐ ܩܕܝܫܐ: ܕܢܫܕܪ ܢܕܒܪܟ ܠܒܝܬܗ: ܘܢܫܡܥ ܡܠܐ ܡܢܟ. ܘܐܥܠ ܐܢܘܢ ܫܡܥܘܢ: ܘܩܒܠ ܐܢܘܢ ܐܝܟ ܕܫܪܐ ܗܘܐ. ܘܠܝܘܡܐ ܕܒܬܪܗ ܢܦܩ ܥܡܗܘܢ. ܘܐܙܠܘ ܥܡܗ ܐܢܫܐ ܡܢ ܐܚܐ ܕܡܢ ܝܘܦܐ. ܘܠܝܘܡܐ ܐܚܪܢܐ ܥܠܘ ܠܩܣܪܝܐ. ܩܘܪܢܠܝܘܣ ܕܝܢ ܡܩܘܐ ܗܘܐ ܠܗܘܢ: ܟܕ ܡܟܢܫ ܠܗ ܠܒܢܝ ܫܪܒܬܗ. ܘܐܦ ܪܚܡܘܗܝ ܘܝܕܥܘܗܝ ܕܐܝܬ ܗܘܘ ܠܗ ∴

∴

ܠܓ ܕܒܬܪ ܬܠܬܐ ܒܫܒܐ ܕܩܝܡܬܐ ∷

ܘܟܕ ܥܐܠ ܫܡܥܘܢ. ܐܪܥܗ ܩܘܪܢܠܝܘܣ. ܘܢܦܠ ܣܓܕ ܥܠ ܪܓܠܘܗܝ. ܘܫܡܥܘܢ ܐܩܝܡܗ ܘܐܡܪ ܠܗ. ܩܘܡ ܠܟ. ܘܐܦ ܐܢܐ ܒܪܢܫܐ ܐܢܐ. ܘܟܕ ܡܡܠܠ ܥܡܗ. ܥܠ ܘܐܫܟܚ ܣܓܝܐܐ ܕܐܬܘ ܗܘܘ ܠܬܡܢ. ܘܐܡܪ ܠܗܘܢ ܐܢܬܘܢ ܝܕܥܝܢ ܐܢܬܘܢ. ܕܠܐ ܫܠܝܛ ܠܓܒܪܐ ܝܗܘܕܝܐ ∴

ܕܢܩܦ ܠܐܢܫܐ ܢܘܟܪܝܐ ܕܠܐ ܗܘܐ ܒܪ ܫܪܒܬܗ. ܘܠܝ ܐܠܗܐ ܚܘܝܢܝ܀
ܕܠܐ ܐܡܪ ܥܠ ܐܢܫ ܕܛܡܐ ܐܘ ܡܣܝܒ. ܡܛܠ ܗܢܐ ܐܦ ܟܕ ܫܕܪܬܘܢ ܒܬܪܝ ܐܬܝܬ
ܟܕ ܠܐ ܦܠܓ ܐܢܐ. ܘܡܫܐܠ ܐܢܐ ܠܟܘܢ. ܡܛܠ ܡܢܐ ܫܕܪܬܘܢ
ܒܬܪܝ ܀ ܘܐܡܪ ܠܗ ܩܘܪܢܠܝܘܣ. ܐܪܒܥܐ ܝܘܡܝܢ ܐܝܬ ܠܝ ܝܘܡܢܐ
ܕܨܐܡ ܐܢܐ. ܘܒܬܫܥ ܫܥܝܢ ܟܕ ܡܨܠܐ ܐܢܐ ܒܒܝܬܝ.
ܩܡ ܓܒܪܐ ܚܕ ܩܕܡܝ ܟܕ ܠܒܝܫ ܚܘܪܐ. ܘܐܡܪ ܠܝ. ܩܘܪܢܠܝܘܣ.
ܐܫܬܡܥܬ ܨܠܘܬܟ. ܘܐܬܕܟܪܬ ܙܕܩܬܟ ܩܕܡ ܐܠܗܐ. ܫܕܪ
ܠܝܘܦܐ ܘܩܪܝ ܠܫܡܥܘܢ ܕܡܬܩܪܐ ܟܐܦܐ. ܗܐ ܫܪܐ
ܒܒܝܬܗ ܕܫܡܥܘܢ ܒܘܪܣܝܐ ܕܥܠ ܓܢܒ ܝܡܐ. ܘܗܘ ܢܐܬܐ ܢܡܠܠ
ܥܡܟ. ܘܒܗ ܒܫܥܬܐ ܫܕܪܬ ܠܘܬܟ. ܘܐܢܬ ܫܦܝܪ ܥܒܕܬ ܕܐܬܝܬ.
ܘܗܐ ܚܢܢ ܟܠܢ ܩܕܡܝܟ. ܘܨܒܝܢ ܚܢܢ ܠܡܫܡܥ ܟܠ ܡܕܡ ܕܐܬܦܩܕ ܠܟ
ܡܢ ܠܘܬ ܐܠܗܐ ܀

ܕܐܪܒܥܐ ܒܫܒܐ ܕܩܝܡܬܐ ܀ ܠ

ܦܬܚ ܕܝܢ ܫܡܥܘܢ ܦܘܡܗ ܘܐܡܪ. ܒܩܘܫܬܐ ܐܕܪܟܬ: ܕܐܠܗܐ ܠܐ
ܗܘܐ ܢܣܒ ܒܐܦܐ. ܐܠܐ ܒܟܠܗܘܢ ܥܡܡܐ ܐܝܢܐ ܕܕܚܠ ܡܢܗ ܘܦܠܚ
ܟܐܢܘܬܐ. ܡܩܒܠ ܗܘ ܠܘܬܗ. ܡܠܬܐ ܓܝܪ ܕܫܕܪ ܠܒܢܝ ܝܣܪܝܠ:
ܘܣܒܪ ܐܢܘܢ ܫܠܡܐ ܘܫܝܢܐ ܒܝܕ ܝܫܘܥ ܡܫܝܚܐ. ܗܢܘ ܡܪܐ ܕܟܠ.
ܘܐܦ ܐܢܬܘܢ ܝܕܥܝܢ ܐܢܬܘܢ ܠܡܠܬܐ ܕܗܘܬ ܒܟܠܗ ܝܗܘܕ ܕܫܪܝܬ
ܡܢ ܓܠܝܠܐ: ܡܢ ܒܬܪ ܡܥܡܘܕܝܬܐ ܕܐܟܪܙ ܝܘܚܢܢ. ܥܠ ܝܫܘܥ ܕܡܢ ܢܨܪܬ.
ܕܡܫܚܗ ܐܠܗܐ ܒܪܘܚܐ ܕܩܘܕܫܐ ܘܒܚܝܠܐ. ܘܗܘ ܗܘ ܕܡܗܠܟ ܗܘܐ
ܘܡܐܣܐ ܠܐܝܠܝܢ ܕܐܬܢܟܝܘ ܡܢ ܒܝܫܐ. ܡܛܠ ܕܐܠܗܐ ܗܘܐ ܥܡܗ.
ܘܚܢܢ ܣܗܕܘܗܝ ܚܢܢ ܕܟܠ ܡܕܡ ܕܥܒܕ ܒܐܪܥܐ ܕܝܗܘܕ ܘ
ܕܒܐܘܪܫܠܡ. ܗܢܐ ܕܝܗܘܕܝܐ ܬܠܘܗܝ ܥܠ ܩܝܣܐ ܘܩܛܠܘܗܝ.
ܘܠܗܢܐ ܐܠܗܐ ܐܩܝܡܗ ܠܝܘܡܐ ܕܬܠܬܐ. ܘܝܗܒܗ ܕܢܬܚܙܐ ܓܠܝܐܝܬ.
ܠܘ ܠܟܠܗ ܥܡܐ. ܐܠܐ ܠܢ ܐܝܠܝܢ ܕܡܢ ܐܠܗܐ ܐܬܓܒܝܢ ܗܘܝܢ

ܠܗ ܫܘܒܚܐ . ܕܐܟܠ ܟܡܝܗܘ ܐܫܠܝ ܡܢ ܟܠ ܡܫܬܡܠܝܢܘܬܗ ܕܡܢ ܠܥܠ
ܩܕܝܫܐ . ܘܦܘܩܕܢܝ ܕܢܒܝܐ ܘܫܠܝܚܘܗܝ ܕܡܫܝܚܐ . ܕܝܠܗ ܗܘ ܕܐܬܦܢܝ ܡܢ
ܠܐܠܗܐ ܪܒܐ ܕܒܪܝܐ ܘܡܫܝܚܐ . ܘܡܠܟܘܬܗ ܐܝܟ ܕܐܡܪ ܗܘ ܦܘܠܘܣ ܫܠܝܚܐ .
ܘܟܠܡܢ ܕܡܬܦܢܐ ܠܡܫܝܚܐ ܢܦܫܗ ܡܫܡܠܝܐ ܫܪܝܪܐܝܬ . ܘܡܢ ܗܘ
ܕܡܫܬܡܠܝܢ ܕܥܠܡܐ ܗܘܐ ܡܢܝܢܐ ܠܡܠܝܐ . ܐܝܟ ܕܐܝܬ ܕܦܪܕܝܣܐ ܟܠܗ
ܟܠܗܘܢ ܕܡܫܬܡܠܝܢ ܗܘܘ ܡܢܝܢܐ . ܘܐܬܝܗܒܘ ܘܐܬܝܗܒܘ ܐܢܫܐ ܕܐܬܚܕܐ
ܗܘܢ ܕܐܝܬ ܟܠܗ . ܐܝܟ ܟܠ ܟܡܝܗܘܢ ܡܫܡܠܝܐ ܘܕܦܪܕܝܣܐ ܦܬܝܐ
ܐܠܗܐ . ܫܡܝܐ ܗܘܘ ܠܗܘܢ ܡܢ ܕܡܫܬܡܠܝܢ ܒܢܝܢ ܢܦܫܐ .
ܘܡܬܝܗܒܝܢ ܗܘܘ ܠܐܠܗܐ . ܘܐܡܪ ܗܘܐ ܫܡܝܐ . ܘܟܠܗܘܢ ܡܫܝܚܐ ܡܫܡܠܝܢ
ܐܢܫܐ ܕܠܐ ܡܫܬܡܠܝܢ . ܘܐܡܪ ܕܗܐ ܦܬܝܚ ܦܪܕܝܣܐ ܘܕܦܪܕܝܣܐ ܐܠܗܐ
ܥܒܕܝܢ . ܘܐܡܪ ܕܐܦ ܟܠܗܘܢ ܘܡܫܡܠܝܢ ܟܡܝܗܘܢ ܘܡܢ ܡܫܡܠܝܢ ܡܢ
ܡܫܝܚܐ . ܘܟܠܗ ܡܫܝܚܐ ܕܗܘܐ ܒܗܘܢ ܡܫܡܠܝܢܘܬܐ . ܘܐܦ ܡܫܬܡܠܝܐ
ܗܘܬ ܒܡܫܝܚܐ ܘܠܐ ܐܢܫܐ ܕܫܡܗܘܢ . ܐܦ ܟܡܝܗܘܢ ܦܬܝܚܐ ܡܫܬܡܠܝܐ ܕܐܠܗܐ .

ܠܓ ܕܥܠ ܢܘܚܡܐ ܘܕܝܢܐ ܕܫܘܠܡܐ ⁂

⁂

ܘܟܕ ܣܠܩ ܦܘܠܘܣ ܠܐܘܪܫܠܡ . ܕܢܚܙܐ ܗܘܐ ܠܫܡܥܘܢ ܦܛܪܘܣ ܕܡܢ
ܝܘܪܬܐ ܗܘ ܐܡܪܝܢ . ܕܟܕ ܐܢܫܐ ܒܗ ܠܐ ܟܠ ܥܒܕܝܢ ܫܒܝܚܘܬܗ .
ܘܐܦ ܗܘܐ ܡܫܡܠܝܢ ܟܠ ܡܢ ܕܐܡܪ ܠܗܘܢ . ܕܟܕ ܡܢ ܠܐ ܗܘ ܡܫܡܠܝܢ
ܥܒܕܐ : ܣܓܝܐܐ ܟܬܝܒܐ ܕܡܢ ܗܘܐ ܡܐܡܪܐ ܗܘܐ . ܐܡܪ ܕܐܡܪ ܗܘܐ
ܠܥܠܡܐ . ܘܐܡܪ ܗܘܐ ܕܐܦ ܐܢܫ ܡܢܗ ܘܡܢܗ ܗܘܐ ܡܢ ܫܡܝܐ .
ܘܠܐ ܕܢܡܪܐ ܠܗܘܢ . ܘܣܓܝܐܐ ܗܘ . ܘܢܦܩ ܗܘܐ ܕܐܝܟ ܗܘ ܡܢ ܚܝܘܬܐ
ܕܐܬܚܙܝ ܕܟܠܗܘܢ . ܘܢܦܫܐ ܕܐܦܠܐ ܘܐܦ ܫܡܝܐ ܕܡܫܝܚܐ .
ܘܡܫܡܠܝܐ ܗܘܐ ܠܐ ܕܐܡܪ ܗܘܐ ܠܗ . ܡܫܡܠܝܢ ܗܘܢ ܘܡܫܡܠܝܢ ܘܐܡܪ
ܘܐܡܪܐ ܢܦܫ ܡܫܡܠܝܢ . ܕܡܫܡܠܝܢ ܘܡܠܐ ܟܠ ܟܠܗܘܢ ܕܐܡܪ ܘܡܫܡܠܝܢ .
ܘܐܦ ܦܠܐ ܐܡܪ ܠܗ ܡܢ ܫܡܝܐ . ܕܡܫܡܠܝܢ ܕܐܡܪ ܕܡܢ ܐܢܫܐ ܠܐ ܐ
ܢܦܫܗ . ܗܘܐ ܕܗܘܬ ܠܟܠܗ ܐܢܫܝܢ : ܘܐܡܪ ܠܗ ܡܫܡܠܝܢ ܠ

ܠܐܢܛܝܘܟܝ. ܘܫܢܬܐ ܟܠܗ̇: ܐܬܟܢܫܘ ܒܥܕܬܐ ܘܐܠܦܘ ܥܡܐ ܣܓܝܐܐ ܘܡܢ ܗܝܕܝܢ ܡܢ ܩܕܡܝܬܐ. ܐܬܩܪܝܘ ܬܠܡܝܕܐ ܟܪ̈ܣܛܝܢܐ ܒܐܢܛܝܘܟܝ. ܘܒܗܠܝܢ ܝܘܡܬܐ ܢܚܬܘ ܡܢ ܐܘܪܫܠܡ ܢܒܝܐ ܠܐܢܛܝܘܟܝ. ܘܩܡ ܚܕ ܡܢܗܘܢ ܕܫܡܗ ܐܓܒܘܣ. ܘܐܘܕܥ ܐܢܘܢ ܒܪܘܚܐ. ܕܟܦܢܐ ܪܒܐ ܥܬܝܕ ܕܢܗܘܐ ܒܟܠܗ̇ ܐܪܥܐ. ܘܗܘ ܟܦܢܐ ܗܘܐ ܒܝܘܡܝ ܩܠܘܕܝܘܣ ܩܣܪ. ܬܠܡܝܕܐ ܕܝܢ ܐܝܟ ܡܐ ܕܐܝܬ ܗܘܐ ܠܟܠ ܚܕ ܡܢܗܘܢ. ܦܪܫܘ ܠܡܫܕܪܘ ܠܬܫܡܫܬܐ ܠܐܚܐ ܕܥܡܪܝܢ ܒܝܗܘܕ: ܘܫܕܪܘ ܒܐܝܕܐ ܕܒܪܢܒܐ ܘܕܫܐܘܠ ܠܘܬ ܩܫܝܫܐ ܕܬܡܢ. ܒܗܘ ܕܝܢ ܙܒܢܐ. ܐܪܡܝ ܐܝܕܝܐ ܗܪܘܕܣ ܡܠܟܐ ܕܡܬܟܢܐ ܐܓܪܝܦܘܣ: ܥܠ ܐܢܫܐ ܕܒܥܕܬܐ ܠܡܒܐܫܘ ܠܗܘܢ. ܘܩܛܠ ܒܣܝܦܐ ܠܝܥܩܘܒ ܐܚܘܗܝ ܕܝܘܚܢܢ. ܘܟܕ ܚܙܐ ܕܫܦܪܐ ܗܕܐ ܠܝܗܘܕܝܐ: ܐܘܣܦ ܬܘܒ ܠܡܐܚܕ ܐܦ ܠܫܡܥܘܢ ܟܐܦܐ. ܘܝܘܡܬܐ ܗܘܘ ܕܦܛܝܪܐ. ܘܐܚܕܗ ܘܐܪܡܝܗ ܒܒܝܬ ܐܣܝܪܐ. ܘܐܫܠܡ ܠܗ ܠܫܬܬܥܣܪ ܣܛܪܛܝܘܛܝܢ ܕܢܛܪܘܢܝܗܝ: ܕܢܫܠܡܘܢܝܗܝ ܒܬܪ ܦܨܚܐ ܠܥܡܐ ܕܝܗܘܕܝܐ. ܘܟܕ ܗܘ ܡܬܢܛܪ ܗܘܐ ܒܒܝܬ ܐܣܝܪܐ. ܨܠܘܬܐ ܡܬܩܪܒܐ ܗܘܬ ܚܠܦܘܗܝ ܡܢ ܥܕܬܐ ܠܘܬ ܐܠܗܐ ❖

ܠܕ
11

ܕܥܪܘܒܬܐ ܕܫܒܬܐ ܕܩܝܡܬܐ ❖

ܗܢܘܢ ܕܝܢ ܕܐܬܒܕܪܘ ܗܘܘ ܡܢ ܐܘܠܨܢܐ ܕܗܘܐ ܥܠ ܐܣܛܦܢܘܣ: ܡܛܝܘ ܗܘܘ ܥܕܡܐ ܠܦܘܢܝܩܐ. ܐܦ ܠܩܘܦܪܘܣ ܘܠܐܢܛܝܘܟܝ. ܟܕ ܥܡ ܐܢܫ ܠܐ ܡܡܠܠܝܢ ܗܘܘ ܡܠܬܐ. ܐܠܐ ܥܡ ܝܗܘܕܝܐ ܒܠܚܘܕ. ܐܝܬ ܗܘܘ ܕܝܢ ܐܢܫܐ ܡܢܗܘܢ ܡܢ ܩܘܦܪܘܣ ܘܡܢ ܩܘܪܝܢܐ. ܗܠܝܢ ܥܠܘ ܗܘܘ ܠܐܢܛܝܘܟܝ: ܘܡܡܠܠܝܢ ܗܘܘ ܥܡ ܝܘܢܝܐ. ܘܡܣܒܪܝܢ ܗܘܘ ܥܠ ܡܪܢ ܝܫܘܥ. ܘܐܝܬ ܗܘܬ ܥܡܗܘܢ ܐܝܕܗ ܕܡܪܝܐ. ● ܘܣܓܝܐܐ ܗܝܡܢܘ ܘܐܬܦܢܝܘ ܠܘܬ ܡܪܝܐ ܀ ܘܐܫܬܡܥܬ ܗܕܐ ܠܐܕܢܝܗܘܢ ܕܒܢܝ ܥܕܬܐ ܕܒܐܘܪܫܠܡ. ܘܫܕܪܘ ܠܒܪܢܒܐ ܕܢܐܙܠ ܥܕܡܐ ܠܐܢܛܝܘܟܝ. ܘܟܕ ܐܬܐ ܠܬܡܢ ܘܚܙܐ ܛܝܒܘܬܗ ܕܐܠܗܐ ܚܕܝ. ܘܒܥܐ ܗܘܐ ܡܢܗܘܢ ܕܒܟܠܗ ܠܒܗܘܢ ܢܩܘܘܢ ܒܡܪܢ. ܡܛܠ ܕܓܒܪܐ ܛܒܐ ܗܘܐ

ܒܬ ܡܠܟܐ ܕܦܪ̈ܣܝܐ

ܓܒܠܐ. ܘܡܫܬܡܠܝܢ ܗܘܐ ܒܪܘܚܐ ܕܩܘܕܫܐ ܘܒܗܝܡܢܘܬܐ. ܘܐܬܬܦܝܣ ܗܘܐ ܟܕ ܦܝܣܬܐ ܠܡܠܦܢܗ. ܘܗܝܡܢ ܗܘܐ ܒܟܪܣܛܝܢܘܬܐ ܠܡܥܡܘܕܝܬܐ ܒܥܘܠܐ. ܘܟܕ ܐܫܬܡܥ ܐܝܠܝܢ ܕܡܪܝܐ ܠܐܘܠܝܦܢܐ. ܘܫܡܥܬ ܡܠܟܬܗ ܐܚܘܗܝ ܕܒܝܬܗ ܗܘܘ ܡܢܗ̈ܘ. ܘܐܠܨܘܗ ܒܝܕ ܦܝܣܬܐ. ܘܡܢ ܗܝܕܝܢ ܦܪܫܬܗ: ܠܐܡܗ ܕܐܬܦܢܝܬ ܠܟܪܣܛܝܢܘܬܐ ܒܡܥܡܘܕܝܬܐ ܀ ܘܒܬܪܟܢ ܐܬܚܙܝܬ ܗܘܝܘ. ܐܠܐ ܡܢ ܐܘܪܫܠܡ ܠܟܠ ܡܢ ܕܚܙܐ. ܘܫܡܥ ܗܘܐ ܫܡ ܡܠܟܘܬܗ ܕܡܫܝܚܐ ܗܘܐ ܠܐܠܗܐ. ܘܐܘܕܝ ܐܦ ܒܪܘܚ: ܕܟܬܒܐ ܟܠܐ ܗܘܐ ܒܟܠܗ ܐܪܥܐ. ܘܗܘܐ ܟܬܒܐ ܗܢܐ. ܒܢܘܗܝ ܡܠܟܘܬܗ ܠܡܠܟܐ. ܒܪܡ ܕܝܢ ܠܡܫܡܫܐ ܐܦܠܐ ܕܐܠܗܐ ܗܘܐ ܠܐܢܫ ܐܝܟ ܡܫܝܚܘܬܗ: ܘܐܬܐ ܕܢܦܪܘܩ ܠܡܫܡܫܘܬܐ ܕܐܢܫܐ ܐܝܠܝܢ ܕܟܡܝܢ ܒܡܘܬܗ. ܘܦܪܩ ܒܝܬ ܟܢܘܫܬܐ ܘܦܪܘܩܐ ܠܡܫܝܚܐ ܕܐܬܐ ܀

ܝܒ 12

ܕܫܒܥܐ ܡܕܝܢܬܐ ܕܐܦܣܘܣ

ܒܗܘ ܕܝܢ ܙܒܢܐ. ܐܬܥܛܦ ܗܘܐ ܐܢܛܝܐ ܥܠ ܐܢܫ ܕܡܠܟܘܬܐ: ܐܝܟ ܕܢܦܠ ܥܠܝܗܘܢ ܗܘܢܐ ܡܠܟܐ: ܗܘ ܕܦܠܓܐ ܠܪܘܡܝܐ. ܘܐܬܠ ܒܩܘܫܬܐ ܠܡܫܡܫܘ ܡܠܟܘܬܗ ܕܩܕܡܝܢ. ܘܟܕ ܫܡܥ ܕܒܪܝܫܐ. ܗܘܐ ܠܡܗܘܐ. ܘܫܡܥ ܗܘܐ ܠܡܠܟܐ ܐܘ ܠܡܫܡܫܘܬܗ ܕܐܦܐ. ܘܐܬܝ ܗܘܐ ܒܝܕ ܡܠܟܐ ܕܦܪ̈ܣܝܐ. ܘܐܬܝܗ ܠܕܡܫܩ ܒܝܕ ܐܦܢܐ. ܘܐܫܟܚ ܠܗ ܡܫܠܡܢܐ ܐܘܪܫܠܡ ܕܢܦܩ ܘܐܙܠ. ܘܡܢ ܟܠ ܕܪܝܫܐ ܢܫܠܡܘܗܝ ܠܟܠܗܝܢ ܡܕܝܢܬܐ. ܘܡܢ ܗܝܕܝܢ ܫܡܥܘܢ ܡܕܝܢܬܐ ܗܘܬ ܒܝܕ ܐܦܢܐ. ܐܝܟ ܕܠܐ ܐܢܫ ܡܫܬܟܚ ܗܘܐ ܡܢ ܩܕܡ ܠܡܠܟܘܬܗ ܠܐܠܗܐ. ܘܒܗ ܒܗ ܟܠܐ ܕܡܠܟܐ ܠܡܫܡܫ ܗܘܐ ܕܢܫܠܡܘܢܗ: ܡܢ ܕܩܕܝܡ ܗܘܐ ܡܫܡܫܘ ܒܝܕ ܐܬܪܐ ܐܝܟ ܡܫܝܚܘܬܐ. ܘܐܦ ܗܘܐ ܠܡܠܟܘܬܐ ܡܫܬܟܚܝܢ. ܘܐܫܬܐ ܕܡܠܟܐ ܗܘܐ ܠܐܪܥܐ ܘܒܗ ܐܦܢܐ. ܡܠܟܐ ܕܦܪ̈ܣܝܐ ܩܡ ܠܡܠܟܘܬܗ. ܘܗܘܐ ܐܢܫܝܢ ܒܟܠܗ ܒܗܠܝܢ. ܘܦܩܕ ܡܠܟܐ ܘܐܫܬܡܥ. ܘܐܦܩ ܠܗ ܒܗܘܢ ܟܠܢ. ܘܐܚܪܝܢ

ܫܫܠܬܐ ܡܢ ܐܝܕܘܗܝ . ܘܐܡܪ ܠܗ ܡܠܐܟܐ. ܐܣܘܪ ܚܨܝܟ ܘܣܐܢ ܡܣܐܢܝܟ . ܘܥܒܕ ܗܟܢܐ. ܘܬܘܒ ܐܡܪ ܠܗ. ܐܬܥܛܦ ܬܟܣܝܟ ܘܬܐ ܒܬܪܝ . ܘܢܦܩ ܘܐܙܠ ܗܘܐ ܒܬܪܗ: ܟܕ ܠܐ ܝܕܥ ܗܘܐ ܕܫܪܝܪܐ ܗܘܬ ܗܝ ܕܗܘܝܐ ܗܘܬ ܒܝܕ ܡܠܐܟܐ. ܣܒܪ ܗܘܐ ܓܝܪ ܕܚܙܘܐ ܚܙܐ ܗܘܐ . ܘܟܕ ܥܒܪܘ ܡܛܪܬܐ ܩܕܡܝܬܐ ܘܕܬܪܬܝܢ: ܐܬܘ ܥܕܡܐ ܠܬܪܥܐ ܕܦܪܙܠܐ . ܘܐܬܦܬܚ ܠܗܘܢ ܡܢ ܨܒܝܢ ܢܦܫܗ . ܘܟܕ ܢܦܩܘ ܘܥܒܪܘ ܫܘܩܐ ܚܕ: ܦܪܩ ܡܢ ܠܘܬܗ ܡܠܐܟܐ . ܗܝܕܝܢ ܐܬܦܟܪ ܫܡܥܘܢ ܘܐܡܪ . ܗܫܐ ܝܕܥܬ ܒܫܪܪܐ ܕܡܪܝܐ ܫܕܪ ܡܠܐܟܗ ܘܦܠܛܢܝ ܡܢ ܐܝܕܗ ܕܗܪܘܕܣ ܡܠܟܐ: ܘܡܢ ܡܕܡ ܕܡܣܟܝܢ ܗܘܘ ܠܗ ܥܡܐ ܕܝܗܘܕܝܐ . ܘܟܕ ܐܣܬܟܠ: ܐܬܐ ܠܗ ܠܒܝܬܐ ܕܡܪܝܡ ܐܡܗ ܕܝܘܚܢܢ ܗܘ ܕܐܬܟܢܝ ܡܪܩܘܣ . ܕܬܡܢ ܐܢܫܐ ܣܓܝܐܐ ܟܢܝܫܝܢ ܗܘܘ ܘܡܨܠܝܢ . ܘܢܩܫ ܒܬܪܥܐ ܕܕܪܬܐ: ܘܢܦܩܬ ܕܬܥܢܝܘܗܝ ܛܠܝܬܐ ܕܫܡܗ ܪܘܕܐ . ܘܐܫܬܘܕܥܬ ܩܠܗ ܕܫܡܥܘܢ: ܘܡܢ ܚܕܘܬܗ ܠܐ ܦܬܚܬ ܠܗ ܬܪܥܐ . ܐܠܐ ܗܦܟܬ ܒܪܗܛܐ ܘܐܡܪܐ ܠܗܘܢ . ܫܡܥܘܢ ܗܐ ܩܐܡ ܥܠ ܬܪܥܐ ܕܕܪܬܐ . ܐܡܪܝܢ ܠܗ: ܡܫܢܝܐ ܐܢܬܝ: ܘܗܝ ܡܬܚܦܛܐ ܗܘܬ ܕܗܟܢܐ ܗܘ . ܐܡܪܝܢ ܠܗ ܟܝܢ ܡܠܐܟܗ ܗܘ . ܘܫܡܥܘܢ ܢܩܫ ܗܘܐ ܒܬܪܥܐ . ܘܢܦܩܘ ܚܙܐܘܗܝ ܘܬܡܗܘ ܒܗ . ܘܡܢܝܦ ܗܘܐ ܠܗܘܢ ܐܝܕܗ ܐܝܟ ܕܢܫܬܩܘܢ ܠܗܘܢ . ܘܥܠ ܘܐܫܬܥܝ ܠܗܘܢ ܐܝܟܢܐ ܡܪܝܐ ܐܦܩܗ ܡܢ ܒܝܬ ܐܣܝܪܐ . ܘܐܡܪ ܠܗܘܢ . ܐܫܬܥܘ ܗܠܝܢ ܠܝܥܩܘܒ ܘܠܐܚܐ . ܘܢܦܩ ܐܙܠ ܠܗ ܠܐܬܪܐ ܐܚܪܢܐ . ܘܟܕ ܗܘܐ ܨܦܪܐ ܗܘܐ ܗܘܐ ܪܘܒܐ ܪܒܐ ܒܝܬ ܐܣܛܪܛܝܘܛܐ: ܥܠ ܫܡܥܘܢ ܕܡܢܐ ܗܘܐ ܠܗ . ܗܪܘܕܣ ܕܝܢ ܟܕ ܒܥܝܗ ܘܠܐ ܐܫܟܚܗ: ܕܢ ܐܢܘܢ ܠܢܛܘܪܐ . ܘܦܩܕ ܕܢܬܩܛܠܘܢ . ܘܢܦܩ ܗܘܐ ܡܢ ܝܗܘܕ: ܘܥܡܪ ܗܘܐ ܒܩܣܪܝܐ . ܘܡܛܠ ܕܪܓܝܙ ܗܘܐ ܥܠ ܨܘܪܝܐ ܘܥܠ ܨܝܕܢܝܐ . ܐܬܟܢܫܘ ܐܬܘ ܠܘܬܗ ܐܟܚܕܐ . ܘܐܦܝܣܘ ܠܒܠܣܛܘܣ ܪܒ ܒܝܬ ܓܘܢܗ ܕܡܠܟܐ . ܘܫܐܠܘ

ܡܢܗ ܕܢܗܘܐ ܠܗܘܢ ܫܝܢܐ. ܡܛܠ ܕܦܘܪܢܣܐ ܕܐܬܪܗܘܢ ܡܢ
ܡܠܟܘܬܗ ܗܘܐ ܕܗܪܘܕܣ ܀ ܒܝܘܡܐ ܕܝܢ ܝܕܝܥܐ. ܠܒܝܫ ܗܘܐ
ܗܪܘܕܣ ܠܒܘܫܐ ܕܡܠܟܘܬܐ ܘܝܬܒ ܥܠ ܒܝܡ. ܘܡܡܠܠ ܗܘܐ
ܥܡ ܟܢܫܐ. ܟܠܗ ܕܝܢ ܥܡܐ ܩܥܐ ܗܘܐ ܘܐܡܪ. ܗܠܝܢ ܩܠܐ
ܕܐܠܗܐ ܐܢܝܢ ܘܠܐ ܗܘܝ ܕܒܪܢܫܐ. ܘܡܛܠ ܕܠܐ ܝܗܒ ܬܫܒܘܚܬܐ
ܠܐܠܗܐ: ܡܚܝܗܝ ܡܠܐܟܗ ܕܡܪܝܐ. ܘܐܫܬܚܢ ܒܬܘܠܥܐ
ܘܡܝܬ. ܘܣܒܪܬܗ ܕܐܠܗܐ ܡܬܟܪܙܐ ܗܘܬ ܘܪܒܝܐ ܀ ::

ܠܗ ## ܕܚܕ ܒܫܒܐ ܕܐܪܒܥܐ ܕܨܘܡܐ ::

13 ܒܪܢܒܐ ܕܝܢ ܘܫܐܘܠ. ܗܦܟܘ ܡܢ ܐܘܪܫܠܡ ܠܐܢܛܝܘܟܝܐ. ܡܢ ܒܬܪ
ܕܫܡܠܝܘ ܬܫܡܫܬܗܘܢ. ܘܕܒܪܘ ܥܡܗܘܢ ܠܝܘܚܢܢ ܗܘ ܕܐܬܟܢܝ
ܡܪܩܘܣ ܀ ܐܝܬ ܗܘܘ ܕܝܢ ܒܥܕܬܐ ܕܐܢܛܝܘܟܝܐ ܢܒܝܐ ܘܡܠܦܢܐ.
ܒܪܢܒܐ ܘܫܡܥܘܢ ܕܡܬܩܪܐ ܢܝܓܪ. ܘܠܘܩܝܘܣ ܕܡܢ ܩܘܪܝܢܐ.
ܘܡܢܐܝܠ ܒܪ ܡܪܒܝܢܘܬܗ ܕܗܪܘܕܣ ܛܛܪܪܟܐ ܘܫܐܘܠ. ܘܟܕ ܗܢܘܢ
ܨܝܡܝܢ ܗܘܘ ܘܡܦܝܣܝܢ ܠܡܪܝܐ: ܐܡܪ ܠܗܘܢ ܪܘܚܐ ܕܩܘܕܫܐ.
ܦܪܘܫܘ ܠܝ ܠܫܐܘܠ ܘܠܒܪܢܒܐ. ܠܥܒܕܐ ܗܘ ܕܐܢܐ ܩܪܝܬ ܐܢܘܢ.
ܘܒܬܪ ܕܨܡܘ ܘܨܠܝܘ. ܣܡܘ ܥܠܝܗܘܢ ܐܝܕܐ ܘܫܕܪܘ ܐܢܘܢ ܀ ܘܗܢܘܢ
ܟܕ ܐܫܬܕܪܘ ܡܢ ܪܘܚܐ ܕܩܘܕܫܐ. ܢܚܬܘ ܠܗܘܢ ܠܣܠܘܩܝܐ. ܘܡܢ
ܬܡܢ ܪܕܘ ܒܝܡܐ ܠܩܘܦܪܘܣ. ܘܟܕ ܥܠܘ ܠܣܠܡܝܢܐ ܡܚܕܐ.
ܡܣܒܪܝܢ ܗܘܘ ܡܠܬܗ ܕܡܪܝܐ ܒܟܢܘܫܬܐ ܕܝܗܘܕܝܐ. ܘܝܘܚܢܢ
ܡܫܡܫ ܗܘܐ ܠܗܘܢ. ܘܟܕ ܐܬܟܪܟܘ ܟܠܗ ܓܙܪܬܐ ܥܕܡܐ ܠܦܦܘܣ: ܐܫܟܚܘ
ܠܓܒܪܐ ܚܕ ܚܪܫܐ ܝܗܘܕܝܐ: ܢܒܝܐ ܕܓܠܐ ܕܫܡܗ ܒܪ ܫܘܡܐ ܗܘܐ
ܗܘܐ [illegible] ܗܘܐ ܠܗ
ܚܟܝܡܐ [illegible] ܗܘܐ
[illegible] ܠܫܐܘܠ ܘܠܒܪܢܒܐ.
ܘܒܥܐ ܗܘܐ ܕܢܫܡܥ ܡܢܗܘܢ ܡܠܬܐ ܕܐܠܗܐ. ܩܐܡ ܗܘܐ ܕܝܢ

ܠܘܩܒܠܗܘܢ ܗܘ ܚܪܫܐ ܒܪ ܫܘܡܐ: ܕܡܬܦܫܩ ܫܡܗ ܐܠܘܡܘܣ. ܡܛܠ ܕܒܥܐ ܗܘܐ ܕܢܗܦܟܝܘܗܝ ܠܐܢܬܘܦܛܘܣ ܡܢ ܗܝܡܢܘܬܐ. ܫܐܘܠ ܕܝܢ ܗܘ ܕܐܬܩܪܝ ܦܘܠܘܣ. ܐܬܡܠܝ ܗܘܐ ܒܪܘܚܐ ܕܩܘܕܫܐ ܘܚܪ ܒܗ ܘܐܡܪ ܐܘ ܕܡܠܐ ܟܠ ܢܟܠܝܢ ܘܟܠܗܘܢ ܒܝܫܬܐ. ܒܪܗ ܕܐܟܠܩܪܨܐ ܘܒܥܠܕܒܒܐ ܕܟܠܗ ܟܐܢܘܬܐ. ܠܐ ܫܠܐ ܐܢܬ ܠܡܥܩܡܘ ܐܘܪܚܬܐ ܬܪܝܨܬܐ ܕܡܪܝܐ. ܘܗܫܐ ܐܝܕܗ ܕܡܪܝܐ ܥܠܝܟ ܘܬܗܘܐ ܣܡܝܐ ܘܠܐ ܬܚܙܐ ܫܡܫܐ ܥܕܡܐ ܠܙܒܢܐ. ܘܡܚܕܐ ܢܦܠ ܥܠܘܗܝ ܥܡܛܢܐ ܘܚܫܘܟܐ. ܘܡܬܦܢܐ ܗܘܐ ܘܒܥܐ ܕܢܐܚܘܕ ܒܐܝܕܗ. ܘܟܕ ܚܙܐ ܐܢܬܘܦܛܘܣ ܡܕܡ ܕܗܘܐ. ܐܬܕܡܪ ܘܗܝܡܢ ܒܝܘܠܦܢܗ ܕܡܪܝܐ ∴

ܠܗ :: [illegible]

ܦܘܠܘܣ ܕܝܢ ܘܒܪܢܒܐ: ܪܕܘ ܒܐܠܦܐ ܡܢ ܦܦܘܣ ܡܕܝܢܬܐ: ܘܐܬܘ ܠܗܘܢ ܠܦܪܓܐ ܡܕܝܢܬܐ ܕܦܡܦܘܠܝܐ. ܘܦܪܫ ܡܢܗܘܢ ܝܘܚܢܢ ܘܐܙܠ ܠܗ ܠܐܘܪܫܠܡ. ܗܢܘܢ ܕܝܢ ܢܦܩܘ ܡܢ ܦܪܓܐ: ܘܐܬܘ ܠܐܢܛܝܘܟܝܐ ܡܕܝܢܬܐ ܕܦܝܣܝܕܝܐ. ܘܥܠܘ ܠܟܢܘܫܬܐ ܘܝܬܒܘ ܒܝܘܡܐ ܕܫܒܬܐ. ܘܒܬܪ ܕܐܬܩܪܝ ܢܡܘܣܐ ܘܢܒܝܐ: ܫܠܚܘ ܠܗܘܢ ܩܫܝܫܐ ܕܟܢܘܫܬܐ ܘܐܡܪܝܢ. ܓܒܪܐ ܐܚܝܢ: ܐܢܘ ܕܐܝܬ ܠܟܘܢ ܡܠܬܐ ܕܒܘܝܐܐ ܡܠܠܘ ܥܡ ܥܡܐ ∴ ܘܩܡ ܦܘܠܘܣ ܘܐܪܝܡ ܐܝܕܗ ܘܐܡܪ: ܓܒܪܐ ܒܢܝ ܐܝܣܪܝܠ ܘܐܝܠܝܢ ܕܕܚܠܝܢ ܡܢ ܐܠܗܐ ܫܡܥܘ. ܐܠܗܗ ܕܥܡܐ ܗܢܐ ܓܒܐ ܠܐܒܗܝܢ: ܘܐܪܝܡ ܘܐܣܓܝ ܐܢܘܢ ܟܕ ܗܘܘ ܬܘܬܒܐ ܒܐܪܥܐ ܕܡܨܪܝܢ. ܘܒܕܪܥܐ ܪܡܐ ܐܦܩ ܐܢܘܢ ܡܢܗ. ܘܬܪܣܝ ܐܢܘܢ ܒܡܕܒܪܐ ܐܪܒܥܝܢ ܫܢܝܢ. ܘܚܒܠ ܫܒܥܐ ܥܡܡܝܢ ܒܐܪܥܐ ܕܟܢܥܢ: ܘܝܗܒ ܠܗܘܢ ܐܪܥܗܘܢ ܒܝܪܘܬܐ. ܘܐܪܒܥ ܡܐܐ ܘܚܡܫܝܢ ܫܢܝܢ ܝܗܒ ܠܗܘܢ ܕܝܢܐ. ܥܕܡܐ ܠܫܡܘܐܝܠ ܢܒܝܐ. ܘܗܝܕܝܢ ܫܐܠܘ ܠܗܘܢ ܡܠܟܐ. ܘܝܗܒ ܠܗܘܢ ܐܠܗܐ ܠܫܐܘܠ ܒܪ ܩܝܫ. ܓܒܪܐ

ܬܫܒܘܚܬܐ ܕܦܪܘܒܘܣ

ܡܢ ܦܪܘܒܬܐ ܕܒܢܝ̈ܢܫܐ܆ ܫ̈ܢܝܢ ܐܪܒܥܝܢ ܘܚܡܫ ܗ̇ܘ. ܘܐܡܪ ܠܗܘܢ
ܠܒܢܝ ܥܕܬܐ. ܘܐܬܚܙܝ ܕܚܙܘܗܝ ܘܐܡܪ. ܕܐܬܢܝܚ ܠܒܢܝ ܒܝܬܗ
ܕܐܬܢܝܚ ܒܫܡܝܐ ܐܝܟ ܕܟܬܝܒ܆ ܗܘ ܕܢܬܒܣܡ ܒܠܒܗܘܢ ܕܚܝ̈ܐ. ܡܢ ܐܪ̈ܟܗ
ܕܗܢܐ ܐܡܪ ܠܗܘܢ ܠܒܪܢܫܐ: ܐܝܟ ܡܐ ܕܐܬܚܙܝ. ܠܥܡܗ
ܦܪܘܫܐ. ܘܦܓܪܗ ܠܥܘܢܝ ܕܐܒܗܝ ܡܛܠ ܕܐܬܬܠܝܗ ܡܟܣܝܢܘܬܐ ܕܝܠܗ
ܕܐܬܟܠܬ ܠܟܠܗ ܟܠܗ ܥܠܡܐ ܕܒܪܢܫܐ. ܘܟܕ ܡܦܩܬ ܗܘܐ ܘܢܚܬ
ܢܦܫܗ ܐܡܪ ܗܘܐ ܡܠܘ ܦܘܡܗ ܐܠܗܝ ܕܐܝܟܢ. ܠܐ ܢܚܘܐ ܐܢܐ.
ܐܠܐ ܐܢܐ ܐܡܪܢ܆ ܗܘ ܕܠܐ ܢܦܠ ܐܢܐ ܕܐܚܝ̈ ܟܪܝܐ ܕܡܫܝܚܘܬܗ ::

⁂ ܠܘ ⁂

ܬܘܒ ܒܫܒܘܚܬܐ ܪܒܬܐ ܕܡܫܡܠܝܬܐ ⁂

ܟܘܪܐ ܐܢܫܝܢ. ܥܡ ܦܪܘܫܘܬܗ ܕܐܒܪܗܡ ܘܐܝܠܝܢ ܕܒܢܝܗܘܢ ܟܠܗܘܢ
ܠܐܠܗܐ. ܠܒܢܝ ܗܘܐ ܐܡܬܝ ܕܥܠ ܡܛܠܬܐ ܕܢܦܫܐ. ܗܠܝܢ ܗܘܝܢ ܟܠܗܘܢ
ܕܐܘܪܫܠܡ ܘܕܝܫܘܥܗܘܢ. ܠܐ ܐܬܚܙܝ ܠܗ. ܐܠܐ ܒܟܠܗܝܢ ܕܢܦܫܐ
ܕܡܬܚܫܒܝܢ ܒܟܠ ܦܓܪܐ. ܐܠܐ ܕܢܘܗܝ ܘܦܓܪܗ ܩܕܡܝܢ ܕܚܫܝ̈ܒܝܢ.
ܘܟܕ ܠܐ ܐܫܟܚܘ ܒܟܠܐ ܕܡܘܬܐ ܡܢܗ. ܢܦܩܘ ܡܢ ܦܓܪܗܘܢ ܕ
ܕܢܦܠܬܘܢܝܗܝ. ܘܟܕ ܦܓܪܗ ܩܕܡܝܬܐ ܕܦܠܛ ܗܘܐ ܒܟܘܠܗ.
ܐܝܠܘܗܝ ܡܢ ܥܠܡܐ ܘܫܡܘܗܝ ܒܝܬ ܡܘܬܐ. ܠܐܠܗܐ ܕܝܢ
ܐܡܪܘܗܝ ܡܢ ܒܝܬ ܩܒܘܪܐ. ܘܐܬܚܙܝ ܒܗܘܢ ܦܪܘܫܘܬܐ܆ ܠܐܝܠܝܢ ܕܐܬܦܠܛܘ
ܕܢܦܩܘ ܡܢ ܥܠܡܐ ܘܦܪܫܘܢ. ܘܫܒܩܘ ܐܢܫ ܗܢܐ ܦܪܘܫܘܬܗ ܠܗ
ܠܗܘܢ. ܘܐܦ ܚܙܐ ܗܘ ܡܫܬܒܚܝܢ ܠܟܠ. ܕܡܫܬܪܝܢ ܗܘܘ ܕܝܠܗ
ܐܢܫܝ. ܗܘ ܦܓܪܗ ܠܐܠܗܐ ܠܟ ܒܟܠܗܘܢ ܕܐܝܬ ܠܝ ܢܦܫܗ.
ܐܝܟ ܕܠܝܬ ܒܡܕܡ ܕܐܝܬܝܗ. ܕܚܙܐ ܐܢܐ ܐܢܐ ܢܦܫܝ ܕܝܠܝ ܐܝܟ.
ܘܗܟܢܐ ܐܡܪܗ ܠܐܠܗܐ ܡܢ ܒܝܬ ܩܒܘܪܐ. ܕܐܘܒ ܠܐ ܢܗܦܘܟ ܢܦܫܐ
ܚܝܐ. ܐܝܟ ܕܐܡܪ. ܕܐܢܬ ܠܒܢܝ ܢܦܫܗ ܕܚܙܝܢ ܡܫܡܫܢܘܬܐ.
ܘܐܦ ܐܡܪ ܒܦܓܪܐ ܐܚܪܢܐ܆ ܕܠܐ ܢܗܘܒ ܠܒܢܝܢܫܐ ܕܢܚܐ ܚܝܐ. ܕܝܢ
ܦܘܫ ܒܦܪܘܫܘܬܗ. ܦܓܪ ܒܢܝܢܫܐ ܕܐܠܗܐ ܘܫܒܩ. ܕܐܬܐ ܘܦܫܩ ܟܠ

ܐܒܗ̈ܘܗܝ ܘܚܙܐ ܚܒܠܐ. ܗܢܐ ܕܝܢ ܕܐܩܝܡܗ ܐܠܗܐ ܠܐ ܚܙܐ ܚܒܠܐ. ܕܥܘ ܗܟܝܠ ܐܚܝ: ܕܒܗ ܒܗܢܐ ܡܬܟܪܙ ܠܟܘܢ ܫܘܒܩܢ ܚܛܗ̈ܐ. ܘܡܢ ܟܠܗܝܢ ܕܠܐ ܐܫܟܚܬܘܢ ܒܢܡܘܣܐ ܕܡܘܫܐ ܕܢܙܕܕܩܘܢ: ܒܗܢܐ ܟܠ ܕܡܗܝܡܢ ܡܙܕܕܩ. ܐܙܕܗܪܘ ܗܟܝܠ ܕܠܐ ܢܐܬܐ ܥܠܝܟܘܢ ܡܕܡ ܕܟܬܝܒ ܒܢܒܝ̈ܐ: ܕܚܙܘ ܡܒܣܪ̈ܢܐ ܘܐܬܕܡܪܘ ܘܐܬܚܒܠܘ. ܕܥܒܕܐ ܐܢܐ ܥܒܕ ܒܝܘܡܝܟܘܢ. ܥܒܕܐ ܕܠܐ ܬܗܝܡܢܘܢ ܐܢ ܐܢܫ ܢܫܬܥܐ ܠܟܘܢ. ܘܟܕ ܢܦܩܝܢ ܗܘܘ ܡܢ ܠܘܬܗܘܢ: ܒܥܝܢ ܗܘܘ ܡܢܗܘܢ ܕܠܫܒܬܐ ܐܚܪܬܐ ܢܡܠܠܘܢ ܥܡܗܘܢ ܡܠܐ ܗܠܝܢ. ܘܟܕ ܐܫܬܪܝܬ ܟܢܘܫܬܐ: ܝܗܘܕ̈ܝܐ ܣܓܝ̈ܐܐ ܐܙܠܘ ܒܬܪܗܘܢ. ܘܐܦ ܓܝܘܪ̈ܐ ܕܕܚܠܝܢ ܗܘܘ ܡܢ ܐܠܗܐ. ܘܗܢܘܢ ܡܡܠܠܝܢ ܗܘܘ ܘܡܦܝܣܝܢ ܠܗܘܢ: ܕܢܗܘܘܢ ܢܩܝܦܝܢ ܠܛܝܒܘܬܗ ܕܐܠܗܐ ⁘

ܠ ⁘ ܕܝܘܡ ܬܠܬܐ ܕܒܫܒܐ ⁘

ܘܠܫܒܬܐ ܐܚܪܬܐ. ܟܢܫܬ ܟܠܗ ܡܕܝܢܬܐ ܠܡܫܡܥ ܡܠܬܗ ܕܐܠܗܐ. ܘܟܕ ܚܙܘ ܝܗܘܕ̈ܝܐ ܟܢܫܐ ܣܓܝܐܐ. ܐܬܡܠܝܘ ܚܣܡܐ. ܘܩܝܡܝܢ ܗܘܘ ܠܘܩܒܠ ܡܠܐ ܕܐܡܪ ܗܘܐ ܦܘܠܘܣ ܘܡܓܕܦܝܢ ܗܘܘ. ܐܡܪ ܕܝܢ ܦܘܠܘܣ ܘܒܪܢܒܐ ܒܓܠܐ. ܠܟܘܢ ܘܠܐ ܗܘܐ ܦܩܝܕܬ· ܕܬܬܐܡܪ ܡܠܬܗ ܕܐܠܗܐ. ܐܠܐ ܡܛܠ ܕܕܚܩܝܢ ܐܢܬܘܢ ܠܗ ܡܢܟܘܢ. ܘܦܣܩܬܘܢ ܥܠ ܢܦܫܟܘܢ ܕܠܐ ܫܘܝܢ ܐܢܬܘܢ ܠܚܝ̈ܐ ܕܠܥܠܡ: ܗܐ ܡܬܦܢܝܢܢ ܠܢ ܠܘܬ ܥܡ̈ܡܐ. ܗܟܢܐ ܓܝܪ ܦܩܕܢ ܡܪܢ. ܐܝܟ ܕܟܬܝܒ. ܕܣܡܬܟ ܢܘܗܪܐ ܠܥܡ̈ܡܐ. ܕܬܗܘܐ ܠܚܝ̈ܐ ܥܕܡܐ ܠܣܘܦܝܗ̇ ܕܐܪܥܐ. ܘܟܕ ܫܡܥܝܢ ܗܘܘ ܥܡ̈ܡܐ: ܚܕܝܢ ܗܘܘ: ܘܡܫܒܚܝܢ ܠܐܠܗܐ. ܘܗܝܡܢܘ ܐܝܠܝܢ ܕܣܝܡܝܢ ܗܘܘ ܠܚܝ̈ܐ ܕܠܥܠܡ. ܘܡܠܬܗ ܕܡܪܢ ܡܬܦܪܣܐ ܗܘܬ ܒܟܠܗ ܗܘ ܐܬܪܐ. ܝܗܘܕ̈ܝܐ ܕܝܢ ܐܓܪܝܘ ܒܢܫ̈ܐ ܕܡܬܩܢܢ/ ܘܥܬܝܪ̈ܬܐ/ ܐܝܠܝܢ ܕܕܚܠܢ ܗܘܝ ܥܡܗܘܢ ܠܐܠܗܐ. ܘܐܥܝܪܘ ܪܕܘܦܝܐ ܥܠ ܦܘܠܘܣ ܘܥܠ ܒܪܢܒܐ: ܘܐܦܩܘ

ܫܘܠܡܐ ܕܦܪ̈ܘܛܣ

ܐܚ̈ܘܗܝ ܡܢ ܠܘܩܕܡܘܗܝ. ܘܟܕ ܢܦܩܘ. ܢܦܩܘ ܘܕܒܪܘܗܝ ܝܠܐ ܕܩ̈ܪܝܒܘܗܝ.
ܘܐܬܘ ܠܘܬܗ ܠܐܣܝܘܬܗܘܢ ܡܢ ܟܐ̈ܒܐ. ܘܠܡܕܝܢܬܐ ܕܐܠܗܐ ܡܫܒܚܝܢ ܗܘܘ
ܥܒܕܐ ܘܢܘܪܐ ܕܡܫܝܚܐ ܀ ܘܐܦ ܘܐܬܘ ܘܟܕ ܚܙܘ ܒܗܘܢ ܠܡܫܝܚܐ ܕ
14 ܕܗܘܝܢ. ܘܫܒܚܘܗ ܠܡܫܝܚܐ ܒܗܘܢ: ܐܝܟ ܕܒܪ̈ܘܫܡܐ ܦܓ̈ܪܐ ܡܢ
ܗܘ̈ܢܐ ܘܡܢ ܣܘ̈ܟܠܐ. ܗܘ̈ܝܢ ܡܢ ܐܠܗܐ ܕܠܐ ܡܬܒܨܐܝܢ ܗܘܘ.
ܡܢܗܘܢ ܠܣܘܚܦܐ ܕܢܓܠܘܢ ܒܗܘܢ ܠܐܢܫܐ. ܘܗܢܘܢ ܐܝܟ ܦܓܪܐ ܕܗܘܘ
ܠܗܘܢ. ܘܥܡ ܩܠܐ ܡܫܬܠܡ ܗܘܘ ܟܠ ܥܒܕܐ. ܘܗܘܘ ܡܫܬܒܚ ܗܘܐ
ܟܠ ܥܠܡܐ ܕܒܫܘܪܗ. ܘܐܬܐ ܘܡܬܕܪܐ ܗܘܐ ܕܢܚܙܐ ܗܘܐ ܒ
ܟܐܒ̈ܘܗܝ. ܘܩܪܒܘ ܠܥܒܕܐ ܕܡܫܝܚܐ ܦܠܚܝܢ ܗܘܐ. ܘܚܝܠܘܗܝ ܐܝܟ
ܗܘ ܟܠ ܕܗܘܝܢ. ܘܚܝܠܗܘܢ ܢܨܚܝܢ ܗܘܘ ܠܡܫܝܚܐ. ܗܘ ܐܢܫ
ܒܝܘܡܬܗ ܘܐܦ ܡܢ ܟܐ̈ܒܐ. ܘܡܢ ܗܘ̈ܝܢ ܘܩܘܪܒܢܗܘܢ ܀
ܕܪ̈ܚܡܘܗܝ ܐܝܟ ܘܢܨܝܚܘܬܗ ܐܝܟ ܒܐܝܩܪܐ. ܘܥܡ ܫܒܚܐ ܦܓܪܗ. ܘ
ܘܐܬܟܢܫܘ ܠܡܕܝܢܬܐ ܕܒܝܬܐ ܘܠܒܝܬ ܩܘܒܪܐ ܘܒܪܟܐ ܘܩܘܕܫܐ
ܩܢ̈ܘܡܘܗܝ. ܘܐܬܒܪܟ ܡܫܬܒܚܝܢ ܗܘܘ ::

ܣܗܕܘܬܐ ܕܚܢܢܝܐ

ܠܕ

ܘܒܫܢܬܐ ܚܕܐ ܒܗ ܗܘܐ ܒܩܘܣܛܢܛܝܢܐ ܡܕܝܢܬܐ. ܙܝܢܘܢ ܗܘܐ
ܒܪ̈ܝܬܗܘܢ. ܚܝܘܬܐ ܕܡܢ ܒܪܗ ܐܡܪ. ܘܡܬܠܘܢ ܠܐ ܡܫܟܚ ܗܘܐ.
ܗܘܐ ܥܒܕܝܢ ܟܠܗܘܢ ܕܡܬܠܠܝܢ. ܘܟܕ ܚܙܘܗܝ ܦܠܚܝܢ ܘ
ܘܐܬܠܘܫ ܕܐܝܬ ܒܗ ܗܘ ܡܢܦܩܢܐ ܕܚܝܐ. ܘܐܡܪ ܠܗ ܒܟܠܐ ܕܡܬܐ.
ܟܕ ܐܡܪ ܐܢܐ. ܒܫܡܗ ܕܡܪܢ ܝܫܘܥ ܡܫܝܚܐ ܩܘܡ ܟܠ ܩܕܡܝܟ.
ܩܘܡ ܦܬܚ ܘܗܠܟ. ܘܡܚܝܐ ܕܟܠܗ ܩܡ ܚܝܐ ܡܢ ܩܒܪܐ ܫܘܠܛܢܐ.
ܐܢܫܐ ܦܠܚܝܢ ܒܥܒܕܘܗܝ ܕܐܠܗܐ ܘܐܡܪܝܢ. ܐܠܗܐ ܗܘ ܡܫܝܚܐ ܥܕܬܐ
ܐܢܫ ܠܘܬܗ ܠܡܗܝܡܢܘ. ܘܢܨܝܚܘ ܗܘܘ ܠܟܠܗܘܢ ܟܢܫܐ ܐܠܗܐ. ܘ
ܘܫܠܡܘ ܒܫܡܗ ܕܡܪܢ. ܕܠܐ ܢܣܒܘ ܡܢܗ ܗܘܐ ܒܡܕܝܢܬܐ. ܘܒܗܘܢ
ܕܡܛܠ ܐܠܗܐ ܗܘ ܕܐܝܬ ܠܗ ܗܘܐ ܠܒܪ ܡܢ ܡܕܝܢܬܐ: ܐܡܪ ܠܗ ܬܘܒ ܘ

ܘܒܟܠܢ̈ܐ ܠܫܪ̈ܒܐ ܕܪ̈ܕܝܬܐ ܐܬܐ ܕܫܡܥܝܢ ܗܘܘ : ܘܪܓܬܐ ܗܘܐ ܕܢܦܫ
ܠܗܘܢ . ܟܢ̈ܫܐ ܕܝܢ ܘܦܘܠܘܣ ܟܕ ܫܡܥܘ ܦ̈ܪܩܘ ܢܦܫܗܘܢ .
ܘܩܪܒܘ ܘܐܘܩܕܘ ܠܗܘܢ ܩܕܡ ܐܢܫܐ . ܘܚܫܒܘ ܗܘܘ ܘܐܫܟܚܘ .
ܟܣ̈ܦܐ ܚܡܫܝܢ ܐܠܦܝܢ . ܗܟܢ ܚܝܠ ܒ̈ܢܝܢܫܐ ܚܝܠ ܫܡܥܬܐ ܐܒܘܬܗܘܢ .
ܕܡܫܡܫܝܢ ܠܗ ܕܡܢ ܗܠܝܢ ܛܝܡܬܐܘܣ ܘܐܪܣܛܘܣ ܠܡܩܕܘܢܝܐ :
ܗܘ ܕܝܢ ܩܘܝ ܗܘܐ ܘܐܙܠ : ܘܢܡܘܣܐ ܘܡܠܟ ܕܐܝܬ ܒܗܘܢ . ܗܘ ܕܒ̈ܢܝܐ
ܦܪ̈ܘܫܐ : ܫܡܥ ܗܘܐ ܐܝܟ ܠܟܠܗܘܢ ܟܡ̈ܘܬܐ . ܕܐܝܟܢ ܒܗ ܘܪ̈ܚܫܬܐ
ܕܢܦܫܗܘܢ . ܟܕ ܠܐ ܫܡܥ ܢܦܫܗ ܕܠܐ ܦܘܪܗ . ܟܕ ܚܙܐ ܗܘܐ ܠܗܘܢ
ܠܐܬܪܐ ܡܢ ܫܡܝܐ : ܘܡܫܚ ܗܘܐ ܡ̈ܫܝܚܐ : ܘܡܫܪ̈ܝܐ ܗܘܐ ܦܬܓ̈ܡܐ
ܒܐܒܘܗܘܢ : ܘܡܠܝ̈ܐ ܗܘܐ ܠܘܩܒܠܐ ܘܡܫܡܫܢܘܬܐ ܠܟܠܬܗܘܢ . ܘܟܕ
ܗܠܝܢ ܐܡܪܝܢ ܗܘܘ : ܡܢ ܡܫܝܚܐ ܕܒܗ ܚܝ̈ܐ ܕܐܝܬ ܠܐ ܢܬܚܫܒ
ܠܗܘܢ . ܐܠܐ ܕܝܢ ܠܟܠܡܢ ܕܗܘܝܐ ܡܢ ܐܝܢܐ ܘܡܢ ܐܝܟܢܐ .
ܘܢܬܦܩܘܢ ܠܗܘܢ ܠܟܢ̈ܫܐ ܘܢܡܘܣܝܗ ܠܦܘܠܘܣ ܘܦܝܣܘ ܗܝ ܠܗ ܡܢ
ܡܕܝܢܬܐ . ܡܫܠܐ ܕܢܦܩܝܢ ܗܘܘ ܕܢܫܠܡ ܠܗ . ܘܫܘܝܘ ܠܟܠܗܘܢ
ܠܡܫܡܫܐ ܘܦܫ ܟܠܗ ܠܡܕܝܢܬܐ ❖ ❖

ܠܛ ܕܦܘܠܘܣ ܕܫܠܝܚܐ ܕܐܘܪܚܬܐ ܕܡܩܕܘܢܝܐ ❖

ܘܠܘܩܝܐ ܐܣܝܐ . ܕܦܘܠܘܣ ܡܢ ܐܦܣܘܣ ܟܕ ܣܥܪܐ ܗܘܐ ܘܐܬܐ ܠܐܟܐܝܐ
ܡܕܝܢܬܐ . ܘܟܕ ܡܬܦܢܝܢ ܗܘܘ ܠܒ̈ܢܝ ܡܕܝܢܬܐ ܗܢܝ : ܠܐܟܐܝܐ
ܗܘܘ ܟܢܫܝܢ . ܘܗܦܟܘ ܐܬܘ ܠܗܘܢ ܠܡܩܕܘܢܝܐ ܡܕܝܢܬܐ ܘܠܐ ܡܫܟܚ
ܘܐܬܚܙܝܘ . ܟܕ ܡܬܦܢܝܢ ܗܘܘ ܢܦܩܘܗܝ ܕܐܠܐܝܐ : ܘܟܠܢ
ܗܘܘ ܡܢܗܘܢ ܕܢܦܩܘܢ ܥܡ ܦܘܠܘܣ . ܘܐܡܪܝܢ ܗܘܘ ܠܗܘܢ :
ܕܐܘܟܝܬ ܦܘܪܩܢܐ ܐܘܠܐ ܠܡܫܠܡܘ ܠܡܠܟܘܬܗ ܕܐܠܗܐ . ܘܐܬܦܢܝܘ
ܠܗܘܢ ܒܟܠ ܕܟܕ ܦܘܪܩܢܐ ܕܡܪܝܐ ܗܘܘ ܠܡܢܗܘܢ ܘܡܨܠܝܢ .
ܘܡܠܟܝܢ ܗܘܘ ܠܗܘܢ ܠܟܘܪܝ ܗܘ ܕܒܝܬܗ ܒܗ . ܘܟܕ ܐܬܕܪܘ
ܫܠܡܐ ܕܡܫܝܚܐ . ܐܬܘ ܠܗܘܢ ܠܡܩܕܘܢܝܐ ; ܘܟܕ ܡܠܟܘ ܘ

ܒܦܪܓܐ ܡܕܝܢܬܐ ܕܦܡܦܘܠܝܐ. ܢܚܬܘ ܠܗܘܢ ܠܐܛܠܝܐ. ܘܡܢ ܬܡܢ ܪܕܘ ܒܝܡܐ ܘܐܬܘ ܠܗܘܢ ܠܐܢܛܝܘܟܝܐ. ܡܛܠ ܕܡܢ ܬܡܢ ܡܫܠܡܝܢ ܗܘܘ ܠܛܝܒܘܬܗ ܕܡܪܝܐ: ܠܥܒܕܐ ܗܘ ܕܫܠܡܘ. ܘܟܕ ܟܢܫܘ ܟܠܗ ܥܕܬܐ. ܡܫܬܥܝܢ ܗܘܘ ܟܠܡܕܡ ܕܥܒܕ ܐܠܗܐ ܥܡܗܘܢ. ܘܕܦܬܚ ܬܪܥܐ ܕܗܝܡܢܘܬܐ ܠܥܡ̈ܡܐ. ܘܙܒܢܐ ܣܓܝܐܐ ܗܘܘ ܬܡܢ ܥܡ ܬܠܡܝ̈ܕܐ ❖

❖ 15 ❖ ܢܚܬܘ ܗܘܘ ܕܝܢ ܐܢܫܐ ܡܢ ܝܗܘܕ: ܘܡܠܦܝܢ ܗܘܘ ܠܗܘܢ ܠܐܚ̈ܐ. ܕܐܢ ܠܐ ܓܙܪܝܢ ܐܢܬܘܢ ܒܥܝܕܐ ܕܢܡܘܣܐ. ܠܐ ܡܫܟܚܝܢ ܐܢܬܘܢ ܠܡܚܐ. ܘܗܘܐ ܗܘܐ ܐܝܩܪܐ ܘܒܥܬܐ ܠܐ ܙܥܘܪܬܐ ܠܦܘܠܘܣ ܘܠܒܪܢܒܐ ܥܡܗܘܢ. ܘܐܬܚܫܒܘ ܕܢܣܩܘܢ ܦܘܠܘܣ ܘܒܪܢܒܐ ܘܐܚܪ̈ܢܐ ܥܡܗܘܢ: ܠܘܬ ܫܠܝ̈ܚܐ ܘܩܫܝ̈ܫܐ ܕܐܘܪܫܠܡ ܡܛܠ ܗܕܐ ܒܥܬܐ. ܘܗܢܘܢ ܟܕ ܐܬܠܘܝܘ ܡܢ ܥܕܬܐ: ܪܕܝܢ ܗܘܘ ܒܝܬ ܦܘܢܝܩܐ ܘܒܝܬ ܫܡܪ̈ܝܐ. ܟܕ ܡܫܬܥܝܢ ܗܘܘ ܥܠ ܦܢܝܬܐ ܕܥܡ̈ܡܐ. ܘܥܒܕܝܢ ܗܘܘ ܚܕܘܬܐ ܪܒܬܐ ܠܟܠܗܘܢ ܐܚ̈ܐ ❖

❖ ܕܨܦܪܐ ܕܚܡܫܒܫܒܐ ܕܚܘܕܬܐ

❖ ܣܚ ❖

ܘܟܕ ܐܬܘ ܠܐܘܪܫܠܡ. ܐܬܩܒܠܘ ܡܢ ܥܕܬܐ ܘܡܢ ܫܠܝ̈ܚܐ ܘܡܢ ܩܫܝ̈ܫܐ. ܘܐܫܬܥܝܘ ܠܗܘܢ ܟܠܡܐ ܕܥܒܕ ܐܠܗܐ ܥܡܗܘܢ. ܩܡܘ ܕܝܢ ܐܢܫܐ ܐܝܠܝܢ ܕܗܝܡܢܘ ܗܘܘ ܡܢ ܝܘܠܦܢܐ ܕܦܪ̈ܝܫܐ ܘܐܡܪܝܢ: ܕܘܠܐ ܗܘܐ ܠܗܘܢ ܠܡܓܙܪ ܐܢܘܢ. ܘܠܡܦܩܕܘ ܐܢܘܢ ܕܢܛܪܘܢ ܢܡܘܣܐ ܕܡܘܫܐ. ܐܬܟܢܫܘ ܕܝܢ ܫܠܝ̈ܚܐ ܘܩܫܝ̈ܫܐ ܕܢܚܙܘܢ ܥܠ ܡܠܬܐ ܗܕܐ. ܘܟܕ ܗܘܬ ܒܥܬܐ ܣܓܝܐܬܐ. ܩܡ ܫܡܥܘܢ ܘܐܡܪ ܠܗܘܢ. ܓܒܪ̈ܐ ܐܚܝ̈ܢ: ܐܢܬܘܢ ܝܕܥܝܢ ܐܢܬܘܢ ܕܡܢ ܝܘܡܬܐ ܩܕܡܝ̈ܐ. ܡܢ ܦܘܡܝ ܓܒܐ ܐܠܗܐ ܕܢܫܡܥܘܢ ܥܡ̈ܡܐ. ܡܠܬܐ ܕܣܒܪܬܐ ܘܢܗܝܡܢܘܢ. ܘܐܠܗܐ ܕܝܕܥ ܠܒ̈ܘܬܐ ܐܣܗܕ ܥܠܝܗܘܢ. ܘܝܗܒ ܠܗܘܢ ܪܘܚܐ ܕܩܘܕܫܐ ܐܝܟ ܕܠܢ. ܘܠܐ ܦܠܓ ܡܕܡ ܒܝܢܝܢ ܠܒܝܢܝܗܘܢ. ܡܛܠ ܕܒܗܝܡܢܘܬܐ ܕܟܝ ܠܒܘܬܗܘܢ. ܘܗܫܐ ܡܢܐ ܡܢܣܝܢ ܐܢܬܘܢ ܠܐܠܗܐ.

ܐܝܟ ܕܬܫܡܫܬܐ ܢܦܫܐ ܟܠܗ ܘܪ̈ܥܝܢܗܘܢ ܕܟܠܗܘܢ: ܐܢܫ ܕܐܦܠܐ ܐܡܪ̈ܝܢ
ܐܦܠܐ ܚܕ ܐܢܫ ܒܩܢܝܢܗ. ܐܠܐ ܒܟܠܗܘܢ ܕܝܠܗ ܗܘ ܐܡܪ ܡܫܘܬܦܐ:
ܡܬܡܢܝܢ ܕܝܢܐ ܐܝܬܘܗܝ. ܘܚܝܠܐ ܪܒܐ ܗܘܐ ܒܗܘܢ. ܘܡܣܗܕܝܢ
ܗܘܘ ܠܫܠܝܚܐ ܘܠܟܪ̈ܝܗܐ: ܕܡܬܦܠܓ ܗܘܐ ܟܠ ܡܐ ܕܣܢܝܩ
ܠܗ ܠܟܠ ܚܕ ܡܢܗܘܢ: ܐܝܟ ܐܢܫ ܐܘ ܚܕܐ ܐܘ ܬܪܬܝܢ ܠܟܠܗܘܢ ::

◆

ܩܟܐ ܝܘܡ ܬܠܬܐ ܕܫܒܬܐ ܕܐܪܒܥܐ ܕܨܘܡܐ ∴

ܘܟܕ ܕܝܢ ܫܠܝܘ. ܩܡ ܝܥܩܘܒ ܘܐܡܪ. ܓܒܪ̈ܐ ܐܚܝ̈ܢ ܫܡܥܘܢܝ.
ܫܡܥܘܢ ܐܫܬܥܝ ܠܟܘܢ. ܐܝܟܢܐ ܫܪܝ ܐܠܗܐ ܠܡܓܒܐ ܡܢ ܥܡ̈ܡܐ
ܥܡܐ ܠܫܡܗ. ܘܠܗܕܐ ܫܠܡܢ ܡ̈ܠܝܗܘܢ ܕܢܒ̈ܝܐ. ܐܝܟ ܡܐ ܕܟܬܝܒ.
ܕܡܢ ܒܬܪ ܗܠܝܢ ܐܗܦܘܟ ܘܐܩܝܡ ܡܫܟܢܗ ܕܕܘܝܕ ܐܝܢܐ ܕܢܦܠ.
ܘܐܒܢܐ ܡܕܡ ܕܢܦܠ ܡܢܗ. ܘܐܩܝܡܝܘܗܝ. ܐܝܟ ܕܢܒܥܘܢ ܫܪܟܗܘܢ
ܕܒܢܝ̈ܢܫܐ ܠܡܪܝܐ. ܘܟܠܗܘܢ ܥܡ̈ܡܐ ܐܝܠܝܢ ܕܐܬܩܪܝ ܫܡܝ ܥܠܝܗܘܢ.
ܐܡܪ ܡܪܝܐ ܕܥܒܕ ܗܠܝܢ ܟܠܗܝܢ. ܝܕܝܥܝܢ ܐܢܘܢ ܡܢ ܥܠܡ ܥܒ̈ܕܘܗܝ
ܕܐܠܗܐ. ܡܛܠ ܗܢܐ ܐܢܐ ܐܡܪ ܐܢܐ. ܕܠܐ ܢܗܘܘܢ ܥܩܝܢ ܠܐܝܠܝܢ
ܕܡܢ ܥܡ̈ܡܐ ܡܬܦܢܝܢ ܠܘܬ ܐܠܗܐ. ܐܠܐ ܢܫܬܠܚ ܠܘܬܗܘܢ: ܕܢܗܘܘܢ
ܦܪܝܫܝܢ ܡܢ ܛܢܦܘܬܐ ܕܕܒ̈ܚܐ. ܘܡܢ ܙܢܝܘܬܐ. ܘܡܢ ܚܢܝܩܐ.
ܘܡܢ ܕܡܐ. ܡܘܫܐ ܓܝܪ ܡܢ ܕܪ̈ܐ ܩܕܡܝ̈ܐ. ܒܟܠ ܡܕܝܢܐ ܐܝܬ ܗܘܐ
ܠܗ ܟܪ̈ܘܙܐ ܒܟܢܘܫܬܐ: ܕܒܟܠ ܫܒܐ ܩܪܝܢ ܠܗ. ܗܝܕܝܢ ܫܠܝ̈ܚܐ
ܘܩܫ̈ܝܫܐ ܥܡ ܟܠܗ ܥܕܬܐ ܓܒܘ ܓܒܪ̈ܐ ܡܢܗܘܢ ܘܫܕܪܘ ܠܐܢܛܝܘܟܝ
ܥܡ ܦܘܠܘܣ ܘܥܡ ܒܪܢܒܐ. ܠܝܗܘܕܐ ܕܡܬܩܪܐ ܒܪܫܒܐ ܘܠܫܝܠܐ.
ܓܒܪ̈ܐ ܕܪ̈ܝܫܐ ܗܘܘ ܒܐܚ̈ܐ ∴ ∴

◆

ܩܟܒ ∴ ܕܦܠܓܗ ܕܝܘܡܐ

ܒܗ ܒܥܕܢܐ ܕܝܢ ܗܘ ܒܐܘܪܚܐ. ܚܙܝܬ ܐܢܫ ܡܚܝܐ ܘܦܫܝܛܐ ܘܐܡܪ: ܠܐ ܐܝܟܢ
ܕܐܝܬ ܠܗ ܐܬܪܘܬܐ ܘܡܣܒܪܢܘܬܐ ܘܡܫܬܡܠܝܢ. ܐܢܐ ܕܝܢ ܓܒܪܐ ܡܫܡܫ.

ܗܟܢܐ ܟܕ ܐܬܢܨܚ ܡܕܝܢ ܢܦܫܗ ܘܪܚܡܘܗܝ ܒܥܡܐ . ܘܐܬܗܦܟܘ
ܬܦܠܚܢܘ ܟܕ ܐܡܪܝܢ ܕܢܗܘܘܢ ܫܠܝܛܝܢ ܘܢܛܪܝܢ ܢܡܘܣܐ . ܐܡܪܝܢ
ܕܢܣܒ ܠܐܦܝܡܝ ܐܢܫ̈ܐ . ܡܛܠ ܗܢܐ ܠܐ ܢܫܒܩ ܩܛܠܐ ܟܕ ܚܝ̈ܒܝܢ ܀
ܦܘܩܕܢ ܕܝܢܐ ܘܦܪܥ ܠܦܠܚ̈ܝ . ܐܝܟ ܦܘܠܘܣ ܘܦܛܪܘܣ ܫܠܝ̈ܚܐ .
ܐܢܫܐ ܕܐܬܛܠܡܘ ܢܦ̈ܫܬܗܘܢ ܢܣܒ ܡܦܣܐ ܕܡܢܗ ܢܦܩܘܢ ܡܩܒܠܝܢ .
ܘܦܪܥܝܢ ܠܡܟܣܗܘܢ ܠܡܕܘܪܐ ܘܠܡܠܟܐ . ܕܗܢܘܢ ܒܡܕܝܢܬܐ ܕܐܬܪܗܘܢ
ܠܟܘܢ ܕܝܢ ܗܢܘܢ ܕܚܝܠܝܢ . ܗܘ ܐܝܟ ܕܒܢܝܐ ܠܒܘܢܐ ܕܫܘܦܐ ܘܐܦ ܠܗ .
ܕܠܐ ܢܬܟܬܫܘܢ ܒܩܪ̈ܒܐ ܡܢ ܬܪܝܢܐ ܠܒܪ ܡܢ ܗܠܝܢ ܕܐܠܗܝܢ .
ܕܢܬܠܚܡܘܢ ܡܢ ܕܪ̈ܚܡܝܢ ܘܡܢ ܕܡܝܐ . ܘܡܢ ܣܝܦܐ . ܘܡܢ ܐܠܗܐ ܠܐ .
ܘܟܕ ܢܬܪܝܒܘܢ ܢܡܘܣܐ ܡܢ ܗܠܝܢ ܦܩܕ ܢܗܘܘܢ . ܗܘܘ ܦܪ̈ܝܫܝܢ
ܒܟܬܒܐ ⁘ ܗܠܝܢ ܕܝܢ ܕܐܣܬܟܡܘ . ܐܠܐ ܘܠܐ ܟܠܗܘܢ ܐܬܡܫܠܡܘ . ܘ
ܘܦܠܓܘ ܦܠܓܘܬܐ ܟܬܒܐ ܘܢܗܘܘܢ ܐܪܒܥܐ . ܘܟܕ ܫܢܝ ܚܝܘܗܝ ܘܐܬܟܢܝ .
ܘܡܫܟܚܐ ܠܟܠܡܕܡ ܡܢ ܪܫܗ ܠܐܢܫܐ . ܘܩܒܠܘ ܐܢܘܢ ܒܟܠ ܕܘܟܝܐ
ܘܚܝܠܐ . ܡܛܠ ܕܐܦ ܗܢܘܢ ܕܒܢܝ ܥܡܐ ܗܘܘ . ܘܟܕ ܗܢܘ ܠܐ ܗܘܐ ܠܡܠܟܐ ܐܚܪܢܐ .
ܗܘܘ ܐܝܟ ܐܢܫܐ ܕܡܫܬܡܠܝܐ ܠܗܘܢ ܠܡܠܟܐ

⁘

ܬܘܒ ܫܘܪܝܐ ܕܐܓܪܬܐ ܕܩܘܪ̈ܢܬܝܐ ܕܬܪܬܝܢܝܬܐ ⁘

ܦܐ

ܦܘܠܘܣ ܕܝܢ ܘܛܝܡܬܐܘܣ ܩܪܝܘ ܗܘܘ ܒܡܩܕܘܢܝܐ . ܘܡܟܬܒܝܢ ܗܘܘ
ܘܡܫܕܪܝܢ ܟܕ ܐܝܬܝܗ̇ ܦܝܣܐ ܡܛܠܬܗ ܕܐܟܘܠܬܐ . ܘܥܠ ܬܘܒ ܬܫܡܫܬܐ
ܐܡܪ ܦܘܠܘܣ ܠܩܘܪ̈ܢܬܝܐ . ܢܦܩܝܢ ܘܢܣܒܘ ܠܐܢܫܐ ܕܒܟܠ ܡܕܝܢܬܐ
ܕܢܗܘܘܢ ܟܠܗ ܡܫܬܘܕܝܢ ܕܡܠܟܐ . ܘܢܦܩ ܡܢܐ ܠܬܫܡܫܬܐ . ܦܪܢܣܐ ܕܝܢ
ܗܘܐ ܗܘܐ ܕܢܦܪܘܫ ܠܩܘܪ̈ܢܬܝܐ ܗܘ ܕܐܬܦܢܝ ܡܢ ܦܘܠܘܣ . ܦܘܠܘܣ ܕܝܢ
ܠܐ ܗܘܐ ܗܘܐ ܕܢܬܦܢܐ ܠܩܘܪܢܬܘܣ . ܡܛܠ ܕܫܡܥ ܗܘܐ ܐܝܟ ܟܕ ܗ
ܗܢܘܢ ܕܒܩܘܪܢܬܘܣ . ܘܠܐ ܐܬܐ ܠܩܘܪܢܬܘܣ . ܡܛܠ ܗܢܐ ܣܓܝܐܐ ܦܪܢܣ
ܡܢ ܡܢ . ܘܡܩܕܘܢܝܐ ܕܟܬܒ ܠܩܘܪ̈ܢܬܝܐ ܘܕܘܟܝܐ ܕܢܬܘܘܢ ܘܐܬܐ ܠܘܬܗܘܢ
ܠܩܘܪܢܬܘܣ . ܦܘܠܘܣ ܕܝܢ ܐܬܐ ܠܗ ܠܩܘܪܢܬܘܣ ܘܢܦܩ ܟܕ ܡܢ ܟܠ

ܡܢ ܐܢܫܐ ܠܡܬܥܡܕܘ ܕܐܠܗܐ . ܘܐܡܪܐ ܗܘܐ ܒܫܘܦܪܐ ܘܒܡܫܝܚܘܬܐ
ܘܡܫܡܫ ܗܘܐ ܐܢܫܐ . ܘܡܫܬܡܥ ܗܘܐ ܠܒܪܢܫܐ ܕܡܫܝܚܐ ܘܡܫܒܚ ܠܐܠܗܐ ❖

❖

ܟܗ ❖ ܥܪܘܒܬܐ ܕܐܪܒܥ ܕܦܨܚܐ ❖ ❖

16 ❖ ܐܝܬ ܗܘܐ ܕܝܢ ܥܡܢ ܥܠܝܡܬܐ ܚܕܐ ܕܥܨܘܡܐ ܗܘܬ ܐܣܝܘܬܐ . ܘܒܗ̇
ܕܗܘܝܢ ܠܗ̇ ܬܠܬ ܚܝܠܐ . ܡܬܚܙܝܢܘܬܐ . ܘܐܬܒܘܗ̇ ܐܢܝܫܐ . ܘܡܟܠܗܘܢ
ܠܡܕܝܢܐ ܕܝܢ ܒܫܛܬܐ ܘܡܢ ܐܚܬܗܘܢ . ܡܫܬܡܥܝܢ ܗܘܘ ܠܒܥܠܗ̇ :
ܠܒܥܠܝܗ̇ ܗܘܬ ܦܘܠܘܣ ܕܝܢ ܕܡܬܩܛܦ ܒܗ̇ : ܘܒܗ̇ ܕܐܚܕ ܠܗ̇ .
ܡܢ ܠܗܘܢ ܐܝܟ ܗܘܐ ܥܠܝܡܬܐ . ܡܫܟܚܐ ܗܘܬ ܕܩܥܝܐ ܗܘܬ ܒܬܪܗܘܢ
ܠܟܠܗܘܢ ܕܐܬܘ ܗܘܘ . ܘܟܕ ܐܡܪܐ ܗܘܬ ܠܡܫܬܥܝܢܘܬܐ : ܦܠܚܝܢ
ܗܘܘ ܘܡܟܪܙܝܢ ܠܟܘܢ ܕܝܗܘܢ ܥܒܕ̈ܐ ܕܐܠܗܐ ܐܝܟ ܕܐܡܪ ܘܐܬܒܗ
ܡܫܝܚܐ ܘܦܘܪܩܢܐ ܕܐܬܘܕܥܬܘܢ . ܟܕ ܗܕܐ ܣܓܝܐܬܐ ܥܒܕܐ ܗܘܬ
ܥܒܕܘܬܐ . ܘܐܬܟܪܝ ܗܘܐ ܠܦܘܠܘܣ ܒܟܠܗ̇ . ܘܐܡܪ ܠܗ̇ ܕܝܢ
ܠܪܘܚܐ ܘܡܦܩܕ ܐܢܐ ܠܟܝ . ܘܒܗ̇ ܒܫܥܬܐ ܢܦܩܬ ܡܢܗ̇ ܕܝܗܘܢ :
ܘܠܐ ܢܦܩܬ ܡܢܗ̇ ܕܐܠܗܐ ܕܐܬܚܙܝ . ܘܟܕ ܚܙܘ ܡܪܝܗ̇ ܕܢܦܩ ܣܒܪܐ :
ܢܓܕܘ ܗܘܘ ܕܐܝܬܝܘܗܝ ܡܢ ܥܠܡܐ ܠܟܠܗ̇ ܕܝܢܐ . ܘܠܐ ܐܫܬܟܚ ܠܗܘܢ
ܥܘܕܪܢܐ ܕܝܗܘܢ ::

❖

❖

ܟܘ ❖ ܫܒܬܐ ܕܐܪܒܥ ܕܦܨܚܐ ❖

❖ ܘܟܕ ܢܦܩܘ ܡܢ ܡܚ̈ܘܬܐ . ܐܥܠܘ ܠܗܘܢ ܠܒܝܬ ܐܣܝܪܐ . ܘܦܩܕܘ
ܕܠܠܐ : ܐܢܝܚܘ ܠܗܘܢ ܐܝܟ ܕܒܪܐ ܡܢ ܡܩܒܠܢܘܬܐ . ܕܢܛܪ
ܘܒܙܗܝܪܘܬܐ ܢܛܪ . ܕܠܐ ܠܡܩܒܠܢܘܬܐ ܘܒܐܪܥܐ ❖ ܗܘ ܕܝܢ ܟܕ
ܦܘܩܕܢܐ ܗܢܐ ܩܒܠ . ܐܣܪܐ ܐܢܘܢ ܒܩܘܡܪܐ ܠܡܩܒܠܢܘܬܐ . ܡܛܠ
ܕܐܬܬܢܝܚ ܕܢܛܪ ܗܢܘܢ ܕܢܬܡܢܥ ܐܢܘܢ . ܘܕܟܝܢ ܡܢ ܦܠܓܗ ܘ
ܠܝܠܝܐ ܠܡܫܬܒܚܘ . ܘܡܢ ܐܬܝܢ ܒܦܠܓܗ ܐܣܝܪܐ : ܐܢܝܢ ܠܗ
ܟܕ ܐܬܦܬܚܘ ܡܚܕܐ . ܘܡܢ ܐܬܝܢ ܠܟܒܠܝܗܘܢ . ܘܕܝܢ ܗܘ

ܕܠܒܪ ܕܦܪܕܝܣܐ

ܪܝܫܐ ܕܡܩܕܘܢܝܐ܂ ܘܩܘܠܘܢܝܐ ܗܝ܂ ܗܘܝܢ ܕܝܢ ܒܗ ܒܗܕܐ
ܡܕܝܢܬܐ ܝܘܡܬܐ ܡܢܝܢܐ܂ ܘܢܦܩܢ ܒܝܘܡܐ ܕܫܒܬܐ ܠܒܪ ܡܢ ܬܪܥܐ
ܕܡܕܝܢܬܐ ܠܓܢܒ ܢܗܪܐ܂ ܡܛܠ ܕܬܡܢ ܡܬܚܙܐ ܗܘܐ ܒܝܬ ܨܠܘܬܐ܂
ܘܟܕ ܝܬܒܢ܂ ܡܡܠܠܝܢ ܗܘܝܢ ܥܡ ܢܫܐ ܕܟܢܫܢ ܗܘܝ ܬܡܢ܂ ܘ
ܘܚܕܐ ܐܢܬܬܐ ܕܚܠܬ ܐܠܗܐ܂ ܕܫܡܗ ܗܘܐ ܠܘܕܝܐ܂ ܡܙܒܢܢܝܬܐ ܗܘܬ
ܕܐܪܓܘܢܐ܂ ܡܢ ܬܐܘܛܝܪܐ ܡܕܝܢܬܐ܂ ܕܗܝ ܡܪܝܐ ܦܬܚ ܠܒܗ܆ ܘܫܡܥܬ
ܗܘܬ ܡܕܡ ܕܡܡܠܠ ܗܘܐ ܦܘܠܘܣ܂ ܘܥܡܕܬ ܗܝ ܘܒܢܝ ܒܝܬܗ܂
ܘܒܥܝܐ ܗܘܬ ܡܢܢ ܘܐܡܪܐ܂ ܕܐܢ ܫܪܝܪܐܝܬ ܡܗܝܡܢܬܐ ܐܢܐ ܠܐܠܗܐ ܐܬܘ
ܕܗܝܡܢܬ ܒܡܪܝܐ܆ ܬܘ ܥܘܠܘ ܫܪܘ ܒܒܝܬܝ܂ ܘܐܠܨܬܢ ܛܒ ::

ܕܝܠܗ ܒܫܒܬܐ ܕܡܨܥܬܐ ܕܨܘܡܐ ⁂

ܟܛ

ܗܘܐ ܕܟܕ ܐܙܠܝܢ ܗܘܝܢ ܠܒܝܬ ܨܠܘܬܐ܂ ܦܓܥܬ ܒܢ܂ ܥܠܝܡܬܐ ܚܕܐ܂
ܕܐܝܬ ܗܘܐ ܠܗ ܪܘܚܐ ܕܩܨܡܐ܂ ܘܥܒܕܐ ܗܘܬ ܠܡܪܝܗ ܬܓܘܪܬܐ
ܣܓܝܐܬܐ ܒܗܘ ܕܩܨܡܐ ܗܘܬ܂ ܘܗܝ ܐܙܠܐ ܗܘܬ ܒܬܪܗ ܕܦܘܠܘܣ ܘܒܬܪܢ܆
ܘܩܥܝܐ ܗܘܬ ܘܐܡܪܐ܂ ܕܗܠܝܢ ܐܢܫܐ ܥܒܕܘܗܝ ܐܢܘܢ ܕܐܠܗܐ ܡܪܝܡܐ܂
ܘܡܣܒܪܝܢ ܠܟܘܢ ܐܘܪܚܐ ܕܚܝܐ܂ ܘܗܕܐ ܥܒܕܐ ܗܘܬ ܝܘܡܬܐ
ܣܓܝܐܐ܂ ܘܐܬܟܪܝ ܠܦܘܠܘܣ ܘܐܡܪ ܠܗ ܠܪܘܚܐ܂ ܦܩܕ ܐܢܐ
ܠܟܝ ܒܫܡܗ ܕܝܫܘܥ ܡܫܝܚܐ ܕܬܦܩܝܢ ܡܢܗ܂ ܘܒܗ ܒܫܥܬܐ ܢܦܩܬ܂
ܘܟܕ ܚܙܘ ܡܪܝܗ ܕܢܦܩ ܣܒܪܐ ܕܬܓܘܪܬܗܘܢ܆ ܐܚܕܘܗܝ
ܠܦܘܠܘܣ ܘܠܫܝܠܐ܂ ܘܓܪܘ ܐܢܘܢ ܘܐܝܬܝܘ ܐܢܘܢ ܠܫܘܩܐ܂ ܘܩܪܒܘ ܐܢܘܢ
ܠܐܣܛܪܛܝܓܐ ܘܠܪܫܐ ܕܡܕܝܢܬܐ܂ ܘܐܡܪܝܢ ܗܘܘ܆ ܕܗܠܝܢ ܓܒܪܐ
ܕܠܚܝܢ ܠܗ ܠܡܕܝܢܬܢ ܡܛܠ ܕܝܗܘܕܝܐ ܐܢܘܢ܂ ܘܡܟܪܙܝܢ ܠܢ
ܥܝܕܐ ܐܝܠܝܢ ܕܠܐ ܫܠܝܛ ܠܢ ܠܡܩܒܠܘ ܘܠܡܥܒܕ܂ ܡܛܠ
ܕܪܗܘܡܝܐ ܚܢܢ܂ ܘܟܢܫܐ ܣܓܝܐܐ ܐܬܟܢܫ ܥܠܝܗܘܢ܂ ܗܝܕܝܢ
ܐܣܛܪܛܝܓܐ ܨܪܘ ܢܚܬܝܗܘܢ܆ ܘܦܩܕܘ ܕܢܢܓܕܘܢ ܐܢܘܢ܂ ܘܟܕ ܣܓܝܐܬܐ
ܐܢܘܢ ܡܚܘ܆ ܐܪܡܝܘ ܐܢܘܢ ܒܝܬ ܐܣܝܪܐ܂ ܘܦܩܕܘ ܠܢܛܘܪܐ ܕܒܝܬ ܐܣܝܪܐ

ܕܢܛܪ ܐܢܘܢ ܒܢܛܝܪܘܬܐ . ܗܘ ܕܝܢ ܟܕ ܩܒܠ ܗܢܐ ܦܘܩܕܢܐ . ܐܥܠ ܐܢܘܢ ܘܚܒܫ ܐܢܘܢ ܒܒܝܬܐ ܓܘܝܐ ܕܒܝܬ ܐܣܝܪܐ . ܘܐܣܪ ܪܓܠܝܗܘܢ ܒܩܝܣܐ . ܘܒܦܠܓܗ ܕܠܠܝܐ : ܦܘܠܘܣ ܘܫܝܠܐ ܡܨܠܝܢ ܗܘܘ ܘܡܫܒܚܝܢ ܠܐܠܗܐ . ܘܫܡܥܝܢ ܗܘܘ ܠܗܘܢ ܐܣܝܪܐ . ܘܡܢ ܫܠܝܐ ܙܘܥܐ ܪܒܐ ܗܘܐ . ܘܐܬܬܙܝܥܘ ܫܬܐܤܐ ܕܒܝܬ ܐܣܝܪܐ . ܘܡܚܕܐ ܐܬܦܬܚܘ ܬܪܥܐ ܟܠܗܘܢ . ܘܐܫܬܪܝܘ ܐܣܘܪܝܗܘܢ ܕܟܠܗܘܢ . ܟܕ ܐܬܬܥܝܪ ܕܝܢ ܪܒ ܒܝܬ ܐܣܝܪܐ : ܘܚܙܐ ܕܦܬܝܚܝܢ ܬܪܥܐ ܕܒܝܬ ܐܣܝܪܐ . ܫܩܠ ܣܦܣܪܐ ܘܒܥܐ ܕܢܩܛܘܠ ܢܦܫܗ . ܡܛܠ ܕܣܒܪ ܗܘܐ ܕܥܪܩܘ ܠܗܘܢ ܐܣܝܪܐ . ܘܩܪܝܗ ܦܘܠܘܣ ܒܩܠܐ ܪܡܐ ܘܐܡܪ ܠܗ . ܠܐ ܬܥܒܕ ܠܢܦܫܟ ܡܕܡ ܕܒܝܫ . ܟܠܢ ܓܝܪ ܬܢܢ ܚܢܢ . ܘܐܕܠܩ ܠܗ ܫܪܓܐ ܘܫܘܪ ܘܥܠ ܟܕ ܪܬܝܬ . ܘܢܦܠ ܥܠ ܪܓܠܝܗܘܢ ܕܦܘܠܘܣ ܘܕܫܝܠܐ : ܘܐܦܩ ܐܢܘܢ ܠܒܪ . ܘܐܡܪ ܠܗܘܢ . ܡܪܝ ܡܢܐ ܘܠܐ ܠܝ ܠܡܥܒܕ ܐܝܟ ܕܐܚܐ . ܗܢܘܢ ܕܝܢ ܐܡܪܝܢ ܠܗ . ܗܝܡܢ ܒܡܪܢ ܝܫܘܥ ܡܫܝܚܐ : ܘܬܚܐ ܐܢܬ ܘܒܝܬܟ . ܘܡܠܠܘ ܥܡܗ ܡܠܬܗ ܕܡܪܝܐ ܘܥܡ ܟܠܗܘܢ ܒܢܝ ܒܝܬܗ . ܘܕܒܪ ܐܢܘܢ ܒܗ ܒܫܥܬܐ ܕܠܠܝܐ : ܘܐܣܚܝ ܐܢܘܢ ܡܢ ܡܚܘܬܗܘܢ . ܘܥܡܕ ܒܗ ܒܫܥܬܐ ܗܘ ܘܟܠܗ ܒܝܬܗ . ܘܕܒܪ ܐܢܘܢ ܠܒܝܬܗ . ܘܣܡ ܠܗܘܢ ܦܬܘܪܐ . ܘܚܕܐ ܗܘܐ ܗܘ ܘܟܠܗ ܒܢܝ ܒܝܬܗ ܒܗܝܡܢܘܬܐ ܕܐܠܗܐ . ܘܟܕ ܗܘܐ ܨܦܪܐ ܫܕܪܘ ܐܣܛܪܛܓܐ ܠܡܫܡܫܢܐ ܕܢܐܡܪܘܢ ܠܪܒ ܒܝܬ ܐܣܝܪܐ . ܫܪܝ ܠܓܒܪܐ ܐܢܘܢ ⁂ ⁂

⁂

ܟܓ ܫܪ: ܒܡܨܥܐ ܕܫܒܬܐ ܕܩܝܡܬܐ ⁂

⁂

ܘܟܕ ܫܡܥ ܪܒ ܒܝܬ ܐܣܝܪܐ . ܥܠ ܐܡܪ ܠܗ ܗܘ ܗܕܐ ܡܠܬܐ ܠܦܘܠܘܣ ܕܫܕܪܘ ܐܣܛܪܛܓܐ ܐܝܟ ܕܬܫܬܪܘܢ . ܘܗܫܐ ܦܘܩܘ ܙܠܘ ܒܫܠܡܐ . ܐܡܪ ܠܗ ܦܘܠܘܣ . ܕܠܐ ܚܛܗܐ ܢܓܕܘܢ ܠܢ ܠܥܝܢ ܟܠܗ ܥܡܐ ܠܓܒܪܐ ܪܗܘܡܝܐ . ܘܐܪܡܝܘܢ ܒܝܬ ܐܣܝܪܐ : ܘܗܫܐ

ܡܬܠܐ ܕܦܪܟܣܝܣ

ܡܛܫܝܐܝܬ ܡܦܩܝܢ ܠܢ. ܠܐ ܗܘܐ. ܐܠܐ ܗܢܘܢ ܢܐܬܘܢ ܢܦܩܘܢܢ. ܘܐܙܠܘ ܫܩ̈ܠܝ ܚܘܛܪ̈ܐ: ܘܐܡܪܘ ܠܐܣܛܪ̈ܛܓܐ ܡ̈ܠܐ ܗܠܝܢ ܕܐܬܐܡܪ ܠܗܘܢ. ܘܟܕ ܫܡܥܘ ܕܪ̈ܗܘܡܝܐ ܐܢܘܢ ܕܚܠܘ. ܘܐܬܘ ܠܘܬܗܘܢ ܘܒܥܘ ܡܢܗܘܢ: ܕܢܦܩܘܢ ܘܢܐܙܠܘܢ ܠܗܘܢ ܡܢ ܡܕܝܢܬܐ. ܘܟܕ ܢܦܩܘ ܡܢ ܒܝܬ ܐܣܝܪ̈ܐ: ܥܠܘ ܠܘܬ ܠܘܕܝܐ. ܘܚܙܘ ܬܡܢ ܠܐܚ̈ܐ ܘܒܝܐܘ ܐܢܘܢ. ܘܢܦܩܘ ܘܐܙܠܘ. ܫܠܡ ܐܦܪܟܣܝܣ ܘܐܦܘܠܘܓܝܐ ܡܕܝܢ̈ܬܐ. ܘܐܦ ܠܗ ܦܓܪܝܣܝܡܐ. ܐܡܪ ܐܠܗܐ ܒܪܘܚܐ ܕܩܘܕܫܐ

ܗܠܠܘܝܐ ܕܐܘܢܓܠܝܘܢ ::

ܡܪܩ 17

ܘܟܕ ܡܬܦܢܝܢ ܒܓܠܝܠܐ ܐܡܪ ܗܘܐ ܠܘܬܗܘܢ. ܘܩܪܐ ܠܬܪ̈ܥܣܪ ܬܠܡܝ̈ܕܘܗܝ ܡܢ ܩܠܝܠ. ܟܕ ܡܬܦܢܝܢ ܗܘܐ. ܘܡܫܬܐܠ. ܕܐܬܐܡܪ ܗܘ ܡܫܝܚܐ ܕܢܦܩܘ ܘܢܦܫܘ ܡܢ ܟܠ ܡܕ̈ܝܢܬܐ. ܘܪܗܛܘ ܗܘܘ ܒܝܒܫܐ ܗܘ ܕܡܫܡܫܢ ܐܢܬ ܠܟܘܢ. ܘܐܢܬܘܢ ܡܢܗܘܢ. ܬܗܘܢ ܘܬܕܥܘܢ ܠܟܠܟܘܢ ܒܚܝܠܐ. ܘܬܦܢܐ ܡܢ ܗܘܢܐ ܐܡܝܢ ܕܫܪܝܪܐ ܗܘܐ ܡܢ ܟܠܗ. ܘܗܘ ܝܕܥ ܬܒܥ ܐܠܐ ܐܒܘܢ. ܘܡܫܡܫ ܗܘܐ ܗܘ ܕܪܝܫܐ ܘܐܝܩܪܐ ܠܗܘܢ ܐܢܫܐ ܒܢ̈ܝܐ ܡܢ ܟܣܦܐ ܕܡܫܝܚܐ. ܘܡܢ ܐܠܗܘܢ ܢܦܫܐ. ܘܪܗܛ ܗܘܐ ܠܡܫܝܚܐ. ܘܐܬܘ ܘܩܡܘ ܠܗܘܢ ܟܠܗ ܟܠܗ ܩܪܝܒܝܢ ܘܩܡܝܢ ܗܘܘ ܕܢܫܡܥܘܢ ܐܢܘܢ ܡܢ ܐܡܪ. ܘܠܡܫܝܚ ܐܢܘܢ ܐܠܗܘܢ. ܘܟܕ ܠܐ ܐܫܟܚܘ ܐܢܘܢ ܠܡܚܐ: ܕܢܘܗܝ ܗܘܐ ܠܐܢܫܝܢ ܘܠܐܢܫܐ ܕܐܬܐ ܗܘܐ ܠܡܢ. ܘܐܬܝܢ ܐܢܘܢ ܠܘܬ ܡܫܝܚܐ ܕܡܕܝܢܬܐ. ܟܕ ܦܢܝܢ ܗܘܘ ܕܢܒܥܘܢ ܐܢܘܢ ܕܡܠܟܘ ܐܟܐ ܕܟܠܗܘܢ. ܘܗܘ ܠܘܩܒܠ ܠܗܘܢ ܒܗܪܐ ܐܬܘ. ܘܡܫܡܫܢܘܢ ܗܘܘ ܐܢܫܐ ܘܩܕܡܘܗܝ ܗܘܘ ܠܡܫܘܠ ܦܝܣ ܡܢܗ ܗܘܐ ܕܦܫܛ ܦܓܪܗ ܟܕ ܐܬܐ ܕܐܦ ܡܠܟܘܬܐ ܐܝܬܝܗ ܠܗ. ܐܬܐ ܕܝܢ ܡܢܗ ܗܝ ܡܕܝܢܬܐ ܟܕ ܒܟܐ ܗܘܐ. ܘܢܦܩܘ ܟܢܘܫܝ̈ܐ ܡܢ ܐܢܫܝܢ ܘܐܦ ܡܢ ܐܢܫܐ: ܘܗܢܘܢ ܢܗܘܘܢ ܐܢܫܐ ܐܢܫܐ ܕܝܢ ܕܦܪܫܝܢ ܒܦܘܡܗܘܢ ܫܘܒܚܐ ܘܐܦ ܠܗܘܢ ܘܠܟܠܗ ܥܠܡܐ

ܡܕܝܢܬܐ. ܘܟܕ ܐܬܘ ܠܬܡܢ܆ ܥܐܠܝܢ ܗܘܘ ܠܟܢܘܫܬܐ ܕܝܗܘܕܝܐ.
ܝܬܝܪܝܢ ܗܘܘ ܕܝܢ ܗܢܘܢ ܝܗܘܕܝܐ ܕܬܡܢ܆ ܡܢ ܝܗܘܕܝܐ ܗܢܘܢ
ܕܒܬܣܠܘܢܝܩܐ. ܘܩܒܠܘ ܗܘܘ ܡܠܬܐ ܒܚܘܒܐ ܟܠܝܘܡ. ܘܦܚܡܝܢ
ܗܘܘ ܡܢ ܟܬܒܐ ܐܢ ܗܠܝܢ ܗܟܢܐ ܐܝܬܝܗܝܢ.
ܘܣܓܝܐܐ ܡܢܗܘܢ ܗܝܡܢܘ. ܘܐܦ ܡܢ ܝܘܢܝܐ ܢܫܐ ܡܫܒܚܬܐ ܣܓܝܐܐ
ܘܓܒܪܐ ܠܐ ܙܥܘܪܝܐ. ܟܕ ܕܝܢ ܝܕܥܘ ܝܗܘܕܝܐ ܕܡܢ ܬܣܠܘܢܝܩܐ܆
ܕܡܠܬܗ ܕܐܠܗܐ ܐܬܟܪܙܬ܆ ܡܢ ܦܘܠܘܣ ܒܒܪܘܝܐ ܡܕܝܢܬܐ. ܐܬܘ
ܐܦ ܠܬܡܢ ܘܠܐ ܫܠܝܘ ܡܢ ܕܡܙܝܥܝܢ ܗܘܘ ܠܟܢܫܐ. ܘܡܚܕܐ
ܐܚܐ ܫܕܪܘܗܝ ܠܦܘܠܘܣ ܕܢܐܙܠ ܠܗ ܥܕܡܐ ܠܝܡܐ.
ܐܝܟ ܕܒܝܡܐ ܐܙܠ ܗܘܐ. ܦܫܘ ܕܝܢ
ܬܡܢ܆ ܣܝܠܐ ܘܛܝܡܬܐܘܣ ܀

ܟܕ ܀ ܕܚܕ ܒܫܒܐ ܕܐܪܒܥܐ ܕܒܬܪ ܩܝܡܬܐ ܀

ܘܗܢܘܢ ܕܐܘܒܠܘܗܝ ܠܦܘܠܘܣ܆ ܐܝܬܝܘܗܝ ܥܕܡܐ ܠ
ܐܬܢܘܣ ܡܕܝܢܬܐ. ܘܟܕ ܢܦܩܘ ܡܢ ܠܘܬܗ܆ ܢܣܒܘ ܡܢܗ
ܐܓܪܬܐ ܠܘܬ ܣܝܠܐ ܘܛܝܡܬܐܘܣ. ܕܒܥܓܠ ܢܐܬܘܢ ܠܘܬܗ. ܟܕ
ܕܝܢ ܦܘܠܘܣ ܡܣܟܐ ܗܘܐ ܠܗܘܢ ܒܐܬܢܘܣ܆ ܡܬܚܡܬ ܗܘܐ ܒ
ܪܘܚܗ܆ ܟܕ ܚܙܐ ܗܘܐ ܠܡܕܝܢܬܐ ܟܠܗ̇ ܕܡܠܝܐ ܦܬܟܪ̈ܐ. ܘܡܡܠܠ
ܗܘܐ ܒܟܢܘܫܬܐ ܥܡ ܝܗܘܕܝܐ ܘܥܡ ܐܝܠܝܢ ܕܕܚܠܝܢ ܡܢ ܐܠܗܐ.
ܘܒܫܘܩܐ ܥܡ ܐܝܠܝܢ ܕܡܫܟܚܝܢ ܗܘܘ ܟܠܝܘܡ. ܘܐܦ
ܦܝܠܣܘܦܐ ܕܡܢ ܝܘܠܦܢܗ ܕܐܦܝܩܘܪܘܣ. ܘܐܚܪܢܐ ܕܡܢ ܣܛܘ
ܐܝܩܘ ܕܪܫܝܢ ܗܘܘ ܥܡܗ. ܘܐܝܟ ܐܢܫ ܡܢܗܘܢ ܐܡܪܝܢ
ܗܘܘ܆ ܡܢܐ ܟܝ ܨܒܐ ܗܢܐ ܡܠܩܛ ܡ̈ܠܐ. ܘܐܚܪ̈ܢܐ ܐܡܪܝܢ ܗܘܘ܆ ܕܐܠܗܐ
ܢܘܟܪܝܐ ܡܟܪܙ. ܡܛܠ ܕܝܫܘܥ ܘܩܝܡܬܗ ܡܣܒܪ ܗܘܐ ܠܗܘܢ.
ܘܐܚܕܘܗܝ ܘܐܝܬܝܘܗܝ ܠܒܝܬ ܕܝܢܐ ܕܡܬܩܪܐ ܐܪܝܘܣܦܓܘܣ. ܟܕ
ܐܡܪܝܢ ܠܗ. ܡܫܟܚܝܢܢ ܠܡܕܥ ܡܢܘ ܗܢܐ ܝܘܠܦܢܐ ܚܕܬܐ ܕܡܟܪܙ
ܐܢܬ. ܡ̈ܠܐ ܓܝܪ ܢܘܟܪ̈ܝܬܐ ܡܫܡܥ ܐܢܬ ܠܐܕ̈ܢܝܢ܆ ܘܨܒܝܢܢ ܠܡܕܥ

ܫܘܠܡܐ ܕܦܪܟܣܝܣ

ܡܢܐ ܐܢܝܢ ܗܠܝܢ. ܐܬܢܝܐ ܕܝܢ ܟܠܗܘܢ ܘܐܝܠܝܢ ܕܐܬܝܢ ܠܬܡܢ
ܢܘܟܪܝܐ. ܟܠ ܡܕܡ ܐܚܪܢ ܠܐ ܒܛܠܝܢ ܗܘܘ: ܐܠܐ ܠܡܐܡܪܘ ܘ
ܘܠܡܫܡܥܘ ܡܕܡ ܚܕܬܐ ⁘ ⁘

ܦܪ. ܒܫܒܬܐ ⁘ ܕܗܘ ⁘ ܒܬܪ ܡܘܠܕܐ ⁘

ܠܒ

ܘܩܡ ܦܘܠܘܣ ܒܐܪܝܘܣ ܦܓܘܣ. ܐܡܪ. ܓܒܪܐ ܐܬܢܝܐ: ܚܙܐ
ܐܢܐ ܠܟܘܢ: ܕܒܟܠܗܘܢ ܝܬܝܪ ܐܝܬܝܟܘܢ ܒܕܚܠܬ ܫܐܕܐ. ܟܕ
ܡܬܟܪܟ ܗܘܝܬ ܘܚܙܐ ܗܘܝܬ ܒܝܬ ܕܚܠܬܟܘܢ. ܐܫܟܚܬ ܥܠܬܐ
ܚܕܐ. ܕܟܬܝܒ ܗܘܐ ܥܠܝܗ̇. ܠܐܠܗܐ ܟܣܝܐ. ܠܗܘ ܗܟܝܠ ܕܟܕ
ܠܐ ܝܕܥܝܢ ܐܢܬܘܢ ܕܕܚܠܝܢ ܐܢܬܘܢ ܠܗ: ܠܗ ܠܗܢܐ ܐܢܐ ܡܣܒܪ ܐܢܐ
ܠܟܘܢ. ܐܠܗܐ ܓܝܪ ܕܥܒܕ ܥܠܡܐ ܘܟܠܡܐ ܕܐܝܬ ܒܗ. ܘܗܘܝܘ
ܡܪܐ ܕܫܡܝܐ ܘܕܐܪܥܐ: ܒܗܝܟܠܐ ܕܥܒܕܝ ܐܝܕܝܐ ܠܐ ܥܡܪ. ܘܠܐ ܗܘ
ܡܫܬܡܫ ܡܢ ܐܝܕܝ ܒܢܝܢܫܐ. ܘܟܠ ܡܕܡ ܠܐ ܣܢܝܩ. ܡܛܠ
ܕܗܘ ܝܗܒ ܠܟܠܢܫ ܚܝܐ ܘܢܦܫܐ. ܘܥܒܕ ܡܢ ܚܕ ܕܡܐ ܟܠܗ̇ ܥܠܡܐ
ܕܒܢܝܢܫܐ: ܕܢܗܘܘܢ ܥܡܪܝܢ ܥܠ ܐܦܝ ܐܪܥܐ ܟܠܗ̇. ܘܦܪܫ
ܙܒܢܐ ܒܦܘܩܕܢܗ: ܘܣܡ ܬܚܘܡܐ ܠܡܥܡܪܐ ܕܒܢܝܢܫܐ. ܕܢܗܘܘܢ
ܒܥܝܢ ܠܐܠܗܐ ܘܡܬܥܩܒܝܢ. ܘܡܢ ܒܪܝܬܗ ܡܫܟܚܝܢ ܠܗ. ܡܛܠ
ܕܐܦ ܠܐ ܗܘܐ ܪܚܝܩ ܡܢ ܟܠ ܚܕ ܡܢܢ. ܒܗ ܗܘ ܓܝܪ ܚܝܝܢ ܘ
ܘܡܬܬܙܝܥܝܢ ܘܐܝܬܝܢ. ܐܝܟ ܕܐܦ ܐܢܫܐ ܡܢ ܚܟܝܡܐ ܕܠܟܘܢ ܐܡܪܘ
ܕܡܢܗ ܗܘ ܓܢܣܢ. ܐܢܫܐ ܗܟܝܠ ܕܓܢܣܗ ܡܢ ܐܠܗܐ ܗܘ:
ܠܐ ܫܘܝܢ ܠܡܣܒܪ ܕܐܠܗܘܬܐ ܠܕܗܒܐ ܐܘ ܠܣܐܡܐ. ܐܘ ܠܟܐܦܐ ܕܓܠܝܦܐ
ܒܐܘܡܢܘܬܐ ܘܒܪܥܝܢܐ ܕܒܪܢܫܐ ܕܡܬܐ ܠܐܠܗܘܬܐ. ܙܒܢܝ ܕܛܘܥܝܘܬܐ
ܐܥܒܪ ܐܠܗܐ. ܘܒܙܒܢܐ ܗܢܐ ܡܦܩܕ ܠܟܠܗܘܢ ܒܢܝܢܫܐ: ܕܟܠ
ܐܢܫ ܒܟܠ ܕܘܟ ܢܬܘܒ ܠܘܬܗ. ܡܛܠ ܕܐܩܝܡ ܝܘܡܐ ܕܒܗ ܥܬܝܕ ܕܢܕܘܢ
ܐܪܥܐ ܟܠܗ̇ ܒܟܐܢܘܬܐ: ܒܓܒܪܐ ܐܝܢܐ ܕܦܪܫܗ. ܘܐܦܢܝ ܠܟܠ
ܐܢܫ ܠܗܝܡܢܘܬܗ ܟܕ ܐܩܝܡܗ ܡܢ ܒܝܬ ܡܝܬܐ. ܘܟܕ ܫܡܥܘ ܩܝܡܬܐ

ܕܡܢ ܒܝܬ ܡܝ̈ܬܐ : ܡܢܗܘܢ ܡܡܝܩܝܢ ܗܘܘ . ܘܡܢܗܘܢ ܐܡܪܝܢ ܗܘܘ .
ܙܒܢܐ ܐܚܪܢܐ ܢܫܡܥܝܟ ܥܠ ܗܕܐ . ܘܗܟܢܐ ܢܦܩ ܦܘܠܘܣ
ܡܢ ܒܝܢܬܗܘܢ . ܘܐܢܫܝܢ ܡܢܗܘܢ ܢܩܦܘܗܝ ܘܗܝܡܢܘ . ܚܕ ܕܝܢ
ܡܢܗܘܢ ܐܝܬܘܗܝ ܗܘܐ ܕܝܘܢܘܣܝܘܣ . ܡܢ ܕܝܢܐ ܕܐܪܝܘܣ ܦܓܘܣ .
ܘܐܢܬܬܐ ܚܕܐ ܕܫܡܗ̇ ܕܡܪܝܣ . ܘܐܚܪܢܐ ܥܡܗܘܢ :: ❖

❖

ܝܚ 18 ❖ ܕܦܒܠܐ ܕܩܪܝܬܐ

ܘܟܕ ܢܦܩ ܦܘܠܘܣ ܡܢ ܐܬܝܢܘܣ : ܐܬܐ ܠܗ ܠܩܘܪܢܬܘܣ .
ܘܐܫܟܚ ܬܡܢ ܓܒܪܐ ܚܕ ܝܗܘܕܝܐ : ܕܫܡܗ ܗܘܐ ܐܩܘܠܐܣ . ܕܐܝܬܘܗܝ
ܗܘܐ ܡܢ ܦܢܛܘܣ ܐܬܪܐ . ܕܒܗ ܒܗܘ ܙܒܢܐ ܐܬܐ ܗܘܐ ܡܢ ܐܬܪܐ
ܕܐܝܛܠܝܐ ܗܘ ܘܦܪܝܣܩܠܐ ܐܢܬܬܗ . ܡܛܠ ܕܦܩܕ ܗܘܐ ܩܠܘܕܝܘܣ
ܩܣܪ : ܕܢܦܩܘܢ ܟܠܗܘܢ ܝܗܘ̈ܕܝܐ ܡܢ ܪܗܘܡܝ . ܘܩܪܒ ܠܘܬܗܘܢ .
ܡܛܠ ܕܒܪ ܐܘܡܢܘܬܗܘܢ ܗܘܐ ܫܪܐ ܠܗ ܠܘܬܗܘܢ . ܘܦܠܚ ܗܘܐ
ܥܡܗܘܢ . ܐܘܡܢܘܬܗܘܢ ܕܝܢ ܓܪ̈ܕܝܐ ܗܘܘ . ܘܡܡܠܠ ܗܘܐ
ܒܟܢܘܫܬܐ ܒܟܠ ܫܒܐ . ܘܡܦܝܣ ܗܘܐ ܠܝܗܘ̈ܕܝܐ ܘܠܚܢ̈ܦܐ . ܘܟܕ
ܐܬܘ ܗܘܘ ܡܢ ܡܩܕܘܢܝܐ ܫܝܠܐ ܘܛܝܡܬܐܘܣ : ܐܠܝܨ ܗܘܐ ܒܡܠܬܐ
ܗܘ ܦܘܠܘܣ . ܡܛܠ ܕܡܣܗܕ ܗܘܐ ܠܗܘܢ ܠܝܗܘ̈ܕܝܐ ܘ
ܡܬܚܪܝܢ ܗܘܘ . ܟܕ ܡܓܕܦܝܢ ܗܘܘ ܠܗܘܢ ܕܝܫܘܥ ܗܘܝܘ ܡܫܝܚܐ .
ܘܢܦܨ ܡܐܢܘܗܝ ܘܐܡܪ ܠܗܘܢ . ܡܢ ܗܫܐ ܐܢܐ ܕܟܐ ܐܢܐ . ܐܙܠ ܐܢܐ
ܠܘܬ ܥܡ̈ܡܐ . ܘܢܦܩ ܡܢ ܬܡܢ ܘܥܠ ܠܒܝܬܗ ܕܓܒܪܐ ܕܫܡܗ
ܛܝܛܘܣ . ܐܢܫ ܕܕܚܠ ܗܘܐ ܡܢ ܐܠܗܐ . ܘܒܝܬܗ ܢܩܝܦ ܗܘܐ
ܠܟܢܘܫܬܐ . ܘܩܪܝܣܦܘܣ ܪܒ ܟܢܘܫܬܐ ܗܝܡܢ ܗܘܐ ܒܡܪܢ : ܗܘ
ܘܒܢܝ̈ ܒܝܬܗ ܟܠܗܘܢ . ܘܣܓܝܐܐ ܩܘܪ̈ܢܬܝܐ ܫܡܥܝܢ ܗܘܘ ܘܡܗܝܡܢܝܢ
ܘܥܡܕܝܢ ❖ ܘܐܡܪ ܡܪܢ ܒܚܙܘܐ ܠܦܘܠܘܣ ܠܐ ܬܕܚܠ .
ܐܠܐ ܡܠܠ ܘܠܐ ܬܫܬܘܩ . ܡܛܠ ܕܐܢܐ ܥܡܟ ܐܢܐ . ܘܐܢܫ ܠܐ ܡܫܟܚ
ܠܡܒܐܫܘ ܠܟ . ܡܛܠ ܕܥܡܐ ܣܓܝܐܐ ܐܝܬ ܠܝ ܒܡܕܝܢܬܐ ܗܕܐ . ܝܬܒ ܗܘܐ

ܒܚܝܠܐ ܓܝܪ ܡܟܣ ܗܘܐ ܠܝܗܘܕܝܐ ܩܕܡ ܟܠܢܫ. ܟܕ ܡܚܘܐ ܗܘܐ ܡܢ ܟܬܒܐ ܥܠ ܝܫܘܥ ܕܗܘܝܘ ܡܫܝܚܐ܀

ܠܕ

ܕܬܪ̈ ܒܫܒܐ ܀ ܕܗܘ ܀ ܕܒܬܪ ܦܢܛܩܘܣܛܐ ܀

ܘܟܕ ܐܝܬܘܗܝ ܗܘܐ ܐܦܘܠܘ ܒܩܘܪܢܬܘܣ. ܦܘܠܘܣ ܟܪ ܒܐܬܪܘܬܐ ܥܠܝܬܐ. ܘܐܬܐ ܠܐܦܣܘܤ. ܘܒܥܐ ܠܗܘܢ ܠܬܠܡܝܕܐ ܕܐܝܬ ܗܘܘ ܬܡܢ. ܘܐܡܪ ܠܗܘܢ. ܕܐܢ ܪܘܚܐ ܕܩܘܕܫܐ ܩܒܠܬܘܢ ܡܢ ܕܗܝܡܢܬܘܢ. ܐܡܪܝܢ ܠܗ. ܐܦܠܐ ܐܢ ܐܝܬ ܪܘܚܐ ܕܩܘܕܫܐ ܫܡܥܢ. ܐܡܪ ܠܗܘܢ. ܐܠܐ ܒܡܢܐ ܥܡܕܬܘܢ. ܐܡܪܝܢ. ܒܡܥܡܘܕܝܬܗ ܕܝܘܚܢܢ. ܐܡܪ ܠܗܘܢ ܦܘܠܘܣ. ܝܘܚܢܢ ܐܥܡܕ ܡܥܡܘܕܝܬܐ ܕܬܝܒܘܬܐ. ܟܕ ܐܡܪ ܗܘܐ ܠܥܡܐ. ܕܒܗܘ ܕܐܬܐ ܒܬܪܗ ܢܗܝܡܢܘܢ. ܕܐܝܬܘܗܝ ܝܫܘܥ ܡܫܝܚܐ. ܘܟܕ ܫܡܥܘ ܗܠܝܢ. ܥܡܕܘ ܒܫܡܗ ܕܡܪܢ ܝܫܘܥ ܡܫܝܚܐ. ܘܣܡ ܠܗܘܢ ܦܘܠܘܣ ܐܝܕܐ. ܘܢܚܬܬ ܥܠܝܗܘܢ ܪܘܚܐ ܕܩܘܕܫܐ. ܘܡܡܠܠܝܢ ܗܘܘ ܒܠܫܢ ܠܫܢ ܘܡܬܢܒܝܢ ܗܘܘ. ܘܐܝܬ ܗܘܘ ܟܠܗܘܢ ܓܒܪܐ ܬܪܬܥܣܪ. ܘܥܠ ܦܘܠܘܣ ܠܟܢܘܫܬܐ. ܘܒܓܠܝܐ ܡܡܠܠ ܗܘܐ ܬܠܬܐ ܝܪܚܝܢ. ܘܡܦܝܣ ܗܘܐ ܥܠ ܡܠܟܘܬܗ ܕܐܠܗܐ. ܘܐܝܬ ܗܘܘ ܡܢܗܘܢ ܐܢܫܐ ܕܡܩܫܝܢ ܗܘܘ ܠܒܗܘܢ ܘܡܬܚܪܝܢ ܗܘܘ. ܘܡܨܚܝܢ ܗܘܘ ܒܐܘܪܚܐ ܕܐܠܗܐ ܩܕܡ ܟܢܫܐ ܕܥܡܡܐ. ܘܦܪܩ ܦܘܠܘܣ ܘܦܪܫ ܠܗ ܠܬܠܡܝܕܐ ܡܢܗܘܢ. ܘܟܠܝܘܡ ܡܡܠܠ ܗܘܐ ܥܡܗܘܢ ܒܐܣܟܘܠܐ ܕܓܒܪܐ ܕܫܡܗ ܬܘܪܢܘܤ. ܘܗܕܐ ܗܘܬ ܬܪܬܝܢ ܫܢܝܢ. ܥܕܡܐ ܕܟܠܗܘܢ ܥܡܘܪܐ ܕܐܣܝܐ ܫܡܥܘ ܡܠܬܗ ܕܡܪܢ. ܝܗܘܕܝܐ ܘܐܪܡܝܐ ܀ ܘܚܝܠܐ ܪܘܪܒܐ ܥܒܕ ܗܘܐ ܐܠܗܐ ܒܐܝܕܘܗܝ ܕܦܘܠܘܣ. ܐܝܟܢܐ ܕܐܦ ܡܢ ܣܘܕܪܐ ܐܘ ܡܢ ܡܐܢܐ ܕܥܠ ܦܓܪܗ ܢܣܒܝܢ ܗܘܘ. ܘܣܝܡܝܢ ܥܠ ܟܪܝܗܐ. ܘܡܬܦܢܝܢ ܗܘܘ ܡܢܗܘܢ ܟܘܪܗܢܐ. ܘܐܦ ܕܝܘܐ ܢܦܩܝܢ ܗܘܘ. ܘܐܝܬ ܗܘܘ ܐܦ ܐܢܫܐ ܡܢ ܝܗܘܕܝܐ ܕܡܬܟܪܟܝܢ ܗܘܘ ܘܡܫܒܥܝܢ ܠܕܝܘܐ. ܕܐܦ ܗܢܘܢ ܢܫܒܥܘܢ ܒܫܡܐ ܕܡܪܢ ܝܫܘܥ ܥܠ ܐܝܠܝܢ ܕܐܝܬ ܗܘܐ ܠܗܘܢ ܪܘܚܐ ܒܝܫܬܐ. ܟܕ ܐܡܪܝܢ. ܡܫܒܥܝܢܢ ܠܟܘܢ ܒܝܫܘܥ ܗܘ ܕܦܘܠܘܣ ܡܟܪܙ ܗܘܐ. ܡܢ

ܐܠܟܣܢܕܪܝܐ : ܘܪܕܐ ܗܘܐ ܒܡܠܬܐ ܘܡܗܝܪ ܗܘܐ ܒܟܬ̈ܒܐ . ܐܬܐ
ܠܐܦܣܘܣ . ܗܢܐ ܡܬܬܠܡܕ ܗܘܐ ܠܐܘܪܚܗ ܕܡܪܝܐ ܘܪܬܚ ܗܘܐ ܒ
ܪܘܚ . ܘܡܡܠܠ ܗܘܐ ܘܡܠܦ ܢܚܝܕܐܝܬ ܥܠ ܝܫܘܥ . ܟܕ ܡܕܡ
ܠܐ ܝܕܥ ܗܘܐ : ܐܠܐ ܡܥܡܘܕܝܬܗ ܕܝܘܚܢܢ . ܘܗܢܐ ܫܪܝ ܓܠܝܐܝܬ ܠܡ
ܡܠܠܘ ܒܟܢܘܫܬܐ . ܘܟܕ ܫܡܥܘܗܝ ܐܩܝܠܐ ܘܦܪܝܣܩܠܐ ܩܪܒܘܗܝ
ܠܘܬܗܘܢ . ܘܡܠܦܘܗܝ ܫܪܝܪܐܝܬ ܐܘܪܚܗ ܕܡܪܝܐ . ܘܟܕ ܨܒܐ ܕ
ܢܪܕܐ ܠܐܟܐܝܐ ܐܠܨܘܗܝ ܐܚ̈ܐ . ܘܟܬܒܘ ܠܬܠܡܝ̈ܕܐ ܕܢܩܒܠܘܢܗ .
ܘܗܘ ܐܙܠ : ܥܕܪ ܛܒ ܒܝܕ ܛܝܒܘܬܐ ܠܟܠܗܘܢ ܡܗܝܡܢܐ . ܠ
ܝܗܘ̈ܕܝܐ ܓܝܪ ܚܝܠܬܢܐܝܬ ܡܟܣ ܗܘܐ ܠܗܘܢ ܩܕܡ ܟܢܫܐ . ܟܕ
ܡܚܘܐ ܗܘܐ ܡܢ ܟܬ̈ܒܐ ܥܠ ܝܫܘܥ ܕܡܫܝܚܐ ܗܘ ✤

ܝܛ
19

ܕܪܒܥܐ ܕܗܝ ܒܫܒܬܐ ܕܦܢܛܩܘܣܛܐ ⁘

ܘܟܕ ܐܝܬܘܗܝ ܗܘܐ ܐܦܠܘ ܒܩܘܪܢܬܘܣ . ܐܬܦܢܝ ܦܘܠܘܣ ܒܐܬܪ̈ܘܬܐ
ܥܠܝ̈ܐ : ܠܐܦܣܘܣ . ܘܐܫܟܚ ܗܘܐ ܠܬܠܡܝ̈ܕܐ ܐܢܫܝܢ ܘܫܐܠ
ܐܢܘܢ . ܕܐܢ ܩܒܠܬܘܢ ܪܘܚܐ ܕܩܘܕܫܐ ܡܢ ܕܗܝܡܢܬܘܢ . ܗܢܘܢ
ܘܐܡܪܝܢ ܠܗ . ܘܐܦܠܐ ܐܢ ܐܝܬ ܪܘܚܐ ܕܩܘܕܫܐ ܫܡܥܢ . ܐܡܪ ܠܗܘܢ
ܘܒܡܢܐ ܥܡܕܬܘܢ . ܐܡܪܝܢ ܒܡܥܡܘܕܝܬܗ ܕܝܘܚܢܢ . ܐܡܪ ܠܗܘܢ
ܦܘܠܘܣ . ܝܘܚܢܢ ܐܥܡܕ ܡܥܡܘܕܝܬܐ ܕܬܝܒܘܬܐ ܠܥܡܡܐ ܟܕ ܐܡܪ
ܕܢܗܝܡܢܘܢ ܒܗܘ ܕܐܬܐ ܒܬܪܗ : ܕܐܝܬܘܗܝ ܝܫܘܥ ܡܫܝܚܐ . ܘܟܕ
ܗܠܝܢ ܫܡܥܘ ܥܡܕܘ ܒܫܡܗ ܕܡܪܢ ܝܫܘܥ ܡܫܝܚܐ . ܘܣܡ ܥܠܝܗܘܢ
ܐܝܕܐ ܦܘܠܘܣ . ܘܐܬܬ ܪܘܚܐ ܕܩܘܕܫܐ ܥܠܝܗܘܢ . ܘܡܡܠܠܝܢ ܗܘܘ
ܒܠܫܢ ܠܫܢ ܘܡܬܢܒܝܢ ܗܘܘ . ܐܝܬܝܗܘܢ ܗܘܘ ܕܝܢ ܟܠܗܘܢ ܐܢܫܐ
ܬܪ̈ܥܣܪ . ܘܥܠ ܗܘܐ ܦܘܠܘܣ ܠܟܢܘܫܬܐ . ܘܡܡܠܠ ܗܘܐ ܒܓܠܝܐ
ܬܠܬܐ ܝܪ̈ܚܝܢ . ܘܡܦܝܣ ܗܘܐ ܥܠ ܡܠܟܘܬܗ ܕܐܠܗܐ . ܘܐܢܫܝܢ
ܡܢܗܘܢ ܡܬܩܫܝܢ ܗܘܘ ܘܡܬܚܪܝܢ . ܘܡܨܚܝܢ ܗܘܘ ܥܠ ܐܘܪܚܐ ܕܐܠܗܐ
ܩܕܡ ܟܢܫܐ ܕܥܡܡܐ . ܗܝܕܝܢ ܐܦܪܫ ܦܘܠܘܣ . ܘܦܪܩ ܡܢܗܘܢ

ܥܠܡܕܡܝܢܐ . ܘܟܠܗܘܢ ܡܫܬܠܠܝܢ ܗܘܘ ܒܥܕܢܗܘܢ : ܒܐܦܘܣܛܐ ܕܝܢ ܕܟܠ
ܕܫܡܥܘܢ ܐܘܪܘܣܘܣ . ܘܗܕܐ ܗܘܬ ܥܕܢܝܢ ܠܬܠܬ . ܕܒܝܘܡܐ ܕܫܡܥܘܢ
ܡܢܟܠ ܕܡܢܝܐ ܒܟܠܗܘܢ ܕܡܢܝܢ ܟܐܦܝܐ : ܡܗܘܪܐ ܘܐܪܥܐ .
ܘܢܝܚܐ ܕܘܪܟܐ ܗܘܐ ܠܟܠ ܟܐܡܝܗ ܕܦܘܠܘܣ . ܗܟܢܐ ܕܝܢ
ܡܢ ܢܬܢܐ ܕܟܠ ܦܘܠܘܣ . ܗܘܝܐ ܐܘ ܕܘܟܝܐ ܡܬܠܝܢ ܗܘܘ
ܘܡܦܩܝܢ ܟܠ ܒܢܝܗܘܢ . ܘܦܢܝܢ ܗܘܘ ܝܕܗܘܢ ܒܕܘܟܬܐ . ܘܐܦ
ܫܪܪܐ ܢܦܩܝܢ ܗܘܘ ⁘ ∷

ܠܗ ⁘ ## ܬܘܒ ܒܫܒܥܐ ܡܢ ܡܕܝܢܬܐ ܕܒܬܪ ܦܘܠܘܩܪܦܘܣ ܐܦ ⁘

ܦܘܠܘܩܪܦܘܣ ܗܘ ܕܝܢ ܐܦ ܠܐ ܬܗܘܪܐ : ܐܠܐ ܕܢܥܒܕ ܗܘܐ
ܩܪܝܒ ܠܟܠ ܫܪܪܐ . ܘܒܬܪ ܕܫܡܥܘ ܘܡܠܟܘ ܡܢܗ : ܟܠ ܐܢܫܝܢ
ܕܐܝܬܝܗܘܢ ܠܗܘܢ ܕܘܟܬܐ ܥܠܝܡܬܐ . ܟܕ ܐܡܪܝܢ ܗܘܘ . ܘܢܦܩ
ܠܗܘܢ ܠܡܕܝܢܬܐ ܕܩܪܝܒܐ ܠܗ ܘܡܬܩܪܝܐ ܦܘܠܘܣ . ܐܝܬܘܗܝ ܗܘܐ ܕܝܢ ܒܦܘܠܐ
ܥܡ ܙܥܘܪܐ ܐܢܫܝܢ ܕܠܝܠܝܐ ܘܐܝܡܡܐ : ܡܨܠܐ ܗܘܐ ܘܡܦܝܣ .
ܕܒܥܐ ܗܘܐ ܗܢܐ . ܘܒܥܐ ܫܪܪܐ ܗܘ ܒܨܠܘܬܗ ܘܐܡܪ ܠܗܘܢ .
ܠܟܠܗܘܢ ܡܫܝܚܝܐ ܐܢܐ . ܘܒܟܠܢܫ ܢܦܫܝ ܐܢܐ . ܐܝܠܝܢ ܕܝܢ
ܕܐܝܠܝܢ . ܘܗܢܘ ܕܒܠܘܢ ܕܢܩܘܐ ܘܢܐܬܐ ܠܗ ܘܡܬܘܗܝ ܒܟܢܘܫܝܐ .
ܘܠܐ ܢܬܠܚܡ ܠܟܠܗܘܢ . ܘܦܩܕ ܐܢܘܢ . ܘܟܕ ܡܠܝܢ ܗܘܘ ܐܝܠܝܢ
ܥܡܗ ܡܢ ܟܠ ܗܘ . ܘܗܕܐ ܐܬܚܙܝܬ ܠܗ ܒܚܙܘܐ ܠܥܠܡܐ ܕܘܪܩܐ
ܘܐܪܥܐ ܕܟܢܫܝܢ ܒܐܦܘܣܛܐ . ܘܥܠܘܗܝ ܕܢܝܚܐ ܟܠ ܟܗܢܐ .
ܘܡܠܟ ܠܡܪܢ ܗܘܐ ܡܫܝܚܐ ܕܦܩܕ ܢܦܘܩ ܡܢܦܫܐ . ܘܡܥܒܕܢܐ ܡܢ ܐܝܠܝܢ
ܕܡܬܩܪܝܢ : ܐܠܐ ܗܘܘ ܘܡܫܬܥܠܝܢ ܒܬܘܠܬܗ ܠܗܘܢ . ܘܗܘܘ ܕܝܢ ܒܡܕܝܢܬܐ
ܕܟܢܝܫ ܗܘܘ . ܘܡܬܩܪܝܢ ܕܝܢ ܘܐܦ ܣܓܝܐܐ ܟܕ ܟܠܟܠܗܘܢ : ܘܐܬܠܝܗ
ܐܘܩܝܪ ܐܢܘܢ ܩܕܡ ܟܠܗ . ܘܢܦܩܘ ܕܡܕܝܢܬܗܘܢ : ܘܦܢܝܢ ܒܝܘܡܐ
ܕܟܠܬܐ ܢܒܝܐ . ܘܗܘܝܢܐ ܒܢܝܢܐ ܕܟܠ ܐܘܪܚܐ ܗܘܬ ܘܡܫܡܥܝܢ ܗܘܬ
ܘܡܫܬܥܠܝܢܐ ܕܠܐܗܐ . ܟܕ ܕܝܢ ܐܫܟܚܘܗ ܒܟܠܝܢ ܘܦܘܠܘܩܪܦܘܣ

ܒܪܥܝܢܗ: ܕܢܬܟܪܟ ܒܟܠܗ ܡܩܕܘܢܝܐ ܘܐܟܐܝܐ: ܘܢܐܙܠ ܠܐܘܪܫܠܡ.
ܘܐܡܪ. ܕܡܐ ܕܐܙܠܬ ܠܬܡܢ. ܘܠܐ ܠܝ ܕܐܦ ܪܗܘܡܝ ܐܚܙܐ. ܘܫܕܪ
ܠܬܪܝܢ ܡܢ ܗܢܘܢ ܕܡܫܡܫܝܢ ܗܘܘ ܠܗ ܠܡܩܕܘܢܝܐ.
ܠܛܝܡܬܐܘܣ ܘܠܐܪܣܛܘܣ. ܗܘ ܕܝܢ ܩܘܝ ܙܒܢܐ ܒܐܣܝܐ ܀

✣

ܠܗ :: ܕܚܕ ܒܫܒܐ ܕܬܠܬܐ ܕܒܬܪ ܦܢܛܩܘܣܛܐ ::

✣ ܗܘܐ ܗܘܐ ܕܝܢ ܒܗܘ ܙܒܢܐ ܫܓܘܫܝܐ ܠܐ ܙܥܘܪܐ ܥܠ ܐܘܪܚܗ ܕܐܠܗܐ.
ܐܝܬ ܗܘܐ ܕܝܢ ܬܡܢ ܓܒܪ ܩܝܢܝܐ ܕܣܐܡܐ ܚܕ: ܕܫܡܗ ܗܘܐ ܕܡܛܪܝܘܣ.
ܘܥܒܕ ܗܘܐ ܢܘܣܐ ܕܣܐܡܐ ܠܐܪܛܡܝܣ. ܘܡܘܬܪ ܗܘܐ ܠܒܢܝ ܐ
ܐܘܡܢܘܬܗ ܬܘܪܬܐ ܪܒܬܐ. ܗܢܐ ܟܢܫ ܐܢܘܢ ܠܟܠܗܘܢ ܒܢܝ ܐܘܡܢܘܬܗ ܕܥܡܗܘܢ.
ܘܠܐܢܫܝܢ ܕܦܠܚܝܢ ܥܡܗܘܢ. ܘܐܡܪ ܠܗܘܢ. ܓܒܪܐ. ܝܕܥܝܢ ܐܢܬܘܢ
ܕܡܬܘܪܬܢ ܟܠܗ ܡܢ ܗܕܐ ܐܘܡܢܘܬܐ. ܘܐܦ ܐܢܬܘܢ ܫܡܥܝܢ
ܐܢܬܘܢ ܘܚܙܝܢ ܐܢܬܘܢ. ܕܠܐ ܗܘܐ ܠܐܦܣܘܣ ܒܠܚܘܕ. ܐܠܐ
ܐܦ ܠܟܠܗ ܐܣܝܐ. ܐܦܝܣ ܗܢܐ ܦܘܠܘܣ ܘܐܗܦܟ ܥܡܐ ܟܕ
ܐܡܪ: ܕܠܘ ܐܠܗܐ ܐܢܘܢ ܗܠܝܢ ܕܒܐܝܕܝ ܒܢܝܢܫܐ ܡܬܥܒܕܝܢ.
ܘܠܘ ܗܕܐ ܒܠܚܘܕ ܕܡܬܒܣܪܐ ܘܡܬܒܛܠܐ. ܐܠܐ ܐܦ ܕܗܘ ܗܝܟܠܐ
ܕܐܪܛܡܝܣ ܐܠܗܬܐ ܪܒܬܐ: ܡܬܚܫܒ ܐܝܟ ܠܐ ܡܕܡ. ܘܐܦ
ܗܝ ܐܠܗܬܐ ܕܟܠܗ ܐܣܝܐ. ܘܟܠܗܘܢ ܥܡܡܐ ܣܓܕܝܢ ܠܗ ܡܬܒܛܠܐ.
ܘܟܕ ܫܡܥܘ ܗܠܝܢ ܐܬܡܠܝܘ ܚܡܬܐ. ܘܩܥܝܢ ܗܘܘ ܘܐܡܪܝܢ.
ܪܒܐ ܗܝ ܐܪܛܡܝܣ ܕܐܦܣܝܐ. ܘܐܫܬܓܫܬ ܟܠܗ ܡܕܝܢܬܐ. ܘܪܗܛܘ
ܐܟܚܕܐ ܘܐܙܠܘ ܠܬܐܛܪܘܢ. ܘܚܛܦܘ ܘܐܘܒܠܘ ܥܡܗܘܢ ܠܓܝܘܣ
ܘܠܐܪܣܛܪܟܘܣ. ܓܒܪܐ ܡܩܕܘܢܝܐ ܒܢܝ ܠܘܝܬܗ ܕܦܘܠܘܣ ܀

✣

ܠܘ :: ܕܚܕ ܒܫܒܐ ܀ ܕܕ ܀ ܕܒܬܪ ܦܢܛܩܘܣܛܐ ::

✣ ܘܦܘܠܘܣ ܨܒܐ ܗܘܐ ܕܢܥܘܠ ܠܘܬ ܥܡܐ. ܘܟܠܐܘܗܝ ܬܠܡܝܕܐ.
ܐܦ ܪܫܐ ܕܐܣܝܐ ܡܛܠ ܕܪܚܡܘܗܝ ܗܘܘ ܫܕܪܘ ܘܒܥܘ ܡܢܗ.

ܒܥܠܬܐ ܕܦܘܪܩܘܡܘܣ

ܘܠܐ ܢܒܥܐ ܢܦܫܗ ܕܢܩܘܡ ܠܡܘܬܐ ܠܗܘܢ. ܚܬܝܬܐ ܕܝܢ ܕܐܝܬ ܗܘܐ ܡܘܬܐ ܠܗܘܢ ܠܟܠ ܡܢ ܕܚܫܝܢ ܗܘܘ. ܘܐܚܪ̈ܢܐ ܐܣܝܪܘܬܐ ܩܒܠܝܢ ܗܘܘ. ܦܬܓ̈ܡܐ ܕܝܢ ܡܢܗܘܢ. ܠܐܢܫ̈ܝܢ ܗܘܘ ܡܬܬܠܝܠ ܡܢܐ ܠܐܚ̈ܝܗܘ. ܟܡܐ ܕܝܢ ܕܗܘܐ ܪܒܐ ܕܐܝܬ ܗܘܐ ܠܗ. ܐܦܝܣܩܘ ܡܢܗܘܢ ܠܟܪܣܝܐ ܗܘܦܪܐ ܕܡܫܝܚܐ ܗܘܐ ܠܐܠܟܣܢܕܪܘܣ. ܘܟܕ ܦܩܕ ܐܝܟ ܐܚܝܗ. ܘܪܒܐ ܗܘܐ ܕܢܦܘܩ ܩܘܪܒܢܐ ܠܟܠܗܝܢ. ܘܟܕ ܡܢܗ ܕܗܘܦܪܐ ܗܘܐ. ܡܢܗ ܦܠܚܘܗܝ ܕܚܫ ܦܠܐ ܐܝܟ ܩܕܝܫ ܠܐܢܫܝܢ. ܕܢܦܠܘܗ ܐܟܡܝܪܘܣ ܕܐܦܝܣܩܘܦܐ. ܘܟܕ ܐܝܟ ܪܡܐ ܕܡܪܝܡܘܬܐ ܟܕ ܐܢܫ. ܠܟܘܪܣܝܐ ܐܦܝܣܩܘܦܝܐ. ܡܠܬܐ ܕܝܢ ܡܢ ܒܢܝ̈ܢܐ ܕܠܐ ܢܬܒܥ ܠܡܪܝܡܘܬܐ ܕܐܦܝܣܩܘܦܐ: ܕܟܕ ܡܢܐ ܗܘ ܕܐܬܟܠܝܢ ܪܘܚܐ: ܘܠܐ ܒܥܒܕܗ ܕܡܢ ܡܫܡܫܐ ܕܝܠܗ. ܡܛܠ ܗܘ ܥܠܡܐ ܕܠܗܘܢ ܗܘܐ ܐܝܟ ܠܐ ܡܡܪܚܝܢ ܠܡܬܟܪܙ. ܘܠܐ ܠܟܠܗܘܢ ܕܗܘܘ ܡܢܗܝܢ ܘܠܐ ܢܬܒܩܘܢ ܡܢܢ ܒܥܒܕܘܗܝ. ܐܝܬܝܗܘܢ ܕܝܢ ܠܪܫܐ ܗܠܝܢ. ܟܕ ܠܐ ܗܘܝܢܐ ܡܠܝܐ. ܘܠܐ ܢܦܫ ܠܐܠܗܐ. ܠ ܕܝܢ ܗܘܐ ܕܡܬܬܢܝܚܝܢ ܘܢܘ̈ܚܝ ܐܘܡܢܘܬܗ ܐܝܬ ܠܗܘܢ ܕܟܠ ܣܥܪܐ ܐܢܫ. ܗܘ ܐܝܬܘܗܝ ܒܛܘܪܣܐ ܕܡܕܝܢܬܐ. ܐܘ ܡܢܝܢܐ ܐܢܫ. ܢܦܫܢ ܘܪܝܫܝܢ ܡܢ ܟܕ ܚܕ. ܘܐܦ ܗܘ ܕܝܕܥ ܐܝܟ ܩܕܝܫ ܐܝܠܝܢ ܕܒܥܘܬܐ ܐܝܟ ܡܢ ܚܝܠܐ ܡܢ ܢܦܫܗ ܠܦܘܠܚܢܐ ܡܬܝܕܥܐ. ܡܛܠ ܕܐܦ ܗܢܐ ܕܟܝܢܘܬܐ ܦܪܘܫܝ. ܕܡܬܪܥܐ ܐܝܟ ܦܘܪܫܢܐ. ܘܠܐ ܡܬܦܠܓܝܢ ܕܝܢܗܘܢ ܕܡܪܝܐ ܟܠ ܒܝܬܐ ܕܒܥܐ ܗܘܐ ܠܐܬܪܐ. ܐܬ ܦܪܕܝܣ ܐܝܟ ܕܠܐ ܒܝܬܐ. ܘܟܕ ܗܘܐ ܐܡܪ ܗܢܐ ܠܒܝܬܐ ܀ ܘܟܠܗܝ ܕܡܠܟܐ ܡܫܝܚܐ. ܗܢܐ ܦܘܠܘܣ ܠܡܠܟܘܬܐ. ܘܟܕ ܐܝܟ ܘܢܦܩ ܐܝܟ. ܘܢܦܩ ܐܠܐ ܠܗ ܠܡܫܝܚܘܬܐ. ܘܟܕ ܐܬܚܙܝ ܐܝܟ ܠܐܬܪܐ ܗܠܝܢ: ܘܟܕ ܐܝܟ ܡܢ ܐܠܐ ܩܕܝܫܬܐ. ܐܦ ܠܗ ܠܢܦܫܗ ܐܬܪܐ. ܘܗܘܐ ܠܡܠܟ ܠܟܠܐ ܡܩܝܡ. ܠܟܠܗ ܕܝܢ ܠܒܝܬܗ ܕܐܠܗܐ ܕܗܘܪܐ: ܟܕ ܕܠܝܢ ܗܘܐ ܠܐ ܠܡܪܐ ܠܡܕܢܚܐ. ܘܐܬܩܝܡ ܕܝܗܘܢ ܠܗ ܠܡܫܝܚܘܬܐ. ܘܢܦܩܘ ܟܠܗܘܢ ܟܕ ܡܠܐ ܠܐܢܫܐ. ܡܦܩܢܘܬܐ ܕܡܢ ܡܕܢܚܐ ܡܕܝܢܬܐ

ܗ̈ܐ ܐܬܚܙܝܘ ܘܫܘܕܥܘܗ ܕܡܢ ܦܓܪܝܡܐ . ܘܠܐ ܗܘܐ ܕܡܢ
ܘܙܟܘ ܡܓܕܠܝܬܐ . ܘܫܠܝܚܐ ܗܘ ܕܡܢ ܠܘܩܐ ܘܡܢ ܐܚܪܐ ؛ ܠܗ
ܠܘܩܝܡܘܗ ܦܬܚܘ ܘܦܡܝܘ ܘܢܫܩܘܗ . ܗܟܝܢ ܐܠܗ ܡܢ ܡܢܝܢ ؛ ܘܦܩܘܗ ܠܗ
ܚܙܐܘܗ . ܚܕ ܕܝܢ ܢܦܩ ܡܢ ܩܒܪܗ . ܡܓܕܠܝܬܐ ܕ
ܕܩܒܘܪܐ ܠܟܕ ܢܘܟܪܝܬܐ ܕܫܬܝܬܐ . ܘܕܪܫ ܒܢܦܫܐ ؛ ܕܐܬܐ ܠܗ
ܚܙܐܘܗ ܒܡܠܟܘܬܐ ܫܡܝܢܐ . ܘܗܢܘܢ ܐܝܟ ܢܘܟܪܝܬܐ ܥܒܕܐ ∴

⁘

ܝ ⁘ ܕܥܣܪܐ

⁘

ܘܒܝܘܡܐ ܕܚܕ ܒܫܒܐ ܓܝܪ ܕܝܫܘܥ ܕܝܢ ܐܬܐ ܘܩܪܒܘܗܝ . ܡܓܕܠܝܬܐ
ܠܗܘܢ ܦܘܠܘܣ . ܡܛܠ ܕܠܘܩܐ ܐܚܪܢܐ ܒܠܚܘܕ ܗܘܐ ܕܢܫܩܘ
ܟܗ . ܘܐܬܪ ܗܘܐ ܠܡܫܠܡܘ ܒܝܘܡܐ ܕܦܨܚܗ ܕܠܘܩܐ . ܘܐܬܝܠ
ܗܘܐ ܐܝܟ ܕܡܩܒܠ ܕܒܪܐ ܦܬܓܡܐ ؛ ܒܝܘܡܐ ܐܚܪ ܕܒܫܒܐ ܗܘܝܢ
ܟܢ . ܘܡܛܠ ܗܘܐ ܒܟܠܦܐ ܚܕ ܕܡܫܝܚܐ ܗܘܐ ܐܘܪܫܠܡ ܒܥܡܘܣ
ܘܦܬܚܘ . ܘܐܬܘ ܒܠܚܘܕ ܢܦܩܘ ܐܝܬ ؛ ܕܗܘܐ ܠܡܣܒܘ ܗܘ ܕܝܠܗ ܒܥܡܘܣ
ܘܡܠܝܗܘܢ ܕܦܠܚܘ ܗܘܐ ܡܢ ܠܘܩܐ ܡܕܝܢܬܐ ؛ ܘܐܫܠܡܘ ܒܝܕ ܥܝܢ .
ܘܢܝܚ ܦܘܠܘܣ ܕܦܠܚ ܠܒܠ ܡܕܝܢܬܐ ؛ ܘܟܘܪܗ ܘܐܡܪ . ܠܐܬܬ ܢܣܦܩ
ܡܛܠ ܕܢܦܫܗ ܒܗ ܗܘܝܘ . ܟܕ ܫܠܡ ܕܝܢ ܩܪܐ ܠܡܫܝܚܐ ܘܠܒܫܗ .
ܘܗܘܐ ܡܕܡ ܕܠܐ ܚܣܪܐ ܕܫܠܡ ܦܠܓܐ . ܘܗܝܕܝܢ ܢܦܩ ܕܐܝܬܘܗܝ ܘ
ܒܫܡܝܐ . ܘܒܪܢܫ ܗܘ ܠܠܒܝܫܬܐ ܒܟ ܚܝ ؛ ܘܚܝܡܘ ܒܗ ܕܘܪܫܐܝܬ .
ܚܙܐ ܕܝܢ ܢܦܫܗ ܠܐܚܪܢܐ . ܘܕܪܫ ܠܘܬܗ ܕܫܠܡܘܗ . ܡܛܠ
ܕܡܢ ܐܝܟ ܒܠܥܕ ܗܘܐ ܕܢܣܒܘܗ ܠܘܬܗܘܢ . ܫܦܝܪܐ
ܕܢܣ ܦܨ ܗܘܐ ܠܟ ܟܕ ܐܬܠ ܗܘܐ ܒܘܩܒܘܠܐ . ܟܕ ܕܝܢ ܘ
ܦܓܪܗܘܢ ܫܘܡܘ ؛ ܘܩܪܒܘܗܝ ܒܐܘܪܚܐ . ܘܐܬܝ ܠ
ܠܡܫܬܟܚܐ . ܘܡܢ ܐܝܟ ܒܕܡܘܬܐ ܐܚܪܬܐ ؛ ܕܪܝܫ ܠܒܘܫܗ
ܩܒܪ ܐܬܪܐ . ܘܠܘܬ ܒܕܡܘܬܐ ܐܚܪܬܐ ܐܝܟ ܠܡܫܝܚܘܬܗ .
ܘܦܩܘ ܫܘܪܘܬܗܘܢ . ܘܒܕܡܘܬܐ ܐܚܪܬܐ ܐܝܟ ܠܡܣܓܝܘܬܗ .

ܩܪܝܢܐ ܕܦܪܟܣܝܣ

ܦܣܩ ܗܘܐ ܠܗ ܓܝܪ ܦܘܠܘܣ ܕܢܥܒܪ ܠܗ ܠܐܦܣܘܣ. ܕܠܡܐ ܢܗܘܐ ܠܗ ܬܡܢ ܥܘܟܒܐ. ܡܛܠ ܕܡܣܪܗܒ ܗܘܐ ܕܐܢ ܡܫܟܚܐ: ܢܥܒܕ ܝܘܡܐ ܕܦܢܛܩܘܣܛܐ ܒܐܘܪܫܠܡ :: ⁘

⁘

ܠܐ ܕܩܕ̈ܝܫܐ ܘܐܒܗ̈ܬܐ ⁘ ⁘

ܘܡܕܝܢ ܡܢ ܡܝܠܝܛܘܣ: ܫܕܪ ܐܝܬܝ ܠܩܫܝ̈ܫܐ ܕܥܕܬܐ ܕܐܦܣܘܣ. ܘܟܕ ܐܬܘ ܠܘܬܗ ܐܡܪ ܠܗܘܢ. ܐܢܬܘܢ ܝܕܥܝܢ ܐܢܬܘܢ ܕܡܢ ܝܘܡܐ ܩܕܡܝܐ ܕܥܠܬ ܠܐܣܝܐ. ܐܝܟܢܐ ܗܘܝܬ ܥܡܟܘܢ ܟܠܗ ܙܒܢܐ: ܟܕ ܦܠܚ ܐܢܐ ܠܐܠܗܐ ܒܡܟܝܟܘܬܐ ܣܓܝܐܬܐ ܘܒܕܡ̈ܥܐ: ܘܒܢܣ̈ܝܘܢܐ ܐܝܠܝܢ ܕܗܘܘ ܠܝ ܒܢܟܠܝܗܘܢ ܕܝܗܘ̈ܕܝܐ. ܘܠܐ ܟܠܝܬ ܡܢܟܘܢ ܡܕܡ ܕܦܩܚ ܗܘܐ ܠܢܦܫܟܘܢ ܕܐܟܪܙ ܠܟܘܢ. ܘܐܠܦ ܒܫܘܩܐ ܘܒܒ̈ܬܐ. ܟܕ ܡܣܗܕ ܗܘܝܬ ܠܝܗܘ̈ܕܝܐ ܘܠܐܪ̈ܡܝܐ ܥܠ ܬܝܒܘܬܐ ܕܠܘܬ ܐܠܗܐ: ܘܥܠ ܗܝܡܢܘܬܐ ܕܒܡܪܢ ܝܫܘܥ ܡܫܝܚܐ ⁘ ܘܗܫܐ ܐܢܐ ܐܣܝܪ ܐܢܐ ܒܪܘܚܐ: ܘܐܙܠ ܐܢܐ ܠܐܘܪܫܠܡ. ܘܠܐ ܝܕܥ ܐܢܐ ܡܕܡ ܕܥܬܝܕ ܠܡܓܕܫ ܠܝ ܒܗ. ܒܪܡ ܪܘܚܐ ܕܩܘܕܫܐ ܒܟܠ ܡܕܝܢܐ ܡܣܗܕܐ ܠܝ ܘܐܡܪܐ: ܕܐܣܘܪ̈ܐ ܘܐܘܠܨܢ̈ܐ ܥܬܝܕܝܢ ܠܟ. ܐܠܐ ܠܝ ܢܦܫܝ ܠܐ ܚܫܝܒܐ ܡܕܡ: ܐܝܟ ܕܐܫܠܡ ܪܗܛܝ ܘܬܫܡܫܬܐ ܕܩܒܠܬ ܡܢ ܡܪܢ ܝܫܘܥ: ܕܐܣܗܕ ܥܠ ܣܒܪܬܐ ܕܛܝܒܘܬܗ ܕܐܠܗܐ. ܘܗܫܐ ܐܢܐ ܝܕܥ ܐܢܐ ܕܬܘܒ ܠܐ ܬܚܙܘܢ ܦܪܨܘܦܝ ܐܢܬܘܢ. ܟܠܟܘܢ ܐܝܠܝܢ ܕܚܕܪܬ ܒܝܢܝܟܘܢ: ܘܐܟܪܙܬ ܠܟܘܢ ܡܠܟܘܬܗ ܕܐܠܗܐ. ܡܣܗܕ ܐܢܐ ܠܟܘܢ ܝܘܡܢܐ ܕܝܘܡܢܐ. ܕܕܟܐ ܐܢܐ ܡܢ ܕܡܐ ܕܟܠܟܘܢ. ܠܐ ܓܝܪ ܐܬܟܠܝܬ ܕܐܘܕܥܟܘܢ ܟܠܗ ܨܒܝܢܗ ܕܐܠܗܐ. ܐܙܕܗܪܘ ܗܟܝܠ ܒܢܦܫܟܘܢ: ܘܒܟܠܗ ܡܪܥܝܬܐ. ܗܝ ܕܐܩܝܡܟܘܢ ܒܗ ܪܘܚܐ ܕܩܘܕܫܐ ܐܦܝܣܩܘܦܐ. ܕܬܪܥܘܢ ܥܕܬܗ ܕܡܫܝܚܐ ܗܝ ܕܩܢܗ ܒܕܡܗ. ܐܢܐ ܓܝܪ ܝܕܥ ܐܢܐ ܕܡܢ ܒܬܪ ܕܐܙܠ ܐܢܐ ܢܥܠܘܢ ܥܠܝܟܘܢ ܕܐܒ̈ܐ ܩܫܝ̈ܐ. ܕܠܐ ܚܝܣܝܢ ܥܠ ܡܪܥܝܬܐ. ܘܐܦ ܡܢܟܘܢ ܘܒܟܘܢ ܢܩܘܡܘܢ ܓܒܪ̈ܐ ܕܡܡܠܠܝܢ ܡܥܩܡܬܐ. ܐܝܟ ܕܢܗܦܟܘܢ ܬܠܡܝ̈ܕܐ

ܕܐܬܦܣܩܘ ܪ̈ܫܝܗܘܢ ܡܛܠ ܣܗܕܘܬܗ ܕܝܫܘܥ ܘܡܛܠ ܡܠܬܗ ܕܐܠܗܐ . ܘܐܝܠܝܢ ܕܠܐ ܣܓܕܘ ܠܚܝܘܬܐ ܘܠܐ ܠܨܠܡܗ ܘܠܐ ܢܣܒܘ ܪܘܫܡܐ ܥܠ ܒܝܬ ܥܝܢܝܗܘܢ ܐܘ ܥܠ ܐܝܕܝܗܘܢ . ܘܚܝܘ ܘܐܡܠܟܘ ܥܡ ܡܫܝܚܐ ܐܠܦ ܫܢܝܢ . ܘܗܕܐ ܩܝܡܬܐ ܩܕܡܝܬܐ . ܛܘܒܘܗܝ ܘܩܕܝܫ ܗܘ ܡܢ ܕܐܝܬ ܠܗ ܡܢܬܐ ܒܩܝܡܬܐ ܩܕܡܝܬܐ . ܘܥܠ ܗܠܝܢ ܠܝܬ ܫܘܠܛܢܐ ܠܡܘܬܐ ܬܢܝܢܐ . ܐܠܐ ܢܗܘܘܢ ܟܗ̈ܢܐ ܕܐܠܗܐ ܘܕܡܫܝܚܗ . ܘܢܡܠܟܘܢ ܥܡܗ ܐܠܦ ܫܢܝܢ . ܘܡܐ ܕܫܠܡ ܐܠܦ ܫܢܝܢ ܢܫܬܪܐ ܣܛܢܐ ܡܢ ܐܣܝܪܗ . ܘܢܦܘܩ ܠܡܛܥܝܘ ܠܟܠܗܘܢ ܥܡ̈ܡܐ ܒܐܪܒܥ ܙܘ̈ܝܬܐ ܕܐܪܥܐ ܠܓܘܓ ܘܠܡܓܘܓ . ܘܠܡܟܢܫܘ ܐܢܘܢ ܠܩܪܒܐ . ܕܡܢܝܢܗܘܢ ܐܝܟ ܚܠܐ ܕܝܡܐ . ܘܣܠܩܘ ܥܠ ܦܬܝܗ ܕܐܪܥܐ ܘܚܕܪܘ ܠܡܫܪܝܬܐ ܕܩܕܝ̈ܫܐ ܘܠܡܕܝܢܬܐ ܚܒܝܒܬܐ . ܘܢܚܬܬ ܢܘܪܐ ܡܢ ܫܡܝܐ ܡܢ ܠܘܬ ܐܠܗܐ ܘܐܟܠܬ ܐܢܘܢ . ܘܣܛܢܐ ܕܡܛܥܐ ܠܗܘܢ ܢܦܠ ܒܝܡܬܐ ܕܢܘܪܐ ܘܕܟܒܪܝܬܐ . ܐܝܟܐ ܕܚܝܘܬܐ ܘܢܒܝܐ ܕܓܠܐ . ܘܢܫܬܢܩܘܢ ܐܝܡܡܐ ܘܠܠܝܐ ܠܥܠܡ ܥܠܡܝܢ . ܘܚܙܝܬ ܟܘܪܣܝܐ ܪܒܐ ܚܘܪܐ ܘܠܗܘ ܕܝܬܒ ܥܠܘܗܝ . ܕܡܢ ܩܕܡ ܐܦܘܗܝ ܥܪܩܬ ܐܪܥܐ ܘܫܡܝܐ . ܘܐܬܪܐ ܠܐ ܐܫܬܟܚ ܠܗܘܢ . ܘܚܙܝܬ ܠܡܝ̈ܬܐ ܪ̈ܘܪܒܐ ܘܙ̈ܥܘܪܐ ܕܩܝܡܝܢ ܩܕܡ ܟܘܪܣܝܐ . ܘܣܦܪ̈ܐ ܐܬܦܬܚܘ . ܘܐܦ ܣܦܪܐ ܐܚܪܢܐ ܐܬܦܬܚ ܕܗܘ ܕܚܝ̈ܐ . ܘܐܬܕܝܢܘ ܡܝ̈ܬܐ ܡܢ ܐܝܠܝܢ ܕܟܬܝܒܢ ܒܣܦܪ̈ܐ ܐܝܟ ܥܒ̈ܕܝܗܘܢ . ܘܝܡܐ ܝܗܒ ܡܝ̈ܬܐ ܕܒܗ . ܘܡܘܬܐ ܘܫܝܘܠ ܝܗܒܘ ܡܝ̈ܬܐ ܕܒܗܘܢ . ܘܐܬܕܝܢܘ ܐܢܫ ܐܢܫ ܐܝܟ ܥܒ̈ܕܘܗܝ . ܘܡܘܬܐ ܘܫܝܘܠ ܐܫܬܕܝܘ ܒܝܡܬܐ ܕܢܘܪܐ . ܗܢܘ ܡܘܬܐ ܬܢܝܢܐ . ܘܡܢ ܕܠܐ ܐܫܬܟܚ ܕܟܬܝܒ ܒܣܦܪܐ ܕܚܝ̈ܐ ܐܫܬܕܝ ܒܝܡܬܐ ܕܢܘܪܐ ::

21 ܘܚܙܝܬ ܫܡܝܐ ܚܕܬܐ ܘܐܪܥܐ ܚܕܬܐ . ܫܡܝܐ ܓܝܪ ܩܕܡܝܐ ܘܐܪܥܐ ܩܕܡܝܬܐ ܥܒܪܘ . ܘܝܡܐ ܠܝܬܘܗܝ ܬܘܒ . ܘܠܡܕܝܢܬܐ ܩܕܝܫܬܐ ܐܘܪܫܠܡ ܚܕܬܐ ܚܙܝܬ ܕܢܚܬܐ ܡܢ ܫܡܝܐ ܡܢ ܠܘܬ ܐܠܗܐ . ܡܛܝܒܐ ܐܝܟ ܟܠܬܐ ܕܡܨܒܬܐ ܠܓܒܪܗ . ܘܫܡܥܬ ܩܠܐ ܪܒܐ ܡܢ ܫܡܝܐ ܕܐܡܪ . ܗܐ ܡܫܟܢܗ ܕܐܠܗܐ ܥܡ ܒܢܝ̈ܢܫܐ . ܘܢܫܪܐ ܥܡܗܘܢ . ܘܗܢܘܢ ܢܗܘܘܢ ܠܗ ܥܡܐ . ܘܗܘ ܐܠܗܐ ܢܗܘܐ ܥܡܗܘܢ ܐܠܗܐ ܠܗܘܢ . ܘܢܠܓܘܒ ܟܠ ܕܡܥܐ ܡܢ ܥܝܢܝܗܘܢ . ܘܡܘܬܐ ܬܘܒ ܠܐ ܢܗܘܐ . ܐܦܠܐ ܐܒܠܐ ܐܦܠܐ ܓܥܬܐ ܐܦܠܐ ܟܐܒܐ ܬܘܒ ܠܐ ܢܗܘܐ . ܡܛܠ ܕܩܕ̈ܡܝܬܐ ܥܒܪ . ܘܐܡܪ ܗܘ ܕܝܬܒ ܥܠ ܟܘܪܣܝܐ . ܗܐ ܚܕ̈ܬܐ ܥܒܕ ܐܢܐ ܟܠ . ܘܐܡܪ ܟܬܘܒ . ܕܗܠܝܢ ܡ̈ܠܐ ܡܗܝ̈ܡܢܬܐ ܐܢܝܢ ܘܫܪܝܪ̈ܬܐ . ܘܐܡܪ ܠܝ . ܗܘܝ . ܐܢܐ ܐܠܦ ܘܐܢܐ ܬܘ . ܫܘܪܝܐ ܘܫܘܠܡܐ . ܐܢܐ ܠܕܨܗܐ ܐܬܠ ܡܢ ܡܒܘܥܐ ܕܡ̈ܝܐ ܚܝ̈ܐ ܡܓܢ . ܘܕܙܟܐ ܢܐܪܬ ܗܠܝܢ . ܘܐܗܘܐ ܠܗ ܐܠܗܐ . ܘܗܘ ܢܗܘܐ ܠܝ ܒܪܐ . ܠܕܚ̈ܠܬܢܐ ܕܝܢ ܘܠܠܐ ܡܗܝ̈ܡܢܐ ܘܠܚܛܝ̈ܐ ܘܠܛܡ̈ܐܐ ܘܠܩܛ̈ܘܠܐ ܘܠܙܢ̈ܝܐ ܘܠܚܪ̈ܫܐ ܘܠܦܠܚܝ ܦܬܟܪ̈ܐ ܘܠܟܠܗܘܢ ܕܓܠܐ . ܡܢܬܗܘܢ ܒܝܡܬܐ ܕܝܩܕܐ ܒܢܘܪܐ ܘܒܟܒܪܝܬܐ . ܕܐܝܬܝܗ ܡܘܬܐ ܬܢܝܢܐ . ܘܐܬܐ ܚܕ ܡܢ ܫܒܥܐ ܡܠܐܟܝܢ ܕܐܝܬ ܠܗܘܢ ܫܒܥ ܙܒ̈ܠܐ ܕܡܠܝܢ ܫܒܥ ܡܚ̈ܘܢ ܐܚܪ̈ܝܬܐ . ܘܡܠܠ ܥܡܝ ܘܐܡܪ . ܬܐ ܐܚܘܝܟ ܠܟܠܬܐ ܐܢܬܬܗ ܕܐܡܪܐ . ܘܐܘܒܠܢܝ ܒܪܘܚ ܠܛܘܪܐ ܪܒܐ ܘܪܡܐ . ܘܐܚܘܝܢܝ ܡܕܝܢܬܐ ܩܕܝܫܬܐ ܐܘܪܫܠܡ . ܕܢܚܬܐ ܡܢ ܫܡܝܐ ܡܢ ܠܘܬ ܐܠܗܐ .

ܘܠܝܘܡܐ ܐܚܪܢܐ. ܢܦܩܢ ܘܐܬܝܢ ܠܩܣܪܝܐ. ܘܥܠܢ ܫܪܝܢ ܒܒܝܬܗ
ܕܦܝܠܝܦܘܣ ܡܣܒܪܢܐ: ܐܝܢܐ ܕܐܝܬܘܗܝ ܗܘܐ ܡܢ ܫܒܥܐ. ܘܐܝܬ
ܗܘܝ ܠܗ ܒܢܬܐ ܐܪܒܥ ܒܬܘܠܬܐ ܕܡܬܢܒܝܢ ܗܘܝ. ܘܟܕ ܐܣܓܝܢ
ܝܘܡܝܢ ܬܡܢ ܣܓܝܐܐ. ܢܚܬ ܗܘܐ ܡܢ ܝܗܘܕ ܢܒܝܐ ܚܕ. ܕܫܡܗ ܗܘܐ
ܐܓܒܘܣ. ܘܥܠ ܠܘܬܢ. ܘܫܩܠ ܐܣܪܐ ܕܚܨܗ ܕܦܘܠܘܣ.
ܘܐܣܪ ܪܓܠܘܗܝ ܘܐܝܕܘܗܝ ܘܐܡܪ. ܗܟܢܐ ܐܡܪܐ ܪܘܚܐ ܕܩܘܕܫܐ.
ܠܓܒܪܐ ܡܪܗ ܕܐܣܪܐ ܗܢܐ. ܗܟܢܐ ܢܐܣܪܘܢܗ ܝܗܘܕܝܐ ܒܐܘܪܫܠܡ
ܘܢܫܠܡܘܢܗ ܒܐܝܕܝ ܥܡܡܐ. ܘܟܕ ܫܡܥܢ ܗܠܝܢ. ܒܥܝܢ ܗܘܝܢ ܡܢܗ
ܚܢܢ ܘܒܢܝ ܐܬܪܐ ܕܠܐ ܢܣܩ ܠܐܘܪܫܠܡ ∴

∴

ܠܘ ܕܚܕ ܒܫܒܐ :: ܗܗ ∴ ܕܒܬܪ ܦܢܛܩܘܣܛܐ ::

∴

ܗܝܕܝܢ ܥܢܐ ܘܐܡܪ ܦܘܠܘܣ ܡܢܐ ܥܒܕܝܢ ܐܢܬܘܢ ܕܒܟܝܢ ܐܢܬܘܢ
ܘܡܬܒܪܝܢ ܐܢܬܘܢ ܠܗ ܠܠܒܝ. ܐܢܐ ܓܝܪ ܠܐ ܗܘܐ ܕܐܬܐܣܪ ܒܠܚܘܕ
ܡܛܝܒ ܐܢܐ: ܐܠܐ ܐܦ ܕܐܡܘܬ ܒܐܘܪܫܠܡ ܚܠܦ ܫܡܗ ܕܡܪܢ
ܝܫܘܥ ܡܫܝܚܐ. ܘܟܕ ܠܐ ܐܬܛܦܝܣ ܠܢ ܫܠܝܢ. ܘܐܡܪܢ ܕܨܒܝܢܗ
ܕܡܪܢ ܢܗܘܐ. ܘܒܬܪ ܝܘܡܬܐ ܗܠܝܢ: ܐܬܛܝܒܢ ܘܣܠܩܢ ܠܢ
ܠܐܘܪܫܠܡ. ܘܐܬܘ ܗܘܘ ܥܡܢ ܐܢܫܐ ܬܠܡܝܕܐ ܡܢ ܩܣܪܝܐ. ܟܕ
ܕܒܝܪܝܢ ܥܡܗܘܢ ܐܢܫ ܡܢ ܬܠܡܝܕܐ ܩܕܡܝܐ: ܕܫܡܗ ܗܘܐ ܡܢ
ܡܢܣܘܢ. ܘܐܝܬܘܗܝ ܗܘܐ ܡܢ ܩܘܦܪܘܣ: ܕܢܩܒܠܢ ܒܒܝܬܗ.
ܘܟܕ ܐܬܝܢ ܠܐܘܪܫܠܡ: ܩܒܠܘܢ ܐܚܐ ܒܚܕܘܐ. ܘܠܝܘܡܐ ܐܚܪܢܐ
ܥܠܢ ܥܡ ܦܘܠܘܣ ܠܘܬ ܝܥܩܘܒ. ܟܕ ܐܝܬ ܗܘܐ ܠܘܬܗ ܟܠܗܘܢ
ܩܫܝܫܐ. ܘܫܐܠ ܠܗܘܢ ܫܠܡܐ. ܘܡܫܬܥܐ ܗܘܐ ܠܗܘܢ ܦܘܠܘܣ
ܚܕܐ ܚܕܐ: ܟܠ ܡܕܡ ܕܥܒܕ ܐܠܗܐ ܒܥܡܡܐ ܒܬܫܡܫܬܗ. ܘܟܕ
ܫܡܥܘ ܫܒܚܘ ܠܐܠܗܐ ܘܐܡܪܘ ܠܗ. ܚܙܐ ܐܢܬ ܐܚܘܢ: ܟܡܐ ܪܒܘܢ
ܐܝܬ ܒܝܗܘܕ ܐܝܠܝܢ ܕܗܝܡܢܘ. ܘܟܠܗܘܢ ܛܢܢܐ ܐܢܘܢ
ܕܢܡܘܣܐ. ܐܫܬܡܥ ܠܗܘܢ ܕܝܢ ܥܠܝܟ: ܕܡܠܦ ܐܢܬ ܕܢܦܪܩܘܢ ܡܢ

ܡܘܫܐ . ܘܠܗܘܢ ܕܗܘ ܪ̈ܐܙܐ ܕܒܟܣ̈ܝܐ . ܟܕ ܐܡܪ ܐܢܐ ܕܠܐ ܢܗܘܘܢ
ܓܐܝܢ ܒܗܘܢ . ܘܠܐ ܥܒ̈ܕܐ ܕܬܫܡܫܬܐ ܢܗܘܘܢ ܡܫܬܥܒܕܝܢ ܡܫܬܠܛܝܢ
ܗܘܠ ܕܝܗܒ ܡܢܐ ܗܘ ܠܗܘܢ ܕܐܢܫ ܠܒܐ . ܟܕ ܡܢܗ ܕܐܡܪܝܢ
ܠܗ . ܐܝܬ ܠܢ ܠܓܒܪܐ ܐܘܪܚܐ ܕܢܦܩ ܠܗܘܢ ܕܢܬܒܥܘܢ . ܕܟܕ ܐܝܟ ܘܐܦ
ܠܐ ܬܪܥܐ ܟܡܐ ܕܗܘܢ . ܘܐܝܟ ܕܒܠܗܘܢ ܕܢܩܫܬ ܐܚܪ ܕܢܦܩܘܢ ܕܡܫܒܚܗܘܢ .
ܘܡܠܐܟ̈ܐ ܠܟܠܗܘܢ : ܕܡܢܗ ܕܐܬܐܡܪ ܒܟܠܗ ܦܪܨܘܦܐ ܗܘ . ܘܐܝܟ
ܠܡܫܡܫܐ ܦܝܠܛ ܐܝܟ ܘܬܠܝܢ . ܟܠ ܐܝܠܝܢ ܕܡܫܡܫܝܢ ܡܢ ܟܘܡܪ̈ܐ
ܣܢ ܒܠܒܗܘܢ . ܕܢܗܘܘܢ ܢܛܪܝܢ ܢܡܘܣܗܘܢ . ܡܢ ܕܐܬܚܙܝ ܘܡܢ ܐܝܟܢܐ .
ܘܡܢ ܣܝܡܐ ܘܡܢ ܕܡܐ . ܗܟܝܢ ܦܘܠܘܣ ܕܟܬܒ ܐܝܟ ܠܩܘܪ̈ܢܬܝܐ
ܗܟܝܠ ܠܥܘܡܪܐ ܐܚܪܢܐ ܘܠܐ ܕܒܟܠܗܘܢ . ܘܟܠ ܐܢܫ ܠܡܫܡܫܘܬܐ :
ܟܕ ܡܘܕܝܢ ܠܗܘܢ ܡܘܗܒܬܐ ܕܢܘܦܩܬܐ ܕܐܬܝܗܒܬ . ܒܙܒܢܐ ܕܐܬܦܪܣ
ܗܘܦܟܐ ܕܐܢܫ ܐܢܫ ܡܢܗܘܢ ܀ ܘܟܕ ܡܛܠܗ ܗܘ ܡܢܐ ܕܦܘܠܐ : ܘ
ܗܘܢܐ ܕܡܢ ܐܒܐ ܚܙܐ ܗܘܐ ܒܡܫܝܚܐ ܘܥܠܘܗܝ ܕܠܒܗܘܢ ܟܡܐ
ܦܠܓܗ : ܘܐܬܩܢܘ ܒܠܒܗܘܢ ܐܢܫܝܐ . ܟܕ ܡܬܒܥܝܢ ܘܐܡܪܝܢ . ܠܓܒܪܐ
ܒܢܝ ܬܫܒܘܚܬܐ ܕܒܪܐ . ܗܘ . ܐ ܗܘ ܓܒܪܐ ܕܠܘܩܒܠ ܟܡܐ ܕܒܟܝ ܡܫܡܥܘ
ܒܟܠ ܕܘܟܐ : ܘܠܘܩܒܠ ܬܫܒܘܚܬܐ ܘܠܘܩܒܠ ܐܪܐ ܗܢܐ ܘܐܦ
ܠܐ ܬܗܘܐ ܐܝܟ ܠܟܘܡܪ̈ܐ . ܘܫܡܥܘܗ ܠܐܬܪܐ ܗܢܐ ܓܒܝ̈ܫܐ . ܦܪܝܫܘ
ܗܘܐ ܕܝܢ ܚܝܠܘ ܟܘܡܪܗ ܠܐܬܪܐ ܘܦܪܣܘܗ ܐܦܝܣܩܘܦܐ ܟܘܡܪ̈ܐ . ܘܦܪܣܘ
ܗܘܐ ܕܒܢܝ̈ܐ ܦܘܠܘܣ ܟܠ ܠܟܘܡܪܘܬܐ : ܘܐܬܡܢܝ ܦܠܓܗ ܡܕܝܢܬܐ .
ܘܐܬܩܢܘ ܦܠܓܗ ܟܘܡܪܐ . ܘܐܝܟ ܗܘ ܠܦܘܠܘܣ ܘܢܗܘܘܢ ܠܗܘܢ ܠܟܗܢ
ܡܢ ܗܝܟܠܐ . ܘܟܕ ܫܡܥܗ ܬܠܬܝܢ ܘܐܪܒܥܐ . ܘܟܕ ܫܒܐ ܗܘܐ ܣܓܝܐ
ܠܡܫܡܫܘ . ܐܝܬ ܡܢܗܘܢ ܠܒܝܬ ܦܪܢܣܐ ܕܐܘܪܫܠܡ : ܕܟܠܗ ܡܕܝܢܬܐ
ܬܠܬܝܢ ܠܗ . ܘܡܢ ܫܦܝܐ ܕܒܪܐ ܠܡܫܝܚܐ ܘܐܬܦܪܣܝܬܐ ܦܫܝܛܐ
ܦܘܪܣܐ ܕܒܝܬܗܘܢ . . ܘܟܕ ܚܙܘ ܠܡܫܡܫܢܐ ܘܐܬܦܪܣܝܬܐ . ܒܝܘܡܗ
ܡܢ ܕܡܫܝܚ ܗܘܐ ܠܦܘܠܘܣ . ܘܦܪܫ ܠܗܘܢ ܒܡܫܡܫܢܐ ܘܐܚܝܗ .
ܦܘܠܘܣ ܕܐܬܦܪܣܘ ܒܗ ܕܝܠܝ ܫܦܝܪ . ܘܡܫܬܠܡ ܗܘܐ ܠܟܠܗܘܢ .

ܪ̈ܡܙܐ ܘܡܟܝܠ ܠܟܘܢ. ܘܟܕ ܗܘܐ ܕܟܬܒܘܗܝ ܐܢܫܐ ܡܢ ܐܦܝܠܘܣ ܩܕܝܫܐ
ܩܕܝܫܐ. ܘܫܡܥܘ ܡܠܟܘܬܗܘܢ ܠܐܣܛܦܢܘܣ ܗܘܐ ܠܟܦܪܝܢ ܐܒܐ ܕܗ
ܦܘܠܘܣ ܐܣܛܪܛܝܓܐ ܕܢܦܠܘܢ ܗܘ ܠܡܫܝܚܝ̈ܐ. ܘܟܕ ܫܡܥ ܗܘ ܠܗܘܢ ܠܐ
ܠܟܘܪܣܝܐ. ܫܒܩܘܗ ܐܣܛܦܢܘܣ ܡܢ ܫܒܝܐ ܕܥܡܐ. ܠܐ ܗܘܐ
ܓܝܪ ܫܠܝܛ ܗܘ ܥܠܡܐ ܦܓܪܢܐ. ܘܫܡܥܝܢ ܗܘܘ ܘܐܡܪܝܢ: ܡܫܒܚܝܢ ܗܘܘ
ܘܟܕ ܫܡܥ ܠܡܠܬܐ ܠܡܫܝܚܝ̈ܐ ܕܡܫܒܚ ܗܘܐ ܦܘܠܘܣ. ܐܡܪ ܠܗ ܠܡܫܝܚܐ.
ܠܐ ܡܫܬܡܥ ܐܢܬ ܕܝܢ ܐܝܟ ܡܠܟܐ ܕܡܠܟܐ. ܗܘ ܕܝܢ ܐܡܪ ܠܗ. ܣܘܦܐ ܕܝ
ܩܢܐ ܐܢܬ: ܠܐ ܫܒܩܬ ܠܝ ܐܢܐ ܗܘ ܡܢ ܩܢܐ: ܬܘܒ ܟܕ ܣܡܟܐ ܗܠܝܢ ܐܝܟܢܐ
ܕܩܕܝܫܐ ܠܡܫܝܚܐ: ܐܝܟ ܕܐܠܨܝܢ ܟܠܢ ܕܒܢܝ ܒܝܬܐ. ܐܡܪ
ܠܗ ܦܘܠܘܣ. ܐܢܐ ܓܒܪܐ ܐܢܐ ܝܗܘܕܝܐ. ܡܢ ܛܪܣܘܣ ܕܩܝܠܝܩܝܐ
ܡܕܝܢܬܐ ܝܕܝܥܬܐ ܕܬܡܢ ܝܠܝܕ ܐܢܐ. ܟܕ ܐܢܐ ܝܠܝܕ ܐܝܟ ܠܒ ܠܐ
ܕܡܫܬܠܡ ܠܥܠܡܐ. ܘܟܕ ܐܡܪ ܗܟܢ. ܦܬܚ ܦܘܠܘܣ ܟܠ ܕܢܩܘܐ ܀
ܐܚܪܢܐ ܗܘܐ ܠܗܘܢ ܐܡܪܗ. ܘܟܕ ܫܡܥܘ. ܡܫܬܟܚܝܢ ܗܘܘ ܕܢܐܡܪܘܢ ܠܗ
22 ܘܐܡܪ ܠܗܘܢ: ܐܢܐ ܘܐܚܝ̈ܐ ܫܡܥܘ ܡܠܘܗܝ ܕܪܘܚ ܩܘܕܫܐ. ܘܡܢ
ܫܡܥܘ ܕܡܫܝܚܐ ܠܝ ܡܫܬܠܡܝܢ ܗܘܘ ܠܗܘܢ. ܢܬܪܗܒ ܠܗ ܒܗܢܐ. ܘܐܡܪ
ܠܗܘܢ. ܐܢܐ ܓܒܪܐ ܐܢܐ ܝܗܘܕܝܐ. ܘܡܠܝܬ ܐܢܐ ܒܬܘܪܥܐ ܕܡܫܝܚܐ.
ܠܐ ܦܝܫ ܓܝܪ ܒܗܠܝܢ ܡܬܒܝܢܐ ܟܠ ܕܐܝܬ ܠܗܘܢ ܕܬܫܒܘܚܬܐ ܕܡܫܝܚܐ.
ܘܠܐ ܕܘܟܬܐ ܐܝܬ ܠܗ ܒܡܥܡܕܢܘܬܐ ܕܐܚܪܢܐ. ܘܐܦ ܠܐ ܗܘܝܐ ܗܘܐ ܠܗ ܦܬܓܡܐ
ܕܐܠܗܐ: ܐܝܟ ܗܢܐ ܕܐܦ ܐܝܠܝܢ ܕܡܠܟܘܬܐ ܐܫܬܠܛܘ. ܘܡܠܟܐ
ܐܘܪܚܐ ܕܦܘܠܘܣ ܕܡܢܐ ܠܥܠܡܐ. ܗܘ ܕܝܢ ܗܘܝܘ ܘܡܫܡܫܝܢ ܗܘܝܘ
ܠܡܫܝܚܐ ܐܢܫܐ. ܡܢ ܕܝܢ ܘܫܠܡܐ. ܐܦ ܕܦܘܠܘܣ ܫܠܝܚܐ ܗܘ ܦܘܪܫܢܐ ܘ
ܘܟܠܗܘܢ ܒܢܝ̈ܢܫܐ: ܕܫܡܥܘܢ ܒܫܠܝܛܐ ܕܡܠܟܐ ܕܐܠܗܐ ܠܗ ܐܢܐ.
ܕܡܢܝܘܢ ܡܫܝܚܐ. ܕܐܦ ܠܗܘܢ ܕܐܝܬ ܗܘܐ ܠܘܬ ܐܝܬܐ ܐܢܘܢ ܠܐ
ܠܐܘܪܫܠܡ ܟܕ ܐܡܪ ܗܘܐ. ܘܬܫܡܫܬܐ ܡܫܡܫ ܒܗܝܟܠܐ. ܘܟܕ ܐܝܠܝܢ
ܗܘܝܘ ܘܦܩܪܘ ܡܫܝܚܐ ܐܢܐ ܠܐܘܪܫܠܡ. ܒܗܘ ܕܗܘܐ ܡܢ
ܡܢ ܛܝܒܘܬܗ ܕܡܫܝܚܐ ܡܢ ܥܠܡܐ: ܐܝܟ ܕܟܬܝܒ ܒܗ ܒܦܘܪܫܢܐ . ܀

ܘܢܦܠܬ ܥܠ ܐܪܥܐ . ܘܫܡܥܬ ܩܠܐ ܕܐܡܪ ܗܘܐ ܠܝ : ܫܐܘܠ ܫ
ܫܐܘܠ . ܡܢܐ ܪܕܦ ܐܢܬ ܠܝ . ܐܢܐ ܕܝܢ ܥܢܝܬ ܘܐܡܪܬ . ܡܢ ܐܢܬ
ܡܪܝ : ܘܗܘ ܐܡܪ ܠܝ . ܐܢܐ ܗܘ ܝܫܘܥ ܢܨܪܝܐ ܕܐܢܬ ܪܕܦ ܐܢܬ . ܘ
ܘܐܢܫܐ ܕܐܝܬ ܗܘܘ ܥܡܝ ܢܘܗܪܐ ܚܙܘ . ܩܠܐ ܕܝܢ ܠܐ ܫܡܥܘ ܕܗܘ
ܕܡܡܠܠ ܗܘܐ ܥܡܝ . ܘܐܡܪܬ ܡܢܐ ܐܥܒܕ ܡܪܝ : ܘܡܪܢ ܐܡܪ ܠܝ .
ܩܘܡ ܙܠ ܠܕܪܡܣܘܩ . ܘܬܡܢ ܢܬܡܠܠ ܥܡܟ ܥܠ ܟܠ ܡܕܡ
ܕܡܬܦܩܕ ܠܟ ܕܬܥܒܕ . ܘܟܕ ܠܐ ܡܬܚܙܐ ܗܘܐ ܠܝ ܡܛܠ ܫ
ܫܘܒܚܗ ܕܢܘܗܪܐ ܗܘ . ܘܥܠܬ ܠܕܪܡܣܘܩ . ܘܓܒܪܐ ܚܕ
ܚܢܢܝܐ ܟܐܢܐ ܒܢܡܘܣܐ : ܐܝܟ ܕܣܗܕܝܢ ܥܠܘܗܝ ܟܠܗܘܢ ܝܗܘܕܝܐ
ܕܬܡܢ : ܐܬܐ ܠܘܬܝ ܘܐܡܪ ܠܝ . ܫܐܘܠ ܐܚܝ : ܦܬܚ ܥܝܢܝܟ .
ܘܒܗ ܒܫܥܬܐ ܐܬܦܬܚ ܥܝܢܝ ܘܚܪܬ ܒܗ ܘܗܘ ܐܡܪ ܠܝ . ܐܠܗܐ ܕܐܒܗܝܢ
ܐܩܕܡ ܓܒܟ ܕܬܕܥ ܨܒܝܢܗ . ܘܬܚܙܐ ܠܙܕܝܩܐ ܘܬܫܡܥ ܩܠܐ ܡܢ
ܦܘܡܗ . ܘܬܗܘܐ ܠܗ ܣܗܕܐ ܠܘܬ ܟܠܗܘܢ ܒܢܝܢܫܐ . ܥܠ ܟܠ
ܡܕܡ ܕܚܙܝܬ ܘܫܡܥܬ . ܘܗܫܐ ܡܢܐ ܡܬܟܢܐ ܐܢܬ . ܩܘܡ ܥܡܕ
ܘܐܬܕܟܐ ܡܢ ܚܛܗܝܟ : ܟܕ ܩܪܐ ܐܢܬ ܠܫܡܗ . ܘܗܦܟܬ ܐܬܝܬ ܠܐܘܪܫܠܡ
ܘܨܠܐ ܗܘܝܬ ܒܗܝܟܠܐ . ܘܚܙܝܬܗ ܒܚܙܘܐ ܟܕ ܐܡܪ ܠܝ :
ܐܣܬܪܗܒ ܘܦܘܩ ܠܟ ܡܢ ܐܘܪܫܠܡ . ܡܛܠ ܕܠܐ ܡܩܒܠܝܢ
ܣܗܕܘܬܟ ܕܥܠܝ . ܘܐܢܐ ܐܡܪܬ . ܡܪܝ . ܐܦ ܗܢܘܢ ܝܕܥܝܢ ܕܐܢܐ
ܡܫܠܡ ܗܘܝܬ ܠܒܝܬ ܐܣܝܪܐ . ܘܡܢܓܕ ܗܘܝܬ ܒܟܠ ܟܢܘܫܬܐ
ܠܐܝܠܝܢ ܕܡܗܝܡܢܝܢ ܗܘܘ ܒܟ . ܘܟܕ ܡܬܐܫܕ ܗܘܐ ܕܡܗ ܕ
ܕܐܣܛܦܢܘܣ ܣܗܕܟ : ܘܐܦ ܐܢܐ ܥܡܗܘܢ ܩܐܡ ܗܘܝܬ ܘܫܦܝܪ
ܗܘܬ ܠܝ ܒܨܒܝܢܝ ܕܩܛܠܘܗܝ . ܘܢܛܪ ܗܘܝܬ ܡܐܢܐ ܕܐܝܠܝܢ
ܕܪܓܡܝܢ ܗܘܘ ܠܗ . ܘܐܡܪ ܠܝ ܙܠ . ܕܐܢܐ ܡܫܕܪ ܐܢܐ ܠܟ ܠܥܡܡܐ
ܪܚܝܩܐ . ܘܟܕ ܫܡܥܘܗܝ ܠܡܠܘܗܝ ܥܕܡܐ ܠܗܕܐ
ܡܠܬܐ : ܐܪܝܡܘ ܩܠܗܘܢ ܘܩܥܘ . ܢܫܬܩܠ ܡܢ ܐܪܥܐ ܐܝܟ ܗܢܐ
ܗܘ . ܠܐ ܘܠܐ ܠܗ ܠܡܚܐ : ܘܟܕ ܡܩܥܝܢ ܗܘܘ ܘܡܫܕܝܢ ܗܘܘ

ܡܐܢ̈ܝܗܘܢ ܘܡܫܕܝܢ ܗܘܘ ܚܠܐ ܠܫܡܝܐ. ܦܩܕ ܟܠܝܪܟܐ ܕܢܥܠܘܢܝܗ
ܠܡܫܪܝܬܐ. ܘܦܩܕ ܕܒܡܢ̈ܓܕܐ ܢܬܒܥܐ. ܐܝܟ ܕܢܕܥ ܕܡܛܠ ܐܝܕܐ
ܥܠܬܐ ܩܥܝܢ ܗܘܘ ܥܠܘܗܝ. ܘܟܕ ܡܬܚܘܗܝ ܒܥܪ̈ܩܐ. ܐܡܪ ܗܘ
ܦܘܠܘܣ ܠܩܢܛܪܘܢܐ ܕܩܐܡ ܗܘܐ ܥܠܘܗܝ. ܡܫܠܛ ܠܟܘܢ ܠܡܢܓܕ
ܒܪܢܫܐ ܪܗܘܡܝܐ ܕܠܐ ܡܬܚܝܒ ܕܝܢܐ. ܘܟܕ ܫܡܥ ܩܢܛܪܘܢܐ ܩܪܒ
ܠܘܬ ܟܠܝܪܟܐ ܘܐܡܪ ܠܗ ܡܢܐ ܥܒܕ ܐܢܬ. ܗܢܐ ܓܝܪ ܓܒܪܐ ܪܗܘܡܝܐ
ܗܘ. ܘܩܪܒ ܟܠܝܪܟܐ ܘܐܡܪ ܠܗ. ܐܡܪ ܠܝ ܐܢܬ ܪܗܘܡܝܐ
ܐܢܬ. ܐܡܪ ܠܗ ܐܝܢ. ܘܥܢܐ ܟܠܝܪܟܐ ܘܐܡܪ ܠܗ. ܐܢܐ ܒܣܘܓܐܐ
ܕܟܣܦܐ ܩܢܝܬܗ̇ ܠܗ̇ ܪܗܘܡܝܘܬܐ. ܐܡܪ ܠܗ ܦܘܠܘܣ. ܐܢܐ ܕܝܢ ܐܦ
ܒܗ̇ ܐܬܝܠܕܬ. ܘܡܚܕܐ ܦܪܩܘ ܡܢܗ ܗܢܘܢ ܕܥܬܝܕܝܢ ܗܘܘ
ܠܡܒܩܝܘܬܗ. ܘܟܠܝܪܟܐ ܕܚܠ ܟܕ ܝܕܥ ܕܪܗܘܡܝܐ ܗܘ ܡܛܠ ܕܐܣܪܗ
ܗܘܐ ⁘

ܫܘܪܝܐ ܕܟܘܪܒܢܘܬܐ ܕܐܡܦܩܘܬܐ

ܘܠܝܘܡܐ ܐܚܪܢܐ: ܨܒܐ ܗܘܐ ܠܡܕܥ ܫܪܝܪܐ: ܡܢܐ ܗܘ ܕܡܩܛܪܓܝܢ
ܗܘܘ ܥܠܘܗܝ ܝܗܘܕܝܐ. ܘܫܪܝܗܝ ܘܦܩܕ ܕܢܐܬܘܢ ܪ̈ܒܝ
ܟܗܢܐ ܘܟܠܗ ܟܢܫܐ ܕܪ̈ܝܫܢܝܗܘܢ. ܘܕܒܪܗ ܠܦܘܠܘܣ ܘܐܚܬܗ ܘܐܩܝܡܗ
23 ܒܡܨܥܬܗܘܢ ⁚ ܘܚܪ ܒܗܘܢ ܦܘܠܘܣ ܒܟܢܫܗܘܢ ܐܡܪ. ܓܒܪܐ ܐܚܝ.
ܐܢܐ ܒܟܠ ܬܐܪܬܐ ܛܒܬܐ ܕܒܪܬ ܩܕܡ ܐܠܗܐ ܥܕܡܐ ܠܝܘܡܢܐ.
ܘܚܢܢܝܐ ܪܒ ܟܗܢܐ. ܦܩܕ ܠܗܢܘܢ ܕܩܝܡܝܢ ܗܘܘ ܠܘܬܗ. ܕܢܡܚܘܢܝܗ
ܥܠ ܦܘܡܗ. ܘܦܘܠܘܣ ܐܡܪ ܠܗ. ܥܬܝܕ ܗܘ
ܐܠܗܐ ܕܢܡܚܝܟ ܫܘܝܐ ܡܟܠܠܐ. ܘܐܢܬ ܝܬܒ ܐܢܬ ܕܕܐܢ ܐܢܬ ܠܝ ܐܝܟ
ܢܡܘܣܐ: ܟܕ ܥܒܪ ܐܢܬ ܥܠ ܢܡܘܣܐ ܘܦܩܕ ܐܢܬ ܕܢܡܚܘܢܢܝ.
ܘܐܝܠܝܢ ܕܩܝܡܝܢ ܗܘܘ ܬܡܢ ܐܡܪܝܢ ܠܗ. ܠܟܗܢܐ ܕܐܠܗܐ ܡܨܚܐ
ܐܢܬ. ܐܡܪ ܠܗܘܢ ܦܘܠܘܣ. ܠܐ ܝܕܥ ܗܘܝܬ ܐܚܝ ܕܟܗܢܐ ܗܘ. ܟܬܝܒ
ܗܘ ܓܝܪ ܕܪܫܐ ܕܥܡܟ ܠܐ ܬܨܚܐ. ܘܟܕ ܝܕܥ ܦܘܠܘܣ ܕܡܢܗܘܢ
ܙܕܘܩܝܐ ܐܝܬܝܗܘܢ ܘܡܢܗܘܢ ܦܪ̈ܝܫܐ. ܩܥܐ ܗܘܐ ܒܟܢܘܫܬܐ.

ܓܒܪܐ ܐܚܝ܆ ܐܢܐ ܦܪܝܫܐ ܐܢܐ ܒܪ ܦܪܝܫܐ܂ ܘܥܠ ܣܒܪܐ ܕܢܘܚܡܐ
ܕܡܝܬܐ ܡܬܕܝܢ ܐܢܐ܂ ܘܟܕ ܗܕܐ ܐܡܪ܂ ܢܦܠ ܚܪܝܢܐ ܒܝܬ ܦܪܝܫܐ
ܘܙܕܘܩܝܐ܂ ܘܐܬܦܠܓ ܥܡܐ܂ ܙܕܘܩܝܐ ܓܝܪ ܐܡܪܝܢ܂ ܕܠܝܬ ܢܘܚܡܐ
ܘܠܐ ܡܠܐܟܐ ܘܠܐ ܪܘܚܐ܂ ܦܪܝܫܐ ܕܝܢ ܡܘܕܝܢ ܒܟܠܗܝܢ܂ ܘܗܘܐ
ܩܠܐ ܪܒܐ܂ ܘܩܡܘ ܐܢܫܐ ܣܦܪܐ ܡܢ ܓܒܐ ܕܦܪܝܫܐ܂ ܘܢܨܝܢ ܗܘܘ
ܥܡܗܘܢ܂ ܘܐܡܪܝܢ܂ ܠܐ ܡܫܟܚܝܢܢ ܡܕܡ ܕܒܝܫ ܒܓܒܪܐ ܗܢܐ܂
ܐܢ ܕܝܢ ܪܘܚܐ ܐܘ ܡܠܐܟܐ ܡܠܠ ܥܡܗ܆ ܡܢܐ ܐܝܬ ܥܠ ܗܕܐ܂ ܘܟܕ
ܗܘܐ ܚܪܝܢܐ ܪܒܐ ܒܝܢܝܗܘܢ܆ ܕܚܠ ܗܘܐ ܟܠܝܪܟܐ ܕܠܡܐ
ܢܦܪܟܘܢܝܗܝ ܠܦܘܠܘܣ܂ ܘܦܩܕ ܠܪ̈ܗܘܡܝܐ ܕܢܐܬܘܢ ܢܚܛܦܘܢܝܗܝ ܡܢ
ܡܨܥܬܗܘܢ܂ ܘܢܥܠܘܢܝܗܝ ܠܡܫܪܝܬܐ܂ ܘܟܕ ܗܘܐ ܠܠܝܐ܂ ܐܬܚܙܝ
ܠܗ ܡܪܢ ܠܦܘܠܘܣ܂ ܘܐܡܪ ܠܗ ܐܬܠܒܒ܂ ܐܝܟ ܕܐܣܗܕܬ
ܥܠܝ ܒܐܘܪܫܠܡ܂ ܗܟܢܐ ܥܬܝܕ ܐܢܬ ܕܬܣܗܕ ܐܦ ܒܪܘܡܝ܂ ⁘

⁘

ܡܐ ⁘ ܕܬܠܬ ܫܥ̈ܝܢ ܕܥܪܘܒܬܐ ܕܐܘܣܦܬܐ ⁘

ܘܟܕ ܗܘܐ ܨܦܪܐ܂ ܐܬܟܢܫܘ ܗܘܘ ܐܢܫܝܢ ܡܢ ܝܗܘܕܝܐ܂ ܘܐܚܪܡܘ
ܢܦܫܗܘܢ܂ ܕܠܐ ܢܐܟܠܘܢ ܘܠܐ ܢܫܬܘܢ ܥܕܡܐ ܕܢܩܛܠܘܢܝܗܝ ܠܦܘܠܘܣ܂
ܐܝܬ ܗܘܘ ܕܝܢ ܬܡܢ ܕܐܚܪܡܘ ܗܢܐ ܡܘܡܬܐ܂ ܝܬܝܪ ܡܢ
ܐܪܒܥܝܢ ܓܒܪܝܢ܂ ܘܩܪܒܘ ܠܘܬ ܟܗܢܐ ܘܠܘܬ ܩܫܝܫܐ ܘܐܡܪܝܢ
ܗܘܘ ܕܚܪܡܐ ܐܚܪܡܢ ܢܦܫܢ܂ ܕܡܕܡ ܠܐ ܢܛܥܡ ܥܕܡܐ ܕܢܩܛܠܝܗܝ
ܠܦܘܠܘܣ܂ ܘܗܫܐ ܐܢܬܘܢ ܘܪ̈ܫܝ ܟܢܘܫܬܐ ܒܥܘ ܡܢ ܟܠܝܪܟܐ
ܕܢܝܬܝܗܝ ܠܘܬܟܘܢ ܐܝܟ ܕܒܥܝܢ ܐܢܬܘܢ ܥܩܒܐܝܬ ܠܡܕܪܫ ܥܒ̈ܕܘܗܝ܂
ܘܚܢܢ ܡܛܝܒܝܢܢ ܕܩܕܡ ܕܢܡܛܐ ܠܘܬܟܘܢ ܢܩܛܠܝܗܝ܂ ܫܡܥ
ܗܘܐ ܕܝܢ ܒܪ ܚܬܗ ܕܦܘܠܘܣ ܢܟܠܐ ܗܕܐ܂ ܘܥܠ ܠܡܫܪܝܬܐ܂ ܘܚܘܝ
ܠܦܘܠܘܣ܂ ܘܩܪܐ ܦܘܠܘܣ ܠܚܕ ܡܢ ܩܢܛܪܘܢܐ܂ ܘܐܡܪ ܠܗ
ܐܘܒܠ ܠܥܠܝܡܐ ܗܢܐ ܠܘܬ ܟܠܝܪܟܐ܂ ܐܝܬ ܠܗ ܓܝܪ ܡܕܡ ܕܢܐܡܪ
ܠܗ܂ ܘܕܒܪܗ ܩܢܛܪܘܢܐ ܠܥܠܝܡܐ܂ ܘܐܥܠܗ ܠܘܬ ܟܠܝܪܟܐ܂ ܘܐܡܪ
ܠܗ܂ ܦܘܠܘܣ ܐܣܝܪܐ ܩܪܢܝ܂ ܘܒܥܐ ܡܢܝ ܕܐܝܬܝܘܗܝ

ܫܘܠܡܐ ܕܦܪܟܣܝܣ

ܦܘܠܘܣ ܐܣܝܪܐ ܗ̇ܘ ܕܡܢ : ܘܟܕ ܝܕܥ ܕܐܝܬܝܗ ܗܘܐ ܕܒܣܦܪܐ ܠܗ ܐܝܟ .
ܕܐܡܠ ܒܗ ܡܢܟ ܕܢܐܡܪ ܠܟ . ܘܐܚܕܗ ܒܐܝܕܗ ܒܥܠܕܒܒܘܬܐ ܠܟܢܘܫܬܐ
ܘܢܓܕܘܗܝ ܠܒܪ ܡܢ ܡܕܝܢܬܐ . ܘܡܨܠܐ ܗܘܐ ܒܗ : ܕܫܒܘܩ ܐܢܐ ܠܗ ܕܠܐ ܝܕܥ
ܗܘ . ܘܐܡܪ ܒܗ ܒܟܠܡܕܡ . ܗܢܘ ܕܝܢ ܐܠܨܗ̇ܘ ܕܢܗܘܐ ܡܕܝܢ . ܕܠܐ ܐܝܟ
ܠܦܘܠܘܣ ܡܢܗ ܠܒܢܝܗܘܢ . ܐܝܟ ܕܒܗ ܡܢܗ ܠܠܘܬ ܕܐܬܟܢܫܘ ܡܢܗܘܢ
ܐܝܟ ܗܢܐ ܠܐ ܢܬܦܫ ܠܒܗܘܢ . ܗܐ ܓܝܪ ܠܐ ܢܗܘܐ ܡܢ ܐܦܝܢ ܟܬܝܒ
ܡܢܗܘܢ ܕܢܐܡܪ ܒܗ ܕܒܡܕܝܢܬܐ : ܘܐܬܢܨܚܘ ܟܠ ܢܦܫܬܗܘܢ . ܘܠܐ
ܕܐܬܟܠܘ ܘܠܐ ܢܫܠܡܘܢ ܠܒܪܐ ܕܢܣܬܟܠܘܢܗ . ܘܗܘܐ ܡܬܬܨܝܢ .
ܘܡܩܒܠ ܠܗܘܢ ܘܡܬܢܚ . ܘܡܢܚܡ ܒܟܠܢܫܐ ܕܒܗܠܝܢ ܟܠܗ ܒܗܘܢ .
ܕܐܢܫ ܠܐ ܢܝܚܐ ܕܗܘܝܢ ܒܝܬܗ ܟܠ . ܘܡܢܐ ܕܒܪܝ ܒܦܠܓܘܬܗ ܘ
ܘܐܡܪ ܠܗܘܢ . ܐܝܟ ܕܒܥܝܘ ܕܗܘܐ ܡܢܝܐ ܡܬܐܡܪ ܕܐܬܟܠܘ ܠܟܢܘܫܬܐ .
ܘܦܢܝܐ ܦܬܟܡܝܢ . ܘܦܬܟܡ ܕܒܬܪ ܗܢܐ ܡܬܐܡܪ . ܕܢܬܩܠ ܡܢ ܠܟܠܗܘܢ
ܒܟܠܐ : ܫܠܡܘ ܕܝܢ ܐܦ ܒܪܢܫܐ ܐܝܟ ܕܒܪܘܚܐ ܠܦܘܠܘܣ ܘ
ܘܡܫܒܚܝܢ ܠܗ ܦܠܓܘܬ ܒܥܘܬܐ . ܘܟܠ ܐܦܝܢ ܕܢܗܘܐ ܠܐ ܗܘܐ ܘܡܢܗ
ܠܗܘܢ . ܕܐܝܠ ܗܕܐ ܡܢܝܬܐ . ܘܟܬܒܘܗܝ ܠܦܘܠܘܣ ܠܩܣܪ ܕܒܪܘܡܝ ܗ
ܗܪܘܡܐܝܐ : ܢܝܪܘܢ ܩܣܪ . ܠܐܣܝܪܐ ܗܘܐ ܐܝܬܘܗܝ ܗܘܐ ܕܫܪܝܐ ܐܝܟ ܕ
ܕܢܬܟܠܠܘܢ . ܘܦܩܕ ܐܢܐ ܠܟܘܢ ܕܗܘܘ ܡܢܝܐ ܦܘܠܘܣ ܗܘ . ܦܪܫ ܕܝܢ ܒܪܘܡܝ
ܕܗܘܐ ܡܢܗ ܗܘ . ܘܦܪܫ ܐܦ ܗܘ ܠܘܬ ܠܦܩܕܗ ܕܟܠܗ ܕܢܬܟܠܠܗ ܀
ܦܫܛ ܗܘܐ ܒܗ . ܐܝܟ ܕܗܘ ܠܒܢܝܗܘܢ ܕܐܡܪܝܢ ܘܒܟܠ ܐܬܪܘܬܐ
ܕܬܫܒܘܚܬܗܘܢ ܦܫܛ ܗܘܐ ܒܗ . ܘܒܟܠܐ ܕܦܫܛܐ ܠܐܝܩܪܐ ܐܦ ܠܥܠܡܐ
ܒܗ ܗܘܐ ܠܗ ܠܗ . ܘܟܕ ܐܬܦܪܫ ܠܗ ܢܝܪܘܢ ܩܣܪ ܡܕܝܢܬܐ ܒܪܘܡܝ ܕܒܬܪܗܘܢ
ܗܘܐ ܐܬܐ . ܡܢܝܐ ܦܫܛܗ ܠܗ ܠܘܬ ܦܘܠܘܣ . ܘܦܩܕ ܒܦܘܠܘܣ ܢܣܬܪܗܘܢ .
ܕܐܬܘ ܘܢܦܩܘܢ ܒܣܝܦܐ ܥܒܝܕܘܬܗ . ܗܘܐ ܫܠܡ ܀ ܗܘܐ ܕܝܢ ܕܗܘܘ ܡܢܝܐ
ܐܝܟ ܕܐܬܦܩܕ . ܒܪܘܡܝ ܠܦܘܠܘܣ ܫܠܝܚܐ . ܘܐܝܬܝܗܘܢ
ܕܐܬܩܛܠܘ ܫܠܝܚܐ ܡܫܝܚܐ . ܘܟܬܒܘ ܐܓܪܬܐ . ܗܢܘ ܦܛܪܘܣ ܘܦܘܠܘܣ
ܕܫܠܝܚܘܬܗܘܢ ܕܒܪܘܡܝ ܠܟܢܘܫܬܐ . ܘܐܬܟܢܫܘ ܠܘܬܗܘܢ ܠܡܫܡܫܢܐ . ܘܫܪܝܘ

ܐܬܝܢ ܠܩܣܪܝܐ. ܘܥܠܢ ܫܪܝܢ ܒܒܝܬܗ ܕܦܝܠܝܦܘܣ. ܘܗܘ
ܡܣܒܪܢܐ. ܡܩܒܠܐ ܗܘܐ ܠܗ ܕܡܢ ܐܢܫܐ ܗܘ ܫܒܥܐ ܐܝܬܘܗܝ.
ܘܒܢܬܗ ܕܝܢ ܒܬܘܠܬܐ ܐܪܒܥ ܗܘܝ. ܡܬܢܒܝܢ ܐܢܝܢ ܗܘܝ ܘܐܦ
ܡܬܢܒܝܢ. ܘܟܕ ܕܝܠܗܘܢ ܡܬܥܟܒܝܢ ܕܝܘܡܬܐ ❖

❖

ܩܦܠܐܘܢ ܕܥܣܪܝܢ ܘܐܪܒܥܐ ❖

ܟܕ 24

ܘܡܢ ܒܬܪ ܝܘܡܬܐ ܐܢܘܢ. ܢܚܬ ܢܒܝܐ ܚܕ ܡܢ ܝܗܘܕ ܕܫܡܗ ܐܓܒܘܣ:
ܘܟܕ ܐܬܐ ܠܘܬܗܘܢ ܕܫܩܠ. ܘܐܚܕ ܠܗ ܚܨܪܗ ܟܠܗ ܕܦܘܠܘܣ.
ܘܐܣܪ ܐܝܕܘܗܝ. ܐܡܪ ܗܘܐ ܠܗܘܢ ܡܛܠ ܗܢܐ ܠܗ ܘܐܡܪ. ܗܟܢܐ ܐܡܪ
ܪܘܚܐ ܕܩܘܕܫܐ ܕܠܓܒܪܐ. ܕܗܢܐ ܐܣܪܐ ܕܝܠܗ ܗܘ. ܗܟܢܐ ܗܘ
ܢܐܣܪܘܢ ܠܗ. ܘܟܕ ܫܡܥܢ ܗܠܝܢ: ܡܬܒܥܝܢ ܗܘܝܢ ܡܢܗ ܚܢܢ
ܘܒܢܝ ܐܬܪܐ ܕܠܐ ܢܐܙܠ ܠܐܘܪܫܠܡ. ܗܝܕܝܢ ܦܘܠܘܣ ܐܡܪ ܠܗܘܢ
ܠܡܢܐ ܥܒܕܝܢ ܐܢܬܘܢ ܗܕܐ ܕܒܟܝܢ ܐܢܬܘܢ ܘܡܬܒܪܝܢ ܠܒܝ.
ܘܡܢ ܗܫܐ ܠܟܠܗܘܢ ܗܘ ܓܒܪܐ ܕܠܟܠܗ ܐܬܪܐ: ܕܡܛܝܒ ܗܘ
ܕܢܐܬܐ ܠܐܘܪܫܠܡ ܘܢܬܐܣܪ ܒܗ. ܘܟܕ ܠܐ ܡܬܛܦܝܣ ܗܘܐ ܠܢ. ܘܟܕ ܐܫܬܠܡ
ܟܠܗ ܕܒܝܘܡܬܐ ܗܘܘ ܐܝܟ ܕܡܫܬܡܠܝܢ. ܠܐ ܐܪܝ ܠܗ ܕܘܟܬܐ ܕܢܬܒܪ.
ܘܡܢ ܬܡܢ ܢܦܩܢ ܘܐܬܝܢ ܐܝܟ ܕܢܘܒܠܘܢ ܠܗ ܐܘܪܫܠܡ. ܘܐܙܠܘ ܠܐ
ܠܘܬܗ ܡܢ ܬܠܡܝܕܐ ܕܐܝܬ ܠܗܘܢ. ܘܡܢܣܘܢ ܐܝܟ ܕܡܢ ܩܕܡ ܐܝܬ
ܠܗ ܕܢܐܬܐ ܥܡܗ: ܟܕ ܡܩܒܠܝܢ ܠܢ ܕܢܫܪܐ ܥܠܘܗܝ ܗܘ.
ܐܝܟܢܐ ܕܝܢ ܕܥܠܢ ܠܐܘܪܫܠܡ ܩܒܠܘܢ ܐܚܐ: ܕܥܠܢ ܥܡܗ
ܐܢܫ. ܘܡܢ ܗܘܘ ܝܗܘܕܝܐ ܕܟܠܗܘܢ ܕܢܛܪܝܢ. ܘܟܕ ܦܘܠܘܣ ܘܐܡܪ
ܡܢ ܩܕܡ ܟܠܗܘܢ ܐܡܪ ܐܢܐ ܕܐܝܬܝ ܓܒܪܐ ܝܗܘܕܝܐ. ܘܡܫܠܡ
ܗܘܐ ܡܢ ܛܪܣܘܣ ܐܢܐ ܘܒܢ ܐܢܐ ܕܟܠܗ ܐܦ ܫܡܥܘ. ܟܕ ܡܫܬܡܥ ܐܢܐ
ܠܡܪܝ ܕܢܬܠ ܠܝ ܢܦܫܝ ܡܢ ܠܐ ܕܡܢܝܢ ܕܒܫܡܗ ܐܝܬܘܗܝ ܘܬܫܡܫܬܐ
ܠܡܫܝܚܐ: ܘܠܐ ܐܫܬܘܝ ܘܡܩܒܠܐ ܐܢܐ ܐܝܟ ܕܡܢܗ ܠܐ. ܘܐܦܠܐ
ܫܒܩ ܕܢܒܥܐ ܐܢܐ. ܠܐ ܡܬܒܥܐ ܠܗܘܢ ܘܠܐ ܠܡܢܝܢܐ. ܘܠܐ ܕܝܢܘܗܝ

ܡܠܬܐ ܕܐܢܫ̈ܝܗܘܢ ܡܢ ܡܕܒܪ. ܟܠ ܚܕ ܡܢ ܕܗܘܐ ܡܫܬܥܝܢ ܠܗ. ܒܪܢܫ
ܕܝܢ ܗܘܐ ܐܡܪ ܐܢܐ. ܕܒܗ ܒܥܘܬܐ ܗܘ ܕܟܦܢܐ ܕܐܡܪܝܢ: ܒܗ ܗܘ ܦܓܪܗ
ܐܢܐ ܠܐ ܐܟܠܬ ܕܐܚܘܗܝ. ܟܕ ܡܕܡ ܐܢܐ ܠܡܩܕܡܗܘܢ ܕܦܠܚܝܢ ܘ
ܒܢܡܘܣܐ ܘܡܬܝܢܬܐ. ܘܟܕ ܐܝܬ ܠܗ ܒܫܦܝܪܐ ܟܠ ܠܐܠܗܐ: ܐܝܢܐ ܕܐܦ
ܗܘܘ ܗܠܝܢ ܡܫܬܡܥܝܢ. ܕܐܝܟܢܐ ܕܢܗܘܐ ܗܘܐ ܒܢܡܘܣܐ ܕܡܢ ܒܪܗ ܡܕܝܢܬܐ.
ܕܟܠܢܐ ܘܥܒܕܐ. ܡܛܠ ܗܢܐ ܐܦ ܥܡܟ ܐܢܐ ܕܬܐܪܬܐ ܕܒܝܬܐ ܠܗ ܗܘܐ
ܟܠ ܡܢ ܐܠܗܐ. ܘܡܢ ܗܝܟܐ ܐܢܫܐ ܐܡܬܝܠ. ܒܚܕ ܕܝܢ ܡܢ ܝܘܡܬܐ
ܐܝܬ ܠܗ ܒܥܘܪܐ ܚܕܐ ܕܒܝܬ. ܕܐܬܐ ܠܘܬܗ ܘܐܘܚܕ ܥܡ ܙܥܘܪܐ.
ܘܐܫܟܚܗ ܗܕܐ ܠܡܠܠܐ ܟܕ ܡܕܝܟ ܐܢܐ. ܠܐ ܓܝܪ ܒܝܫܐ ܘܐܦܠܐ
ܟܝܢܝܬܐ. ܐܠܐ ܕܡܫܬܡܥ ܐܢܫ ܗܘ ܕܝܪܐ ܕܐܬܐ ܘܡܢ ܐܝܟܐ. ܐܠܐ
ܕܘܟܬܐ ܗܘܬ ܕܢܣܘܡܘܢ ܟܘܡܪܐ ܥܡ ܡܕܒܪ. ܘܒܥܠܕܒܒܘܗܝ ܚܕ ܡܢ ܕܐܬܐ
ܠܗܘܢ. ܐܘ ܗܕܐ ܗܠܝܢ ܕܐܡܪܝܢ ܟܝܢܐ ܐܬܚܙܝ ܒܗ ܡܫܒܚܬܐ: ܟܕ
ܥܒܕ ܡܢ ܕܒܗܘܢ. ܐܠܐ ܗܘܐ ܚܕ ܡܕܝܢܬܐ ܕܡܫܟܚ ܦܘܡܗ
ܐܢܐ ܟܠܗܘܢ: ܘܟܠ ܣܢܝܢܬܐ ܘܩܕܝܫܬܐ ܡܬܠܝܢ ܐܢܐ ܢܗܘܐ ܘ
ܡܢ ܡܫܟܢ. ܦܠܚܘ ܕܝܢ ܡܛܠ ܕܫܡܥ ܗܘܐ ܟܕ ܠܐ ܘܠܡܐ ܗܝ
ܡܬܟܢܫܝܢ. ܠܗܘܢ ܐܡܪ ܟܕ ܐܡܪ. ܕܡܢܐ ܕܝܢ ܕܟܠܢܝܬܐ ܫܡܥܬ ܐܢܐ
ܕܒܠܚܘܕ. ܘܦܩܕ ܠܡܛܪܢܐ ܕܢܦܩܘܢ ܠܡܠܟܘܬ ܟܢܫܐ.
ܘܒܬܪ ܐܝܠ ܡܢ ܬܪܝܢ ܝܘܡܝܢ ܕܢܗܘܐ ܡܫܡܫ ܒܗ. ܘܡܢ ܟܠܗ
ܦܘܠܚܢܗ ܢܛܪ. ܦܠܚܘ ܘܕܘܒܪܐ ܐܝܠ ܠܗ ܗܘ ܐܝܟ ܗܘܐ
ܗܘ ܕܝܢ. ܘܡܢ ܗܘ ܠܡܠܟܘܬ. ܘܫܡܥܘ ܡܢܗ ܟܠ ܗܢܘܢ ܟܘܢܫܐ
ܕܡܫܝܚܐ. ܘܟܕ ܡܫܡܠܝ ܗܘܐ ܒܗܘܢ ܟܠ ܐܝܟܢܐ ܘܟܠ ܦܪܘܫܘܬܐ
ܘܟܠ ܕܝܢܐ ܕܦܠܚܝܢ. ܐܬܡܠܝ ܕܢܦܩ ܦܠܚܘ. ܘܐܡܪ ܕܗܦܟ ܗܘ
ܘܐܡܪ ܠܗ ܕܢܗܘܐ ܠܗ ܐܢܫ ܐܦܪܘ ܠܗ ܕܡܪ. ܦܬܚ ܗܘܐ ܕܪܘܫܐ
ܡܬܠܝܢ ܗܘܐ ܒܗ ܡܢ ܦܘܠܚܢܐ. ܡܛܠ ܗܕܐ ܐܡܪܝܢ ܠܗ ܡܫܟܚܝܢ
ܗܘܐ ܡܕܝܢܬܐ ܒܗ ܘܡܫܡܠܝܐ ܗܘܐ ܟܠܗ. ܘܟܕ ܡܠܟ ܒܗ ܠܐ ܢܪܝܡ
ܡܢ. ܐܝܟܢܐ ܕܡܫܬܘܕܥܐ ܐܦ ܗܘܐ ܒܡܘܒܠܗ. ܕܡܠܟܐ ܗܘܐ

ܦܘܪܩܝܘܣ ܦܗܣܛܘܣ . ܦܝܠܟܣ ܕܝܢ ܐܝܟ ܕܢܬܠ ܛܝܒܘܬܐ ܠ
25 ܝܗܘܕܝܐ : ܫܒܩܗ ܠܦܘܠܘܣ ܐܣܝܪ ܀ ܘܟܕ ܐܬܐ ܦܗܣܛܘܣ
ܠܐܦܪܟܝܐ : ܒܬܪ ܬܠܬܐ ܝܘܡܝܢ ܣܠܩ ܠܐܘܪܫܠܡ ܡܢ ܩܣܪܝܐ . ܘܐܘܕܥܘܗܝ
ܪ̈ܒܝ ܟܗ̈ܢܐ ܘܪ̈ܫܢܐ ܕܝܗܘܕܝܐ ܥܠ ܦܘܠܘܣ . ܘܒܥܝܢ ܗܘܘ ܡܢܗ
ܟܕ ܫܐܠܝܢ ܠܗ ܗܕܐ ܛܝܒܘܬܐ : ܕܢܫܕܪ ܢܝܬܝܘܗܝ ܠܐܘܪܫܠܡ . ܟܕ
ܥܒܕܝܢ ܗܘܘ ܟܡܝܢܐ ܒܐܘܪܚܐ ܕܢܩܛܠܘܢܝܗܝ . ܘܦܗܣܛܘܣ ܦܢܝ
ܦܬܓܡܐ : ܕܦܘܠܘܣ ܡܬܢܛܪ ܒܩܣܪܝܐ . ܘܐܢܐ ܡܣܪܗܒ ܐܢܐ
ܕܐܙܠ . ܐܝܠܝܢ ܗܟܝܠ ܕܡܫܟܚܝܢ ܒܟܘܢ ܢܚܬܘܢ
ܥܡܝ : ܘܟܠ ܣܟܠܘ ܕܐܝܬ ܒܗ ܒܓܒܪܐ ܢܩܛܪܓܘܢܝܗܝ . ܘܟܕ
ܗܘܐ ܠܗ ܬܡܢ ܝܘܡܬܐ ܬܡܢܝܐ ܐܘ ܥܣܪܐ . ܢܚܬ ܠܗ ܠܩܣܪܝܐ ::
ܘܠܝܘܡܐ ܐܚܪܢܐ ܝܬܒ ܥܠ ܒܝܡ . ܘܦܩܕ ܕܢܝܬܘܢ ܠܦܘܠܘܣ .
ܘܟܕ ܐܬܐ ܚܕܪܘܗܝ ܝܗܘܕܝܐ ܕܢܚܬܘ ܡܢ ܐܘܪܫܠܡ . ܘܫܘܥܝܬܐ
ܣܓܝܐܬܐ ܘܩܫܝܬܐ ܡܝܬܝܢ ܗܘܘ ܥܠܘܗܝ : ܐܝܠܝܢ ܕܠܐ ܡܫܟܚܝܢ ܗܘܘ
ܕܢܚܘܘܢ . ܘܟܕ ܦܘܠܘܣ ܢܦܩ ܗܘܐ ܪܘܚܐ ܕܠܐ ܐܣܟܠ ܡܕܡ : ܠܐ
ܒܢܡܘܣܐ ܕܝܗܘܕܝܐ ܘܠܐ ܒܗܝܟܠܐ ܘܠܐ ܒܩܣܪ : ܦܗܣܛܘܣ ܕܝܢ
ܡܛܠ ܕܨܒܐ ܗܘܐ ܕܢܥܒܕ ܛܝܒܘܬܐ ܠܝܗܘܕܝܐ . ܐܡܪ ܠܗ ܠܦܘܠܘܣ .
ܨܒܐ ܐܢܬ ܕܬܣܩ ܠܐܘܪܫܠܡ : ܘܬܡܢ ܬܬܕܝܢ ܥܠ ܗܠܝܢ ܩܕܡܝ .
ܥܢܐ ܦܘܠܘܣ ܘܐܡܪ . ܥܠ ܒܝܡ ܕܩܣܪ ܩܐܡ ܐܢܐ . ܬܡܢ ܗܘ ܙܕܩ
ܠܝ ܠܡܬܕܢܘ . ܠܝܗܘܕܝܐ ܡܕܡ ܠܐ ܣܟܠܬ . ܐܝܟ ܕܐܦ ܐܢܬ ܝܕܥ
ܐܢܬ . ܘܐܢ ܡܣܟܠܢܐ ܐܢܐ ܐܘ ܡܕܡ ܕܫܘܐ ܠܡܘܬܐ ܥܒܕܬ : ܠܐ ܡܫܬܐܠ
ܐܢܐ ܡܢ ܡܘܬܐ . ܐܢ ܕܝܢ ܠܝܬ ܡܕܡ ܡܢ ܗܠܝܢ ܕܡܩܛܪܓܝܢ
ܠܝ . ܠܐ ܐܢܫ ܝܗܒ ܠܝ ܠܗܘܢ ܡܘܗܒܬܐ : ܠܩܣܪ ܩܪܐ ܐܢܐ .
ܗܝܕܝܢ ܦܗܣܛܘܣ ܡܠܟ ܥܡ ܒܢܝ ܡܘܬܒܗ ܘܐܡܪ . ܠܩܣܪ
ܩܪܝܬ . ܠܘܬ ܩܣܪ ܐܙܠ ܐܢܬ ܀ ::

ܟܗ ܕܬܫܥܝܢ ܕܥܪܘܒܬܐ ܕܐܘܡܫܦܘܬܐ ::

ܘܟܕ ܗܘܘ ܝܘܡ̈ܬܐ: ܢܚܬ ܐܓܪܦܘܣ ܡܠܟܐ ܘܒܪܢܝܩܐ ܠܩܣܪܝܐ ܕܢܫܐܠܘܢ ܒܫܠܡܗ ܕܦܗܣܛܘܣ. ܘܟܕ ܗܘܘ ܠܗ ܬܡܢ ܝܘܡ̈ܬܐ ܣܓܝ̈ܐܐ. ܐܫܬܥܝ ܦܗܣܛܘܣ ܠܡܠܟܐ ܥܠ ܕܝܢܗ ܕܦܘܠܘܣ. ܟܕ ܐܡܪ: ܓܒܪܐ ܚܕ ܐܣܝܪܐ ܐܫܬܒܩ ܡܢ ܐܝ̈ܕܝ ܦܝܠܟܣ. ܘܟܕ ܗܘܝܬ ܒܐܘܪܫܠܡ: ܐܘܕܥܘܢܝ ܥܠܘܗܝ ܪ̈ܒܝ ܟܗ̈ܢܐ ܘܩܫܝ̈ܫܐ ܕܝܗܘ̈ܕܝܐ. ܘܫܐܠܘ ܕܐܬܒܥ ܠܗܘܢ ܕܝܢܐ ܡܢܗ. ܘܐܡܪܬ ܠܗܘܢ: ܕܠܝܬ ܥܝܕܐ ܠܪ̈ܗܘܡܝܐ ܕܢܫܠܡܘܢ ܓܒܪܐ ܡܢܗܘܢ ܠܡܘܬܐ: ܥܕܡܐ ܕܢܩܘܡ ܒܥܠ ܕܝܢܗ ܐܦܐ ܠܘܩܒܠ ܐܦ̈ܘܗܝ: ܘܢܬܝܗܒ ܠܗ ܐܬܪܐ ܠܡܦܩ ܪܘܚܐ ܥܠ ܡܐ ܕܡܫܬܥܝܢ ܥܠܘܗܝ. ܘܟܕ ܐܬܝܬ ܠܟܐ: ܕܠܐ ܬܘܚܪܐ ܠܝܘܡܐ ܐܚܪܢܐ ܝܬܒܬ ܥܠ ܒܝܡ. ܘܦܩܕܬ ܕܢܝܬܘܢܝܗܝ ܠܓܒܪܐ. ܘܩܡܘ ܥܡܗ ܡܫܬܥܝܢܘܗܝ: ܘܠܐ ܐܫܟܚܘ ܠܡܬܠ ܥܠܘܗܝ ܥܠܬܐ ܒܝܫܬܐ ܐܝܟ ܗܝ ܕܣܒܪ ܗܘܝܬ. ܐܠܐ ܙܛܡܐ ܐܝܬ ܗܘܐ ܠܗܘܢ ܥܡܗ ܥܠ ܕܚܠܬܗܘܢ: ܘܥܠ ܝܫܘܥ ܚܕ ܕܡܝܬ ܗܘܐ. ܗܘ ܕܐܡܪ ܗܘܐ ܦܘܠܘܣ ܕܚܝ. ܘܡܛܠ ܕܠܐ ܦܐܫ ܗܘܝܬ ܐܢܐ ܥܠ ܒܥܬܐ ܕܗܠܝܢ: ܐܡܪܬ ܠܦܘܠܘܣ: ܕܨܒܐ ܐܢܬ ܕܬܐܙܠ ܠܐܘܪܫܠܡ: ܘܬܡܢ ܬܬܕܝܢ ܥܠ ܗܠܝܢ. ܗܘ ܕܝܢ ܒܥܐ ܕܢܬܢܛܪ ܠܕܝܢܗ ܕܩܣܪ: ܘܦܩܕܬ ܕܢܬܢܛܪ ܥܕܡܐ ܕܐܫܕܪܝܘܗܝ ܠܘܬ ܩܣܪ. ܘܐܡܪ ܐܓܪܦܘܣ: ܨܒܐ ܗܘܝܬ ܐܦ ܐܢܐ ܕܐܫܡܥܝܘܗܝ ܠܓܒܪܐ. ܘܐܡܪ ܦܗܣܛܘܣ: ܠܡܚܪ ܬܫܡܥܝܘܗܝ. ܘܠܝܘܡܐ ܕܒܬܪܗ ܐܬܐ ܐܓܪܦܘܣ ܘܒܪܢܝܩܐ ܒܦܘܡܦܐ ܪܒܐ: ܘܥܠܘ ܠܒܝܬ ܕܘܪܫܐ ܥܡ ܟܠܝܪ̈ܟܐ ܘܥܡ ܪ̈ܫܐ ܕܡܕܝܢܬܐ. ܘܦܩܕ ܦܗܣܛܘܣ ܘܐܝܬܝܘܗܝ ܠܦܘܠܘܣ. ܘܐܡܪ ܦܗܣܛܘܣ: ܐܓܪܦܘܣ ܡܠܟܐ ܘܟܠܟܘܢ ܓܒܪ̈ܐ ܕܐܝܬܝܟܘܢ ܥܡܢ: ܚܙܝܢ ܐܢܬܘܢ ܠܗܢܐ ܕܥܠܘܗܝ ܐܬܘ ܠܘܬܝ ܟܠܗ ܥܡܐ ܕܝܗܘ̈ܕܝܐ ܒܐܘܪܫܠܡ ܘܬܢܢ: ܟܕ ܩܥܝܢ ܕܠܐ ܘܠܐ ܕܢܚܐ. ܐܢܐ ܕܝܢ ܐܕܪܟܬ: ܕܡܕܡ ܕܚܝܒ

ܠܡܘܬܐ ܠܐ ܫܒܩ ܠܗ. ܘܡܛܠ ܕܗܘ ܩܐܡ ܕܢܩܘܡ: ܠܥܠܡ ܕܦܪܘܩܢ:
ܦܓܪܐ ܕܢܫܬܠܡ. ܘܠܐ ܡܬܢܝܚ ܐܦ ܡܢܐ ܐܠܐ ܒܟܠܗܘܢ ܠܥܠܡ.
ܡܛܠ ܗܢܐ ܐܦ ܡܫܟܚ ܠܡܚܝܘ ܠܗܘܢ ܠܐܝܠܝܢ ܕܡܬܩܪܒܝܢ: ܘܒܐܝܕܗ ܠܐܠܗܐ ܡܬܩܪܒܝܢ
ܡܠܟܐ ܠܐܠܗܐ. ܕܗܐ ܕܐܝܬܘܗܝ ܚܝܐ: ܐܡܝܢ ܡܢܐ ܐܝܬܘܗܝ. ܠܐ
⁘ ܓܝܪ ܐܦܠܐ ܕܟܝܐ ܡܕܡ ܕܒܝܫܐ ܐܝܬ ܒܗ: ܘܠܐ ܝܕܥܘܢ ܒܥܠܘܬܗ ⁘
26 ܘܐܦ ܐܝܟ ܗܢܐ ܦܐܫ ܠܢ. ܡܦܣ ܗܘ ܠܡܬܩܪܒܘ ܟܠ ܐܦܐ
⁘ ܢܦܫܗ. ܩܕܝܫ ܦܘܠܘܣ ܦܫܝܛ ܐܝܬܘܗܝ: ܘܢܩܕܫܗܘܢ ܗܘܐ ܡܘܬܐ ܘܪܡ ܐܦܝ.
ܟܠ ܗܘ ܓܝܪ ܕܡܬܩܪܒ ܐܝܟ ܡܢ ܠܗ ܕܢܗܘܐ ܡܠܟܐ ܠܐܪܥܐ. ܦܩܕ
ܐܢܐ ܟܠܗܘܢ ܕܒܘܠܡܐ ܐܢܐ. ܕܩܪܒܢܐ ܡܢ ܢܦܫܗ ܐܢܐ ܕܘܟܝܐ.
ܟܠ ܐܢܫ ܕܡܫܬܠܛ ܐܢܐ ܕܡܦܩ ܐܢܐ ܒܟܠܗܘܢ ܐܝܟ ܐܠܗܐ ܘܢܦܩܘܢ ܕ
ܘܗܘܝܐ. ܡܛܠ ܕܢܬܦܨܐ ܐܢܐ ܡܢ ܕܡܬܚܝܒ ܪܘܚܐ ܠܡܫܬܠܛ.
ܢܬܒܥܐ ܐܢܐ ܕܝܢ ܐܢܐ ܦ ܗܕܐ ܡܗܘܝܢܐ ܢܚܬ ܕܢܩܕܘܢ ܕܢܦܩܘܢ
ܘܡܢ ܓܠܝܢܐ ܕܗܘ ܟܕ ܡܢ ܫܡܝܐ ܒܢܘܗܪܐ ܘܒܐܘܪܚܐ. ܡܛܠ
ܕܡܢ ܠܘܬܐ ܡܬܦܩܕ ܟܕ. ܘܢܚܬ ܕܢܗܘܐ ܠܬܚܬܝܐ ܕܢܦܫܐ ܕܦܪܘܩܐ
ܚܢܢ. ܘܗܢܐ ܟܠ ܦܬܓܡܐ ܕܫܘܬܦܐ ܕܗܘܐ ܗܘܐ ܠܐ ܡܫܬܠܛ ܡܢ ܠܥܠܡܐ:.
ܦܐܫ ܐܢܐ ܘܡܬܢܝܚ ܐܢܐ. ܕܟܠ ܗܢܐ ܦܬܓܡܐ ܠܝ ܡܠܟܘܬܐ ܕܦܘܩܕܢܐ
ܡܩܕܫܝܢ ܕܢܩܪܒܘܢ. ܟܕ ܩܪܒܘܬܐ ܡܫܬܠܛܐ ܕܐܡܝܢܐ ܘܕܠܐ ܦܘܪܩܢܐ. ܘܥܠܘܗܝ
ܟܠ ܗܢܐ ܦܬܓܡܐ ܡܬܦܩܕܐ ܐܢܐ ܡܢ ܐܠܗܐ ܕܗܘ ܕܝܠܗ ܡܠܟܐ ܠܐܪܥܐ.
ܡܢܐ ܕܝܢ ܐܬܠܝ. ܠܐ ܗܘܐ ܕܢܗܘܐ ܕܢܦܫ ܐܠܗܐ ܡܢ ܥܠܡܐ. ܐܢܐ
ܓܝܪ ܡܢ ܩܕܝܡ ܦܩܕܬ ܒܢܝܢܫܐ: ܘܦܘܩܕܢܐ ܦܬܓܡܐ ܐܡܪ: ܠܗܘܢ ܗܘܘ
ܗܘ ܕܝܢ ܕܝܫܘܥ ܢܒܝܐ. ܗܕܐ ܕܢܬܒܪܐ ܐܦ ܠܐ ܦܘܩܕܢܐ. ܘܡܬܚܙܐ
ܦܬܓܡܐ ܕܫܠܡ ܒܗ ܐܢܫܐ: ܒܫܘܒܚܐ ܕܦܘܩܕܢܐ ܡܢ ܩܕܡ ܩܢܘܡܐ.
ܘܟܕ ܡܬܒܠܥ ܗܘܐ ܡܢ ܝܗܘܕܝܐ: ܐܦܢܝ ܘܐܬܦܠܓ ܠܥܡܐ ܕܢܝܚܐ ܐܠܗ.
ܘܟܠ ܡܠܬܐ ܡܬܦܩܕܢܐ ܗܘܐ ܥܠ ܗܘ ܓܝܪ ܐܝܟ ܗܘܝܘ ܠܥܠ ܕܝܗܘܢ
ܡܢ ܩܕܡ ܡܘܫܐ ܘܐܬܦܩܕ. ܘܐܡܪ ܠܦܘܩܕܢܐ ܕܗܘܐ ܗܘܐ ܠܗܘܢ.
ܐܦ ܒܡܪܝܐ ܐܡܪ ܠܥܠ ܢܩܦܘ ܗܘܐ ܕܘܟܬܐ ܐܢܫ ܕܝܢ. ܘܟܠ ܐܢܫ

ܗ̣ܘ ܠܐ ܡܬܚܙܐ ܗ̣ܘܐ ܐܠܐ ܒܡܣܩܘܦ ܕܡܫܘ ܒܓܠܝܢܐ ܘܒܡܬܩܢܢܘܬܐ ܕܪܘܚ
ܦܪ̈ܘܫܐ. ܒܦܘܠܓܗ ܕܢܘܡܐ ܕܐܘܪܚܐ ܕܝܠܗ ܡܢ ܥܡܪܐ ܐܘ ܡܟܢܫܐ.
ܕܐܝܟܢ ܠܟܠ ܘܟܠ ܩܠܠ ܕܟܡܝܢ ܗ̣ܘܘ. ܠܗܘ ܗ̣ܘܐ ܕܡܫܬܠܡ ܡܢ
ܝܡܢܐ. ܘܠܘܩܒܠ ܩܕܡ ܟܠ ܐܪܥܐ. ܘܡܫܡܫܢܐ ܦܬܐ ܩܕܡ ܐܡܪ ܠܟ ܠ
ܕܡܢܐ ܠܗ. ܦܬܐ ܠܘܩܕܡ ܦܬܐ ܠܘܩܕܡܐ ܕܬܒܥܐ ܠܗ ܠܟ. ܡܛܠ ܗܘ ܐܝܟ ܠ
ܠܡܕܒܪܘ ܒܥܘܠܐ. ܘܐܢܐ ܐܡܪܬ. ܡܢ ܠܗ ܡܕܝܢ. ܘܡܚܪ ܐܡܪ ܠܗ
ܐܢܐ ܗܘ ܝܫܘܥ ܢܨܪܝܐ ܕܐܠܗ ܕܝܠܟ ܠܗ. ܘܐܡܪ ܠܗ ܡܘܫܐ ܟܠ ܩܕܝܫܘ.
ܡܬܚܙܐ ܗܘܐ ܒܢܡܘܣܐ ܠܐ ܚܙܝܬ ܐܝܟ. ܕܐܒܫܟܝܪ ܡܫܡܫܢܐ ܘܫܘܪܐ
ܘܡܢ ܕܢܐܒܠܗ. ܘܕܒܪܗ ܠܗ ܕܚܙܝܢ ܘܐܣܝܪ ܡܢ ܟܠܗܐ
ܕܡܗܘܐ: ܘܡܢ ܟܬܒܐ ܕܢܒܝܐ ܕܟܬܒܘ ܡܫܒܚܝܢ ܐܢܐ ܠܟ ܕܡܠܐ
ܟܬܒܘܗܝ: ܐܝܟ ܕܐܬܚܙܝ ܡܢ ܢܡܘܣܐ ܟܬܝܒܐ: ܘܡܢ ܦܘܠܘܣ
ܕܟܬܒ ܠܗ ܠܗ̇. ܘܡܢܐ ܡܫܟܢ ܚܙܬܗ. ܘܫܡܥܐ ܟܡܐ
ܡܕܝܢܬܐ ܕܡܫܝܚܐ ܕܝܢ. ܡܛܠ ܗܢܐ ܡܟܝܠ ܐܬܐ. ܠܐ ܦܪܝܫ
ܡܢ ܢܗܪܐ ܕܒܡܠܐ ܡܬܝܒܐ ܡܫܝܚܐ. ܐܠܐ ܐܦ ܡܢ ܟܠܗ ܕܝܠܗ. ܟܠܗܘܢ
ܕܐܬܡܣܩܘ ܘܟܠܗܘܢ ܕܐܘܪܫܠܡ. ܘܒܟܠܗܘܢ ܒܗ ܕܢܐ
ܕܗܘܐ. ܘܐܦ ܠܟܬܒܐ ܐܡܪܐ. ܕܠܘܩܒܠ ܘܡܠܘܗܝ ܠܗ ܠܐܠܗܐ.
ܘܝܕܥܘܢ ܠܟܐܦܐ ܕܚܘܒܐ ܕܒܥܢܘܬܐ. ܘܟܠ ܐܦ ܗܘܘ: ܐܝܟ ܗܘܐ
ܕܗܘܐ ܒܗܝܡܢܘܬܐ ܘܐܬܚܙܝ ܗܘܐ ܠܡܫܠܡܘ. ܠܟܕܘ ܕܝܢ ܠܐܠܗܐ
ܕܡܢܐ ܠܟܘܠܐ ܗܢܐ. ܘܗܢܐ ܦܐܫ ܐܢܐ ܘܡܫܬܡܥ ܐܢܐ ܠܗ ܠܗܘܢ ܘܠܒܢܝܐ.
ܦܓܪܗ ܠܟܢ ܡܢ ܡܘܬܐ ܘܢܦܫܐ ܠܐ ܐܡܪ ܐܢܐ. ܐܠܐ ܐܝܟܢ ܕܗܘܝܢ
ܐܡܪܘ ܕܡܠܝܢ ܕܗܘܘ. ܕܝܫܘܥ ܡܫܝܚܐ. ܘܕܝܢܐ ܕܝܫܘܥ ܕܒܝܬ ܡܘܫܐ
ܕܡܢ ܩܕܡ ܡܘܬܐ. ܘܕܒܬܪ ܕܐܬܩܛܠ ܗܘ̣ܐ ܠܟܬܒܐ ܘܠܟܬܒ̈ܐ ܀

ܗܦ ܬܘ. ܒܡܫܒܚܐ ܗܘ ܕܒܬܠܬ ܦܪ̈ܨܘܦܝܢ ::

ܘܥܠ ܗܠܝܢ ܢܦܩ ܗܘܐ ܦܘܠܘܣ ܕܗܟܢܐ. ܡܛܠ ܕܗܘܐ ܒܢܦܫܗ ܒܟܠܐ
ܕܡܢ ܥܠܝܗ ܐܝܟ ܦܘܠܝܢܐ: ܡܫܪܪܐ ܦܘܫܩܐ ܕܠܒܢ ܕܝܠܝ ܐܡܪ ܠܗ

ܦܘܠܘܣ . ܠܐ ܡܚܝܠܢܝܢܐ ܕܦܘܠܛܝܩܘܣ . ܐܠܐ ܡܟܝܢ ܫܪܪܐ ܘܠܐ ܡܫܬܢܝܐ
ܡܫܡܠܝܢ ܐܢܐ . ܘܐܦ ܡܠܟܐ ܐܬܦܪܣܘ ܢܩܒܢܐ ܐܠ ܚܕ ܕܓܒܘܗܝ
ܕܢܦܠܝܢ . ܘܡܛܠ ܗܢܐ ܕܝܢ ܚܝܠܐ ܡܫܡܠܝ ܐܢܐ ܦܘܩܕܢܗ . ܘܡܛܠ
ܕܝܢ ܐܢܐ ܦܠܝܛ ܬܠܐ . ܠܐ ܐܫܟܚ ܐܢܐ ܕܐܡܪ ܠܗ . ܘܠܐ ܗܘܐ ܒܠܚܘܕܝܐ
ܗܕܝܢ . ܡܚܝܡܝܢ ܐܦ ܡܠܟܐ ܠܐܪܥܐ ܕܟܬܝܒܐ . ܚܕ ܐܢܐ ܕܡܚܡܝܢ
ܐܠ . ܐܡܪ ܠܗ ܡܠܟܐ ܠܐܪܦܘܣ . ܒܡܠܟܐ ܕܢܦܩ ܡܢܗ ܐܠ ܠܗ
ܕܐܘܐ ܒܫܘܠܛܢܐ . ܘܦܩܕܘܣ ܐܡܪ . ܟܕܐ ܗܘܝܠ ܡܢ ܠܗܘܐ ܒܡܠܟܐ
ܡܠܟܝܢ . ܠܐ ܗܘܐ ܠܟܢ ܠܟܘܣܐ ܘ . ܐܠܐ ܐܦ ܠܡܠܟܘܢ ܕܢܦܩܝܢ ܠܗ
ܢܦܫܐ : ܕܢܗܘܘܢ ܐܟܘܬ ܠܟܪ ܡܢ ܐܬܘܪܐ ܕܠܝܢ . ܘܦܩܕ ܗܘ ܡܠܟܐ
ܗܝܡܢܐ ܘܡܫܝܚܐ : ܘܐܠܝܢ ܕܐܠܝܢ ܗܘܘ ܠܡܥܗܘܢ . ܘܟܕ
ܦܪܩܘ ܡܢ ܠܟܝ : ܡܫܬܠܛܝܢ ܗܘܘ ܚܕ ܥܡ ܚܕ ܘܐܡܪܝܢ . ܕܡܢܗܘܢ
ܕܦܘܠܘ ܠܟܘܠ ܘܠܐ ܗܘܐ ܠܐ ܕܟܪ ܕܐܝܬ ܐܢܬܐ . ܘܐܡܪ ܠܐܪܦܘܣ ܠܐ
ܕܦܘܠܘܣ ܡܫܡܠܝ ܗܘ ܠܟܪܐ ܗܢܐ ܕܢܦܩܘܢ : ܠܟܘ ܓܝܪ ܡܢܗ ✤
27 ܠܡܢܐ ܀ ܘܦܩܕ ܕܢܦܩܘܢ ܦܘܠܘܣ ܕܢܦܩܘܢ ܠܗ ܡܢܗ ܠܐ
ܠܐܬܪܐ . ܘܐܡܪܗ ܠܦܘܠܘܣ ܘܠܐ ܢܦܩ ܐܠܐ ܐܢܫܐ ܕܢܦܩܘܢ : ܠܟܪܐ ✤
ܢܦܠܘܢ ܡܢ ܐܦܝ ܕܡܠܟܬܐ . ܕܢܦܩܗ ܗܘܐ ܠܦܩܘܕܝܗ . ܘܟܕ
ܗܘܐ ܕܝܢ . ܕܢܦܩ ܠܐܪܥܐ ܕܐܝܠܝܢ ܡܢ ܐܘܪܫܠܡ ܡܕܝܢܬܐ .
ܘܐܠܐ ܗܘܐ ܠܐܪܥܐ ܕܐܝܠܝܢ . ܘܟܕ ܗܘܐ ܟܡܐ ܠܐܪܥܐ . ܐ
ܐܬܦܪܣܘ ܡܬܦܪܩܝܢ ܘܡܢ ܢܦܠܘܢܝܐ ܡܕܝܢܬܐ . ܘܟܠܗܘܢ
ܐܚܪܢܐ ܡܫܡܠܝܢ ܠܟܝܢ . ܘܐܬܦܢܝ ܦܘܠܘܣ ܒܪܗܘܡܝ ܐܬܐ ܠܗ
ܦܘܠܘܣ : ܘܐܫܟܚ ܬܡܢ ܕܐܬܐ ܠܗ ܠܡܕܝܢܬܗ . ܘܐܬܟܢܫܘ .
ܘܡܢ ܐܢܫ ܕܝܢ . ܘܡܛܠ ܕܐܝܬܝ ܦܘܠܘܣ ܗܘ . ܐܬܚܙܝ
ܠܟܠܗܘܢ ܘܟܠܗܘܢ ܢܦܫܐ ܕܡܫܝܚܝܐ ܘܦܘܠܘܣ ܠܟܠ . ܘܡܛܠ
ܠܪܗܘܡܝ ܡܕܝܢܬܐ ܕܪܗܘܡܝ . ܘܐܬܡܠܟ ܠܗ ܡܠܟܘܬܐ ܠܟܠܐ
ܡܢ ܠܟܠܚܕ ܕܢܐ : ܕܐܠܐ ܗܘܐ ܠܐܢܫܐ . ܘܐܡܪ ܗܘ . ܘܡܛܠ
ܕܢܦܩ ܐܠ ܕܢܐ ܗܘܐ ܟܕ ܡܫܬܐܠ ܗܘܝܐ ܠܟܠܗܘܢ ܡܫܝܚܐ ܠܟܠܗܘܢ

ܐܓܪܬܐ ܕܦܝܠܝܦܣܝܐ

ܩܕܝܫܘܗ ܗܢܐ ܐܓܪܬܐ. ܘܡܫܬܠܡܐ ܕܠܐ ܦܘܚܡܐ ܗܘܬ ܪܘܚܐ ܕܒܝܬܐ ܕܦܝܠܝܦܘܣ ܐܝܟ
ܐܠܦܝܢ ܟܠ ܡܢܝܢܐ. ܠܘܩܒܠ ܫܒܩܘܬܐ ܡܕܝܢܬܐ. ܘܠܩܕܝܫܝܢ
ܟܕ ܙܕܝܩܝܢ ܣܓܝܐܝܢ. ܡܬܚܫܒܝܢ ܠܡܕܝܢܬܐ ܕܡܬܦܪܫܢܐ ܠܥܡܡܐ ܦܪܝܫܬܐ ✤

ܪܫܐ ܒܫܘܒܚܐ ✤ ܗܘ ✤ ܕܡܠܬܐ ܦܘܬܣܝܣ ✤

ܣܘ

ܘܦܪܝܫܐ ܗܘܬ ܗܝ ܡܕܝܢܬܐ ܕܩܘܠܣܝܐ ܠܐܚܝܢܐ. ܘܬܘܒ ܐܢܫ ܐܚܐ ܦܪܝܫܐ. ܒܝܬ ܠܡܕܝܢܬܐ ܕܟܠܗ ܐܦ ܢܘܦܠܐ ܕܦܘܡܐ ܕܗܘ ܕܝܢܐ ܘܗܘܐ ܒܗ ܣܓܝܐܐ ܕܝܢܐ ܐܝܟ ܒܢܝܐ. ܘܡܫܝܚ ܗܘܐ ܠܗܘܢ ܦܘܠܘܣ ܘܐܦ ܙܒܢܐ. ܢܝܪ ܐܢܐ ܕܒܐ ܘܒܚܙܘܐ ܘܒܫܘ ܡܢܝܢܐ ܦܝܠܝܦܣ ܗܘܢܐ ܡܕܝܢܬܐ. ܠܗ ܠܡܫܚܘ ܕܡܘܟܟܗ ܕܠܟܠܗ. ܐܠܐ ܐܦ ܕܝܬܩܢܘܢ ܕܝܢ. ܒܝܬ ܩܘܪܝܐ ܕܝܢ ܠܟܘ ܒܢܝܢܐ ܘܠܡܢܗ ܕܠܟܠܐ ܦܩܕ ܗܘܐ ܢܛܪ ܡܢ ܡܠܟܘܬܗ ܕܦܘܠܘܣ. ܘܡܛܠ ܕܠܐ ܚܙܝܢ ܗܘܐ ܗܘ ܠܡܕܝܢܬܐ ܠܡܣܒ ܠܗ ܒܗ ܦܬܘܐ. ܣܘܪܝܐ ܝܕܥ ܙܕܩ ܗܘܐ ܕܢܕܪ ܡܢ ܐܦܪܝܡ. ܘܐܢܗܘ ܕܡܫܝܚ ܕܢܦܫܗ ܘܠܗܘܢ ܕܠܡܕܝܢܬܐ ܕܐܝܟܢ ܗܘܐ ܠܡܫܬܪܝܘ. ܘ ܘܡܬܠܡܝܢܐ ܗܘܐ ܦܝܠܝܦܘܣ. ܘܢܕܪ ܗܘܐ ܠܗ ܥܠܡܐ. ܘܡܢ ܝܥܩܘܒ ܦܘܠܘܣ ܕܐܡܪܐ: ܘܫܡܥܘ ܕܡܫܬܡܠܝܢ ܐܝܟ ܕܒܢܝܗܘܢ ܙܕܝܩ ܗܘܘ ܚܙܝܢ ܡܢܗܘܢ. ܘܡܢ ܟܠܗ ܥܠܡܐ ܢܦܩ ܕܟܠ ܡܫܡܫ ܕܟܠܠܐ: ܕܡܠܡܢܐ ܠܦܘܠܘܣ ܘܐܡܪ ܡܬܒܪܟ ܘܐܚܝܬܘܗ ܠܟܠܗ ܘܠܐ ܐܫܟܚ. ܕܐܬܩܢ ܠܡܥܡܕ ܦܘܠܘܣ ܘܢܚܡܝܢ ܠܐܝܢܐ ܕܝܢ. ܘܟܕ ܒܟܠ ܡܫܬܥܬ ܝܡܐ ܕܡܬܦܪܫܢܐ ܡܘܬܐ ܠܡܫܝܚܐ ܐܡܝܢ ܐܝܢܝ ܠܦܘܠܘܣ ܕܐ. ܘܟܕ ܗ ܗܠܝܢ. ܡܫܡܫܝܢ ܗܘܘ ܘܡܬܩܝܡܝܢ ܠܗ ܠܐ ܠܟܠܐ. ܘܡܛܠ ܕܫܠܝܚܐ ܗܘܘ ܕܟܠܗ ܢܦܩ ܠܡܫܝܚܐ ܘܢܦܩ. ܐܝܟ ܢܝܫܗ ܠܐ ܕܡܢܝ. ܘܗܘܠܘܬ ܙܕܝܩ ܗܘܘ. ܘܟܕ ܦܩܕ ܠܗ ܠܟܠ ܒܡܕܝܢܬܐ ܩܕܝܫܐ: ܠܗܘܢܐ ܐܣܝܪܐ ܗܘܐ ܡܢܝܢ ܒܢܘܗܝ. ܘܠܗܘܢܐ ܕܐܬܠܡܝܢ. ܡܢܝܢܐ ܕܡܠܟܗ ܘ ܕܟܠܗ ܒܝܬ ܡܬܦܩ ܗܘܐ. ܘܟܕ ܐܝܟ ܒܗ ܦܩܕ ܐܘܠܘܣܝܐ ܕܫܡܥܐ: ܘܠܐ ܢܡܛܐ ܡܢܝܢܐ ܗܘܐ ܘܠܐ ܦܩܕ ܘܠܐ ܦܘܩܕܢܐ. ܦܪܫܐ ܕܢܦܫܗ ܟܠ

ܩܕܡܘܗܝ ܠܐܬܛܦܝܣ ܗܘܐ ܠܗ. ܘܟܕ ܐܢܫ ܡܢܗܘܢ ܠܐ ܡܫܬܡܥ ܗܘܐ ܀
ܫܪܝܢ ܗܘܘ ܦܘܠܘܣ ܒܠܫܢܗܘܢ ܘܐܡܪ. ܠܗܘ ܠܐܬܓܘܫܡܘܢ ܠܗ
ܟܬܒܐ ܠܐ ܕܒܝܫ ܗܘܝܢ ܡܢ ܥܝܢܐ. ܘܡܠܝܢ ܫܡܝܢ ܗܘܝܢ ܡܢ ܐܘܪܫܠܡ
ܘܡܢ ܐܘܟܪܝܢܐ ܬܪܝܢܐ. ܘܗܢܘܢ ܡܟܝܠ ܐܢܐ ܠܟܘܢ ܕܐܚܝܘܢ ܕܠܐ ܚܝܠܐ.
ܡܛܠ ܗܢܐ ܣܓܝܐ ܡܢܝܢܢ ܠܐ ܐܢܫܐ. ܐܠܐ ܐܝܟ ܠܟܠܗ. ܠܐܣܝܪܐ ܗܢܐ ܒܫܠܫܠܬܐ
ܗܢܐ ܡܛܠܬܗ ܕܫܠܡܐ: ܗܘ ܕܫܪܝܗ ܐܢܐ ܘܒܝܫ ܦܫܩ ܐܢܐ. ܘܐܡܪ
ܠܗ. ܠܐ ܐܢܫܐ ܗܘܐ. ܒܟܠܗ ܗܘ ܟܕ ܒܡܫܡܫ ܡܢܗܘܢ ܨܒܝܢ. ܘܗܘܐ
ܢܬܒܟܐ ܠܗܘܢ ܡܬܘܡܠ ܠܟܘܠ ܕܐܢܫ ܒܥܡܐ. ܡܢ ܟܠ ܗܘܢ ܐܠܐ ܠܟܡܐ
ܟܬܒܐ. ܡܬܦܠܓܝܢ ܐܢܘܢ ܒܠܫܢܐ: ܕܗܢܐ ܗܘܐ ܐܡܪܐ ܕܐܬܡܠܠ
ܠܗܘܢ. ܒܬܪ ܗܠܝܢ ܢܦܩܘ ܐܝܟ ܕܐܬܡܠܠ ܥܡ ܕܝܗܘܕܝܐ ܀

ܩܘ

ܫܪ. ܒܫܒܐ :: ܗ̄ :: ܒܬܪ ܦܢܛܩܘܣܛܐ ⁂

ܘܡܢ ܒܬܪ ܐܪܒܥܬܥܣܪ ܝܘܡܝܢ ܕܐܬܦܪܫܢ ܡܢ ܦܝܠܝܦܘܣ
ܢܦܩܢ. ܒܝܘܡܗ ܕܚܡܫܐ. ܗܟܢܐ ܡܛܝܢܢ ܕܠܛܪܘܐܣ ܡܬܦܢܝܢ ܗܘܝܢ.
ܐܪܒܥܐ ܘܝܘܡܬܐ. ܘܐܡܬܝܢ ܦܘܫܢ ܫܒܥܐ ܝܘܡܝܢ. ܘܒܚܕ ܒܫܒܐ ܦܘܠܘܣ
ܕܝܢ. ܘܐܢܫܝܢ ܦܬܘܪܐ ܡܡܩܨܝܢ ܠܚܡܐ. ܘܟܕ ܢܦܩܝܢ ܗܘܘ ܕܢܦܠܓܘܢ
ܢܬܠܒܘܢ ܠܗ ܒܡܘܙܘܢܬܐ ܕܐܝܬ ܒܗܘܢ ܦܘܠܘܣ. ܐܪܓܘ ܡܢ ܢܦܩܬܗ
ܕܠܡܚܪ ܘܐܓܪܓ ܐܪܟܝ. ܘܡܢ ܥܠܝܡ ܗܘܐ ܕܫܡܗ ܐܘܛܘܟܘܣ. ܡܫܟܝܢܐ
ܕܝܢ ܒܗ ܠܡܦܐܕܐ ܡܢܗ ܡܢ ܟܘܬܐ. ܘܐܝܬ ܗܘܘ ܡܢܗ ܠܒܥܠܝܬܐ
ܥܠܝܡܐ ܕܝܬܒ ܗܘܐ ܥܠ ܟܘܬܐ. ܘܡܬܬܥܝܩ ܒܫܢܬܐ ܥܡܝܩܬܐ. ܘܟܕ
ܝܬܝܪܐܝܬ ܡܡܠܠ: ܐܬܬܥܝܩ ܡܢ ܫܢܬܐ ܘܢܦܠ ܡܢ ܬܠܬ ܕܪܓܝܢ. ܘܐܝܬ ܗܘܘ
ܕܠܬܚܬ ܠܐ ܡܫܟܚܝܢ: ܐܠܐ ܠܐ ܡܫܬܟܚ ܕܚܝܐ. ܢܚܬ ܕܝܢ ܦܘܠܘܣ
ܐܫܬܩܠ ܡܝܬܐ ܠܥܠܝܡܐ ܕܦܝܣܗ ܡܢ ܟܘܬܐ ܘܢܦܫܗ ܐܝܬ ܒܗ ܀
ܗܘ ܕܝܢ ܦܘܠܘܣ ܟܕ ܢܚܬ ܕܝܢ ܐܬܪܦܝ: ܡܫܟܚ ܗܘܐ ܠܟܠܗܘܢ
ܕܢܦܠܘܢ ܦܘܠܘܣ ܠܘܬܗ. ܟܕ ܐܡܪ ܠܗܘܢ: ܢܦܫܗ ܓܝܪ ܐܝܬ ܒܗ ܐܚܕܬܘܢ
ܢܦܫܗ: ܡܢ ܨܠܘܬܐ ܡܬܦܢܐ ܠܐ ܬܬܕܘܕܘܢ ܠܟܘܢ. ܡܛܠ ܗܕܐ ܐܢܐ ܐܡܪ

ܡܢܗܘܢ: ܕܐܬܝܬܪܘ ܡܠܝܢ ܬܪܬܥܣܪܐ ܩܘܦܝܢܝܢ. ܘܡܨܠܐ ܗܘܐ
ܒܠܚܘܕܘܗܝ ܘܬܠܡܝܕܘܗܝ ܥܡܗ ܗܘܘ. ܘܫܐܠ ܐܢܘܢ ܐܡܪ: ܡܢܘ ܐܡܪܝܢ
ܟܢܫܐ ܕܐܝܬܝ. ܥܢܘ ܘܐܡܪܝܢ: ܝܘܚܢܢ ܡܥܡܕܢܐ. ܘ
ܐܚܪܢܐ ܐܠܝܐ. ܐܚܪܢܐ ܕܝܢ ܕܢܒܝܐ ܚܕ ܡܢ ܢܒܝܐ ܩܕܡܝܐ
ܩܡ. ܘܐܡܪ ܠܗܘܢ. ܐܢܬܘܢ ܕܝܢ ܡܢܘ ܐܡܪܝܢ ܐܢܬܘܢ ܥܠܝ
ܕܐܝܬܝ. ܥܢܐ ܫܡܥܘܢ ܘܐܡܪ. ܡܫܝܚܗ ܕܐܠܗܐ. ܗܘ ܕܝܢ ܟܐܐ ܒܗܘܢ
ܘܦܩܕ ܐܢܘܢ ܕܠܐ ܠܐܢܫ ܢܐܡܪܘܢ ܗܕܐ. ܘܐܡܪ ܠܗܘܢ ܕܥܬܝܕ ܗܘ
ܒܪܗ ܕܐܢܫܐ ܕܣܓܝܐܬܐ ܢܚܫ. ܘܢܣܬܠܐ ܡܢ ܩܫܝܫܐ ܘܡܢ ܪܒܝ
ܟܗܢܐ. ܘܡܢ ܣܦܪܐ. ܘܢܬܩܛܠ ܘܠܝܘܡܐ ܕܬܠܬܐ ܢܩܘܡ. ܘܐܡܪ
ܗܘܐ ܩܕܡ ܟܠܢܫ. ܡܢ ܕܨܒܐ ܕܢܐܬܐ ܒܬܪܝ. ܢܟܦܘܪ ܒܢܦܫܗ
ܘܢܫܩܘܠ ܨܠܝܒܗ ܟܠܝܘܡ ܘܢܐܬܐ ܒܬܪܝ. ܡܢ ܕܨܒܐ ܓܝܪ ܕܢܚܐ
ܢܦܫܗ ܢܘܒܕܝܗ: ܘܡܢ ܕܢܘܒܕ ܢܦܫܗ ܡܛܠܬܝ. ܗܢܐ ܢܚܝܝܗ. ܘ
ܡܢܐ ܓܝܪ ܢܬܗܢܐ ܒܪܢܫܐ ܐܢ ܢܩܢܐ ܠܟܠܗ ܥܠܡܐ. ܘܢܦܫܗ ܕܝܠܗ
ܢܘܒܕ ܐܘ ܢܬܚܣܪ. ܡܢ ܕܒܗܬ ܓܝܪ ܒܝ ܘܒܡܠܝ ܢܒܗܬ ܒܗ ܐ
ܐܦ ܒܪܗ ܕܐܢܫܐ: ܡܐ ܕܐܬܐ ܒܫܘܒܚܐ ܕܐܒܘܗܝ ܥܡ ܡܠܐܟܘܗܝ
ܩܕܝܫܐ. ܫܪܝܪܐܝܬ ܐܡܪ ܐܢܐ ܠܟܘܢ. ܕܐܝܬ ܐܢܫܐ ܕܩܝܡܝܢ ܗܪܟܐ
ܕܠܐ ܢܛܥܡܘܢ ܡܘܬܐ. ܥܕܡܐ ܕܢܚܙܘܢ
ܡܠܟܘܬܗ ܕܐܠܗܐ. ܀ ܀

ܟܚ 28

ܚܕ ܒܫܒܐ ܀ ܕܚܕ ܀ ܕܒܬܪ ܦܢܛܩܘܣܛܝ ܀

ܘܡܢ ܒܬܪ ܗܠܝܢ ܡܠܐ. ܐܝܟ ܝܘܡܬܐ ܬܡܢܝܐ. ܘܕܒܪ
ܝܫܘܥ ܠܫܡܥܘܢ ܟܐܦܐ ܘܠܝܥܩܘܒ ܘܠܝܘܚܢܢ. ܘܣܠܩ ܠܛܘܪܐ
ܠܡܨܠܝܘ. ܘܟܕ ܡܨܠܐ ܗܘܐ. ܐܫܬܚܠܦ ܚܙܘܐ ܕܐܦܘܗܝ ܘܚܘܪܘ ܘ
ܨܡܚܘ ܠܒܘܫܘܗܝ ܐܝܟ ܒܪܩܐ. ܘܗܐ ܬܪܝܢ ܓܒܪܝܢ ܡܡܠܠܝܢ ܗܘܘ
ܥܡܗ ܕܐܝܬܝܗܘܢ ܗܘܘ ܡܘܫܐ ܘܐܠܝܐ. ܗܢܘܢ ܕܐܬܚܙܝܘ ܒܫܘܒܚܐ.

ܕܩܪ̈ܝܒܐ ܕܐܠܗܐ ܘܐܒܘܗܝ ܐܦܪܝܢ ܗܘܘ. ܟܕ ܕܝܢ ܗܘܐ ܪܡܫܐ ܕܥܪܘܒܬܐ ܗܘ. ܕܟܒܪ ܐܫܬܐܠ ܡܢ ܢܦܫܐ. ܘܐܦ ܗܘ ܠܐ ܐܫܬܘܝ ܒܡܠܟܗܘܢ ܕܝܗܘܕܝܐ. ܗܘ ܕܝܢ ܦܝܠܛܘܣ ܐܝܬܝ ܗܘ ܘܫܩܠܗ ܠܦܓܪܗ ܕܝܫܘܥ. ܘܐܬܐ ܐܦ ܢܝܩܕܡܘܣ ܗܘ ܗܘܝܘܗܝ. ܦܩܝܕ ܗܘܘ ܕܝܢ ܟܬܢܝܐ. ܘܟܕ ܢܣܒܘܗܝ ܠܦܓܪܗ ܘ ܕܝܫܘܥ ܟܕ ܡܢܗ ܟܠ ܐܘܪܚܐ. ܘܟܕ ܥܒܪܘ ܥܡ ܒܣܡܐ ܘܟܪܟܘܗܝ ܐܟܙܢܐ ܕܥܝܕܐ ܠܝܗܘܕܝܐ: ܒܟܬܢܐ ܕܟܝܐ ܘܣܡܘܗܝ ܒܩܒܪܐ ܚܕܬܐ ܕܝܠܗ ܗܘܐ. ܐܝܟ ܗܘ ܕܢܩܝܪ ܗܘܐ ܒܫܘܥܐ: ܘܥܓܠܘ ܟܐܦܐ ܪܒܬܐ ܘܪܡܘ ܥܠ ܬܪܥܗ ܕܩܒܪܐ ܘܐܙܠܘ ܗܘܬ ܕܝܢ ܬܡܢ ܡܪܝܡ ܡܓܕܠܝܬܐ. ܘܡܪܝܡ ܐܚܪܬܐ. ܕܝܬܒܢ ܗܘ̈ܝ ܠܘܩܒܠ ܩܒܪܐ: ܘܚܙܝܢ ܗܘ̈ܝ ܐܝܟܢܐ ܣܝܡ ܗܘܐ ܦܓܪܗ. ܘܗܦܟ̈ܝ ܛܝܒ̈ ܒܣܡ̈ܐ ܘܡܘܪܐ. ܘܒܫܒܬܐ ܫܠܝ̈ ܐܝܟ ܕܦܩܝܕ ܒܢܡܘܣܐ. ܘܠܝܘܡܐ ܕܝܢ ܕܒܬܪ ܥܪܘܒܬܐ. ܐܬܟܢܫܘ ܪ̈ܒܝ ܟܗܢܐ ܘܦܪ̈ܝܫܐ ܠܘܬ ܦܝܠܛܘܣ. ܘܐܡܪܝܢ ܠܗ ܡܪܢ ܐܬܕܟܪܢ ܕܗܘ ܡܛܥܝܢܐ ܐܡܪ ܗܘܐ ܟܕ ܚܝ ܕܠܬܠܬܐ ܝܘܡܝܢ ܩܐܡ ܐܢܐ. ܦܩܘܕ ܗܟܝܠ ܢܬܢܛܪ ܩܒܪܐ ܥܕܡܐ ܠܬܠܬܐ ܝܘܡܝܢ. ܕܠܡܐ ܢܐܬܘܢ ܬܠܡܝܕܘܗܝ ܢܓܢܒܘܢܝܗܝ. ܘܐܙܠܘ ܗܢܘܢ ܐܙܕܗܪܘ ܒܩܒܪܐ ܘܚܬܡܘ ܠܟܐܦܐ ܥܡ ܩܣܛܘܢܪܐ ܀

ܫܪ: ܒܫܒܬܐ ܀ ܕܬ ܀ ܒܠܠܝܐ ܕܦܢܛܩܘܣܛܐ ܀

ܩܘܡ

ܒܚܕ ܕܝܢ ܒܫܒܐ ܐܬܬ ܡܪܝܡ ܡܓܕܠܝܬܐ. ܒܨܦܪܐ ܥܕ ܚܫܘܟ ܠܒܝܬ ܩܒܘܪܐ: ܕܐܝܬܝܬ ܒܣܡܐ ܕܛܝܒܬ. ܘܐܝܬ ܗܘܐ ܥܡܗܝܢ ܢܫܐ ܐܚܪܢܝܬܐ. ܘܐܡܪܢ ܗܘ̈ܝ ܒܢܦܫܗܝܢ ܡܢܘ ܢܥܓܠ ܠܢ ܟܐܦܐ. ܘܚܙܝ ܕܥܓܝܠܐ ܡܢ ܬܪܥܐ ܕܩܒܪܐ. ܘܟܕ ܥܠܝ ܠܩܒܪܐ ܠܐ ܐܫܟܚܝ ܦܓܪܐ ܕܝܫܘܥ. ܘܚܙܝ ܥܠܝܡܐ ܕܝܬܒ ܡܢ ܝܡܝܢܐ. ܘܥܛܝܦ ܐܣܛܠܐ ܚܘܪܬܐ. ܘܬܡܗ ܒܗܝܢ ܗܘ. ܐܡܪ ܠܗܝܢ ܠܐ ܬܕܚܠܢ. ܝܫܘܥ ܢܨܪܝܐ ܒܥܝܢ ܐܢܬܝܢ ܗܘ ܕܐܙܕܩܦ. ܩܡ ܠܗ ܠܝܬܘܗܝ ܗܪܟܐ. ܗܐ ܐܬܪܐ ܕܣܝܡ ܗܘܐ ܒܗ. ܐܠܐ ܙܠܝܢ ܐܡܪܝܢ ܠܬܠܡܝܕܘܗܝ ܘܠܟܐܦܐ. ܕܗܐ ܩܕܡ ܠܟܘܢ ܠܓܠܝܠܐ ܬܡܢ ܬܚܙܘܢܝܗܝ ܐܝܟ ܕܐܡܪ ܠܟܘܢ. ܘܟܕ ܫܡܥܝ ܗܟܢ ܥܪܩܝ ܘܢܦܩܝ ܡܢ ܩܒܪܐ ܐܚܝܕܐ ܗܘܬ ܠܗܝܢ ܓܝܪ ܪܬܝܬܐ ܘܬܗܪܐ ܘܠܐ ܐܡܪܝ ܠܐܢܫ ܡܕܡ ܕܚܝܠܢ ܗܘ̈ܝ ܓܝܪ.

ܠܗ :: ܘܡܢ ܒܬܪ ܬܠܬܐ ܝܘܡܝܢ . ܫܕܪ ܦܘܠܘܣ ܘܩܪܐ ܠܪ̈ܝܫܢܐ ܕܝܗܘ̈ܕܝܐ . ܘܟܕ ܐܬܟܢܫܘ ܐܡܪ ܠܗܘܢ . ܓܒܪ̈ܐ ܐܚ̈ܝܢ : ܐܢܐ ܟܕ ܡܕܡ ܠܐ ܥܒܕܬ ܠܘܩܒܠ ܥܡܐ ܘܢܡܘܣܐ ܕܐܒܗ̈ܝܢ : ܐܣܝܪܐ ܐܫܬܠܡܬ ܡܢ ܐܘܪܫܠܡ ܠܐܝ̈ܕܝ ܪ̈ܗܘܡܝܐ . ܘܗܢܘܢ ܟܕ ܒܩܘܢܝ . ܨܒܘ ܗܘܘ ܕܢܫܪܘܢܢܝ . ܡܛܠ ܕܠܐ ܐܫܟܚܘ ܒܝ ܥܠܬܐ ܡܕܡ ܕܡܘܬܐ . ܘܟܕ ܩܡܘ ܗܘܘ ܠܘܩܒܠܝ ܝܗܘ̈ܕܝܐ : ܐܬܐܠܨܬ ܕܐܩܪܐ ܥܠ ܩܣܪ . ܠܐ ܐܝܟ ܕܐܝܬ ܠܝ ܠܡܩܛܪܓܘ ܒܢ̈ܝ ܥܡܝ . ܡܛܠ ܗܕܐ ܒܥܝܬ ܕܐܚܙܝܟܘܢ ܘܐܡܠܠ ܥܡܟܘܢ . ܡܛܠ ܓܝܪ ܣܒܪܐ ܕܐܝܣܪܝܠ ܐܣܝܪ ܐܢܐ ܒܫܫܠܬܐ ܗܕܐ . ܐܡܪܝܢ ܠܗ ܗܢܘܢ . ܐܦ ܚܢܢ ܐܓܪ̈ܬܐ ܥܠܝܟ ܠܐ ܩܒܠܢ ܡܢ ܝܗܘܕ . ܘܐܦܠܐ ܐܢܫ ܡܢ ܐܚ̈ܝܢ ܕܐܬܐ ܡܢ ܐܘܪܫܠܡ : ܐܡܪ ܥܠ ܡܕܡ ܕܒܝܫ ܥܠܝܟ . ܨܒܝܢ ܕܝܢ ܕܢܫܡܥ ܡܢܟ ܡܢܐ ܐܢܬ ܡܬܪܥܐ . ܡܛܠ ܕܝܕܥܬܐ ܗܕܐ ܡܬܚܪܝܢܐ ܕܟܠ ܐܢܫ ܠܐ ܡܩܒܠ ❖

ܛܘ ❖ ܚܕ ܒܫܒܐ ∴ ܕܗ ∴ ܕܒܬܪ ܦܢܛܩܘܣܛܐ ❖

ܘܐܩܝܡܘ ܠܗ ܝܘܡܐ . ܘܟܢܫܘ ܘܐܬܘ ܠܘܬܗ ܣܓܝ̈ܐܐ ܠܐܟܣܢܝܐ ܕܫܪܐ ܗܘܐ . ܘܡܦܫܩ ܠܗܘܢ ܥܠ ܡܠܟܘܬܐ ܕܐܠܗܐ . ܟܕ ܡܣܗܕ ܘܡܦܝܣ ܠܗܘܢ ܥܠ ܝܫܘܥ : ܡܢ ܢܡܘܣܐ ܕܡܘܫܐ ܘܡܢ ܢܒܝ̈ܐ . ܡܢ ܨܦܪܐ ܘܥܕܡܐ ܠܪܡܫܐ . ܘܐܢܫܝܢ ܡܢܗܘܢ ܡܬܛܦܝܣܝܢ ܗܘܘ ܠܡܠܘ̈ܗܝ . ܘܐܢܫܝܢ ܠܐ ܡܬܛܦܝܣܝܢ ܗܘܘ . ܘܐܫܬܪܝܘ ܡܢ ܠܘܬܗ ܟܕ ܠܐ ܫܠܡܝܢ ܚܕ̈ܕܐ . ܘܐܡܪ ܠܗܘܢ ܗܘ ܦܘܠܘܣ ܡܠܬܐ ܗܕܐ . ܫܦܝܪ ܡܠܠܬ ܪܘܚܐ ܕܩܘܕܫܐ . ܒܦܘܡ ܐܫܥܝܐ ܢܒܝܐ ܥܠ ܐܒܗ̈ܝܟܘܢ . ܟܕ ܐܡܪ : ܕܙܠ ܠܘܬ ܥܡܐ ܗܢܐ ܘܐܡܪ ܠܗܘܢ . ܕܡܫܡܥ ܬܫܡܥܘܢ ܘܠܐ ܬܣܬܟܠܘܢ . ܘܡܚܙܐ ܬܚܙܘܢ ܘܠܐ ܬܕܥܘܢ . ܐܬܥܒܝ ܓܝܪ ܠܒܗ ܕܥܡܐ ܗܢܐ . ܘܒܐܕ̈ܢܝܗܘܢ ܝܩܝܪܐܝܬ ܫܡܥܘ . ܘܥܝ̈ܢܝܗܘܢ ܥܡܨܘ . ܕܠܡܐ ܢܚܙܘܢ ܒܥܝ̈ܢܝܗܘܢ . ܘܢܫܡܥܘܢ ܒܐܕ̈ܢܝܗܘܢ . ܘܢܣܬܟܠܘܢ ܒܠܒܗܘܢ ܘܢܬܦܢܘܢ ܠܘܬܝ : ܘܐܐܣܐ ܐܢܘܢ ܘ

ܘܢܬܦܢܘܢ ܠܘܬܝ ܘܐܐܣܐ ܠܗܘܢ܂ ܢܗܘܐ ܠܟܘܢ ܗܟܝܠ ܝܕܝܥܐ܆ ܕܠܥܡ̈ܡܐ ܐܫܬܕܪ ܗܢܐ ܦܘܪܩܢܐ܂ ܗܢܘܢ ܓܝܪ ܘܐܦ ܫܡܥܝܢ ܠܗ ܀ ܘܟܕ ܗܠܝܢ ܐܡܪ ܢܦܩܘ ܡܢ ܠܘܬܗ ܝܗܘ̈ܕܝܐ܆ ܟܕ ܣܓܝ ܕܪܫܝܢ ܗܘܘ ܥܡ ܚܕ̈ܕܐ܂ ܘܐܬܬܒ ܗܘܐ ܬܪܬܝܢ ܫܢܝܢ ܒܐܓܪܐ ܕܝܠܗ ܘܗܘܐ ܡܩܒܠ ܠܟܠ ܠܘܬܗ܂ ܘܡܟܪܙ ܗܘܐ ܥܠ ܡܠܟܘܬܗ ܕܐܠܗܐ܆ ܘܡܠܦ ܗܘܐ ܥܠ ܡܪܢ ܝܫܘܥ ܡܫܝܚܐ ܕܠܐ ܟܠܝܢܐ ܀ ܀

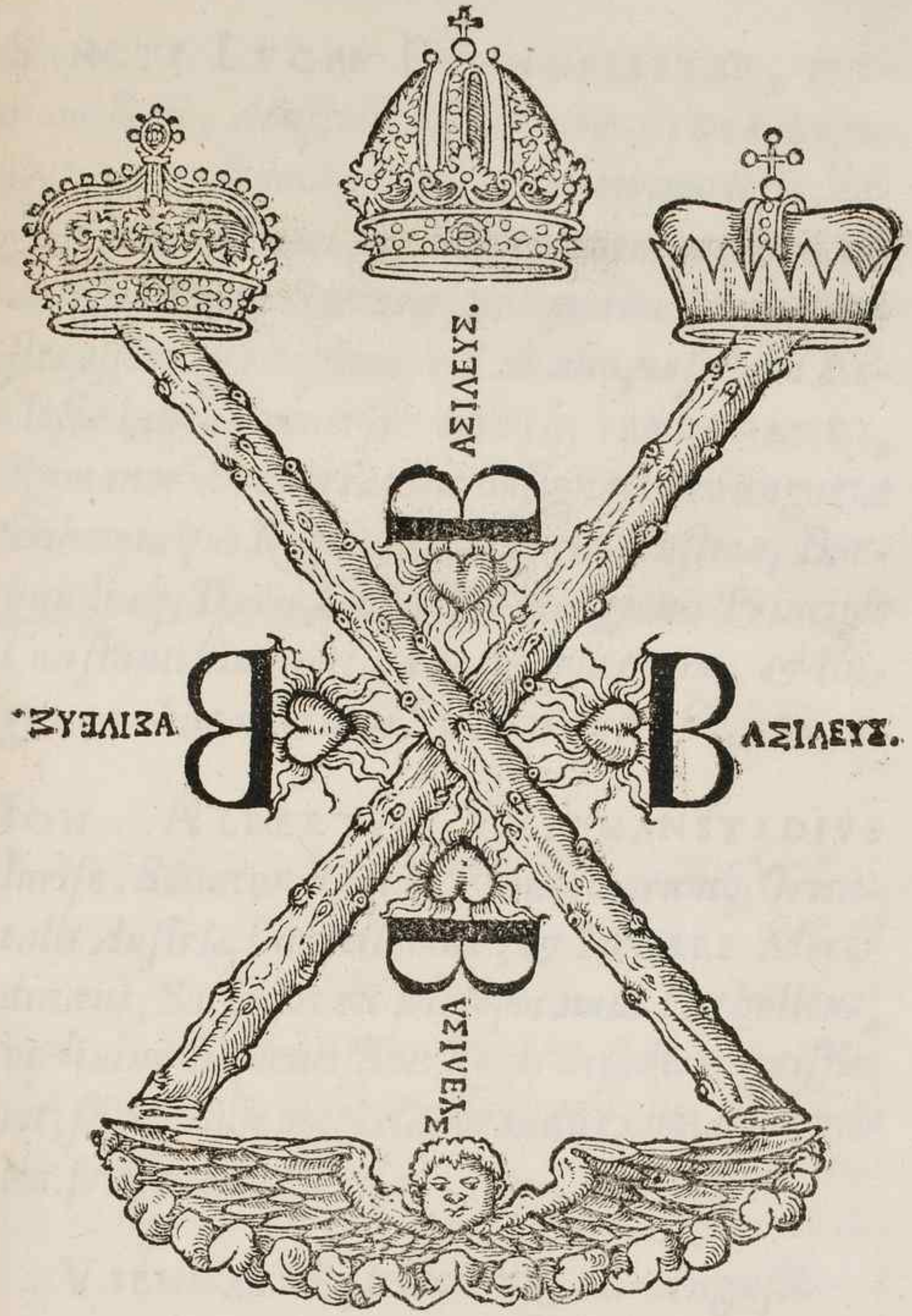
ܫܠܡ ܦܪܟܣܝܣ ܕܫܠܝܚܐ ܩܕܝܫܐ܂ ܘܗܪܟܢ ܠܬܫܡܫܬܗܘܢ ܀

ܐܢܬܘܢ ܟܗ̈ܢܐ ܡܗܝܡ̈ܢܐ܂ ܕܡܕܢܚܐ ܕܐܬܪ̈ܘܬܐ܂ ܒܢܘ̈ܗܝ ܕܥܕܬܐ ܦܪܝܫܬܐ ܩܬܘܠܝܩܐ ܕܥܕܬܐ ܪܗܘܡܝܬܐ ܘܐܬܪ̈ܘܬܐ ܘܟܢܘܫܬܐ܂ ܡܢܐ ܝܬܝܪ ܠܗ ܕܥܕܬܗ ܐܡܝܢ܂ ܕܗܘ ܗܘ ܒ ܝܬܝܪܐ ܘܫܠܡ ܗܘܝܢ ܒܩܠܐ܂ ܟܕ ܡܫܡܠܝܐ ܒܗܝܡܢܘܬܐ܂ ܒܫܘܪܪܗ ܗܘܬ ܕܐܢܫ ܒܗ܆ ܘܡܫܬܡܥܐ ܠܒܪ ܡܢ ܡܫܝܚܐ ܐܝܟ ܡܪܗ ܘܢܗܘܘ ܒܗ ܡܠܟܘܬܐ ܕܫܡܝܐ܂ ܡܢ ܡܠܟܐ ܐܬܐ ܕܥܠ ܡܢ ܡܠܟܐ ܟܠ ܗܠܝܢ ܒܥܠܡܐ܂ ܡܛܠ ܕܢܦܩܘ ܡܢ ܒܝܬܐ ܐܡܝܢ ܘܐܬܬܐ ܕܐܢܐ ܕܥܠܝ ܦܘܫܩܐ ܗܢܐ܂ ܟܕ ܐܦ ܕܗܡܢ ܕܒܢܝܢܐ ܕܒܪ ܐܢܫܐ܂ ܘܡܛܠܬܗ ܡܕܝܢܬܐ ܘܒܢܝܢܐ ܘܡܫܒܚܢܐ ܐܡܝܢ܂ ܡܛܠ ܗܢܐ ܐܝܬ ܠܗ ܡܫܡܫܢܘܬܐ ܀ ܘܟܕ ܟܠ ܡܠܘܫܐ ܡܫܝܚܐ ܟܕ ܦܘܫܩܐ ܐܫܬܡܥ ܡܢ ܒܢܝܢܐ ܘܟܠ ܐܝܟ ܐܡܝܢ ܕܡܫܪܝܢ܂ ܘܟܠ ܐܝܟܢ ܦܘܫܩܐ ܘ ܦܪܘܩܐ ܘܡܫܡܫܢ ܘܡܫܘܚܢ ܘܟܠ ܗܘ ܐܡܪ ܠܟܘܢ ܗܝ ܕܝܠܗ ܐܡܝܢ܂

SANCTI LVCAE EVANGELISTAE, NA*tione Syri, Apoſtolicæ Hiſtoriæ* LIBRI SINGVLARIS, *Romæ, Sanct. Hieronymo teſte, lingua Græca ſcripti, ac in ſermonem patrium vel ab ipſo, linguæ Syriacæ, vt Symeon Metaphraſtes aſſerit, peritiſſimo, vel ab alio, naſcentis Eccleſiæ initio conuerſi* : DIVIq́; FERDINANDI, *Romanorum Imperatoris deſignati, Hungariæ Bohemiæq́ue Regis, Archiducis Auſtriæ, Burgundiæq́; Ducis, Catholicæ Religionis Principis Conſtantiſſimi pietate ac beneficentia, & lingua & characteribus Syriacis expreſſi*, FINIS.

IOH. ALBERTVS VVIDMANSTADIVS *Iuriſc. Senator Regius, Prouinciarumq́; Orientalis Auſtriæ Cancellarius, &* MOSES *Meredinæus, Sacerdos ex Meſopotamia Catholicus, vt diuino Sapientiſſimi Regis deſyderio ſatiſfieret, ſacro huic operi elaborando eximia diligentia præfuerunt.*

VIENNAE *Auſtriacæ* XIIII. *Auguſti*
M. D. LV.


ΒΑΣΙΛΕΥΣ.
ΒΑΣΙΛΕΥΣ.
ΒΑΣΙΛΕΥΣ.
ΒΑΣΙΛΕΥΣ.

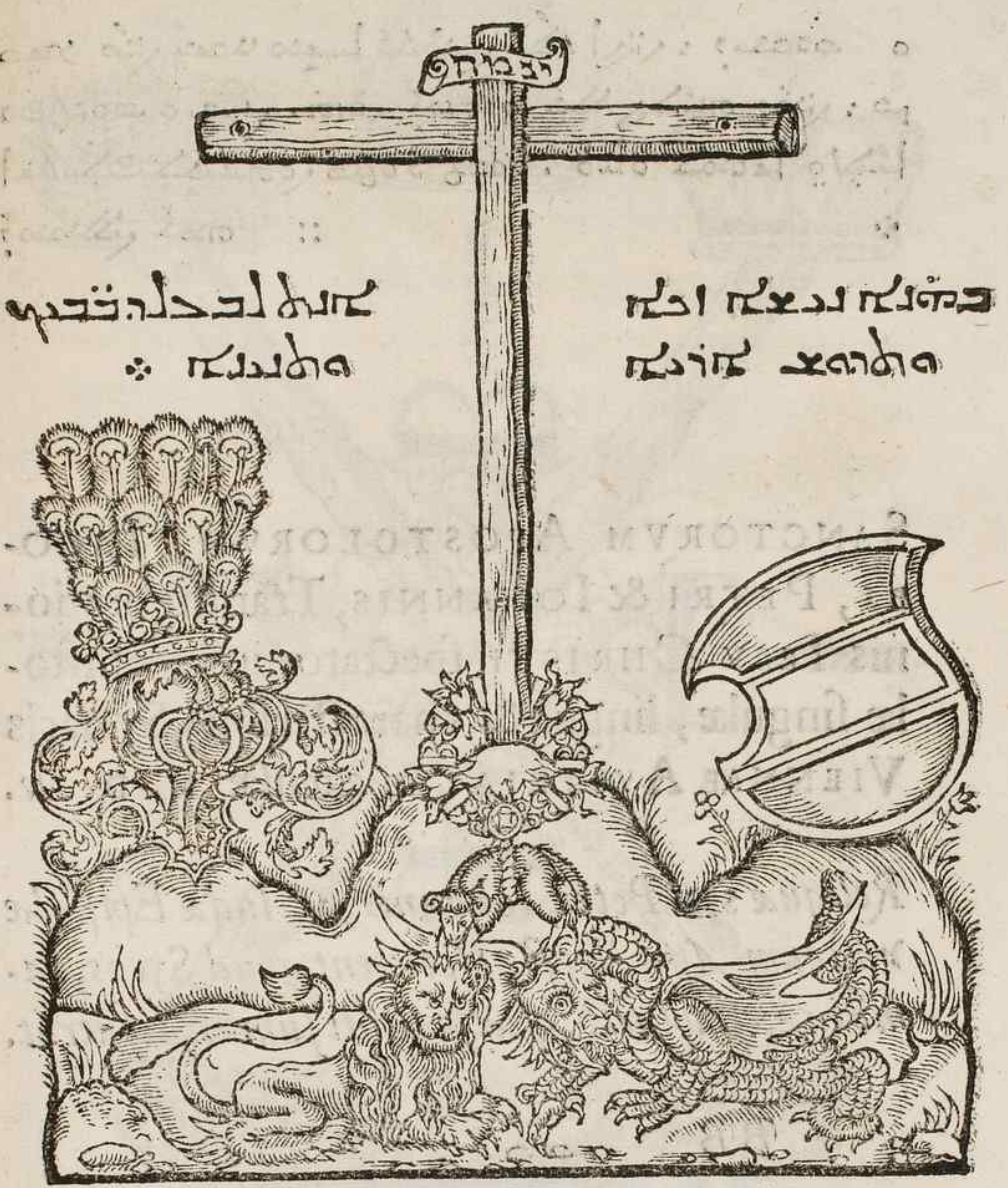
ܠܒܗ ܕܡܠܟܐ ܒܐܝܕܗ ܕܡܪܝܐ ❧

Cor Regis in manu Domini.

ܒܫܡ ܡܪܢ ܝܫܘܥ ܡܫܝܚܐ ܫܠܝ̈ܚܐ ܬܠܬ ܐܓܪ̈ܬܐ : ܕܝܥܩܘܒ ܘ
ܦܛܪܘܤ ܘܝܘܚܢܢ . ܗܢܘܢ ܕܚܙܘܗܝ ܠܫܘܚܠܦܗ ܕܡܪܢ : ܡܢ
ܐܬܦܢܩ ܒܟܬ̈ܒܝܗܘܢ ܣܘܪ̈ܝܝܐ ܘܒܠܫܢܐ . ܘܐܬܛܒܥ ܒܡܕܝܢܬܐ ܘܝܢܢܐ
ܕܐܘܣܛܪܝܩܝ ܐܡܝܢ :: ⁘

SANCTORVM APOSTOLORVM, IACOBI, PETRI & IOHANNIS, Tranſſigurationis IESV CHRISTI ſpectatorum, Epiſtolæ ſingulæ, lingua & characteribus Syriacis VIENNAE AVSTRIACAE excuſæ M. D. LV.

Reliquæ sss. Petri, Iohannis, & Iudæ Epiſtolæ vnà cum Apocalypſi, etſi extent apud Syros, tamē in exemplarib. quæ ſequuti ſumus, defuerūt.


ינצח
ܒܗܢܐ ܢܝܫܐ ܙܟܐ ܐܢܬ ܠܒܥܠܕܒܒܝܟ
ܘܬܕܘܫ ܐܪܝܐ ܘܬܢܝܢܐ ⁘

In hoc Signo vinces, & conculcabis
Leonem & Draconem.

ܐ ܐ

ܐܓܪܬܐ ܕܝܥܩܘܒ ܫܠܝܚܐ

ܕܩܪܝܢܐ ܕܗܘܡܪ̈ܐ

ܐ
ܐ

ܝܥܩܘܒ ܥܒܕܗ ܕܐܠܗܐ. ܘܕܡܪܢ ܝܫܘܥ ܡܫܝܚܐ. ܠܬܪܬܥܣܪܐ
ܫܒ̈ܛܝܢ ܕܡܒܕܪܝܢ ܒܥܡܡ̈ܐ ܫܠܡ ܀ ܟܠ ܚܕܘܐ ܗܘܝ ܠܟܘܢ ܐܚ̈ܝ:
ܡܐ ܕܥܐܠܝܢ ܠܟܘܢ ܢܣܝܘܢ̈ܐ ܦܪ̈ܝܫܐ ܘܡܫܚܠܦ̈ܐ. ܝܕܥܝܢ ܐܢܬܘܢ ܓܝܪ
ܕܒܘܩܝܐ ܕܗܝܡܢܘܬܐ. ܡܫܡܠܝܐ ܠܟܘܢ ܡܣܝܒܪܢܘܬܐ. ܠܗ̇ ܕܝܢ ܥ
ܠܡܣܝܒܪܢܘܬܐ: ܢܗܘܐ ܠܗ̇ ܥܒܕܐ ܡܫܡܠܝܐ. ܕܬܗܘܘܢ ܓܡܝܪܝܢ
ܘܡܫܡܠܝܢ. ܘܒܡܕܡ ܠܐ ܗܘܝܬܘܢ ܚܣܝܪܝܢ. ܐܢ. ܐܢܫ ܕܝܢ ܡܢ
ܡܢܟܘܢ ܚܣܝܪ ܡܢ ܚܟܡܬܐ. ܢܫܐܠ ܡܢ ܐܠܗܐ ܗܘ ܕܝܗܒ ܠܟܠ
ܦܫܝܛܐܝܬ ܘܠܐ ܡܚܣܕ ܘܡܬܝܗܒܐ ܠܗ. ܢܫܐܠ ܕܝܢ ܒܗܝܡܢܘܬܐ
ܟܕ ܠܐ ܡܬܦܠܓ. ܗܘ ܕܡܬܦܠܓ ܓܝܪ ܕܡܐ ܠܓܠ̈ܠܐ ܕܝܡܐ ܕܡܫܓܫܐ
ܠܗܘܢ ܪܘܚܐ. ܘܠܐ ܢܣܒܪ ܗܘ ܓܒܪܐ ܕܢܣܒ ܡܕܡ ܡܢ ܡܪܝܐ. ܐܝܢܐ
ܕܦܠܝܓ ܒܪܥܝܢܗ. ܘܫܓܝܫ ܒܟܠܗܘܢ ܐܘܪ̈ܚܬܗ. ܢܫܬܒܗܪ ܕܝܢ
ܐܚܐ ܡܟܝܟܐ ܒܪܘܡܗ. ܘܥܬܝܪܐ ܒܡܘܟܟܗ. ܡܛܠ ܕܐܝܟ ܗܘܒܐ
ܕܥܡܝܪܐ ܗܟܢܐ ܥܒܪ. ܕܢܚ ܓܝܪ ܫܡܫܐ ܒܚܘܡܗ ܘܝܒܫܗ ܠܗ
ܠܥܡܝܪܐ. ܘܗܘܒܗ ܢܦܠ. ܘܫܘܦܪܐ ܕܚܙܘܗ ܐܒܕ. ܗܟܢܐ ܐܦ ܥܬܝܪܐ
ܢܚܡܘܩ ܒܗܘܦܟܘܗܝ. ܛܘܒܘܗܝ ܠܓܒܪܐ ܕܡܣܝܒܪ ܢܣܝܘܢ̈ܐ. ܕܡܐ
ܕܐܬܒܚܪ ܢܣܒ ܟܠܝܠܐ ܕܚܝ̈ܐ: ܗܘ ܕܡܠܟ ܐܠܗܐ ܠܐܝܠܝܢ ܕܪܚܡܝܢ
ܠܗ. ܠܐ ܢܐܡܪ ܐܢܫ ܟܕ ܡܬܢܣܐ ܕܡܢ ܠܘܬ ܐܠܗܐ ܡܬܢܣܐ ܐܢܐ. ܐܠܗܐ ܓܝܪ
ܠܐ ܡܬܢܣܐ ܒܒܝ̈ܫܬܐ. ܘܗܘ ܠܐ ܡܢܣܐ ܠܐܢܫ. ܐܠܐ ܐܢܫ ܐܢܫ ܡܢ ܪܓܬܗ
ܗܘ ܡܬܢܓܕ ܘܡܬܪܓܪܓ ܘܡܬܢܣܐ. ܘܗܝ ܪܓܬܐ ܡܐ ܕܒܛܢܬ ܝܠܕܐ
ܚܛܝܬܐ. ܚܛܝܬܐ ܕܝܢ ܡܐ ܕܐܫܬܡܠܝܬ ܝܠܕܐ ܡܘܬܐ. ܠܐ ܬܛܥܘܢ ܐܚ̈ܝ
ܚܒܝܒ̈ܐ. ܟܠ ܡܘܗܒܬܐ ܛܒܬܐ ܘܡܫܡܠܝܬܐ ܡܢ ܠܥܠ ܢܚܬܐ
ܡܢ ܐܒܐ ܕܢܗܝܪ̈ܐ. ܗܘ ܕܠܝܬ ܠܘܬܗ ܫܘܚܠܦܐ ܡܕܡ. ܐܦܠܐ ܛ
ܛܠܠܐ ܕܫܘܚܠܦܐ. ܗܘ ܨܒܐ ܘܝܠܕܢ ܒܡܠܬܐ ܕܫܪܪܐ. ܕܢܗܘܐ

[illegible] ܕܒܢܝܢܗ. ܘܐܝܩܪܘ ܐܢܫ ܠܚܒܪܗ: ܦܠܚܝܢ ܡܪܝܐ ܗܘܘ
ܡܣܝܒܪܝܢ ܒܐܘܠܨܢܐ. ܘܡܬܡܝܢܝܢ ܒܨܠܘܬܐ. ܘܡܫܘܬܦܝܢ ܠܩܕ̈ܝܫܐ.
ܘܪ̈ܚܡܝ ܐܟܣ̈ܢܝܐ. ܒܪܟܘ ܠܐܝܠܝܢ ܕܪܕܦܝܢ ܠܟܘܢ. ܒܪܟܘ ܘܠܐ ܬܠܘܛܘܢ. ܚܕܘ ܥܡ ܚܕܝܢ
ܘܒܟܘ ܥܡ ܒܟܝܢ. ܚܕ ܠܚܕ ܡܬܪ̈ܥܝܢ ܗܘܘ. ܠܐ ܪ̈ܡܬܐ ܡܬܪܥܝܢ. ܐܠܐ ܠܡܟ̈ܝܟܬܐ
ܡܬܢܩܦܝܢ. ܠܐ ܬܗܘܘܢ ܚܟܝ̈ܡܐ ܠܘܬ ܢܦܫܟܘܢ. ܠܐ ܠܐܢܫ ܒܝܫܬܐ ܚܠܦ ܒܝܫܬܐ ܦܪܥܝܢ
ܡܬܒܛܠܝܢ ܫܦܝܪ̈ܬܐ ܩܕܡ ܟܠܗܘܢ ܒܢܝ̈ܢܫܐ ⁘

ܒ

ܬܘ: ܒܫܒܬܐ ܕܬܪܝܢ ܕܒܬܪ ܕܢܚܐ ::

ܗܘܘ ܕܝܢ ܥܒ̈ܕܐ ܕܡܠܬܐ ܘܠܐ ܫܡܘ̈ܥܐ ܒܠܚܘܕ. ܘܠܐ ܬܛܥܘܢ
ܢܦܫ̈ܟܘܢ. ܐܢ ܐܢܫ ܢܗܘܐ ܫܡܘܥܗ ܕܡܠܬܐ ܘܠܐ ܥܒܘܕܗ. ܗܢܐ
ܕܡܐ ܠܗܘ ܓܒܪܐ ܕܚܙܐ ܦܪ̈ܨܘܦܗ ܒܡܚܙܝܬܐ. ܚܙܐ ܓܝܪ ܢܦܫܗ ܘܥܒܪ.
ܘܛܥܐ ܐܝܟܢܐ ܗܘܐ. ܟܠ ܕܝܢ ܕܚܪ ܒܢܡܘܣܐ ܡܫܡܠܝܐ ܕܚܐܪܘܬܐ
ܘܩܘܐ ܒܗ: ܠܐ ܗܘܐ ܫܡܘܥܐ ܕܫܡܥܬܐ ܕܛܥܝܐ. ܐܠܐ ܥܒܘܕܐ ܕܥܒ̈ܕܐ.
ܗܢܐ ܛܘܒܢܐ ܢܗܘܐ ܒܥܒܕܗ. ܘܐܢ ܐܢܫ ܣܒܪ ܕܡܫܡܫ ܠܐܠܗܐ:
ܘܠܐ ܐܚܝܕ ܠܫܢܗ: ܐܠܐ ܡܛܥܐ ܠܗ ܠܒܗ. ܕܗܢܐ ܣܪܝܩܐ ܗܝ ܬܫܡܫܬܗ.
ܬܫܡܫܬܐ ܕܝܢ ܕܟܝܬܐ ܘܩܕܝܫܬܐ ܩܕܡ ܐܠܗܐ ܐܒܐ ܗܕܐ ܗܝ.
ܠܡܣܥܪܘ ܝܬܡ̈ܐ ܘܐܪ̈ܡܠܬܐ ܒܐܘܠܨܢܗܘܢ. ܘܕܢܛܪ ܐܢܫ ܢܦܫܗ
ܓ ܡܢ ܥܠܡܐ ܕܠܐ ܛܘܠܫܐ :: ܐܚܝ: ܠܐ ܒܡܣܒ ܒܐܦ̈ܐ ܬܗܘܘܢ
ܐܚܝܕܝܢ ܠܗܝܡܢܘܬܐ ܕܫܘܒܚܗ ܕܡܪܢ ܝܫܘܥ ܡܫܝܚܐ. ܐܢ ܓܝܪ
ܢܥܘܠ ܠܟܢܘܫܬܟܘܢ ܐܢܫ ܕܥܙܩܬܐ ܕܕܗܒܐ ܐܝܬ ܒܨܒܥܬܗ ܐܘ ܠܒܘܫܐ
ܫܦܝܪܐ: ܘܢܥܘܠ ܡܣܟܢܐ ܒܠܒܘܫܐ ܛܢܦܐ. ܘܬܚܘܪܘܢ
ܒܗܘ ܕܠܒܝܫ ܢܚܬܐ ܫܦܝܪ̈ܐ: ܘܬܐܡܪܘܢ ܠܗ. ܐܢܬ ܬܒ ܠܟ ܗܪܟܐ
ܫܦܝܪ. ܘܠܡܣܟܢܐ ܬܐܡܪܘܢ ܠܗ. ܐܢܬ ܩܘܡ ܠܟ ܠܗܠ: ܐܘ ܬܒ ܠܟ ܗܪܟܐ
ܩܕܡ ܟܘܒܫܐ ܕܪ̈ܓܠܝ: ܠܐ ܗܐ ܐܬܦܠܓܬܘܢ ܒܢܦܫܟܘܢ. ܘܗܘܝܬܘܢ ܦܪ̈ܘܫܐ ܕܡܚܫ̈ܒܬܐ
ܒܝܫܬܐ. ܫܡܥܘ ܐܚܝ ܚܒܝ̈ܒܝ. ܠܐ ܗܘܐ ܠܡܣܟ̈ܢܐ ܕܥܠܡܐ ܓܒܐ ܐܠܗܐ
ܕܢܗܘܘܢ ܥܬܝܪ̈ܐ ܒܗܝܡܢܘܬܐ. ܘܢܗܘܘܢ ܝܪ̈ܬܐ ܠܡܠܟܘܬܐ ܗ
ܗܝ ܕܡܠܟ ܐܠܗܐ ܠܐܝܠܝܢ ܕܪܚܡܝܢ ܠܗ. ܐܢܬܘܢ ܕܝܢ

ܫܝܛܬܘܢܝܗܝ ܠܡܣܟܢܐ . ܠܐ ܗܐ ܥܬܝܪܐ ܡܫܬܠܛܝܢ ܥܠܝܟܘܢ : ܘܗܢܘܢ ܓܪܝܢ ܠܟܘܢ ܠܒܝܬ ܕܝܢܐ . ܠܐ ܗܐ ܗܢܘܢ ܡܓܕܦܝܢ ܥܠ ܫܡܐ ܫܦܝܪܐ ܕܐܬܩܪܝ ܥܠܝܟܘܢ . ܘܐܢ ܢܡܘܣܐ ܕܐܠܗܐ ܒܗܕܐ ܗܘ ܡܫܡܠܝܬܘܢ ܐܝܟ ܕܟܬܝܒ : ܕܬܪܚܡ ܠܩܪܝܒܟ ܐܝܟ ܢܦܫܟ . ܫܦܝܪ ܥܒܕܝܢ ܐܢܬܘܢ . ܐܢ ܕܝܢ ܒܐܦܐ ܢܣܒܝܢ ܐܢܬܘܢ ܚܛܝܬܐ ܥܒܕܝܢ ܐܢܬܘܢ . ܘܡܬܟܣܝܢ ܐܢܬܘܢ ܡܢ ܢܡܘܣܐ ܐܝܟ ܥܒܪܝ ܥܠ ܢܡܘܣܐ . ܐܝܢܐ ܕܝܢ ܕܟܠܗ ܢܡܘܣܐ ܢܛܪ ܘܒܚܕܐ ܢܣܟܠ : ܠܟܠܗ ܢܡܘܣܐ ܐܬܚܝܒ . ܗܘ ܓܝܪ ܕܐܡܪ ܕܠܐ ܬܓܘܪ : ܗܘ ܐܡܪ ܕܠܐ ܬܩܛܘܠ . ܐܢ ܕܝܢ ܠܐ ܓܐܪ ܐܢܬ ܐܠܐ ܩܛܠ ܐܢܬ : ܗܘܝܬ ܠܟ ܥܒܪ ܢܡܘܣܐ . ܗܟܢܐ ܗܘܝܬܘܢ ܡܡܠܠܝܢ ܘܗܟܢܐ ܗܘܝܬܘܢ ܥܒܕܝܢ : ܐܝܟ ܐܢܫܐ ܕܒܢܡܘܣܐ ܕܚܐܪܘܬܐ ܥܬܝܕܝܢ ܐܢܬܘܢ ܠܡܬܕܢܘ . ܕܝܢܐ ܓܝܪ ܗܘ ܕܠܐ ܪ̈ܚܡܐ : ܥܠ ܗܘ ܕܠܐ ܥܒܕ ܪ̈ܚܡܐ ܡܫܬܒܗܪܝܢ ܐܢܬܘܢ ܒܪ̈ܚܡܐ ܥܠ ܕܝܢܐ ⁘ ⁘

⁘

ܓ

ܕܚܕ ܒܫܒܐ ⁘ ܕܬܠܬܐ ⁘ ܒܬܪ ܦܢܛܩܘܣܛܝ ⁘

⁘ ܡܢܐ ܗܘ ܝܘܬܪܢܐ ܐܚܝ . ܐܢ ܐܢܫ ܐܡܪ ܕܐܝܬ ܠܗ ܗܝܡܢܘܬܐ ܘܥܒܕ̈ܐ ܠܝܬ ܠܗ : ܕܠܡܐ ܡܫܟܚܐ ܗܝܡܢܘܬܗ ܕܬܚܝܝܘܗܝ : ܘܐܢ ܐܚܐ ܐܘ ܚܬܐ ܢܗܘܘܢ ܥܪܛܠܝܝܢ : ܘܚܣܝܪܝܢ ܣܝܒܪܬܐ ܕܝܘܡܐ . ܘܢܐܡܪ ܠܗܘܢ ܐܢܫ ܡܢܟܘܢ : ܙܠܘ ܒܫܠܡܐ ܚܡܘ ܘܣܒܥܘ : ܘܠܐ ܬܬܠܘܢ ܠܗܘܢ ܣܘܢܩܢܗ ܕܦܓܪܐ . ܡܢܐ ܗܘ ܝܘܬܪܢܐ . ܗܟܢܐ ܐܦ ܗܝܡܢܘܬܐ ܕܠܐ ܥܒܕ̈ܐ ܡܝܬܐ ܗܝ ܠܚܘܕܝܗ . ܐܡܪ ܓܝܪ ܐܢܫ : ܠܟ ܐܝܬ ܠܟ ܗܝܡܢܘܬܐ . ܘܠܝ ܐܝܬ ܠܝ ܥܒܕ̈ܐ . ܚܘܢܝ ܗܝܡܢܘܬܟ ܕܠܐ ܥܒܕ̈ܐ . ܘܐܢܐ ܡܚܘܐ ܐܢܐ ܠܟ ܗܝܡܢܘܬܝ ܡܢ ܥܒܕ̈ܝ . ܡܗܝܡܢ ܐܢܬ ܕܚܕ ܗܘ ܐܠܗܐ ܫ ܫܦܝܪ ܥܒܕ ܐܢܬ . ܐܦ ܫܐܕ̈ܐ ܡܗܝܡܢܝܢ ܘܪܬܝܬܝܢ ⁘ ܨܒܐ ܐܢܬ ܕܝܢ ܠܡܕܥ ܐܘ ܒܪܢܫܐ ܚܠܝܫܐ : ܕܗܝܡܢܘܬܐ ܕܠܐ ܥܒܕ̈ܐ ܡܝܬܐ ܗܝ . ܐܒܘܢ ܐܒܪܗܡ ܠܐ ܗܘܐ ܡܢ ܥܒܕ̈ܐ ܐܙܕܕܩ : ܕܐܣܩ ܠܐܝܣܚܩ ܒܪܗ ܥܠ

ܡܫܟܐ. ܫܪܝܪܐ ܐܝܬ ܠ ܕܗܝܡܢܘܬܗ ܦܫܝܛܐ. ܠܟܠܢܫ ܗܘܐ: ܘܡܢ ܗܪܟܐ
ܗܝܡܢܘܬܗ ܗܝ ܐܬܝܕܥܬ. ܘܡܬܚܙܝܐ ܒܠܒܐ ܕܐܢܫ: ܕܗܝܡܢܝܢ ܐܒܪܗܡ
ܟܠܗܘܢ ܘܐܠܝܫܥ. ܒܗ ܟܕ ܪܘܚܐ ܘܗܝܡܢܘܬܐ ܕܐܠܗܐ ܐܬܡܨܝܘ. ܫܪܝܪܐ ܐܝܬ ܠܗ
ܘܟܠܗ ܕܒܝܬܐ ܡܕܘܪܐ ܕܢܒܝܐ: ܘܐܦ ܗܘܐ ܡܢ ܗܝܡܢܘܬܐ ܕܠܒܗܘܢ:
ܗܢܘܢ ܐܦ ܚܘܪܒܐ ܠܐ ܗܘܐ ܡܢ ܟܠܗܘܢ ܐܝܬ ܒܪܢܫ: ܠܐ ܗܘܐ. ܘܡܕܒܪܢܐ܀
ܟܠܗܘܢ ܕܐܬܣܗܕ ܥܠܝܗܘܢ ܒܗܝܡܢܘܬܐ ܠܐ ܢܣܒܘ ܫܘܘܕܝܐ. ܡܛܠ ܕܐܠܗܐ ܩܕܡ
ܡܛܠ ܗܘ. ܕܚܙܐ ܐܦ ܗܘ ܣܘܥܪܢܢ ܕܠܐ ܒܠܥܕܝܢ ܢܫܬܡܠܘܢ ❖

ܚܕ. ܒܫܒܐ ܕܬܠܬ ܕܒܬܪ ܕܢܚܐ ❖

ܗ
ܓ
❖

ܠܐ ܦܪܝܫܐ ܡܬܚܙܝܐ ܗܘܘ ܒܗܘܢ ܐܢܫ. ܕܠܐ ܢܗܘܐ ܡܢܟܘܢ: ܕܡܢ ܒܪ
ܡܠܦܢܐ ܡܣܬܟܠܝܢ. ܦܠܐ ܐܝܟ ܡܫܬܥܒܕ ܒܢܝܐ ܟܠܢ. ܟܠܗ ܕܡܪܕܘܬܐ
ܠܐ ܬܒܣܐ. ܗܕܐ ܐܡܠܘ ܘܗܘܢ ܩܕܡܝܬ ܕܡܪܝܐ. ܘܡܬܟܘܢ ܡܬܒܣܪ ܐܢ
ܠܦܪܘܩܗ ܡܢܗ. ܗܘ ܐܝܟ ܕܪܚܡ ܡܪܝܐ ܪܕܐ ܠܗ ܘܡܢܓܕ ܠܒܢܝܐ ܐܝܢ
ܕܨܒܐ ܒܗܘܢ. ܘܟܠܗ ܡܪܕܘܬܐ ܡܬܕܒܪ ܥܡܟܘܢ. ܐܝܟ ܒܢܝܐ
ܠܡܪܕܘܬܐ ܕܡܪܝܐ ܕܠܐ ܪܕܐ ܠܗ ܐܒܘܗܝ. ܘܐܢ ܕܠܐ ܡܪܕܘܬܐ ܐܢ
ܡܬܟܘܢܝܢ. ܐܠܐ ܕܢܘܟܪܝܐ ܐܢܬܘܢ ܘܠܐ ܒܢܝܐ. ܐܢ ܐܒܗܝܢ ܕܒܣܪܢ
ܗܘܘ ܪܕܝܢ ܗܘܘ ܠܢ ܘܡܬܢܟܦܝܢ ܗܘܝܢ. ܐܦ ܠܐܒܐ ܕܪܘܚܬܐ ܠܐ ܗܟܝܠ ܝܬܝܪܐܝܬ ܢܫܬܥܒܕ
ܘܢܚܐ. ܘܙܒܢܐ ܗܘ. ܘܐܝܟ ܕܨܒܝܢ ܗܘܘ ܐܝܟ ܕܚܙܐ ܠܗܘܢ: ܘܗܘ
ܠܙܒܢܐ ܒܨܝܪܐ ܪܕܝܢ ܗܘܘ ܠܢ. ܐܠܗܐ ܕܝܢ ܠܡܘܬܪܢܢ. ܘ
ܘܡܛܠ ܗܢܐ ܕܢܣܒ ܡܢ ܩܕܝܫܘܬܗ. ܘܟܠ ܡܪܕܘܬܐ ܐܦ ܗܝ
ܒܙܒܢܐ. ܟܠܗܘܢ ܓܝܪ ܒܢܝܐ ܕܫܝܢܐ ܘܟܐܢܘܬܐ: ܘܦܐܪܐ ܕܫܝܢܐ
ܕܟܐܢܘܬܐ. ܡܬܕܒܪܝܢ ܒܢܝܐ ܕܐܠܗܐ. ܦܐܪܐ ܕܝܢ ܐܝܬ ܠܐ
ܐܝܠܝܢ ܕܒܗ ܡܬܕܪܫܝܢ. ܡܛܠ ܗܢܐ ܕܠܐ ܬܬܪܦܝܢ ܐܝܕܝܟܘܢ. ܡܛܠ ܗܘ
ܕܫܪܝܢ ܘܒܘܪܟܐ. ܟܕ ܗܘ ܡܬܬܩܢܢ ܠܟܠܢܫ ܐܝܟܐ. ܘܟܠ ܟܐܒܐ
ܕܥܒܕܐ ܕܚܝܠܐ ܘܠܐ ܗܘܐ ܠܚܓܝܪܐ. ܘܢܬܐܣܐ ܡܢ ܗܕܡܐ ܢܦܝܠ
ܕܐܘܪܚܬܐ ܘܡܫܘܚܬܐ. ܠܐ ܠܡ ܐܢܫ ܕܗܘܝܢ ܗܕܡܐ ܡܫܬܠܡܝܢ ܀

ܠܡܐ ܡܫܟܚܐ ܡܢ ܚܕ ܡܒܘܥܐ ܢܦܩܘܢ ܡ̈ܝܐ ܚܠ̈ܝܐ ܘܡܪ̈ܝܪܐ . ܐܘ
ܠܡܐ ܡܫܟܚܐ ܬܐܢܬܐ ܐܚܝ ܙܝ̈ܬܐ ܠܡܥܒܕ . ܐܘ ܓܦܬܐ ܬܐ̈ܢܐ . ܗܟܢܐ
ܐܦ ܠܐ ܡ̈ܝܐ ܡܠܝ̈ܚܐ ܡܫܟܚܝܢ ܕܢܥܒܕܘܢ ܚܠ̈ܝܐ . ܡܢܘ ܡܢܟܘܢ
ܚܟܝܡ ܘܪܕܐ . ܢܚܘܐ ܥܒ̈ܕܘܗܝ ܒܕܘܒܪ̈ܐ ܫܦܝܪ̈ܐ . ܒܚܟܡܬܐ ܥܡ
ܡܟܝܟܘܬܐ . ܐܢ ܕܝܢ ܚܣܡܐ ܡܪܝܪܐ ܐܝܬ ܒܟܘܢ . ܐܘ ܚܪܝܢܐ ܒܠܒܘܬܟܘܢ .
ܠܐ ܬܫܬܒܗܪܘܢ ܥܠ ܩܘܫܬܐ ܘܬܕܓܠܘܢ . ܡܛܠ ܕܗܕܐ ܚܟܡܬܐ ܡܢ
ܠܥܠ ܠܐ ܢܚܬܬ : ܐܠܐ ܐܝܬܝܗ ܐܪܥܢܝܬܐ . ܡܢ ܢܦܫܢܝܬܐ ܕܫܐ̈ܕܐ ܘܡܢ
ܫܐ̈ܕܐ . ܐܝܟܐ ܓܝܪ ܕܐܝܬ ܚܣܡܐ ܘܚܪܝܢܐ : ܬܡܢ ܐܦ ܫܓܘܫܝܐ ܘ
ܘܟܠ ܨܒܘ ܕܒܝܫ . ܚܟܡܬܐ ܕܝܢ ܕܡܢ ܠܥܠ ܕܟܝܬܐ ܗ̇ܝ ܘܡܠܝܐ
ܫܠܡܐ . ܘܡܟܝܟܐ ܘܡܫܬܡܥܢܝܬܐ . ܘܡܠܝܐ ܪ̈ܚܡܐ ܘܦܐܪ̈ܐ ܛܒ̈ܐ .
ܘܠܐ ܦܠܓܘܬ ܠܒܐ . ܘܠܐ ܢܣܒܬ ܒܐ̈ܦܐ . ܦܐܪܐ ܕܝܢ ܕܙܕܝܩܘܬܐ : ܒ
ܫܝܢܐ ܡܙܕܪܥ ܠܐܝܠܝܢ ܕܥܒܕܝܢ ܫܠܡܐ ⁂

4 ܡܢ ܐܝܟܐ ܐܝܬ
ܒܟܘܢ ܩܪ̈ܒܐ ܘܡܨܘܬܐ . ܠܐ ܗܘܐ ܡܢ ܪ̈ܓܝܓܬܐ ܕܡܬܟܬܫܢ ܒܗ̈ܕܡܝܟܘܢ :
ܡܪ̈ܓܪܓܝܢ ܐܢܬܘܢ ܘܠܝܬ ܠܟܘܢ . ܘܩܛܠܝܢ ܐܢܬܘܢ ܘܚܣܡܝܢ ܐܢܬܘܢ .
ܘܠܐ ܐܬܡܨܝܬܘܢ . ܘܢܨܝܢ ܐܢܬܘܢ ܘܩܪ̈ܒܐ ܥܒܕܝܢ ܐܢܬܘܢ . ܘܠܝܬ
ܠܟܘܢ ܡܛܠ ܕܠܐ ܫܐܠܝܢ ܐܢܬܘܢ . ܫܐܠܝܢ ܐܢܬܘܢ ܘܠܐ ܢܣܒܝܢ ܐ
ܢܬܘܢ . ܡܛܠ ܕܒܒܝܫܬܐ ܫܐܠܝܢ ܐܢܬܘܢ . ܐܝܟ ܕܒܪ̈ܓܝܓܬܟܘܢ ܬ
ܦܪܣܘܢ . ܓܝ̈ܪܐ ܠܐ ܝܕܥܝܢ ܐܢܬܘܢ ܕܪܚܡܘܬܗ ܕܥܠܡܐ ܗܢܐ
ܒܥܠܕܒܒܘܬܐ ܗܝ ܕܐܠܗܐ . ܐܝܢܐ ܗܟܝܠ ܕܨܒܐ ܕܢܗܘܐ
ܪܚܡܐ ܕܥܠܡܐ ܗܢܐ . ܒܥܠܕܒܒܐ ܗܘ ܠܐܠܗܐ . ܐܘ ܕܠܡܐ ܣ
ܒܪܝܢ ܐܢܬܘܢ ܕܣܪܝܩܐܝܬ ܐܡܪ ܟܬܒܐ : ܕܒܛܢܢܐ ܪܓܐ ܪܘܚܐ ܕܫܪܝܐ
ܒܢ . ܝܬܝܪܬܐ ܕܝܢ ܛܝܒܘܬܐ ܝܗܒ ܠܢ ܡܪܢ . ܡܛܠ ܗܢܐ ܐܡܪ :
ܐܠܗܐ ܡܡܟܟ ܠܪ̈ܡܐ . ܘܠܡ̈ܟܝܟܐ ܝܗܒ ܛܝܒܘܬܐ ⁂

ܫܠ ܕܝܥܩܘܒ ∴ ܫܪܝܐ ∴ ܕܦܛܪܘܣ ܫܠܝܚܐ ∴ ∴

ܐ ܦܛܪܘܣ ܫܠܝܚܐ ܕܝܫܘܥ ܡܫܝܚܐ . ܠܓܒ̈ܝܐ ܘܬܘ̈ܬܒܐ ܕܒܙܪܝܩܘܬܐ

ܡܢܟܘܢ . ܘܩܪܘܒܘ ܠܗ ܠܐܠܗܐ ܘܢܬܩܪܒ ܠܟܘܢ . ܕܟܘ ܐܝܕܝܟܘܢ
ܚܛܝ̈ܐ : ܘܩܕܫܘ ܠܒܘܬܟܘܢ ܦܠܝ̈ܓܝ ܢܦܫܐ : ܐܬܟܪܝܘ ܘܐܬܐܒܠܘ .
ܘܝܠܠܘ . ܓܚܟܟܘܢ ܠܐܒܠܐ ܢܬܗܦܟ . ܘܚܕܘܬܟܘܢ ܠܟܪܝܘܬܐ . ܐܬܡܟܟܘ ܩܕܡ
ܡܪܝܐ ܘܢܪܝܡܟܘܢ . ܠܐ ܬܗܘܘܢ ܡܡܠܠܝܢ ܥܠ ܚܕ̈ܕܐ ܐܚ̈ܝ : ܗܘ
ܓܝܪ ܕܡܡܠܠ ܥܠ ܐܚܘܗܝ ܐܘ ܕܐܢ ܠܐܚܘܗܝ . ܡܡܠܠ ܥܠ ܘ
ܢܡܘܣܐ ܘܕܐܢ ܠܢܡܘܣܐ . ܘܐܢ ܠܢܡܘܣܐ ܕܐܢ ܐܢܬ : ܠܐ ܗܘܝܬ
ܥܒܘܕܗ ܕܢܡܘܣܐ ܐܠܐ ܕܝܢܗ . ܚܕ ܗܘ ܓܝܪ ܣܐܡ ܢܡܘܣܐ ܘܕܝܢܐ .
ܘܗܘ ܡܫܟܚ ܕܢܚܐ ܘܢܘܒܕ . ܐܢܬ ܕܝܢ ܡܢ ܐܢܬ ܕܕܐܢ ܐܢܬ ܠܚܒܪܟ .
ܡܢܐ ܕܝܢ ܢܐܡܪܘܢ ܐܝܠܝܢ ܕܐܡܪܝܢ : ܕܝܘܡܢܐ ܐܘ ܡܚܪ ܐܙܠܝܢܢ
ܠܡܕܝܢܬܐ ܐܝܟܐ ܕܗܝ : ܘܥܒܕܝܢܢ ܬܡܢ ܫܢܬܐ ܚܕܐ . ܘܡܬܬܓܪܝܢܢ
ܘܡܬܥܬܪܝܢܢ . ܘܠܐ ܝܕܥܝܢ ܐܢܬܘܢ ܡܢܐ ܗܘܝܐ ܠܡܚܪ . ܡܢܘ ܓܝܪ ܚܝܝܢ ; ܐܠܐ
ܠܓܘܬܐ ܕܩܠܝܠ ܡܬܚܙܝܐ ܘܫܢܝܐ ܘܓܡܪܐ . ܚܠܦ ܕܢܐܡܪܘܢ
ܕܐܢ ܡܪܝܐ ܢܨܒܐ ܘܢܚܐ : ܢܥܒܕ ܗܕܐ ܐܘ ܗܝ : ܡܫܬܒܗܪܝܢ ܐܢܬܘܢ
ܒܫܘܒܗܪܟܘܢ . ܟܠ ܫܘܒܗܪܐ ܕܐܝܟ ܗܢܐ ܒܝܫ ܗܘ . ܘܐܝܢܐ
ܕܝܕܥ ܛܒܬܐ ܘܠܐ ܥܒܕ ܚܛܝܬܐ ܗܝ ܠܗ ⁘ ܐܘ ܥܬܝܪ̈ܐ ܐܬܒܟܘ
ܘܐܝܠܠܘ ܥܠ ܕܘܘ̈ܝܐ ܕܐܬܝܢ ܠܟܘܢ . ܥܘܬܪܟܘܢ ܓܝܪ ܐܬܚܒܠ
ܘܣܪܝ . ܘܡܐܢ̈ܝܟܘܢ ܐܬܐܟܠܘ ܡܢ ܣܣܐ . ܘܕܗܒܟܘܢ ܘܣܐܡܟܘܢ
ܐܘܟܠܬ ܠܗ ܚܠܕܐ . ܘܚܠܕܗܘܢ ܢܗܘܐ ܠܣܗܕܘܬܐ ܥܠܝܟܘܢ . ܘܗܘ ܥܬܝܕ
ܠܡܐܟܠ ܒܣܪܟܘܢ ܐܝܟ ܢܘܪܐ . ܣܡܬܘܢ ܠܟܘܢ ܣܝܡܬܐ ܠܝܘܡܬܐ ܐܚܪܝܐ . ܘܗܐ
ܐܓܪܐ ܕܦܥܠ̈ܐ ܕܚܨܕܘ ܐܪܥܟܘܢ . ܗܘ ܕܛܠܡܬܘܢ ܐܢܘܢ . ܩܥܐ
ܘܩܥܬܐ ܕܚܨܘ̈ܕܐ ܠܐܕܢܝ ܡܪܝܐ ܨܒܐܘܬ ܥܠܬ . ܐܬܦܢܩܬܘܢ ܥܠ
ܐܪܥܐ . ܘܐܬܪܓܪܓܬܘܢ ܘܦܛܡܬܘܢ ܦܓܪ̈ܝܟܘܢ ܐܝܟ ܠܝܘܡܐ
ܕܢܟܣܬܐ . ܚܝܒܬܘܢ ܘܩܛܠܬܘܢ ܠܙܕܝܩܐ ܘܠܐ ܩܡ ܠܘܩܒܠܟܘܢ :

ܚܕ ܒܫܒܐ ⁘ ܕܗ ⁘ ܕܒܬܪ ܕܢܚܐ ܘܐܓܪ̈ܬܐ

ܦ ܐܢܬܘܢ ܕܝܢ ܐܚ̈ܝ ; ܐܓܪܘ ܪܘܚܟܘܢ ܥܕܡܐ ܠܡܐܬܝܬܗ ܕܡܪܝܐ . ܐܝܟ

ܐܟܪܐ ܕܡܣܟܐ ܠܥܠܠܬܐ ܝܩܝܪܬܐ ܕܐܪܥܗ. ܘܡܓܪ ܪܘܚܗ ܥܠܝܗ:
ܥܕܡܐ ܕܢܣܒ ܡܛܪܐ ܐܘܟܪܝܐ ܘܐܦܝܐ. ܗܟܢܐ ܐܦ ܐܢܬܘܢ ܐܓܪܘ
ܪܘܚܟܘܢ. ܘܐܫܪܘ ܠܒܘܬܟܘܢ. ܡܛܠ ܕܩܪܒܬ ܡܐܬܝܬܗ ܕܡܪܢ.
ܠܐ ܬܬܪܢܝܘܢ ܚܕ ܥܠ ܚܕ ܐܚܝ: ܕܠܐ ܬܬܕܝܢܘܢ. ܗܐ ܓܝܪ ܕܝܢܐ ܩܐܡ
ܩܕܡ ܬܪܥܐ. ܕܡܘܬܐ ܣܒܘ ܠܟܘܢ ܐܚܝ: ܠܡܓܪܘܬ ܪܘܚܐ
ܕܥܠ ܐܘܠܨܢܝܟܘܢ. ܢܒܝܐ ܕܡܠܠܘ ܒܫܡܗ ܕܡܪܝܐ. ܗܐ ܓܝܪ ܡܛܘܒܝܢ
ܠܗܠܝܢ ܕܣܝܒܪܘ. ܫܡܥܬܘܢ ܡܣܝܒܪܢܘܬܗ ܕܐܝܘܒ. ܘܚܪܬܗ
ܕܥܒܕ ܠܗ ܡܪܝܐ ܚܙܝܬܘܢ. ܡܛܠ ܕܡܪܚܡܢ ܗܘ ܡܪܝܐ ܘܡܪܚܦܢ.
ܩܕܡ ܟܠ ܡܕܡ ܕܝܢ ܐܚܝ: ܠܐ ܬܗܘܘܢ ܝܡܝܢ. ܠܐ ܒܫܡܝܐ ܘܠܐ
ܒܐܪܥܐ. ܘܐܦܠܐ ܒܡܘܡܬܐ ܐܚܪܬܐ. ܐܠܐ ܬܗܘܐ ܡܠܬܟܘܢ: ܐܝܢ ܐܝܢ
ܘܠܐ ܠܐ. ܕܠܐ ܬܬܚܝܒܘܢ ܒܕܝܢܐ. ܘܐܢ ܐܢܫ ܡܢܟܘܢ ܢܗܘܐ ܒܐܘܠܨܢܐ
ܢܗܘܐ ܡܨܠܐ. ܘܐܢ ܚܕܐ ܢܗܘܐ ܡܙܡܪ. ܘܐܢ ܟܪܝܗ: ܢܩܪܐ ܠܩܫܝܫܐ
ܕܥܕܬܐ ܘܢܨܠܘܢ ܥܠܘܗܝ. ܘܢܡܫܚܘܢܝܗܝ ܡܫܚܐ ܒܫܡܗ ܕܡܪܢ.
ܘܨܠܘܬܐ ܕܗܝܡܢܘܬܐ ܬܚܠܡܝܘܗܝ ܠܗܘ ܕܟܪܝܗ. ܘܡܪܢ ܢܩܝܡܝܘܗܝ ܠܗ
ܡܢ. ܘܐܢ ܚܛܗܐ ܥܒܝܕܝܢ ܠܗ: ܢܫܬܒܩܘܢ ܠܗ. ܗܘܝܬܘܢ ܕܝܢ
ܡܘܕܝܢ ܒܣܟܠܘܬܟܘܢ ܚܕ ܠܚܕ. ܘܡܨܠܝܢ ܚܕ ܥܠ ܚܕ
ܕܬܬܐܣܘܢ. ܪܒ ܗܘ ܓܝܪ ܚܝܠܗ ܕܨܠܘܬܐ ܕܙܕܝܩܐ ܕܡܬܥܕܪܐ ܡܢ ܐܠܗܐ.
ܐܦ ܐܠܝܐ ܒܪܢܫܐ ܗܘܐ ܚܫܘܫܐ ܐܟܘܬܢ. ܘܨܠܝ ܕܠܐ ܢܚܘܬ ܡܛܪܐ ܥܠ
ܐܪܥܐ. ܘܠܐ ܢܚܬ ܬܠܬ ܫܢܝܢ ܘܝܪܚܐ ܫܬܐ. ܘܬܘܒ ܨܠܝ. ܘ
ܫܡܝܐ ܝܗܒܘ ܡܛܪܐ. ܘܐܪܥܐ ܝܗܒܬ ܦܐܪܝܗ. ܐܚܝ: ܐܢ ܐܢܫ
ܡܢܟܘܢ ܢܛܥܐ ܡܢ ܐܘܪܚܐ ܕܫܪܪܐ: ܘܢܗܦܟܝܘܗܝ ܐܢܫ ܡܢ ܛܘܥܝܝܗ:
ܢܕܥ ܕܗܘ ܕܡܗܦܟ ܠܚܛܝܐ ܡܢ ܛܘܥܝܝܐ ܕܐܘܪܚܗ: ܢܚܐ ܢܦܫܗ
ܡܢ ܡܘܬܐ. ܘܡܚܦܐ ܣܘܓܐܐ ܕܚܛܗܘܗܝ ⁘ ⁘

⁘ ܫܠܡܬ ܐܓܪܬܐ ܕܝܥܩܘܒ ܫܠܝܚܐ ⁘

CC

ܬܘܒ ܡܐܡܪ̈ܐ ܕܐܦܪܝܡ ܫܒܝܚܐ. ܫܡܥܘܢ ܟܐܦܐ ⁂

ܠܐ

ܣܝ: ܒܡܫܒܚܐ ܣܗܕܘܬܐ ⁂ ⁂

ܐ ܦܬܓܡܘܗܝ ܡܫܒ̈ܚܐ ܕܝܫܘܥ ܡܫܝܚܐ. ܟܐܦ̈ܐ ܘܬܘ̈ܬܐ ܒܐ ܕܪ̈ܚܝܡ
ܒܦܬܓܡܘܗܝ. ܘܡܢ ܓܠܝܢܐ. ܘܡܫܡܫ̈ܢܐ ܘܟܪ̈ܘܙܐ ܘܡܠܦ̈ܢܐ.
ܐܝܟܢ ܕܐܬܝܗܒ ܠܗ ܡܫܡܫܢܘܬܐ ܢܝܫܗ ܕܠܗ ܐܦܐ: ܟܢܫܘܬܐ
ܘܪܘܚܢܐ. ܕܢܗܘܘܢ ܠܡܫܡܫܢܘܬܐ ܘܟܪܘܙܘܬܐ ܕܝܠܗ ܕܝܫܘܥ ܡܫܝܚܐ.
ܟܐܦܐ ܘܫܠܝܚܐ ܕܪܝܫܗ ܠܟܠܗܘܢ. ܡܬܩܪܐ ܕܟܠܗ ܐܒܘܗܝ ܕܡܢ
ܝܫܘܥ ܡܫܝܚܐ: ܗܘ ܕܒܫܒܝܠܗ ܦܘܪܩܢܐ ܐܘ ܠܟܠܢ ܡܢ ܕܪܫܗ: ܕ
ܒܫܘܡܠܝܗ ܕܡܠܝܢ ܝܫܘܥ ܡܫܝܚܐ. ܠܟܢܫܐ ܕܥܡܐ ܘܟܢܘܫܬܐ ܕܠܐ
ܡܬܚܫܚܐ ܘܠܐ ܡܬܚܒܠܐ ܘܠܐ ܢܡܘܣܐ. ܗܘ ܕܡܬܩܪܝܐ ܠܥܡܡܐ ܟܢܘܫܬܐ.
ܦܪܝܫܝܢ ܐܢܘܢ ܒܫܘܠܡܐ ܕܝܠܗ ܘܒܟܪܘܙܘܬܐ: ܚܢܢ ܕܡܬܟܢܫܝܢ
ܘܫܠܝܚܘܗܝ ܠܟܠܗ ܐܪܥܐ: ܕܟܠܗܘܢ ܢܚܝܘܢ ܒܫܡܗ. ܐܝܟ ܕܟܬܝܒ
ܐܚܪܢܐ ܡܬܚܙܐ ܡܢ ܠܬܚܬ ܐܝܠܝܢ ܕܒܫܘܡܠܝܐ ܡܬܟܢܫܝܢ ܕܟܝܢ ܗ
ܕܟܠܗܘܢ. ܐܝܟܢܐ ܕܗܘ ܡܠܦܢܐ ܕܫܘܡܠܝܐ ܕܥܠܡܐ: ܕܡܫܬܠܡ ܡܢ
ܕܗܘܐ ܦܪܝܫܐ ܕܐܬܐ ܒܗܘ ܕܢܐ. ܠܝ ܡܫܬܘܕܝܐ ܘܠܐ ܡܬܦܢܝܐ ܦܬܓܡܘܗܝ ܠܟܠܗܘܢ.
ܡܢ ܟܢܫܗ ܕܝܫܘܥ ܡܫܝܚܐ. ܗܘ ܕܠܐ ܚܙܝܬܘܢ ܠܗ ܘܡܫܡܫܝܢ ܐܝܟ
ܟܠܗ. ܘܒܫܘܡܠܝܗ ܢܘܗܪܐ ܐܝܟ ܫܡܫܐ ܡܢ ܡܕܢܚܐ ܘܠܐ ܡܢ
ܡܢ ܡܥܠܢܐ. ܘܐܦܩܘܢ ܦܘܪܩܢܐ ܕܡܠܦܢܘܬܐ ܚܝܐ ܘܕܫܠܡܐ.
ܗܘܝܢ ܚܝܐ ܕܒܟܗܘ ܗܘܘ ܒܟܠܗܘܢ ܥܡܡܐ: ܟܕ ܐܬܒܗܘ ܟܠ ܡܠܦܢܘܬܐ
ܘܫܠܝܚܐ ܗܘܬ. ܕܐܬܝܗܒ ܠܟܠܗܘܢ. ܘܡܢ ܕܐܬܐ ܐܠܝܐ ܡܢܗ ܗܘ
ܘܡܫܡܫܢܐ ܪܘܚܢܐ ܕܡܫܝܚܐ ܘܟܪܘܙܐ ܒܗܘܢ. ܘܕܡܫܝܚ ܢܦܩܘܗܝ
ܡܫܝܚܐ ܘܐܫܬܘܕܝܘ ܕܢܗܘܘܢ ܠܗ ܡܠܦܢܐ. ܘܐܬܝܗܒ ܠܗܘܢ ܟܠܗ ܕ
ܕܟܢܫܝܢ ܗܘܘ. ܡܛܠ ܕܒܗ ܠܟܠܗܘܢ ܟܢܝܫܝܢ ܗܘܘ. ܐܠܐ ܡܢ ܕܠܝ
ܡܬܠܒܟܝܢ ܗܘܘ. ܐܝܟܢ ܕܗܘܐ ܐܬܠܟܠ ܠܟܠܗܘܢ ܒܢܝ ܐܢܫܐ ܀

ܕܣܒܪܘܟܘܢ · ܒܪܘܚܐ ܕܩܘܕܫܐ ܕܐܫܬܕܪ ܡܢ ܫܡܝܐ · ܕܒܗܝܢ
ܗܠܝܢ ܪܓܝܓܝܢ ܐܦ ܡܠܐܟܐ ܕܢܚܘܪܘܢ · ܡܛܠ ܗܢܐ ܚܙܩܘ
ܚܨܝܟܘܢ : ܘܐܬܬܥܝܪܘ ܒܪܥܝܢܝܟܘܢ · ܘܣܟܘ ܠܚܕܘܬܐ ܕܐܬܝܐ
ܠܟܘܢ : ܒܓܠܝܢܗ ܕܝܫܘܥ ܡܫܝܚܐ · ܐܝܟ ܒܢܝܐ ܡ
ܫܬܡܥܢܐ · ܘܠܐ ܬܬܕܡܘܢ ܬܘܒ ܠܪܓܝܓܬܐ ܩܕܡܝܬܐ : ܐܝܠܝܢ
ܕܪܓܝܓܝܢ ܗܘܝܬܘܢ ܕܠܐ ܝܕܥܬܐ · ܐܠܐ ܗܘܘ ܩܕܝܫܝܢ ܒܟܠܗܘܢ ܗ
ܘܦܟܝܟܘܢ · ܐܝܟ ܕܩܕܝܫ ܗܘ ܗܘ ܡܢ ܕܩܪܟܘܢ · ܡܛܠ ܕܟܬܝܒ
ܕܗܘܘ ܩܕܝܫܝܢ ܐܝܟ ܕܐܦ ܐܢܐ ܩܕܝܫ ܐܢܐ · ܘܐܢ ܠܐܒܐ
ܩܪܝܢ ܐܢܬܘܢ : ܗܘ ܕܠܐ ܡܣܒ ܒܐܦܐ ܕܐܢ ܐܝܟ ܥܒܕܘܗܝ · ܘܗܘܘ ܡܗܠܟܝܢ
ܐܝܟ ܕܥܡܘܪܐ : ܒܕܚܠܬܐ ܐܬܗܦܟܘ ܒܙܒܢܐ ܗܢܐ ܕܬܘܬܒܘܬܟܘܢ ·
ܟܕ ܝܕܥܝܢ ܐܢܬܘܢ ܕܠܐ ܒܣܐܡܐ ܕܡܬܚܒܠ · ܘܠܐ ܒܕܗܒܐ ܐܬܦܪܩܬܘܢ
ܡܢ ܥܒܕܝܟܘܢ ܣܪܝܩܐ · ܗܢܘܢ ܕܩܒܠܬܘܢ ܡܢ ܐܒܗܝܟܘܢ · ܐܠܐ ܒܕܡܐ
ܝܩܝܪܐ ܕܐܡܪܐ ܕܠܐ ܡܘܡ ܘܠܐ ܛܘܠܫ ܗܘ · ܕܐܝܬܘܗܝ ܡܫܝܚܐ ·
ܗܘ ܕܝܕܝܥ ܗܘܐ ܠܗ ܦܪܘܫ ܠܗ : ܡܢ ܩܕܡ ܬܪܡܝܬܗ
ܕܥܠܡܐ · ܘܐܬܓܠܝ ܒܚܪܬܐ ܕܙܒܢܐ ܡܛܠܬܟܘܢ · ܐܝܠܝܢ ܕܒܐܝܕܗ
ܡܗܝܡܢܝܢ ܐܢܬܘܢ ܒܐܠܗܐ · ܗܘ ܕܐܩܝܡܗ ܡܢ ܒܝܬ ܡܝܬܐ : ܘܝܗܒ ܠܗ
ܫܘܒܚܐ · ܕܬܗܘܐ ܗܝܡܢܘܬܟܘܢ ܘܣܒܪܟܘܢ ܗܘܐ ܒܐܠܗܐ · ܟܕ ܢܦܫܬܟܘܢ
ܡܕܟܝܢ ܐܢܬܘܢ ܒܡܫܡܥܬܗ ܕܫܪܪܐ : ܘܪܚܡܘ ܚܕ
ܠܚܕ ܒܠܒܐ ܕܠܐ ܡܬܚܒܠ ܗܘܐ · ܘܡܢ ܓܒܐ ܕܒܪܘܚܐ : ܝܠܝܕܝܢ ܗܘܝܬܘܢ ܡܢ
ܡܫܝܚܐ ܚܝ ܠܥܠܡ · ܐܝܟ ܐܢܫܐ ܕܡܢ ܕܘܒ ܐܬܝܠܕܬܘܢ · ܠܐ ܡܢ ܙܪܥܐ
ܕܡܬܚܒܠ · ܐܠܐ ܡܢ ܐܝܢܐ ܕܠܐ ܡܬܚܒܠ · ܒܡܠܬܐ ܚܝܬܐ ܕܐܠܗܐ ܕܩܝܡܐ ܠܥܠܡ ·
ܡܛܠ ܕܟܠ ܒܣܪ ܥܣܒܐ · ܘܟܠܗ ܐܝܩܪܗ ܐܝܟ ܗܘܦܥܐ ܕܥܣܒܐ · ܝܒܫ ܥܣܒܐ
ܘܗܘܦܥܗ ܢܬܪ ܠܗ : ܘܡܠܬܗ ܕܡܪܝܐ ܩܝܡܐ ܠܥܠܡܝܢ ·
ܗܕܐ ܗܝ ܡܠܬܐ ܗܝ ܕܐܣܬܒܪܬܘܢ ⁘

⁘

ܒ
2

⁘ ܩܪ: ܒܫܒܬܐ ܕܥܢܝܕܐ ܕܒܬܪ ܕܢܚܐ

ܬܘܕܝܬܐ

ܐܝܣܘ ܗ̇ܘܒܠ ܡܢܗܘܢ ܘܠܗ ܒܚܘܒܐ . ܘܟܠܗ ܢܕܐ ܘܡܬܦܫܩ ܦܐܬܐ . ܘܫܦܝܪܐ ܘܡܐܕܟܪܢܐ . ܘܗܘܘ ܐܝܟ ܢܟܘܪܐ ܫܒܪܐ . ܘܐܬ ܩܕܝܫܘ ܠܗ ܠܡܫܠܡܘܬܐ : ܐܝܟ ܕܠܡܫܠܡܐ ܢܦܩܐ ܘܙܘܚܐ . ܕܒܗ ܝܬ ܩܪܝܢ ܚܝܐ . ܐܝ ܬܐܘܡܐ ܘܫܘܠܝܢ ܕܒܗ ܗܘ ܦܬܓܡܐ ܗܘ ܕܠܗ ܡܬܚܦܪܝܢ ܐܢܫܝܢ : ܕܐܬܝܠܘܗܝ ܒܐܦܐ ܫܡܝܐ ܕܐܬܟܢܫܘܗܝ ܚܝܠ ܐܢܫ : ܘܪܓܐ ܘܡܬܢܦܫ ܠܒܝܬ ܐܠܗܐ . ܘܐܦ ܐܢܫܝܢ ܐܝܟ ܒܐܦܐ ܚܝܠܐ ܐܬܟܢܘ . ܘܗܘܘ ܗ̇ܢܘܢ ܕܝܚܝܕܝܐ ܘܚܘܕܐ ܦܪܫܐ . ܠܡܫܡܫܘ ܕܚܝܐ ܕܡܫܡܫܝܢ ܦܪܘܩ ܠܐܠܗܐ ܡܢ ܝܘܡܬܗܘܢ ܡܫܝܚܐ ⁘ ܐܡܪ ܗܘ ܓܝܪ ܦܘܠܘܣ ܕܗܐ ܫܠܝܚ ܐܢܐ ܒܝ ܗܘܢܝ : ܒܐܦܐ ܫܡܝܢܐ ܘܢܡܘܣܐ ܕܢܝܫ ܢܦܠܬ . ܡܢ ܕܡܗܘܝܢ ܒܗ ܠܐ ܢܒܗܬ . ܠܒܢܝ ܗܦܟܝܢ ܠܐܝܫܐ ܗܘܐ ܐܚܪܐ ܠܐܢܫܝܢ ܕܡܬܗܘܝܢ . ܠܗܘܢ ܕܝܢ ܕܠܐ ܡܬܬܦܝܣܝܢ : ܒܐܦܐ ܗܘ ܕܬܘܒ ܠܐ ܢܬܟܢܫ ܒܓܘܫܡܐ . ܘܡܬܟܢܫܝܢ ܒܗ ܕܐܠܐ ܡܬܬܦܝܣܝܢ ܠܡܫܠܡܐ ܕܠܗܘܢ ܫܡܝܢ . ܐܝܠܝܢ ܕܝܢ ܕܫܠܡܐ ܐܢܫܝܢ ܝܗܒܝܢ ܕܡܗܘܢܐ ܠܡܫܠܡܘܬܐ . ܠܡܐ ܦܪܝܫܐ ܒܫܡܐ ܩܪܝܒܐ . ܕܬܒܥܘܢ ܢܬܟܢܫܘܢ ܕܗܘ ܕܦܪܝܢ ܡܢ ܝܘܡܐ ܠܝܘܡܗ ܡܫܬܪܐ . ܐܝܟܢ ܕܡܢ ܦܪܘܩ ܠܐ ܢܫܬܒܩܘܢ ܗ̇ܘ ܘܠܗܘܢ ܠܡܐ . ܗܦܟܐ ܕܝܢ ܠܡܐ ܕܠܗܘܢ . ܐܝܟܐ ܕܫܡܐ ܗܘܐ ܠܠܗܘܢ . ܗܘܐ ܕܝܢ ܐܬܦܩܕܘ ܠܟܠܗܘܢ ܕܫܡܐ ::

ܠ

ܕܒܘܝܐܐ ܕܡܠܟܘܬܐ ⁘

ܢܬܒܩܝܢ : ܠܡܐ ܐܢܐ ܡܢܗܘܢ . ܐܝܟ ܠܒܪܐ ܘܐܝܟ ܬܐܘܡܐ : ܐܬܦܪܘ ܡܢ ܕܠܗܘܢ ܕܝܠܗ ܕܦܘܪܩܢܐ . ܗܠܝܢ ܕܠܒܢܝ ܡܪܝܐ ܠܡܫܠܡܘ ܠܦܐ . ܘܢܗܘܘܢ ܦܠܚܝܢ ܗܘ ܩܕܡܝܗܘܢ ܡܢ ܕܠܗܘܢ ܒܢܝ ܐܢܫܐ . ܘܐܠܝܢ ܕܡܫܡܠܝܢ ܕܠܒܢܝܗܘܢ ܡܠܐ ܒܐܦܐ : ܢܣܒܘܢ ܠܒܢܝܗܘܢ ܦܝܫܐ . ܘܢܦܩܘܢ ܠܐܠܗܐ ܒܗܘܡܐ ܕܒܘܣܡܐ . ܘܗܘܘ ܠܗܘܢ ܡܫܬܡܠܝܢ ܠܒܠܗܘܢ ܒܢܝ ܐܢܫܐ ܡܬܠ ܐܠܗܐ . ܠܡܫܠܡܐ ܡܛܠ ܗܘܠܝܗܘܢ . ܘܡܫܝܢܐ ܡܛܠ ܕܡܢܗ ܡܫܬܪܝܢ ܠܡܫܠܡܐ ܕܡܫܬܡܠܝܐ : ܠܐ

ܘܠܬܫܒܘܚܬܐ ܕܥܒ̈ܕܝ ܛܒ̈ܬܐ. ܗܟܢܐ ܓܝܪ ܗܘ ܨܒܝܢܗ ܕܐܠܗܐ. ܕ
ܕܒܥܒ̈ܕܝܟܘܢ ܛܒ̈ܐ ܬܣܟܪܘܢ ܦܘܡܗܘܢ ܕܣܟ̈ܠܐ: ܗܢܘܢ ܕܠܐ ܝܕܥܝܢ
ܠܐܠܗܐ. ܐܝܟ ܒܢ̈ܝ ܚܐܪ̈ܐ. ܘܠܐ ܐܝܟ ܐܢܫ̈ܐ ܕܥܒܕܝܢ ܠܗܘܢ ܚܐܪܘܬܗܘܢ
ܬܚܦܝܬܐ ܠܒܝܫܘܬܗܘܢ. ܐܠܐ ܐܝܟ ܥܒ̈ܕܘܗܝ ܕܐܠܗܐ ܠܟܠܢܫ ܝ
ܝܩܪܘ. ܠܐܚ̈ܝܟܘܢ ܐܚܒܘ. ܘܡܢ ܐܠܗܐ ܕܚܠܘ. ܘܠܡܠܟܐ ܝܩܪܘ.
ܘܐܝܠܝܢ ܕܒܝܬܐ ܐܝܬܝܟܘܢ: ܐܫܬܥܒܕܘ ܠܡܪ̈ܝܟܘܢ ܒܕܚܠܬܐ.
ܠܐ ܒܠܚܘܕ ܠܛܒ̈ܐ ܘܠܡܟ̈ܝܟܐ. ܐܠܐ ܐܦ ܠܥܣ̈ܩܐ. ܘܠܡܥܩ̈ܡܐ. ܗ
ܗܠܝܢ ܓܝܪ ܐܝܬ ܠܗܝܢ ܛܝܒܘܬܐ ܩܕܡ ܐܠܗܐ. ܐܝܠܝܢ ܕܡܛܠ
ܬܐܪܬܐ ܛܒܬܐ ܡܣܝܒܪܝܢ ܥܩ̈ܬܐ ܕܒܥܘܠܐ ܡܬܬܠܝܢ ܠܗܘܢ. ܐ
ܐܝܠܝܢ ܕܝܢ ܕܡܛܠ ܣܘܪ̈ܚܢܝܗܘܢ ܡܣܝܒܪܝܢ ܐܘܠܨܢ̈ܐ: ܐܝܢܐ
ܫܘܒܚܬܐ ܗܘܝܐ ܠܗܘܢ. ܐܠܐ ܡܐ ܕܥܒܕܝܢ ܐܢܬܘܢ ܛܒ̈ܬܐ ܘܡܬܐܠܨܝܢ
ܠܟܘܢ ܘܡܣܝܒܪܝܢ ܐܢܬܘܢ: ܗܝܕܝܢ ܪܒܐ ܫܘܒܚܟܘܢ ܠܘܬ
ܐܠܗܐ. ܠܗܕܐ ܓܝܪ ܐܬܩܪܝܬܘܢ ܕܐܦ ܡܫܝܚܐ ܡܝܬ ܚܠܦܝܢ. ܘܫܒܩ
ܠܢ ܗܢܐ ܛܘܦܣܐ. ܕܐܢܬܘܢ ܒܥܩܒܬܗ ܬܗܠܟܘܢ. ܗܘ ܕܠܐ ܥܒܕ
ܚܛܝܬܐ: ܐܦܠܐ ܐܫܬܟܚ ܢܟܠܐ ܒܦܘܡܗ. ܗܘ ܕܡܨܛܚܪ ܗܘܐ ܘܠܐ
ܡܨܛܚܪ. ܘܚܫ ܗܘܐ ܘܠܐ ܡܐܝܡ. ܐܠܐ ܡܫܠܡ ܗܘܐ ܕܝܢܗ
ܠܕܝܢܐ ܕܟܐܢܘܬܐ. ܗܘ ܕܠܚܛܗ̈ܝܢ ܕܝܠܢ: ܗܘ ܐܣܩ ܒܦܓܪܗ
ܩܝܣܐ. ܕܟܕ ܡܢ ܚܛܗ̈ܐ ܡܝܬܝܢ ܚܢܢ: ܒܟܐܢܘܬܐ ܕܝܠܗ ܢܚܐ. ܒ
ܒܡܚܘܬܗ ܓܝܪ ܐܬܐܣܝܬܘܢ: ܕܗܘܝܬܘܢ ܐܝܟ ܥܢ̈ܐ ܛܥܝܢ ܘ
3 ܘܐܬܦܢܝܬܘܢ ܗܫܐ ܠܘܬ ܪܥܝܐ ܘܣܥܘܪܐ ܕܢܦܫܬܟܘܢ ∴ ܗܟܘܢ ܐܦ
ܐܢܬܝܢ ܢܫ̈ܐ: ܐܫܬܥܒܕܝܢ ܠܒܥ̈ܠܝܟܝܢ. ܕܐܦܢ ܐܝܬ ܕܠܐ ܡܬܛܦܝܣܝܢ
ܠܡܠܬܐ. ܒܕܘܒܪ̈ܝܟܝܢ ܕܢܫ̈ܐ ܕܠܐ ܡܠܬܐ ܢܬܩܢܘܢ ܐܢܝܢ. ܟܕ ܚܙܝܢ
ܕܒܕܚܠܬܐ ܘܒܢܟܦܘܬܐ ܡܕܒܪ̈ܢ ܐܢܬܝܢ. ܘܠܐ ܢܗܘܐ ܨܒܬܟܝܢ ܕܠܒܪ
ܓܕܘܠ̈ܐ ܕܣܥܪܐ. ܐܘ ܕܬܟ̈ܫܝܛܐ ܕܕܗܒܐ. ܐܘ ܕܠܒܘܫ̈ܐ
ܡܝܩܪ̈ܐ. ܐܠܐ ܐܢܫܐ ܕܠܓܘ ܕܠܒܐ. ܒܠܐ ܡܬܚܒܠܢܘܬܐ
ܕܪܘܚܐ ܡܟܝܟܬܐ ܘܫܠܝܬܐ. ܕܐܝܬܝܗ ܩܕܡ ܐܠܗܐ ܡܝܩܪܐ. ܗܟܢܐ ܓܝܪ ܐܦ ܡܢ

ܗܝܕܝܢ ܢܫ̈ܐ ܩܕܝ̈ܫܬܐ ܐܝܠܝܢ ܕܡܣܟܝ̈ܢ ܗܘܝ̈ ܠܐܠܗܐ . ܡܨܒܬ̈ܢ ܗܘܝ̈ ܢܦܫܬܗܝܢ ܘܡܫܬܥܒܕ̈ܢ ܗܘܝ̈ ܠܒܥ̈ܠܝܗܝܢ . ܐܝܟܢܐ ܕܣܪܐ ܡܫܬܥܒܕܐ ܗܘܬ ܠܐܒܪܗܡ ܘܩܪܝܐ ܗܘܬ ܠܗ ܡܪܝ . ܗܝ ܕܒ̈ܢܝܗ̇ ܐܢܬܝܢ ܠܗ̇ ܒܢ̈ܬܐ ܒܥܒ̈ܕܐ ܛܒ̈ܐ . ܟܕ ܠܐ ܡܬܕܠܚܢ ܐܢܬܝܢ ܡܢ ܟܠ ܕܚܠܐ :: ::

ܗ ܫ̇ ܒܫܒܐ ܕܗ ܕܒܬܪ ܕܢܚܐ ::

ܘܐܢܬܘܢ ܓܒܪ̈ܐ . ܗܟܢܐ ܥܡܪܘ ܥܡ ܢܫ̈ܝܟܘܢ ܒܝܕܥܬܐ . ܘܐܚܘܕܘ ܠܗܝܢ ܐܝܩܪܐ ܐܝܟ ܠܡܐܢ̈ܐ ܡܚܝ̈ܠܐ . ܡܛܠ ܕܐܦ ܗܢ̈ܝܢ ܝܪ̈ܬܢ ܥܡܟܘܢ ܡܘܗܒܬܐ ܕܚ̈ܝܐ . ܘܠܐ ܢܬܟܠܢ ܨܠܘ̈ܬܟܘܢ . ܗܘܝܬܘܢ ܕܝܢ ܟܠܟܘܢ ܡܫܘܬܦܐ ܕܝܢ ܕܚܫ̈ܝܗܘܢ ܒܐܚܘܬܐ . ܗܘܝܬܘܢ ܚܢܢ̈ܐ ܟܕ ܐܝܟ ܕܒ̈ܢܝܐ ܘܡܟܝܟܝܢ ܚܕ ܠܚܕ . ܘܗܘܝܬܘܢ ܪ̈ܚܡܢܝܢ ܘܡܟܝܟܝܢ . ܘܠܐ ܬܦܪܥܘܢ ܒܝܫܬܐ ܚܠܦ ܒܝܫܬܐ . ܘܐܦܠܐ ܨܘܚܝܬܐ ܚܠܦ ܨܘܚܝܬܐ . ܐܠܐ ܒܗܦܟܐ ܗܘܝܬܘܢ ܡܒܪܟܝܢ . ܠܗܕܐ ܓܝܪ ܐܬܩܪܝܬܘܢ ܕܒܘܪܟܬܐ ܬܐܪܬܘܢ . ܡܢ ܕܨܒܐ ܓܝܪ ܕܢܪܚܡ ܚ̈ܝܐ : ܘܢܚܙܐ ܝܘܡܬܐ ܛܒ̈ܐ ܠܡܚܙܐ : ܢܛܪ ܠܫܢܗ ܡܢ ܒܝܫܬܐ : ܘܣܦܘ̈ܬܗ ܕܠܐ ܢܡܠܠܢ ܢܟܠܐ . ܢܥܒܪ ܡܢ ܒܝܫܬܐ ܘܢܥܒܕ ܛܒܬܐ . ܘܢܒܥܐ ܫܠܡܐ ܘܢܪܗܛ ܒܬܪܗ . ܡܛܠ ܕܥܝ̈ܢܘܗܝ ܕܡܪܝܐ ܥܠ ܙܕܝ̈ܩܐ . ܘܐܕ̈ܢܘܗܝ ܠܒܥܘܬܗܘܢ ܕܗܢܘܢ . ܐܦ̈ܘܗܝ ܕܝܢ ܕܡܪܝܐ ܥܠ ܥܒ̈ܕܝ ܒܝܫܬܐ : ܘܡܢܘ ܢܒܐܫ ܠܟܘܢ ܐܢ ܛܢ̈ܢܐ ܕܛܒܬܐ ܬܗܘܘܢ . ܐܠܐ ܐܢ ܘܐܦ ܚܫܝܢ ܐܢܬܘܢ ܡܛܠ ܟܐܢܘܬܐ . ܛܘܒܝܟܘܢ . ܘܡܢ ܕܚܠܬܗܘܢ ܠܐ ܬܕܚܠܘܢ . ܘܠܐ ܬܬܕܠܚܘܢ . ܐܠܐ ܩܕܫܘܗܝ ܠܡܪܝܐ ܡܫܝܚܐ ܒܠܒ̈ܘܬܟܘܢ . ܘܗܘܝܬܘܢ ܡܛܝܒܝܢ ܠܡܦܩ ܒܪܘܚܐ ܐܝܟ . ܠܟܠ ܕܫܐܠ ܠܟܘܢ ܡܠܬܐ : ܥܠ ܣܒܪܐ ܕܗܝܡܢܘܬܟܘܢ . ܐܝܟ ܗܘ ܕܒܡܟܝܟܘܬܐ ܘܒܕܚܠܬܐ . ܟܕ ܐܝܬ ܠܟܘܢ ܬܐܪܬܐ ܛܒܬܐ . ܘܠܐ ܢܚܣܕܘܢ ܡܢ ܐܝܠܝܢ ܕܡܨܥܪܝܢ ܠܟܘܢ ܘܠܐ ܢܬܚܫܒܘܢ . ܐܠܐ ܢܒܗܬܘܢ ܒܕܘܒܪ̈ܝܟܘܢ ܫܦܝܪ̈ܐ ܕܒܡܫܝܚܐ ⁘ ::

ܘ ܫ̇ ܒܫܒܐ :: ܕܐ ܕܒܬܪ ܦܢܛܩܘܣܛܐ ⁘

ܗܘܝܬܘܢ ܡܫܬܥܒܕܝܢ ܠܟܠܗ ܒܪܝܬܐ : ܠܡܠܟܐ ܕܐܚܝܕ ܠܟܘܢ

ܡܛܠܬܐ ܟܠ ܦܓܪܐ ܕܐܬܡܪܕ ܒܡܪܕܘܬܐ ܘܒܝܫܬܐ. ܟܕ
ܐܦ ܠܗܘܢ ܢܐܙܠ ܐܘܟܠܬܐ. ܐܝܟܢܐ ܕܗܢܘܢ ܕܡܬܟܠܠܝܢ ܒܟܠܗܘܢ ܐܝܟ
ܘܟܠ ܐܢܫܐ ܒܢܦܫܐ: ܢܗܘܘܢ ܐܝܟ ܐܢܫܐ ܕܠܒܝܫܝܢ ܠܒܘܫܝܗܘܢ
ܦܓܪܐ ܕܒܡܫܝܚܐ. ܟܕ ܙܪܥ ܗܘ ܠܗܘܢ ܘܗܐ ܟܕ ܟܬܝܒ ܐܝܬܝܗܘܢ ܒܟܬܒܐ
ܠܟܪܐ ܢܗܘܘܢ ܒܢܦܫܬܐ: ܐܠ ܢܦܩ ܢܦܩܐ ܗܘ ܒܩܢܝܢܐ ܕܟܠܗܘܢ. ܘܠܐ ܟܕ
ܟܕ ܐܝܬܝܗܘܢ ܒܢܦܫܐ. ܡܛܠ ܕܐܦ ܡܫܝܚܐ ܚܝܐ ܐܟܡܐ ܩܥܐ ܚܠܦ
ܚܛܗܝܢ. ܐܢܫܐ ܚܠܦ ܚܛܝܐ. ܕܢܦܪܩܝܢܘܢ ܠܐܠܗܐ. ܘܡܛܠ ܟܠܢ
ܐܢܫܐ ܒܢܦܫ. ܘܐܦ ܐܢܫ ܒܢܘܫܬܐ ܐܝܟ ܕܐܢܫܝܢ ܗܘܝܢ ܢܦܩܝܢ ܒܨܘܠ.
ܗܠܝܢ ܕܡܢ ܥܒܕܢ ܠܐ ܐܬܚܫܒܘ ܗܘܘ ܒܟܘܡܪܝܗ ܕܝܘܡ. ܟܕ ܗܘ
ܡܢܝܢܐ: ܕܗܘܘ ܕܐܠܗܐ ܡܫܝܚܐ ܕܢܗܘܐ ܒܥܠܡܐ. ܟܠ ܦܓܪܐ ܕܝ
ܕܐܬܦܠܓܘܢ. ܘܡܬܢܐ ܬܩܢܝ ܟܠܗܘܢ ܟܠܢ ܠܗ ܘܢܚܘܢ ܒܟܬܒܐ.
ܘܐܦ ܐܝܟ ܒܗ ܒܗܘ ܒܥܒܕܐ ܢܫܡ ܐܝܟ ܒܡܟܡܘܪܝܬܐ. ܠܗ
ܒܦܓܪܐ ܡܫܝܚܝܢ ܐܝܟ ܡܢ ܐܪܥܐ. ܐܠܐ ܟܕ ܡܘܬܝܢ ܐܝܟ
ܟܠܗܘܢ ܒܐܪܥܐ ܕܒܝܬܐ. ܘܒܡܫܝܚܐ ܕܢܗܘܐ ܡܫܝܚܐ. ܗܘ ܕ
ܘܐܬܒܩ ܒܡܩܪܐ: ܘܐܝܬܘܗܝ ܟܠ ܢܦܫܐ ܕܐܠܗܐ. ܘܐܬܚܒܠܘ
4 ܒܗ ܡܠܐܟܐ ܘܦܓܪܐ ܘܢܣܒܬܐ ∴ ܐܢ ܡܫܝܚܐ ܢܦܩ ܚܝ
ܚܠܦܝܗܘܢ ܟܠܗܘܢ. ܘܐܦ ܐܝܟ ܒܗ ܒܗܘ ܦܓܪܐ ܐܬܚܝܐ. ܟܠܗܘܢ
ܕܦܓܪܐ ܕܡܢ ܡܘܬܐ: ܗܟܢ ܒܗ ܡܢ ܟܠܗܘܢ ܢܚܝܘܢ. ܘܠܐ ܢܬܒܣܠ
ܒܪܢܫܐ ܕܒܢܦܫܐ ܢܒܐ. ܒܟܠ ܐܝܟܢܐ ܕܐܝܬܘܗܝ ܒܡܘܬܐ. ܐܠܐ
ܠܒܢܝܐ ܕܐܠܗܐ. ܗܟܢ ܗܘ ܐܦ ܐܢܫ ܕܒܟܠ. ܕܦܓܪܝܢ ܒܗ
ܒܢܝܐ ܕܢܦܫܐ: ܐܝܟ ܗܘܬܐ ܕܒܪܬܐ: ܘܕܚܝܢܐ ܘܚܝܠܐ
ܘܠܒܢܝܐ ܕܒܝܬܐ. ܘܗܘܐ ܢܦܫܐ ܕܡܢܗ ܘܡܢܗܘܢ ܒܟܠܗܘܢ:
ܒܠܐ ܡܘܬܐ ܢܚܝܘܢ ܟܠܗܘܢ ܒܗ ܐܝܬܘܬܐ ܕܦܓܪܐ. ܗܟܢ
ܒܗܘܢ ܒܦܓܪܐ ܠܐܠܗܐ: ܗܘ ܕܟܠܗ ܒܗܘܢ ܒܢܦܫܐ ܘܢܦܫܐ:
ܡܛܠ ܗܢܐ ܐܝܟ ܐܫܬܘܐ ܐܦ ܠܡܫܝܚܐ: ܕܢܬܚܝܘܢ ܐܝܟ ܒܢܝܢܫܐ
ܦܓܪܐ. ܘܢܚܘܢ ܟܠܗܘܢ ܐܢܫ ::

ܗ ܫܠ: ܡܫܒܚܬܐ ❖ ܗ̇ ❖ ܟܬܒ̈ ܕܝܘܚܢܢ ❖

ܡܫܬܠܡ· ܠܗܘ ܕܝܢ ܡܗܝܪܐ ܕܟܠ· ܡܛܠ ܗܢܐ ܐܬܒܥܐ ܘܐܬܬܟܪܗ ܒܟܘܬܐ· ܦܨܝܚܐܝܬ ܟܠ ܡܕܡ܂ ܫܘܒܚܐ ܢܬܝܗܒ ܠܟܠ ܡܢ ܕܩܪܐ ܢܗܘܐ ܠܟܘܢ· ܚܘܒܐ ܓܝܪ ܡܫܡܠܝܐ ܗܘ ܕܢܡܘܣܐ· ܘܗܘܝܬܘܢ ܟܠܟܘܢ ܫܠܝܡܝܢ ܐܚܝ̈ܢ ܕܠܐ ܪ̈ܓܬܐ. ܘܐܟܢܫ ܡܢܟܘܢ ܡܘܗܒܬܐ ܕܫܒܩ ܡܢ ܐܠܗܐ: ܕܢܚܘܐ ܠܗ ܠܟܘܪܗܢܗ· ܐܝܟ ܕܝܢ ܟܠܗ ܛܝܒܘܬܐ ܕܐܠܗܐ ܡܫܬܡܠܝܐ ܕܐܠܗܐ· ܘܟܠܗܝܢ ܕܢܫܬܠܡ ܐܝܟ ܡܢܗܘܢ ܕܐܠܗܐ ܢܦܩܘܢ· ܘܟܠܗܝܢ ܕܕܡܬܩܢܢ ܐܝܟ ܕܡܢ ܚܕܐ ܗܘ ܕܐܠܗܐ ܫܘܒܚ ܠܗ· ܕܟܠܗ ܕܟܠܗܝܢ ܐܠܗܝ ܢܬܬܣܒ ܠܐܠܗܐ ܒܪ ܢܫܐ ܡܫܝܚܐ· ܗܘ ܕܡܢܗ ܗܘ ܠ ܬܫܡܫܬܐ ܘܐܦܪܝܐ ܠܟܠܗܘܢ ܥܠܡܝܢ· ܐܡܝܢ ❖ ܫܠܡܬ· ܠܐ ܬܬܕܡܪܘܢ ܒܦܫܩܘܬܐ ܕܗܠܝܢ ܠܟܘܢ· ܐܝܟ ܕܡܛܠ ܗܢܘܢ ܟܬܒܬ ܠܟܘܢ· ܡܛܠ ܕܠܟܘ ܡܢ ܟܠܗܘܢ ܗܘ ܗܠܝܢ· ܐܠܐ ܐܝܟ ܕܡܫܬܠܡܝܢ ܐܝܟ ܠܟܘܢ ܟܠܗܘܢ ܒܫܘܦܪܗ ܕܡܫܝܚܐ· ܕܗܠܝܢ ܐܦ ܕܒܟܬܒܐ ܕܫܘܬܐܣܗ ܐܝܟ ܕܢܐܪܢ· ܦܠ ܡܫܬܘܕܝܢ ܐܢܬܘܢ ܟܠ ܐܝܟ ܫܘܒܚܐ ܕܡܫܝܚܐ ܠܟܠܟܘܢ· ܕܬܗܘܘܢ ܡܫܬܘܬܦܐ ܕܐܠܗܐ ܡܢ ܐܝܟ ܕܒܠܒܟܘܢ· ܦܠܣܘܕ ܠܐ ܐܢܫ ܡܢܟܘܢ ܐܝܟ ܦܬܓܡܐ ܐܘ ܐܝܟ ܟܬܒܐ: ܐܘ ܐܝܟ ܓܙܪ ܒܡܠܬܐ ܕܝܗܒ ܐܢܫ· ܐܠ ܕܝܢ ܚܙܐ ܐܝܟ ܕܡܫܬܡܠܝܐ ܠܐ ܕܢܗܘܐ· ܐܠܐ ܢܦܩܘ ܠܐܠܗܐ ܒܗ ܒܗܢܐ ܫܦܝܪܐ· ܡܛܠ ܕܐܝܬܝܗ ܕܢܦܫܐ ܕܐܝܬܐ ܡܢ ܦܝܠܗ ܕܐܠܗܐ· ܐܠ ܕܝܢ ܡܢ ܡܕܡܐ· ܐܢܐ ܐܚܝ ܚܒܝܒܐ ܕܐܝܟܢ ܕܠܐ ܡܬܠܡܫܝܢ ܠܗ ܠܡܫܪܪܗ ܕܐܠܗܐ· ܦܠ ܐܘܪܚܐ ܠܡܫܝܚܝܢ ܚܝܐ: ܠܡܫܪܐ ܘܡܛܠܐ ܐܚܪܐ ܕܡܫܬܠܡ· ܡܛܠ ܗܢܐ ܐܢܫܝܢ ܕܝܢܝܢ ܐܝܟ ܕܒܪܝܟ ܕܐܠܗܐ܀ ܕܢܚܕܘܢ ܒܗ ܕܢܦܫܬܗܘܢ ܒܚܘܒܐ ܦܪܝܫܐ· ܐܝܟ ܕܒܫܘܡܠܝܐ ܡܫܬܡܠܝܢ܀

❖

ܐ ܫܠ: ܡܫܒܚܬܐ :: ܗܕܐ :: ܟܬܒ̈ ܕܦܪܟܣܝܣ ❖
❖ ܘܕܐܓܪ̈ܬܐ ܕܩܬܘܠܝܩܐ ❖

ܗܫܐ ܐܢܐ ܕܝܢ ܡܢ ܦܘܠܘܣ ܕܐܝܬ ܠܗ ܥܡܟܘܢ· ܐܢܐ ܦܘܠܘܣ ܫܠܝܚܐ·

ܘܗܘܢܐ ܕܢܫܘܕܥܘܢ ܕܡܫܝܚܐ : ܘܢܦܠܘܬܐ ܕܡܬܕܝܢܘܗܝ ܗܘ ܕܟܠܝܢ ؟
ܕܝܠܗܝܢ .: ܕܟܘ ܡܕܒܪܢܘܬܐ ܕܐܠܗܐ ܘܡܫܡܠܝܐ ܠܟܘܢ . ܘܗܟܢܐ ܘ
ܕܫܪܝܪܐܝܬ . ܠܐ ܡܫܬܥܒܕܐ ܐܠܐ ܡܢ ܠܒܐ : ܠܐ ܒܡܬܩܪܝܐ ܡܬܬܟܠܝܢ . ܐܠܐ ܡܢ
ܟܠܗ ܠܒܟܘܢ . ܠܐ ܐܝܟ ܡܟܢܫܐ ܕܡܕܒܪܢܘܬܐ . ܐܠܐ ܐܝܟ ܕܢܗܘܘܢ ܠܗܘܢ
ܕܡܘܬܐ ܢܦܫܬܐ . ܕܢܦܩܝܢ ܠܐ ܕܐ ܕܟܘܬܐ . ܬܦܩܘܢ ܡܢܗܘܢ ܡܟܠܐ
ܕܡܘܟܟܐ ܘܠܐ ܚܛܝܐ . ܘܒܐܝܕܝܢ ܕܟܡܝܐ ܐܫܬܟܚܘ ܠܟܘܢ ܒܦܘܪܫܢܘܗܝ .
ܘܐܬܟܠܗܘ ܚܕ ܐܝܬ ܡܫܡܫܢܘܬܐ ܕܫܪܐ ܠܟܘܢ ܚܢܢܐ . ܡܛܠ ܕܐܠܗܐ
ܦܩܘܕܐ ܗܘ ܕܐܝܟܢ ܕܡܢ ܕܡܫܡܫܝܢ . ܘܟܡܕܒܪܢܐ ܕܗܘܢ ܠܫܘܬܐ .
ܐܬܡܢܝܘ ܗܘܝܬ ܠܝܬܝܪܘܬܐ ܐܝܟ ܠܒܝܫܘܬܐ ܕܐܠܗܐ . ܕܒܗ ܠܡܫܡܫܢܘܬܐ
ܘܐܘܢܝܐ ܕܢܝܪܐ . ܘܢܬܒܠ ܚܕܐ ܩܠܝܠ ܡܛܠ ܟܠ ܐܠܗܐ . ܕܒܗ ܒܐܚܝܕܘܬܐ
ܕܒܗ ܒܟܠܟܘܢ . ܐܬܬܒܪܘ ܘܐܬܪܘܙܘ . ܡܛܠ ܕܒܝܬ ܚܕܟܘܢ ܦܬܓܡܐ
ܐܝܟ ܐܪܥܐ ܢܘܗܪܐ ܘܡܕܒܪܢܐ . ܘܫܡܝܐ ܕܟܠܗ ܝܕܥܝܢ . ܘܗܘ ܡܗܘ ܗܘܝܘ
ܠܡܠܟܐ . ܟܕ ܡܫܬܘܕܥܝܢ ܐܝܬܝܢ ܒܗܘܢ ܡܫܬܡܥܢܘܬܐ . ܘܢܟܘ ܕܐܦ ܟܠ
ܐܢܫܝܢ ܕܡܟܫܦܢܐ . ܗܢܘܢ ܗܠܝܢ ܚܛܗܐ ܟܪܝܗܝܢ . ܐܠܗܐ ܕܝܢ ؟
ܕܡܬܚܘܬܐ . ܗܘ ܕܡܢ ܠܡܘܫܝܗ ܕܟܬܒܘ . ܟܕ ܢܣܒ ܡܫܝܚܐ .
ܗܘ ܕܢܗܘܟܝܢ ܟܕ ܢܫܬܟܚ ܗܠܝܢ ܐܘܟܝܬ ܐܝܟ ܕܐ : ܕܝܬܢܣܒܠ ܘܢܫܬܠܡ
ܘܝܬܦܩ ܒܗ ܠܟܪܝܗܐ : ܕܒܗ ܒܫܘܒܚܐ ܘܐܘܪܚܐ ܘܐܬܪܐ : ܠܟܪܝܗܐ
ܕܟܠܗܝܢ ܐܡܝܢ ∴ ܗܠܝܢ ܗܘܝܬܐ ܐܝܟ ܕܦܩܕ ܐܢܐ ܒܟܠܟܘܢ .
ܟܕ ܐܫܬܘܕܥܘܢ ܐܢܐ ܡܬܚܫܒܢܐ . ܘܡܢܗܘܢ ܐܢܐ ܘܟܢܘܫ ܐܢܐ . ܕܗܘ ܐ
ܗܘ ܕܥܒܕܬ ܐܦܪܣܬܐ ܕܐܠܗܐ . ܗܘܐ ܕܩܕܝܫ ܐܝܬܘܗܝ ܚܕ ܚܕ ܫܠܐ
ܡܠܟܘܬܗ ܕܝܠܢ ܒܐܝܬܐ ܕܟܠܒܝܬܐ ܘܡܬܦܩܕ ܒܢܝܢ . ܫܠܡܐ
ܡܠܟܐ ܫܪܝܪܐ ܕܢܝܢ ܒܝܬ ܟܢܘܫܬܐ ܦܪܝܫܬܐ . ܡܠܟܐ ܟܠ ܩܕܡܝܗܘܢ ܐܡܝܢ
ܕܡܫܝܚܐ ܐܝܟ ܐܡܝܢ ∴ ⁘

∴ ܫܠܡܬ ܐܓܪܬܐ ܕܝܗܘܕܐ ܫܠܝܚܐ ∴

DD ??

✤ ܬܘܒ ܐܓܪܬܐ ܕܝܘܚܢܢ ܫܠܝܚܐ ✤

ܐ ✤ ܫܪ. ܒܡܢܝܢܐ ܕܒܬܪ ܠܗܕܐ ✤ ✤ ✤

1 ✤ ܡܫܡܫܝܢܢ ܠܟܘܢ ܠܗ̇ܘ ܕܐܝܬܘܗܝ ܗܘܐ ܡܢ ܒܪܫܝܬ . ܗ̇ܘ
ܕܫܡܥܢ ܘܚܙܝܢܝܗܝ ܒܥܝܢܝܢ . ܚܪܝܢ ܘܓܫܝ ܐܝ̈ܕܝܢ . ܗ̇ܘ ܕܐܝܬܘܗܝ
ܡܠܬܐ ܕܚܝܐ . ܘܚܝܐ ܐܬܓܠܝܘ . ܘܚܙܝܢ ܘܣܗܕܝܢ . ܘܡܟܪܙܝܢ
ܠܟܘܢ ܚܝܐ ܕܠܥܠܡ . ܗ̇ܢܘܢ ܕܐܝܬܝܗܘܢ ܗܘܘ ܠܘܬ ܐܒܐ ܘܐܬܓܠܝܘ
ܠܢ . ܘܡܕܡ ܕܚܙܝܢ ܘܫܡܥܢ ܡܫܡܫܝܢ ܐܦ ܠܟܘܢ . ܕܬܗܘܐ ܠܟܘܢ
ܫܘܬܦܘܬܐ ܥܡܢ . ܘܫܘܬܦܘܬܐ ܕܝܢ ܕܝܠܢ ܐܝܬܝܗ̇ ܥܡ ܐܒܐ
ܘܥܡ ܒܪܗ ܝܫܘܥ ܡܫܝܚܐ . ܘܗܠܝܢ ܟܬܒܝܢ ܠܟܘܢ : ܕܚܕܘܬܢ
ܕܝܠܢ ܬܗܘܐ ܡܫܡܠܝܐ . ܘܗܕܐ ܗܝ ܣܒܪܬܐ ܕܫܡܥܢ ܡܢܗ
ܘܡܣܒܪܝܢ ܠܟܘܢ ܕܐܠܗܐ ܢܘܗܪܐ ܗܘ . ܘܚܫܘܟܐ ܟܠ ܟܠܗ ܠܝܬ ܒܗ
ܗܘ . ܐܢ ܐܡܪܝܢ ܕܫܘܬܦܘܬܐ ܐܝܬ ܠܢ ܥܡܗ ܘܡܗܠܟܝܢ ܒܚܫܘܟܐ
ܕܓܠܝܢ ܘܠܐ ܥܒܕܝܢ ܫܪܪܐ . ܐܢ ܕܝܢ ܒܢܘܗܪܐ ܡܗܠܟܝܢ ܐܝܟ
ܕܗܘ ܐܝܬܘܗܝ ܒܢܘܗܪܐ . ܐܝܬ ܠܢ ܫܘܬܦܘܬܐ ܥܡ ܚܕܕܐ : ܘܕܡܗ
ܕܝܫܘܥ ܒܪܗ ܡܕܟܐ ܠܢ ܡܢ ܟܠܗܘܢ ܚܛܗܝܢ . ܘܐܢ ܢܐܡܪ ܕܚܛܝܬܐ ܠܝܬ ܠܢ
ܢܦܫܢ ܡܛܥܝܢ . ܘܫܪܪܐ ܠܝܬ ܒܢ . ܐܢ ܕܝܢ ܡܘܕܝܢ ܚܢܢ ܒܚܛܗܝܢ :
ܡܗܝܡܢ ܗܘ ܘܟܐܢ ܕܢܫܒܘܩ ܠܢ ܚܛܗܝܢ . ܘܢܕܟܝܢ ܡܢ ܟܠܗ
ܥܘܠܢ . ܘܐܢ ܐܡܪܝܢ ܕܠܐ ܚܛܝܢ : ܥܒܕܝܢ ܠܗ ܕܓܠܐ . ܘܡܠܬܗ ✤
2 ܠܝܬ ܒܢ ⁘ ܒܢܝ : ܗܠܝܢ ܟܬܒ ܐܢܐ ܠܟܘܢ ܕܠܐ ܬܚܛܘܢ . ܘܐܢ
ܐܢܫ ܢܚܛܐ . ܐܝܬ ܠܢ ܦܪܩܠܝܛܐ ܠܘܬ ܐܒܐ . ܝܫܘܥ ܡܫܝܚܐ ܙܕܝܩܐ ✤
ܘܗܘ ܚܘܣܝܐ ܗܘ ܕܥܠ ܚܛܗܝܢ . ܘܠܐ ܥܠ ܕܝܠܢ ܒܠܚܘܕܝܗܝܢ
ܐܠܐ ܐܦ ܥܠ ܕܟܠܗ ܥܠܡܐ . ܘܒܗܕܐ ܡܪܓܫܝܢ ܕܝܕܥܢܝܗܝ . ܐܢ
ܢܛܪܝܢ ܦܘܩܕܢܘܗܝ . ܗ̇ܘ ܓܝܪ ܕܐܡܪ ܕܝܕܥܬܗ ܘܦܘܩܕܢܘܗܝ ܠܐ
ܢܛܪ : ܕܓܠܐ ܗܘ ܘܫܪܪܐ ܠܝܬ ܒܗ . ܗ̇ܘ ܕܝܢ ܕܢܛܪ ܡܠܬܗ : ܗܢܐ

ܡܩܒܠܢ ܦܘܪܫܢܐ ܐܝܟ ܚܘܒܗ ܕܐܠܗܐ . ܒܗ ܕܐܬܦܢܝ ܡܕܒܪܢܐ ܕܒܗܘܢ .
ܗܘ ܕܐܡܪ ܕܒܗ ܐܝܬ : ܘܠܐ ܒܗ ܕܐܝܟ ܡܫܠܡܢܘܬܗ ܕܝܠܗ ܡܫܝܚܐ ܀

✤

ܒ ✤ ܡܐܡܪܐ ܕܝܠܗ ܒܫܘܒܚܐ ܕܐܬܫܟܚܬ

✤ ܡܟܝܠ ܗܘ ܦܘܪܩܢܐ ܡܣܒܪܢܐ ܐܢܐ ܠܟܘܢ . ܠܐ ܦܘܪܩܢܐ ܕܟܠ ܥܡܡܐ . ܗܘ ܕܐܝܬ ܗܘܐ ܠܟܘܢ ܡܢ ܒܪܝܫܝܬ . ܦܘܪܩܢܐ ܕܡܢ ܥܠܡܐ ܐܝܬܘܗܝ ܡܛܠ ܕܐܝܬܘܗܝ ܕܡܫܬܒܚ ܠܥܠܡܝܢ . ܘܗܘ ܦܘܪܩܢܐ ܡܫܬܒܚܐ ܐܢܐ ܠܟܘܢ . ܗܘ ܕܐܝܬܘܗܝ ܦܪܘܩܢܐ : ܒܗ ܘܥܡܟܘܢ . ܕܡܫܝܚܐ ܠܟܢ ܒܗ . ܘܒܗܘܢܐ ܦܪܘܩܐ ܦܪܝܩ ܡܢ ܚܛܝܐ . ܡܢ ܕܐܡܪ ܗܦܟܐ ܕܐܝܬܘܗܝ ܘ ܒܗܘܢܐ ܘܫܦܝܪܐ ܐܝܬܘܗܝ : ܒܫܡܝܐ ܐܝܬܘܗܝ ܕܒܪܐ ܠܟܠܐ . ܗܘ ܕܡܟܝܠ ܐܝܬܘܗܝ ܒܗܘܢܐ ܡܠܟܐ : ܘܒܫܡܝܐ ܒܟܠ ܗܘ . ܗܘ ܕܡܢ ܘܫܦܝܪ ܐܝܬܘܗܝ : ܒܫܡܝܐ ܐܝܬ ܘܗܘ ܟܝܢܐ ܡܢ ܟܠ . ܘܠܐ ܡܬܒܥܐ ܠܡܦܐ ܐܝܟ . ܡܟܝܠ ܫܡܝܐ ܦܩܕ ܐܢܫ ܡܢܬܗܘܢ . ܦܩܕ ܐܢܐ ܠܟܘܢ ܟܢܫܐ . ܕܐܬܟܢܫܘ ܠܟܘܢ ܣܥܘܪܘܬܐ ܡܟܝܠ ܡܛܠ ܗܘ . ܦܩܕ ܐܢܐ ܠܟܘܢ ܐܚܝ . ܕܬܬܘܬܘܢ ܠܐܝܬܘܗܝ ܐܠܗܐ ܡܢ ܟܢܫܝܐ . ܦܩܕ ܐܢܐ ܠܟܘܢ ܕܟܠܢܫܐ ܕܐܬܘ ܘܢܗܘܢ ܠܟܢܫܐ . ܟܠܗ ܠܟܘܢ ܘܟܠܝ ܕܬܬܠܘܢ ܠܐܢܐ . ܟܠܟܠ ܠܟܘܢ ܐܚܐ ܕܬܬܠܘܢ ܠܗ ܕܡܢ ܟܢܫܝܐ . ܟܠܟܠ ܠܟܘܢ ܕܟܢܫܐ ܘܫܠܡܘܬܐ ܐܠܗܐ . ܘܡܟܠܝܗ ܕܐܠܗܐ ܦܪܝܫܐ ܠܟܘܢ . ܘ ܐܬܠ ܘܢܗܘܢ ܠܟܢܫܐ . ܠܐ ܕܢܗܘܘܢ ܟܢܫܐ ܘܠܐ ܡܟܝܠ ܕܐܝܬ ܒܗ . ܡܢ ܚܕ ܕܦܠܓ ܟܢܫܐ . ܡܛܠ ܕܗܘ ܕܐܦ ܒܝܬ ܒܗ . ܟܠ ܡܟܝܠ ܚܕ ܕܐܝܬ ܒܗ ܒܟܢܫܐ ܕܠܐ ܗܘ ܕܦܘܪܫܐ . ܘ ܘܦܠܐ ܗܘ ܕܒܢܝܐ ܘܥܕܬܐ ܕܟܢܫܐ . ܗܟܢ ܕܠܐ ܗܘܐ ܡܢ ܐܚܐ . ܠܐ ܡܟܝܠ ܐܢܫ ܡܢ ܟܢܫܐ . ܘܟܢ ܟܢܫܐ ܗܘ ܘܦܠܓܗ . ܗܘ ܕܟܢܝ ܕܢܝܚ ܕܐܠܗܐ ܡܫܡܫ ܠܟܢܫܐ . ܗܢܘ ܐܚܐ ܗܘ ܐܚܝܐ . ܘܐܝܟ ܡܟܝܠ ܕܡܫܒܚܢܘܬܐ ܕܐܝܟ ܕܡܫܝܚܐ ܘܪ ܘܦܘܪܫܢܐ ܗܘ ܘ ܦܘܪܫܢܐ ܕܡܫܝܚܐ ܕܟܠܗ . ܘܡܢ ܗܘ ܕܟܢܝܢ ܕܐܚܐ ܗܘ ܐܚܝܐ . ܡܢ

ܫܘܪܝܬܐ

ܢܦܫܗ ܐܠܐ ܠܗ ܡܢܗ ܗܘܘ. ܐܠܐ ܕܢܦܫܗ ܡܢܗ: ܕܐܬܝܗܒ ܕܠܗ ܡܢܗ
ܗܘܘ. ܘܐܝܬܘܗܝ ܡܫܝܚܘܬܐ ܐܝܬ ܠܟܘܢ ܡܢ ܩܕܝܫܐ. ܘܗܢܘܢ ܚܝܢ ܐܝܬܘܗܝ
ܗܘ ܠܟܠ ܐܢܫ. ܠܐ ܡܬܝܗܒ ܠܟܘܢ. ܘܠܐ ܡܬܦܪܫ ܐܝܬܘܗܝ ܡܢܗ ܠܡܫܪܪܐ.
ܐܠܐ ܕܡܬܦܪܫ ܐܝܬܘܗܝ ܡܢܗ. ܘܡܟܝܠ ܕܡܬܠܘܬܐ ܠܐ ܗܘܝܐ· ܡܛܠ ܗܢܐ ܡܢ
ܫܪܪܐ. ܡܛܠ ܕܡܠܐ: ܐܠܐ ܐܝ ܐܝܟܢܐ ܕܦܓܪܐ ܕܢܦܫܗ ܠܐ ܗܘܐ ܡܫܝܚܐ. ܘܗܢܘܢ
ܗܘ ܡܫܝܚܐ ܕܡܠܐ. ܗܢܘ ܕܦܓܪܐ ܓܒܠܐ· ܦܓܪܐ ܐܦ ܓܒܪܐ. ܘܗܢܘ ܕܦܓܪܐ
ܓܒܪܐ ܐܦܠܐ ܓܒܠܐ ܡܬܩܢܝܢ. ܡܛܠ ܕܗܢܘ ܕܐܦܓܪܐ ܗܘ ܐܦ ܓܒܠܐ ܡܢܘܕܐ.
ܕܐܝܬܘܗܝ ܡܢܗ ܕܡܫܬܠܡܝܢ ܡܢ ܫܘܡܠܝܐ ܕܦܘܪܐ ܠܟܠܗܝ. ܐܦ ܓܘܫܡܐ
ܡܫܪܪܐ ܠܟܠܗܝ ܡܢܗ ܕܡܫܬܠܡܝܢ ܡܢ ܫܘܡܠܝܐ: ܐܦ ܐܝܬܘܗܝ ܡܫܪܪܐ
ܐܝܬܘܗܝ ܓܒܠܐ ܘܡܫܪܪܐ. ܘܗܢܘ ܡܫܘܕܥܐ ܕܐܬܝܠܕ ܟܕ ܚܝܐ ܕܡܫܬܠܡܝܢ.
ܗܟܢܐ ܕܝܢ ܡܬܠܒܫ ܠܟܠܗܝ: ܡܛܠ ܐܝܟܢ ܕܡܬܩܢܝܢ ܠܟܠܗܝ. ܘܐܦ
ܐܝܬܘܗܝ ܐܠܐ ܦܓܪܐ ܠܟܠܗܝ ܡܫܝܚܘܬܐ ܕܦܓܪܐ ܡܢܗ: ܠܐ ܡܫܬܠܡܝܢ
ܐܝܬܘܗܝ ܕܐܢܫ ܡܬܦܪܫܝܢ. ܐܠܐ ܐܝܟ ܡܫܝܚܘܬܐ ܕܐܝܬܘܗܝ ܡܢ ܠܟܠܗ.
ܗܘ ܡܫܠܡܐ ܠܟܘܢ ܟܠ ܦܘܪܫܢܐ. ܘܦܓܪܐ ܗܘ ܘܡܬܠܒܫ ܗܘ
ܕܡܬܦܪܫܝܢ. ܘܐܝܟ ܕܡܬܦܪܫܝܢ ܦܓܪܗ ܗܘ. ܘܗܢܘܢ ܡܢ ܦܓܪܗ ܗܘ.
ܘܡܛܠ ܕܡܬܦܪܫ ܠܐ ܡܬܦܪܫ· ܡܢܗ. ܐܠܐ ܡܬܚܙܐ ܠܟܠ ܡܬܦܪܫܐ ܐܦܠܐ ܗ
ܡܬܦܪܫܝܢ. ܠܐ ܡܫܬܠܡܝܢ ܕܡܬܦܪܫ ܗܘ: ܕܗ ܕܐܦ ܟܠ ܕܡܬܦܪܫ
ܐܦܓܪܐ ܡܢܗ ܐܝܬܘܗܝ ⁘ ܦܓܪܐ ܕܦܓܪܐ ܦܓܪܝܢ ܡܢܗ ܕܐܦܐ 3
ܠܟܠܗܝ: ܕܡܬܦܪܫܐ ܐܦ ܟܠܗܝܢ. ܡܛܠ ܗܢܐ ܕܟܠܗܐ ܐܠܐ ܡܬܝܗܒ ܠܝ.
ܡܛܠ ܕܐܦܠܐ ܓܘ ܡܬܝܗܒ ⁘ ⁘

⁘

⁘ ܕܡܠܬܐ ܐܠܗܝܬܐ ⁘ ܠ

⁘ ܡܫܝܚܐ: ܗܘܐ ܦܪܘܨܘܦܐ ܚܕ ܕܐܠܗܐ. ܘܠܐ ܐܬܓܠܝ ܒܦܓܪܐ ܠܗܘܢ.
ܡܢܐ ܠܡܫܝܚܐ ܕܐܝܬܘܗܝ. ܡܬܦܪܫ ܕܝܢ ܦܓܪܐ ܕܐܬܓܠܝ ܒܦܓܪܗ ܡܬܦܪܫܝܢ.
ܘܡܬܦܪܫ ܠܗ ܐܝܟ ܡܢܗ ܕܐܝܬܘܗܝ. ܘܡܛܠ ܐܢܫܐ ܕܐܝܬ ܠܗ ܡܛܠܬܗ
ܗܘܐ ܦܓܪܐ. ܡܛܠ ܕܦܓܪܗ ܐܝܟ ܕܗܘ ܦܓܪܐ ܗܘ. ܡܢ ܕܝܢ ܕܦܓܪܐ

ܫܘܒܚܐ ܕܠܘܬ ܦܓܪ̈ܐ. ܫܘܒܚܐ ܕܝܢ ܕܠܗ ܕܠܐ ܗܘܐ ܗܘ. ܘܐܚܝܕܝܢ ܐܝܬܘܗܝ
ܗܘ ܕܐܬܝܠܗ ܕܢܦܩ ܫܘܒܚܝܗ. ܘܫܘܒܚܐ ܗܘ ܒܗ. ܘܟܠ ܕܒܗ ܗܘ
ܡܕܡ ܠܐ ܫܬܐ. ܘܟܠ ܕܢܗܪܐ ܠܐ ܐܕܪܟܗ ܘܠܐ ܢܒܥܘܗܝ. ܒܬܪܗ. ܠܐ ܐܢܫ
ܐܬܚܙܝ. ܗܘ ܕܟܕ ܐܝܬܘܗܝ ܐܝܟ ܕܐܝܬܘܗܝ ܗܘܐ. ܐܝܟ ܕܐܦ ܗܘ ܡܫܝܚܐ
ܐܠܗܘܬܗ ܐܘܕܥ. ܘܗܘ ܕܦܓܪ ܫܘܒܚܐ ܡܢ ܦܓܪܐ ܗܘ ܡܛܠ ܕܡܢ
ܕܝܚܝܕܝܐ ܗܘ ܦܓܪܐ ܫܒܝܚܐ ܗܘ. ܘܡܛܠ ܗܕܐ ܐܬܚܙܝܬ ܫܘܒܚܗ ܕܐܠܗܐ.
ܕܝܠܗ ܕܟܝܢܗ ܕܦܓܪܐ. ܡܛܠ ܕܐܬܝܠܕ ܡܢ ܐܠܗܐ ܫܘܒܚܐ ܠܐ ܚܣܝܪ.
ܡܛܠ ܕܐܬܒܣܡ ܐܝܬܘܗܝ. ܘܠܐ ܡܬܦܠܓ ܠܡܫܝܚܐ ܕܡܢ ܐܠܗܐ
ܐܬܝܠܕ. ܗܘܝܘ ܕܡܬܩܪܐ ܒܢܘܗܝ ܕܐܠܗܐ ܡܢ ܒܢܘܗܝ ܕܦܓܪܐ.
ܟܠ ܕܠܐ ܚܣܝܪ ܐܘܕܥܬ ܘܠܐ ܡܫܬܡܥ ܠܐܚܘܗܝ: ܒܗ ܐܬܚܙܝ ܡܢ ܐܠܗܐ.
ܘܗܘ ܡܩܒܠܐ ܕܡܫܬܒܚܢ ܡܢ ܩܕܡ ܕܐܬܐ ܚܕ ܒܬܪ. ܠܗ
ܐܝܟ ܩܐܡ ܗܘ ܕܐܬܝܠܗ ܗܘܬ ܡܢ ܩܕܡ ܘܡܛܠ ܠܐܚܘܗܝ. ܡܢ
ܘܡܛܠ ܡܠܬܐ ܦܓܪܗ. ܐܠܐ ܡܛܠ ܕܩܕܡܝܢ ܗܘܘ ܒܩܘܪܒܢܘܗܝ
ܘܐܬܚܙܝܘܗܝ ܐܘܪܚܢ. ܘܠܐ ܢܬܬܕܥܘܢ ܐܝܟ ܐܝܟ ܕܐܢܫ ܒܗܘܢ ܟܠܗܘܢ.
ܚܝܝ̈ ܢܗܘܢ ܕܢܗܘܢ ܡܢ ܡܘܬܐ ܠܚܝܐ. ܗܕܐ ܕܡܫܬܘܕܥ ܠܐܢܫ.
ܗܘ ܕܠܐ ܡܫܬܒܚ ܠܐܚܘܗܝ ܒܡܘܬܐ ܡܢܗܪܐ. ܟܠ ܕܢܗܪ ܕܦܓܪܐ ܠܐܚܘܗܝ
ܦܓܪܐ ܐܝܟܢܐ ܗܘ. ܘܐܬܝܠܕܝܢ ܐܠܗܝܢ ܕܟܠ ܕܦܓܪܐ ܐܝܢܐ: ܠܐ ܡܬܒܣܡ
ܡܬܦܠܓ ܒܡܘܬܐ ܕܠܒܡܬܐ. ܗܕܐ ܢܬܝܠܕܢ ܚܕ ܗܘ ܕܠܗܘܢ: ܕܗܘ
ܡܒܝܢܘܬܗ ܢܬܟܫܦ. ܘܦܓܪ ܐܝܟ ܕܐܦ ܠܗ ܕܟܠ ܐܦ ܐܢܫ ܕܒܗ
ܕܐܠܗܐ. ܘܐܡܪܐ ܕܐܬܐ ܒܗ ܡܫܝܚܐ ܕܟܠܗܘܢ: ܘܢܚܝܐ ܠܐܚܘܗܝ ܕܦܓܪܗ
ܘܐܝܟ ܕܡܫܬܘܕܥ ܡܝܩܪ. ܐܡܪܐ ܐܝܬ ܗܘ ܚܕ ܗܘ ܕܐܠܗܐ. ܒܬܪ: ܠܐ
ܢܬܚܙܐ ܚܕ ܠܚܕ ܒܡܠܐ ܘܒܡܠܬܐ. ܐܠܐ ܒܡܠܬܐ ܘܒܡܪܕܐ. ܘܗܟܢܐ
ܡܫܬܘܕܥܝܢ ܕܡܢ ܡܪܝܐ ܐܠܗܢ. ܘܩܪܐ ܕܐܦ ܗܘ ܡܫܬܘܕܥ
ܠܗܘܢ. ܘܐܡܪ ܕܠܗܘܢ ܡܫܬܢܐ ܠܝ: ܡܛܠ ܐܠܗܐ ܕܐܒ ܡܢ ܠܗܘܢ ܘܐܡܪ
ܠܡܕܒܪܐ ܀ ܚܘܝܬܘܢ ܠܝ ܠܗܘܢ ܠܐ ܐܬܩܒܠ: ܘܐܢܬܘܢ ܐܢܫ ܐܦܝܢ
ܩܪܐ ܐܠܗܐ. ܘܒܡܕܒܪܐ ܕܦܐܝܢ ܢܬܕܒܪ ܡܢܗ. ܡܛܠ ܕܢܬܐܡܪ

ܦܘܩܕܢܘܗܝ܂ ܘܫܦܝܪ̈ܬܐ ܥܒܕܝܢܢ ܩܕܡܘܗܝ܂ ܘܗܢܘ ܗܘ ܦܘܩܕܢܗ ܕܢܗܝܡܢ ܒܫܡܐ ܕܒܪܗ ܝܫܘܥ ܡܫܝܚܐ܂ ܘܢܚܒ ܚܕ ܠܚܕ ܐܝܟ ܕܦܩܕܢ܂ ܘܡܢ ܕܢܛܪ ܦܘܩܕܢܘܗܝ ܒܗ ܡܩܘܐ܂ ܘܗܘ ܡܩܘܐ ܒܗ܂ ܘܒܗܕܐ ܝܕܥܝܢܢ ܕܡܩܘܐ ܒܢ ܡܢ ܪܘܚܗ ܗܘ ܕܝܗܒ ܠܢ܀

⁂

[illegible] [illegible] ⁂ ܗ

4 ܚܒܝܒܝ܆ ܠܐ ܠܟܠ ܪܘܚ ܬܗܝܡܢܘܢ܂ ܐܠܐ ܗܘܝܬܘܢ ܦܪܘܫܝܢ ܠܪ̈ܘܚܐ ܐܢ ܡܢ ܐܠܗܐ ܐܝܬܝܗܝܢ܂ ܡܛܠ ܕܢܒܝ̈ܐ ܕܓܠܐ ܣܓܝܐܐ ܢܦܩܘ ܒܗ ܒܥܠܡܐ܂ ܒܗܕܐ ܡܫܬܘܕܥܐ ܪܘܚܗ ܕܐܠܗܐ܂ ܟܠ ܪܘܚܐ ܕܡܘܕܝܐ ܕܝܫܘܥ ܡܫܝܚܐ ܐܬܐ ܒܒܣܪ ܡܢ ܐܠܗܐ ܗܝ܂ ܘܟܠ ܪܘܚܐ ܕܠܐ ܡܘܕܝܐ ܕܝܫܘܥ ܐܬܐ ܒܒܣܪ ܠܝܬܝܗ ܡܢ ܐܠܗܐ܂ ܐܠܐ ܗܕܐ ܡܢ ܡܫܝܚܐ ܗܝ ܕܓܠܐ܂ ܗܝ ܕܫܡܥܬܘܢ ܕܐܬܝܐ܂ ܘܗܫܐ ܒܥܠܡܐ ܐܝܬܝܗ ܡܢ ܟܕܘ܂ ܐܢܬܘܢ ܕܝܢ ܡܢ ܐܠܗܐ ܐܢܬܘܢ ܒܢܝ̈ܐ܂ ܘܙܟܝܬܘܢ ܐܢܘܢ܂ ܡܛܠ ܕܪܒ ܗܘ ܗܘ ܕܒܟܘܢ ܡܢ ܗܘ ܕܒܥܠܡܐ܂ ܘܗܢܘܢ ܡܢ ܥܠܡܐ ܐܢܘܢ܂ ܡܛܠ ܗܢܐ ܡܢ ܥܠܡܐ ܡܡܠܠܝܢ܂ ܘܥܠܡܐ ܠܗܘܢ ܫܡܥ܂ ܚܢܢ ܕܝܢ ܡܢ ܐܠܗܐ ܚܢܢ܂ ܘܡܢ ܕܝܕܥ ܠܐܠܗܐ ܫܡܥ ܠܢ܂ ܘܡܢ ܕܠܐ ܐܝܬܘܗܝ ܡܢ ܐܠܗܐ ܠܐ ܫܡܥ ܠܢ܂ ܒܗܕܐ ܡܫܬܘܕܥܝܢܢ ܠܪܘܚܐ ܕܫܪܪܐ܂ ܘܠܪܘܚܐ ܕܛܥܝܘܬܐ ⁂ ܚܒܝܒܝ܆ ܢܚܒ ܚܕ ܠܚܕ܂ ܡܛܠ ܕܚܘܒܐ ܡܢ ܐܠܗܐ ܗܘ܂ ܘܟܠ ܡܢ ܕܡܚܒ ܡܢ ܐܠܗܐ ܝܠܝܕ܂ ܘܝܕܥ ܠܐܠܗܐ܂ ܡܛܠ ܕܐܠܗܐ ܚܘܒܐ ܗܘ܂ ܘܟܠ ܕܠܐ ܡܚܒ ܠܐ ܝܕܥ ܠܐܠܗܐ܂ ܒܗܕܐ ܐܬܓܠܝ ܚܘܒܗ ܕܐܠܗܐ ܠܘܬܢ܂ ܕܠܒܪܗ ܝܚܝܕܝܐ ܫܕܪ ܐܠܗܐ ܠܥܠܡܐ ܕܢܚܐ ܒܐܝܕܗ܂ ܒܗܕܐ ܐܝܬܘܗܝ ܚܘܒܐ܂ ܠܐ ܗܘܐ ܕܚܢܢ ܐܚܒܢ ܠܐܠܗܐ܂ ܐܠܐ ܕܗܘ ܐܚܒܢ܂ ܘܫܕܪ ܠܒܪܗ ܚܘܣܝܐ ܥܠ ܐܦܝ ܚܛܗܝܢ ⁂

⁂

ܗ ܕܥܢܝܕܐ ܐܦܝܣܩܘܦܐ [illegible] [illegible] [illegible] [illegible]܀

⁂

ܚܒܝܒܝ : ܐܢ ܗܟܢ ܐܚܒܢ ܐܠܗܐ : ܐܦ ܚܢܢ ܚܝܒܝܢܢ ܚܕ ܠܚܕ ܠܡܚܒܘ : ܠܐܠܗܐ ܡܡܬܘܡ ܐܢܫ ܠܐ ܚܙܝܗܝ . ܐܢ ܕܝܢ ܢܚܒ ܚܕ ܠܚܕ : ܐܠܗܐ ܒܢ ܡܩܘܐ . ܘܚܘܒܗ ܡܫܡܠܝܐ ܒܢ . ܒܗܕܐ ܝܕܥܝܢ ܚܢܢ ܕܒܗ ܡܩܘܝܢܢ ܘܗܘ ܡܩܘܐ ܒܢ ܕܡܢ ܪܘܚܗ ܝܗܒ ܠܢ . ܘܚܢܢ ܚܙܝܢ ܘܡܣܗܕܝܢܢ : ܕܐܒܐ ܫܕܪ ܠܒܪܗ ܦܪܘܩܐ ܠܥܠܡܐ . ܟܠ ܕܢܘܕܐ ܕܝܫܘܥ ܗܘܝܘ ܒܪܗ ܕܐܠܗܐ : ܐܠܗܐ ܒܗ ܡܩܘܐ . ܘܗܘ ܡܩܘܐ ܒܐܠܗܐ . ܘܚܢܢ ܗܝܡܢܢ ܘܝܕܥܢ ܚܘܒܐ ܕܐܝܬ ܠܗ ܠܐܠܗܐ ܠܘܬܢ . ܐܠܗܐ ܓܝܪ ܚܘܒܐ ܗܘ . ܘܟܠ ܕܡܩܘܐ ܒܚܘܒܐ ܒܐܠܗܐ ܡܩܘܐ . ܘܒܗܕܐ ܡܫܬܡܠܝܐ ܚܘܒܗ ܥܡܢ : ܕܢܗܘܐ ܠܢ ܦܪܗܣܝܐ ܒܝܘܡܐ ܕܕܝܢܐ . ܡܛܠ ܕܐܝܟ ܕܗܘܝܘ ܗܘ . ܗܟܢܐ ܐܦ ܚܢܢ ܐܝܬܝܢ ܒܗܢܐ ܥܠܡܐ . ܕܚܠܬܐ ܒܚܘܒܐ ܠܝܬ . ܐܠܐ ܚܘܒܐ ܡܫܡܠܝܐ : ܫܕܐ ܠܕܚܠܬܐ ܠܒܪ . ܡܛܠ ܕܕܚܠܬܐ ܒܫܢܕܐ ܐܝܬܝܗ . ܗܘ ܕܝܢ ܕܕܚܠ ܠܐ ܡܫܡܠܝ ܒܚܘܒܐ . ܚܢܢ ܢܚܒ ܠܐܠܗܐ : ܡܛܠ ܕܗܘ ܩܕܡ ܐܚܒܢ . ܐܢ ܕܝܢ ܐܢܫ ܢܐܡܪ ܕܡܚܒ ܐܢܐ ܠܐܠܗܐ . ܘܠܐܚܘܗܝ ܣܢܐ . ܕܓܠܐ ܗܘ . ܗܘ ܓܝܪ ܕܠܐܚܘܗܝ ܕܚܙܐ ܠܐ ܡܚܒ ܠܐܠܗܐ ܗܘ ܕܠܐ ܡܬܚܙܐ ܐܝܟܢܐ ܡܫܟܚ ܕܢܚܒ . ܘܗܢܐ ܦܘܩܕܢܐ ܩܒܠܢ ܡܢܗ . ܕܟܠ ܕܡܚܒ ܠܐܠܗܐ ܢܚܒ ܐܦ ܠܐܚܘܗܝ ::

⁂

ܗ ܕܥܢܝܕ̈ܐ ܕܗܘܣܪ̈ܐ ⁂

5 ܟܠ ܕܡܗܝܡܢ ܕܝܫܘܥ ܐܝܬܘܗܝ ܡܫܝܚܐ ܡܢ ܐܠܗܐ ܝܠܝܕ . ܘܟܠ ܕܡܚܒ ܠܝܠܘܕܐ : ܡܚܒ ܐܦ ܠܗܘ ܕܐܬܝܠܕ ܡܢܗ . ܘܒܗܕܐ ܝܕܥܝܢܢ ܕܡܚܒܝܢܢ ܠܒܢܘܗܝ ܕܐܠܗܐ . ܡܐ ܕܠܐܠܗܐ ܡܚܒܝܢܢ ܘܥܒܕܝܢܢ ܦܘܩܕܢܘܗܝ . ܗܢܐ ܗܘ ܓܝܪ ܚܘܒܗ ܕܐܠܗܐ . ܕܢܛܪ ܦܘܩܕܢܘܗܝ . ܘܦܘܩܕܢܘܗܝ ܠܐ ܝܩܝܪܝܢ . ܡܛܠ ܕܟܠ ܕܝܠܝܕ ܡܢ ܐܠܗܐ ܙܟܐ ܠܗ ܠܥܠܡܐ . ܘܗܕܐ ܗܝ ܙܟܘܬܐ ܕܙܟܬܗ ܠܥܠܡܐ ܗܝܡܢܘܬܢ . ܡܢܘ ܕܝܢ ܕܙܟܐ ܠܗ ܠܥܠܡܐ ; ܐܠܐ ܗܘ ܕܡܗܝܡܢ ܕܝܫܘܥ ܗ

ܒܪܗ ܗܘ ܕܐܠܗܐ. ܗܢܘ ܕܐܬܐ ܒܡܝ̈ܐ ܘܒܕܡܐ ܝܫܘܥ ܡܫܝܚܐ. ܠܐ
ܗܘܐ ܒܡܝ̈ܐ ܒܠܚܘܕ: ܐܠܐ ܒܡܝ̈ܐ ܘܒܕܡܐ. ܘܪܘܚܐ ܡܣܗܕܢܝܬܐ ܕܗܝ
ܪܘܚܐ ܐܝܬܝܗ ܫܪܪܐ. ܘܐܝܬܝܗܘܢ ܬܠܬܐ ܣܗܕ̈ܝܢ. ܪܘܚܐ ܘܡܝ̈ܐ
ܘܕܡܐ. ܘܬܠܬܝܗܘܢ ܒܚܕ ܐܢܘܢ. ܐܢ ܣܗܕܘܬܐ ܕܒܢܝ̈ܢܫܐ ܡܩܒܠܝܢܢ:
ܣܗܕܘܬܗ ܕܐܠܗܐ ܪܒܐ ܗܝ. ܘܗܕܐ ܗܝ ܣܗܕܘܬܗ ܕܐܠܗܐ
ܕܐܣܗܕ ܥܠ ܒܪܗ. ܡܢ ܕܡܗܝܡܢ ܒܒܪܗ ܕܐܠܗܐ. ܐܝܬ ܠܗ
ܣܗܕܘܬܐ ܒܢܦܫܗ. ܟܠ ܕܠܐ ܡܗܝܡܢ ܠܐܠܗܐ ܕܓܠܐ ܥܒܕܗ.
ܡܛܠ ܕܠܐ ܗܝܡܢ ܒܣܗܕܘܬܐ ܕܐܣܗܕ ܐܠܗܐ ܥܠ ܒܪܗ. ܘܗܕܐ ܗܝ
ܣܗܕܘܬܐ: ܕܚܝ̈ܐ ܕܠܥܠܡ ܝܗܒ ܠܢ ܐܠܗܐ. ܘܗܠܝܢ ܚܝ̈ܐ ܒܒܪܗ
ܐܢܘܢ. ܟܠ ܕܐܚܝܕ ܠܒܪܐ ܐܚܝܕ ܐܦ ܠܚܝ̈ܐ. ܘܟܠ ܕܠܐ ܐܚܝܕ
ܠܒܪܗ ܕܐܠܗܐ ܠܝܬ ܠܗ ܚܝ̈ܐ܀ ܗܠܝܢ ܟܬܒܬ ܠܟܘܢ ܕܬܕܥܘܢ ܕܐܝܬ
ܠܟܘܢ ܚܝ̈ܐ ܕܠܥܠܡ. ܐܝܠܝܢ ܕܡܗܝܡܢܝܢ ܒܫܡܗ ܕܒܪܗ ܕܐܠܗܐ.
ܘܗܢܘ ܓܠܝܘܬ ܐܦܐ ܕܐܝܬ ܠܢ ܠܘܬܗ. ܕܟܠ ܕܫܐܠܝܢܢ ܠܗ ܐܝܟ ܨܒܝܢܗ
ܫܡܥ ܠܢ. ܘܐܢ ܡܬܚܪܛܝܢܢ ܕܫܡܥ ܠܢ ܥܠ ܡܕܡ ܕܫܐܠܝܢܢ ܡܢܗ:
ܬܟܝܠܝܢܢ ܕܫܩܠܝܢܢ ܠܗܝܢ ܫܐܠܬܐ ܕܫܐܠܢ ܡܢܗ. ܐܢ ܐܢܫ ܢܚܙܐ
ܠܐܚܘܗܝ ܕܚܛܐ ܚܛܝܬܐ ܕܠܐ ܠܡܘܬܐ. ܢܫܐܠ ܘܢܬܠ
ܠܗ ܚܝ̈ܐ. ܠܐܝܠܝܢ ܕܠܐ ܗܘܐ ܐܝܟ ܕܠܡܘܬܐ ܚܛܝܢ. ܐܝܬ ܓܝܪ ܚܛܝܬܐ
ܕܡܘܬܐ. ܠܐ ܗܘܐ ܥܠ ܗܕܐ ܐܡܪ ܐܢܐ ܕܢܒܥܐ ܐܢܫ. ܟܠܗ ܓܝܪ ܥܘܠܐ
ܚܛܝܬܐ ܗܝ. ܘܐܝܬ ܚܛܝܬܐ ܕܠܐ ܗܘܬ ܠܡܘܬܐ. ܘܝܕܥܝܢܢ ܕܟܠ ܡܢ
ܕܐܬܝܠܕ ܡܢ ܐܠܗܐ ܠܐ ܚܛܐ. ܘܗܘ ܕܐܬܝܠܕ ܡܢ ܐܠܗܐ ܢܛܪ ܢܦܫܗ:
ܘܒܝܫܐ ܠܐ ܡܬܩܪܒ ܠܗ. ܝܕܥܝܢܢ ܕܡܢ ܐܠܗܐ ܚܢܢ. ܘܥܠܡܐ ܟܠܗ
ܒܒܝܫܐ ܗܘ ܣܝܡ. ܘܝܕܥܝܢܢ ܕܒܪܗ ܕܐܠܗܐ ܐܬܐ: ܘܝܗܒ ܠܢ ܡܕܥܐ
ܕܢܕܥ ܠܫܪܝܪܐ. ܘܢܗܘܐ ܒܗ ܒܫܪܝܪܐ: ܒܒܪܗ ܝܫܘܥ ܡܫܝܚܐ. ܗܢܘ
ܗܘ ܐܠܗܐ ܫܪܝܪܐ ܘܚܝ̈ܐ ܕܠܥܠܡ. ܒܢܝ̈ ܛܪܘ ܢܦܫܟܘܢ ܡܢ ܕܚܠܬ
ܦܬܟܪ̈ܐ ⁘

⁘

⁘ ܫܠܡܬ ܐܓܪܬܐ ܕܝܘܚܢܢ ܫܠܝܚܐ ⁘

ܠܡܫܝܚܐ ܕܦܪܘܩܢܐ ܕܚܝ܆ ܒܫܘܒܚܐ ܘܒܘܪܟܬܐ ܕܐܫܬܡܠܝ ܟܬܒܐ
ܒܐܝܕܝܐ ܕܐܢܐ ܡܘܫܐ ܡܪܕܝܢܝܐ ܩܫܝܫܐ. ܟܬܒܬ܂ ܗ
ܕܥܠ ܫܘܡܠܝܐ ܠܦܘܡܘܣ ܘܫܠܡ܂ ܐܝܟ ܦܘܩܕܢܐ ܕܡܫܝܚܐ ܕܐ̈ܪܚܫܢܝܐ
ܕܡܠܟܘ ܢ̈ܨܝܚܬܐ ܀ ܘܗܘܐ ܡܫܠܡܢܐ ܕܪܗܘܡܝܐ ܩܝܣܪܐ
ܠܗ ܟܠ ܟܠ ܚܕ܆ ܥܡ ܡܩ̈ܒܠܢܐ ܕܫܘܒܚܐ ܘܐܝ̈ܩܪܐ ܕܚܝܐ ܐܢܫܐ܂
ܒܫܢܬܐ ܐܠܦܐ ܕܡܫܝܚܐ ܦܪܘܩܢ ❧ ❧

TABVLA EVANGELICARVM LECTIONVM, ſicuti eæ ex Mathæo, Marco, Luca & Iohanne in Dominicos & feſtos dies anniuerſarios, Eccleſiæ Syriacæ ritu diſtribuuntur. Numeri verſibus ſingulis adſcripti, ad paginas, in quibus Lectionum eiuſmodi capita literis maioribus diſtincta ſunt, referri debent.

EE ܗܗ

ܩܘܕܫܐ ܕܩܘܕܫ ܥܕܬܐ. ܘܡܚܘܕܬܢ̈ܐ ܕܐܦܝܣܩܘܦܐ.	ܦܪ. ܩܝܗ
ܩܘܪܒܐ ܕܡܫܚܐ ܦܘܪܫ ܘܩܘܕܫ ܥܕܬܐ ܘܡܚܘܕܬܢ̈ܐ ܕܐܦܝܣܩܘܦܐ.	ܦܪ. ܩܝܚ
ܗܘ ܝܘܡܐ ܕܣܥܪ ܠܥܕܬܐ.	ܦܪ. ܩܗ
ܩܢܘܢܐ ܕܣܥܪ ܠܥܕܬܐ.	ܦܪ. ܩܝܗ
ܣܘܟܠܐ ܕܒܫܪܐ ܕܗܘ ܟܗܢܐ ܕܐܬܒܫܪ	ܦܪ. ܣܐ
ܣܘܟܠܐ ܕܗܘ ܟܗܢܐ ܕܐܬܒܫܪ	ܦܪ. ܥܛ
ܗܘ ܟܗܢܐ ܕܒܬܪ ܠܗܢܐ	ܦܪ. ܣܐ
ܒܫܘܪܝܗ ܕܡܥܡܕܢܐ ܝܘܚܢܢ ܠܡܫܝܚܐ	ܦܪ. ܣܒ
ܕܬܪܝܢ ܕܡܥܠܝܗ ܕܡܫܝܚܐ	ܦܪ. ܣܒ
ܠܥܠܡܐ ܕܢܘܗܪܐ	ܦܪ. ܐ
ܕܡܚܪ ܝܠܕܐ	ܦܪ. ܐ
ܕܩܕܡܐ ܕܝܠܕܐ	ܦܪ. ܐ
ܥܪܘܒܬܐ ܕܥܐܕܐ ܕܝܠܕܐ	ܦܪ. ܩܒ
ܕܝܘܡܐ ܕܝܠܕܐ	ܦܪ. ܣܓ
ܕܝܘܡܐ ܕܫܘܒܚܐ ܕܒܬܘܠܬܐ	ܦܪ. ܒ
ܘܗܘ ܝܘܡܐ ܕܫܘܒܚܐ ܕܒܬܘܠܬܐ	ܦܪ. ܗ
ܣܗ̈ܕܐ ܕܩܛܠ ܛܠ̈ܝܐ	ܦܪ. ܣܕ
ܓܙܘܪܬܗ ܕܡܪܢ	ܦܪ. ܣܘ
ܥܪܘܒܬܐ ܕܥܐܕܐ ܕܕܢܚܐ	ܦܪ. ܠܙ
ܕܕܢܚܐ	ܦܪ. ܒ
ܘܗܘ ܝܘܡܐ ܕܥܐܕܐ ܕܕܢܚܐ	ܦܪ. ܣܕ
ܕܩܕܡܐ ܕܒܬܪ ܥܐܕܐ ܕܕܢܚܐ	ܦܪ. ܝܗ
ܕܬܪܝܢ ܕܒܬܪ ܥܐܕܐ ܕܢܘ.	ܦܪ. ܡܚ
ܘܗܘ ܝܘܡܐ ܕܒܬܪ ܥܐܕܐ ܕܢܘ.	ܦܪ. ܝܐ

Veſpere Dedicationis Eccleſiæ, item Electionis Epiſcopi diem præcedente fol. 115
Die cōmemorationis Symonis Petri, Itē Dedicatiōis Eccleſiæ et Electiōis Epiſcopi 128
Ad Oblationem, Eccleſiæ Encænijs 105
Lectio, Encænijs Eccleſiæ 115
Lectio matutina, Annūtiatiōe Zachariæ 61
Ad Oblationē, Annuntiatione Zachariæ 79
Annuntiatione Genitricis Dei 61
Profectione Mariæ ad Eliſabam 62
Matutinis Natiuitatis Iohannis 62
Reuelatione Ioſephi 1
Pridie Natalis 1
Veſpere Natalem præcedente 1
Lectio feſti Natalis 102
Matutinis Natalis 63
Matutinis Interfectionis Puerorum 2
Ad Oblationē Interfectionis Puerorum 5
Dominica die proxima poſt Natalem 64
Die Circumciſionis Domini 66
Lectio feſti Epiphaniæ 37
Epiphaniæ 2
Ad Oblationem feſti Epiphaniæ 64
Veſpere diē Decapitatiōis Ioh. præcedente 15
Matutinis Decapitationis Iohannis 43
Ad Oblationem Decapitationis Iohannis 10

ܕܪܡܫܐ ܕܚܕ ܒܫ. ܕܒܬܪ ܕܢܚܐ	ܦܪ. ܠܙ	37
ܕܚܕ ܒܫܒܐ ܕܒܬܪ ܕܢܚܐ	ܦܪ. ܓ	3
ܕܚܕ ܒܫܒܐ ܕܒܬܪ ܕܢܚܐ	ܦܪ. ܥܐ	71
ܕܨܦܪܐ ܕܚܕ ܒܫܒܐ ܕܒܬܪ ܕܢܚܐ. ܘܕܡܥܡܕܢܘܬܗ	ܦܪ. ܩܕ	104
ܕܨܦܪܐ ܕܚܕ ܒܫܒܐ ܕܒܬܪ ܕܢܚܐ	ܦܪ. ܩܒ	102
ܕܩܘܪܒܐ ܕܚܕ ܒܫ. ܕܒܬܪ ܕܢܚܐ	ܦܪ. ܩܒ	102
ܕܪܡܫܐ ܕܚܕ ܒܫ. ܕܬܪܝܢ ܕܒܬܪ ܕܢܚܐ	ܦܪ. ܣܗ	65
ܕܪܡܫܐ ܕܚܕ ܒܫ. ܕܒ. ܕܒܬܪ ܕܢܚܐ	ܦܪ. ܝܐ	11
ܕܩܘܪܒܐ ܕܚܕ ܒܫ. ܕܒ. ܕܒܬܪ ܕܢܚܐ	ܦܪ. ܩܝܒ	112
ܕܨܦܪܐ ܕܚܕ ܒܫܒܐ. ܕܓ. ܕܒܬܪ ܕܢܚܐ	ܦܪ. ܩܚ	108
ܕܩܘܪܒܐ ܕܚܕ ܒܫ. ܕܓ. ܕܒܬܪ ܕܢܚܐ	ܦܪ. ܩܓ	103
ܕܪܡܫܐ ܕܚܕ ܒܫܒܐ. ܕܕ. ܕܒܬܪ ܕܢܚܐ	ܦܪ. ܡܚ	48
ܕܨܦܪܐ ܕܚܕ ܒܫܒܐ. ܕܕ. ܕܒܬܪ ܕܢܚܐ	ܦܪ. ܢܐ	51
ܕܩܘܪܒܐ ܕܚܕ ܒܫܒܐ. ܕܕ. ܕܒܬܪ ܕܢܚܐ	ܦܪ. ܩܚ	08
ܕܩܘܪܒܐ ܕܚܕ ܒܫܒܐ. ܕܗ. ܕܒܬܪ ܕܢܚܐ	ܦܪ. ܨܐ	91
ܕܩܘܪܒܐ ܕܚܕ ܒܫܒܐ. ܕܘ. ܕܒܬܪ ܕܢܚܐ	ܦܪ. ܡܒ	42
ܩܪ̈ܝܢܐ ܕܒܥܘܬܐ	ܦܪ. ܦܐ	81
ܕܨܦܪܐ ܕܡܥܠܬܗ ܕܡܪܢ	ܦܪ. ܢܓ	53
ܕܩܘܪܒܐ ܕܡܥܠܬܐ	ܦܪ. ܣܕ	64
ܕܚܕ ܒܫܒܐ ܕܒܗ̈ܢܐ	ܦܪ. ܟܚ	28
ܩܘܪܒܐ ܕܚܕ ܒܫܒܐ ܕܒܗ̈ܢܐ	ܦܪ. ܟܚ	28
ܕܩܘܪܒܐ ܕܚܕ ܒܫܒܐ ܕܒܗ̈ܢܐ	ܦܪ. ܝܕ	14
ܩܪ̈ܝܢܐ ܕܪܡܫܐ ܕܚܕ ܒܫܒܐ ܕܚܫ̈ܐ	ܦܪ. ܦܗ	85
ܩܪ̈ܝܢܐ ܕܚܫ̈ܐ	ܦܪ. ܟܙ	27
ܩܪ̈ܝܢܐ ܕܚܫ̈ܐ	ܦܪ. ܟܗ	25
ܩܘܪܒܐ ܕܚܫ̈ܐ	ܦܪ. ܢܐ	51

Veſpere Dominicã poſt Epiph. præcedente 37
Dominica die proxima poſt Epiphaniam 3
Dominica poſt Epiphaniam, iterum. 71
Matutinis doĩcæ poſt Epiph. & baptiſmũ 104
Matutinis Dominicæ poſt Epiphaniam 102
Ad Oblationem Dominicæ poſt Epiph. 102
Veſpere Dominicã II. poſt Epiph. præcedẽte 65
Eodem. 11
Ad Oblationem Dominicæ II. poſt Epiph. 112
Matutinis Dominicæ III. poſt Epiph. 108
Ad Oblationem Doĩcæ III. poſt Epiph. 103
Veſpere Doĩcã IIII. poſt Epiph. præcedẽte. 48
Matutinis Doĩcæ IIII. poſt Epiphaniam 51
Ad Oblationem Dn. IIII. poſt Epiph. 108
Ad Oblationem Dominicæ V. poſt Epiph. 91
Ad Oblationẽ Dominicæ VI. poſt Epiph. 42
Lectio Rogationum 81
Matutinis diei Præſentatiõis Domini noſtri. 63
Ad Oblationem diei Præſentationis 64
Dominica Sacerdotum. s. defunctorum 28
Ad Oblationem Dominicæ Sacerdotum 28
Ad eandem. 14
Lectio matutina Dominicæ defunctorum 85
Lectio defunctorum 27
Lectio defunctorum 25
Oblatio defunctorum 51

ܥܪܘܒܐ ܕܕܢ̈ܚܐ	ܩܪ . ܚ
ܕܕܢ̈ܚܐ	ܩܪ . ܝ
ܕܕܢܚܐ	ܩܪ . ܝ
ܥܪܘܒܐ ܕܗܘܕܪܐ ܘܕܕܢ̈ܚܐ	ܩܪ . ܡܐ
ܕܪ̈ܡܫܐ ܕܚܕ ܒܫܒܐ ܕܩܕܡ ܨܘܡܐ	ܩܪ . ܝܒ
ܕܨܦܪܐ ܕܚܕ ܒܫܒܐ ܕܩܕܡ ܕܡܥܠܝ ܨܘܡܐ	ܩܪ . ܦܗ
ܚܕ ܒܫܒܐ ܕܡܥܠܝ ܨܘܡܐ	ܩܪ . ܢܘ
ܕܨܦܪܐ ܕܚܕ ܒܫܒܐ ܕܡܥܠܝ ܨܘܡܐ	ܩܪ . ܩܓ
ܕܡܫܒܒ ܨܘܡܐ ܘܗܘ ܪܫܐ ܕܐܪܒܥܝܢ	ܩܪ . ܒ
ܥܪܘܒܐ ܕܪ̈ܡܫܐ ܕܫܒܬܐ ܩܕܡ ܕܨܘܡܐ	ܩܪ . ܦܘ
ܗܘ ܕܝܢ ܕܫܒܬܐ ܩܕܡܝܬܐ ܕܨܘܡܐ	ܩܪ . ܙ
ܕܪ̈ܡܫܐ ܕܬܠܬܐ ܒܫܒܐ ܕܫܒ ܩܕܡ ܕܨܘܡܐ	ܩܪ . ܟܙ
ܕܨܦܪܐ ܕܬܠܬܐ ܒܫܒܐ . ܕܫܒ . ܩܕܡ ܕܨܘܡܐ	ܩܪ . ܕ
ܕܬܠܬܐ ܒܫܒܐ ܕܫܒܬܐ ܩܕܡܝܬܐ ܕܨܘܡܐ	ܩܪ . ܗ
ܕܪ̈ܡܫܐ . ܕܕ̈ . ܕܫܒܬܐ ܩܕܡ ܕܨܘܡܐ ܘܕܐܪܒܥܬܐ	ܩܪ . ܣܛ
ܕܨܦܪܐ ܕܐܪܒܥܐ ܒܫܒܐ ܕܫܒܬܐ ܩܕܡ ܕܨܘܡܐ	ܩܪ . ܗ
ܕܪ̈ܡܫܐ ܕܚܡܫܐ ܕܫܒܬܐ ܩܕܡ ܕܨܘܡܐ	ܩܪ . ܦܕ
ܥܪܘܒܐ ܕܪ̈ܡܫܐ ܕܥܪܘܒܬܐ ܕܫܒܬܐ ܩܕܡܝܬ ܕܨܘܡܐ	ܩܪ . ܦܘ
ܕܨܦܪܐ ܕܥܪܘܒܬܐ ܕܫܒܬܐ ܩܕܡ ܕܨܘܡܐ	ܩܪ . ܘ
ܕܪ̈ܡܫܐ ܕܚܕ ܒܫܒܐ . ܕܒ . ܕܨܘܡܐ	ܩܪ . ܙ
ܕܫܒܬܐ ܕܬܪܝܢ ܕܨܘܡܐ	ܩܪ . ܢ
ܕܨܦܪܐ ܕܚܕ ܒܫܒܐ ܕܒ . ܕܨܘܡܐ	ܩܪ . ܠܚ
ܗܘ ܕܝܢ ܕܚܕ ܒܫܒܐ ܕܫܒܬܐ . ܕܒ . ܕܨܘܡܐ	ܩܪ . ܣܚ
ܕܬܪܝܢ ܒܫܒܐ ܕܫܒܬܐ . ܕܒ . ܕܨܘܡܐ	ܩܪ . ܥܗ
ܕܬܪܝܢ ܒܫܒܐ ܕܫܒܬܐ . ܕܒ . ܕܨܘܡܐ	ܩܪ . ܗ
ܕܪܡܫ ܬܠܬܐ ܒܫܒܐ ܕܫܒܬܐ ܕܒ . ܕܨܘܡܐ	ܩܪ . ܘ

Lectio defunctorum	107
Defunctorum	8
Defunctorum	19
Lectio Martyrum & Defunctorum	41
Veſpere Dominicã ante Ieiuniũ præcedẽte	12
Matutinis Dominicæ ante Introitũ Ieiunij	85
Dominica Introitus Ieiunij	56
Matutinis Dominicæ Introitus Ieiunij	103
In Introitu Ieiunij & Oblatione xl.^{mæ}	2
Lectio matutina ſeptimanæ primæ Ieiunij	86
Oblatio ſeptimanæ primæ Ieiunij	7
Veſpere III. *feriã ſeptimãæ* I. *Ieiun. præced.*	77
Matutinis III. *feriæ ſeptim. primæ Ieiunij*	4
Tertia feria ſeptimanæ primæ Ieiunij	5
Veſpere IIII. *feriã ſept.* I. *Ie. præced. et de patrib.*	69
Matutinis IIII. *feriæ ſeptimanæ prim. Ieiun.*	5
Veſpere V. *feriã ſeptimanæ* I. *Ieiunij præced.*	84
Lect. veſpertina VI. *feriæ ſept.* I.^{mæ} *Ieiunij*	86
Matutinis VI. *feriæ ſeptimanæ prim. Ieiun.*	6
Veſpere Dominicã II. *Ieiunij præcedente*	7
Septimana ſecunda Ieiunij	50
Matutinis Dominicæ ſecundæ Ieiunij	38
Oblatio Dominicæ ſeptimanæ ſecũdæ Ieiun.	68
Secunda feria ſeptimanæ ſecundæ Ieiunij	75
Eadem.	5
Tertia feria ſeptimanæ ſecundæ Ieiunij	6

ܕܝܘܡ ܐܪܒܥܐ ܒܫܒܐ ܕܚܡܫܬܐ ܕܗ . ܕܨܘܡܐ	ܡܙ . ܝܓ
ܕܫܒܬܐ ܕܚܡܫܬܐ . ܕܗ . ܕܨܘܡܐ	ܡܙ . ܥܐ
ܕܥܪܘܒܬܐ ܕܚܡ . ܕܗ . ܕܨܘܡܐ	ܡܙ . ܟ
ܕܪ̈ܡܫܐ ܕܚܕ ܒܫܒܐ . ܕܫ . ܕܨܘܡܐ	ܡܙ . ܙ
ܕܨܦܪܐ ܕܚܕ ܒܫܒܐ . ܕܫ . ܕܨܘܡܐ	ܡܙ . ܩܙ
ܕܩܘܪܒܐ ܕܚܕ ܒܫܒܐ . ܕܫ . ܕܨܘܡܐ	ܡܙ . ܠܚ
ܕܬܪܝܢ ܒܫܒܐ ܕܚ . ܕܗ . ܕܨܘܡܐ	ܡܙ . ܝܐ
ܕܝܘܡ ܬܪܝܢ ܒܫ . ܕܚܕ . ܕܫ . ܕܨܘܡܐ	ܡܙ . ܝܛ
ܕܝܘܡ . ܫ . ܒܫ . ܕܚܕ . ܕܫ . ܕܨܘܡܐ	ܡܙ . ܝܛ
ܫܘܪܝܐ . ܕܗܘ ܒܫ . ܕܚܕ . ܕܫ . ܕܨܘܡܐ	ܡܙ . ܦܘ
ܕܥܪܘܒܬܐ ܕܚܡܫܬܐ . ܕܫ . ܕܨܘܡܐ	ܡܙܡܘܪ̈ܐ . ܦ
ܕܚܡܫܬܐ . ܕܚܕ . ܕܫ . ܕܨܘܡܐ	ܡܙ . ܝܐ
ܕܪ̈ܡܫܐ ܕܚܕ ܒܫ . ܕܕ . ܕܨܘܡܐ	ܡܙ . ܝܘ
ܕܚܕ ܒܫ . ܕܕ . ܕܨܘܡܐ	ܡܙ . ܡܙ
ܕܨܦܪܐ ܕܚܕ ܒܫ . ܕܕ . ܕܨܘܡܐ	ܡܙ . ܡܗ
ܩܘܪܒܐ ܕܚܕ ܒܫ . ܕܕ . ܕܨܘܡܐ	ܡܙ . ܥ
ܫܘܪܝܐ ܕܝܘܡ ܫ . ܒܫ . ܕܚܕ . ܕܕ . ܕܨܘܡܐ	ܡܙ . ܦܓ
ܕܦܠܓܗ ܕܨܘܡܐ	ܡܙ . ܡܕ
ܕܨܦܪܐ ܕܦܠܓܗ ܕܨܘܡܐ	ܡܙ . ܩܕ
ܕܥܪܘܒܬܐ ܕܚܕ . ܕܕ . ܕܨܘܡܐ	ܡܙ . ܣܛ
ܕܚܡܫܬܐ ܕܐܪܒܥ ܕܨܘܡܐ	ܡܙ . ܠܛ
ܕܪ̈ܡܫܐ ܕܚܕ ܒܫܒܐ . ܕܗ . ܗ . ܕܨܘܡܐ	ܡܙ . ܥܒ
ܕܨܦܪܐ ܕܚܕ ܒܫܒܐ . ܕܗ . ܗ . ܕܨܘܡܐ	ܡܙ . ܥܓ
ܕܨܦܪܐ ܕܚܕ ܒܫܒܐ ܕܚܡܫܬܐ . ܕܗ . ܗ . ܕܨܘܡܐ	ܡܙ . ܣܙ
ܕܩܘܪܒܐ ܕܚܕ ܒܫܒܐ . ܕܗ . ܗ . ܕܨܘܡܐ	ܡܙ . ܥ
ܕܪ̈ܡܫܐ ܕܬܪܝܢ ܒܫܒܐ ܕܚܡܫܬܐ . ܕܗ . ܗ . ܕܨܘܡܐ	ܡܙ . ܥ

Quarta feria ſeptimanæ ſecundæ Ieiunij 13
Quinta feria ſeptimanæ ſecundæ Ieiunij 72
Sexta feria ſeptimanæ ſecundæ Ieiunij 20
Veſpere Dominicæ III. Ieiunij 7
Matutinis Dominicæ tertiæ Ieiunij 107
Ad Oblationem Dominicæ III. Ieiunij 38
Secunda feria tertiæ ſeptimanæ Ieiunij 11
Eadem feria 19
Tertia feria tertiæ ſeptimanæ Ieiunij 19
Lectio quintæ feriæ ſeptimanæ III. Ieiunij 86
Feria ſexta ſeptimanæ tertiæ Ieiunij 80
Sabbato ſeptimanæ tertiæ Ieiunij 11
Veſpere Dominicam IIII. Ieiunij præcedente 16
Dominica quarta Ieiunij 47
Matutinis Dominicæ quartæ Ieiunij 45
Oblatio Dominicæ quartæ Ieiunij 70
Lectio feriæ tertiæ ſeptimanæ quartæ Ieiun. 83
Media Quadrageſima 44
Matutinis Mediæ Quadrageſimæ 104
Feria ſexta IIII. hebdomadæ Quadrageſim. 69
Sabbato quartæ hebdomadæ Quadrageſimæ 39
Veſpere Dominicam V. Ieiunij præcedente 72
Matutinis Dominicæ V. Ieiunij 73
Iiſdem. 67
Ad Oblationem Dominicæ V. Ieiunij 70
Veſpere feriā III. hebdomad. V. Ieiun. præced. 106

ܕܨܦܪܐ ܕܓ. ܒܫܒܐ ܕܫܒܬܐ . ܕܗ . ܕܨܘܡܐ	ܩܪ . ܣܓ
ܕܐܪܒܥܐ ܒܫܒܐ ܕܫܒܬܐ . ܕܗ . ܕܨܘܡܐ	ܩܪ . ܩܛ
ܕܨܦܪܐ ܕܐܪܒܥܐ ܒܫܒܐ ܕܫܒܬܐ . ܕܗ . ܕܨܘܡܐ	ܩܪ . ܩܝ
ܩܪܝܢܐ ܕܝܘܡ . ܗ . ܒܫܒܐ ܕܫܒܬܐ . ܕܗ . ܕܨܘܡܐ	ܩܪ . ܟܓ
ܕܨܦܪܐ ܕܚܡܫܐ ܒܫܒܐ ܕܫܒܬܐ . ܕܗ . ܕܨܘܡܐ	ܩܪ . ܡܐ
ܕܝܘܡ ܚܡܫܐ ܕܫܒܬܐ . ܕܗ . ܕܨܘܡܐ	ܩܪ . ܡܐ
ܕܪܡܫܐ ܕܥܪܘܒܬܐ ܕܫܒܬܐ . ܕܗ . ܕܨܘܡܐ	ܩܪ . ܣܘ
ܕܥܪܘܒܬܐ ܕܫܒܬܐ . ܕܗ . ܕܨܘܡܐ	ܩܪ . ܛ
ܩܪܝܢܐ ܕܪܡܫܐ ܕܫܒܬܐ . ܕܗ . ܕܨܘܡܐ	ܩܪ . ܦܒ
ܕܨܦܪܐ ܕܫܒܬܐ . ܕܗ . ܕܨܘܡܐ	ܩܪ . ܩܝܒ
ܕܩܘܪܒܐ ܕܫܒܬܐ ܕܚܡܫܐ ܕܨܘܡܐ	ܩܪ . ܟܒ
ܕܪܡܫܐ ܕܚܕ ܒܫܒܐ ܕܐܫܬܐ ܕܨܘܡܐ	ܩܪ . ܥܙ
ܕܨܦܪܐ ܕܚܕ ܒܫܒܐ . ܕܘ . ܕܨܘܡܐ	ܩܪ . ܝܓ
ܕܩܘܪܒܐ ܕܚܕ ܒܫܒܐ . ܕܘ . ܕܨܘܡܐ	ܩܪ . ܡܛ
ܕܝܘܡ ܬܪܝܢ ܒܫܒܐ ܕܫܒܬܐ . ܕܘ . ܕܨܘܡܐ	ܩܪ . ܥܚ
ܕܐܪܒܥܐ ܒܫܒܐ ܕܫܒܬܐ . ܕܘ . ܕܐܫܬܐ ܕܨܘܡܐ	ܩܪ . ܥܛ
ܕܚܡܫܐ ܒܫܒܐ ܕܫܒܬܐ . ܕܘ . ܕܨܘܡܐ	ܩܪ . ܦܚ
ܕܩܘܪܒܐ ܕܐܪܒܥܝܢ	ܩܪ . ܩܝܘ
ܕܨܦܪܐ ܕܢܘܗܡܗ ܕܠܥܙܪ	ܩܪ . ܩܝܙ
ܕܩܘܪܒܐ ܕܫܒܬܐ ܕܢܘܗܡܗ ܕܠܥܙܪ	ܩܪ . ܩܓ
ܕܪܡܫܐ ܕܚܕ ܒܫܒܐ ܕܐܘܫܥܢܐ	ܩܪ . ܟܒ
ܕܨܦܪܐ ܕܚܕ ܒܫܒܐ ܕܐܘܫܥܢܐ	ܩܪ . ܢ
ܕܚܕ ܒܫܒܐ ܕܐܘܫܥܢܐ	ܩܪ . ܦܛ
ܕܚܕ ܒܦܫܐ ܕܐܘܫܥܢܐ	ܩܪ . ܩܝܚ
ܕܪܡܫܐ ܕܬܪܝܢ ܒܫܒܐ ܕܫܒܬܐ ܕܚܫܐ	ܩܪ . ܦܛ
ܫܡܫܬܐ ܩܕܡܝܬܐ ܕܠܠܝܐ . ܕܒ . ܕܚܫܐ	ܩܪ . ܦܛ

Matutinis feriæ III. ſeptim. quintæ Ieiunij 68
Feria quarta hebdomadæ v. Ieiunij 109
Matutinis feriæ IIII. hebdomadæ v. Ieiunij 110
Lectio feriæ v. hebdomadæ v. Ieiunij 23
Matutinis feriæ v. hebdom. v. Ieiunij 41
Die quinta ſeptimanæ v. Ieiunij 41
Veſpere feriā VI. ſept. v. Ieiunij præcedente 66
Feria VI. ſeptimanæ v. Ieiunij 9
Lectio, veſpere Sabbatum v. Ieiun. præcedēte 82
Matutinis Sabbati quinti Ieiunij 112
Ad Oblationem Sabbati v. Ieiunij 22
Veſpere Dominicā Ieiunij VI. præcedente 77
Matutinis Dominicæ ſextæ Ieiunij 113
Ad Oblationem Dominicæ ſextæ Ieiunij 49
Die tertia hebdomadæ ſextæ Ieiunij 78
Feria quarta hebdomadæ ſextæ Ieiun. 79
Feria quinta hebdomadæ ſextæ Ieiun. 88
Oblatio Quadrageſimi diei 116
Matutinis Suſcitationis Lazari 117
Ad Oblationē Sabbati Suſcitationis Lazari 103
Veſpere Dominicā Hoſchanæ præcedente 22
Matutinis Dominicæ Hoſchanæ 50
Dominica Hoſchanæ 89
Eadem. 118
Veſpere feriam II. Paſsionis præcedente 89
Miniſteriū primum noctis ſecundæ Paſsionis 24

ܕܩܘܡܐ. ܕܒ. ܕܠܠܝܐ. ܕܒ. ܕܝܘܡܐ	ܘܪ. ܩܥ
ܩܘܡܐ ܕܬܠܝܬܝܐ. ܕܠܠܝܐ ܕܒ. ܕܝܘܡܐ.	
ܘܢܦܐܪܝܬܐ	ܘܪ. ܩܣ
ܕܪܦܐ ܕܒ. ܕܡ. ܕܡܨܥܬܐ ܕܝܘܡܐ	ܘܪ. ܩܣܛ
ܕܪܡܫܐ ܕܬܠܝܬܝܐ ܕܡ. ܕܝܘܡܐ	ܘܪ. ܩܦ
ܕܩܘܡܐ ܩܕܡܝܐ. ܕܠܠܝܐ. ܕܒ. ܕܝܘܡܐ	ܘܪ. ܩܦܗ
ܫܘܡܠܝܐ ܕܒ. ܕܠܠܝܐ. ܕܒ. ܕܝܘܡܐ. ܘܡܕܝܢ ܐܦܝܢ.	ܘܪ. ܩܨ
ܕܨܦܪܐ. ܕܒ. ܕܡܨܥܬܐ ܕܝܘܡܐ	ܘܪ. ܩܨܗ
ܕܨܦܪܐ ܕܐܪܡܠܐ ܕܝܘܡܐ	ܘܪ. ܪܐ
ܕܨܦܪܐ ܕܐܪܡܠܐ ܕܡ. ܕܦܡ. ܕܝܘܡܐ	ܘܪ. ܪܗ
ܕܥܘܟ ܢܘܡܐ ܕܐܪܙܐ	ܘܪ. ܪܥ
ܕܥܘܟ ܢܘܡܐ ܕܐܪܙܐ ܘܩܘܕܫ ܡܘܪܘܢ	ܘܪ. ܪܥܗ
ܕܬܠܬ ܡܐܢ ܕܢܘܡܐ ܕܐܪܙܐ	ܘܪ. ܪܦ
ܩܪܝܢܐ ܕܩܘܕܫ ܡܘܪܘܢ	ܘܪ. ܪܨ
ܩܪܝܢܐ ܕܡܫܝܚܐ ܐܪܝܢܬܐ	ܘܪ. ܪܨܗ
ܕܪܡܫܐ ܕܟܢܘܫܬܐ ܕܐܦܝܣܩܘܦܐ	ܘܪ. ܫܒ
ܕܠܠܝܐ ܕܟܢܘܫܬܐ ܕܐܦܝܣܩܘܦܘܬܐ	ܘܪ. ܫܛ
ܩܪܝܢܐ ܕܠܠܝܐ ܕܟܢܘܫܬܐ ܕܐܦܝܣܩܘܦܐ.	ܘܪ. ܫܝܗ
ܕܠܠܝܐ ܕܐܦܝܣܩܘܦܐ	ܘܪ. ܫܟ
ܩܪܝܢܐ ܕܨܦܪܐ ܕܟܢܘܫܬܐ ܕܐܦܝܣܩܘܦܐ.	ܘܪ. ܫܠ
ܕܨܦܪܐ ܕܟܢܘܫܬܐ ܕܐܦܝܣܩܘܦܐ.	ܘܪ. ܫܠܗ
ܕܨܦܪܐ ܕܟܢܘܫܬܐ ܕܝܘܡܐ	ܘܪ. ܫܡ
ܩܪܝܢܐ ܕܨܦܪܐ ܕܟܢܘܫܬܐ ܕܐܦܝܣܩܘܦܘܬܐ	ܘܪ. ܫܢ
ܕܬܠܬ ܡܐܢ	ܘܪ. ܫܣ
ܕܬܠܬ ܡܐܢ	ܘܪ. ܫܣܗ
ܩܪܝܢܐ ܕܬܠܬ ܡܐܢ	ܘܪ. ܫܥ

Surrectio ſecunda, noctis ſecundæ Paſsionis 23
Surrectio tertia noctis ſecundæ Paſsionis
Item de mulieribus ſanctis. 28
Matutinis feriæ II. *hebdomadæ Paſsionis* 118
Veſpere feriam tertiam Paſsionis præcedente 24
Surrectione prima, noctis tertiæ Paſsionis 25
Miniſteriū II. *noctis* III. *Paſ. & de.s. Steph.* 26
Matutinis feriæ tertiæ Paſsionis 25
Matutinis feriæ quartæ Paſsionis 117
Matutinis feriæ quartæ, ſeptimanæ Paſsionis 110
Die quinta Secretorum 30
Die V. *Secret. & in cōſecratione Chryſmatis* 29
Ad tertiam horam feriæ V. *Secretorum* 71
Lectio in conſecratione Chryſmatis 53
Lectio ad Lotionem ſecretam 119
Veſpere feriam VI. *Crucifixionis præcedente* 92
Nocte feriæ VI *Crucifixionis* 124
Lectio noctis feriæ VI. *Crucifixionis* 93
Nocte Crucifixionis 54
Lectio Matutina feriæ VI. *Crucifixionis* 55
Matutinis feriæ ſextæ Crucifixionis 115
Matutinis feriæ ſextæ Paſsionis 31
Lectio matutina feriæ VI. *Crucifixionis* 94
Ad tertiam horam 56
Ad eandem. 125
Lectio ad tertiam horam. 32

ܕܬܠܬ ܫܥ̈ܝܢ	ܦܪ. ܨܓ
ܕܦܠܓܗ ܕܠܠܝܐ	ܦܪ. ܢܚ
ܕܦܠܓܗ ܕܠܠܝܐ	ܦܪ. ܨܗ
ܕܫܬ ܫܥ̈ܝܢ	ܦܪ. ܩܟܘ
ܕܫܬ ܫܥ̈ܝܢ	ܦܪ. ܠܒ
ܕܫܬ ܫܥܝܢ	ܦܪ. ܠܓ
ܕܬܫܥ ܫܥ̈ܝܢ	ܦܪ. ܩܟܘ
ܕܬܫܥ ܫܥ̈ܝܢ	ܦܪ. ܢܗ
ܕܬܫܥ ܫܥ̈ܝܢ ܕܐܪ̈ܙܘܢ ܕܦܨܚܐ.	ܦܪ. ܨܗ
ܕܪܡܫܐ ܕܚܡܫܐ ܕܫܒܬܐ	ܦܪ. ܠܓ
ܕܪܡܫܐ ܕܚܡܫܐ ܕܫܒܬܐ	ܦܪ. ܩܟܗ
ܕܪܡܫܐ ܕܚܡܫܐ	ܦܪ. ܢܘ
ܕܠܠܝܗ ܕܚܡܫܐ ܕܫܒܬܐ	ܦܪ. ܨܗ
ܕܨܦܪܐ ܕܚܡܫܐ ܕܫܒܬܐ	ܦܪ. ܠܓ

ܕܪܡܫܐ ܕܚܕ ܒܫ. ܕܩܝܡܬܐ	ܦܪ. ܠܓ
ܩܘܡܐ ܕܨܦܪܐ ܕܚܕ ܒܫ. ܕܩܝܡܬܐ	ܦܪ. ܩܟܙ
ܡܘܬܒܐ ܕܚܕ ܒܫ. ܕܩܝܡܬܐ	ܦܪ. ܢܙ
ܕܝܘܡ . ܒ . ܒܫܒܐ ܕܚ̈ܫܐ	ܦܪ. ܨܘ
ܕܬܠܬܐ ܒܫ. ܕܚܡܫܐ ܕܚ̈ܫܐ	ܦܪ. ܡܗ
ܕܝܘܡ. ܕ. ܒܫ. ܕܚܡܫܐ. ܕܚ̈ܫܐ	ܦܪ. ܥܘ
ܩܘܡܐ ܕܝܘܡ ܐܪܒܥܐ ܒܫ. ܕܚܡܫܐ. ܕܚ̈ܫܐ	ܦܪ. ܩܝܐ
ܡܘܬܒܐ ܒܫ. ܕܚܡܫܐ. ܕܚ̈ܫܐ	ܦܪ. ܚ
ܕܚܡܫܐ ܕܚ̈ܫܐ	ܦܪ. ܡ
ܩܘܡܐ ܕܪܡܫܐ ܕܚܕ ܒܫ. ܕܫܒܬܐ	ܦܪ. ܩܟܙ
ܒܥܘܕܪܢܐ ܕܐܬܐܘܕܝ ܡܫܝܚܐ ، ܘܫܠܡ	ܦܪ. ܩܟ

Ad eandem. 95
Meridie. 56
Meridie. 95
Ad ſextam horam 126
Ad eandem. 32
Ad eandem. 33
Ad eandem. 126
Ad eandem. 56
Ad nonam horam feriæ VI. *Crucifixionis* 95
Veſpere Sabbatũ Annuntiationis præcedẽte 33
Iterum. 126
Matutinis Sabbati 56
Crepuſculo Sabbati Annuntiationis 95
Matutinis Sabbati Annuntiationis 33
Veſpere, vnam Sabbati, hoc eſt, diem Dominicam
Reſurrectionis præcedente 33
Lectio matutina Dominicæ Reſurrectionis 127
Oblatio Dominicæ Reſurrectionis 57
Feria ſecunda ſeptimanæ Candidatorum 96
Feria tertia ſeptimanæ Candidatorum 45
Feria quarta ſeptimanæ Candidatorum 76
Lectio diei quartæ Candidatorum 112
Feria v. *ſeptimanæ Candidatorum* 8
Sabbato Candidatorum 40
Lectio matutina Dominicæ Nouæ 127
Cõmemoratiõe Thomæ Apoſtoli, & Philippi 120

ܡܥܢܝܬܐ ܕܨܦܪܐ ܕܚܕ ܒܫܒܐ ܚܕܬܐ	ܦܘ̈ . ܩܠ
ܘܩܘܪܒܐ ܕܚܕ ܒܫܒܐ ܚܕܬܐ	ܦܘ̈ . ܩܠܚ
ܕܫܒܬܐ ܕܚܕ̈ ܒܫܒ . ܕܒ . ܕܒܬܪ ܩܝܡܬܗ	ܦܘ̈ . ܫܠ
ܘܕܪܡܫܐ ܕܚܕ ܒܫܒܐ . ܕܒ . ܕܒܬܪ ܩܝܡܬܐ	ܦܘ̈ . ܩܝ
ܘܕܪܡܫܐ ܕܚܕ ܒܫܒܐ ܕܓ . ܕܒܬܪ ܩܝܡܬܐ	ܦܘ̈ . ܩܟܩ
ܕܨܦܪܐ ܕܚܕ ܒܫܒܐ . ܕܓ . ܕܒܬܪ ܩܝܡܬܐ	ܦܘ̈ . ܟܚ
ܘܕܪܡܫܐ ܕܚܕ ܒܫܒܐ . ܕܗ . ܕܒܬܪ ܩܝܡܬܐ	ܦܘ̈ . ܟܕ
ܕܨܦܪܐ ܕܚܕ ܒܫܒ . ܕܗ . ܕܒܬܪ . ܩܝܡܬܗ	ܦܘ̈ . ܩܢ
ܘܕܪܡܫܐ ܕܚܕ ܒܫܒܐ . ܕܘ . ܕܒܬܪ ܩܝܡܬܐ	ܦܘ̈ . ܟܗ
ܕܨܦܪܐ ܕܚܕ ܒܫܒܐ . ܕܘ . ܕܒܬܪ ܩܝܡܬܗ . ܘܒܐܘܢܓܠܝܘܢ ܕܡܫܡܫܢܐ	
ܕܡܫܡܫܢܐ	ܦܘ̈ . ܩܦ
ܕܣܘܠܩܗ ܕܡܪܢ	ܦܘ̈ . ܓܝ
ܘܩܘܪܒܐ ܕܣܘܠܩܐ	ܦܘ̈ . ܢܝ
ܘܕܪܡܫܐ ܕܚܕ ܒܫܒܐ ܕܦܢܛܩܘܣܛܝ	ܦܘ̈ . ܩܠ
ܘܟܠܗ ܕܫܒܬܐ ܩܘܪܒܐ ܕܦܢܛܝ.	ܦܘ̈ . ܩܠ
ܕܨܦܪܐ ܕܚܕ ܒܫܒܐ ܕܦܢܛܝ .	ܦܘ̈ . ܩܟܩ
ܘܩܘܪܒܐ ܕܦܢܛܩܘܣܛܝ	ܦܘ̈ . ܗܩ
ܕܚܕ ܒܫܒܐ ܕܒܬܪ ܦܢܛܩܘܣܛܝ	ܦܘ̈ . ܝܩ
ܕܚܕ ܒܫ . ܕܒ . ܕܒܬܪ ܦܢܛܝ .	ܦܘ̈ . ܝܚ
ܕܚܕ ܒܫܒܐ . ܕܓ . ܕܒܬܪ ܦܢܛܝ	ܦܘ̈ . ܝܛ
ܕܚܕ ܒܫܒܐ . ܕܕ . ܕܒܬܪ ܦܢܛܝ .	ܦܘ̈ . ܟܝ
ܕܚܕ ܒܫ . ܕܗ . ܕܒܬܪ ܦܢܛܝ .	ܦܘ̈ . ܟܟ
ܕܚܕ ܒܫܒܐ . ܕܘ . ܕܒܬܪ ܦܢܛܝ .	ܦܘ̈ . ܟܠܛ
ܕܚܕ ܒܫ . ܕܙ . ܕܒܬܪ ܦܢܛܝ .	ܦܘ̈ . ܡܟ
ܕܚܕ ܒܫ . ܕܚ . ܕܒܬܪ ܦܢܛܝ .	ܦܘ̈ . ܡܠ
ܕܦܛܪܘܣ ܫܠܝܚܐ	ܦܘ̈ . ܡܛ

Lectio matutina Dominicæ Nouæ 127
Ad Oblationem Dominicæ Nouæ 128
Septimana Dominicæ II. poſt Reſurrectionẽ 67
Veſpere Doĩcam II. poſt Reſurr. præcedente 16
Veſpere Doĩcam III. poſt Reſurr. præceden. 122
Matutinis Dominic. III. poſt Reſurrectionẽ 38
Veſpere Doĩcã v. poſt Reſurr. præcedente 74
Matutinis Dominic. v. poſt Reſurrectionem 120
Veſpere Dominicam VI. poſt Reſurr. præced. 76
Matutinis Dominicæ VI. poſt Reſurrectionem
 & in conſecratione Sacerdotum 123
Aſcenſione Domini noſtri 97
Ad Oblationem Aſcenſionis 57
Veſpere Dominicam Pentecoſtes præcedente 121
Nocte Genuflexionis Pentecoſtes 105
Matutinis Dominicæ Pentecoſtes 121
Ad Oblationem Pentecoſtes 122
Dominica poſt Pentecoſten 16
Dominica II. poſt Pentecoſten 18
Dominica III. poſt Pentecoſten 19
Dominica IIII. poſt Pentecoſten 20
Dominica v. poſt Pentecoſten 22
Dominica VI. poſt Pentecoſten 59
Dominica VII. poſt Pentecoſten 42
Dominica VIII. poſt Pentecoſten 47
Petri Apoſtoli 49

ܕܨܦܪܐ ܕܥܐܕܗ ܕܦܛܪܘܣ ܫܠܝܚܐ	ܘܪ. ܟܐ
ܪܡܫܐ ܕܦܘܠܘܣ ܫܠܝܚܐ	ܘܪ. ܟܐ
ܕܥܐܕܐ ܕܫܠܝ̈ܚܐ	ܘܪ. ܥܕ
ܥܘܗܕܢܐ ܕܫܠܝ̈ܚܐ ܩܕ̈ܝܫܐ	ܘܪ. ܝܚ
ܕܫܠܝ̈ܚܐ ܩܕ̈ܝܫܐ	ܘܪ. ܛ

ܕܪܡܫܐ ܕܥܐܕܐ ܕܡܛ̈ܠܠܐ	ܘܪ. ܝܚ
ܕܨܦܪܐ ܕܥܐܕܐ ܕܡܛ̈ܠܠܐ	ܘܪ. ܥܗ
ܕܩܘܪܒܐ ܕܥܐܕܐ ܕܡܛ̈ܠܠܐ	ܘܪ. ܡܘ
ܕܪܡܫܐ ܕܥܘܗܕܢܗ ܕܝܠܕܬ ܐܠܗܐ	ܘܪ. ܝܒ
ܕܨܦܪܐ ܕܥܘܗܕܢܐ ܕܝܠܕܬ ܐܠܗܐ	ܘܪ. ܡ
ܪܡܫܐ ܕܥܐܕܐ ܕܝܠܕܬ ܐܠܗܐ	ܘܪ. ܥܚ
ܥܘܗܕܢܐ ܕܝܠܕܬ ܐܠܗܐ ܡܪܝܡ	ܘܪ. ܥܒ
ܕܪܡܫܐ ܕܥܐܕܐ ܕܕܢܚܐ	ܘܪ. ܟܘ
ܕܨܦܪܐ ܕܥܐܕܐ ܕܕܢܚܐ	ܘܪ. ܢܒ
ܕܩܘܪܒܐ ܕܥܐܕܐ ܕܕܢܚܐ	ܘܪ. ܨܐ
ܕܪܡܫܐ ܕܚܕܒܫܒܐ ܕܒܬܪ ܥܐܕܐ ܕܕܢܚܐ	ܘܪ. ܨܒ
ܕܨܦܪܐ ܕܚܕܒܫ. ܕܒܬܪ ܥܐܕܐ ܕܕܢܚܐ	ܘܪ. ܟ
ܪܡܫܐ ܕܚܕܒܫܒܐ. ܕܒ. ܕܒܬܪ ܥܐܕܐ ܕܕܢܚܐ	ܘܪ. ܦܐ
ܕܚܕܒܫܒܐ. ܕܓ. ܕܒܬܪ ܥܐܕܐ ܕܕܢܚܐ	ܘܪ. ܩܟܓ
ܪܡܫܐ ܕܣܗ̈ܕܐ	ܘܪ. ܡܘ
ܕܣܗ̈ܕܐ ܩܕ̈ܝܫܐ	ܘܪ. ܛ
ܪܡܫܐ ܥܘܗܕܢܐ ܕܣܗ̈ܕܐ	ܘܪ. ܥܛ
ܪܡܫܐ ܥܘܗܕܢܐ ܕܟܐ̈ܢܐ ܘܐܚ̈ܝܢ	ܘܪ. ܦܒ
ܪܡܫܐ ܕܐܦܝܣܩܘܦܐ	ܘܪ. ܦ
ܕܫܠܝܚܐ ܘܐܚ̈ܝܢ	ܘܪ. ܓ

Matutinis feſti Petri Apoſtoli 21
Lectio feſto Pauli Apoſtoli 21
Feſto Apoſtolorum 74
Commemoratione Apoſtolorum Sanctorum 18
De Apoſtolis Sanctis 9
Veſpere feſtum Tabernaculorum, Tranſfigurationis Domini, præcedente 18
Matutinis feſti Tabernaculorum 75
Oblatio feſti Tabernaculorum 46
Veſpere Cōmemorat. Genitricis Dei præceden. 12
Matutinis Commemorationis Genitricis Dei 40
Lectio feſti Genitricis Dei 78
Commemoratione Genitricis Dei Mariæ 72
Veſpere feſtum Crucis præcedente 26
Matutiuis feſti Crucis 52
Ad Oblationem feſti Crucis 91
Veſpere Dominicā poſt feſtū Crucis præced. 92
Matutinis Dominicæ poſt feſtum Crucis 20
Lectio Dominicæ II. poſt feſtum Crucis 81
Dominica III. poſt feſtum Crucis 123
Lectio Martyrum 46
De Martyribus Sanctis 9
Lectio in Commemoratione Martyrum 79
Lectio in Cōmemoratiōe Piorū & Martyrum 82
Lectio de Epiſcopis 80
De Apoſtolis & Patribus 3

ܕܫܠܝ̈ܚܐ. ܘܕܣܗ̈ܕܐ	ܦܐ. ܣܛ
ܩܪܝܢܐ ܕܘܟܪܢܐ ܕܡܠ̈ܦܢܐ ܕܥܕܬܐ	ܦܐ. ܩܝܐ
ܩܪܝܢܐ ܕܘܟܪܢܐ ܕܥܢܝ̈ܕܐ	ܦܐ. ܦܓ
ܩܪܝܢܐ ܕܒܐܪ̈ܐ ܘܙܪ̈ܥܐ ܘܡܥܡܘܕܝܬܐ ܕܡܝ̈ܐ	ܦܐ. ܟܛ
ܩܪܝܢܐ ܕܥܠ ܐܦܝܣܩܘܦܘܣ ܘܕܟܗ̈ܢܘܗܝ	ܦܐ. ܦܙ
ܕܘܟܪܢܐ ܕܥܠ ܐܦܝܣܩܘܦܘܣ. ܘܡܫ̈ܡܫܢܘܗܝ	ܦܐ. ܟܐ
ܕܘܟܪܢܐ ܕܡܘܫܐ ܐܝܟ ܕܟܗܢܬܐ	ܦܐ. ܩܟܚ
ܩܪܝܢܐ ܕܘܟܪܢܐ ܕܢܫ̈ܐ ܡܗܝ̈ܡܢܬܐ	ܦܐ. ܥܙ
ܩܪܝܢܐ ܕܢܫ̈ܐ ܕܝܠ̈ܕܢ	ܦܐ. ܨ
ܕܦܘܪܫܐ ܕܚܬܢܐ ܘܟܠ̈ܬܐ	ܦܐ. ܡܚ
ܦܘܪܫܐ ܕܦܘܠܘܣ	ܦܐ. ܝܗ
ܦܘܪܫܐ ܕܦܘܠܘܣ	ܦܐ. ܝܙ
ܦܘܪܫܐ ܕܦܘܠܘܣ	ܦܐ. ܡܗ
ܦܘܪܫܐ ܕܦܘܠܘܣ	ܦܐ. ܩܝ
ܕܦܘܪܫܐ ܕܦܘܠܘܣ	ܦܐ. ܥܕ
ܕܦܘܪܫܐ ܕܦܘܠܘܣ	ܦܐ. ܩܛ
ܕܦܘܪܫܐ ܕܦܘܠܘܣ	ܦܐ. ܡܓ
ܩܪܝܢܐ ܕܦܘܠܘܣ ܠܥܒܪ̈ܝܐ.	ܦܐ. ܡܕ

ܫܠܡܘ ܦܘܢܝ̈ܐ ܕܫܒ̈ܬܐ ܘܕܡܥܕܥܕ̈ܐ ܕܡܥܪܒܬܐ
ܘܡܫܠܡܢܘܬܐ. ܐܝܟ ܥܝܕܐ ܕܣܘܪ̈ܝܝܐ
ܕܟܠܗ̇ ܫܢܬܐ ⁘ ⁘

De Apoſtolis & Martyribus 69
Lectio in cõmemoratione Doctorũ Eccleſiæ 111
Lectio in commemoratione Monachorum 83
Lectio de Pijs & Iuſtis, & feria VI *Candid.* 29
Lectio de Abba Antonio & ſimilium eius 87
In Cõmemoratiõe Abbæ Antonij & ſocior. eiꝰ 21
Commemoratione Iohannis Euangeliſtæ 128
Lectio in cõmemoratione Mulierũ ſanctarũ 77
Lectio Mulierum vita excedentium 90
Benedictione Sponſi & Sponſæ 48
Oblatio omnium dierum 15
Oblat. omnium dierum 17
Oblatio omnium dierum 45
Oblatio omnium dierum 110
Ad Oblationem omnium dierum 74
Ad Oblationem omnium dierum 109
Ad Oblationem omnium dierum 43
Lectio omnium dierum in vniuerſum. 44

Finiunt Lectiones Dominicales & Feſtiuæ quatuor Euangeliſtarum ſecundum ordinem conuerſionis totius anni.

ܬܘܒ ܛܒܠܝܬܐ ܗܝ̇ ܕܩܪ̈ܝܢܐ ܘܕܥܐ̈ܕܐ ܕ
ܕܡܫܬܟܚܝܢ ܒܦܘܠܘܣ ܫܠܝܚܐ ܐܝܟ ܛܟܣܐ
ܕܫܘܕܪܐ ܕܟܠܗ̇ ܫܢܬܐ

* * *

ܕܝܠܕܐ ܘܣܘܪܗ ܕܝܠܐ ܘܦܪܘܩܢܐ	ܦܪ. ܥܓ
ܕܣܘܒܪܗ ܕܙܟܪܝܐ	ܦܪ. ܚ
ܣܘܒܪܗ ܕܝܠܕܬ ܐܠܗܐ	ܦܪ. ܡ
ܡܘܠܕܗ ܕܝܘܚܢܢ	ܦܪ. ܡ
ܕܪܡܙܐ ܘܦܘܪܫܐ ܕܝܠܕܗ ܕܡܫܝܚܐ	ܦܪ. ܣܛ
ܣܘܒܪܐ ܕܝܠܕܐ	ܦܪ. ܡ
ܕܝܠܕܬ ܐܠܗܐ	ܦܪ. ܥ
ܕܝܠܕܬ ܐܠܗܐ	ܦܪ. ܥܒ
ܩܛܠܐ ܕܝܠܘܕܐ	ܦܪ. ܥܙ
ܓܙܘܪܬܗ ܕܡܪܢ	ܦܪ. ܡܐ
ܕܡܥܡܘܕܝܬܐ. ܘܚܕ ܒܫ. ܕܒܬܪ ܕܢܚܐ	ܦܪ. ܣܙ
ܕܡܥܡܘܕܝܬܐ	ܦܪ. ܡܓ
ܕܡܥܡܘܕܝܬܐ	ܦܪ. ܥܘ
ܕܟܗܢܐ ܕܥܘܪܝ ܡܕܝܢܬܐ	ܦܪ. ܥܗ
ܚܕ ܒܫ. ܕܒ. ܕܒܬܪ ܕܢܚܐ	ܦܪ. ܣ
ܚܕ ܒܫ. ܕܓ. ܕܒܬܪ ܕܢܚܐ	ܦܪ. ܠܐ
ܣܘܒܪܐ ܕܒܬܪ ܕܢܚܐ	ܦܪ. ܟܐ
ܕܡܥܡܘܕܝܬܐ	ܦܪ. ܢܘ
ܕܚܕ ܒܫ. ܕܕ. ܕܒܬܪ ܕܢܚܐ	ܦܪ. ܟܛ
ܫܒܗ ܕܒܬܪ ܕܢܚܐ	ܦܪ. ܢܚ
ܕܚܕ ܒܫܒܐ. ܕܗ. ܕܒܬܪ ܕܢܚܐ	ܦܪ. ܟܙ

ALTERA TABVLA LECTIONVM DOminicalium & Feſtiuarum, quæ inueniuntur in Paulo Apoſtolo ſecundum ordinem conuerſionis totius anni.

Natali Chriſti, et dedicatiõe Eccleſ. et Altaris	73
Annuntiatione Zachariæ	8
Annuntiatione Genitricis Dei	40
Natiuitate Iohannis	40
Veſpere et Matutinis Natalis Domini noſtri	69
Oblatio Natalis	40
Genitricis Dei. s. Feſto	70
Genitricis Dei	72
Occiſione Puerorum	77
Circumciſione Domini noſtri	41
Baptiſmatis. s. Chriſti Feſto, et Doĩc. poſt Epiph.	67
Baptiſmatis. s. Chriſti Feſto	43
Eodem.	76
Nocte Benedictionis Aquæ	75
Dominica II. *poſt Epiphaniam*	60
Dominica III. *poſt Epiphaniam*	31
Oblatio infra Epiphaniæ. s. Feſta	21
Baptiſmatis. s. Chriſti Feſto	56
Dominica IIII. *poſt Epiphaniam*	29
Crepuſculo infra Epiphaniam	58
Dominica V. *poſt Epiphaniam*	27

ܕܚܕ ܒܫܒܐ . ܕܘ . ܕܒܬܪ ܕܢܚܐ	ܦܪ̈ . ܠܓ
ܕܚܕ ܒܫܒܐ . ܕܙ . ܕܒܬܪ ܕܢܚܐ	ܦܪ̈ . ܡܗ
ܕܒܥܘ̈ܬܐ	ܦܪ̈ . ܣ
ܥܠ ܕܗܘܐ ܐܚܪ̈ܢܐ	ܦܪ̈ . ܥܐ

ܕܡܥܠܬܗ ܕܡܪܢ ܠܗܝܟܠܐ . ܘܫܡܥܘܢ ܘܚܢܐ	ܦܪ̈ . ܚ
ܕܟܗ̈ܢܐ	ܦܪ̈ . ܟܙ
ܕܟܗ̈ܢܐ	ܦܪ̈ . ܢܘ
ܕܟܗ̈ܢܐ	ܦܪ̈ . ܠܐ
ܕܚܕ ܒܫ . ܕܥܠܠ ܨܘܡܐ . ܘܕܒܥܘ̈ܬܐ	ܦܪ̈ . ܠܒ
ܕܒܬܪ ܕܚܕ ܒܫ . ܕܡܥܠܝ ܨܘܡܐ	ܦܪ̈ . ܝܐ
ܕܒ ܒܫ . ܕܫܒ ܩܕܡܝܬܐ ܕܨܘܡܐ	ܦܪ̈ . ܝ
ܕܝܘܡ ܬܠܬܐ . ܕܫܒ . ܩܕܡ ܕܨܘܡܐ	ܦܪ̈ . ܝܒ
ܕܐܪܒܥܐ ܩܕܡܝܐ ܕܨܘܡܐ	ܦܪ̈ . ܝܛ
ܕܝܘܡ . ܗ . ܩܕܡܝܐ ܕܨܘܡܐ	ܦܪ̈ . ܝܚ
ܕܥܪܘܒܬܐ ܩܕܡܝܬܐ ܕܨܘܡܐ	ܦܪ̈ . ܠܒ
ܕܝܘܡ ܫܒ . ܕܫܒܬܐ ܩܕܡ ܕܨܘܡܐ	ܦܪ̈ . ܕ
ܕܥܪܘܒܬܐ ܕܒ . ܕܨܘܡܐ	ܦܪ̈ . ܐ
ܕܚܕ ܒܫ . ܕܒ . ܕܨܘܡܐ	ܦܪ̈ . ܝܓ
ܕܥܪܘܒܬܐ . ܕܓ . ܕܨܘܡܐ	ܦܪ̈ . ܒ
ܕܚܕ ܒܫ . ܕܓ . ܕܨܘܡܐ	ܦܪ̈ . ܡܐ
ܕܝܘܡ ܬܪܝܢ ܕܫܒ . ܕܕ . ܕܨܘܡܐ	ܦܪ̈ . ܠܗ
ܕܝܘܡ . ܓ . ܕܫܒ . ܕܕ . ܕܨܘܡܐ	ܦܪ̈ . ܟܚ
ܕܝܘܡ . ܗ . ܕܫܒ . ܕܕ . ܕܨܘܡܐ	ܦܪ̈ . ܠܛ
ܕܚܕ ܒܫ . ܕܕ . ܕܨܘܡܐ	ܦܪ̈ . ܢܙ
ܕܦܠܓܗ ܕܨܘܡܐ	ܦܪ̈ . ܠܙ

Dominica VI. poſt Epiphaniam 33
Dominica VII. poſt Epiphaniam 46
Rogationum triduo. 60
Quando Deus eſt iratus. 78
Præſentatione Domini noſtri ad Templum, & de Prophetis & Apoſtolis 8
Deſunctorum Lectio 27
Eorundem. 56
Eorundem. 31
Dōica Introitus Ieiunij, & Rogationū triduo 32
Matutinis Dominicæ Introitus Ieiunij 11
Feria II. primæ ſeptimanæ Ieiunij 10
Feria III. primæ ſeptimanæ Ieiunij 12
Die Mercurij prima Ieiunij 19
Die Iouis prima Ieiunij 18
Die Veneris prima Ieiunij 32
Die Sabbati ſeptimanæ Ieiunij prima 4
Die Veneris ſecunda Ieiunij 1
Dominica II. Ieiunij 13
Die Veneris ſecunda Ieiunij 2
Dominica III. Ieiunij 41
Feria II. Dominicæ quartæ Ieiunij 35
Feria III Dominicæ quartæ Ieiunij 28
Feria V. Dominicæ quartæ Ieiunij 29
Dominica IIII. Ieiunij 57
Medio Ieiunio. 37

ܕܥܪܘܒܬܐ ܕܢܚܬܐ ܕܝܘܡܐ	ܩܪ̈. ܠܓ
ܕܚܕܒܫ. ܕܗ. ܕܝܘܡܐ	ܩܪ̈. ܣܒ
ܥܪܘܒܬܐ ܕܫܒܬܐ. ܕܗ. ܕܝܘܡܐ	ܩܪ̈. ܢܛ
ܕܬܠܬ ܠܫܢܝ. ܕܫܒ. ܕܘ. ܕܝܘܡܐ	ܩܪ̈. ܗ
ܕܬܠܬ. ܥ. ܕܫܒ. ܕܘ. ܕܝܘܡܐ	ܩܪ̈. ܙ
ܕܡܘܪܒܐ ܕܐܪܒܥܝܢ	ܩܪ̈. ܥܚ
ܕܚܕܒܫܒܐ. ܕܘ. ܕܝܘܡܐ	ܩܪ̈. ܠܕ
ܕܚܕܒܫܒܐ ܕܐܘܫܥ̈ܢܐ	ܩܪ̈. ܝ
ܕܦܬܐ ܕܒ. ܕܨܘܡܐ ܘܐܒܗ̈ܬܐ	ܩܪ̈. ܥܙ
ܟܠܐ. ܕܥ. ܕܨܘܡܐ	ܩܪ̈. ܥܒ
ܕܬܠܬ. ܥ. ܕܨܘܡܐ	ܩܪ̈. ܘ
ܬܪܝܢܐ. ܥ. ܕܨܘܡܐ	ܩܪ̈. ܛ
ܝܘܡܗ ܕܐܪܒܥܐ ܕܨܘܡܐ	ܩܪ̈. ܡܚ
ܕܐܪܒܥܐ ܕܫܒܬܐ ܕܚܫܬܐ	ܩܪ̈. ܢܓ
ܕܦܢܝܐ. ܕܕ. ܕܨܘܡܐ	ܩܪ̈. ܡܒ
ܕܫܒܝܥܗ̇ ܫܒܘܥܐ ܕܐܪ̈ܙܐ	ܩܪ̈. ܥܗ
ܡܘܬ ܫܒܘܥܐ ܕܚܫܬܐ	ܩܪ̈. ܡܓ
ܕܦܢܐ ܕܫܒܘܥܐ ܕܐܪ̈ܙܐ	ܩܪ̈. ܟܒ
ܕܩܘܒܠ ܡܘܪܘܢ	ܩܪ̈. ܠ
ܕܦܨܚܬܐ ܐܪ̈ܙܢܝܬܐ	ܩܪ̈. ܟܕ
ܦܘܪܩܐ ܕܫܒܘܥܐ ܕܐܪ̈ܙܐ	ܩܪ̈. ܟܓ
ܥܪܘܒܬܐ ܕܚܫܬܐ	ܩܪ̈. ܡܗ
ܕܥܪܘܒܬܐ ܕܐܘܦܣ	ܩܪ̈. ܝܗ
ܝܘܡܐ ܩܕܡܐ. ܕܟܠܗ ܕܥܪܘܒ ܕܐܘܦ	ܩܪ̈. ܥ
ܝܘܡܐ. ܕܗ. ܕܟܠܗ ܕܥܪܘܒ ܕܐܘܦ.	ܩܪ̈. ܥܐ
ܝܘܡܐ. ܕܥ: ܕܟܠܗ ܕܥܪܘܒ، ܕܐܘܦܣ	ܩܪ̈. ܥܕ

Feria ſexta Medij Ieiunij 57
Dominica v. *Ieiunij* 62
Feria ſexta Dominicæ quintæ Ieiunij 59
Feria II. *Dominicæ ſextæ Ieiunij* 5
Feria III. *Dominicæ ſextæ Ieiunij* 7
Ad Oblationem Quadrageſimæ diei 78
Dominica VI. *Ieiunij* 34
Dominica Hoſchanæ 10
Matutinis feriæ II. *Paſsionis, & de Patribus* 77
Nocte feriæ tertiæ Paſsionis 72
Die tertia Paſsionis 6
Lectio feriæ tertiæ Paſsionis 9
Crepuſculo feriæ IIII. *Paſsionis* 48
Feria quarta Requiei 53
Matutinis feriæ IIII. *Paſsionis* 42
Crepuſculo feriæ V. *Secretorum* 75
Feria quinta Requiei 43
Matutinis feriæ quintæ Secretorum 22
Conſecratione Chryſmatis 30
Ad Lotionem ſecretam 24
Oblatio feriæ quintæ Secretorum 23
Feria ſexta Requiei 45
Feria ſexta Crucifixionis 15
Surrectiõe prima noctis feriæ VI. *Crucifixion.* 70
Surrectione II. *noctis feriæ* VI. *Crucifixionis* 71
Surrectione tertia eiuſdem noctis 74

ܦܠܓܗ ܕܝܘܡܐ ܕܚܡܫܝܢ ܕܝܘܡܝܢ.	ܩܪ. ܢܒ
ܕܐܬܚܡܝܢ ܕܪܘܫ ܕܝܘܡܐ.	ܩܪ. ܥܛ
ܕܨܦ̇ ܕܚܕ · ܕܫܒ̈ܬܐ	ܩܪ. ܢܗ
ܕܨܦܪܐ ܕܚܕ · ܕܫܒ̈ܬܐ	ܩܪ. ܟܛ
ܕܨܦ̇ ܕܫܒܬ · ܪܒܐ ܕܩܝܡܬܐ	ܩܪ. ܘ
ܕܨܦܪܐ ܕܩܝܡܬܐ	ܩܪ. ܟܘ
ܕܩܘܪܒܐ ܕܩܝܡܬܐ	ܩܪ. ܟܗ
ܡܢܝܢܐ · ܕܡ · ܕܫܘ̈ܪܐ	ܩܪ. ܕ
ܕܝܘܡ ܬܠܬܐ ܕܫܘ̈ܪܐ	ܩܪ. ܥܓ
ܕܫܒܬܐ ܕܫܘ̈ܪܐ	ܩܪ. ܥܐ
ܕܚܕ ܒܫܒܐ ܚܕܬܐ	ܩܪ. ܢܓ
ܚܕ ܒܫܒܐ ܚܕܬܐ	ܩܪ. ܡܗ
ܕܒܬܪ ܩܝܡܬܐ	ܩܪ. ܡܓ
ܕܚܕ ܒܫܒܐ ܕܒܬܪ ܩܝܡܬ.	ܩܪ. ܝܚ
ܚܕ ܒܫ · ܕܒ · ܕܒܬܪ ܩܝܡܬ.	ܩܪ. ܥܗ
ܕܚܕ ܒܫ · ܕܓ · ܕܒܬܪ ܩܝܡܬ.	ܩܪ. ܢܐ
ܕܝܘܡ · ܗ · ܕܒܬܪ ܩܝܡܬܐ	ܩܪ. ܢܒ
ܥܪܘ̇ · ܗ · ܕܒܬܪ ܩܝܡܬܐ	ܩܪ. ܣܐ
ܥܪܘ̇ ܫܒܬܐ ܕܒܬܪ ܩܝܡܬ.	ܩܪ. ܡܕ
ܚܕ ܒܫ · ܗ · ܕܒܬܪ ܩܝܡܬ.	ܩܪ. ܣܒ
ܫܘܠܡܗ ܕܡܢܝܢ	ܩܪ. ܡܗ
ܕܚܕ ܒܫ · ܕܦܢܛܩܘܣܛܝ	ܩܪ. ܟܓ
ܕܫܘܪܝ ܒܗ ܬܪܐ	ܩܪ. ܟܗ
ܕܚܕ ܒܫ · ܡܢܘܟ ܕܒܬܪ ܦܢܛܩ̇.	ܩܪ. ܝܘ
ܡܢ ܟܠ ܦܢܛܩܘܣܛܝ	ܩܪ. ܛ
ܕܚܕ ܒܫ · ܕܒ · ܕܒܬܪ ܦܢܛܩܘܣܛܝ.	ܩܪ. ܝܘ

Meridie feriæ ſextæ Crucifixionis 52
Hora nona feriæ ſextæ Crucifixionis 79
Crepuſculo Sabbati Annuntiationis 55
Matutinis Sabbati Annuntiationis 29
Crepuſculo Dominicæ magnæ Reſurrectionis 6
Matutinis Reſurrectionis 26
Ad Oblationem Reſurrectionis 26
Lectio feriæ ſecundæ Candidatorum 4
Die tertia Candidatorum 73
Sabbato Candidatorum 71
Dominica Noua 52
Eadem. 45
Poſt Reſurrectionem 43
Dominica poſt Reſurrectionem 18
Dominica tertia poſt Reſurrectionem 75
Dominica quarta poſt Reſurrectionem 51
Die quinta poſt Reſurrectionem 52
Eadem. 61
Eadem. 44
Dominica quinta poſt Reſurrectionem 62
Aſcenſione Domini noſtri 45
Dominica Pentecoſtes 23
Poſitione genuum 25
Dominica prima poſt Pentecoſten 16
Infra Pentecoſten 9
Dominica ſecunda poſt Pentecoſten 16

ܕܚܕܒܫܒܐ . ܕܓ . ܕܒܬܪ ܦܢܛܝ.	ܦܪ̇ . ܝܘ
ܕܚܕܒܫܒܐ . ܕܕ . ܕܒܬܪ ܦܢܛܝ.	ܦܪ̇ . ܝܙ
ܕܚܕܒܫܒܐ . ܕܗ . ܕܒܬܪ ܦܢܛܩܘ.	ܦܪ̇ . ܝܙ
ܕܚܕܒܫܒܐ . ܕܘ . ܕܒܬܪ ܦܢܛܝ.	ܦܪ̇ . ܝܚ
ܕܚܕܒܫܒܐ . ܕܙ . ܕܒܬܪ ܦܢܛܝ.	ܦܪ̇ . ܟܘ
ܕܦܛܪܘܣ ܘܦܘܠܘܣ	ܦܪ̇ . ܡܚ
ܥܘܢܕܢܗ ܕܦܘܠܘܣ	ܦܪ̇ . ܠܘ
ܕܫܠܝ̈ܚܐ	ܦܪ̇ . ܟܕ
ܘܡܘܠܕܗ ܕܝܘܚܢܢ	ܦܪ̇ . ܡܕ
ܕܩܛܠܗ ܕܝܘܚܢܢ	ܦܪ̇ . ܠܛ
ܕܐܒܗ̈ܬܐ	ܦܪ̇ . ܠܚ
ܡܘܟܪ̈ܐ ܕܐܠܦܝܘܣ ܘܚܒ̈ܪܘܗܝ	ܦܪ̇ . ܟܒ
ܕܢܒܝ̈ܐ ܘܫܠܝ̈ܚܐ ܘܐ̈ܒܗܬܐ	ܦܪ̇ . ܥܙ
ܕܢܫ̈ܐ ܩܕܝ̈ܫܬܐ	ܦܪ̇ . ܝܓ
ܕܫܡܫܠܘܣ ܘܚܒܪܬܗ	ܦܪ̇ . ܠ
ܕܓܪܝܓܘܪܝܘܣ	ܦܪ̇ . ܣܗ
ܕܣܗ̈ܕܐ ܡܫܝܚܝ̈ܐ	ܦܪ̇ . ܝܛ
ܕܦܛܪܘܣ ܕܠܐܟܣܢܕܪܝܐ	ܦܪ̇ . ܣܕ
ܡܪܝܢܐ ܕܐܦܣ̈ܩܢܐ	ܦܪ̇ . ܚ
ܕܣܗ̈ܕܐ	ܦܪ̇ . ܠܐ
ܘܡܪ̈ܝܐ ܕܐܝܓܢܐܛܝܘܣ ܘܚܒ̈ܪܘܗܝ	ܦܪ̇ . ܣܒ
ܡܪܐ ܕܝܘܐ ܐܦܝܣܩܦܐ	ܦܪ̇ . ܣܗ
ܣܘܦܪܐ ܕܕܝܢܐ	ܦܪ̇ . ܡܙ
ܕܡܕܢܚܝ ܫܘܪܝܐ	ܦܪ̇ . ܣܗ
ܕܥܐܕܐ . ܐܬ̈ܘܬܐ ܘܡܫܟܢܐ ܡܗܝܡܢܐ	ܦܪ̇ . ܥܛ

Dominica tertia poſt Pentecoſten 16
Dominica quarta poſt Pentecoſten 17
Dominica quinta poſt Pentecoſten 17
Dominica ſexta poſt Pentecoſten 18
Dominica ſeptima poſt Pentecoſten 26
Petri & Pauli Feſto 48
Commemoratione Pauli 36
Apoſtolorum feſto 24
Applauſus Crucis . s. Feſto 44
Adoratione Crucis 39
De Patribus 38
Commemoratione Antonij & eius ſimilium 21
De Prophetis, Apoſtolis & Patribus 77
De mulieribus ſanctis 13
De Baſilio & eius ſimilibus 30
De Gregorio 65
De Martyribus ſanctis . s. Fœminis 19
De Petro Alexandrino 64
Lectio Peregrinorum 8
De Martyribus 31
Commemoratione Ignatij & eius ſimilium 62
Quando ordinatur Sacerdos 66
De tonſione Monachorum 47
Sancti Seueri Feſto 65
Trecentorum & XVIII. Patrum, & Regum fidelium Commemoratione 79

ܚܕܒܫܒܐ ܕܦܢܛܩܘܣܛܐ	ܦܪ. ܣܗ
ܚܢܫܐ ܕܣܘܪ̈ܐ	ܦܪ. ܠܚ
ܚܘܡܐ ܕܡܫܒܚܐ ܫܠܝ̈ܚܐ	ܦܪ. ܢܐ
ܕܒܬܪܗ	ܦܪ. ܡܛ
ܕܒܬܪܗ	ܦܪ. ܨ
ܕܒܬܪܗ	ܦܪ. ܣܚ
ܚܢܫܐ ܕܒܬܪܗ	ܦܪ. ܐ
ܕܒܬܪܗ	ܦܪ. ܡܛ
ܕܒܬܪܗ	ܦܪ. ܓ
ܕܒܬܪܗ	ܦܪ. ܐ
ܕܒܬܪܗ	ܦܪ. ܕ
ܕܒܬܪܗ	ܦܪ. ܢܐ
ܚܢܫܐ ܕܒܬܪܗ	ܦܪ. ܝܓ
ܕܒܬܪܗ	ܦܪ. ܠܚ
ܕܒܬܪܗ	ܦܪ. ܗ
ܕܒܬܪܗ	ܦܪ. ܣܘ
ܕܒܬܪܗ	ܦܪ. ܟܓ
ܕܒܬܪܗ	ܦܪ. ܠܓ
ܕܒܬܪܗ	ܦܪ. ܠܛ
ܕܒܬܪܗ	ܦܪ. ܓ
ܕܒܬܪܗ	ܦܪ. ܓ
ܕܒܬܪܗ	ܦܪ. ܡܚ
ܕܒܬܪܗ	ܦܪ. ܨ
ܕܒܬܪܗ	ܦܪ. ܦ

ܫܠܡܬ ܦܢܩܝܬܐ ܀ ܕܟܠ ܀ ܩܪ̈ܝܢܐ ܕܦܘܠܘܣ ܀

In obitu Epiſcopi	65
Lectio de Martyribus	38
Tempore limitationis Templi ædificandi	11
Quotidie	49
Quotidie	56
Quotidie	68
Lectio quotidiana	1
Quotidie	49
Quotidie	50
Quotidie	1
Quotidie	4
Quotidie	51
Lectio quotidiana	3
Quotidie	38
Quotidie	2
Quotidie	46
Quotidie	33
Quotidie	33
Quotidie	39
Quotidie	53
Quotidie	56
Quotidie	48
Quotidie	55
Quotidie.	20

Finit Tabula XIIII. Epiſtolarum Pauli.

II ܛܛ

ܦܠܓܘܬܐ ܕܫܒ̈ܩܐ ܘܡܐܬܐ ܕܩܦ̈ܠܐܘܢ
ܒܦܪ̈ܣܘܗܝ . ܐܝܟ ܦܣܘܩܐ ܕܣܘܗܕ̈ܐ ܕܒܟܠܗ̇
ܫܘܠܡܐ . ܘܗܘܐ ܡܢܝܢܐ ܠܗ ܡܢܝܢܐ ܕܐܪ̈ܘܥܐ
ܟܠ ܟܠܗܘܢ ܦܣܘ̈ܩܐ ❖

❖ ❖ ❖ ❖

ܕܩܘܕܫ ܥܕ̈ܬܐ ܘܚܘܕܬܗ ܕܥܕܬܐ	ܩܪ. ܝ
ܕܡܟܠ. ܟܗ̈ܢܐ ܘܚܘܕܬܗ ܕܥܕܬܐ	ܩܪ. ܟ
ܕܦܬܓܡܐ ܕܡܠܘܫܐ	ܩܪ. ܫ
ܕܥܢ̈ܝܕܐ ܕܐܦܝܣܩܘܦܐ	ܩܪ. ܟ
ܕܥܢ̈ܝܕܐ	ܩܪ. ܗ
ܕܥܢ̈ܝܕܐ	ܩܪ. ܝܒ
ܕܥܢ̈ܝܕܐ	ܩܪ. ܝܦ
ܕܚܕ ܒܫܒܐ ܕܡܥܠܢܝ ܨܘܡܐ	ܩܪ. ܠ
ܕܝܘܡ ܒ. ܕܫܒ. ܩܕܡ ܕܨܘܡܐ	ܩܪ. ܝ
ܕܝܘܡ ܕ. ܩܕܡ ܕܨܘܡܐ	ܩܪ. ܝܫ
ܕܐܪܒܥܐ ܩܕܡܝܐ ܕܨܘܡܐ	ܩܪ. ܝܒ
ܕܝܘܡ ܗ. ܩܕܡ ܕܨܘܡܐ	ܩܪ. ܝܒ
ܕܥܪܘܒܬܐ ܩܕܡܝܬܐ ܕܨܘܡܐ	ܩܪ. ܗܝ
ܕܫܒܬܐ ܩܕܡ ܕܨܘܡܐ	ܩܪ. ܗܝ
ܕܚܕ ܒܫܒܐ . ܕܒ . ܕܨܘܡܐ	ܩܪ. ܦܝ
ܕܚܕ ܒܫܒܐ . ܕܓ . ܕܨܘܡܐ	ܩܪ. ܝܫ
ܕܠܥܙ ܕܫܒܬܐ . ܕܕ . ܕܨܘܡܐ	ܩܪ. ܦܐ
ܕܝܘܡ ܠܥܠ ܕܫܒܬܐ . ܕܕ . ܕܨܘܡܐ	ܩܪ. ܡܪ
ܕܫܒܬܐ . ܕܕ . ܕܨܘܡܐ	ܩܪ. ܒܠ
ܕܦܠܓܗ ܕܨܘܡܐ	ܩܪ. ܡܪ

TABVLA DOMINICARVM ET FESTORUM, quæ in libro Apoſtolicorum Actorum, ſecundum ordinem conuerſionis totius anni inueniuntur: qua paginarum numerus ad omnia capita commonſtratur.

Ad benedictionem Aquæ & Baptiſmi 10
De Genitrice Dei, & Baptiſmo 9
Occiſione Puerorum 8
Commemoratione Stephani 9
Defunctorum 5
Defunctorum commemoratione 12
Defunctorum 27
Dominica Introitus Ieiunij 11
Feria II. *hebdomadæ ante Ieiunium* 10
Feria III. *ante Ieiunium* 13
Die Mercurij prima Ieiunij 14
Die Iouis prima Ieiunij 14
Die Veneris prima Ieiunij 15
Sabbato primo Ieiunij 15
Dominica ſecunda Ieiunij 12
Dominica tertia Ieiunij 13
Feria II. *Dominicæ quartæ Ieiunij* 19
Feria tertia Dominicæ quartæ Ieiunij 20
Septimana IIII. *Ieiunij* 21
Medio Ieiunio 20

ܕܝܘܡ ܗ. ܕܫܒܬ. ܕܕ. ܕܨܘܡܐ	ܘܪ. ܟ
ܥܪܘܒܬܐ. ܕܕ. ܕܨܘܡܐ	ܘܪ. ܟܐ
ܕܚܕ ܒܫ. ܕܕ. ܕܨܘܡܐ	ܘܪ. ܝܗ
ܕܚܕܒܫ. ܕܘ. ܗ. ܕܨܘܡܐ	ܘܪ. ܟܐ
ܕܬܪܝܢ ܒܫ. ܕܫܒ. ܕܘ. ܕܨܘܡܐ	ܘܪ. ܓ
ܫܒܬܐ. ܕܘ. ܕ ܨܘܡܐ	ܘܪ. ܟܒ
ܕܨܦܪܐ ܕܚܕܒܫ. ܕܐܘܫܥ̈ܢܐ	ܘܪ. ܚ
ܝܘܡ ܬܪܝܢ ܕܚܫܐ	ܘܪ. ܝܙ
ܝܘܡ ܓ. ܕܚܫܐ	ܘܪ. ܝܚ
ܕܐܪܒܥܐ ܕܚܫܐ	ܘܪ. ܝܚ
ܕܦܨܚܐ. ܕܗ. ܕܐܪ̈ܙܐ	ܘܪ. ܐ
ܕܨܦܪܐ. ܕܗ. ܕܐܪ̈ܙܐ	ܘܪ. ܝܛ
ܕܥܪܘܒܬܐ ܕܚܫܐ. ܘܕܦ̈ܫܚܐ ܕܩܝܡܬܐ	ܘܪ. ܙ
ܕܠܠܝܐ ܕܩܝܡܬܐ	ܘܪ. ܟܒ
ܕܨܦܪܐ ܕܚܕܒ ܕܩܝܡܬ.	ܘܪ. ܠ
ܕܓ. ܫܒܝܢ ܕܚܕܒ ܕܩܝܡܬ.	ܘܪ. ܠܐ
ܦܠܓܗ ܕܚܕܒ ܕܩܝܡܬܐ	ܘܪ. ܠܒ
ܕܠܚܡܫܝܢ ܕܚܕܒ ܕܩܝܡܬܐ	ܘܪ. ܠܓ
ܥܐܕܗ ܕܚܕܒܫ. ܬܪܐ ܕܥܢܝܕܘܬܐ	ܘܪ. ܝܙ
ܕܝܘܡ ܬܪܝܢ ܕܣܘ̈ܪܐ	ܘܪ. ܓ
ܕܝܘܡ ܓ. ܕܣܘ̈ܪܐ	ܘܪ. ܗ
ܕܝܘܡ ܐܪܒܥܐ ܕܣܘ̈ܪܐ	ܘܪ. ܘ
ܕܝܘܡ ܗ. ܕܣܘ̈ܪܐ	ܘܪ. ܙ
ܕܫܒܬܐ ܕܣܘ̈ܪܐ	ܘܪ. ܛ
ܕܚܕܒܫ. ܕܓ. ܕܒܬܪ ܥܢܝܕܘܬܐ	ܘܪ. ܝ
ܕܚܕܒܫ. ܕܕ. ܥܢܝܕܘܬܐ	ܘܪ. ܝܓ

Feria v. hebdomadæ quartæ Ieiunij 20
Die Veneris quarto Ieiunij 21
Dominica quarta Ieiunij 16
Dominica quinta Ieiunij 21
Feria II. Dominicæ ſextæ Ieiunij 3
Dominica ſexta Ieiunij 22
Matutinis Dominicæ Hoſchanæ 8
Feria II. Paßionis 17
Feria III. Paßionis 18
Feria IIII. Paßionis 18
Ad Oblationem feriæ v. Secretorum 1
Matutinis feriæ v. Secretorum 19
Feria VI. Quietis, & de Sanctis in genere. 7
Nocte Crucifixionis 22
Matutinis feriæ ſextæ Crucifixionis 30
Hora tertia feriæ ſextæ Crucifixionis 31
Meridie feriæ ſextæ Crucifixionis 32
Hora nona feriæ ſextæ Crucifixionis 33
Crepuſculo Dominicæ magnæ Reſurrectionis 17
Die ſecunda Candidatorum 3
Die tertia Candidatorum 5
Die quarta Candidatorum 6
Die quinta Candidatorum 7
Sabbato Candidatorum 9
Dominica tertia poſt Reſurrectionem 10
Dominica quarta Reſurrectionis 23

ܚܕ ܒܫܒܐ · ܕܗ · ܕܒܬܪ ܨܘܡܐ.	ܩܪ̈ܘ · ܟܓ
ܕܡܫ̈ܝܚܐ ܘܕܒܪܘܟܬܐ/ ܕܕܝܘܡܐ	ܩܪ̈ܘ · ܝܓ
ܕܒܪܘܟܬܐ/ ܕܕܝܘܡܐ	ܩܪ̈ܘ · ܓ
ܫܘܠܡܗ ܕܨܘܡܐ	ܩܪ̈ܘ · ܐ
ܕܝ̈ܘܡܐ ܕܚܕ ܒܫܒܐ ܕܦܢܛܩܘܣܛܝ	ܩܪ̈ܘ · ܟܗ
ܕܫܘܪܝܐ ܟܘܪܟܐ	ܩܪ̈ܘ · ܒ
ܕܚܕ ܒܫܒܐ ܡܢܝܢܐ ܕܒܬܪ ܦܢܛܩܘܣܛܝ	ܩܪ̈ܘ · ܟܓ
ܕܚܕ ܒܫܒܐ · ܕܒ · ܕܒܬܪ ܦܢܛܩܘܣܛܝ	ܩܪ̈ܘ · ܟܘ
ܕܚܕ ܒܫܒܐ · ܕܓ · ܕܒܬܪ ܦܢܛܝ.	ܩܪ̈ܘ · ܟܘ
ܕܚܕ ܒܫܒܐ · ܕܕ · ܕܒܬܪ ܦܢܛܝ.	ܩܪ̈ܘ · ܟܚ
ܕܚܕ ܒܫܒܐ · ܕܗ · ܕܒܬܪ ܦܢܛܩ.	ܩܪ̈ܘ · ܟܕ
ܕܚܕ ܒܫܒܐ · ܕܗ · ܕܒܬܪ ܦܢܛܩ.	ܩܪ̈ܘ · ܠܕ
ܕܚܕ ܒܫܒܐ · ܕܘ · ܕܒܬܪ ܦܢܛܝ.	ܩܪ̈ܘ · ܠܗ
ܕܚܕ ܒܫܒܐ · ܕܙ · ܕܒܬܪ ܦܢܛܝ.	ܩܪ̈ܘ · ܠܘ
ܕܚܕ ܒܫܒܐ · ܕܚ · ܕܒܬܪ ܦܢܛܩ.	ܩܪ̈ܘ · ܠܘ
ܕܚܕ ܒܫܒܐ · ܕܛ · ܕܒܬܪ ܦܢܛܩ.	ܩܪ̈ܘ · ܠܙ
ܕܚܕ ܒܫܒܐ · ܕܝ · ܕܒܬܪ ܦܢܛܝ.	ܩܪ̈ܘ · ܠܙ
ܕܡܫ̈ܝܚܐ	ܩܪ̈ܘ · ܘ
ܕܣܗ̈ܕܐ	ܩܪ̈ܘ · ܗ
ܕܟܘܡܪܐ ܕܡܥ̈ܕܢܐ	ܩܪ̈ܘ · ܟܕ
ܒܟܘܡܪܐ ܕܣܗ̈ܕܐ	ܩܪ̈ܘ · ܕ
ܕܡܥ̈ܕܢܐ ܘܐܚܪ̈ܢܐ.	ܩܪ̈ܘ · ܟܙ

ܫܠܡܬ ܦܢܩܝܬܐ ܕܐܦܪܟܣܝܣ ܕܫܠܝ̈ܚܐ
ܡܫܒ̈ܚܐ ⁘ ⁘

Dominica quinta poſt Reſurrectionem	23
De Apoſtolis, & feria VI. *Auri*	13
Feria ſexta Auri	3
Aſcenſione Domini noſtri	1
Matutinis Dominicæ Pentecoſtes	25
Poſitione genuum	2
Dominica prima poſt Pentecoſten	25
Dominica ſecunda poſt Pentecoſten	26
Dominica tertia poſt Pentecoſten	26
Dominica quarta poſt Pentecoſten	28
Dominica quinta poſt Pentecoſten	24
Eadem.	34
Dominica ſexta poſt Pentecoſten	35
Dominica ſeptima poſt Pentecoſten	36
Dominica octaua poſt Pentecoſten	36
Dominica nona poſt Pentecoſten	37
Dominica decima poſt Pentecoſten	37
De Apoſtolis	6
De Martyribus	5
Commemoratione Sanctorum	24
Commemoratione Martyrum	4
De Sanctis & Patribus.	27

Finit Tabula Actuum Apoſtolorum
Sanctorum.

ܦܢܩܝܬܐ ܕܐܓܪܬܐ ܕܝܥܩܘܒ ܫܠܝܚܐ ܀

ܚܕܒܫ. ܕܒ. ܕܒܬܪ ܕܢܚܐ	ܦܪ. ܐ
ܚܕܒܫܒܐ. ܕܓ. ܕܒܬܪ ܕܢܚܐ	ܦܪ. ܒ
ܚܕܒܫܒܐ. ܕܕ. ܕܒܬܪ ܕܢܚܐ ܘܐܒ̈ܗܬܐ	ܦܪ. ܓ
ܕܚܕܒܫܒܐ. ܕܐ. ܕܒܬܪ ܦܢܛܩܘܣܛܐ.	ܦܪ. ܒ
ܚܕܒܫܒܐ. ܕܗ. ܒܬܪ ܦܢܛܩܘܣܛܐ.	ܦܪ. ܓ
ܕܥܢܝ̈ܕܐ ܕܟܗ̈ܢܐ	ܦܪ. ܐ

ܦܢܩܝܬܐ ܕܐܓܪܬܗ ܕܦܛܪܘܣ ܫܠܝܚܐ ܀

ܕܥܢܝ̈ܕܐ ܡܗܝܡܢ̈ܐ	ܦܪ. ܗ
ܚܕܒܫܒܐ. ܕܗ. ܕܒܬܪ ܕܢܚܐ	ܦܪ. ܗ
ܚܕܒܫܒܐ. ܕܘ. ܕܒܬܪ ܕܢܚܐ	ܦܪ. ܘ
ܕܚܕܒܫܒܐ. ܕܙ. ܕܒܬܪ ܕܢܚܐ	ܦܪ. ܙ
ܚܕܒܫܒܐ ܚܕܬܐ	ܦܪ. ܕ
ܚܕܒܫܒܐ. ܕܓ. ܕܒܬܪ ܦܢܛܩܘܣܛܐ.	ܦܪ. ܘ
ܚܕܒܫܒܐ. ܚ. ܒܬܪ ܦܢܛܩܘܣܛܐ ܘܕܥܘܗܕܢܐ ܕܐܦܝ̈ܣܩܘܦܐ.	ܦܪ. ܙ

ܦܢܩܝܬܐ ܕܐܓܪܬܗ ܕܝܘܚܢܢ ܫܠܝܚܐ ܀

ܕܝܠܕܗ ܕܡܪܢ	ܦܪ. ܝ
ܕܓܠܝܐ ܕܢܘܗܪ̈ܐ	ܦܪ. ܝܐ

TABVLA EPISTOLAE IACOBI Apoſtoli.

Dominica II. *poſt Epiphaniam*	1
Dominica III. *poſt Epiphaniam*	2
Dominica IIII. *poſt Epiph. & de Patribus*	3
Dominica XI. *poſt Pentecoſten*	2
Dominica XII *poſt Pentecoſten*	3
Commemoratione Martyrum.	1

TABVLA EPISTOLAE PETRI Apoſtoli.

De Iohanne Baptiſta	5
Dominica V. *poſt Epiphaniam*	5
Dominica VI. *poſt Epiphaniam*	6
Dominica VII. *poſt Epiphaniam*	7
Dominica Noua	4
Dominica III *poſt Pentecoſten*	6
Dominica XIIII. *poſt Pentecoſten, & in Electione ſeu Ordinatione Epiſcopi.*	7

TABVLA EPISTOLAE IOHANNIS Apoſtoli.

Natiuitate Domini noſtri	10
Feſto Luminum, hoc eſt, Epiphaniæ.	11

KK

ܕܚܕܒܫܒܐ ܕܩܘܕܫ ܥܕܬܐ	ܦܘ. ܣ
ܥܪܘܒܬܐ ܕܚܕ ܫܒ. ܕܐܘܫܥܢܐ	ܦܘ. ܠ
ܕܥܢܝܕܬܐ ܐܪܡܠܬܐ	ܦܘ. ܥ
ܕܡܝܬܝ ܟܗܢܐ.	ܦܘ. ܠ

ܫܠܡܬ ܬܠܬ ܐܓܪ̈ܢ ܕܝܥܩܘܒ ܘܦܛܪܘܣ
ܘܝܘܚܢܢ ܫܠܝ̈ܚܐ ܀

Dominica poſt Natiuitatem 8
Oblatio Dominicæ Hoſchanæ 9
Lotione ſecreta 10
De Genitrice Dei. 9

Finiunt tres Epiſtolæ Iacobi, Petri,
& Iohannis, Apoſtolorum.

DNN. GEORGIO GIENGERO ET IACOBO IONÆ VICECANcellario Aulico, Iuriſcoſs. & Secretioris Cõſilij Regijs Senatorib. Nobilib. & Clariſs. viris, Dnn. & amicis meis obſeruandis, Ioh. Albertus VVidmanſtadius Iuriſc. Senator Regius, & Hexarchiæ Orient. Auſtriæ Cancellarius. S. D.

QVOD DIVI FERDINANDI ROM. Imperatoris Deſignati, Clementiſs. atq; Catholici Principis noſtri Summæ Pietati, eiuſq́; Filii: cœleſti ſerenitate ad Chriſtianæ Reip. ornamentum collucentibus, D D D. Maximiliano Bohemorum Regi potentiſs. Ferdinando & Carolo Auſtriæ Archiducc. Inclytis, vniuerſæq́; Stirpi Auſtriacæ, Fauſtum, Felix, Fortunatumq́; ſit, Nobiles & Clariſs. viri: DOCTRINAE ET HISTORIAE EVANGELICAE LIBRI IIII. PAVLI EPISTOLAE XIIII. APOSTOLICAE HISTORIAE LIB. I. IACOBI, PETRI ET IOHANNIS EPISTOLAE SINGVLAE, Regio iuſſu, veſtraq́; cohortatione, Characteribus & Sermone Syro expreſſæ, ad hunc exitum ſanè felicem peruenerunt. Vt porrò Diuino hoc munere & Iudæi, quos Noui Teſtamenti

ſtamenti libri Thargumica lingua ſcripti ad hanc vſq; ætatem latuerunt, Moſaicis inuolucris reiectis, ad veritatis æternæ agnitionem facilius adducantur, & Latinæ Eccleſiæ viri præſtantiſsimi quàm multi, apud quos poſt Hebræam Thargumica illa ſiue Chaldæa, vertente Salutari hoc Seculo, fructuoſas radices egit, Chriſtianæ linguæ (quandoquidem Syrum hunc ſermonem, qui & ipſe Chaldaicæ originis eſt, Redemptori noſtro ipſiusq; diſcipulis vernaculum, Chriſtianæ linguæ appellatione rectè cenſeri exiſtimo) proprietatem, vim, candorem, & miras numeroſasq; ſuauitates, quæ veluti ex ore Ieſu Chriſti, lectoribus auditoribusq; non imperitis afflari videntur, expeditius cognoſcant, ſeipſosq; ad amplectendam tuendamq; Catholicam concordiam primùm, deinde ad innumeros populos, qui tractum Orientis colunt, in gremium Eccleſiæ reducendos vehementius excitent atq; inflamment: Hoſce Noui Teſtamenti libros Hebræarum literarum vſitatis formis (dummodo vos conſilij huius mei æque ac laboris iam exantlati approbatores habeã) exſcriptos, propediem edi atq; peruulgari curabo. Interea Moſes noſter Meredinæus, qui ad locupletandam Regio hoc munere Syriam, non humani generis ſolum, ſed etiam æternæ veræq́; religionis antiquiſsimam parentem, vnà mecum operæ plurimum ſtudijq́; conſumpſit, ex Meſopotamia, fauente Deo, reuerſus, non ſolum reliquas. sss. Petri, Iohannis & Iudæ Epiſtolas cum Apocalypſi, quæ ad perfectionem Noui Teſtamenti nobis defuerunt, verum etiam veteris Teſtamenti Syrothargumicam ſiue Hieroſolymitanam, vel peregrinantibus iam in patrio Sermone Iudæis natam, vel in ipſis Religionis Chriſtianæ rudimentis à Spiritu ſancto informatam Interpretationem, aliaq́; Sacrorum Cōciliorū et Apoſtolicæ Eccleſiæ rariſs. Monumenta adportabit: quibus & Latina Eccleſia ornari, & Aſiaticarum Eccleſiarum Antiſtites ad exoptatam Apoſtolicorū Dogmatum cōſenſionem, induſtria apparatuq́; maiore, quàm hactenus fieri potuit, inuitari queant. Operæ pretium autem in præſentia facturum me arbitratus ſum, ſi Capitum titulos, horum librorum cōtextui interiectos ſecernerem, eosq́; in Feſtos Dies anniuerſarios, quos Syri vetuſtiſsimo atq; ex Apoſtolorum Doctrina deriuato inſtituto agunt, deſcriberem, Latinosq́; è regione factos, huius operis fini adplicarem: vt ij, quibus Latinæ Eccleſiæ ritus inuiſi ſunt, vel hinc facilè intelligerent, apud Syros Chriſtianorum omnium

primos

primos, eosdẽ ferè aut cèrtè ab illis, propter quos à cõmuni Eccleſiæ cõſenſu diſtracti nuper ſunt, non alienos ritus & mores ad hanc vsq; ætatem extitiſse. Atq; vt dilucidiora hæc fiãt, paucis nõ nulla apud vos perſequi libet, quæ ad finem huius operis, per hos Dierum & Sacrorum Indices properanti in mentem venerunt: reliqua in libro qui ܒܝܬܓܙܐ, hoc ẽ, Ærarium inſcribitur, et Ephremi, Iacobi, Balaij, Cocoij, aliorumq; & vitæ ſanctitate & doctrina excellentium Syrorum authoritate conſtat, diffuſe explicata ſunt. quæ ſi nocturnum hoc otium (diurnum .n. ſpatium, vt noſtis, Resp. ſibi vendicat) in hoc ſtudiorum genere comſumere diutius licuerit, aliquando etiam Latina videbitis. Anni igitur Ritualis initium circiter Kal. Nouembr. ita ſtatuunt Syri, vt Natalem Chriſti Dominici dies VIII. antecedant: Primo templi dedicationem celebrant: Altero Encænia: Tertio Annuntiationem Zachariæ patri, de Ioh. Baptiſtæ filij ortu factam: Quarto Annuntiationem Virgini Mariæ de filio Dei in hanc vitam per eam ingreſsuro factam: Quinto Virginis matris ad Eliſabam profectionem, quam celebritatem Vrbanus VI. Pont. Max. Apoſtolica ſede ex eo Schiſmate, quod tandem Conſtantienſis Concilij

authoritate

authoritate extinctum fuit, grauiſsimè laborante, in Eccleſiam Latinam introduxit : Sexto Natiuitatem Ioh. Baptiſtæ : Septimo Oraculum Ioſepho editum de grauida præter expectationem coniuge non deſerenda : Octauum autem diem Dominicum, Antenatalitium appellant: quē die XXV. *Decēbr. Natalis Ieſu Chriſti, poſtero Virginis puerperæ, tertio ĩde die Innocētū puerorū celebritas, hāc Dominic⁹ à Natali proxim⁹, poſteaq́; niſi in ipſum quoq; incidat, Circumciſionis Chriſti feſtus dies ſequitur : Sexta deinceps luce Epiphaniæ, quæ & luminum feriæ à Syris dicuntur, & luminarium frequentiore vſu celebrantur, ſuccedunt : Ea nocte Aqua Solenni precatione ſacratur, quæ toto anno in Sacrarijs conſeruari ſolet. Capitis Iohannis Baptiſtæ amputationem altero die celebrant, ac inde ab Epiphanijs numerāt aliquot Dominicos dies, quibus ſubiunguntur tridui Rogationes, quas Niniuiticum Ieiunium adpellāt, dehinc Chriſti templo oblati dies, ordineq́; ſuo Dominici funebres duo, prior Sacerdotibus, poſterior cæteris vita defunctis Chriſtianis dicati, quibus eorum ſepulchra ceremonijs ſtatis obire conſueuerunt : dein qui ſequuntur dies Dominici ſex, Ieiunij appellatione cenſentur, cuius dies* XL^{s}. *præcipuo*

Syrorum

Syrorum cultu, propter integrum, æquè ac xx. propter dimidium quadrageni Ieiunij tempus emenſum notabilis, in Veneris diem à Dominico ſexto proximum incidit: quem Lazari à mortuis excitati Sabbatum, & mox Dominicus dies Hoſchanæ, quem nos Palmarum nominamus conſequuntur. Hebdomada inde continua à paſsione & quiete Chriſti, nomen apud eos accepit: in qua Iouis dies propter Sacræ Synaxeos myſteria, Secretorum nuncupatur: quo & chryſma ob Sacerdotium eo die inſtitutum à Pontificibus conſecratur, ablutioniſque pedum ceremonia peragitur. Sabbatum eius Hebdomadæ Annũtiationis idcircò appellatur, quòd eo Chriſtus patribus apud Inferos agentibus annuntiarit, extremo ſuo ſupplicio ſalutem eis partam iam eſſe. Dominicæ Reſurrectionis dies à Syris Magnus, & octauus ab eo, Nouus, dieſq; labentis inter vtrunque Septimanæ, Candidatorum vocantur: non alia profectò ratione, quàm Latina Eccleſia Sabbatum & hunc ipſum Dominicum diem in Albis adpellat. Nam cùm olim Chriſtianæ militiæ Sacramento obligandi, per hoſce tantum dies, & ab Epiſcopis tãtum, ſacro fonte abluerentur, linteiſque tunicis candidis & cucullatis profeſsionem ſuam teſtarentur, hoc die

Dominico Epiſcopo ſeſe offerre, veſtes candidas ponere, ac, ſi qui Romæ baptizati fuiſsent, à Pontificib. Max. cerea ſigilla vexilliferi agni figura expreſsa & aquæ Chryſmatis admixtione conſecratæ immerſa, tanquàm Symbola Baptiſmatis amuletaq́; ſacra accipere conſueuerũt: Atq; adeo miniſtros Baptiſmi Baptiſatosq́ue, candidatos eſse debere receptum fuit, vt Epiſcopi, quibus tum ſolis baptiſandi munus deferebatur (ne obueniente neceſsitate, officio ſuo deeſse vſpiam poſsent) absq; lintea tunica candida in publicum nunquàm prodirent. Vnde tunicæ eiusmodi vſus à ſummis alijſq́ue Pontificibus (niſi minores Pontifices, è Monaſtica vita ad eum dignitatis gradum euocati ſint) ad hanc vsq; diem retentus fuit: qui ſuccedentibus inde ſeculis etiam Pileatis Notarijs, ad ſcribendas in vrbe Romana Martyrum hiſtorias olim deſtinatis, tanquã inſigne dignitatis fuit permisſus. Sacræ porrò ceræ illius imagines, quas Agnos Dei appellant, in Vaticanæ Baſilicæ apſide teſſellati operis, aræ pontificiæ imminente, ex Conſtantiniani operis ſtructura exſtant: quas mihi olim Marcellus II. Pont. Max. Sanctiſsimusq́; iam tum priuatus, veluti argumentum ceremoniæ ante Conſtantini Magni imperium vſitatæ

tatæ oſtendit. Sed hæc de Candidatorum hebdomada ſatis. A Dominico hoc die Nouo, quarto, ni fallor, Veneris die, ſunt Auri feriæ, quibus Petri Apoſtoli claudum ad Specioſam portam ſanantis Memoria, ſolẽni quiete cultuq; repetitur: Auri vero nomine ex Petri reſponſo, quo ſibi aurum argentumq; eſſe negauit, deſignatæ fuerunt. Aſcenſionis dies à Reſurrectione Quadrageſimum, & Dominicus Pentecoſtes ſuum, hoc eſt, Quinquageſimum implet. Hoc die Syri genibus nixi, parteq; corporis ſupra genua extante erecta precantur: quem ritũ ipſi Genuum Poſitionem, qua eo tantum die vtuntur, appellant: reliquis .n. anni diebus, adorantium aut ſupplicantium ſpeciem, vel prono corporis motu exhibent, vel terræ oſculatione, à qua nulla interpoſita mora reſurgunt, vt à Mahomedanis, qui Engonaſi illa vti ſolent, differrent. Religioſè etiam Sanctam Crucem venerantur, à cuius die nonulli quoq; Dominici dies nuncupati fuerunt. Incruentũ vero illud ſacrificiũ םורבנא illi vocant, et ea quæ ante id peragũtur םורבא id eſt acceſſus vel oblatio. Quapropter nimiam ſecuritatẽ polliceri opinionibus ſuis videntur, qui è Catholicis ſacris, donorũ, munerũ & ſacrificiorũ mentionem conantur eximere, perſuaſumque

habent

habent, ad arbitrium ſuum reuocatum iam eſſe, quidquid Latinæ Eccleſiæ Pontifices, Patrũq; Concilia quacunq; ætate cenſuerunt: quum de iſtorum mobilitate præter multò maximam Europæ partem, etiam Aſiaticæ & Aphricanæ Eccleſiæ non modò præiudicent, ſed præterea etiam in hoc iudicent grauiſsimè, quòd Veſpertinas, Nocturnas, Matutinas, aliaſq́; precationes, in certas horas diſtributas habeant: Defunctorũ memoriam in Sacrificijs retineãt: Sacerdotes & Epiſcopos, templa item et altaria, ac demùm etiam Epiphaniarum nocte aquam populo in domos toto anno diſtribuendam ſacrent: Ieiuniorum ſtatorum leges inſigni abſtinentia obſeruent: Monaſticæ vitæ mancipandos tondeãt: Sacerdotes & Monachos, poſtquàm mariti facti ſunt, à Sacris tractãdis arceant: Contumacibus in Patriarchas & Epiſcopos, Chriſtianorũ conſuetudini interdicant: aliaq́; infinita in maiorũ ſuorum more antiquiſsimo poſita conſeruent, in quibus abrogãdis Latinæ Eccleſiæ aduerſarij, vt à communi Religionis Catholicæ conſenſu ſecederent, ſatis iuſtas & ſpecioſas cauſas ſe habuiſse vidẽtur. Sed magna mihi ſpes in quorundam placidis ingenijs, quæ hactenus in paucorũ pertinacium authoritate delituerunt, propoſita

eſt,

eſt, quæ ſeneſcēte paulatim Latini nominis odio, luctationibus eruditorum hominum langueſcentibus, criminationum ſentina exhauſta, & veritatis ſplendore, quem hinc vita moresq́; liberiores, iſtinc nouarũ rerũ popularis cupiditas, vtrinque offenſiones quædam priuatæ obſtruxerant, emicante, priſtinis Eccleſiæ legibus, atq; ritibus acquieſcent, alijsq́; , vt moderatioribus ſtudijs ad publicam tranquillitatem velint contendere, monitores Ducesq́; exiſtent: Quo facilius tandem fiet, vt Auſtriacorum Principum ſecundis auſpicijs, quibus Chriſtianæ Religionis Imperiũ tenetur, nouiq́; ſubinde terrarum orbes Euangelio per eos propagando deferuntur, Crucis gloria ad barbaras nobisq́; infeſtas Nationes feliciſsimè transferatur. Bene valete. Viennæ Auſtriacæ XXI. Septemb. Anno M. D. LV.

IN VRBE VIENNÆ, AMPLISSIMARVM ORIENTALIS
AVSTRIÆ PROVINCIARVM METROPOLI
FLORENTISSIMA, AD HVNC
EXITVM PERDVCTVM EST DIVINVM HOC
OPVS, ANNO A CHRISTI NATIVITATE
M. D. LV. XXVII. SEPTEMBRIS.

REGIIS IMPENSIS.

CASPAR CRAPHTVS ELVANGENSIS, SVEVVS,
CHARACTERES SYROS EX NORICI
FERRI ACIE SCVLPEBAT.
MICHAEL CYMBERMANNVS PRELO ET
OPERIS SVIS EXCVDEBAT.

AD DN. PHILIPPVM GVNdelium Iuriſc. & Senatorem Regium, Affinem chariſs. Cur hic liber fine à Latinis diuerſo claudatur. Carmen I. A. VV.

PHæbus vt exoritur dextra, occiduasq́ue per oras
Læua perit Mundi, vt magis eſt penetrabile telum
Dextra ſiniſtrorſum quod agit, ſic gens Recutita,
Sicq́ue patres Syrij, & calamo inglomerante figuras
Mollis Arabs ſcribit dextra ad læuam, Vltima cœli
Machina ceu torquet radiantia lumina Primo
Motu: At Cadmus Agenorides, & Euandria mater
(Ni modo, Iane ſacer, meritum hunc tibi ſumis honorem)
Contrà, Graiugenûm proceres, Latiumq́ue vetuſtum
Scribere in auerſam partem docuêre elementa:
Sic, vti ab Heſperio nituntur cardine Stellæ
Septem ad Memnoniam genitricem: Quis neget inde?
Cœruleos axeis legem hanc ſtatuiſſe Orienti
Infuſis populis, & quêis gelido aëre Veſper
Vmbrifer incumbit: diuiſo vt in orbe, tabellas
Conſcribant calami diuerſo calle, nitentes.
Rectè igitur Syrus hæc diuina volumina Chriſti
Explicat, vt læua Scytales duo cornua verſet
Vmblicis geminis picta, exuuijsq́ue relictis
Chartarum ad dextram, cui principium datur. An'ne
Hæc tibi ſufficiunt GVNDELI, an plura requiris?
Cætera ſi deſint, à teipſo ſumere pergas.

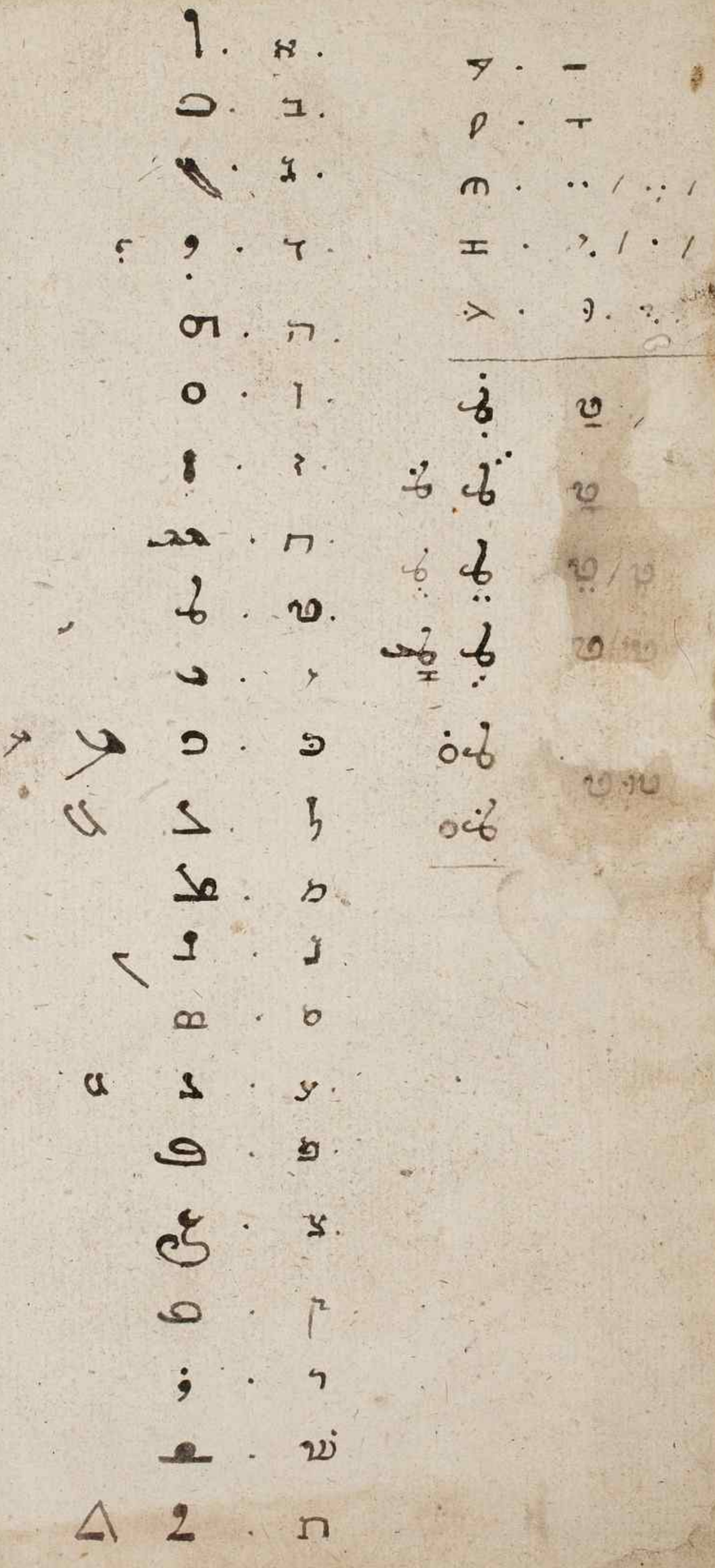
Ianus pro Noacho.

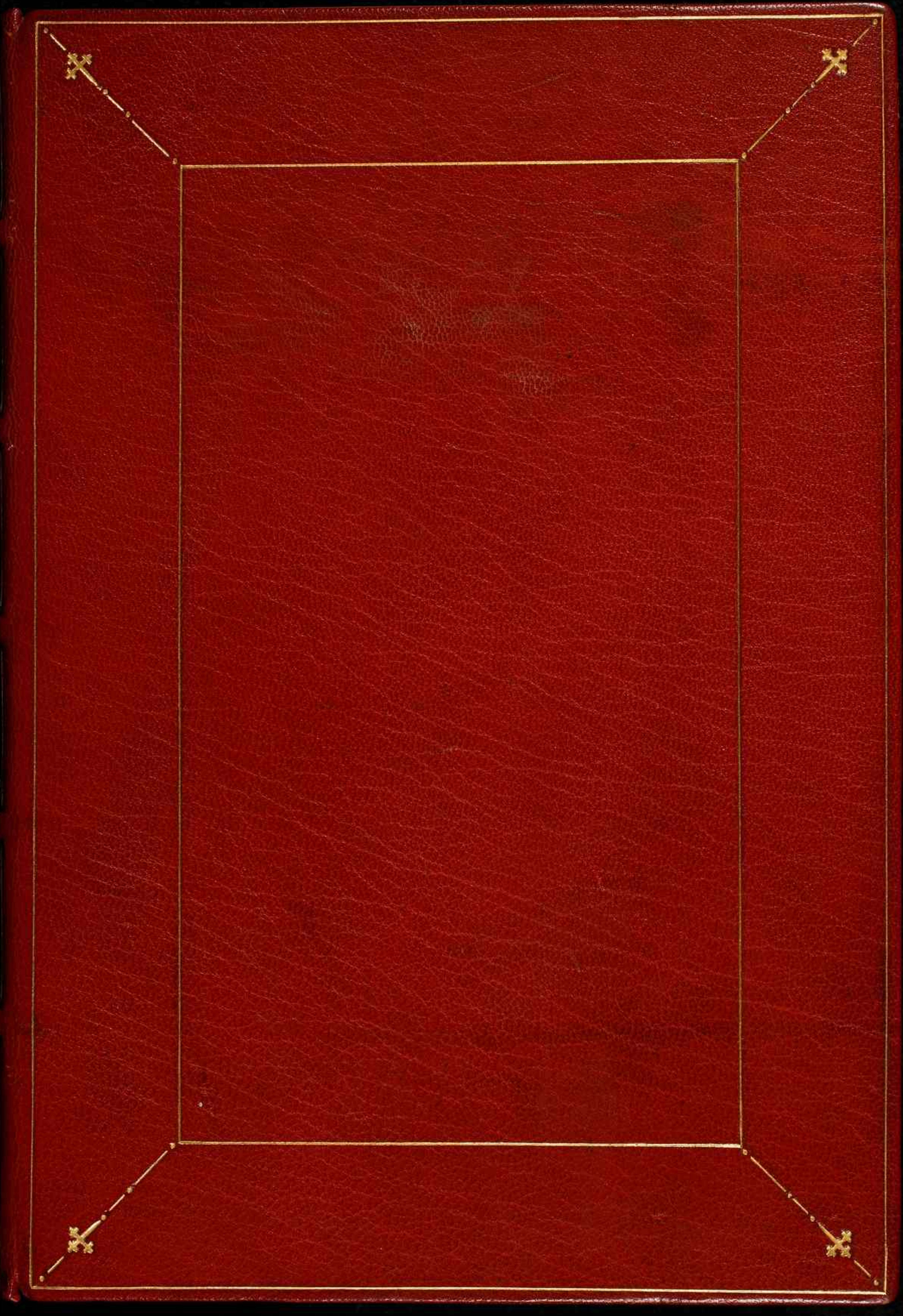
PHILIPPVS GVNDELIVS IVRISC. RESPONDIT.

FErnandi Regis Magni, quod munere rurſus
Sol Oriens ſacrum ſuſcipit eloquium:
Conuerſasq; notas conuerſo tramite, Gentes
Agnoſcunt, debent pulchra Vienna tibi.
Auſtriaca Aſsyrias quæ promis ab arte figuras,
Et reddis Matri quod dedit illa prior.
Tantum Lucreti doctiſsime præſtitit Orbi
Ingenium, Varia quod colis arte, tuum.

ܫܘܠܡܗ ܕܝܢ ܕܦܘܩܕܢܐ ܐܝܬܝܗ ܚܘܒܐ ܀

FINIS *Præcepti eſt* CHARITAS.


א
ב
ג
ד
ה
ו
ז
ח
ט
י
כ
ל
מ
נ
ס
ע
פ
צ
ק
ר
ש
ת



NOVUM
TESTAMENTUM
SYRIACUM

VIENNA 1550